Ш.Ш. САГАУТДИНОВ

ТАТАРСКИЕ ИМЕНА

происхождение,
значения, примеры

АЛМАТЫ
2011

УДК 81’373
ББК 81.2 – 3
С 13

Рецензент – академик Академии гуманитарных наук Республики Казахстан, доктор филологических наук, профессор Т.С.Жанузаков

С 13 **Сагаутдинов Ш.Ш.**
Татарские имена: происхождение, значения, примеры. – Алматы, 2011. – 569 с.

ISBN 9965-19-328-2

Данная книга содержит около 15000 личных татарских имён в русской и татарской транскрипциях с указанием их происхождения и толкованием значений. Наряду с общеупотребительными именами в книге содержится большое количество старинных имён, связанных с историческими личностями, а также имена-неологизмы. Во многие словарные статьи включены персоналии – краткие сведения о выдающихся людях, носивших или носящих данное имя.

Книга предназначена для широкого круга читателей, в частности, для молодых родителей, выбирающих имя для ребёнка, специалистов в области ономастики и антропонимики, а также для всех, кто интересуется происхождением и толкованием татарских имён, историей и культурой татарского народа.

УДК 81’373
ББК 81.2 – 3

$$\text{С}\frac{4602000000}{00(05)-11}$$

ISBN 9965-19-328-2

© Сагаутдинов Ш.Ш., 2011

К ЧИТАТЕЛЮ

У имен каждого народа есть своя интересная и богатая история, своеобразные традиции, мотивы зарождения и взаимоотношений.

Татарские имена, представляя собой неотъемлемую часть языка, истории, культуры и религии татарского народа, являются важной областью научного историко-лингвистического исследования. Системный и глубинный анализ особенностей, динамики, эволюции употребляемости и распространенности татарских имен помогают лучше понять сущность народа.

Начало научных изысканий в области татарской антропонимики связано с именами В.В.Радлова, В.К.Магницкого, Н.И.Ашмарина, В.В.Вельямина-Зернова, Ш.Марджани, К.Насыйри, Г.Ахмерова, Г.Тукая.

Начиная с 60-х годов XX столетия изучение татарской антропонимики приобретает целенаправленный характер в трудах Г.В.Юсупова, Г.Ф.Саттарова, Ф.С.Хакимзянова, М.А.Залялиевой.

В 1998 г. одним из основоположников современной татарской антропонимики Гумаром Фаизовичем Саттаровым была опубликована монография «Татар исемнәре ни сөйли?» («О чём говорят татарские имена?»), ставшая, по сути, толковым словарём татарских имён. Книга полюбилась читателям и очень быстро приобрела популярность. Однако то обстоятельство, что книга написана на татарском языке, изначально ограничивало потенциальную читательскую аудиторию. В мире насчитывается примерно 8 млн. татар; из них только 2 млн. (25%) проживают в Татарстане, остальные (75%) рассредоточены по всему миру. И не секрет, что читать и понимать татарский литературный текст может далеко не каждый татарин. Если в Татарстане изучение татарского языка поставлено на должном уровне, то за пределами республики (в частности, в странах Содружества Независимых Государств) состояние данного вопроса оставляет желать лучшего. Во многих городах СНГ при достаточно большой численности татарской диаспоры нет татарских детских садов и школ, не ведётся теле- и радиовещание на татарском языке, проблематично найти татарские книги и периодику. В таких городах носителями татарского языка являются люди пожилого и преклонного возраста, но и из них крайне незначительный процент знает татарский **литературный** язык и может читать книги на татарском языке. Поэтому насладиться богатством и красочностью фундаментального труда Г.Ф.Саттарова смогли далеко не все читатели.

Вместе с тем, происхождение и толкование личных имён интересует очень многих татар. Прежде всего, это имеет отношение к молодым родителям. Как назвать ребенка? Как подобрать для него красивое, благозвучное имя, отвечающее духу времени и эпохи?

Попытку решить эту проблему предпринял автор настоящей работы Шамиль Сагаутдинов. Опираясь на книгу Г.Ф.Саттарова, а также на исследования других авторов и на иные источники, он составил толковый словарь **татарских** имён на **русском** языке. Вначале он опубликовал электронную версию своего словаря в сети Интернет (2004 г.), а затем, дополнительно доработав этот

вариант, издал его в виде книги «Значения татарских имён» (2008 г.).

Книга сразу же приобрела популярность. В течение 3 месяцев был распродан весь тираж.

И вот теперь Шамиль Сагаутдинов предлагает нам новую версию словаря, доработанную и обогащённую персоналиями. Перед глазами читателя встаёт плеяда выдающихся татар (и не только татар), которых можно смело назвать «гордостью народа».

При чтении словаря обращает на себя внимание тщательность, с которой произведен подбор материала. В каждой словарной статье, в каждой её строчке просматривается любовь автора к своему народу, бережное отношение к нему, горячее желание популяризировать татарские имена, донести до читателя информацию об истории и сегодняшнем дне татарской нации. Лучшему восприятию материала способствует помещенная в словаре фотогалерея, кропотливо собранная автором в течение нескольких лет. Вместе с тем чувствуется глубокое уважение автора к другим народам и нациям, в частности, к казахскому народу.

Резюмируя сказанное, отмечу, что монография Шамиля Сагаутдинова «Татарские имена: происхождение, значения, примеры» представляет собой немаловажный вклад в татарскую антропонимику. Книга написана ясным, доступным языком, и я думаю, что она вызовет большой интерес у читателей и, несомненно, будет пользоваться спросом.

В заключение хочу сказать несколько слов о личности самого автора. Шамиль Сагаутдинов – человек творческий, всесторонне развитый и увлеченный. Автор свыше 50 песен (на татарском языке), многие из которых хорошо известны пользователям сети Интернет. Автор сайта «Татарские россыпи», посвященного татарской истории, литературе и музыке и дважды занимавшего 1-е место на Международном конкурсе татарских Интернет-проектов «Звёзды Татнета» (в 2003 и 2004 гг.). Кандидат физико-математических наук. Педагог с 10-летним стажем. Специалист в области компьютерной графики и издательских технологий. Свободно владеет 4 языками: русским, татарским, казахским и французским. И этот перечень можно продолжить.

Пожелаем же Шамилю неиссякаемой энергии, больших творческих успехов и новых покорённых вершин!

Академик Академии гуманитарных
наук Республики Казахстан,
доктор филологических наук,
профессор Т.С.Жанузаков

Посвящаю
светлой памяти
моих «старших родителей»:
дедушки –
Гарифа Нуркеевича,
бабушки –
Хамдонисы Абдрахмановны
и любимого дяди – Рашита Гарифовича
ТАБАНОВЫХ

П Р Е Д И С Л О В И Е

Уважаемый читатель! Книга, которую Вы сейчас держите в руках, представляет собой переработанный и дополненный вариант моей первой книги, которая называлась «Значения татарских имён» и была издана в 2008 году в г. Алматы. В свою очередь, первое издание книги было подготовлено на основе электронного толкового словаря татарских личных имён, размещенного мной в 2004 году в Интернете на сайте «**Татарские россыпи**» (**www.tatar.kz**).

С момента опубликования двух первых версий словаря я получил сотни писем от читателей, в которых наряду с положительными оценками и выражением благодарности за почерпнутые сведения содержались также критические замечания, предлагались уточнения значений тех или иных татарских имён, приводились имена, не вошедшие в словарь. Хочу выразить огромную благодарность всем, кто проявил интерес к моему труду. Высказанные замечания и критика побудили меня к тому, чтобы взглянуть на свой словарь с новых позиций, провести дополнительные исследования в области татарской антропонимики и, в конечном итоге, существенным образом доработать и дополнить его. Результатом этой работы и явилась данная книга.

Чем же отличается настоящее издание словаря от двух предыдущих?

Во-первых, в него включены имена, ранее выпавшие из поля зрения. Это такие имена как Раднэр, Жаудар, Васфикамиля, имена немецкого, латинского, скандинавского и русского происхождения, такие как Адлер, Валерий, Олег, Оскар, Энмарк, Алина, и многие другие.

Во-вторых, изменился внешний вид словарных статей: текст вместо четырёхколоночного стал двухколоночным, что является стандартом

оформления материалов словарного и энциклопедического характера данного формата; в целях лучшей читаемости был увеличен размер основного шрифта; в целях улучшения эстетического вида ширина букв была приведена к нормальной.

Но главное отличие новой версии словаря состоит в том, что к словарным статьям были добавлены **персоналии – краткие биографические сведения о выдающихся людях, носивших или носящих то или иное имя**.

Для чего это было сделано?

Причин несколько:

1) Во-первых, мне хотелось, чтобы имена воспринимались не как некая абстракция, не имеющая связи с жизнью, а чтобы было видно, что за именами стоят конкретные люди, оставившие след в истории. Ведь, согласитесь: когда мы сталкиваемся с именем, которого раньше никогда не слышали, возникает вопрос: действительно ли существует данное имя? Есть ли (был ли) хоть один человек, который носит (носил) такое имя?

Настоящий словарь содержит около 15000 имен, включая диалектальные и фонетические варианты. Количество же персоналий – около 2000. К сожалению, не для каждого имени удалось найти соответствующего «носителя», которого можно было бы назвать выдающейся личностью. Этот момент представляет собой поле для дальнейших исследований по персоналиям.

2) Во-вторых, работа с персоналиями позволила выявить варианты имён, ранее не входивших в словарь. Это такие имена, как Абдулихат (от Габделахат), Абдурахман (от Габдрахман), Галимьян (от Галимджан), Зинэтула (от Зиннатулла), Тази (от Таджи), Айслу (от Айсулу), Джемал (от Джамал), Зайнаб (от Зайнап), Музаина (от Музайяна), и многие другие.

Конечно, в основным такие варианты имён возникли из-за невозможности точно передать в русском языке многие татарские звуки. В татарском языке нет подобных разночтений; там все приведенные выше имена пишутся одновариантно: Габделәхәт, Габдерахман, Галимҗан, Зиннәтулла, Тажи, Айсылу, Җамал, Зәйнәп, Мөзәйянә. Спрашивается: зачем же «подстраиваться» под русский язык, «коверкая» при этом татарский?

Ответ простой: поскольку Татарстан является частью Российской Федерации, написание татарских имён русскими буквами имеет и будет иметь место. И тут важно постараться подобрать максимально благозвучную и колоритную русскую транскрипцию.

Вот пример. Обычно мужское татарское имя **Әнвәр** пишется по-русски как **Анвар**. Однако изучение персоналий показало, что нередко оно передаётся как **Энвер**: **Энвер Галим (**журналист), **Энвер Бейбутов** (режиссёр), **Энвер Ахунзянов** (языковед), **Энвер Бакиров** (композитор). На мой взгляд, имя Энвер звучит мягче и изящнее, чем Анвар, благодаря чему и вошла в употребление данная транскрипция.

Аналогичный пример, касающийся женских имён: имя **Ләйсән** часто передаётся не только как **Ляйсан**, но и как **Лейсан (Лейсан Гимаева**, популярная татарская певица).

3) И, наконец: цель включения в книгу персоналий состоит в том, чтобы «представить татарам своих национальных героев, показать достижения народа в самых разнообразных областях: от философии и богословия до музыки и театра, от политики до морского дела и вулканологии. Книга задумана так, чтобы гордость за свою нацию стала не абстрактным понятием, а конкретным знанием духовного богатства предшественников и современников»[1].

Среди 2000 людей, упомянутых в книге:

- 79 Героев Советского Союза,
- 70 Героев Социалистического Труда,
- 12 академиков,
- 353 доктора наук,
- 342 профессора,
- 166 заслуженных деятелей науки,
- 129 заслуженных деятелей искусств,
- 43 политических деятеля,
- 44 религиозных деятеля,
- 35 работников сельского хозяйства и руководителей сельскохозяйственного производства,
- 32 инженера,
- 10 строителей,
- 165 писателей,
- 153 поэта,
- 39 художников,
- 48 композиторов,
- 121 актёр,
- 46 режиссёров.

---

[1] Татарский век глазами национальной элиты. 100 выдающихся татар. – Казань: «Парадигма», 2005. – С. 14.

Среди персоналий: бессмертные поэты Габдулла Тукай, Муса Джалиль и Белла Ахмадулина, величайшие татарские композиторы Салих Сайдашев, Рустем Яхин, Латыф Хамиди и Сара Садыкова, физик Роальд Сагдеев, выдающийся художник и скульптор Баки Урманче, обладатели ярчайшего певческого таланта Ильгам Шакиров, Альфия Авзалова, братья Ришат и Муслим Абдуллины, Салават Фатхетдинов, Хания Фархи, гениальный танцовщик и балетмейстер Рудольф Нуриев и многие другие представители татарской нации, чьи имена известны не только в Татарстане и России, но и во многих странах мира.

Наряду с маститыми и титулованными людьми я включил в словарь представителей талантливой татарской молодежи: певица Алсу, теннисист Марат Сафин, актёры Марат Башаров и Чулпан Хаматова, шахматистка Алиса Галлямова и многие другие.

В качестве персоналий фигурируют также древние правители и полководцы: 27 ханов (казанские, золотоордынские, астраханские, сибирские и касимовские), 5 беков (Алтынбек, Баян, Еналей, Кадыр Али-Бек, Чапкын), 4 эмира (Идегей, Мамай, Нугай, Тимур) и 1 султан (казанский султан Гиясаддин).

Мне показалось целесообразным включить в персоналии также коранических персонажей, героев татарского фольклора и эпоса: Гайса (Иса), Исмагил, Нух (Ной), Ходжа Насретдин, Гамбар ана и др.

В словаре фигурируют не только татары, но и люди других национальностей, которые внесли вклад в развитие татарской культуры, в дело укрепления отношений между их народом и татарами. Примеры: Абай Кунанбай улы, Мухтар Ауэзов, Динмухамед Кунаев, Чингиз Айтматов и др.

И наконец: к словарю прилагается CD-диск с записанными на него песнями, посвященными татарским именам. Дело в том, что в татарской музыке, как, может быть, ни в какой другой, имеется огромное количество таких песен. Большинство из них, конечно, посвящено **женским** именам. Это и протяжная, овеянная светлой грустью «Гульджамал», и величавая «Галиябану», и наполненная мягким лиризмом «Зулейха», и шаловливая «Уммегульсум», и зажигательная, способная любого вовлечь в пляску «Апипа», и многие-многие другие. Ваш покорный слуга также является автором нескольких песен, посвященных женским именам: «Гульфия», «Гузелия», «Моя Гульнира», «Красавица Гулюса», «Восточная красавица Зарина», и др. Все эти, а также многие другие песни включены в демо-альбом – всего 33 трека. Есть среди них и одна переводная песня: «Моя Зульфия» – не что иное, как татароязычный вариант песни «Светик мой, Светлана» группы «Нэнси».

Чтобы «разбавить» этот женский «букет», я включил 2 песни, посвященные **мужским** татарским именам: это народная песня «Кария-Закария» (Закария – мужское имя) и песня «Салават» известного казахстанского композитора, продюсера и общественно-политического деятеля Рината Абдулхаликова. Музыкальное сопровождение песен тоже довольно разнообразно: большинство из них спеты под современные аранжировки, несколько песен имеет классическое сопровождение под баян и фортепиано, есть одна песня – а-капелла (голос без музыкального сопровождения) – «Гульджамал».

Все эти песни служат своего рода «наглядным пособием» для тех, кто интересуется татарскими именами (список песен находится в конце книги – в Приложении). Так что желаю приятного прослушивания! Единственное, о чём следует помнить: права на все приведенные музыкальные произведения принадлежат их авторам и исполнителям; имеющиеся на диске песни представляют собой сугубо демонстрационный материал, предназначенный исключительно для домашнего прослушивания и не подлежащий копированию и тиражированию.

Теперь несколько слов о структуре словаря и о том, как им пользоваться.

Словарь состоит из двух частей. Первая часть содержит мужские татарские имена, вторая – женские. В каждой части имена расположены в порядке русского алфавита.

Словарная статья включает в себя:

1. Татарское имя в русской транскрипции.
2. Происхождение имени (генезис).
3. Значения имени.
4. Фонетические и диалектальные варианты имени.
5. Татарское имя в татарской транскрипции.

6. Далее (если есть) следуют персоналии – краткие сведения о выдающихся личностях, носивших (носящих) данное имя. Количество персоналий по одному имени варьируется от 1 до 5. По многим персоналиям приведены фотографии.

Здесь замечу, что при описании значений **составных** имён нередко используется знак «**плюс**» («+»). В таких случаях для понимания значения имени следует обратиться к значению каждого из составляющих. Значение составного имени будет складываться из соответствующих значений.

Например:

АБЕЛЬГАЗИЗ *(араб.)* Абель *(см.)* + Газиз *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абляз, Абляс, Аблаз. *Тат. написание:* Әбелгазиз.

Имя **Абель** означает «отец», имя **Газиз** – «дорогой, уважаемый». Сдедовательно, имя **Абельгазиз** означает «дорогой и уважаемый отец».

В тех случаях, когда слияние имён привносит дополнительные оттенки в значение составного имени, даются соответствующие пояснения. Например: Нургали = Нур (луч, сияние) + Гали (великий). Но значением имени Нургали является не «великий луч», а «сияние величия», что и отмечено в словарной статье.

Заканчивая введение, я хочу привести слова выдающегося казахстанского ученого-языковеда, доктора филологических наук, профессора, академика Академии гуманитарных наук Республики Казахстан, лауреата Государственной премии РК в области науки и техники Тельхожи Сейдиновича Жанузакова:

«Великий Гомер назвал имя сладостным даром. Дар, подарок – радость для человека. И такой постоянной радостью для человека должно быть красивое, благозвучное имя, отвечающее духу времени и эпохи. Это жизненная проблема, и она волновала людей с незапамятных времён, актуальна она и по сей день[2]».

Хочу выразить надежду на то, что предлагаемая книга будет интересна и полезна читателям: воочию продемонстрирует богатство татарского «имённого» фонда, раскроет значение собственного имени, поможет молодым родителям выбрать имя ребёнку, а также расскажет немало интересного о людях, представляющих собой цвет татарской нации.

Буду очень признателен всем, кто выразит своё мнение о книге.

Ваши замечания и предложения жду по адресу своей электронной почты:

shamil_sag@mail.ru

С уважением,
автор

[2] Жанузаков Т.С. Тайны имён. – Алматы, 2004. – С. 11.

СПИСОК ОСНОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

англ. – английское
араб. – арабское
астроном. – астрономический
башкир. – башкирское
ботанич. – ботанический
булгар. – булгарское
в. – век
вв. – века
воен. – военный
В перенос. – в переносном
г. – год, город
гг. – годы, города
геогр. – географический
греч. – греческое
гунн. – гуннское
д. – деревня
Диалект. – диалектальный(-е)
др. – другой(-ие)
древнеангл. – древнеанглийское
древнебулгар. – древнебулгарское
древнееврейск. – древнееврейское
древнеиран. – древнеиранское
древнемонгол. – древнемонгольское
древнетат. – древнетатарское
древнетюрк. – древнетюркское
зоол. – зоологический
им. – имени
индийск. – индийское
историч. – историческое
казах. – казахское
китай. – китайское
кыпчак. – кыпчакское
латин. – латинское
М. – Москва
монгол. – монгольское
нем. – немецкое
обряд. – обрядовое
огуз. – огузское
перс. – персидское
р. – река
р. – родился(-ась)
религ. – религиозное
см. – смотри
СПб. – Санкт-Петербург
Срав. – сравни
т. – том
тат. – татарское
топоним. – топонимическое
тт. – тома
тюрк. – тюркское
фольк. – фольклорное
Фонетич. – фонетический(-е)

АББРЕВИАТУРЫ, НАИБОЛЕЕ ЧАСТО ВСТРЕЧАЮЩИЕСЯ В СТАТЬЯХ

АН – Академия наук
ВВС – военно-воздушные силы
ВГИК – Всероссийский государственный институт кинематографии
ВНИИУС – Всероссийский научно-исследовательский институт углеводородного сырья
ВО – военный округ
ВОВ – Великая Отечественная война (1941-1945)
ГИДУВ – Государственный институт для усовершенствования врачей
ГИПО – Государственный научно-исследовательский институт прикладной оптики
ДСО – Добровольное спортивное общество
КАПО – Казанское авиационное производственное объединение
КНЦ – Казанский научный центр
КФАН СССР – Казанский филиал Академии наук СССР
НИИ – научно-исследовательский институт
НПО – научно-производственное объединение
ОПХ – опытно-производственное хозяйство
ПО – производственное объединение
РАН – Российская академия наук
РБ – Республика Башкортостан
РК – Республика Казахстан
РТ – Республика Татарстан
РФ – Российская Федерация
СМ – Совет Министров
ТАССР – Татарская автономная советская социалистическая республика
ТатНИИСХ – Татарский научно-исследовательский институт сельского хозяйства
ТатЦИК – Татарский центральный исполнительный комитет
ТБОКЦ – Татаро-башкирский общественный культурный центр

МУЖСКИЕ ТАТАРСКИЕ ИМЕНА

А

АБА *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Старший, почтенный; отец. **2.** Медведь. *Тат. написание:* Аба.

АБАБИЛЬ *(араб.; зоол. термин)* Береговая ласточка, касатка. Сохранилось в фамилиях Абабилов, Бабилов. *Диалект. вариант:* Бабиль. *Тат. написание:* Әбабил.

АБАДИ *(араб.)* Вечный, неиссякаемый. *Тат. написание:* Әбәди.

АБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старший брат, дядя; старший, почтенный в роду, в народе. У казахов и киргизов имя Абай означает «наблюдательный», «предусмотрительный», «мыслитель». *Тат. написание:* Абай.

Абай Кунанбай улы

• **Абай Кунанбай улы** (1845-1904), казахский поэт-просветитель, родоначальник новой письменной казахской литературы, композитор; в лирических и сатирических стихах выступал против социального зла и невежества; перевёл на казахский язык произведения И.А.Крылова, М.Ю.Лермонтова, А.С.Пушкина; свои этические, философские и религиозные взгляды изложил в книге «Назидания». Написал поэмы «Масгуд» (1887), «Сказание об Азиме», «Искандер». Абай хорошо знал татарский язык, был знаком с татарской литературой. Основам грамоты он научился в детстве у татарского муллы. В зрелом возрасте Абай тесно общался с образованными татарами, которые обучали в аулах казахских детей и приносили с собой в степь просветительские идеи Ш.Марджани и К.Насырова.

АБАК *(древнетюрк.-монгол.)* **1.** В древнетюркском языке означает «старший брат, дядя». **2.** У монголов: изваяние, которому поклоняются, идол. *Тат. написание:* Абак.

АБАШ *(древнетюрк.-тат.)* Старший родственник, дядя со стороны отца. *Тат. написание:* Абаш.

АББАС *см.* Габбас.

• **Аббас Халиуллович Измайлов** (1920-92), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну старший сержант, наводчик орудия, отличился в бою у озера Балатон (Венгрия).

АБДЕЛЬХАК *см.* Габдельхак.

Абдельхак Галиуллин

• **Абдельхак Сафиуллович Галиуллин** (р. 1919), математик и механик, доктор технических наук (1958), профессор (1959). В 1947-60 в Казанском авиационном институте, в 1961-88 заведующий кафедрой теоретической механики Университета дружбы народов им. П.Лумумбы (Москва). Абдельхак Галиуллин является известным ученым в области аналитической механики, теории устойчивости и управления движением. Им опубликовано около 100 научных работ, среди них 10 монографий и учебных пособий.

АБДРАХИМ *см.* Габдрахим.

АБДРАХМАН *см.* Габдрахман.

• **Абдрахман Ахметович Ишмуратов** (1857-1922), казанский купец и предприниматель, землевладелец, потомственный почётный гражданин. Владелец конного и маслобойного заводов, бязекрасильной фабрики, чайнорассыпочного помещения («ишмуратовский чай») и др. предприятий. Гласный Казанской городской думы. Представитель кадимизма, выступал против новометодных медресе. Пожертвовал средства на строительство мечетей (в т.ч. в 1897 на реконструкцию Голубой мечети), «Обществу пособия бедным мусульманам г. Казани».

• **Абдрахман Багаутдинович Рахимкулов** (1889-1959), политический деятель. Участник 1-й мировой, Гражданской, Великой Отечественной войн. В 1917 член полкового, дивизионного, армейского мусульманского комитетов 1-й особой армии Западного фронта. В 1917-18 участвовал в работе Миллэт Меджлиси. В 1918-19 в Центральном Мусульманском комиссариате, заведующий мусульманскими школами, военный комиссар кавалерийских курсов мусульманского Всевобуча. В 1921-30 на дипломатической работе в Турции. В 1932-37 преподаватель Института востоковедения им. Н.Нариманова. В 1938-42 директор кинобазы Главкинопроката. С 1942 в аппарате Телеграфного агентства СССР.

• **Абдрахман Летфуллович Кумысников** (1913-85), артист балета, педагог-хореограф. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1965). В 1939-40, 1945-58 солист Ленинградского театра оперы и балета им. С.М.Кирова, в 1940-41 - Татарского театра оперы и балета.

• **Абдрахман Закирович Зарифов** (1917-84), педагог, Герой Социалистического Труда (1968). Заслуженный учитель школы РСФСР (1963). В 1948-77 учитель физики средней школы №94 Казани.

АБДРАШИТ *см.* Габдерашит.

• **Абдрашит Мусеевич Бигеев** (1917-2010), металлург, доктор технических наук (1963), профессор (1964). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1978). С 1946 в Магнитогорском горно-металлургическом институте (в 1958-91 заведующий кафедрой, в 1960-70 проректор). Труды по математическому моделированию сталеплавильных процессов.

АБДУЛГАЗИЗ *см.* Габдельгазиз.

• **Абдулгазиз Абдрахманович Зиатдинов** (1904-91), актёр. Народный артист ТАССР (1968). С 1934 в труппе Татарского академического театра. Наиболее значительные роли: Хайдель, Мирвали («Бишбуляк», «Тревожные дни» Т.Гиззата), Хусаин Ямашев («Тукай» А.Файзи).

АБДУЛГАНИ *см.* Габдельгани.

• **Абдулгани Гафиятулович Жамалетдинов** (1927-80), конструктор. С 1948 работал на предприятиях по созданию авиакосмической техники, с 1973 главный ведущий конструктор ракетно-космического комплекса «Алмаз». Участвовал в создании крылатых ракет, руководил подготовкой и запуском орбитальных пилотируемых станций «Салют-2», «Салют-3», «Салют-5».

Абдулихат Аббасов

АБДУЛИХАТ *см.* Габделахат.

• **Абдулихат Умарович Аббасов** (1929-96), контр-адмирал (1983), Герой Советского Союза (1981). В 1962-80 на Северном флоте командир атомной подводной лодки, в 1980-83 командир войсковой части, в 1983-88 начальник отдела боевой подготовки ВМФ.

АБДУЛКАДЫР *см.* Габделькадыр.

• **Абдулкадыр Салихович Губайдуллин** (1888-1944), этнограф. Участник шакирдского движения «аль-Ислах». В 1921-25 библиотекарь музея восточных книг, преподаватель Восточной Академии, Восточного педагогического института. В 1925-38 на педагогической и музейной работе в Баку, Махачкале. Работы, посвященные пище казанских татар, булгар, монетам 10 в. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

АБДУЛКЕРИМ *см.* Габделькерим.

• **Абдулкерим** (? - 1520-е гг.), астраханский хан (с 1490-х гг.). Внук Ахмада. Воевал с Крымским ханством. В 1491 потерпел поражение от союзных крымскому хану московских и казанских войск. В 1498 отразил наступление войск хана Сейид-Мухаммада (сына Ахмада). После разгрома Большой Орды установил союзнические отношения с Крымским ханством и Ногайской Ордой. Проводил политику укрепления ханской власти.

АБДУЛЛА *см.* Габдулла.

• **Абдулла Сафиуллович Ахмет** *(Ахметов)* (1905-76), писатель. Пьесы «Тайны» («Серлəр», 1948), «Слово джигита» («Егет сүзе», 1955). Сборник для детей «Рассказы» («Хикəяləр», 1965). Сборник избранных пьес, рассказов, очерков «Сердце радуется» («Йөрək шатлана», 1985).

Абдулла Алиш

• **Абдулла Алиш** (1908-44), татарский советский поэт, писатель, автор сборников рассказов для детей, стихотворений. Произведения Абдуллы Алиша «отличаются легкостью языка, занимательностью и всегда содержательны. Он заслуженно пользуется авторитетом среди татарских советских школьников» (М.Джалиль). Сборник рассказов для детей «Волны» («Дулкыннар», 1934), «Клятва» («Ант», 1935), «Мой брат» («Минем абый», 1940), «Мамины сказки» («Ана əкиятləре», 1941; русский перевод 1940), «Сказки» (1959) и другие. Пьесы. «Избранные произведения» («Сайланма əсəрləр», 1969). Соратник М.Джалиля. Казнён немецкими фашистами в тюрьме Плетцензее за участие в деятельности подпольной организации советских военнопленных.

• **Абдулла Бильданов** (1911-78), полный кавалер ордена Славы (1914, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну старшина, пехотинец, отличился в бою у населённого пункта Шевкьяны (Румыния).

• **Абдулла Шагеевич Асадуллин** (р. 1926), педагог, доктор педагогических наук (1992), профессор (1993). Заслуженный деятель науки РТ (1996). В 1958-63 в Институте языка, литературы и истории КФ АН СССР. С 1963 в Татарском филиале Института национальных проблем образования Министерства образования РФ. С 1996 в Институте истории АН РТ. Труды по методике преподавания русского и татарского языков в начальных классах общеобразовательной школы.

АБДУЛЛАЗЯН *см.* Габдулладжан.

• **Абдуллазян Абдулкадырович Зялалов** (р. 1933), физиолог растений, доктор биологических наук (1988), профессор (1998). Заслуженный деятель науки РТ (1998). С 1962 в Институте биологии КНЦ РАН, с 1985 заведующий лабораторией водного режима растений, с перерывом в 1969-85 в Казанском ветеринарном институте. Труды по исследованию механизма регуляции водного обмена растений. Абдуллазяном Зялаловым разработана концепция нового фактора освоения растениями суши. Обосновано, что условием освоения и произрастания растений на суше является (наряду с озоновым экраном) градиент химического потенциала воды, существующий между почвой и атмосферой. Он обеспечивает необходимый для жизнедеятельности организма поток автономной водной среды высших растений.

АБДУЛЛАТИФ *см.* Габдельлатиф.

• **Абдуллатиф** (около 1475 - 1517), казанский хан (1495-1502). Сын Ибрагима и Нур-Султан. При поддержке Ивана III сверг Мухаммад-Амина и захватил казанский престол. Попытался проводить независимую от Москвы политику. Низложен промосковски настроенной казанской знатью. Сослан в г. Белоозеро.

• **Абдуллатиф Алкин** (около 1817 - после 1867), один из главных организаторов движения в Чистопольском уезде за возвращение крещёных татар в мусульманство (1865-66). В 1867 арестован и сослан в Туруханский край. Дальнейшая судьба неизвестна.

АБДУЛЛАХ *(араб.)* **1.** Раб, слуга Аллаха. **2.** Мужественный, большой, могучий, храбрый. *Тат. написание:* Габделлаһ.

• **Абдуллах ибн Микаил** (10 в.), булгарский правитель. Внук Алмуша. Известен по монетам, чеканенным в Суваре (948-49) и Болгаре (957-58). Предположительно, в годы его правления окончательно сложились Болгарское и Суварское княжества.

• **Абдуллах** (около 1340 - около 1370), хан Золотой Орды (с 1361). Сын (по другим сведениям, внук) Узбека. При поддержке Мамая провозглашён ханом западной части Ак Орды в Крыму. В 1363 захватил Сарай аль-Джадид. Чеканил свою монету (1363-68).

АБДУЛМАЛИК *см.* Габдельмалик.

АБДУЛХАЙ *см.* Габдельхай.

• **Абдулхай Халикович Галиахметов** (р. 1934), Герой Социалистического Труда (1984). С 1952 слесарь КМПО.

АБДУЛХАК *см.* Габдельхак.

• **Абдулхак Бадыгович Бадыгов** (1906-78), партийный, профсоюзный работник. С 1941 на партийной работе. 2-й секретарь Чистопольского (1952-53), Татарского (1954-57) обкомов КПСС. В 1957-65 председатель Татарского областного Совета профсоюзов. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-67.

• **Абдулхак Асвянович Абдразяков** (1915-84), государственный деятель. С 1942 на партийной работе: заведующий отделом Ульяновского обкома ВКП(б), инструктор ЦК ВКП(б). В 1959-66 председатель СМ ТАССР. В 1966-79 заместитель министра сельского хозяйства РСФСР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67.

Абдулхан Ахтамзян

АБДУЛХАН *см.* Габдельхан.

• **Абдулхан Абдурахманович Ахтамзян** (р. 1930), историк, доктор исторических наук (1974), профессор (1976), советник 1-го класса МИД СССР (1983). В 1958-75 преподаватель, с 1978 заведующий кафедрой истории и политики стран Европы и Америки Московского института международных отношений МИД РФ. Одновременно в 1960-62 главный редактор издательства Института международных отношений. Труды по истории дипломатии, дипломатических отношений между Россией и Германией.

АБДУРАХИМ *см.* Габдрахим.

• **Абдурахим Абдурахимович Муслинкин** (р. 1929), химик-технолог. Заслуженный химик ТАССР (1989). С 1965 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН, заведующий технологической лабораторией. Труды по химии и технологии фосфорорганических соединений. Государственная премия РТ (1994).

АБДУРАХМАН *см.* Габдрахман.

• **Абдурахман Сафиевич Абсалямов** (1911-79), писатель. Романы о Великой Отечественной войне «Золотая звезда» («Алтын йолдыз», 1949; русский перевод «Орлята», 1952), «Газинур» (1951), «Вечный человек» («Мәңгелек кеше», 1961; русский перевод М., 1964), о современности «Огонь неугасимый» («Сүнмәс утлар», 1958; русский перевод 1959, Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1959), «Белые цветы» («Ак чәчәкләр», 1965; русский перевод 1968), историко-революционные романы «Грянет гром» («Күк күкрәр», 1975), о жизни и подвиге М.Джалиля «Плывут облака» («Агыла болыт», 1980). Повести, рассказы, публицистика. Перевёл на татарский язык произведения А.П.Гайдара, Э.Г.Казакевича, Н.С.Лескова, А.Фадеева. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-6, 1968-72). Лауреат Российской независимой премии «Триумф». Депутат Верховного Совета СССР в 1962-66.

Абдурахман Абсалямов

АБЕЛЬ *(араб.)* Отец. Арабское слово *аб*, имеющее значения «отец ребенка; основной, истинный владелец», принимая формы *аба, аби* и *абу*, употребляется как *антрополексема* в составе прозвищ (напр., Абугали - отец Гали, Абутагир - отец Тагира и др.) и образованных на их основе имен. В разговорном языке также имеет формы Абиль, Абли. *Тат. написание:* Әбел.

АБЕЛЬГАЗИ *(араб.)* Абель *(см.)* + Гази *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абельгаз, Абельхас. *Тат. написание:* Әбелгази.

АБЕЛЬГАЗИЗ *(араб.)* Абель *(см.)* + Газиз *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абляз, Абляс, Аблаз. *Тат. написание:* Әбелгазиз.

АБЕЛЬГАЛИМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгалим.

АБЕЛЬГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Абель *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгәрәй.

АБЕЛЬГАСИМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Гасим *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абельгаси, Абельгас. *Тат. написание:* Әбелгасим.

АБЕЛЬГАТА *(араб.)* Абель *(см.)* + Гата *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгата.

АБЕЛЬГАФФАР *(араб.)* Абель *(см.)* + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгаффар.

АБЕЛЬГАЯЗ *(араб.)* Абель *(см.)* + Гаяз *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгаяз.

АБЕЛЬГАЯН *(араб.)* Абель *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелгаян.

АБЕЛЬДЖАЛИЛЬ *(араб.-тат.)* Абель *(см.)* + Джалиль *(см.)*. *Диалект. вариант:* Абджалиль. *Тат. написание:* Әбелҗәлил.

АБЕЛЬЗАДА *(араб.-перс.)* Абель *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелзадә.

АБЕЛЬКАБИР *(араб.)* Абель *(см.)* + Кабир *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкәбир.

АБЕЛЬКАДЫР *(араб.)* Абель *(см.)* + Кадыр *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкадыйр.

АБЕЛЬКАРАМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Карам *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкәрам.

АБЕЛЬКАРИМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Карим *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкәрим.

АБЕЛЬКАСЫМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Касым *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкасыйм.

АБЕЛЬКАЮМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Каюм *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелкаюм.

АБЕЛЬМАГДЖУН *(араб.)* Абель *(см.)* + Магджун *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелмәгъҗүн.

АБЕЛЬМАЛИХ *(араб.)* Абель *(см.)* + Малих *(см.)*. *Диалект. вариант:* Абельманих. *Тат. написание:* Әбелмәлих.

АБЕЛЬМУТАЛЛАП *(араб.)* Абель *(см.)* + Муталлап *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелмоталлап.

АБЕЛЬФАЗЫЛ *(араб.)* Абель *(см.)* + Фазыл *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелфазыл.

АБЕЛЬФАИЗ *(араб.)* Абель *(см.)* + Фаиз *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелфәез.

АБЕЛЬФАТИХ *(араб.)* Абель *(см.)* + Фатих *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелфатих.

АБЕЛЬХАИР *(араб.)* Абель *(см.)* + Хаир *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абулгаир, Булгаир. *Тат. написание:* Әбелхәер.

АБЕЛЬХАКИМ *(араб.)* Абель *(см.)* + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелхәким.

АБЕЛЬХАЛИЛЬ *(араб.)* Абель *(см.)* + Халиль *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелхәлил.

АБЕЛЬХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Отец хана. *Тат. написание:* Әбелхан.

АБЕЛЬХАНИФ *(араб.)* Абель *(см.)* + Ханиф *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелхәниф.

АБЕЛЬХАРИС *(араб.)* Абель *(см.)* + Харис *(см.)*. *В перенос. значении:* Лев. *Тат. написание:* Әбелхарис.

АБЕЛЬХАСАН *(араб.)* Абель *(см.)* + Хасан *(см.)*. *Тат. написание:* Әбелхәсән.

АБЕЛЬХУЖА *(араб.-перс.)* Абель *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Әбелхуҗа.

АБЕССАЛЯМ *(араб.)* Отец спокойствия. *Диалект. варианты:* Абсалям, Апсалям. *Тат. написание:* Әбессәлам.

АБИЛЬ *(древнееврейск.-араб.; мифология; религ. имя)* Вселение души. Имя сына Адама (Авель). *Тат. написание:* Һабил.

АБРАР *(араб.)* Святой, благочестивый человек. *Тат. написание:* Әбрар.

- **Абрар Сагиди** (1895-1939), поэт. Сборник «Молитва о свободе» («Ирек азаны», 1917), «Страна молодёжи» («Яшьләр иле», 1921). Переводы, публицистика, пьесы.
- **Абрар Хаметович Бурганов** (1912-90), Герой Социалистического Труда (1966). В 1940-73 моторист КАПО.
- **Абрар Гибадуллович Каримуллин** (1925-2000), книговед, филолог, библиограф, действительный член АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). В 1953-64 заместитель директора Научной библиотеки Казанского университета, с 1964 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Автор трудов по истории татарской книги, истории, филологии и библиографии.

Абрар Каримуллин

- **Абрар Хакович Габдрахманов** (р. 1935), композитор. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1985), народный артист РБ (1995). Основные сочинения: опера «Серая шейка» (1986, не поставлена), симфоническая сюита «Башкирские танцы» (1980), концерт для голоса с оркестром (1977), камерно-инструментальные произведения, романсы, песни, обработка народных песен.

АБРАРЕТДИН *(араб.)* Святые, благочестивые служители религии (множ.). *Тат. написание:* Әбраретдин.

АБРЕК *(чечен.)* Самый благодатный. *Тат. написание:* Абрек.

• **Абрек Идрисович Аюпов** (1936-93), генерал-полковник (1993), доктор технических наук (1987), профессор (1988). Заслуженный деятель науки и техники РФ (1994). С 1959 в научно-испытательном институте ВВС им. В.Чкалова. С 1986 в центральном аппарате Министерства обороны СССР. В 1989-96 заместитель главнокомандующего ВВС России. С 1996 заместитель генерального директора - генерального конструктора Государственного научно-производственного центра «Звезда-Стрела». Труды, изобретения в области авиационной техники и вооружения. Государственная премия РФ (1997).

• **Абрек Амирович Абзгильдин** (р. 1937), живописец, художник-монументалист. Народный художник РТ (1995), заслуженный деятель искусств ТАССР (1986). Автор настенных росписей и монументально-декоративной керамики в общественных зданиях Казани: «Революция» (Молодежный центр, 1972-73), «История моды» (Дом моды, 1975), «Сабантуй» (Межвузовская столовая, 1979); картин «Сабантуй башкирский» (1970), «Сон Тукая» (1979), «Тукай» (1980). Председатель правления Союза художников РТ с 1993. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1997).

• **Абрек Хафизович Хайруллин** (р. 1945), глава администрации Чистопольского района и г. Чистополя (с 1991) и председатель Чистопольского объединённого Совета народных депутатов (с 1995). С 1973 на комсомольской, партийной, административно-хозяйственной работе в гг. Зеленодольске, Набережные Челны, Чистополе. В 1990-95 председатель Чистопольского Совета народных депутатов. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Народный депутат РТ с 1995.

АБУ *(араб.) см.* Абель. *Тат. написание:* Әбу.

АБУБАКЕР *(араб.; зоол. термин)* **1.** Абу *(см.)* + Бакер *(см.)*. **2.** Воплощение чистоты. Имя ближайшего соратника пророка Мухаммета - первого халифа. *Диалект. варианты:* Абебакер, Абакур. *Тат. написание:* Әбүбәкер.

АБУГАЛИ *(араб.)* Абу *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Әбугали.

АБУГАЛИМ *(араб.)* Абу *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Әбугалим.

АБУДЖАГФАР *(араб.; астроном. термин)* **1.** Абу *(см.)* + Джагфар *(см.)*. **2.** Небесный камень, метеорит. *Тат. написание:* Әбүҗәгъфәр.

АБУЗАР *см.* Абузяр.

• **Абузар Гаянович Гаянов** (р. 1936), министр лесного хозяйства РТ (с 1984). В 1957-71 лесничий Мензелинского лесхоза. В 1971-75 в Татарском управлении лесного хозяйства, в 1975-84 в Татарском обкоме КПСС.

• **Абузар Карамович Галлямов** (р. 1939), учёный в области информационных технологий, математического моделирования технологических процессов транспорта, хранения нефти и газа. Решал проблемы повышения эффективности эксплуатации объектов промысловых и магистральных нефтегазопроводов. Доктор технических наук (1974), профессор (1974). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1982). С 1962 в Уфимском нефтяном институте, с 1974 заведующий кафедрой высшей математики. Разработки Абузара Галлямова внедрены в ОА «Транснефть». Автор 200 печатных работ, в т.ч. 3 монографий.

Абузар Галлямов

АБУЗИЯ *(араб.)* Абу *(см.)* + Зия *(см.)*. Отец лучезарного. *Тат. написание:* Әбузыя.

АБУЗЯР *(араб.-перс.)* **1.** Источник сияния, светоч. **2.** Старец. *Тат. написание:* Әбүзәр.

АБУКАЛИМ *(араб.)* Абу *(см.)* + Калим *(см.)*. *Диалект. варианты:* Абкали, Абкалим. *Тат. написание:* Әбүкәлим.

АБУЛАИС *(араб.)* Отец львов. *Тат. написание:* Әбүләес.

АБУЛЬХАИР *см.* Абельхаир.

• **Абульхаир** (около 1412 - 69), татарский хан. Потомок Джучи, сын Давлет-Шейх-оглана. Правитель улуса правого крыла Кок Орды. В 1430 при поддержке сибирской знати и ногайских мурз захватил власть в Сибирском ханстве. В 1431 возглавил ряд племён Центрального и Северного Казахстана и, отделившись от Кок Орды, основал государство кочевых узбеков. В 1440-43 воевал с правителем Хаджитархана Мушафой. Вёл борьбу с тимуридами и в 1446 захватил гг. Сузак, Аккурган, Узгенд, Сыгнак, ставший столицей государства кочевых узбеков. В 1456-57 потерпел поражение в битве при Кук-Кушанах (близ Сыгнака) от ойратов во главе с Уз-Тимуртайши. В 1468 предпринял поход в Моголистан, во время которого умер.

• **Абульхаир** (2-я половина 19 в.), поэт. Автор сборника «Месневи» («Һәза китабе мәснәви», 1882). Жизнь и творчество Абульхаира мало изучены.

АБУМУСЛИХ *(араб.)* Соль. *Тат. написание:* Әбумөслих.

АБУНАГИМ *(араб.)* Абу *(см.)* + Нагим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Абнагим. *Тат. написание:* Әбүнәгыйм.

АБУНАСЫР *(араб.)* Абу *(см.)* + Насыр

(см.). Тат. написание: Әбунасыйр.

АБУНАФИК *(араб.)* Абу *(см.)* + Нафик *(см.). Тат. написание:* Әбүнәфикъ.

АБУРАИМ *(араб.)* Абу *(см.)* + Раим *(см.). Диалект. вариант:* Абраим. *Тат. написание:* Әбүрәим.

АБУСАБИР *(араб.)* Абу *(см.)* + Сабир *(см.). Тат. написание:* Әбусабир.

АБУСАГИТ *(араб.)* Абу *(см.)* + Сагит *(см.). Тат. написание:* Әбүсәгыйть.

АБУСАДЫК *(араб.)* Абу *(см.)* + Садык *(см.). Тат. написание:* Әбусадыйк.

АБУСАИТ *(араб.)* Абу *(см.)* + Саит *(см.).* Счастливый. *Тат. написание:* Әбүсәет.

АБУСАЛИМ *(араб.)* Абу *(см.)* + Салим *(см.). Тат. написание:* Әбүсәлим.

АБУСАЛИХ *(араб.)* Абу *(см.)* + Салих *(см.). Тат. написание:* Әбусалих.

АБУСАХИП *(араб.)* Абу *(см.)* + Сахип *(см.). Тат. написание:* Әбүсәхип.

АБУСИТДИК *(араб.)* Абу *(см.)* + Ситдик *(см.). Тат. написание:* Әбуситдикъ.

АБУСУГУД *(араб.)* Отец Сауда. Отец того, кто устремляется вверх. *Тат. написание:* Әбусогуд.

АБУСУЛЕЙМАН *(араб.; зоол. термин)* **1.** Абу *(см.)* + Сулейман *(см.).* **2.** Петух. *Тат. написание:* Әбүсөләйман.

АБУТАГИР *(араб.)* Абу *(см.)* + Тагир *(см.). Тат. написание:* Әбутаһир.

АБУТАЛИП *(араб.)* **1.** Тот, кто приобретает, пополняет свои знания; студент. **2.** Отец Талипа *(см.). Тат. написание:* Әбуталип.

АБУХАЛИЛЬ *(араб.)* Абу *(см.)* + Халиль *(см.). Тат. написание:* Әбүхәлил.

АБУХАЛИТ *(араб.)* Абу *(см.)* + Халит *(см.). Тат. написание:* Әбухалит.

АБУХАМИТ *(араб.)* Абу *(см.)* + Хамит *(см.). Тат. написание:* Әбүхәмит.

АБУХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Отец хана. *Тат. написание:* Әбухан.

АБУШАХМАН *(араб.-перс.)* Отец шаха. *Диалект. вариант:* Абушай. *Тат. написание:* Әбушаһман.

АБУШЕЙХ *(араб.)* Абу *(см.)* + шейх. *Диалект. варианты:* Абушай, Абуш. *Тат. написание:* Әбүшәех.

АБУЯР *(араб.-перс.)* Абу *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Әбүяр.

АБЫЗ *(древнетюрк.-тат. или араб.)* **1.** Опытный, просвещенный, авторитетный старший родственник; аксакал, старейшина рода. **2.** Хранитель, защитник. **3.** Человек, знающий Коран наизусть; знаток, мудрец. **4.** *Фонетич. вариант* имени Хафиз *(см.). Тат. написание:* Абыз.

АБЫЗБАЙ *(тюрк.-тат.)* Абыз *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Абызбай.

АБЫЗБАКИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Абыз *(см.)* + Баки *(см.). Тат. написание:* Абызбакый.

АБЫЗГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Абыз *(см.)* + Гарай *(см.). Тат. написание:* Абызгәрәй.

АБЫЗГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) Абыз *(см.). Тат. написание:* Абызгилде.

АБЯЗ *(араб.)* Белый; белый цвет. *Тат. написание:* Әбьяз.

АВАЗ *(перс.)* Смена; возмещение, оплата. *Тат. написание:* Аваз.

АВАН *(булгар.-кыпчак.-тат.)* Добродушный, простой, нецеремонный человек. *Тат. написание:* Аван.

АВЗАЛ *см.* Афзал.

Авзал Хайрутдинов

• **Авзал Насретдинович Хайрутдинов** (р. 1924), российский виолончелист и музыкальный педагог. Участник Великой Отечественной войны (1942-1945), прошел большой боевой путь солдата от Сталинграда до Берлина. Награжден Орденом Отечественной войны I степени, Орденом Красной Звезды, медалями: «За отвагу», «За оборону Сталинграда», «За освобождение Варшавы», «За Победу над Германией в Великой Отечественной войне». На протяжении нескольких десятилетий один из ведущих педагогов Казанской консерватории. Более 40 лет (1955-98) возглавлял кафедру струнных инструментов Казанской консерватории, внеся значительный вклад в развитие смычковой культуры республик и областей Поволжья. Руководя классом виолончели с 1954 по настоящее время, проявил себя как талантливый и высоко эрудированный музыкант, педагог с огромным опытом, умелый организатор учебно-воспитательной и научно-творческой работы.

АГАБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старший бай. *Тат. написание:* Агабай.

АГАБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Староста, старший бек (господин). *Тат. написание:* Агабәк.

АГАЗ *(перс.)* Головной, начальный; *в перенос. значении:* первый ребенок в семье. *Тат. написание:* Агаз.

АГАТ *(греч.)* Дорогой камень; драгоценный камень; халцедон. *Тат. написание:* Агат.

АГАХАН *(древнетюрк.-тат.)* Старший хан. *Тат. написание:* Агахан.

АГВАН *(араб.)* Помощь, содействие (множ.). *Тат. написание:* Әгъван.

АГДАЛ *(араб.)* Самый справедливый, честный. *Тат. написание:* Әгъдәл.

АГДАЛЬ *(древнетюрк.-тат.)* Чистая душа; с чистой душой. *Тат. написание:* Агдәл.

АГДАС *см.* Акдас.

Агдас Бурганов

• **Агдас Хусаинович Бурганов** (р. 1920), историк, доктор исторических наук (1990). Почётный член АН РТ (1995). В 1953-59 в Таджикском, в 1960-73 в Казанском университетах. С 1973 на научной и педагогической работе в Москве, с 1984 профессор Российского гуманитарного университета. Труды по истории советского крестьянства, мелкобуржуазных партий, об исторических архивах России 20 в. Агдас Бурганов разработал концепцию разгосударствления советской экономики и созидания гражданского общества как общества граждан – собственников национального богатства. Опубликовал ряд статей по вопросам национального движения татар, предложил в качестве национальной идеи концепцию самосбережения нации.

АГЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя; геогр. термин)* Охотничья собака, борзая. Давалось с пожеланием, чтобы мальчик обладал хорошим чутьем и выносливостью подобно охотничьей собаке. Сохранилось в названии татарской деревни в Азнакайском районе РТ. *Тат. написание:* Әгер.

АГЕРДЖЕ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя; геогр. термин)* Образовано путем присоединения к слову *агер (см.)* аффикса *-дже (-че)*, указывающего на род занятий человека. Имеет значение: «дрессировщик охотничьих собак, ловчий». Сохранилось в названиях города и района РТ, в названии татарской деревни в Азнакайском районе. *Тат. написание:* Әгерҗе.

АГЗАМ *(араб.)* Величайший; высокий, возвышенный, высокопоставленный; старший, большой. *Тат. написание:* Әгъзам.

Агзам Валеев

• **Агзам Зиганшевич Валеев** (1919-86), Герой Советского Союза (1946). В ВОВ майор, командир эскадрильи; совершил 501 боевой вылет, участвовал в 25 воздушных боях, лично сбил 4 самолёта противника и 3 самолёта в групповом бою.

• **Агзам Каримович Галиуллин** (1925-76), актёр. Народный артист ТАССР (1971). В 1947-49 в Мамадышском, в 1949-76 в Альметьевском татарском драматическом театрах. Создал ряд значительных образов: Хафиз («Четыре жениха для Диляфруз» Т.Миннуллина), Салихбай («Бай и батрак» Х.Хамзы), Махсуд («Приехала мама» Ш.Хусаинова).

Агзам Валиханов

• **Агзам Валиханович Валиханов** (1927-2006), организатор промышленного производства, Герой Социалистического Труда (1971). Заслуженный нефтяник ТАССР (1977). В 1965-77 генеральный директор ПО «Татнефть». В 1977-85 заместитель министра нефтяной промышленности СССР. В 1985-87 директор Всесоюзного НИИ организации экономики нефтегазовой промышленности, в 1990-92 руководитель научно-технического коллектива АО «Энергосбережения». В 1993-94 вице-пре-

зидент департамента нефтяного машиностроения (Москва). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67, СССР в 1966-79.

АГЗАМДЖАН *(араб.-перс.)* Агзам *(см.)* + джан (душа, человек). Великий человек. *Тат. написание:* Әгъзамҗан.

АГЗАМЕТДИН *(араб.)* Величие религии, высокий авторитет религии. *Тат. написание:* Әгъзаметдин.

АГЗАМУЛЛА *(араб.)* Величие, высочайший авторитет Аллаха. *Тат. написание:* Әгъзамулла.

АГЗАМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Агзам *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әгъзамхан.

АГИ *(древнееврейск.)* Жизнерадостный, веселый. *Тат. написание:* Аги.

АГИШ *(древнетюрк.-тат.)* Товарищ (друг, ровня) с чистой душой. *Тат. написание:* Агиш.

АГЛЕБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Обладатель богатства. *Диалект. варианты:* Алебай, Альбай, Албай. *Тат. написание:* Әһлебай.

АГЛЕИСЛАМ *(араб.)* Приверженцы ислама, мусульмане (множ.). *Тат. написание:* Әһлеислам.

АГЛЕТДИН *(араб.)* Духовные лица (множ.). *Тат. написание:* Әһлетдин.

АГЛИ *(араб.)* **1.** Домашний, принадлежащий дому; принадлежащий родине, народу, нации. **2.** Обладатель, владелец, хозяин; поднаторевший, научившийся. *Тат. написание:* Әһли.

АГЛИМУЛЛА *(араб.)* Лучший (высокообразованный) мулла. *Диалект. вариант:* Аглим. *Тат. написание:* Әгълимулла.

АГЛИУЛЛА *(араб.)* **1.** Величие Аллаха. **2.** Приверженец Аллаха, раб Аллаха. *Диалект. вариант:* Аглулла. *Тат. написание:* Әгълиулла, Әһлиулла.

АГЛИЯР *(араб.-перс.)* Настоящий, самый лучший друг. *Тат. написание:* Әгълияр.

АГЛЯ *(араб.)* Величайший; очень красивый; с прекрасной душой, благородный; занимающий высокое положение. *Диалект. вариант:* Агли. *Тат. написание:* Әгъла.

АГЛЯМ *(араб.)* Знающий больше всех, обладающий большими знаниями, очень большой знаток. *Тат. написание:* Әгъләм.

• **Аглям Киямович Садретдинов** (р. 1951), административно-хозяйственный работник. Заслуженный работник сельского хозяйства РТ (1995). С 1976 на административно-хозяйственной работе в Камско-Устьинском, Апастовском районах. В 1992-98 глава администрации Апастовского района и председатель Апастовского райсовета народных депутатов. С 1998 глава администрации Буинского района. Народный депутат РТ с 1995. С 2006 года - глава Буинского муниципального района РТ. 23 июня 2007 г. назначен министром экологии и природных ресурсов РТ.

Аглям Садретдинов

АГЛЯМДЖАН *(араб.-перс.)* Аглям *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әгъләмҗан.

АГЛЯМЕТДИН *(араб.)* Самый большой знаток религии. *Диалект. варианты:* Агли, Аглук, Аглюк. *Тат. написание:* Әгъләметдин.

АГЛЯМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Аглям *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әгъләмхан.

АГЛЯНУР *(араб.)* Прекрасный луч, дивное сияние. *Тат. написание:* Әгъләнур.

АГМАЛЬ *(араб.)* Действия, дела (множ.). *Тат. написание:* Әгъмаль.

АГРАФ *(араб.)* Более известный, знаменитый. *Тат. написание:* Әгърәф.

АГСАР *(араб.)* Века (множ.). *Тат. написание:* Әгъсар.

АГФАР *(араб.)* Признанный, известный, знаменитый. *Тат. написание:* Әгъфәр.

АГЪЯН *(араб.)* **1.** Аристократ. **2.** Красивый, с большими глазами. *Тат. написание:* Әгъян.

АДАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Пташка; *в перенос. значении:* малыш. Сохранилось в на-

звании села в Актанышском районе РТ. *Тат. написание:* Адай.

АДАШ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Друг, приятель, товарищ. **2.** Тезка. *Тат. написание:* Адаш.

АДВАМ *(араб.)* Продолжатель. *Тат. написание:* Әдвәм.

АДВАР *(араб.)* Эпохи (множ.). *Тат. написание:* Әдвәр.

АДГАМ *(араб.)* **1.** Смуглый человек. **2.** Черный тулпар. **3.** Густой сад; густой лес, чаща. *Тат. написание:* Әдһәм.

• **Адгам Фазулжанович Нарыков** (1923-68), артист балета, балетмейстер. Заслуженный артист РСФСР (1957). В 1946-65 солист Татарского театра оперы и балета, в 1965-68 главный балетмейстер Ансамбля песни и танца ТАССР. Партии: Гирей («Бахчисарайский фонтан» Б.В.Асафьева), Былтыр («Шурале» Ф.З.Яруллина) и др.

• **Адгам Зиннатович Самигуллин** (1935-2001), руководитель сельскохозяйственного производства. Заслуженный работник сельского хозяйства РСФСР (1985). В 1968-94 председатель колхоза «Игенче» Атнинского района. С 1994 начальник управления сельского хозяйства и продовольствия того же района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80.

АДЕЛЬ *см.* Гадель.

• **Адель Нурмухамметович Кутуй** (1903-45), писатель, общественный деятель. В начальный период творчества увлекался футуризмом: сборник стихов «Когда дни бегут» («Көннәр йөгергәндә», 1924). Поэма «Родина талантов» («Талантлар Ватаны», 1937), повесть «Один день Султана» («Солтанның бер көне», 1938), рассказ «Муки совести» («Вөҗдан газабы», 1939) - о роли и месте интеллигенции в обществе. Наиболее известные произведения Аделя Кутуя - лирическая повесть «Неотосланные письма» («Тапшырылмаган хатлар», 1936; русский перевод 1945). Фантастический роман «Приключения Рустема» («Рөстәм маҗаралары»; русский перевод 1964). Пьесы «Свояченица» («Балдызкай», 1926), «Казан» (1927), «Ответ» («Җавап», 1929). Сборник «Публицистика» (1957), сборник избранных произведений «Вдохновение» («Илһам», 1982). Умер в прифронтовом госпитале г. Згеж (Польша).

Адель Кутуй

АДЖЕ *(древнетюрк.-тат.)* Старший родственник, старший брат, дядя. От этого имени образованы татарские и русские фамилии Азеев и Азиев. *Тат. написание:* Әҗе.

АДЖЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Адже *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Разновидность, встречающаяся у казахов: Аджибай. *Тат. написание:* Әҗебай.

АДЖЕБИ *(тюрк.-тат.)* Адже *(см.)* + би (князь, господин). *Тат. написание:* Әҗеби.

АДЖИГУЛ ~ АДЖИКУЛ *(тюрк.-тат.)* Адже *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Әҗегол ~ Әҗекол.

АДЖИМ *(араб.)* Арабское слово *гаджим (аджим)* имеет значения: **1.** Не из арабов; **2.** Персы; **3.** Вещий сон. *Исторический фонетич. вариант:* Уджим. *Тат. написание:* Әҗем.

АДЖМЕ *(араб.)* Очень красивый. *Тат. написание:* Әҗме.

АДЖМЕГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Аджме *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Әҗмегол.

АДЖМЕМУХАММЕТ *(араб.)* Аджме *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Аджмамет, Аджмет, Аджембет. *Тат. написание:* Әҗмемөхәммәт.

АДЖМЕСАЛИМ *(араб.)* Аджме *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Әҗмесәлим.

АДЖМЕХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Аджме *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әҗмехан.

АДЖМУЛЛА *(араб.)* Красота Аллаха. *Тат. написание:* Әҗмулла.

АДЖУНБАЙ
(древнетюрк.-булгар.-тат.) Богатый человек. *Тат. написание:* Ажунбай.

АДИЛЬ *(араб.)* Правдивый; тот, кто вершит правый суд; честный, справедливый. *Тат. написание:* Адил.

Адиль Валеев

• **Адиль Салихович Валеев** (р. 1933), физик, доктор технических наук (1987). С 1964 в

НИИ молекулярной электроники (Москва). Труды по микроэлектронике. Государственная премия Таджикской ССР им. Абу Али ибн Сины (1987). Адиль Валеев внес большой вклад в разработку и изготовление оригинальной конструкции «чистого помещения» для производства микросхем в виде «чистого обеспыленного коридора». В качестве руководителя и главного конструктора ряда НИОКР являлся автором комплекса исследований и разработки процессов изготовления отечественной многоуровневой металлизации микросхем, включая исследование и разработку специфичных конструктивных узлов технологического оборудования и материалов для изготовления многоуровневой металлизации.

АДИП *(араб.)* **1.** Благовоспитанный, призывающий к морали. **2.** Литератор, писатель. *Тат. написание:* Әдип.

АДЛЕР *(нем.)* Орёл. В значении: пусть ребёнок будет сильным, зорким и красивым, как орёл. *Тат. написание:* Адлер.

• **Адлер Камилович Тимергалин** (р. 1931), писатель-фантаст. Заслуженный работник культуры ТАССР (1981). Приключенческие и научно-фантастические произведения в сборниках «Могила пехлевана» («Пәһлеван кабере», 1960), «Вечные воспоминания» (1969), «Пришельцы из космоса» («Космостан кунаклар», 1974), «Да сбудется желание твоё» («Кабул булсын теләгең», 1990). Двуязычные терминологические словари по астрономии, физике. Переводы. В 1950-51 гг. необоснованно репрессирован; реабилитирован.

Адлер Тимергалин

АДНАШ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову «адина» > «атна» (в значении «пятница» - священный день у мусульман) уменьшительно-ласкательного аффикса *-аш (-ш)*. *Тат. написание:* Аднаш.

• **Аднаш бин Хафиз Мухаммад** (16 в.), писатель, государственный деятель Казанского ханства. Участвовал в переговорах между Казанским ханством и Московским государством. Автор (по другим сведениям, составитель-переписчик) книги «Светоч сердец» («Сираҗел-колүб», 1553), написанной в форме вопросов и ответов о сотворении мира и конце света, рае, аде и жизнеописании известных мусульманских деятелей.

АДРАР *(араб.)* Помощь. *Тат. написание:* Әдрар.

АДХАТ *(перс.)* Счастливый, добивающийся счастья. *Тат. написание:* Әдхәт.

• **Адхат Макаримович Синегул** (р. 1935), поэт. Сборник «Памятник молодёжи» (Ташкент, 1979), «Тоскуя о песенном крае» («Җыр төбәген сагынып», 1984), «Цветы юга» («Көньяк гөлләре», 1990). Переводы из восточной поэзии. Стихи для детей. Публицистика. Живёт в г. Симферополе.

АЕШ *(древнетюрк.-тат.)* Ровня месяцу; ребенок, не уступающий месяцу. *Тат. написание:* Аеш.

АЗАК *(тюрк.-тат.)* Исход, завершение; последний, младший ребенок. *Тат. написание:* Азак.

АЗАЛАК *(тюрк.-тат.)* Человек (ребенок), любящий всей душой. *Тат. написание:* Азалак.

АЗАЛЬ *(араб.)* Вечный; безграничный; нескончаемый. *Тат. написание:* Әзәл.

• **Азаль Бадретдинович Ягудин** (1908-97), актёр, артист эстрады. Заслуженный артист ТАССР (1954). В 1933-50 актёр Астраханского драматического татарского театра, Татарского академического театра, в 1950-68 артист художественного слова Татарской филармонии.

АЗАМАТ *(араб.)* Рыцарь, богатырь, герой; смелый, отважный. *Тат. написание:* Азамат.

АЗАМАТУЛЛА *(араб.)* Смелый, отважный раб божий (человек). *Тат. написание:* Азаматулла.

АЗАТ *(перс.)* Свобода, воля; свободный, вольный. *Тат. написание:* Азат.

• **Азат Закеевич Уразаев** (1921-79), акушер-гинеколог, доктор медицинских наук (1976), профессор (1977). Заслуженный деятель науки (1961). Заслуженный врач ТАССР (1968). С 1946 в Казанском ГИДУВе, с 1973 заведующий кафедрой акушерства и гинекологии. Труды по изучению опухолей, пороков развития и травм женских половых органов, оперативной урогинекологии.

• **Азат Зиннатович Аббасов** (1925-2006), певец (лирико-драматический тенор). Народный артист СССР (1977). В 1950-90 солист Татарского театра оперы и балета им. М.Джалиля. Партии: Джалиль, Туляк (одноимённое произведение, «Туляк и Су-Слу» Н.Г.Жиганова), Самат (одноимённое произведение Х.В.Валиуллина), Альфред («Травиата» Дж.Верди), Сергей («Катерина Измайлова» Д.Д.Шостаковича) и др. (всего более 100 партий). Азат Аббасов создал целую галерею самобытных образов героев в шедеврах русской и мировой оперной классики. Особое место в творчестве певца занимало исполнение ведущих партий в операх и опереттах отечественных композиторов XX века. Для Аббасова были характерны высокая вокальная культура, предельно четкая дикция.

• **Азат Фатихович Вергазов** (р. 1932), писатель. Повести «Половодье» («Ташу», 1980), «Пробуждение» («Уяну», 1984), роман «Возвращение» («Кайту», 1992). С 1991 главный редактор журнала «Ажаган».

Азат Вергазов

• **Азат Миргасимович Алимов** (р. 1946), эпизоотолог, доктор ветеринарных наук (1993). С 1974 в Казанском ветеринарном институте, с 1984 заведующий лабораторией биохимии ВНИВИ. Труды по применению вакцин против листериоза сельскохозяйственных животных из штамма АУФ, аллергена для диагностики сибирской язвы, радиоиммунного анализа и молекулярной гибридизации для диагностики инфекционных болезней.

АЗБАР *(перс.)* Учить наизусть, помнить. *Тат. написание:* Әзбәр.

АЗГАР *см*. Азхар.

• **Азгар Ханифович Абдуллин** (1923-93), дирижёр, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1989). В 1955-93 преподавал в Казанской консерватории. Среди учеников Азгара Абдуллина - народный артист РСФСР А.В.Мамонтов, В.Х.Гараева, В.В.Чепкасов, М.Н.Кашипов. Одновременно в 1957-67 дирижёр Татарского академического театра, в 1958-59 дирижёр и хормейстер Татарского театра оперы и балета, в 1967-68 художественный руководитель Ансамбля песни и танца ТАССР. Автор работ, посвященных татарскому музыкальному фольклору, обработок и переложений для хора. В 1959-75 председатель правления Хорового общества ТАССР.

• **Азгар Самигуллович Габиди** *(Габидуллин)* (р. 1926), поэт. Сборник для детей «Мы - друзья весны» («Без яз дуслары», 1966), «Жнец-зарница» («Таң сәгате», 1990), «Что осталось, то пропало» («Калган эшкә кар ява», 1993). Публицистика.

АЗИМ *(араб.) см*. Газим. *Тат. написание:* Азим.

АЗКИ *(араб.)* Очень бойкие, расторопные, способные (множ.). *Тат. написание:* Әзки.

АЗМАН *(араб.)* Времена (множ.). *Тат. написание:* Әзман.

АЗНАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.) см*. Атнабай. *Тат. написание:* Азнабай.

АЗНАГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.) см*. Атнагул. *Тат. написание:* Азнагол.

АЗНАКАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову «азна» ~ «атна» (в значении «пятница» - священный день у мусульман) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Азнакай.

АЗРАФ *(араб.)* Красивее. *Тат. написание:* Әзраф.

АЗХАР *(араб.)* **1.** Белоликий; очень красивый. **2.** Светлый, ясный, такой, от которого невозможно отвести взор. *Тат. написание:* Әзһәр.

Ай *(древнетюрк.)* В древнетюркском языке слово *ай* (месяц) имело следующие переносные значения: «красивый, ценный; святой; чистый, светлый, лучистый; умный; дорогой; обильный; счастливый; полный» и др. По древнему обычаю, ребенку, родившемуся во время сияния луны или полнолуния, давалось имя, в состав которого входило слово *ай*. Компонент *ай* часто встречается в именах со сложной структурой. *Тат. написание:* Ай.

АЙБАК *(древнетюрк.-тат.)* Пусть месяц одарит своим сиянием; *в перенос. значении:* пусть родится ребенок красивый, как месяц. *Тат. написание:* Айбак.

• **Айбак** (?-1495), сибирский хан (с 1450-х гг.). В 1470-80-х гг. вёл борьбу за объединение сибирских улусов. В 1480 совместно с ногайскими мурзами разгромил войска Ахмада. В 1480-х гг. начал борьбу за восточные земли Золотой Орды.

АЙБАКСЫН *(древнетюрк.-тат.)* Пусть месяц одарит своим сиянием; пусть родится ребенок красивый, как месяц. *Тат. написание:* Айбаксын.

АЙБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.)* Месяц одарил своим сиянием; *в перенос. значении:* родился ребенок красивый, как месяц. *Тат. написание:* Айбакты.

АЙБАР *(тюрк.-тат.; неологизм)* **1.** Вот он, месяц; вот он, ребенок (мальчик) с красотою месяца; **2.** Храбрый, мужественный; грозный, суровый. *Тат. написание:* Айбар.

АЙБАРС *(древнебулгар.-тат.)* Ай (месяц) + барс (сильный, как барс, тигр). *Тат. написание:* Айбарс.

АЙБАТ *(араб.)* **1.** Авторитет, главенство. **2.** Грозный вид, ярость; смелость. **3.** Хороший. *Тат. написание:* Һәйбәт.

АЙБАШ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Ребенок (мальчик), родившийся в начале месяца. В древности считалось, что ребенок, родившийся в начале месяца, является

одаренным. *Тат. написание:* Айбаш.

АЙБЕК *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Месяц-бек (господин месяц); *в перенос. значении:* бек (господин) красивый, как месяц. **2.** Крепкий, твердый. *Тат. написание:* Айбәк.

- **Айбек** (?-1376), хан Золотой Орды (с 1375). Изгнал хана Хаджи-Черкеса, захватил Сарай аль-Джадид. Чеканил монету.

АЙБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Месяцем данный, лунный дар; *в перенос. значении:* родился ребенок (мальчик) красивый, как месяц. *Тат. написание:* Айбирде.

АЙБУГА *(древнетюрк.-тат.)* Ай (месяц) + буга (бык). Красивый, как месяц, сильный, как бык. *Тат. написание:* Айбуга.

АЙБУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Будь месяцем, т.е. будь как месяц, будь моим светочем, моим счастьем. *Тат. написание:* Айбул.

АЙБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Ай (месяц) + булат (сталь высшего сорта). Красивый, как месяц, крепкий, как булат (сталь). *Тат. написание:* Айбулат.

АЙБУЛЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Дар (подарок) красивый и изящный, как месяц. По древнетюркскому обычаю, если отец умирал до рождения сына, ребенка нарекали именем, в состав которого входило слово *буляк* (дар, подарок), что означало: «Этого ребенка отец оставил в дар». *Тат. написание:* Айбүләк.

АЙВАЗ *(перс.)* **1.** Слуга. **2.** Ясный месяц, полная луна. **3.** Смена. *Тат. написание:* Айваз.

АЙВАР *(тат.-перс. или англ.; неологизм)* **1.** Лунный; красивый, как месяц. **2.** В английском языке имя Айвар означает «Бог», «судья, хозяин, господин». В городе Бавлы (РТ) проживают семьи с фамилией Айваров. *Тат. написание:* Айвар.

АЙГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Величественный, как месяц, имеющий высокий ранг, высший. Нарекая сына этим именем, родители желали, чтобы он был счастливым и стремился к высоким идеалам. *Тат. написание:* Айгали.

АЙГИЗ *(тат.-перс.; неологизм)* Долети до Луны, соверши путешествие по Луне. Новое имя, появившееся в 60-х годах XX века под влиянием успехов в освоении космоса. *Тат. написание:* Айгиз.

АЙГИЗАР *(тат.-перс.; неологизм)* Долетит до Луны, совершит путешествие по Луне *(см.* Айгиз). *Тат. написание:* Айгизәр.

АЙГУЗЯ *(тюрк.-тат.-перс.)* Хозяин такой же красивый, как месяц; ровня месяцу. Сохранилось в фамилии Айгузин. *Тат. написание:* Айгуҗа.

АЙГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Раб божий (человек) с красотою месяца. Сохранилось в фамилиях Айгулов, Айкулов. *Тат. написание:* Айгол.

АЙГЫНА *(тюрк.-тат.; неологизм)* Только месяц, в точности как месяц. Сохранилось в фамилии Айгинин. *Тат. написание:* Айгына.

АЙДАЙ *(тюрк.-тат.)* Как месяц, подобный месяцу. *Тат. написание:* Айдай.

АЙДАК *(древнетюрк.-тат.)* Лунный, владеющий луной; хозяин месяца. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Айдак.

АЙДАН *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Сила, мощь; авторитет, престиж. **2.** Широкий, большой, свободный. **3.** Светлый, лучистый. **4.** Лунный луч, лунное сияние; сияющий словно месяц. У сибирских татар встречается фамилия Айданов. *Тат. написание:* Айдан.

АЙДАР *(тюрк.-тат.)* **1.** Лунный, с чертами месяца. **2.** Вихор, чуб; с месяцем во лбу (Л.Будагов). Прежде у мальчиков волосы на лбу не сбривали с самого рождения, оставляя их в знак здоровья и благополучия. В результате вырастал большой чуб-коса. **3.** Авторитетный, достой-

ный, видный юноша; из числа достойных мужей. По мнению Алима Гафурова, имя Айдар является *фонетическим вариантом* арабского имени Хайдар *(см.)*. *Тат. написание:* Айдар.

• **Айдар Халим** *(Халимов Борис Назметдинович)* (р. 1942), писатель. Сборник стихов «Ветер листьев» (М., 1987), «Сердечный камень» («Йөрәк ташы», 1990). Публицист. «Книга печати или записки аборигена» (Вильнюс, 1991), книга «Десять дней моей жизни» («Гомеремнең ун көне», 1996). Пьесы. В 1991-95 главный редактор журнала «Аргамак». С 1997 председатель Милли Меджлиса.

Айдар Халим

• **Айдар Габдулхаевич Ахатов** (р. 1957), эколог-экономист, доктор экономических наук (1998). С 1986 в организациях по экологии и охране окружающей среды, главный эколог (1991-92) г. Набережные Челны. В 1994-95 директор Прикамского отдела экологического фонда РТ. С 1995 заместитель председателя постоянной комиссии ГС РТ по экологической безопасности, природным ресурсам и природопользованию. Труды в области экологии и экономики природопользования. Народный депутат РТ с 1990.

Айдар Ахатов

• **Айдар Раисович Беляев** (р. 1965), спортсмен (автомобильный спорт), мастер спорта России международного класса (1997). Штурман команды «КамАЗ-Мастер». Победитель «Мастер-ралли-97» (Париж-Самарканд-Москва), ралли «Оптик-2000» (Тунис, 1997), призер «Мастер-ралли-96» (Париж-Ульяновск-Улан-Батор), обладатель Кубка мира (1997) по ралли-марафону среди грузовых автомобилей.

• **Айдар Ганиевич Галимов** (р. 1967), певец. Творческую деятельность начал с 1989, став лауреатом радиоконкурса, посвященного 70-летию Башкирской АССР. В 1990 начал работать солистом ВИА «Азамат». В этом же году стал дипломантом конкурса «Татар жыры» (г. Туймазы). В 1993 организовал эстрадную студию «Айдар» (с 1997 - театр студия «Айдар»). В 1995 получил почетное звание «Заслуженный артист РБ», в 1996 - «Заслуженный артист РТ».

Айдар Галимов

АЙДАРБЕК *(тюрк.-тат.)* Айдар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Айдарбәк.

АЙДАРГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Айдар *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Айдаргали.

АЙДАРХАН *(тюрк.-тат.)* Айдар *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Айдархан.

• **Айдархан** (7-й в.), легендарный болгарский правитель. В татарской исторической литературе 18 в. Упоминается как сын Тукый-хана, принявший ислам в 630 г. под влиянием трёх посланников пророка Мухаммета.

АЙДАШ *(булгар.-кыпчак.-тат.)* Подобный месяцу, с чертами месяца. *Тат. написание:* Айдаш.

АЙДИН *(древнетюрк.-тат.)* Светлый, лучистый; лучезарный. *Тат. написание:* Айдын.

АЙЕГЕТ *(древнетюрк.-тат.)* Лучистый, словно месяц, красивый юноша. *Тат. написание:* Айегет.

АЙЗАК *(тюрк.-тат.-араб.)* Красивый, как месяц; чистый. *Тат. написание:* Айзәк.

АЙЗАН *(араб.)* Еще, опять, снова, вновь; вдобавок. *Тат. написание:* Әйзан.

АЙЗАТ *(тат.-араб.; неологизм)* Личность (человек) с красотой месяца. *Тат. написание:* Айзат.

АЙКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано присоединением к слову *ай* (месяц) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Айкаев и Айкин. Фамилия Айкин встречается также у русских. *Тат. написание:* Айкай.

АЙКЫН *(древнетюрк.-тат.)* Ясный, явный, четкий, конкретный, определенный; ловкий, подвижный. *Тат. написание:* Айкын.

АЙМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (месяц) + мурат (желание, цель). Нарекая ребенка этим именем, родители желали, чтобы он был красив, как месяц. *Тат. написание:* Айморат.

АЙМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Ай (месяц) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Айморза.

АЙМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (месяц) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Аймамет, Аймет. *Тат. написание:* Аймөхәммәт.

АЙНАЗАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (месяц) + Назар *(см.)*. Ясный, как месяц, с лучистым взглядом. *Тат. написание:* Айназар.

АЙНУР *(тат.-араб.; неологизм)* Лунный свет. *Тат. написание:* Айнур.

АЙРАТ *(древнемонгол. или араб.)* **1.** От прежнего названия народности *ойрат* - «лесной народ» (в переводе с монгольского *ой* - лес, *арат* - народ), проживающей на Алтае. **2.** От монгольского слова *хайрат*, означающего «дорогой, любимый». **3.** От арабского имени Хайрат («удивительный, изумительный»). *Тат. написание:* Айрат.

• **Айрат Гареевич Арсланов** (1928-2010), актёр театра, артист, режиссёр эстрады. Народный артист ТАССР, РСФСР (1979, 1987). Творческую деятельность начал в 1948 как диктор Татарского радиокомитета. В 1949-56 актёр Татарского академического театра, с 1956 артист, с 1985 режиссёр Татарской филармонии. В 1961-65 работал на Казанской студии телевидения. Наиболее значительные роли на сцене: Тахир («Тахир и Зухра» Ф.Бурнаша), Мирвали («Потоки» Т.Гиззата), Алиш («Муса Джалиль» Н.Исанбета). Мастер художественного слова, создал ряд программ из произведений Г.Тукая, С.Хакима, Х.Туфана, Х.Такташа. Лауреат Всероссийских конкурсов артистов-чтецов (1957, 1974). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1969). Айрат Арсланов блестяще владел искусством звучащего слова, заставляя публику жить чувствами героев, воспитывая в слушателях чувство прекрасного. Его творческий облик ярче всего раскрылся в гражданской лирике, разнообразной по тематике и жанрам. Айрат Арсланов был первым чтецом, записавшим на звучащий диск «Моабитскую тетрадь» Мусы Джалиля, стихи и поэмы Габдуллы Тукая, прозу великого татарского писателя Гаяза Исхаки, поэзию Хади Такташа, Хасана Туфана, Сибгата Хакима и многих других авторов.

Айрат Арсланов

• **Айрат Абдулхакович Назипов** (р. 1937), анестезиолог, доктор медицинских наук (1990), профессор (1991). С 1970 в Казанской медицинской академии, с 1986 заведующий кафедрой анестезиологии и реаниматологии. Труды по патологии организма во время анестезии, интенсивной терапии и реанимации, изменению функционального состояния организма в процессе хирургического лечения, диагностике перитонита.

Айрат Шаймиев

• **Айрат Минтимерович Шаймиев** (р. 1962), генеральный директор АО «Дорожный сервис». Спортсмен (автомобильный спорт). Не раз приносил успех российской сборной, дважды завоевывал золотую медаль на чемпионате мире по автомобильному кроссу. Первый из советских и российских гонщиков, кому удалось завоевать титул чемпиона Европы.

• **Айрат Касимович Хаматов** (р. 1965), спортсмен (бокс). Заслуженный мастер спорта СССР (1989). Воспитанник СК «Ракета», ДСО «Зенит» (Казань). Победитель Спартакиады народов РСФСР (1986) и матчевых встреч СССР-США (1989-91), СССР (1991), мира (1989), серебряный призёр Игр доброй воли (1990), чемпионата Европы (1991), обладатель Кубка СССР (1988). Один из сильнейших советских боксеров в весовой категории 57 кг конца 80-х - начала 90-х годов.

АЙРАТКУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Айрат *(см.)* + кул (раб божий, человек). *Тат. написание:* Айраткол.

АЙСАР *(древнетюрк.-тат.)* Подобный месяцу; золотисто-желтый, как месяц. *Тат. написание:* Айсар.

АЙСАФ *(тюрк.-тат.-араб.)* Чистый, ясный месяц. *Тат. написание:* Айсаф.

АЙСУН *(тюрк.-тат.-араб.)* Желтого цвета; похожий на месяц, под стать месяцу. *Тат. написание:* Айсун.

АЙТАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Красивый, как месяц, и твердый, как камень. **2.** Драгоценный камень с красотой месяца; лунный камень. Сохранилось в фамилии Айташев. *Тат. написание:* Айташ.

АЙТИМЕР *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Железо чистое, прочное, светлое и лучистое, как месяц. Имя давалось ребенку с пожеланием стать крепким, как железо. *Тат. написание:* Айтимер.

АЙТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* Тополь красивый и крепкий, как месяц. *Тат. написание:* Айтирәк.

АЙТУАР *(древнетюрк.-тат.)* Родится сын красивый, как месяц. Выражает пожелание счастья ребенку. *Тат. написание:* Айтуар.

АЙТУГАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Луг (пойма), озаренный лунным сиянием. Сохранилось в фамилии Айтугаев. *Тат. написание:* Айтугай.

АЙТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Взошла лу-

на; т.е. родился ребенок красивый, как месяц. Имя обычно давалось детям, родившимся в новолуние, и выражало пожелание счастья. *Тат. написание:* Айтуган.

• **Айтуган Гарифович Усманов** (1920-96), теплофизик, доктор технических наук (1960), профессор (1960). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР, РСФСР (1968, 1975). С 1943 в Казанском технологическом университете, заведующий кафедрами теплотехники (1953-59), теоретических основ теплотехники (с 1962), в 1959-62 директор. Труды по тепло- и массообмену, теплофизическим свойствам веществ. Государственная премия РТ (1994).

• **Айтуган Фазылжанович Юничев** (1920-2005), военнослужащий, спортсмен. С 1944 во главе партизанского отряда участвовал в антигоминдановском движении в Китае. При сражении под Кинсаем был тяжело ранен и лечился в госпитале в Хоргосе и Кульдже. После выздоровления в апреле 1945 был назначен командиром 2-го батальона Кинсайского полка. За успешное участие в боях под Бортала, Сантэй, Утэй и т.д. в конце 1945 в возрасте 23 лет был назначен командиром 4-го полка. За время участия в военных действиях участвовал в 28 сражениях. За боевые заслуги награжден 3 золотыми, 2 серебряными орденами и рядом медалей. До 1955 командовал дивизией. После увольнения из вооруженных сил руководил Спорткомитетом и ДОСААФ ВТР. В 1962 переехал с семьей в СССР. Работал в спорткомитете Казахстана.

Айтуган Юничев

АЙТУЛЫ *(тюрк.-тат.)* Полная луна. *Тат. написание:* Айтулы.

АЙЧУАК *(древнетюрк.-тат.)* Светлый и чистый, как месяц; свет луны. *Тат. написание:* Айчуак.

АЙЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Ай (месяц) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Айчурин, Айчуров. *Тат. написание:* Айчура.

АЙШАТ *(тюрк.-тат.-перс.)* Месяц, излучающий радость; радость такая же (большая и чистая), как месяц, ребенок (мальчик), приносящий радость. *Тат. написание:* Айшат.

АЙШУХРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Слава, озаряющая, словно месяц. *Тат. написание:* Айшөһрәт.

Ак *(тюрк.-тат.)* Белый. У татар белый цвет издревле являлся символом таких понятий и качеств, как «чистота», «свет», «луч»; «доброе пожелание»; «вера», «преданность», «справедливость», «честность» и др. *Тат. написание:* Ак.

АКБАР *(араб.)* Великий, величайший, самый большой, самый старший. *Тат. написание:* Әкбәр.

АКБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Белый барс. Символ РТ, изображенный на государственном гербе. *Тат. написание:* Акбарс.

АКБАТЫР *(древнетюрк.-тат.)* Богатырь, герой с чистой, доброй душой. *Тат. написание:* Акбатыр.

АКБАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Белая голова. Имя, которым нарекались белокурые дети (мальчики). Сохранилось в фамилии Акбашев. *Тат. написание:* Акбаш.

АКБЕК *(тюрк.-тат.)* Ак (белый; светлый, чистый) + бек (господин); счастливый бек (господин). *Тат. написание:* Акбәк.

АКБИ *(древнетюрк.-тат.)* Ак (белый; светлый, чистый) + би (князь). Сохранилось в фамилии Акбиев. *Тат. написание:* Акби.

АКБИТ *(тюрк.-тат.)* Белолицый (с чистой душой). Сохранилось в фамилии Акбитов. *Тат. написание:* Акбит.

АКБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Белый бык. Это имя давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был сильным, как бык, и счастливым. *Тат. написание:* Акбуга.

АКБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый; светлый, чистый) + булат (сталь высшего сорта). Крепкий, как булат (сталь), и счастливый. *Тат. написание:* Акбулат.

АКБУЛЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** «Чистый» подарок; хороший, ценный подарок. **2.** Дар, оставленный отцом, облик отца (этим именем нарекались дети,

родившиеся после смерти отца). *Тат. написание:* Акбүләк.

АКГАРАЙ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый; светлый, чистый) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Акгәрәй.

АКДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* «Чистое» (ничем не запятнанное, принадлежащее по праву) богатство; обладающий «чистым» богатством, счастливый. *Тат. написание:* Акдәүләт.

АКДАМ *(араб.)* **1.** Самый древний. **2.** Более ранний. *Тат. написание:* Әкъдәм.

АКДАС *(араб.)* Самый святой. *Тат. написание:* Әкъдәс.

АКДЕС *см.* Акдас.

• **Акдес Закирович Биккулов** (р. 1927), химик-технолог, доктор технических наук (1968), профессор (1969). Заслуженный деятель науки и техники Башкирской АССР (1969). С 1957 в Уфимском нефтяном институте, в 1962-91 заведующий кафедрой нефтехимии и химической технологии. Труды по исследованию фазовых равновесий в многокомпонентных системах экстракционных процессов в нефтепереработке и нефтехимии.

АКДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Чистая душа; человек с чистой душой; честный, душевный, искренний, непорочный человек. *Тат. написание:* Акҗан.

АКЗАДА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ребенок с чистой душой; счастливый сын. *Тат. написание:* Акзадә.

АККЫЛЫЧ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Белый клинок. Это обрядовое имя давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был расторопным («острым», как клинок) и счастливым. *Тат. написание:* Аккылыч.

АККЫНА *(тюрк.-тат.)* Только белый. Образовано присоединением к слову *ак (см.* Ак*)* ограничительной частицы *кына*. Сохранилось в фамилии Аккинин. *Тат. написание:* Аккына.

АКЛАНЫШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Оправдывание (себя), самооправдание. Этим именем женщина, долго считавшаяся бесплодной и, наконец, родившая сына, как бы оправдывала себя перед родственниками мужа (Й.Гарай). *Разновидность:* Актаныш. *Тат. написание:* Акланыш.

АКЛАШ *(древнетюрк.-тат.)* Оправдание; тот, кто оправдывает. *Срав.:* Баяз. *Тат. написание:* Аклаш.

АКЛИМ *(араб.)* Мужское имя, образованное от женского имени Аклима *(см.)*. *Тат. написание:* Әкълим.

АКМАЛУТДИН *(араб.)* Совершенство религии. *Тат. написание:* Әкъмәлетдин.

АКМАЛЬ *(араб.)* Самый зрелый; самый совершенный. *Тат. написание:* Әкъмәл.

АКМАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Название месяца «январь» у древних тюрков; *в перенос. значении:* родившийся в самом холодном зимнем месяце. *Тат. написание:* Акман.

АКМАНАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Родившийся в январе. Сохранилось в фамилии Акманаев. *Тат. написание:* Акманай.

АКМАРДАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Белый юноша; *в перенос. значении:* одаренный, благородный человек. *Тат. написание:* Акмәрдән.

АКМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Чистое (святое) стремление (желание). *Тат. написание:* Акморат.

АКМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ак (белый; светлый, чистый) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Акморза.

АКМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Мухаммет *(см.)* с чистой, святой душой; честный, справедливый Мухаммет. *Тат. написание:* Акмөхәммәт.

АКНАЗАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый; светлый, чистый) + Назар *(см.)*. Светлый, лучистый взор; помощь, благосклонность, покровительство, поддержка. *Тат. написание:* Акназар.

АКРАМ *(араб.)* Самый щедрый; очень уважительно относящийся к другим, благородный, знатный; ценный; самый красивый. *Тат. написание:* Әкрәм.

• **Акрам Мухаммеджанович Биглов** (1871-1919), политический и военный деятель. Председатель Белебеевской земской управы. Депутат 2-й Государственной думы (1907), один из организаторов и председатель мусульманской фракции. В 1917-18 командир 95-го мусульманского пехотного полка, в 1919 командир полка в армии адмирала А.В.Колчака. Погиб в бою.

• **Акрам Сунагатович Даутов** (1914-86), композитор. Участник Великой Отечественной войны. Заслуженный работник культуры БАССР. Автор более 200 песен. Песни Акрама Даутова исполняли многие известные певцы: Ильгам Шакиров, Фарида Кудашева, Заки Махмутов, Ильфак Смаков, Филюс Гареев, Фан Валиахметов и др. Всенародную популярность и любовь Акрам Даутов обрёл после исполнения Ильгамом Шакировым его песни «Письмо к матери» («Әниемә хат»).

• **Акрам Искандарович Валиев** (1924-75), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, командир стрелкового отделения. Проявил героизм при форсировании р. Айвиексте (Латвия).

Акрам Валиев

• **Акрам Жафярович Жафяров** (р. 1939), математик, доктор физико-математических наук (1989), профессор (1991). С 1972 заведующий кафедрой, с 1981 проректор Новосибирского педагогического института. Труды по математической кибернетике.

• **Акрам Зиннатович Галиаскаров** (р. 1950), лётчик-испытатель. С 1971 в рядах ВВС. В 1996-98 начальник Татарского регионального управления Федеральной авиационной службы России. Заслуженный лётчик-испытатель СССР (1990).

АКРАМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Акрам *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Әкрәмбай.

АКРАМДЖАН *(араб.-перс.)* Акрам *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әкрәмҗан.

АКРАМУЛЛА *(араб.)* Щедрость Аллаха. *Тат. написание:* Әкрәмулла.

АКРАМУТДИН *(араб.)* Щедрость, красота религии. *Тат. написание:* Әкрәметдин.

АКСАИТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый; светлый, чистый) + Саит *(см.)*. *Тат. написание:* Аксәет.

АКСАМАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый; светлый, чистый) + Самат *(см.)*. *Тат. написание:* Аксамат.

АКСАР *(араб.)* Большинство; самый многочисленный. *Тат. написание:* Әксәр.

АКСАФ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак (белый, светлый) + саф (чистый, непорочный). Сохранилось в фамилии Аксапов. *Тат. написание:* Аксаф.

АКСУБАЙ *(древнетюрк.-тат.-перс.; геогр. термин)* **1.** Ак (белый; светлый, чистый) + субай (конный воин). **2.** Красивый, с чистой красотой. Сохранилось в фамилии Аксубаев и в названиях Аксубаевского района и поселка городского типа Аксубаево РТ. *Диалект. вариант:* Аксыбы. *Тат. написание:* Аксубай.

АКСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Ак *(см.)* + султан. *Тат. написание:* АКСОЛТАН.

АКТАЙ *(древнетюрк.-тат.-монгол.)* **1.** Белый жеребенок. **2.** Белого цвета. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Актаев, Октаев. *Тат. написание:* Актай.

АКТАН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Белая заря; лучезарный. Имя давалось ребенку (мальчику), родившемуся во время утренней зари. *Тат. написание:* Актаң.

АКТАНАЙ *(тюрк.-тат.)* Ак (белый; светлый, чистый) + Танай *(см.)*. *Тат. написание:* Актанай.

АКТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Ак (белый; светлый, чистый) + тимер (железо). *Тат. написание:* Актимер.

АКТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* Серебристый тополь. В древности это дерево у тюркских народов считалось священным. Сохранилось в фамилии Актиряков. *Тат. написание:* Актирәк.

АКТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Родственник, родной человек с чистой душой. *Тат. написание:* Актуган.

АКТУК *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Ак (белый; светлый, чистый) + тук (в значении

«счастливый»). Сохранилось в названии татаро-мишарской деревни Актук (Сергачский район Нижегородской области). *Тат. написание:* Актук.

АКУЛ *(тюрк.-тат.)* Сын с чистой душой. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Акулов. *Тат. написание:* Акул.

АКУРАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Белый серп. Серп, приносящий счастье, богатство, обилие. Сохранилось в фамилии Акураков. *Тат. написание:* Акурак.

АКФАЛ *(араб.; обряд. имя)* Замки, запоры (множ.). Давалось исходя из стремления не подпускать к ребенку смерть, заперев ее на замок. *Тат. написание:* Әкъфал.

АКХАН *(тюрк.-тат.)* Ак (белый; светлый, чистый) + хан. *Тат. написание:* Акхан.

АКХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Хозяин с чистой душой, честный хозяин; справедливый, истинный учитель. *Тат. написание:* Акхуҗа.

АКЧУАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ак (белый; светлый, чистый) + чуак (ясный, безоблачный день). Давалось ребенку с пожеланием, чтобы его жизненный путь был счастливым и безоблачным. Сохранилось в фамилии Акчуаков (Акчуваков). *Тат. написание:* Акчуак.

АКЧУЛПАН *(древнетюрк.-тат.)* Венера (утренняя звезда). Сохранилось в фамилии Акчулпанов. *Тат. написание:* Акчулпан.

АКЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Соратник, страж, воин, богатырь с чистой душой. Сохранилось в фамилиях Акчуров, Акчурин. *Тат. написание:* Акчура.

АКЪЕГЕТ *(тюрк.-тат.)* Добрый, честный, отважный юноша с чистой душой. *Срав.:* Акмардан. *Тат. написание:* Акъегет.

АКЪЯР *(тюрк.-тат.-перс.)* Друг с чистой, светлой душой. *Тат. написание:* Акъяр.

АЛАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Полк. Сохранилось в фамилии Алаев. *Тат. написание:* Алай.

АЛАН *(тюрк.-тат.; неологизм)* Поляна; *в перенос. значении:* ароматный, как цветы на поляне, с доброй душой, добродушный. *Тат. написание:* Алан.

АЛБАРС *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Барс-исполин; барс, обладающий огромной силой. *Тат. написание:* Албарс.

АЛБЕК *см.* Алибек.

АЛГАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Первый (ребенок). *Тат. написание:* Алгай.

АЛГЫР *(тат.; неологизм)* **1.** Передовой. **2.** Резвый, проворный, расторопный. *Тат. написание:* Алгыр.

АЛДАН *(древнетюрк.-тат.)* Первенец. *Тат. написание:* Алдан.

АЛЕМ *(древнетюрк.-тат.)* Рука; *в перенос. значении:* помощник, опора. *Тат. написание:* Әлем.

АЛЕМГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Алем *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Раб божий (человек), могущий быть помощником, опорой. *Тат. написание:* Әлемгол.

АЛИ *см.* Гали.

• **Али Ганеевич Ганеев** (1897-1937), государственный деятель. Участник Гражданской войны. В 1921-22 полномочный представитель ТАССР при ВЦИК и Наркомнаце РСФСР, в 1922-25 член, заместитель председателя Президиума ЦИК ТАССР. С 1925 на административно-хозяйственной работе, в 1928-30 председатель СНХ ТАССР, в 1934-37 нарком лёгкой, затем местной промышленности ТАССР. Герой социалистической стройки Татарстана (1932). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Али Абдрезаков

• **Али Умярович Долотказин** (1901-87), профсоюзный деятель. В 1945-48 уполномоченный ВЦСПС по ТАССР, в 1948-53 председатель Татарского областного Совета профсоюзов. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-55.

• **Али Касимович Абдрезаков** (1912-92), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну сержант, командир сапёрного отделения. Проявил героизм при

форсировании Днепра.

• **Али Акыш** *(Гали Хисаметдинович Акыш)* (р. 1918) , татарский и турецкий журналист, общественный и политический деятель, соратник и преемник Гаяза Исхаки. Его книги «Проблема Идель-Урала и советский империализм» («Idel-Ural Dagvasi hem Sovet Imperializmi», 1963), «Борьба за независимость Идель-Урала» («Idel-Ural Horriyat Mocagalese», 1985) подвергались резкой критике со стороны советских партийных чиновников. В 1966 Али Акыш переехал в Мюнхен (Германия) и в течение 17 лет работал на радиостанции «Свобода» в качестве журналиста и редактора. Автор в общей сложности более 60 статей на русском, татарском и турецком языках. Али Акыш избран почётным депутатом татарстанского Милли Меджлиса, его именем названа одна из татарских гимназий г. Набережные Челны. В настоящее время проживает в Турции.

Али Акыш

АЛИАКРАМ *см.* Галиакрам.

• **Алиакрам** (?-1556), ногайский мурза. Сын Юсуфа. Участник Казанской войны 1552-56. В 1553 был приглашён Мамич-Берды в крепость Чалым и провозглашён ханом. Погиб в сражении с русским карательным отрядом.

АЛИАСКАР *см.* Галиаскар.

Алиаскар Акалаев

• **Алиаскар Хуснутдинович Акалаев** (р. 1908), инженер-механик. Директор КМИЗ (1945-63). В эти годы заложены основы развития завода, освоено производство первых аппаратов «Искусственная почка».

АЛИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Галибек. *Тат. написание:* Алибәк.

АЛИМ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Галим. *Тат. написание:* Әлим.

АЛИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Галимбай. *Тат. написание:* Әлимбай.

АЛИМГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Галимкул. *Тат. написание:* Әлимгол.

АЛИМДЖАН *см.* Галимджан.

• **Алимджан Ибрагимович Идриси** (1887 - после 1945), журналист, общественный и религиозный деятель. В 1914-15 редактор журнала «Тюрк юрду». С 1915 в Германии. В 1916-22 имам, один из руководителей Вюнсдорфского лагеря. В 1922-24 официальный представитель Бухарской народной советской республики в Германии. Один из организаторов и руководителей «Общества поддержки российских мусульманских студентов» (1918-24), «Мусульманского объединения почтения к Аллаху» (1924-28). В 1934-39 научный сотрудник (консультант) МИД Германии; в 1939-45 в Министерстве пропаганды, возглавлял арабскую и турецкую редакции.

• **Алимджан Калимуллович Акчурин** (1895-1933), партийный деятель, поэт, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1918-19 член ЦК КП Туркестана, коллегии Комиссариата иностранных дел Туркестанской АССР. В 1920-26 1-й секретарь ЦК КП Хорезмской, Бухарской ССР. С 1926 заместитель наркома финансов ТАССР. С 1930 на научной и педагогической работе в Ташкенте. Любовная лирика. Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова.

АЛИМХУЖА *(араб.) см.* Галимхузя. *Тат. написание:* Әлимхуҗа.

АЛИФ *(араб.)* **1.** Ручной; друг, товарищ. **2.** Первая буква арабского алфавита. В греческом алфавите - альфа. *В перенос. значении:* богатый человек. *Тат. написание:* Әлиф.

АЛИШ *(араб.)* **1.** Галишир *(см.)*. **2.** *Фонетич. вариант* имени Галишах. *Тат. написание:* Алиш.

• **Абдулла Алиш см. АБДУЛЛА.**

АЛКЫН *(тат.; неологизм)* Быстрый, скорый, ретивый; бурный; дельный, способный. *Тат. написание:* Алкын.

АЛЛАБИРГАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Ребенок (мальчик), данный Аллахом. Сохранилось в фамилии Аллабирганов. *Тат. написание:* Аллабиргән.

АЛЛАБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Аллах дал ребенка (мальчика). *Диалект. вариант:* Алабирде. *Тат. написание:* Аллабирде.

АЛЛАГИАР *см.* Аллахияр.

• **Аллагиар Гарифуллович Валиуллин** (1924-72), композитор. Основные сочинения: симфония (1956), симфонические поэмы (1953; 1958, 2-я редакция 1964), камерно-инструментальные произведения, песни, обработки татарских народных песен.

АЛЛАГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб божий. *Тат. написание:* Аллагол.

АЛЛАКУАТ *(араб.)* Могущество и сила Аллаха. *Тат. написание:* Аллакуәт.

АЛЛАМУРАТ *(араб.)* Желание Аллаха; просьба, обращенная к Аллаху. *Тат. написание:* Алламорат.

АЛЛАХИЯР *(араб.-перс.)* Последователь Аллаха; идущий за Аллахом. *Срав.:* Ярулла. *Тат. написание:* Аллаһияр ~

Аллаяр.

• **Аллахияр Суфий** (1616-1713), среднеазиатский поэт-суфий. Писал на тюрки. Его произведения «Опора обречённых» («Сөбател-гаҗизин», Казань, 1802), «Цели познавших» («Морадел-гарифин», М., 1858), «Путь богобоязненных» («Мәсләкел-мөттәкыйн», Казань, 1899) были широко распространены среди татар. Произведения Аллахияра Суфий оказали значительное влияние на творчество некоторых татарских писателей.

АЛЛАХУЖА *(араб.-перс.)* Хозяин, данный Аллахом. *Тат. написание:* Аллахужа.

АЛМАЗ *(араб.-греч.)* Алмаз (драгоценный камень, бриллиант). *Тат. написание:* Алмаз.

• **Алмаз Закирович Монасыпов** (1925-2008), композитор, дирижёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1969, 1987). В 1959-70 дирижёр Татарского театра оперы и балета, в 1970-71 - симфонического оркестра Татарской филармонии. В 1970-73 преподавал в Казанской консерватории. Основные сочинения: 4 симфонии, «Музыкальное приношение С.Сайдашеву» для симфонического оркестра (1990), вокально-симфоническая поэма «В ритмах Тукая» («Тукай аһәңнәре», 1975), вокальные и инструментальные произведения, музыка к драматическим спектаклям и фильмам. Государственная премия ТССР им. Г.Тукая (1991).

Алмаз Хамзин

• **Алмаз Ильдусович Хамзин** (р. 1949), мастер художественного слова, актёр, поэт, автор песенных текстов.

• **Алмаз Рафикович Гисмеев** (р. 1963), спортсмен (кикбоксинг). Заслуженный мастер спорта РФ, заслуженный тренер России, главный тренер национальной команды России. 9-кратный чемпион мира и 10-кратный чемпион России по кикбоксингу. Депутат городского Совета города Мурманска.

Алмаз Гисмеев

• **Алмаз Радикович Мустафин** (р. 1976), диктор, журналист, телерадиоведущий, ди-джей. В 1997 окончил КГПУ по специальности «преподаватель татарского языка и литературы». С 1997 по 2000 один из лучших редакторов, ведущих и диджеев телерадиокомпании «Дулкын». Благодаря своей высокопрофессиональной компетентности, прекрасному знанию татарского языка и таланту радиоведущего, снискал любовь и уважение десятков тысяч радиослушателей. С 2004 является Директором телерадиокомпании «Кукмара авазы» («Голос Кукмора»).

Алмаз Мустафин

АЛМАС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Этого ребенка обойдут стороной болезни, злые силы не причинят ему вреда. *Тат. написание:* Алмас.

• **Алмас** *(Алмуш, Алмыш, Джагфар)* (конец 9 - середина 10 вв.), правитель (ильтебер) Волжской Булгарии. В начале 10 в. правитель зависимого от Хазарского каганата княжества на Средней Волге. Вёл борьбу за объединение булгарских племён и образование независимого Булгарского государства. При нём Волжскую Булгарию посетило Посольство багдадского халифа аль-Муктадира.

• **Алмас Фазылович Ахмеров** (р. 1927), учёный в области технологии приборостроения, доктор технических наук (1977), профессор (1977). С 1953 в Казанском техническом университете, в 1960-90 заведующий кафедрой производства приборов и автоматов летательных аппаратов. Труды по технологии приборостроения. Заслуженный деятель науки и техники РТ.

АЛМАСХАН *(древнетюрк.-булгар.; историч.)* Алмас *(см.)* + хан. Имя хана волжско-камских булгар, жившего в X веке. *Тат. написание:* Алмасхан.

АЛМАТАЙ *(тюрк.-тат.)* Алма (яблоко) + тай (жеребенок); жеребенок в яблоках. *Срав.:* Себак. *Тат. написание:* Алматай.

АЛМАШ *(древнетюрк.-тат.)* Смена, приходящий на смену. *Тат. написание:* Алмаш.

АЛПАК *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Алпак (сделанный из металла военный головной убор, железный башлык). *Тат. написание:* Алпак.

АЛПАР *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Мужчина-великан; сильный, смелый мужчина, богатырь. *Тат. написание:* Алпар.

АЛТАЙ *(древнетюрк.-монгол.; топоним. имя)* **1.** Высокая гора, покрытая лесом. **2.** Золотая гора. *Тат. написание:* Алтай.

АЛТАН *(тат.; неологизм)* Алая заря; *в перенос. значении:* со щеками цвета алой зари. *Тат. написание:* Алтан.

АЛТЫН *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Золото (драгоценный металл); золотой. *Тат. написание:* Алтын.

АЛТЫНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + ай (месяц). Сохранилось у сибирских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Алтынаев. *Тат. написание:* Алтынай.

АЛТЫНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Алтын

(золотой) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Алтынбаев. *Тат. написание:* Алтынбай.

АЛТЫНБЕК *(булгар.-тат.; историч.)* Алтын (золотой) + бек (господин). *Тат. написание:* Алтынбәк.

• **Алтынбек** (18 в.), легендарный булгарский бек. В татарской исторической литературе 18 в. упоминается как малолетний сын правителя Болгара Габдуллы и основатель города в Приказанье.

АЛТЫНБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Алтын (золотой) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Алтынбулат.

АЛТЫНГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Алтын (золотой) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Алтынгали.

АЛТЫНГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Алтынгәрәй.

АЛТЫНГУЛ *(тюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Алтынгол.

АЛТЫНКАЙ *(тюрк.-тат.)* Дорогой, как золото. *Тат. написание:* Алтынкай.

АЛТЫННУР *(тат.-араб.; неологизм)* Золотой луч; дорогой, ценный луч. *Тат. написание:* Алтыннур.

АЛТЫНСАРЫ *(древнетюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + Сары *(см.)*. Золотисто-желтого цвета. *В перенос. значении:* всегда почитаемый, дорогой. От этого имени образована казахская фамилия Алтынсарин. *Тат. написание:* Алтынсары.

АЛТЫНТАШ *(древнетюрк.-тат.)* Золотой камень. *Тат. написание:* Алтынташ.

АЛТЫНТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + тимер (железо). *Тат. написание:* Алтынтимер.

АЛТЫНХОДЖА ~ АЛТЫНХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Алтын (золотой) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Алтынхуҗа.

АЛТЫНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Алтын (золотой) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Алтынчура.

АЛТЫНШАХ *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Алтын (золотой) + шах. *Тат. написание:* Алтынша.

АЛЧИН *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Сокол. **2.** Счастливый; счастливая доля. **3.** Название тюркского племени. *Тат. написание:* Алчын.

АЛЧИНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Алчин *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Алчынбай.

АЛЫП *(булгар.-тат.)* Великан, исполин; богатырь. Это имя встречается в эпитафиях на надгробных камнях могил волжских булгар. *Тат. написание:* Алып.

АЛЫПАРСЛАН *(булгар.-тат.)* Огромный лев; лев-богатырь. *Тат. написание:* Алыпарслан.

АЛЫПКУЛ *(булгар.-тат.)* Мужественный раб божий; рослый, крупного телосложения человек. *Тат. написание:* Алыпкол.

АЛЫПТАЙ *(булгар.-тат.)* **1.** Сильный, смелый жеребенок. **2.** Подобный великану, исполину. Это имя встречается в эпитафиях на надгробных камнях могил волжских булгар. *Тат. написание:* Алыптай.

АЛЫПХУЖА *(булгар.-тат.-перс.)* Богатырь, хозяин-батыр. Это имя встречается в эпитафиях на надгробных камнях могил волжских булгар. *Тат. написание:* Алыпхуҗа.

Аль *(араб.)* Артикль определенности, обладания. *Тат. написание:* Әл.

АЛЬБАБ ~ АЛЬБАП *(араб.)* Умы (множ.). *Тат. написание:* Әлбаб ~ Әлбап.

АЛЬБЕРТ *(латин.; неологизм)* Славный; знаменитый, благодетельный. Имя, во

шедшее в татарскую антропонимику в 30-е годы XX века. *Тат. написание:* Альберт.

• **Альберт Саитович Фатхиев** (1937-92), археограф, литературовед. С 1959 заведующий восточным сектором отдела рукописей и редких книг Научной библиотеки Казанского университета: занимался каталогизацией арабографических рукописей и описанием архивного наследия деятелей культуры.

• **Альберт Абубакирович Галеев** (р. 1940), физик, действительный член РАН (1992). В 1963-70 в Институте ядерной физики СО АН СССР (г. Новосибирск). С 1970 работает в РАН (Москва): в Институте высоких температур, с 1973 в Институте космических исследований (с 1988 директор). Труды по физике плазмы и космической физике. Ленинская премия (1984). Разработал теорию взрывного пересоединения магнитных силовых линий в магнитосферном хвосте. Показал, что при этом происходит ускорение ионов до энергий порядка 1 МэВ. Развил теорию феномена Альфвена, заключающегося в ионизации разреженного газа потоком замагниченной плазмы. Сделанное Альбертом Галеевым гибридное описание нагружения солнечного ветра кометными ионами показало, что важную роль в этом процессе играет перезарядка ионов в коме кометы. Предложил теорию, объясняющую ускорение солнечного ветра из корональных дыр при помощи альфвеновских волн.

Альберт Галеев

• **Альберт Нуруллович Асадуллин** (р. 1948), певец (тенор). Заслуженный артист РСФСР (1988), народный артист РТ (1998). Первый исполнитель главных партий в рок-операх «Орфей и Эвридика» А.Б.Журбина, «Фламандская легенда» Р.С.Гринблата, «Крик кукушки» Р.Ф.Калимуллина, музыкально-сценическом действии «Матди» М.И.Шамсутдиновой. 1-я премия Всероссийского (1978), Всесоюзного (1979) конкурсов и Международного конкурса «Золотой Орфей» (Болгария, 1979). В настоящее время солист Государственного концертно-филармонического учреждения «Петербург-концерт».

• **Альберт Маратович Зарипов** (р. 1968), участник чеченской войны. Указом Президента РФ от 15 мая 1996 за мужество, героизм, проявленные при выполнении воинского долга старшему лейтенанту Зарипову Альберту Маратовичу присвоено звание Героя РФ с вручением медали «Золотая Звезда». Альберт Зарипов - автор ряда произведений о чеченской и афганской войн. В настоящее время он на собственные деньги строит Дом Ветеранов имени лейтенанта Александра Винокурова, офицера 22 Бригады, героически погибшего у села Первомайское.

АЛЬГАЗ *(араб.)* Загадки, секреты (множ.). *Тат. написание:* Әлгаз.

АЛЬЗАМ *(араб.)* Самый нужный. *Тат. написание:* Әлзәм.

АЛЬМАНДАР *(араб.-перс.) см.* Гильмандар. Название татарской деревни в Апастовском районе РТ. *Тат. написание:* Әлмәндәр.

АЛЬМУРЗА *(араб.-перс.)* Известный (признанный) мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Әлморза.

АЛЬМУХАММЕТ *(араб.)* Известный, признанный Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Альмет, Альми, Алмакай, Альбет, Албеткай, Алькай, Альки, Альмуш, Алмуш, Альмай, Альмамет. *Тат. написание:* Әлмөхәммәт.

АЛЬТАФ *(араб.)* Самый симпатичный, обаятельный, красивый. От этого имени образована фамилия Алтапов. *Тат. написание:* Әлтаф.

• **Альтаф Хуснимарзанович Каримов** (р. 1939), авиаконструктор, доктор технических наук (1984). С 1962 в ОКБ им. А.Н.Туполева, с 1973 на Экспериментальном машиностроительном заводе (г. Жуковский, Московская обл.), с 1997 главный конструктор в ОКБ им. П.О.Сухого (Москва). Труды по аэродинамике, прочности и проектированию летательных аппаратов. Участвовал в создании самолётов Ту-144, Ту-154, Ту-22М и др.

• **Альтаф Афлятунович Габдрахманов** (р. 1954), тракторист-машинист. С 1974 на коллективном предприятии «Северный» Арского района. Государственная премия РТ (1995) за получение высоких урожаев зерновых культур на основе широкого внедрения достижений науки и техники в производство.

АЛЬТАФЕТДИН *(араб.)* Самый обаятельный, учтивый слуга религии. *Тат. написание:* Әлтафетдин.

АЛЬФАРИД *см.* Альфарит.

• **Альфарид Низамович Илялетдинов** (1929-2010), микробиолог, действительный член АН Казахской ССР (1983). Заслуженный деятель науки Казахской ССР (1971). С 1954 в Институте почвоведения, с 1957 в Институте микробиологии и вирусологии АН Казахской ССР (заведующий лабораторией, с 1966 директор), профессор (1968); в 1983-88 академик-секретарь Отделения биологических наук. Труды по экологии микроорганизмов, биотехнологии.

Альфарид Илялетдинов

АЛЬФАРИТ *(араб.)* Признанный, известный Фарит *(см.)*. *Тат. написание:* Әлфәрит.

АЛЬФАТ *(араб.)* Самый верный друг. *Тат. написание:* Әлфат.

Альфат Мухаметшин

• **Альфат Талгатович Мухаметшин** (р. 1951), учёный в области радиоэлектроники. С 1974 в Российской Армии. Труды по созданию радиоэлектронной аппаратуры. Автор учебника «Военно-технический анализ радиоэлектронного вооружения» (Л., 1992).

АЛЬФИЗ *(араб.)* Очень ценное серебро. *Фонетич. вариант:* Альфис. *Тат. написание:* Әлфиз.

АЛЬФИН *(араб.)* Тот, кто проживет тысячу лет; обладающий тысячей ценных качеств. *Тат. написание:* Әлфин.

АЛЬФИР *(араб.)* Превосходство, преимущество. *Диалект. вариант:* Альфар. *Тат. написание:* Әлфир.

• **Альфир Яруллович Валиев** (р. 1947), председатель колхоза им. С.П.Горбунова Апастовского района РТ с 1976. Заслуженный агроном ТАССР (1981).

АЛЬФРЕД *(древнеангл.)* Совет, решение, ум, мудрость; буквально - хороший советник. *Тат. написание:* Альфред.

• **Альфред Хасанович Халиков** (1929-94), археолог, историк, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР (1974). С 1951 в Институте языка, литературы и истории АН РТ, в 1962-65 заместитель директора, в 1965-88 заведующий отделом археологии, с 1990 главный научный сотрудник Одновременно с 1968 профессор Казанского университета. Впервые (совместно с Е.А.Халиковой) выделил приказанскую культуру. Труды по археологии, древней и средневековой истории Поволжско-Уральского региона, в т.ч. по этногенезу татарского народа, истории Волжской Булгарии, Казани. Написал и издал учебные пособия по этнической истории народов Поволжья. Автор книги «Кто мы - булгары или татары?» Государственная премия РТ (1994, посмертно).

• **Альфред Хайруллович Абдрашитов** (р. 1940), скульптор. Работает в жанре мемориальной пластики. Автор портретов «Чабан из Казахстана» (1965), «Тукай в Кырлае» (1987), «М.Джалиль и Н.Жиганов» (1988), декоративных композиций из дерева, металла.

• **Альфред Мусаяфович Мустафин** (р. 1941), биофизик, доктор биологических наук (1995). В 1971-81 в Казахском университете, в 1984-89 в Казанском медицинском институте. В 1989-91 директор научно-практического центра «Гарантия» (Казань). Труды по онкологии и проблемам старения, физиологии и биохимии нервной системы.

АЛЯМ *см.* Галям.

• **Алям Хабибуллович Айсин** (1924-89), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну гвардии младший сержант, командир сапёрного отделения, отличился в бою за населённый пункт Клаусдорф (Германия).

АМАЛЕТДИН *(араб.)* Надежда, опора религии. *Тат. написание:* Әмәлетдин.

АМАН *(араб.)* Живой, здоровый, благополучный. *Тат. написание:* Аман.

Аман Тулеев

• **Аман Гумирович Тулеев** (р. 1944), политический деятель. Губернатор Кемеровской области. Трижды (1991, 1996 и 2000) баллотировался на пост Президента России. В декабре 2003 Аман Тулеев возглавил региональный список «Единой России», которая благодаря этому набрала в Кемеровской области 52 % голосов. Академик Международной академии информатизации; Почётный профессор Академии прикладных наук. Учредитель регионального общественного благотворительного фонда «Помощь» и общественного благотворительного фонда «Семипалатинский след». Также занимается антитеррористической деятельностью, часто лично принимает участие в переговорах с террористами.

АМАНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Живой, здоровый, благополучный бай (человек). *Тат. написание:* Аманбай.

АМАНТАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Аман (живой, здоровый, благополучный) + тай (жеребенок). *Тат. написание:* Амантай.

АМАНУЛЛА *(араб.)* **1.** Здоровый и благополучный слуга Аллаха. **2.** Аллах – хранитель, страж мира и спокойствия. *Тат. написание:* Аманулла, Әманулла.

АМАНХУЖА *(араб.)* Наш хозяин (Аллах) - хранитель, страж мира и спокойствия. *Диалект. вариант:* Амангузя. *Тат. написание:* Әманхужа.

АМИЛЬ *(араб.)* Повелитель, властелин, правитель; наместник. *Тат. написание:* Әмил.

АМИН *(араб.)* **1.** Надежный, честный, верный. **2.** Хранитель, страж. *Тат. написание:* Әмин.

• **Амин Афтахович Тарзиманов** (р. 1924), теплофизик, доктор технических наук (1972), профессор (1974). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1979). В 1950-56 на Казанском компрессорном заводе, в 1957-62 во Всесоюзном теплотехническом институте (Москва). С 1962 в Казанском технологическом университете, в 1978-88 заведующий кафедрой гидравлики. Труды по теплофизическим свойствам жидкостей и газов.

Амин Тарзиманов

АМИНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Амин *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Әминбай.

АМИНГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Амин *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Әмингәрәй.

АМИНУЛЛА *(араб.)* Преданный Аллаху. *Тат. написание:* Әминулла.

АМИР *(араб.)* **1.** Повелевающий, приказывающий. **2.** Эмир (правитель, глава государства, принц; военачальник; предводитель рода). *Тат. написание:* Әмир.

- **Амир Галимзянович Утяшев** (1919-96), участник движения Сопротивления во Франции во время 2-й мировой войны. В 1942 был ранен, взят в плен. В 1943 в составе легиона «Идель-Урал» был отправлен во Францию, в 1944-45 командир партизанского отряда, капитан французской армии. В 1948 необоснованно репрессирован (до 1955 содержался в концентрационном лагере в г. Воркуте). Затем вернулся в Татарстан; реабилитирован в 1962. Председатель Поволжско-Уральской секции Благотворительной межрегиональной ассоциации ветеранов французского Сопротивления «Комбатан волонтёр» (с 1993).
- **Амир Хуснуллович Валиахметов** (р. 1927), живописец. Основные произведения: «Герой-поэт Муса Джалиль» (1957), «Родители» (1970), «Воспоминания» (1980), «Альфия» (1980). С 1955 живёт в Москве.
- **Амир Иманович Бичурин** (р. 1935), контр-адмирал (1981). В 1976-83 начальник политотдела соединения кораблей Черноморского флота. С 1983 заместитель начальника факультета Севастопольского высшего военно-морского инженерного училища. В 1987-90 заместитель начальника научно-исследовательской базы ВМФ СССР.
- **Амир Губаевич Махмудов** (р. 1947), поэт, литературный критик. Сборник стихов «Торжество красоты» («Матурлык тантанасы», 1983), «Вечная музыка» («Мәңгелек моң», 1987). Исследователь творчества М.Джалиля. Публицистика. В 1990-97 председатель комитета защиты и реализации суверенитета Татарстана «Суверенитет». В 1991-95 главный редактор газеты «Суверенитет».

АМИРАРСЛАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Амир *(см.)* + арслан (лев). *Срав.:* Мирарслан. *Тат. написание:* Әмирарслан.

АМИРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Амир *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Әмирбай.

АМИРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Амир *(см.)* + бек. Друг, любимый товарищ. *Тат. написание:* Әмирбәк.

АМИРГАЛИ *(араб.)* Амир *(см.)* + Гали *(см.)*. *Срав.:* Миргали. *Тат. написание:* Әмиргали.

АМИРГАНИ *(араб.)* Амир *(см.)* + Гани *(см.)*. *Срав.:* Миргани. *Тат. написание:* Әмиргани.

АМИРДЖАН *(араб.-перс.)* Амир *(см.)* + джан (душа, человек). *Разновидность:* Мирджан. *Тат. написание:* Әмирҗан.

АМИРЕТДИН *(араб.)* Религиозный лидер. *Тат. написание:* Әмиретдин.

АМИРЗАГИД *(араб.)* Амир *(см.)* + Загид *(см.)*. *Срав.:* Мирзагид. *Тат. написание:* Әмирзаһид.

АМИРЗЯН *см.* Амирджан.

- **Амирзян Хоснимарданович Гареев** (р. 1940), генерал-майор медицинской службы (1991). Заслуженный врач РСФСР (1989). С 1989 начальник Всеармейского центра традиционной медицины и восстановительного лечения, с 1993 руководитель Лечебно-оздоровительного центра (Москва).

АМИРСАНИ *(араб.)* Второй эмир; второй сын эмира. *Тат. написание:* Әмирсани.

АМИРУЛЛА *(араб.)* Эмир Аллаха. *Тат. написание:* Әмирулла.**АМИРХАН** *(араб.-тюрк.-тат.)* Амир *(см.)* + хан. *Разновидность:* Мирхан. *Тат. написание:* Әмирхан.

- **Амирхан Нигметзянович Еники** (1909-2001), народный писатель ТАССР (1989), один из ведущих представителей советской татарской литературы. Постановка нравственных проблем современности, тонкий психологизм в рассказах «Одиночество» («Ялгызлык», 1957), «Невысказанное завещание» («Әйтелмәгән васыять», 1965), «Умиротворение» («Тынычлану», 1978); остроконфликтные повести «Болотный цветок» («Саз чәчәге», 1955), «Марево» («Рәша», 1963), «Совесть» («Вөждан газабы», 1973); повесть о композиторе С.Сайдашеве «Воспоминания Гуляндам туташ» («Гөләндәм туташ хатирәсе», 1977; русский перевод «Гуляндам», 1978); автобиографическая повесть «Последняя книга» («Соңгы китап», 1987); сборник публицистики «Перед закатом» («Кояш баер алдыннан», 1996) - размышления о судьбах татарской нации, её прошлом, настоящем и будущем, о непреходящих ценностях человеческой жизни. Сборник «Глядя на горы» (М., 1974), «Совесть» (М., 1985). Переводы на татарский язык произведений. Ч.Айтматова, М.С.Бубеннова.

Амирхан Еники

К.Г.Паустовского. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1991). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1984).

Амирхан Давлетшин

• **Амирхан Хасанович Давлетшин** (р. 1934), хирург, доктор медицинских наук (1991), профессор (1993). Заслуженный деятель науки РТ (1994). С 1969 в Казанском медицинском университете, с 1991 заведующий кафедрой оперативной хирургии и топографической анатомии. Труды по морфофункциональному состоянию органов дигестивного тракта при забрюшинной гематоме, диагностике, лечению.

• **Фатих Амирхан** *см.* **ФАТИХ**.

АМИРШАХ (АМИРША) *(араб.-перс.)* Амир *(см.)* + шах. *Диалект. вариант:* Мирша. *Тат. написание:* Әмиршаһ (Әмирша).

АМИРШЕЙХ *(араб.)* Амир *(см.)* + шейх. *Срав.:* Миршейх. *Тат. написание:* Әмиршәех.

АМР *(араб.)* **1.** Жизнь, жизненный путь. **2.** Бытие. *Тат. написание:* Әмер.

АМРЕТДИН *(араб.)* Жизнь религии. *Тат. написание:* Әмретдин.

АМРУЛЛА *(араб.)* Да продлит Аллах твои дни. *Тат. написание:* Әмрулла.

АМСАР *(араб.)* Форма множественного числа слова *Мисыр* (Египет). *См.* Мисир. *Тат. написание:* Әмсар.

• **Амсар Хакимович Фазульзянов** (р. 1937), зоотехник, доктор сельскохозяйственных наук (1988). Заслуженный деятель науки РФ (1995), заслуженный зоотехник ТАССР (1980). С 1969 заведующий лабораторией овцеводства ТатНИИСХ, в 1978-96 заведующий Татарской лабораторией Всероссийского НИИ племенного дела. Труды по овцеводству.

АНАМ *(араб.)* Сыны Адама, люди; человечество, народы (множ.). *Тат. написание:* Әнам.

АНАР *(перс.)* Гранатовое дерево (плод). *Тат. написание:* Анар, Әнар.

АНАС *(араб.)* Радость, веселость; жизнерадостность. *Тат. написание:* Әнәс.

• **Анас Галиаскарович Камал** (1908-78), драматург. Сын Галиаскара Камала (*см.* **ГАЛИАСКАР**). В 1931-35 организатор Первого межрайонного колхозно-совхозного театра. Пьесы «Метель» («Давыл», 1930), «Свадьба» («Туй», 1940), пьеса для детей «Кисекбаш» (1951), одноактные пьесы. Сборник избранных произведений «Мартовские метели» («Март буранны», 1988).

• **Анас Лукманович Усманов** (1925-2011), ветеран ВОВ, общественный деятель. В 1944 вступил в ряды партизан. Затем был заместителем командира полка. По окончании войны с 1947 работал в г. Кульдже в обществе советских граждан. Был командирован торговым представителем в г. Шанхай. В 1959 переехал с семьей в СССР в Алма-атинскую область. С 1994 по 2002 руководил Советом Старейшин ТБОКЦ г. Алматы. Был одним из самых уважаемых аксакалов татаро-башкирской диаспоры г. Алматы.

Анас Усманов

• **Анас Бакиевич Халидов** (1929-2001), востоковед, доктор филологических наук (1984), профессор (1987). С 1955 в Санкт-Петербургском филиале Института востоковедения РАН, с 1978 заведующий сектором Ближнего Востока. Труды по археографии (арабские рукописи), арабской классической литературе. Перевел Коран на татарский язык.

Анас Халидов

• **Анас Хасанович Хасанов** (р. 1935), журналист, публицист, переводчик. Заслуженный работник культуры ТАССР (1980). В 1959-72 редактор, главный редактор Казанской студии телевидения. В 1974-84 в Татарском обкоме КПСС. В 1984-88 заместитель главный редактор Татарского книжного издательства, в 1988-91 в журнале «Татарстан». С 1991 руководитель Пресс-центра Президента РТ. Переводы произведений В.Обручева (1986), Ж.Верна (1990) и др.

Анвар Абдуллин

АНВАР *(араб.)* Лучистый, лучезарный, очень светлый. *Тат. написание:* Әнвәр.

• **Анвар Абдуллинович Абдуллин** (1917-2002), Герой Советского Союза (1945). В ВОВ старший сержант, командир орудия. Проявил героизм в бою у г. Каунас. 21 августа 1944 в районе западнее г. Каунас командир орудия 846-го артиллерийского полка (277-я стрелковая дивизия, 5-я армия, 3-й Белорусский фронт) старший сержант Абдуллин отличился в бою с контратакующим противником. Его расчёт подбил 2 танка и уничтожил много живой силы противника. Награждён орденами Ленина, Октябрьской Революции, Отечественной войны 1 и 2 степени, Красной Звезды, медалями, грамотой Президиума Верховного Совета СССР.

• **Анвар Зигангирович Гатауллин** (1923-94), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии старший лейтенант, лётчик, командир звена. С июня 1943 совершил 110 боевых вылетов. В 1944 направил подбитый горящий самолёт на позиции артиллерии противника.

• **Анвар Латыпович Латыпов** (р. 1923), травматолог-ортопед, доктор медицинских наук (1969), профессор (1971). Заслуженный деятель науки ТАССР (1978). В 1951-93 в Казанском ГИДУВе, с 1972 заведующий кафедрой травматологии и ортопедии. Труды по этиологии и ме-

тодам лечения врождённого вывиха бедра у детей и оперативного лечения сколиоза. В 1974 создал устройство для оперативного лечения сколиоза («аппарат Латыпова»), которое позволяет осуществлять постепенную и дозированную коррекцию искривлённых отделов позвоночника. Аппарат запатентован во Франции, ФРГ, США, Великобритании.

АНВАРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Анвар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Әнвәрбәк.

АНВАРГАЛИ *(араб.)* Анвар *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Әнвәргали.

АНВАРДЖАН *(араб.-перс.)* Анвар *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әнвәрҗан.

АНВАРЕТДИН *(араб.)* Лучи, сияние религии. *Тат. написание:* Әнвәретдин.

АНВАРУЛЛА *(араб.)* Лучи, сияние Аллаха. *Тат. написание:* Әнвәрулла.

АНВАРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Анвар *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әнвәрхан.

АНВАРШАХ (АНВАРША) *(араб.-перс.)* Анвар *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Әнвәршаһ (Әнвәрша).

Ангам Атнабаев

АНГАМ *(араб.)* **1.** Пища, кушанье, яства. **2.** Удовольствие, наслаждение, блаженство. *Тат. написание:* Әнгам.

• **Ангам Касимович Атнабаев** (1928-99), писатель, народный поэт РБ (1997). Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР, РСФСР (1977, 1988). Сборник стихов «Разговор с сердцем» («Йөрәк менән һөйләшеү», Уфа, 1958), «Годы составляют песни» («Йылдарзан йырзар кала», Уфа, 1975). Пьесы «Он вернулся» («Ул кайтты», 1951), «Суд матери» («Әсә хөкөмө», 1964). «Сочинения» («Әсәрзәр», т. 1-2, Уфа, 1988). Автор текстов песен.

АНГИЗ *(перс.)* Вершитель. *Тат. написание:* Әнгиз.

АНДАМ *(перс.)* Тело, фигура, рост. *Тат. написание:* Әндам.

АНДАР *(араб.)* Редкостный; благородный, знатный, ценный *(см.* Надер*)*. *Тат. написание:* Әндәр.

АНДАРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Андар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Әндәрбай.

АНДАРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Андар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Әндәрбәк.

АНДАРДЖАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Андар *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. вариант:* Андарьян. *Тат. написание:* Әндәрҗан.

АНДАРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Андар *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әндәрхан.

АНДАС *(араб.)* Друг, товарищ. *Тат. написание:* Әндәс.

АНДЖАМ *(перс.; обряд. имя)* Последний, заключительный; итог, результат. Имя, дававшееся младшему сыну. *Тат. написание:* Әнҗам.

АНДУЗ *(перс.)* **1.** Достигающий, добивающийся чего-либо. **2.** Скапливающийся, накапливающийся; группирующийся, концентрирующийся. *Тат. написание:* Әндүз.

АНЗИМ *(араб.)* Устанавливаю порядок, привожу в порядок. *Тат. написание:* Әнзим.

АНЗИФ *(араб.)* Я чист, непорочен. *Тат. написание:* Әнзиф.

АНИР *(араб.)* Я освещаю, озаряю. *Тат. написание:* Әнир.

АНИС *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Близкий друг, товарищ. **2.** Анис (травянистое растение). *Разновидность:* Анас. *Тат. написание:* Әнис.

АНКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* В древнетюркском языке слово *ан* означало «лось, олень, дичь». Имя Анкилде имеет переносное значение «ребенок родился». Встречается в книгах переписи населения Казани 1565-68 и 1646 гг. *Тат. написание:* Аңкилде.

АННУР *(араб.)* Луч, сияние, свет; белизна. *Диалект. варианты:* Анур. *Тат. написание:* Әннүр.

АНСАР *(араб.)* Помощники; приверженцы, спутники (множ.). *Тат. написание:* Ансар, Әнсар.

АНСАФ *(араб.)* Справедливый, добросовестный. *Тат. написание:* Әнсаф.

АНФАС *(араб.)* Очень красивый, изящный. *Тат. написание:* Әнфәс.

АПАНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное присоединением к слову *аба ~ апа*, имеющему в древнетюркском языке значение «старший брат», уменьшительно-ласкательного аффикса *-най*. Сохранилось в фамилии Апанаев. *Тат. написание:* Апанай.

АППАК *(древнетюрк.-тат.)* Ослепительно белый; кристально чистый, непорочный. Сохранилось в фамилии Аппаков. *Тат. написание:* Аппак.

АПСАЛЯМ *(араб.) см.* Габдессалям. *Тат. написание:* Әпсәләм.

АРАЗ *(перс.)* Счастье; счастливый. *Тат. написание:* Араз.

АРГАМАК *(тюрк.-тат.)* Аргамак; скаковая, беговая лошадь. *Тат. написание:* Аргамак.

АРГУВАН *(перс.; ботанич. термин)* **1.** Красный. **2.** Багряник (травянистое растение). Сохранилось в фамилии Аргуванов. *Тат. написание:* Аргуван, Әргуван.

АРДАК *(кыпчак.-тат.)* Нега, ласка; дорогой, уважаемый. *Тат. написание:* Ардак.

АРДАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Находящийся в промежутке; обрядовое имя), дававшееся мальчику, родившемуся через пять-шесть лет (т.е. через достаточно большой промежуток времени) после рождения предыдущего ребенка в семье. *Тат. написание:* Ардаш.

АРДАШИР *(греч.-перс.)* Хорошая власть. Мифический правитель. Сохранилось в фамилии Ардаширов. *Тат. написание:* Әрдәшир.

• **Ардашир бин Ишгали Чалкаки-Булгари** (19 в.), поэт. Автор поэтических произведений «Трактат об облике человеческого рода» («Кыяфәтнамә. Рисаләт фи бәйан кыяфәт җенсел-инсан», Казань, 1858).

АРДУАН *(древнебулгар.-тат.) См.* Ардуган. Имя Ардуган присутствует в перечне чувашских языческих имен. Сохранилось в фамилиях Ардуанов, Ардуганов. *Тат. написание:* Әрдуан.

АРЗУ *(перс.)* Желание, стремление. *Тат. написание:* Арзу.

АРЗУБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Арзу (желание, стремление) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Желанный, долгожданный мальчик. *Тат. написание:* Арзубай.

АРЗУБАШ *(перс.-тюрк.-тат.)* Желанный, долгожданный ребенок (мальчик). Сохранилось в фамилиях Арзубашев, Арцыбашев. *Тат. написание:* Арзубаш.

АРЗУБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Желанный, долгожданный бек (господин). *Тат. написание:* Арзубәк.

АРЗУДАН *(перс.)* Пожелание славы; *в перенос. значении:* пожелание, чтобы ребенок стал известным, знаменитым. *Тат. написание:* Арзудан.

АРЗУХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Арзу *(см.)* + хан. Желанный, долгожданный хан (мальчик). *Тат. написание:* Арзухан.

АРМАН *(перс.)* Желание, стремление; сладкая мечта. Имя Арман широко распространено у казахов. *Тат. написание:* Әрман, Арман.

АРМАНШАХ (АРМАНША) *(перс.)* Арман *(см.)* + шах. Долгожданный, выпрошенный у бога мальчик. Сохранилось у пермских татар в фамилии Арманшин. *Тат. написание:* Әрманшаһ (Әрманша).

АРСЕН *(греч.; неологизм)* Сильный, смелый, бесстрашный, мужественный. *Тат. написание:* Арсен.

• **Арсен Маркович Автандилов** (1910-86), генерал-майор (1954). В Великую Отечественную войну командир

кавалерийской дивизии. В 1954-64 командир мотострелковой дивизии Приволжского ВО (Казань).

АРСЛАН *(тюрк.-тат.)* Лев (*арсил* - «рыжий», *ан* - «хищник», «зверь»). *Синонимы:* Газанфар, Зайгам, Хайдар, Шир, Асад. *Тат. написание:* Арслан.

• **Арслан** (?-1627), касимовский хан (с 1614). Сын Али, внук Кучума. Вместе с отцом находился на русской службе. Участвовал в различных междоусобицах в Смутное время. В 1613 поддержал Михаила Романова, за что был возведён на престол Касимовского ханства.

АРСЛАНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай с силой льва; *в перенос. значении:* мальчик смелый и сильный, как лев. *Тат. написание:* Арсланбай.

АРСЛАНБЕК *(тюрк.-тат.)* Бек (господин) с силой и смелостью льва. *Тат. написание:* Арсланбәк.

АРСЛАНГАЗИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Лев-победитель, лев-герой. *Тат. написание:* Арслангази.

АРСЛАНГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Великий лев. *Срав.:* Галиарслан. *Тат. написание:* Арслангали.

АРСЛАНГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Арслан (лев) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Арслангәрәй.

АРСЛАНГУЛ *(тюрк.-тат.)* Смелый, как лев, сильный раб божий. *Тат. написание:* Арслангол.

АРСЛАНЗАДА *(тюрк.-тат.-перс.)* Детеныш льва; *в перенос. значении:* смелый, как лев, сильный, мужественный юноша. *Тат. написание:* Арсланзадә.

АРСЛАНХАН *(тюрк.-тат.)* Хан сильный, как лев. *Тат. написание:* Арсланхан.

АРТУКАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано присоединением к слову *артык* (слишком, чрезмерно) уменьшительно-ласкательного аффикса *-ач*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Артукачев. *Тат. написание:* Артукач.

АРТУР *(древнеангл.)* Медведь. *В перенос. значении:* могучий, сильный. *Тат. написание:* Артур.

• **Артур Владимирович Сагадеев** (1931-97), философ, доктор философских наук (1987). В 1954-59 в Научной библиотеке им. Н.И.Лобачевского Казанского университета. В 1959-70 в Институте философии АН СССР (Москва), с 1970 главный научный сотрудник Института научной информации РАН, одновременно с 1991 профессор Университета дружбы народов. Труды по истории арабо-мусульманской философии.

Артур Юсупов

• **Артур Маякович Юсупов** (р. 1960), шахматист, международный гроссмейстер (1980). Заслуженный мастер спорта СССР (1987), заслуженный тренер ФИДЕ (2005). Победитель молодёжных чемпионатов мира (1980, 1981, 1983, в составе сборной команды СССР), Всемирной шахматной олимпиады (1984, 1986, в составе сборной команды СССР), чемпионата мира (1985), Европы (1980, 1983), матча с командой избранных шахматистов мира (1984). Победитель и призёр ряда др. международных соревнований. Живёт в Германии.

АРТЫК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Лучший, дорогой, лучше всех. *Тат. написание:* Артык.

АРТЫКБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Лучший, дорогой бай. *Тат. написание:* Артыкбай.

АРТЫШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Увеличение, прибавление; ребенок, родившийся в многодетной семье. **2.** Можжевельник (хвойное дерево). *Тат. написание:* Артыш.

АРЧАН *(древнетюрк.-тат.; ботанич. термин)* Арчан (вечнозеленый кустарник). *Тат. написание:* Арчан.

АРШАД *(араб.)* Старший. *Тат. написание:* Әршәд.

АРШАК *(древнеиран.-араб.)* **1.** Смелый, отважный мужчина. **2.** Красивее, изящнее. *Тат. написание:* Аршак, Әршәкъ.

АРШАТ *(араб.* или *перс.)* **1.** В арабском языке слово *аршад* означает «самый умный». **2.** В персидском языке слово *аршад* означает «старший, большой, высший». *Тат. написание:* Аршат.

АСАД *(араб.; зоол. термин)* **1.** Лев. **2.** Название седьмого месяца мусульман-

ского лунного года (июль). *Синонимы:* Арслан, Газанфар, Хайдар, Шир, Лаис. *Тат. написание:* Әсәд .

АСАДУЛЛА *(араб.)* **1.** Лев Аллаха. **2.** Эпитет халифа Али. *Диалект. вариант:* Асай. *Тат. написание:* Әсәдулла.

АСАЛ *(араб.)* Мед. *В перенос. значении:* сладкий. *Фонетич. вариант:* Асель. *Тат. написание:* Әсал.

АСАН *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Здоровый. **2.** Очень красивый, очень хороший. *Тат. написание:* Әсән.

• **Асан Кайгы** (15 в.), тюркоязычный поэт, государственный деятель. Родом из Поволжья. Был советником казанского хана Улуг-Мухаммада. Поэтические произведения, приписываемые Асану Кайгы, распространялись в рукописных списках, с конца 19 в. - в печатных изданиях, выходивших в Казани, Оренбурге, Алма-Ате.

АСАТ *(араб.) см.* Асад. *Тат. написание:* Әсәт.

• **Асат Хусаинович Канчурин** (р. 1928), патофизиолог, доктор медицинских наук (1963), профессор (1964). Ученик А.Д.Адо. С 50-х гг. в Казанском НИИ эпидемиологии и микробиологии. В 1968-74 директор НИИ микробиологии им. И.И.Мечникова АМН СССР (Москва). Труды по аллергическим заболеваниям инфекционной и аутоаллергической этнологии.

Асат Канчурин

АСАФ *(араб.; древнееврейск.)* **1.** Обладающий хорошими качествами. **2.** Вдумчивый; запасливый, заботливый. **3.** От древнееврейского Иосаф, что означает «Господь его судья». *Тат. написание:* Асаф.

• **Асаф Кутдусович Абдрахманов** (1918-2000), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну старший лейтенант, командир бронекатера. Проявил героизм в боях за Керченский полуостров.

Асаф Абдрахманов

• **Асаф Асгатович Валиев**, певец, Народный артист РТ. Окончил Казанский педагогический институт. Среди татарских исполнителей выделяется интеллигентностью и лирической манерой исполнения. За внешней сдержанностью певца скрывается эмоциональный, увлеченный своим творчеством человек. В совершенстве владея своими вокальными данными и сценическим мастерством, он привлек внимание слушателей содержанием песен. Владеет игрой на баяне, мандолине, гитаре.

АСАХ *(араб.)* **1.** Самый верный. **2.** Самый здоровый. *Тат. написание:* Әсах.

Асаф Валиев

АСГАДЕТДИН *(араб.)* Счастье, данное религией. *Тат. написание:* Әсгадетдин.

АСГАДУЛЛА *(араб.)* Счастье, данное Аллахом. *Тат. написание:* Әсгадулла.

• **Асгадулла Гибадуллович Хамидуллин** (1923-2001), журналист, писатель. В 1945-51 в газете «Ленинское знамя» (г. Петропавловск). В 1951-53 председатель Петропавловского радиокомитета. В 1953-68 собственный корреспондент в газетах «Казахстанская правда» (г. Алма-Ата), «Сельская жизнь» (г. Москва), «Индустриальная Караганда» (г. Караганда). В 1968-75 главный редактор Карагандинской студии телевидения. В 1975-84 заведующий редакцией, заместитель главного редактора, главный редактор книжного издательства «Казахстан» (г. Алма-Ата). Сборник очерков, сборника «Татары в Казахстане» (г. Алматы, 1997).

АСГАР *(араб.)* Очень маленький, самый маленький. *Тат. написание:* Әсгар.

АСГАРГАЛИ *(араб.)* Асгар *(см.)* + Гали *(см.)*. Маленький Гали. *Срав.:* Галиасгар. *Диалект. варианты:* Асгали, Аскали. *Тат. написание:* Әсгаргали.

АСГАТ *(араб.)* Самый счастливый. *Диалект. вариант:* Асхат. *Тат. написание:* Әсгать.

• **Асгат Харисович Айдар** (1906-59), писатель. Сборник стихов «О барабусах» («Барабызлар турында», 1929), приключенческая повесть для детей «Ташбай» (1932-35), повесть о геологах «Легенда гор» («Таулар легендасы», 1960; русский перевод 1964). В 1935-38 необоснованно репрессирован.

• **Асгат Мухтар** *(настоящая фамилия Мухтаров)* (1920-97), народный писатель Узбекистана (1980). Писал на узбекском языке. Сборник «Избранное» («Шеърлар», Ташкент, 1966), роман «Сёстры» («Опа-сингиллар», Ташкент, 1955), романы «Рождение» («Тугилиш», Ташкент, 1961), «Чинара» («Чинор», Ташкент, 1969). Повести, пьесы, переводы. Государственная премия Узбекской ССР им. Хамзы (1973). Жил в Ташкенте.

• **Асгат Тимергали улы Исхаков** (1921-76), деятель национально-освободительного движения Китая. В 1944-49 секретарь главного штаба повстанцев, начальник отдела Министерства общественной безопасности, начальник оперативного отдела Национальной армии Восточно-Туркестанской Народной Республики. С 1950 член правительства Синьцзян-Уйгурского автономного района. Необоснованно репрессирован во время «культурной революции» в КНР; реабилитирован посмертно.

• **Асгат Ахметович Мухутдинов** (р. 1941), физико-химик, доктор химических наук (1993), профессор (1996). С 1970 в Казанском технологическом университете. Труды по физико-химическим основам инженерной экологии в резиновой промышленности.

АСГАТДЖАН *(араб.-перс.)* Асгат (самый счастливый) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әсгатьҗан.

АСИФ *(араб.)* Ураган, песчаная буря, вихрь. *Тат. написание:* Әсиф.

АСКАР *(перс.)* Армия, войско, рать; воин, солдат; опора, защита, надежда народа. *Тат. написание:* Әскәр.

АСЛАЙ *(араб.)* Подлинный, настоящий, чистый. *Тат. написание:* Аслай.

АСЛАН *(тюрк.-огуз.)* Лев; *см.* Арслан. *Тат. написание:* Аслан.

АСЛЯМ *(араб.)* Самый здоровый; самый верный; самый прямой. *Тат. написание:* Әсләм.

АСЛЯМЕТДИН *(араб.)* Здоровье, крепость религии. *Тат. написание:* Әсләметдин.

АСЛЯФ *(араб.)* Те, которые впереди; прежние (множ.). *Тат. написание:* Әсләф.

АСЛЯХ *(араб.)* Очень хороший; лучше. *Тат. написание:* Әсләх.

АСМАН *(перс.)* Небо, небосвод. *Тат. написание:* Асман.

АСМАР *(араб.; обряд. имя)* Красновато-коричневый цвет. Давалось мальчику с рыжевато-каштановыми волосами. *Тат. написание:* Әсмәр.

АСРАР *(араб.)* Тайный, неизвестный; сокровенные тайны (множ.). *Тат. написание:* Әсрар.

• **Асрар Абрарович Галиев** (1938-98), писатель. Сборники рассказов «Ночная песня» («Төнге җыр», 1980), «Красавица моя» («Асылкошым минем», 1987), роман «Свет дня» («Көн яктысы», 1993).

АСРАРЕТДИН *(араб.)* Сокровенные тайны религии. *Тат. написание:* Әсраретдин.

АСРАРУЛЛА *(араб.)* Сокровенные, непостижимые тайны Аллаха. *Тат. написание:* Әсрарулла.

АСФАН *(древнеиран.; обряд. имя; перс.)* **1.** Первый месяц по древнеиранскому календарю. Давалось мальчикам, родившимся в этом месяце. **2.** Святой Бог. **3.** Сталь, железо. **4.** Небесный камень, метеорит. *Тат. написание:* Әсфән, Әсфан.

АСФАНДИЯР *(древнеиран.; фольк.)* **1.** Подарок святого Бога (Гафуров). **2.** По мнению языковеда Р.Ахметьянова, имя Асфендияр означает «богатырь с каменным щитом». **3.** Меднотелый (М.К.Андроникашвили). Герой древнеиранского эпоса. *Сокращенные варианты:* Асфан, Дияр. *Тат. написание:* Әсфәндияр.

АСФАР *(араб.)* Желтый. *Синоним:* Сары. *Тат. написание:* Әсфәр.

АСФАТ *(араб.)* Обладающий ценными качествами, известный, хороший, прекрасный. *Тат. написание:* Әсфәт.

• **Асфат Сулейманович Абдуллин** (1933-89), онколог-хирург, доктор медицинских наук (1988), профессор (1989). В 1966-89 на научно-педагогической работе в Казанском медицинском институте. Труды по хирургическому лечению рака желудка.

АСФИР *(араб.)* **1.** Желтый, пожелтевший. **2.** Попечитель, тот, кто заботится о ком-либо. *Тат. написание:* Әсфир.

АСХАБЕТДИН *(араб.)* Друзья религии. *Тат. написание:* Әсхәбетдин.

АСХАБУЛЛА *(араб.)* Друзья Аллаха. *Тат. написание:* Әсхәбулла.

АСХАП *(араб.)* Из числа друзей, товарищей; спутники; современники пророка Мухаммета, знавшие его лично, друзья и последователи Мухаммета. *Тат. написание:* Әсхәп.

АСХАТ *(араб.)* Самый счастливый, счастливейший. *Тат. написание:* Әсхәт.

Асхат Сафаргалин

• **Асхат Газизулинович Сафаргалин** (1922-75), живописец. Заслуженный деятель искусств Украинской ССР. Основные произведения: «Медсестра» (1965), «Запрягайте, хлопцы, коней» (1970), «Доярки» (1971). Жил в г. Харькове.

• **Асхат Шайхутдинович Шайхутдинов** (р. 1932), спортсмен, тренер (борьба вольная), мастер спорта СССР (1954). Заслуженный тренер РСФСР (1970), заслуженный работник физической культуры ТАССР (1984). Чемпион РСФСР (1955), СССР (1957, в командном первенстве), победитель Спартакиады народов РСФСР (1956). В 1960-70 старший тренер республиканской школы высшего спортивного мастерства. В 1970-93 на преподавательской работе в Казанском сельскохозяйственном институте. С 1993 ведущий специалист ЦСК Госкомспорта и туризма РТ. Среди воспитанников В.Ф.Маркелов.

Асхат Шайхутдинов

• **Асхат Закиевич Арсланов** (р. 1935), генеральный директор унитарного предприятия «Татарстройматериалы» (с 1987). Заслуженный строитель РТ (1989). На предприятии с 1981. В 1958-81 в строительно-монтажном тресте №2 Главтатстроя. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95.

• **Асхат Рауфович Гилязетдинов** (р. 1954), архитектор, с 1992 заместитель главы администрации по вопросам строительства и архитектуры г. Чистополя. С 1995 начальник Главного управления архитектуры и градостроительства - главный архитектор Казани. Автор проектов: детальной планировки северо-западного и центрального жилых районов (1984), Детской художественной школы (1985, в соавторстве), мечети (1993) и др. в г. Чистополе. Руководил разработкой Градостроительного устава Казани (1997-98). Один из авторов концепции градостроительного развития (1995), программы ликвидации и реконструкции кварталов ветхого жилья (1996) Казани и др.

АСЫЛ *(араб.)* Знатный, благородный; дорогой, красивый; самый ценный, самый лучший. *Тат. написание:* Асыл.

АСЫЛБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Знатный, благородный бай; *в перенос. значении:* красивый мальчик. *Тат. написание:* Асылбай.

АСЫЛБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Знатный, благородный, красивый бек (господин). *Тат. написание:* Асылбәк.

АСЫЛГАЛИ *(араб.)* Асыл (знатный, благородный; красивый) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Асылгали.

АСЫЛГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Асыл (знатный, благородный; красивый) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Асылгәрәй.

АСЫЛГАТА *(араб.)* Ценный, дорогой подарок. *Тат. написание:* Асылгата.

АСЫЛГУЗЯ *(араб.-перс.)* Знатный, благородный, красивый хозяин. *Тат. написание:* Асылгужа.

АСЫЛДЖАН *(араб.-перс.)* Самая лучшая (красивая) душа (о человеке). *Тат. написание:* Асылҗан.

АСЫЛЗАДА *(араб.-перс.)* Красивый ребенок. *Тат. написание:* Асылзадә.

АСЫЛЗАТ *(араб.)* Лицо благородного происхождения; человек, красивый от природы. *Тат. написание:* Асылзат.

АСЫЛМАРДАН *(араб.-перс.)* Самый лучший мужчина (юноша). *Тат. написание:* Асылмәрдән.

АСЫЛМУРАТ *(араб.)* Самое ценное, благое пожелание; заветная цель. *Тат. написание:* Асылморат.

АСЫЛМУРЗА *(араб.-перс.)* Самый лучший, красивый мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Асылморза.

АСЫЛХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Самый лучший хан. *Тат. написание:* Асылхан.

Ата *(тюрк.-тат.)* Старший, главный; уважаемый. *Тат. написание:* Ата.

АТАБАЙ *(тюрк.-тат.)* Главный бай; старший бай. *Тат. написание:* Атабай.

АТАБЕК *(тюрк.-тат.)* Главный бек (господин); старший бек (господин), уважаемый в стране человек. Сохранилось в фамилии Атабеков. *Тат. написание:* Атабәк.

АТАГУЛ *(тюрк.-тат.)* Старший, главный человек. *Тат. написание:* Атагол.

АТАДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Большая, красивая душа (о человеке). *Тат. написание:* Атажан.

АТАМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Главное (большое) желание; главная (большая) цель. *Тат. написание:* Атаморат.

АТАНИЯЗ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ата (старший, главный) + Нияз *(см.)*. Заветное желание, надежда деда. *Тат. написание:* Атанияз.

АТАХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ата (старший, главный) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Главный хозяин. *Тат. написание:* Атахуҗа.

АТИЛЛА *(гунн.-древнетюрк.-тат.; историч.)* Житель (уроженец) Поволжья. Имя легендарного предводителя тюрко-гуннов, сражавшихся в V веке с Римской империей. *Тат. написание:* Атилла.

• **Атилла Кадырович Расих** (1915-96), писатель. Повести «Зёрна счастья» («Бәхет орлыклары», 1948), «Опасный эксперимент» («Хәвефле сынау», 1958), роман о послевоенной деревне «Мой друг Мансур» («Дустым Мансур», 1955), «Весенние голоса» («Язгы авазлар», 1996) и др. Переводы, мемуары. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1986-88). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1981).

Атилла Расих

АТИЯЗ *(древнетюрк.-тат.)* Его имя - «весна». *Тат. написание:* Атыяз.

АТЛАС *(араб.)* Атлас (ткань). *Тат. написание:* Атлас.

Атна *(перс.)* **1.** Пятница (священный день у мусульман). **2.** Неделя. *Тат. написание:* Атна.

АТНАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Бай (мальчик), родившийся в пятницу (священный день у мусульман). *Тат. написание:* Атнабай.

АТНАГАЛИ *(перс.-араб.; обряд. имя)* Гали *(см.)*, родившийся в пятницу (священный день у мусульман). *Тат. написание:* Атнагали.

АТНАГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Раб божий, родившийся в пятницу (священный день у мусульман). *Тат. написание:* Атнагол.

АТНАКАЙ *(перс.-тат.; обряд. имя)* Имя, образованное присоединением к слову *атна* («пятница» - священный день у мусульман) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Атнакай.

АТНАХОДЖА *(перс.; обряд. имя)* Хозяин, родившийся в пятницу (священный день у мусульман). *Тат. написание:* Атнахуҗа.

АТРЯК *(древнетюрк.-огуз.)* Рыжий. Старинное имя, дававшееся рыжеволосым мальчикам. Имя одного из древнекыпчакских ханов. *Тат. написание:* Әтрәк.

АТФАЛЬ *(араб.)* Малолетние дети, младенцы (множ.). *Тат. написание:* Әтфаль.

АУВАЛБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Первый бай, т.е. первый мальчик в семье. *Диалект. вариант:* Авалбай. *Тат. написание:* Әүвәлбай.

АУЗАХ *(араб.)* Предельно открытый, ясный. *Диалект. вариант:* Аузак. *Тат. написание:* Әүзәх.

АУКАТ *(араб.)* Еда, пища. *Тат. написание:* Әүкат.

АУЛАД *(араб.)* Дети; потомки, поколения (множ.). *Тат. написание:* Әүлад.

АУЛИЯР *(араб.-перс.)* Хороший друг, товарищ. *Тат. написание:* Әүлияр.

АУСАФ *(араб.)* Качества, признаки, особенности (множ.). *Тат. написание:* Әүсаф.

АУХАДЕТДИН *(араб.)* Единственный, неповторимый, красивый слуга религии. *Диалект. варианты:* Аухат, Аухади, Аухи. *Тат. написание:* Әүхәдетдин.

АУХАДИ *(араб.)* Первый, самый первый; единственный. *Тат. написание:* Әүхәди.

• **Аухади Ахмадеевич Мильмухаметов** (1913-87), комсомольский и профсоюзный деятель. С 1933 на комсомольской работе, 1-й секретарь Приморского крайкома (1939-44), Татарского обкома (1944-49) ВЛКСМ. В 1953-59 заведующий отделом пропаганды и агитации Татарского обкома КПСС. В 1959-65 заместитель председателя СМ ТАССР. В 1965-72 Председатель Татарского областного Совета профсоюзов. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-51, 1959-75.

АУХАТШАХ (АУХАТША) *(араб.-перс.)*

Первый, самый первый шах. *Тат. написание:* Әүхатшаһ (Әүхатша).

АФГАН *(перс.; этноним)* От названия народа Афганистана. *Тат. написание:* Әфган.

АФДАХ *(араб.)* **1.** Обладатель самого большого счастья. **2.** Успех, удача; очень успешный, удачливый. *Тат. написание:* Әфдәх.

АФЗАЛ *(араб.)* Самый лучший, самый достойный, самый дорогой. *Тат. написание:* Афзал, Әфзал.

• **Афзал Мухитдинович Тагиров** (1890-1938), писатель, государственный и общественный деятель. Повести «Проданные девушки» («Сатылган кызлар», 1912), «Зимагоры» («Әтрәгәләмдәр», Уфа, 1927), романы «Солдаты» («Һалдаттар», Уфа, 1932-33), «Красногвардейцы» («Кызылгвардеецтар», Уфа, 1936, русский перевод М., 1935) и др. Пьесы, рассказы, очерки. «Произведения» («Әсәрзәр», т. 1-3, Уфа, 1958-59). В 1931-37 председатель Президиума ЦИК Башкирской АССР, в 1932-37 член Президиума ЦИК СССР. В 1934-37 председатель Союза писателей Башкирской АССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Афзал Тагиров

• **Афзал Насретдинович Хайрутдинов** (р. 1924), виолончелист, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1970, 1977). С 1954 преподаёт в Казанской консерватории, в 1955-93 заведующий кафедрой струнных инструментов, в 1993-98 виолончели и квартета; с 1977 профессор.

АФЗАЛЕТДИН *(араб.)* Самый достойный, самый дорогой приверженец религии. *Тат. написание:* Афзалетдин.

• **Афзалетдин Шигабутдинович Шамов** (1901-90), писатель, общественный деятель. Повести «Рауфа» («Рәүфә», 1928), «История одной любви» («Бер мәхәббәт турында», 1935). Рассказы «В госпитале» («Госпитальдә», 1941), «На свадьбе» («Туйда», 1941). Сборник повестей и рассказов «В метель» («Буранлы төндә», 1981). Переводы на татарский язык произведений Н.В.Гоголя, А.С.Пушкина, Л.Н.Толстого, А.П.Чехова, В.Ф.Пановой. Публицистика.

АФКАР *(араб.)* Мысли, мнения (множ.). *Тат. написание:* Әфкарь.

АФЛЯТУН *(греч.-араб.; историч.)* Образовано от греческого слова *платюс* («с широким затылком, загривком»). Арабский вариант имени Платон - имени выдающегося древнегреческого философа. Имя Афлятун было заимствовано татарами у арабов и очень давно вошло в употребление (Х.Маннанов). *Диалект. вариант:* Афли. *Тат. написание:* Әфләтун.

АФРАЗ *(перс.)* Высший; превосходящий. *Тат. написание:* Әфраз.

АФРИДУН *(перс.) см.* Фаридун. *Тат. написание:* Әфридун.

АФСАХ *(араб.)* Красноречивый; умеющий красиво говорить, велеречивый. *Тат. написание:* Әфсәх.

АФТАБ *(перс.)* Солнце; солнечный свет. *Тат. написание:* Афтаб.

АФТАХ *(араб.)* **1.** Я открываю, начинаю; я завоевываю. **2.** Тот, кто начинает; зачинатель. *Тат. написание:* Әфтәх.

АФТАХЕТДИН *(араб.)* Открывающий, начинающий религию. *Тат. написание:* Әфтәхетдин.

АФХАМ *(араб.)* Самый красивый, прекрасный. *Тат. написание:* Әфхәм.

АФШАН *(перс.)* Сеющий, посыпающий. *Тат. написание:* Әфшан.

АХАП *(араб.)* Очень дорогой, любимый. *Тат. написание:* Әхәп.

АХАТ *(араб.)* Единственный. *Тат. написание:* Әхәт.

Ахат Ганеев

• **Ахат Габдулхаевич Даутов** (р. 1923), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В ВОВ гвардии старшина, танкист, отличился в бою у населённого пункта Брузендорф (Германия).

• **Ахат Саитович Ганеев** (1927-2011), физик, доктор технических наук (1971), профессор (1978). В 1955-93 в Институте технической физики РАН (г. Челябинск). Труды по физике атома и ядра. Ленинская премия (1968). Как физик-экспериментатор принимал участие в решении сложнейших научных задач. Наибольшее признание получили проведенные им эксперименты по изучению высокотемпературных явлений при ядерном взрыве.

• **Ахат Шарифуллович Губайдуллин** (р. 1929), Герой Социалистического Труда (1959). С 1946 на предприятиях нефтяной промышленности, в 1973-84 бригадир буровиков Альметьевского управления буровых работ ПО «Татнефть».

• **Ахат Габдрахманович Гаффар** (р. 1948), писатель. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1990). Сборник рассказов и повестей «Глоток воды» («Бер йотым су», 1980), «Долг» (М., 1983), «Жизнь осталась впереди» («Яшиселәр алда әле», 1991); роман «Зерно и жернова» («Бодай бөртеге һәм тегермән ташы», 1986). Пьесы, публицистика. В 1982-87 ответственный секретарь Альметьевского отделения Союза писателей ТАССР.

Ахат Гаффар

АХАТНУР *(араб.)* Ахат *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурахат. *Тат. написание:* Әхәтнур.

АХБАБ *(араб.)* Любимые, друзья (множ.). *Диалект. варианты:* Ахбап, Ахап. *Тат. написание:* Әхбаб.

АХЗАР *(араб.; обряд. имя)* Зеленый. Давалось с пожеланием мальчику вечной молодости. *Тат. написание:* Әхзар.

АХИР *(араб.)* Конец, предел; последний, младший ребенок. *Тат. написание:* Ахир.

АХИРЬЯР *(араб.-перс.)* Последний друг (ребенок). *Тат. написание:* Ахирьяр.

АХИЯР *(араб.-перс.)* **1.** Хорошие люди, творцы добра. **2.** Родственники, родные (множ.). *Тат. написание:* Әхияр.

• **Ахияр Мугинович Гатауллин** (р. 1935), экономист, доктор экономических наук (1980), профессор (1982). С 1972 в Московской сельскохозяйственной академии им. К.А.Тимирязева, заведующий кафедрой экономической кибернетики. Труды по аграрной экономике, экономической кибернетике, математической статистике. Автор учебников по моделированию экономических процессов в сельском хозяйстве.

АХИЯРЕТДИН *(араб.-перс.)* Люди одного вероисповедания, братья и сестры в религии (множ.). *Тат. написание:* Әхияретдин.

АХИЯРУЛЛА *(араб.-перс.)* Благодеяния, святость Аллаха (множ.). *Тат. написание:* Әхиярулла.

АХКАМ *(араб.)* Каноны, законы. *Тат. написание:* Әхкәм.

АХКАМДЖАН *(араб.-перс.)* Ахкам *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әхкәмҗан.

АХКАМЕТДИН *(араб.)* Каноны религии. *Тат. написание:* Әхкәметдин.

АХКАМУЛЛА *(араб.)* Каноны Аллаха. *Тат. написание:* Әхкәмулла.

АХЛАФ *(араб.)* Друзья, те, кто вместе (множ.). *Тат. написание:* Әхләф.

АХМАД *см.* Ахмет.

• **Ахмад Ходжа ас-Сарай** (14 в.), тюрко-татарский поэт. Одна из его газелей сохранилась в рукописном сборнике «Китабе Гулистан бит-тюрки».

• **Ахмад** (?-1481), хан Большой Орды (с начала 1460-х гг.). Сын Кичи-Мухаммада. Захватил власть при поддержке Хаджи-Гирея, свергнув Сеид-Ахмада. В правление Ахмада Большая Орда достигла наивысшего могущества. Был заключён союз с Великим княжеством Литовским (1472), установлены дипломатические отношения с Турцией (1476). В 1472 в ответ на разорение русским флотом Сарая аль-Джадид совершил поход на Русь. В 1480 организовал неудачный поход на Русь. Погиб в борьбе с сибирским ханом Ибаком и ногайскими мурзами Мусой и Ямгурчи.

• **Ахмад бин Рафик ас-Самики** (? - 1835 или 1836), религиозный деятель, богослов. Ученик А.Курсави. Имам мечети и мударрис медресе в д. Самак Уфимской губернии. Труды по мусульманскому богословию.

АХМАДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Достойный похвал, прославленный слуга ислама. *Тат. написание:* Әхмәделислам.

АХМАДЕЛХАК *(араб.)* Очень знаменитый, известный, достойный похвал слуга Всевышнего. *Тат. написание:* Әхмәделхак.

АХМАДЕТДИН *(араб.)* Очень знаменитый, известный, достойный похвал слуга религии. *Тат. написание:* Әхмәдетдин.

АХМАДЖАН *см.* Ахметжан.

• **Ахмаджан Булгари** *(полное имя Ахмаджан бин Шамседдин аль-Абави ас-Самари)* (2-я половина 19 - начало 20 вв.), поэт. Автор лирических стихов и татарской версии любовной поэмы «Лейли и Меджнун» («Ләйлә вә Мәҗнүн»).

АХМАДЗАКИ *см.* Ахметзаки.

• **Ахмадзаки Валиди** *(Валидов)* (1890-1970), лидер башкирского национально-освободительного движения, тюрколог, доктор философии (1935). В 1912-15 преподаватель медресе «Касимия», депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1917-19 (с перерывами) возглавлял Башкирское правительство. Во главе башкирского войска воевал на стороне атамана А.И.Дутова, затем адмирала А.В.Колчака. В начале 1919 перешёл на сторону Советской власти; вёл переговоры с Советским правительством об образовании Башкирской республики. С февраля 1919 по июнь 1920 (с перерывом) председатель Башкревкома. В 1920 прекращает сотрудничество с большевиками и

присоединяется к антисоветскому национальному движению народов Средней Азии, избирается председателем организации «Туркестанское национальное объединение». С 1923 в эмиграции. С 1925 преподаватель, профессор Стамбульского университета (Турция). Одновременно профессор Боннского (1935-37), Гёттингенского (1938-39) университетов (Германия), руководитель Института исламских исследований при Стамбульском университете (с 1953). Труды по истории тюркских народов.

АХМАДИ *(араб.)* **1.** Достойный похвалы, знаменитый, известный, прославленный. **2.** Верящий в одного лишь Аллаха, мусульманин. *Тат. написание:* Әхмәди.

АХМАДИНУР *(араб.)* Ахмади *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Әхмәдинур.

АХМАДИШАХ (АХМАДИША) *(араб.-перс.)* Ахмади *(см.)* + шах. *Срав.:* Шагиахмет. *Тат. написание:* Әхмәдишаһ (Әхмәдиша).

АХМАДИЯР *(араб.-перс.)* Ахмади *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). Близкий друг, достойный похвалы. *Тат. написание:* Әхмәдияр.

АХМАДУЛЛА *(араб.)* Ахмад - посланник Аллаха. *Диалект. варианты:* Ахми, Ахмуч, Ахмук, Ахмадук. *Тат. написание:* Әхмәдулла.

Ахмадулла Газизуллин

• **Ахмадулла Хадеевич Газизуллин** (р. 1931), почвовед, доктор сельскохозяйственных наук (1994), профессор (1996). В 1965-73 заведующий лесной почвенно-химической лабораторией Татарского управления лесного хозяйства. С 1973 в Марийском техническом университете: заведующий кафедрой лесного почвоведения и мелиорации почв (1979-87), экологии, почвоведения и природопользования (с 1997). Труды по лесному почвоведению, лесоведению и лесным культурам.

АХМЕД *см.* Ахмет.

• **Ахмед Галиевич Хусаинов** (1837-1906), татарский миллионер и крупный меценат. Его предки переселились в Сеитов посад в XVIII веке и на протяжении нескольких поколений занимались коммерцией, но его отец Гали Хусаинов разорился и умер, оставив семью в крайней нужде. Ахмед трудился и основал собственное предприятие по мелкой торговле сырьем в Оренбурге. Затем он привлек своих братьев - Махмуда и Гани. На его средства построены мечеть Хусаиния и медресе Хусаиния.

• **Ахмед Фазылович Ерикей** *(Ерикеев)* (1902-67), поэт, общественный деятель. Автор свыше 300 текстов лирических песен и романсов. Сборник «Лирика» (на татарском языке, 1934), «Весенние песни» («Язгы җырлар», 1941), «Песни любви» («Мәхәббәт җырлары», 1949), «О дружбе, о любви» (М., 1955), «Судьбы и песни» (М.,1974), «Двести песен» («Ике йөз җыр», 1982), «Избранное» (М., 1982). В 1945-50 председатель правления Союза писателей ТАССР. Депутат Верховного Совета СССР в 1946-54. С 1927 жил в Москве.

• **Ахмед Ахметсафиевич Файзи** *(Файзуллин)* (1903-58), писатель. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1953, 1957). В литературном наследии Ахмеда Файзи представлены лирико-публицистические стихи в сборнике «Новые песни» («Яңа җырлар», 1927), поэмы и баллады в сборнике «Флейты» («Флейталар», 1934), «Вдох рождения» («Туу сулышы», 1943), пьесы «Пугачёв в Казани» («Пугачёв Казанда», 1948), «Тукай» (1948), «Рауфа» («Рәүфә», 1958), либретто опер и балетов «Качкын», «Джалиль», «Шурале», «Кисекбаш», роман-эпопея «Тукай» (1952, русский перевод 1954; Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1958). Публицистика. Книга для детей. Переводы на татарский язык произведений Н.В.Гоголя, А.С.Пушкина, Т.Г.Шевченко, В.В.Маяковского. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-5, 1983-87).

• **Ахмед Сабирович Бекбулатов** (р. 1926), генерал-майор (1977). В 1968-88 заместитель командир танкового соединения, начальник бронетанковой службы Киевского ВО, Западной группы войск Вооруженных Сил СССР.

АХМЕДЗЯН *см.* Ахметжан.

• **Ахмедзян аль-Ушмави** (?-1813), религиозный деятель, богослов. Ученик А.Курсави, сторонник его реформаторских идей. Труды по мусульманскому богословию.

АХМЕДСАФА *см.* Ахметсафа.

• **Ахмедсафа Гайсинович Гайсин** (1918-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии младший лейтенант, командир стрелкового взвода. Проявил героизм при форсировании Днепра.

АХМЕР *(араб.)* Красный (цвет). Краснолицый (розовощекий) ребенок. *Тат. написание:* Әхмәр.

• **Ахмер** (?-1807), один из двух братьев - родоначальников купеческой династии Ахмеровых.

АХМЕТ *(араб.)* Самый знаменитый, известный, прославленный, самый достойный похвалы. Әхмәт.

• **Ахмет Зиганшинович Гайсаров** (1906 - после 1980), один из руководителей партизанского движения в Белоруссии в годы Великой Отечественной войны. В 1941 участвовал в обороне г. Белостока. С марта 1943 в партизанах: в октябре 1943 - июле 1944 комиссар партизанской бригады им. Г.К.Жукова. В 1944-77 на партийной, административно-хозяйственной работе в Барановичской и Гродненской областях Белорусской ССР.

• **Ахмет Тимер** *(Яруллин Ахмет Рашидович)* (1912-2003), тюрколог, монголовед, общественный деятель. С 1929 проживал в Турции. Окончив стамбульский лицей, продолжил образование в Германии, в Берлинском университете. Защитил докторскую по тюркскому языкознанию (1941). С началом Второй мировой войны был привлечен к работе с военнопленными. В 1943 был отозван в Турцию и проходил службу в армии. После войны

активно занимался научной работой. В 1961 создал институт исследований тюркской культуры в Анкаре, читал лекции в лучших университетах Европы. Много занимался переводческой деятельностью, а также собственными научными исследованиями. Кроме того, с детства увлекался музыкой. Автор «Концерта для пентатонической скрипки».

• **Ахмет Зиятдинович Гимадов** (1915-43), писатель. Рассказы вошли в сборники «Счастливая молодёжь» («Бәхетле яшьләр», 1939), «Растём» («Үсәбез», 1941). Погиб на ВОВ.

• **Ахмет Мухетдинович Галеев** (р. 1931), генеральный директор «Казанькомпрессормаш» (1972-96), доктор технических наук (1994). Заслуженный машиностроитель РТ (1991). В 1958-65 в Татарском обкоме КПСС. В 1965-72 главный инженер Казанского СКБ по компрессоростроению. Труды по исследованию и созданию подшипников скольжения.

• **Ахмет Мазгарович Мазгаров** (р. 1943), учёный в области химии и химической технологии, действительный член АН РТ (1992). В 1972-77 заведующий лабораторией моделирования процессов подготовки нефтехимического сырья, в 1977-81, 1985-91 заместитель директора, в 1981-85 и с 1991 директор ВНИИУСа, профессор (1990). Труды по созданию катализаторов для процессов сероочистки углеводородного сырья.

Ахмет Мазгаров

АХМЕТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Баяхмет. *Тат. написание:* Әхмәтбай.

АХМЕТБАКИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтбакый.

АХМЕТБАКИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Бакир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтбакир.

АХМЕТБАРИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Бари *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтбарый.

АХМЕТБАСИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Басир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтбасыйр.

АХМЕТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Әхмәтбәк.

АХМЕТБИДЖАН *(араб.-тюрк.-перс.)* Ахмет *(см.)* + Биджан *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтбиҗан.

АХМЕТВАЛИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Вали *(см.)*. *Срав.:* Валиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтвәли.

АХМЕТВАЛИТ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Валит *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтвәлит.

АХМЕТВАФА *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтвафа.

• **Ахметвафа Галеевич Бахтияров** (1891-1960), журналист, педагог. В 1907-09 издатель и редактор газеты «аль-Ислах», с 1909 на педагогической работе в школах Казани.

АХМЕТГАЗИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гази *(см.)*. *Срав.:* Газиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтгази.

АХМЕТГАЗИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Газим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгазим.

АХМЕТГАЛИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтгали.

АХМЕТГАЛИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгалим.

АХМЕТГАНИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гани *(см.)*. *Срав.:* Ганиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтгани.

АХМЕТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгәрәй.

• **Ахметгарай Насыбуллович Рамазанов** (1901-79), генерал-лейтенант авиации. Участник Гражданской войны и боёв на р. Халхин-Гол (1939). В Великую Отечественную войну комиссар ВВС Брянского фронта, с 1942 член Военного Совета 2-й воздушной армии. После войны на командных должностях в ВВС СССР.

АХМЕТГАРЕЙ *см.* Ахметгарай.

• **Ахметгарей Шакирзянович Абдреев** (1923-2004), Герой Социалистического Труда (1974). В 1956-88 председатель колхоза им. 22-го партсъезда Дрожжановского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1959-63.

АХМЕТГАРИФ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гариф *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгариф.

АХМЕТГАТА *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гата *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгата.

АХМЕТГАФУР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гафур *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтгафур.

АХМЕТГАФФАР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәт-

гаффар.

АХМЕТДАМИН *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Дамин *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтдәмин.

АХМЕТДЖАЛИЛЬ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Джалиль *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтҗәлил.

АХМЕТДИН *(араб.)* Самый известный, достойный похвалы слуга религии. *Срав.:* Динахмет. *Тат. написание:* Әхмәтдин.

АХМЕТЖАН *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Джанахмет. *Диалект. вариант:* Ахметьян. *Тат. написание:* Әхмәтҗан.

АХМЕТЗЯН *см.* Ахметжан.

- **Ахметзян бин Габдерахим аль-Булгари** (19 в.), каллиграф. Сын Г.Утыз Имяни. Художественно переписанные им книги хранятся в архиве Института языка, литературы и искусства АН РТ.
- **Ахметзян Биктимиров** (конец 19 - начало 20 вв.), писатель. Книги «Прошедшая любовь» («Үткән мәхәббәт», Оренбург, 1905), «Учитель» («Хәлфә», Стерлитамак, 1912), учебник по истории России для татарских школ «Русия тарихы» (Казань, 1914).
- **Ахметзян Рахимович Мустафин** (? - после 1937), общественный деятель, педагог. С 1894 преподаватель медресе «Мухаммадия». В 1906-11 открыл мектеб для девочек-мусульманок. Одновременно в 1906-17 сотрудничал в журнале «ад-Дин ва аль-адаб». После Февральской революции 1917 примкнул к национальному движению. Член исполкома Всероссийского бюро мусульманских учителей, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). Автор учебных пособий. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Ахметзян Галимзянович Булатов** (р. 1937), партийный, хозяйственный руководитель. С 1960 на хозяйственной и партийной работе, в 1970-72 заместитель Министра сельского хозяйства ТАССР, в 1978-90 заведующий Отделом сельского хозяйства и пищевой промышленности, секретарь Татарского обкома КПСС, в 1990-94 генеральный директор ПО мясной промышленности РТ. С 1994 президент холдинговой компании «Мясная промышленность Татарстана». Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95.

АХМЕТЗАГИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Загир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтзаһир.

АХМЕТЗАДА *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтзадә.

АХМЕТЗАКИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Заки *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтзәки.

АХМЕТЗАКИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Закир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтзакир.

АХМЕТЗАРИФ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Зариф *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтзариф.

АХМЕТЗИЯ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Зия *(см.)*. *Срав.:* Зияахмет. *Тат. написание:* Әхмәтзыя.

АХМЕТКАБИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Кабир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәткәбир.

АХМЕТКАВИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Кави *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәткави.

АХМЕТКАДЫР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Кадыр *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәткадыйр.

АХМЕТКАМАЛ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Әхмәткамал.

АХМЕТКАРИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Карим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәткәрим.

АХМЕТКИЛЬДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + пришел (в значении «родился»). *Тат. написание:* Әхмәткилде.

АХМЕТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулахмет. *Тат. написание:* Әхмәткол.

АХМЕТЛАТИФ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Латиф *(см.)*. *Срав.:* Лутфиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтлатыйф.

АХМЕТМУРЗА *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзахмет. *Тат. написание:* Әхмәтморза.

АХМЕТНАБИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Наби *(см.)*. *Срав.:* Набиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтнәби.

АХМЕТНАГИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Нагим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтнәгыйм.

АХМЕТНАКИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Наки *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтнәкый.

АХМЕТНАФИК *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Нафик *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтнәфикъ.

АХМЕТНИЯЗ *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + Нияз *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтнияз.

АХМЕТНУР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нуриахмет. *Тат. написание:* Әхмәтнур.

АХМЕТРАСУЛ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Расул *(см.)*. *Срав.:* Расулахмет. *Тат. написание:* Әхмәтрәсүл.

АХМЕТРАХИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Рахим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтрәхим.

АХМЕТРАШИТ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Рашит *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтрәшит.

- **Ахметрашит Рашитович Аширбеков** (1914-44), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну рядовой, связист. Проявил героизм при форсировании Днепра. Погиб в бою под г. Бердичевом (Житомирская область).

АХМЕТСАБИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Сабир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсабир.

АХМЕТСАГИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Сагир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсәгыйрь.

АХМЕТСАГИТ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Сагит *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсәгыйть.

АХМЕТСАДЫК *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Садык *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсадыйк.

АХМЕТСАДЫР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Садыр *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсадыйр.

АХМЕТСАИТ *(араб.)* Ахмет (см.) + Саит (см.). Срав.: Саитахмет. *Тат. написание:* Әхмәтсәет.

АХМЕТСАЛИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсәлим.

АХМЕТСАЛИХ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Салих *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтсалих.

АХМЕТСАФА *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Сафа *(см.)*. *Срав.:* Сафиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтсафа.

- **Ахметсафа Мустафович Давлетьяров** (1905-1938), государственный деятель. В 1930-33 на научной и педагогической работе. В 1934-36 секретарь Кзыл-Юлдузского райкома ВКП(б), в 1936-37 главный редактор газеты «Кызыл Татарстан». С 1937 председатель СНК ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

АХМЕТСИТДИК *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Ситдик *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтситдикъ.

АХМЕТСУЛТАН *(араб.)* Ахмет *(см.)* + султан. *Срав.:* Султанахмет. *Тат. написание:* Әхмәтсолтан.

АХМЕТТАГИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Тагир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәттаһир.

АХМЕТТАЗИ *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + Таджи *(см.)*. *Срав.:* Таджиахмет. *Тат. написание:* Әхмәттаҗи.

АХМЕТФАИЗ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Фаиз *(см.)*. *Срав.:* Фаизахмет. *Тат. написание:* Әхмәтфәез.

АХМЕТФАИК *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Фаик *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтфаикъ.

АХМЕТФАТИХ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Фатих *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтфатих.

АХМЕТХАБИБ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хабиб *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхәбиб.

АХМЕТХАБИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хабир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхәбир.

АХМЕТХАДЖИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хаджи *(см.)*. *Срав.:* Хаджиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтхаҗи.

АХМЕТХАДИ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хади *(см.)*. *Срав.:* Хадиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтһади.

- **Ахметхади Низамутдинович Максудов** (1868-1941), политический деятель, журналист, издатель, педагог, языковед. В 1892-96 преподавал в медресе Г.А.Апанаева при Сенной мечети, в 1896-98 - в медресе «Зынджирлы»

(г. Бахчисарай). В конце 1890-х гг. вернулся в Казань, продолжил педагогическую деятельность. В 1906-18 издатель и редактор газеты «Юлдуз». Один из лидеров партии «Иттифак аль-муслимин». В 1920-30-х гг. на научной и педагогической работе в Казани. Труды по мусульманским догматам веры, логике и языкознанию. Автор новометодных учебных пособий и хрестоматий (в т.ч. «Первый учитель», Казань, 1892). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

АХМЕТХАИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хаир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхәер.

АХМЕТХАКИМ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхәким.

АХМЕТХАЛИЛЬ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Халиль *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхәлил.

АХМЕТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Ахмет *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әхмәтхан.

АХМЕТХАРИС *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Харис *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхарис.

АХМЕТХАФИЗ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Хафиз *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтхафиз.

АХМЕТХУЖА *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжаахмет, Хузиахмет. *Тат. написание:* Әхмәтхуҗа.

АХМЕТШАКИР *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Шакир *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтшакир.

АХМЕТШАРИФ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Шариф *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтшәриф.

АХМЕТШАФИК *(араб.)* Ахмет *(см.)* + Шафик *(см.)*. *Тат. написание:* Әхмәтшәфикъ.

АХМЕТШАХ (АХМЕТША) *(араб.-перс.)* Ахмет *(см.)* + шах. *Срав.:* Шагиахмет, Шаяхмет. *Тат. написание:* Әхмәтшаһ (Әхмәтша).

АХМЕТШЕЙХ *(араб.)* Ахмет *(см.)* + шейх. *Срав.:* Шайхиахмет. *Тат. написание: Тат. написание:* Әхмәтшәех.

АХМЕТЬЯР *(араб.-перс.)* Ахмет (см.) + яр (друг, близкий человек). *Тат. написание:* Әхмәтьяр.

АХНАС *(араб.)* С вздернутым носом, курносый. *Тат. написание:* Әһнас.

АХНАФ *(араб.)* **1.** Тот, чьи слова самые верные, истинные. **2.** Хранитель секретов. *Тат. написание:* Әхнәф.

• **Ахнаф Галимзянович Хуснутдинов** (1915-89), полный кавалер ордена Славы. В Великую Отечественную войну сержант, командир орудия, отличился в бою у с. Гурька (Украина).

АХНАФЕТДИН *(араб.)* Истинность, верность религии. *Тат. написание:* Әхнәфетдин.

АХРАМ *(араб.)* **1.** Пирамиды. **2.** Самый щедрый. *Тат. написание:* Әһрам.

АХРАР *(араб.)* Хозяин, господин среди аристократов. Сокращенная форма эпитета «Ходжа-и-ахрар» (А.Гафуров). *Тат. написание:* Әхрар.

АХРАРДЖАН *(араб.-перс.)* Ахрар *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әхраржан.

АХСАН *(араб.)* Очень красивый; самый лучший. *Тат. написание:* Әхсән.

• **Ахсан Фатхелбаянович Баян** (р. 1927), писатель. Философские размышления о характере своего поколения и его месте в истории народа, о судьбе Родины, смысле жизни в сборниках стихов «Вы поймёте меня» («Сез аңларсыз мине», 1971), «Путешествие во времени» («Елларга сәяхәт», 1977), «Другой земли нет» (М., 1983); романы «Огонь и вода» («Ут һәм су», 1973), «Каменная книга» («Таш китап», 1984). Пьесы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1993).

• **Ахсан Саримович Фатхутдинов** (р. 1939), живописец, художник-монументалист, резчик по дереву. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1987). Основные произведения: живопись - «Отрочество» (1974), серия картин «Ияляр» (1987-92); резьба по дереву «Шурале» (1974); монументальная роспись «Татарские мелодии» (1970; концертный зал им. С.Сайдашева в г. Нижнекамске). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1993).

АХСАНДЖАН *(араб.-перс.)* Ахсан *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әхсәнҗан.

АХСАНЕТДИН *(араб.)* Красота религии. *Тат. написание:* Әхсәнетдин.

АХСАНУЛЛА *(араб.)* Красота Аллаха.

Тат. написание: Әхсәнулла.

АХТЯМ *(араб.)* Щедрейший из щедрых. *Диалект. вариант:* Ахти. *Тат. написание:* Әхтәм.

- **Ахтям Мусалимович Бахтизин** (1895-1943), командир Красной Армии. Участник 1-й мировой войны. Полный Георгиевский кавалер. В 1918 был одним из организаторов партизанского движения в Башкирии. В 1918-19 командир роты, батальона 28-й стрелковой дивизии 2-й армии Восточного фронта. В 1927-34 курсовой командир Татаро-башкирской военной школы в Казани. В годы Великой Отечественной войны командир 323-й гвардейской стрелковой дивизии. Погиб при освобождении г. Карачева Орловской (ныне Брянской) области.
- **Ахтям Аминович Аминов** (1918-42), поэт. Стихи вошли в сборник «Они в строю» («Алар сафта», 1961). Погиб на Великой Отечественной войне.
- **Ахтям Исмагзянович Зарипов** (р. 1935), актёр, режиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1979). В 1961-72 актёр Татарского академического театра. С 1972 режиссёр, в 1987-92 главный режиссёр Казанской студии телевидения.
- **Ахтям Ахатович Давлетов** (р. 1950), юрист, доктор юридических наук (1993), профессор (1995). С 1977 в Свердловском юридическом институте, с 1985 в Екатеринбургской высшей школе МВД РФ. Труды по уголовно-процессуальному праву.

АХТЯМДЖАН *(араб.-перс.)* Ахтям *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әхтәмҗан.

АХТЯР ~ АХТЯРИ *(перс.)* **1.** Звезда. **2.** Предсказание судьбы по звездам, астрология. **3.** Звездный. *Синоним:* Юлдуз. *Тат. написание:* Әхтәр ~ Әхтәри.

АХТЯРДЖАН *(перс.)* Ахтяр *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әхтәрҗан.

АХУН *(перс.)* **1.** Наставляющий на путь истины. **2.** Учитель, наставник; близкий человек. *Тат. написание:* Ахун.

АХУНБАЙ *(перс.-тат.)* Ахун (наставляющий на путь истины) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Ахунбай.

АХУНДЖАН *(перс.)* Ахун (наставляющий на путь истины) + джан (человек). *Тат. написание:* Ахунҗан.

АХЪЯН *(араб.)* Обновление. *Тат. написание:* Әхъян.

АХЪЯР *см.* Ахияр.

АЧИ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; обряд. имя; геогр. термин)* Горький, кислый. В древности у тюркских народов был обычай: чтобы отпугнуть злые силы от ребенка, ему давали имя Ачи («горький, кислый»). Известно, что в XVIII веке имя Ачи было в употреблении у чувашей. У узбеков имя Ачи употребляется по сей день. То, что это имя было в употреблении у волжско-камских булгар и казанских татар, подтверждается древними названиями племен и нынешними названиями деревень Заказанья. Например, в селе Нурлаты Зеленодольского района РТ один из родов имеет название Ачи. *Тат. написание:* Ачи ~ Ачы.

АШАН *(древнемонгол.-тюрк.; этноним)* В древнемонгольском языке слово *ашин* означало «волк». В V веке князь Ашин - представитель одноименного рода - заложил основы древней орды Тюркют. Данное имя сохранилось в фамилии Ашанов. *Синонимы:* Бури, Кашкар, Курт, Чан. *Тат. написание:* Ашан.

АШИТ *(монгол.-булгар.-тат.; этноним; геогр. термин)* Можно предположить, что это имя представляет форму множественного числа названия древнетюркского рода ашин («волк») (-т - аффикс множественного числа). По всей видимости, одна часть этого рода в IV-VII веках в составе древнетюркских племен (гунны, тюрки, тургеши и др.) переселилась на территорию Заказанья нынешнего Татарстана и увековечила свое имя в названии реки Ашит. От него произошли названия деревень Иске Ашит (Старый Ашит), Яна Ашит (Новый Ашит), Ашитбаш. Данное имя встречается в эпитафиях на булгарских надгробных камнях. Имя Ашит (фамилия - Тарзимин) зарегистрировано в 1834 году в материалах «Ревизские сказки» (Казанская губерния). *Тат. написание:* Ашыт.

АШКАР *(араб.)* Рыжеволосый; с волосами пшеничного цвета. *Диалект. варианты:* Ашкар, Ашка. *Тат. написание:* Әшкар.

АШМАС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Не умрет. Сохранилось в фамилии Ашмасов. *Тат. написание:* Ашмас.

АШРАФ *(араб.)* Самый уважаемый; пользующийся большим авторитетом; благородный, знатный, ценимый. *Тат. написание:* Әшрәф (Әшраф).

• **Ашраф Усманович Ахмедзянов** (1927-86), журналист-международник. В 1957-62 на научно-исследовательской работе в Институте востоковедения АН СССР. В 1962-68 заведующий отделом журнала «Азия и Африка сегодня» (Москва). Собственный корреспондент ТАСС в Иране (1968-73), газеты «Известия» в Иране (1976-81), в Индии (1983-86).

АШРАФДЖАН *(араб.-перс.)* Ашраф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Әшрәфҗан.

АШРАФЕТДИН *(араб.)* Благородный, знатный, ценимый слуга религии. *Тат. написание:* Әшрәфетдин.

АШРАФУЛЛА *(араб.)* Благодетельный, благородный, знатный, ценимый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Әшрәфулла.

АШРАФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Ашраф *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әшрәфхан.

АШУР *(араб.; религ. имя; обряд. имя)* Имя, образованное от арабского названия религиозного праздника «гашара» (десять), отмечаемого на десятый день месяца мухаррам (гашура - синоним названия месяца мухаррам у неарабских мусульман). Давалось детям, родившимся в десятый день месяца мухаррам либо в любой другой день этого месяца. Диалект. вариант: Ашир. *Тат. написание:* Әшүр.

Аю *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Медведь. *Тат. написание:* Аю.

АЮБИ *(древнетюрк.-тат.)* Князь сильный, как медведь. Сохранилось в фамилиях Аюбиев, Аюбеев. *Тат. написание:* Аюби.

АЮКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *аю* (медведь) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Аюкаев, Аюков. *Разновидность:* Аюка. *Тат. написание:* Аюкай.

АЮКАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *аю* (медведь) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кач*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Аюкацев, Аюкасов. *Разновидность:* Аюкас. *Тат. написание:* Аюкач.

АЮП *(древнееврейск.-араб.)* Кающийся. Имя пророка. *Тат. написание:* Әюп.

АЮПХАН *(древнееврейск.-араб.-тюрк.-тат.)* Аюп *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Әюпхан.

АЮТАШ *(древнетюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Аю (медведь) + таш (камень). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был сильным, как медведь, и крепким, как камень. Традиционное имя, встречающееся у татар-мишарей (мещеряков). *Тат. написание:* Аюташ.

АЮХАН *(древнетюрк.-тат.)* Аю (медведь) + хан. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Аюханов. *Тат. написание:* Аюхан.

АЮЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Охотник за медведями; укротитель медведей. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Аючиев. *Тат. написание:* Аючы.

АЯЗ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Безоблачный, солнечный день. **2.** *В перенос. значении:* сметливый, смекалистый, с хорошей памятью. Давалось с пожеланием ребенку безоблачной, счастливой жизни. В древнетюркском языке имя Аяз означало «красивый» (Кашгари). *Тат. написание:* Аяз.

Аяз Гилязов

• **Аяз Мирсаидович Гилязов** (1928-2002), народный писатель РТ (1993). Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1978, 1985). В остроконфликтных повестях «Три аршина земли» («Өч аршын җир», 1963; русский перевод М., 1966), «Посередине» («Урталыкта», 1969), «В пятницу вечером» («Җомга көн кич белән», 1979), «Петух на плетне» («Әтәч менгән читәнгә», 1980), романе «За околицей дуга зелёные» («Урамнар

артында яшел болын», 1969; русский перевод под названием «Диляра», М., 1973), «В чьих руках топор?» («Балта кем кулында?», 1989), пьесах «Сумерки» («Эңгер-меңгер», 1971), «Потерянный день» («Югалган бер көн», 1976) раскрываются нравственные ценности татарского народа и ставятся морально-этические проблемы современности. Мемуары. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4, 1993-94). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1983). Государственная премия РСФСР им. М.Горького (1987). В 1950-55 был необоснованно репрессирован.

АЯЗГАИТ *(древнетюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Аяз (безоблачный, солнечный) + Гаит (мусульманский праздник; *см*. Гаит). *Тат. написание:* Аязгает.

АЯЗГУЛ *(тюрк.-тат.)* Аяз (сметливый, смекалистый) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Смышленый и красивый человек (Кашгари); человек с открытым, улыбающимся лицом. Сохранилось в фамилиях Аязголов, Аязгулов. *Тат. написание:* Аязгол.

Б

БАБАДЖАН *(древнетюрк.-тат. или перс.)* **1.** Душа отца, деда. **2.** Уважаемый, солидный человек; старец с широкой душой. **3.** В персидском языке имеет значение «отец, папа». *Тат. написание:* Бабаҗан.

БАБАХАН *(древнетюрк.-тат.)* Уважаемый, солидный хан; старший хан. *Тат. написание:* Бабахан.

БАБАХОДЖА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Уважаемый, солидный хозяин; старший хозяин. *Тат. написание:* Бабахуҗа.

БАБЕК *(тюрк.-тат.)* Младенец, малыш, маленький ребенок. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Бабеков. *Тат. написание:* Бәбек.

БАБИЧ *(башкир., тат.)* **1.** В говорах башкирского языка слово *бапес* означает «мальчик», «сын». **2.** В мензелинском говоре татарского языка слово *бабачем* означает «маленький ребенок». *Тат. написание:* Бабич.

БАГАУТДИН ~ БАГАВЕТДИН *(араб.)* Сияние религии. *Диалект. варианты*: Багау, Багави, Багуй. *Тат. написание:* Баһаутдин ~ Баһаветдин.

• **Багаутдин Хамзович Ваисов** (1804-93), основатель и руководитель ваисовского движения. В 1862 в Казани открыл молитвенный дом, где учил «истинной вере». Затем организовал «Ваисов божий полк мусульман-староверов» с «автономным» духовным управлением, с ведением собственных метрических книг, духовным училищем «Мектебе гыйрфан» («Школа воспитания»). В 1884 арестован, в 1885 признан душевнобольным и помещён в Казанскую окружную психиатрическую больницу. В сочинении «Способ доказательства» («Тарикы-хөҗҗәтин», 1874) изложил основные положения своего учения.

• **Багаутдин Шегабутдинов** (1893-1920), командир Красной Армии, участник борьбы за установление Советской власти в Туркестане, Семиречье. Член Коммунистической партии с 1919. С декабря 1919 председатель Семиреченского областного ревкома и помощник областного военного комиссара, с февраля 1920 областной военный комиссар. По предложению М.В.Фрунзе с сентября 1920 Багаутдин Шегабутдинов назначен военным Комиссаром (назиром) Бухарской Народной Советской Республики. Убит басмачами. В честь Багаутдина Шегабутдинова в г. Алматы названа улица.

БАГДАСАР *(древнетюрк.-перс.)* Свет, букет лучей. *Тат. написание:* Багдасар.

БАГДАТ *(древнеиран.)* Подарок, дар Аллаха. *Тат. написание:* Багдат.

БАГИД *(араб.)* Долго живущий, долгожитель. *Тат. написание:* Бәгыйд.

БАГИР *(араб.)* **1.** Ясный, светлый; лучистый. **2.** Очень красивый, невиданной красоты, прекрасный. *Тат. написание:* Баһир.

БАГИШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Уход, попечение, забота. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) заботился о своих родителях в старости. **2.** Олень, лось. *Тат. написание:* Багыш.

БАГЛАН *(перс.; казах.)* **1.** Большой, старший. *Срав.:* Кабир. **2.** Цветущий молодец, парень. *Тат. написание:* Баглан.

БАГМАН *(перс.; астроном. термин)* **1.** Благое намерение, пожелание. **2.** Подснежник. **3.** Название первого месяца по иранскому календарю (месяц начала весны). *Тат. написание:* Баһман.

БАДАВИ *(араб.; этноним)* Бедуины, арабы-кочевники. *Диалект. вариант:* Базави. *Тат. написание:* Бәдәви.

БАДАК *(древнетюрк.-тат.)* Высокообразованный. *Тат. написание:* Бадак.

БАДАКШАН *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Высокообразованный, авторитетный, завоевавший славу. Сохранилось в фамилиях Бадакшанов, Бадыкшанов. *Тат. написание:* Бадакшан.

БАДАКШАХ *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Высокообразованный шах. *Тат. написание:*

Бадакшах.

БАДАМ *(перс.; ботанич. термин)* Орех миндаля. Символ любви и весеннего аромата. *Тат. написание:* Бадам.

БАДАМШАХ *(перс.)* Бадам (орех миндаля) + шах. *Тат. написание:* Бадамша, Бәдәмша.

БАДГИ *(араб.)* Несравненной красоты, писаный красавец. *Тат. написание:* Бәдгый.

БАДГИТДИН *(араб.)* Краса, украшение религии. *Тат. написание:* Бәдгытдин.

БАДЕР *(араб.)* Полная луна. *Тат. написание:* Бәдер.

БАДЕРШАХ *(араб.-перс.)* Бадер *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Бәдерша.

БАДИ *(араб.)* Главный, первый (ребенок). *Тат. написание:* Бади.

БАДИГ *(араб.)* **1.** Несравненной красоты, удивительно красивый. **2.** Сладкоречивый. *Диалект. вариант:* Бадыг. *Тат. написание:* Бәдигъ.

БАДИГУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, обладающий несравненной красотой. *Тат. написание:* Бәдигулла.

БАДИГШАН *(араб.)* Очень красивое звание, степень. *Тат. написание:* Бәдигъшан.

БАДИГШАХ *(араб.)* Бадиг *(см.)* + шах. *Разновидности:* Бадикшах, Бадакшах. *Тат. написание:* Бәдигъша.

БАДИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Главный, первый хан (ребенок). *Тат. написание:* Бадихан.

БАДРЕИСЛАМ *(араб.)* Бадри *(см.)* + Ислам *(см.)*. Полная луна Ислама. *Тат. написание:* Бәдреислам.

БАДРЕТДИН *(араб.)* Полная луна религии. *Тат. написание:* Бәдретдин.

БАДРИ *(араб.)* **1.** Полная луна; относящийся к луне. **2.** Утро, утренняя пора; привыкший вставать рано. *Тат. написание:* Бәдри.

БАДРУЛЛА *(араб.)* Полная луна Аллаха. *Тат. написание:* Бәдрулла.

БАЕК *(древнетюрк.-тат.)* Точно известный, совершенно определенный. *Тат. написание:* Баек.

БАЗАР *(монгол. или перс.; обряд. имя)* **1.** В бурятском и монгольском языках слово *базар* имеет значение «алмаз». **2.** В персидском языке слово *базар* означает «базарный день, праздничный день». У тюркских народов был обычай нарекать мальчиков, родившихся в базарный день, именем Базар. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Базаров. *Тат. написание:* Базар.

БАЗАРБАЙ *(монгол. или перс.-тюрк.-тат.)* Базар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *В перенос. значении:* полный радости, праздника. *Тат. написание:* Базарбай.

БАИСЛАМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Ислам *(см.)*. *Срав.:* Исламбай. *Диалект. варианты:* Байслам. *Тат. написание:* Байислам.

БАИТМЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Ребенок (мальчик), который обогатит кого-либо. *Тат. написание:* Байытмыш.

БАИШ *(древнетюрк.-тат.)* Состоятельный, могущественный друг, товарищ, спутник. Сохранилось в фамилии Баишев. *Тат. написание:* Байиш.

Бай *(древнетюрк.-тат.)* Хозяин, богатый, состоятельный, могущественный человек, господин; богатый, могущественный *(прилагательное)*. *Тат. написание:* Бай.

БАЙАРСЛАН *(древнетюрк.-тат.)* Бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин) + арслан (лев). *Тат. написание:* Байарслан.

БАЙБАК *(тюрк.-тат.)* Сурок, байбак (степной грызун). Сохранилось у татар-

мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Байбаков. *Тат. написание:* Байбак.

БАЙБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Могущественный барс (тигр). *Тат. написание:* Байбарс.

БАЙБАТЫР *(древнетюрк.-тат.)* Бай (могущественный) + батыр (богатырь, герой). Смелый, отважный богатырь. *Тат. написание:* Байбатыр.

БАЙБЕК *(тюрк.-тат.)* Богатый, могущественный бек (господин). Сохранилось у сибирских татар и мишарей (мещеряков) в фамилиях Байбеков, Байбиков (Бабиков). Фамилия Бабиков встречается также у русских. *Тат. написание:* Байбәк.

БАЙБУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Стань богатым, могущественным. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал богатым, состоятельным человеком. *Тат. написание:* Байбул.

БАЙБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Бай (могущественный) + булат (сталь высшего сорта). *Срав.:* Булатбай. *Тат. написание:* Байбулат.

БАЙБУЛДЫ *(тюрк.-тат.)* Родился бай (богатый, могущественный человек). Сохранилось в фамилии Байбулдин. *Тат. написание:* Байбулды.

БАЙБУЛСИН *(тюрк.-тат.)* Пусть станет богатым, могущественным. Сохранилось у казанских татар и казахов в фамилиях Байбулсынов, Байбулсинов. *Тат. написание:* Байбулсын.

БАЙБУЛЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Дорогой подарок (о родившемся ребенке). **2.** Ребенок (мальчик), родившийся после смерти отца мальчик, дар отца. *Срав.:* Булякбай. *Тат. написание:* Байбүләк.

БАЙБУРА *(тюрк.-тат.)* Бай (могущественный) + бура (верблюд-самец). Сохранилось в фамилиях Байбурин, Байбуров. *Тат. написание:* Байбура.

БАЙБУРЕ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* В древности ребенку, у которого долго не прорезались зубы, давалось имя, в состав которого входило слово *буре* (волк). Считалось, что данное имя будет способствовать скорейшему прорезыванию зубов, а также тому, чтобы мальчик рос сильным, как волк. Сохранилось в фамилиях Байбуриев, Байбурин. *Срав.:* Буребай. *Тат. написание:* Байбүре.

БАЙГАЗИ *(тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Гази *(см.)*. Смелый воин, борец за веру. *Тат. написание:* Байгази.

БАЙГАЛИ *(тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Гали *(см.)*. Величественный, очень богатый человек. *Тат. написание:* Байгали.

БАЙГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Байгәрәй.

БАЙГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) бай (хозяин). *Тат. написание:* Байгилде.

БАЙГУЗЯ *(тюрк.-тат.-перс.)* Богатый хозяин. *Тат. написание:* Байгуҗа.

БАЙГУЛ *(тюрк.-тат.)* Бай, могущественный человек. Сохранилось в фамилиях Байгулов, Байгулин, Байкулов, Байкулин. Фамилия Байкулов встречается также у русских. *Тат. написание:* Байгол.

БАЙГУРА *(тюрк.-тат.)* Богатый и прижимистый человек. Сохранилось в фамилиях Байгурин, Байгуров, Байгураев. *Тат. написание:* Байгура.

БАЙГЫНА *(древнетюрк.-тат.)* В значении «ребенок (мальчик), который обязательно станет баем (богатым, могущественным человеком)». Сохранилось в фамилии Байгинин. *Тат. написание:* Байгына.

БАЙГЫШ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* **1.** Филин. **2.** *В перенос. значении:* бедный человек, босяк. Сохранилось у татар и русских в фамилиях Байгышев, Байгу-

шев. *Тат. написание:* Байгыш.

БАЙДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатое) + давлет (достояние). Очень богатый и счастливый человек *Диалект. варианты:* Байдук, Байдуш. *Тат. написание:* Байдәүләт.

БАЙДАР *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладающий богатством; очень богатый и счастливый человек. Сохранилось в фамилии Байдаров. *Тат. написание:* Байдар.

БАЙДЖАН *(тат.-перс.)* Бай (богатый, могущественный) + джан (душа, человек). Имя выражало желание родителей, чтобы в доме было много детей. *Тат. написание:* Байҗан.

БАЙДЫК *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Богатство. В старину у булгаро-татар был обычай: радостное событие рождения мальчика ознаменовывалось тем, что его нарекали именем Байдык. *Разновидность:* Байдек. *Тат. написание:* Байдык.

БАЙКАЛ *(древнетюрк.; геогр. термин)* От названия озера Байкал («бай куль» - богатое озеро). *Тат. написание:* Байкал.

БАЙКАРА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть родится богатый, могущественный человек. Имя-пожелание. *Тат. написание:* Байкара.

БАЙКУАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Большая сила, мощь. *Срав.:* Куатбай. *Тат. написание:* Байкуәт.

БАЙКУБЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (богатый, могущественный) + Кубяк *(см.)*. *Тат. написание:* Байкүбәк.

БАЙКУТЛЫ *(древнетюрк.-тат.)* Абсолютно счастливый, обладающий большим счастьем. *Срав.:* Кутлыбай. *Тат. написание:* Байкотлы.

БАЙКУЧАТ *(древнетюрк.-тат.)* Богатый петух. В западном диалекте татарского языка слово *кучат* означает «петух». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Байкучатов, Байгучатов. *Тат. написание:* Байкучат.

БАЙКУЧКАР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (богатый, могущественный) + кучкар (овен-производитель). Имя давалось в связи с желанием родителей иметь больше мальчиков. *Тат. написание:* Байкучкар.

БАЙКУЧУК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (богатый, могущественный) + Кучук *(см.)*. *Срав.:* Кучукбай. *Тат. написание:* Байкөчек.

БАЙКЫЛЫЧ ~ БАЙГЫЛЫЧ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (могущественный) + кылыч (клинок, сабля, меч). Обряд. имя), дававшееся с пожеланием, чтобы ребенок противостоял врагам, как острый клинок. *Срав.:* Кылычбай. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Байгылычев. *Тат. написание:* Байкылыч ~ Байгылыч.

БАЙМАК *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Богатеющий, такой, который обязательно разбогатеет (ребенок). **2.** Башкирский писатель. Й.Гарай, опираясь на точку зрения В.В.Радлова, считает, что слово *баймак* имело значение «косолапый человек». **3.** В сергачском говоре татарского языка слово *баймак* имеет значение «одинокий человек». Сохранилось в фамилии Баймаков. *Тат. написание:* Баймак.

БАЙМУЛЛА *(тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Срав.:* Муллабай. *Тат. написание:* Баймулла.

БАЙМУРАТ (БАЙМУРАД) *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + мурат (цель). Богатый человек, достигший своих целей. *Тат. написание:* Байморат.

• **Баймурад аль-Мангари** (?-1848), религиозный деятель, купец, владелец фабрик. Имам-хатиб мечети и мударрис медресе в д. Мамся Казанского уезда (1813-38) и имам мечети №6 Казани (1838-48). В д. Мамся и в Казани содержал медресе. Труды по мусульманскому богословию.

БАЙМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Бай (богатый, могущественный) + мурза (сын эми-

ра; представитель знати). *Срав.:* Мурзабай. *Тат. написание:* Байморза.

БАЙМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Байман, Баймн, Баймуш, Баймет, Баймамет, Баембет. *Тат. написание:* Баймөхәммәт.

БАЙНАЗАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + назар (внимание, взор). Называя так ребенка, родители желали, чтобы Бог помогал ему быть богатым. *Тат. написание:* Байназар.

• **Байназар Мустафьевич Альменов** (1909-76), график. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1957). В 1935-69 в Татарском книжном издательстве, с 1937 заведующий художественной редакцией, с 1947 - главный художник. Автор иллюстраций к «Стихам» (1936), «Шурале» (1937-39, 1944-46) и «Водяная» (1966-68) Г.Тукая; портретов деятелей татарской культуры С.Хакима (1942), Х.Якупова (1948), А.Кутуя (1949) и др.

БАЙРАК *(тюрк.-тат.; неологизм)* Знамя, флаг. *Тат. написание:* Байрак.

БАЙРАМ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Праздник. Имя, даваемое мальчикам, родившимся в праздничный день. *Тат. написание:* Бәйрәм.

БАЙРАМБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (мальчик), родившийся в день праздника. *Тат. написание:* Бәйрәмбай.

БАЙРАМГАЛИ *(тат.-араб.)* Гали *(см.)*, родившийся в день праздника. *Тат. написание:* Бәйрәмгали.

БАЙРАМГУЛ *(тат.)* Раб божий, родившийся в день праздника. Сохранилось в фамилии Байрамгулов. *Тат. написание:* Бәйрәмгол.

БАЙРАМХАН *(тюрк.-тат.)* Хан, родившийся в день праздника. *Тат. написание:* Бәйрәмхан.

БАЙРАМХУЖА *(тат.-перс.)* Хозяин, родившийся в день праздника. *Тат. написание:* Бәйрәмхуҗа.

БАЙРАМШАХ *(тат.-перс.)* Шах, родившийся в день праздника. *Тат. написание:* Бәйрәмша.

БАЙРАШ *(тюрк.-тат.)* **1.** Праздник. Имя-аллоним, образованное от имени Байрамгали. **2.** К.Насыри считает, что данное имя образовано от старинного имени Бираш. Сохранилось в фамилиях Байрашев, Байряшев. *Тат. написание:* Байраш ~ Бәйрәш.

БАЙСАИТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитбай. *Тат. написание:* Байсәет.

БАЙСАЛ *(тюрк.-тат.-казах.)* **1.** Богатый, обладающий богатством, могуществом. **2.** Мир, спокойствие, согласие. *Тат. написание:* Байсал.

БАЙСАЛИМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Салим *(см.)*. *Срав.:* Салимбай. *Тат. написание:* Байсәлим.

БАЙСАР *(тюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный) + Сары *(см.)*. *Срав.:* Сарыбай. Сохранилось в фамилиях Байсаров, Байсариев, Байзаров, Байсарин. Имя Байсар и фамилия Байсаров встречаются также у удмуртов (Тепляшина). *Тат. написание:* Байсар.

БАЙСИЯР *(тюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный человек) + сияр (будет любить). *Срав.:* Сиярбай. *Тат. написание:* Байсөяр.

БАЙСЛАН *(древнетюрк.-огузское)* Бай (могущественный) + аслан (лев). Сохранилось в фамилии Байсланов. *Разновидность:* Байарслан. *Тат. написание:* Байслан.

БАЙСУЛТАН *(тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + султан. Властитель. *Срав.:* Султанбай. *Тат. написание:* Байсолтан.

БАЙСУЮК *(тюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный) + Суюк *(см.)*. *Срав.:* Суюкбай. *Тат. написание:* Байсөек.

БАЙТАЗАР *(тюрк.-тат.)* Бай (хозяин; богатый, могущественный человек, господин) + тазар (стань здоровым и крепким).

Тат. написание: Байтазар.

БАЙТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Бай (могущественное) + тимер (железо). Вечный и крепкий, как железо. *Тат. написание:* Байтимер.

БАЙТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Огромный старый тополь или ива; ветвистая ива. В древности у некоторых тюркских народов такие деревья, как тополь, ветвистая ива, считались священными (тотемами рода). Имя Байтиряк давалось мальчику, которому в будущем предстояло остаться в отчем доме. **2.** Название тюркского рода. У татар широкое распространение имеет фамилия Байтиряков. У удмуртов и марийцев по сей день встречается имя Байтиряк. *Тат. написание:* Байтирәк.

БАЙТУГАН *(тюрк.-тат.)* Родился бай, хозяин. *Срав.:* Туганбай. *Тат. написание:* Байтуган.

БАЙТУКАЛ *(тюрк.-тат.-казах.; обряд. имя)* Давалось мальчику, родившемуся от третьей или четвертой (младшей) жены хозяина дома. Сохранилось в фамилии Байтукалов. *Тат. написание:* Байтукал.

БАЙТУЛЛА *(араб.; религ. имя)* Кааба (главное святилище ислама, четырехугольное сооружение в Мекке, в котором хранится «черный камень» - символ могущества Аллаха, предмет поклонения мусульман). *Диалект. вариант:* Батулла. *Тат. написание:* Бәйтулла.

БАЙТУЛЯК *(древнетюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный) + Туляк *(см.)*. *Срав.:* Тулякбай. Сохранилось в фамилии Байтуляков. *Тат. написание:* Байтүләк.

БАЙТЮРА *(тюрк.-тат.)* Богатый, могущественный сановник. *Срав.:* Тюрабай. Сохранилось в фамилиях Байтурин, Байтуров. *Тат. написание:* Байтүрә.

БАЙХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Богатый, могущественный хозяин. *Срав.:* Хузябай. Сохранилось в фамилиях Байгузин, Байгузаев. *Тат. написание:* Байхуҗа.

БАЙЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Бай (богатый, могущественный) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Срав.:* Чурабай. Сохранилось в фамилиях Байчуров, Байчурин, Байчура. От данного имени образованы русские фамилии Бачурин, Бичурин, Мичурин. *Тат. написание:* Байчура.

БАЙШАТ *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Богатый радостью; тот, у кого много радости. *Тат. написание:* Байшат.

БАЙШУНКАР *(древнетюрк.-тат.)* Бай (могущественный) + шункар (сокол). *Тат. написание:* Байшункар.

БАЙЯН *см.* Баян.

- **Байян Нурлыгаянович Гиззат** *(Гиззатуллин)* (1918-91), литературовед, литературный критик. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1989). В 1949-83 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Труды по истории татарской драматургии и театра.

БАКАЙ *(араб.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *бака*, имеющему в арабском языке значение «вечный, постоянный; жить, пребывать в этом мире», призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось в фамилиях Бакаев, Макаев. Н.А.Баскаков считает, что фамилии Бакаев, Макаев произошли от имени Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Бакай.

БАКАШАХ (БАКАША) *(араб.-перс.)* Бессмертный шах, шах, который будет жить тысячу лет. Сохранилось в фамилии Бакашин. *Тат. написание:* Бакашah (Бакаша).

БАКЕР *(араб.; зоол. термин)* **1.** Верблюжонок. **2.** Молодой, чистый, целомудренный. *Тат. написание:* Бәкер.

БАКИ *(араб.)* Вечный; живущий вечно. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Бакый.

- **Баки Мухаммадгалимович Субаев** (1864 - после 1917), казанский купец и предприниматель. В 1888 совместно с купцами И.М.Бурнаевым и М.А.Сайдашевым учредил торговый дом «Субаев Б., Бурнаев И. и Сайдашев

М.» (с 1894 - торговый дом «А.Я.Сайдашев с сыновьями и Б.Субаев»).

Баки Урманче

• **Баки Идрисович Урманче** (1897-1990), живописец, график, скульптор, каллиграф, один из основоположников татарского изобразительного искусства. Пейзажист, автор пейзажно-жанровых композиций. Народный художник ТАССР, РСФСР (1960, 1982), В 1926-29 преподавал в Казанском художественно-театральном техникуме. В 1929-34 репрессирован, сослан в Соловецкие лагеря, в 1934-41 - в Москве, в 1941-49 в административной ссылке в Алма-Ате и Семипалатинске, где создал графические серии и иллюстрации к произведениям казахских поэтов и писателей (Абая, М.Ауэзова, С.Муканова), стихам Г.Тукая в переводе на казахский язык, живописные полотна, посвященные истории, быту и деятелям культуры Казахстана; в 1949-58 жил в Узбекистане, работал над живописными и графическими портретами, тематическими картинами, пейзажами, этюдами, посвященными Средней Азии. Автор архитектурного проекта, декоративного и скульптурного оформления Дворца культуры Балхашского медеплавильного завода (1952). Один из инициаторов создания скульптурного отделения в Ташкентском театрально-художественном институте (1956). С 1958 в Казани. Основные произведения: графические - иллюстрации к стихотворениям Дэрдменда (1954-68); живописные - «У сепаратора» (1928), триптих «Татарстан» (1976, 1985), «Сенокос в Салтыке» (1979); скульптурные - «Сагыш» (1966), «Весенние мелодии» (1968), «Тулпар» (1968); портреты деятелей татарской культуры; архитектурно-мемориальный комплекс Г.Тукая в селе Новый Кырлай (1976). Перевод на татарский язык учебного пособия «О художественном воспитании детей» (М., 1924), автор статей по изобразительному искусству. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1967).

• **Баки Закирович Халидов** (1905-68), языковед. С 1947 в Ташкентском университете, в 1953-58 заведующий кафедрой ирано-афганской, с 1958 арабской филологии. Труды по иранскому и арабскому языкознанию.

БАКИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бессмертный бай, бай, который проживет тысячу лет. *Тат. написание:* Бакыйбай.

БАКИДЖАН *(араб.-перс.)* Вечно живой (человек). *Тат. написание:* Бакыйҗан.

БАКИР *(араб.)* **1.** Обучающийся, изучающий; достигающий. **2.** Рано созревший, быстро выросший. *Тат. написание:* Бакир, Бәкир.

Бакир Давлятов

• **Бакир Рахимович Давлятов** (1915-82), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, пулемётчик. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Бакир Фаррахович Фахрутдинов** (р. 1925), спортсмен (тяжёлая атлетика). Заслуженный мастер спорта СССР (1954). Воспитанник ДСО «Динамо» (Москва). Чемпион СССР (1953-54), Европы (1954), Мира (1954). В 1950-е гг. установил 6 рекордов СССР (в легчайшем весе).

БАКИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Вечно живой хан, хан, который проживет тысячу лет. *Тат. написание:* Бакыйхан.

БАКТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть родится ребенок крепкий, как камень. *Тат. написание:* Бакташ.

БАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Ребенок родился. *Тат. написание:* Бакты.

БАКТЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Родился бай (мальчик). *Срав.:* Байбакты. *Тат. написание:* Бактыбай.

БАКТЫБАШ *(древнетюрк.-тат.)* Родился главный (первый) ребенок (мальчик). *Срав.:* Башбакты. *Тат. написание:* Бактыбаш.

БАКШАН *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Пусть родится авторитет, слава. Это имя было в употреблении у татар в начале XVII века во времена Казанского ханства. *Тат. написание:* Бакшан.

БАКШЕЙХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Пусть родится ребенок, который станет шейхом. *Диалект. вариант:* Бакшай. *Тат. написание:* Бакшәех.

БАКЫЙ *см.* Баки.

• **Бакый Абдуллов** (?-?), участник Крестьянской войны 1773-75. В ноябре 1773 Е.И.Пугачёвым во главе отряда направлен в район Осы-Ижевска. Захватил ряд заводов. В конце января 1774 отступил к г. Сарапулу. Дальнейшая судьба неизвестна.

БАКЫРЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Медник (специалист по изготовлению изделий из меди). Старинное имя, дававшееся с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал в будущем мастером своего дела. Это имя встречается в книгах переписи населения Казани XVI-XVII веков. *Тат. написание:* Бакырчы.

Бал *(тюрк.-тат.)* Мед. *Тат. написание:* Бал.

БАЛАБАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Главный ребенок, самый старший мальчик в семье. Давалось первенцу. *Тат. написание:* Балабаш.

БАЛАПАН *(древнетюрк.-тат.)* Птенец беркута. Сохранилось в фамилии Балапанов. *Тат. написание:* Балапан.

БАЛАШ *(древнетюрк.-кыпчак.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *бала* (ребенок) уменьшительно-ласкательного аффикса *-аш (-ш)*. Имеет значение «ребеночек», «дитятко». От этого имени образована русская фамилия Балашов. *Тат. написание:* Балаш.

БАЛБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Бал (мед) + бек (господин). В значении «сладкий ребенок». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Балбеков. *Тат. написание:* Балбәк.

БАЛИГ *(араб.)* Умеющий красиво, складно, содержательно говорить. *Тат. написание:* Бәлигъ.

БАЛИГУТДИН *(араб.)* Оратор от религии. *Тат. написание:* Бәлигытдин.

БАЛКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову бал (мед) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. В значении «ребенок сладкий, как мед». Сохранилось в фамилии Балкаев. *Тат. написание:* Балкай.

БАЛЛЫБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Баллы (медовый) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). В значении «бай (ребенок) сладкий, как мед». *Тат. написание:* Баллыбай.

БАЛТА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Топор. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок рос крепким, бойким, смелым и выносливым. Сохранилось в фамилии Балтин. У русских встречается фамилия Болтин, образованная от данного имени. *Срав.:* Табар. *Тат. написание:* Балта.

БАЛТАБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Балта (топор) + бай (хозяин; богатый, могущественный человек, господин). Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Балтабаев. *Тат. написание:* Балтабай.

БАЛТАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову *балта* (топор) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. У татар и удмуртов часто встречается фамилия Балтаев. *Тат. написание:* Балтай.

БАЛТАКУЛ (БАЛТАГУЛ) *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Балта (топор) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Сохранилось у уральских татар в фамилии Балтагулов. *Тат. написание:* Балтакол (Балтагол).

БАЛТАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову *балта* (топор) ласкательно-обращательного аффикса *-ан (-н)*. Сохранилось в фамилии Балтанов. *Тат. написание:* Балтан.

БАЛТАЧ ~ БАЛТАЧИ *(древнетюрк.-древнетат.; обряд. имя)* Образовано от слова *балтачи* (плотник). Имя Балтач встречается в эпитафиях на надгробных камнях булгаро-татарских могил. *Тат. написание:* Балтач ~ Балтачы.

БАНАМ *(перс.)* Известный, славный. *Тат. написание:* Бәнам.

БАРАЙ *(араб.)* Молодой месяц; начало месяца. Сохранилось в фамилии Бараев. *Тат. написание:* Барай.

- **Барай Алиевич Кутумов** (17-й век), мурза, участник ополчения Минина и князя Пожарского.

БАРАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Породистая охотничья собака с длинной и мягкой шерстью. Давалось с пожеланием родившемуся мальчику чуткости и благородства. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Бараков. Фамилии Бараков и Баракин встречаются также у русских. *Тат. написание:* БАРАК.

- **Барак** (около 1396 - 1428/29), хан Золотой Орды (1422-26). Сын Коурчака. В 1421-22 с помощью войск среднеазиатского правителя Улугбека нанёс поражение

Улуг-Мухаммаду, захватил власть в Золотой Орде. Чеканил монету в Болгаре (1425). В 1425-26 изгнан Улуг-Мухаммадом в Заволжье и Северном Приаралье. В 1426 вторгся в Мавераннахр и разгромил войско Улугбека. Погиб в сражении с войсками монгольского эмира Султан-Махмуд-оглана.

БАРАКАТУЛЛА *(араб.)* Изобилие, достаток, богатство, данные Аллахом. *Тат. написание:* Бәрәкәтулла.

БАРАТ *(араб.)* Освобожденный, свободный *Тат. написание:* Барат.

БАРИ *(араб.)* Создатель, творец. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Барый.

- **Бари Низамутдинович Исаев** (1907-85), религиозный деятель. В 1953-56 имам-хатиб 2-й махалли г. Уфы, в 1956-75 - Соборной мечети Ленинграда. В 1975-80 муфтий, председатель Духовного управления мусульман Европ. части СССР и Сибири. В 1929-30 подвергался репрессиям.
- **Бари Гарифуллович Гарифуллин** (1907-?), Герой Социалистического Труда (1952). В 1932-62 механизатор (комбайнер) колхоза им. М.В.Фрунзе Апастовского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1952-59.

Бари Алибасов

- **Бари Каримович Алибасов** (р. 1947), один из основоположников русской рок-музыки. Советский музыкант, музыкальный продюсер, заслуженный артист России (1999), заслуженный артист РТ (2005). В 1960 организовал группу «Интеграл». В 80-х и 90-х гг. продюсировал группы «На-На», «DJ Big Bang» и «Pin C@de».

БАРИЙ *см.* Бари.

- **Барий Галеевич Габдрахманов** (1912-44), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии младший сержант, наводчик орудия. Проявил героизм и погиб в бою у с. Грузское (Кировоградская обл.).

БАРИР *(араб.)* Умный, послушный. *Тат. написание:* Бәрир.

БАРЛАС *(монгол.; этноним)* **1.** Бесстрашный, смелый, сильный. **2.** Сокол. **3.** Название тюркского рода. *Тат. написание:* Барлас.

- **Барлас Хамитович Камалов** (1930-2004), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР, РФ (1980, 1992). Сборник рассказов и повестей «Время испытаний» («Сыналыр чак», 1965), «Соседи» («Күршеләр», 1970), «Бури сердца» («Йөрәк давыллары», 1980); романы «Не теряй надежды» («Өметең өзелмәсен», 1986), «Ось земли» («Җир күчәре», 1990). Публицистика. В 1959-62 главный редактор газеты «Татарстан яшляре».

БАРС *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* **1.** Барс, тигр. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) рос сильным, как барс, тигр. **2.** Название *года барса* по древнетюркскому календарю. В старину был обычай называть мальчиков, родившихся в этот год, именем Барс. Барсил - этноним булгарского племени. *Тат. написание:* Барс.

БАРСБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Барс (барс, тигр) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). **2.** Бай (ребенок), родившийся в год барса. *Срав.:* Байбарс. *Тат. написание:* Барсбай.

БАРСБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Барс (барс, тигр) + бек (господин). *Тат. написание:* Барсбәк.

БАРСБИ *(древнетюрк.-тат.)* Барс (барс, тигр) + би (князь, господин). Князь (бек, господин), подобный тигру. *Срав.:* Бибарс. *Тат. написание:* Барсби.

БАРСБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Барс (барс, тигр) + буга (бык). Сочетающий в себе бесстрашие барса и силу быка. *Тат. написание:* Барсбуга.

БАРСХАН *(древнетюрк.-тат.)* Барс (барс, тигр) + хан. Хан с силой и бесстрашием тигра. *Тат. написание:* Барсхан.

БАРЫЙ *см.* Бари.

- **Барый Мусаевич Еналиев** (1914-82), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну сержант, автоматчик. Проявил героизм при форсировании р. Шпре (Германия).

БАРЫШ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Польза, доход, купля-продажа. **2.** Жизнь в согласии; спокойствие, мир, согласие. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Барышев, Барашев. *Тат. написание:* Барыш.

БАСАРИ *(араб.)* Видящий; зоркий. *Срав.:* Басир. *Тат. написание:* Басарый.

БАСИЛЬ *(араб.)* Замечательный, удивительный герой. *Тат. написание:* Басыйл.

БАСИМ *(араб.)* Обаятельный, улыбчивый; жизнерадостный. *Диалект. вари-*

ант: Басим. *Тат. написание:* Бәсим.

БАСИР *(араб.)* Зоркий; видящий сердцем; одаренный, умный. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Басыйр.

БАСИТ *(араб.)* Вдоволь дающий пищу и все необходимое для жизни. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Бәсит.

БАСТАН *(араб.-перс.; этноним)* **1.** Нечто очень древнее, старинное. **2.** Древнее название иранского племени. *Диалект. вариант:* Бастам. *Тат. написание:* Бастан.

БАТБАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* По мнению М.З.Закиева, данное имя образовано путем слияния слов *бота* (верблюжонок) и *бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин)*. *Тат. написание:* Батбай.

• **Батбай** (7 в.), предводитель болгарских племён Приазовья (около 642-70). Старший сын Кубрат-хана. После смерти отца возглавил болгарские племена. Воевал с хазарами. В середине 7 в. Батбай со своей ордой был вытеснен хазарами из Восточного Приазовья в междуречье Днепра и Дона, стал вассалом Хазарского каганата.

БАТМАН *(древнетюрк.)* Батман (мера веса, примерно равная 4 пудам). Сохранилось у татар и русских в фамилии Батманов. В Зеленодольском районе РТ есть село с названием Бишбатман (пять батманов). *Тат. написание:* Батман.

БАТТАЛ *(араб.)* **1.** Богатырь, герой; самоотверженный воин. **2.** Отчаянный, дерзкий. *Тат. написание:* Баттал.

БАТУ *см.* Батый.

• **Бату Гатауллович Мулюков** (1928-99), композитор, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1977, 1981). В 1970-96 преподавал в Казанской академии культуры и искусств (с 1991 профессор). Основные сочинения: опера «Чернoликие» («Кара йөзләр», 1981; на русском языке известна как «Кара за любовь»), оратории «Казань» (1977), «Тукай» (1985), «Века и минуты» («Гасырлар һәм минутлар», 1987), кантаты, 3 струнных квартета, романсы, песни. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1984).

Бату Мулюков

БАТУЛЛА *(араб.) см.* Байтулла. *Тат. написание:* Батулла.

• **Рабит Батулла** *см.* **РАБИТ**.

БАТЫЙ *(монгол.; историч.)* **1.** Драгоценный камень. **2.** По мнению Н.А.Баскакова, в основе имени Батый лежит монгольское слово *бата*, означающее «крепкий, здоровый; надежный, постоянный». *Тат. написание:* Бату ~ Батый.

• **Батый** (около 1207 - 56), хан, монгольский полководец, фактический основатель Джучи Улуса (т.н. Золотой Орды). Сын Джучи, внук Чингисхана. После смерти отца (1227) унаследовал его улус. По решению курултая возглавил поход монгольского войска в Восточную Европу. Завоевал Волжскую Булгарию (1236), княжества Северо-Восточной и Южной Руси (1237-40), вторгся в Венгрию, Польшу, Чехию, Болгарию (1240-42). В 1242-56 управлял территорией Джучи Улуса к западу от р. Урал. Основал ставку в Болгаре, затем в низовьях Волги, где в середине 13 в. был построен г. Сарай аль-Махруса, столица Джучи Улуса (Золотой Орды). Уделял много внимания возрождению торговли и ремёсел, строительству городов в Нижнем Поволжье.

БАТЫР *(перс.)* Богатырь, герой; бесстрашный, очень сильный, героический. *Тат. написание:* Батыр.

БАТЫРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Стань героем. Сохранилось в фамилиях Батыраев, Батраев. *Диалект. вариант:* Батрай. *Тат. написание:* Батырай.

БАТЫРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байбатыр. *Тат. написание:* Батырбай.

БАТЫРБЕК *(тюрк.-тат.)* Бесстрашный, героический бек. *Тат. написание:* Батырбәк.

БАТЫРБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Батырбулат.

БАТЫРГАЛИ *(тат.-араб.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Батыргали.

БАТЫРГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Батыргәрәй.

БАТЫРДЖАН (БАТЫРЖАН) *(тат.-перс.)* Бесстрашный, смелый, сильный (человек). *Тат. написание:* Батырҗан.

БАТЫРКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к имени Батыр (богатырь, герой) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Батыркай.

БАТЫРЛАН *(казах.)* Прояви мужество, будь смелым, бесстрашным. *Тат. написание:* Батырлан.

БАТЫРХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Батырхуҗа.

БАТЫРША *(тюрк.-тат.-перс.)* Батыр (бесстрашный, очень сильный, героический) + шах. *Тат. написание:* Батырша.

Батырша

• **Батырша** (1710-62), один из организаторов и предводителей татаро-башкирского восстания. В 1746-49 мударрис в медресе и имам мечети в Исетской провинции, с 1749 мулла в одной из деревень Оренбургской губернии, содержал собственное медресе. Весной 1755 обратился с воззванием к татарам, башкирам и др. народам Приуралья, выступил против правительственных ограничений мусульманской обрядности и местного самоуправления, чрезмерных налогов и повинностей; возглавил народное восстание. Схвачен в 1756 и заключён в Шлиссельбургскую крепость, где и умер.

БАТЫШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Герой, богатырь. Сохранилось в фамилиях Батышев, Баташов. *Тат. написание:* Батыш.

БАХАДИР ~ БАХАДУР *(перс.)* Богатырь, герой; обладающий огромной силой. *Тат. написание:* Баһадир ~ Баһадур.

БАХАУЛЛА *(араб.)* Блеск, сияние Аллаха. *Тат. написание:* Бәһаулла.

БАХИ *(араб.)* Красивый, прелестный. *Тат. написание:* Бәһи.

БАХРАМ *(древнеиран.)* **1.** Победитель; победа. **2.** Планета Марс. **3.** Бог победы. *Тат. написание:* Бәһрам.

• **Бахрам Газизович Садыков** (1930-2002), акушер-гинеколог, доктор медицинских наук (1975), профессор (1978). Заслуженный врач РТ (1994). В 1955-59 врач Республиканской клинической больницы. С 1959 в Казанском медицинском университете, в 1984-95 заведующий кафедрой акушерства и гинекологии №2. Труды по иммуноконфликту и иммунологии осложнённых беременностей.

БАХРАМБЕК *(перс.-тат.)* Бахрам *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Бәһрамбәк.

БАХРАМШАХ *(перс.)* Бахрам *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Бәһрамша.

БАХТЕГАНИ *(араб.)* Счастливый и очень богатый. *Тат. написание:* Бәхтегани.

БАХТЕХУЖА *(араб.-перс.)* Счастливый хозяин, руководитель. *Диалект. варианты:* Бахтегуза, Бахтеуза. *Тат. написание:* Бәхтехуҗа.

БАХТИ *(араб.)* Счастливый. *Тат. написание:* Бәхти.

• **Бахти Миниярович Гайсин** (1930-91), баянист. Народный артист Башкирской АССР (1962), заслуженный артист РСФСР (1986). В 1953-61 концертмейстер Башкирского академического театра драмы им. М.Гафури, в 1961-90 солист и концертмейстер Башкирской филармонии. Автор песен.

БАХТИЗ *(араб.)* Имя, образованное от слова *бахет* (счастье). *Тат. написание:* Бәхтиз.

БАХТИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Счастливый слуга Аллаха. *Диалект. вариант:* Бахтияз. *Тат. написание:* Бәхтияздан.

БАХТИЯР *(араб.-перс.)* Счастливый; тот, кому сопутствует счастье. *Тат. написание:* Бәхтияр.

Бахтияр Канкаев

• **Бахтияр Канкаев** (?-?), сподвижник Е.Пугачёва, главный полковник. Примкнул к повстанческому движению в декабре 1773. Вёл агитацию среди населения Казанского, Кунгурского, Уфимского уезда, сформировал отряд, участвовал в штурме Казани (1774), потерпел поражение около с. Рыбная Слобода. Дальнейшая судьба неизвестна.

• **Бахтияр Гумерович Мирзанов** (1892-1941), поэт. Сборники «Красные цветы» («Кызыл чәчәкләр», 1921), «Белый царь» («Ак патша», 1921).

• **Бахтияр Хасанович Табиев** (1940-99), живописец, педагог, заслуженный деятель искусств Казахстана (1988), дипломант всесоюзного конкурса «Живопись-89» (Москва), дипломант академии художеств СССР за серию «Арал и

Приаралье» (1991), член Международного центра искусств в Париже (с 1998), член президиума Ассоциации татарских культурных центров РК. В 1967-73 преподаватель Алма-атинского художественного училища, с 1990 председатель секции живописи Союза художников Казахстана. Основные произведения: «Восточный базар» (1975), «У кошары» (1976), «Вечер» (1986). Работы находятся в Третьяковской галерее и др. музеях. Жил в г. Алматы.

Бахтияр Табиев

БАХТУРАЗ *(араб.-древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Это имя, образованное путем слияния слов *бахет* (счастье) и *ураз* (в переводе с древнетюркского: «счастье»), имеет значение: «пусть ребенок будет счастлив вдвойне». Сохранилось у казанских и сибирских татар в фамилии Бахтуразов. *Тат. написание:* Бахтураз.

БАХЫТ *(араб.; обряд. имя)* Счастье. Имя, даваемое с пожеланием ребенку счастливой жизни. *Тат. написание:* Бәхет.

БАХЫТБАЙ *(араб.-тат.)* Счастливый бай. *Тат. написание:* Бәхетбай.

БАХЫТГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Бахет (счастье) + Гарай *(см.)*. *Синонимы:* Сагадатгарай, Кутлыгарай. *Тат. написание:* Бәхетгәрәй.

БАХЫТЖАН *(араб.-перс.)* Счастливая душа, счастливый человек. *Тат. написание:* Бәхетҗан.

БАШАР *(араб.)* Человек; люди. *Тат. написание:* Бәшәр.

БАШБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.)* Родился главный, старший ребенок (сын). *Срав.:* Бактыбаш. *Тат. написание:* Башбакты.

БАШБУРИ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Главный, старший волк *(см.* Бури*)*. Сохранилось у крещеных татар в фамилиях Башбурин, Башбуров. *Тат. написание:* Башбүре.

БАШИР *(араб.)* Радующий; приносящий радостную, отрадную весть. *Тат. написание:* Бәшир.

• **Башир Искандарович Рамеев** (1918-94), конструктор, доктор технических наук (1962). В 1940-71 на научно-исследовательской работе в ряде институтов Москвы, Пензы. В 1971-87 заместитель начальника Главного управления вычислительной техники и систем управления Государственного комитета по науке и технике (Москва). В 1987-91 в Государственном комитете по вычислительной технике и информатике СССР. Труды в области создания ЭВМ. Под руководством Башира Рамеева созданы ЭВМ «Стрела», «Погода», серии «Урал» и др. Предложил новые принципы построения ЭВМ. Государственная премия СССР (1954).

Башир Рамеев

БАЯЗ *(араб.)* Белизна, белый цвет; чистота. *Срав.:* Аклаш. *Тат. написание:* Бәяз.

БАЯЗИТ *(араб. или перс.)* Образовано от арабских слов Абуязид - «отец Язида». Имя Язид имеет значение «превосходящий». *Тат. написание:* Баязит.

Баязит Мухаметов

• **Баязит Шаймарданович Мухаметов** (р. 1931), административно-хозяйственный руководитель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1989). В 1947-56 учитель в школах Актанышского района. В 1956-59 1-й секретарь Актанышского райкома ВЛКСМ, в 1959-69 на партийной работе, в 1969-87 председатель исполкома Актанышского райсовета народных депутатов. С 1987 директор Актанышского училища № 80.

БАЯН *(монгол.-араб.)* **1.** В древнемонгольском и древнетюркском языках слово *bajan* употреблялось в значении «богатый», «сильный», «счастливый». Баян - старинное имя, образованное от этого слова. У дунайских болгар употребляется имя Боян. Болгарский антропонимист Стефан Илчев считает, что оно происходит от тюркского слова *bajan* (богатый). **2.** Согласно другой точке зрения, имя Баян возникло как результат твердого произношения в местных татарских говорах мягкого арабского имени Бяян и представляет собой омоним монгольского имени Баян. *Тат. написание:* Баян.

• **Баян** (?-1241), булгарский бек. В 1238 совместно с Джиком возглавил антимонгольское выступление булгар. Погиб в сражении с монгольскими войсками.

• **Баян Валеевич Ахмеров** (1914-92), председатель колхоза «Кама» Менделеевского района в 1958-83. По профессии учитель, хозяйство возглавил как тридцатитысячник. Под его руководством колхоз стал передовым. В начале 1980-х гг. средняя урожайность зерновых культур

достигла 20 ц/га, удой на корову 3000 кг. В деревнях построены крупные объекты производственного и социального назначения.

• **Баян Еркеевич Давлетов** (1924-43), Герой Советского Союза (1943, посмертно). В Великую Отечественную войну лейтенант, командир стрелкового взвода. Проявил героизм при форсировании Днепра.

БАЯХМЕТ *(тат.-араб.)* Бай (богатый, могущественный) + Ахмет *(см.). Срав.:* Ахметбай. *Тат. написание:* Байәхмәт.

БЕК *(древнетюрк.-тат.)* Князь, господин. *Тат. написание:* Бек.

БЕКБУЛСЫН *(тюрк.-тат.)* Пусть ребенок станет беком (князем, господином). *Тат. написание:* Бәкбулсын.

БЕКТАРХАН *(древнетюрк.-тат.)* Бек (князь, господин) + Тархан *(см.). Разновидность:* Биктархан. *Тат. написание:* Бәктархан.

БЕЛЕК *(тюрк.-тат.)* Обладающий знаниями, образованный. Имя, активно употреблявшееся казанскими татарами в XVI-XVII веках. *Тат. написание:* Белек.

БЕЛЕМ *(тюрк.-тат.)* Знание, наука. *Синоним:* Гилем. *Тат. написание:* Белем.

БЕЛЕМБАЙ *(тюрк.-тат.)* Белем (знание, наука) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Белембай.

БЕЛЕМЧАК *(булгар.-тат.)* Образовано путем присоединения к имени Белем *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса -*чак*. Встречается в эпитафиях на надгробных камнях булгарских могил. *Тат. написание:* Белемчәк.

БЕРКУТ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Беркут (название птицы). Символ героизма, отваги, силы и власти. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал сильным и смелым, как беркут. Сохранилось у казанских татар и удмуртов в фамилии Беркутов. *Синонимы:* Шункар, Сокол. *Тат. написание:* Бөркет.

• **Беркут Исхаков** (1924-90), литературовед. С 1969 в Институте литературы и искусства им. М.Ауэзова (Алма-Ата). Переводы на казахский язык произведений татарских поэтов. Исследование татаро-казахских литературных связей.

БЕРКУТБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Беркут *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Имя, дававшееся с пожеланием ребенку силы и смелости. *Тат. написание:* Бөркетбай.

Би ~ Бик ~ Бек *(древнетюрк.-тат.)* Слова *би ~ бик ~ бек*, имеющие значения «князь, повелитель, начальник, руководитель, глава, хозяин, господин», изначально употреблялись как древнетюркские военные термины и с течением времени превратились в *антрополексемы*, активно используемые при образовании составных тюркских имен. Старотатарское слово *бик* («бек, князь, повелитель, начальник, господин») омонимично по отношению к слову *бик* («крепкий, здоровый; твердый»). *Тат. написание:* Би ~ Бик ~ Бәк.

БИАРСЛАН *(древнетюрк.-тат.)* Би (князь, господин) + арслан (лев). *Срав.:* Арсланбек. *Тат. написание:* Биарслан.

БИАХМЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Би (князь, господин) + Ахмет *(см.). Тат. написание:* Биәхмәт.

БИБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Би (князь, господин) + барс (барс, тигр). *Срав.:* Барсби, Барсбек. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Бибарсов. *Тат. написание:* Бибарс.

БИБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Образовано слиянием титулов *би* и *бек*, имеющих одинаковое значение (князь, вельможа, господин). Сохранилось у татар и русских в фамилии Бибиков (Бибеков). Н.А.Баскаков считает, что в основе русской фамилии Бибиков лежит староузбекское слово *бибек* (по-татарски *бябяк* - *зрачок). Тат. написание:* Бибәк.

БИГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Би (князь, господин) + Гали *(см.). Тат. написание:* Бигали.

БИГАШ ~ БИГАЧ *(древнетюрк.)* В древ-

нетюркском языке слово *begac* имело значение «принц» (сын хана). Сохранилось у татар и русских в фамилиях Бигишев, Бигичев. О.Н.Трубачев считает, что имя Бегич (Бигич) происходит от тюркского слова *бег* (чиновник). *Срав.:* Бигиш, Бигеш. *Тат. написание:* Бигәш ~ Бигәч.

БИГИ *(древнетюрк.-тат.)* Герой, богатырь. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Бигиев. *Тат. написание:* Биги.

БИГИЛЬДЕ ~ БИКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Родился князь. *Тат. написание:* Бигилде ~ Бикилде.

БИГИШ ~ БИГЕШ *(древнетюрк.-тат.)* Друг (сын) князя, сын бека. Сохранилось в фамилиях Бигишев, Бигешев. *Срав.:* Бииш. *Тат. написание:* Бигиш ~ Бигеш.

БИГУЛ ~ БИКУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Би (князь, господин) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Бигол ~ Бикол.

БИДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Би (князь, господин) + джан (душа, человек). *Срав.:* Бикджан, Джанбек, Джанибек. *Тат. написание:* Биҗан.

БИДУГАН ~ БИТУГАН *(тюрк.-тат.)* Родился князь (бек). *Тат. написание:* Бидуган ~ Битуган.

БИИШ (БИЕШ) *(древнетюрк.-тат.)* Би (князь, господин) + иш (друг, товарищ, мальчик). Сохранилось в фамилиях Биишев, Биешев. *Срав.:* Бигиш, Бигеш, Бигаш. *Тат. написание:* Бииш (Биеш).

БИКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бик (князь, господин) + бай (хозяин; богатый, состоятельный человек). *Срав.:* Байбек. Имя Бикбай (Бекбай) употребляется также у мари и удмуртов. *Тат. написание:* Бикбай.

БИКБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Бик (князь, господин) + барс (барс, тигр). *Срав.:* Барсби, Барсбек. *Тат. написание:* Бикбарс.

БИКБАТЫР *(древнетюрк.-тат.)* Крепкий, здоровый, сильный богатырь, герой. Имя Бикбатыр от булгаро-татар пришло к марийцам. *Срав.:* Батырбек. *Тат. написание:* Бикбатыр.

БИКБАУ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Крепкая, прочная нить; обладающий крепкой, прочной нитью. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок стал продолжателем родовой нити. Это имя встречается в летописи, датированной 1788 годом. Сохранилось в фамилиях Бикбау, Бикбауов, Бикбов, Бикбаулов. *Срав.:* Хабиль. *Тат. написание:* Бикбау.

БИКБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* «Дал бека», т.е. Бог дал ребенка, который станет беком (князем). *Срав.:* Бирдебек. *Тат. написание:* Бикбирде.

БИКБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бик (князь, господин) + буга (бык). *Тат. написание:* Бикбуга.

БИКБУЛ *(тюрк.-тат.)* **1.** Будь крепким, здоровым. **2.** Стань беком. *Тат. написание:* Бикбул.

БИКБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Крепкий булат; твердая сталь. *Тат. написание:* Бикбулат.

- **Бикбулат** (? - около 1391/92), хан Золотой Орды (1391/92). В 1379-87 на службе у Токтамыша. В 1391 после поражения Токтамыша на р. Кондурча (приток р. Сок) захватил ханский трон. Чеканил монету (1391/92). Погиб в борьбе с Токтамышем.
- **Бикбулат Мазитович Салиев** (1882-1942), историк. В 1909-17 учительствовал в Средней Азии, одновременно сотрудничал в газете «Иль» и журнале «Шура». С середины 1920-х гг. на научной и педагогической работе в Ташкенте, с 1930 профессор Ташкентского педагогического института. Труды по истории и культуре татарского народа и Узбекистана. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

БИКБУЛДЫ *(тюрк.-тат.)* Родился бек (князь, господин). Сохранилось в фамилиях Бикбулдин, Бикболдин, Бикбулдиев. *Тат. написание:* Бикбулды.

БИКДЖАН *(тат.-перс.)* **1.** Бик (князь, господин) + джан (душа, человек); **2.** Крепкий, здоровый человек. *Срав.:* Биджан, Джанбек, Джанибек. *Тат. написание:* Бикҗан.

БИККАЙ *(тюрк.-тат.)* **1.** Уменьшительно-ласкательная форма имени Бек *(см.)*. **2.** Уменьшительно-ласкательная форма слов «крепкий», «здоровый». Сохранилось в фамилиях Биккаев, Биккиев, Биккин, Биккеев. *Тат. написание:* Биккәй.

БИККИНА *(древнетюрк.-тат.)* Пусть ребенок непременно станет беком (князем). Сохранилось в фамилиях Биккинин и Биккениев. *Тат. написание:* Биккенә.

БИККУЛ *(тюрк.-тат.)* **1.** Слуга бека (князя). **2.** Крепкий, здоровый раб божий. *Срав.:* Кулбеек. *Тат. написание:* Биккол.

БИКЛЕМЕШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Образовано от глагола *бикле ~ биклемеш*, имеющего значение «хранить, держать взаперти». В старину был такой обычай: если в семье дети умирали в раннем младенчестве, вновь родившемуся мальчику давали имя Биклемеш с пожеланием остановить, «запереть» смерть. **2.** Возможно, имя Биклемеш произошло от древнетюркского слова *биклемеш*, имевшего значение «ждать, помнить, скучать». Сохранилось у татар и русских в фамилиях Биклемешев, Беклемешев. *Тат. написание:* Бикләмеш.

БИКМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладающий хорошим здоровьем, крепкий. Сохранилось в фамилиях Бикманов, Бикменов. *Тат. написание:* Бикмән.

БИКМУЛЛА *(тюрк.-тат.-араб.)* Бик (князь, господин) + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). Очень образованный. *Тат. написание:* Бикмулла.

БИКМУРАТ *(тат.-араб.)* Бик (князь, господин) + Мурат *(см.)*. *Срав.:* Муратбек. *Тат. написание:* Бикморат.

БИКМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Бик (князь, господин) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзаби, Мурзабек. *Разновидность:* Бимурза. *Тат. написание:* Бикморза.

БИКМУХАММЕТ (БИКМУХАММАД) *(тат.-араб.)* Бик (князь, господин) + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметбек. *Диалект. варианты:* Бикмухамметкай, Бикмамет, Бикмет, Бикау, Бикмуш, Бикмуч, Бикмач, Бикмеч, Бикуш, Бикмай, Бикми, Бикмук, Бимет. *Тат. написание:* Бикмөхәммәт.

• **Бикмухаммад** (2-я половина 18 в.), писатель. Автор «Книги о запретном» («Хәрамнамә»), сатирически высмеивающей «Завещание» («Васыйәтнамә») Галикей-Аталыка. Жизнь и творчество Бикмухаммада мало изучены.

БИКМУХАММЕТЬЯР *(тат.-араб.-перс.)* Бик (князь, господин) + Мухамметьяр *(см.)*. *Диалект. варианты:* Бикметьяр. *Тат. написание:* Бикмөхәммәтьяр.

БИКНАЗАР *(тат.-казах.)* Бик (князь, господин) + назар (взор, внимание). Внимательный человек. *Тат. написание:* Бикназар.

БИКСУЛТАН *(тат.-араб.)* Бик (князь, господин) + султан (повелитель). *Срав.:* Султанбик, Султанбек. *Тат. написание:* Биксолтан.

БИКТАГИР *(тюрк.-тат.-араб.)* Бик (князь, господин) + Тагир *(см.)*. *Тат. написание:* Биктаһир.

БИКТАРХАН *(древнетюрк.-тат.)* Бик (князь, господин) + Тархан. *Фонетич. вариант:* Бектархан. *Тат. написание:* Биктархан.

БИКТАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Крепкий камень; твердый, как кремень. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал крепким, как камень. Сохранилось в фамилиях Бикташев, Биктяшев. *Тат. написание:* Бикташ.

БИКТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал могущественным, как бек (князь), и крепким, как железо. *Срав.:* Тимербек. *Диалект. варианты:* Бикти, Биктир, Биктуш, Биктими. *Тат. написание:* Биктимер.

БИКТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* Крепкий,

могучий тополь. *Тат. написание:* Биктирәк.

БИКТУГАН *(тюрк.-тат.)* Родился бек (господин). *Тат. написание:* Биктуган.

БИКТУТУК *(древнетюрк.-китай.; воен. термин)* Бек (князь, господин) + Тутук *(см.). Диалект. вариант*: Биктут. *Тат. написание:* Биктутук.

БИКТЯШ *(тюрк.-тат.-перс.)* Подобный огню; сильный, как огонь. *Тат. написание:* Биктәш.

БИКХАН *(тюрк.-тат.)* Бик (князь, господин) + хан. *Срав.:* Ханбек. *Тат. написание:* Бикхан.

БИКХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Бик (князь, господин) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Биходжа, Ходжабек. *Разновидность:* Бекхузя. *Тат. написание:* Бикхужа.

БИКЧАНТАЙ *(древнетюрк.-тат.-монгол.)* **1.** Младший бек (господин); младший сын. **2.** Маленький, но крепкий. *Диалект. варианты:* Бикчи, Бикши. *Тат. написание:* Бикчәнтәй.

- **Бикчантай бин Ибрагим аль-Сабави** (1741-1801), религиозный деятель. Имам-хатиб мечети и мударрис медресе в д. Береске Казанского уезда. Один из первых казиев Оренбургского Магометанского Духовного Собрания.

БИКЧУРА ~ БИКЧУРАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Слуга (ребенок, потомство) бека. *Срав.:* Чураби, Чурабек. *Тат. написание:* Бикчура ~ Бикчурай.

БИКШАТ *(тюрк.-перс.)* **1.** Очень радостный, веселый. **2.** Имя, образованное путем слияния древнетюркского слова *бик* (бек, господин) и титула *шад* (князь). *Тат. написание:* Бикшат.

БИЛАЛ *(араб.)* Исцеляющий, оздоровляющий, исправляющий. *Тат. написание:* Билал.

БИЛАЛЕТДИН ~ БИЛАЛУТДИН *(араб.)* Оздоровляющий религию. *Диалект. варианты:* Биляй, Билюк. От этих имен образованы фамилии Биляев, Беляев, Билюков, Белуков, встречающиеся у татар-мишарей (мещеряков). *Тат. написание:* Билалетдин.

БИЛЛЮР *(перс.)* Хрусталь. *Тат. написание:* Биллүр.

БИЛЬБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Биль (поясница; *в перенос. значении:* опора) + бирде (дал). Бог дал опору, т.е. мальчика. *Срав.:* Бирдебай. *Тат. написание:* Билбирде.

БИЛЬГИЛЬДЕ ~ БИЛЬКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Биль (поясница; *в перенос. значении:* опора) + кильде (появилась). Появилась опора, т.е. родился мальчик, который станет опорой. *Тат. написание:* Билгилде ~ Билкилде.

БИНАЗИР *(перс.)* Такой, которому нет равных, несравненный. *Тат. написание:* Биназыйр.

БИРАХМЕТ *(тат.-араб.)* Господи! Дай ребенка, достойного похвалы, славного ребенка! Сохранилось в фамилии Бирахметов. *Тат. написание:* Бирәхмәт.

БИРДЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бог дал мальчика. *Тат. написание:* Бирдебай.

БИРДЕБЕК *(тюрк.-тат.)* Бог дал бека (господина). *Срав.:* Бикбирде. *Тат. написание:* Бирдебәк.

БИРДЕГУЛ ~ БИРДЕКУЛ *(тюрк.-тат.)* Бог дал помощника. *Срав.:* Кулбирде. *Тат. написание:* Бирдегол ~ Бирдекол.

БИРДЕИШ *(тюрк.-тат.)* Бог дал ровню, друга (мальчика). *Срав.:* Ишбирде. Сохранилось в фамилии Бирдишев. *Тат. написание:* Бирдеиш.

БИРДЕМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Бог претворил заветную мечту (дал ребенка). *Срав.:* Муратбирде. *Тат. написание:* Бирдеморат.

БИРДЕХАН *(тюрк.-тат.)* Бог дал мальчика, достойного стать ханом. *Срав.:* Ханбирде. *Тат. написание:* Бирдехан.

БИРДЕХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Бог дал

мальчика, достойного стать хозяином, господином. *Срав.:* Ходжабирде. *Тат. написание:* Бирдехужа.

БИРДЕЯР *(тюрк.-тат.-перс.)* Бог дал близкого человека, друга, товарища. *Срав.:* Ярбирде. Сохранилось в фамилии Бирдеяров. *Тат. написание:* Бирдеяр.

БИРМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Господи! Дай хорошего, доброго ребенка! Сохранилось в фамилии Бирмухамметов. *Тат. написание:* Бирмөхәммәт.

БИРСЕНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Пусть Бог даст мальчика, который станет баем (состоятельным, могущественным человеком). *Тат. написание:* Бирсенбай.

БИРЧЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Господи! Дай ребенка, который станет баем (состоятельным, могущественным человеком)! *Тат. написание:* Бирчебай.

БИТАМАН *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* Древнетюркское имя, образованное путем слияния слов *би* (князь, господин) и *таман* (титул). Сохранилось в названиях татарских сел Зур Битаман (Большой Битаман) и Кече Битаман (Малый Битаман) Высокогорского района РТ. *Тат. написание:* Битаман.

БИТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Родился би (князь, господин). Сохранилось в фамилии Битуганов. *Тат. написание:* Битуган.

БИХУЖА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Би (князь, господин) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Бикходжа, Ходжабек. Сохранилось в фамилиях Бихузин, Бихузиев. *Тат. написание:* Бихужа.

БИЧУРА *(древнетюрк.-тат.; мифология)* **1.** Сын князя, вельможи; богатырь, работник, воин князя, вельможи. **2.** В булгаро-татарской мифологии *бичура* или *пичура* - домовой. *Срав.:* Чураби. Сохранилось в фамилии Бичурин. *Тат. написание:* Бичура.

БИШБУЛЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Пять подарков, т.е. самый большой подарок (ребенок). Сохранилось в фамилии Бишбуляков. *Тат. написание:* Бишбүләк.

БУГА~ БУКА (БУГАЙ) *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бык, племенной бык. Давалось с пожеланием ребенку (мальчику) силы быка. Сохранилось в фамилиях Букаев, Бугаев, Буков, Букин. *Тат. написание:* Буга ~ Бука (Бугай).

БУГАРСЛАН ~ БУГРУСЛАН ~ БУГУРУСЛАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя); геогр. термин)* Буга (бык) + арслан (лев). Давалось с пожеланием ребенку (мальчику) силы быка и бесстрашия льва. Сохранилось в фамилиях Бугарсланов, Бугрусланов, в названии города Бугуруслан Оренбургской области. *Тат. написание:* Бугаарслан ~ Бугруслан ~ Бугуруслан.

БУДАИЛЬ *(араб.)* Имя, образованное от арабского слова *будиль* («смена», «заместитель»). *Тат. написание:* Бөдәил.

БУЗАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Стань взрослым, живи долго (древнетюркскому слову *буз* в современном татарском языке соответствует слово *буй* - «рост»); просматривается также значение «доживи до седых волос». *Разновидность:* Бузанак. Сохранилось в фамилиях Бузанов, Бузанаков. *Тат. написание:* Бузан.

БУЗТАНАЙ *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* Луна бледно-серого (белого) цвета; предрассветная луна. Сохранилось в фамилии Бузтанаев и в названии деревни Бузатанай Бурайского района РБ. *Срав.:* Актанай. *Тат. написание:* Бузтанай.

БУЗТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Беловато-серое (беловатое) железо. *Срав.:* Актимер. *Тат. написание:* Бүзтимер.

БУЗТИРЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Серебристый тополь. *Срав.:* Актиряк. Сохранилось в фамилии Бузтиряков. *Тат. написание:* Бүзтирәк.

БУЗТУГАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Родился ребенок, который будет жить долго, доживет до седых волос. *Тат. написание:* Бузтуган.

БУЗЪЕГЕТ *(древнетюрк.-тат.; фольклор)* Зрелый, совершеннолетний юноша. Герой татарского фольклора. *Тат. написание:* Бузъегет.

БУЗЯК *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *буз* (беловато-серый) уменьшительно-ласкательного аффикса *-як*. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Бузяков. *Тат. написание:* Бүзәк.

БУЗЯРГАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* В древнетюркском языке слово *боз (~ буз)* имело значение «рост». Имя Бузярган означает «выросший», «ставший взрослым». Давалось хворому ребенку (мальчику) с пожеланием, чтобы он поскорее поправился и быстро вырос. Имя Безерган и фамилия Безергенев встречаются в книгах переписи населения Казани 1565-68, 1646 годов. *Тат. написание:* Бүзәргән.

БУКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Богатырь, герой. *Диалект. вариант:* Мукай. *Тат. написание:* Бөкәй.

БУКАЙХАН *(древнетюрк.-тат.)* Хан-богатырь, хан-герой. *Тат. написание:* Бөкәйхан.

БУЛАН *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Олень. Сохранилось, в частности, у крещеных татар, проживающих в Нижнекамском районе РТ, в фамилии Буланов. Имело широкое распространение во времена Казанского ханства. *Тат. написание:* Болан.

• **Булан** (? - около 730), хазарский каган. Потерпел поражение в арабо-хазарской войне; в 721-22 гг. арабы захватили Семендер и Беленджер. В ответном походе против арабов Булан проявил особую жестокость по отношению к мусульманам. Ввёл в качестве государственной религии иудаизм.

БУЛАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Булан *(см.)* + бай (мальчик). *Тат. написание:* Боланбай.

БУЛАНКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *булан* (олень) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Буланкаев. *Тат. написание:* Боланкай.

БУЛАНЧИ *(древнетюрк.-тат.)* Оленевод или охотник за оленями. Сохранилось в фамилиях Буланчин, Буланшин, Буланчиев. *Тат. написание:* Боланчы.

БУЛАТ *(араб.; обряд. имя)* В арабском языке слово *булат* означает «отличная сталь». В Дамаске сталь высшего сорта называли *булат*. Имя Булат дается мальчикам с пожеланием вырасти крепкими и уметь противостоять врагам, как булатная сталь. *Тат. написание:* Булат.

Булат Янтимиров

• **Булат Янбулатович Янтимиров** (1915-44), Герой Советского Союза (1944, посмертно). Участник советско-финской воины (1939-40). В ВОВ капитан, заместитель командир стрелкового батальона. Проявил героизм при форсировании Западной Двины. Погиб в бою.

Булат Мансуров

• **Булат Багаутдинович Мансуров** (1937-2011), кинорежиссёр, кинодраматург. Заслуженный деятель искусств Туркменской ССР (1978). С 1976 на студии «Мосфильм». Основные фильмы: «Авария» (1961), «Притча о любви» (1974), «Блистающий мир» (1984). Булат Мансуров вел режиссерскую мастерскую во ВГИКе (1992-94), во Всероссийском институте переподготовки и повышения квалификации работников кинематографии (1993-95). С 1992 президент Международного Общественного Фонда развития киношкол им. С.М.Эйзенштейна.

Булат Галеев

• **Булат Махмутович Галеев** (1940-2009), философ, киновед, режиссёр, исследователь светомузыки, теоретик искусства. Член-корреспондент АН РТ (1996), доктор философских наук, Заслуженный работник культуры ТАССР. С 1963 в Казанском техническом университете, профессор (1991). Одновременно с 1963 руководитель СКБ «Прометей», с 1994 директор НИИ экспериментальной эстетики «Прометей» при Казанском техническом университете и АН РТ. Труды по светомузыке и синтезу искусств.

БУЛАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Булат *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байбулат. *Синоним*: Курычбай. *Тат. написание:* Булатбай.

БУЛАТБАКИ *(араб.)* Отличная сталь, служащая вечно. *Тат. написание:* Булатбакый.

БУЛАТДЖАН *(араб.-перс.)* Булат *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Джанбулат. *Тат. написание:* Булатҗан.

БУЛАТТИМЕР *(араб.-тюрк.-тат.)* Сталь и железо. Символ крепости, твердости, здоровья. *Срав.:* Тимербулат. *Тат. написание:* Булаттимер.

БУЛАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Булат *(см.)* + хан. *Срав.:* Ханбулат. *Тат. написание:* Булатхан.

БУЛГАК *(древнетюрк.-тат.)* Образовано от древнетюркского слова *булгак*, означающего «быстро перемешивающийся», т.е. «живой, непоседливый». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков), русских и удмуртов в фамилии Булгаков. *Тат. написание:* Булгак ~ Болгак.

БУЛГАН *(тюрк.-тат.)* **1.** Родился, пришел в этот мир (о ребенке). **2.** Способный, расторопный (мальчик). **3.** Достигший успеха, получивший полное удовлетворение. *Тат. написание:* Булган.

БУЛГАР *(древнетюрк.-тат.; этноним; геогр. термин)* Мужское имя в честь древних предков татар - волжских булгар. *Производные имена:* Булгари, Болгари, Булгарай. От них образованы фамилии Булгариев, Булгараев, Болгаров, Булгари, Болгарский. У дунайских болгар встречаются женские имена Българина, България, фамилии Българанов, Българенски, Българиев, Българов, Българяннов. У ногайцев встречается фамилия Булгаров, у русских - фамилия Болгарский. Название древнего города и деревни в Лениногорском районе РТ. *Тат. написание:* Болгар.

БУЛДЫИШ ~ БУЛДЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Родилась ровня, пара (т.е. ребенок). *Срав.:* Ишбулды. Сохранилось в фамилии Булдышев. *Тат. написание:* Булдыиш ~ Булдыш.

БУЛЫШ *(тюрк.-тат.)* Помоги; оказывающий помощь. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Булушов. *Тат. написание:* Булыш.

БУЛЬТЕРЕК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Сын волка, волчонок. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был живучим и стойким к болезням, как волк. В мензелинском говоре среднего диалекта татарского языка прозвище Бультерек дают низкорослым людям. Сохранилось в фамилии Бультереков. *Тат. написание:* Бүлтерек.

БУЛЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Обрядовое имя, дававшееся в случае, если отец умирал до рождения ребенка, а также если вскоре после рождения ребенка умирали отец или мать. Означало: «дар, оставленный отцом или матерью». Синонимы: Гата, Зайд, Нафиль. *Тат. написание:* Бүләк.

БУЛЯКБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Буляк *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байбуляк. *Тат. написание:* Бүләкбай.

БУЛЯКБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бог сделал подарок (дав ребенка). *Тат. написание:* Бүләкбирде.

БУЛЯККУЛ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Буляк (подарок, дар) + кул (помощник, работник). *Тат. написание:* Бүләккол.

БУРАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* В древности у тюркских народов был обычай давать детям имена в зависимости от того, в какой день и при какой погоде они родились. Мальчиков, родившихся в буранный день, нарекали именем Буран с пожеланием стать сильным, мужествен-

ным и грозным. *Тат. написание:* Буран.

БУРАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Буран *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Буранбай.

БУРАНГУЛ ~ БУРАНКУЛ *(тат.; обряд. имя)* Помощник, работник, родившийся в буранный день. Сохранилось у казанских татар и башкир в фамилии Бурангулов. *Тат. написание:* Бурангол ~ Буранкол.

БУРАНЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Родившийся в буранный день. Сохранилось в фамилиях Буранчиев, Буранчин. *Тат. написание:* Буранчы.

БУРАНШАХ (БУРАНША) *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Буран *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Буранша (Бураншаh).

БУРГАН (БУРХАН) *(араб.)* Доказательство; истина, правда; подтверждение, факт. *Диалект. варианты:* Бургани, Бурхи. *Тат. написание:* Борhан.

• **Бурган Низамиев** (1901-76), собиратель татарского фольклора. В фольклорном фонде Института языка, литературы и искусства АН РТ хранятся собранные им более тысячи пословиц, шуток, песен и баитов. Часть из них опубликована в «Татар халык ижаты».

БУРГАНЕТДИН *(араб.)* Доказательство, истина религии; тот, кто доказывает истинность религии. *Тат. написание:* Борhанетдин.

БУРГАНСАИТ *(араб.)* Бурган *(см.)* + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитбурган. *Тат. написание:* Борhансәет.

БУРГАНШАХ *(араб.-перс.)* Бурган *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Борhанша.

БУРДЖАН *(древнетюрк.-булгар.-башкир.; обряд. имя; этноним)* С душой волка. В значении: человек, наводящий ужас на врагов и злые силы. У волжско-камских булгар было в употреблении имя Бурзян (Х.Муслими). Князь Бурзян положил начало башкирскому племени бурзян (Р.Г.Кузеев). *Тат. написание:* Бөрҗан ~ Борҗан.

Бури *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Слово *бури* (волк), заимствованное из древнеиранского языка, употреблялось в тюркских и монгольских племенах как человеческое имя. Мальчикам давали имена, в состав которых входил компонент *бури*. Если мальчик рождался с зубами или у него долго не прорезывались зубы, его нарекали именем, в состав которого входил компонент *бури*. Сохранилось в фамилии Буриев. *Синонимы:* Ашан, Кашкар, Курт, Чан. *Тат. написание:* Бүре.

БУРИБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бури (волк) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Грозный и сильный, как волк. *Синонимы:* Кашкарбай, Чанбай. *Тат. написание:* Бүребай.

БУРИКАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к имени *Бури (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Буркиев, Буркеев, Бурикаев. *Тат. написание:* Бүрекәй.

БУРИХАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя; фольклор)* Бури (волк) + хан. Это имя встречается в татарском народном эпосе. *Тат. написание:* Бүрехан.

БУРИШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Друг (сын) волка. Сохранилось в фамилии Буришев. *Синоним:* Чаныш. *Тат. написание:* Бүриш.

БУРНАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Белоносый. Если у единственной дочери старейшины рода первым рождался мальчик, его клали рядом с белоносым псом и нарекали именем Бурнак (зооним). Этот обычай долгое время существовал в башкирском племени «юрматы». Сохранилось в фамилиях Бурнаков, Бурмаков. У русских встречаются фамилии Бурнак, Бурнаков, образованные от данного имени. *Тат. написание:* Борнак.

БУРНАШ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** В западном диалекте татарского языка слово *бурнаш* означает «прорастание (семян)».

2. Тонконосый, с худым носом (Н.А.Баскаков). **3.** Спешащий, обгоняющий (Радлов). Н.Г.Чернышевский в своем рукописном труде, посвященном происхождению названий татарских деревень Саратовской губернии, связывает название деревни Бурнашевка со словом *бурнаш ~ бурынлау* (пускающий ростки). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Бурнаш, Бурнашев. *Тат. написание:* Борнаш.

• **Фатхи Бурнаш** *см.* **ФАТХИ**.

БУРСЫК *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Барсук. Сохранилось у казанских и сибирских татар в фамилиях Бурсуков, Барсуков. Фамилия Барсуков встречается также у русских. *Тат. написание:* Бурсык.

БУРУНДУК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; геогр. термин)* Бурундук (грызун, живущий в земляных норах). По мнению Каюма Насыри, Бурундук - булгарское имя. Сохранилось в фамилии Бурундуков, в названии села Бурундуки в Кайбицком районе РТ. *Тат. написание:* Борындык.

БУРХАН *см.* Бурган.

• **Бурхан Шахиди** (1894-1989). В 1936-37 работал консулом Китая в г. Зайсан Казахской ССР. В 1938 был арестован и репрессирован. Освобожден в 1944. С 1949 Председатель правительства провинции Синьцзянь Китая. В 1953 Бурхан Шахиди был избран заместителем председателя Всекитайского политического консультативного Совета и почетным председателем Исламского общества Китая. Автор «Уйгуро-русско-китайского словаря».

• **Бурхан Хуснутдинович Мансуров** (1889-1942), политический деятель. Первый председатель Татарского Центрального исполнительного комитета (ТатЦИК). Внес вклад в установление и развитие товарно-денежных отношений в экономике. Заботился о развитии национальной культуры и повышении статуса татарского языка, о выдвижении на руководящие должности национальных кадров.

БУСТАН *(перс.)* Сад, цветник. *Диалект. варианты:* Бастан, Бастам. *Тат. написание:* Бустан.

БУХАР ~ БУХАРАЙ *(санскритское или перс.)* В древнесанскритском языке слово *вихара* означает «монастырь, храм Будды». От него происходит название узбекского города Бухара. В прежние времена татарские муллы, учившиеся в бухарских медресе, часто назвали своих сыновей именами Бухар, Бухарай и т.п. Сохранилось в фамилиях Бухаров, Букаров и Бухараев. У русских встречается фамилия Бухарин. *Тат. написание:* Бохар ~ Бохарай.

БУХАРБАЙ *(санскритско-тюрк.-тат. или перс.-тюрк.-тат.)* Бухар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Бухарбаев. *Тат. написание:* Бохарбай.

БУХАРДЖАН *(санскритско-перс. или перс.)* Бухар *(см.)* + джан (душа, человек). Сохранилось в фамилии Бухарджанов. *Тат. написание:* Бохаржан.

БУХАРЕТДИН *(санскритско-араб. или перс.-араб.)* Храм религии. *Тат. написание:* Бохаретдин.

БУХАРМУХАММЕТ *(санскритское или перс.-араб.)* Бухар *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Бухармет. *Тат. написание:* Бохармөхәммәт.

В

ВАГАП *(араб.)* Дающий все, одаривающий всем (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Вагап.

ВАГИЗ *(араб.)* Наставник; проповедник морали, увещатель, агитатор; рассказчик. *Тат. написание:* Вагыйзь.

• **Вагиз Нургалиевич Абраров** (р. 1943), учёный в области электронной техники, доктор технических наук (1990). В 1968-74 старший инженер на Ульяновском механическом заводе, в 1974-81 в Московском институте радиотехники, электроники и автоматики, с 1981 в Московской академии приборостроения и информатики. Труды по специальной электронной технике и технологии. Автор более 200 научных публикаций.

Вагиз Хидиятуллин

• **Вагиз Назирович Хидиятуллин** (р. 1959), советский и российский футболист, полузащитник. Заслуженный мастер спорта СССР (1988). Воспитанник спортивной школы-интерната (г. Ростов на Дону). Чемпион СССР (1979, 1987), серебряный призёр чемпионата Европы (1988), бронзовый призёр Олимпийских игр (1980). В 1977-83 играл в командах «Спартак», ЦСКА (Москва), в 1988-91 - «Тулуза» (Франция). Президент профсоюза футболистов и тренеров России (с 1995).

ВАГИЗДЖАН *(араб.-перс.)* Вагиз *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Вагыйзьҗан.

ВАГИП *(араб.)* Дар, подарок; дарящий, одаривающий. *Тат. написание:* Вагип.

ВАДИГ *(араб.)* **1.** Кроткий, простой, скромный. **2.** Доверяемая вещь, вещь, сданная на хранение. *Тат. написание:* Вәдигъ.

ВАДИГЕТДИН ~ ВАДИГУТДИН *(араб.)* Благовоспитанный, скромный слуга религии. *Тат. написание:* Вәдигытдин.

ВАДИГУЛЛА *(араб.)* Благовоспитанный, терпеливый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Вәдигулла.

ВАДИК *(араб.)* Пайщик; вносящий пай, долю. *Тат. написание:* Вадыйк.

ВАДИМ *(рус.)* **1.** Любящий спорить, сеять смуту, забияка (от древнерусского слова «вадити» - сеять смуту, споры). **2.** Привлекательный. **3.** Вариация древнерусского «Владимир». *Тат. написание:* Вадим.

• **Вадим Юсупович Абдрашитов** (р. 1945), советский и российский кинорежиссёр. Народный артист РФ (1992). Член Союза кинематографистов России, действительный член Российской Академии кино, член правления Гильдии кинорежиссеров России. Снял фильмы «Остановился поезд», «Парад планет» (1984), «Плюмбум, или Опасная игра» (1987), «Слуга» (1989), «Пьеса для пассажира» (1995), «Магнитные бури» (2003) и др. Лауреат Государственной премии СССР (1991), Премии Альфреда Бауэра (за открытие новых путей в киноискусстве) и Премии Экуменического жюри Берлинского кинофестиваля (1989). Работы Вадима Абдрашитова отличает сдержанный, внутренне напряжённый кинематографический язык. В центре его работ всегда острые нравственные проблемы.

Вадим Абдрашитов

• **Вадим Махмудович Усманов**, композитор и аранжировщик.

ВАДУТ *(араб.)* Любящий. *Тат. написание:* Вәдүт.

• **Вадут Кашшафович Мифтахов** (1915-42), поэт. Стихи вошли в сборник «Песня продолжается» («Җыр һаман яңгырый», 1956), «Они в строю» («Алар сафта», 1961). Погиб на Великой Отечественной войне.

Вадут Мифтахов

ВАЗИ *(араб.)* Красивый; с красивым лицом. *Тат. написание:* Вәҗи.

ВАЗИАХМЕТ (ВАЗИХАХМЕТ) *(араб.)* Красивый Ахмет. *Тат. написание:* Вәҗиәхмәт (Вәҗиһәхмәт).

ВАЗИГ *(араб.)* Тот, кто налаживает, настраивает, ремонтирует. *Тат. написание:* Вәзигъ.

ВАЗИП *(араб.)* Надлежащий, очень нужный. *Тат. написание:* Важип.

ВАЗИР *(араб.)* Министр, визирь. *Тат. на-*

писание: Вәзир.

ВАЗИТ (ВАДЖИТ) *(араб.)* Тот, кто есть всегда. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Вәҗит.

ВАЗИУЛЛА (ВАДЖИУЛЛА) *(араб.)* Красивый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Вәҗиулла.

ВАЗИХ *(араб.)* Ясный, открытый, четкий, определенный; четко и внятно объясняющий. *Тат. написание:* Вазыйх.

• **Вазих Кашапович Хайруллин** (р. 1921), химик, доктор химических наук (1968), профессор (1973). Заслуженный деятель науки ТАССР (1973). В 1952-59 в Казанском химико-технологическом институте. С 1959 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН, заведующий лабораторией нефтехимического синтеза (с 1971). Труды по химии фосфор- и сераорганических соединений.

• **Вазих Кашапович Сайфуллин** (1929-2002), актёр, режиссёр, драматург, заслуженный деятель искусств РСФСР и Башкирской АССР.

ВАЗХЕТДИН (ВАЗЕТДИН) *(араб.)* Лик, лицо религии. *Тат. написание:* Вәҗhетдин (Вәҗетдин).

ВАИЗ *(араб.)* Наставник, увещатель; оратор. *Тат. написание:* Ваиз.

ВАИС *(араб.)* Сын волка, волчонок. *Срав.:* Бультерек. *Разновидность:* Вайс. Сохранилось в фамилиях Ваисов, Вайсов. *Тат. написание:* Ваис.

ВАКИЛЬ (ВАКИЛ) *(араб.)* Уполномоченный, поверенный, тот, кто достойно выполняет любую миссию. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Вәкил.

ВАКИФ *(араб.)* **1.** Сведущий; обладающий большими знаниями, умный. **2.** Понимающий, знающий, докапывающийся до сути вещей. *Тат. написание:* Вакыйф.

• **Вакиф Джалял** (1887-1921), поэт. Сборник стихов «Свет очей моих» («Күз нурларым», 1913), «Новый Гулистан» («Яңа Гөлстан», 1917), «Стихи Вакифа Джалала» («Вакыйф Җәләл шигырьләре», 1918).

• **Вакиф Закирович Шакуров** (1904-73), агроном-селекционер. Заслуженный агроном ТАССР, РСФСР (1963, 1968). С 1932 заведующий группой бобовых культур Казанской селекционной станции, в 1955-70 - озимой ржи, бобовых культур Татарской республиканской сельскохозяйственной опытной станции. Автор сорта гороха Казанский 38 (1966).

• **Вакиф Киямович Зиятдинов** (р. 1929), журналист, переводчик. Заслуженный учитель школы ТАССР (1968), заслуженный работник культуры РСФСР (1987). С 1956 в журнале «Совет мектебе» (в 1977-89 главный редактор). Переводы на татарский язык произведений И.С.Тургенева, Н.А.Островского и др.

• **Вакиф Нуруллович Нуруллин** (р. 1935), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1972, 1985). В 1977-88 главный редактор Татарского книжного издательства. Повести «Солдаты без шинелей» («Шинелсыз солдатлар», 1968), «Грозовая молодость» («Яшьнәп үткән яшьлек», 1977; русский перевод 1980), «Текучую воду не остановишь» («Аккан су юлын табар», 1979; русский перевод 1984), «Расплата» («Һәлакәт», 1983; русский перевод 1984). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1991).

ВАККАС *(араб.; обряд. имя)* Силок, ловушка. Имя, которым нарекали новорожденного мальчика в семье, в которой часто умирали дети. Считалось, что это имя будет ловушкой для смерти. *Синонимы:* Дамиль, Тузак. *Тат. написание:* Ваккас.

ВАЛЕРИЙ *(латин.)* **1.** Богатый. **2.** От латинского слова «валео», что означает «быть здоровым, сильным, крепким». *Тат. написание:* Валерий.

• **Валерий Закирович Гатаев** (р. 1938), актёр. Народный артист РСФСР (1986). Работал в театрах Ульяновска, Твери, Ленинграда, с 1987 в МХАТ им. М.Горького. Основные роли: Сатин («На дне» М.Горького), Лопахин («Вишнёвый сад» А.П.Чехова). Снимался в кинофильмах: «Тени исчезают в полдень» - Фрол, «Последний гайдук» - Котовский и др.

Валерий Гатаев

• **Валерий Гарафович Шамсутдинов** (р. 1947), химик-технолог. С 1969 в АО «Нижнекамскнефтехим», главный инженер завода бутилкаучука с 1978. Государственная премия РТ (1994) за разработку теоретических основ химических технологий и совершенствование производства бутилкаучука, оксида пропилена и стирола.

ВАЛИ *(араб.)* **1.** Владелец, хозяин, господин; защитник. **2.** Святой. **3.** Близкий друг Аллаха. **4.** Друг благородных властителей и добрых людей. Один из эпитетов Аллаха. *Диалект. варианты:* Валикай, Валишах, Валяк, Валюк. *Тат. написание:* Вәли.

• **Вали Закирович Апанаев** (1889-1922), скрипач. В 1907 организовал ансамбль народных инструментов и драматический кружок при Восточном клубе. Выступал с концертами в составе ансамбля и в качестве солиста с программами из произведений татарских, русских, европейских композиторов. Занимался литературной деятельностью (псевдонимы - Вали Фараби, Вали Апанай).

• **Вали Галимович Фатыхов** (1905-83), актёр, режиссёр. Заслуженный артист РСФСР (1966). Актёр (1925-29),

режиссёр (1930-36), художественный руководитель, директор (1937-82) Оренбургского татарского драматического театра.

• **Вали Хазиахметович Хазеев** (1906-2002), педагог. В 1930-38 в Казанском объединённом педагогическом техникуме. Принимал участие в организации открытия Татарского НИИ языка и литературы, где работал в 1939-41. В 1945-67 в Казанском педагогическом училище. Автор учебников по татарской литературе для татарских школ, заслуженный учитель России.

ВАЛИАКБЕР *(араб.)* Вали *(см.)* + Акбар *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлиәкбәр.

ВАЛИАКРАМ *(араб.)* Вали *(см.)* + Акрам *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлиәкрәм.

ВАЛИАМИН *(араб.)* Вали *(см.)* + Амин *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлиәмин.

ВАЛИАХМЕТ *(араб.)* Вали *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметвали. *Тат. написание:* Вәлиәхмәт.

ВАЛИД ~ ВАЛИТ *(араб.)* **1.** Мальчик. **2.** Род, порода, племя; потомство, потомок. *Тат. написание:* Вәлид ~ Вәлит.

ВАЛИДЖАН *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Вәлиҗан.

ВАЛИКАРАМ *(араб.)* Вали *(см.)* + Карам *(см.)*. *Тат. написание:* Вәликәрам.

ВАЛИМ *(араб.)* **1.** Гость. **2.** Веселое празднество, торжество. *Тат. написание:* Вәлим.

ВАЛИМАРДАН *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + Мардан *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлимәрдән.

ВАЛИМУЛЛА *(араб.)* Вали *(см.)* + Мулла. *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлимулла.

ВАЛИМУРАТ *(араб.)* Вали *(см.)* + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлиморат.

ВАЛИМУРЗА *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзавали. *Тат. написание:* Вәлиморза.

ВАЛИМУХАММЕТ *(араб.)* Вали *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. Святой Мухаммет. *Срав.:* Мухамметвали. *Тат. написание:* Вәлимөхәммәт.

ВАЛИНУР *(араб.)* Вали *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурвали. *Тат. написание:* Вәлинур.

ВАЛИРАСУЛ *(араб.)* Вали *(см.)* + Расул *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлирәсүл.

ВАЛИРАХИМ *(араб.)* Вали *(см.)* + Рахим *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлирәхим.

ВАЛИРАХМАН *(араб.)* Вали *(см.)* + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Вәлирахман.

ВАЛИУЛЛА *(араб.)* Друг Аллаха. Один из эпитетов халифа Али. *Тат. написание:* Вәлиулла.

• **Валиулла Гайназарович Иманский** *(сценическое имя Вали Муртазин-Иманский)* (1885-1938), актёр, режиссёр. Народный артист Башкирской АССР (1922), заслуженный артист РСФСР (1935). В 1907-15 актёр, режиссёр труппы «Сайяр». В 1915 вместе с М.Мутиным организовал труппу «Ширкат» в г. Оренбурге. С 1919 в Башкирии, один из создателей башкирского профессионального театра. Поставил спектакли: «Неравные» Ф.Амирхана (1915), «Галиябану» М.Файзи, «Учительница» Г.Исхаки (оба в 1917) и др. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Валиулла Гизетуллич Гизетуллин** (1827-1916), казанский купец и общественный деятель. Торговал бакалеей и азиатскими коврами. В 1887-1911 гласный Казанской городской думы. Член Казанского сиротского суда (с 1886). В мусульманской общине Валиулла Гизетуллин был известен под прозвищем «Вали Ата». Сторонник кадимизма.

• **Валиулла Ягкуп** *(Якупов Винер Махмутович)* (р. 1963), религиозный деятель, издатель. Директор издательства «Иман» (с 1991), главный редактор газеты «Иман», «Вера». Одновременно с 1993 имам-хатиб Апанаевской мечети. С 1998 заместитель муфтия Духовного управления мусульман РТ.

Валиулла Ягкуп

ВАЛИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Вали *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Вәлихан.

ВАЛИХУЖА *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Вәлихуҗа.

ВАЛИШАХ *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + шах. *Срав.:* Шахвали. *Диалект. вариант:* Валиш. *Тат. написание:* Вәлишаһ, Вәлиша.

ВАЛИЯР *(араб.-перс.)* Вали *(см.)* + яр (друг, товарищ). *Тат. написание:* Вәлияр.

ВАМИК *(араб.)* Любящий. *Тат. написание:* Вамикъ.

ВАРАК *(араб.; ботанич. термин)* Зеленый лист (дерева). *Тат. написание:* Вәрәкъ.

ВАРИД *(араб.)* **1.** Кровеносный сосуд (вена). В значении «ребенок - плоть и кровь отца и матери». **2.** Роза (цветок). *Тат. написание:* Вәрид.

Варис Хасанов

ВАРИС *(араб.)* Наследник, преемник. *Тат. написание:* Варис.

• **Варис Абдуллович Хасанов** (р. 1941), живописец, мастер портрета, тематической картины. Основные произведения: «Цветущий май» (1972), «Печищи» (1978), «Генерал Валиев» (1991). Живёт в Москве.

ВАСИ *(араб.)* **1.** Воспитывающий сирот; выполняющий завещание (эпитет имама Гали). **2.** Все вобравший в себя (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Васи.

ВАСИГ *(араб.)* Широкий, свободный; с широкой душой. Обладающий обильными запасами еды; тот, у которого есть всё. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Васигъ.

• **Васиг Васылович Загреев** (1930-94), лесовод, доктор сельскохозяйственных наук (1981), профессор (1989). Один из основоположников современного учения о типах роста лесных насаждений. С 1959 во ВНИИ лесоводства и механизации лесного хозяйства (г. Пушкино Московской области), с 1980 заведующий лабораторией таксации леса. Труды по классификации древесного прироста, методов его определения и использования.

ВАСИК *(араб.)* Верящий, доверяющий. *Тат. написание:* Васикъ.

• **Васик Ахмеджанович Бабаджанов** (1912-44). Жил в г. Кульдже. В 1942 переселился в СССР, пошел добровольцем в Советскую армию. Геройски погиб при взятии Будапешта в 1944. Его имя высечено на обелиске, установленном в центре столицы Венгрии.

ВАСИЛ *см.* Василь.

• **Васил Рауфович Абдрахманов** (р. 1939), кардиолог, доктор медицинских наук (1986), профессор (1992). В 1963-65 в медицинских учреждениях Казани, с 1965 в Казанском медицинском институте. С 1970 в Центральной научно-исследовательской лаборатории Главного управления при Министерстве здравоохранения СССР (Москва), с 1990 в Московском медицинском стоматологическом институте. Труды по диагностике и лечению острой дыхательной недостаточности в клинике внутренних болезней.

ВАСИЛЬ *(араб.)* **1.** Неразлучный друг. **2.** Умеющий ждать. **3.** Средство, путь, способ. **4.** Достигающий цели. **5.** Приблизившийся к Аллаху. *Тат. написание:* Вәсил, Васыйл ~ Васил.

• **Василь Габдуллович Гайфуллин** (р. 1937), деятель народного образования, педагог, доктор педагогических наук (1990), профессор (1992). Заслуженный учитель школы ТАССР (1987). В 1974-90 в Казанском педагогическом институте. В 1990-96 министр образования РТ. С 1997 ректор Татарского гуманитарного института. Труды по проблеме развивающего обучения.

ВАСИМ *(араб.)* Очень красивый, симпатичный; обаятельный. *Тат. написание:* Вәсим, Васыйм.

ВАСИМДЖАН *(араб.-перс.)* Красивая душа (человек). *Тат. написание:* Вәсимҗан.

ВАСИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Красивый хан. *Тат. написание:* Вәсимхан.

ВАСИТ *(араб.; обряд. имя)* Средний (ребенок). *Тат. написание:* Васыйт.

ВАСИФ *(араб.)* **1.** Характеризующий, обрисовывающий, описывающий. **2.** Хвалящий, восхваляющий. **3.** Юноша, молодой работник. *Тат. написание:* Васыйф, Вәсиф.

ВАСИФУЛЛА *(араб.)* Восхваляющий Аллаха. *Тат. написание:* Васыйфулла.

ВАСИЯТ *(араб.)* **1.** Завет, заповедь. **2.** Приказ. *Тат. написание:* Вәсият.

ВАССАФ *(араб.)* Хвалящий, восхваляющий. *Тат. написание:* Вассаф.

• **Вассаф Абдаллах ибн Фазлаллах Ширази** (14 в.), персидский историк. Сочинение «Разделение областей и распределение веков» содержит сведения о Золотой Орде.

ВАСФИ *(араб.)* Восхваляющий. *Тат. написание:* Васфи.

ВАСФИУЛЛА *(араб.)* Восхваляющий Аллаха. *Тат. написание:* Васфиулла.

ВАТАН *(араб.)* Родина, родная страна, родная земля. *Тат. написание:* Ватан.

ВАТАНДАР *(араб.-перс.; неологизм)* Любящий Родину, патриот. *Тат. написание:* Ватандар.

ВАФА *(араб.)* **1.** Честность, правдивость,

верность. **2.** Верность слову. **3.** Выдержанность, тактичность. *Тат. написание:* Вафа.

• **Вафа Сафинович Сафин** (р. 1919), Герой Социалистического Труда (1971). В 1938-80 бригадир слесарей завода им. Серго (г. Зеленодольск).

ВАФИ *(араб.)* **1.** Верный слову; честный; выдержанный, тактичный. **2.** Чистосердечный. *Тат. написание:* Вафи.

ВАФИР *(араб.)* С богатой, широкой душой. *Тат. написание:* Вафир.

ВАФИУЛЛА *(араб.)* Надежный, верный своему слову слуга Аллаха. *Тат. написание:* Вафиулла.

ВАХИТ *(араб.)* Единственный; первый (ребенок). *Тат. написание:* Вахит.

Вахит Галимов

• **Вахит Газизович Галимов** (1921-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, снайпер. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Вахит Шаихович Имамов** (р. 1954), писатель, публицист, заслуженный работник культуры РТ. Сборник повестей и рассказов «Крылья» («Ир канаты», 1988), «Завет» («Нәзер», 1991); историческая повесть «Сеит-Батыр» («Сәет Батыр», 1994). С 1997 ответственный секретарь Набережночелнинского отделения Союза писателей РТ.

Вахит Имамов

ВАХИТДЖАН *(араб.-перс.)* Единственная душа (ребенок). *Тат. написание:* Вахитҗан.

ВЕНЕР *(латин.; неологизм)* Утренняя звезда, планета Венера. Мужской вариант имени Венера. *Тат. написание:* Венер.

• **Венер Идиатуллович Азаматов** (р. 1934), геолог-нефтяник, доктор геолого-минералогических наук (1975), профессор (1983). В 1958-88 в производственных и научных организациях в гг. Бугульме, Уфе, Перми и др. С 1988 заведующий лабораторией Института геологии и разведки горючих ископаемых (Москва). Разработал методику подсчёта запасов нефти и газа с применением ЭВМ. Труды по нефтепромысловой геологии.

Венер Камалов

• **Венер Асылгареевич Салимов** (р. 1941), председатель КГБ РТ (с 1993), генерал-майор (1993). С 1967 в органах государственной безопасности, в 1982-93 заместитель председателя КГБ РТ.

• **Венер Камалов**, популярный башкирский исполнитель, заслуженный артист РБ.

ВЕРГАЗ *(древнеиран.)* Сила, мощь. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Вергазов. *Тат. написание:* Вергаз.

ВИЛ *см.* Виль.

Вил Мирзаянов

• **Вил Султанович Мирзаянов** (р. 1935), химик, доктор химических наук (1985), профессор (1985). С 1965 в Государственном НИИ органической химии и технологии (Москва). Труды по физической химии (адсорбция, хроматография). Выдающийся специалист в области химического оружия, видный деятель экологического и татарского национального движения. В 1992 опубликовал в газете «Московские новости» статью «Отравленная политика», где резко критиковал высшую власть в стране за нарушение Парижской конвенции о прекращении производства и испытаний химического оружия, за что был обвинён в разглашении государственной тайны и арестован. В 1994 был освобожден в связи с отсутствием состава преступления. После освобождения занимался политической деятельностью: был председателем Оргкомитета Татарской народной партии, входившей в Федерально-Демократическое Движение России. В 1996 Вил Мирзаянов эмигрировал в США. В настоящее время проживает и работает в г. Принстоне. В 2008 избран в президиум Милли Меджлиса.

ВИЛЕН *(рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ильич Ленин». *Тат. написание:* Вилен.

ВИЛОР *(рус.; неологизм)* Имя, образованное из первых букв слов «Владимир Ильич Ленин - организатор революции». *Тат. написание:* Вилор.

ВИЛЬ *(рус.; неологизм)* Имя, составленное из первых букв слов «Владимир Ильич Ленин». *Тат. написание:* Виль (Вил).

• **Виль Халимович Ганиев** (р. 1934), литературовед, переводчик. Заслуженный работник культуры РФ (1994). В 1986-94 на научно-педагогической работе в Литературном институте им. М.Горького, с 1997 в Институте мировой литературы им. М.Горького РАН (Москва). Перевёл на русский язык произведения Дэрдменда, Г.Тукая, М.Гафури, А.Файзи, С.Хакима. Статьи по теории художественного перевода.

• **Виль Гумерович Еникеев** (р. 1936), учёный в области авиационной технологии, доктор технических наук (1984), профессор (1985). Заслуженный деятель науки и техники РФ (1994). С 1967 в Ленинградском сельскохозяйственном институте, с 1984 проректор. Труды по автоматизации технологических процессов сельскохозяйственного производства.

Виль Еникеев

• **Виль Зайнуллович Галиев** (р. 1938), историк, доктор исторических наук (1988). С 1964 на научной и педагогической работе в гг. Чимкенте, Караганде; с 1968 в Казахском женском педагогическом институте, с 1990 заведующий отделом истории Казахстана нового времени Института истории и этнологии им. Ч.Валиханова. Труды по истории революционного и национально-освободительного движений в Казахстане.

Виль Усманов

• **Випь Усманов** (р. 1968), певец, композитор, мастер спорта по национальной борьбе, пятнадцатикратный чемпион (батыр) Сабантуя. В репертуаре – классические произведения, эстрадные хиты, народные песни.

ВИЛЬДАН *(араб.; религ. имя)* **1.** Мальчики; сыновья (множ.). **2.** Служитель рая. *Тат. написание:* Вилдан.

• **Вильдан Саидович Хабиев** (1924-45), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну сержант, командир миномётного отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра. Погиб в бою.

Вильдан Фазылов

• **Вильдан Хайруллаевич Фазылов** (р. 1947), инфекционист, доктор медицинских наук (1996). С 1984 в Казанском медицинском университете, с 1995 заведующий кафедрой инфекционных болезней. Труды по этиологии рецидивов рожи и их лечению.

ВИЛЬДАНШАХ *(араб.-перс.)* Вильдан *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Вилданшаһ.

ВИЛЬЖАН *(рус.-араб.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ильич Ленин җаны» («душа Владимира Ильича Ленина»). *Тат. написание:* Вилҗан.

• **Вильжан Мавлютинович Амербаев** (р. 1931), математик, член-корреспондент АН Казахской ССР (1972). В 1954-92 на научно-педагогической работе в институтах Алма-Аты, Москвы, профессор (1977). Труды по теории арифметического кодирования, численным методам интегрального преобразования, алгоритмическим методам повышения разрешающей способности средств дистанционного зондирования.

ВИЛЬМУР *(рус.-араб.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ильич Ленин морады» («цель Владимира Ильича Ленина»). *Тат. написание:* Вилмор.

ВИЛЬНУР *(рус.-араб.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ильич Ленин нуры» («свет Владимира Ильича Ленина»). *Тат. написание:* Вилнур.

Вильдан Хабиев

ВИЛЬСОР *(рус.; неологизм)* Имя, образованное из первых букв слов «Владимир Ильич Ленин - создатель Октябрьской революции». *Диалект. вариант:* Вильсур. *Тат. написание:* Вилсор.

ВИЛЮР *(рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения выражения «Владимир Ильич любит рабочих». *Тат. написание:* Вилюр.

ВЛАДЛЕН *(рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ленин». *Тат. написание:* Владлен.

ВУДЖУД *(араб.)* **1.** Бытие. **2.** Душа, дух. *Тат. написание:* Вөҗүт.

ВУЖДАН *(араб.)* Честный, добросовестный. *Тат. написание:* Вөждан.

Г

ГАБАШ ~ ГАБИШ *(араб.; этноним)* **1.** Смуглый, темнолицый. **2.** Эфиоп. *Тат. написание:* Габәш ~ Габиш.

ГАББАС *(араб.)* Старинное языческое имя, употреблявшееся у арабов до принятия Ислама. Означает «строгий, суровый, угрюмый». *Диалект. варианты:* Аббас, Абас. *Тат. написание:* Габбас.

• **Габбас Шигабутдинович Сайфуллин** (1887-1951), педагог. В 1919-27 директор средней школы №12 в Казани, одновременно (до 1942) преподавал татарский язык в средних специальных и высших учебных заведениях. Автор букварей, программ, учебников татарского языка. Основные труды: «Алифба» («Әлифба»; 1946, 19 изд., 1964), «Арабско-татарско-русский словарь заимствований» (в соавторстве с М.И.Махмутовым, К.З.Хамзиным, 1965, 1993).

• **Габбас Гиниатуллович Гиниатуллин** (1905-68), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну сержант, командир отделения противотанковых ружей. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Габбас Киямович Гиматдинов** (1925-97), партийный работник. Герой Социалистического Труда (1971), почетный нефтяник СССР (1981). С 1946 на партийной работе, в 1958-87 1-й секретарь Тюлячинского, Сабинского, Октябрьского райкомов КПСС. Одновременно в 1974-89 заместитель Председателя Верховного Совета ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-89.

ГАББАСГАЛИ *(араб.)* Габбас *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Габбасгали.

Габде ~ Габдель *(араб.)* Раб Аллаха; работник. *Тат. написание:* Габде ~ Габдел.

ГАБДЕЛАЗАЛ *(араб.)* Раб вечно живого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделәзәл.

ГАБДЕЛАХАТ *(араб.)* Раб единственного и неповторимого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделәхәт.

ГАБДЕЛАХМЕТ *(араб.)* Раб прославляемого (Аллаха). *Синоним:* Кулахмет. *Тат. написание:* Габделәхмәт.

ГАБДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Слуга Ислама. *Разновидность:* Габдислам. *Тат. написание:* Габделислам.

ГАБДЕЛИХСАН *(араб.)* Раб проявляющего милосердие, творящего добро (Аллаха). *Тат. написание:* Габделихсан.

ГАБДЕЛХАК *см.* Габдельхак.

• **Габделхак Саматов** (1930-2009), мусульманский деятель. В 1966-67 учился в медресе г. Бухары. С 1981 профессионально занимался религиозной деятельностью. Работал имам-хатибом в мечетях Оренбурга, Альметьевска, Чистополя. С 1998 – главный казый (богословский судья) Духовного управления мусульман РТ. Награжден орденом Дружбы РФ (2001).

Габделхак Саматов

ГАБДЕЛЬБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Богатый и могущественный раб божий. *Диалект. варианты:* Аббай, Аппай. *Тат. написание:* Габделбай.

ГАБДЕЛЬБАКИ *(араб.)* Раб вечного владыки (Аллаха). *Тат. написание:* Габделбакый.

ГАБДЕЛЬБАР *(араб.)* Раб создателя (Аллаха). *Тат. написание:* Габделбәр.

ГАБДЕЛЬБАРИ *(араб.)* Раб создателя (Аллаха). *Тат. написание:* Габделбарый.

• **Габдельбари Фатхуллович Болгарский** *(настоящая фамилия Файзуллин)* (1884-1927), актёр. Сценическую деятельность начал в 1908 в труппе «Сайяр». В годы Гражданской войны работал в армейских труппах, в 1921-23 в г. Уфе, в 1923-24 в Первом показательном татарском театре в Казани. Организатор Буинского татарского театра (1924-26). Известен как исполнитель характерных женских ролей: Махупжамал, Биби («Ради подарка», «Первое представление» Г.Камала), Фёкла («Женитьба» Н.Гоголя). Герой Труда (1926).

ГАБДЕЛЬБАСИР *(араб.)* Раб всевидящего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделбасыйр.

ГАБДЕЛЬБАЯН *(араб.)* Раб наставляющего на ум (Аллаха). *Тат. написание:* Габделбаян.

ГАБДЕЛЬВАГАП *(араб.)* Раб дающего всё, одаривающего всем (Аллаха). *Тат. написание:* Габделваһап.

ГАБДЕЛЬВАЛИ *(араб.)* Раб защищающего (Аллаха). Приближенный к Аллаху. *Тат. написание:* Габделвәли.

ГАБДЕЛЬВАРИС *(араб.)* Раб (слуга) того, кто оставляет после себя наследие. *Тат. написание:* Габделварис.

ГАБДЕЛЬВАФА *(араб.)* Раб справедливого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделвафа.

ГАБДЕЛЬВАХАБ *см.* **ГАБДЕЛЬВАГАП**.

• **Габдельвахаб бин Мустафа** (17 в.), поэт. Автор баллады «Два слепца («Ике сукыр»), в которой выступает в защиту обездоленных (сохранилась в рукописи).

ГАБДЕЛЬВАХИТ *(араб.)* Раб единственного (Аллаха). *Тат. написание:* Габделвахит.

ГАБДЕЛЬГАЗИЗ *(араб.)* Раб великого, всемогущего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделгазиз.

• **Габдельгазиз Туктамыш улы Бурашев** (конец 18 - 1-я половина 19 вв.), один из первых татарских книгопечатников и издателей. Организовал в Казани первую типографию и начал печатать татарские книги (см. Азиатская типография). В 1805 отстранён от издательской деятельности. Дальнейшая судьба неизвестна.

ГАБДЕЛЬГАЗИМ *(араб.)* Раб всевышнего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделгазим.

ГАБДЕЛЬГАЛИ *(араб.)* **1.** Раб, слуга пророка Али. **2.** Раб всевышнего (Аллаха). *Синоним:* Кулгали. *Тат. написание:* Габделгали.

ГАБДЕЛЬГАЛИМ *(араб.)* Образованный, обладающий большими знаниями раб божий. *Тат. написание:* Габделгалим.

ГАБДЕЛЬГАЛЛЯМ *(араб.)* Раб божий, обладающий большими знаниями. *Тат. написание:* Габделгалләм.

ГАБДЕЛЬГАНИ *(араб.)* Слуга при богатстве, имуществе; раб того, кто владеет всем (Аллаха). *Тат. написание:* Габделгани.

ГАБДЕЛЬГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Слуга (работник) уважаемого, достойного человека. *Тат. написание:* Габделгәрәй.

ГАБДЕЛЬГАФУР *(араб.)* Раб всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделгафур.

ГАБДЕЛЬГАФФАН *(араб.)* Честный, благовоспитанный раб божий. *Тат. написание:* Габделгаффан.

ГАБДЕЛЬГАФФАР *(араб.)* Раб всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделгаффар.

ГАБДЕЛЬГИЛЕМ *(араб.)* Образованный раб божий. *Тат. написание:* Габделгыйлем.

ГАБДЕЛЬДАЯН *(араб.)* Раб воздающего по заслугам (Аллаха). *Тат. написание:* Габделдаян.

ГАБДЕЛЬДЖАЛИЛЬ *(араб.)* Раб прославленного, великого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделҗәлил.

ГАБДЕЛЬДЖАМИЛЬ *(араб.)* Раб прекраснейшего из прекрасных (Аллаха). *Тат. написание:* Габделҗәмил.

ГАБДЕЛЬДЖАН *(араб.-перс.)* Тот, кто служит во имя души, духа. *Тат. написание:* Габделҗан.

ГАБДЕЛЬДЖАББАР *(араб.)* Раб всемогущего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделҗәббар.

• **Габдельджаббар Габдельмаджид угылы Кандалый** (1797-1860), поэт. Лирические, сатирические стихотворения, любовные поэмы-письма Габдельжаббара Кандалый проникнуты раздумьями о жизни, отличаются простотой формы, образностью языка, близкого к народному, отмечены естественностью переживаемых чувств. Творчество Кандалый сыграло большую роль в становлении светско-реалистического направления в татарской литературе. При жизни поэта его произведения распространялись в рукописном виде, с 1859 начали появляться и в печатных изданиях. Избранные произведения: «Стихотворения» («Шигырьләр», 1960), «Стихотворения и поэмы» («Шигырьләр һәм поэмалар», 1988).

ГАБДЕЛЬКАБИР *(араб.)* Раб величайшего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкәбир.

ГАБДЕЛЬКАВИ *(араб.)* Раб всесильного (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкави.

ГАБДЕЛЬКАДЫР *(араб.)* Раб всемогущего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкадыйр.

ГАБДЕЛЬКАРАМ *(араб.)* Раб самого щедрого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкәрам.

ГАБДЕЛЬКАРИМ (ГАБДЕЛЬКЕРИМ) *(араб.)* Раб самого щедрого, милосердного (Аллаха). *Диалект. варианты:* Габкарим, Абкарим, Абдеки, Аптекей. *Тат. написание:* Габделкәрим.

ГАБДЕЛЬКАСЫМ *(араб.)* Раб того, кто распределяет блага (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкасыйм.

ГАБДЕЛЬКАХХАР *(араб.)* Раб всесильного, всемогущего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкаһһар.

ГАБДЕЛЬКАЮМ *(араб.)* Раб вечно живущего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкаюм.

ГАБДЕЛЬКУТДУС *(араб.)* Раб святого из святых (Аллаха). *Тат. написание:* Габделкотдус.

ГАБДЕЛЬЛАТИФ *(араб.)* Раб мягкосердечного, милосердного (Аллаха). *Тат. написание:* Габделлатыйф.

ГАБДЕЛЬМАДЖИД *см.* Габдельмаджит.

• **Габдельмаджид** (2-я половина 14 - начало 15 вв.), тюрко-татарский поэт периода Золотой Орды. Из его произведений одна газель дошла до нас в рукописном сборнике «Китабе Гулистан бит-тюрки».

ГАБДЕЛЬМАДЖИТ *(араб.)* Раб прославляемого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделмәҗит.

ГАБДЕЛЬМАЛИК *(араб.)* Раб властвующего над всеми, повелевающего всеми (Аллаха). *Тат. написание:* Габделмалик.

ГАБДЕЛЬМАЛИХ *(араб.)* Раб (слуга) красивого, обаятельного. *Тат. написание:* Габделмәлих.

ГАБДЕЛЬМАН *(араб.)* Служащий добру. *Тат. написание:* Габделмән.

ГАБДЕЛЬМАННАФ *(араб.)* Раб господствующего над всеми (Аллаха). *Тат. написание:* Габделмәннаф.

ГАБДЕЛЬМУТАЛЛИП *(араб.)* Раб привлекающего к ответу (Аллаха). *Тат. написание:* Габделмоталлип.

ГАБДЕЛЬМУЭМИН *(араб.)* Раб вселяющего веру (Аллаха). *Тат. написание:* Габделмөэмин.

ГАБДЕЛЬНАБИ (ГАБДЕННАБИ) *(араб.)* Раб (слуга) пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Габделнәби (Габденнәби).

ГАБДЕЛЬНАГИМ *(араб.)* Тот, кто служит во имя умножения пищи, еды. *Тат. написание:* Габделнәгыйм.

ГАБДЕЛЬНАЗИП (ГАБДЕННАЗИП) *(араб.)* Раб (слуга) благородного; раб (слуга) одаренного. *Тат. написание:* Габделнәҗип (Габденнәҗип).

ГАБДЕЛЬНАСЫР (ГАБДЕННАСЫР) *(араб.)* Раб помогающего, защищающего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделнасыйр (Габденнасыйр).

• **Габденнасыр бин Сабит аль-Ачкени** (1746-1841), каллиграф. Переписал около 200 татарских рукописных книг.

ГАБДЕЛЬНАФИК (ГАБДЕННАФИК) *(араб.)* Раб творящего добро (Аллаха). *Тат. написание:* Габделнәфикъ (Габденнәфикъ).

ГАБДЕЛЬНУР ~ ГАБДЕНУР *(араб.)* Раб лучезарного (Аллаха); лучезарный раб божий. *Тат. написание:* Габделнур ~ Габденур.

Габдельнур Мухамедзянов

• **Габдельнур Хабибрахманович Мухамедзянов** (р. 1930), теплофизик, доктор технических наук (1974), профессор (1975). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1981). Судья международной категории по баскетболу (1961). С 1964 в Казанском технологическом университете, с 1985 заведующий кафедрой вакуумной техники. Труды по теплофизическим свойствам и процессам молекулярного переноса в жидких органических соединениях.

ГАБДЕЛЬФАЗЫЛ *(араб.)* Раб господствующего над всеми (Аллаха). *Тат. написание:* Габделфазыл.

ГАБДЕЛЬФАИЗ *(араб.)* Раб (слуга) милосердного. *Тат. написание:* Габделфәез.

ГАБДЕЛЬФАРД *(араб.)* Раб единственного и неповторимого (Аллаха). *Разновидность:* Габдельфарт. *Тат. написание:* Габделфәрд.

ГАБДЕЛЬФАРИТ *(араб.)* Раб того, кому нет равных (Аллаха). *Тат. написание:* Габделфәрит.

ГАБДЕЛЬФАРИХ *(араб.)* Тот, кто служит во имя радости, удовлетворенности. *Тат. написание:* Габделфәрих.

ГАБДЕЛЬФАТ *(араб.)* Тот, кто служит во имя дружбы. *Тат. написание:* Габделфәт.

Габдельфат Сафин

• **Габдельфат Габдрахманович Сафин** (р. 1962), певец. Дипломант Международного конкурса исполнителей «Татарская песня-93». В 1994 Габдельфат Сафин создал свою студию «Моң» и с того времени работает самостоятельно со своим коллективом. Многие его песни превратились в народные гимны. Выпустил 5 альбомов. Исполнил более ста песен.

ГАБДЕЛЬФАТИХ *(араб.)* Раб (слуга) победителя, того, кто открывает путь к счастью. *Тат. написание:* Габделфатих.

ГАБДЕЛЬФАТТАХ *(араб.)* Раб отворяющего врата блаженства (Аллаха). *Тат. написание:* Габделфәттах.

ГАБДЕЛЬФАЯЗ *(араб.)* Раб (слуга) того, кто умножает пищу. *Тат. написание:* Габделфаяз.

ГАБДЕЛЬХАБИБ *(араб.)* Раб того, кто возлюблен навеки (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхәбиб.

ГАБДЕЛЬХАБИР *(араб.)* Раб божий (работник), обладающий большими знаниями, сведущий во всем. *Тат. написание:* Габделхәбир.

ГАБДЕЛЬХАДИ *(араб.)* Тот, кто служит вождю, повелителю (т.е. Аллаху). *Тат. написание:* Габделһади.

ГАБДЕЛЬХАИР *(араб.)* Раб творящего добро (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхәер.

ГАБДЕЛЬХАЙ *(араб.)* **1.** Раб вечно живого, бессмертного (Аллаха). **2.** Служитель племени, рода. *Диалект. варианты:* Апхай, Апкай, Абкай. *Тат. написание:* Габделхәй.

• **Габдельхай Ишмухаметович Динмухамедов** (1891-1922), педагог, общественный деятель. Инициатор открытия татарских школ в Поволжье, издания журнала «Якты юл».

ГАБДЕЛЬХАК *(араб.)* Раб всевышнего (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхак.

ГАБДЕЛЬХАКИМ *(араб.)* Раб мудрейшего из мудрейших (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхәким.

ГАБДЕЛЬХАЛИК *(араб.)* Раб создателя (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхаликъ.

• **Габдельхалик бин Агзам ат-Тинки** (? - 1801 или 1802), религиозный деятель. Имам мечети д. Тнекеево Мамадышского уезда. С 1789 кази Оренбургского Магометанского Духовного Собрания.

ГАБДЕЛЬХАЛИЛ *(араб.)* Тот, кто служит во имя истинной дружбы. *Тат. написание:* Габделхәлил.

ГАБДЕЛЬХАЛИМ *(араб.)* Раб великодушного (Аллаха). *Диалект. вариант:* Габхалим. *Тат. написание:* Габделхәлим.

ГАБДЕЛЬХАМИТ *(араб.)* Раб прославляемого (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхәмит.

ГАБДЕЛЬХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Слуга, спутник хана. *Тат. написание:* Габделхан.

Габдельхан Габдуллин

• **Габдельхан Габдуллович Габдуллин** (р. 1936), педагог, доктор педагогических наук (1991), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1994), заслуженный учитель школы РФ (1991). В 1979-84 заместитель министра просвещения ТАССР. С 1984 в Казанском педагогическом университете, с 1988 заведующий кафедрой педагогики, одновременно (в 1990-95) проректор. Труды по проблеме организации системы народного образования.

ГАБДЕЛЬХАННАН *(араб.)* Раб милосердного (Аллаха). *Тат. написание:* Габделханнан.

ГАБДЕЛЬХАРИС *(араб.)* Раб хранителя,

защитника (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхарис.

ГАБДЕЛЬХАФИЗ *(араб.)* Раб хранителя (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхафиз.

ГАБДЕЛЬХУЖА *(араб.-перс.)* Раб хозяина, того, кто повелевает всеми (Аллаха). *Тат. написание:* Габделхужа.

ГАБДЕЛЬШАКИР *(араб.)* Благодарящий Аллаха. *Диалект. вариант:* Габшакир. *Тат. написание:* Габделшакир.

ГАБДЕЛЬШАРИФ *(араб.)* Раб (слуга) великого, милосердного. *Синоним:* Кулшариф. *Тат. написание:* Габделшәриф.

ГАБДЕНУР *(араб.)* Раб божий со светлым, лучистым ликом. *Диалект. варианты:* Гаптенур, Габдер, Гаптер. *Тат. написание:* Габденур.

ГАБДЕРАЗЗАК *(араб.)* Раб дающего хлеб насущный (Аллаха). *Тат. написание:* Габдерәззак.

ГАБДЕРАКИП *(араб.)* Раб всевидящего (Аллаха). *Тат. написание:* Габдерәкыйп.

ГАБДЕРАСУЛ *(араб.)* Раб посланника Аллаха (пророка). *Диалект. вариант:* Габрасул. *Тат. написание:* Габдерәсүл.

ГАБДЕРАУФ *(араб.)* Раб милостивого, милосердного (Аллаха). *Тат. написание:* Габдерәүф.

ГАБДЕРАФИК *(араб.)* Товарищ, спутник, друг. *Тат. написание:* Габдерәфикъ.

ГАБДЕРАХИМ *(араб.)* Раб милостивого, милосердного (Аллаха). *Диалект. варианты:* Абдрахим, Габдерай, Апрау. *Тат. написание:* Габдерәхим.

ГАБДЕРАХМАН *(араб.)* Раб милостивого, милосердного (Аллаха). *Диалект. варианты:* Абдри, Габдри, Гаптери. *Тат. написание:* Габдерахман.

ГАБДЕРАШИТ *(араб.)* Раб того, кто наставляет на путь истины (Аллаха). *Диалект. варианты:* Гаптерашит, Габдраш, Абдераш, Абдрак, Абра, Абдрук; у сибирских и уральских татар: Раш, Гаптекай, Аптекай. *Тат. написание:* Габдерәшит.

ГАБДЕССАБИР *(араб.)* Раб бесконечно терпеливого (Аллаха). *Диалект. вариант:* Габсабир. *Тат. написание:* Габдессабир.

ГАБДЕССАЛИХ *(араб.)* Раб благодетельного, справедливого (Аллаха). *Тат. написание:* Габдессалих.

ГАБДЕССАЛЯМ *(араб.)* Раб спасителя (Аллаха). *Диалект. варианты:* Гапсалям, Апсалям. *Тат. написание:* Габдессәлам.

- **Габдессалям бин Ураи** (1700 - после 1763), религиозный деятель, поэт. В 1742-46 имам-хатиб мечети и мударрис медресе д. Ташкичу Казанского уезда. С 1746 содержал медресе в Каргалинской слободе и долгие годы был его мударрисом. Среди учеников Батырша. Труды по мусульманскому богословию. В литературном наследии заметное место занимает любовная лирика, общественно-историческая проблематика. В своём творчестве выразил симпатию участникам народных выступлений 2-й половины 18 в. Сохранился рукописный сборник стихов. Поэзии Габдессаляма бин Урай характерна тесная связь с татарским народным творчеством. Отдельные его стихи включены в «Антологию татарской поэзии» (т. 1-2, 1992).
- **Габдесаллям Габдрахимов** (1765-1840), исламский религиозный деятель. Высшее духовное образование получил в медресе первого прихода Казани у Ибрагима Худжаши и медресе Каргалы (Сеитовский посад) Оренбургского уезда. 17 октября 1799 был назначен имамом Каменной мечети Оренбурга. Работал в правительственных комиссиях по делам казахов и выполнял дипломатические функции, обучал детей казахской знати в своём медресе. 30 сентября 1825 указом Александра I утверждён в должности муфтия, председателя Оренбургского Магометанского духовного собрания (ОМДС). Инициатор строительства зданий религиозного назначения в Уфе: первой соборной мечети, вакуфного дома, резиденции Духовного собрания. По инициативе Габдессаляма Габдрахимова началось обучение мусульман на медицинском факультете Казанского университета.

ГАБДЕССАМАТ *(араб.)* Раб вечно живого (Аллаха). *Диалект. варианты:* Габсамат, Абсамат. *Тат. написание:* Габдессамат.

ГАБДЕССАМИТ *(араб.)* Раб (слуга) гордого, крепко стоящего на ногах. *Диалект. варианты:* Габсамит, Абсамит, Апсамит. *Тат. написание:* Габдессәмит.

ГАБДЕССАТТАР *(араб.)* Раб всепрощающего (Аллаха). *Диалект. варианты:*

Габсаттар, Абсаттар, Апсаттар, Абсаттай, Абсатай. Краткий фамильярный вариант: Саттар. *Тат. написание:* Габдессаттар.

ГАБДЕТУКАЙ ~ ГАБТУКАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб божий, родившийся на лесной поляне, среди деревьев. *Диалект. варианты:* Абтукай, Аптукай, Аптук, Аптуки. *Тат. написание:* Габдетукай ~ Габтукай.

ГАБДЕШШАКУР *(араб.)* Бесконечно благодарный Аллаху. *Тат. написание:* Габдешшәкүр.

ГАБДИЯР *(араб.-перс.)* Друг, товарищ, спутник. *Тат. написание:* Габдияр.

ГАБДРАХМАН *см.* Габдерахман.

• **Габдрахман Габделькаримович Мангушев** (1887-1919), актёр, журналист, драматург. С 1910 актёр труппы «Сайяр», с 1915 в труппе «Ширкат». В 1918-19 ответственный секретарь газеты «Кызыл Армия». Автор пьес «Редактор» («Мөхәррир», 1914), «Искатели счастья» («Бәхет эзләүчеләр», 1918) и др.

• **Габдрахман Расулев** (1889-1950), религиозный деятель. Образование получил в медресе «Расулия» (г. Троицк). В 1936-50 муфтий, председатель Духовного управления мусульман Европейской части СССР и Сибири. Обращение Габдрахмана Расулева в 1943 к И.В.Сталину от имени мусульман СССР с заверениями в поддержке Красной Армии и собранные им среди мусульман средства на строительство танковой колонны сыграли значительную роль в либерализации государственной религиозной политики. Автор религиозных календарей, учебных пособий.

Габдрахман Расулев

• **Габдрахман Мухаммедович Минский** *(настоящая фамилия Аллабирдиев)* (1906-83), писатель. Сборник рассказов и повестей «Такие времена» («Заманасы шундый», 1928), «Мои современники» («Замандашларым», 1964), «Трудное счастье» (М., 1982), «Повести и рассказы» («Повестьлар һәм хикәяләр», 1986). Пьесы «Семья Мансуровых» («Мансуровлар гаиләсе», 1928), «Кудрявая ива» («Бөдрә тал», 1958), «Матери» («Аналар», 1967). Публицистика.

Габдрахман Минский

• **Габдрахман Файзрахманович Кадыров** (1941-93), спортсмен (мотоциклетный спорт, мотогонки, спидвей). Заслуженный мастер спорта СССР (1966), заслуженный работник физической культуры Башкирской АССР (1991), судья международной категории (1991). Единственный в СССР 6-кратный чемпион по мотогонкам на льду (1964-70). Чемпион мира (1966, 1968-69, 1971-73), Европы (1964-65). Жил в г. Уфе. Тренер команды «Башкирия». С 1993 ежегодно в г. Уфе проводятся Всероссийские соревнования по мотоциклетному спорту памяти Габдрахмана Кадырова.

Габдрахман Кадыров

ГАБДРАШИТ *см.* Габдерашит.

• **Габдрашит Аитов** (? - после 1775), участник Крестьянской войны 1773-75. В 1774 командир повстанческого полка, действовавшего в районе Бузулукской крепости. Участвовал в сражении под Татищевой крепостью. Попал в плен. Дальнейшая судьба неизвестна.

• **Габдрашит Султанович Абдрахманов** (р. 1936), нефтяник, доктор технических наук (1990), профессор (1992). Заслуженный изобретатель РСФСР (1991), Заслуженный деятель науки и техники РТ (1996). С 1955 в научных и производственных организациях Башкирской АССР и ТАССР. С 1957 в ТатНИПИнефть, с 1991 заведующий отделом техники и технологии крепления скважин. Труды по технологии бурения.

ГАБДУЛБАРИ *см.* Габдельбари.

• **Габдулбари Баттал** (1883-1969), историк, филолог и журналист. В 1908-10 в газете «Вакыт», в 1913-17 в газете «Юлдыз», в 1917-18 в газете «Курултай» и др. Один из лидеров национально-освободительного движения, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). С 1921 в эмиграции, с 1925 в Турции. Труды по истории татарского народа, литературе и языкознанию.

• **Габдулбари Шарифзянович Ахтямов** (1910-99), артист балета. Заслуженный артист ТАССР (1945). В 1939-59 солист Татарского театра оперы и балета. Первый исполнитель партии Былтыра («Шурале» Ф.З.Яруллина), Нура («Зюгра» Н.Г.Жиганова). Партии: Зигфрид («Лебединое озеро» П.И.Чайковского), Вацлав («Бахчисарайский фонтан» Б.В.Асафьева) и др.

ГАБДУЛЛА *(араб.)* Раб, слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Абдулла, Абдуллай, Аблай, Абдул, Гаптул, Гаптыла, Абаш, Абуш, Апуш, Абыш, Абиш, Апыш, Апук, Габдук, Габдик, Гаптык, Габдык, Габдуш, Габдукаш, Апу, Апуч, Абдиш, Абдюш, Габдюш, Абдук, Абдык, Аптыкаш, Аптекаш. Габдулла - имя отца пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Габдулла.

Габдулла Тукай

• **Габдулла Мухамметгариф улы Тукай** (1886-1913), поэт, литературный критик, публицист, один из родоначальников новой татарской литературы, основателей современного татарского языка. Очень рано познал тяготы сиротства. В 1895-1907 учился в медресе «Мутыгия» в г. Уральске, работал в типографии, редакциях газет и журналов. Участник революции 1905-07 (г. Уральск). С осени 1907 в Казани сотрудничал в журнале «Яшен», «Ялт-Йолт», которые фактически редактировал. Универсальность мышления и сама личность поэта способствовали созданию в его творчестве многообразной картины жизни татарского народа, предопределили его первостепенное значение в татарской поэзии начала 20 в. В реалистических и романтических стихах Габдулла Тукай утверждал высокий долг поэта-гражданина («О, перо!» - «И, каләм!», 1906; «Писателю» - «Мөхәрриргә», 1907), воспевал родной язык («Туган тел», 1907), родную землю («Шурале» - «Шүрәле», 1907, «Пара коней» - «Пар ат», 1907), выступал в защиту равноправия женщин («Татарским девушкам» - «Татар кызларына», 1906; «Свободу женщине» - «Хатыннар хөррияте», 1909), мечтал о свободном от социального и национального угнетения обществе («О свободе» - «Хөррият хакында», 1905; «Не уйдем» - «Китмибез», 1907). В сатирических и публицистических произведениях бичевал самодержавие, феодально-патриархальные пережитки, старометодные медресе и кадимистов, антигуманизм буржуазной морали («Паразитам» - «Соры кортларга», 1906; «Сенной базар, или Новый Кисекбаш» - «Печән базары, яхуд Яңа Кисекбаш», 1908; «Что говорят шакирды, вышедшие из медресе» - «Мәдрәсәдән чыккан шәкертләр ни диләр», 1907). Показал социальные контрасты между роскошью и нищетой («Дача» - «Сайфия», 1911; «Безнравственность» - «Әхлаксызлык», 1912). Габдуллой Тукаем заложены основы татарской реалистической критики («Критика - вещь нужная» - «Тәнкыйть - кирәкле шәйдер», 1907). Писал назиры на басни И.А.Крылова, стихи Байрона, Гёте, Гейне, Шиллера, А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова. Оказал влияние на формирование реализма и романтизма европейского типа в татарской и других литературах тюркоязычных народов. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-5, 1985-86). Учреждена (1958) Государственная премия РТ им. Г.Тукая. Музей в с. Новый Кырлай (1979), Литературный музей в Казани (1986), Дом-музей Тукаевых в д. Кошлауч Арского района (1996).

Габдулла Кариев

• **Габдулла Кариев** *(настоящая фамилия и имя Хайруллин Миннибай Хайруллович)* (1886-1920), актёр, режиссёр. Один из основоположников профессионального татарского театра. В 1908-18 руководитель труппы «Сайяр», основатель школы реалистического актёрского искусства в татарском театре, первый постановщик пьес Г.Камала, Г.Исхаки, Ф.Амирхана, Г.Кулахметова и др. Создал яркие, остросатирические роли Хамзы-бея, Хафиза, Сиразетдина («Первое представление», «Тайны нашего города», «Банкрот» Г.Камала), Городничего («Ревизор» Н.В.Гоголя).

• **Габдулла Хабирович Кудояров** (1899-1984), офтальмолог, доктор медицинских наук (1962), профессор (1962). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР, РСФСР (1967, 1973). В 1943-75 заведующий отделением, директор Уфимского трахоматозного института, одновременно в 1955-75 заведующий кафедрой глазных болезней Башкирского медицинского института, в 1975-82 профессор этой кафедры. С 1933 главный окулист Министерства здравоохранения Башкирской АССР. Труды по изучению эпидемиологии, клиники, патоморфологии и профилактики трахомы, вирусных заболеваний глаз, герпеса, хирургическому лечению катаракты, глаукомы.

Габдулла Рахимкулов

• **Габдулла Мухаметгалимович Рахимкулов** (1926-97), певец. Народный артист РТ (1996). В 1954-62 солист Ансамбля песни и танца ТАССР, в 1963-79 - Татарской филармонии. В течение всего творческого пути Габдулла Рахимкулов пропагандировал лучшие образы татарской народной и современной эстрадной песни. Его творчество было связано с такими великими мастерами, как Сара Садыкова, Рашит Вагапов, Зифа Басырова, Гульсум Сулейманова, Гульшат Зайнашева, Айрат Арсланов и др.

ГАБДУЛЛАДЖАН *(араб.-перс.; историч.)* Габдулла (раб, слуга Аллаха) + джан (душа, человек). Полное имя Габдуллы Тукая - Габдулладжан (Р.Якупов). *Тат. написание:* Габдуллаҗан.

ГАБДУЛЛАМИН *(араб.)* Габдулла (раб, слуга Аллаха) + Амин *(см.)*. *Тат. написание:* Габдуллаәмин.

ГАБДУЛЛАТИФ *см.* **ГАБДЕЛЬЛАТИФ**.

• **Габдуллатиф Хабибуллович Байтеряков** (1873 - после 1917), общественный деятель. В 1904-07 волостной старшина, гласный Белебеевского уездного земского собрания. В 1908-12 заведующий по воинским делам присутствия Белебеевского уезда, депутат 4-й Государственной думы (1912-17), член мусульманской фракции.

ГАБДУЛЛАХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Габдулла (раб, слуга Аллаха) + хан. *Тат. написание:* Габдуллахан.

ГАБДУЛМУНАВИР *(араб.)* Габдулла (раб, слуга Аллаха) + Мунавир *(см.)*. *Тат. написание:* Габдулмөнәвир.

ГАБДУЛХАЙ *см.* Габдельхай.

• **Габдулхай Хурамович Ахатов** (1927-86), языковед, доктор филологических наук (1965), профессор (1970). Создатель кафедр татарского языка и литературы в ряде государственных университетов и педагогических институтов РФ (Башкирский университет, Тобольский педагогический институт, Елабужский педагогический институт и др.). Основатель ряда научных школ: современной татарской диалектологической научной школы и казанской фразеологической научной школы. Труды по

Габдулхай Ахатов

диалектологии, фразеологии, лексикологии, полисемии тюркских (в основном татарского) языков.

ГАБДУЛХАК *см.* Габдельхак.

• **Габдулхак Зарипович Зарипов** (1902-38), политический деятель. С 1923 на комсомольской работе, в 1927-31 1-й секретарь Татарского обкома ВЛКСМ. С 1931 на партийной работе. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Габдулхак Галиевич Галиев** (1916-90), Герой Социалистического Труда (1966). В 1961-86 директор ОПХ им. В.И.Ленина Тюлячинского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67.

• **Габдулхак Габдуллович Гибадуллин** (р. 1952), артист цирка (клоун, дрессировщик). Заслуженный артист ТАСС (1985), народный артист Марийской АССР (1988). С 1977 артист Татарского циркового коллектива «Юность».

ГАБДУЛЬБАР *см.* Габдельбар.

Габдульбар Гарифзянов

• **Габдульбар Гарифзянович Гарифзянов** (р. 1930), химик-технолог, доктор технических наук (1977), профессор (1990). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1988). В 1974-79 главный инженер химического комплекса в г. Зима Иркутской обл. С 1979 в НИИ химических продуктов. С 1991 заместитель директора Казанского центра технологии экологической безопасности. Труды по хлорированию органических соединений, процессам получения эфиров целлюлозы.

ГАБЕТДИН *(араб.)* Совершающий богослужение; служащий религии. *Тат. написание:* Габетдин.

ГАБИДИН *(араб.)* Совершающий богослужения (множ.). *Тат. написание:* Габидин.

ГАБИДУЛЛА *(араб.)* Поклоняющийся Аллаху. *Диалект. вариант:* Габитулла. *Тат. написание:* Габидулла.

ГАБИТ (ГАБИД) *(араб.)* **1.** Совершающий богослужение, поклоняющийся. **2.** Служитель, работник; раб. *Тат. написание:* Габит (Габид).

ГАБИТДЖАН *(араб.-перс.)* Габит *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Габитҗан.

ГАВАС *(араб.)* **1.** Водолаз. **2.** Добывающий жемчуг со дна моря. *Тат. написание:* Гавас.

ГАДЕЛАХМЕТ *(араб.)* Гадель (справедливый) + Ахмет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Адельмет. *Тат. написание:* Гаделәхмәт.

ГАДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Гадель (справедливый) + Ислам *(см.)*. *Тат. написание:* Гаделислам.

ГАДЕЛЬ *(араб.)* Справедливый, честный, правдивый, верный. Один из эпитетов Аллаха. *Разновидность:* Адель. *Тат. написание:* Гадел.

• **Гадель Касымович Салахутдинов** (р. 1928), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный агроном ТАССР (1961). В 1958-61 директор совхоза «Муслюмовский» Муслюмовского, в 1961-94 председатель колхоза «Кзыл Кюч» Актанышского районов.

• **Гадель Галяутдинович Вахитов** (р. 1928), нефтяник, доктор технических наук (1965), профессор (1967). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1965). Директор ТатНИПИнефть (1964-71), ВНИИнефть (1971-86). С 1995 в НК «ЛУКОЙЛ» (Москва). Труды по разработке нефтяных месторождений. Государственная премия Казахской ССР (1983). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1967-71.

Гадель Вахитов

ГАДЕЛЬБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Справедливый бай (человек). *Тат. написание:* Гаделбай.

ГАДЕЛЬБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Справедливый бек (господин). *Тат. написание:* Гаделбәк.

ГАДЕЛЬБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал справедливого человека. *Тат. написание:* Гаделбирде.

ГАДЕЛЬВАГАП *(араб.)* Раб того, кто дарует жизнь (Аллаха). *Тат. написание:* Габделваһап.

ГАДЕЛЬГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гадель (справедливый) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Гаделгәрәй.

ГАДЕЛЬГАФФАР *(араб.)* Гадель (справедливый) + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Гаделгаффар.

ГАДЕЛЬДЖАН *(араб.-перс.)* Справедливый, честный, правдивый человек. *Тат. написание:* Гаделҗан.

ГАДЕЛЬМУРЗА *(араб.-перс.)* Справедли-

вый мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Гаделморза.

ГАДЕЛЬМУХАММЕТ *(араб.)* Гадель (справедливый) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Адельмухаммет, Адельмет. *Тат. написание:* Гаделмөхәммәт.

ГАДЕЛЬНУР *(араб.)* Гадель (справедливый) + нур (луч). *Тат. написание:* Гаделнур.

ГАДЕЛЬХАК *(араб.)* Гадель (справедливый) + Хак (Бог, Всевышний). *Тат. написание:* Гаделхак.

ГАДЕЛЬХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Справедливый хан. *Тат. написание:* Гаделхан.

ГАДЕЛЬХУЖА *(араб.-перс.)* Справедливый хозяин. *Тат. написание:* Гаделхуҗа.

ГАДЕЛЬШАХ *(араб.-перс.)* Справедливый шах. *Диалект. варианты:* Адельша, Адюк. *Тат. написание:* Гаделшаh.

ГАДЕН *(араб.-перс.; религ. имя)* Рай. *Синоним:* Джаннат. *Тат. написание:* Гаден.

ГАДЖИЛЬ *(араб.)* Расторопный, проворный. *Тат. написание:* Гаҗил.

ГАДЖИП (ГАДЖИБ) *(араб.)* Удивительный, изумительный. *Тат. написание:* Гаҗип (Гаҗиб).

ГАДИЛЬ *(араб.)* Правдивый; тот, кто вершит правый суд; справедливый. *Диалект. варианты:* Адиль, Адыл; Азиль. *Тат. написание:* Гадил.

ГАДИЛЬГАРАЙ *(араб.)* Гадиль (правдивый, справедливый) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Гадилгәрәй.

ГАДИЛЬМУРАТ *(араб.)* Гадиль (правдивый, справедливый) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Гадилморат.

ГАДНАН *(араб.; мифология)* **1.** Один из двух стражей, охраняющих ворота в рай *(см.* Ризван*)*. **2.** Оседлый. *Диалект. вариант:* Газнан. *Тат. написание:* Гаднән.

ГАЗАЛИ *(араб.; зоол. термин)* **1.** Газель, антилопа. **2.** *В перенос. значении:* красивый, обаятельный; стройный. **3.** Сильный. *Тат. написание:* Газали.

ГАЗАМ *(араб.)* Решительность; твердое намерение. *Тат. написание:* Газам.

ГАЗАНФАР *(араб.)* Лев. *Синонимы:* Арслан, Зайгам, Хайдар, Асад, Шир. *Тат. написание:* Газанфар.

ГАЗАР *(араб.)* С красивым лицом, красивыми щеками. *Тат. написание:* Газар.

ГАЗДГАЛИ *(араб.)* Рука пророка Али. *Диалект. вариант:* Газдали. *Тат. написание:* Газдгали.

ГАЗЕТДИН (ГАЗИЕТДИН) *(араб.)* Борец за веру, за религию. *Тат. написание:* Газетдин (Газиетдин).

ГАЗЗАЛ *(араб.)* Очень сильный. *Диалект. вариант:* Газдал. *Тат. написание:* Газзал.

ГАЗИ *(араб.)* **1.** Борец за веру, за исламскую религию; герой-победитель. **2.** Воинственный. *Тат. написание:* Гази ~ Газый.

- **Гази Казыханович Загитов** (1921-53), участник Великой Отечественной войны, штурма рейхстага. С 1940 в Красной Армии, 30 апреля 1945 первым водрузил знамя Победы на куполе рейхстага. После войны председатель Янагушевского сельского совета, механик Урьядинской МТС Мишкинского района Башкирской АССР.
- **Гази Бареевич Максудов** (р. 1931), рентгенолог, доктор медицинских наук (1969). В 1958-66 в Рентгенорадиологическом институте Министерства здравоохранения СССР. В 1970-76 работал в Африке. С 1976 ведущий научный сотрудник НИИ педиатрии и детской хирургии Министерства здравоохранения СССР. Труды по диагностике костных изменений при лепре и других рентгенологически сходных заболеваний.

ГАЗИГАЛИ *(араб.)* Гази *(см.)* + Гали *(см.)*. Пророк Али - борец за исламскую религию. *Диалект. варианты:* Газали, Азали. *Тат. написание:* Газигали.

ГАЗИДЖАН *(араб.-перс.)* Победитель в войне. *Тат. написание:* Газиҗан.

ГАЗИЗ *(араб.)* **1.** Очень дорогой; уважаемый; славный; великий. **2.** Страстный, сильный, могучий, могущественный. **3.** Святой. **4.** Укрепляющий. Один из эпитетов Аллаха. *Диалект. вариант:* Азиз. *Тат. на-*

писание: Газиз.

Газиз Губайдуллин

• **Газиз Салихович Губайдуллин** *(псевдоним А.Газиз)* (1887-1938), историк, доктор исторических наук (1927), профессор (1927), общественный деятель. Один из основателей Восточной академии. Участник движения «аль-Ислах». Член театрального кружка «Шимба». С 1914 на педагогической работе, в 1916-17 заведующий мусульманским училищем «Вазифа» (г. Троицк). В 1917-18 член исполкома Милли Шура, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), член Коллегии по осуществлению Урало-Волжского штата. С 1921 на научной и педагогической работе, в 1922-25 преподаватель Восточного педагогического института; одновременно член Академцентра Наркомата просвещения ТАССР, Научного общества татароведения. В 1925-33, 1935-37 в Азербайджанском университете, с 1935 заведующий кафедрой истории Ближнего Востока. Труды по истории татарского народа, татарской литературы («Татар әдәбияты тарихы», т. 1-3, 1922-24; совместно с Г.Рахимом), крестьянских войн, Азербайджана. Автор учебных пособий по истории России, других мировых религий. Член, заместитель председателя Общества истории, археологии и этнографии при Казанском университете. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Газиз Салихович Альмухамедов** (1895-1938), певец (тенор), композитор, музыкальный деятель, народный певец (1929). В 1922-29 жил в Казани. Автор первых татарских опер «Сания» и «Эшче» (совместно с В.И.Виноградовым и С.Х.Габаши), вокальных и инструментальных произведений.

• **Газиз Исхакович Айдарский** *(настоящая фамилия Валитов)* (1898-1933), актёр, режиссёр. В 1920-22 заведующий отделом искусства Наркомата просвещения ТАССР, в 1922-24 актёр Первого показательного татарского театра в Казани (ныне Татарский академический театр). В 1924-33 художественный руководитель и главный режиссёр Московского центрального татарского рабочего театра.

• **Газиз Нурмухамедович Багаутдинов** (1915-2004), математик, кандидат физико-математических наук. Почетный профессор Казахского государственного университета. Участник ВОВ. Награжден двумя боевыми орденами и одиннадцатью медалями.

• **Газиз Гиноятович Неттов** (р. 1942), травматолог-ортопед, доктор медицинских наук (1993). С 1967 врач в больницах г. Астрахани. С 1972 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ, с 1991 заведующий отделением хирургии кисти. Труды по хирургии кисти.

ГАЗИЗБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Газиз *(см.)* + бек (господин). *Диалект. вариант:* Азизбек. *Тат. написание:* Газизбәк.

ГАЗИЗДЖАН *(араб.-перс.)* Газиз *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. варианты:* Гайджан, Газджан, Газзан. *Тат. написание:* Газизҗан.

• **Газизджан Салихович Кашапов** (1942-91), писатель. Повести о пограничниках и военной службе в мирное время «Знойный ветер» («Сәмум җиле», 1978), «Тепло земли» («Җир җылысы», 1983), романы о строителях атомной станции «Верь своей судьбе» («Язмышка ышан», 1987), о поэте Х.Туфане «Млечный путь» («Киек каз юлы», 1992). В 1987-89 ответственный секретарь Набережночелнинского отделения Союза писателей ТАССР. Музей в д. Новое Узеево Аксубаевского района (1992).

ГАЗИЗЕТДИН (ГАЗЕТДИН) *(араб.)* Благочестивый слуга религии. *Диалект. вариант:* Гизетдин. *Тат. написание:* Газизетдин (Газетдин).

ГАЗИЗРАХМАН *(араб.)* Газиз *(см.)* + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Газизрахман.

ГАЗИЗУЛЛА *(араб.)* Велик Аллах. *Диалект. варианты:* Азизулла, Азулла, Азюк, Газзула, Газула. *Тат. написание:* Газизулла.

ГАЗИЗХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Газиз *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Газизхан.

ГАЗИЗЯН *см.* Газизджан.

• **Газизян Багаутдинович Ваисов** (1887-1937), один из руководителей ваисовского движения. Сын Б.Х.Ваисова. Возглавил движение в 1918. В годы Гражданской войны организовал в составе Туркестанской группировки Красной Армии ваисовские «божьи полки». Выступил против войны в Туркестане, отказался воевать против басмачей. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ГАЗИИСЛАМ (ГАЗИСЛАМ) *(араб.)* Гази *(см.)* + Ислам *(см.)*. *Срав.:* Исламгази. *Тат. написание:* Газиислам (Газислам).

ГАЗИКАМАЛ *(араб.)* Гази *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Диалект. варианты:* Азикай, Азики, Азик. *Тат. написание:* Газикамал.

ГАЗИМ *(араб.)* **1.** Великий. **2.** Совершающий подвиги, проявляющий отвагу. **3.** Идущий, держащий путь. *Диалект. вариант:* Азим. От аллонима Азим образованы фамилии Азимов, Ажимов, Аджимов. *Тат. написание:* Газим, Газыйм.

Газим Идрисов

• **Газим Зиганшинович Идри-**

сов (р. 1938), ветеринарный патологоанатом, действительный член АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТССР, РФ (1991, 1995). С 1961 в Казанской академии ветеринарной медицины, с 1979 заведующий кафедрой патанатомии, с 1988 ректор. Основоположник нового направления в патоморфологии и иммуноморфологии. Труды по патоморфологии, патогенезу и иммуноморфологии бруцеллёза, туберкулёза, сибирской язвы и др. Государственная премия РТ (1996).

ГАЗИМДЖАН *(араб.-перс.)* Газим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Газимҗан.

ГАЗИМЕТДИН *(араб.)* Герой религии; идущий по пути религии. *Тат. написание:* Газиметдин.

ГАЗИМУЛЛА *(араб.)* Сильный, мужественный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Газимулла.

ГАЗИМУРАТ *(араб.)* Гази *(см.)* + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Газиморат.

ГАЗИМУХАММЕТ *(араб.)* Гази *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Газимөхәммәт.

ГАЗИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Газим *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Газимхан.

ГАЗИНУР *(араб.)* Гази *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нургази. *Тат. написание:* Газинур.

Газинур Гафиатуллин

• **Газинур Гафиатуллович Гафиатуллин** (1913-44), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну сержант, заместитель командир стрелкового отделения. Проявил героизм в бою за с. Овсище (Псковская область), телом закрыл амбразуру вражеского дзота.

• **Газинур Васикович Мурат** (р. 1959), поэт. Сборник «Память земли» («Җир хәтере», 1985), «Открытый урок» («Ачык дәрес», 1995). Публицистика.

• **Газинур Фарукшин**, певец (баритон). Приобрел популярность в 80-е годы 20 в.

Газинур Фарукшин

ГАЗИФ *(араб.)* **1.** Очень искусный мастер, виртуоз. **2.** Певец, музыкант. *Тат. написание:* Газиф.

ГАИТ *(араб.; религ. имя; обряд. имя)* Название торжественного богослужения у мусульман, проводимого в ознаменование праздников *Ураза-байрам* (праздник поста) и *Курбан-байрам* (праздник жертвоприношения). Давалось мальчикам, родившимся в этот день. Сохранилось в фамилиях Гаетов, Гаитов, Аетов, Аитов. *Диалект. варианты:* Ает, Аит. *Тат. написание:* Гает.

ГАИТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, родившийся в день праздника Гаит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Аитбай. *Тат. написание:* Гаетбай.

ГАИТДЖАН *(араб.-перс.; обряд. имя)* Ребенок, родившийся в день праздника Гаит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Аетджан. *Тат. написание:* Гаетҗан.

ГАИТКУЛ *(араб.-тюрк.)* Раб божий, родившийся в день праздника Гаит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Аиткул. *Тат. написание:* Гаеткол.

ГАИТМУХАММЕТ *(араб.)* Мухаммет, родившийся в день праздника Гаит *(см.)*. *Диалект. варианты:* Аетмухаммет, Аетмет, Аймет, Аймет, Айтмет, Айтука, Атука. *Тат. написание:* Гаетмөхәммәт.

ГАИТХАН *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Хан, родившийся в день праздника Гаит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Аитхан. *Тат. написание:* Гаетхан.

ГАИТХУЖА *(араб.-перс.; обряд. имя)* Гаит *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Гаетхуҗа.

ГАЙДУЛЛА *(араб.)* Принадлежащий Аллаху; относящийся к Аллаху, поклоняющийся Аллаху. *Тат. написание:* Гайдулла.

ГАЙН ~ ГАЙНИ *(араб.)* **1.** Глаз. **2.** Родник, источник. **3.** Точный, истинный. **4.** Самый лучший, избранный, дорогой. *Тат. написание:* Гайн ~ Гайни.

ГАЙНАН *(араб.)* **1.** Истинная суть. **2.** Источник, исток, родник. От арабского слова *айнан*, означающего «истинная, верная, ценная основа». Имеет также значения «неизменный, постоянный, своеоб-

разный». *Тат. написание:* Гайнан.

Гайнан Амири

• **Гайнан Гимазетдинович Амири** (1911-82), писатель. Заслуженный работник культуры Башкирской АССР, РСФСР (1969, 1979). Повести «Мурадым» («Морадым», 1961), «Влюблённые» («Гашиктар», 1965). Очерки, рассказы, стихи, пьесы. «Избранные произведения» («Һайланма әсәрзәр», т. 1-2, Уфа, 1961-62). Жил в г. Уфе.

• **Гайнан Рахматович Сайдхужин** (р. 1937), спортсмен (велосипедный спорт - гонки на шоссе). Заслуженный мастер спорта СССР (1962). Чемпион СССР (1957-71, в многодневной гонке), победитель велогонки мира (1962, в личном; 1961-62, 1965-66, в командном зачётах), бронзовый призёр чемпионата мира (1963, в командном зачёте). Живёт в Москве.

Гайнан Сайдхужин

ГАЙНАНДЖАН *(араб.-перс.)* Гайнан *(см.)* + джан (душа, человек). Правильный, верный, благочестивый (о человеке). *Диалект. вариант:* Гайджан. *Тат. написание:* Гайнанҗан.

ГАЙНАНШАХ *(араб.-перс.)* Гайнан *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Гайнаншаһ.

ГАЙНЕ, ГАЙНЕЛЬ *(араб.) см.* Гайн. *Тат. написание:* Гайне, Гайнел.

ГАЙНЕВАЛИ *(араб.)* Гайне *(см.)* + Вали *(см.)*. Истинный хозяин, настоящий защитник. *Тат. написание:* Гайневәли.

ГАЙНЕДЖАН *(араб.-перс.)* Гайне *(см.)* + джан (душа, человек). Самый лучший человек. *Разновидности:* Гайниджан, Гайджан. *Тат. написание:* Гайнеҗан.

ГАЙНЕЗАДА *(араб.-перс.)* Гайне *(см.)* + Зада *(см.)*. Самый лучший, бесценный ребенок. *Тат. написание:* Гайнезадә.

ГАЙНЕЛИСЛАМ *(араб.)* Гайнель *(см.)* + Ислам *(см.)*. Источник Ислама. *Диалект. вариант:* Гайнислам. *Тат. написание:* Гайнелислам.

ГАЙНЕЛЬГИЛЕМ *(араб.)* Гайнель *(см.)* + Гилем *(см.)*. Источник знания. *Тат. написание:* Гайнелгыйлем.

ГАЙНЕЛЬМУХАММЕТ *(араб.)* Гайнель *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Гайнелмөхәммәт.

ГАЙНЕЛЬХАК *(араб.)* Гайнель *(см.)* + Хак *(см.)*. Глаз Аллаха. *Тат. написание:* Гайнелхак.

ГАЙНЕРАФИК *(араб.)* Гайне *(см.)* + Рафик *(см.)*. *Тат. написание:* Гайнерәфикъ.

ГАЙНЕРАХИМ *(араб.)* Гайне *(см.)* + Рахим. *(см.)*. Источник милосердия. *Тат. написание:* Гайнерәхим.

ГАЙНЕТДИН ~ ГАЙНУТДИН *(араб.)* **1.** Источник религии. («Настоящая, истинная религия» - Г.Тукай.). **2.** Наблюдатель религии. *Диалект. варианты:* Айнетдин, Айнук, Кандюк, Кантюк. *Тат. написание:* Гайнетдин.

• **Гайнутдин Сабитов** (1858 - после 1917), казанский купец, общественный деятель. Владелец товарищества «Торговый дом Г.Сабитов с сыновьями», производил азиатские головные уборы. Продукция его предприятий получила награды на различных международных выставках. Попечитель Юнусовской и Бурнаевской мечетей.

• **Гайнетдин Ахмаров** (1864-1911), историк, археограф, педагог, общественный деятель. Один из организаторов Восточного клуба в Казани. С 1895 учитель в д. Биектау Елабужского уезда, г. Тетюши, татарского училища в Казани. С 1904 действительный член Общества археологии, истории и этнографии при Казанском университете. Собрал значительные этнографические и археологические материалы по истории татарского народа. Труды по истории Волжской Булгарии, Казанского ханства.

• **Равиль Гайнетдин** *см.* **РАВИЛЬ.**

ГАЙНИ *(араб.)* От арабского слова *айният* - «торжество». Имя Гайни употребляется как в качестве мужского, так и в качестве женского имени. *Тат. написание:* Гайни.

ГАЙНИАХМЕТ *(араб.)* Гайни *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Гайниәхмәт.

ГАЙНИБАШИР *(араб.)* Источник человечности. *Тат. написание:* Гайнибәшир.

ГАЙНИСЛАМ *(араб.)* Источник Ислама. *Тат. написание:* Гайнислам.

ГАЙНИЯР *(араб.-перс.)* Самый лучший друг. *Тат. написание:* Гайнияр.

ГАЙНУЛЛА *(араб.)* **1.** Родник Аллаха (А.Гафуров). **2.** Наблюдатель Аллаха. *Диалект. варианты:* Гайнул, Гайнук, Гай-

нуш, Айнулла, Айнюк. *Тат. написание:* Гайнулла.

ГАЙРАТ *(араб.)* Мужество, храбрость, отвага; энергия, сила, мощь; склонность к горячим порывам; старательность. *Тат. написание:* Гайрәт.

ГАЙСА *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Милосердие Аллаха, милость божья. У англичан - Джезус, у французов – Жезю(с), у итальянцев - Джозус, у испанцев - Хесус, у кумыков - Иса, у болгар - Исус, у русских - Иисус. *Диалект. варианты:* Айса, Кайса. *Тат. написание:* Гайса.

• **Гайса** *(Иса)*, коранический персонаж, особо почитаемый пророк в исламе. Предшественник Мухаммета; Иисус у христиан. В Коране один из «приближённых» Аллаха. Ему было ниспослано откровение - инджил. В исламе отвергается идея троицы, отрицается смерть Гайсы на кресте, утверждается, что он живым вознесён на небо и появится на земле накануне Судного дня.

• **Гайса Хамидуллович Еникеев** (1864-1931), политический деятель, педагог, собиратель татарских и башкирских мелодий. С 1895 работал в медресе «Хусаиния», с 1906 главный распорядитель учебно-воспитательного и благотворительного учреждения им. А.Хусаинова, депутат 3-й и 4-й Государственных дум (1907-17), помощник секретаря 4-й Думы. В 1918-19 член коллегии Комиссариата народного просвещения Вятской губернии. С 1923 в г. Уфе. Автор рукописного сборника, содержащего около 500 татарских и башкирских народных песен, собранных в 1883-93 в Казанской, Оренбургской, Самарской и Уфимской губерниях.

• **Гайса Хакимджан** (1896-1972), поэт. Автор нескольких поэтических сборников, изданных в Финляндии, куда выехал в 1916.

ГАЙСАР *(араб.-латин.; историч.)* Царь, кайзер, император. От имени древнеримского императора Юлия Цезаря. *Диалект. вариант:* Айсар. *Тат. написание:* Гайсар.

ГАЙФЕТДИН *см.* Гайфутдин.

ГАЙФУТДИН *(араб.)* Милосердие, милость религии. *Диалект. варианты:* Гаиф, Гайфи, Гайфук. *Тат. написание:* Гайфетдин.

Гайфутдин Галеев

• **Гайфутдин Салахутдинович Галеев** (1911-96), агроном-селекционер, действительный член ВАСХНИЛ (1972), член-корреспондент Академии сельскохозяйственных наук ГДР (1979). Герой Социалистического Труда (1971). В 1946-96 на Кубанской опытной станции ВИР. Труды по селекции и семеноводству кукурузы. Автор высокопродуктивных сортов и гибридов кукурузы. Ленинская премия (1963). Государственная премия СССР (1986).

• **Гайфутдин Гильмутдинович Гильмутдинов** (1913-44), Герой Советского Союза (1944). Участник боёв в районе озера Хасан (в 1938) и советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну гвардии сержант, командир пулемётного отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра.

Гайфутдин Аскин

• **Гайфутдин Гафиятович Аскин** (1924-2007), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии сержант, командир орудия. Проявил героизм при форсировании Вислы.

ГАЙФУЛЛА *(араб.)* Милосердие, милость Аллаха. *Диалект. варианты:* Гайфи, Гайф, Гайфук. *Тат. написание:* Гайфулла.

ГАКИБ (ГАКИП) *(араб.)* Завершение, итог работы (о младшем ребенке). *Тат. написание:* Гакыйб (Гакыйп).

ГАКИЛЬ *(араб.)* Умный. *Тат. написание:* Гакыйль.

• **Гакиль Билалович Ашмасов** (1884-1942), религиозный, политический деятель, педагог. В 1919-20 работник политотдела 1-й отдельной Приволжской татарской стрелковой бригады, начальник политотдела Узбекской бригады. В 1921-24 на дипломатической работе в Турции. Один из организаторов и первый директор Книжной палаты ТАССР (1927-32). В 1932-38 на педагогической работе в Казани, Андижане (Узбекская ССР). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ГАКИФ *(араб.)* **1.** Дающий что бы то ни было, занимающийся чем бы то ни было. **2.** Ведущий оседлую жизнь. *Тат. написание:* Гакыйф.

ГАЛИ *(араб.)* **1.** Великий, возвышенный, высший, наивысший; высокопоставленный; дорогой; мощный, сильный, могущественный. **2.** Превосходящий всех. Один из эпитетов Аллаха. *Диалект. варианты:* Али, Галикай, Аликай, Алукай, Алкай, Алки, Алиш, Алыш, Алай, Алук, Алюк. От этих имен образованы фамилии Галиев, Галеев, Галин, Алиев, Алкин, Галикеев, Галикаев, Алейкин, Аликаев, Альков, Галкаев, Алькаев, Алькиев, Алуков, Алюков. *Тат. написание:* Гали.

• **Гали Байчугави** (1-я половина 18 в.), поэт. Автор поэмы «Сказание о казахах» («Кыйссаи әхвали казакъ»), в которой даётся реалистическое изображение быта и национальных традиций казахского народа.

• **Гали Рахим** *(настоящая фамилия Габдрахимов)* (1892-1943), писатель, литературовед. Повесть о жизни дореволюционной татарской интеллигенции «Волга» («Идел», 1921), рассказы, стихи. В 1922-30 в Восточном педагогическом институте. Один из авторов книги «История татарской литературы» («Татар әдәбияты тарихы», 1923-27). Труды по языкознанию, фольклору, истории и археографии. В 1931-34, 1938-40 необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Гали Юнусович Даутов** (р. 1931), физик, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1982). В 1959-69 в Институте теоретической и прикладной механики СО АН СССР (г. Новосибирск). С 1969 заведующий кафедрой общей физики Казанского технического университета, профессор (1970). Труды по физике плазмы.

Гали Ильясов

• **Гали Ганеевич Ильясов** (р. 1936), певец (тенор). Народный артист ТАССР (1979), заслуженный артист РСФСР (1987). С 1965 солист Татарской филармонии. Автор вокальных произведений.

ГАЛИАГЗАМ *(араб.)* Гали *(см.)* + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Галиәгъзам.

ГАЛИАКБЕР ~ ГАЛИАКБАР *(араб.)* Самый большой, величайший, почтенный, высокопоставленный. *Тат. написание:* Галиәкбәр.

ГАЛИАКРАМ *(араб.)* Уважаемый, почитаемый Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Галиәкрәм.

ГАЛИАСГАР *см.* Галиаскар.

ГАЛИАРСЛАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гали (великий) + арслан (лев). *Срав.:* Арслангали, Хайдаргали, Ширгали. *Синонимы:* Галихайдар, Галишир. *Тат. написание:* Галиарслан.

ГАЛИАСКАР *(араб.)* Весьма почтенный. *Диалект. вариант:* Алиасгар. *Тат. написание:* Галиәсгар.

• **Галиаскар Мугинович Гафуров-Чыгтай** (1867-1942), писатель, журналист. Автор повести «Моя сестра» («Тутам», 1-я ч., Оренбург, 1902; 2-я ч., Уральск, 1906; 1 и 2 части вместе, Казань, 1908), в которой выступил в защиту прав женщины распоряжаться своей судьбой, подверг критике феодальные устои в области семейных отношений. Публицистическая книга «Путь к истине» («Исабәт», 1909) направлена против схоластических догматов религии. В 1925-32 ответственный редактор журнала «Фэн хэм дин» («Наука и религия»).

• **Галиаскар Шахайдарович Сыртланов** (1875-1912), юрист, общественный деятель. С 1903 служил в Главном военно-судейском управлении Военного министерства, присяжным поверенным (адвокатом) в Санкт-Петербурге. С 1906 помощник военного прокурора в Киеве, присяжный поверенный Петербургского судебного округа, депутат 3-й Государственной думы (1907-12), член мусульманской фракции.

• **Галиаскар Галиакберович Камал** *(Камалетдинов)* (1879-1933), драматург, театральный и общественный деятель, народный драматург ТАССР (1926). Один из основоположников татарской драматургии и театра. Пьесы дореволюционного периода содержат острую критику социальной действительности: «Несчастный юноша» («Бәхетсез егет», 2-я ред., 1908), «Первое представление» («Беренче театр», 1908), «Ради подарка» («Бүләк өчен», 1909), «Тайны нашего города» («Безнең шәһәрнең серләре», 1911), «Банкрот» (1911). В основе пьес 1920-30-х гг. - борьба с религиозным фанатизмом, устаревшим мировоззрением, отстаивание нового, передового: «Милая Хафиза» («Хафизәләм иркәм», 1922), «Три жизни» («Өч тормыш», 1930), «Слепые мастера» («Күзсез мастерлар», 1930). Пьесы Камала составляли основу репертуара татарского профессионального театра 1910-30-х гг. С 1939 имя Галиаскара Камала носит Татарский академический театр. Переводы на татарский язык произведений Н.В.Гоголя. А.Н.Островского. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1978-81).

Галиаскар Камал

ГАЛИАСФАР *(араб.)* Желтый (рыжий) Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Галиәсфәр.

ГАЛИАХМЕТ (ГАЛИАХМАТ) *(араб.)* Достойный похвалы, славный Гали. *Срав.:* Ахметгали. *Тат. написание:* Галиәхмәт.

ГАЛИБ (ГАЛИП) *(араб.)* Победитель; получающий превосходство. *Тат. написание:* Галиб (Галип).

ГАЛИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гали (великий) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байгали. *Диалект. варианты:* Алибай, Альбай. *Тат. написание:* Галибай.

ГАЛИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Гали (великий) + бек (господин). *Диалект. вариант:* Алибек. *Тат. написание:* Галибәк.

ГАЛИГАРАЙ *(араб.-перс.)* Гали (великий) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Галигәрәй.

ГАЛИДЖАН *(араб.-перс.)* Гали (великий) + джан (душа, человек). *Срав.:* Джангали, Енали. *Тат. написание:* Галиҗан.

ГАЛИЗАДА *(араб.-перс.)* Гали (великий) + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Гализадә.

ГАЛИИСЛАМ *(араб.)* Великий слуга Ислама. *Срав.:* Исламгали. *Диалект. варианты:* Галислам, Алислам. *Тат. написание:* Галиислам.

ГАЛИКАЙ *(араб.-тат.)* Вариант имени Гали *(см.)*, образованный при помощи уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. У татар-мишарей (мещеряков): Аликай. *Тат. написание:* Галикәй.

ГАЛИКАРАМ *(араб.)* Гали (великий) + Карам *(см.)*. *Тат. написание:* Галикәрам.

ГАЛИМ *(араб.)* **1.** Высокообразованный, обладающий большими знаниями, ученый, знаток. **2.** Всезнающий, всеведающий. Один из эпитетов Аллаха. *Диалект. вариант:* Алим. *Тат. написание:* Галим.

• **Галим Мазитович Рябков** (1906-77), журналист, публицист. С 1930 сотрудник газеты «Социализм юлы». В 1950-59 главный редактор газеты «Совет Татарстаны». Автор книги «Девушка из Ишли» («Ишле кызы», 1961), сборник очерков «Дыхание времени» («Замана сулышы». 1960).

• **Галим Мухаметшинович Мухаметшин** (1911-38), поэт. Сборник «Пионерия» (1932), «Молодость» («Яшьлек», 1933), «Молодость продолжается» («Яшьлек дәвам итә», 1958). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Галим аксакал**, руководитель татарского общества г. Кульджи (Китай). Зимой 1939 за антигоминдановские действия были арестованы многие татарские деятели, в т.ч. А.Гимадиев, Т.Исхаков, З.Абдишев, Б.Шахиди и др. Они были помещены в хорошо укрепленную тюрьму «Куре» недалеко от г. Кульджи. В 1941-42 власти были вынуждены освободить заключенных, но с условием, что всю ответственность за их дальнейшую деятельность возьмет на себя татарское общество. В этом сложном вопросе ответственность на себя взял аксакал татар Галим аксакал. Он при содействии Галиахмата Садри на машине прибыл в тюрьму и вывез освобожденных людей, за что благодарные со слезами на глазах обнимали и целовали Галима аксакала и желали ему всяческих благ.

ГАЛИМАРДАН *(араб.-перс.)* Гали (великий) + Мардан *(см.)*. *Тат. написание:* Галимәрдән.

ГАЛИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Диалект. вариант:* Алимбай. *Тат. написание:* Галимбай.

ГАЛИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + бек (господин). *Диалект. вариант:* Алимбек. *Тат. написание:* Галимбәк.

• **Галимбек** (18 в.), булгарский князь. Сведения о нём носят фольклорный характер. Согласно татарской исторической литературе 18 в., Галимбек - сын правителя Болгара Габдуллы, после смерти отца совместно с братом Алтынбеком основал по одним данным, город в Приказанье, по другим - г. Бюлюмар на р. Черемшан.

ГАЛИМБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + би (князь, господин). *Тат. написание:* Галимби.

ГАЛИМБУЛ *(араб.-тат.; неологизм)* Галим (ученый, высокообразованный) + бул (будь). Стань ученым, высокообразованным человеком. *Тат. написание:* Галимбул.

ГАЛИМГАФФАР *(араб.)* Галим (ученый, высокообразованный) + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Галимгаффар.

ГАЛИМДАР *(араб.-перс.)* Ученый, образованный человек. *Срав.:* Гилемдар. *Тат. написание:* Галимдар.

ГАЛИМДЖАН *(араб.-перс.)* Галим (ученый, высокообразованный) + джан (душа, человек). Ученый, высокообразованный человек. *Тат. написание:* Галимҗан.

• **Галимджан Мухаммаджанович Баруди** *(псевдоним; настоящая фамилия Галиев)* (1857-1921), религиозный и общественный деятель. Один из идеологов джадидизма. Основоположник и руководитель медресе «Мухаммадия» (с 1881), имам-хатиб 5-й соборной мечети в Казани (с 1883). С 1891 начал вводить новометодную систему обучения в возглавляемом им медресе. Участвовал в работе 2-го и 3-го Всероссийских съездов мусульман, избирался член ЦК партия «Иттифак-аль-муслимин». В 1906-08, 1913-17 издатель, редактор журнала «ад-Дин ва аль-адаб». С 1917 муфтий Центрального Духовного управления мусульман Внутренней России и Сибири, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). Автор учебников по исламскому вероучению, арифметике, букваря татарского языка «Савадхан» («Сәвадхан», буквально «Грамотный человек», 1891; 12 изд., 1915).

Галимджан Ибрагимов

• **Галимджан Гирфанович Ибрагимов** (1887-1938), писатель, учёный, государственный деятель. Герой Труда (1928). В 1917 совместно с Ф.Сайфи-Казанлы и Ш.Сунчалеем издавал газету «Ирек». Один из организаторов и руководителей Партии татаро-башкирских мусульманских левых эсеров, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1918 совместно с М.Вахитовым и Ш.Манатовым участвовал в организации Комиссариата по делам мусульман Внутренней России, заместитель председателя. В 1919-20 член Центральной мусульманской военной коллегии, одновременно руководитель редколлегии отдела печати Центрального бюро коммунистических организаций народов Востока при ЦК РКП(б) и сотрудник журнала «Красный Восток». С 1920 в аппарате Наркомата просвещения ТАССР, в 1925-27 председатель Академического центра, одновременно председатель Татарского бюро краеведения. Член ВЦИК РСФСР, Президиума ЦИК ТАССР. Сыграл большую роль в образовании ТАССР, развитии татарской культуры и народного просвещения. Романы: «Молодые сердца» («Яшь йөрәкләр», 1912; на русском языке - 1980), «Наши дни» («Безнең көннәр», 1919, 2-я редакция 1934; на русском языке - 1962), «Дочь степи» («Казакъ кызы», 1924; на русском языке - 1934), «Глубокие корни» («Тирән тамырлар», 1928); повесть «Красные цветы» («Кызыл чәчәкләр», 1921; на русском языке - 1986), пьеса «Новые люди» («Яңа кешеләр», 1920). «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-8, 1974-87). Его творчество оказало влияние на развитие художественной прозы многих тюркоязычных народов. Труды по татарской филологии и лингвистике («Татарская грамматика», 1911, «Теория литературы» и др.), истории. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Галимджан Шакирович Латып** (1912-86), поэт. Сборник «По дороге» («Юл буйлап», 1939), «Полевой цветок» («Кыр чәчәге», 1958), «Шаги» («Адымнар», 1967), «Свет над Волгой» (1973), «Песни земли» («Җир җыры», 1983). Стихи для детей. Переводы на татарский язык произведений А.Т.Твардовского, С.Михалкова. Тексты песен.

ГАЛИМЖАН *см.* Галимджан.

Галимжан Тамендаров

• **Галимжан Гиряевич Тамендаров** (р. 1947), музыкант и композитор, лауреат и дипломант всемирных и международных фестивалей и конкурсов, автор книг «Өз елім», «Җырлыйбыз да биибез», «Бөлбөл», «Сарман», «Еркемайым», а также автор многих статей в журналах и газетах центральных изданий РК. Руководитель ансамблей «Булбул», «Сарман» и «Идель». Заслуженный работник народного образования РК, автор более 150 фондовых записей РК. Педагог высшей категории. Заслуженный работник культуры Татарстана.

ГАЛИМЗЯН *см.* Галимджан.

• **Галимзян Зиганшевич Зиганшин** (1924-94), председатель колхоза «Чулпан» Мамадышского района в 1947-85.

• **Галимзян Хакимзянович Ахунзянов** (р. 1925), языковед, доктор филологических наук (1974). В 1961-89 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Труды по фразеологии, лексикографии и лексикологии татарского языка.

Галимзян Хусаинов

• **Галимзян Салихович Хусаинов** (1937-2010), советский футболист, нападающий. Заслуженный мастер спорта СССР (1967). Воспитанник ДСО «Труд» (г. Куйбышев). Чемпион СССР (1962, 1969), обладатель Кубка СССР (1963, 1965, 1971), серебряный призёр Кубка Европы (1964). Играл в командах «Крылья Советов» (1957-60, г. Куйбышев), «Спартак» (1961-72, Москва), в сборной команде СССР (1960-69).

ГАЛИМКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Галимкол.

ГАЛИМНУР *(араб.)* Галим (ученый, высокообразованный) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Галимнур.

ГАЛИМУЛЛА *(араб.)* Всезнающий Аллах. *Срав.:* Муллагали. *Тат. написание:* Галимулла.

• **Галимулла Асхадуллович Асхадуллин** (р. 1928), Герой Социалистического Труда (1974). В 1947-89 фрезеровщик КАПО. Депутат Верховного Совета СССР в 1974-79.

ГАЛИМУРАТ *(араб.)* Галим (ученый, образованный) + Мурат *(см.)*. *Срав.:* Муратгали. *Тат. написание:* Галиморат.

ГАЛИМУРЗА *(араб.-перс.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзагали. *Тат. написание:* Галиморза.

ГАЛИМУХАММЕТ *(араб.)* Гали (великий) + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухаммет-гали. *Диалект. варианты:* Алимухаммет, Алмай. *Тат. написание:* Галимөхәммәт.

ГАЛИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + хан. *Диалект. вариант:* Алимхан. *Тат. написание:* Галимхан.

ГАЛИМХУЖА *(араб.-перс.)* Галим (ученый, высокообразованный) + ходжа (хо-

зяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Галимхуҗа.

ГАЛИМЧУРА *(араб.-тюрк.-тат.)* Галим (ученый, высокообразованный) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Галимчура.

ГАЛИМШАХ *(араб.-перс.)* Галим (ученый, высокообразованный) + шах. *Тат. написание:* Галимшаһ.

ГАЛИМЬЯН *см.* Галимджан.

• **Галимьян Хамитьянович Гильманов** (р. 1957), литературный критик, писатель. Книга «Татарская баллада» (1989). Сборник рассказов «Солёный дождь» («Тозлы яңгыр», 1993). Стихи для детей. Литературно-критические статьи.

ГАЛИНУР *(араб.)* Гали (великий) + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нургали. *Тат. написание:* Галинур.

ГАЛИРАСУЛ *(араб.)* Гали (великий) + Расул *(см.)*. *Тат. написание:* Галирәсүл.

ГАЛИРАФИК *(араб.)* Гали *(см.)* + Рафик *(см.)*. *Тат. написание:* Галирәфикъ.

ГАЛИРАХИМ *(араб.)* Великий слуга Всемилостивого (Аллаха). *Тат. написание:* Галирәхим.

ГАЛИРАХМАН *(араб.)* Великий слуга Аллаха. *Тат. написание:* Галирахман.

ГАЛИСУЛТАН *(араб.)* Гали (великий) + султан. *Срав.:* Султангали. *Тат. написание:* Галисолтан.

ГАЛИУЛЛА *(араб.)* Великий, авторитетный слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Алиулла, Галук, Алук, Алукай, Алюк, Алюш, Алиш (*см.* Алиш). *Тат. написание:* Галиулла.

• **Галиулла Сунгатуллович Касимов** (1893-1942), политический деятель, участник Гражданской войны. В 1920 нарком Рабоче-Крестьянской Инспекции ТАССР, в 1921-23 председатель Симферопольского окружного исполкома. С 1923 на партийной, хозяйственной работе, в 1931-33 член Наркомата Рабоче-Крестьянской Инспекции, с 1933 член Наркомата земледелия РСФСР. Труды о деятельности татаро-башкирской буржуазии. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ГАЛИХАЙДАР *(араб.)* Гали (великий) + Хайдар *(см.)*. Великий лев. *Диалект. варианты:* Хайдаргали, Ширгали. *Синонимы:* Галиарслан, Галишир. *Тат. написание:* Галихәйдәр.

ГАЛИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гали (великий) + хан. *Срав.:* Хангали. *Диалект. вариант:* Алихан. *Тат. написание:* Галихан.

ГАЛИХУЖА *(араб.-перс.)* Гали (великий) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжагали. *Тат. написание:* Галихуҗа.

ГАЛИШАН *(араб.)* Добившийся высокой славы, исповедующий великую религию. *Тат. написание:* Галишан.

ГАЛИШАХ *(араб.-перс.)* Гали (великий) + шах. *Срав.:* Шахгали. *Диалект. варианты:* Алишай, Альшай. *Тат. написание:* Галиша.

ГАЛИШЕЙХ *(араб.)* Гали (великий) + шейх. *Срав.:* Шейхгали. *Диалект. варианты:* Алишейх, Альшик, Альших. *Тат. написание:* Галишәех.

ГАЛИШИР *(араб.-перс.)* Гали *(см.)* + Шир *(см.)*. Гали - лев Аллаха. *Срав.:* Ширгали, Арслангали, Хайдаргали. *Диалект. варианты:* Алишир. *Синонимы:* Галиарслан, Галихайдар. *Тат. написание:* Галишир.

ГАЛИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Гали (великий) + Яздан *(см.)*. Великий, высокопоставленный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Галияздан.

ГАЛИЯР *(араб.-перс.)* Гали *(см.)* + яр (близкий человек, друг). Человек, имеющий поддержку всемогущего. *Диалект. вариант:* Алияр. *Тат. написание:* Галияр.

ГАЛЛЯМ *(араб.)* Высокообразованный, всезнающий; великий знаток, ученый. *Тат. написание:* Галләм.

• **Галлям Гимадеевич Мурзаханов** (1925-90), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну матрос Днепровской военной флотилии. Проявил героизм в боях за г. Пинск (Белоруссия).

ГАЛЛЯМЕТДИН *(араб.)* Большой знаток религии, религиозный ученый. *Тат. написание:* Галләметдин.

ГАЛЛЯМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Галлям (высокообразованный, всезнающий) + хан. *Тат. написание:* Галләмхан.

ГАЛЛЯМШАХ *(араб.-перс.)* Галлям (высокообразованный, всезнающий) + шах. *Тат. написание:* Галләмшаһ.

ГАЛЯВЕТДИН (ГАЛЯЭТДИН) *(араб.)* Величие, превосходство религии. *Диалект. варианты:* Галяу, Галят, Галяттин, Галяви. *Тат. написание:* Галәветдин (Галәәтдин).

ГАЛЯВИ ~ ГАЛЯВИЯ *(араб.)* **1.** Стоящий высоко. Высшая степень, качество; у арабов - титул потомков пророка Мухаммета. **2.** Последователи халифа Али. *Тат. написание:* Галәви ~ Галәвия.

ГАЛЯЛЕТДИН *(араб.)* Живущий по канонам религии. *Тат. написание:* Галялетдин.

ГАЛЯМ *(араб.)* Вселенная. В значении: с безграничными способностями и возможностями. *Тат. написание:* Галәм.

ГАМАЛЬ *(араб.)* Работа, труд, дело, занятие. *Тат. написание:* Гамәл.

ГАМБАР (ГАНБАР) *(араб.; зоол. термин; литературное)* **1.** Выхухоль. **2.** Духи, одеколон. **3.** В восточной поэзии: слово, употребляемое для описания локонов возлюбленной. *Тат. написание:* Гамбәр (Ганбәр).

• **Гамбар Темиргалиевич Исхаков** (1929-2009), горный инженер, кандидат технических наук. Имеет около ста научных трудов, является основным автором 17 изобретений, семь из которых внедрены в производство с фактическим экономическим эффектом. Созданный при его участии механизм буровой головки был использован в работе первого советского лунохода. Награжден медалью «Изобретатель СССР». С 1984 активно участвовал во всех мероприятиях татарского и татаро-башкирского культурных центров г. Алматы.

Гамбар Исхаков

ГАМБАРИС *(араб.)* Новое имя, образованное от имени Гамбар *(см.)*. *Тат. написание:* Гамбәрис.

ГАМИЛЬ *(араб.)* Работающий, трудящийся; работящий, трудолюбивый; рабочий. *Тат. написание:* Гамил.

• **Гамиль Гимазетдинович Афзал** (1921-2003), народный поэт ТАССР (1991). Афористичный язык, яркие сатирические образы, сочетание лирики и юмора в сборниках «Вешние воды» («Кар сулары», 1957), «Поверьте» («Ышанысыз», 1971), «В долгие зимние вечера» («Кышкы озын кичләрдә», 1975), «Лунные вечера» («Айлы кичләр», 1977), «Долюлюкались» («Шундый-шундый эшләр», 1988). Прозаические миниатюры и юморески. Произведения для детей. Тексты песен. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1991). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1977).

Гамиль Асхадулла

• **Гамиль Асхадулла** (р. 1959), актёр. Народный артист РТ. Окончил Казанский институт культуры и искусства. Один из основателей, руководителей и актёров юмористического театра «Мунча ташы».

ГАМИЛЬЖАН *(араб.-перс.)* Работающий, трудящийся (человек). *Тат. написание:* Гамилҗан.

ГАМИР *(араб.)* Исправный, целый, достаточный; цветущий, прекрасный; обильный. *Тат. написание:* Гамир.

• **Гамир Гарифович Насретдинов** (1916-59), драматург Автор около 40 пьес, в т.ч. «Лодырь Бикмухаммет» («Ялкау Бикмөхәммәт», 1932), «На Волге» («Идел буенда», 1948), «Дорогие минуты» («Кадерле минутлар», 1953), «Зелёная шляпа» («Яшел эшләпә», 1956). Сборник «Пьесы» («Пьесалар», 1986).

• **Гамир Ахметгарифович Исмагилов** (р. 1939), хирург. Заслуженный врач ТАССР, РСФСР (1978, 1987). С 1964 в Центральной районной больнице г. Нижнекамска, с 1968 заведующий хирургическим отделением. С 1984 главный врач медсанчасти АО «Нижнекамскнефтехим».

Гамир Исмагилов

ГАМИТ *(араб.)* **1.** Стремящийся, целеустремленный. **2.** Руководитель. *Тат. написание:* Гамит.

ГАММАР *(араб.)* Строитель. *Тат. написание:* Гаммар.

ГАНЗИ *(перс.)* Нега, ласка. *Тат. написание:* Ганзи.

ГАНИ *(араб.)* Очень богатый, состоятельный, знатный. Один из эпитетов Аллаха.

Диалект. вариант: Ани. *Тат. написание:* Гани.

ГАНИАХМЕТ *(араб.)* Гани (очень богатый, состоятельный) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметгани. *Тат. написание:* Ганиәхмәт.

ГАНИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гани (очень богатый, состоятельный) + бай (богатый, состоятельный человек). Вдвойне богатый. *Тат. написание:* Ганибай.

ГАНИУЛЛА *(араб.)* Богатый, состоятельный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Ганиулла.

ГАНИФ *(араб.)* Сильный, бурный. *Тат. написание:* Ганиф.

ГАНИШАХ *(араб.-перс.)* Гани (очень богатый, состоятельный) + шах. *Тат. написание:* Ганиша.

ГАРАЙ *(перс. или тюрк.-тат.; этноним; историч.)* **1.** Пристрастие, желание, стремление; достоинство. **2.** Сильный, могущественный. **3.** Эпитет-титул ханов крымской и казанской династий. К.Э.Босворит считает, что родовое имя Гарай (Гирей) происходит от названия рода «керей», оказывавшего помощь Хаджи-Гирею - основателю династии гиреев. *Тат. написание:* Гәрәй.

• **Гарай Сабиржанович Шакирзянов** (р. 1921), гвардии полковник, ветеран ВОВ. Участвовал в боях под Ржевом, в Сталинградской битве, битве на Курской дуге, в освобождении Белоруссии, взятии Кенигсберга. Два тяжелых ранения, контузия. Награжден орденами Красного Знамени, Красной Звезды, Отечественной войны, медалями «За отвагу» и другими. После войны - старший офицер комендатуры г. Штральзунд. Демобилизован по состоянию здоровья в 1953. До 2000 работал в различных организациях г. Алматы.

Гарай Шакирзянов

• **Гарай Мавлетбаевич Багманов** (р. 1923), Герой Социалистического Труда (1966). В 1950-83 бригадир вышкомонтажников Азнакаевского управления буровых работ ПО «Татнефть».

• **Гарай Рахим** *(псевдоним; настоящие фамилия и имя Родионов Григорий Васильевич)* (р. 1941), поэт. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1985). Поэзия Гарая Рахима близка к народно-песенным традициям. В стихах органически слиты эпический сюжет и философская идея с лиризмом, острая публицистика с тонким юмором. Сборник «Обещание» («Вәгъдә», 1967), «Песнь о моей любви» («Мәхәббәтем турында җыр», 1982), «Напевы курая» (М., 1982), сборник избранных стихов и либретто «Пою тебе, земля моя» («Үз җиремдә үз җырым», 1986), сборник повестей и рассказов «Нежная печаль» («Татлы сагышларым», 1991). Составитель «Антологии татарской поэзии» (кн. 1-2, 1992). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1984).

Гарай Рахим

ГАРАЙБЕК *(тюрк.-тат.)* Гарай *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Гәрәйбәк.

ГАРАЙНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Гарай *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Гәрәйнур.

ГАРАЙХАН *(тюрк.-тат.)* Гарай *(см.)* + хан. *Срав.:* Хангарай. *Тат. написание:* Гәрәйхан.

ГАРАЙШАХ *(тюрк.-тат.-перс.)* Гарай *(см.)* + шах. *Срав.:* Шахгарай, Шахингарай. *Тат. написание:* Гәрәйшаһ.

ГАРАФ *(араб.)* Тот, кто приносит вести из будущего; заранее данный знак. *Тат. написание:* Гарәф.

ГАРАФЕТДИН *(араб.)* Вестник религии; знаток религии; умеющий разъяснить каноны религии. *Диалект. вариант:* Гарафи. *Тат. написание:* Гарәфетдин.

ГАРАФШАХ *(араб.-перс.)* Гараф *(см.)* + шах. *Диалект. вариант:* Гарапша. *Тат. написание:* Гарәфшаһ.

ГАРДАН *(перс.)* **1.** Шея. **2.** *В перенос. значении:* поддерживающий голову, позвонок. *Тат. написание:* Гәрдан.

ГАРДАНИСЛАМ *(перс.-араб.)* Гардан *(см.)* + Ислам *(см.)*. *В перенос. значении:* суть, существо Ислама. *Тат. написание:* Гәрданислам.

ГАРДАНШАХ *(перс.)* Гардан *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Гәрданшаһ.

ГАРЕЙ *см.* Гарай.

Гарей Газизов

• **Гарей Хасанович Газизов** (1932-2004), директор ПО «Татгазсервис» (1974-93). Заслуженный нефтяник ТАССР (1990). В 1962-71 начальник Миннибаевского районного управления газопроводов. В 1972-74 начальник управления «Татгаз».

ГАРИФ *(араб.)* Знающий, сведущий; образованный; умный. *Диалект. варианты:* Ариф, Арюк. *Тат. написание:* Гариф.

• **Гариф Сиразетдинович Бадамшин** (1865-1939), общественный и политический деятель. Занимался сельским хозяйством и торговлей в Чистопольском уезде. Депутат 1-й (1906) и 2-й (1907) Государственных дум, член мусульманской фракции и мусульманской трудовой группы.

• **Гариф Керамович Ахмадеев** (1912-91), инженер-конструктор. С 1939 на Казанском заводе №387 (ныне АО «Казанский вертолётный завод»). В 1950-90 ведущий конструктор Казанского филиала №1 Московского вертолетного завода (ныне Казанское научно-производственное предприятие «Вертолёты-МИ»). Государственная премия СССР (1977) за работу в области радиотехники.

• **Гариф Ибрагимович Ибрагимов** (р. 1922), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир орудия, отличился в боях на территории Германии.

• **Гариф Ахунзянович Ахунов** (1925-2000), народный писатель РТ (1993), общественный деятель, Почетный член АН РТ (1998). Повесть о студентах 1950-х гг. «Краса юности» («Яшьлек яме», 1956), романы о нефтяниках Татарстана «Клад» («Хәзинә», 1963), «Хозяева» («Хуҗалар», 1968) и др. Переводы на татарский язык произведений А.С.Макаренко, М.А.Шолохова, В.А.Закруткина. Пьесы, публицистика. В 1971-74 председатель правления Союза писателей ТАССР, секретарь правления Союза писателей РСФСР (1975-85). Депутат Верховного Совета СССР в 1974-84.

Гариф Ахунов

ГАРИФБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Знающий, образованный бек (господин). *Тат. написание:* Гарифбәк.

ГАРИФЕТДИН *(араб.)* Знающий религию, разбирающийся в религии. *Тат. написание:* Гарифетдин.

ГАРИФЖАН *(араб.-перс.)* Знающий, образованный человек. *Тат. написание:* Гарифҗан.

ГАРИФУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, обладающий большими знаниями, образованный, сведущий. *Тат. написание:* Гарифулла.

• **Гарифулла Гайнуллович Гайнуллин** *(псевдоним Чукалый)* (1878-1935), писатель. Сборник стихов «Весёлые стихи» («Кызыклы шигырьләр», 1912), романы «Жизнь Гаффар агая» («Гаффар агай тормышы», 1912), «Суфи Яхья» («Яхья суфи», 1914). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ГАРИФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Знающий, образованный хан. *Тат. написание:* Гарифхан.

ГАРУН *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Горный. Имя пророка. *Разновидности:* Арун, Харун. *Тат. написание:* Һарун.

• **Гарун Самигуллович Салехов** (1913-71), математик, доктор физико-математических наук (1946), профессор (1948). Заслуженный деятель науки ТАССР (1960). В 1935-47 преподавал в казанских вузах. В 1947-71 заведующий отделом математики Физико-технического института КФАН СССР. Труды по проблеме Коши - Ковалевской для уравнений в частных производных, теории рядов, гидродинамическим задачам рациональной разработки нефтяных пластов.

• **Гарун Ватеевич Юсупов** (1914-68), тюрколог, этнограф. В 1946-49 в Казанском университете, в 1953-56 в Институте истории, языка и литературы Башкирского филиала АН СССР. С 1957 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Собрал и составил уникальный свод эпиграфических памятников Поволжья и Приуралья (около 600 эпитафий 13-16 вв.). Государственная премия РТ (1994, посмертно).

ГАСИЛЬ *(араб.)* Делающий добро. *Тат. написание:* Гасил.

ГАСИМ *(араб.)* **1.** Предостерегающий от неправедных дел, безгрешный. **2.** Защищающий. *Тат. написание:* Гасим.

• **Гасим Фатыхович Лутфи** (1900-91), писатель. Сборник рассказов для детей «Капели» («Тамчылар», 1947), «Книга о книге» («Китап турында китап», 1952), сборник стихов «Альбом Анисы» («Әнисәнең альбомы», 1949). Переводы на татарский язык произведений А.П.Чехова, Б.Н.Полевого, Е.Ильиной.

ГАСИМЖАН *(араб.-перс.)* Гасим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гасимҗан.

ГАСИФ *(араб.)* **1.** Сильный ветер, ураган. **2.** Быстро воодушевляющийся, легко входящий в азарт. *Тат. написание:* Гасыйф.

ГАСКАР *(араб.)* Армия, войско, рать; воин, солдат. *Диалект. варианты:* Аскар, Аскер. *Тат. написание:* Гаскәр.

ГАСЫР *(араб.)* Столетие, век; период, эпоха; жизнь. *Тат. написание:* Гасыр.

ГАТА *(араб.)* Дар, подарок. *Синонимы:*

Буляк, Нафиль, Инам, Наиль, Нияз (3-е значение), Туфаиль, Ибат, Хибат. *Тат. написание:* Гата.

• **Гата Исаевич Нуруллин** (р. 1923), актёр. Народный артист ТАССР (1980). В 1949-59 и с 1965 на сцене Татарского театра драмы и комедии. Острохарактерный актёр, создал ряд интересных образов в национальной драматургии: Кази («Хужа Насретдин» Н.Исанбета), Хамзин («К нам прилетели соловьи» И.Юзеева), Нариман («Судьбы, избранные нами» Т.Миннуллина).

• **Гата Рустемович Камский** (р. 1974), шахматист, международный гроссмейстер (1992). Чемпион СССР (1987) среди юношей, США (1992), мира (1992, в командных соревнованиях). 2-е место в Софии в 2006. Победа в матче против Этьена Бакро в первом этапе чемпионата мира 2007. Обладатель Кубка мира 2007. Входит в первую двадцатку сильнейших гроссмейстеров мира. Живёт в США.

Гата Камский

ГАТАРАХМАН *(араб.)* Дар Аллаха. *Тат. написание:* Гатарахман.

ГАТАУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха. *Диалект. варианты*: Гатау, Гаташ. *Тат. написание:* Гатаулла.

Гатаулла Баязитов

• **Гатаулла Баязитов** (1847-1911), религиозный и общественный деятель, публицист, издатель. С 1871 имам, военный ахун, переводчик при МИД России, преподаватель Азиатского департамента, Пажеского корпуса в Санкт-Петербурге. Основатель и издатель первой татарской газеты в России - «Нур». Труды по социально-политическим и нравственным проблемам ислама.

• **Гатаулла Мирзагитович Минаев** (1919-82), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну рядовой, боец партизанского отряда «За Родину» (Сумская область), с 1943 командир подрывной группы партизанских соединений Ровенской области. Участник 20 боевых и диверсионных операций.

ГАТАУЛХАК *(араб.)* Дар Аллаха. *Тат. написание:* Гатаулхак.

ГАТАХАН *(араб.)* Дар хана. *Тат. написание:* Гатахан.

ГАТИК *(араб.)* Освобожденный. *Тат. написание:* Гатикъ.

ГАТИФ *(араб.)* **1.** Чувствительный, впечатлительный; приветливый, располагающий к себе. **2.** Любящий кого-либо; дружащий с кем-либо. *Тат. написание:* Гатиф.

ГАТИЯТ *(араб.)* Дары (множ.). *Тат. написание:* Гатият.

ГАТИЯТУЛЛА *(араб.)* Дары Аллаха. *Тат. написание:* Гатиятулла.

ГАТТАР *(араб.)* Изготовитель или продавец ароматических жидкостей, духов; парфюмер. *Тат. написание:* Гаттар.

• **Гаттар Фаридеддин** (около 1119 - 1223), персидский и таджикский поэт-суфий. Поэмы «Беседа птиц» («Мантыйкет-тойур»), «Книга назидания» («Пәнднамә»), «Книга вознесения» («Мигъражнамә») и др. «Беседа птиц» и «Книга назидания» переведены на татарский язык и оказали значительное влияние на становление средневековой татарской литературы.

ГАТУФ *(араб.)* Очень милосердный, добросердечный. *Тат. написание:* Гатуф.

ГАТФАН *(араб.)* Добросердечные, милосердные люди. *Тат. написание:* Гатфан.

ГАФИ *(араб.)* **1.** Прощающий. **2.** Здоровый и благополучный. *Тат. написание:* Гафи.

ГАФИР *(араб.)* Прощающий, милующий. *Тат. написание:* Гафир.

ГАФИУЛЛА *(араб.)* Здоровый и благополучный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Гафиулла.

ГАФИФ *(араб.)* Авторитетный, благовоспитанный; честный, непорочный, чистый; скромный. *Тат. написание:* Гафиф.

ГАФИЯТ *(араб.)* Спокойствие, мир; здоровье. *Тат. написание:* Гафият.

• **Гафият Ярмухаметович Нигматуллин** (1915-45), Герой Советского Союза (1940). В советско-финскую войну (1939-40) младший политрук мотострелковой роты. Проявил героизм в бою в районе г. Выборг (Финляндия). Участник Великой Отечественной войны.

• **Гафият Гарифуллович Гарифуллин** (1929-85), председатель колхозов «Электро», «Тырыш», «Восток» (1962-83) Кукморского района. Заслуженный агроном ТАССР (1979), заслуженный работник сельского хозяйства РСФСР (1985).

Гафият Нигматуллин

ГАФИЯТУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, обеспечивающий мир, спокойствие. *Диа-*

лект. вариант: Кафиятулла. *Тат. написание:* Гафиятулла.

• **Гафиятулла Шагимурданович Арасланов** (1915-45), Герой Советского Союза (1940). В советско-финскую войну (1939-40) младший командир, танкист; уничтожил в бою вражеский дот. В Великую Отечественную войну командир танкового батальона, заместитель командира танкового полка.

Гафиятулла Арасланов

ГАФРАН *(араб.)* Прощение, помилование. *Тат. написание:* Гафран.

ГАФУР *(араб.)* **1.** Прощающий, милующий. **2.** Бесконечно милостивый, милосердный. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Гафур.

• **Гафур Юнусович Кулахметов** (1881-1918), писатель; участник революционного движения начала 20 в., пропагандист социалистических идей. Книга «Страницы истории» («Тарих сәхифәләре», 1909); пьесы «Молодая жизнь» («Яшь гомер», 1917), «Две мысли» («Ике фикер», 1919). «Сборник сочинений Гафура Кулахметова» («Коләхмәтов Гафур мәҗмугасы», М., 1925). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1952). Сборник рассказов и пьес «Разрушенный мол» (1981).

Гафур Кулахметов

ГАФУРБАЙ *(араб.-тат.)* Гафур *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Гафурбай.

ГАФУРБЕК *(араб.-тат.)* Гафур (прощающий, милующий, милосердный) + бек (господин). *Тат. написание:* Гафурбәк.

ГАФУРДЖАН *(араб.-перс.)* Гафур (прощающий, милующий, милосердный) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гафурҗан.

ГАФУРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гафур (прощающий, милующий, милосердный) + хан. *Тат. написание:* Гафурхан.

ГАФФАН *(араб.)* С широкой душой, в здравом уме. *Тат. написание:* Гаффан.

ГАФФАР (ГАФАР) *(араб.)* Милосердный, прощающий ошибки, грехи. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Гаффар.

• **Гафар Назарович Насардинов** (р. 1923), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии старший лейтенант, командир стрелковой роты. Проявил героизм при форсировании Одера, в боях за г. Олау (Польша).

Гафар Насардинов

ГАШИ *(араб.)* Вечер; ребенок (мальчик), родившийся вечером. *Тат. написание:* Гаши.

ГАШИГУЛЛА *(араб.)* Любимец Аллаха. *Тат. написание:* Гашигулла.

ГАШИК *(араб.)* Влюбленный, любящий. *Тат. написание:* Гашикъ.

ГАШИР *(араб.)* **1.** Десятый (ребенок). **2.** Друг, товарищ, брат. *Диалект. вариант:* Ашир. *Тат. написание:* Гашир.

ГАЯЗ *(араб.)* Помощь; помощник. *Тат. написание:* Гаяз.

• **Гаяз Гилязетдин улы Исхаки** (1878-1954), писатель, журналист, деятель татарского национально-освободительного движения. В 1905-07 один из лидеров татарских эсеров - «тангистов». В 1905-13 многократно подвергался арестам, находился в ссылках. В 1918 эмигрировал, жил в Китае, Франции, Германии, Польше, Турции. Издавал и редактировал газеты и журналы «Тан юлдузы», «Тавыш», «Иль», «Сюз», «Безнен иль», «Милли юл», «Янга милли юл», «Милли байрак». Гаяз Исхаки - автор около 60 произведений Наиболее известные романы, повести, рассказы - «Нищая девушка» («Теләнче кыз», 1901-08, изд. 1914), «Жизнь ли это?» («Тормышмы бу?», 1911), «Мулла бабай» (1913), «Суннатчи бабай» («Сөннәтче бабай», 1913), «Остазбике» («Остазбика», 1915), «Он был ещё не женат» («Ул әле өйләнмәгән иде», 1918), «Мудрец Лукман» («Локман хаким», 1923), «Домой» («Өйгә таба», 1922, изд. 1938), «Осень» («Көз», 1923, изд. 1938). Гаяз Исхаки - один из основоположников татарской драматургии. Автор драм, комедий, трагедий «Жизнь с тремя жёнами» («Өч хатын белән тормыш», 1900), «Брачный договор» («Алдым - бирдем», 1907-08), «Светопреставление» («Кыямәт», 1909-10) и др. Проблемам государственности, создания конфедерации поволжских народов, национальному вопросу посвящен его исторический труд «Волга-Урал» («Идел-Урал», 1933). Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, Н.В.Гоголя. Труды по истории татарской литературы, общественной мысли. Публицистика. В своих произведениях Гаяз Исхаки описывал быт, нравы и обычаи булгарского народа и его борьбу против национального угнетения со стороны царского

Гаяз Исхаки

правительства. Он призывал народ к культуре, свободе, к борьбе против притеснений и несправедливости.

• **Гаяз Исламетдинович Баймурзин** (1913-48), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну майор, заместитель командира эскадрильи. К октябрю 1944 совершил 220 боевых вылетов.

• **Гаяз Замалеевич Замалеев** (р. 1925), лесовод. Заслуженный лесовод РСФСР (1968). В 1959-90 главный лесничий Арского лесхоза ТАССР.

ГАЯЗЕТДИН *(араб.)* Помощь религии. *Тат. написание:* Гаязетдин.

ГАЯН *(араб.)* **1.** Известный, признанный, знатный. **2.** Заметный, видный. *Диалект. вариант:* Аян. *Тат. написание:* Гаян.

• **Гаян Суфиянович Амиров** (1916-93), языковед, доктор филологических наук (1968), профессор (1981). Работал в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. С 1962 в Алма-Ате. В 1982-88 заведующий кафедрой русского языка Ташкентского университета. Труды по сопоставительной грамматике русского и татарского языков, лексикографии, языку и стилю Г.Тукая. «Словарь языка Г.Тукая» (в рукописи).

ГАЯР *(араб.)* Храбрый, смелый, удалой; расторопный, способный. *Разновидность:* Аяр. *Тат. написание:* Гаяр.

ГАЯС *(араб.)* Спаситель, помощник. *Тат. написание:* Гаяс.

• **Гаяс Насибуллович Акжигитов** (р. 1929), хирург, доктор медицинских наук (1970), профессор (1973). С 1957 заведующий хирургическим отделением Центральной больницы г. Камышина Волгоградской области, с 1959 в 1-м Московском медицинском институте, с 1973 заведующий кафедрой детской хирургии Волгоградского медицинского института. Труды по острым хирургическим заболеваниям органов брюшной полости, по организации работы хирургического стационара.

ГАЯСЕТДИН *(араб.)* Спаситель религии. *Тат. написание:* Гаясетдин.

ГИБАД *(араб.)* Рабы божьи (форма множественного числа слова *габде*). *Тат. написание:* Гыйбад.

• **Гибад Хабибуллович Алпаров** (1888-1936), языковед. В 1910-21 в Башкортостане. В 1921-24 в Средней Азии, участвовал в разработке казахской и туркменской орфографий. С 1926 в Наркомате просвещения ТАССР и Казанском педагогическом институте, профессор (1932). Труды по татарской орфографии, морфологии, синтаксису; учебники татарского и туркменского языков. Автор первого фундаментального научного исследования татарского языка «Формальная грамматика татарского языка» («Шәкли нигездә татар грамматикасы», 1926).

ГИБАДЕТДИН *(араб.)* Духовные лица. *Тат. написание:* Гыйбадетдин.

ГИБАДУЛЛА *(араб.)* Раб Аллаха, поклоняющийся Аллаху. *Диалект. варианты:* Гибай, Гибаш, Гибак, Гибади, Гиби, Гибака, Гибакай. *Тат. написание:* Гыйбадулла.

ГИЗАМ *(араб.)* **1.** Главенство. **2.** Величие. **3.** Благородный, знатный; великолепный, замечательный. *Разновидность:* Гизами. *Тат. написание:* Гыйзам .

ГИЗАР *(перс.-тат.)* Тот, кто будет путешествовать, странствовать. *Тат. написание:* Гизәр.

ГИЗЗАЛ ~ ГИЗЗЕЛЬ *(араб.)* **1.** Главенство, величие. **2.** Почет, слава, хвала. *Разновидности:* Гиз, Гизи, Гизал. Самое яркое воплощение, величие, слава, хвала. *Тат. написание:* Гыйззал ~ Гыйззел.

ГИЗЗАТ *(араб.)* **1.** Почет, уважение; духовная близость. **2.** Сила, мощь, могущество. **3.** Степень, звание. *Диалект. варианты:* Гизи, Гизай, Гизаш, Гизки. *Тат. написание:* Гыйззәт.

• **Тази Гиззат** *см.* **ТАЗИ.**

ГИЗЗАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гиззат *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Гыйззәтбай.

ГИЗЗАТЖАН *(араб.-перс.)* Гиззат *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гыйззәтҗан.

ГИЗЗАТУЛЛА *(араб.)* Могущество, мощь Аллаха. *Диалект. вариант:* Айзатулла. *Тат. написание:* Гыйззәтулла.

ГИЗЗАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гиззат *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Гыйззәтхан.

ГИЗЗАТШАХ *(араб.-перс.)* Гиззат *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Гыйззәтшаһ.

ГИЗЗЕЛЬГАБИДИН *(араб.)* Величие, слава молящихся, совершающих богослужение. *Тат. написание:* Гыйззелгабидин.

ГИЗЗЕЛЬХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гиззель *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Гыйззелхан.

ГИЗЗЕРАХМАН *(араб.)* Величие Аллаха. *Тат. написание:* Гыйззерахман.

ГИЗЗЕТДИН *(араб.)* Величие, слава религии. *Диалект. вариант:* Гизетдин. *Тат. написание:* Гыйззетдин.

ГИЗЗИНУР *(араб.)* Величие, слава сияния (Аллаха). *Диалект. вариант:* Гизденур. *Тат. написание:* Гыйззинур.

ГИЗЗУЛЛА *(араб.)* Величие Аллаха. *Тат. написание:* Гыйззулла.

ГИЛЕМ *(араб.-тюрк.-тат.)* Наука, знание; просвещение. *Синоним:* Фан. *Тат. написание:* Гыйлем.

ГИЛЕМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Высокообразованный, просвещенный бай. *Диалект. вариант:* Илембай. *Тат. написание:* Гыйлембай.

ГИЛЕМБЕК *(араб.-тат.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + бек (господин). *Тат. написание:* Гыйлембәк.

ГИЛЕМГАЛИ *(араб.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Гыйлемгали.

ГИЛЕМГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Гыйлемгәрәй.

ГИЛЕМДАР *(араб.-перс.)* Высокообразованный человек, служитель, науки. *Тат. написание:* Гыйлемдар.

• **Гилемдар Султанович Баимбетов** (1886-1933), политический деятель. Участник революции 1905-07 (Казань, Уфа) и Гражданской войны. Принимал участие в издании газеты «Хөррият». Один из организаторов Уфимского комиссариата по делам мусульман (1917), депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1922-23 член Бухарского ЦИК и коллегии Назарата (Наркомата) просвещения. В 1924-25 работал в Центральном издательстве народов Востока. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Гилемдар Рамазанов

• **Гилемдар Зигандарович Рамазанов** (1923-93), литературовед, доктор филологических наук (1966), поэт. Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1983). В 1955-58 главный редактор газеты «Совет Башкортостаны». В 1958-89 в Институте истории, языка и литературы Башкирского филиала АН СССР. Труды о жизни и творчестве М.Гафури. Сборник «Слово любви» («Һөйөү һүзе», Уфа, 1955), «Ветер времени» («Заман еле», Уфа, 1970), «В гостях у юности» («Яшьлектә кунакта», 1983). Переводы, тексты песен. «Избранные произведения» («Һайланма әсәрләр», т. 1-2, Уфа, 1972-73). Депутат Верховного Совета СССР в 1962-66. Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1982). Жил в г. Уфе.

ГИЛЕМДЖАН *(араб.-перс.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гыйлемҗан.

ГИЛЕМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + хан. *Тат. написание:* Гыйлемхан.

Гилемхан Идрисов

• **Гилемхан Идрисович Идрисов** (1913-77), Герой Советского Союза (1945). В ВОВ гвардии старший сержант, командир орудия. Проявил героизм в боях за г. Пиньчув (Польша), сражении за р. Одер.

ГИЛЕМШАХ *(араб.-перс.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + шах. *Тат. написание:* Гыйлемшаһ.

ГИЛЕМЬЯР *(араб.-перс.)* Гилем (высокообразованный, просвещенный) + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Срав.:* Гильмияр. *Тат. написание:* Гыйлемьяр.

ГИЛЬМАН *(араб.)* **1.** Мальчик, юноша, парень. **2.** Слуга, работник. **3.** Служитель рая. *Диалект. варианты:* Гильмай, Гильмуш, Ильман, Альман. *Тат. написание:* Гыйльман.

• **Гильман Каримов** (?-1902), религиозный деятель, издатель. Образование получил в медресе д. Нижние Чершилы Бугульминского уезда и г. Чистополе. В 1868-84 имам-хатиб мечети и мударрис медресе д. Миннебаево Бугульминского уезда. Один из организаторов первых новометодных медресе в Среднем Поволжье и автор учебников. В 1899 отказался от духовного сана, занялся издательской деятельностью. В 1900 в г. Оренбурге приобрёл типографию Б.Бреслина. Издательское дело Гильмана Каримова продолжил сын - Ф. Карими.

ГИЛЬМАНДАР *(араб.-перс.)* Хозяин мальчиков, юношей; хозяин работников. *Диалект. варианты:* Ильмандар, Альмандар. *Тат. написание:* Гыйльмандар.

ГИЛЬМАНШАХ *(араб.-перс.)* Гильман

(см.) + шах. Слуги шаха. *Тат. написание:* Гыйльманшаһ.

ГИЛЬМЕГАЛИ *(араб.)* Великая наука. *Тат. написание:* Гыйльмегали.

ГИЛЬМЕГАЯН *(араб.)* Совершенно ясная наука. *Тат. написание:* Гыйльмегаян.

ГИЛЬМЕЗАГИТ *(араб.)* Образованный Загит *(см.)*. *Тат. написание:* Гыйльмезаһит.

ГИЛЬМЕЗАДА *(араб.-перс.)* Образованный ребенок. *Тат. написание:* Гыйльмезадә.

ГИЛЬМЕРАЗИ *(араб.)* Довольный, удовлетворенный наукой, знанием. *Тат. написание:* Гыйльмеразый.

ГИЛЬМЕРАХИМ *(араб.)* Наука Аллаха.; наука милосердия. *Тат. написание:* Гыйльмерәхим.

ГИЛЬМЕРАХМАН *(араб.)* Наука Аллаха. *Тат. написание:* Гыйльмерахман.

ГИЛЬМЕТДИН *(араб.)* Наука религии, наука о религии. *Тат. написание:* Гыйльметдин.

ГИЛЬМЕХАММАТ *(араб.)* Наука восхваления. *Тат. написание:* Гыйльмехаммат.

ГИЛЬМИ *(араб.)* Образованный, обладающий большими знаниями. *Тат. написание:* Гыйльми.

• **Гильми Аблязович Багаутдинов** (1923-45), Герой Советского Союза (1945, посмертно). В Великую Отечественную войну сержант, командир пулеметного расчёта. Проявил героизм в боях на Карельском перешейке. Погиб в сражении под г. Гданьском (Польша).

ГИЛЬМИАХМЕТ *(араб.)* Славная, достойная похвалы наука. *Тат. написание:* Гыйльмиәхмәт.

ГИЛЬМИДЖАН *(араб.-перс.)* Наука о душе. *Тат. написание:* Гыйльмиҗан.

ГИЛЬМИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Наука Аллаха. *Тат. написание:* Гыйльмияздан.

ГИЛЬМИЯР *(араб.-перс.)* Друг (близкий человек), обладающий большими знаниями, образованный. *Срав.:* Гилемьяр. *Тат. написание:* Гыйльмияр.

ГИЛЬМУЛЛА *(араб.)* Наука Аллаха. *Тат. написание:* Гыйльмулла.

ГИЛЬМУТДИН *см.* Гильметдин.

• **Гильмутдин Гибадетдинович Ижбулдин** (1857-1921), народный музыкант, скрипач. В 1872-80 играл на ярмарках и в гостиных дворах гг. Петропавловска, Актюбинска, Атбасара, Ирбита. В 80-е гг. выступал в Казани, Чистополе, Мензелинске, Бугульме. В 1905 в г. Уфе создал оркестр народных инструментов. Автор инструментальных пьес и песен.

Гильфан Батаршин

ГИЛЬФАН *(араб.)* **1.** Страж, хранитель. **2.** Золотых дел мастер, ювелир. *Тат. написание:* Гыйльфан.

• **Гильфан Абубакирович Батаршин** (1914-47), Герой Советского Союза (1938), пограничник. Отличился в боях в районе озера Хасан. Участник Великой Отечественной войны. Погиб в авиационной катастрофе.

ГИЛЬФАНЕТДИН *(араб.)* Страж, хранитель религии. *Тат. написание:* Гыйльфанетдин.

ГИЛЯЗ *(араб.)* Лечение; целительное средство, лекарство; способ, средство; исправление. *Диалект. варианты:* Гилач, Гилай, Гилак. *Тат. написание:* Гыйлаҗ.

Гиляз Фасхутдинов

• **Гиляз Фасхутдинович Фасхутдинов** (1899-1937), деятель комсомольского движения. В 1917 один из организаторов и руководителей Кружка мусульманской молодёжи. В 1918 руководитель Мусульманского бюро Казанского губкома РКСМ. В 1922-32 помощник, 1-й секретарь Татарского обкома ВЛКСМ. С 1932 на хозяйственной работе. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Гиляз Камалетдинович Ганеев** (1906-67), министр сельского хозяйства ТАССР (1948-52, 1953-57). В 1952-53 1-й секретарь Казанского обкома КПСС. В 1957-59 министр лёгкой промышленности ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-59.

ГИЛЯЗЕТДИН *(араб.)* Средство, способ, целительное средство религии. *Диалект. варианты:* Гиляз, Гилази, Гилай, Гилак, Гилач. *Тат. написание:* Гыйлаҗетдин.

• **Гилязетдин Гайнутдинович Сайфуллин** (1873-1946), музыкальный мастер, собиратель народных песен. Изгото-

вил около 600 пластинок для музыкальных шкатулок «Стелла» и «Мира», нотировал свыше 400 народных песен.

• **Гилязетдин Рахматулла улы Усман** (р. 1938), языковед. В 1981-91 директор и главный редактор издательства журналов на уйгурском языке в Синьцзянско-уйгурском автономном районе (Китай), профессор (1988). В 1993-97 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по основам перевода с китайского на уйгурский и др. тюркские языки, истории татарской диаспоры в Китае.

ГИМАД *(араб.)* Опора, поддержка; столб. *Диалект. варианты:* Гимай, Гимак, Гимаш, Гимат. *Тат. написание:* Гыймад.

• **Гимад Шарифзянович Нугайбек** (1881-1943), языковед, журналист. Образование получил и преподавал в медресе «Мухаммадия». С 1912 в газете «Кояш», с 1917 - «Кызыл байрак». В 1918-20 работал в орфографической комиссии научной коллегии при Комиссариате по датам мусульман Внутренней России. С 1924 - в Татарском государственном издательстве. Труды по усовершенствованию татарского алфавита и орфографии, лексикографии. Автор татарской грамматики «Морфология» («Төрлек», 1911).

ГИМАДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Опора, поддержка Ислама. *Диалект. варианты:* Гимадислам, Гимазислам. *Тат. написание:* Гыймаделислам.

ГИМАДЕТДИН *(араб.)* Опора религии. *Диалект. варианты:* Гимади, Гимак, Гимаш. *Тат. написание:* Гыймадетдин.

ГИМАЙ *(араб.)* Работник. *Тат. написание:* Гыймай.

ГИМАЛ *(араб.)* Рабочий, работник. *Тат. написание:* Гыймал.

ГИМАТ *см.* **ГИМАД**.

ГИМРАН *(араб.)* **1.** Исправный; исправность, цельность. **2.** Культурный, цивилизованный. *Тат. написание:* Гыймран.

ГИНАЯТ *(араб.)* Проявление милосердия, щедрости; оказание помощи. *Тат. написание:* Гыйнаять.

ГИНАЯТУЛЛА *(араб.)* Милосердие, помощь Аллаха. *Тат. написание:* Гыйнаятулла.

ГИНДУЛЛА *(араб.)* Святость, доброта, милосердие Аллаха. *Тат. написание:* Гыйндулла.

ГИНИЯТ *(араб.)* Заботливость; содействие, помощь; святость, доброта. *Тат. написание:* Гыйният.

ГИНИЯТУЛЛА *(араб.)* Помощь, содействие Аллаха. *Тат. написание:* Гыйниятулла.

• **Гиниятулла Гатиятович Халиуллин** (р. 1948), физик, доктор физико-математических наук (1993). В 1974-76 в Казанском университете, с 1979 в Физико-техническом институте КНЦ РАН, с 1993 ведущий научный сотрудник Труды по теории электронных, магнитных и сверхпроводящих свойств металлов.

ГИРФАН *(араб.)* **1.** Знание, образование. **2.** Благодарность. *Тат. написание:* Гыйрфан.

ГИРФАНЕТДИН *(араб.)* Свет религии. *Тат. написание:* Гыйрфанетдин.

ГИСАМ *(араб.)* Рукоятка, ручка; суть, существо. *Тат. написание:* Гыйсам.

ГИСАМЕТДИН *(араб.)* Суть, существо религии. *Тат. написание:* Гыйсаметдин.

ГИСМАТ *(араб.)* **1.** Безгрешность, чистота. **2.** Творящий добро. *Тат. написание:* Гыйсмәт.

ГИСМАТУЛЛА *(араб.)* Безгрешный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Гыйсмәтулла.

ГИЯЛ *(араб.)* Младенец, ребенок. *Разновидность:* Гаял. *Тат. написание:* Гыял.

ГИЯС *(араб.)* Помощь, спасение. *Тат. написание:* Гыяс.

ГИЯСАДДИН *см.* Гиясетдин.

• **Гиясаддин** (? - 1438 или 1445), правитель (султан) Казани (с начала 1420-х гг.). Сын Шадибека (по другой версии - Джалаладдина). После гибели Идегея (1419) захватил Казань, чеканил монету от имени Улуг-Мухаммада (1420-22, 1425-32), от своего имени (1422-23). Воевал с Улуг-Мухаммадом, добивался независимости своего улуса. Погиб в этой борьбе.

ГИЯСЕТДИН *(араб.)* Спаситель религии, помощник религии. *Тат. написание:* Гыясетдин.

ГОМЕР *(араб.)* **1.** Жизнь (время от рождения до смерти), человеческий век. **2.** Житие. *Тат. написание:* Гомер.

ГОМЕРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гомер (жизнь /время от рождения до смерти/, человеческий век) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, госпо-

дин). *Тат. написание:* Гомербай.

ГОМЕРБАКИ *(араб.)* Вечная жизнь. *Тат. написание:* Гомербакый.

ГОМЕРДАВЛЕТ *(араб.)* Гомер (жизнь /время от рождения до смерти/, человеческий век) + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Гомердәүләт.

ГОМЕРУЗАК *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Долгая жизнь. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Диалект. вариант:* Умырзак. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Гомерузаков, Умырзаков (например, в селе Надирово Альметьевского района РТ). *Тат. написание:* Гомерозак.

ГОМЕРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Ханская жизнь; пусть проживет жизнь, как хан. *Тат. написание:* Гомерхан.

ГОСМАН *см.* Усман.

• **Госман Гумеров** (конец 19 - начало 20 вв.), график, автор рисунков (1913-16) в журнале «Ак юл».

ГРИФ *(неологизм; зоол. термин)* Сильный, смелый, решительный, хваткий, как гриф (хищная птица). *Тат. написание:* Гриф.

• **Гриф Тимурзагитович Хайруллин** (р. 1937), педагог, ученый, поэт *(литературный псевдоним Тимер Заһит)*, композитор, певец. Доктор педагогических наук, профессор, академик Международной академии информатизации и Международной академии акмеологических наук. Автор более 200 публикаций по проблемам истории педагогики, трудового и социального воспитания молодежи, межличностного общения. Опубликовал три сборника стихов на татарском языке, а также книги «Татары», «История татар», «Традиционная культура татарского народа» и др. Работает в Алматинском государственном университете им. Абая. Один из организаторов и затем заместитель председателя татарского культурного центра г. Алматы (с 1989), вице-президент Ассоциации татарских и татаро-башкирских культурных центров РК (с 1994), бессменный редактор газет «Фикер» (с 1993) и «Фикер-Омет» (с 2000). Член Ассамблеи народов Казахстана и Малой ассамблеи Алматинской области. Награжден медалью «10 лет независимости Казахстана». Является идейным руководителем татаро-башкирской диаспоры г. Алматы и области, уважаем и любим как друзьями и близкими, так и всеми, кто его знает.

Гриф Хайруллин

ГУБАЙ *(араб.)* Маленький раб божий; ребенок. *Тат. написание:* Гобәй.

ГУБАЙДУЛЛА *(араб.)* Раб Аллаха. *Диалект. вариант*: Абайдулла. *Тат. написание:* Гобәйдулла.

• **Губайдулла Буби** *(Нигматуллин)* (1866-1936), педагог. Образование получил в медресе «Буби», в Стамбуле. В 1895 после возвращения на родину вместе с братом приступил к переустройству медресе. До 1911 руководитель и мударрис, преподаватель естественных дисциплин. После разгрома медресе переехал в г. Уфу; в 1912-24 преподаватель физики и географии в различных медресе и школах. В 1924-26 директор сельскохозяйственного техникума в Казани, в 1927-30 - школы в г. Коканде (Узбекская ССР). С 1930 жил в Ленинграде. Автор учебников по географии, физике, естествознанию, этике, грамматике татарского языка, которые в 1898-1917 неоднократно переиздавались.

• **Губайдулла Абдуллович Кушаев** (1902-37), журналист. В 1920-22 редактор газеты «Кызыл яшляр». В 1922-25 организатор газеты «Яш юксыл» и «Башкортостан яшляре» («Молодёжь Башкортостана») на башкирском языке; в 1930-37 заместитель редактора газеты «Кызыл Татарстан», с 1930 ответственный редактор газеты «Колхозник Татарии», редактор газеты «Крылья Советов». Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ГУЗАИР *(араб.)* Помощник, сочувствующий, солидарный. Имя пророка Гузаира. *Тат. написание:* Гозәер.

ГУЗЕЛЬБАЙ *(тюрк.-тат.)* Очень красивый бай (мальчик). *Тат. написание:* Гүзәлбай.

ГУЗЕЛЬДЖАН *(тюрк.-тат.)* Очень красивый человек. *Тат. написание:* Гүзәлҗан.

ГУЗЕЛЬХАН *(тюрк.-тат.)* Очень красивый хан (ребенок). *Тат. написание:* Гүзәлхан.

ГУЛЮМ *(араб.)* Науки (множ.). *Тат. написание:* Голүм.

ГУЛЯМ *(араб.)* **1.** Мальчик. **2.** Раб божий. *Тат. написание:* Голям.

ГУМАР *см.* Гумер.

• **Гумар Мухаммад угылы** (1-я половина 19 в.), поэт. Автор поэтических произведений: «Деяния муфтия Габдессаляма» («Тәзкирәи мөфти Габдессәлам», 1832), поэма-ода «Путешествие наследника Александра» («Сәфәрнамәи шаһзадә Александр», 1837) о посещении в 1837 г. Оренбурга наследником российского престола.

• **Гумар Фаизович Саттаров** (р. 1932), языковед, доктор филологических наук (1976), профессор (1981). Заслуженный деятель науки ТАССР (1991). В 1955-59 в Тобольском педагогическом институте. С 1962 в Казанском университете, с 1994 заведующий кафедрой татарского языка. Труды по тюрко-татарской ономастике и этногенезу татарского народа, топонимике. Автор книги «О чем говорят татарские имена?» («Татар исемнәре ни сөйли?»).

Гумар Саттаров

ГУМЕР *(араб.)* Жизнь, человеческий век, житье; живучий. Дается с пожеланием ребенку долгой жизни. Имя второго халифа. *Диалект. варианты:* Омар, Умар, Умаркай; у сибирских татар: Кумар. *Тат. написание:* Гомәр.

• **Гумер Гилязетдинович Байчурин** (1890-1937), государственный деятель. В 1920-25 директор Татсовхозтреста. В 1927-34 работал в органах партийного и государственного контроля в Казани, Симферополе. В 1934-37 Председатель Президиума ЦИК ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Гумер Галимович Девишев** (1897-1964), режиссёр, педагог. В 1924-29 режиссёр, главный режиссёр Татарского академического театра. Осуществил ряд постановок, обогативших татарское театральное искусство: «Ревизор» Н.В.Гоголя (1926), «Разлом» Б.А.Лавренёва (1928), «Галиябану» М.Файзи, «Мятеж» Д.А.Фурманова (оба 1929).

• **Гумер Билялович Гали** (1900-54), писатель, литературный критик. Сборник «Рассказы» («Г.Гомәр хикәяләре», 1931), «На Кубани» («Кубан буйларында», 1927); сборник статей «В борьбе за пролетарскую литературу» («Пролетариат әдәбияты өчен көрәшкәндә», 1931). Публицистика. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1958). В 1925-27 главный редактор журнала «Безнен юл». Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Гумер Баширович Баширов** (1901-99), народный писатель ТАССР (1986), общественный деятель. Повести о гражданской войне «Сиваш» (1937), о жизни тружеников села в годы Великой Отечественной войны, роман «Честь» («Намус», 1948; русский перевод 1949, Государственная премия СССР, 1951); автобиографическая повесть «Родимый край - зелёная колыбель моя» («Туган ягым - яшел бишек», 1967; русский перевод М., 1972) и роман современности «Семь родников» («Җидегән чишмә», 1977-78; русский перевод М., 1986) отражают острые нравственно-этические конфликты, связанные с проблемой народной памяти и отношением человека к природе. Гуманистическими идеями и раздумьями о жизни, о нашем времени проникнуты нравственно-психологические повести «Ветры осенние...» («Көзге ачы җилләрдә», 1984), «О судьба, судьба» («И язмыш, язмыш», 1990), «Пырей» («Сарут», 1990). Гумер Баширов - собиратель татарского фольклора: сборник «Тысяча и один мәзәк» («Мең дә бер мәзәк», 1963; русский перевод 1989). Воспоминания. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4, 1980-84). В 1953-58 председатель правления Союза писателей ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1951-55, Верховного Совета СССР в 1953-62. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1996).

Гумер Баширов

ГУМЕРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Живучий бай; бай, которому суждено жить долго. *Тат. написание:* Гомәрбай.

ГУМЕРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Живучий бек (господин); бек, которому суждено жить долго. *Тат. написание:* Гомәрбәк.

ГУМЕРГАЛИ *(араб.)* Гумер *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Умарали. *Тат. написание:* Гомәргали.

ГУМЕРДЖАН *(араб.-перс.)* Живучий, человек, которому суждено жить долго. *Тат. написание:* Гомәржан.

ГУМЕРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Живучий хан, хан, которому суждено жить долго. *Тат. написание:* Гомәрхан.

ГУСМАН *см.* Усман.

• **Гусман Нигматзянович Ахметзянов** (р. 1925), актёр, режиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1976). В 1949-60 актёр Татарского академического театра. Основные роли: Мирхайдар («Потоки» Т.Гиззата), Шайхулла («Песня жизни» М.Амира). С 1960 на Казанской студии телевидения, переводчик, с 1964 радиорежиссер. Основные постановки: «Встреча с сыном» Ч.Айтматова (1963), «Берёзы большой дороги» И.Юзеева (1984), «Каракаш» А.Баяна (1994).

• **Гусман Гумерович Исхаков** (р. 1957), религиозный деятель. Образование получил в бухарском медресе «Мир-и-Араб» (1978-82), университете г. Триполи (Ливия, 1984-85). В 1982-84 в Духовном управлении мусульман Европейской части СССР и Сибири. С 1985 имам-хатиб мечети, с 1991 ректор медресе г. Октябрьска (Республика Башкортостан). С 1994 в Духовном управлении мусульман РТ, с 1998 муфтий.

ГУССАМ ~ ГУСАМ *(араб.)* Мое беспокойство, моя печаль. *Тат. написание:* Госсам ~ Госам.

ГУФРАН *(араб.; религ. имя)* Всепрощающий. *Тат. написание:* Гофран.

Д

ДАБИР *(перс.)* Руководитель, наставляющий на ум, учитель, воспитатель. *Тат. написание:* Дабир.

ДАВИР *(араб.)* Эпоха, период, время. *Тат. написание:* Дәвер.

ДАВИРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Давир (эпоха, период, время) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Дәвербай.

ДАВИРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Давир (эпоха, период, время) + бек (господин). *Тат. написание:* Дәвербәк.

ДАВИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан эпохи. *Срав.:* Хандавир. *Тат. написание:* Дәверхан.

ДАВИШ *(древнетюрк.-тат.)* Большой друг; главный (первый) ребенок. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Девишев, Девешев. *Тат. написание:* Дәвеш (Дәвиш).

ДАВЛЕТ *(араб.)* **1.** Богатство; достоинство. **2.** Государство, держава. **3.** Счастье. *Диалект. варианты:* Давли, Давликач. *Тат. написание:* Дәүләт.

ДАВЛЕТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Давлет (богатство; достоинство) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байдавлет. *Тат. написание:* Дәүләтбай.

ДАВЛЕТБАКТЫ *(араб.-тюрк.-тат.)* Родилось богатство (т.е. мальчик). *Тат. написание:* Дәүләтбакты.

ДАВЛЕТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Давлет (богатство; достоинство) + бек (господин). *Тат. написание:* Дәүләтбәк.

ДАВЛЕТБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал богатство (т.е. мальчика). *Тат. написание:* Дәүләтбирде.

ДАВЛЕТГАЛИ *(араб.)* Давлет (богатство; достоинство) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Дәүләтгали.

ДАВЛЕТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Давлет (богатство; достоинство) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Дәүләтгәрәй.

ДАВЛЕТГИЗГАН *(араб.)* Исходивший, объездивший всю страну. *Тат. написание:* Дәүләтгизгән.

ДАВЛЕТДЖАН *(араб.-перс.)* Давлет (богатство; достоинство) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Дәүләтҗан.

ДАВЛЕТДЖИГАН *(араб.-тат.)* Накопивший богатство, состояние. Сохранилось в фамилии Давлетджиганов. *Тат. написание:* Дәүләтҗыйган.

ДАВЛЕТДЖИХАН *(араб.-перс.)* Давлет (богатство; достоинство) + Джиган *(см.)*. *Диалект. вариант:* Давлетджиан. *Тат. написание:* Дәүләтҗиһан.

ДАВЛЕТДИН *(араб.)* Богатство религии. *Тат. написание:* Дәүләтдин.

ДАВЛЕТКАЗИ *(араб.)* **1.** Верховный судья (в государстве). **2.** Счастливый, состоятельный казий (судья). *Диалект. варианты:* Далаткази, Долоткази. *Тат. написание:* Дәүләтказый.

ДАВЛЕТКАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к имени Давлет (богатство; достоинство) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. варианты:* Давлекай, Давлеки. *Тат. написание:* Дәүләткәй.

ДАВЛЕТКИЛЬДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Пришло богатство (т.е. родился мальчик). *Тат. написание:* Дәүләткилде.

ДАВЛЕТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Давлет (государство, держава) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулдавлет. *Тат. написание:* Дәүләткол.

ДАВЛЕТМУРЗА *(араб.-перс.)* Давлет (государство, держава) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Дәүләтморза.

ДАВЛЕТМУХАММЕТ *(араб.)* Состоятельный, счастливый Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Дәүләтмөхәммәт.

ДАВЛЕТНУР *(араб.)* Сияние счастья, богатства. *Срав.:* Нурдавлет. *Тат. написание:* Дәүләтнур.

ДАВЛЕТСУЛТАН *(араб.)* Давлет (государство, держава) + султан. Султан державы. *Тат. написание:* Дәүләтсолтан.

ДАВЛЕТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан государства, державы. *Срав.:* Хандавлет. *Диалект. варианты:* Давликан, Давлекан. *Тат. написание:* Дәүләтхан.

ДАВЛЕТХУЖА *(араб.-перс.)* Хозяин державы. *Тат. написание:* Дәүләтхуҗа.

ДАВЛЕТЧУРА *(тюрк.-тат.)* Давлет (государство, держава) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Дәүләтчура.

ДАВЛЕТША ~ ДАВЛЕТШАХ *(араб.-перс.)* Шах государства, державы. *Тат. написание:* Дәүләтша ~ Дәүләтшаһ.

• **Давлетша Ишан** (1767-1832), религиозный деятель, писатель, просветитель, руководитель и мударрис медресе в деревнях Кшкар, Верхние Верези и Верхняя Корса Казанского уезда. «Книга о спасении» («Рисаләте нәҗатийә») религиозно-дидактического содержания сохранилась в рукописи.

ДАВЛЕТЬЯР *(араб.-перс.)* Состоятельный друг, товарищ. *Тат. написание:* Дәүләтьяр.

ДАВЛИ ~ ДАУЛИ *(араб.)* Слуга государства, державы. *Тат. написание:* Дәүли.

Давли Киямов

• **Давли Киямович Киямов** (1923-93), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну сержант, командир отделения связи, отличился в боях на территории Германии.

ДАВЛИХАН *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Давлетхан. *Тат. написание:* Дәүлихан

ДАГИ *(араб.)* **1.** Зовущий, призывающий, наставляющий. **2.** Читающий молитву. *Тат. написание:* Дагый.

• **Даги Гарифуллович Шарифуллин** (1928-2003), Герой Социалистического Труда (1966). Работал в колхозе «Уныш» Лениногорского района, механизатор.

ДАИМ *(араб.)* Непрерывно происходящий, постоянный; спокойного нрава. *Тат. написание:* Даим.

ДАИР *(араб.)* **1.** Круглый. **2.** Вращающийся, повторяющийся. *Тат. написание:* Даир.

ДАИШ ~ ТАИШ *(древнетюрк.-огуз.; обряд. имя)* Тай (жеребенок) + иш (близкий человек, друг); спутник, товарищ верный, как жеребенок. У тюркских народов был древний обычай: нарекать мальчиков названиями детенышей домашних животных. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Даишев, Таишев, Тайишев. *Тат. написание:* Даиш ~ Таиш.

ДАЛАТКАЗИ *(араб.) см.* Даулеткази. *Тат. написание:* Далатказы.

ДАЛИЛЬ *(араб.)* **1.** Доказательство, аргумент, довод, мотив. **2.** Указывающий путь, вождь, руководитель. *Тат. написание:* Дәлил.

ДАМИЛЬ *(перс.; обряд. имя)* Силок, ловушка, сети. Означает: «этот ребенок будет жить долго, его смерти уготован силок, ловушка». *Синонимы:* Ваккас, Тузак. *Тат. написание:* Дамил.

ДАМИН *(араб.)* **1.** Улучшающийся. **2.** Сильный; расторопный. *Тат. написание:* Дәмин.

ДАМИНДАР *(араб.-перс.)* **1.** Хороший, добрый человек, сама добродетель. **2.** Расторопный; сильный. *Диалект. варианты:* Таминдар, Миндар. *Тат. написание:* Дәминдар.

ДАМИР *(араб.-тюрк.)* **1.** Совесть, ум. **2.** Железо (производное от *димер ~ тимер*). **3.** Во времена советской эпохи в данное имя также вкладывался смысл: «Да здравствует мир!». *Тат. написание:* Дамир.

• **Дамир Рахмиевич Ахметов** (р. 1936), Герой Социалистического Труда (1966). В 1969-85 председатель колхоза «Урняк» Сармановского района.

• **Дамир Махмутович Нурутдинов** (р. 1937), нефтяник. Герой Социалистического Труда (1981). Заслуженный работник нефтяной и газовой промышленности ТАССР, РСФСР (1977, 1987). Заслуженный работник Министерства топлива и энергетики РФ (1992), кавалер орденов Ленина, Трудового Красного Знамени и Дружбы народов. В 1958-95 в Альметьевском управлении буровых работ АО «Татнефть», с 1967 буровой мастер. Государственная премия СССР (1978) за выдающиеся достижения в труде, наивысшую производительность при добыче нефти на основе эффективного использования техники и прогрессивной технологии.

Дамир Исхаков

• **Дамир Мавлявеевич Исхаков** (р. 1952), этнограф, доктор исторических наук, профессор. С 1981 в Институте языка, литературы и истории (в 1986-93 заведующий отделом этнографии), с 1997 в Институте истории АН РТ. Труды по демографии, этнографии татарского народа, этносоциологии. Автор книги «Татарская нация: история и современное развитие».

• **Дамир Сайфуллович Хайруллов** (р. 1954), экономист, доктор экономических наук (1998). С 1992 заместитель Президента АН РТ. Труды по совершенствованию структуры управления народного хозяйства, государственному регулированию, моделированию и прогнозированию развития экономики РТ.

Дамир Хайруллов

ДАНАТ *(тат.; неологизм)* Дан (слава) + ат (имя). Имя славы; славное имя. *Тат. написание:* Данат.

ДАНБАРИ *(перс.-араб.)* Знаменитый, известный Бари *(см.)*. *Тат. написание:* Данбарый.

ДАНБУЛАТ *(перс.-араб.)* Знаменитый, известный Булат *(см.)*. *Тат. написание:* Данбулат.

ДАНДАР *(перс.)* Знаменитый, известный, прославленный. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Дандаров. *Тат. написание:* Дандар.

ДАНИС *(перс.)* Знание, наука. *Разновидность:* Даниш. *Тат. написание:* Данис.

• **Данис Хадиевич Валеев** (р. 1952), инженер-конструктор. Заслуженный конструктор РФ (1993). С 1988 - директор научно-технического центра ОАО «КамАЗ», одновременно главный конструктор (с 1995). Государственная премия СССР (1991) за работу в области транспортного машиностроения.

Данис Нургалиев

• **Данис Карлович Нургалиев** (р. 1956), геофизик, доктор геолого-минералогических наук (1997). С 1978 в Казанском университете, с 1997 заведующий кафедрой геофизических методов поисков месторождений полезных ископаемых. Труды по палеомагнетизму, разведочной геофизике.

• **Данис Зиннурович Зарипов** (р. 1981), российский хоккеист, левый крайний нападающий казанского «Ак Барса» и сборной России по хоккею. Чемпион мира по хоккею 2009 (Швейцария) (в составе сборной России). Обладатель Кубка Гагарина КХЛ (2008/-2009) (в составе казанского «Ак Барса»). За большой вклад в победу национальной сборной команды России по хоккею на чемпионатах мира в 2008 и 2009 удостоен Ордена «За заслуги перед Отечеством» II степени.

Данис Зарипов

ДАНИФ *(араб.)* Заходящее солнце. *Тат. написание:* Дәниф, Даниф.

ДАНИФДЖАН *(араб.-перс.)* Даниф (заходящее солнце) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Дәнифҗан.

ДАНИЯЗ *(араб.-перс.)* Текущая потребность, желание. *Тат. написание:* Данияз.

ДАНИЯЛ *(древнееврейск.-араб.)* Дар Аллаха; человек близкий к Аллаху. *Разновидность:* Данил. *Тат. написание:* Даниял.

ДАНИЯР *(перс.)* Обладающий большими знаниями, умный. *Тат. написание:* Данияр.

• **Данияр** (?-1486), царевич, касимовский правитель. Сын царевича Касима и внук Улу-Мухаммед хана. Получил власть после смерти отца. В дошедших до нас источниках впервые упоминается в 1471 г. в связи с походом великого князя на Новгород. Данияр «со своими царевичами, князьями и казаками» отличился 14 июля в Шелонской битве. Потеряв 40 человек убитыми, татары были отпущены домой. Следует отметить, что в этом походе им было запрещено брать людей в плен. Участвовал в отражении нашествия большеордынского хана Ахмата в 1472 г., находясь со своим войском в Коломне. Командовал полками касимовских татар в московском походе на Новгород (1477). Неоднократно упоминается в договорных грамотах. Получал «дань» от русских князей.

Данияр Муштари

• **Данияр Хамидович Муштари** (р. 1945), математик, член-корреспондент АН РТ (1992). С 1966 в НИИ математики и механики при Казанском университете (с 1986 заведующий отделом теории вероятностей и математической статистики). Труды по теории вероятностей и функциональному анализу.

ДАРВАН *(араб.)* Вращательное движение, вращение, поворот. Сохранилось в фамилии Давранов. *Диалект. вариант:* Давран. *Тат. написание:* Дәрван.

ДАРДАР *(араб.-перс.)* Образовано присоединением к арабскому слову *дар*, имеющему значение «вотчина», «земля», «страна», персидского слова *дар*, означающего «владелец», «хозяин». В значении «владелец вотчины, хозяин страны». *Тат. написание:* Дардар.

ДАРЗИМАН *(араб.) см.* Тарзиман. *Тат. написание:* Дәржеман.

ДАРИС *(араб.)* Учитель, преподаватель. *Тат. написание:* Дәрис.

ДАРИЯТ *(перс.)* Вариант персидского имени Дарьядел, означающего «душа широкая, как море», адаптированный к татарскому языку. *Тат. написание:* Дарият.

ДАРУН *(перс.)* Сердце, душа; человек, очень близкий душе и сердцу. *Диалект. вариант:* Дарин. *Тат. написание:* Дәрун.

ДАРЬЯЛ *(осетин.; геогр. термин)* Ворота, перевал. Название перевала на Военно-грузинской дороге (Кавказ). *Синоним:* Диар. *Тат. написание:* Дарьял.

Дау *(тюрк.-тат.)* Большой, старший, первый, главный. *Тат. написание:* Дәү.

ДАУБАЙ *(тюрк.-тат.)* Дау (большой, старший, первый, главный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Дәүбай.

ДАУБЕК *(тюрк.-тат.)* Дау (большой, старший, первый, главный) + бек (господин). *Тат. написание:* Дәүбәк.

ДАУДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Большой, великий человек. *Тат. написание:* Дәүҗан.

ДАУЛЕКАМ *(булгар.-тат.)* Всенародный шаман, знахарь. Сохранилось в фамилии Дауликамов. *Тат. написание:* Дәүлекам.

ДАУТ *(араб.-еврейск.)* Любимый; притягивающий к себе. Употребляется в форме: у русских - Давыд, у англичан - Дэвид, у немцев и французов - Давид. *Тат. написание:* Давыт.

• **Даут Александрович Аитов** (1852 - после 1912), народоволец. Один из организаторов народовольческого кружка «артиллеристов» в Петербургском Михайловском артиллерийском училище (1872). В 1874 принимал участие в «хождении в народ». Арестован, в 1878 проходил по «Делу 193-х». С 1879 в эмиграции. С 1881 в Париже: работал картографом на предприятии Гашетта. Автор ряда статей энциклопедического словаря братьев Гранат.

• **Даут Губайди улы Губайдуллин** (1873-1919), поэт, переводчик. Сборник «Кукушка» («Күке», 1905). Переводы на татарский язык произведений Н.В.Гоголя. Автор учебников для детей.

• **Даут Исхакович Юлтый** (1893-1938), писатель, общественный деятель. В 1921 редактор газеты «Башкортстан», журналов «Янга юл», «Белем». В 1925-29 редактор Центриздата, в 1930-е - журнала «Октябрь», газеты «Эдэби удар». Участвовал в организации Союза писателей БАССР. Сборник стихов «Уральские мелодии» («Урал моңнары», Стерлитамак, 1921), роман «Кровь» («Кан», кн. 1, Уфа, 1934; русский перевод: книги 1-2, Уфа, 1974). Пьесы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1959). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Даут Юлтый

ДАУХАН *(тюрк.-тат.)* Великий хан. *Тат. написание:* Дәүхан.

ДАХИ *(перс.)* Гений; все знающий заранее; величайший творец. *Тат. написание:* Даһи.

ДАЯН *(араб.)* Воздающий по заслугам; высший судия. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Даян.

Даян Мурзин

• **Даян Баянович Мурзин** (р. 1921), разведчик, участник Второй мировой войны и движения Сопротивления. Заслуженный юрист РСФСР (1972). Почётный гражданин 16 городов Чехии и Словакии. С августа 1942 по август 1943 действовал в качестве

агента в 1-й штабной роте Туркестанского легиона, где занимался разложением личного состава легиона. В 1943 году на подпольной работе в Донбассе в г. Сталино. В результате его работы несколько подразделений Туркестанского и легиона «Идель-Урал» перешли на сторону Красной Армии. В августе 1944 в составе группы словацко-чешских разведчиков заброшен в Словакию для организации партизанского движения. Здесь являлся начальником штаба партизанского отряда, затем командиром интернациональной партизанской бригады имени Яна Жижки.

• **Даян Вагизович Булатов** (1924-84), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну старшина, командир разведывательного отделения, отличился в боях за крепость Осовец и г. Ломжа (Польша).

ДЕРВИШ *(перс.)* **1.** Дервиш, отшельник, аскет. **2.** Отворяющий ворота, неимущий, бедняк (Магдиев). Сохранилось в фамилиях Дербышев, Дарвишев, Тарпышев. Фамилия Дербышев встречается также у русских. *Тат. написание:* Дәрвиш.

• **Дервиш Али** (? - не ранее 1558), астраханский хан (с 1554). Внук Ахмада. Пришёл к власти при поддержке ногайского мурзы Исмаила и русских войск. В 1555 Дервиш-Али совместно с сыновьями мурзы Юсуфа разгромил Ямгурчи. Потерпел поражение в войне с Исмаилом. С помощью Ивана IV вновь занял ханский трон. Начал борьбу со сторонниками промосковской ориентации, ввёл в г. Хаджитархан турецкий гарнизон. После захвата Хаджитархана (1556) русскими войсками продолжал оказывать сопротивление завоевателям, позже уехал в г. Азак, оттуда в Мекку.

ДЕРВИШГАЛИ *(перс.-араб.)* Дервиш *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Дервишали. *Тат. написание:* Дәрвишгали.

ДЕУЛЕТБЕРДИ *см.* Давлетбирде.

• **Деулетберди** (?-1429), хан Золотой Орды (с 1426). Сын Таш-Тимура (по другой версии - Гиясаддина). Участвовал в междоусобной борьбе в Золотой Орде; в 1426-27 при поддержке великого князя литовского Витовта захватил Крым, в 1427-28 - Нижнее Поволжье, Хаджитархан, чеканил монету. Погиб в борьбе с Улуг-Мухаммадом.

ДЖАББАР *(араб.)* Обладающий большой силой, мощью; могущественный (один из эпитетов Аллаха). *Диалект. варианты:* Яббар, Яппар, Заббар, Чаппар. *Тат. написание:* Җәббар, Җаббар.

ДЖАББАРБЕРДИ *см.* Джаббарбирде.

• **Джаббарберди** (?-1417), хан Золотой Орды (с 1416). Сын Токтамыша. Провозглашён ханом после низложения Чакры. Опирался на поддержку литовского князя Витовта. Свергнут Идегеем.

ДЖАББАРБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал мальчика, обладающего большой силой и мощью. *Тат. написание:* Җәббарбирде.

ДЖАВАГИР *(араб.; минералогия)* Драгоценные камни, бриллианты (множ.); подобный бриллиантам. *Диалект. вариант:* Джувагир. *Тат. написание:* Җәваһир.

ДЖАВАД (ДЖАВАТ) *(араб.)* **1.** С широкой душой, щедрый (человек). **2.** Аргамак, скаковая лошадь. **3.** Вечный. *Разновидность:* Джавит. *Тат. написание:* Җәвад (Җәват).

• **Джавад Диндарович Алмазов** (1916-79), литературовед, археограф. В 1947-55 на научно-педагогической работе в вузах Узбекистана, в 1955-61 в Казанском университете. Труды по истории средневековой татарской литературы. С 1961 жил в Ташкенте.

• **Джавад Афтахович Тарджеманов** (1920-95), писатель. Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1981). Сказки для детей «Шуктуган» (1962), «Шаян и наян» («Шаян белән наян», 1966), «Приключения Серебряного Хвостика» («Көмешкойрык маҗаралары», 1979; русский перевод 1978). Исторические романы «Юность Лобачевского» (1965), «Серебряная подкова» («Көмеш дага», 1971; русский перевод М., 1979). Публицистика, мемуары.

ДЖАВАН *(перс.)* Молодой, юнец. *Тат. написание:* Җаван, Җәван.

ДЖАВАНШИР *(перс.)* Молодой лев. *Тат. написание:* Җаваншир.

ДЖАВДАТ *см.* Джаудат.

• **Джавдат Валиевич Вилькеев** (р. 1927), педагог, психолог, доктор педагогических наук (1983), профессор (1984). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). С 1964 в Казанском педагогическом университете, заведующий кафедрой педагогики (1968-69), психологии (1983-88). Труды по дидактике, педагогике, психологии.

ДЖАВИД *(перс.)* Вечный; бессмертный. *Тат. написание:* Җавид.

• **Джавид Абдураимович Кудусов** (р. 1928), хоровой дирижёр, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1968, 1977). В 1961-67 хормейстер, в 1967-70 главный хормейстер Ансамбля песни и танца ТАССР. С 1970 преподаёт в Казанской академии культуры и искусств (до 1987 заведующий кафедрой, с 1987 профессор).

Джавид Кудусов

ДЖАВИТ *(араб.)* *см.* Джавад. *Тат. написание:* Җәвит.

ДЖАГФАР *(араб.)* Ручей, родник; речушка. *Диалект. варианты:* Ягфар, Ягафар, Яфар. *Тат. написание:* Җәгъфәр.

• **Джагфар аль-Агерджеви** (?-1821), религиозный деятель. Имам-хатиб мечети и мударрис медресе в деревне Агердже Вятской губернии.

• **Джагфар Гизатович Булат** (1903-81), график, живописец, педагог. Член ТатАХРР (1925). Преподавал в Казанском художественном училище (1937, 1949-57). Основные произведения: живописные - «На баррикадах 1905» (1925), «Молотьба» (1935); графические - рисунки для журнала «Чаян» (1930-е и 1950-е гг.), иллюстрации к книгам М.Гафури «На золотых приисках поэта» (1949), «Наши дети» А.Ерикеева (1951).

ДЖАДИР *(араб.)* Приятный, симпатичный; достойный. *Тат. написание:* Җәдир.

ДЖАДИТ *(араб.)* Новый; новость. *Тат. написание:* Җәдит.

ДЖАДИХАН *(перс.-тюрк.-тат.; астроном. термин; обряд. имя)* Хан, родившийся в десятом месяце по иранскому летоисчислению. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Джадиханов. *Тат. написание:* Җәдихан.

ДЖАЕКБАЙ *(древнетюрк.-тат.; топоним. имя)* Джаик (Яик - старинное название реки Урал) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Җаекбай.

ДЖАЗИБ *(араб.)* Притягивающий к себе; обаятельный, восхитительный. *Тат. написание:* Җазиб.

ДЖАЗИЛЬ *(араб.)* **1.** Многочисленный, обильный; свободный; живущий богато. **2.** Здоровый, крепкий. *Диалект. вариант:* Язиль. *Тат. написание:* Җәзил.

ДЖАИЗ *(араб.)* Правильный, годный. *Тат. написание:* Җаиз.

ДЖАЙГИР *(перс.)* Обосновавшийся, обустроившийся, оседлый. *Тат. написание:* Җайгир.

ДЖАЛАЛАДДИН *см.* Джалалетдин.

• **Джалаладдин** (около 1380 - 1412), хан Золотой Орды (с 1411). Сын Токтамыша. В 1409-11 вместе с литовским князем Витовтом совершил походы против Тевтонского Ордена. Отличился в Грюнвальдской битве 1410. Захватил Сарай аль-Джадид, изгнал хана Тимура. Чеканил монету (с 1411).

ДЖАЛАЛЕТДИН *(араб.)* Величие религии. *Диалект. варианты:* Джалай, Джалки, Далкай, Джалаш, Ялал, Ялай, Ялаш, Ялук. *Тат. написание:* Җәләлетдин.

ДЖАЛАЛИ *(араб.)* Авторитетный, занимающий высокое положение, знаменитый, известный. *Тат. написание:* Җәләли.

ДЖАЛАЛЬ *(араб.)* Величие, главенство; слава, высокий ранг, авторитет. *Тат. написание:* Җәләл.

ДЖАЛИЛЬ *(араб.)* Большой, великий; авторитетный, уважаемый; прославленный, знаменитый. *Тат. написание:* Җәлил.

• **Джалиль Гильманович Бейбулатов** (1896-1982), журналист, переводчик. Заслуженный работник культуры Узбекской ССР (1976). В 1919 один из организаторов и преподавателей новометодного медресе в с. Альменево Оренбургской губернии. С 1920 в Средней Азии, в 1925-28 в отделе печати ЦК КП(б) Узбекистана, в 1928-31 заместитель заведующего сектором печати Среднеазиатского бюро ЦК ВКП(б), в 1933-35 ответственный редактор Узбекского партийного издательства. С 1936 на переводческой работе.

• **Муса Джалиль** *см.* **МУСА**.

ДЖАМАК (ЯМАК) ~ ДЖАБАК *(древнетюрк.-тат.; этноним; геогр. термин)* Это имя, скорее всего, происходит от названия древнетюркского племени *джамак ~ джабак ~ йабак* (в «Древнетюркском словаре» - jabaqu). Т.М.Гарипов считает, что ямаки - кыпчакские предки казанских татар, расселившихся в Приволжье до начала монгольского нашествия. Имя Джамак ~ Джабак сохранилось в татарских родословных и в названиях деревень. Например, родословная одного из родов деревни Большой Менгер в Арском районе РТ начинается с имени Джабак (Джабак → Абак → Арслан → Муслим → Апсалям → Габдерашит → Галиасгар → Гайнетдин → Ахметзян → Марсель → Алмаз). В родословной знаменитого татарского просветителя Каюма Насыри среди доисламских татарских имен (Баиш, Аиш, Баймак, Сармак, Дусай, Тимербулат) встречается также имя Джамак. В Мензелинском и Камско-Устьинском районах РТ есть деревни Джамак (Ямаково) и Джамаки (Емикеево), соответственно. *Тат. написание:* Җәмәк ~ Җәбәк.

ДЖАМАЛ *(араб.)* Красота, обаяние; совершенство. *Тат. написание:* Җамал.

• **Джамал ад-дин аль-Афгани** (1839-97), религиозный и политический деятель, идеолог мусульманского реформаторства. В 1858-69 на службе у афганских эмиров. В 1871-79 участвовал в общественно-политической жизни Египта. В 1884 совместно с М.Абду в Париже основал тайное общество «Наикрепчайшая связь», издавал одноимённую газету. Реформаторские идеи аль-Афгани оказали влияние на формирование мировоззрения Г.Баруди, Г.Баязитова, Р.Ибрагимова, Р.Фахретдина и др.

• **Джамал Валиди** (1887-1932), литературовед, языковед, педагог. В 1911-18 в медресе «Хусаиния» (г. Оренбург), затем в Восточном педагогическом институте в Казани. Труды по татарской грамматике, литературному языку, диалектологии, проблемам духовной культуры татарского народа. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ДЖАМАЛЕТДИН *(араб.)* Совершенство религии. *Диалект. варианты:* Джамали, Жамали, Джамай, Ямай, Ямаш, Ямал, Ямакай, Ямак, Ямук. *Тат. написание:* Җамалетдин.

• **Джамалетдин Хурамшин** (1874 или 1877 - после 1925), религиозный и политический деятель. Мулла в д. Карамово Белебеевского уезда Уфимской губернии, депутат 1-й Государственной думы (1906). В 1917 член Милли Шура, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18).

• **Джамалетдин Халиуллович Юмаев** (1892-1940), поэт. Сборники «Стихи Юмаева» («Җамалетдин Юмаев шигырьләре», 1913), «Стихи» («Әдәби шигырьләр», 1915). Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова.

ДЖАМАЛУТДИН *см.* Джамалетдин.

• **Джамалутдин ас-Сабави** (1780-1866), религиозный деятель, поэт. Ученик А.Курсави. Автор богословских и поэтических произведений; наиболее распространённая из них - философская поэма «Сын Адама» («Адам углы», 1812).

ДЖАМГИ *(араб.)* Собранный, накопленный. *Тат. написание:* Җәмгый.

ДЖАМГИТДИН *(араб.)* Собрание объектов, источников религии. *Диалект. вариант:* Джамги. *Тат. написание:* Җәмгыйтдин.

ДЖАМИ *(араб.)* Само совершенство. *Тат. написание:* Җами.

ДЖАМИГ *(араб.)* Все, все, кто есть. *Тат. написание:* Җәмыйг.

Джамиль Зайнуллин

ДЖАМИЛЬ *(араб.)* Красивый, прекрасный; милосердный. *Фонетич. вариант:* Ямиль. *Тат. написание:* Җәмил.

• **Джамиль Габдулхакович Зайнуллин**, директор Института востоковедения и Института Конфуция Казанского государственного университета.

• **Джамиль Тахсин** (р. 1946), историк, доктор исторических наук. Сотрудник НИИ истории (Бухарест). Труды по средневековой истории Румынии. Член Тюркского исторического общества (академии), депутат Румынского парламента.

ДЖАМИТ *(араб.)* Крепкий, терпеливый. *Тат. написание:* Җәмит.

ДЖАМИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан - повелитель общества. *Тат. написание:* Җәмихан.

ДЖАМШИТ *(древнетюрк.-тат.)* Сияющий, сверкающий, искрящийся. Великий, умный. Джамшит - имя и прозвище легендарного иранского падишаха из поэмы Фирдоуси «Шахнамэ». *Тат. написание:* Җәмшит.

Джан *(перс.)* **1.** Душа, дух. **2.** Близкий, дорогой, как душа. *Тат. написание:* Җан.

ДЖАНАЙДАР *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа) + Айдар *(см.)*. Айдар дорогой, как душа. *Тат. написание:* Җанайдар.

ДЖАНАК *(перс.-тюрк.-тат.)* С чистой душой. *Разновидность:* Янак. *Тат. написание:* Җанак.

ДЖАНАН *(араб.)* **1.** Сердце, душа. **2.** Любимый человек. *Тат. написание:* Җәнан.

ДЖАНАХМЕТ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметзян. *Тат. написание:* Җанәхмәт.

ДЖАНБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Янбай. *Срав.:* Байджан. *Тат. написание:* Җанбай.

ДЖАНБАК *(перс.-тюрк.-тат.)* Пусть родится душа, т.е. ребенок. *Синоним:* Джанкара. *Тат. написание:* Җанбак.

ДЖАНБАТЫР *(перс.)* Джан (душа) + батыр (богатырь). *Срав.:* Батырджан. *Тат. написание:* Җанбатыр.

ДЖАНБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Бек (господин) дорогой, как душа. *Срав.:* Бикджан, Биджан. *Тат. написание:* Җанбәк (Җанибәк).

• **Джанбек Шигабович Ахмеров** (р. 1921), ветеринарный микробиолог, доктор ветеринарных наук (1972), профессор (1976). Заслуженный деятель науки ТАССР (1978), заслуженный изобретатель СССР (1985). С 1959 на научно-педагогической работе в Казанском ветеринарном институте, с 1975 заведующий лабораторией микробиологии, в 1984-93 во ВНИВИ. Труды по инфекционным болезням некробактериоза, рожи свиней, ящура, сибирской язвы у сельскохозяйственных животных. Разработал люминесцентный метод диагностики сибирской язвы.

ДЖАНГАЗИ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Гази *(см.)*. *Тат. написание:* Җангази.

ДЖАНГАЛИ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галиджан, Янгали, Енали. *Тат. написание:* Җангали.

ДЖАНГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Җангәрәй.

ДЖАНГИЛЬДЕ (ДЖАНКИЛЬДЕ) *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришла душа, т.е. ребенок родился. *Тат. написание:* Җангилде (Җанкилде).

ДЖАНГИР *(перс.) см.* Джигангир. *Тат. написание:* Җангир.

• **Джангир Саидгиреевич Алкин** (1897-1919), участник национально-освободительного движения. Участвовал в работе кружка «Татар учагы». В 1917 был одним из организаторов и руководителей Харби Шура. Одновременно принимал участие в издании газеты «Безнен тавыш».

ДЖАНГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Җангол.

ДЖАНДУС *(перс.)* Душевный друг. *Тат. написание:* Җандус.

ДЖАНИ *(перс.-тат.)* Дорогой, как душа. *Тат. написание:* Җаный.

ДЖАНИБЕК *см.* Джанбек.

• **Джанибек** (? - около 1357/58), хан Золотой Орды (с 1342). Сын Узбека. Завладев ханским троном, проводил политику усиления центральной власти и вмешательства в дела вассальных русских княжеств. Совершил поход на Северный Азербайджан (1357).

ДЖАНКАРА *(перс.-тюрк.-тат.)* Пусть родится душа (о ребенке). *Синоним:* Джанбак. *Тат. написание:* Җанкара.

ДЖАНКУАТ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + мощь. Мальчик, придающий душе силу. *Тат. написание:* Җанкуәт.

ДЖАНКУШ *(перс.-тюрк.; обряд. имя)* Пусть прибавится душа. Давалось мальчику, родившемуся болезненным, с пожеланием выздоровления. *Тат. написание:* Җанкуш.

ДЖАНМУРАТ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Җанморат.

ДЖАНМУРЗА *(перс.-араб.-перс.)* Джан (душа) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзаджан. *Разновидность:* Янмурза. *Тат. написание:* Җанморза.

ДЖАНМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Душа пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухаммет-джан. *Тат. написание:* Җанмөхәммәт.

ДЖАННУР *(перс.-араб.)* Луч дорогой, как душа. *Срав.:* Нурлыджан, Нурджан. *Тат. написание:* Җаннур.

ДЖАНСАБЫЙ *(перс.-араб.)* Маленький обладатель души; ребенок дорогой, как душа. *Тат. написание:* Җансабый.

ДЖАНСАИТ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитджан. *Диалект. варианты:* Янсаит, Джансай, Янсай. *Тат. написание:* Җансәет.

ДЖАНСАРЫ *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенок с волосами пшеничного цвета, дорогой, как душа. Сохранилось в фамилиях Янсаров, Янсарин. *Фонетич. вариант:* Янсары. *Тат. написание:* Җансары.

ДЖАНСУБАЙ *(перс.: воен. термин)* Джан (душа) + субай (конный воин). *Тат. написание:* Җансубай.

ДЖАНСУГЫР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* В него войдет душа, он оживет, будет жить. Давалось мальчику, родившемуся болезненным. *Тат. написание:* Җансугыр.

ДЖАНСУЛТАН *(перс.-араб.)* Джан (душа) + султан. *Тат. написание:* Җансолтан.

ДЖАНСУФИ *(перс.-араб.)* Благочестивый и дорогой, как душа. *Тат. написание:* Җансуфи.

ДЖАНТАГИР *(перс.-араб.)* Джан (душа) + Тагир *(см.)*. Здоровая, чистая душа. *Срав.:* Тагирджан. *Тат. написание:* Җантаһир.

ДЖАНТАЙМАС *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Душа не уйдет, не убежит. В значении «мальчик будет жить долго». *Синоним:* Куттаймас. *Тат. написание:* Җантаймас.

ДЖАНТИМЕР *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Джан (душа) + тимер (железо). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок рос здоровым и крепким, как железо. *Срав.:* Тимерджан. *Разновидность:* Янтимер. *Синоним:* Узтимер. *Тат. написание:* Җантимер.

ДЖАНТИРЯК *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Джан (душа) + тиряк (тополь). *Тат. написание:* Җантирәк.

ДЖАНТУГАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Родилась душа; родился ребенок. *Тат. написание:* Җантуган.

ДЖАНТЮРА *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Янтюра. *Тат. написание:* Җантүрә.

ДЖАНУЗАК *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа) + узак (долгий; долго). Душа, которая проживет долго. Давалось ребёнку с пожеланием долгой жизни. Сохранилось в фамилии Жанузаков. *Тат. написание:* Җанозак.

ДЖАНУРАЗ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа) + ураз (счастье, радость). *Срав.:* Уразджан. Сохранилось в фамилии Джануразов (Януразов). *Тат. написание:* Җануураз.

ДЖАНФАК ~ ДЖАНПАК *(перс.)* Чистая душа. *Тат. написание:* Җанфак ~ Җанпакь.

ДЖАНФИРАК *(перс.-араб.; обряд. имя)* Покидание душой тела. Имя, дававшееся ребенку, мать которого умерла во время или после родов. *Фонетич. вариант:* Янфирак. *Тат. написание:* Җанфирак.

ДЖАНШЕЙХ *(перс.-араб.)* Джан (душа) + шейх. *Срав.:* Шейхджан. *Диалект. варианты:* Яншейх, Яншик. *Тат. написание:* Җаншәех.

ДЖАНЪЯР *(перс.)* Душевный друг, очень близкий друг. *Тат. написание:* Җанъяр.

ДЖАНЫШ *(тюрк.-тат.)* Душевный друг. *Тат. написание:* Җаныш.

ДЖАСИМ *(араб.)* Герой, мужественный, смелый. *Тат. написание:* Җәсим.

ДЖАУДАТ *(араб.)* **1.** Превосходство, отсутствие любых недостатков, изъянов. **2.** Щедрость, широта души. *Тат. написание:* Җәүдәт.

Джаудат Файзи

• **Джаудат Харисович Файзи** *(Файзуллин)* (1910-73), композитор, фольклорист, музыкальный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1944, 1957), народный артист ТАССР (1964). В 1939-41 заведующий музыкальной частью и дирижёр Татарского академического театра, в 1944-47, 1952-57 директор и художественный руководитель Татарской филармонии. Основные сочинения: опера «Неотосланные письма» («Тапшырылмаган хатлар», 1960), музыкальные комедии, в т.ч. «Башмачки», более 200 песен и романсов, обработки народных песен. Собирал, изучал и пропагандировал национальный музыкальный фольклор. Автор статей, посвященных татарской музыкальной культуре, и художественных произведений (пьесы, либретто, рассказы, стихи). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1966).

• **Джаудат Халилович Каримов** (1914-84), генерал-майор (1962). Участник Великой Отечественной войны. После войны на командных должностях в Уральском, Воронежском, Закавказском, Одесском ВО. В 1965-74 заместитель командующего Приволжским ВО.

• **Джаудат Махмудович Гилязетдинов** (р. 1930), социолог, доктор философских наук (1974), профессор (1975). В 1952-68 на научно-педагогической работе в Ташкенте. С 1968 в г. Уфе: в 1977-88 заведующий кафедрой Башкирского педагогического института, с 1988 - ректор Башкирского университета. Труды по проблемам духовной жизни общества.

Джаудат Файзрахманов

• **Джаудат Ибрагимович Файзрахманов** (р. 1948), экономист, член-корреспондент АН РТ (1998). С 1973 в Казанской сельскохозяйственной академии, в 1979-90 заведующий кафедрой экономической кибернетики, с 1996 ректор. В 1991-96 заведующий кафедрой экономики и маркетинга

Казанской академии ветеринарной медицины, профессор (1992). Труды по эффективности интенсификации кормопроизводства и реформированию собственности сельскохозяйственных предприятий.

ДЖАФАР *см.* Жафар.

ДЖАХИТ *(араб.)* Старательный, усердный, способный. *Тат. написание:* Җаһит.

ДЖИГАН *(перс.)* Мир, вселенная. *Тат. написание:* Җиһан.

ДЖИГАНБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джиган (мир, вселенная) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Җиһанбай.

ДЖИГАНБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джиган (мир, вселенная) + бирде (дал). Мир преподнес подарок (о родившемся ребенке). *Тат. написание:* Җиһанбирде.

ДЖИГАНГАЛИ *(перс.-араб.)* Джиган (мир, вселенная) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Җиһангали.

ДЖИГАНГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джиган (мир, вселенная) + Гарай *(см.)*. Тот, которого желал весь мир. *Тат. написание:* Җиһангәрәй.

ДЖИГАНГИЗ *(перс.)* Обойди мир, вселенную. *Тат. написание:* Җиһангиз.

ДЖИГАНГИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Родился ребенок дорогой, как целый мир. *Тат. написание:* Җиһангилде.

ДЖИГАНГИР (ДЖИХАНГИР) *(перс.)* Завоеватель, покоритель мира, вселенной; хозяин мира. *Диалект. варианты:* Джиангир, Джангир. *Тат. написание:* Җиһангир.

- **Джихангир Абзгильдин** (1875-1938), религиозный деятель, богослов, ахун (1912). В 1907-18 руководитель и мударрис медресе «Усмания». Одновременно имам-хатиб Первой Соборной мечети г. Уфы. С 1921 член, с 1927 председатель Совета улемов при Центральном Духовном управлении мусульман Внутренней России и Сибири. Автор книг по мусульманскому богословию, риторике, астрономии. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Джигангир Саидгиреевич Алкин** (1897-1919), участник национально-освободительного движения. Участвовал в работе кружка «Татар учагы». В 1917 был одним из организаторов и руководителей Харби Шура. Одновременно принимал участие в издании газеты «Безнен тавыш».

ДЖИГАНГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джиган (мир, вселенная) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Җиһангол.

ДЖИГАНДАР *(перс.)* Властелин мира, тот, кто правит миром. *Тат. написание:* Җиһандар.

ДЖИГАНЕТДИН *(перс.-араб.)* Мир религии. *Тат. написание:* Җиһанетдин.

ДЖИГАНМУХАММЕТ *(тат.-перс.-араб.)* Джиган (мир, вселенная) + Мухаммет *(см.)*. Самый достойный похвалы, обретший славу во всем мире. *Тат. написание:* Җиһанмөхәммәт.

ДЖИГАННУР *(перс.-араб.)* Джиган (мир, вселенная) + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурджиган *(женское имя)*. *Тат. написание:* Җиһаннур.

ДЖИГАНЧУРА *(перс.-тюрк.-тат.)* Джиган (мир, вселенная) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Диалект. вариант:* Зианчура. *Тат. написание:* Җиһанчура.

ДЖИГАНШАХ ~ ДЖИГАНША *(перс.)* Шах мира. *Срав.:* Шагиджиган. *Диалект. варианты:* Джианшах, Зианшах, Зиганшах, Чианшах, Джияншах. *Тат. написание:* Җиһаншаһ ~ Җиһанша.

- **Джиганша Бикмухаммадович Усманов** (1817-70), казанский купец, владелец мастерской по производству карет. Пожертвовал средства на строительство мечети в Казани (современная Султановская мечеть).

ДЖИДЕГАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Семизвездие; Большая Медведица (созвездие). *Тат. написание:* Җидегән.

ДЖИДЕХАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Джиде (семь) + хан. В древности, когда число *семь* считалось очень большим и значительным, данное имя давалось мальчикам с пожеланием долгой жизни. *Срав.:* Сигезак, Тугыз, Тугызай, Туксанбай. *Тат. написание:* Җидехан.

ДЖИЛЬВАГАР *(араб.-перс.)* Сияющий, испускающий лучи. *Тат. написание:* Җилвәгәр.

ДЖИЛЬГЕНДЕ ~ ДЖИЛЬКЕНДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Он воспрянул, устремился, ринулся вперед. *Разновидность:* Джилькен. *Тат. написание:* Җилгенде ~ Җилкенде.

ДЖИЛЬДАР *(тюрк.-тат.)* Быстрый, как ветер, расторопный. *Тат. написание:* Җилдәр.

ДЖИЛЬКЕНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Целеустремленный, расторопный мальчик. *Тат. написание:* Җилкенбай.

ДЖИЯДАТ *(араб.)* Безграничное добро, доброта, чистота. *Диалект. варианты:* Зиядат, Зиядук. *Тат. написание:* Җиядәт.

ДЖУМАГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Юмагул. *Тат. написание:* Җомагол.

ДЖУРМАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Кнут, плеть, хлыст. Давалось мальчикам с пожеланием силы и гибкости кнута. Сохранилось в фамилиях Юрмаев, Юрмеев. *Тат. написание:* Җүрмәй.

ДЖУФАР *(тюрк.-тат.; зоол. термин; ботанич. термин)* **1.** Выхухоль. **2.** Ароматное растение, произрастающее в жарких краях, его сок, мускус. **3.** Аромат. *Тат. написание:* Җофар.

ДИАР *(перс.)* Ворота, дверь. *Синоним:* Дарьял. *Тат. написание:* Диар.

ДИАС *(испан.; историч., неологизм)* День; днем. Фамилия выдающегося руководителя рабочего движения в Испании Хосе Диаса. Новое имя, вошедшее в употребление в 30-х годах XX века. *Тат. написание:* Диас.

Диас Валеев

• **Диас Назихович Валеев** (1938-2010), писатель. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1981, 1983). Писал на русском языке. Сборник рассказов «Старики, мужчины, мальчики» (М., 1975), «По вечному кругу» (1981). Пьесы «Суд совести» (1971), «Дарю тебе жизнь» (1972, Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1976), «1887» (1978), «День икс» (1982) в 1970-е гг. ставились в театрах страны. В 1990-е гг. в творчестве Диаса Валеева преобладает философская публицистика. Сборник эссе «Три похода в вечность» (1990), роман-эссе «Третий человек, или Небожитель» (1994) посвящены осмыслению художественно-эстетических проблем истории человечества. Переводы. Диас Валеев - автор 28 книг. В 2003 вышел том его прозы «Портрет Дон-Жуана».

ДИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Динбай. *Тат. написание:* Дибай.

ДИВАР *(перс.)* Стена. *Тат. написание:* Дивар.

ДИДАР *(иран.-казах.)* Вид, лицо, облик. *Тат. написание:* Дидар.

ДИЛАВАР *(перс.)* Смелый, мужественный, бесстрашный. *Тат. написание:* Дилавәр.

ДИЛИШ *(перс.-тюрк.-тат.)* **1.** Любимый друг, товарищ (ребенок). **2.** Сильный, смелый, бесстрашный (мальчик). Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Дилишев, Телишев, Делишев. *Разновидности:* Телиш, Делиш. *Тат. написание:* Дилиш.

ДИЛИЯР *(перс.)* Сердечный друг; любимый всем сердцем. *Тат. написание:* Дилияр.

Диль *(перс.)* Душа, сердце; ум. *Тат. написание:* Дил.

ДИЛЬБАЗ *(перс.)* Влюбленный, любящий. *Диалект. варианты:* Тильбаз, Тильбиз, Тильвиз. *Тат. написание:* Дилбаз.

ДИЛЬБАШИР *(перс.-араб.)* Радующий душу. *Диалект. вариант:* Дильбаш. *Тат. написание:* Дилбәшир.

ДИЛЬДАР *(перс.)* **1.** Любимый; пленяющий душу. **2.** Смелый, герой. *Тат. написание:* Дилдар.

ДИЛЬКАР *(перс.)* Плод души. *Тат. написание:* Дилкәр.

ДИЛЬМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Душа, ум пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Дильми, Дильмет. *Тат. написание:* Дилмөхәммәт.

ДИЛЬРОБ *(перс.)* **1.** Покоряющий душу. **2.** Удивительно красивый. *Диалект. вариант:* Дильраб. *Тат. написание:* Дилроб.

ДИЛЬФАР *(перс.)* Душа, ум, излучающие

свет. *Тат. написание:* Дилфар.

ДИЛЬФИКАР *(перс.)* С раной на душе, на сердце. *Тат. написание:* Дилфикәр.

ДИЛЬХУШ *(перс.)* Добродушный. *Тат. написание:* Дилхуш.

ДИЛЬШАТ *(перс.)* Жизнерадостный, бодрый, веселый, радостный. *Тат. написание:* Дилшат.

• **Дильшат Зиннатович Фатхуллин** (р. 1940), кинооператор. Заслуженный деятель искусств РФ (1992). С 1972 на киностудии «Мосфильм». Снял фильмы «Бегство мистера Мак-Кинли» (1975), «Похождения графа Невзорова» (1982), «Раскол» (1992). Государственная премия СССР (1977).

ДИЛЬШЕЙХ *(перс.-араб.)* Диль *(см.)* + шейх. *Диалект. вариант:* Дильшей. *Тат. написание:* Дилшәех.

ДИЛЬЮС *(перс.-тат.; неологизм)* Душа растет; пусть растет душа. *Тат. написание:* Дилүс.

ДИЛЬЯР *(перс.)* Сердечный друг. *Тат. написание:* Дильяр.

ДИЛЯВЕР *см.* Дилавар.

• **Дилявер Мирзабдуллович Зубаиров** (1931-2010), биохимик, действительный член АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР, РФ (1976, 1997). С 1955 в Казанском медицинском университете, заведующий кафедрой биохимии с 1964, профессор (1966). Одновременно с 1974 главный редактор «Казанского медицинского журнала». Труды по вопросам биохимии крови: разработал теорию непрерывного свёртывания крови в организме (1960) и открыл смачиваемость кровеносных сосудов (1963). Государственная премия РФ (1991).

Дилявер Зубаиров

ДИЛЯР *(перс.; неологизм)* Образовано от женского имени Диляра *(см.)*. *Тат. написание:* Диләр.

Дин *(араб.)* Религия, вера, вероисповедание. *Тат. написание:* Дин.

ДИНАР *(араб.)* От слова *динар* - «старинная золотая монета». В значении «драгоценный». *Тат. написание:* Динар.

• **Динар Гильманович Садриев** (р. 1937), режиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1991). В 1966-70 режиссёр Республиканского передвижного театра, в 1970-73 режиссёр Казанской студии телевидения, в 1973-75 главный режиссёр Альметьевского татарского драматического театра, в 1980-90 актёр, режиссёр, с 1990 главный режиссёр Мензелинского татарского драматического театра. Основные постановки: «Райхан» Н.Исанбета (1974), «Юсуф и Зулейха» К.Тинчурина (1986), «Пара крыльев» Ю.Сафиуллина(1990).

ДИНАХМАД *см.* Динахмет.

• **Динахмад** (?-1578), бий (правитель) Большой Ногайской Орды (с 1563). Сын Исмаила. Сторонник мирных отношений с Русским государством. Пытался укрепить центральную власть и расширить влияние Орды на соседние татарские государства. Во время походов крымских ханов и турецких султанов на Русское государство (1564, 1565, 1568) и Астрахань (1569) занимал выжидательную позицию, не препятствуя участию своих мурз в этих походах. Поддерживал войсками и оружием восставших казанских татар.

ДИНАХМЕТ *(араб.)* Дин (религия) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметдин. *Диалект. варианты:* Динамет, Динами, Тинами. От аллонима Динами происходит название одного из родов села Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ (Ярхам Динами, Хайдар Динами и др.). *Тат. написание:* Динәхмәт.

ДИНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Дин (религия) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Разновидность:* Дибай. *Тат. написание:* Динбай.

ДИНГИЗ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Море. Давалось с пожеланием, чтобы душа ребенка была такой же широкой, а знания такими же глубокими, как море. *Тат. написание:* Диңгез.

ДИНГИЗБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Дингиз (море) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Диңгезбай.

ДИНГИЗХАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Дингиз (море) + хан. *Тат. написание:* Диңгезхан.

ДИНДАР *(перс.-араб.)* Религиозный, набожный, благочестивый. Сохранилось в фамилии Диндаров. *Тат. написание:* Диндар.

ДИНДАРХАН *(араб.-перс.-тюрк.-тат.)* Религиозный, благочестивый хан. *Тат. написание:* Диндархан.

ДИНИСЛАМ *(араб.)* **1.** Дин (религия) +

Ислам *(см.)*. **2.** Покорность, основанная на вере. *Срав.:* Исламетдин. *Тат. написание:* Динислам.

ДИНИЯР *(араб.-перс.)* Дин (религия) + яр (близкий человек, друг). Человек, которого поддерживает вера, религия; друг религии. *Тат. написание:* Динияр.

Динияр Билялетдинов

• **Динияр Ринатович Билялетдинов** (р. 1985), футболист, капитан ФК «Локомотив» (Москва), полузащитник «Эвертона» (английский футбольный клуб) и сборной России. Чемпион России (2004), обладатель Кубка России (2006-07), бронзовый призёр Чемпионата Европы (2008). Заслуженный мастер спорта России (2008). Числится в списке 33 лучших футболистов чемпионата России (2005, 2006, 2007).

ДИНМУХАМЕД *см.* Динмухаммет.

• **Динмухамед Ахметович Кунаев** (1912-93), политический и общественный деятель, ученый. Горный инженер, академик АН КазССР (1952), доктор технических наук (1963). Окончил Московский институт цветных металлов и золота (1936). Машинист бурового станка, мастер, сменный инженер, начальник участка, главный инженер, директор Коунрадского рудника Балхашского медеплавильного комбината, заместитель главного инженера и начальник технического отдела комбината «Алтайполиметалл», директор Риддерского рудника Лениногорского рудоуправления (1936-42), заместитель Председателя Совета Народных Комиссаров КазССР (1942-46), заместитель Председателя Совета Министров КазССР (1946-52). Президент Академии наук КазССР (1952-55), Председатель Совета Министров КазССР (1955-60, 1962-64), первый секретарь ЦК Компартии Казахстана (1960-62, 1964-86). Под руководством Динмухамеда Кунаева в Академии наук РК были проведены важные мероприятия по улучшению научно-организационной работы, усилению связи науки с производством, развитию важнейших научных исследований. Его научные труды посвящены разнообразным вопросам теории и практики разработки месторождений открытым способом. Он исследовал и внедрил эффективные методы отбойки руды на карьерах, описанные затем в монографии «Буровзрывные работы на Коунрадском руднике». Им опубликовано около 200 научных и публицистических работ. Трижды Герой Социалистического Труда, награжден орденом Ленина, другими орденами и медалями, удостоен ряда высших наград зарубежных государств. Неоспоримы заслуги Динмухамеда Кунаева перед многонациональным народом Казахстана, в том числе перед татарской диаспорой, в деле развития экономики, социальной сферы, науки, национальной культуры.

Динмухамед Кунаев

ДИНМУХАММАД *см.* Динмухаммет.

• **Динмухаммад** (?-1600), бий (правитель) Большой Ногайской Орды (с 1597/98). Сын Динахмада. Вёл борьбу за власть в Орде с сыновьями бия Уруса и поддерживающих их малых ногаев. Проводил прорусскую политику, опираясь на воинские отряды астраханских воевод.

ДИНМУХАММЕТ *(араб.)* Дин (религия) + Мухаммет *(см.)*. Человек, исповедующий мусульманство. *Срав.:* Мухамметдин. *Диалект. варианты:* Динмет, Динми, Дими, Дини, Динай, Динуш. *Тат. написание:* Динмөхәммәт.

ДИНУЛЛА *(араб.)* Религия Аллаха. *Тат. написание:* Динулла.

ДИНШЕЙХ *(араб.)* Шейх религии, духовное лицо, глава духовенства. *Срав.:* Шайхетдин. *Диалект. варианты:* Диншей, Дишей, Диши. *Тат. написание:* Диншәех.

ДИРАЗ *(перс.)* Длинная, долгая, продолжительная жизнь; жизнь, имеющая продолжение. *Тат. написание:* Дираз.

ДИСТАН *(перс.)* Поэма, эпос. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Дистанов. *Тат. написание:* Дистан.

ДИФГАТ *(араб.)* Приводящий в движение. *Диалект. вариант:* Дафгат. *Тат. написание:* Дифгать.

• **Дифгат Шамсиевич Сирай** *(Сираев)* (1933-85), поэт. Сборник «Здравствуй, жизнь» («Саумы, тормыш», 1968), «Песня о человеке» («Кеше турында җыр», 1974), «Любовь моя» («Мәхәббәтем», 1983).

ДИЯР *(араб.)* **1.** Страна, земля, место. **2.** Большой дом. *Диалект. вариант:* Даяр. *Тат. написание:* Дияр.

ДИЯРБЕК *(араб.-казах.)* Дияр *(см.)* + бек. Властитель страны. *Тат. написание:* Диярбәк.

ДУЛАТ *(араб. или тюрк.-монгол.; этноним)* **1.** *Фонетич. вариант* имени Давлет либо другого имени, в состав которого входит слово *давлет* (богатство; государство, держава). **2.** Возможно, данное имя происходит от названия монголо-тюркского племени *дуглат ~ дулат*, жившего в Индии (к примеру, племя *дулат* есть у казахов). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Дулатов. *Тат. написание:* Дулат.

• **Дулат Али** *(Алеев Махмуд Габдулвахитович)* (1889-1920), политический деятель. Участник движения «аль-

Ислах». В 1917-18 член Мусульманского военного комитета Северного фронта. В 1918-19 в Наркомнаце РСФСР, председатель Мусульманского бюро Казанского губкома РКП(б). С 1919 заведующий отделом Башкирского СНХ. Расстрелян анархистами.

ДУЛКЫН *(тат.; неологизм)* Новое имя, образованное от татарского слова *дулкын* - «волна». *Тат. написание:* Дулкын.

ДУНАЙ *(иран.; геогр. термин)* Река, большой поток; река Дунай. В древности волжско-камские булгары нарекали мальчиков именем Дунай в честь своих собратьев, живших в долине Дуная. Сохранилось в фамилии Дунаев. Имя Дунай и фамилия Дунаев встречаются также у русских. *Тат. написание:* Дунай.

ДУНЬЯШАХ *(араб.-перс.)* Шах, властелин мира. *Тат. написание:* Дөньяшаһ.

Дус *(перс.)* Друг; близкий единомышленник, тот, кому доверяют сокровенные тайны. *Тат. написание:* Дус.

ДУСАЙ *(перс.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *дус* (друг) назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Имя, широко употреблявшееся у казанских татар в XVI - XVII веках. Сохранилось в фамилии Дусаев. *Тат. написание:* Дусай.

ДУСАК *(перс.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *дус* (друг) антропонимического уменьшительно-ласкательного аффикса *-ак*. Сохранилось у крещеных татар в фамилии Дусаков. *Тат. написание:* Дусак.

ДУСАКБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Дусак *(см.)* + бек (господин). Сохранилось в фамилиях Дусакбеков, Дусакбетов. *Тат. написание:* Дусакбәк.

ДУСБИ *(перс.-тюрк.-тат.)* Князь-друг, бек-друг. Сохранилось в фамилиях Дусбиев, Дуспиев. *Тат. написание:* Дусби.

ДУСБИРГАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Бог дал друга (ребенка). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Дусбирганов. *Тат. написание:* Дусбиргән.

ДУСГАЛИ *(перс.-араб.)* Дус (друг) + Гали (великий). *Диалект. вариант:* Дусали. *Тат. написание:* Дусгали.

ДУСГАЛИМ *(перс.-араб.)* Друг ученого. *Диалект. вариант:* Дусалим. *Тат. написание:* Дусгалим.

ДУСИЛЬ *(перс.-тат.; неологизм)* Друг страны, народа. *Срав.:* Ильдус. *Тат. написание:* Дусил.

ДУСМУРАТ *(перс.-араб.)* Дус (друг) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Дусморат.

ДУСМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Дус (друг) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Дусмет, Дусми, Дуси. *Тат. написание:* Дусмөхәммәт.

ДУССАДЫК ~ ДУСАДЫК *(перс.-араб.)* Образовано путем слияния персидского слова *дус* (друг) и арабского слова *садык*, также означающего «друг». В значении «друг вдвойне». Сохранилось у казанских татар, например, в Муслюмовском районе РТ в фамилии Дусадыков. *Тат. написание:* Дуссадыйк ~ Дусадыйк.

ДУСЫМ *(перс.-тат.)* Мог друг, мой близкий человек. *Тат. написание:* Дусым.

ДУШАМБАЙ *(перс.-тат.; обряд. имя)* Душамбе (понедельник) + бай; мальчик, родившийся в понедельник. *Тат. написание:* Дүшәмбай.

ДЮРЕСКУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Прямая, правильная дорога. Сохранилось в фамилии Дюрескулов. *Синоним:* Турыгул, Турыкул. *Тат. написание:* Дөрескол.

ДЮРЕСМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Правильный Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Дөресмөхәммәт.

ДЮРЕСТУГАН *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Родившийся правильно. Давалось благополучно родившемуся здоровому мальчику. Сохранилось в фамилии Дюрестуганов. *Тат. написание:* Дөрестуган.

ДЮРЗАМАН *(араб.)* Труженик эпохи. *Тат. написание:* Дөрзаман.

Е

ЕГЕТБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Юноша, способный мальчик. *Тат. написание:* Егетбай.

ЕДИГАР *(древнетюрк.-тат.)* Святой, добрый, благодетельный человек. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Едигиров. Имя Едигир ~ Едигер активно употреблялось казанскими татарами в XIV - XVI веках. *Тат. написание:* Едегәр.

ЕДИГЕЙ *см.* Идегей.

ЕДИГЕР *см.* Едигар.

• **Едигер** (?-1563), правитель Сибирского ханства (с 1520-х гг.). Правил совместно с Бекбулатом. После вторжения Кучума в Прииртышье (1554) Едигер направил посольство в Москву с просьбой принять Сибирское ханство под покровительство Русского государства. В 1555 признал себя вассалом Ивана IV, принял русского наместника, но не выполнил условий договора. В 1557 вторично признал себя вассалом Ивана IV и отправил в Москву новое посольство и дань. В 1563 Едигер и Бекбулат потерпели поражение от Кучума, попали в плен, были казнены.

ЕЛГЫР *(тат.; неологизм)* Шустрый, быстрый, ловкий; расторопный, дельный. *Тат. написание:* Елгыр.

ЕЛДАМ *(тат.; неологизм)* Быстрый, скорый, расторопный, проворный. *Тат. написание:* Елдам.

ЕЛКЫБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай, родившийся в год лошади. Давалось мальчикам, родившимся в год лошади по Восточному календарю. Сохранилось в фамилии Елкыбаев. *Тат. написание:* Елкыбай.

ЕЛКЫЧУРА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Елкы (ат) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Елкычурин, Елкычуров. *Тат. написание:* Елкычура.

ЕНАЛИ (ЕНАЛЕЙ) *(перс.-араб.)* *см.* Джангали. *Срав.:* Галиджан. *Тат. написание:* Енали.

• **Еналей Енмаметевич Шугуров** *(Джан-Али)* (?-1616), татарский бек (князь), предводитель Еналеевского восстания 1615-16. В 1616 возглавил антиправительственное выступление служилых и ясачных татар в Казанском крае. Восстание было подавлено воинской командой под руководством князей В.Т.Долгорукого и С.П.Гагарина. Сам предводитель был схвачен и казнён в Казани в 1616.

ЕНИКЕЙ ~ ЕНИКИ *(перс.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *йани* («джани» - «душа моя, душечка») из говора башкортостанских татар-мишарей уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Данное имя активно употреблялось в XVI - XVIII веках. Сохранилось у башкортостанских татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Еникиев. *Тат. написание:* Еникәй ~ Еники.

• **Амирхан Еники** *см.* **АМИРХАН**.

ЕРИКЕЙ ~ ЕРИКИ *(перс.-таджик.-тат.)* Образовано путем присоединения к персидско-таджикскому слову *ери ~ яри* «друг, дружеский» уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Ерикиев. *Тат. написание:* Ерикәй ~ Ерики.

• **Ахмед Ерикей** *см.* **АХМЕД**.

ЕФРАТ *(арами)* Пресная вода, река; от слова *Ефрат* - названия большой пресноводной реки в Месопотамии. *Тат. написание:* Евфрат.

• **Ефрат Ахмадеевич Тимерзянов** (1931-93), тренер (тяжёлая атлетика). Заслуженный тренер РСФСР, СССР (1976, 1989), заслуженный работник физической культуры ТАССР (1989). В 1952-92 тренер СК «Нефтяник», ДСО «Труд», «Динамо» в г. Бугульме.

Ж

ЖАЛИЛЬ *см.* Джалиль.

• **Жалиль Мухамеджанович Гизатулин** (р. 1961), певец (бас), солист Государственного театра оперы и балета им. Абая (г. Алматы). Окончил Казанскую государственную консерваторию, класс профессора, народного артиста РТ С.Н.Жиганова. Дипломант Республиканского конкурса К.Байсеитовой. Академик Российско-итальянской Академии «Ферроне» (Москва). Насыщенный густой бас певца позволяет исполнять все партии оперного репертуара русских, западноевропейских и казахстанских композиторов. Им создан ряд значительных сценических образов: Мефистофель («Фауст»), дон Базилио («Севильский цирюльник»), Орловский («Летучая мышь»), Тореодор («Кармен»), Гремин («Евгений Онегин») и др. Все роли Жалиля Гизатулина разноплановые и яркие, и к каждой из них певец относится с большим вниманием и серьезной подготовкой. Колоритная внешность помогает певцу в создании интересных образов. Вместе с братом Рафаэлем Гизатулиным они выступают дуэтом как в Казахстане, так и за его пределами, собирая полные залы. В репертуаре братьев Гизатулиных - произведения мировой классической музыки, оперные арии, романсы, русские, итальянские, татарские, казахские песни, эстрадные шлягеры разных времен.

Жалиль Гизатулин

ЖАМАЛ *(араб.) см.* Джамал. *Тат. написание:* Җамал.

ЖАМАЛИ *см.* **ДЖАМАЛЕТДИН**.

ЖАН *(франц.; неологизм)* **1.** Душа. **2.** Милость божья. Имени Жан соответствуют имена: древнееврейское Иоханан, греческое Иоханнис, немецкое Иоханн, Ганс, Ханс, английское Джон, итальянское Джованни, шведское Охан, датское Йенс, испанское Хуан, чешское Ян, польские Ян, Януш, венгерское Янош, русское Иван. *Тат. написание:* Жан.

• **Жан Артурович Сагадеев** (1967-2009), российский рок-музыкант. Вокалист, автор песен и лидер группы E.S.T. Награды: медаль «Защитнику свободной России» (за участие в рок-тусовке около «Белого дома» в Москве в августе 1991, медаль «Во имя жизни на Земле» с формулировкой «За благородство помыслов и дел» от генерального секретаря благотворительного общественного движения В.И.Маслова.

Жан Сагадеев

ЖАНИБЕК *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Джанибек. *Тат. написание:* Җанибәк.

ЖАУДАР *см.* Джаудат.

• **Жаудар Кашафович Гимаддинов** (1930-80), химик, кандидат химических наук. Работал в Институте металлургии и обогащения, затем в Институте горного дела АН КазССР (г. Алматы). Внес существенный вклад в разработку вопросов, связанных с подземным выщелачиванием редкоземельных металлов. Педагог с 10-летним стажем; подготовил несколько кандидатов наук.

Жаудар Гимаддинов

ЖАУДАТ (ЖАВДЕТ) *(араб.) см.* Джаудат. *Тат. написание:* Җәүдәт.

• **Жавдет Караматулович Айдаров** (р. 1918), хоровой дирижер, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1985). В 1959-65 руководитель Ансамбля песни и танца ТАССР, в 1963-75 преподаватель Казанской консерватории, в 1969-73 директор Средней специальной музыкальной школы при консерватории, в 1975-96 преподаватель Казанского музыкального училища.

ЖАФАР (ЖАФЯР) *(араб.)* Руководитель, начальник. *Тат. написание:* Җәфар.

• **Жафяр Насибуллович Пончаев** (р. 1940), религиозный деятель. Муфтий, председатель Духовного управления мусульман Санкт-Петербурга и Северо-Западного региона России, Настоятель Санкт-Петербургской Соборной мечети, президент фонда «Возрождение ислама, исламской культуры и мусульманских традиций в Санкт-Петербурге», почетный руководитель «Татарской национально-культурной автономии». Награжден Орденом Дружбы и Орденом Иоанна Кронштадтского.

Жафяр Пончаев

ЖДАН *(древнерус.)* Тот, кого ждали. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Жданов. *Синоним:* Кутек. *Тат. написание:* Ждан.

ЖУМАГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Юмагул. *Тат. написание:* Җомагол.

З

ЗАББАР *см.* Джаббар.

• **Заббар Бариевич Гафиятуллин** (р. 1932), спортсмен, тренер (вольная борьба), мастер спорта СССР (1962). Заслуженный тренер РСФСР (1976), заслуженный работник физической культуры РТ (1993). Чемпион РСФСР (1960-61, по куряш), Всесоюзной Динамиады (1960, по вольной борьбе). В 1963-94 старший тренер СК «Ракета» (Казань).

ЗАБИБ *(араб.)* Виноград; виноградина. *Тат. написание:* Зәбиб.

ЗАБИЛЬ *(араб.)* **1.** Копье. **2.** Свеча. *Тат. написание:* Зәбил.

ЗАБИР *(араб.)* Крепкий, сильный, мощный. *Тат. написание:* Зәбир.

ЗАБИРУЛЛА *(араб.)* Сильный, мощный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Зәбирулла.

ЗАБИХ *(араб.)* Приносящий в жертву. *Тат. написание:* Зәбих.

ЗАБИХУЛЛА *(араб.)* Принесенный в жертву Аллаху. *Тат. написание:* Зәбихулла.

ЗАВДАТ *см.* Джаудат.

• **Завдат Касимович Ахметзянов** (р. 1939), директор сельскохозяйственного кооператива «Олы Тиганеле» Алексеевского района (с 1975). Заслуженный механизатор ТАССР (1985).

ЗАВИЛЬ *(араб.; геогр. термин)* **1.** Меридиан. **2.** Вечерний закат. *Тат. написание:* Зәвил.

ЗАГАБ *(араб.)* Золотой, золотоносный. *Тат. написание:* Зәһәб.

ЗАГИ *(араб.)* Блистающий; ясный. *Тат. написание:* Зәһи.

ЗАГИД ~ ЗАГИТ *(араб.)* Святой, благочестивый; скромный; суфий, отшельник, аскет. *Тат. написание:* Заһид ~ Заһит.

• **Загид Гайфуллович Юсупов** *(псевдоним Загид Шарки-Юсупов)* (1901-61), журналист, публицист. В 1920-е гг. редактор оренбургских газет «Башкортстан хабарляре», «Юксыллар сюзе», «Юл», «Очкын». В начале 1930-х гг. редактор газеты «Пролетар» (Донбасс). В 1933-34 заместитель главного редактора газеты «Коммунист» (на татарском языке, Москва), в 1935-41 журналист в «Литературной газете». С 1941 в Башкирском НИИ истории, языка и литературы. Автор пьес, книг, очерков.

• **Загид Валеевич Хабибуллин** (1910-83), композитор, скрипач. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1950, 1981), народный артист ТАССР (1970). Основные сочинения: балет «Весенние ветры» (1950, совместно с Н.И.Пейко: не ставился), «Раушан» (1961; 2-я ред. «Заколдованный мальчик» - «Сихерләнгән малай», 1974), инструментальные пьесы, песни, музыка к драматическим спектаклям, обработки татарских народных песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1968).

ЗАГИДАР *(араб.-перс.)* Святой человек, сама добродетель. *Тат. написание:* Заһидар.

ЗАГИДБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Загид *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Заһидбай.

ЗАГИДЖАН *(араб.-перс.)* Загид *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Заһиджан.

ЗАГИДНУР ~ ЗАГИТНУР *(араб.)* Святой луч, святое сияние. *Срав.:* Нурзагит. *Разновидность:* Загинур. *Тат. написание:* Заһиднур ~ Заһитнур.

ЗАГИДУЛЛА *(араб.)* Святой, благочестивый слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Зайдук, Зайдаш, Зайук, Зайди. *Тат. написание:* Заһидулла.

• **Загидулла Яруллович Яруллин** (1888-1964), пианист-ансамблист, композитор. Как пианист и исполнитель на народных инструментах играл на ярмарках, в кинотеатрах, выступал в Восточном клубе (Казань) и на концертной эстраде. Автор «Марша Тукая», песен «Жамиля», «Муслима» и др.

• **Загидулла Исхакович Сюняев** (1929-2001), нефтехимик, доктор технических наук (1970), профессор (1970). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1974), почетный академик Академии наук РБ, кавалер ордена Трудового Красного Знамени. Заведующий кафедрой технологии нефти и газа (1961-70), ректор (1970-76) Уфимского нефтяного института. С 1976 заведующий кафедрой технологии переработки нефти и газа Академии нефти и газа им. И.М.Губкина (Москва). Труды по физико-химической технологии переработки нефти и газа.

• **Загидулла Талипович Галиуллин** (р. 1929), учёный в области механики, доктор технических наук (1970), про-

фессор (1974). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1992). В 1956-58 в Башкирском НИИ по переработке нефти, в 1961-62 в Московском институте нефтехимической и газовой промышленности им. И.М.Губкина, с 1962 во Всероссийском НИИ природных газов и газовых технологий РАО «Газпром» поселка Развилка Московской области (с 1966 начальник отдела транспорта газа, с 1977 заместитель директора, с 1994 директор отделения). Труды по термо-гидро-газодинамике газовых потоков в трубах.

ЗАГИДЬЯР *(араб.-перс.)* Святой, благочестивый друг. *Диалект. вариант:* Задияр. *Тат. написание:* Заһидьяр.

ЗАГИР *(араб.)* **1.** Выдающийся (один из эпитетов Аллаха). **2.** Сияющий, блистающий. **3.** Цветущий, красивый. *Тат. написание:* Заһир.

Загир Бигиев

• **Загир Ярулла угылы Бигиев** (1870-1902), писатель, просветитель и публицист. Автор романов «Тысячи, или Красавица Хадича» («Өлүф, яки Гүзәл кыз Хәдичә», 1887), «Великие грехи» («Гөнаһе кәбаир», 1890), книги «Путешествие по Междуречью» («Мавәраэннәһердә сәяхәт», 1908). Один из создателей жанра реалистического романа и публицистики в татарской литературе.

• **Загир Багаутдинович Кашапов** (р. 1930), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный агроном ТАССР (1990). В 1947-93 председатель колхоза им. Мичурина Азнакаевского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80.

ЗАГИРДЖАН *(араб.-перс.)* Загир *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Заһиржан.

ЗАГИРЕТДИН ~ ЗАГРЕТДИН *(араб.)* Излучающий свет религии. *Диалект. варианты:* Зартдин, Загир, Загри. *Тат. написание:* Заһиретдин ~ Заһретдин.

ЗАГИРУЛЛА *(араб.)* Красивый, излучающий свет слуга Аллаха. *Тат. написание:* Заһирулла.

ЗАГФРАН ~ ЗАГАФУРАН *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Шафран (южное травянистое растение). **2.** Яхонт, драгоценный камень. *Тат. написание:* Зәгъфран ~ Зәгәфуран.

ЗАДА *(перс.)* Сын повелителя; человек благородных кровей, потомок знатного рода. *Тат. написание:* Задә.

ЗАИД *(араб.)* Сверх нормы, дополнительный, добавочный. *Тат. написание:* Заид.

ЗАИМ *(араб.)* Руководитель. *Тат. написание:* Заим.

ЗАИР *(араб.)* Пришедший повидаться; посещающий святыни, паломник. *Тат. написание:* Заир.

ЗАИТ *(араб.)* Растущий; превосходящий, больший, лучший. *Тат. написание:* Зәет.

• **Заит Мазитович Мазитов** (1927-2000), поэт, литературовед. Заслуженный работник культуры ТАССР (1987). В 1962-87 в Казанском университете. Труды по истории татарской литературы периода Великой Отечественной войны. Сборник стихов «Предрассветная песня» («Таңгы җыр», 1953), «Благодарность» («Рәхмәт яусын», 1977), «Росистая тропа» («Чыклы сукмак», 1987).

ЗАЙ *(тюрк.-тат.; геогр. термин); неологизм)* В тюркских языках слово *сай ~ зай* означает «река». Новое имя, образованное от названия реки Зай, впадающей в Каму (РТ). *Тат. написание:* Зәй.

ЗАЙГАМ *(перс.)* Лев; смелый. *Синонимы:* Арслан, Газанфар, Хайдар, Шир, Асад. *Тат. написание:* Зайгам.

ЗАЙД *(араб.)* Дар, подарок. *Синонимы:* Буляк, Гата, Нафиль. *Тат. написание:* Зайд.

ЗАЙДУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха (о ребенке). *Тат. написание:* Зайдулла, Зәйдулла.

ЗАЙЛАЛ *(араб.)* **1.** Величие. **2.** Прибавка, данная Аллахом. *Тат. написание:* Зайлал, Зәйлал.

ЗАЙНАГЫТДИН *(араб.)* Украшение, узор религии. *Тат. написание:* Зәйнәгытдин.

Зайне ~ Зайнель *(араб.)* Украшение. *Тат. написание:* Зәйне ~ Зәйнел.

ЗАЙНЕГАЛИ *(араб.)* Зайне *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Зәйнегали.

ЗАЙНЕЛИСЛАМ *(араб.)* Украшение Ислама. *Тат. написание:* Зәйнелислам.

ЗАЙНЕЛЬБАШИР *(араб.)* Зайнель *(см.)* + Башир *(см.)*. Узор, радующий глаз. *Тат. написание:* Зәйнелбәшир.

ЗАЙНЕЛЬГАБИДИН *(араб.)* **1.** Самый лучший из совершающих богослужение. **2.** Духовный титул. *Диалект. варианты:* Зайни, Зайнаш, Зайнук. *Тат. написание:* Зәйнелгабидин.

ЗАЙНЕЛЬГАЯН *(араб.)* Зайнель *(см.)* + Гаян *(см.)*. Очень ясный узор. *Тат. написание:* Зәйнелгаян.

ЗАЙНЕЛЬГОЛЮМ *(араб.)* Украшение науки. *Тат. написание:* Зәйнелголүм.

ЗАЙНЕНУР *(араб.)* Узор луча, сияния; лучистый узор. *Диалект. варианты:* Зайнур. *Тат. написание:* Зәйненур.

Зайнетдин Ахметзянов

ЗАЙНЕТДИН (ЗАЙНУТДИН) *(араб.)* Украшение, узор религии; совершенство религии. *Тат. написание:* Зәйнетдин.

• **Зайнетдин Низамутдинович Ахметзянов** (1897-1990), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну гвардии ефрейтор, сапер. Проявил героизм при форсировании Вислы.

ЗАЙНИ *(араб.)* С украшениями, с узорами. *Тат. написание:* Зәйни.

• **Зайни Султанов** *(настоящая фамилия, имя Сулейманов Зайнелгабидин Губайдуллович)* (1892-1952), актёр, режиссёр. Народный артист ТАССР (1939), заслуженный артист РСФСР (1940). Сценическую деятельность начал в г. Астрахани (1907). Один из организаторов татарской театральной студии в гг. Астрахани (1919), Самаре (1920). С 1925 в труппе Татарского академического театра. Актёр широкого диапазона, создал ряд значительных ролей: Сиразетдин («Банкрот» Г.Камала), Надиршах (одноимённое произведение Н.Нариманова), Ишан («Голубая шаль» К.Тинчурина), Иманкул («Наёмщик» Т.Гиззата).

Зайни Султанов

• **Зайни Ахметович Шагимурат** *(Шагимуратов)* (1913-80), драматург. Пьесы «Девять влюблённых» («Тугыз гашыйк», 1957), «Песня зари» («Таң җыры», 1960), «Эх, приятели!» («Әй, әшнәләр, әшнәләр!», 1968). Пьесы для детей. Переводы на татарский язык пьес Т.Г.Шевченко, А.Н.Островского. Сборник «Пьесы» («Пьесалар», 1973).

ЗАЙНИБАШИР *(араб.)* Зайни *(см.)* + Башир *(см.)*. Человек с украшениями, с узорами. *Тат. написание:* Зәйнибәшир.

ЗАЙНУЛЛА *(араб.)* Украшение, узор Аллаха. *Диалект. варианты:* Зайнул, Зайни, Зайнаш, Зайнак, Зайнук, Зайнак, Зайнал. *Тат. написание:* Зәйнулла.

• **Зайнулла Расулев** (1833-1917), религиозный деятель, ишан. Образование получил в медресе г. Троицка (Екатеринбургская область). С 1858 имам деревни Акходжа Верхнеуральского уезда Оренбургской губернии. В 1859 посвящен в члены суфийского ордена накшбандийа. Преследовался властями за распространение идей суфизма. В 1872-81 в политической ссылке в Вологодской губернии. С 1884 имам мечети в г. Троицке, при которой основал медресе «Расулия», одно из первых новометодных учебных заведений своего региона. Имел множество учеников и последователей, был одним из самых влиятельных мусульманских деятелей в России.

Зайнулла Расулев

• **Зайнулла Хусаинович Булушов** (1886-1965), политический деятель. Один из организаторов и председатель Южно-татарского исполкома в г. Таганроге (1917). В 1921-22 уполномоченный ВЦИК и Наркомнаца РСФСР в Крымской АССР, в 1923-24 заместитель председателя СНХ ТАССР. С 1924 на хозяйственной работе в ТАССР, Азербайджане и Киргизии.

• **Зайнулла Шайхуллович Хадиуллин** (р. 1926), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный работник сельского хозяйства ТАССР (1983). В 1953-95 председатель коллективного предприятия «Тан» Мамадышского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1971-75.

ЗАЙСУР (ЗАЙНЕЛЬСУР) *(араб.)* Расписной горн. *Тат. написание:* Зәйсур (Зәйнелсур).

ЗАЙТУН *(араб.; ботанич. термин)* Оливковое дерево; олеандр. *Тат. написание:* Зәйтүн.

ЗАЙФАР (ЗАЙНЕЛЬФАР) *(араб.)* Обладающий богатством, роскошью. *Тат. написание:* Зәйфәр (Зәйнелфәр).

ЗАКАРИЯ *(древнееврейск.-араб.)* **1.** Всегда помнящий об Аллахе. **2.** Настоящий мужчина. У русских - Захар, Захария, у англичан - Закари, Закария, у немцев - Цахариас, у шведов – Сахариас. *Тат. написание:* Зәкәрия.

Закария Кашапов

• **Закария Кашапович Кашапов** (р. 1923), Герой Социалистического Труда (1966). В 1947-83 тракторист, комбайнер, управляющий отделением совхоза

«Муслюмовский» (с 1975 «Михайловский») Муслюмовского района.

• **Закария Галимович Гилимов** (р. 1932), актёр. Народный артист ТАССР (1989). С 1958 в Альметьевском татарском драматическом театре. Наиболее значительные роли: Талип («Моё преступление» Ю.Аминова), Галим («Под снегом горячий родник» А.Гилязова), Райсмик («Блудный сын» Э.Раннета).

ЗАКИ *(араб.)* **1.** Одаренный, способный, хваткий. **2.** Чистый, непорочный. *Тат. написание:* Зәки.

• **Заки Баязитский** *(настоящая фамилия Валиев)* (1889-1959), актёр. Сценическую деятельность начал в труппе «Сайяр» (1908). Организатор первой узбекской театральной труппы «Туй» в Ташкенте (1915), в 1920-22 - красноармейских фронтовых театральных трупп в полках татарской бригады. Исполнял как мужские, так и женские роли: Ахмет («Молодёжь» Ф.Амирхана), Нагима («Банкрот» Г.Камала). Герой Труда (1926).

• **Заки Хабибуллович Хабибуллин** (1911-45), Герой Советского Союза (1945). Участник советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну подполковник, командир стрелкового полка. Проявил героизм в бою у населённого пункта Конары (Польша). Погиб в бою.

• **Заки Лутфуллович Зайнуллин** (р. 1933), учёный в области механики, доктор технических наук (1985), общественный деятель. Один из лидеров ВТОЦ. В 1952-88 в Советской Армии. Труды по прочности летательных аппаратов. Автор романов «Конокрады» («Ат караклары», 1996), повестей, рассказов. Публицистика.

ЗАКИДЖАН *(араб.-перс.)* Одаренный человек. *Тат. написание:* Зәкиҗан.

ЗАКИЕТДИН *(араб.)* Одаренный, способный слуга религии. *Тат. написание:* Зәкиетдин.

ЗАКИР *(араб.)* **1.** Поминающий, вспоминающий, помнящий. **2.** Прославляющий Аллаха, воздающий хвалу Аллаху. *Тат. написание:* Закир.

• **Закир Хадиулла угылы Хади** (1863-1933), писатель-просветитель, педагог. Работал в татарских школах Харькова, Одессы, в Башкирии и в окрестных сёлах г. Касимова. В повестях и рассказах «Счастливая девушка» («Бәхетле кыз», Оренбург, 1904), «Официант» (Оренбург, 1904), «Благословение» («Хәер-дога», Оренбург, 1905), «Безвинный» («Мәгъсум», Оренбург, 1906), «Новые хозяева пещеры» («Яңа әсхабе кәһяф», 1908), «Джиганша-хазрет» («Җиһанша хәзрәт», 1908) - реалистическое изображение жизни татарской деревни, критика старых методов образования, призыв к просвещению и равноправию женщин. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1957).

• **Закир Кадыри** (1878-1954), богослов, общественно-политический деятель, журналист. Образование получил в Бейруте, Каире. Преподавал в медресе «Хусаиния» (1907-09), «Галия» (1909-13). В 1914-18 главный редактор газеты «Тормыш». Участвовал в работе Всероссийских съездов мусульманских депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1919 эмигрировал в Финляндию, преподавал в медресе. Позднее переехал в Турцию. Автор богословских и философских трудов, учебных пособий, многочисленных переводов на татарский язык сочинений восточных и европейских мыслителей.

• **Закир Шахбан** (р. 1966), музыкант и певец, руководитель группы «Заман». Незрячий с рождения. Родом из Новосибирской области. Учился в специализированной школе для слабовидящих детей. С 1988 года Закир Шахбан - солист областного татарского театра-студии «Тургай», который в 1992 в Казани стал лауреатом фестиваля фольклора сибирских татар. Окончил Казанский государственный педагогический университет.

Закир Шахбан

ЗАКИРДЖАН *(араб.-перс.)* Человек, воздающий хвалу Аллаху. *Тат. написание:* Закиржан.

ЗАКИРЕТДИН *(араб.)* Всегда помнящий о религии. *Тат. написание:* Закиретдин.

ЗАКИРУЛЛА *(араб.)* Тот, кто всегда помнит про Аллаха, у кого он всегда живет в сердце. *Тат. написание:* Закирулла.

ЗАКИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан, воздающий хвалу Аллаху. *Тат. написание:* Закирхан.

ЗАКИУЛЛА *(араб.)* Одаренный, способный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Зәкиулла.

ЗАКИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Одаренный хан. *Тат. написание:* Зәкихан.

ЗАКУАН *(араб.)* Юноша, отрок; способный отрок. *Разновидность:* Закван. *Тат. написание:* Закуан.

• **Закуан Абдуллович Исмагилов** (р. 1925), участник Великой Отечественной войны, полковник внутренней службы. Награжден Орденом Отечественной войны I степени, 20 медалями. Участвовал в боях за освобождение Украины, Польши, Германии, при штурме и взятии Рейхстага (Берлин). С 1949 занимался оперативной и следственной работой в системе милиции, затем работал на ответственных должностях в центральном аппарате МВД Казахстана. Ему присвоены звания «Лучший следователь РК», «Заслуженный работник МВД СССР». Один из организаторов и активный участник ныне действующих татарского и татаро-башкирского центров г. Алматы.

Закуан Исмагилов

ЗАМАН *(араб.)* Эпоха, период, время; че-

ловек своей эпохи. *Тат. написание:* Заман.

ЗАМАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Бек (господин) своей эпохи. *Тат. написание:* Заманбәк.

ЗАМАНИ *(араб.)* Принадлежащий своей эпохе, современный. *Тат. написание:* Замани.

ЗАМАНКУТЛЫ *(араб.-тюрк.-тат.)* Счастливое время; счастливый человек своей эпохи. *Срав.:* Кутлызаман. *Тат. написание:* Заманкотлы.

ЗАМИЛЬ *(араб.)* Друг, товарищ, коллега. *Тат. написание:* Зәмил.

• **Замиль Сираевич Зайнагов** (р. 1926), Герой Социалистического Труда (1966). Работал на предприятиях нефтяной промышленности, машинист нефтеперекачивающей станции «Ромашкино» ПО «Татнефть».

ЗАМИН *(араб.-перс.)* **1.** Тот, кто обеспечивает что-либо, гарант. **2.** Земля, почва; основа, фундамент. Сокращенный *Фонетич. вариант* имени Замин: Зам. От него образована фамилия Замов. *Тат. написание:* Замин, Зәмин.

ЗАМИР *(араб.)* **1.** Совесть, честь; добросовестный, честный человек. **2.** Ум, разум; таинственность, загадочность. *Диалект. вариант:* Занир. *Тат. написание:* Замир.

Зар *(перс.)* Золото. *Тат. написание:* Зәр.

ЗАРАФ *(араб.)* **1.** Находчивость. **2.** Красота, изящество, грация. **3.** Сладкоречивый. *См.* Зарраф. *Тат. написание:* Зараф.

ЗАРАФАТ *(араб.)* **1.** Находчивость. **2.** Дар слова, красноречие. **3.** Изящность, красота. *Тат. написание:* Зарафәт, Зәрәфәт.

ЗАРИГ *(араб.)* Богатырь, земледелец. *Тат. написание:* Заригъ.

ЗАРИФ *(араб.)* **1.** Деликатный, любезный; приятный, красивый. **2.** Сладкоречивый; красноречивый, обладающий ораторским искусством. **3.** Находчивый. *Тат. написание:* Зариф.

• **Зариф Садыкович Рахматуллин** (1872-1943), педагог, общественный деятель. Герой труда (1928). В 1891-1925 участвовал в организации открытия русско-татарских школ и техникумов в Казанской и Вятской губерниях, курсов повышения квалификации для учителей-татар.

• **Зариф Шарафутдинович Башири** *(Баширов)* (1888-1962), писатель. Просветительские мотивы, критика социального неравенства, невежества, фанатизма. Сборники стихов «Весеннее солнце» («Язгы кояш», 1908), «Утренний звон» («Иртәнге азан», 1910), повесть «Чувашка Аниса» («Чуваш кызы Әнисә», 1910; чувашский перевод, Чебоксары, 1960), автобиографическая книга «Встречи с современниками» («Замандашларым белән очрашулар», 1968). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1958).

• **Зариф Закирович Алимов** (1921-45), Герой Советского Союза (1945, посмертно). В ВОВ лейтенант, командир взвода автоматчиков. Проявил героизм в боях за освобождение Румынии. Погиб в сражении на территории Венгрии.

ЗАРИФДЖАН *(араб.-перс.)* Зариф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Зарифҗан.

ЗАРИФЕТДИН *(араб.)* Красивый, приветливый слуга религии. *Тат. написание:* Зарифетдин.

ЗАРИФУЛЛА *(араб.)* Красивый, приветливый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Зарифулла.

ЗАРИФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Зариф *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Зарифхан.

ЗАРМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Золотой Мухаммет (пророк). *Тат. написание:* Зәрмөхәммәт.

ЗАРРАФ *(араб.)* Красноречивый, с подвешенным языком (*см.* Зараф). *Диалект. варианты:* Зарай, Заркай, Зарка. *Тат. написание:* Зарраф.

ЗАРРАФЕТДИН *(араб.)* Красноречивый проповедник, религиозный оратор. *Тат. написание:* Заррафетдин.

ЗАРТДИН *(перс.-араб.)* Золото (квинтэссенция) религии. *Тат. написание:* Зартдин.

Зат *(араб.)* Личность, выдающийся человек. *Тат. написание:* Зат.

ЗАУДАТ *см.* Джаудат.

• **Заудат Харисович Дарзаманов** (р. 1945), писатель. Сборник стихов для детей «Гульназ идёт в школу» («Гөлназ мәктәпкә бара», 1983), повести «Зов земли» («Җир авазы», 1987), «Созвездие весов» («Бизмән йолдызлыгы», 1994). В 1988-95 главный редактор журнала «Ялкын».

ЗАУК *(араб.)* Вкус. *Разновидность:* За-

вык. *Тат. написание:* Зәүкъ.

ЗАУКАТ *(араб.)* **1.** Вкусы. **2.** Наслаждения (множ.). *Тат. написание:* Зәүкат.

ЗАУКДЖАН *(араб.-перс.)* Вкусный, сладкий человек. *Тат. написание:* Зәүкъҗан.

ЗАФАР *(араб.)* Победитель, достигающий цели. *Тат. написание:* ЗӘФӘР.

ЗАХРАФ *(араб.)* Узор; орнамент. *Тат. написание:* Зәхраф.

ЗИАДАТ *(араб.)* Выросший, поднявшийся вверх. *Тат. написание:* Зиадат.

ЗИАДЕТДИН *(араб.)* Рост, развитие религии. *Тат. написание:* Зиадетдин.

ЗИАТДИН *см.* Зиятдин.

• **Зиатдин Миндибаевич Арусланов** (1923-99), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну старшина, автоматчик, разведчик, отличился при прорыве блокады Ленинграда, форсировании Вислы, в боях на территории Польши.

ЗИАФАТ *(араб.)* Гостеприимство, радушие. *Тат. написание:* Зиафәт.

ЗИБАТ *(перс.)* Украшения; красоты. *Тат. написание:* Зибәт.

ЗИГАТ *(араб.)* Святость, чистота. *Тат. написание:* Зиһат.

ЗИЛЬМАТ *(араб.) см.* Зульмат. *Тат. написание:* Зилмәт.

ЗИННАТ *(араб.)* Украшение, убор, наряд, убранство; красота, роскошь; дорогой, ценный, предмет. *Тат. написание:* Зиннәт.

• **Зиннат Равилович Фатхуллин** (1903-87), народный писатель Узбекской ССР (1983). Писал на узбекском языке. Пьесы «Бутоны» («Гүнчалар», Ташкент, 1930), «В дни испытаний» («Синов кунларида», Ташкент, 1946), повесть «Бессмертие» («Сунмас хаёт», Ташкент, 1951).

• **Зиннат Ибетович Муратов** (1905-88), партийный деятель. В 1930-33 заведующий кафедрой политической экономии Ленинградского института инженеров водного хозяйства. С 1933 на партийной работе в политуправлении Наркомата путей сообщений СССР. В 1943 секретарь, в 1944-57 1-й секретарь Татарского обкома КПСС. В 1957-60 в аппарате ЦК КПСС. Член ЦК КПСС (с 1952). Член Президиума Верховного Совета СССР. Депутат Верховного Совета СССР в 1946-58, РСФСР в 1947-59 и ТАССР в 1947-59.

• **Зиннат Галиуллович Шарифуллин** (р. 1916), Герой Социалистического Труда (1966). С 1950 на предприятиях нефтяной промышленности, в 1962-74 оператор, мастер по добыче нефти и газа НГДУ «Елховнефть» ПО «Татнефть».

ЗИННАТДЖАН *(араб.-перс.)* Зиннат *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Зиннәтҗан.

ЗИННАТНУР *(араб.)* Красивый, роскошный луч. *Срав.:* Нурзиннат. *Тат. написание:* Зиннәтнур.

ЗИННАТУЛЛА *(араб.)* Украшение, богатство Аллаха; пусть Аллах одарит его красотой, богатством. *Тат. написание:* Зиннәтулла.

• **Зиннатулла Гиниатуллович Исхаков** (1908-58), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии подполковник, командир воздушно-десантного полка. Проявил героизм при форсировании р. Тиса, в боях за освобождение Венгрии.

ЗИННАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Зиннат *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Зиннәтхан.

ЗИННАТХУЖА *(араб.-перс.)* Зиннат *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Зиннәтхуҗа.

ЗИННАТШАХ *(араб.-перс.)* Зиннат *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Зиннәтшаһ, Зиннәтша.

ЗИННУР *(араб.)* Излучающий свет, лучезарный; сияющее украшение. *Тат. написание:* Зиннур.

Зиннур Зарипов

• **Зиннур Зарипович Зарипов** (1915-95), полный кавалер ордена Славы (?, ?, 1945). В Великую Отечественную войну сержант, командир орудия, отличился в боях на территории Польши.

• **Зиннур Зинатуллович Зинатуллин** (р. 1938), юрист, доктор юридических наук (1984), профессор (1986). В 1969-85 в Казанском университете, с 1985 заведующий кафедрой уголовного права и процесса Удмуртского университета. Труды по уголовно-процессуальному праву.

Зиннур Мансуров

• **Зиннур Хусаинович Ляпин** (р. 1947), контр-адмирал (1994). С 1970 на Черноморском флоте, с 1992 начальник связи.

• **Зиннур Музипович Мансуров** (р. 1949), поэт. Заслуженный деятель искусств РТ (1994). Сборник «Даю руку» («Кул бирәм», 1979), «Достоинство» («Йөз суы», 1983), «Тысячелистник» (М., 1983), «Заботы совести» («Ваем», 1988), «Долина жизни» («Яшәү үзәне», 1998).

Публицистика. С 1995 главный редактор газеты «Мәдәни жомга».

ЗИНЭТУЛА *см.* Зиннатулла.

• **Зинэтула Хайдарович Билялетдинов** (р. 1955), хоккеист, защитник, советский и российский хоккейный тренер. Олимпийский чемпион 1984, серебряный призер Олимпийских игр 1980, 6-кратный чемпион мира (1978, 1979, 1981-83, 1986), 8-кратный чемпион Европы (1978, 1979, 1981-83, 1985-87). Серебряный призёр чемпионата мира 1987. Семикратный серебряный (1977-80, 1985) и шестикратный (1974, 1985, 1981-83, 1988) бронзовый призёр чемпионатов СССР. Признан одним из лучших защитников в истории отечественного хоккея. Заслуженный мастер спорта СССР (1978). Заслуженный тренер России (1992). Тренирует хоккейный клуб «Ак Барс» (Казань).

Зинэтула Билялетдинов

ЗИРЯК *(перс.)* С острым умом, способный, одаренный. *Тат. написание:* Зирәк.

ЗИЯ *(араб.)* Свет, сияние знания, светоч. *Тат. написание:* Зыя.

• **Зия Насыри** (1886-1933), писатель. Сборник рассказов «Чей ребенок?» («Кем баласы?»), «Сироты» («Ятимнәр»), «По ту сторону добра и зла» («Ахирәт йорты») написаны до 1917.

• **Зия Мансурович Мансур** (1916-65), поэт. Сборник стихов и поэм «Весенние потоки» («Язгы ташкыннар», 1950), «Сердце отдано высотам» («Үрләргә күңелем гашыйк», 1968), «Лейсан - весенний дождик» (М., 1972). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1972).

• **Зия Камалович Камалов** (р. 1920), участник движения Сопротивления во Франции во время 2-й мировой войны. В 1942 попал в плен. Содержался в немецких концлагерях на территории Украины, Польши. В 1943 отправлен во Францию. В 1944-45 участвовал во Французском Сопротивлении, капитан французской армии. Необоснованно репрессирован в 1948 (до 1955 находился в концлагере на Колыме); реабилитирован. С 1955 в Казани: в 1960-92 работал в Казанском ГИДУВе. Председатель Поволжско-Уральской секции Благотворительной межрегиональной ассоциации ветеранов французского Сопротивления «Комбатан волонтёр» (с 1997).

Зия Камалов

ЗИЯАХМЕТ ~ ЗИЯХМЕТ *(араб.)* Зия *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметзия. *Тат. написание:* Зыяәхмәт ~ Зыяхмәт.

ЗИЯД *(араб.)* Рост; увеличение, умножение; усиление; подарок. *Диалект. варианты:* Зият, Зияк, Зияз. *Тат. написание:* Зияд.

ЗИЯДИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Растущий, набирающий силу хан. *Тат. написание:* Зиядихан.

ЗИЯДУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха. *Тат. написание:* Зиядулла.

ЗИЯКАМАЛ *(араб.)* Зия (свет, сияние знания) + Камал (совершенный, не имеющий недостатков) *Тат. написание:* Зыякамал.

ЗИЯЛ ~ ЗИЯЛИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Обладающий большими знаниями, интеллигент. *Разновидность:* Зиял. *Тат. написание:* Зыял ~ Зыялы.

ЗИЯМУХАММЕТ *(араб.)* Свет, сияние пророка Мухаммета. *Диалект. вариант:* Зиямбет. *Тат. написание:* Зыямөхәммәт.

ЗИЯР *(араб.)* Совершающий хадж, посещающий святые места, паломник. *Тат. написание:* Зияр.

ЗИЯРЕТДИН *(араб.)* Верующий, совершающий хадж, посещающий святые места, паломник. *Тат. написание:* Зияретдин.

ЗИЯТДИН *(араб.)* Свет религии; распространяющий религию, миссионер. *Диалект. варианты:* Зияз, Зиязи, Зият, Зияй, Зиякай, Зияди. *Тат. написание:* Зыятдин.

ЗИЯТУЛЛА *(араб.)* Свет Аллаха; сияние Аллаха. *Тат. написание:* Зыятулла.

ЗИЯФ ~ ЗИЯФАТ *(араб.)* Гостеприимство; радушный, приветливый. *Тат. написание:* Зыяф ~ Зыяфәт.

ЗИЯФЕТДИН *(араб.)* Приветливость, радушие религии. *Диалект. вариант:* Зияфтин. *Тат. написание:* Зыяфетдин.

ЗИЯХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Зия *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Зыяхан.

ЗУБАИР *(араб.)* Сильный; умный. *Тат. написание:* Зөбәер.

ЗУБАЙДУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха. *Тат. написание:* Зөбәйдулла.

ЗУЛАЛЬ *(перс.)* Чистый, прозрачный; отстоявшаяся, прозрачная вода. *Тат. напи-*

сание: Зөлал.

Зуль *(араб.)* Обладатель. *Тат. написание:* Зөл.

ЗУЛЬКАБИР *(араб.)* Имеющий величавый вид; стройный; крупный. *Тат. написание:* Зөлкәбир.

ЗУЛЬКАДАР *(араб.)* Счастливый. *Тат. написание:* Зөлкадар.

ЗУЛЬКАРАМ *(араб.)* Щедрый, святой. *Тат. написание:* Зөлкәрам.

ЗУЛЬКАРИМ *(араб.)* Щедрый, милосердный. *Тат. написание:* Зөлкәрим.

ЗУЛЬКАРНАЙ *(араб.)* Двурогий. Восточное прозвище Александра Македонского (Искендер Зулькарнай). *См.* Искендер. *Диалект. варианты:* Зулькар, Карнай. *Тат. написание:* Зөлкарнай.

• **Зулькарнай Мухаметзянович Байкин** (1888-1936), актёр, режиссёр. С 1907 и с 1931 в Астраханской театральной труппе. В 1921-31 работал в Крымско-татарском театре в г. Симферополе, узбекских драматических театрах в гг. Самарканде, Ташкенте. Сыграл большую роль в становлении татарского профессионального театра в гг. Астрахани, Баку, Казани, Оренбурге, Симферополе, Ташкенте.

ЗУЛЬКАФИЛЬ *(араб.)* Надежный. *Тат. написание:* Зөлкәфил.

ЗУЛЬКИРАМ *(араб.)* Завоевавший славу, снискавший почет, уважение. *Тат. написание:* Зөлкирам.

ЗУЛЬМАТ *(араб.; обряд. имя)* Глубокая ночь, темень. Давалось детям, родившимся глубокой ночью. *Тат. написание:* Зөлмәт.

ЗУЛЬФАКАР *(араб.; легенд.)*. Имеющий позвонки; имеющий стержень. Название легендарной сабли халифа Али, зятя пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Зөлфәкар.

ЗУЛЬФАР *(араб.)* **1.** Темпераментный. **2.** Имеющий ореол. *Тат. написание:* Зөлфәр.

ЗУЛЬФАРД *(араб.)* Единственный; уединенный. *Тат. написание:* Зөлфәрд.

ЗУЛЬФАРИТ *(араб.)* Зуль *(см.)* + Фарит *(см.)*. Беспримерный. *Тат. написание:* Зөлфәрит.

ЗУЛЬФАТ *(араб.)* **1.** Кудрявый. **2.** Любвеобильный. *Диалект. вариант:* Дульфат. *Тат. написание:* Зөлфәт.

• **Зульфат** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Маликов Дульфат Усманович)* (р. 1947), поэт. Заслуженный деятель искусств РТ (1993). Поэтический стиль Зульфата - острая публицистичность, романтическая образность, строгая композиция и ритмика. Сборники «Мгновение» («Язмышлар ярында», 1971), «Огненные льды» («Утлы бозлар», 1978), «Осенние костры» (1985), «Сжигание корней» («Адашкан болыт», 1990), «Среди лесов» («Ике урман арасы», 1995). Либретто первой детской татарской оперы «Кот-проказник» («Мәкерле песи», 1974, музыка Л.Хайрутдиновой). Тексты песен.

Зульфат Хаким

• **Зульфат Зуфарович Хаким** *(Хакимханов)* (р. 1960), писатель. Пьесы «Русалка - любовь моя» («Су төбендә сөйгәнем», 1992), «Вор» («Карак», 1994), роман «Грех» («Гөнаһ», 1997), юмористические рассказы. Публицистика. Автор и исполнитель песен. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-3, 1997).

ЗУЛЬФИР *(араб.)* **1.** Имеющий превосходство, преимущество. **2.** Кудрявый, курчавый. *Тат. написание:* Зөлфир.

ЗУЛЬФУЛЛА *(араб.)* Могущество, сила Аллаха. *Тат. написание:* Зөлфулла.

ЗУЛЬХАБИР *(араб.)* Тот, кто извещает; много знающий, сведущий. *Тат. написание:* Зөлхәбир.

ЗУННАВАЛ *(араб.)* Тот, кому что-либо преподносят в дар; преподносящий в дар. *Тат. написание:* Зөннәвал.

ЗУННАР *(араб.)* Пояс, кушак. *Тат. написание:* Зөннар.

ЗУННУН *(араб.)* Обладатель огромной рыбы (кита) (прозвище пророка Юсуфа). *Тат. написание:* Зөннүн.

Зуфар Гаянов

ЗУФАР *(араб.)* Победитель; тот, кто добивается исполнения желания. *Синоним:* Мансур. *Тат. написание:* Зөфәр.

• **Зуфар Гаянович Гаянов** (р. 1941), живописец, график, педагог. Заслуженный художник РБ (1996). Директор Башкирского художественного музея им. М.В.Нестерова (1981-87), с 1996 в Уфимском институте искусств. Автор акварелей, офортов, пастелей, серий живописных работ на шёлке «Сад цветов» (1989-91), «Вдохновение от поэзии Г.Тукая» (1992-96). Живёт в г. Уфе.

• **Зуфар Минтимирович Иманов** (р. 1945), Герой Социалистического Труда (1984). В 1967-73 на машиностроительном заводе (г. Ижевск). С 1973 токарь, бригадир шлифовщиков АО «Камский прессово-рамный завод».

• **Зуфар Фоатович Гимаев** (р. 1951), живописец. Один из ведущих художников-портретистов. Основные произведения: «Бабай» (1977), «Мим Ф.Абдуллин» (1978), «Бабушке письмо пришло» (1979), «Б.Урманче» (1997).

Зуфар Хайрутдинов

• **Зуфар Гильмутдинович Хайрутдинов** (р. 1959), певец и композитор, народный артист РТ. Окончил Казанский инженерно-строительный институт, затем Казанскую консерваторию – композиторский факультет. Организовал ансамбль «Ярымай», работает в театре оперы и балета им. М.Джалиля. Автор свыше 500 татарских песен. Песни Зуфара Хайрутдинова исполняют многие татарские артисты, в том числе Салават Фатхетдинов, Айдар Галимов, Хания Фархи, Гульнара Тимерзянова и многие другие. Директор филиала Российского авторского общества в Татарстане. Был одним из руководителей шестой «Фабрики звезд» в Казани.

ЗУФАРДЖАН *(араб.-перс.)* Зуфар *(см.)* + джан (душа, человек). Победитель; тот, кто добивается исполнения желания. *Тат. написание:* Зөфәрҗан.

ЗУФУНУН *(араб.)* Ученый. *Тат. написание:* Зуфөнүн.

ЗУХАИР *(араб.)* Блестящий, блистающий; *в перенос. значении:* отличный, самый лучший. *Тат. написание:* Зөхәер.

ЗУХАЛЬ *(араб.; астроном. термин)* Планета Сатурн. *Тат. написание:* Зөхәл.

ЗУХДЕЛЬГАЯН *(араб.)* Ярко выраженное благочестие, набожность. *Диалект. варианты:* Зухди, Зухед. *Тат. написание:* Зөһделгаян.

ЗЯКИ *см.* Заки.

• **Зяки Ахмерович Умаров** (р. 1952), спортсмен (самбо), мастер спорта СССР международного класса (1973). Воспитанник ДСО «Труд» (г. Дзержинск Нижегородской области). Чемпион СССР (1974-81), мира (1974, 1982), обладатель Кубка мира (1977, 1980, 1982).

ЗЯМИЛЬ *см.* Джамиль.

• **Зямиль Ибрагимович Гильманов** (1925-91), историк, доктор исторических наук (1984), профессор (1985). Заслуженный деятель науки ТАССР (1985). В 1959-62 в Казанском авиационном институте. В 1962-64 редактор журнала «Коммунист Татарии» («Татарстан Коммунисты»). С 1964 заведующий отделом истории Института языка, литературы и истории КФАН СССР. Труды по истории ВОВ.

И

ИБАТ *(араб.) см.* Хибат. *Тат. написание:* Ибәт.

ИБАТУЛЛА *(араб.) см.* Хибатулла. *Диалект. варианты:* Ибук, Ибаш, Ибуш, Иби, Ибат, Ибак. *Тат. написание:* Ибәтулла.

ИББИРДЕ *(булгар.-тат.)* Бог дал хорошего, послушного ребенка. *Тат. написание:* Иббирде.

Ибне *(араб.)* Сын. *Тат. написание:* Ибне.

ИБНЕАБАД *(араб.)* Сын вечности. *Тат. написание:* Ибнеәбәд.

ИБНЕГАББАС *(араб.)* Сын Габбаса. *Тат. написание:* Ибнегаббас.

ИБНЕГАЛИ *(араб.)* Сын халифа Али *(см.). Срав.:* Гализада. *Тат. написание:* Ибнегали.

ИБНЕГУМЕР *(араб.)* Сын Гумера *(см.). Тат. написание:* Ибнегомәр.

ИБНЕИСЛАМ *(араб.)* Сын Ислама *(см.). Срав.:* Исламзада. *Тат. написание:* Ибнеислам.

ИБНЕСАИТ *(араб.)* Сын Саита *(см.). Срав.:* Саитзада. *Тат. написание:* Ибнесәет.

ИБНЕХУСАИН *(араб.)* Сын Хусаина *(см.). Тат. написание:* Ибнехөсәен.

ИБНИАМИН *(араб.)* Сын Амина *(см.). Тат. написание:* Ибниәмин.

• **Ибниамин Абуссугудович Ахтямов** (1877 - после 1920), юрист, политический деятель. В 1910 помощник присяжного поверенного в Казани, затем присяжный поверенный в г. Уфе, депутат 4-й Государственной думы (1914-17), секретарь мусульманской фракции. Соиздатель газеты «Миллят». В 1917-18 комиссар Временного правительства по делам мусульман Уфимской губернии, гласный Уфимской городской думы. Одновременно депутат Миллэт Меджлиси, заместитель председателя Милли Идаре. С лета 1918 член Комуча. Дальнейшая судьба неизвестна.

ИБНИЯМИН *(древнееврейск.-араб.)* Сын Ямина *(см.)*. У древних евреев - Бениямин, у русских Вельямин, Вениамин, у англичан - Бенджамин, у немцев - Беньямин, у французов - Бенжамен, у болгар - Вениамин. *Диалект. варианты:* Бинкай, Абли, Абляй. *Тат. написание:* Ибниямин.

ИБРАГИМ *(древнееврейск.-араб.)* **1.** Отец народов. От имени общего праотца арабов и евреев Авраама (Абрахама), означающего «отец народов». Коранический персонаж, пророк, первый проповедник единобожия. Ибрагим вместе с сыном Исмагилом очистил и отстроил Каабу. Его именем освящены поклонение Каабе и весь ритуал хаджа. **2.** Прямой перевод имени Авраам, упоминаемого в Торе, - «мой отец велик». *Тат. написание:* Ибраһим.

• **Ибрагим** (?-1479), казанский хан (с 1467). Сын Махмуда. Занял трон после смерти хана Халила и женился на его вдове Нур-Султан. Воевал с Русским государством в 1467-69 и 1478. Заключил мир с Иваном III на условиях выдачи русских пленных и невмешательства в дела друг друга.

• **Ибрагим Низамович Салахов** (1911-98), писатель. Заслуженный работник культуры РТ (1992). Повесть «Дуэль» (1937), роман о целинниках «В степях Кокчетау» («Күкчәтау далаларында», 1965), исторический роман о революционных событиях в Казахстане «Дубы углубляют корни» («Имәннар тамыр җәйгәндә», 1986), трагедийная хроника о годах сталинского режима, колымских лагерях и жизни заключённых ГУЛАГа «Рассказы Колымы» («Калыма хикәяләре», 1989, Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1990; русский перевод «Чёрная Колыма», 1991). В 1937-47 необоснованно репрессирован; реабилитирован. Жил в РК.

• **Ибрагим Хафизович Баязитов** (р. 1923), гвардии капитан, участник ВОВ. Участвовал в обороне г. Сталинграда. В боях получил тяжелое ранение, лечился в Саратовском госпитале. После выздоровления воевал на Украинском фронте. После войны окончил Талгарский техникум электрификации, затем заочно институт. Работал в Алма-атинской механизированной колонне Казэлектросетьстрой. Награды: орден Красной Звезды, орден Отечественной войны 1 степени, 16 медалей.

• **Ибрагим Билялович Хисамутдинов** (1924-2010), участник ВОВ (Карельский и Прибалтийский фронта), войны против Японии, штурман дальнеразведовательной

Ибрагим Хисамутдинов

авиации, майор ВВС. Награды: ордена Славы III степени, Отечественной войны I и II степеней, 17 медалей. Бронзовая медаль ВДНХ СССР за внедрение изобретения. Один из основателей татарского и татаро-башкирского культурных центров г. Алматы. Председатель Совета старейшин татаро-башкирского культурного центра в 1992-94.

ИБРИЗ *(араб.)* Чистое золото. *Тат. написание:* Ибриз.

ИБШАР *(араб.)* Убеждать, уверять; радовать. *Тат. написание:* Ибшар.

Игез *(древнетюрк.-тат.)* Двойной; двое; пара, двойня, близнецы. *Тат. написание:* Игез.

ИГЕЗБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (мальчик), имеющий брата-близнеца. *Тат. написание:* Игезбай.

ИГЕЗБЕК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бек (мальчик), имеющий брата-близнеца. *Тат. написание:* Игезбәк.

ИГЕНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Богатый хлебом, хлебосольный. Сохранилось в фамилии Игенбаев. *Тат. написание:* Игенбай.

Иги ~ Ига *(древнетюрк.-тат.)* Святой, добрый; хозяин. *Тат. написание:* Иги ~ Игә.

ИГИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Хозяин; сама добродетель, воплощение святости. *Тат. написание:* Игибай.

ИГИБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Отличный булат (сорт стали). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был крепким, как булат. Сохранилось в фамилиях Игибулатов, Икбулатов, Екбулатов. *Тат. написание:* Игибулат.

ИГИДАВЛЕТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Обладатель богатства. Образовано путем присоединения к древнетюркскому слову *иги* (-ига) - «ия» (обладатель) слова *давлет* (богатство). Сохранилось у сибирских татар в фамилии Игидавлетов. *Тат. написание:* Игидәүләт.

ИГЛАМ *(араб.)* Объяснение, толкование религии. *Тат. написание:* Игълам.

ИГЛАМЕТДИН *(араб.)* Объяснение, толкование религии. *Тат. написание:* Игъламетдин.

ИГЛАМШАХ *(араб.-перс.)* Иглам *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Игъламшаһ.

ИГМАР *(араб.)* **1.** Обработка, ремонт, исправление. **2.** Внедрение оседлого образа жизни. *Тат. написание:* Игъмар.

Иде *(древнетюрк.-тат.)* Господин, хозяин; Всевышний, Аллах. *Тат. написание:* Иде.

ИДЕАЛ *(франц.; неологизм)* Высшее совершенство; самое высокое стремление, желание. *Тат. написание:* Идеал.

ИДЕБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Бек-хозяин. *Тат. написание:* Идебәк.

ИДЕГЕЙ *(древнетюрк.-тат.)* Хороший, добрый. Имя Идегей встречается в эпитафиях на надгробных камнях булгаро-татарских могил. *Тат. написание:* Идегәй.

• **Идегей** (1352-1419), правитель (эмир) Золотой Орды (с 1399), основатель Ногайской Орды. Помог прийти к власти Токтамышу в Кок Орде (1377/78). После неудачного заговора против Токтамыша бежал к Тимуру, на его стороне воевал против Токтамыша (1391). Организовал в Заволжье полунезависимый улус во главе с Тимур-Кутлугом. В 1397 снова вступил в борьбу с Токтамышем, изгнал его из Крыма. В 1399 разгромил объединённое войско литовского князя Витовта и Токтамыша. Восстановив единство Золотой Орды, Идегей стал фактическим правителем при номинальных ханах Шадибеке, Булат-Султане. В 1408 совершил набег на Москву и наложил на неё дань. Погиб в междоусобной войне. Борьба Идегея за единство Золотой Орды легла в основу народного эпоса «Идегей».

ИДЕГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Слуга хозяина, господина; раб Аллаха. *Тат. написание:* Идегол.

ИДЕЛЬ *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* Идель < Итель < Атиль - «река». Тюркское название реки Волги. *Диалект. варианты:* Изель, Изиль. *Тат. написание:* Идел.

ИДЕЛЬБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Идель (река Волга) + бай (богатая, могуще-

ственная). Сохранилось в фамилии Идельбаев. *Тат. написание:* Иделбай.

ИДЕЛЬБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Родился ребенок сильный, как Волга. **2.** Посмотрел на Волгу. Давалось мальчикам, которые сразу после рождения смотрели в сторону реки Волги (Л.Джаляй). *Разновидность:* Идельбек. *Тат. написание:* Иделбакты.

ИДЕЛЬБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Идель (река Волга) + бек (господин). *Тат. написание:* Иделбәк.

ИДЕЛЬМУРАТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Идель (река Волга) + Мурат *(см.)*. Сохранилось в фамилии Идельмуратов. *Тат. написание:* Иделморат.

ИДЕЛЬСАБЫЙ *(булгар.-тат.-башкир.-араб.)* Идель (река Волга) + сабый (младенец, ребенок). В древности, когда татары вели кочевой образ жизни, был обычай нарекать мальчиков, родившихся в долине Волги, Камы и реки Белой, именем Идельсабый. *Тат. написание:* Иделсабый.

ИДЕЛЬХАН *(древнетюрк.-тат.)* Идель (река Волга) + хан. Сохранилось в фамилии Идельханов. *Тат. написание:* Иделхан.

ИДЕЛЬХУЖА *(древнетюрк.-перс.)* Идель (река Волга) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Иделхужа.

ИДЖАТ *(араб.; неологизм)* Творчество, созидание; создание; изобретение. *Тат. написание:* Иҗат.

ИДИЯТ *(араб.)* **1.** *См.* Хидият. **2.** Вставший на правильный путь. *Тат. написание:* Идият, Һидият.

• **Идият Халилович Хамидуллин** (1923-98), юрист. Заслуженный юрист РТ (1993). В 1945-61 на партийной, хозяйственной работе. В1961-81 прокурор ТАССР. В 1982-93 в Казанском университете, в 1983-88 заведующий кафедрой уголовного процесса и криминалистики. С 1993 в прокуратуре РТ. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-85.

ИДИЯТУЛЛА *(араб.)* Идущий по правильному пути Аллаха. *Разновидность:* Идиятулла. *Тат. написание:* Һидиятулла.

ИДРИС *(араб.)* Ученик, обучающийся; старательный. *Тат. написание:* Идрис.

• **Идрис Богданов** (1886-1916), драматург. Пьесы «Вопрос о помаде» («Помада мәсьәләсе», 1908), «Зулейха и Фатыма» («Зөләйха белән Фатыйма», 1908), «Потерянная женщина» («Югалган хатын», 1909) ставились первыми татарскими профессиональными труппами. Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, Л.Н.Толстого.

• **Идрис Моисеевич Кудашев** (1914-70), Герой Советского Союза (1940). В советско-финскую войну (1939-40) младший командир, командир стрелкового взвода. Проявил героизм в бою за остров Пуккионсари (Козлиный) в Выборгском заливе. Участник Великой Отечественной войны.

Идрис Кудашев

Идрис Газиев

• **Идрис Мударисович Газиев** (р. 1960), певец. Народный артист РБ (1993). С 1986 солист Башкирской филармонии. Лауреат Всесоюзных (1984) и международных (1998) конкурсов. Государственная премия РБ им. Салавата Юлаева (1998).

ИЗАИЛЬ *(рус.; неологизм)* Образовано путем сокращения выражения «исполнитель заветов Ильича». *Разновидности:* Изаиль, Изиль. *Тат. написание:* Изаиль.

ИЗАХ *(араб.)* Объяснение, разъяснение, пояснение. *Тат. написание:* Изах.

ИЗАХЕТДИН *(араб.)* Толкователь религии. *Тат. написание:* Изахетдин.

ИЗИБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Очередной бай (мальчик). Если в семье после рождения мальчика следующим снова рождался мальчик, его нарекали именем Изибай. Сохранилось в фамилии Изибаев. *Тат. написание:* Изибай.

ИЗИЛЬ *(рус.; неологизм или древнетюрк.-тат.)* **1.** Образовано путем сокращения выражения «исполнитель заветов Ильича». **2.** *Диалект. вариант* имени Идель *(см.)*. *Тат. написание:* Изил.

• **Изиль Галимзянович Юсупов** (р. 1937), нефтяник, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1989). С 1960 в ТатНИПИнефть, в 1969-79 заведующий отделом, с 1979 заместитель директора, с 1997 - директор. Труды по теории и практике повы-

шения эксплуатационной надёжности и экологической безопасности нефтепромысловых систем. Государственная премия СССР, РТ (1989, 1994).

Изиль Юсупов

ИЗМАИЛ *(древнееврейск.-араб.) см.* Исмагил. *Диалект. варианты:* Измай, Исмай, Смай, Смак, Смакай. *Тат. написание:* Измаил.

• **Измаил Тасимов** (? - после 1773), рудоискатель, организатор горной промышленности. Занимался поисками руд в Кунгурском уезде. В 1750-55 вместе с А.Ирысовым открыл месторождение меди. Основал предприятие по добыче медной руды (1756). Один из организаторов и содержателей Горного училища (1773).

• **Измаил Керимович Фирдевс** (1888-1937), государственный деятель. Участник Гражданской войны. В 1918 нарком иностранных дел и секретарь Президиума ЦИК Таврической Советской Республики, в 1919 член Временного рабоче-крестьянского правительства Крыма. В 1919-20 в Казани, член губкома РКП(б) и коллегии губернской Чрезвычайной комиссии, комиссар Мусульманских командных курсов, заместитель наркома просвещения ТАССР. В 1920-26 секретарь мусульманского бюро, нарком юстиции, прокурор Крымской АССР. Необоснованно репрессирован в 1929; реабилитирован посмертно.

ИЗХАР *(араб.)* Показ, раскрытие, уточнение, выяснение. *Тат. написание:* Изһар.

ИКБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* В древнетюркском языке слово *иг (ик)* имело значение «веретено». Давалось ребенку, родившемуся очень маленьким. Сохранилось у уральских и сибирских татар в фамилиях Икбахтыев, Екбактиев. *Тат. написание:* Икбакты.

ИКБАЛ *(араб.)* Счастье, успех, удача. *Тат. написание:* Икъбал.

ИКЛИМ *(араб.)* Страна, область, часть земли; климат. *Тат. написание:* Икълим.

ИКРАМ *(араб.)* Возвеличение, восхваление; почет, уважение. *Тат. написание:* Икрам.

ИКРАМЕТДИН *(араб.)* Возвеличение, восхваление религии. *Тат. написание:* Икраметдин.

ИКТИБАС *(араб.)* Пример; брать пример. Сохранилось у пермских татар в фамилиях Иктибасов, Иктимасов. *Тат. написание:* Икътибас.

ИЛАЛ *(араб.)* Новая луна; первая четверть лунного цикла. *Тат. написание:* Һилал.

ИЛАЛЕТДИН *(араб.)* Новая луна религии. *Тат. написание:* Һилалетдин.

ИЛИШ *(тюрк.-тат.)* Друг (сын) своей страны. Сохранилось в фамилии Илишев. *Тат. написание:* Илиш.

ИЛЛЕБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Илле (пятьдесят) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Давалось в случае, если отцу родившегося мальчика было пятьдесят лет. *Тат. написание:* Иллебай.

Иль *(древнетюрк.-тат.)* Слово *иль* имеет множество значений: «страна, государство, родина, родной край; *в перенос. значении:* семья, нация, народ, племя; мир, спокойствие; благое намерение» и др. *Тат. написание:* Ил.

• **Иль Гарафеевич Гильмутдинов** (р. 1931), генеральный директор ПО «Татхимфармпрепараты» (1977-93). Заслуженный химик ТССР (1991). В 1965-77 директор предприятия.

ИЛЬБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Иль (народ) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Уважаемый в народе человек. *Тат. написание:* Илбай.

ИЛЬБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.)* Родился человек, пекущийся о благе станы. Сохранилось в фамилиях Ильбактин, Ильбактиев, Ильбактеев. *Синоним:* Ильтуган. *Тат. написание:* Илбакты.

ИЛЬБАР *(древнетюрк.-казах.)* Иль (страна) + бар (есть). Всегда готов служить народу. *Тат. написание:* Илбар.

ИЛЬБАРС ~ ИЛЬБАРИС *(древнетюрк.-тат.)* Иль (страна) + барс (барс, тигр). Герой страны. *Тат. написание:* Илбарс ~ Илбарис.

• **Ильбарис Нурисламович Надиров** (р. 1925), фольклорист. С 1960 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 - Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по песенным жанрам татарского фольклора. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1989).

ИЛЬБАТЫР *(тюрк.-тат.)* Герой страны. *Тат. написание:* Илбатыр.

ИЛЬБЕК *(булгар.-тат.)* Иль (страна, народ) + бек (господин). Хозяин страны, человек, уважаемый в народе. *Тат. написание:* Илбәк.

ИЛЬБИЗЯР *(тюрк.-тат.; неологизм)* Тот, кто станет украшением своей страны, своего народа; краса и гордость страны, народа. *Тат. написание:* Илбизәр.

ИЛЬБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Иль (страна, народ) + буга (бык). Давалось с пожеланием силы быка. *Тат. написание:* Илбуга.

ИЛЬБУЛ *(тюрк.-тат.)* Стань человеком, уважаемым в народе, гордостью своей страны. Сохранилось в фамилии Ильбулов. *Тат. написание:* Илбул.

ИЛЬВАРИС *(тюрк.-тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + варис (наследник, преемник). *Тат. написание:* Илварис.

ИЛЬГАЗАК *(тюрк.-тат.)* Радушный, приветливый. *Тат. написание:* Илгәзәк.

ИЛЬГАМ *(араб.)* Вдохновение, воодушевление, творческий порыв, страсть. *Тат. написание:* Илһам.

• **Ильгам** (около 1450-х - около 1490-х гг.), казанский хан (1479-87, с перерывом). Сын Ибрагима. В 1482 заключил мирный договор с Русским государством. В 1485 изгнан из Казани Мухамметамином. Возвратил власть с помощью ногайских войск. Низложен войсками Ивана III, сослан в Вологду.

Ильгам Шакиров

• **Ильгам Гильмутдинович Шакиров** (р. 1935), певец (баритон). Народный артист ТАССР, РСФСР (1969, 1983). В 1960-92 солист Татарской филармонии. Мастер камерного вокального жанра, тонкий интерпретатор татарских народных песен и произведений композиторов. Автор песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1970).

ИЛЬГАМГАЛИ ~ ИЛЬХАМГАЛИ *(араб.)* Ильгам (вдохновение, воодушевление) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Илһамгали.

ИЛЬГАМЕТДИН ~ ИЛЬХАМЕТДИН *(араб.)* Вдохновение, воодушевление, творческий порыв, страсть религии. *Тат. написание:* Илһаметдин.

ИЛЬГАМШАХ ~ ИЛЬХАМШАХ *(араб.-перс.)* Ильгам (вдохновение, воодушевление) + шах. *Тат. написание:* Илһамшаһ.

ИЛЬГИЗ *(тат.-перс.; неологизм)* Объезди страну; путешественник. *Тат. написание:* Илгиз.

• **Ильгиз Нуруллович Калимуллин** (1929-89), поэт. Писал на русском языке. В стихах Ильгиза Калимуллина философские раздумья о жизни, мужестве, душевной стойкости человека. Сборник стихов «В строю» (1956), «Священный зов» (1975), «Гимн Земле» (татарский перевод «Җиргә мәдхия», 1977), «Стихи и поэмы» (1989).

• **Ильгиз Абдуллович Ибатуллин** (р. 1931), хирург, доктор медицинских наук (1981), профессор (1982). С 1968 в Москве в Центральном ГИДУВе, с 1974 в Институте хирургии им. А.В.Вишневского, с 1978 в Институте сердечнососудистой хирургии им. А.И.Бакулева, с 1980 в Институте иммунологии АМН СССР. С 1981 заведующий кафедрой оперативной хирургии в Новокузнецком ГИДУВе. С 1990 заведующий одноименной кафедрой Казанской медицинской академии. Труды в области анатомии и клинической патологии лимфатических сосудов и узлов.

• **Ильгиз Галеевич Абдуллин** (р. 1940), учёный в области материаловедения, доктор технических наук (1989), профессор (1990), С 1969 на научно-педагогической работе в Уфимском нефтяном институте, с 1991 заведующий кафедрой материаловедения и защиты от коррозии. Научно-исследовательская деятельность связана с теорией и практикой обеспечения коррозионной стойкости и коррозионно-механической прочности, надежности, долговечности машин и оборудования нефтегазовых трубопроводных систем и топливно-энергетического комплекса. Исследования в этой области способствовали решению прикладных задач по диагностике и прогнозированию коррозионно-механических разрушений. Разработал и внедрил ряд нормативно-технических и руководящих документов, направленных на совершенствование надежности и долговечности магистральных и промысловых нефтегазопроводов, испытывающих одновременное воздействие коррозионных сред и механических напряжений.

Ильгиз Абдуллин

• **Ильгиз Кутдусович Насыров** (р. 1943), учёный в области радиоэлектроники, доктор технических наук (1992), профессор (1994). С 1972 в Казанском техническом университете, с 1996 заведующий кафедрой конструирования и производства микроэлектронной аппаратуры. Труды по приёму и обработке сигналов, микроэлектронике.

Ильгиз Насыров

ИЛЬГИЗАР *(тат.-перс.; неологизм)* Тот, кто объездит страну; путешественник. *Тат. написание:* Илгизәр.

• **Ильгизар Сафаевич Романов** (р. 1926), живописец. Основные произведения: «В горах» (1972), «После дождя» (1978), «Аральское море» (1980). Живёт и работает в г. Алматы.

• **Ильгизар Залялович Ахметов** (р. 1929), зоолог, доктор биологических наук (1985), профессор (1990). С 1956 в Узбекском институте животноводства; с 1967 в Институте зоологии и паразитологии, в 1977-87 в Институте физиологии АН Узбекской ССР. С 1987 заведующий кафедрой общей биологии Сырдарьинского педагогического института. Труды по обоснованию механизмов приспособления млекопитающих к обитанию в условиях аридной зоны.

• **Ильгизар Касимович Валеев** (р. 1944), нейрохирург, доктор медицинских наук (1989). Заслуженный врач РТ (1994). С 1966 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ, в 1975-87 заведующий отделением нейротравмы. С 1988 заместитель директора. Труды по травмам центральной и периферической нервной системы, новым способам лечения в нейротравматологии. Впервые в мировой практике применил метод Г.А.Илизарова при лечении тяжёлых переломов позвоночника (1989).

• **Ильгизар Алялтдинович Якушев** (р. 1946), химик-технолог, доктор технических наук (1990), профессор (1993). В 1966-94 в Казанском НИИ химических продуктов, с 1991 заместитель директора. С 1994 вице-президент АО «Татнефтехиминвестхолдинг» (Казань). Труды по внутренней баллистике, воспламенению и горению, химии и технологии порохов. Государственная премия СССР (1984).

Ильгизар Якушев

ИЛЬГУЗЯ *(тат.-перс.)* Хозяин страны, руководитель страны. *Разновидность:* Ильходжа. *Тат. написание:* Илгужа.

ИЛЬДАН *(тюрк.-тат.-перс.; неологизм)* Слава, гордость страны, народа. *Тат. написание:* Илдан.

ИЛЬДАНУР *(тат.; неологизм)* Сияние страны, народа. *Тат. написание:* Илдәнур.

ИЛЬДАР *(тат.-перс.)* **1.** Любящий свою родину, патриот. **2.** Руководитель страны, правитель. *Тат. написание:* Илдар.

• **Ильдар Абдуллович Ибрагимов** (р. 1932), математик, член-корреспондент АН СССР (1990). С 1959 в Ленинградском университете, с 1967 профессор. С 1973 заведующий лабораторией Ленинградского отделения математического института им. А.Н.Стеклова АН СССР. Труды по теории вероятностей, математической статистики, теории чисел. Ленинская премия (1970).

Ильдар Ибрагимов

• **Ильдар Гафурович Юзеев** (1933-2004), народный поэт РТ (1993). Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1979, 1983). Автор 30 поэм и более 40 поэтических сборников: «Сосны молодые» («Яшь наратлар», 1965), «Поэмы» («Поэмалар», 1976), «Встреча с вечностью» (М., 1984), «Знакомые мелодии» («Таныш моңнар», 1993), «Стихи мои, песни мои» («Уйлый күңелем төрлесен...», 1997). В поэме «Книга любви» («Мәхәббәт китабы», 1979), трагедиях «Последняя ночь» («Соңгы төн», 1972), «Встреча с вечностью» («Мәңгелек белән очрашу», 1982) - поэтическое осмысление основных проблем человеческого бытия. Тексты песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1980).

Ильдар Юзеев

• **Ильдар Бакиевич Урманче** (1937-2001), график, художник театра и кино. Художник-постановщик мультфильмов «Баранкин, будь человеком», «Дочь солнца» и др., оформитель книг и журналов («Знание - сила», «Пионер», «Колобок»), спектаклей театра им. Моссовета - «Хромой Орфей» (1969) и др. Премии Международных кинофестивалей в Венеции (1965), Париже (1968), Лейпциге (1969).

• **Ильдар Касимович Зарипов** (р. 1939), живописец. Окончил Московский государственный художественный институт имени В.И.Сурикова. Заслуженный деятель искусств РТ (1976), заслуженный художник РФ (1983), Народный художник РФ (2002). Лауреат Государственной премии РТ имени Г.Тукая. Автор монументальных росписей и произведений станковой живописи: «В родном ауле» (1982), «Мелодии Кырлая» (1986, 1988), «Зульфия - казанская красавица» (1984), «Сююмбике с сыном» (1990). Живопись Ильдара Зарипова находится на стыке разных национальных культур, он сумел сплавить в ней традиции реализма и символизма, модернизма и неопримитивизма. Подлинно народный художник. Работы Ильдара Зарипова находятся в Третьяковской галерее (Москва), Русском музее (Санкт-Петербург) и др. краевых художественных музеях России.

Ильдар Зарипов

• **Ильдар Фуатович Ахтямов** (р. 1960), ортопед-травматолог, доктор медицинских наук (1994), профессор (1996). Заслуженный врач РТ. С 1984 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ. Труды по изучению патологии тазобедренного сустава у детей и подростков. Государственная премия РТ (1995).

ИЛЬДАРХАН *(тюрк.-перс.-тат.)* Ильдар *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Илдархан.

ИЛЬДЖАН *(казах.-тат.)* Душа, гордость своего народа. *Тат. написание:* Илҗан.

ИЛЬДУС *(тат.-перс.; неологизм)* Друг своей страны, своего народа; любящий свою страну, свой народ. *Срав.:* Дусиль, Ильфат. *Тат. написание:* Илдус.

• **Ильдус Шайхельисламович Мостюков** (р. 1928), конструктор, Герой Социалистического Труда (1980). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1986). С 1955 в Казанском Научно-производственном центре «Радиоэлектроника», в 1962-88 директор и одновременно в 1962-89 генеральный конструктор техники специального направления. Труды по радиотехническим системам и радиотехнической аппаратуре специального назначения. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1980-85.

Ильдус Мостюков

• **Ильдус Давлетович Якубов** (р. 1935), композитор. Заслуженный деятель искусств РТ (1993). Основные сочинения: опера «Джельсомино в стране лжецов» (1991), симфонии, инструментальные концерты, камерно-инструментальные произведения, песни.

• **Ильдус Анварович Латфуллин** (р. 1938), терапевт, доктор медицинских наук (1985), профессор (1988). Заслуженный деятель науки РТ (1995). С 1963 в Казанском медицинском университете, с 1986 заведующий кафедрой внутренних болезней. Труды по лечению, профилактике инфаркта миокарда и ишемической болезни сердца. Под его руководством в кардиологической клинике г. Казани развиваются новые научные направления по изучению патогенеза и лечения инфаркта миокарда, выполнено 3 докторские диссертации, 15 кандидатских диссертаций. Успешная научная разработка лазерной терапии при инфаркте миокарда, результаты которой были доложены на Международных конференциях последних лет, вопросов эндотоксикоза с решением их методами детоксикации, выдвинула профессора Ильдуса Латфуллина в ряд крупных кардиологов-клиницистов, известного далеко за пределами РТ.

Ильдус Латфуллин

• **Ильдус Мухаметшевич Мухарлямов** (р. 1946), спортсмен (борьба классическая), мастер спорта СССР международного класса (1970). Воспитанник ДСО «Спартак» (Казань). Победитель международного турнира на приз имени И.Поддубного (1971), Европейского турнира «Большой приз Италии» (1966).

ИЛЬЗАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Слуга страны, народа, цвет страны. *Тат. написание:* Илзат.

ИЛЬЗИННАТ *(тат.-араб.)* Цвет, украшение страны, народа. *Тат. написание:* Илзиннәт.

ИЛЬКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *иль* (страна, народ) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Илькиев, Илькин. *Тат. написание:* Илкәй.

ИЛЬКАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *иль* (страна, народ) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кач*. Сохранилось в фамилии Илькачев. *Тат. написание:* Илкәч.

ИЛЬКЕН *(древнетюрк.-тат.)* Первый ребенок, первый сын. *Тат. написание:* Илкен.

ИЛЬКИЛДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Наступил мир. Давалось мальчикам, родившимся после окончания войны. *Тат. написание:* Илкилде.

ИЛЬМАРС *(тат.-латин.; неологизм)* Иль (страна, народ) + Марс *(см.)*. *Тат. написание:* Илмарс.

ИЛЬМИР *(тат.; неологизм)* Хороший, красивый; знаменитый, прославленный. *Тат. написание:* Илмир.

ИЛЬМИРАТ *(тат.; неологизм)* С красивым, прославленным именем; зеркало страны, народа. *Тат. написание:* Илмират.

• **Ильмират Мухамеджанович Вафин** (р. 1949), горный инженер-геофизик. Работал в полевых экспедициях в должности от старшего техника-геофизика до заместителя генерального директора объединения «Кызылкумгеология» по геофизике. С 1983 на научно-производственной работе в КазВИРГ. 18 опубликованных работ. С декабря 1994 по май 2003 возглавлял правление татаро-башкирского центра, с ноября 1999 – объединенное правление татарских и татаро-башкирских центров г. Алматы и области. С 1995 по 2003 член Ассамблеи народов Казахстана и Малой ассамблеи г. Алматы. Награжден медалью «10 лет независимости Казахстана».

Ильмират Вафин

ИЛЬМУРАТ *(тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Илморат.

ИЛЬМУРЗА *(тат.-перс.)* Иль (страна, народ) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Илморза.

ИЛЬМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Ильмет, Ильмамет, Илембет, Ильмек, Ильмукач. *Тат. написание:* Илмөхәммәт.

ИЛЬМУХАММЕТШЕЙХ *(тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + Мухаммет *(см.)* + Шейх *(см.)*. *Тат. написание:* Илмөхәммәтшәех.

ИЛЬНАЗ *(тат.-перс.)* Иль (страна, народ) + наз (нега, ласка). *Тат. написание:* Илназ.

ИЛЬНАЗАР *(тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + назар (взор, внимание). Пусть будет любимым, уважаемым гражданином. *Тат. написание:* Илназар.

ИЛЬНАР *(тат.-араб.)* Пламя, огонь страны, народа. *Тат. написание:* Илнар.

ИЛЬНУР *(тат.-араб.; неологизм)* Луч, светоч страны, народа. *Тат. написание:* Илнур.

ИЛЬСАФ *(тат.-араб.; неологизм)* Иль (страна, народ) + саф (чистый, непорочный). *Тат. написание:* Илсаф.

ИльСаф

• **ИльСаф** *(Ильсур Сафин)*, певец. В репертуаре Ильсура Сафина - татарские и русские романсы, итальянские песни. Выступая на эстраде, он каждую песню превращает в маленький костюмированный спектакль.

ИЛЬСИН *(тат.-араб.; неологизм)* Жизнь страны, народа. *Тат. написание:* Илсин.

ИЛЬСИЯР *(тат.; неологизм)* Любящий свою страну, свой народ. *Тат. написание:* Илсөяр.

ИЛЬСУАР *(тат.-перс.)* Всадник, наездник, кавалерист страны, народа. *Тат. написание:* Илсуар.

ИЛЬСУР *(тат.-араб.; неологизм)* Горн страны, народа; герой страны, народа. *Тат. написание:* Илсур.

• **Ильсур Гарафиевич Шайхутдинов** (р. 1936), Герой Социалистического Труда (1975). Работал в тресте «Татнефтепроводстрой», начальник механизированной колонны строительно-монтажного управления №3.

• **Ильсур Раисович Метшин** (р. 1969), кандидат юридических наук, депутат Казанской городской Думы, глава муниципального образования города Казани, президент Евроазиатского регионального отделения Всемирной организации «Объединенные города и местные власти». С 2005 мэр г. Казани. Лауреат премии «Российский национальный Олимп» в номинации «Лучший мэр года» (2002).

Ильсур Метшин

Награжден медалями «В память 1000-летия Казани» и «За доблестный труд» (2005).

• **Ильсур Хуснутдинов,** композитор, поэт, певец. Заслуженный деятель культуры РТ (1998). С 1997 член Союза писателей РТ. С 1995 по 2000 гг. депутат Государственного совета РТ. С 1997 член Союза писателей РТ.

ИЛЬТАБАР *(тюрк.-тат.)* Иль (страна, народ) + табар (найдет). Найдет свою родину, свою страну *Тат. написание:* Илтабар.

Ильсур Хуснутдинов

ИЛЬТАЗАР *(тат.; неологизм)* Очиститель, оздоровитель своей страны, своего народа. *Тат. написание:* Илтазар.

• **Ильтазар Нуриевич Алеев** (р. 1926), министр культуры ТАССР (1976-85). Заслуженный деятель искусств ТАССР (1985). В 1952-58 в Петропавловском педагогическом институте (Казахская ССР), в 1960-76 в Казанском университете. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1980-85.

ИЛЬТАН *(тюркское; неологизм)* Рассвет страны, народа. *Тат. написание:* Илтаң.

ИЛЬТАТЛЫ *(тюрк.-тат.)* Иль (страна, народ) + татлы (сладкий). *Тат. написание:* Илтатлы.

ИЛЬТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Иль (страна, народ) + тимер (железо). *Тат. написание:* Илтимер.

ИЛЬТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* Иль (страна, народ) + тиряк (тополь). В значении «опора, основа страны». *Разновидность:* Ильдиряк. *Тат. написание:* Илтирәк.

ИЛЬТОТКАН *(тюрк.-тат.)* Вождь страны, народа, владеющий страной, народом. *Тат. написание:* Илтоткан.

ИЛЬТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Родился старейшина страны, народа. По мнению профессора Т.М.Гарипова, имя Ильдуган (Ильтуган) заимствовано из языка хазар (IV - X века). *Тат. написание:* Илтуган.

ИЛЬТЮЗАР *(тат.; неологизм)* Иль (стра-

на, народ) + тюзар (построит, воздвигнет). Тот, кто построит, воздвигнет страну. *Тат. написание:* Илтөзәр.

ИЛЬФАК ~ ИЛЬПАК *(тат.-перс.; неологизм)* Чистый, непорочный слуга своей страны, своего народа. *Тат. написание:* Илфак ~ Илпак.

• **Ильфак Музипович Смаков** (1940-93), певец (баритон). Народный артист Башкирской АССР (1985), заслуженный артист РСФСР (1989). В 1963-91 солист эстрады Башкирской филармонии.

• **Ильфак Абдулхакович Абдуллин** (р. 1942), химик, доктор химических наук (1992), профессор (1993). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1992). В 1967-74 в Казанском химико-технологическом институте, в 1974-76 заведующий сектором Всесоюзного НИИ медицинских инструментов. С 1976 в Казанском медицинском университете, с 1978 заведующий кафедрой бионеорганической химии. Труды по разработке защитно-декоративных и композиционных электрохимических покрытий.

ИЛЬФАР *(перс.)* Маяк своей страны, своего народа. *Тат. написание:* Илфар.

ИЛЬФАТ *(тат.-перс.)* Друг своей страны, своего народа. *Срав.:* Ильдус. *Тат. написание:* Илфат.

ИЛЬФРУЗ *(тат.-перс.)* Приносящий радость своей стране, своему народу. *Тат. написание:* Илфрүз.

ИЛЬХАМ *см.* Ильгам.

ИЛЬХАН *(древнетюрк.-тат.; историч.)* **1.** Иль (страна, народ) + хан. **2.** Ханский титул у древнетюркских народов. *Тат. написание:* Илхан.

ИЛЬЧЕ *(древнетюрк.-тат.)* Представитель, посланник страны, народа. *Тат. написание:* Илче.

ИЛЬЧЕБАГА *(древнетюрк.-тат.)* Родился сын посланника страны, народа. *Тат. написание:* Илчебага.

ИЛЬЧЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай-посланник (посол); глашатай народа, поборник мира и спокойствия. *Тат. написание:* Илчебай.

ИЛЬЧЕБЕК *(тюрк.-тат.)* Бек-посланник (посол). *Тат. написание:* Илчебәк.

ИЛЬЧЕГУЛ *(тюрк.-тат.)* Раб божий - посланник (посол). *Тат. написание:* Илчегол.

ИЛЬЧЕКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *ильче* (посланник, посол) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Ильчикаев. *Тат. написание:* Илчекәй.

ИЛЬЧЕМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Посланник, представитель пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Илчемөхәммәт.

ИЛЬЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Иль (страна, народ) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Илчура.

ИЛЬШАТ *(тат.-перс.)* Иль (страна, народ) + шат (радость, отрада). Радость, отрада страны, народа. *Тат. написание:* Илшат.

• **Ильшат Ахатович Гайсин** (р. 1939), агрохимик, член-корреспондент АН РТ (1994). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). С 1971 в Казанской сельскохозяйственной академии, с 1983 заведующий кафедрой агрохимии и почвоведения. Труды по разработке экологически чистых удобрительных составов, по применению комплексных удобрений, содержащих макро- и микроэлементы.

ИЛЬШЕЙХ *(тат.-араб.)* Иль (страна, народ) + шейх. Аксакал, старейшина страны, народа. *Тат. написание:* Илшәех.

ИЛЬЯР *(тат.-перс.)* Друг страны, народа. *Тат. написание:* Ильяр.

ИЛЬЯС *(древнееврейск.-араб.)* **1.** Мой бог Яхве. **2.** Могущество, мощь, таинство Аллаха. Имя пророка (Хозур Ильяс), испившего «живой воды» из «источника жизни» и в результате обретшего вечную жизнь; появляется в образе нищего, пастуха или путника, дает добрые советы, дарит богатство или указывает место клада. У русских - Илья, у немцев - Элиас, у англичан - Элайджа, у французов - Эли, у итальянцев - Элиа, у греков - Гелиос. *Тат. написание:* Ильяс.

• **Ильяс Мирза Бораганский** (1852 - конец 1920-х гг.), издатель, полиграфист, педагог. В 1898-1908 преподаватель турецкого, татарского языков и восточной каллиграфии в Петербургском университете. В 1894-1910 владелец частной татарской типографии.

• **Ильяс Батыргараевич Кудашев-Ашказарский** (1884-1942), актёр, режиссёр. Один из основоположников татарского профессионального театра. Сценическую деятельность начал в г. Оренбурге в 1907, организовал «Первую в России передвижную труппу мусульманских драматических артистов» (позднее «Сайяр»). С музыкально-драматической труппой гастролировал по России. В 1918-20 участвовал во фронтовых театральных труппах. В 20-е гг. актёр, администратор в театрах Оренбурга, Казани. Герой Труда (1926).

• **Ильяс Саидгиреевич Алкин** (1895-1937), деятель национально-освободительного движения, географ. Один из руководителей кружка «Татар учагы». В 1917-18 председатель Харби Шура, депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), заместитель председателя. Вместе с Г.Шарафом участвовал в разработке проекта Урало-Волжского Штата. После запрещения деятельности Харби Шура (1918) член Комуча. В 1919 перешёл на сторону Советской власти, начальник штаба башкирских войск, член Башкревкома, комиссар труда, заместитель командира башкирскими войсками, военный комиссар Башкирской республики. С 1920 на научной и педагогической работе в Москве, с 1922 в Коммунистическом университете трудящихся Востока, профессор. Труды по экономической географии. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Ильяс Алкин

Ильяс Валишах

• **Ильяс Валишах** (р. 1960), композитор, эстрадный исполнитель, аранжировщик. Окончил эстрадно-джазовое отделение Свердловского музыкального училища им. Чайковского. Дипломант 1 Всероссийского фестиваля татарской песни 1988. В 1998 издал сольный аудиоальбом «Очрашырбыз, ышанам» («Верю: мы еще встретимся»). В 2009 выпустил диск с акустической музыкой «Йөрәгемнән йөрәгеңә» («От сердца к сердцу»). Один из лучших исполнителей в СНГ на хроматической губной гармонике.

ИЛЮС *(тат.; неологизм)* Расти, моя страна; процветай, мой народ. *Разновидности:* Илюсар; Илюз, Илюзар. *Тат. написание:* Илүс.

ИЛЯМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Благополучие, спокойствие страны, народа. *Тат. написание:* Иләман.

ИЛЯМБАЙ *(тюрк.-тат.)* Красивый бай (ребенок). Сохранилось у казанских татар и марийцев в фамилиях Илямбаев (Илембаев), Илимбаев. *Тат. написание:* Иләмбай.

ИМАМ *(араб.)* **1.** Стоящий впереди, предводительствующий. **2.** Духовный руководитель, глава мусульманской общины. *Диалект. варианты:* Имаш, Имай. *Тат. написание:* Имам.

• **Имам Фаузиевич Гимаев** (1918-2003), директор Чистопольского ликёро-водочного завода (с 1963). Заслуженный работник пищевой индустрии ТАССР (1988). В 1950-60 на партийной работе. В 1960-63 председатель Чистопольского райисполкома.

ИМАМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Имамбай.

ИМАМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + бек (господин). *Тат. написание:* Имамбәк.

ИМАМБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал имама. *Тат. написание:* Имамбирде.

ИМАМГАЛИ *(араб.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Имамгали.

ИМАМГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Имамгәрәй.

ИМАМЕТДИН *(араб.)* Имам, духовный руководитель, глава мусульманской общины. *Диалект. варианты:* Имай, Имами. *Тат. написание:* Имаметдин.

ИМАМКАЙ *(араб.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к арабскому слову *имам* (духовный руководитель, глава мусульманской общины) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Разновидность:* Имайкай. *Тат. написание:* Имамкай.

ИМАМКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Слуга (раб) имама. *Тат. написание:* Имамкол.

ИМАММАЛИК *(араб.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + Малик *(см.)*. *Тат. написание:* Имаммалик.

ИМАММУХАММЕТ *(араб.)* Имам (стоя-

щий впереди, предводительствующий) + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Имам-мөхәммәт.

ИМАМНАЗАР *(араб.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + Назар *(см.)*. Милосердие Имама. *Тат. написание:* Имамназар.

ИМАМРАЗИ *(араб.)* Имам (стоящий впереди, предводительствующий) + Рази *(см.)*. *Тат. написание:* Имамрази.

ИМАН *(араб.)* Вера; вера в Аллаха, верование. Сохранилось в фамилиях Иманов, Иманский. *Тат. написание:* Иман.

ИМАНАЙ *(араб.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *иман* (вера, верование) назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось в фамилиях Иманаев, Манаев. *Диалект. вариант:* Манай. *Тат. написание:* Иманай.

ИМАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Иман (вера в Аллаха) + бек (господин). Сохранилось в фамилии Иманбеков. *Тат. написание:* Иманбәк.

ИМАНГАЛИ *(араб.)* Иман (вера в Аллаха) + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Имангали.

ИМАНГУЛ ~ ИМАНКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Иман (вера в Аллаха) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Диалект. варианты:* Иманкул, Мангул, Имакай, Мангуш. *Тат. написание:* Имангол ~ Иманкол.

ИМАНКАЙ *(араб.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *иман* (вера в Аллаха) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось у пермских татар в фамилиях Иманкаев, Иманкиев. *Тат. написание:* Иманкай.

ИМАНКИЛЬГАН *(древнетюрк.-тат.)* Заклинание (желание) исполнилось. *Тат. написание:* Имкилгән.

ИМТИЯЗ *(араб.)* Отличие от других; превосходство над другими. *Тат. написание:* Имтияз.

ИМЯКЕТДИН *(араб.)* Возможность, созидательная способность религии. Сохранилось в фамилии Имякутдинов. *Диалект. вариант:* Имяк. *Тат. написание:* Имәкетдин.

ИМЯН *(булгар.-тат.; ботанич. термин; обряд. имя)* Дуб. Давалось с пожеланием новорожденному мальчику крепости и мощи дуба. *Тат. написание:* Имән.

ИМЯНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай (мальчик) крепкий, как дуб. *Тат. написание:* Имәнбай.

ИМЯНГУЛ *(булгар.-тат.)* Раб божий крепкий, как дуб. Сохранилось в фамилиях Имянгулов, Юмангулов. *Тат. написание:* Имәнгол.

ИМЯНКИЛЬДЕ *(булгар.-тат.)* Родился мальчик крепкий и здоровый, как дуб. *Тат. написание:* Имәнкилде.

ИМЯНКИСКЯ *(булгар.-тат.; геогр. термин)* Юноша крепкий и здоровый, как дубовый кряж. Название татарской деревни в Лаишевском районе РТ. *Тат. написание:* Имәнкискә.

ИНАБЕТ *(араб.)* **1.** Надежда, доверие; опора, поддержка. **2.** Вручение полномочий, миссия представителя, уполномоченного. *Тат. написание:* Инабәт.

ИНАЛ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Сын хана, потомок благородных кровей. **2.** Хан; повелитель, властелин. *Тат. написание:* Инал.

ИНАМ *(араб.)* Дар, подарок. *Синонимы:* Буляк, Наиль, Навал, Ибат, Хибат. *Тат. написание:* Инам.

ИНАР *(араб.-тат.)* Верь; доверяй. *Тат. написание:* Инар.

• **Инар Иванович Мочалов** (р. 1932), философ, доктор философских наук (1971), профессор (1972). В 1972-78 заведующий кафедрой философии Казанского авиационного института. С 1978 в Институте истории естествознания и техники РАН (Москва). Труды по истории науки и естествознания.

ИНГАМ *(араб.)* **1.** Одаривание, дарение; благие деяния. **2.** Внимание, старательность. *Тат. написание:* Ингам.

ИНДУС *(индийск.; этноним* или *латин.)* **1.** Индус (житель Индии, исповедующий индуизм). **2.** Первая часть слова *индустрия*. *Тат. написание:* Индус.

• **Индус Ризакович Тагиров** (р. 1936), историк, действительный член АН РТ (1994), общественный деятель. Заслуженный деятель науки ТАССР (1989). С 1963 в Казанском университете, с 1980 профессор и заведующий кафедрой современной отечественной истории. Народный депутат РТ с 1995. Труды по истории революционного и национального движений в Поволжье и Приуралье, современному национально-государственному строительству в Татарстане. Председатель исполкома Всемирного конгресса татар (с 1992). Известен как исследователь проблем, связанных с историей революционного, национально-освободительного движения в России, национально-государственного строительства в Татарстане, ролью национального фактора в общественном развитии страны.

Индус Тагиров

ИНЖИР *(перс.; ботанич. термин)* Инжир. *Тат. написание:* Инҗир.

ИНЗИЛЬ *(араб.; религ. имя)* **1.** Свет; лучезарный; ясность. **2.** Священная книга христиан - Евангелие. *Тат. написание:* Инҗил.

ИНКИЛАБ *(араб.; неологизм)* Революция, перемена. Новое имя, вошедшее в употребление в 20-х годах XX века. *Тат. написание:* Инкыйлаб.

ИНСАН *(араб.)* Человек. *Тат. написание:* Инсан.

ИНСАФ *(араб.)* Честность, справедливость; совестливость; скромность; справедливый правитель. *Тат. написание:* Инсаф.

• **Инсаф Шарифуллович Сайфуллин** (р. 1945), химик, доктор химических наук (1994). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1997). В 1971-92 в Казанском химико-технологическом институте. В 1992-96 в ПО «ЕлАЗ» (технический руководитель, заместитель генерального директора). С 1996 заместитель председателя комитета по конверсии и наукоёмким технологиям Государственной думы Федерального Собрания РФ. Труды по реакциям термического распава. Депутат Государственной думы с 1995.

Инсаф Сайфуллин

ИНСАФЕТДИН *(араб.)* Справедливость, честность. *Тат. написание:* Инсафетдин.

ИНТИЗАР *(араб.)* Долгожданный ребенок. *Тат. написание:* Интизар.

ИНФАЗ *(араб.)* Доведение до конца; воплощение, претворение в жизнь. *Тат. написание:* Инфаз.

ИНФАК *(араб.)* Затраты по обеспечению питанием. *Тат. написание:* Инфак.

ИНШАР *(араб.)* Имя, образованное в результате сокращения выражения «инкилаби Шарык» («революция Востока»). *Тат. написание:* Иншәр.

Ир *(тюрк.-тат.)* Мужчина. *Тат. написание:* Ир.

ИРАМ *(перс.)* Райские кущи. *Тат. написание:* Ирам.

ИРАС *(араб.)* **1.** Оставить в наследство; назначить наследником. **2.** Быть предтечей чего-либо. *Тат. написание:* Ирас.

ИРАСХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Наследие хана. *Тат. написание:* Ирасхан.

ИРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ир (мужчина) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Ирбай.

ИРБЕК *(тюрк.-тат.)* Ир (мужчина) + бек (господин). *Срав.:* Ирби. *Тат. написание:* Ирбәк.

ИРБИ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Ир (мужчина) + би (бек, господин). *Срав.:* Ирбек. По мнению профессора А.К.Матвеева, в основе названия города Ирбит лежит имя Ирби (Ирбей). *Тат. написание:* Ирби.

ИРБУЛАТ *(тат.-араб.)* Ир (мужчина) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Ирбулат.

ИРБУЛСЫН *(тюрк.-тат.)* Пусть родится мужчина. *Тат. написание:* Ирбулсын.

ИРГАЗИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Мужчина,

юноша, борющийся за правду. От этого имени образованы фамилии Иргазиев и Иргазин. *Тат. написание:* Иргази.

ИРГАЛИ *(тат.-араб.)* Ир (мужчина) + Гали *(см.)*. От этого имени образованы фамилии Иргалиев и Иргалин. *Диалект. вариант:* Ирали. *Тат. написание:* Иргали.

ИРГУЛ *(тюрк.-тат.)* Ир (мужчина) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Иргол.

ИРДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ир (мужчина) + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Ирдәүләт.

ИРДАР *(иран.-казах.)* Богатырь, владеющий народом. *Тат. написание:* Ирдар.

ИРДЖЕМАС *(булгар.-тат.)* Тот, кто не ноет, не стонет, не болеет. Это имя сохранилось на старинном надгробном камне кладбища села Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Иржәмәс.

ИРЕК *(тат.; неологизм)* Воля, свобода. *Тат. написание:* Ирек.

• **Ирек Валеевич Багманов** (р. 1932), актёр. Народный артист ТАССР (1982). С 1964 актёр Татарского академического театра. Основные роли: Файзулла («Молодые сердца» Ф.Бурнаша), Искандер, Мустаев, Фагим («Альмандар из Альдермеша», «Бахтияр Канкаев», «Дружеский разговор» Т.Миннуллина).

• **Ирек Газизович Дауранов** (р. 1939), педиатр, доктор медицинских наук (1985), профессор (1993). С 1963 в НИИ педиатрии, с 1981 заведующий лабораторией клинической иммунологии Диагностического центра (Алма-Ата), с 1993 в Казахском медицинском институте. Труды по физиологии и патологии новорождённых, изучению метаболизма у детей.

• **Ирек Фаритович Гимаев** (р. 1957), спортсмен (хоккей с шайбой). Заслуженный мастер спорта СССР (1979). Воспитанник СДЮСШОР СК им. Салавата Юлаева (г. Уфа). Чемпион СССР (1980-87), Европы (1979, 1982-83, 1985), мира (1979, 1982-83). Играл в командах «Салават Юлаев» (г. Уфа, 1976-79), ЦСКА (Москва, 1979-87).

Ирек Гимаев

• **Ирек Джавдатович Мухамедов** (р. 1960), артист балета. Заслуженный артист РСФСР (1985). В 1981-90 солист Большого театра в Москве, с 1990 - Королевского балета Великобритании (Лондон). Основные партии: Спартак (одноимённое произведение А.И.Хачатуряна), Ромео и Тибальд («Ромео и Джульетта» С.С.Прокофьева), Альберт («Жизель» А.Адана) и др. Гран-При 4-го Международного конкурса артистов балета (Москва, 1981), международная премия им. Л.Оливье «За выдающиеся актёрские достижения» (Великобритания, 1987) и им. Г.Х.Андерсена «Лучший танцовщик мира» (Дания, 1988).

ИРЗА *(араб.)* Ублаготворение, угождение. Сохранилось в фамилиях Ирзин, Ерзин. *Тат. написание:* Ирза.

ИРЗАГИД (ИРЗАГИТ) *(тат.-араб.)* Ир (мужчина) + Загид *(см.)*. *Диалект. варианты:* Ирзах, Ирза. *Тат. написание:* Ирзаһид (Ирзаһит).

ИРИК *см.* **ИРЕК**.

• **Ирик Нурмухаметович Дияров** (р. 1929), химик-технолог, доктор технических наук (1975), профессор (1979). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1988). С 1962 в Казанском технологическом университете, с 1980 заведующий кафедрой химической технологии переработки нефти и газа. Труды по химии и технологии поверхностно-активных веществ для нефтяной промышленности, теоретических основ и технологий комплексной переработки битумов.

ИРКЕН *(тат.; неологизм)* Свободный, вольный. *Тат. написание:* Иркен.

ИРКЕНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ир (мужчина) + бек (господин). Сохранилось в фамилиях Иркенбаев, Иркинбаев, Яркимбаев. *Тат. написание:* Иркенбай.

ИРКЕНБЕК *(тюрк.-тат.)* Свободный, живущий привольной жизнью бек (господин). *Тат. написание:* Иркенбәк.

ИРКИЛЬМЯК *(тюрк.-тат.)* Родится мужчина, мальчик. *Тат. написание:* Иркилмәк.

ИРКЯ *(тат.)* Нежный, дорогой. *Тат. написание:* Иркә.

ИРКЯБАЙ *(тат.)* Иркя (нежный, дорогой) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Иркәбай.

ИРКЯГАЛИ *(тат.-араб.)* Иркя (нежный, дорогой) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Иркәгали.

ИРКЯШ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *ир* (мужчина) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кяш*. *Тат. написание:* Иркәш.

ИРМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ир (мужчина) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Ирморат.

ИРМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ир (мужчина) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Ирморза.

ИРМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Ир (мужчина) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Ирмет, Ирми, Ирмамет, Ирмут, Ирмаш. *Тат. написание:* Ирмөхәммәт.

ИРМЯК *(тат.-казах.)* Услаждающий, забавляющий. У сибирских татар и казахов имя Ермек, означающее «услада, забава», употребляется по сей день. *Синоним:* Исакай. *Тат. написание:* Ирмәк.

ИРНАЗАР *(тат.-араб.)* Ир (мужчина) + назар *(см.)*. *Тат. написание:* Ирназар.

ИРСАИТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ир (мужчина) + Саит *(см.)*. *Тат. написание:* Ирсәет.

ИРСАЙ *(древнетюрк.)* Удачливый, счастливый. *Тат. написание:* ИРСАЙ.

ИРСУБАЙ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ир (мужчина) + субай (конный воин). *Тат. написание:* Ирсубай.

ИРТУГАН *(древнекыпчак.-тат.)* Родился богатырь. *Тат. написание:* Иртуган.

ИРФАН *(перс.-таджик.)* Знание, образование; воспитание. *Тат. написание:* Ирфан.

ИРХАН *(древнетюрк.-тат.)* Мужественный хан. *Тат. написание:* Ирхан.

ИРХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Хозяин, настоящий мужчина. *Тат. написание:* Ирхужа.

ИРХУСАИН *(булгар.-тат.-араб.)* Хусаин - настоящий мужчина. Это имя встречается в эпитафии на надгробном камне, воздвигнутом в 1784-85 годах на кладбище села Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Ирхөсәен.

ИРШАД ~ ИРШАТ *(араб.)* Наставлять на путь истины; возглавлять, руководить; наставлять, давать указания. *Тат. написание:* Иршад ~ Иршат.

ИРЬЕГЕТ *(тюрк.-тат.)* Мужчина, юноша; способный юноша. *Тат. написание:* Ирьегет.

ИРЭК *см.* Ирек.

- **Ирэк Гилязетдинович Ганеев** (р. 1933), геолог, доктор геолого-минералогических наук (1973). В 1957-70 в геологических организациях Казахстана. С 1970 в Москве: в 1970-76 заведующий лабораторией Всесоюзного института минерального сырья; с 1976 заместитель директора, с 1991 главный научный сотрудник Института литосферы РАН. Труды по минералогии и геохимии.

ИСАБАТ *(араб.)* На деле и на словах добиваться правды, истины. *Тат. написание:* Исабәт.

ИСАН *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый, благополучный. *Тат. написание:* Исән.

ИСАНАМАН *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый Живой, здоровый, целый и невредимый. *Тат. написание:* Исәнаман.

ИСАНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый бай (ребенок). *Диалект. варианты:* Исанай, Исай, Асанбай. *Тат. написание:* Исәнбай.

ИСАНБЕК *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый бек (господин). *Диалект. вариант:* Асанбек. *Тат. написание:* Исәнбәк.

ИСАНБЕТ *(тат.-араб.)* **1.** Имя, образованное в результате фонетического изменения имени Исанмухаммет. Здоровый и благополучный Мухаммет. **2.** По мнению Т.Кусимовой, данное имя построено по следующей схеме: Исан (живой, здоровый) + уммит (последователь, приверженец). *Тат. написание:* Исәнбәт.

- **Наки Исанбет** *см.* **НАКИ**.

ИСАНБИРДЕ *(тат.-казах.)* Бог дал здорового мальчика. *Тат. написание:* Исәнбирде.

ИСАНБУЛАТ *(тат.-араб.)* Живой, здоровый и прочный, как сталь. *Тат. написание:* Исәнбулат.

ИСАНБУЛДЫ *(тюрк.-тат.)* Родился живой, здоровый ребенок. *Тат. написание:* Исәнбулды.

ИСАНГАЛИ *(тат.-араб.)* Живой, здоровый Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Исанали. *Тат. написание:* Исәнгали.

ИСАНГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Исәнгәрәй.

ИСАНГИЛЬДЕ ~ ИСАНКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Родился здоровый и благополучный (ребенок). Сохранилось в фамилиях Исангильдиев, Исанкильдиев. *Тат. написание:* Исәнгилде ~ Исәнкилде.

ИСАНГУЛ ~ ИСАНКУЛ *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый раб божий. *Тат. написание:* Исәнгол ~ Исәнкол.

ИСАНДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Живое, здоровое богатство, достоинство. *Тат. написание:* Исәндәүләт.

ИСАНКИЛЬ *(тюрк.-тат.)* Пусть родится живой, здоровый ребенок. *Тат. написание:* ИСӘНКИЛ.

ИСАНМУРАТ *(тат.-араб.)* Живой, здоровый Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Исәнморат.

ИСАНМУРЗА *(тюрк.-перс.)* Живой, здоровый мурза (сын эмира; представитель знати). *Диалект. вариант:* Асанмурза. *Тат. написание:* Исәнморза.

ИСАНМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Живой, здоровый Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Исанмамет, Исамет, Исанмет. *Тат. написание:* Исәнмөхәммәт.

ИСАНСАЙФ *(тат.-араб.)* Живой, здоровый Сайф *(см.)*. *Диалект. вариант:* Исансеф. *Тат. написание:* Исәнсәйф.

ИСАНТИМЕР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Здоровое железо. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был здоровым и крепким, как железо. *Тат. написание:* Исәнтимер.

ИСАНТУР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Живи во здравии, будь здоровым. *Тат. написание:* Исәнтор.

ИСАНХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Живой, здоровый хозяин. *Диалект. вариант:* Асанходжа. *Тат. написание:* Исәнхуҗа.

ИСАНЧЕК *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *исан* (живой, здоровый) уменьшительно-ласкательного аффикса *-чек*. Сохранилось в фамилии Исанчеков. *Тат. написание:* Исәнчек.

ИСАНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Живой, здоровый чура (ребенок, богатырь, воин). *Тат. написание:* Исәнчура.

ИСАНЬЯР *(тат.-перс.)* Живой, здоровый друг, товарищ. *Тат. написание:* Исәньяр.

ИСБАХ *(араб.)* **1.** Прояснение. **2.** Рассветный луч. *Срав.:* Таннур. *Тат. написание:* Исбах.

ИСБАХЕТДИН *(араб.)* Ясность религии. *Тат. написание:* Исбахетдин.

ИСКАК *(древнееврейск.) см.* Исхак *Тат. написание:* Искак.

ИСКАНДЕР *(древнегреч. мифология; историч.)* От имени Александр, означающего «одерживающий победу, победитель». На древнегреческих монетах сын Юпитера изображался в виде двурогого бога Амона. Великий полководец Александр Македонский носил шлем с двумя рогами. Народы Востока дали ему прозвище Искандер Зулькарнай («Двурогий Искандер»). У англичан и немцев - Александер, у итальянцев - Алессандро, у казахов - Ескендир. *Тат. написание:* Искәндәр.

Искандер Нигматуллин

• **Искандер Нигматуллович Нигматуллин** (1908-80), теплофизик, доктор технических наук (1955), профессор (1955). В 1938-64 в Московском высшем техническом училище, в 1964-80 заведующий кафедрой теплоэнергетических установок Всесоюзного заочного политехнического института. Труды по тепловым и атомным электростанциям.

• **Искандер Аязович Гилязов** (р. 1928), историк. Доктор исторических наук, профессор. Декан факультета татарской филологии и истории Казанского университета (КГУ), заведующий кафедрой истории татарского народа КГУ. Сфера научных интересов: социально-

экономическая история татарского населения Поволжья и Приуралья в период позднего феодализма; история татарской диаспоры и эмиграции в 19-20 вв., проблема коллаборационизма в годы второй мировой войны. Искандер Гилязов внес серьезный вклад в изучение социально-экономической истории Среднего Поволжья 16-18 вв., способствовал осмыслению и вводу в научный оборот многих неопубликованных архивных источников, прежде всего, по истории социальных движений периода феодализма (восстание Батырши, Крестьянская война под предводительством Е.И.Пугачева).

Искандер Гилязов

• **Искандер Валиуллович Рафиков** (р. 1929), живописец. Народный художник ТАССР (1990), заслуженный деятель искусств ТАССР (1980). В 1956-67 преподаватель Казанского художественного училища. С 1967 в Казанской архитектурно-строительной академии, профессор (1995). Основные произведения: «Портрет актрисы Г.Болгарской» (1957), «В гости» (1964), «Джалиловцы» (1968-77).

Искандер Рафиков

• **Искандер Абдуллович Абдуллин** (1935-92), языковед. С 1962 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Труды по тюркологии (язык армяно-кыпчакских письменных памятников), татарской лексикологии, лексикографии.

ИСКАНДЕРБЕК *(древнегреч.-тюрк.-тат.; историч.)* Искандер *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Искәндәрбәк.

ИСЛАМ *(араб.)* **1.** Покорность, преданность Аллаху. **2.** Мусульманин. **3.** Здоровый, исправный. *Диалект. варианты:* Ислай, Ислакай, Слам. *Тат. написание:* Ислам.

• **Ислам Рахимович Халиков** (1918-44), Герой Советского Союза (1945, посмертно). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир орудия. Проявил героизм при форсировании Днестровского лимана и в боях за освобождение Бессарабии. Погиб в бою.

• **Ислам Юсупович Юсупов** (1925-91), учёный в области автоматизированных систем управления, доктор технических наук (1971), профессор (1972). Заслуженный деятель науки и техники Башкирской АССР (1985). В 1942-72 в Советской Армии. С 1972 заведующий кафедрой АСУ Уфимского авиационного института. Труды по управлению сложными системами.

Ислам Ахметзянов

• **Ислам Галиахметович Ахметзянов** (р. 1948), журналист, министр информации и печати РТ (с 1992). Заслуженный работник культуры ТАССР (1988). С 1972 в газете «Социалистик Татарстан», в 1978-82 главный редактор газеты «Татарстан яшляре». В 1982-83 в Татарском обкоме профсоюза работников сельского хозяйства ТАССР. В 1982-90 в республиканских изданиях, в 1990-92 заместитель главного редактора газеты «Татарстан хабарляре».

• **Ислам Тухватуллин**, спортсмен (карате киокушин). Глава союза карате города Набережные Челны, чёрный пояс присвоен Российской лигой карате.

ИСЛАМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ислам *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байислам. *Тат. написание:* Исламбай.

ИСЛАМБАКИ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Исламбакый

ИСЛАМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Ислам *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Исламбәк.

ИСЛАМБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ислам *(см.)* + би (князь, господин). *Тат. написание:* Исламби.

ИСЛАМГАЗИ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Гази *(см.)*. *Срав.:* Газиислам. *Тат. написание:* Исламгази.

ИСЛАМГАЛИ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галиислам. *Тат. написание:* Исламгали.

ИСЛАМГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ислам *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Исламгәрәй.

ИСЛАМГИР *(араб.-перс.)* Исповедующий ислам. *Тат. написание:* Исламгир.

ИСЛАМГУЛ (ИСЛАМКУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Ислам *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Исламгол (Исламкол).

ИСЛАМДЖАН *(араб.-перс.)* Ислам *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Исламҗан.

ИСЛАМЕТДИН *(араб.)* Слуга исламской религии. *Срав.:* Динислам. *Тат. написание:* Исламетдин.

ИСЛАМЗАДА *(араб.-перс.)* Сын ислама (мусульманина). *Срав.:* Ибнеислам. *Тат. написание:* Исламзадә.

ИСЛАММУРАТ *(араб.)* Желание ислама. *Тат. написание:* Исламмoрат.

ИСЛАМНАБИ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Наби *(см.)*. Пророк ислама (пророк Мухаммет). *Тат. написание:* Исламнәби.

ИСЛАМНУР *(араб.)* Сияние ислама. *Срав.:* Нурислам. *Тат. написание:* Исламнур.

ИСЛАМХАЗИ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Хаджи *(см.)*. *Срав.:* Хаджелислам. *Тат. написание:* Исламхаҗи.

ИСЛАМХАЙ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Хай *(см.)*. *Тат. написание:* Исламхәй.

ИСЛАМХАН *(араб.-тюрк.)* Ислам *(см.)* + хан. *Срав.:* Ханислам. *Тат. написание:* Исламхан.

ИСЛАМХУЖА *(араб.-перс.)* Ислам *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжаислам. *Тат. написание:* Исламхуҗа.

ИСЛАМШАРИФ *(араб.)* Ислам *(см.)* + Шариф *(см.)*. *Срав.:* Шарифелислам. *Тат. написание:* Исламшәриф.

ИСЛАМШАХ *(араб.-перс.)* Ислам *(см.)* + шах. *Срав.:* Шахислам. *Тат. написание:* Исламшаһ, Исламша.

ИСЛАМШЕЙХ *(араб.)* Ислам *(см.)* + шейх. *Срав.:* Шайхелислам. *Тат. написание:* Исламшәех.

ИСЛАХ *(араб.)* Исправление, преобразование; реформа. *Тат. написание:* Ислах.

ИСМАГИЛ *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Аллах все слышит. У русских – Измаил, у англичан - Ишмейел, у итальянцев - Измаэле. От имени Исмагил образовано русское имя Изот. *Диалект. варианты:* Исмаил, Исмай, Исмак, Смак, Смакай, Смаил. *Тат. написание:* Исмәгыйль.

• **Исмагил**, коранический персонаж, пророк, сын Ибрагима. Называется среди тех, кому было ниспослано божественное откровение. Исполняя волю Аллаха, Исмагил с отцом очистил и отстроил Каабу, благодаря чему стал одним из главных персонажей мусульманской священной истории.

• **Исмагил Билялетдинович Габитов** *(Исмагил Габди)* (1890-?), общественный и религиозный деятель. В 1913-17 мулла, имам-хатиб соборной мечети в Адмиралтейской слободе, с 1917 член комитета по оказанию помощи беженцам-мусульманам, участвовал в акции помощи мусульманам Туркестана, секретарь редактор газеты «Шураи Ислам», секретарь общества «аль-Гыйма». Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18).

• **Исмагил Галеевич Гайнутдинов** (1908-77), архитектор, художник. Заслуженный деятель искусств ТАССР, Башкирской АССР, Северо-Осетинской АССР. В 1934-36 1-й секретарь Татарского отделения Союза архитекторов СССР. В 1949-77 преподавал в Московском архитектурном институте, профессор (1967). По проектам Исмагила Гайнутдинова построены: павильон ТАССР на Всесоюзной сельскохозяйственной выставке в Москве (1939, совместно с А.П.Ершовым), Татарский академический театр оперы и балета (1933-56, совместно с Н.Д.Скворцовым), 2-й учебный корпус Казанского химико-технологического института (1936, совместно с Г.С.Гурьевым-Гуревичем), речной вокзал в Казани (1962, совместно с М.Константиновым) и др. Работал в русле современного неоклассицизма и рационалистической архитектуры. Труды по татарскому народному зодчеству.

• **Исмагил Ибрагимович Ахмадуллин** (р. 1927), Герой Социалистического Труда (1966). Механизатор колхоза им. Г.Тукая Черемшанского района. Депутат Верховного Совета СССР в 1966-70.

ИСМАИЛ *см.* Исмагил.

• **Исмаил Бикмухаммадов** (? - около 1801), Оренбург, купец, путешественник. Совершил путешествие в Индию (1751-52) в составе торгового каравана татарских купцов (Н.Сафаров, Я.Ягьфаров и др.). На обратном пути посетил Мекку, Дамаск, Стамбул. Вернулся в Россию в 1776. Оставил записки «Путешествие Исмаила» («Исмәгыйль ага сәяхәте», 1903).

• **Исмаил Абукаримов** (1800-65), педагог. В 1850-55 преподавал китайский язык в Первой Казанской мужской гимназии и Казанском университете, с 1855 в Петербургском университете.

Исмаил Юсупов

• **Исмаил Аксанович Юсупов** (1922-92), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну сержант, командир стрелкового отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра. Во время наступления на деревню Посудово наступавшим советским частям преградил путь гитлеровский пулемёт. Сержант Исмаил Юсупов, забросав пулемётный расчёт гранатами, захватил этот пулемёт. В результате этого боя гитлеровцы были выбиты из села.

Исмаил Александрович

• **Исмаил Мустафович Александрович** (р. 1929), религиозный деятель. Из польско-литовских татар. Мусульманское образование получил у отца - М.Ю.Александровича (имама общины мусульман г. Клецка Белорусской ССР в 1939-53). В 1956-89 в строительных организациях Минска. С 1994 муфтий, председатель Управления религиозного объединения мусульман Республики Беларусь.

ИСМАК *(перс.)* Щедрый. *Синонимы:* Карам, Карим, Фаиз. *Тат. написание:* Исмак.

ИСМЕАГЗАМ *(араб.)* Величайшее имя. 99 имен, эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Исмеәгъзәм.

ИСМЕМАГРУФ *(араб.)* Знаменитый, прославленный. *Тат. написание:* Исмемәгъруф.

ИСРАФИЛ *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Борец; воинственный, боевой. Имя одного из четырёх наиболее приближённых к Аллаху ангелов. В мусульманской мифологии Исрафил - вестник Судного дня, провозглашает божественные решения о судьбах людей и мира, передаёт их другим ангелам для исполнения. *Тат. написание:* Исрафил.

ИСХАК *(древнееврейск.-араб.)* Смех; смешливый, улыбчивый, веселый. У русских - Исаак, у англичан - Айзак, Айзек, у немцев - Исаак, у итальянцев - Изакко, у казахов - Ысқақ. *Тат. написание:* Исхак.

- **Исхак Мавляна** (14 в.), тюрко-татарский поэт периода Золотой Орды. Известен как автор двух стихотворений в жанре газель, которые дошли до нас в рукописных сборниках «Ядкяр-наме» и «Китабе Гулистан бит-тюрки».
- **Исхак Мухаметзянович Альмяшев** (1892-1937), актёр, режиссёр, педагог. Сценическую деятельность начал в труппе «Нур» (1912). В 1919-28 заведующий секцией искусства Оренбургского губернского отдела народного образования. В 1930-е гг. на педагогической работе в г. Оренбурге. Герой Труда (1925). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Исхак Абдулович Ахмеро**в (1901-76), разведчик. С 1930 в органах ОГПУ (НКВД) СССР, в 1932-35 на разведывательной работе в Средней Азии, Турции, Китае, в 1935-45 - в США. Занимался сбором политической, научно-технической, военной информации, один из авторов секретной операции «Снег» (ликвидация угрозы возникновения «второго фронта» на Дальнем Востоке - войны между Японией и СССР в 1941). В 1946-55 заместитель начальника отдела нелегальной разведки, с 1955 преподаватель Высшей школы КГБ СССР.

Исхак Ахмеров

- **Исхак Идрисович Сахаев** (р. 1930), математик, доктор физико-математических наук (1994). С 1961 в Казанском университете, в 1987-89 заведующий кафедрой алгебры. Область научных интересов Исхака Сахаева – теория колец и модулей. Труды по свойствам плоских и проективных модулей.

ИСЯКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Забава, утешение, отрада. Имя, активно употреблявшееся казанскими татарами в XVI - XVII веках. *Диалект. варианты:* Исак, Исаки. *Синоним:* Ирмяк. *Тат. написание:* Исәкәй.

Исхак Сахаев

ИТТАКИ *(араб.)* Проявляющий осторожность, благочестивый. *Тат. написание:* Иттаки.

ИТФАЛ *(араб.)* Рождение, появление на свет. *Тат. написание:* Итфал.

ИХДА *(араб.)* Дарение; посвящение. *Тат. написание:* Иһдә.

ИХДАЕТДИН *(араб.)* Дар религии. *Тат. написание:* Иһдәетдин.

ИХЛАС *(араб.)* Непорочность, душевная чистота; верность; честность, искренность. *Тат. написание:* Ихлас.

ИХРАЗ *(араб.)* Достижение, завоевание, приобретение. *Тат. написание:* Ихраз.

ИХРАЗЕТДИН *(араб.)* Достижение, завоевание религии. *Тат. написание:* Ихразетдин.

ИХСАН *(араб.)* **1.** Добро, добродетельность, благодеяние; помощь, содействие; проявление милосердия. **2.** Красота. *Тат. написание:* Ихсан.

- **Ихсан Гумар угылы Мамсави** (1821-1901), религиозный деятель, поэт. С 1845 имам-хатиб мечети и мударрис медресе в д. Бурбаш Вятской губернии. Сторонник религиозно-философских взглядов Ш.Марджани, сделал комментарии к его произведениям. Автор од и элегий, посвященных современникам.

ИХТИРАМ *(араб.)* Почтение, почитание, почет, уважение. *Тат. написание:* Ихтирам.

Иш *(древнетюрк.-тат.)* Четный, парный, многочисленный; товарищ, спутник, друг, помощник; ровня, равноценный, подобный; народ, семья, род. Имена, содержащие данный компонент, обычно давались мальчикам, старшие братья которых

умерли. В значении: пара, прибавление, добавка, т.е. не первый ребенок. *Тат. написание:* Иш.

ИШАЙ *(тюрк.-тат.)* Множься, приумножайся, увеличивайся в числе. Имя, активно употреблявшееся у казанских татар в XVI - XVII веках. Сохранилось в фамилиях Ишаев, Ишеев. *Тат. написание:* Ишәй.

ИШАН *(перс.; религ. имя)* **1.** По мнению Ш.Марджани, тюркское слово *ишан* происходит от слова «ышан» - «верь». **2.** А.Гафуров считает, что слово *ишан* происходит от соответствующего слова персидского языка, означающего «они». **3.** В исламской религии: суфийский наставник у мусульманских народов, почетное наименование крупных религиозных деятелей, знатоков религиозных дисциплин, наставников и учителей, людей, известных своим благочестием. *Тат. написание:* Ишан.

- **Ишан Давлетша** (1767-1832), религиозный деятель, писатель, просветитель, руководитель и мударрис медресе в деревнях Кшкар, Верхние Верези и Верхняя Корса Казанского уезда. «Книга о спасении» («Рисаләте нәҗатийә») религиозно-дидактического содержания сохранилась в рукописи.

ИШАНБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ишан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Ишанбаев. *Тат. написание:* Ишанбай.

ИШАНГАЛИ *(перс.-араб.)* Ишан *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Ишанали. *Тат. написание:* Ишангали.

ИШАНГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ишан *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Ишангәрәй.

ИШАНКУЛ (ИШАНГУЛ) *(перс.-тюрк.-тат.)* Ишан *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Ишанкол (Ишангол).

ИШАНХУЖА *(перс.)* Ишан *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Ишанхуҗа.

ИШБАЙ *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Мальчик, увеличивающий семью. Встречается у марийцев в эшпайском говоре (С.Черных). *Тат. написание:* Ишбай.

ИШБАК *(тюрк.-тат.)* Пусть родится тот, кто увеличит семью. *Диалект. варианты:* Ишпак, Шпак. *Тат. написание:* Ишбак.

ИШБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Родился ребенок, который увеличит семью. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Ишбакты.

ИШБАР *(тюрк.-тат.)* Есть (родился) ребенок, который увеличит семью. *Тат. написание:* Ишбар.

ИШБАРС *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + барс (барс, тигр). *Тат. написание:* Ишбарс.

ИШБАТЫР *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + батыр (богатырь, герой). *Тат. написание:* Ишбатыр.

ИШБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Бог дал сына, помощника, пару. *Срав.:* Бирдеиш. *Тат. написание:* Ишбирде.

ИШБУЛ *(тюрк.-тат.)* Стань помощником, спутником. Сохранилось в фамилии Ишбулов. *Тат. написание:* Ишбул.

ИШБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + булат (сталь высшего сорта). Подобный булату. *Тат. написание:* Ишбулат.

ИШБУЛДЫ *(тюрк.-тат.)* Ставший другом, помощником, спутником (о ребенке). *Срав.:* Булдыиш. Сохранилось в фамилиях Ишбулдин и Ижбулдин. *Тат. написание:* Ишбулды.

ИШБУЛЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Продолжатель рода. **2.** Ребенок (мальчик), родившийся после смерти отца, дар отца. *Тат. написание:* Ишбүләк.

ИШГАЛИ *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг,

товарищ) + Гали *(см.)*. *Диалект. варианты:* Ишали, Ишалы, Ишале. *Тат. написание:* Ишгали.

ИШГУЖА (ИШЕМХУЖА) *(тат.-перс.)* Мальчик, который станет главой семьи. *Разновидность:* Ишходжа. *Тат. написание:* Ишгужа (Ишемхужа).

ИШДАВЛЕТ *(тат.-араб.)* Иш (друг, пара, ровня) + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Ишдәүләт.

ИШЕМ ~ ИШИМ *(тюрк.-тат.)* **1.** Имя, образованное путем присоединения к слову *иш* («ребенок», «семья») притяжательного аффикса первого лица *-ем (-им)*. Сохранилось в фамилиях Ишемов, Ишимов. **2.** От названия реки Ишим. *Тат. написание:* Ишем ~ Ишим.

ИШЕМБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ишем *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Ишембай.

ИШЕМБЕТ *(тат.-араб.) см.* Ишмухаммет. Возможна также следующая структурная схема: Иш *(см.)* + уммит (последователь, приверженец) (Т.Кусимова). *Тат. написание:* Ишембәт.

ИШЕМГУЛ *(тюрк.-тат.)* Ишем *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Ишемгол.

ИШЕМКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к имени Ишем *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Ишемкәй.

ИШЕМХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ишем *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Ишемхужа.

ИШЕМЪЯР *(тюрк.-тат.-перс.)* Друг, близкий человек семьи. *Тат. написание:* Ишемъяр.

ИШКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *иш* (ровня, товарищ, друг) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. варианты:* Ишки, Ишук, Иши, Ишук. *Тат. написание:* Ишкәй.

ИШКАП *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *иш* (ровня, товарищ, друг) слова *кап*, имеющего в древнетюркском языке значение «близкий родственник, единокровный брат». Сохранилось у казанских татар в фамилиях Ишкапов, Шкапов. *Диалект. вариант:* Шкап. *Тат. написание:* Ишкап.

ИШКАРА *(тюрк.-тат.)* Пусть родится ровня, друг, товарищ. *Синоним:* Ишбак *(см.)*. *Тат. написание:* Ишкара.

ИШКЕНА *(тюрк.-тат.)* Только ровня, друг, товарищ. Сохранилось в фамилии Ишкенин. *Тат. написание:* Ишкенә.

ИШКИЛЬ *(тюрк.-тат.)* Пусть родится (появится) ровня, друг, товарищ. *Тат. написание:* Ишкил.

ИШКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Родился (появился) друг, товарищ, ровня. *Срав.:* Кильдеш, Кильдеиш. *Тат. написание:* Ишкилде.

ИШКУАТ *(тюрк.-тат.)* Увеличивающий численность и мощь рода. Сохранилось в фамилии Ишкуатов. *Тат. написание:* Ишкуәт.

ИШЛЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай, имеющий многочисленное семейство. *Тат. написание:* Ишлебай.

ИШЛИЯР *(тат.-перс.)* Имеющий много друзей. *Тат. написание:* Ишлияр.

ИШМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Ровня другим. Сохранилось в фамилии Ишманов. *Тат. написание:* Ишман.

ИШМУЛЛА *(тюрк.-араб.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + мулла *(см.)*. Сохранилось в фамилии Ишмуллин. *Тат. написание:* Ишмулла.

ИШМУРАТ *(тат.-араб.)* Иш (ровня,

друг, товарищ) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Ишморат.

- **Риза Ишмурат** *см.* **РИЗА**.

ИШМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Ишморза.

ИШМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Ровня пророку Мухаммету *(см.)*; друг пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухамметиш. *Диалект. варианты:* Ишмамет, Ишмет, Ишмай, Ишми, Ишмуй, Ишембет, Ишмекай, Ишмук, Ишмак, Ишмет, Ишай, Иши, Ишук, Ишуй. *Тат. написание:* Ишмөхәммәт.

ИШНАЗАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + Назар *(см.)*. *Тат. написание:* Ишназар.

ИШНАРАТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Иш (ровня, друг, товарищ) + нарат (сосна). Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал крепким и стройным, как сосна. *Тат. написание:* Ишнарат.

ИШНИЯЗ *(тат.-перс.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + Нияз (см.). *Тат. написание:* Ишнияз.

- **Ишнияз бин Ширнияз** (?-1790), религиозный деятель, богослов. Родом из г. Ургенча. Образование получил в Хорезме. С 1776 жил в Поволжье. В Казанском уезде, позже в Каргалинской слободе руководил медресе. Автор хрестоматий, рукописного религиозно-философского произведения «Вероучение Булгарии» («Гакаиде Болгарийә», 1780) - первого труда для шакирдов у татар по догматике - акиде после падения Казанского ханства.

ИШНУР *(тат.-араб.; неологизм)* Иш (ровня, друг, товарищ) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Ишнур.

ИШРАК *(араб.)* **1.** Освещать, озарять. **2.** Луч, сияние. *Тат. написание:* Ишрак.

ИШРАТ *(араб.)* Дружба, веселье, наслаждение. *Тат. написание:* Ишрат.

ИШСАРЫ *(древнетюрк.-тат.)* Богатство, золото (т.е. мальчик). Сохранилось в фамилиях Ишсаров, Ишсарин. *Разновидность:* Ишсар. *Тат. написание:* Ишсары.

ИШСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + султан. До начала XX века употреблялось казанскими татарами в качестве мужского и женского имен. *Тат. написание:* Ишсолтан.

ИШТАЙ *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + тай (жеребенок). Сохранилось в фамилии Иштаев. *Тат. написание:* Иштай.

ИШТАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ровня рассвету, под стать рассвету. Родившийся на рассвете (друг, товарищ, ребенок). Сохранилось у алабужских крещеных татар в фамилии Иштанов. *Тат. написание:* Иштаң.

ИШТИМЕР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Иш (ровня, друг, товарищ) + тимер (железо). Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал крепким, как железо. *Диалект. варианты:* Ишти, Иштими, Иштим. *Тат. написание:* Иштимер.

ИШТИРЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Иш (ровня, друг, товарищ) + тиряк (тополь, т.е. опора, поддержка). Традиционное имя, дававшееся одному из двух братьев-близнецов (второе парное имя - Куштиряк) (Х.Маннанов). У волжско-камских булгар было в употреблении в XII - XIII веках. Сохранилось в фамилии Иштиряков. *Тат. написание:* Иштирәк.

ИШТУГАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + туган (родился). Родился ровней другим детям; родной. *Диалект. варианты:* Иштук, Истюк. *Тат. написание:* Иштуган.

ИШТУКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + Тукай *(см.)*. *Тат. написание:* Иштукай.

ИШТЮРА *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + тюра (руководитель, начальник). *Тат. написание:* Иштүрә.

ИШХАН *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + хан. По мнению Н.А.Баскакова, имя Ишхан образовано от слова *ишан (см.)*. *Тат. написание:* Ишхан.

ИШХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.) см.* Ишгузя.

Сохранилось в фамилиях Ишхузин, Искузин. *Тат. написание:* Ишхужа.

ИШЧУРА *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + чура (ребенок, богатырь, воин). *Тат. написание:* Ишчура.

ИШЬЕГЕТ *(тюрк.-тат.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + юноша. *Тат. написание:* Ишьегет.

ИШЬЯР *(тат.-перс.)* Иш (ровня, друг, товарищ) + яр (друг, товарищ). *Тат. написание:* Ишьяр.

К

КАБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Лубяная колыбель, люлька. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и сибирских татар в фамилии Кабаев. *Тат. написание:* Кабай.

КАБИЛЬ *(араб.)* **1.** Оказывающий прием, дающий аудиенцию, встречающий. **2.** Сильный, способный. **3.** Годный, пригодный. *Тат. написание:* Кабил.

КАБИР *(араб.)* **1.** Большой, огромный, могучий, великий. **2.** Имеющий важное значение. *Тат. написание:* Кәбир.

• **Кабир Каримович Туйкин** (1878-1938), педагог. Инициатор открытия татарских школ в Поволжье (в 1900-е гг.). Сторонник джадидистских методов обучения. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Кабир Бакир** *(Бакиров)* (1885-1944), драматург, театральный критик. Пьесы «Четверг в татарском медресе» («Чөн тамь, яхут татар мәдрәсәсендә атна кич», 1912), «Историческая пьеса» («Тарихи пьеса», 1912); воспоминания «Тукай в Петербурге» («Тукай Петербургта», 1914).

Кабир Закирьянов

• **Кабир Закирьянович Закирьянов** (р. 1931), педагог, доктор педагогических наук (1979), профессор (1991). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1981). С 1960 в Башкирском университете, с 1980 заведующий кафедрой современного русского языка. Труды по методике преподавания русского языка в башкирской школе.

КАБИС *(араб.; обряд. имя)* От *кабиса ел* - «високосный год». Это имя давалось мальчикам, родившимся в високосном году 29 февраля. *Тат. написание:* Кәбис.

КАБИШ *(араб.; обряд. имя)* Овен. Это имя давалось мальчику с пожеланием стать в будущем отцом большого семейства. Сохранилось в фамилиях Кабишев, Кабашев. *Синонимы:* Кусай, Кучкар, Тяка. *Тат. написание:* Кәбиш.

КАБУЛ *(араб.)* **1.** Прием, аудиенция, встреча. **2.** Выражение согласия. *Тат. написание:* Кабул.

КАБУТАР *(перс.-таджик.)* Голубь. Сохранилось в фамилии Кабутаров. *Синонимы:* Кугарчин, Юнус. *Тат. написание:* Кабутар.

КАВАС *(араб.; астроном. термин)* Лук. Созвездие Стрельца в зодиаке. Соответствует месяцу ноябрь. *Разновидность:* Каувас, Кавис. *Тат. написание:* Кавәс.

• **Кавас Гараевич Гараев** (р. 1944), учёный в области теории управления, доктор физико-математических наук (1991), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1998). С 1970 на научно-педагогической работе в Казанском техническом университете, с 1984 заведующий кафедрой специальной математики. Труды по применению теоретико-групповых методов в математической теории управления.

Кавас Гараев

КАВИ *(араб.)* Мощный; могущественный, всесильный (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Кави.

• **Кави Гибятович Наджми** *(Нежметдинов)* (1901-57), писатель, общественный деятель. Один из организаторов и первый председатель Союза писателей ТАССР (1934-37). Сборник стихов и поэм «Вихри» («Өермәләр», 1925), «В атаку» («Атакага», 1942); новеллы о гражданской войне «Жребий» («Шобага», 1926), «Прибрежные костры» («Яр буенда учаклар», 1929), о коллективизации «Светлая тропа» («Якты сукмак», 1929); историко-революционный роман «Весенние ветры» («Язгы җилләр», 1949, русский перевод 1950; Государственная премия СССР, 1951). Публицистика. Переводы на татарский язык произведений А.А.Блока, С.Я.Маршака, И.Я.Франко. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4. 1981-84). В 1933-35, 1947-49 главный редактор журнала «Совет эдәбияты». Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-57. В 1937-39 подвергался необоснованным репрессиям.

Кави Наджми

КАВИМ *(араб.)* Прямой; правильный, верный, истинный. *Тат. написание:* Кавим.

КАДАМ *(араб.)* Шаг, поступь. *Тат. написание:* Кадәм.

КАДЕР *(араб.)* Почет, честь; уважение; престиж, авторитет. *Тат. написание:* Кадер.

КАДЕРАК *(араб.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *кадер* (почет, уважение) уменьшительно-ласкательного аффикса *-ак*. Сохранилось в фамилии Кадераков. *Тат. написание:* Кадерәк.

КАДЕРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Кадер (почет, уважение) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Кадербай.

КАДЕРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Кадер (почет, уважение) + бек (господин). *Тат. написание:* Кадербәк.

КАДЕРБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Кадер (почет, уважение) + бирде (Бог дал). *Тат. написание:* Кадербирде.

КАДЕРГАЛИ (КАДЕРАЛИ) *(араб.)* Кадер (почет, уважение) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Кадергали (Кадерали).

КАДЕРГУЛ (КАДЕРЛИГУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Дорогой человек. *Срав.:* Шарафкул. *Тат. написание:* Кадергол (Кадерлегол).

КАДЕРЖАН *(араб.-перс.)* Дорогой человек. *Тат. написание:* Кадерҗан.

КАДЕРИСЛАМ *(араб.)* Уважаемый, почитаемый слуга ислама. *Синоним:* Шарафелислам. *Тат. написание:* Кадерислам.

КАДЕРМУХАММЕТ ~ КАДРЕЛЬМУХАММЕТ *(араб.)* Кадер ~ Кадрел (почет, уважение) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Кадермет. *Тат. написание:* Кадермөхәммәт ~ Кадрелмөхәммәт.

КАДЕРСАБЫЙ *(араб.)* Дорогой ребенок. *Тат. написание:* Кадерсабый.

КАДЕРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Дорогой хан. *Синоним:* Шарафатхан. *Тат. написание:* Кадерхан.

КАДЕРШАХ *(араб.-перс.)* Кадер (почет, уважение) + шах. *Тат. написание:* Кадершаһ.

КАДИК *(древнетюрк.-тат.; астроном. термин)* Полярная звезда. *Тат. написание:* Кадикъ.

КАДИМ *(араб.)* Старый, древний. *Тат. написание:* Кадим.

- **Кадим Залилович Замитов** (р. 1946), скульптор. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). Основные произведения: «Водяная» (1990), «Поэт (Тукай)» (1985), «Современник» - серия портретов деятелей татарской культуры (1992), скульптура «Хоррият» в Казани (1996). С 1973 живёт в Москве.

КАДИШ *(древнетюрк.-тат.; историч.; геогр. термин)* Образовано от древнетюркского слова *qadas* («родственник», «брат»). Имя казанского князя, которым было основано селение вблизи Казани, носившее название Кадиш. В настоящее время - название русской деревни в Высокогорском районе РТ. Во времена Казанского ханства в направлении Ногайской дороги (в долине реки Чирпы) была татарская деревня Сарку-Кадиш. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Кадыш.

КАДРЕТДИН *(араб.)* Авторитет, место религии. *Диалект. варианты:* Кадер, Кадери. *Тат. написание:* Кадретдин.

КАДРИМАН *(араб.)* Кадер (почет, уважение) + иман (вера). *Тат. написание:* Кадриман.

КАДЫР *(араб.)* Всемогущий, могущественный, всесильный (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Кадыйр.

- **Кадыр Али-Бек** (середина 16 - начало 17 вв.), сибирский бек. В 1570-80-х гг., по некоторым сведениям, был карачибеком в Сибирском ханстве. Воевал с отрядами Ермака. В 1587 попал в русский плен. С 1600 карачибек при дворе касимовского хана Ураз-Мухаммада. Сочинение «Сборник летописей».
- **Кадыр Абдулхакович Абдрахманов** (1898-1990), политический деятель. В 1918-19 секретарь мусульманской секции Симбирского губкома РКП(б), в 1919-20 начальник политотдела 2-й отдельной Приволжской татарской стрелковой бригады, в 1920-21 секретарь Центрального бюро коммунистических организаций народов Востока. В 1921-23 на дипломатической работе в Турции. С 1923 на партийной, хозяйственной работе в Москве, Средней Азии.

• **Кадыр Идиятович Сибгатуллин** (1942-94), поэт. Стихи о родной земле, гражданском долге, единстве поколений, о любви в сборниках «Завет» («Әманәт», 1974), «Полёт радуги» (М., 1978), «Мечта» («Хыял», 1986), «Убеждение» («Инану», 1988), «Волны жизни» («Гомерем дулкыннары», 1993).

КАДЫРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Бек - слуга всесильного (Аллаха). *Тат. написание:* Кадыйрбәк.

КАДЫРГАЛИ *(араб.)* Кадыр (могущественный, всесильный) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Кадыйргали.

КАДЫРГАЛИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Кадыр (могущественный, всесильный) + Гали *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Кадыйргалибәк.

КАДЫРГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб всесильного (Аллаха). *Тат. написание:* Кадыйргол.

КАДЫРЖАН *(араб.-перс.)* Ребенок, данный всемогущим (Аллахом). *Тат. написание:* Кадыйржан.

КАДЫРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан - слуга всесильного (Аллаха). *Тат. написание:* Кадыйрхан.

КАЗАК *(казах.-тат.; воен. темин)* **1.** Казах. Татарские имена, начинающиеся со слова казак- (**қазақ**), символизируют многовековую дружбу между казахским и татарским народами. **2.** Военный всадник, кавалерист, солдат. *Тат. написание:* Казак.

КАЗАКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Казак *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Казакбай.

КАЗАККУЛ *(тюрк.-тат.)* Казак *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Казаккол.

КАЗАКХАН *(тюрк.-тат.)* Казак *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Казакхан.

КАЗАН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Казан (котел для приготовления пищи). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок всегда был обеспечен пропитанием. *Тат. написание:* Казан.

КАЗАНАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к имени Казан *(см.)* призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *Тат. написание:* Казанай.

КАЗАНАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к имени Казан *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-ак*. *Тат. написание:* Казанак.

КАЗАНБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Казан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Казанбаев. Имя Казанбай встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Казанбай.

КАЗАНБЕК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Казан *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Казанбәк.

КАЗАНГУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Казан *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Казангол.

КАЗБЕК ~ КАЗИБЕК *(араб.-тюрк.-топоним. имя)* Кази *(см.)* + бек (господин). В начале XIX века во владениях князя Казибека была одноименная деревня, расположенная у подножья высокой горы. Название этой деревни было впоследствии присвоено данной горной вершине. У татар, начиная с 30-х годов XX века, вошло в обиход мужское имя Казбек. *Тат. написание:* Казбек ~ Казибәк.

• **Казбек Тазиевич Гизатов** (р. 1925), философ, доктор философских наук (1979), профессор (1985). Заслуженный деятель науки ТАССР (1986). В 1966-77 заведующий кафедрой Казанской консерватории, в 1977-87 - Казанского финансово-экономического института, с 1989 - Казанской академии культуры и искусств. Труды по эстетике. В книге Казбека Гизатова «Национальное и интернациональное в советском Искусстве» (Казань, 1974; 2-е издание - 1982) национальное в искусстве впервые исследуется с применением системного подхода.

КАЗИ *(араб.)* Судья; кази. *Тат. написание:* Казый.

КАЗИАХМЕТ *(араб.)* Кази (судья) +

Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Казыйәхмәт.

КАЗИМ *(араб.)* Тот, кто не выплескивает свой гнев наружу, терпеливый. Прозвище шиитского имама Мусы. *Тат. написание:* Казим.

• **Казим Мугаллимович Гарифуллин** (р. 1932), экономист, доктор экономических наук (1988), профессор (1991). Заслуженный экономист РТ (1994); заслуженный экономист РФ (2002). Заведующий кафедрой бухгалтерского учёта Пермского университета (1965-67), Казанского сельскохозяйственного института (1967-69), заведующий отделом, заместитель директора Казанского НИПИ по внедрению вычислительной техники в народное хозяйство (1969-86). С 1986 в Казанском финансово-экономическом институте, с 1995 проректор. Труды по нормативному учёту затрат, автоматизированному управлению предприятиями, теории и практике создания системы автоматизированного управления себестоимостью продукции.

Казим Гарифуллин

КАЗИМУХАММЕТ *(араб.)* Кази (судья) + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Казыймөхәммәт.

КАЗИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Кази (судья) + хан. *Тат. написание:* Казыйхан.

КАИД *(араб.)* Руководитель, вождь; полководец. *Тат. написание:* Каид.

КАИЛЬ *(араб.)* Говорящий, выступающий; рассказчик; тот, кто что-либо передает, вручает. *Тат. написание:* Каил.

КАИМ *(араб.)* **1.** Стоящий на ногах. **2.** Существующий, живущий. *Тат. написание:* Каим.

Кай *(тюрк.-кыпчак.-тат.; этноним)* **1.** Крепкий. **2.** Название кыпчакского племени. *Тат. написание:* Кай.

КАЙМУРЗА *(тюрк.-кыпчак.-тат.-перс.; этноним)* Кай *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). Глава Кайского племени. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Каймурзин. *Тат. написание:* Кайморза.

КАЙПАЧ *(тюрк.-кыпчак.-тат.; этноним)* Из племени Кайпач. *Разновидность:* Кайбыч. Аллоним Кайбыч, возможно, образован от имени Хайбулла *(см.)*. *Тат. написание:* Кайпач.

КАЙХАН *(тюрк.-кыпчак.-тат.; этноним)* Хан Кайского племени. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кайханов. *Тат. написание:* Кайхан.

КАЙЧУРА *(тюрк.-кыпчак.-тат.; этноним)* Кай *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Работник (богатырь, воин) Кайского племени. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Кайчурин, Кайчуров. *Разновидность:* Кайчур. *Тат. написание:* Кайчура.

КАЛАНДАР *(перс.)* Не имеющий крова, странствующий дервиш. Сохранилось в фамилии Каландаров. *Тат. написание:* Каләндәр.

КАЛБАЙ ~ КАЛЫБАЙ *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.)* С родинкой, имеющий родинку. У тюркских народов родинка на теле ребенка считалась счастливым знаком. *Тат. написание:* Калбай ~ Калыбай.

КАЛБАРС *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.)* Барс, имеющий родинку (счастливый барс). У тюркских народов родинка на теле ребенка считалась счастливым знаком. *Тат. написание:* Калбарс.

КАЛБЕК *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.)* Бек (господин), имеющий родинку (счастливый). *Синоним:* Минлебек. *Тат. написание:* Калбәк.

КАЛДАРБЕК *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.)* Бек (господин), имеющий родинку; счастливый бек (господин). *Тат. написание:* Калдарбәк.

КАЛДЫ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Остался в живых. Давалось мальчику, выжившему после тяжелой болезни. *Тат. написание:* Калды.

КАЛДЫГУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Калды *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Калдыгол.

КАЛИМУЛЛА *(араб.)* Разговаривающий с Богом, изрекающий слово божье. Один из эпитетов пророка Моисея. *Диалект. варианты:* Кали, Каляй, Калкай, Калюк. *Тат. написание:* Кәлимулла.

• **Калимулла Ахмадишин** (1866-?), сказочник. Житель деревни Танай-Тураево Апастовского района. От него Г.Тулумбаем и Х.Ярми записано около 30 фольклорных произведений, многие из которых составляют золотой фонд татарского народного творчества.

Калимулла Хасанов

• **Калимулла Гумерович Хасанов** (1881-1949), политический деятель. В 1899-1903 преподавал в медресе с. Бураево Уфимской губернии, депутат 2-й Государственной думы (1907), один из организаторов и секретарь мусульманской трудовой группы, редактор газеты «Дума». С 1907 на педагогической и журналистской работе. Неоднократно подвергался арестам и ссылкам. Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), член Магариф Назареате.

• **Калимулла Сабиржанович Девликамов** (р. 1946), агроном-селекционер. С 1976 заведующий отделом селекции Белорусской зональной опытной станции по сахарной свёкле. Автор одноростковых сортов сахарной свёклы Ганнуссовская односеменная 55, Белорусский МС-27, Белорусская односеменная 69. Государственная премия Республики Беларусь (1990).

КАЛКАЙ *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.)* Счастливый, счастливчик. Сохранилось в фамилиях Калкаев, Калкин. *Синоним:* Минлекай. *Тат. написание:* Калкай.

КАЛКАМАН ~ КАЛКАНМАН *(тюрк.-тат.-перс.; воен. термин)* Человек со щитом. Сохранилось в фамилии Калкаманов. *Тат. написание:* Калкаман ~ Калканман.

КАЛКАШ *(перс.-таджик.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Бровь с родинкой. Давалось мальчикам, родившимся с родинкой над бровью. Сохранилось в фамилии Калкашов. *Тат. написание:* Калкаш.

КАЛМУРЗА *(перс.-таджик.-араб.)* Имеющий родинку (счастливый) мурза (сын эмира; представитель знати). *Синоним:* Минлемурза. *Тат. написание:* Калморза.

КАЛМУХАММЕТ *(перс.-таджик.-араб.)* Имеющий родинку (счастливый) Мухаммет. Имя, заимствованное у казахов. *Синоним:* Минлемухаммет. *Диалект. варианты:* Калмамет, Калмет, Калми, Калмай, Камет. *Тат. написание:* Калмөхәммәт.

КАЛМЫШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тот, кто останется целым и невредимым. *Разновидность:* Калмаш. *Тат. написание:* Калмыш.

КАЛТАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имеющий родинку (счастливый) ребенок. Сохранилось у уральских, сибирских татар и у казахов в фамилии Калтаев. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Калтай.

КАМАЛ *(араб.)* Полнота, зрелость, совершенство; не имеющий недостатков, совершенный. *Тат. написание:* Камал.

КАМАЛЕТДИН *(араб.)* Совершенство религии. *Диалект. варианты:* Камай, Камалый, Камали, Камкай, Камук, Камуш, Камалюк. *Тат. написание:* Камалетдин.

КАМАР *(араб.)* Месяц; лунный; *в перенос. значении:* лучезарный, светлый, красивый, как месяц. *Тат. написание:* Камәр.

КАМАРДЖАН *(араб.-перс.)* Камар *(см.)* + джан (душа, человек). *Синоним:* Махиджан. *Тат. написание:* Камәрҗан.

КАМАРЕТДИН *(араб.)* Светоч религии. *Тат. написание:* Камәретдин.

КАМАРУЗЗАМАН *(араб.)* Светоч эпохи. *Тат. написание:* Камәрүззаман.

КАМАРХУЖА *(араб.)* Камар *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Камәрхуҗа.

КАМБУЛАТ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; религиозное имя)* Кам (шаман, вождь в языческих религиях) + булат (сталь высшего сорта). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Камбулатов. *Тат. написание:* Камбулат.

КАМИЛЬ *(араб.)* Совершенный во всех отношениях, лучший, зрелый. *Тат. написание:* Камил.

Камиль Валиев

• **Камиль Ахметович Валиев** (1931-2010), физик, действительный член АН СССР (1984), АН РТ

(1992). В 1957-64 на научно-педагогической работе в Казанском педагогическом институте. С 1965 в Москве: в 1965-77 директор НИИ молекулярной электроники, профессор (1966). С 1977 в Физическом институте АН СССР, с 1983 заместитель директора Института общей физики АН СССР, с 1989 директор Физико-технологического института РАН. Труды по физико-технологическим проблемам микроэлектроники, физики твёрдого тела и жидкостей. Ленинская премия (1974). Государственная премия Азербайджанской ССР (1976). Международная премия им. Е.К.Завойского (1997). Главный редактор журнала «Микроэлектроника» (с 1987).

- **Камиль Валиахмедович Муллашев** (р. 1944), живописец. Основные произведения: триптих «Земля и Время. Казахстан» (1978), циклы картин «По Сирии и Афганистану» (1987), «Трагедия Арала» (1989-90), «Серебряный и золотой века» (1991). Участник республиканских, всесоюзных и международных выставок. Награжден дипломами Академии художеств СССР и Союза художников СССР, серебряной медалью Академии художеств Франции. Член Союза художников СССР, лауреат премии ВЛКСМ. В 1985 награжден орденом «Знак Почета» и Почетной грамотой Верховного Совета Казахской ССР. В 1996 получил звание Заслуженный деятель искусств Казахстана. С 2000 – академик Академии естественных наук РК. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (2009). Живёт в г. Алматы.

Камиль Муллашев

- **Камиль Шамильевич Исхаков** (р. 1949), политический деятель России. Представитель президента России в Дальневосточном федеральном округе (2005-07). Заместитель Министра регионального развития РФ (2007-08). С 14 июля 2008 - Постоянный представитель РФ при Организации Исламская конференция в г. Джидда, Королевство Саудовская Аравия.
- **Камиль Махмудович Фаткуллин** (р. 1957), спортсмен (борьба греко-римская), мастер спорта СССР международного класса (1978). Заслуженный мастер спорта СССР (1980). Воспитанник ДСО «Буревестник» (Ташкент). Чемпион СССР (1977, 1979), Олимпийских игр (1980), серебряный призёр чемпионата мира (1977, 1979), бронзовый призёр чемпионата Европы (1977).
- **Камиль Сафин** (р. 1985), спортсмен (бокс). Мастер спорта международного класса. Обладатель и серебряный призер Кубка мира (1979), чемпион Европы, победитель Спартакиады народов СССР. В настоящее время является директором Детско-юношеской спортивной школы бокса в Петропавловске (Северный Казахстан). В 2006 Камиль Сафин учредил свой специальный приз для лучшего боксера в весе до 48 кг.

Камиль Сафин

- **Камиль Алимович Аблязов** (1954), предприниматель, меценат. Окончил Саратовский экономический институт. Начал работать в 1973 буровым рабочим Саратовской инженерно-геологической партии, затем работал техником-геологом Приволжского отделения «Сельэнергопроект». Торгово-экономический представитель РТ в Саратовской области, руководитель группы холдинговых компаний «Нарат», председатель Совета Курултая башкир Саратовской области. Один из самых влиятельных людей в местной татарской общине, объединяющей более 5% саратовцев. Поддерживает деловые отношения с бизнесменами всего Ближнего Востока. Был первым россиянином, посетившим Саудовскую Аравию не как турист, а как бизнесмен.

Камиль Аблязов

КАМИЛЬДЖАН *(араб.-перс.)* Камиль (совершенный, лучший) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Камилҗан.

КАМИЛЬЯР *(араб.-перс.)* Камиль (совершенный, лучший) + яр (товарищ, друг). *Тат. написание:* Камильяр.

КАМКАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Образовано присоединением к слову *кам* (шаман, вождь в языческих религиях) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось у казанских татар в фамилии Камкаев. *Тат. написание:* Камкай.

КАМРАН *(перс.)* Могущественный, мощный; счастливый. *Тат. написание:* Камран.

КАМУС *(араб.)* **1.** Океан. **2.** Словарь. Сохранилось в фамилиях Камусов и Камусин. *Тат. написание:* Камус.

КАМЫШ *(тюрк.-тат.)* Камыш; *в перенос. значении:* мужчина (мальчик) стройный, как камыш. Сохранилось в фамилии Камышев. *Тат. написание:* Камыш.

КАНАК *(булгар.-тат.; геогр. термин)* В древнебулгарском языке и языке племени «аргу» слово *канак* имело значение «сметана», «сливки». Это слово, имея переносные значения «сладкий, любимый, доставляющий радость ребенок», в древности у тюркских народов употреблялось как мужское имя. Сохранилось у казанских татар, например, в селе Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ, в фамилии Канаков. *Разновидности:* Канакай, Канакач. *Тат. написание:* Канак.

КАНАКАЙ *(тюрк.-тат. или монгол.; обряд. имя; историч.)* **1.** Старинное имя, образованное путем присоединения к древнетатарскому слову *кан*, имевшему значение *среда* (день недели), уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Мальчику, родившемуся в этот день, давали имя Канакай. **2.** В монгольском языке слово *канакай* имеет значение «высокий». Сохранилось в фамилии Канкаев (эту фамилию имел легендарный соратник Емельяна Пугачева полковник Бахтияр Канкаев). *Тат. написание:* Канакай.

КАНДАР *(перс.)* Сахарный; *в перенос. значении:* сладкий. Сохранилось в фамилии Кандаров. *Тат. написание:* Кандар.

КАНДИЛЬ *(араб.)* Источник света; лампа, люстра, свеча, канделябр. *Синонимы:* Сирази, Шамгун, Шомгый. *Тат. написание:* Кәндиль.

КАПКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к древнетюркскому слову *кап* (близкий кровный родственник) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и сибирских татар в фамилии Капкаев. *Тат. написание:* Капкай.

КАПЛАН *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Барс, леопард. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Капланов. *Тат. написание:* Каплан.

КАПЛАНБЕК *(тюрк.-тат.)* Каплан (барс, леопард) + бек (господин). *Тат. написание:* Капланбәк.

КАПЛАНГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Каплан (барс, леопард) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Каплангәрәй.

КАПШАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Торопливый; быстрый, рьяный. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Капшаев. *Тат. написание:* Капшай.

Кара *(древнетюрк.-тат.)* В древнетюркском языке слово *кара* имело следующие значения: **1.** Черный цвет. **2.** Грозный, сильный, мощный. **3.** Обильный, богатый. **4.** Главный, великий. **5.** Простой народ, простолюдины. **6.** Земля, почва. **7.** Посмотри, взгляни (в значении: «появись на свет, родись»). *Тат. написание:* Кара.

КАРААРСЛАН *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Черный лев, т.е. сильный, грозный лев. Давалось с пожеланием мальчику силы льва. *Антоним:* Акарслан. *Тат. написание:* Караарслан.

КАРАБАЙ *(тюрк.-тат.-башкир.; обряд. имя; фольклор)* **1.** Сильный, мощный бай. **2.** Смуглый мальчик. У татар, башкир и других тюркских народов употреблялось также как кличка, которую давали темношерстным собакам. *Срав.:* Байкара. Сохранилось у казанских татар в фамилии Карабаев, у астраханских татар - в фамилии Карапаев. *Синоним:* Карабаян. *Антоним:* Акбай. *Диалект. вариант:* Карапай. *Тат. написание:* Карабай.

КАРАБАРС *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Кара (черный; грозный, сильный) + барс (барс, тигр). *Антоним:* Акбарс. *Тат. написание:* Карабарс.

КАРАБАТЫР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Грозный, сильный богатырь. *Антоним:* Акбатыр. *Тат. написание:* Карабатыр.

КАРАБАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Слуга, работник. **2.** Черноволосый (смуглолицый) мальчик. Сохранилось у крещеных татар в фамилии Карабашев. *Антоним:* Акбаш. *Тат. написание:* Карабаш.

КАРАБАЯН *(древнетюрк.-монгол.; геогр. термин)* *см.* Карабай. Название татарской деревни в Сабинском районе РТ. *Синоним:* Карабай. *Тат. написание:* Карабаян.

КАРАБЕК *(тюрк.-тат.)* Кара (грозный, сильный; великий) + бек (господин). *Антоним:* Акбек. *Тат. написание:* Карабәк.

КАРАБИ *(тюрк.-тат.)* Сильный, мощный би (князь, вельможа). *Антоним:* Акби.

Тат. написание: Караби.

КАРАБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Кара (крепкий, сильный) + бирде (дал). Бог дал мальчика, который станет крепким и сильным. *Антоним:* Акбирде. *Тат. написание:* Карабирде.

КАРАБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кара (черный; грозный, сильный) + буга (бык). *В перенос. значении:* знаменитый богатырь, герой. *Антоним:* Акбуга. *Тат. написание:* Карабуга.

КАРАБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Кара (черный; грозный, сильный) + булат (сталь высшего сорта). *Антоним:* Акбулат. *Тат. написание:* Карабулат.

КАРАГАЙ *(тюрк.-тат., ботанич. термин; обряд. имя)* Лиственница (хвойное дерево). Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал крепким, как лиственница. Сохранилось у уральских и башкортостанских татар в фамилии Карагаев. *Тат. написание:* Карагай.

КАРАГАН *(тюрк.-тат.; зоол. термин; архаич.)* Тот, кто посмотрел, взглянул (т.е. родился). В адресном справочнике, изданном в 1875 в Казани, встречается фамилия Караганов. Данная фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Караган.

КАРАГАЧ *(тюрк.-тат.; ботанич. термин; обряд. имя)* Карагач (дерево). Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал крепким, как карагач. *Тат. написание:* Карагач.

КАРАГУЗЯ (КАРАХУЖА) *(тюрк.-тат.-перс.)* Кара (грозный, сильный; великий) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Диалект. вариант:* Каргузя. *Антоним:* Акхузя. *Тат. написание:* Карагужа (Карахужа).

КАРАГУЛ ~ КАРАКУЛ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* **1.** Кара (грозный, сильный; великий) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). **2.** Сторож, охранник, патруль. *Антоним:* Аккул. *Тат. написание:* Карагол ~ Каракол.

КАРАЕГЕТ *(тюрк.-тат.)* Кара (черный, смуглый; сильный) + егет (юноша). *Антоним:* Акъегет. *Тат. написание:* Караъегет.

КАРАИШ *(тюрк.-тат.)* Кара (сильный) + иш (друг, товарищ, близкий человек). Сильный, крепкий друг. *Антоним:* Агиш. *Тат. написание:* Караиш.

КАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Стань грозным, сильным, мощным. В XII веке имело широкое распространение среди казанских татар. Сохранилось у казанских татар, узбеков, азербайджанцев и русских в фамилии Караев. *Тат. написание:* Карай.

КАРАКАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову *кара* (черный) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Давалось смуглому мальчику. Сохранилось в фамилии Каракаев. *Антоним:* Аккай. *Тат. написание:* Каракай.

КАРАКАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Черная бровь. Давалось чернобровым мальчикам. У башкир и казахов имя Каракаш употребляется также как женское. *Тат. написание:* Каракаш.

КАРАКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* **1.** Родился смуглый, темноволосый мальчик. **2.** Родился сильный, крепкий мальчик. *Антоним:* Аккильде. *Тат. написание:* Каракилде.

КАРАКУЗ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Черные глаза. Давалось черноглазому мальчику. *Антоним:* Аккуз. *Тат. написание:* Каракүз.

КАРАКУЗАК *(древнетюрк.-тат.; ботанич. термин; обряд. имя)* Крепкий стручок. Давалось с пожеланием, чтобы в будущем у мальчика было так же много детей, как горошин в стручке. *Тат. написание:* Каракуҗак.

КАРАКУЧУК *(тюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Крепкий щенок. Давалось с

пожеланием, чтобы мальчик был таким же живучим, как щенок. *Антоним:* Аккучук. *Тат. написание:* Каракөчек.

КАРАКУШ *(тюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Коршун, беркут. Давалось с пожеланием мальчику силы и ловкости коршуна. *Антоним:* Аккуш. *Тат. написание:* Каракош.

КАРАМ *(араб.)* Щедрость, великодушие; святость. *Тат. написание:* Кәрам.

• **Карам Гарипович Гарипов** (1925-86), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Председатель колхозов «Радио» (1962-69), «Коммунизмга» (1969-86) Актанышского района. Депутат Верховного Совета РСФСР в 1971-75.

КАРАМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладающий богатством, силой, мощью. Сохранилось в фамилии Караманов. *Тат. написание:* Караман.

КАРАМАТ *(араб.)* **1.** Чудо, волшебство, необычайное явление, нечто загадочное. **2.** Щедрость, благородство. *Тат. написание:* Кәрамәт, Карәмәт.

КАРАМАТУЛЛА *(араб.)* **1.** Чудо, волшебство Аллаха. **2.** Щедрость Аллаха. *Тат. написание:* Кәрамәтулла, Карәмәтулла.

КАРАМЕТДИН *(араб.)* Щедрость, милосердие религии. *Диалект. варианты:* Карами, Карай. *Тат. написание:* Кәраметдин.

КАРАМУЛЛА *(тат.-араб.)* **1.** Кара (грозный, сильный; великий) + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Антоним:* Акмулла. **2.** Великодушие, щедрость Аллаха. *Тат. написание:* Карамулла, Кәрамулла.

КАРАМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Сильный, мужественный мурза (сын эмира; представитель знати). От этого имени образованы русские фамилии Карамзин и Карамурза. *Антоним:* Акмурза. *Тат. написание:* Караморза.

КАРАМШАХ *(араб.-перс.)* Карам *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Кәрамшаһ.

КАРАМЫШ ~ КАРМЫШ *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* Ребенок родился. Сохранилось в фамилиях Карамышев, Кармышев. Эти фамилии встречаются также у русских. *Тат. написание:* Карамыш ~ Кармыш.

КАРАНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* С угрюмым лицом (в значении «серьезный»). Сохранилось в фамилии Каранаев. *Тат. написание:* Каранай.

• **Каранай Муратов** (? - после 1775), участник Крестьянской войны 1773-75. В 1773 примкнул к повстанческому движению, походный старшина и полковник повстанческих войск. Действовал в районе Елабуги и Мензелинска (1774). Летом 1774 по просьбе Б.Канкаева попытался пробиться к Казани для оказания помощи главному войску Е.П.Пугачёва, но не смог переправиться через Каму. Захвачен в плен карательным отрядом П.Л.Тимашева. В 1775 Караная Муратова возили в Москву для «лицезрения» казни Пугачёва.

КАРАНИЯЗ *(тюрк.-тат.-перс.)* Кара (грозный, сильный; великий) + Нияз *(см.)*. *Тат. написание:* Каранияз.

КАРАТАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Кара (крупный, большой) + тай (~таг - гора). Большая опора, надежда родителей. Сохранилось в фамилии Каратаев. *Тат. написание:* Каратай.

КАРАТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Кара (сильный, могущественный) + таш (камень). Могущественный, святой камень. Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал крепким, как камень. *Антоним:* Акташ. *Тат. написание:* Караташ.

КАРАТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кара (черный; сильный) + тимер (железо). *Тат. написание:* Каратимер.

КАРАТУГАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кара (черный, смуглый; сильный) + туган (родился). *Антоним:* Актуган. *Тат. написание:* Каратуган.

КАРАХАН *(древнетюрк.-тат.)* Кара (черный, смуглый; грозный, сильный) + хан. *Антоним:* Акхан. *Тат. написание:* Карахан.

КАРАХМЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кара *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Карәхмәт.

КАРАЧ *(тюрк.-тат.)* Смуглый (человек). Употреблялась также как кличка, которую давали темношерстным собакам (зооним). Сохранилось в фамилии Карачев. Эта фамилия встречаются также у русских. *Тат. написание:* Карач.

КАРАЧАР *(древнетюрк.-перс.; обряд. имя)* **1.** Темноволосый, смуглый. **2.** Имеющий крепкую, большую семью. Это имя встречается в книгах переписи населения Казани и Казанской губернии XVI - XVII веков. Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Карачаров. По мнению Н.А.Баскакова, в основе русской фамилии Карачаров лежит географическая номенклатура *кара джар* (черный яр, берег). *Тат. написание:* Карачар.

КАРАЧМАН *(древнетюрк.-тат.)* Смуглый человек. *Тат. написание:* Карачман.

КАРАЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Кара (черный, смуглый; сильный) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Карачурин, Карачуров. *Антоним:* Акчура. *Тат. написание:* Карачура.

КАРИ *(араб. или древнетюрк.)* **1.** Читатель; знающий Коран наизусть. **2.** В древнетюркском языке слово «кари» означало «почтенный старец, аксакал». *Тат. написание:* Кари.

КАРИБ (КАРИП) *(араб.)* Близкий; кровный родственник, брат. *Тат. написание:* Кариб (Карип).

КАРИБЕТДИН *(араб.)* Человек, близкий к религии. *Тат. написание:* Карибетдин.

КАРИБУЛЛА *(араб.)* Человек, приближенный к Аллаху. *Тат. написание:* Карибулла.

КАРИЕТДИН *(древнетат.-араб.)* Человек, близкий к религии. *Тат. написание:* Кариетдин.

КАРИМ *(араб.)* **1.** Великодушный, благородный, щедрый, милосердный, с широкой душой, честный. **2.** Уважаемый, почитаемый, дорогой. *Тат. написание:* Кәрим.

• **Карим Галиевич Тинчурин** (1887-1938), драматург, театральный деятель, актёр, режиссёр. Заслуженный артист ТАССР (1926). В 1911-28 актёр, режиссёр театральной труппы «Сайяр», художественный руководитель и главный режиссёр театра им. Красного Октября и Первого показательного татарского театра в Казани (ныне Татарский академический театр). Автор 27 пьес, в т.ч. комедий «Дискуссия» («Моназарә», 1906), «Капризный жених» («Назлы кияү», 1916), «Юсуф и Зулейха» («Йосыф белән Зөләйха», 1919), «Казанское полотенце» («Казан сөлгесе», 1924), «Американец» («Американ», 1924), трагикомедии «Без ветрил» («Җилкәнсезләр», 1926); драмы «Опасный шаг» («Шомлы адым», 1916), «Первые цветы» («Беренче чәчәкләр», 1917), «Угасшие звёзды» («Сүнгән йолдызлар», 1924); мелодрамы «Голубая шаль» («Зәңгәр шәл», 1926), «На реке Кандре» («Кандыр буе», 1932). Сборник рассказов «Кораллы» («Мәрҗәннәр», 1960). «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1985-86). Сыграл ряд значительных ролей (Хлестаков в «Ревизоре» Н.В.Гоголя, Борис Годунов в «Смерти Иоанна Грозного» А.К.Толстого, Жамалетдин в «Банкроте» Г.Камала, Сулейман в «Неравных» Ф.Амирхана); поставил свыше 20 спектаклей, в т.ч. почти по всем своим пьесам. С 1989 имя Карима Тинчурина носит Татарский театр драмы и комедии. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Карим Тинчурин

• **Карим Рахимович Сутюшев** (1888-1918), один из руководителей борьбы за Советскую власть в г. Петропавловске (Казахстан). В 1917-18 член ревкома, комиссар торгово-промышленного отдела Петропавловского Совета рабочих и солдатских депутатов. Погиб во время мятежа Чехословацкого корпуса.

• **Карим Абдурауфович Хакимов** (1892-1938), дипломат. Первый полномочный представитель Советской России в арабских странах, внесший значительный вклад в установление добрых отношений между молодой Советской Республикой и арабо-персидским миром. В 1920-21 член ЦК КП Туркестана, заместитель полпреда РСФСР в Бухарской народной советской республике. В 1921-23 генеральный консул РСФСР в г. Мешхеде (Иран). В 1923 генеральный консул СССР в г. Реште (Иран), в 1924-28 - в королевстве Хиджаз, Неджд (современная Саудовская Аравия). В 1929-32 представитель Ближневостокторга СССР в Йемене. В 1935-37 полпред СССР в Саудовской Аравии. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Карим Хакимов

• **Карим Шайсултанович Камалов** (р. 1950), генерал-майор (1994). С 1973 в Уральском, с 1977 в Среднеазиатском, с 1981 - Прикарпатском ВО. С 1986 командир полка Белорусского, с 1989 начальник штаба соединений Московского ВО. В 1993-98 командир соединения ракет, войск стратегического назначения сибирского ВО. С 1998 в управлении по делам гражданской обороны и чрезвычайным ситуациям Новосибирской области.

КАРИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Щедрый,

милосердный бай. *Тат. написание:* Кәримбай.

КАРИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Щедрый, милосердный бек (господин). *Тат. написание:* Кәримбәк.

КАРИМГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Щедрый, милосердный раб божий (человек). *Тат. написание:* Кәримгол.

КАРИМЕТДИН *(араб.)* Щедрый, уважаемый другими людьми верующий. *Тат. написание:* Кәриметдин.

КАРИМЖАН *(араб.-перс.)* Щедрая, добрая душа. *Тат. написание:* Кәримҗан.

КАРИМУЛЛА *(араб.)* Щедрый, любимый Аллахом человек. *Тат. написание:* Кәримулла.

- **Каримулла Хуснуллович Исмаев** (1898-1978), государственный деятель. В 1920 председатель Буинского кантисполкома, секретарь Тетюшского канткома РКП(б). В 1923-24 заместитель председателя правления Бухарского Центросоюза, в 1926-27 председатель правления Татсоюза. В 1928-30 председатель СНК ТАССР. С 1935 на административно-хозяйственной работе.
- **Каримулла Хакимович Ибатуллин** (р. 1928), Герой Социалистического Труда (1966). В 1947-88 бригадир каменщиков строительно-монтажного управления №8 треста №2 «Главтатстроя».

КАРИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Щедрый, милосердный хан. *Тат. написание:* Кәримхан.

КАРИМХУЖА *(араб.)* Щедрый, милосердный хозяин. *Тат. написание:* Кәримхуҗа.

КАРИМШАХ *(араб.-перс.)* Щедрый, милосердный шах. *Тат. написание:* Кәримшаһ.

КАРИХАН *(древнетюрк.-тат.)* Хан, который проживет до глубокой старости. *Тат. написание:* Карыйхан.

КАРЛ *(немец.; историч.; неологизм)* Смелый человек, мужчина. Новое имя, вошедшее в употребление после Октябрьской социалистической революции и даваемое в честь Карла Маркса и Карла Либкнехта. *Тат. написание:* Карл.

КАРЛЫХАН *(древнетюрк.-тат.)* Хан (мальчик), родившийся во время снегопада или зимой. *Тат. написание:* Карлыхан.

КАРМЫШ *(древнетюрк.-тат.) см.* Карамыш. *Тат. написание:* Кармыш.

КАРНАЙ *(араб.; муз. термин)* **1.** Рог, горн. **2.** Разновидность имени Зулькарнай *(см.)*. *Тат. написание:* Карнай.

КАРНАК *(древнетюрк.-тат.)* В древнетюркском языке слово *карнак* означало «имеющий большой живот». Давалось мальчику, родившемуся с крупным торсом. Сохранилось в фамилии Карнаков. *Тат. написание:* Карнак.

КАРРАМ *(араб.)* Виноградарь. *Тат. написание:* Кәррам.

КАРТБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Старый бай; мальчик, который проживет до глубокой старости. *Тат. написание:* Картбай.

КАРЫНДАШ ~ КАРДАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Рожденный одной матерью (вместе с кем-то), единоутробный. Это имя давалось ребенку, родившемуся от другого (нового) мужа. *Срав.:* Кодаш. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кардашев и у русских в фамилиях Кардашов, Кардашев. *Тат. написание:* Карындаш ~ Кардәш.

КАСИМ *см.* Касым.

- **Касим**, царевич, первый правитель Касимовского ханства в 1452-69 гг., сын казанского Улу-Мухаммед хана. До пожалования Касимова владел Звенигородом (1446-52). Участник битвы при Белёве (1437) и под Суздалем (1445). После победы казанцев в Битве под Суздалем, вместе с братом Якубом выехал в Россию для наблюдения за соблюдением договора. Остался на русской службе. В 1446 получил в удел Звенигород, а в 1452 – город Касимов, ставший столицей удельного татарского ханства.
- **Касим Джамалетдинович Биккулов** (1868-1937), историк, писатель, педагог. С 1885 учитель в д. Килячи Астраханской губернии. С 1905 мулла в д. Новые Тинчали Симбирской губернии (с перерывом, в 1930-х гг. был необоснованно репрессирован, находился несколько лет в ссылке в г. Уфе). Романы: «Туркестан» («Төркестан», 1908), «Конокрады» («Ат караклары», 1907), повести: «Дядя Алтынбай» («Алтынбай-агай», 1908), «Дядя Сабирджан» («Сабирҗан-агай», 1909), «Хаджи» («Хаҗи», 1912), очерки по истории ислама.
- **Касим Аскарович Девлеткильдеев** (1887-1947), график, живописец, педагог. Один из первых татарских

профессиональных художников, выпускник Петербургского училища техники рисования барона Штиглица (1908-14), основоположник изобразительного искусства в Башкирии. С 1916 в г. Уфе, преподавал в Уфимском училище искусств (с 1926). Автор живописных, графических портретов, пейзажей.

• **Касим Мисбахович Вахит** *(Вахитов)* (1916-42), поэт. Стихи вошли в сборник «Поэзия огненных лет» («Утлы еллар поэзиясе», 1972). Погиб на Великой Отечественной войне.

КАСИР *(араб.)* **1.** Короткий, маленький. **2.** Обильный; частый, многочисленный. *Тат. написание:* Касир, Кәсир.

КАСЫМ *(араб.)* **1.** Делящий, распределяющий; делящийся (с кем-либо). **2.** Красивый, изящный. *Диалект. варианты:* Касай, Каси. *Тат. написание:* Касыйм.

• **Касым Шагазиганович Туйбактин** (1888-1918), политический деятель. Участник 1-й мировой войны. В 1916 заведующий типографией «Магариф» (г. Астрахань). Организатор и руководитель Астраханского мусульманского социалистического комитета (1917-18). С марта 1918 возглавил мусульманский комитет при Астраханском губисполкоме, сотрудничал в газете «Тартыш». Погиб во время контрреволюционного мятежа в г. Астрахани.

• **Касым Халиуллинович Рахматуллин** (р. 1920), философ, доктор философских наук (1968), профессор (1969). С 1952 на научно-педагогической работе в г. Алматы, в 1963-70 заведующий кафедрой философии Института народного хозяйства, в 1971-90 - Казахского государственного университета. Труды по философским проблемам естествознания. В своих работах Касым Рахматуллин показал роль диалектико-материалистической методологии в астрономическом познании и сформулировал философские выводы, вытекающие из данных современной астрономии и космонавтики. В частности, им было предложено новое понимание развития как качественно необратимого процесса.

• **Касым Мингалимович Фасахов** (р. 1930), писатель, публицист. Сборник стихов «Среди волн» («Дулкыннар кочагында», 1964), поэма «Карабаш батыр» (1972), сборник прозы «Правда? Только правда!» («Хакыйкать каршында!», 1987).

КАСЫМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Касым *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Касыймбай.

КАСЫМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Касым *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Касыймбәк.

КАСЫМЖАН *(араб.-перс.)* Касым *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Касыймҗан.

КАСЫМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Касым *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Касыймхан.

КАТИБ *(араб.) см.* Катип. *Диалект. вариант:* Катиф. *Тат. написание:* Кәтиб.

КАТИП *(араб.)* Писатель, пишущий; секретарь. *Диалект. варианты:* Кути, Кутип. *Тат. написание:* Катип.

КАУСАР *(араб.; религ. имя)* **1.** От слова *алькаусар* (название райского источника). **2.** Обилие. **3.** Медовый шербет, сладкий напиток. Имя Каусар во многих районах РТ употребляется только как женское. В районе Агрыза дается также мальчикам. *Тат. написание:* Кәүсәр.

• **Каусар Камилович Яхин** (р. 1949), психиатр, доктор медицинских наук (1993), профессор (1994). С 1976 в Казанском медицинском университете. Труды по изучению влияния профессиональных факторов на психическое здоровье рабочих, профилактике невротических реакций.

Каусар Яхин

КАФИ *(араб.)* Способный, расторопный, дельный. *Тат. написание:* Кафи.

КАФИЛЬ *(араб.)* **1.** Возвращающийся. **2.** Тот, кто берет на себя ответственность; воспитатель, опекун. *Тат. написание:* Кафил, Кәфил.

КАХАРМАН *(перс.)* Герой, богатырь. *Диалект. варианты:* Карман, Карманай. *Тат. написание:* Каһарман.

КАХИР *(араб.)* Побеждающий в борьбе, одерживающий верх, покоряющий, победитель. *Диалект. вариант:* Каир. От аллонима Каир образована фамилия Каиров, имеющая распространение среди казанских татар. Эта фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Каһир.

КАХХАР *(араб.)* Обладатель великой силы (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Каһһар.

КАЧКЫН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Беглец. В старину у тюркских народов давалось незаконнорожденным мальчикам; этим именем также нарекались мужчины, перебежавшие в данное племя из

другого. *Тат. написание:* Качкын.

КАЧКЫНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Качкын (беглец) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Качкынбай.

КАЧМАС *(древнетюрк.-тат.)* Не убежит, не сбежит. Сохранилось у русских в фамилии Качмасов. *Тат. написание:* Качмас.

КАШАФ *см.* Кашшаф.

• **Кашаф Шайхутдинович Шамсутдинов** (1909-93), химик-технолог. В 1929-60 на Казанском меховом комбинате (ныне АО «Мелита»), с 1953 главный инженер. Государственная премия СССР (1951) за разработку и промышленное освоение нового метода обработки меховой овчины с облагораживанием волосяного покрова.

КАШИФ *(араб.)* Открыватель нового, изобретатель. *Тат. написание:* Кәшиф.

• **Кашиф Валиахметович Рахим** *(Рахимов)* (1905-89), писатель. Сборник рассказов «Бестолковые» («Тозсызлар», 1932), «Радостная осень» («Шатлыклы көз», 1933). В 1930-е гг. необоснованно репрессирован; реабилитирован.

• **Кашиф Ибатуллович Ибатуллин** (1926-2003), административно-хозяйственный деятель. Заслуженный работник торговли РСФСР (1975). В 1951-92 в системе торговли, с 1966 заместитель министра торговли, с 1967 начальник Управления общественного питания при СМ ТАССР. В 1964-66 заместитель директора Казанского швейного объединения «Восток». Депутат Верховного Совета ТАССР в 1980-90.

Кашиф Ибатуллин

• **Кашиф Джиганшевич Мухамедшин** (р. 1926), юрист, доктор юридических наук (1979), профессор (1981). Заслуженный юрист Казахской ССР (1986). В 1952-69 на научно-педагогической работе в Алма-Ате. В 1969-89 начальник кафедры Карагандинской высшей школы МВД СССР. С 1989 в Карагандинском университете. Труды по государственному праву.

КАШИФУЛЛА *(араб.)* Тот, кто признает Аллаха. *Тат. написание:* Кәшифулла.

КАШКАР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Волк. Имя, связанное с древним языческим обычаем. Слово *кашкар* по сей день употребляется в чувашском языке в значении «волк». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилиях Кашкарев, Кашкаров. *Синонимы:* Бури, Кашкар, Курт, Чан. *Тат. написание:* Кашкар.

КАШКАРБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кашкар (волк) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байбури. *Синонимы:* Бурибай, Чанбай. *Тат. написание:* Кашкарбай.

КАШФЕЛЬ *(араб.)* Открывать, вносить ясность. *Тат. написание:* Кәшфел.

КАШФЕЛЬБАЯН *(араб.)* Кашфель *(см.)* + Баян *(см.)*. *Тат. написание:* Кәшфелбаян.

КАШФЕЛЬГАЯН *(араб.)* Кашфель *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Кәшфелгаян.

КАШФЕЛЬГИЛЕМ *(араб.)* Открывать новые знания, развивать науку. *Тат. написание:* Кәшфелгыйлем.

КАШФЕЛЬЗАДА *(араб.-перс.)* Кашфель *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Кәшфелзадә.

КАШФЕЛЬМАГАН *(араб.)* Выяснение, раскрытие смысла. *Тат. написание:* Кәшфелмәган.

КАШФЕЛЬМУЛЮК *(араб.)* Кашфель *(см.)* + Мулюк *(см.)*. *Тат. написание:* Кәшфелмөлек.

КАШФЕЛЬХАК *(араб.)* Открытие истины. *Тат. написание:* Кәшфелхак.

КАШФЕРАЗИ *(араб.)* Кашфель *(см.)* + Рази *(см.)*. *Диалект. варианты:* Кашифрази, Кашбрази. *Тат. написание:* Кәшферазый.

КАШФЕТДИН *(араб.)* Знающий, познающий религию. *Диалект. варианты:* Кашбетдин, Кашфи. *Тат. написание:* Кәшфетдин.

КАШФИНУР *(араб.)* Находить, открывать сияние. *Тат. написание:* Кәшфинур.

КАШФУЛЛА *(араб.)* Исповедь, раскрытие души перед Аллахом, откровение Аллаху. *Тат. написание:* Кәшфулла.

КАШШАФ *(араб.)* Первооткрыватель, изобретатель; тот, кто объясняет, растолковывает. *Диалект. вариант:* Кашап. *Тат. напи-*

сание: Кашшаф (Кашаф).

• **Кашшаф Патии** *(Патиев)* (конец 19 - начало 20 вв.), поэт. Сборник «Стихи К.Патии» («К.Патии шигырьләре», 1910), «Стихи» («Әшгар», 1915).

• **Кашшаф Тарджемани** (1877-1943), религиозный и общественный деятель, богослов. С 1904 имам-хатиб мечети №11 в Новотатарской слободе Казани, мударрис медресе при мечети. С 1917 кази Центрального Духовного Управления мусульман Внутренней России и Сибири, одновременно в 1924-28 издатель и редактор журнала «Ислам мажаллясе». В 1936-37 выполнял обязанности муфтия. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Кашшаф Тарджемани

• **Кашшаф Хабирович Басыров** (1906-43), писатель, переводчик. Сборник рассказов «Знакомые» («Танышлар», 1958). Перевел на татарский язык произведения М.Ю.Лермонтова, А.П.Чехова, В.Г.Короленко. Погиб на Великой Отечественной войне.

КАШШАФЕТДИН *(араб.)* Открывающий религию, растолковывающий религию. *Диалект. варианты:* Кашап, Кашай, Кашук. *Тат. написание:* Кашшафетдин.

КАЮМ *(араб.)* Вечно живой; не меняющийся, твердый, надежный (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Каюм.

Каюм Насыри

• **Каюм Насыри** (1825-1902), учёный-просветитель, историк-этнограф, языковед, писатель. Образование получил в медресе «Касимия», был вольнослушателем Казанского университета, изучал русский язык. В 1855-71 преподавал татарский язык в Казанском духовном училище и Казанской духовной семинарии. В 1871 в Казани организовал свою школу. С 1879 занимался творческой и научной деятельностью. Внёс вклад в развитие различных отраслей гуманитарных наук, заложил основы современного татарского литературного языка, его научной терминологии. Труды по фонетике и грамматике - «Образец» («Әнмүзәҗ», 1895), лексикографии татарского языка. (двуязычные словари, первый толковый словарь «Ләһҗәи татари» в 2-х т., 1895-96). Автор научно-популярных произведений, первых татарских календарей. Каюм Насыри много внимания уделял изучению истории края, татарского народа, его фольклора и этнографического наследия. Им написаны также труды по литературе, педагогике, земледелию, ботанике, медицине, составлены учебники по арифметике, геометрии, географии. Каюм Насыри внёс большой вклад в развитие татарской публицистики и критики. Изданные им календари, заметки, статьи на общественно-педагогические и литературно-критические темы явились для своего времени значительным событием в идеологической жизни татарского народа. Особое значение в его деятельности имело регулярное издание календарей - своего рода заменителя татарской периодической печати в условиях отсутствия татарской периодики.

• **Каюм Закирович Забаров** (1920-96), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1946). В Великую Отечественную войну старшина, наводчик орудия, отличился в боях у р. Одер (Германия).

КЕЛЯШ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; обряд. имя; астроном. термин) см.* Теляш. В древности булгаро-татарами использовался солнечно-лунный календарь, по которому одиннадцатый месяц года именовался *келяу*. Мальчикам, родившимся в этом месяце, давалось имя Келяш. *Тат. написание:* Келәш.

КЕЧЕБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Младший бай. Давалось младшему ребенку в семье. *Тат. написание:* Кечебай.

КЕШ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Соболь (пушной зверь). *Синоним:* Самур. *Тат. написание:* Кеш.

КЕШБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Кеш (соболь) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Кешбай.

КЕШБИ *(древнетюрк.-тат.)* Кеш (соболь) + би (князь, господин). *Тат. написание:* Кешби.

КЕШМУХАММЕТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Кеш (соболь) + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Кешмөхәммәт.

КИЕК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Слово «киек» в старотатарском языке употреблялось для обозначения объектов охоты (олень, сайга, косуля). Сохранилось в фамилиях Киеков, Киюков, Куеков, Куюков. *Тат. написание:* Киек.

КИЕКБАЙ *(древнетюрк.-тат.-башкир.)* Киек *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Данное имя по сей день встречается у башкир. *Тат. написание:* Киекбай.

КИЕКХАН *(древнетюрк.-тат.-башкир.)* Киек *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Киекхан.

Киль ~ Кильде *(тюрк.-тат.)* Пусть родится; родился. *Тат. написание:* Кил ~ Килде.

КИЛЬБАЙ *(тюрк.-тат.)* Киль (пусть родится) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Килбай.

КИЛЬБАРС *(тюрк.-тат.)* Киль (пусть родится) + барс (сильный, как барс, тигр). *Тат. написание:* Килбарс.

КИЛЬБАШ *(тюрк.-тат.)* Киль (пусть родится) + баш (ребенок). *Тат. написание:* Килбаш.

КИЛЬДЕБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Кильде (родился) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байгильде, Байкильде. *Тат. написание:* Килдебай.

КИЛЬДЕБЕК *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* Кильде (родился) + бек (господин). Название татарской деревни в Сабинском районе РТ. *Тат. написание:* Килдебәк.

КИЛЬДЕГУЗЯ (КИЛЬДЕХУЖА) *(тат.-перс.)* Кильде (родился) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Килдегужа (Килдехужа).

КИЛЬДЕГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Кильде (родился) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулкильде. *Тат. написание:* Килдегол.

КИЛЬДЕКУШ *(тюрк.-тат.)* Кильде (родился) + куш (пара, ровня, друг). *Тат. написание:* Килдекуш.

КИЛЬДЕМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Кильде (родился) + Мухаммет *(см.). Тат. написание:* Килдемөхәммәт.

КИЛЬДЕШ ~ КИЛЬДЕИШ *(тюрк.-тат.)* Кильде (родился) + иш (помощник, ребенок). В языке литовских татар слово *килдиш ~ келдиш* имеет значение «тот, кто пришел в дом невесты, муж». От этого слова образована фамилия Келдыш (по мнению Н.А.Баскакова). *Срав.:* Ишкильде. *Тат. написание:* Килдеш ~ Килдеиш.

КИЛЬДИЯР *(тат.-перс.)* Кильде (родился) + яр (любимый человек). Сохранилось у татар и башкир в фамилии Кильдияров. *Тат. написание:* Килдеяр.

КИЛЬДУРАЗ *(тюрк.-тат.)* Кильде (пришло) + ураз (счастье). Сохранилось в фамилии Кильдуразов и в названии татарской деревни в Буинском районе РТ. *Срав.:* Уразгильде, Уразкильде. *Тат. написание:* Килдураз.

КИЛЬМАК *(тюрк.-тат.)* Пришедший (родившийся) ребенок. Сохранилось у казанских татар в фамилии Килмяков, у удмуртов - в фамилии Кельмаков. *Тат. написание:* Килмәк.

КИЛЬМУРЗА *(тат.-перс.)* Киль (пусть родится) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Килморза.

КИЛЬМУХАММЕТ (ГИЛЬМУХАММЕТ) *(перс.-араб.)* Земля под ногами пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Кильмет, Килембет, Килем, Кильмамет, Кильми, Кильмай. *Тат. написание:* Килмөхәммәт (Гилмөхәммәт).

КИЛЬСЕНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Пусть придет (родится) бай. *Тат. написание:* Килсенбай.

КИЛЬТАШ *(тюрк.-тат.)* Киль (пусть родится) + таш (камень). *Тат. написание:* Килташ.

КИЛЬТИЯР *(тюрк.-тат.)* Пусть родится ребенок. *Тат. написание:* Килтияр.

КИЛЬЧУРА *(тюрк.-тат.)* Киль (пусть родится) + чура (мальчик, богатырь, воин). *Тат. написание:* Килчура.

КИЛЯБАЙ *(тюрк.-тат.)* Рождается бай. *Тат. написание:* Киләбай.

КИМ *(рус.; неологизм)* Аббревиатура слов «Коммунистический Интернационал Молодежи». *Тат. написание:* Ким.

• **Ким Мухамедович Сафиуллин** (р. 1927), художник-монументалист, живописец. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). Автор настенных росписей, витражей, резных гипсовых композиций в интерьерах общественных зданий. Основные произведения: фресковые росписи «Вечность земли» (школа совхоза «Татарстан», 1976),

«История татар» (из 4 частей: татарская гимназия №2 в г. Набережные Челны, 1990-е гг.); живописные пейзажи, триптих «Чингиз-хан» (1993) и др.

КИНДЖЕЛЬГАЯН *(перс.-араб.)* Кинджель *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Кәнҗелгаян.

КИНДЖА *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Самый младший ребенок. *Диалект. варианты:* Кинтя, Кинча. **2.** Богатство, ценность. *Тат. написание:* Кинҗә, Кәнҗе ~ Кәнҗел.

КИНДЖАБАЙ *(тюрк.-тат.)* Кинзя (самый младший) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Младший бай (ребенок). *Тат. написание:* Кинҗәбай.

КИНДЖАБЕК *(тюрк.-тат.)* Кинзя (самый младший) + бек (господин). *Тат. написание:* Кинҗәбәк.

КИНДЖАБУЛАТ *(тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Кинҗәбулат.

КИНДЖАГАЛИ *(тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Кинҗәгали.

КИНДЖАГУЛ ~ КИНДЖАКУЛ *(тюрк.-тат.)* Кинзя (самый младший) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Кинҗәгол ~ Кинҗәкол.

КИНДЖАКАЙ *(перс.-тат.)* **1.** Богатство, ценность. **2.** Юноша, молодой человек. **3.** Образовано присоединением к слову *кинзя*, имеющему значение «только что поспевший», уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Кинзякаев, Кинзикиев. *Тат. написание:* Кәнҗекәй.

КИНДЖАКИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришел (родился) Кинзя *(см.)*. *Тат. написание:* Кәнҗекилде.

КИНДЖАМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + Мурат *(см.)*. Долгожданный младший ребенок. *Тат. написание:* Кинҗәморат.

КИНДЖАНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Кинҗәнур.

КИНДЖАСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + султан. *Тат. написание:* Кинҗәсолтан.

КИНДЖАХАН *(тюрк.-тат.)* Кинзя (самый младший) + хан. *Тат. написание:* Кинҗәхан.

КИНДЖАХМЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кинзя (самый младший) + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Кинҗәхмәт.

КИНЗЯ *см.* Кинджа.

- **Кинзя Арсланов** (?-?), сподвижник Е.И.Пугачева, один из предводителей восставших башкир в Крестьянской войне 1773-75. Был абызом (учителем), знал русский язык, в начале 1760-х гг. стал старшиной Бушмас-Кыпчакской волости Ногайской дороги (области) Башкирии. В начале октября 1773 Кинзя Арсланов во главе башкир своей волости пришел в Бёрдский лагерь (около Оренбурга) Пугачева, получил чин «главного полковника» и стал «атаманом» башкир. На татарском языке писал указы, манифесты и т.п., был членом главного штаба повстанцев. Вместе с Пугачевым руководил многочисленными очагами восстания в Башкирии. Пропал без вести в сентябре 1774.

Кинзя Арсланов

КИРАМ *(араб.)* **1.** Щедрые, благородные. **2.** Дорогой, славный. **3.** Прямодушие, чистосердечность, искренность. *Тат. написание:* Кирам.

КИРАМЕТДИН *(араб.)* Щедрый, чистосердечный слуга религии. *Диалект. варианты:* Кирай, Кирами. *Тат. написание:* Кираметдин.

КИРАМУЛЛА *(араб.)* Щедрый, чистосердечный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Кирамулла.

КИРГИЗБАЙ *(древнетюрк.; этноним)* Киргиз (название народа) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Данное имя встречается у уральских и сибирских татар. *Тат. написание:* Кыргызбай.

КИРЕЙ *(древнетюрк.-тат.-башкир.)* **1.** Бри-

тва. Давалось с пожеланием, чтобы мальчик мог противостоять злым силам как острый клинок, бритва. **2.** Умей противостоять смерти. Сохранилось в фамилиях Киреев, Кириев. *Тат. написание:* Кирәй.

КИЧУБАЙ *(тюрк.-тат.; историч.)* Глава переправы. В древности: должность лица, руководившего переправами (в поселениях, расположенных на берегах крупных рек). Сохранилось в фамилии Кичубаев. *Тат. написание:* Кичүбай.

КИЯМ *(араб.)* **1.** Подъем, возрождение. **2.** Приветствовать, встречать стоя. *Тат. написание:* Кыям.

- **Киям Исхакович Юлдашев** (1890-1955), поэт. Сборник для детей «Стихи для детей» («Зилзилә хикәясе», 1912), «Лирические стихи» («Моңлы тавышлар...», 1912). В 1927-37 директор Татгосиздата. В 1937-40 необоснованно репрессирован; реабилитирован.
- **Киям Алимбекович Абрамов** (1897-1938), государственный деятель. С 1925 на партийной работе, 1-й секретарь Нижнегородского райкома ВКП(б) Казани, заведующий орготделом Татарского обкома ВКП(б). В 1930-37 председатель СНК ТАССР. Работы но экономике и культуре ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Киям Салахович Миннибаев** (р. 1929), переводчик, писатель. Заслуженный работник культуры РСФСР (1980). Переводы на татарский язык произведений Л.Н.Толстого. А.Н.Толстого, В.Я.Шишкова, Г.Гарсия Маркеса. Роман «Бакый - это вечный» («Бакый», 1997), рассказы. Статьи по теории художественного перевода и искусству.

Киям Миннибаев

КИЯМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Киям (см.) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Кыямбай.

КИЯМЕТДИН *(араб.)* Подъем религии. *Тат. написание:* Кыяметдин.

КИЯМНУР *(араб.)* Подъем, восхождение лучей, сияния. *Тат. написание:* Кыямнур.

КИЯС *(араб.)* **1.** Сопоставление, сравнение; пример, образец. **2.** Цена, достоинство; достойный. *Тат. написание:* Кыяс.

КРЫМ *(древнетюрк.-булгар.; историч.)* В древнетюркском языке слово *корум* употреблялось в значении: **1.** Разбросанные камни, обломки скал, валуны. **2.** *В переносном значении:* несметное количество скота. Это имя было в употреблении у татар во времена Казанского ханства. Так звали деда татарского поэта Габдрахима Утыз Имяни (1756-1836). Сохранилось в фамилии Крымов. Стефан Илчев отмечает, что фамилии Крумов и Крумовский, встречающиеся у придунайских болгар, происходят от древнеболгарского имени Крум (Крым ~ Кыры), в последнее время вновь вошедшего в употребление. *Тат. написание:* Кырым.

КРЫМБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Крым *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Бай, обладающий большим количеством скота. Сохранилось в фамилии Крымбаев. *Тат. написание:* Кырымбай.

КРЫМСАРАЙ *(древнетюрк.-тат.-перс.; обряд. имя; геогр. термин)* Крым *(см.)* + сарай (дворец). Дворец с несметными сокровищами. Данное имя давалось ребенку с пожеланием большого богатства. Встречается в книгах переписи населения Казани XVI и XVII веков. *Тат. написание:* Кырымсарай.

КРЫМХАН *(древнетюрк.-тат.)* Крым *(см.)* + хан. В значении «хан, обладающий несметным количеством скота». *Тат. написание:* Кырымхан.

КРЫМХУЖА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Крым *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). В значении «владелец несметного количества скота». *Тат. написание:* Кырымхуҗа.

КУАН *(казах.-тат.)* Радуйся, будь радостным. *Тат. написание:* Куан.

КУАНДЫК *(тюрк.-тат.)* Мы обрадовались (рождению ребенка). *Синоним:* Суюндук. *Тат. написание:* Куандык.

КУАТ *(араб.)* Сила, энергия, мощь; мужество. *Тат. написание:* Куәт.

КУАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Куат *(см.)* +

бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байкуат. *Тат. написание:* Куәтбай.

КУАТБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал силу, мощь (в значении: Бог дал мальчика). *Тат. написание:* Куәтбирде.

КУБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *куба* (бледно-бурый - масть) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и сибирских татар в фамилии Кубаев (Кобаев). *Тат. написание:* Кобай.

КУБАКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *куба* (бледно-бурый - масть) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кубакаев (Кобакаев). *Тат. написание:* Кобакай.

КУБАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Бледно-бурый (масть животных). *Тат. написание:* Кобач.

КУБАШ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* **1.** Название птицы. **2.** Куба (бледно-бурый) + иш (пара, ровня, друг). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кубашев. *Тат. написание:* Кубаш.

КУБЯК *(древнетюрк.-булгар.-кыпчак.-тат.; обряд. имя)* Собака; *в перенос. значении:* товарищ. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок был неприхотливым, стойким к болезням. Было в употреблении у булгаро-татар во времена Казанского ханства. От этого имени образованы татарские и русские фамилии Кубяков, Кобяков. *Тат. написание:* Күбәк.

КУГАНАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано слиянием слова *кук*, имеющего в древнетюркском языке значение «небеса, бог», со словом *анак*, означающего «щенок». В значении «священный щенок». В этом имени просматриваются явления тотемизации (привязка к слову *анак* - тотему) и освящения (привязка к слову *кук* - «небеса). Сохранилось в названии татарской деревни в Стерлибашском районе и в названии русской деревни в Аургазинском районе Башкортостана. *Тат. написание:* Күгәнәк.

КУГАРЧИН *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Голубь. У булгаро-татар употреблялось в качестве мужского имени. У казанских татар и марийцев сохранилось в фамилиях Кугарченев, Кугарчинов. *Синонимы:* Кабутар, Юнус. *Тат. написание:* Күгәрчен.

КУГЕЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; геогр. термин)* Синеглазый ребенок. Данное имя встречается также у марийцев. Название деревни в Зеленодольском районе РТ. *Тат. написание:* Күгәй.

КУГУШ *(древнетюрк.-чагатайское староузбек.; булгар.-тат.; геогр. термин)* Образовано присоединением к слову *кугу*, имеющему в чагатайском (староузбекском) языке значение «лебедь», уменьшительно-ласкательного аффикса *-иш*. В булгаро-татарском языке имеет форму Кугеш. Имя Кугеш встречается также у марийцев. Название деревни в Зеленодольском районе РТ. Документально подтверждено, что эта деревня существовала еще во времена Казанского ханства. Имя Кугуш сохранилось у татар и русских в фамилии Кугушев. *Тат. написание:* Күгеш.

КУДАБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кум, сват. *Тат. написание:* Кодабай.

КУДАКАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову *куда* (кум, сват) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. У башкир употребляется в форме Кузакай. *Тат. написание:* Кодакай.

КУДАШ *(древнетат.-башкир.)* **1.** Имя, образованное путем присоединения к слову *куда* (кум, сват) уменьшительно-ласкательного аффикса *-ш*. В значении «младший кум, сын кума». **2.** В древнетюркском языке слово *кудаш* имело значение

«мальчик, родившийся от одного отца, но от другой матери (по отношению к своим сводным братьям и сестрам)». **3.** По мнению Й.Гарая, имя Кудаш ~ Кодаш образовано от слова *кулдаш* (товарищ). *Срав.:* Карындаш. Фамилия Кудашев встречается у татар, башкир, а также у русских. *Тат. написание:* Кодаш.

КУДРАТ *(араб.)* Сила, мощь, могущество. *Тат. написание:* Кодрәт.

КУДРАТУЛЛА *(араб.)* Воплощающий могущество Аллаха. *Тат. написание:* Кодрәтулла.

Куз *(тат.)* Глаз. *Тат. написание:* Күз.

КУЗАК *(древнетюрк.-тат.; ботанич. термин; обряд. имя)* Стручок гороха. Давалось с пожеланием, чтобы в будущем у мальчика было так же много детей, как горошин в стручке. *Тат. написание:* Кузак ~ Куҗак.

КУЗБАЙ *(тюрк.-тат.)* Куз (глаз) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Бай (мальчик) дорогой, как зеница ока. *Тат. написание:* Күзбай.

КУЗБЕК *(тюрк.-тат.)* Куз (глаз) + бек (господин). В значении «бек (господин) дорогой, как зеница ока». *Срав.:* Кузби. Сохранилось у казанских татар в фамилии Кузбеков. *Тат. написание:* Күзбәк.

КУЗБИ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Куз (глаз) + би (князь, вельможа). Би дорогой, как глаз. *Срав.:* Кузбек. Местное название деревни Средние Лащи (Буинский район РТ). *Тат. написание:* Күзби.

КУЗГУН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ворон. У древних тюрков ворон являлся символом мудрости, ума, учености. Сохранилось в фамилии Кузгунов. *Тат. написание:* Козгын.

КУЗИ ~ КУЗАЙ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; астроном. термин)* **1.** Ягненок весеннего приплода. **2.** Овен (знак зодиака). Татарское название месяца хамаль, соответствующего месяцу март в современном летоисчислении. Происхождение этого названия связано со временем появления на свет *кузи* - ягнят весеннего приплода. Имя Кузи ~ Кузы сохранилось в фамилиях Кузаев, Кузиев и Кузеев. *Тат. написание:* Кузы ~ Кузый ~ Кузи ~ Күзәй.

КУЗИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Кузи *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось у пермских и сибирских татар в фамилиях Кузибаев, Кузыбаев. *Тат. написание:* Кузыбай.

КУЗИБАЛА *(древнетюрк.-тат.)* Кузи *(см.)* + бала (ребенок). *Тат. написание:* Кузыбала.

КУЗИБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Кузи *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Кузыбәк.

КУЗИКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Родился ягненок весеннего приплода. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Кузигильдиев. *Тат. написание:* Кузыкилде.

КУЗИМКУЛ ~ КУЗИГУЛ *(тюрк.-тат.)* Кузи *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Сохранилось у казанских татар в фамилии Кузимкулов. *Тат. написание:* Кузымкол ~ Кузыгол.

КУЗКАЙ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Образовано присоединением к слову *куз* (глаз) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. В значении «ребенок дорогой, как зеница ока». Название деревни в Мензелинском районе РТ. *Тат. написание:* Күзкәй.

КУЙБАГЫШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Выпас овец. В значении «помощник чабана». Сохранилось у сибирских татар и мишарей (мещеряков) в фамилии Куйбагышев. *Тат. написание:* Куйбагыш.

КУЙЧИБАЙ *(древнетюрк.-тат.-казах.; обряд. имя)* В древности этим именем нарекали мальчиков, родившихся в год Ов-

цы по восточному календарю. У казахов по сей день встречается имя Койшибай. *Тат. написание:* Куйчыбай.

КУКЕ ~ КУКИ ~ КУКУЙ *(монгол.-тюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Старинное имя, имеющее значение «кукушка» (от монгольского *хохээ* - «кукушка»). Обычно это имя давалось единственному ребенку в семье. Имя Куке сохранилось в родословной села Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ: Куке баба → Сайфулла → Фатхулла → Хайбулла → Габдессаттар → Габдрахман → Файзерахман → Гумар → Айвар → Кулшариф. *Тат. написание:* Күке ~ Күки ~ Күкүй.

КУККУЗ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Синеглазый ребенок. Старинное обрядовое булгаро-татарское имя, дававшееся в соответствии с внешним обликом, цветом глаз ребенка. *Тат. написание:* Күккүз.

КУКЛЯШ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; историч.)* Имя, образованное от старинного древнетюркско-булгарского слова *кокляш*, означающего «пускать корни», «расцветать». Сохранилось в фамилии Кукляшев. *Тат. написание:* Күкләш.

КУКМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Кук (синий) + мурза (сын эмира; представитель знати). Возможно значение «святой мурза». *Тат. написание:* Күкморза.

КУКТАЙ *(тюрк.-тат.)* Сивый жеребенок. *Тат. написание:* Күктай.

КУКТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Синее железо. В значении «священный металл». *Срав.:* Тимеркук. *Тат. написание:* Күктимер.

Кул *(древнетюрк.-тат.)* В древнетюркском языке слово «кул», помимо значений «раб, слуга», имело также значения «раб Аллаха, товарищ, спутник, богатырь, воин, работник, помощник, представитель» и др. *Диалект. вариант:* Гул. *Тат. написание:* Кол.

КУЛАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *кул* (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) обращательно-назывного аффикса *-ай*. *Диалект. вариант:* Кулый. *Тат. написание:* Колай.

КУЛАЙБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Приятный, симпатичный бек (господин). *Тат. написание:* Кулайбәк.

КУЛАХМЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Ахмет *(см.)*. Раб прославленного, знаменитого, достойного всех похвал. *Тат. написание:* Коләхмәт.

КУЛАЧ *(тат.; неологизм)* Смешливый, улыбчивый, веселый ребенок. *Синоним:* Кулемсар. *Тат. написание:* Көләч.

КУЛБАЙ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байгул, Байкул. *Тат. написание:* Колбай.

КУЛБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + барс (тигр). Сохранилось в фамилиях Кулбарисов, Кулбарсов. *Тат. написание:* Колбарс.

КУЛБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + бек (господин). Сохранилось в фамилиях Кульбеков, Кулбеков. *Срав.:* Биккул. *Тат. написание:* Колбәк.

КУЛБИ *(тюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + би (князь, вельможа). *Срав.:* Бигул, Бикул. *Тат. написание:* Колби.

КУЛБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + бирде (дал). Аллах дал помощника. *Срав.:* Бирдекул. *Тат. написание:* Колбирде.

КУЛГАЛИ *(древнетюрк.-булгар.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Гали *(см.)*. *Синоним:* Габ-

дельгали. *Тат. написание:* Колгали.

• **Кулгали** (1183-1236), поэт, основоположник татарской письменной литературы. Автор лироэпической поэмы «Сказание о Юсуфе» («Кыйсса-и Йосыф», 1236). Сюжет поэмы заимствован из библейско-коранического сказания о Юсуфе. В произведениях нашли отражение многие общечеловеческие проблемы: борьба добра и справедливости с силами зла, стремление людей к счастью, нравственной чистоте, совершенству и т.д. Поэма сыграла огромную роль в формировании этических представлений татарского народа, в становлении и развитии его литературного языка. В местах компактного проживания татар обнаружено около 200 списков поэмы. Первое издание произведений Кулгали было подготовлено Утыз Имяни и осуществлено в 1839 Рахматуллой Амирхановым. Поэма переиздавалась в Казани более 80 раз.

Кулгали

***Примечание*:** раздельное написание имени *(Кул Гали)* является *ошибочным*[3].

КУЛГАРАЙ *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Колгәрәй.

КУЛГИЛЬДЕ ~ КУЛКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кильдегул. Сохранилось в фамилии Кулгильдин. *Тат. написание:* Колгилде ~ Колкилде.

КУЛГЫНА *(монгол.; архаическое; обряд. имя; геогр. термин)* Старинное имя, образованное от монгольского слова *холгона* (мышь). В древности этим именем нарекали мальчиков, родившихся в год Мыши по «Животному циклу» (*Срав.:* Сыскан, Сысканбай; Тышкан, Тышканбай и др. - башкирские и киргизские имена). Имя, имевшее распространение среди казанских татар в XVI - XVII веках. Название татарской деревни в Апастовском районе РТ. *Тат. написание:* Колгына.

КУЛДАВЛЕТ *(тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + давлет (государство). Тот, кто служит на благо государства. *Срав.:* Давлеткул. *Тат. написание:* Колдәүләт.

КУЛИ *(древнетюрк.-тат.)* Раб, слуга Аллаха. Сохранилось в фамилии Кулиев. *Тат. написание:* Кули.

КУЛИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Слуга бая. Сохранилось в фамилии Кулибаев. *Тат. написание:* Кулибай.

КУЛИБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Слуга бека (господина). Сохранилось в фамилии Кулибеков. *Тат. написание:* Кулибәк.

КУЛИШ *(тюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + иш (помощник, спутник, ребенок). *Диалект. варианты:* Кулыш, Куляш. *Тат. написание:* Колиш.

КУЛКАМАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Камар (луна). Раб божий (человек) с красотой месяца. *Тат. написание:* Колкамәр.

КУЛКУМАН *(древнетюрк.-тат.; этноним)* **1.** Мальчик со светло-каштановыми волосами. **2.** Старинное название кипчаков. М.Закиев связывает его происхождение со словами *куба* (бледно-бурый) и *кыуман* (лебедь). Имя Кулкуман встречается в книге переписи населения Казанской губернии 1602-03 годов. *Тат. написание:* Колкоман.

КУЛМАН *(древнетюрк.-тат.)* Раб, слуга, помощник. *Тат. написание:* Колман.

КУЛМУРЗА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзагул, Мурзакул. *Тат. написание:* Колморза.

КУЛМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметкул. *Диалект. варианты:* Кулмамет, Кулмет, Кулымбет, Кулмый, Кулмай. *Тат. написание:* Колмөхәммәт.

[3] Саттар-Мулилле Г.Ф. Татар исемнәре ни сөйли? – Казань: Раннур. - с. 139.

КУЛМУХАММЕТАМИР *(тюрк.-тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Мухамметамир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Кулмамир. Сохранилось у казанских татар в фамилии Кулмамиров. *Тат. написание:* Колмөхәммәтәмир.

КУЛСАДЫК *(тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Садык *(см.)*. Преданный раб, слуга; верный друг. *Тат. написание:* Колсадыйк.

КУЛСАИТ *(тат.-араб.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саиткул. *Тат. написание:* Колсәет.

КУЛСАМАТ *(тат.-араб.)* Раб вечно живого (Аллаха). *Тат. написание:* Колсамат.

КУЛСАРЫ *(тюрк.-тат.)* Святой, добрый раб божий. Во времена Казанского ханства на обочине Джурийской дороги была татарская деревня с названием Кулсары. *Разновидность:* Кулсар. Имя Кулсар по сей день встречается у марийцев. *Тат. написание:* Колсары.

КУЛТАЙ *(тюрк.-тат.-монгол.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + тай (в монгольском языке -*тай* - аффикс мужского рода). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков), казанских и сибирских татар в фамилии Култаев. *Тат. написание:* Колтай.

КУЛТАШ *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + таш (камень). *Тат. написание:* Колташ.

КУЛТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + тимер (железо). Раб божий выносливый и крепкий, как железо. *Тат. написание:* Колтимер.

КУЛТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + туган (родился). *Тат. написание:* Колтуган.

КУЛТЯБАЙ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Култя (сноп) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Это имя давалось ребенку с пожеланием богатства и обильной пищи. У удмуртов встречается по сей день. *Тат. написание:* Көлтәбай.

Кулун *(древнетюрк.-тат.)* Жеребенок. *Тат. написание:* Колын.

КУЛУНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Кулун (жеребёнок) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Колынбай.

КУЛУНТАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *кулун* (жеребенок) аффикса -*тай*, являющегося в монгольском языке признаком мужского рода. По мнению О.Н.Трубачева, русская фамилия Коллонтай происходит от татарского имени Кулунтай (у узбеков - *кулинта,* у уйгур - *кулунта* - «дикий осел»). *Тат. написание:* Колынтай.

КУЛУРАЗ *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Ураз (счастье, радость). Счастливый раб божий. *Срав.:* Уразгул, Уразкул. *Тат. написание:* Колураз.

КУЛЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Кулчурин, Кулчуров. *Срав.:* Чурагул, Чуракул. *Тат. написание:* Колчура.

КУЛШАРИФ ~ КУЛШАРИП *(древне-тат.-араб.; историч.)* Кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + Шариф *(см.)*. У казанских татар встречается фамилия Кулшарипов. Кулшариф - название татарской деревни в Альметьевском районе РТ. *Срав.:* Шарифкул. *Тат. написание:* Колшәриф ~

Колшәрип.

• **Кулшариф** (?-1552), государственный и религиозный деятель. Глава мусульман (сейид) Казанского ханства, поэт. Неоднократно участвовал в посольствах казанских ханов в Москву. Один из руководителей обороны Казани в 1552. Организовал отряд из шакирдов. Погиб, защищая Казань от войск Ивана Грозного. Из поэтического наследия Кулшарифа известны 4 газели, позднее включённые в «Книгу Бакыргана» («Бакырган китабы»); ему также приписывается дастан «Сказание о Хубби Ходже» («Кыйссаи Хөбби хуҗа», издан в 1889). В честь Кулшарифа была названа казанская мечеть, построенная в 16 веке, - самая большая мечеть в Европе. В 1552 году она была разрушена войсками Ивана Грозного при взятии Казани. Воссоздана в 1995.

***Примечание*:** раздельное написание имени *(Кул Шариф)* является *ошибочным*[4].

КУЛЫЙ *(тат.-араб.; историч.)* В середине XIX века у казанских татар было в употреблении составное мужское имя Маулакулый («Раб Аллаха»). Его вторая часть (Кулый) часто употреблялась как самостоятельное имя. Вымышленная фамилия татарского поэта XVII века Маула Кулый (Г.Саттаров). От имени Кулый образованы фамилии Кулыев, Кулиев, Кулеев, Колов. *Тат. написание:* Колый.

КУМАЧБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кумач (хлеб) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Имя, дававшееся с пожеланием, чтобы ребенок всегда имел много хлеба и пищи. *Тат. написание:* Күмәчбай.

КУМУШ *(древнетюрк.-тат.)* Серебро, драгоценный металл. Символ внутренней чистоты, безгреховности. *Тат. написание:* Көмеш.

КУМУШАЙ *(тюрк.-тат.)* Серебряный месяц. *Срав.:* Алтынай. *Тат. написание:* Көмешай.

КУМУШБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* «Серебряный» (чистый, безгрешный) бай. Данное имя встречается также у марийцев. *Срав.:* Алтынбай, Булатбай, Курычбай, Тимербай. *Тат. написание:* Көмешбай.

Кун *(древнетюрк.-тат.; этноним)* **1.** Солнце. **2.** Название древнетюркского племени *кун ~ хун (гунн)*. *Срав.:* Афтаб, Куяш, Шамис. *Тат. написание:* Көн.

КУНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Гордый. Это имя встречается в книгах переписи населения казанских татар XVI века. **2.** По мнению Т.Жанузакова, казахское составное имя Кунай образовано из компонент *кун* (солнце) + *ай* (месяц). **3.** В ногайском, казахском, киргизском языках слово *кунай* (куна + ай) означало «радость». Сохранилось у казанских татар и казахов в фамилии Кунаев. Эта фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Кунай.

КУНАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Долгожданный; родившийся в гостях. *Синоним:* Михман. *Тат. написание:* Кунак.

КУНАКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Кунак *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Кунакбай.

КУНАККИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Родился долгожданный ребенок. *Тат. написание:* Кунаккилде.

КУНАККУЛ *(тюрк.-тат.)* Кунак *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Кунаккол.

КУНАКХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Кунак *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Кунакхуҗа.

КУНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кун *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Көнбай.

КУНБАК *(древнетюрк.-тат.)* Пусть родится ребенок (мальчик) лучистый, как солнце. *Тат. написание:* Көнбак.

КУНБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал ребенка (мальчика), подобного солнцу. *Тат. написание:* Көнбирде.

КУНГУР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Русый,

[4] Саттар-Мулилле Г.Ф. Татар исемнәре ни сөйли? – Казань: Раннур. - с. 141.

бурый. Давалось кареглазым, русоволосым мальчикам. Сохранилось у казанских татар и у русских в фамилии Кунгуров. *Тат. написание:* Коңгыр.

КУНГУРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Кунгур *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Кареглазый, русоволосый мальчик. *Тат. написание:* Коңгырбай.

КУНДУЗ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Бобр. *Тат. написание:* Кондыз.

КУНДУЗБАЙ *(тюрк.-тат.)* Кундуз (бобр) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Кондызбай.

КУНТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Кун *(см.)* + тимер (железо). *Тат. написание:* Көнтимер.

КУНТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Солнце взошло. Родился ребенок лучистый, как солнце. *Тат. написание:* Көнтуган.

КУНТУМЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Восход солнца. Рождение ребенка лучистого, как солнце. *Тат. написание:* Көнтумыш.

КУНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Солнцеподобный чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилии Кунчурин. *Тат. написание:* Көнчура.

КУРАМША ~ ХУРАМША *(монгол.; этноним или араб.-перс.)* **1.** В монгольском языке слово *курамша ~ хурамша* означает «собирающий в одном месте, объединяющий». **2.** Данное имя также могло произойти в результате фонетического изменения имени Хуррамша («жизнерадостный шах»). Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Курамов, Хурамов, Курамшин, Хурамшин. *Диалект. варианты:* Курам, Хурам. *Тат. написание:* Курамша ~ Хурамша.

КУРАН *(алтай.-монгол.; обряд. имя)* **1.** В монгольском языке слово *гуран (хуран ~ куран)* означает «три». В древности третьему ребенку (мальчику) в семье было принято давать имя Куран (*срав.:* русское имя Третьяк и арабское Салис означают «третий»). **2.** Данное имя, возможно, образовано от монгольского слова *гуран*, имеющего значение «сайгак» (*срав.:* в маньчжурском языке слово *гуран* означает «сайгак», в алтайском языке слово *куран* имеет значение «овен»). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Куранов. Эта фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Куран.

КУРБАН *(араб.)* Жертва; приносящий себя в жертву, не щадящий себя; близость к Аллаху. *Диалект. вариант:* Курман. *Тат. написание:* Корбан.

- **Курбан Агапович Валиев** (1906-80), Герой Социалистического Труда (1959). С 1940-х гг. на предприятиях нефтяной промышленности Азербайджана и Татарстана (с 1950 мастер НГДУ «Сулеевнефть» ПО «Татнефть»).
- **Курбан Закирович Галимов** (1909-86), учёный в области механики, доктор физико-математических наук (1958), профессор (1959). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1979, 1984). В 1936-85 в Казанском университете. Труды по теории пластичности, нелинейной теории упругости, нелинейной теории оболочек.
- **Курбан Тимергалеевич Тимергалеев** (1924-82), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1946). В Великую Отечественную войну младший сержант, разведчик, отличился при форсировании Днепра, в боях за Варшаву, при форсировании р. Нейсе (Германия).

КУРБАНАЙ *(араб.-тат.; обряд. имя)* **1.** Имя, образованное путем присоединения к слову *курбан (см.)* обращательно-назывного аффикса *-ай*. **2.** Ребенок, родившийся в месяце, предшествующем празднику жертвоприношения Курбан-байрам. *Диалект. варианты:* Курманай, Курмай, Курман, Курманак, Курмак, Курмый, Курби, Курмаш. *Тат. написание:* Корбанай.

КУРБАНБАЙ *(араб.-тат.)* Курбан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Диалект. вариант:* Курманбай. *Тат. написание:* Корбанбай.

КУРБАНБАКИ *(араб.)* Курбан *(см.)* + Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Корбанбакый.

КУРБАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Курбан *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Корбанбәк.

КУРБАНВАЛИ *(араб.)* Курбан *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Корбанвәли.

КУРБАНГАЗИ *(араб.)* Курбан *(см.)* + Гази *(см.)*. Не щадящий себя в борьбе за святое дело. *Тат. написание:* Корбангази.

КУРБАНГАЛИ *(араб.)* Курбан *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Корбангали.

- **Курбангали Исхаков** (18 в.), один из первых татарских наборщиков, мастеров восточной печати в России. По указу Екатерины II был отозван с флота и назначен наборщиком восточных текстов в Азиатскую типографию в Санкт-Петербурге, где проработал до 1799.
- **Курбангали Нуркеевич Юнусов** (р. 1948), адвокат. В 1987-99 гг. избирался народным судьей ряда районов г. Алматы. Вице-президент союза мусульман Казахстана, заместитель директора комитета по правам человека в Центральной Азии. Потомок одной из старейших российских династий - князей Юнусовых.

Курбангали Юнусов

КУРБАНГИЛЬДЕ ~ КУРБАНКИЛЬДЕ *(араб.-тат.)* Пришел (родился) Курбан *(см.)*. *Тат. написание:* Корбангилде ~ Корбанкилде.

КУРБАНГУЛ (КУРБАНКУЛ) *(араб.-тат.)* Курбан *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Корбангол (Корбанкол).

КУРБАННАБИ *(араб.)* Курбан *(см.)* + Наби *(см.)*. *Тат. написание:* Корбаннәби.

КУРБАТ *(араб.)* Имя, образованное от арабского слова *карабат* («близость к Аллаху; родство, братство; дружба»). *Тат. написание:* Корбат.

КУРМАЙ *(араб.-тат.) см.* Курбанай. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Курмаев. *Тат. написание:* Курмай.

КУРМАН *(древнеогуз.-тат.)* Колчан. Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Курманов. *Тат. написание:* Курман.

КУРМЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Создание семьи, семейного очага. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Курмышев. *Тат. написание:* Курмыш.

КУРТ *(древнетюрк.-огуз.)* Волк. В южнотюркском (огузская группа) языке слово *курт ~ корт* до сих пор употребляется в значении «волк». Сохранилось в фамилии Куртов. *Синонимы:* Бури, Кашкар, Чан. *Тат. написание:* Курт ~ Корт.

КУРТАЙ *(огуз.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову огузской группы тюркских языков *курт* («волк») обращательно-назывного аффикса *-ай*. В значении

«сильный и грозный, как волк». Сохранилось в фамилии Куртаев (Кортаев). *Тат. написание:* Кортай.

КУРТАШ *(древнетюрк.-огуз.)* Старинное имя, образованное присоединением к слову *курт* (волк) антропонимического ласкательно-обращательного аффикса *-аш*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Курташов. *Тат. написание:* Курташ.

КУРЫЧ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Сталь (металл). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) вырос крепким, как сталь. *Тат. написание:* Корыч.

КУРЫЧБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай *(см.)* крепкий, как сталь. *Срав.:* Булатбай, Тимербай; Алтынбай, Кумушбай. *Тат. написание:* Корычбай.

КУРЫЧБУЛАТ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Курыч (сталь) + булат (сталь высшего сорта). *Срав.:* Тимербулат. *Тат. написание:* Корычбулат.

КУРЫЧДЖАН *(древнетюрк.-тат.-перс.; обряд. имя)* Стальная душа, стальной человек. *Срав.:* Тимерджан. *Тат. написание:* Корычҗан.

КУРЫЧТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд.*

имя) Курыч (сталь) + тимер (железо). *Срав.:* Булаттимер. *Тат. написание:* Корычтимер.

КУРЫЧХАН *(древнетюрк.-тат.)* Стальной хан (в значении «крепкий, как сталь»). *Срав.:* Тимерхан. *Тат. написание:* Корычхан.

КУСАЙ *(монгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к монгольскому слову *куса ~ хуса* («овен») назывно-обращательно-повелительного аффикса *-й (-ай)*. Давалось мальчику с пожеланием стать в будущем отцом большого семейства. Сохранилось в фамилии Кусаев. *Синонимы:* Тяка, Кучкар, Кабиш. *Тат. написание:* Кусай.

КУСТЫЙ *(башкир.-тат.)* Образовано присоединением к слову *кусты*, в южном и восточном диалектах башкирского языка означающему «младший брат, младшая сестра», призывно-обращательного аффикса *-й*. Ласкательная форма: Кустым. Это имя встречается в материалах «Ревизские сказки» (Казанская губерния, 1834-58 годы). *Тат. написание:* Кустый.

КУСЯБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный бай (мальчик). *Тат. написание:* Көсәбай.

КУСЯМЕШ *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный (ребенок). *Тат. написание:* Көсәмеш.

КУСЯНАК *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный (ребенок). *Тат. написание:* Көсәнек.

КУСЯПКУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный раб божий (мальчик). *Тат. написание:* Көсәпкол.

Кут *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Душа, дух. **2.** Счастье, благодать. *Тат. написание:* Кот.

КУТАН *(древнетюрк.-тат.)* Счастливый. *Тат. написание:* Котан.

КУТБЕТДИН *(араб.)* Полюс, светоч религии (в значении «прославленный религиозный деятель»); центр веры. *Диалект. вариант:* Кутби. *Тат. написание:* Котбетдин.

КУТДУС *(араб.)* Святой, чистейший; очень дорогой. *Тат. написание:* Котдус.

КУТЕК *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный ребенок (мальчик). *Диалект. варианты:* Кути, Кутеш. *Тат. написание:* Көтек.

КУТЕМ *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Кутумов. *Тат. написание:* Көтем.

КУТЕПАЛДЫК *(древнетюрк.-тат.)* Мы, наконец, дождались (ребенка). *Тат. написание:* Көтепалдык.

КУТЕПАЛДЫМ *(древнетюрк.-тат.)* Я, наконец, дождался (ребенка). *Тат. написание:* Көтепалдым.

КУТКИЛЯ *(древнетюрк.-тат.)* Приходит счастье. *Тат. написание:* Коткилә.

КУТЛЫ *(древнетюрк.-тат.)* Счастливый, приносящий счастье; живой, здоровый, благополучный; достойный похвалы. Сохранилось в фамилиях Кутлыев, Кутлеев, Кутлуев, Котлин, Кутлин. *Тат. написание:* Котлы.

КУТЛЫАХМЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Разновидность:* Кутлымет. *Тат. написание:* Котлыәхмәт.

КУТЛЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Счастливый бай. *Срав.:* Байкутлы. *Тат. написание:* Котлыбай.

КУТЛЫБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + барс (барс, тигр). *Тат. написание:* Котлыбарс.

КУТЛЫБЕК *(тюрк.-тат.)* Счастливый бек (господин). *Диалект. вариант*: Кутбек. *Тат. написание:* Котлыбәк.

КУТЛЫБИ *(древнетюрк.-тат.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + би (князь, вельможа). *Разновидность:* Кутби. *Тат. написание:* Котлыби.

КУТЛЫБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Бог дал счастливого ребенка. *Тат. написание:* Котлыбирде.

КУТЛЫБУГА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Кутлы (счастливый, благополучный) + буга (бык). Давалось с пожеланием мальчику счастья и силы. *Тат. написание:* Котлыбуга.

КУТЛЫБУКАШ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; геогр. термин)* Счастливый богатырь, герой. Название татарской деревни в Рыбно-Слободском районе РТ. *Тат. написание:* Котлыбөкәш.

КУТЛЫБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Котлыбулат.

КУТЛЫВАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Котлывәли.

КУТЛЫВАФА *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Котлывафа.

КУТЛЫГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Котлыгали.

КУТЛЫГАЛЛЯМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Галлям *(см.)*. Самый счастливый человек в мире. *Тат. написание:* Котлыгалләм.

КУТЛЫГАЛЯМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы *(см.)* + галям (мир, вселенная). Самый счастливый человек в мире. *Тат. написание:* Котлыгаләм.

КУТЛЫГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Гарай *(см.)*. *Синоним:* Бахетгарай. *Тат. написание:* Котлыгәрәй.

КУТЛЫГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) счастливый ребенок. *Тат. написание:* Котлыгилде.

КУТЛЫГУЛ ~ КУТЛЫКУЛ *(тюрк.-тат.)* Счастливый раб божий. *Тат. написание:* Котлыгол ~ Котлыкол.

КУТЛЫДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Котлыдәүләт.

КУТЛЫДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливая душа, счастливый человек. *Разновидность:* Кутджан. *Синонимы:* Бахетджан, Сагадатджан, Уразджан. *Тат. написание:* Котлыҗан.

КУТЛЫЗАМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливое время. Давалось с пожеланием, чтобы жизнь ребенка была счастливой. *Срав.:* Заманкутлы. *Тат. написание:* Котлызаман.

КУТЛЫИШ *(тюрк.-тат.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + иш (друг, товарищ, ребенок). *Диалект. варианты:* Кутлыш, Кутиш, Кутыш. *Тат. написание:* Котлыиш.

КУТЛЫК *(тюрк.-тат.)* Счастливый человек. *Тат. написание:* Котлык.

КУТЛЫКАДАМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливый шаг, знак счастья. Давалось мальчику-первенцу. *Тат. написание:* Котлыкадәм.

КУТЛЫКАЗАН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Котел, полный счастья. Давалось с пожеланием ребенку безбедной и счастливой жизни. *Тат. написание:* Котлыказан.

КУТЛЫКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное присоединением к имени Кутлы (счастливый, благополучный) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. варианты:* Кутлый, Кутлыш, Кутый, Кутыш, Кутуй. *Тат. написание:* Котлыкай.

КУТЛЫКАЧ ~ КУТЛЫКАШ *(тюрк.-тат.)* Счастливчик. Сохранилось в фамилиях Кутлыгачев, Кутлыгашев. *Тат. написание:* Котлыкач ~ Котлыкаш.

КУТЛЫКИЛЬ *(тюрк.-тат.)* Пусть придет (родится) счастливый человек. *Тат. написание:* Котлыкил.

КУТЛЫКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) счастливый ребенок. *Тат. написание:* Котлыкилде.

КУТЛЫКУШ *(тюрк.-тат.)* Счастливая пара (ровня, друг). *Тат. написание:* Котлыкуш.

КУТЛЫМАРГАН *(древнетюрк.-тат.-монгол.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Марган *(см.)*. *Тат. написание:* Котлымәргән.

КУТЛЫМАРДАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Мардан *(см.)*. *Тат. написание:* Котлымәрдан.

КУТЛЫМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Котлыморат.

КУТЛЫМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.)* Кутлы (счастливый, благополучный) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Котлыморза.

КУТЛЫМУХАММЕТ (КУТЛУМУХАММЕД) *(тат.-араб.)* Кутлы *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Кутлымбет, Кутлымет, Кутлык, Кутый, Кутым, Кутум, Кутуй. *Тат. написание:* Котлымөхәммәт.

• **Кутлумухаммед Батыргиреевич Тевкелев** (1850 - после 1917), мурза из рода Тевкелевых, мусульманский общественный деятель, крупный землевладелец, полковник. Участник русско-турецкой войны 1877-78 гг. В 1870-85 гг. служил офицером в лейб-гвардии казачьем полку. С 1889 г. гласный земского собрания Белебеевского уезда Уфимской губернии. Предводитель дворян Белебеевского уезда (1905-10, 1914-17). Депутат 1-й, 2-й, 3-й и 4-й Государственных дум (1906-17), председатель мусульманских фракций в 3-й и 4-й Думах (1907-17). Летом 1916 во время восстания казахов, киргизов и других среднеазиатских народов в Степном крае и Туркестане Кутлумухаммед Тевкелев совместно с А.Ф.Керенским возглавил специальную комиссию Думы, направленную в этот регион для выяснения причин народных волнений. В марте 1917 г. он был избран в Петрограде членом Временного Центрального бюро мусульман России. Дальнейшая судьба неизвестна.

КУТЛЫРАХМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Котлырахман.

КУТЛЫСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливый султан. *Тат. написание:* Котлысолтан.

КУТЛЫТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Кутлы *(см.)* + тимер (железо). *Срав.:* Тимеркутлык, Кутлыбулат. *Тат. написание:* Котлытимер.

КУТЛЫХАН *(тюрк.-тат.)* Счастливый хан. *Тат. написание:* Котлыхан.

КУТЛЫХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливый хозяин. *Тат. написание:* Котлыхуҗа.

КУТЛЫЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Кутлы *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Котлычура.

КУТЛЫШАХ *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливый шах. *Тат. написание:* Котлышаһ.

КУТЛЫЮЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Счастливая, удачная дорога. Давалось с пожеланием, чтобы жизненный путь ребенка был счастливым. *Срав.:* Юлкутлы. *Тат. написание:* Котлыюл.

КУТЛЫЯР *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливый друг, товарищ. *Тат. написание:* Котлыяр.

КУТСАЛ *(древнетюрк.-тат.)* Дай счастья, сделай счастливым. *Тат. написание:* Котсал.

КУТТАЙМАС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Счастье от него не отвернется, он будет жить долго. *Синоним:* Джантаймас. *Тат. написание:* Коттаймас.

КУТТУМАК *(древнетюрк.-тат.)* Кут *(см.)* + Тумак *(см.)*. *Тат. написание:* Коттумак.

КУТУЙ *(тюрк.-тат.)* Счастливый человек. *Диалект. вариант:* Кутай. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Кутыев (Котыев), Кутаев (Котаев), у татар-мишарей (мещеряков) и башкортостанских мишарей в фамилии Кутуев. Фамилия Кутыев встречается также у русских. *Тат. написание:* Котый.

• **Адель Кутуй** *см.* **АДЕЛЬ**.

КУТУК *(древнетюрк.-тат.)* Счастье. Со-

хранилось в фамилии Кутуков (Котыков). Фамилия Кутуков встречается также у русских и казахов. *Тат. написание:* Котык.

КУТЧЫ *(древнетюрк.-тат.)* Счастливый человек. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Кутчин, Кутсин. *Тат. написание:* Котчы.

Куч *(тюрк.-тат.)* Сила, мощь, энергия. *Тат. написание:* Көч.

КУЧАРБАЙ *(тат.-башкир.)* Бай (мальчик), которому предстоят переезды (кочевки). Это имя показывает, что жизнь древнетюркских народов была связана со скотоводством и носила кочевой характер. Сохранилось в фамилии Кучарбаев. *Диалект. вариант:* Кучай (Кучаев). *Тат. написание:* Күчәрбай.

КУЧБАТЫР *(тюрк.-тат.)* Богатырь-сила. В значении «богатырь, обладающий огромной силой». *Тат. написание:* Көчбатыр.

КУЧБЕК *(тюрк.-тат.)* Глава кочевки (рода). *Тат. написание:* Күчбәк.

КУЧКАР *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Овен. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кучкарев, у сибирских татар - в фамилии Качкуров. *Диалект. варианты:* Кучай, Качай. От данных имен образованы фамилии Кучаев, Качаев. *Синонимы:* Кусай, Тяка, Кабиш. *Тат. написание:* Кучкар.

КУЧКАРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Кучкар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байкучкар. *Тат. написание:* Кучкарбай.

КУЧКАРБЕК *(тюрк.-тат.)* Кучкар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Кучкарбәк.

КУЧКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Пришла сила. В значении «родился помощник отца и матери». *Тат. написание:* Көчкилде.

КУЧКУАТ *(тюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Удвоенная сила. Сохранилось у Астраханских татар в фамилии Кучкуатов. *Тат. написание:* Көчкуәт.

КУЧМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Сильный мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Көчморза.

КУЧТИРЯК *(древнетюрк.-тат.)* Сильный тополь, опора, поддержка. *Тат. написание:* Көчтирәк.

КУЧУК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя; геогр. термин)* Щенок, собачка. Это имя давалось с пожеланием, чтобы ребенок был живучим, как щенок. Активно употреблялось казанскими татарами в XVI - XVII веках. Сохранилось в фамилии Кучуков. Фамилия Кучуков встречается также у русских. *Тат. написание:* Көчек.

КУЧУКБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кучук *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байкучук. Сохранилось у пермских татар в фамилии Кучукбаев. *Тат. написание:* Көчекбай.

КУЧУККУЛ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кучук *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Көчеккол.

КУЧУМ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Тот, кто переезжает, кочует. Давалось ребенку (мальчику), родившемуся во время переезда (кочевки). **2.** В древнетюркском языке слово *куч* имело значения «страна, семья, дом, племя, народ, группа». Имя Кучем (Кучум) по сей день употребляется у некоторых тюркских народов. Сохранилось у сибирских и уральских татар в фамилии Кучумов. *Тат. написание:* Күчем (Күчүм).

Кучум

• **Кучум** (? - около 1598), сибирский хан (с 1563). Сын Муртазы. В 1554 вступил в борьбу за трон Сибирского ханства, в 1563 сверг Едигера и захватил власть в ханстве. В 1573 организовал набег на Пермь. В 1582-85 воевал с Ермаком. После гибели Ермака (1585)

Кучум занял г. Кашлык. Попытки укрепить свою власть натолкнулись на сопротивление знати. Мятеж против Кучума возглавили Сейид-хан и Карачи. Кучум перенёс свою ставку в степи Прииртышья, где безуспешно пытался основать новое ханство. Продолжал сопротивление русским воеводам до 1598. Борьба Кучума с Ермаком стала источником для многих легенд и сказаний.

КУЧУМБАЙ *(древнетюрк.-тат.: обряд. имя)* Кучум *(см.)* + бай (мальчик). Мальчик, родившийся во время переезда (кочевки). *Тат. написание:* Күчембай.

КУЧУШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Переезд, кочевка. Давалось ребенку (мальчику), родившемуся во время переезда (кочевки). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кучушев. *Тат. написание:* Күчеш.

КУЧЯБАЙ *(тат.-башкир.)* Бай (мальчик), родившийся во время переезда (кочевки). *Тат. написание:* Күчәбай.

Куш *(древнетюрк.-тат.)* Двойной, сдвоенный, парный. *Тат. написание:* Куш.

КУША́Й *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *куш* (парный) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. В значении: «обретай пару, множься, умножайся, плодись». С точки зрения Й.Гарая, имя Кушай означает «искатель, первооткрыватель». А.Идрисов толкует имя Кушай (Кошай) как «вожак птичьей стаи» (*переносное значение:* «старейшина рода»). Сохранилось в фамилии Кушаев. *Тат. написание:* Кушай.

КУШБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Бай, создающий пару, составляющий пару. *Тат. написание:* Кушбай.

КУШБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.)* Родился тот, кто создает пару, составляет пару. *Тат. написание:* Кушбакты.

КУШБАХЕТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Двойное счастье. *Тат. написание:* Кушбәхет.

КУШБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Бек (господин), создающий пару, составляющий пару. *Тат. написание:* Кушбәк.

КУШГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Вдвойне великий. *Диалект. вариант:* Кушали. *Тат. написание:* Кушгали.

КУШДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Двойное богатство, достояние. *Тат. написание:* Кушдәүләт.

КУШКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Пришел (родился) тот, кто создает пару, составляет пару. *Тат. написание:* Кушкилде.

КУШЛАВЫЧ (КУШЛАУЧЫ) *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин; историч.)* Тот, кто своим появлением составил пару отцу семейства, т.е. первый мальчик в семье. Название деревни в Арском районе РТ (родной аул великого татарского поэта Габдуллы Тукая). *Тат. написание:* Кушлавыч (Кушлаучы).

КУШТАМАК *(древнетюрк.-тат.)* Двойное горло, с двумя горлами (подбородками). *Тат. написание:* Куштамак.

КУШТИРЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Двойной тополь (два сросшихся тополя); опора. В древности у булгаро-татар был обычай: когда рождались мальчики-двойняшки, одному из них давали имя Иштиряк, другому - Куштиряк (Х.Маннанов). *Тат. написание:* Куштирәк.

КУШЧИ *(древнетюрк.-тат.; этноним)* Старинное имя, означающее: «ловчий, человек, разводящий ловчих птиц (беркутов)». У многих тюркских народов (например, у башкир, казахов, узбеков, киргизов и др.) есть племена ловчих. *Тат. написание:* Кошчы.

КУШЪЮРАК *(древнетюрк.-тат.)* Двойное сердце; с двумя сердцами. В значении «смелый, мужественный человек». *Тат. написание:* Кушйөрәк.

КЫЗЫЛБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Красный бай, т.е. бай (ребенок) с красновато-рыжими волосами. **2.** Торговец. Сохранилось у уральских и сибирских

татар в фамилии Кызылбаев. *Тат. написание:* Кызылбай.

КЫЗЫЛБАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Красная голова. Давалось мальчику с красновато-рыжими волосами. *Тат. написание:* Кызылбаш.

КЫЛЫЧ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Сабля, клинок, меч. Давалось с пожеланием, чтобы злые силы всегда боялись ребенка (мальчика), словно клинка. *Синонимы:* Саяф, Сайф, Хисам, Шамсир. *Тат. написание:* Кылыч.

КЫЛЫЧАРСЛАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кылыч (клинок) + арслан (лев). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был бойким («острым», как клинок) и смелым, как лев. *Тат. написание:* Кылычарслан.

КЫЛЫЧБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Кылыч (клинок) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось у пермских татар в фамилии Кылычбаев. *Срав.:* Байкылыч. *Тат. написание:* Кылычбай.

КЫРЛАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; обряд. имя; геогр. термин)* **1.** Слово «кырлай», образованное от «кырлач ай», означает «холодный месяц». Кырлач - самое холодное время зимы; *большой кырлач* соответствует январю, *малый кырлач* – февралю. В старом значении «календарь» слово *кырлач* употребляется по сей день у многих тюркских народов. У чулымских татар выражение *кырлач ай* означает «вьюжный месяц», у караимов *улу кырлаш* - «сильный мороз», *кичи кырлаш* - «слабый мороз». По чувашскому народному календарю *ман карлача уйех* - «месяц сильных морозов», *кессен карлача уйех* - «месяц слабых морозов». У волжских булгар и казанских татар был обычай: мальчикам, родившимся во время сильных холодов, давали имя Карлачай > Кырлай (холодный месяц) (*срав.:* у русских было аналогичное мужское имя Мороз). **2.** Мелкий торговец, коробейник. Во времена Казанского ханства вдоль Алатской дороги (Заказанье) располагались деревни Старое Кырлаево и Новое Кырлаево (ныне Тукай-Кырлаево). *Тат. написание:* Кырлай.

КЫРЛАЧ *(древнетюрк.-булгар.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, родившийся в месяце *кырлач* (самом холодном месяце зимы). *См.* Кырлай. *Тат. написание:* Кырлач.

КЯМАЛЬ *(араб.)* Зрелость. *Тат. написание:* Кәмаль.

КЯТИБ *(араб.)* Большой, великий; важный, значительный. *Тат. написание:* Кятиб.

- **Хисам Кятиб** *см.* **ХИСАМ**.

Л

ЛАЗЗАТ *(араб.)* Сладостность; наслаждение, удовольствие, блаженство. *Диалект. вариант:* Лаздат. *Тат. написание:* Ләззәт.

ЛАЗИЗ *(араб.)* **1.** Сладкий, доставляющий наслаждение. **2.** Изящный. *Тат. написание:* Ләзиз.

ЛАЗИМ *(араб.)* Нужный, необходимый. *Тат. написание:* Лазим.

ЛАИК *(араб.)* Достойный; подобающий, подходящий. *Тат. написание:* Лаек.

ЛАИМ *(араб.)* Бессмертный. *Диалект. вариант:* Ляим. *Тат. написание:* Лаим.

ЛАИС *(араб.)* **1.** Лев. **2.** Тот, кто пробует что-либо на вкус. *Синонимы:* Арслан, Газанфар, Хайдар; Шир, Асад. *Диалект. варианты:* Лаиш, Лаис. *Тат. написание:* Лаис, Ләес.

ЛАТИП *(араб.) см.* Латиф. *Тат. написание:* Латыйп.

ЛАТИФ *(араб.)* **1.** С открытым взглядом, приветливый, обаятельный, симпатичный, милосердный. **2.** Красивый, изящный. **3.** Резвый, бойкий, расторопный, веселый, шаловливый. *Тат. написание:* Латыйф (Латиф).

ЛАТИФДЖАН *(араб.-перс.)* Латиф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Латыйфҗан.

ЛАТИФЕТДИН *(араб.)* Милосердный, благодетельный слуга религии. *Тат. написание:* Латыйфетдин.

ЛАТИФУЛЛА *(араб.)* Милосердный слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Лаиш, Латый, Латук. *Тат. написание:* Латыйфулла.

ЛАТИФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Латиф *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Латыйфхан.

ЛАТЫФ *см.* Латиф.

• **Латыф Залялетдинович Заляй** *(Залялетдинов)* (1894-1966), языковед, литературовед, доктор филологических наук (1954), профессор (1958). С 1935 в Казанском педагогическом институте, с 1941 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, в 1951-53, 1956-61 заведующий сектором языкознания. Труды по диалектологии, исторической фонетике и грамматике, орфоэпии, стилистике татарского языка. Автор учебников и учебных пособий по татарскому языку для школ и вузов.

• **Латыф Абдулхаевич Хамиди** (1906-83), композитор, педагог. Народный артист КазССР (1966). Один из основоположников профессиональной казахской музыки. Основные сочинения: оперы «Абай» (1944), «Тулеген Тохтаров» (1947, обе совместно с Г.Жубановым), «Джамбул и Айкумыс» (1946), «Джамбул» (1952); музыка Государственного Гимна Казахстана (1945 совместно с Е.Г.Брусиловским и М.Т.Тулебаевым). Произведения для симфонического оркестра, оркестров русского и казахского народных инструментов, хоры, романсы, песни (наиболее популярная из них - «Казахский вальс»), записи и обработки народных вокальных и инструментальных произведений. Автор исследований и учебников. Государственная премия Казахской ССР им. К.Байсеитовой (1978).

Латыф Хамиди

ЛАУЗ *(перс.)* **1.** Миндаль (плод). **2.** Сладкая халва. *Тат. написание:* Ләүз.

ЛАЧИН *(монгол.-древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Сокол; *в перенос. значении:* символы героизма, смелости. *Тат. написание:* Лачын.

ЛАЧИНБАРС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Лачин (сокол) + барс (барс, тигр). Древнетюркское имя, дававшееся с пожеланием, чтобы мальчик был смелым, как сокол, и проворным, как барс. *Тат. написание:* Лачынбарс.

ЛЕМАР (ЛЕМАРК) *(рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения фамилий Ленин и Маркс. *Тат. написание:* Лемар (Лемарк).

ЛЕНАР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «Ленинская армия». *Тат. написание:* Ленар.

• **Ленар Шайхиевич Замалетдинов** (р. 1935), фольклорист. Заслуженный работник культуры РТ (1995). В 1964-70 редактор музыкального вещания комитета по радиовещанию и телевидению при СМ ТАССР. С 1970 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по прозаическим жанрам татарского фольклора. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1989).

ЛЕНИЗ *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «Ленинские заветы». *Тат. написание:* Лениз.

ЛЕНУР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «Ленин учредил революцию». *Тат. написание:* Ленур.

ЛИНАР *см.* Ленар.

• **Линар Кашифович Аминов** (р. 1937), физик, член-корреспондент АН РТ (1998). С 1962 на научно-педагогической работе в Казанском университете, профессор (1978). Специалист в области магнитного резонанса в твердых телах. Основные темы исследований – электронная спин-решеточная релаксация в парамагнитных диэлектрических кристаллах, магнитные явления в непроводящих ван-флековских парамагнетиках, локальные деформации в примесных парамагнитных кристаллах. Теоретически рассмотрел процесс спин-решёточной релаксации, протекающий с участием фононов (1962), названный его именем. Труды по теории магнитного резонанса, оптических спектров и магнитной релаксации в твёрдых телах.

ЛОКМАН *см.* Лукман.

• **Локман Госманов** (1884-1958), хозяйственный и общественный деятель. Был аксакалом татар г. Кульджи, членом комитета родителей Ногай города, затем председателем. С 1949 после организации Совета старейшин при Казахском Илийском автономном правительстве был членом этого совета. Работал завхозом с начала и до конца строительства школы в г. Кульдже.

Локман Госманов

ЛОТФУЛЛА *см.* Лутфулла.

• **Лотфулла Калимуллович Газизов** (1866-1913), педагог, общественный деятель. В 1887-95 учитель в медресе Деревни Мэтэль Челябинского уезда, в 1895-1902 - в медресе д. Сэрмэк Верхнеуральского уезда Екатеринбургской губернии. С 1902 в г. Троицке, сотрудник читального зала «Наджат». Одновременно секретарь Мусульманского благотворительного общества, попечитель сиротского дома.

ЛУКМАН *(араб.)* Заботящийся, присматривающий за кем-либо, кормилец. *Тат. написание:* Локман.

• **Лукман Мухамметханович Аитов** (1891-1972), театральный деятель. Сценическую деятельность начал актёром в труппе «Нур» (1913). Организатор фронтовых театральных трупп (1919-21). С 1921 администратор в Татарском академический театре, Казанском Большом драматическом театре, Татарской филармонии. Автор ряда пьес, мемуаров.

ЛУКМАНХАКИМ *(араб.)* Лукман *(см.)* + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Локманхәким.

ЛУТФЕТДИН *(араб.)* Творящий добро, проявляющий милосердие во имя религии. *Тат. написание:* Лотфетдин.

ЛУТФИ *(араб.)* **1.** Милосердный, воздерживающийся от дурных поступков, добросердечный. **2.** С приятной внешностью, красивый, симпатичный. *Диалект. вариант:* Латфи. *Тат. написание:* Лотфый (Лотфи).

• **Лутфи Гадил** (1894-1915), писатель. Рассказы, статьи в журнале «Сююмбике», «Ан», «Ак Юл», газетах «Кояш», «Юлдуз».

• **Лутфи Валимухамметович Вали** (1910-43), поэт. Стихи вошли в сборник «Призыв» («Чакыру», Казань-Москва, 1932). Погиб на Великой Отечественной войне.

ЛУТФИАХМЕТ *(араб.)* Лутфи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметлутфи. *Тат. написание:* Лотфыйәхмәт.

ЛУТФИЗАДА *(араб.-перс.)* Лутфи *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Лотфыйзадә.

ЛУТФИРАХМАН *(араб.)* Милосердие, великодушие Аллаха. *Диалект. вариант*: Нутфи. *Тат. написание:* Лотфырахман.

ЛУТФИХАК *(араб.)* Лутфи *(см.)* + Хак *(см.)*. Милосердие Всевышнего. *Тат. написание:* Лотфыхак.

ЛУТФИЯР *(араб.-перс.)* Близкий друг (любимый человек) с широкой, доброй душой. *Тат. написание:* Лотфыяр.

ЛУТФУЛЛА *(араб.)* Милость, милосердие Аллаха; божий дар. *Тат. написание:* Лотфулла.

• **Лутфулла Мустафин** (конец 19 - начало 20 вв.), график, художник-карикатурист. Автор сатирических рисунков под псевдонимом «Нагайка» и инициалами «Л.Ф.» в журнале «Карчыга» (1906-07).

• **Лутфулла Валеевич Гизатдинов** (1918-82), генеральный директор ПО «Элекон» (1976-82). Герой Социалистического Труда (1971). Заслуженный машиностро-

итель РСФСР (1978). На предприятии с 1951: в 1960-62 главный инженер, в 1962-76 директор.

ЛЯБИБ *(араб.)* Умный, способный. *Тат. написание:* Ләбиб.

• **Лябиб Гильманович Гильми** *(Гильманов)* (1906-38), писатель. Поэма «Вилочники» («Сәнәкчеләр», 1930), роман «Истинная любовь» («Чын мәхәббәт», 1936). В 1937-38 ответственный секретарь Союза писателей ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Лябиб Каримович Айтуганов** (1935-62), поэт. Сборник «Всегда в памяти» («Һәрвакыт истә», 1972), «Верю» («Ышанам», 1995). Автор песен.

Лябиб Лерон

• **Лябиб Лерон** *(Леронов Лемон Леронович)* (р. 1961), писатель. Сборники: стихов для детей «Выходной у дождичка» («Яңгырның ял көне», 1988), сказок «Сани на колёсах или каша из сказок» («Тәгәрмәчле чана яки әкият боткасы», 1993). Юмористические рассказы, пародии.

ЛЯИС *см.* **ЛАИС.**

• **Ляис Маулетович Зулькарнай** *(настоящая фамилия Харрасов)* (р. 1962), поэт. Сборник «Небо детства» («Балачак күге», 1984), «Яблоки на снегу» («Кар өстендә алмалар», 1988). Рассказы.

М

МАБРУК *(араб.)* **1.** Одобренный; признанный лучшим. **2.** Счастливый, благополучный. *Тат. написание:* Мәбрүк.

МАБРУР *(араб.)* **1.** Милосердный, добрый. **2.** Религиозный, набожный, благочестивый. *Тат. написание:* Мәбрүр.

МАВДЖУД *(араб.)* Существующий; живущий. *Диалект. вариант:* Мауджут. *Тат. написание:* Мәүҗүд.

МАВДЖУТДИН (МАВДЖЕТДИН) *(араб.)* Жизнь, существование религии. *Тат. написание:* Мәүдүтдин (Мәүҗетдин).

МАВИ *(араб.)* Цвета воды, голубоватый. *Тат. написание:* Мави.

МАВЛАВЕТДИН *(араб.)* Большой знаток религии. *Тат. написание:* Мәүләветдин.

МАВЛАВИ *(араб.; религ. имя)* **1.** Высокообразованный ученый. **2.** Приверженец видного ученого Востока Джалалетдина Руми. *Тат. написание:* Мәүләви.

МАВЛАН (МАВЛАНА) *(араб.)* Наш хозяин, наш учитель. *Тат. написание:* Мәүлән (Мәүлана).

МАВЛИ *(араб.)* Господин; Аллах. *Тат. написание:* Мәүли.

МАВЛИДЖАН *(араб.-перс.)* Мавли *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Мәүлиҗан.

МАВЛИКАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Господин. *Диалект. варианты:* Мавлик, Малкай, Малки. *Тат. написание:* Мәүликәй.

МАВЛИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавли *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мәүлихан.

МАВЛИШАХ *(араб.-перс.)* Мавли *(см.)* + шах. *Диалект. вариант:* Мавляша. *Тат. написание:* Мәүлишаһ.

МАВЛИЯР *(араб.-перс.)* Мавли *(см.)* + яр (друг, близкий человек). *Тат. написание:* Мәүлияр.

МАВЛЮТ *(араб.)* **1.** Родная земля. **2.** День рождения. Мусульманский праздник - день рождения пророка Мухаммета (по-арабски: *мауледе-н-наби)*. **3.** Новорожденный (младенец). *Тат. написание:* Мәүлет (Мәүлид), Мәүлүд (Мәүлүт).

МАВЛЮТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавлют *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Мәүлетбай.

МАВЛЮТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавлют *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Мәүлетбәк.

МАВЛЮТБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Мавлют *(см.)* + бирде (дал). Давалось ребенку (мальчику), родившемуся в день праздника Мавлют. *Тат. написание:* Мәүлетбирде.

МАВЛЮТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавлют *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Мәүлетгәрәй.

МАВЛЮТДЖАН (МАВЛЕТЗЯН) *(араб.-перс.)* Мавлют *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Мәүлетҗан.

- **Мавлетзян Самигуллович Абдуллин** (р. 1923), организатор сельскохозяйственного производства. Заслуженный агроном ТАССР (1977), заслуженный работник сельского хозяйства РСФСР (1984). В 1953-84 председатель колхоза «Коммунизмга» Бавлинского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1967-71.

МАВЛЮТДИН *(араб.)* Праздник религии. *Тат. написание:* Мәүлетдин.

МАВЛЮТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавлют *(см.)* + кул (раб божий). *Тат. написание:* Мәүлеткол.

МАВЛЮТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Мавлют *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мәүлет-хан.

МАВЛЮТШАХ (МАВЛЮТША) *(араб.-перс.)* Мавлют *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Мәүлетшаһ (Мәүлетша).

МАВЛЮТЬЯР *(араб.-перс.)* Мавлют *(см.)* + яр (друг). *Тат. написание:* Мәүлетьяр.

МАВСИЛЬ *(араб.)* Встретившийся с кем-либо, соединившийся. *Тат. написание:* Мәүсил.

МАВСУК *(араб.)* Такой, которому можно верить, на которого можно положиться; правильный, истинный, настоящий. *Тат. написание:* Мәүсук.

МАВСУФ *(араб.)* Обладающий хорошими качествами. *Тат. написание:* Мәүсуф.

МАГАЗ *(араб.)* **1.** Пристанище, кров; *в перенос. значении:* ребенок, ищущий покровительства, пристанища. **2.** Любовь, симпатия. *Тат. написание:* Мәгаз.

МАГАМЕТ (МАГОМЕТ) *см.* Мухаммет.

• **Магамет Гарифович Сафаргалиев** (1906-70), историк, доктор исторических наук (1963), профессор (1964). В 1939-66 в Саранском педагогическом институте, с 1964 заведующий кафедрой истории СССР. Труды по истории Золотой Орды, Ногайской Орды.

МАГАН *(араб.)* Вместе, совместно, сообща. *Тат. написание:* Мәган.

МАГАФУР *(араб.)* Прощенный. *Диалект. вариант:* Магфур. *Тат. написание:* Мәгафур.

МАГАШ *(араб.)* Жизнь. *Тат. написание:* Мәгаш.

МАГБУС *(араб.)* Представитель; депутат; посланник. *Тат. написание:* Мәгбус.

МАГДАН *(араб.; минералогия)* **1.** Руда. **2.** Родник, исток. *Тат. написание:* Мәгъдән.

МАГДАНЕТДИН *(араб.)* Источник религии. *Тат. написание:* Мәгъдәнетдин.

МАГДАННУР *(араб.)* Источник лучей, света. В восточных районах РТ употребляется как мужское и женское имя. *Диалект. вариант:* Магданур. *Тат. написание:* Мәгъдәннур.

МАГДЖУН *(араб.)* Лекарство, целебное средство. *Тат. написание:* Мәгъҗүн.

МАГДИ *(араб.; религ. имя)* Имя, образованное от арабского слова *хаден*, имеющего значения «вести за собой, направлять на путь истины, руководить». В значении: «следующий по пути, предначертанному Аллахом», «посланный Аллахом, преподнесенный в дар». *Тат. написание:* Мәһди.

МАГДУТ *(араб.)* Сочтенный, подсчитанный (такой, каких мало). *Тат. написание:* Мәгъдүт.

МАГЗУР *(араб.)* Умоляющий, просящий. *Тат. написание:* Мәгъзүр.

МАГИД *(араб.)* Живущий рядом товарищ, спутник. *Диалект. вариант:* Магиз. *Тат. написание:* Мәгыйд.

МАГИН *(араб.)* Родник с чистой водой. *Тат. написание:* Мәгыйн.

МАГМУР *(араб.)* Обработанный, сделанный исправным; благоустроенный. *Тат. написание:* Мәгъмүр.

МАГНАВИ *(араб.)* Значимый, содержательный. *Тат. написание:* Мәгънәви.

МАГНАДАР *(араб.-перс.)* Значимый, содержательный. *Тат. написание:* Мәгънәдар.

МАГРИФАТ *(араб.)* **1.** Знание, ремесло; образование, просвещение. **2.** Знакомые, друзья. *Тат. написание:* Мәгърифәт.

МАГРУР *(араб.)* Гордый. *Тат. написание:* Мәгърур.

МАГРУФ *(араб.)* Известный, знаменитый, славный; получивший одобрение. *Тат. написание:* Мәгъруф.

МАГРУФДЖАН *(араб.-перс.)* Магруф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Мәгъруфҗан.

МАГРУФЗАДА *(араб.-перс.)* Магруф *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Мәгърүфзадә.

МАГСУМ *(араб.)* **1.** Безгрешный, безвинный, целомудренный, непорочный, не имеющий недостатков (ребенок). **2.** Хранимый, защищенный, неприкосновенный. *Тат. написание:* Мәгъсүм.

Магсум Имамутдинов

• **Магсум Имамутдинович Имамутдинов** (1898-1945), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну рядовой, сапёр. Проявил героизм в ходе Одерской операции. Погиб в бою у г. Ополе (Польша).

• **Магсум Хамитович Хузин** (р. 1930), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1986). Сборник рассказов «Ручеёк берёт начало» («Ерганак юл яра», 1961), «Взгорье» («Урманлы үр», 1980), повесть «Облака страдной поры» («Урак өсте болытлары», 1988), сборник рассказов «Распутица» («Юл өзеге», 1990).

• **Магсум Мударисович Загиров** (р. 1937), учёный в области защиты нефтепромыслового оборудования от коррозии, доктор технических наук (1986). Заслуженный деятель науки и техники РТ, РФ (1993, 1993). В 1960-65 мастер, старший инженер нефтеразведки Новосибирского геологоразведочного управления. В 1965-68 заведующий лабораторией в «Гипротюменнефтегаз». С 1968 заведующий лабораторией, заведующий отделом ТатНИПИнефть. Труды по повышению надёжности нефтепромыслового оборудования и экологической безопасности при разработке нефтяных месторождений. Государственная премия СССР (1988). Государственная премия РТ (1996).

Магсум Загиров

МАГСУМДЖАН *(араб.-перс.)* Магсум *(см.)* + джан (душа). Безгрешная душа. *Тат. написание:* Мәгъсүмҗан.

МАГСУМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Магсум *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мәгъсүмхан.

МАГФУР *(араб.)* Умеющий прощать. *Тат. написание:* Мәгъфур.

МАГШУК *(араб.)* Любимый (мужчина). *Тат. написание:* Мәгъшук.

МАДЖИТ *(араб.)* Прославленный, знаменитый. *Тат. написание:* Мәҗит.

• **Маджит Нурганиевич Гафури** (1880-1934), писатель, классик татарской литературы, народный поэт Башкирской АССР (1923). С 1906 жил в г. Уфе. Писал на татарском языке. Продолжил традиции просветительства, критического реализма. Выступал против социального и национального гнёта. Сборник стихов «Сибирская железная дорога» («Себер тимер юлы, яки әхвәле милләт», 1904), «Любовь к нации» («Милләт мәхәббәте», 1907), «Национальные стихи» («Милли шигырьләр», 1907), «Басни» («Әмсаль», 1913), «Красное знамя» («Кызыл байрак», 1917); повести «Бедняки» («Ярлылар, яки Өйдәш хатын», 1907), «Жизнь Хамида» («Хәмиднең хаяте», 1910), «Черноликие» («Кара йөзләр», 1926), «На золотых приисках поэта» («Шагыйрьнең алтын приискасында», 1931). Публицистика. Пьесы. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4, 1980-86).

Маджит Гафури

МАДИХ *(араб.)* Тот, кто прославляет, воспевает. *Тат. написание:* Мадих.

МАДИХШАХ ~ МАДИКШАХ *(араб.-перс.)* Мадих *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Мадихшаһ ~ Мадыкша.

МАДИЯР *(перс.)* Друг Магди *(см.)*. *Тат. написание:* Мәдияр.

• **Мадияр Фахритдинович Зарипов** (1929-2006), учёный в области информационных систем, доктор технических наук (1968), профессор (1972). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1977). Действительный член Международной академии информатизации и Академии телекоммуникаций и информатики. В 1961-64 в Куйбышевском политехническом институте. Заведующий кафедрой информационно-измерительной техники Ташкентского политехнического (в 1964-72) и Уфимского авиационного (с 1972) институтов. Труды по разработке основ анализа и синтеза элементов и устройств информационных и управляющих систем с распределёнными параметрами.

Мадияр Зарипов

МАЗГАР *(араб.)* Воплощение; явление; внешний облик. *Тат. написание:* Мазһар.

МАЗИДУЛЛА *(араб.)* Знаменитый, известный, достойный похвалы слуга Аллаха. *Тат. написание:* Мәҗидулла.

МАЗИТ *см.* Маджит.

• **Мазит Хузиевич Ильдар** *(настоящая фамилия Абдюшев)* (1898-1952), актёр. Народный артист ТАССР (1945). Сценическую деятельность начал в г. Оренбурге (1919). С 1933 в труппе Татарского академического театра. Наиболее значительные роли: Джамалетдин («Банкрот» Г.Камала), Ханафи («Тукай» А.Файзи), Ахун («Ходжа Насретдин» Н.Исанбета).

• **Мазит Ифатович Альмухамедов** (1904-71), математик, доктор физико-математических наук (1950), про-

фессор (1950). Заслуженный деятель науки ТАССР (1967). С 1935 в Казанском педагогическом институте, с 1937 заведующий кафедрой математического анализа. Труды по качественной теории дифференциальных уравнений.

• **Мазит Салимович Кавеев** (1908-66), гидрогеолог, доктор геолого-минералогических наук (1964). С 1936 в производственных организациях ТАССР, с 1947 заведующий лабораторией гидрогеологии Геологического института государственного комитета СССР по геологии. Труды по гидрогеологии и инженерной геологии.

МАЗУН *(араб.)* Разрешенный. От имени Мазун образована фамилия Мазунов. *Тат. написание:* Мазун.

МАИЛЬ *(араб.)* **1.** Страстный, охочий. **2.** Переменчивый. *Тат. написание:* Маил.

МАЙ *(латин.; мифология; астроном. термин; обряд. имя; неологизм)* Май. Новое имя, которым называют мальчиков и девочек, родившихся в мае. *Тат. написание:* Май.

МАЙМУН *(араб.)* Радостный, счастливый; наконец, добившийся счастья, блаженства. *Тат. написание:* Мәймүн.

МАКБУЛ *(араб.)* Приемлемый, подходящий. *Тат. написание:* Мәкъбул.

МАКСАТ *(араб.-казах.)* Стремление, желание; цель, намерение. *Тат. написание:* Максат.

МАКСУД *см.* Максут.

МАКСУТ *(араб.)* **1.** Желание, заранее обдуманное намерение, стремление, цель. **2.** Долгожданный, желанный. *Тат. написание:* Максуд (Мәкъсуд, Максут).

• **Максут Мухамедзянович Зарипов** (р. 1929), физик, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР (1979). В 1955-71 в Казанском университете, с 1963 заведующий кафедрой квантовой электроники и радиоспектроскопии, профессор (1967). С 1972-88 директор Физико-технического института КНЦ РАН (с 1993 главный научный сотрудник). Одновременно в 1972-82 председатель президиума КФАН СССР. Труды по электронному парамагнитному резонансу в твёрдых телах. Государственная премия СССР (1988). Вместе с сотрудниками возглавляемой им лаборатории Максут Зарипов открыл эффект рекристаллизации поверхностного слоя имплантированного полупроводника под действием мощного лазерного облучения («лазерный отжиг»), ныне используемый в технологии изготовления полупроводниковых приборов. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80.

Максут Зарипов

МАЛБАЙ *(тюрк.-тат.)* Мал (скот) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Обладающий большим количеством скота. *Тат. написание:* Малбай.

МАЛИК *(араб.)* **1.** Обладающий богатством, хозяин. **2.** Правитель, царь, владыка, султан; мыслитель, советник. *Фонетич. вариант:* Мулюк. *Тат. написание:* Малик, Мәлек.

• **Малик Бареевич Хайруллин** (р. 1940), языковед. Ведущий научный сотрудник отдела языкознания Института языка, литературы и искусства АН РТ, доктор филологических наук. Область исследований: татарская лексикология, общее языкознание.

МАЛИХ *(араб.)* **1.** Симпатичный, приятный, красивый. **2.** Сладкий. *Тат. написание:* Мәлих.

МАЛТАБАР *(араб.-тат.)* Будет иметь скот. Сохранилось в фамилии Малтабаров. *Тат. написание:* Малтабар.

МАМАДЫШ *(араб.-булгар.-тат.)* Вариант имени Мухамметиш *(см.)*, претерпевший фонетическое изменение. В книгах переписи населения Казани 1565-68, 1646 годов встречается фамилия Мамадышев. *Диалект. варианты:* Мамыш, Мадыш, Маиш. *Тат. написание:* Мамадыш.

МАМАЙ *(араб.-тат.)* Древнетюркский вариант имени Мухаммет. Во времена Казанского ханства имя Мамай имело широкое распространение. Сохранилось у сибирских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Мамаев. Фамилия Мамаев встречается также у русских. *Тат. написание:* Мамай.

• **Мамай** (1335-80), золотоордынский эмир (беклербек), фактический правитель западной части Золотой Орды (с 1360). В правление Бердибека стал эмиром Крыма. В начале 1360-х гг. вступил в борьбу с саранской знатью и ханами Кок Орды; добивался расширения своего влияния на всю Ак Орду и неоднократно захватывал Сарай аль-Джадид (1363, 1368, 1372, 1375). Совершил набеги на Рязанское (1373, 1378), Нижегородское (1378) княжества. Чеканил монету от имени ханов Абдуллаха (1361-69) и Мухаммад-Буляка (1369-80). В 1380 потерпел поражение в Куликовской битве. Разбит Тохтамышем (1380), бежал в г. Кафу, где был убит восставшими жителями.

МАМАК *(араб.-тат.)* Вариант имени Мухаммет *(см.)*, адаптированный к булгаро-татарскому языку. Сохранилось в фамилии Мамаков. *Тат. написание:* Мамак.

МАМАТ *(араб.)* Вариант имени Мухаммет *(см.)*, претерпевший фонетическое изменение. Сохранилось в фамилии Маматов, Маметов. *Тат. написание:* Мамат (Мәмәт).

МАМАТКАЗИ *(араб.)* Вариант имени Мухамметказ*и (см.)*, претерпевший фонетическое изменение. *Тат. написание:* Маматказый.

МАМДУД *(араб.)* Продолговатый, длинный. *Тат. написание:* Мәмдүд.

МАМДУХ *(араб.)* Восхваленный, прославленный. *Тат. написание:* Мәмдүх.

МАМИЛЬ *(булгар.-тат.)* Сладкий, вкусный. Имя Мамиль встречается в эпитафии на надгробном камне одной из булгарских могил XIII века. Ф.С.Хакимджанов читает это имя как Мамли *(см.)*. Также заслуживает внимания следующее: в поэме Кулгали «Кыйсса-и-Юсуф» (поэма была написана в начале XIII века) младший сын Юсуфа носит имя Мамиль. *Тат. написание:* Мәмил.

МАМЛИ (МАМЛУ) *(араб.)* Совершенно полный, переполненный; *в перенос. значении:* абсолютно счастливый. *Тат. написание:* Мәмли (Мәмлү).

МАМНУН *(араб.)* Довольный, удовлетворенный; радостный, обрадованный. *Тат. написание:* Мәмнүн.

МАНАП *(араб.)* Заместитель, помощник. *Тат. написание:* Манап.

МАНАТ *(таджик.)* Манат (денежная единица Таджикистана). Сохранилось в фамилии Манатов. *Тат. написание:* Манат.

МАНГУТ *(монгол.-тюрк.; этноним)* Название монгольского и кыпчакского племен. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Мангутов. *Тат. написание:* Мангут.

МАНГУШ *(тюрк.-тат.)* Вечный друг (мальчик, который будет жить очень долго). Сохранилось у казанских татар и мишарей (мещеряков) в фамилиях Мангушев, Мингушев. *Тат. написание:* Мангуш ~ Мәнгүш.

МАНДИЛЬ *(араб.)* Платок. *Фонетич. вариант:* Миндель. *Тат. написание:* Мәндил.

МАНЗАР *(араб.)* Изображение, облик; образ. *Тат. написание:* Манзар.

МАНЗИЛУЛЛА ~ МАНЗУЛЛА *(араб.)* **1.** Дом Аллаха. **2.** Авторитет Аллаха. *Тат. написание:* Мәнзилулла ~ Мәнзулла.

МАНЗИЛЬ *(араб.)* **1.** Дом, жилище. **2.** Звание, ранг; степень; авторитет. *Тат. написание:* Мәнзил.

МАНЗУМ *(араб.)* Ряд, цепь; выстроенный в ряд; измеренный, отмеренный. *Тат. написание:* Манзум.

МАНЗУР *(араб.; религ. имя)* Обещанный, упомянутый при даче обета. *Тат. написание:* Мәнзүр.

МАНИГ *(перс.)* Тот, кто сдерживает, удерживает, обуздывает, противостоит; преграда, препятствие. От этого имени образована фамилия Манеков, встречающаяся у татар-мишарей (мещеряков). *Тат. написание:* Манигъ.

МАННАН *(араб.)* Дающий пищу; безмерно милосердный. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Мәннан.

МАННАФ (МАНАФ) *(араб.)* Превосходство; самый высший, возвышенный. *Диалект. вариант:* Маннап. *Тат. написание:* Мәннаф.

Манаф Аубакиров

• **Манаф Аубакирович Аубакиров** (1919-45), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир орудия, отличился в боях за г. Лебус (Германия).

МАННУР *(араб.)* Источник лучей; искрящийся родник с чистой водой. Образовано от имени Магиннур. *Тат. написание:* Маннур.

• **Маннур Мансурович Багиров** (р. 1955), баянист, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1991). С 1982 преподаёт в Набережночелнинском училище искусств. Среди учеников Маннура Багирова - лауреаты международных, регионарных и республиканских конкурсов.

• **Шайхи Маннур** *см.* **ШАЙХИ**.

МАНСАФ *(араб.)* Воспитанный, совестливый; верный, справедливый; уважаемый, авторитетный. *Тат. написание:* Мансаф.

Мансаф Галиев

• **Мансаф Нуриевич Галиев** (р. 1925), генерал-майор (1977). В ВОВ младший лейтенант, командир стрелкового взвода. С 1946 в Управлении военного коменданта Советской зоны в Вене. В 1951-56 в Прикарпатском ВО. В 1959-83 заместитель командира полка, дивизии, начальник штаба и начальник тыла объединения в Группе Советских войск в Германии, Белорусском ВО.

МАНСУР *(араб.)* Победитель, тот, кто одерживает верх; празднующий победу. *Синоним:* Зуфар. *Тат. написание:* Мансур.

• **Мансур Ахметович Музафаров** (1902-66), композитор, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1950), народный артист ТАССР (1964). Один из основоположников татарской профессиональной музыки. С 1945 преподавал в Казанской консерватории (в 1949-61 заведующий кафедрой композиции). Основные сочинения: оперы «Галиябану» (1940), «Зульхабира» (1943, не ставилась), симфония (1944), симфонические поэмы, посвященные памяти Г.Тукая (1952) и М.Вахитова (1956), 2 концерта для скрипки с оркестром (1959, 1962), вокальные, инструментальные произведения, записи и обработки народных песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1959).

• **Мансур Изатуллович Бултачев** (р. 1924). В 1942 г. был призван в армию, закончил пехотно-пулеметное училище в г. Мары и в 1943 г. был направлен на центральный фронт в качестве комвзвода. Участник боевых операций по форсированию рек Десна и Днепр, ранен. После выздоровления демобилизован. Окончил педагогический институт, работал учителем. Инвалид войны. Медаль «За боевые заслуги».

• **Мансур Ахметович Шигапов** (р. 1940), поэт, заслуженный деятель искусств Татарстана, директор Государственного Большого концертного зала РТ имени С.Сайдашева. Автор трех поэтических книг; написал свыше 50 песен, которые с успехом поют такие известные мастера, как Венера Ганеева, Салават Фатхетдинов, Асаф Валиев, Айдар Галимов и другие.

• **Мансур Фоатович Гарифуллин** (р. 1954), учёный в области самолётостроения, доктор технических наук (1993). В 1978-84 и с 1989 в Казанском техническом университете; в 1984-89 в Камском политехническом институте (г. Набережные Челны). Труды по динамике и аэроупругости летательных аппаратов.

• **Мансур Аязович Гилязов** (1961-2002), драматург. Автор около 40 драматических произведений и сборников - «Ай капкалары» («Лунные врата») (1990) и «Бичура», пьесы «Домовой» («Бичура», 1989), «Казанские парни» («Казан егетләре», 1990). Более 20 его пьес Мансура Гилязова поставлены на сценах театров Казани, Набережных Челнов, Альметьевска, Мензелинска, Уфы, Оренбурга, Симферополя, Тюмени.

Мансур Гилязов

МАРАТ *(франц.; историч.; неологизм)* Новое имя в честь одного из лидеров Французской буржуазной революции Жана-Поля Марата (1747-93), получившее широкое распространение у татар в 30-е годы XX века. *Тат. написание:* Марат.

Жан-Поль Марат

• **Марат Абдрасулович Мулюков** (1930-97), историк, общественный деятель. С 1951 на научной и педагогической работе, с 1962 в Казанском педагогическом институте, с 1972 - в Казанском университете, с 1990 - в Казанском технологическом университете. Один из организаторов и первый президент Всетатарского общественного центра. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Труды по истории политических партий, национально-освободительному движению, национально-государственному строительству.

Марат Кулахметов

• **Марат Минюрович Кулахметов** (р. 1959), российский военачальник, командующий смешанными силами по поддержанию мира в зоне грузино-осетинского конфликта, генерал-майор. Прошёл все командные должности: от командира взвода до командира дивизии. Награды: Медаль Минобороны России «За укрепление боевого содружества» (2006), Нагрудный знак МИД России «За вклад в международное сотрудничество» (2007), Орден Почёта (2008) и др.

• **Марат Алимжанович Башаров** (р. 1974), российский актёр театра и кино, шоумен. Окончил Театральное училище имени Щепкина. Снялся в фильмах «Сибирский цирюльник» (1999), «Свадьба» (1999), сериал «Граница. Таежный роман» (2000), «72 метра» (2004), «Песня длиною в жизнь» (2006), «1612» (2007), «Господа офицеры: Спасти императора» (2008), и др. (всего свыше 30 фильмов и сериалов). Участвует в проектах Первого канала «Звёзды на льду» и «Ледниковый период» в качестве ведущего и участника.

Марат Башаров

• **Марат Мубинович Сафин** (р. 1980), российский теннисист, заслуженный мастер спорта России, бывшая первая ракетка мира в одиночном разряде. Марат Сафин стал профессионалом в 1997 году. Первым крупным успехом был выигрыш Открытого чемпионата США в 2000. На Открытом чемпионате Австралии в 2002 и 2004 выходил в финал, но оба раза терпел поражения. В 2005 добился наконец победы в этом турнире Большого шлема, выиграв у австралийца Лейтона Хьюитта. В феврале 2007 принимал участие в Кубке Дэвиса в составе Сборной России, которая выиграла матч против команды Чили на территории соперника. В апреле 2007 Марат Сафин выиграл решающий поединок за Сборную в матче против Франции, победив Поля Анри-Матье.

Марат Сафин

МАРВАН *(араб.)* Кремнёвый; кремень. *Тат. написание:* Мәрван.

МАРВАТ *(перс.)* Кремень. *Диалект. вариант:* Марва. *Тат. написание:* Мәрвәт.

МАРГАН (МЕРГЕН) *(монгол.-древнетюрк.)* Искусный охотник; меткий стрелок, снайпер. *Диалект. варианты:* Миргун, Маргун. *Тат. написание:* Мәргән.

МАРГУБ *(араб.)* **1.** Долгожданный. **2.** Любимый, желанный. *Тат. написание:* Мәргуб.

• **Маргуб Тимергали улы Исхаков** (1923-92), генерал-майор (1955). Окончил Высшую военную академию в Пекине и исторический факультет КазГУ. Работал в г. Кульдже преподавателем в уйгурской и татарской школах. С 1944 был членом подпольной татарской организации антигоминдановского движения, был арестован. После освобождения из тюрьмы прошел путь от партизана и непосредственного участника боев на р. Манас (здесь был ранен) до полковника в 1945. В 1955 ему было присвоено звание генерал-майора НОАК. Один из организаторов Национальной армии Восточно-Туркестанской Народной Республики. В 1949-55 командующий 5-м корпусом, в 1960 заместитель начальника штаба Синьцзянского ВО народно-освободительной армии Китая. В 1960 эмигрировал в СССР.

Маргуб Исхаков

МАРДАК *(перс.-араб.)* Образовано путем присоединения к персидскому слову *мард* (юноша; герой, смелый) антропонимического уменьшительно-ласкательного аффикса *-ак*. Сохранилось в фамилии Мардаков. *Тат. написание:* Мәрдәк.

МАРДАН *(перс.)* Мужчина-герой, парень-богатырь. *Тат. написание:* Мәрдан (Мәрдән).

МАРДАНДЖАН *(перс.)* Мардан *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Мәрданҗан.

МАРДАНШАХ *(перс.)* Мардан *(см.)* + шах. *Срав.:* Шахимардан, Шаймардан. *Тат. написание:* Мәрданшаһ.

МАРДЖАН *(араб.)* Жемчуг, коралл. У марийцев имя Марджан употребляется как женское. От данного имени образована русская фамилия Мержанов. *Тат. написание:* Мәрҗән.

МАРДИ *(перс.)* Героизм, смелость, мужество; образованность. *Тат. написание:* Мәрди.

МАРДИБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Марди *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Мәрдибай.

МАРДИВАР *(перс.)* Добрый, благородный человек; способный, смелый человек. *Тат. написание:* Мәрдивар.

МАРДИГАЛИМ *(перс.-араб.)* Марди *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Мәрдигалим.

МАРДИГАЛЛЯМ *(перс.-араб.)* Марди *(см.)* + Галлям *(см.)*. Начитанный, образованный юноша. *Тат. написание:* Мәрдигалләм.

МАРДИГАЛЯМ *(перс.-араб.)* Марди *(см.)* + Галям *(см.)*. Герой вселенной. *Диалект. варианты:* Мардегалям, Мардгалям. *Тат. написание:* Мәрдигаләм.

МАРДИДЖАН *(перс.)* Марди *(см.)* + джан (душа, человек). *Синоним:* Батырджан. *Тат. написание:* МӘРДИҖӘН.

МАРДИИСЛАМ *(перс.-араб.)* Марди *(см.)*

+ Ислам *(см.)*. *Тат. написание:* Мәрди-ислам.

МАРДИХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Марди *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мәрдихан.

МАРДИШАХ (МАРДИША) *(перс.)* Марди *(см.)* + шах. *Синоним:* Батыршах. *Тат. написание:* Мәрдишаһ (Мәрдиша).

МАРКАЗ *(араб.)* Центр; столица. *Тат. написание:* Мәркәз.

МАРЛЕН *(немец.-рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от фамилий Маркс и Ленин. *Тат. написание:* Марлен.

МАРМАР *(араб.; минералогия; неологизм)* Мрамор. *Тат. написание:* Мәрмәр.

МАРС *(латин.; мифология; астроном. термин; неологизм)* **1.** В древнеримской мифологии: бог войны. **2.** Название планеты. *Тат. написание:* Марс.

• **Марс Ашрафович Валидов** (р. 1927), директор ПО КОМЗ (1974-78). Заслуженный изобретатель РСФСР (1974). В 1956-70, 1978-92 в НПО ГИПО. В 1970-78 в ПО КОМЗ, до 1974 главный инженер. Государственная премия СССР (1969).

• **Марс Закирович Рафиков** (1933-2000), летчик. Был в отряде космонавтов первого набора вместе с Ю.Гагариным, но в связи со скоропостижной кончиной главного конструктора С.П.Королева и по другим причинам не был отправлен в космос. Продолжал летать в продолжение 27 лет, показав себя отличным летчиком. В 1991-93 подготовил книгу «Мы - парни из отряда «Икс», сокращенный вариант которой был издан в Алматы в 1998, а полный - напечатан в номерах журнала «Казан» в 2003.

Марс Рафиков

• **Марс Садриевич Шабаев** (1933-2008), поэт. Заслуженный работник культуры ТАССР (1984). В поэмах «Старик Шаймет» («Шәймәт карт», 1956), «Ищу тебя» («Сине эзлим», 1966) - активная гражданская позиция поэта. В сборниках стихов «Камыши» («Җикән камыш», 1972), «Не забывай» («Онытма...», 1973), «Вкус песни» («Җыр тәме», 1983) - любовь к Родине, к природе родного края. Переводы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1993). В 1972-77 главный редактор Татарского книжного издательства. Государственная премия им. Г.Тукая (1976).

Марс Шабаев

• **Марс Нургалиевич Фаткуллин** (1939-2003), физик, доктор физико-математических наук (1975), профессор (1989). Работал в Институте земного магнетизма ионосферы и распространения радиоволн («ИЗМИРАН», Москва). Труды по физике ионосферы, математическому моделированию физических процессов.

Марс Фаткуллин

МАРСЕЛЬ *(голланд.-франц.; неологизм)* Относящийся к Марсу *(см.)*. Имя в честь одного из руководителей рабочего движения во Франции Марселя Кашена, получившее широкое распространение в 30-е годы XX века. *Диалект. вариант:* Марсиль. *Тат. написание:* Марсель.

Марсель Кашен

• **Марсель Хакимович Салимжанов** (1934-2002), режиссёр, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1970), народный артист СССР (1984). С 1962 режиссёр, с 1964 главный режиссёр Казанского ТЮЗа, с 1966 главный режиссёр Татарского академического театра, преподаватель Казанского театрального училища. Одновременно с 1992 профессор Казанской академии культуры и искусств. С именем Марселя Салимжанова связан значительный подъём татарского профессионального театра и татарской драматургии, обогащение образного языка татарского театрального искусства 1960-80-х гг. Поставил ряд спектаклей, вошедших в историю национального театрального искусства: «Американец», «Угасшие звёзды», «Казанское полотенце» К.Тинчурина, «Беглецы», «Миркай и Айсылу» Н.Исанбета, «Альмандар из Альдермеша», «Колыбельная», «У совести вариантов нет» Т.Миннуллина, «Три аршина земли» А.Гилязова, «Бесприданница», «Светит, да не греет» А.Н.Островского. Государственная премия ТАССР им.Г.Тукая (1971), РСФСР им. К.С.Станиславского (1979).

Марсель Салимжанов

• **Марсель Баянович Галиев** (р. 1946), писатель. Заслуженный деятель искусств РТ (1993). Основной мотив поэзии и прозы Марселя Галиева - проблемы нравственной чистоты и сердечности человеческих отношений. Сборник стихов «Признак времени» («Еллар чалымы», 1979), «Дочь весны» («Апрель кызы», 1985), «Шурале и ветер» («Шүрәле һәм җил», 1990), сборники рассказов и повестей «Ты нужен мне» («Сиңа мин кирәк», 1986), «Белые папоротники» (М., 1988), «Родной очаг» («Нигез», 1996). Публицистика. Юмористические рассказы, тексты песен.

Марсель Галиев

• **Марсель Аджиниязов** (р. 1981), спортсмен (бокс). 3-кратный чемпион России и чемпион мира по тайскому боксу среди профессионалов.

Марсель Аджиниязов

• **Марсель Жалилевич Юсупов** (р. 1984), спортсмен (борьба на поясах «курэш»), общественный деятель. Чемпион Международного турнира по курэш «Кубок Урала» (2007, 2009), чемпион открытого турнира на призы благотворительного фонда «Малая Родина» посвященный памяти Героя Советского Союза Н.Х.Хазипова (2009). Получил известность также как спортивный организатор и тренер. Соучредитель и вице-президент Федерации борьбы курэш Челябинской области (с 2007), капитан сборной Челябинской области по борьбе курэш (с 2006). С 2007 является заместителем полномочного представителя Президента РБ по Челябинской области, Курганской и Тюменской областям.

Марсель Юсупов

МАРХАБЕТДИН *(араб.)* ирота религии. *Тат. написание:* Мәрхәбетдин.

МАРХАБУЛЛА *(араб.)* Широта души Аллаха. *Тат. написание:* Мәрхәбулла.

МАРХАМАТ *(араб.)* Милосердие, сострадание, жалость. *Тат. написание:* Мәрхәмәт.

МАСАВИ *(араб.-еврейск.) см.* Мусави. *Тат. написание:* Мәсәви.

МАСАЛИМ *(араб.)* **1.** Спокойный. **2.** Допускающий, позволяющий делать что-либо; соглашающийся. *Тат. написание:* Мәсәлим.

• **Масалим Мушарапович Валеев** (1888-1956), композитор, скрипач, дирижер, музыкально-общественный деятель. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1940). С 1932 жил в г. Уфе. Один из основоположников башкирской профессиональной музыки, автор первых опер, симфонических и инструментальных произведений. Организатор Союза композиторов Башкирии (в 1940-48 председатель оргкомитета).

Масалим Валеев

МАСГУТ *(араб.)* Счастливый, удачливый; благодетельный. *Диалект. варианты:* Масхут, Мазгут. *Тат. написание:* Мәсгут.

• **Масгут Валиахметович Гайнутдинов** (р. 1929), литературовед. С 1968 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по истории татарской литературы 19 - начала 20 вв., о творчестве Х.Туфана.

• **Масгут Габдрахманович Минекаев** (р. 1930), Герой Социалистического Труда (1966). В 1956-89 оператор, старший оператор, начальник установки Миннибаевского газоперерабатывающего завода.

• **Масгут Габдрахманович Имашев** (р. 1930), деятель культуры, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1984). Заслуженный деятель культуры РФ. С 1976 директор Татарского театра оперы и балета им. М.Джалиля, с 1981 в Казанском театральном училище (до 1997 директор). Автор песен.

Масгут Имашев

• **Масгут Кашафович Насыров** (р. 1933), экономист, доктор экономических наук (1993), профессор (1996). С 1965 в Казанском техническом университете (с перерывом, в 1978-85 в Казанском университете, в 1985-89 во Всесоюзном НИИ социального обеспечения ВЦСПС (Казань), заведующий кафедрой экономики промышленности и организации производства (с 1989). Труды по товарно-денежным отношениям, эффективности капитальных вложений.

МАСГУТДЖАН *(араб.-перс.)* Масгут *(см.)* + джан (человек). Счастливый человек. *Тат. написание:* Мәсгутҗан.

МАСНАВИ *(араб.; обряд. имя)* По два, попарно, удвоенный. Близнец, один из близнецов. Имя Маснави давалось мальчику, родившемуся вскоре после рождения старшего брата, имя Маснавия давалось девочке, родившейся вскоре после рождения старшей сестры. *Тат. написание:* Мәснәви.

Маснави Хаертдинов

• **Маснави Хаертдинович Хаертдинов** (1924-83), живописец. Народный художник ТАССР (1978), заслуженный деятель искусств ТАССР (1968). Один из основателей музыкально-художественного училища и художественной школы в г. Лениногорске. С 1981 в Казани, директор Казанского художественного училища. Основные произведения: «После вахты» (1967), «Хлебороб» (1971), серия «Родные просторы» (1980-е гг.).

• **Маснави Файзрахманович Мусин** (1928-2004), рентгенолог, доктор медицинских наук (1974), профессор (1975). Заслуженный деятель науки ТАССР (1991), Заслуженный врач РТ. С 1951 в медицинских учреждениях Башкирской АССР. С 1958 в Казанском медицинском университете, с 1970 заведующий кафедрой рентгенологии и радиологии. В 1964-66 консультант специальной клиники в Улан-Баторе (Монголия), в 1979-81 во Вьентьянском медицинском институте (Лаос). Труды по клинической ангиографии, интенсивной рентгенологической диагностике.

МАСНУН *(араб.)* Гладкий, ровный. *Тат. написание:* Мәснүн.

МАСРУР *(араб.)* Обрадованный, возрадовавшийся, радостный. *Тат. написание:* Мәсрур.

МАСХУД *см.* Масгут.

• **Масхуд Садыкович Джунусов** (р. 1920), социолог, доктор философских наук (1955), профессор (1956). С 1948 заведующий кафедрой философии Киргизского университета. В 1962-77 заведующий сектором национальных отношений в Институте философии АН СССР (Москва). С 1977 в Институте социологии РАН (до 1988 заведующий сектором национальных отношений). Труды по проблемам национализма, национальных отношений.

МАТАЛИБ *(араб.)* Желания, цели, устремления (множ.). *Тат. написание:* Мәталиб.

МАТЛАБ *(араб.)* Желание; потребность; цель, стремление. *Тат. написание:* Мәтлаб.

МАУГУД *(араб.)* Обещанный, назначенный. *Тат. написание:* Мәүгуд.

МАУЗУН *(араб.)* Измеренный, выровненный; ровный. *Тат. написание:* Мәүзүн.

МАУЛЯ *(араб.)* Августейшая особа, властелин, повелитель, царь; бог; творящий добро. *Тат. написание:* Мәүла.

МАУЛЯБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бай (ребенок), данный Аллахом. *Тат. написание:* Мәүлабай.

МАУЛЯБИРДЕ (МАУЛЯМБИРДЕ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Аллахом данный. *Диалект. варианты:* Макул, Макыл. *Тат. написание:* Мәүлабирде (Мәүламбирде).

МАУЛЯКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб Аллаха. *Тат. написание:* Мәүлакол.

МАУЛЯШАХ (МАУЛЯША) *(араб.-перс.)* Слуга Аллаха, достойный того, чтобы стать шахом. *Тат. написание:* Мәүлашаһ (Мәүлаша).

МАФРУЗ *(араб.)* **1.** Предполагаемый, воображаемый. **2.** Тот, кому надлежит выполнить что-либо. *Тат. написание:* Мәфруз.

МАХАСИН *(араб.)* Красивые качества; красоты, прелести (множ.). *Тат. написание:* Мәхасин.

МАХАСИП *(араб.)* Любимые (множ.). *Тат. написание:* Мәхасип.

МАХБУБ *(араб.)* Любимый, возлюбленный (мужчина, юноша). *Тат. написание:* Мәхбүб.

МАХБУБЗАДА *(араб.-перс.)* Махбуб *(см.)* + Зада *(см.)*. Любимый ребенок. *Тат. написание:* Мәхбүбзадә.

МАХДУМ *(араб.; религ. имя)* **1.** Учитель, наставник, хозяин; тот, кто дает работу. **2.** Почтительное название духовных лиц и их родственников мужского пола. *Тат. написание:* Мәхдүм.

МАХИЯН *(перс.-араб.)* **1.** Относящийся к месяцу. **2.** Дающий жизнь; оживляющий. *Диалект. вариант:* Мухиян. *Тат. написание:* Маһиян, Мәхиян.

МАХИЯР *(перс.)* Близкий друг (дорогой человек) красивый, как месяц. *Тат. написание:* Маһияр.

МАХЛУС *(араб.)* С дружескими, чистыми чувствами в душе. *Тат. написание:* Мәхлүс.

МАХМУД *см.* Махмут.

• **Махмуд Кашгари** *(Махмуд ибн ал-Хусейн ибн Мухаммед)* (1029-1101), среднеазиатский учёный-филолог. Автор «Словаря тюркских наречий» («Дивану лугат ат-тюрк», 1072 - 74), наиболее раннего письменного памятника тюркских языков, содержащего многочисленные литературные образцы.

• **Махмуд Хаджи угылы Мухаммадьяр** (1496/97-1552), поэт, мыслитель. Смотритель усыпальницы хана Мухаммеда-амина в Казани, погиб в 1552 при осаде города войсками Ивана IV. В лироэпических поэмах «Дар мужей» («Төхфәи мәрдан», 1539-40), «Свет сердец» («Нуры содур», 1542) (обе изданы в 1966 и 1997 в Казани), выражены гуманистические взгляды, мечты об идеальном обществе, в котором все люди могли бы жить в условиях справедливости, мира и согласия.

Махмуд Муслимов

• **Махмуд Садыкович Муслимов** (р. 1935), инженер-строитель, общественный деятель. Родился в г. Кульдже. Окончил строительный институт в Алма-Ате. Прошел путь от прораба до министра сельского строительства КазССР. Награды: ордена «Дружбы народов» и «Знак почета». В 1998-99 руководил

правлением объединенного татаро-башкирского культурного центра г. Алматы. Постоянный спонсор татарской диаспоры. Один из зачинателей и спонсоров строительства Дома татаро-башкирской диаспоры г. Алматы.

МАХМУТ *(араб.)* Прославленный, достойный похвалы. *Тат. написание:* Мәхмүт.

- **Махмут Ильячевич Аипов** (1920-45), Герой Советского Союза (1945, посмертно). В Великую Отечественную войну рядовой, пехотинец. Проявил героизм в бою за пригород Берлина - Каульсдорф.

Махмут Гареев

- **Махмут Ахметович Гареев** (р. 1923), генерал армии (1989), доктор военных наук (1982), доктор исторических наук (1993), член-корреспондент АН РТ (1994). В Великую Отечественную войну майор оперативного отдела штаба армии. В 1951-57 в оперативном отделе штаба мотострелковой дивизии Белорусского ВО. В 1959-70 командир мотострелкового полка, дивизии, командир танковой дивизии, начальник штаба армии. В 1970 начальник штаба Главного военного совета Вооружённых сил Объединённой Арабской Республики. В 1971-74 начальник штаба Уральского ВО. С 1974 в аппарате Министерства обороны СССР: начальник Военно-научного, Главного оперативного управлений, заместитель начальника Генштаба. В 1989-90 военный советник в Республике Афганистан. Президент Академии военных наук РФ. Труды по теории военного искусства и военной истории: «Общевойсковые учения», «Фрунзе - военный теоретик», «Военная наука», «Неоднозначные страницы войны», «Контуры вооруженной борьбы будущего». Особое место в творчестве Махмута Гареева занимает книга «Маршал Жуков». Награжден 19 орденами и 30 медалями.

- **Махмут Максудович Хасанов** (1927-90), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1977). Романдилогия «Свежие ветры» («Саф җилләр», 1961-74), историко-революционный роман «Здравствуй, солнце» («Саумы кояш», 1975; русский перевод М., 1980), роман о нефтяниках «Шугуровы» («Шөгөревлар», 1984); роман о коллективизации «Весенняя зарница» («Язгы аҗаган», 1987, Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1988). Сборник повестей «Первая охота» («Беренче ау», 1990). Пьесы. Повести и рассказы для детей.

- **Махмут Ахметвалеевич Галеев** (р. 1928), хирург, доктор медицинских наук (1968), профессор (1968). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1976). С 1958 в Башкирском медицинском институте, заведующий кафедрой: детской хирургии с 1968, общей хирургии с 1970, факультетской хирургии с 1979, хирургических болезней №3 с 1985, хирургии с курсом урология и эндокринология в 1988-93. Труды по хирургии жёлчных путей, печени, поджелудочной железы, диагностике и лечению гнойно-воспалительных заболеваний.

Махмут Галеев

- **Махмут Минахметович Газизов** (р. 1940), поэт. Сборник для детей «Один, два, три...» («Бер,ике, өч...», 1972), «Покатился колобок» («Тәгәри китте йомгагым», 1976), сборник «Майдан» («Мәйдан», 1990). Публицистика.

МАХМУТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Махмут (достойный похвалы) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Мәхмүтбай.

МАХМУТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Махмут (достойный похвалы) + бек (господин). *Тат. написание:* Мәхмүтбәк.

МАХМУТГАЛИ *(араб.)* Махмут (достойный похвалы) + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Мәхмүтгали.

МАХМУТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Махмут (достойный похвалы) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Мәхмүтгәрәй.

МАХМУТДЖАН *(араб.-перс.)* Махмут (достойный похвалы) + джан (душа, человек). *Фонетич. вариант:* Махмутьян. *Тат. написание:* Мәхмүтҗан.

МАХМУТСУЛТАН *(араб.)* Махмут (достойный похвалы) + султан. *Тат. написание:* Мәхмүтсолтан.

МАХМУТФУАТ *(араб.)* Махмут (достойный похвалы) + Фуат *(см.)*. *Тат. написание:* Мәхмүтфоат.

МАХМУТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Махмут (достойный похвалы) + хан. *Тат. написание:* Мәхмүтхан.

МАХМУТХУЖА *(араб.-перс.)* Махмут (достойный похвалы) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Мәхмүтхуҗа.

МАХМУТШАХ (МАХМУТША) *(араб.-перс.)* Махмут (достойный похвалы) + шах. *Тат. написание:* Мәхмүтшаһ (Мәхмүтша).

МАХМУТЬЯР *(араб.-перс.)* Махмут (достойный похвалы) + яр (друг, близкий человек). *Тат. написание:* Мәхмүтьяр.

МАХСУН *(араб.)* Укрепленный, закаленный. *Тат. написание:* Мәхсун.

МАХУБ (МАХУП) *(араб.)* Любимый. *Тат. написание:* Мәхүб (Мәхүп).

МАХУБДЖАН *(араб.-перс.)* Любимый человек (мальчик). *Диалект. варианты:* Хубджан, Хупджан. *Тат. написание:* Мәхүбҗан.

МАХФУЗ *(араб.)* **1.** Хранимый. **2.** Вспоминаемый. *Тат. написание:* Мәхфүз.

МАШГАР *см.* Машхур.

• **Машгар Фахретдинович Гумеров** (р. 1927), писатель. Пишет на казахском языке. Сборник рассказов и повестей для детей и юношества «Мать и сын» («Ана мен бала», Алма-Ата, 1956), «Над пропастью» («Шыңырау», Алма-Ата, 1974), «Средний сын» («Ортаншы ұл», 1990). С 1937 в Алма-Ате.

МАШХАР *см.* Машхур.

МАШХУД *(араб.)* Виденный, существующий (ребенок). *Диалект. вариант*: Машуд. *Тат. написание:* Мәшһүд.

МАШХУР *(араб.)* Славный, знаменитый, известный в народе, прославленный. *Тат. написание:* Мәшһүр.

МАЭМУН *(араб.)* **1.** Благополучный; безопасный. **2.** Надежный. *Тат. написание:* Мәәмүн.

• **Маэмун Галеевич Сутюшев** (1906-89), театральный художник. Народный художник ТАССР (1970), заслуженный деятель искусств ТАССР (1957), заслуженный художник РСФСР (1977). Главный художник Татарского академического театра (1944-76). Основные произведения: декорации и костюмы к спектаклям «Коварство и любовь» Ф.Шиллера (1950), «Галиябану» М.Файзи (1957), «Женитьба Фигаро» П.Бомарше (1962), «Голубая шаль» К.Тинчурина (1956-57).

МАЭМУР *(араб.)* Признаваемый, открывающий. *Тат. написание:* Мәәмүр.

МЕДЖИД *см.* Маджит.

• **Меджид Саидович Ганиев** (р. 1917), учёный в области механики, доктор технических наук (1973), профессор (1971). В 1951-74 в Среднеазиатском институте механизации и электрификации, Ташкент (в 1960-64 заместитель директора, с 1964 директор). Заведующий кафедрами сельскохозяйственных машин Ташкентского сельскохозяйственного института (1974-83) и Ташкентского института инженеров ирригации и механизации сельского хозяйства (1983-89). Труды по механизации хлопководства.

МЕККА *(араб.; религ. имя; геогр. термин)* От названия города Мекки (происходит от арабского слова *макараб* - «святое место»). *Тат. написание:* Мәккә.

МЕККИ *(араб.)* Житель Мекки. *См.* Мекка. *Тат. написание:* Мәкки.

МИГРАН *(перс.)* Милосердный, мягкосердечный. *Тат. написание:* Миһран.

МИГРАНШАХ *(перс.)* Мигран *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Миһраншаһ.

МИДХАТ *(араб.)* Восхваление, прославление. *Диалект. варианты:* Мизхат, Мисхат. *Тат. написание:* Мидхәт.

• **Мидхат Сагадатдинович Булатов** (1907-2004), архитектор, доктор архитектуры (1975). Заслуженный строитель Узбекской ССР (1970). В 1940-62 главный архитектор Ташкента. Автор генеральных планов реконструкции Самарканда (1937-38), Ташкента (1952-54), проектов административных и общественных зданий в этих городах, в Бухаре и др. Труды по истории и теории архитектуры Средней Азии и стран Востока.

Мидхат Салихов

• **Мидхат Абдуллович Салихов** (1923-94), генерал-лейтенант (1985), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну командир артиллерийского взвода. С 1945 на командных должностях в Советской Армии. В 1977-88 преподаватель Военной академии Генштаба Вооруженных Сил СССР им. К.Е.Ворошилова.

• **Мидхат Исмагилович Абдуллин** (р. 1930), историк, доктор исторических наук (1987). В 1962-73 в Стерлитамакском филиале Уфимского нефтяного института, в 1973-90 в Казанском авиационном институте.

• **Мидхат Ризванович Сафин** (р. 1936), спортсмен, тренер (гимнастика спортивная). Заслуженный работник физической культуры ТАССР (1987). Чемпион ТАССР (1956-61). С 1956 на тренерской и преподавательской работе (ДСО «Динамо», КВАКИУ и др.). С 1973 в Казанском филиале Московского энергетического института, с 1979 заведующий кафедрой физического воспитания (с 1993 профессор).

МИЗАН *(араб.; астроном. термин; обряд. имя)* **1.** Весы (название созвездия). **2.** Название седьмого месяца Солнечного года (с 22 сентября по 21 октября). В старину мальчикам, родившимся в этом месяце, давали имя Мизан. *Тат. написание:* Мизан.

МИКРАЗ *(араб.)* Ножницы. *Тат. написание:* Микъраз.

МИКРАЗЕТДИН *(араб.)* Ножницы религии. *Диалект. вариант*: Микрази. *Тат. написание:* Микъразетдин.

МИЛЛИНУР *(араб.; неологизм)* Луч нации. *Тат. написание:* Миллинур.

МИНАБЕТДИН *(араб.)* Отец религии.

Диалект. варианты: Минай, Мини, Минуш. *Тат. написание:* Минабетдин.

МИНГАЗ *(араб.)* **1.** Светлый путь. **2.** Выбранный путь; программа, план. *Тат. написание:* Минһаҗ.

• **Мингаз Шагиахметович Шагиахметов** (1872-1941), рабочий-рационализатор, Герой труда (1928). Участвовал в организации профсоюзов текстильщиков в г. Мелекессе Самарской губернии.

• **Мингаз Хамидуллин** (1878-?), сказочник. Житель села Максабаш Тюлячинского района Казанской губернии. Записанные от него в 1940-50-е гг. Г.Башировым около 20 сказок печатались неоднократно.

МИНГАЗЕТДИН *(араб.)* Светлый путь религии. *Диалект. варианты:* Миназ, Минас, Минач, Миняз, Минязи, Минази, Минай, Мини, Миначтин, Мачтин, Мачти, Минук, Минуш. *Тат. написание:* Минһаҗетдин.

МИНДУБАЙ *(монгол. или тюрк.-тат.)* **1.** Поздравление; слово со значением «Приветствую! Желаю мира, спокойствия!». **2.** Архаический или диалектальный вариант имени Минлебай. *Тат. написание:* Миндубай.

МИНЗАГИТ *см.* Минлезагит.

• **Минзагит Зыйфетдинович Багаутдинов** (р. 1959), спортсмен (борьба, самбо), мастер спорта СССР международного класса (1974). Воспитанник ДСО «Труд» (г. Альметьевск). Чемпион СССР (1974), Европы (1974), обладатель Кубка СССР (1975, 1977, 1979) в наилегчайшем весе.

МИНЗАКИР *см.* Минлезакир.

• **Минзакир Абсалямович Абсалямов** (1896-1981), генерал-майор, доктор военных наук. Участник Гражданской войны. В 1920-30-х гг. в органах разведывательного отдела Отдельной Кавказской армии, военный атташе СССР в Иране. В Великую Отечественную войну командовал стрелковой бригадой. С 1945 на командных должностях в Вооружённых Силах СССР.

Минле *(тат.)* С родинкой, имеющий родинку. *Антрополексема*, часто встречающаяся в составе сложных имен. В старину было поверье, что родинка приносит счастье. Если ребенок рождался с родинкой, ему давали имя с компонентом *минле*. Если родинку обнаруживали по прошествии значительного времени с момента рождения ребенка, ему давали новое имя, в состав которого входило слово *минле (минне)*. Слова *мин* (родинка), *минле* (с родинкой) использовались также для обозначения красоты, миловидности, обаяния. *Тат. написание:* Миңле.

МИНЛЕАГЗАМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлеәгъзам.

МИНЛЕАСГАТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Асгат *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлеәсгать.

МИНЛЕАХАТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Ахат *(см.)*. *Диалект. варианты:* Миннеахат, Минахат. *Тат. написание:* Миңлеәхәт.

МИНЛЕАХМЕТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Минахмет, Миннеахмет. *Тат. написание:* Миңлеәхмәт.

МИНЛЕБАЙ *(тат.)* Минле *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *В перенос. значении:* счастливый и богатый человек. *Диалект. варианты:* Миндебай, Минбай, Миннебай. *Синоним:* Калбай. *Тат. написание:* Миңлебай.

• **Минлебай Абдурашитович Азметьев** (1818-58), казанский купец, владелец кожного (козлового) завода. В 1839-44 городской голова, в 1844 ратман Татарской ратуши.

МИНЛЕБАКИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлебакый.

МИНЛЕБАРИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Бари *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлебарый.

МИНЛЕБАСИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Басир *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлебасыйр.

МИНЛЕБАТТАЛ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Баттал *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлебаттал.

МИНЛЕБЕК *(тат.)* Минле *(см.)* + бек (господин). *Синоним:* Калбек. *Тат. написание:* Миңлебәк.

МИНЛЕБУЛАТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат.*

написание: Миңлебулат.

МИНЛЕВАГИЗ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Вагиз *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлевагыйз.

МИНЛЕВАКИФ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Вакиф *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлевакыйф.

МИНЛЕВАЛИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Вали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минвали. *Тат. написание:* Миңлевәли.

МИНЛЕВАРИС *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Варис (наследник, преемник). *Тат. написание:* Миңлеварис.

МИНЛЕВАСИЛЬ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Василь *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлевасыйл.

МИНЛЕВАСИХ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Васих *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлевасыйх.

МИНЛЕВАФА *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минвафа. *Тат. написание:* Миңлевафа.

МИНЛЕВАХИТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Вахит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минвахит. *Тат. написание:* Миңлевахит.

МИНЛЕГАЗАР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Газар *(см.)*. С родинками на щеках. *Диалект. варианты:* Минлегазур, Мингазар, Мингазур. *Тат. написание:* Миңлегазар.

МИНЛЕГАЗИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гази *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингази. *Тат. написание:* Миңлегази.

МИНЛЕГАЗИЗ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Газиз *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингазиз. *Тат. написание:* Миңлегазиз.

МИНЛЕГАЗИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Газим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингазим. *Тат. написание:* Миңлегазим.

МИНЛЕГАЛИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингали. *Тат. написание:* Миңлегали.

• **Мингали Исламович Надрюков** (1909-89), актёр. Народный артист ТАССР (1967), заслуженный артист РСФСР (1976). Сценическую деятельность начал в Троицком татарском театре (1929). С 1934 в Татарском академический театре. Приверженец реалистических традиций татарского театрального искусства и психологической школы. Создал ряд значительных образов: Хурматулла («Потоки» Т.Гиззата), Даулетбай («Похищение девушки» М.Карима), Богатырёв («Одна ночь» Б.Л.Горбатова).

МИНЛЕГАЛИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Галим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингалим. *Тат. написание:* Миңлегалим.

МИНЛЕГАЛЛЯМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Галлям. *Диалект. вариант:* Мингаллям. *Тат. написание:* Миңлегалләм.

МИНЛЕГАМИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гамир *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлегамир.

МИНЛЕГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Минле *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингарай. *Тат. написание:* Миңлегәрәй.

МИНЛЕГАРИФ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гариф *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлегариф.

МИНЛЕГАТА *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гата *(см.)*. Подарок, приносящий счастье. *Диалект. вариант:* Мингата. *Тат. написание:* Миңлегата.

МИНЛЕГАФФАН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гаффан *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлегаффан.

МИНЛЕГАФФАР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлегаффар.

МИНЛЕГАЯЗ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гаяз *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингаяз. *Тат. написание:* Миңлегаяз.

МИНЛЕГАЯН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мингаян. *Тат. написание:* Миңлегаян.

МИНЛЕГУЖА (МИНЛЕХУЖА) *(тат.-перс.)* Хозяин с родинкой; *в перенос. значении:* счастливый хозяин. *Диалект. вариант:* Минхузя. *Тат. написание:* Миңлегужа (Миңлехужа).

МИНЛЕГУЛ ~ МИНЛЕКУЛ *(тат.)* Раб божий с родинкой. *В перенос. значении:* счастливый человек. *Фонетич. вариант:* Миннегул, Мингул, Минлегул. *Тат. написание:* Миңлегол ~ Миңлекол.

МИНЛЕДЖАН *(тат.-перс.)* Минле *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. вариант:* Минджан. *Тат. написание:* Миңлеҗан.

МИНЛЕЗАГИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Загир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минзагир. *Тат. написание:* Миңлезаһир.

МИНЛЕЗАГИТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Загит. *Диалект. варианты:* Минзагит, Минза. *Тат. написание:* Миңлезаһит.

МИНЛЕЗАДА *(тат.-перс.)* Ребенок, сын с родинкой. *В перенос. значении:* счастливый ребенок, сын. *Диалект. вариант:* Минзада. *Тат. написание:* Миңлезадә.

МИНЛЕЗАКИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Закир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минзакир. *Тат. написание:* Миңлезакир.

- **Минзакир Абсалямович Абсалямов** (1896-1981), генерал-майор, доктор военных наук. Участник Гражданской войны. В 1920-30-х гг. в органах разведывательного отдела Отдельной Кавказской армии, военный атташе СССР в Иране. В Великую Отечественную войну командовал стрелковой бригадой. С 1945 на командных должностях в Вооружённых Силах СССР.

МИНЛЕЗАКУАН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Закуан *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлезакуан.

МИНЛЕЗАРИФ ~ МИННЕЗАРИФ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Зариф *(см.)*. *Диалект. варианты:* Минзариф, Миннезариф. *Тат. написание:* Миңлезариф ~ Миңнезариф.

МИНЛЕЗИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Зия *(см.)*. Свет счастья, сияние счастья. *Диалект. вариант:* Минзия. *Тат. написание:* Миңлезыя.

МИНЛЕЗУФАР (МИНЗУФАР) *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Зуфар *(см.)*. Счастливый победитель. *Тат. написание:* Миңлезөфәр.

- **Минзуфар Мавлятович Мавлятшин** (р. 1934), юрист. Заслуженный юрист РТ, РФ (1994, 1995). С 1963 член, с 1975 заместитель председателя, с 1985 1-й заместитель председателя Верховного суда РТ.

МИНЛЕИСЛАМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Ислам *(см.)*. *Диалект. варианты:* Минислам, Миннислам. *Тат. написание:* Миңлеислам.

МИНЛЕИШ *(тат.)* Друг (пара, ровня) с родинкой. *В перенос. значении:* счастливый друг (ребенок). *Диалект. вариант:* Миниш. *Тат. написание:* Миңлеиш.

МИНЛЕКАБИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Кабир *(см.)*. *Диалект. варианты:* Минкабир, Минка. *Тат. написание:* Миңлекәбир.

МИНЛЕКАЙ *(тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *минле (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Синоним:* Калкай. *Диалект. варианты:* Минкай, Минка. *Тат. написание:* Миңлекәй.

МИНЛЕКАРИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Карим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минкарим. *Тат. написание:* Миңлекәрим.

МИНЛЕЛАТИФ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Латиф *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минлатиф. *Тат. написание:* Миңлелатыйф.

МИНЛЕМУЛЛА *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Диалект. вариант:* Миннемулла. *Тат. написание:* Миңлемулла.

МИНЛЕМУРЗА *(тат.-араб.-перс.)* Минле *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Синоним:* Калмурза. *Тат. написание:* Миңлеморза.

МИНЛЕМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Синоним:* Калмухаммет. *Диалект. вариант:* Милмухаммет. *Тат. написание:* Миңлемөхәммәт.

МИНЛЕМУХАММЕТСАЛИХ *(тат.-*

араб.) Минле *(см.)* + Мухаммет *(см.)* + Салих *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлемөхәммәтсалих.

МИНЛЕНАЗИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Назим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минназим. *Тат. написание:* Миңленазыйм.

МИНЛЕНИЯЗ *(тат.-перс.)* Минле *(см.)* + Нияз *(см.)*. Подарок, приносящий счастье. *Диалект. вариант:* Миннияз. *Тат. написание:* Миңленияз.

МИНЛЕНУР *(тат.-араб.)* Луч, сияние, приносящие счастье. *Диалект. вариант:* Миннур. *Тат. написание:* Миңленур.

МИНЛЕРАЗИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Рази *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минрази. *Тат. написание:* Миңлеразый.

МИНЛЕРАЙХАН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Райхан *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миннерайхан. *Тат. написание:* Миңлерәйхан.

МИНЛЕРАСИХ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Расих *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минрасих. *Тат. написание:* Миңлерасих.

МИНЛЕРАФИК *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Рафик *(см.)*. *Диалект. варианты:* Миннерафик, Минрафик. *Тат. написание:* Миңлерәфикъ.

МИНЛЕРАХИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Рахим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миннерахим. *Тат. написание:* Миңлерәхим.

МИНЛЕРАХМАН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Рахман *(см.)*. Имеющий родинку (счастливый) раб Аллаха. *Диалект. вариант:* Миннерахман. *Тат. написание:* Миңлерахман.

МИНЛЕСАБИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Сабир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсабир. *Тат. написание:* Миңлесабир.

МИНЛЕСАГИТ (МИНСАГИТ) *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Сагит *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлесәгыйть.

• **Минсагит Хайруллович Лутфуллин** (р. 1950), ветеринарный клиницист, доктор ветеринарных наук (1992), профессор (1994). С 1972 в Казанском ветеринарном институте, с 1984 во ВНИВИ, с 1993 заведующий кафедрой паразитологии Казанской академии ветеринарной медицины. Труды по бруцеллёзу сельскохозяйственных животных.

МИНЛЕСАДИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Садир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсадир. *Тат. написание:* Миңлесадир.

МИНЛЕСАДЫК *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Садык *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсадык. *Тат. написание:* Миңлесадыйк.

МИНЛЕСАИТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Саит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсаит. *Тат. написание:* Миңлесәет.

МИНЛЕСАЛИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Салим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсалим. *Тат. написание:* Миңлесәлим.

МИНЛЕСАЛИХ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Салих *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсалих. *Тат. написание:* Миңлесалих.

МИНЛЕСАРВАР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Сарвар *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсарвар. *Тат. написание:* Миңлесәрвәр.

МИНЛЕСАФА *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Сафа *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсафа. *Тат. написание:* Миңлесафа.

МИНЛЕСУЛТАН *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + султан. *Диалект. вариант:* Минсултан. *Тат. написание:* Миңлесолтан.

МИНЛЕСУРУР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Сурур *(см.)*. *Диалект. варианты:* Минсурур, Минсур. *Тат. написание:* Миңлесорур.

МИНЛЕТАГИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Тагир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минтагир. *Тат. написание:* Миңлетаһир.

МИНЛЕТАЛИП *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Талип *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минталип. *Тат. написание:* Миңлеталип.

МИНЛЕТДИН *(тат.-араб.)* Имеющий родинку (счастливый) слуга религии.

Диалект. вариант: Миннетдин. *Тат. написание:* Миңлетдин.

МИНЛЕТИМЕР *(тат.)* Минле *(см.)* + тимер (железо). Счастливый; крепкий, как сталь, выносливый. *Диалект. вариант:* Минтимер. *Тат. написание:* Миңлетимер.

МИНЛЕУРАЗ *(тюрк.-тат.)* Минле *(см.)* + Ураз (счастье, радость). В значении «двойное счастье». *Диалект. вариант:* Минураз. *Тат. написание:* Миңлеураз.

МИНЛЕФАГИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фагим *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефәһим.

МИНЛЕФАЗЫЛ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фазыл *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефазыл.

МИНЛЕФАИЗ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фаиз *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минфаиз. *Тат. написание:* Миңлефәез.

МИНЛЕФАРИС *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фарис *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефарис.

МИНЛЕФАРИТ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фарит *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефәрит.

МИНЛЕФАТИХ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фатих *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минфатих. *Тат. написание:* Миңлефатих.

МИНЛЕФАЯЗ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Фаяз *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минфаяз. *Тат. написание:* Миңлефаяз.

МИНЛЕХАБИБ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хабиб *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхабиб. *Тат. написание:* Миңлехәбиб.

МИНЛЕХАБИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хабир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхабир. *Тат. написание:* Миңлехәбир.

МИНЛЕХАДИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хади *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхади. *Тат. написание:* Миңлеһади.

МИНЛЕХАЗИ *(тат.-перс.)* Минле *(см.)* + Хаджи *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхази. *Тат. написание:* Миңлехаҗи.

МИНЛЕХАИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хаир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхаир. *Тат. написание:* Миңлехәер.

МИНЛЕХАЙ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хай *(см.)*. Счастливый и вечно живой. *Диалект. вариант:* Минхай. *Тат. написание:* Миңлехәй.

МИНЛЕХАЙДАР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хайдар *(см.)*. Счастливый лев. *Диалект. вариант:* Минхайдар. *Тат. написание:* Миңлехәйдәр.

МИНЛЕХАК *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хак *(см.)*. Имеющий родинку (счастливый) слуга Всевышнего (Аллаха). *Тат. написание:* Миңлехак.

МИНЛЕХАКИМ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Хаким *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхаким. *Тат. написание:* Миңлехәким.

МИНЛЕХАН (МИННЕХАН) *(тат.)* Хан с родинкой. *В перенос. значении:* счастливый хан. *Диалект. варианты:* Миннехан, Минхан. *Тат. написание:* Миңлехан.

- **Миннехан Масгутович Масгутов** (1895-1945), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1946 посмертно). Участник 1-й мировой войны. Георгиевский кавалер. В Великую Отечественную войну рядовой, сапёр, отличился в Курской битве, в Берлинской операции. Погиб в бою.

МИНЛЕХУЖА *(тат.-перс.)* Хозяин, имеющий родинку, счастливый хозяин. *Диалект. вариант:* Минхузя. *Тат. написание:* Миңлехуҗа.

МИНЛЕШАГИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Шаги *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миншаги. *Тат. написание:* Миңлешаһи.

МИНЛЕШАКИР *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Шакир *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миншакир. *Тат. написание:* Миңлешакир.

МИНЛЕШАМСИ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + Шамси *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлешәмси.

МИНЛЕШАХ (МИННИШАХ) *(тат.-перс.)* Минле *(см.)* + шах. *Диалект. варианты:* Минуш, Минук, Минай, Минша. *Тат. написание:* Миңлеша (Миннишаһ).

МИНЛЕШЕЙХ *(тат.-араб.)* Минле *(см.)* + шейх. *Диалект. вариант:* Миншейх. *Тат. написание:* Миңлешәех.

МИНЛЕЯЗДАН *(тат.-перс.)* Имеющий родинку (счастливый) раб Аллаха. *Диалект. вариант:* Миньяздан. *Тат. написание:* Миңлеяздан.

МИНЛЕЯР *(тат.-перс.)* Имеющий родинку (счастливый) близкий друг (любимый человек). *Тат. написание:* Миңлеяр.

МИННЕГАРЕЙ *см.* Минлегарай.

• **Миннегарей Ахметович Ахметшин** (1889-1938), государственный деятель. Участник Гражданской войны, в 1920 руководил подавлением крестьянского Восстания. В 1921-22 нарком внутренних дел, в 1926-27 - нарком земледелия ТАССР. В 1927-29 председатель Президиума ЦИК ТАССР. С 1930 на хозяйственной работе в Казани. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

МИННИЯР *(араб.-перс.)* Помощник, друг, товарищ, творящий добро. *Диалект. варианты:* Миндияр, Миндар. *Тат. написание:* Миннияр.

МИННУЛА *см.* Миннулла.

• **Миннула Валиуллович Вахитов** (1879-1927), участник революционного движения. В 1903-07 член Алафузовского районного комитета РСДРП, в 1917 член Мусульманского социалистического комитета. С 1923 в Наркомате юстиции ТАССР.

МИННУЛЛА *(тат.-араб.)* Слуга Аллаха (человек) с родинкой. В значении: счастливый человек. *Разновидности:* Минулла, Минул, Милла, Минуш, Минай, Мини. *Тат. написание:* Миңнулла.

МИНСАЛИМ *см.* Минлесалим.

• **Минсалим Валиахметович Тимергазеев** (р. 1950), художник декоративно-прикладного искусства, резчик по кости. Основные работы: «Игра в оленя» (1974), «Нефтепровод» (1977), «На олене» (1982). Живёт в г. Тобольске.

Минсалим Тимергазеев

МИНУЛЛА *см.* Миннулла.

• **Минулла Бадретдинович Бадретдинов** (1901-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии сержант, стрелок. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Минулла Сунгатович Гизатуллин** (1925-93), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну гвардии рядовой, автоматчик. Проявил героизм при форсировании Вислы.

• **Минулла Низаметдинович Чинкин** (р. 1931), тренер (лёгкая атлетика). Заслуженный тренер РСФСР (1989), заслуженный работник физической культуры ТАССР (1989). С 1958 на тренерско-преподавательской работе в Бугульминском районе, г. Альметьевске, с 1973 тренер СК «КамАЗ». Среди воспитанников Минуллы Чинкина мастера спорта СССР (России) международного класса, чемпионы России.

МИНТИМЕР *(тат.)* Счастливый; крепкий, как сталь, выносливый. *Тат. написание:* Миңтимер.

• **Минтимер Шарипович Шаймиев** (р. 1937), государственный, партийный деятель, первый Президент РТ. С 1959 на хозяйственной, государственной работе, в 1969-83 министр мелиорации и водного хозяйства, в 1983 1-й заместитель Председателя СМ ТАССР. В 1983-85 секретарь Татарского обкома КПСС. В 1985-89 Председатель СМ ТАССР. В 1989-90 1-й секретарь Татарского обкома КПСС. В 1990-91 Председатель Президиума Верховного Совета ТССР. С июня 1991 Президент РТ (в марте 1996 переизбран на второй срок). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-90. Член Совета Федерации Федерального Собрания РФ с 1994. Почётный профессор Московского института международных отношений (1998). По инициативе и под руководством Минтимера Шаймиева приняты «Декларация о государственном суверенитете Татарской ССР» (1990), новая Конституция РТ (1992). Им вместе с Президентом РФ Б.Н.Ельциным в 1994 подписан Договор РФ и РТ «О разграничении предметов ведения и взаимном делегировании полномочий между органами государственной власти РФ и органами государственной власти РТ». Как крупномасштабный государственный и политический руководитель, Минтимер Шаймиев вносит большой вклад в укрепление государственности РТ, её экономического и политического суверенитета, в реализацию программы социально-экономического и культурного прогресса республики, в осуществление политики всестороннего развития народов Татарстана, сохранения стабильности и межнационального согласия, расширения связей со странами ближнего и дальнего зарубежья.

Минтимер Шаймиев

МИНШАЕХ *см.* Минлешейх.

• **Миншаех Харисович Забиров** (1932-2009), журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1986). С 1958 в газете «Татарстан яшляре» (в 1963-65 главный редактор), в 1965-91 в газете «Социалистик Татарстан», в 1991-94 в газете «Шахри Казан», с 1995 заместитель главного редактора газеты «Мэдэни жомга». Основатель и автор-составитель Татарского мусульманского календаря.

МИР *(перс.)* Ирано-персидское слово, образованное путем изменения арабского

слова *эмир*. Это слово имело значения «военачальник, повелитель, глава государства, начальник; господин». *Тат. написание:* Мир.

МИРАГЗАМ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Мирәгъзам.

МИРАП (МИРАБ) *(перс.)* Тот, кто занимается разделом воды, распределяет воду по арыкам. *Тат. написание:* Мирап (Мираб).

МИРАРСЛАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Мир (измененное «эмир») + арслан (лев). *Диалект. вариант:* Амирарслан. *Тат. написание:* Мирарслан.

МИРАС *(араб.; обряд. имя)* **1.** Наследие (сохранившиеся с древних времен предметы культуры и быта, скот, богатство). **2.** Мальчик (сын), оставшийся после родителей, наследник. *Диалект. вариант*: Марас. *Тат. написание:* Мирас.

МИРАСГАТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Асгат *(см.)*. *Тат. написание:* Мирәсгать.

МИРАСЕТДИН *(араб.)* Наследие религии. *Тат. написание:* Мирасетдин.

МИРАТ *(араб.)* Зеркало; блистающий. *Тат. написание:* Миръат.

- **Мират Зиятдинович Юсупов** (р. 1927), геолог-нефтяник. Главный геолог НГДУ «Лениногорскнефть» ПО «Татнефть». Заслуженный нефтяник РТ, заслуженный геолог РФ, лауреат Государственной премии СССР в области науки и техники (1980), дважды лауреат премии им. Губкина. Трудовая деятельность Мирата Зиятдиновича связана с открытием и разработкой Ромашкинского, Ново-Елховского месторождений и становлением геофизической науки в Татарстане.

МИРАХМЕТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Мирәхмәт.

МИРБАТТАЛ *(перс.)* Мир (измененное «эмир») + Баттал *(см.)*. *Тат. написание:* Мирбаттал.

МИРБАШИР *(перс.-араб.)* Эмир, приносящий радость. *Тат. написание:* Мирбәшир.

МИРБУЛАТ *(казах.; неологизм)* Мир + булат (от казахского «болады» - будет). Пусть будет мир. *Тат. написание:* Мирбулат.

МИРВАЛИ *(перс.-араб.)* Святой эмир. *Тат. написание:* Мирвәли.

МИРГАЗИ *(перс.-араб.)* Эмир, борющийся за священное дело. *Тат. написание:* Миргази.

МИРГАЗИДЖАН (МИРГАЗИЯН) *(перс.-араб.-перс.)* Мир (измененное «эмир») + Гази *(см.)* + джан (душа, человек). *Разновидность:* Миргазиян. *Тат. написание:* Миргазиҗан.

- **Миргазиян Закирович Юнус** *(Юнусов)* (р. 1927), писатель. Сборник рассказов и повестей «Ловцы жемчуга» («Энҗе эзләүчеләр», 1979), «Свеча сгорела» («Шәмдәлләрдә генә утлар яна», 1983), путевые заметки «Раздумья в пути» («Юлда уйланулар», 1990). Публицистика. Миргазияна Юнуса по праву называют первым маринистом в татарской литературе. В его романах, повестях и рассказах морская тема тесно переплетается с нравственными проблемами, с раздумьями о родной земле, о прошлом, настоящем и будущем родного народа. Миргазиян Юнус также занимается резьбой по дереву, создает скульптурные произведения. В НКЦ «Казань» с большим успехом проходят выставки его работ.

Миргазиян Юнус

МИРГАЗИЗ *(перс.-араб.)* Дорогой, благородный, знатный, ценный, высокообразованный эмир. *Тат. написание:* Миргазиз.

- **Миргазиз Укмаси** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Забиров Миргазиз Габдулкаюмович)* (1884-1948), поэт. Сборник «Стихи М.Укмаси» («Миргазиз Укмасый шигырьләре», 1909), «Звезда моих надежд» («Өмид йолдызым», 1912). Пьесы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1958).

МИРГАЗИЗДЖАН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Газиз *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Миргазизҗан.

МИРГАЗИМ *(перс.-араб.)* Великий, большой эмир. *Тат. написание:* МИРГАЗИМ.

МИРГАЛИ *(перс.-араб.)* Великий эмир (царь). *Диалект. варианты:* Миргали, Миргале, Мурале. *Тат. написание:* Миргали.

МИРГАЛИМ *(перс.-араб.)* Ученый эмир (царь). *Тат. написание:* Миргалим.

МИРГАЛЛЯМ *(перс.-араб.)* Высокообразованный эмир. *Тат. написание:* Миргалләм.

МИРГАЛЛЯМЕТДИН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Галляметдин *(см.)*. *Тат. написание:* Миргалләметдин.

МИРГАЛЯВЕТДИН *(перс.-араб.)* Высочайший эмир религии. *Тат. написание:* Миргаләветдин.

МИРГАНИ *(перс.-араб.)* Главный эмир. *Срав.:* Амиргани. *Тат. написание:* Миргани.

МИРГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мир (измененное «эмир») + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Миргәрәй.

МИРГАРИФ *(перс.-араб.)* Образованный эмир. *Тат. написание:* Миргариф.

МИРГАРИФДЖАН (МИРГАРИФЗЯН) *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Гариф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Миргарифҗан.

• **Миргарифзян Замалеевич Азизов** (1907-69), государственный деятель. С 1940 на партийной работе в Казани. В 1943-50 министр финансов, в 1950-57 председатель СМ ТАССР. В 1957-60 управляющий конторой «Промбанка», «Стройбанка» ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-59, РСФСР в 1951-55 и СССР в 1954-58.

МИРГАСИМ *(перс.-араб.)* Эмир, предостерегающий от греха, злых деяний. *Тат. написание:* Миргасыйм.

МИРГАТА *(перс.-араб.)* Эмир-подарок. *Тат. написание:* Миргата.

МИРГАЯЗ *(перс.-араб.)* Эмир помогающий, оказывающий поддержку. *Тат. написание:* Миргаяз.

МИРГАЯЗЕТДИН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Гаязетдин *(см.)*. *Тат. написание:* Миргаязетдин.

МИРГАЯН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Миргаян.

МИРДАС *(араб.)* Камень. *Синоним:* Таш. *Тат. написание:* Мирдас.

МИРДЖАЛИЛЬ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Джалиль *(см.)*. *Тат. написание:* Мирҗәлил.

МИРДЖАМИЛЬ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Джамиль *(см.)*. *Тат. написание:* Мирҗәмил.

МИРДЖАН *(перс.)* Мир (измененное «эмир») + джан (душа, человек). *Срав.:* Амирджан. *Тат. написание:* Мирҗан.

МИРЗА *(араб.-перс.)* Мурза. Означает «сын эмира (царя); белая кость; благородный, знатный, ценный». *Тат. написание:* Мирза.

• **Мирза Исмаилович Махмутов** (1926-2008), деятель народного образования, педагог, действительный член РАО, АН РТ (1978, 1992). Заслуженный деятель науки РФ (1996). В 1956-58 в Казанском университете. В 1958-76 министр просвещения ТАССР. Организатор и директор Института среднего специального образования РАО (1976-92), ректор Татарско-американского института (1992-95). С 1996 академик-секретарь отделения социально-экономических наук АН РТ. Труды о методах проблемно-развивающего обучения в школе. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1959-80. Государственная премия РТ(1996). Мирза Махмутов последние десятилетия много сделал для исламского возрождения в республике, являлся членом совета улемов ДУМ РТ ряда созывов. В своих многочисленных научных работах и статьях показывал веротерпимую добрую сущность Ислама. Одним из первых наладил сотрудничество в области образования с США по российско-американской программе обучения, стал первым ректором Татарско-американского колледжа в Казани.

Мирза Махмутов

• **Мирза Имамович Бичурин** (р. 1940), физик, доктор физико-математических наук (1990), профессор (1992). Заслуженный работник высшей школы РФ, действительный член Российской Академии Естествознания (2007). Заслуженный деятель науки РФ. В 1966-74 в Томском институте радиоэлектроники и электронной техники, с 1974 в Новгородском политехническом институте (с 1990 заведующий кафедрой проектирования и технологии радиоаппаратуры). Труды по физике магнитных и магнитоэлектрических явлений и технике СВЧ.

Мирза Бичурин

МИРЗААХМЕТ ~ МИРЗАХМЕТ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Мурзаахмет. *Тат. написание:* Мирзаәхмәт.

МИРЗАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мирза *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Мурзабай, Баймурза. *Тат. написание:* Мирзабай.

МИРЗАБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Мирза *(см.)* + бек (господин). *Срав.:* Бикмурза. *Тат. написание:* Мирзабәк.

МИРЗАБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ребенка дал мирза *(см.)*. *Срав.:* Мурзабирде. *Тат. написание:* Мирзабирде.

МИРЗАБУЛАТ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). Это имя встречается также у марийцев. *Срав.:* Мурзабулат. *Тат. написание:* Мирзабулат.

МИРЗАВАЛИ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Вали *(см.)*. Святой мирза *(см.)*. *Срав.:* Мурзавали. *Тат. написание:* Мирзавәли.

МИРЗАГАБДУЛЛА *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Габдулла *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзагабдулла.

МИРЗАГАЛИ *(перс.-араб.)* Великий мирза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзагали, Галимурза. *Тат. написание:* Мирзагали.

МИРЗАГАЛЛЯМ *(перс.-араб.)* Много знающий, образованный мирза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Мирзагалләм.

МИРЗАГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мирза *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзагәрәй.

МИРЗАГАЯН *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Срав.:* Мурзагаян. *Тат. написание:* Мирзагаян.

МИРЗАГИЛЬДЕ ~ МИРЗАКИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришел (родился) мирза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Мирзагилде ~ Мирзакилде.

МИРЗАГИТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Загит *(см.)*. *Срав.:* Амирзагит. *Тат. написание:* Мирзаһит.

МИРЗАДА *(перс.)* Сын эмира. *Тат. написание:* Мирзадә.

МИРЗАДЖАН *(перс.)* Мирза *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Мурзаджан. *Диалект. вариант:* Мирзаян. *Тат. написание:* Мирзаҗан.

• **Мирзаджан Хурамсиевич Байкеев** (1868-1941), скульптор, художник-реставратор. В 1892 окончил Центральное училище технического рисования барона Штиглица (Санкт-Петербург). С 1906 в государственном Эрмитаже. Производил реставрационные работы в Царском Селе (1892-95); автор скульптурных портретов Ш.Марджани, Г.Тукая, И.Гаспринского (до 1917), Ф.Амирхана, М.Вахитова, Г.Тукая (1930-е гг.).

МИРЗАЗИЯТ *(перс.-араб.)* Растущий, крепнущий мирза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Мирзазият.

МИРЗАКАМАЛ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Срав.:* Мурзакамал. *Тат. написание:* Мирзакамал.

МИРЗАМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухаммет-мурза. *Тат. написание:* Мирзамөхәммәт.

МИРЗАНУР *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + нур (луч, сияние). *Диалект. вариант:* Мирзан. *Тат. написание:* Мирзанур.

МИРЗАСАБИР *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Сабир *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзасабир.

МИРЗАСАИТ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Саит *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзасәет.

МИРЗАСАЛИМ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзасәлим.

МИРЗАСАЛИХ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Салих *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзасалих.

МИРЗАФАЗЫЛ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Фазыл *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзафазыл.

МИРЗАФАТИХ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Фатих *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзафатих.

МИРЗАХАБИБ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Хабиб *(см.)*. *Срав.:* Мурзахабиб. *Тат. написание:* Мирзахәбиб.

МИРЗАХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Мирза

(см.) + хан. *Диалект. вариант:* Мурзахан. *Тат. написание:* Мирзахан.

МИРЗАХАНИФ *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Ханиф *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзахәниф.

МИРЗАХАСАН *(перс.-араб.)* Мирза *(см.)* + Хасан *(см.)*. *Тат. написание:* Мирзахәсән.

МИРЗАШЕЙХ *(араб.)* Мирза *(см.)* + шейх *(см.)*. *Срав.:* Шейхмурза. *Тат. написание:* Мирзашәех.

МИРЗАЯН *см.* Мирзаджан.

- **Мирзаян Шарипович Вахитов** (р. 1925), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный работник сельского хозяйства РСФСР (1983). В 1960-84 председатель колхоза «Октябрь» Арского района.
- **Мирзаян Аслахутдинович Багауов** (р. 1940), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный работник сельского хозяйства ТАССР (1985). С 1975 директор ОПХ «Трудовик» Муслюмовского района (с перерывом, в 1990-92 председатель исполкома Совета народных депутатов того же района). Способствовал подъёму экономики хозяйства и значительному улучшению социально-культурных условий жизни населения.

МИРЗИЯ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Зия *(см.)*. Эмир образованный, со светлой головой; эмир, от которого исходит сияние. *Диалект. варианты:* Мирзи, Мирзай. *Тат. написание:* Мирзыя.

МИРКАДАМ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Кадам *(см.)*. Шагающий, идущий эмир. *Тат. написание:* Миркадәм.

МИРКАДИР *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Кадир *(см.)*. *Тат. написание:* Миркадыйр.

МИРКАЙ *(перс.-тат.)* Ласкательная форма имени Амир. Сохранилось в фамилиях Миркаев, Миркин. *Тат. написание:* Миркәй.

МИРКАМАЛ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Миркамал.

Миркасым Усманов

МИРКАСЫМ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Касым *(см.)*. Эмир одаривающий, насыщающий. *Тат. написание:* Миркасыйм.

- **Миркасым Абдулахатович Усманов** (1934-2010), историк, археограф, публицист, действительный член АН РТ (1992). Однин из основоположников современной татарской археографии. Заслуженный деятель науки ТАССР (1984). С 1963 в Казанском университете, заведующий кафедрами: истории СССР досоветского периода (1981-87) и истории татарского народа (с 1988), профессор (1983). Один из организаторов и руководителей археографических экспедиций Казанского университета (1963-88). Основная область научных исследований - изучение арабографических тюркоязычных письменных источников по истории и литературе тюркоязычных народов Поволжья и Приуралья 13-го - начала 14-го веков. Автор более 250 научных трудов, в том числе десяти монографий и сборников.

МИРМАГСУМ *(перс.-араб.)* Безгрешный, не имеющий недостатков эмир. *Тат. написание:* Мирмәгъсүм.

МИРМАХМУТ *(перс.-араб.)* Достойный похвалы эмир. *Тат. написание:* Мирмәхмүт.

МИРМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Мирмөхәммәт.

МИРМУХСИН *(перс.-араб.)* Эмир милосердный, оказывающий помощь другим. *Тат. написание:* Мирмөхсин.

МИРСАБИТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Сабит *(см.)*. Эмир, который всегда держит свое слово. *Тат. написание:* Мирсабит.

МИРСАГИТ *(перс.-араб.)* Счастливый эмир. *Тат. написание:* Мирсәгыйть.

МИРСАДИР *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Садир *(см.)*. *Тат. написание:* Мирсадир.

МИРСАДЫК *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Садык *(см.)*. *Тат. написание:* Мирсадыйк.

МИРСАИД *см.* Мирсаит.

- **Мирсаид Ардуанов** (1887-1959), бетонщик. В 1927-41 на строительстве Березниковского химического комбината (Пермская область.). В г. Березники в 1968 установлен бюст героя-первостроителя.
- **Мирсаид Хайдаргалиевич Султан-Галиев** (1892-1940), политический и государственный деятель, теоретик национально-государственного строительства. В 1913-17 учитель женской гимназии (Баку). Один из организаторов Мусульманского социалистического комитета (1917, Казань). В 1919-23 член РВС 2-й армии Восточного фронта, член коллегии Наркомнаца РСФСР, председатель Центрального мусульманского комиссариата, председатель Федерального земель-

ного комитета. Выступал против национальной политики РКП(б) и советского государства, сталинского плана автономизации республик. На Четвёртом совещании ЦК РКП(б) позиция Мирсаида Султан-Галиева и его единомышленников была квалифицирована как «национал-уклонизм», а сам Султан-Галиев был осуждён как враг партии и советского государства, снят со всех постов. В 1923-28 в системе кооперации СССР. Автор статей по национальному вопросу, национально-государственному строительству в России. В 1928 арестован, в 1930 сослан на Соловецкие острова (до 1934). Необоснованно репрессирован также в 1937; реабилитирован посмертно (1989).

МИРСАИТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Саит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мирсай. *Тат. написание:* Мирсәет.

• **Мирсаит Сунгатуллин** (р. 1953), певец, Заслуженный артист РФ, Народный артист РТ. Исполнитель древних напевов, татарских народных песен и песен современных композиторов. Кавалер ордена Почета «Ал-Фахр» второй степени (2009) (в мусульманском мире этот орден считается очень высокой наградой).

Мирсаит Сунгатуллин

МИРСАИТДИН *(перс.-араб.)* Высокородный, знатный эмир религии. *Тат. написание:* Мирсәетдин.

МИРСАЙ *(перс.-араб.) см.* Мирсаит и Мирсаяф. *Тат. написание:* Мирсәй.

• **Мирсай Масалимович Амир** (1907-80), писатель, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1945). Повесть о коллективизации татарской деревни «Агидель» («Агыйдел», 1936; русский перевод М., 1948), романдилогия о Великой Отечественной войне «Чистая душа» («Саф күңел», 1954-60; русский перевод М., 1963); пьесы «Минникамал» («Миңлекамал», 1944), «Песня жизни» («Тормыш җыры», 1947), «Моя жена» («Минем хатын», 1955), «Свобода» («Хөрриият», 1960), юмористическая повесть «Рыбацкие байки» («Балыкчы ялганнары», 1971; русский перевод М., 1973). Рассказы и повести для детей в сборнике «Батыр» (1968). Публицистика. Переводы. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1966-67). В 1937, 1961-68 председатель правления Союза писателей ТАССР. В 1963-73 заместитель председателя Президиума Верховного Совета РСФСР. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1974).

Мирсай Амир

МИРСАЛИМ *(перс.-араб.)* Эмир, обладающий хорошим здоровьем. *Фонетич. вариант:* Мурсалим. *Тат. написание:* Мирсәлим.

МИРСАЛИХ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Салих *(см.)*. *Тат. написание:* Мирсалих.

• **Мирсалих Мирсалимович Бекчурин** (1819/20 - после 1887), педагог-просветитель, фольклорист, переводчик. В 1845-78 преподавал в Неплюевском кадетском корпусе арабский, персидский, татарский языки и в школе для казахских детей при Оренбургской пограничной комиссии - татарский язык (1850-69), одновременно в 1865-66, 1871-73 был переводчиком в военных походах русской армии в Среднюю Азию. Автор учебного пособия «Начальное руководство к изучению арабского, персидского и татарского языков с наречиями бухарцев, башкир, киргизов и жителей Туркестана» (1859, 1869). Собирал татарский фольклор. Действительный член Оренбургского отделения Русского географического общества.

МИРСАФА *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Сафа *(см.)*. *Тат. написание:* Мирсафа.

МИРСАЯФ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Саяф *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мирсай. *Тат. написание:* Мирсаяф.

МИРСУЛТАН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + султан. *Тат. написание:* Мирсолтан.

МИРТАЛИП *(перс.-араб.)* Требовательный эмир. *Тат. написание:* Мирталип.

МИРТИМЕР *(перс.-тюрк.-тат.)* Мир (измененное «эмир») + тимер (железо). *Тат. написание:* Миртимер.

МИРФАИЗ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Фаиз *(см.)*. *Тат. написание:* Мирфәез.

МИРФАТИХ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Фатих *(см.)*. Эмир побеждающий, завоевывающий. *Тат. написание:* Мирфатих.

МИРФАТЫХ *см.* Мирфатих.

• **Мирфатых Закиевич Закиев** (р. 1928), языковед. Заведующий отделом языкознания Института языка, литературы и искусства АН РТ, главный научный сотрудник, доктор филологических наук, профессор, академик АН РТ, академик-секретарь Татарстанского отделения международной тюркской академии, почетный академик Турецкого лингвистического общества. Заслуженный деятель науки РТ (1970), заслуженный деятель науки РФ (1976). В 1954-60 гг. старший преподаватель

Мирфатых Закиев

кафедры татарского языка и литературы Казанского государственного университета. Область исследований: татарская диалектология, история татарского народа, литературный язык и диалекты, лексикология и лексикография, духовная культура татарского народа и др.

МИРХАБИБ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хабиб *(см.)*. *Тат. написание:* Мирхәбиб.

МИРХАБИБУЛЛА *(перс.-араб.)* Любимый эмир Аллаха. *Диалект. варианты:* Мирхабул, Мирхаби. *Тат. написание:* Мирхәбибулла.

МИРХАЗИ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хаджи *(см.)*. *Диалект. варианты:* Мирхач, Мирхаз. *Тат. написание:* Мирхаҗи.

МИРХАЗИЗЯН ~ МИРХАЗИЯН *(перс.-араб.-перс.)* Мир (измененное «эмир») + Хаджи *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. варианты:* Мирхазиган, Мирхазиан. *Тат. написание:* Мирхаҗиҗан ~ Мирхаҗиян.

МИРХАЙДАР *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хайдар *(см.)*. Эмирлев. *Диалект. варианты:* Мирхай, Мирхи. *Тат. написание:* Мирхәйдәр.

• **Мирхайдар Мустафович Файзи** *(Файзуллин)* (1891-1928), драматург. Поэтические сборники «Мои стихи» («Минем шигырьләрем», 1912), «Юное сердце» («Яшь күңел», 1913). Автор 16 оригинальных, 7 переводных драм. Драма «Галиябану» (1918) - первая татарская музыкальная драма. Романтические пьесы и мелодрамы «Заблудшая душа» («Адашкан күңел», 1923), «Возлюбленная» («Асылъяр», 1924), «Белый колпак» («Ак калфак», 1925). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1957). Музей в селе Шуда Балтасинского района (1991).

Мирхайдар Файзи

МИРХАКИМ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хаким *(см.)*. Мудрый, умный эмир. *Тат. написание:* Мирхәким.

МИРХАЛИЛЬ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Халиль *(см.)*. *Тат. написание:* Мирхәлил.

МИРХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Мир (измененное «эмир») + хан. *Срав.:* Амир. *Тат. написание:* Мирхан.

МИРХАСАН *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хасан *(см.)*. *Тат. написание:* Мирхәсән.

МИРХАСАП *(перс.-араб.)* Дорогой, уважаемый эмир. *Тат. написание:* Мирхәсәп.

МИРХАТ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Ахат *(см.)*. Единственный и неповторимый эмир. *Тат. написание:* Мирхәт.

МИРХАТИМ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хатим *(см.)*. *Тат. написание:* Мирхатим.

МИРХАТИП *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хатип *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мирхат. *Тат. написание:* Мирхатип.

МИРХАФИЗ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Хафиз *(см.)*. *Тат. написание:* Мирхафиз.

МИРХУЖА *(перс.)* Эмир-хозяин. *Диалект. вариант:* Мирхуз. *Тат. написание:* Мирхужа.

МИРШАРАФ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Шараф *(см.)*. Дорогой, знатный эмир. *Диалект. варианты:* Миршари, Миршара. *Тат. написание:* Миршәрәф.

МИРШАРИФ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + Шариф *(см.)*. Знаменитый, благодетельный, высокообразованный эмир. *Тат. написание:* Миршәриф.

МИРШЕЙХ *(перс.-араб.)* Мир (измененное «эмир») + шейх. *Срав.:* Амиршейх. *Диалект. варианты:* Миршай, Мирши. *Тат. написание:* Миршәех.

МИСАИЛЬ *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Выпрошенный у Бога. *Тат. написание:* Мисаил.

МИСАЛ *(араб.)* Похожий; пример, образец. *Тат. написание:* Мисал.

МИСБАХ *(араб.)* Факел, светильник,

подсвечник, лампа, фонарь. *Тат. написание:* Мисбах.

• **Мисбах Халиуллович Халиуллин** (1916-83), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну капитан, командир эскадрильи штурмового авиационного полка. Совершил 88 боевых вылетов, сбил 3 самолёта.

Мисхаб Гайнетдинов

• **Мисбах Фахриевич Гайнетдинов** (р. 1925), экономист, доктор экономических наук (1980), профессор (1981). Заслуженный работник Госкомсельхозтехники СССР (1985). Заведующий кафедрой рыночных отношений Рязанского института повышения квалификации кадров АПК. Труды по материально-техническому обеспечению АПК.

МИСБАХЕТДИН *(араб.)* Светильник религии, факел религии. *Тат. написание:* Мисбахетдин.

МИСИР *(древнеараб.; геогр. термин)* Египет. В значении «край изобилия». *Разновидность:* Мисри, Масра. *Тат. написание:* Мисыр.

МИСИРГАЛИ *(араб.)* Мисир *(см.)* + Гали *(см.)*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Мисиргалиев. *Тат. написание:* Мисыргали.

МИФТАХ *(араб.)* Ключ, инструмент для отпирания. *Тат. написание:* Мифтах.

• **Мифтах Шагиевич Абсалямов** (1894-1927), актёр. Сценическую деятельность начал в 1919 в г. Орске. С 1922 в Татарском академическом театре. Разноплановый актёр, создал ряд значительных образов: Бадри («Галиябану» М.Файзи), Гайнетдин-мулла («Переселение» Н.Исанбета), Иоанн Грозный («Смерть Иоанна Грозного» А.К.Толстого). Герой Труда (1926).

МИФТАХЕДДИН *см.* Мифтахетдин.

• **Мифтахеддин Камаледдин угылы Акмулла** (1831-95), татаро-башкирский поэт, просветитель. Казахские исследователи творческого наследия Мифтахеддина Акмуллы считают его творчество также достоянием своей литературы. Произведения Мифтахеддина Акмуллы - «Памяти Шигабутдина Марджани» («Дамелла Шиһабеддин хәзрәтнең мәрсиясе», 1892), «Сборник стихов и произведений Акмуллы с его биографией» («Акменла әфәнденең иншад итдеке мәнзумат илә башка бер кач мөншәдатына вә кәндесенең тәржемәи халене мөштәмил мәҗмугадер», Казань, 1904), «Памяти Шигабутдина аль-Марджани и другие стихотворения известного поэта Акмуллы» («Мәшһүр шагыйремез Акменланың Шаһабеддин әл-Мәрҗани мәрсиясе вә башка шигырьләре», Казань, 1907), «Сборник стихов» («Өлеңдер жинағы», Алма-Ата, 1935), «Стихотворения» («Шигырьләр», 1981), «Стихотворения» («Шигырзар», Уфа, 1981).

МИФТАХЕЛИНАН *(араб.)* Ключ веры. *Тат. написание:* Мифтахелинан.

МИФТАХЕТДИН *(араб.)* Ключ религии. *Диалект. вариант:* Митак. *Тат. написание:* Мифтахетдин.

МИФТАХУЛЛА *(араб.)* Ключ, средство Аллаха. *Тат. написание:* Мифтахулла.

МИФТАХУТДИН *см.* Мифтахетдин.

• **Мифтахутдин Валишин** (1811-1904), казанский купец. Торговал сырьём и пушниной. Пожертвовал средства на обустройство мечети Марджани, строительство здания медресе в Новотатарской слободе (1880), мечетей в деревнях Марзян, Молвино, Агабаево, Аты.

МИХМАН *(перс.)* Гость. *Диалект. варианты:* Микман, Бикбан, Микбан. *Синоним:* Кунак. *Тат. написание:* Миһман.

МИХРЕТДИН *(перс.-араб.)* Солнце религии. *Тат. написание:* Миһретдин.

МИХРИ (МИХЕР) *(перс.)* **1.** Милосердие. **2.** Дружба, любовь. **3.** Солнце. *Тат. написание:* Миһри (Миһер).

МИХРИЗАДА *(перс.)* Михри *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Миһризадә.

МИЯН *(перс.; обряд. имя)* Средний; промежуточный. Имя, дававшееся среднему ребенку (мальчику). *Тат. написание:* Миян.

МУБАРАК (МУБАРЯК) *(араб.)* **1.** Счастливый. **2.** Удачный, плодотворный. **3.** Уважаемый. *Диалект. варианты:* Муби, Мубай, Мубак, Мубук, Рак, Мубари. *Тат. написание:* Мөбарәк.

• **Мубаряк Вазыхович Баталов** (р. 1912), гобоист. Заслуженный артист ТАССР (1957). В 1941-42, 1946-71 артист и солист оркестра Татарского театра оперы и балета.

МУБАРАКДЖАН *(араб.-перс.)* Счастливый человек. *Синонимы:* Бахетджан, Сагадатджан, Уразджан, Кутлыджан. *Тат. написание:* Мөбарәкҗан.

МУБАРАКХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Счастливый хан. *Тат. написание:* Мөбарәкхан.

МУБАРАКШАХ (МУБАРАКША) *(араб.-перс.)* Счастливый шах. *Тат. написание:* Мөбарәкшаһ (Мөбарәкша).

МУБАРИЗ *(араб.)* Воинственный, боевой; борец, воин. *Тат. написание:* Мөбариз.

МУБАШШАР *(араб.)* Получивший радостное известие; обрадованный. *Тат. написание:* Мөбәшшәр.

МУБАШШИР *(араб.)* Любящий религию, призывающий к религии. *Тат. написание:* Мөбәшшир.

МУБИН *(араб.)* **1.** Умеющий отличить истинное от ложного; справедливый. **2.** Яснейшее проявление. *Тат. написание:* Мөбин.

МУГАББИР *(араб.)* Тот, кто объясняет, растолковывает; толкователь снов. *Тат. написание:* Могаббир, Мөгаббир.

МУГАЗЗАМ *(араб.)* **1.** Высший, великий. **2.** Любимый. *Фонетич. вариант:* Могаззам. *Тат. написание:* Мөгаззәм, Могаззәм.

МУГАЗЗИМ *(араб.)* Ясновидящий, предсказатель. *Тат. написание:* Могаззим.

МУГАЛИМ *см.* Мугаллим.

• **Мугалим Минязович Гимазов** (1919-82), Герой Социалистического Труда (1959). С 1946 на предприятиях нефтяной промышленности, буровой мастер Азнакаевского управления буровых работ ПО «Татнефть». Депутат Верховного Совета СССР в 1958-62.

МУГАЛЛИМ *(араб.)* Учитель, наставник. *Тат. написание:* Мөгаллим.

МУГАММАР *(араб.)* Тот, кому суждено жить долго. *Диалект. вариант:* Мугамар. *Тат. написание:* Мөгаммәр.

МУГАТТАР *(араб.-перс.)* Ароматный. *Тат. написание:* Могаттар.

МУГАФАР *(араб.)* Прощенный. *Тат. написание:* Могафар.

МУГАФАТ *(араб.)* Поправляться, здороветь; здоровье; избавление от чего-либо. *Разновидность:* Мугафа. *Тат. написание:* Могафат.

МУГАХИД *(араб.)* Условливающийся, дающий слово; договаривающийся о чем-либо. *Тат. написание:* Могаһид.

МУГАШИР *(араб.)* Жить в дружбе, в общении. *Тат. написание:* Могашир.

МУГИН *(араб.)* Помощник. *Тат. написание:* Могыйн, Мөгыйн.

МУГИНЕТДИН *(араб.)* Помощник религии. *Диалект. вариант:* Муги. *Тат. написание:* Мөгыйнетдин.

МУГИНУЛЛА *(араб.)* Помощник Аллаха. *Тат. написание:* Мөгыйнулла.

МУГНИ *(араб.)* Приносящий богатство, избавляющий от нужды, лишений. *Тат. написание:* Могни.

МУГТАБАР *(араб.)* **1.** Уважаемый, авторитетный. **2.** Видный, приметный. *Диалект. вариант:* Табар. *Тат. написание:* Могтәбәр.

МУГТАЗИР *(араб.)* Просящий прощения. *Тат. написание:* Могтәзир.

МУГТАСИМ *(араб.)* Хранитель; ищущий прибежище. *Тат. написание:* Мөгбикәсим.

МУДАРРИС *(араб.)* Старший учитель, преподаватель, педагог, наставник. *Тат. написание:* Мөдәррис.

Мударрис Аглямов

• **Мударрис Зуфарович Аглямов** *(Аглямутдинов)* (1946-2006), поэт. Любовь к родной земле, пристальное внимание к миру современника в сборниках «Колокол» («Кыңгырау», 1970), «Следы костров» («Учак урыннары», 1973), «Здравствуй, сердце!» («Исәнме, йөрәк!», 1978), «Полдень» («Киләчәккә кайту», 1987), «Совесть стучит в окно» («Иман тәрәз шакый», 1996). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1992).

• **Мударрис Харисович Валеев** *(псевдоним Салих Маннапов)* (р. 1953), литературный критик. Заслуженный работник культуры ТАССР (1989). В 1989-92 главный редактор Татарского книжного издательства, с 1992 директор издательства «Магариф». Работы по анализу современного литературного процесса. Переводы.

МУДЖАВИР *(араб.)* Живущий рядом, сосед. *Тат. написание:* Мөждвир.

МУЗАГИТ *(араб.)* **1.** Старающийся, усердный. **2.** Борец за религию, защитник народа. *Диалект. вариант*: Музай. *Тат. написание:* Мөҗаһит (Мөҗәһит).

МУЗАЙЯН *(араб.)* Украшенный. *Диалект. вариант:* Музай. *Тат. написание:* Мөзәйян.

МУЗАККАР *(араб.)* Мужчина, юноша. *Тат. написание:* Мөзәккәр.

МУЗАККИР ~ МУЗАКИР *(араб.)* **1.** Напоминающий. **2.** Дающий наставления. *Тат. написание:* Мөзәккир ~ Мөзәкир.

МУЗАФФАР *(араб.)* **1.** Победитель, тот, кто одерживает верх. **2.** Достигающий цели. *Тат. написание:* Мозаффар.

• **Музаффар Тазетдинович Муштариев** (1863-1937), педагог. Герой Труда (1928). В 1885-1937 преподавал в учебных заведениях Казанской губернии, в гг. Оренбурге, Ташкенте. В 1885-1905 участвовал в открытии татарских светских школ в Поволжье.

МУЗАФФАРЕТДИН *(араб.)* Победитель, сильнейший в религии. *Тат. написание:* Мозаффаретдин.

МУЗАФФАРУЛЛА *(араб.)* Побеждающий, сильнейший слуга Аллаха. *Тат. написание:* Мозаффарулла.

МУЗИ *(араб.)* Принимающий кого-либо в гостях; потчующий гостей. *Тат. написание:* Мозый.

МУЗИП (МУДЖИП) *(араб.)* Отвечающий на пожелание; исполняющий желания. *Тат. написание:* Мөҗип.

• **Музип Гарифович Юльметьев** (1907-68), директор учебного хозяйства Казанского сельскохозяйственного института (1939-68). Заслуженный зоотехник ТАССР (1967). Инициатор внедрения новых сельскохозяйственных технологий в процесс обучения студентов. Под руководством Музипа Юльметьева в учебном хозяйстве создано высокопродуктивное элитное стадо коров с жирностью молока до 6%.

• **Музип Тазиевич Низамиев** (р. 1934), деятель культуры. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1977, 1984). В 1971-97 заместитель министра культуры РТ.

Музип Низамиев

МУЗИХ *(араб.)* Вносящий ясность, выясняющий, уточняющий. *Тат. написание:* Мозыйх.

МУЙНАК *(древнетюрк.-тат.-башкир.; зоол. термин; обряд. имя)* С белой шеей. Кличка (зооним), которая давалась собакам с белой шеей. В стародавние времена у тюркских народов имя Муйнак давалось с пожеланием ребенку неприхотливости, живучести. *Тат. написание:* Муйнак.

МУКАДДАМ *(араб.)* Идущий впереди; *в перенос. значении:* первый мальчик. *Тат. написание:* Мөкаддәм.

МУКАДДАР *(араб.)* Определенный, предопределенный, известный заранее; назначенный судьбой. *Тат. написание:* Мөкаддәр.

МУКАРРАМ *(араб.)* **1.** Очень уважаемый, почитаемый, дорогой. **2.** Эпитет города Мекки («Муккаи Мукаррама»). *Тат. написание:* Мөкәррәм.

МУКАТДАМ *(араб.; воен. термин)* Ведущий вперед; руководитель, начальник. *Тат. написание:* Мокатдәм.

МУКАТДАР *(араб.)* То, что предопределено; судьба, рок. *Тат. написание:* Мокатдәр.

МУКАТДАС (МУКАТДИС) *(араб.)* Со святой, чистой душой; священный, самый дорогой. *Диалект. варианты:* Мукаддас, Мукаттас. *Тат. написание:* Мөкатдәс, Мокатдәс (Мокатдис).

МУКАТДИМ *(араб.)* Представительство. *Тат. написание:* Мөкатдим.

МУКАФФА *(араб.; лит.)* Положенный на рифму, зарифмованный. *Тат. написание:* Мокаффа.

МУКИМ *(араб.)* **1.** Живущий в своем доме. **2.** Живучий; постоянный, устойчивый; старательный. *Тат. написание:* Мокыйм, Мөкыйм.

МУКТАДИР *(араб.)* **1.** Сильный, мощный; способный. **2.** Живущий в богатстве, изобилии. *Тат. написание:* Мөктәдир.

МУКТАСИБ *(араб.)* Промышляющий, зарабатывающий своим трудом. *Фонетич. вариант:* Муктасип. *Тат. написание:* Мөктәсиб.

МУЛГАРАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Здоровый и обеспеченный Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Мулгәрәй.

Мулла *(араб.)* От арабского слова *мелла*: мулла, образованный человек, учитель,

наставник; проповедник (духовный титул). *Тат. написание:* Мулла.

МУЛЛАБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мулла *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Образованный бай. *Срав.:* Баймулла. *Тат. написание:* Муллабай.

МУЛЛАБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Мулла *(см.)* + бек (господин). *Срав.:* Бикмулла. *Тат. написание:* Муллабәк.

МУЛЛАБИРДЕ *(араб.-тат.)* Бог дал муллу *(см.)*. *Тат. написание:* Муллабирде.

МУЛЛАГАЛИ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагали.

МУЛЛАГАЛИМ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагалим.

МУЛЛАГАЛЛЯМ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Галлям *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагалләм.

МУЛЛАГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мулла *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагәрәй.

МУЛЛАГАЯН *(араб.)* Мулла *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагаян.

МУЛЛАГИЛЬДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Пришел (родился) мулла *(см.)*. *Тат. написание:* Муллагилде.

МУЛЛАГУЛ (МУЛЛАКУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Мулла *(см.)* + кул (раб божий). *Тат. написание:* Муллагол (Муллакол).

МУЛЛАДЖАЛАЛ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Джалал *(см.* Джалаль). *Тат. написание:* Муллаҗәлал.

МУЛЛАДЖАН (МУЛЛАЯН) *(араб.-перс.)* Мулла *(см.)* + джан (душа, человек). Образованный человек. *Диалект. вариант:* Муллаш. *Тат. написание:* Муллаҗан (Муллаян).

МУЛЛАЗИЯТДИН *(араб.)* Мулла *(см.)* + Зиятдин *(см.)*. *Тат. написание:* Муллазыятдин.

МУЛЛАКАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *мулла* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Муллакаев. *Тат. написание:* Муллакай.

МУЛЛАМУЛЮК *(араб.)* Мулла *(см.)* + Мулюк *(см.* Малик). *Тат. написание:* Мулламөлек.

МУЛЛАМУХАММЕТ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Мулламөхәммәт.

МУЛЛАНУР *(араб.)* Мулла *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Мулланур.

Мулланур Вахитов

• **Мулланур Муллазянович Вахитов** (1885-1918), политический деятель. Участник революции 1905-07 (Казань). Один из организаторов и руководителей Мусульманского социалистического комитета, редактор газеты «Кызыл байрак» (1917). В 1918 комиссар Центрального мусульманского комиссариата, член коллегии Наркомнаца РСФСР, председатель Центральной мусульманской военной коллегии. Руководил формированием мусульманских частей Красной Армии. С июля 1918 чрезвычайный продовольственный комиссар в Поволжье. В августе 1918 возглавил 2-й татаро-башкирский батальон и принял участие в обороне Казани. Расстрелян белогвардейцами.

• **Мулланур Хамзич Мустафин** (р. 1932), режиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1968). С 1956 режиссёр, в 1964-82 главный режиссёр Мензелинского татарского драматического театра. Осуществил ряд значительных постановок: «Сердце матери» С.Каитова (1964), «Страна Айгуль» М.Карима (1967), «Голубая шаль» К.Тинчурина (1968), «Мелодии весны» А.Гаффара (1978).

Мулланур Ганеев

• **Мулланур Фахразеевич Ганеев** (р. 1951), экономист, доктор экономических наук (1994), профессор (1995). С 1984 в Елабужском педагогическом институте, заведующий кафедрой общественных наук (1991). С 1995 директор Камского отделения Российской академии предпринимательства (г. Набережные Челны). Труды по формированию экономического механизма активизации труда, депутат Государственной думы РФ с 1995.

МУЛЛАСАЛИМ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Мулласәлим.

МУЛЛАСАФА *(араб.)* Мулла *(см.)* + Сафа *(см.)*. *Тат. написание:* Мулласафа.

МУЛЛАХАММАТ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Хаммат *(см.)*. *Тат. написание:* Муллахаммат.

МУЛЛАХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Мулла *(см.)* + хан. Образованный хан. *Тат. написание:* Муллахан.

МУЛЛАХАСАН *(араб.)* Мулла *(см.)* + Хасан *(см.)*. *Тат. написание:* Муллахәсән.

МУЛЛАХМЕТ *(араб.)* Мулла *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Муллаәхмәт.

МУЛЛАШАХ *(араб.-перс.)* Мулла *(см.)* + шах. Образованный шах. *Срав.:* Шахимулла. *Разновидность:* Муллаша. *Тат. написание:* Муллашаһ.

МУЛЛАЯР *(араб.-перс.)* Образованный, обладающий большими знаниями друг. *Тат. написание:* Муллаяр.

МУНАЗЗАФ *(араб.)* Очистившийся (духовно). *Тат. написание:* Мөнәззаф.

МУНАЗЗИМ *(араб.; астроном. термин)* Астроном; тот, кто предсказывает по звездам, астролог. *Тат. написание:* Мөнәҗҗим.

МУНАСИП *(араб.)* **1.** Пригодный, достойный, равный. **2.** Соответствующий. *Тат. написание:* Мөнасип.

МУНАУВАР (МУНАВАР) *(араб.)* Лучезарный, светлый; лучащийся. *Тат. написание:* Мөнәүвәр (Мөнәвәр).

• **Мунавар Закирович Тутаев** (1924-94), историк, доктор исторических наук (1972), профессор (1972). Заслуженный деятель науки ТАССР (1984). В 1952-59 преподаватель Казанского университета. В 1960-66 секретарь Татарского обкома КПСС. В 1966-91 в Казанском педагогическом институте, с 1971 заведующий кафедрой политической истории. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67. Труды по истории народного образования, культуры.

МУНАУВИР (МУНАВИР) *(араб.)* **1.** Озаряющий, освещающий, испускающий лучи. **2.** Образованный. *Тат. написание:* Мөнәүвир (Мөнәвир).

МУНЗИР *(араб.)* Извещающий об опасности; призывающий к осторожности. *Тат. написание:* Мөнзир.

МУНИП *(араб.)* Вновь встающий на правильный, праведный путь. *Тат. написание:* Мөнип.

МУНИР *(араб.)* Освещающий; озаряющий светом; одаривающий лучами. *Тат. написание:* Мөнир.

• **Мунир Хади** *(Хадиев Мухаммадмунир Хадиевич)* (1876-1913), историк, религиозный деятель. В 1902-04 преподаватель медресе «Мухаммадия». С 1904 имам-хатиб мечети в г. Челябинске, преподаватель медресе. Одновременно с 1911 член Оренбургской архивной комиссии. Труды по истории башкирского народа. Переводы на татарский язык трудов аль-Афгани.

• **Мунир Ибрагимович Ерзин** (р. 1927), историк, журналист, уйгуровед. Кандидат исторических наук. Работал старшим научным сотрудником Института уйгуроведения Академии наук РК. Автор трех монографий по истории, культуре и социально-политической жизни уйгурского народа. Один из основателей газеты «Омет», издающейся в г. Алматы на татарском языке.

Мунир Ерзин

• **Мунир Ахатович Якубов** (р. 1949), певец (баритон). Народный артист РТ (1997). С 1978 солист Татарского театра оперы и балета. Партии: Скарпио («Тоска» Дж. Пуччини), Грязной («Царская невеста» Н.А.Римского-Корсакова), Хан («Алтынчеч» Н.Г.Жиганова) и др.

• **Мунир Габдулфатович Тухбатуллин** (р. 1956), хирург, лучевой диагност, доктор медицинских наук (1998). Заслуженный врач РТ. С 1988 в Казанской медицинской академии, с 1998 заведующий курсом по диагностической и интервенционной радиации. Труды по лучевой диагностике и малоинвазивным интервенционным вмешательствам.

МУНИС *(араб.)* Близкий друг; приятель. *Тат. написание:* Мөнис.

МУНИФ *(араб.)* Человек высокого роста. *Тат. написание:* Мөниф.

МУНТАЗАР *(араб.)* Тот, чье появление ждали. *Тат. написание:* Мөнтәзар.

МУРАВАТ *(араб.)* **1.** Мужество. **2.** Человечность. **3.** Великодушие, широта души. *Тат. написание:* Мөрәвәт.

МУРАДЫМ *(араб.-тат.)* Желание; исполнение желания. *Тат. написание:* Морадыйм ~ Морадым.

МУРАСИЛЬ *(араб.)* Вестник. *Тат. написание:* Мөрәсил.

МУРАСИМ *(араб.)* Официальные традиции, обычаи (множ.). *Тат. написание:* Мөрәсим.

МУРАТ (МУРАД) *(араб.)* Цель, намерение, желание; желанный. *Тат. написание:* Морат (Морад).

• **Мурат Тауфикович Кулеев** (р. 1926), учёный в области инженерной геологии и гидрологии, профессор (1965). С 1956 (с перерывом) в Казанской архитектурно-строительной академии, в 1965-66 проректор, в 1968-88 ректор. Труды по противофильтрационным завесам при строительстве плотин и глубинному закреплению грунтов. Участвовал в создании высотной Асуанской плотины в ОАР (1966-68). Большой заслугой Мурата Кулеева является созданная при его личном участии материально-техническая база для научных исследований, пополненная большим количеством современных и уникальных приборов, а также повышение эффективности ее использования.

Мурат Кулеев

• **Мурат Абдулхаевич Каримов** (р. 1931), физиолог-онколог, доктор медицинских наук (1971), профессор (1973). С 1954 в Казахском медицинском институте, с 1960 в Казахском НИИ онкологии и радиологии, с 1985 заведующий лабораторией (г. Алматы). Труды по лечению и профилактике эндо- и экзотоксикозов, изучению токсичности и канцерогенности пищевых продуктов, профилактике загрязнения окружающей среды. В 1989 был избран председателем Алматинского татарского культурного центра. В 1990 создал Ассоциацию татарских общественных и культурных центров Казахстана и был избран ее президентом. Член исполкома Всемирного конгресса татар, заместитель председателя Совета аксакалов татарского народа, член Совета Ассоциации народов Казахстана. С 1997 по 2004 гг. – Полномочный представитель Республики Татарстан в Республике Казахстан. С 2004 - депутат Мажилиса Парламента РК, член Комитета Мажилиса по международным делам, обороне и безопасности. Награжден знаком «Отличник здравоохранения СССР», медалями «За победу в Великой Отечественной войне 1941–1945», медалью «В честь победы над фашисткой Германией в Отечественной войне 1941–1945 гг.», медалью «За освоение целинных и залежных земель», медалью «За доблестный труд в честь 100-летия со дня рождения В.И.Ленина», медалью «За доблестный труд», медалью «Астана», орденом «Достык». Им опубликовано около 300 научных работ по медицине и 12 работ по истории татар и тюркологии, подготовлено 15 кандидатов и 4 доктора наук, он обладатель пяти авторских свидетельств СССР.

Мурат Каримов

• **Мурат Рустемович Вяселев** (р. 1934), учёный в области электроники, доктор технических наук (1985), профессор (1987). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1987). С 1958 в Казанском техническом университете (в 1985-88 заведующий кафедрой радиоэлектронных устройств и измерений, с 1988 заведующий кафедрой теоретической радиотехники и электроники). Труды по электронно-измерительным устройствам и системам на основе электрохимических преобразователей информации.

Мурат Вяселев

МУРАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мурат *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Баймурат. *Тат. написание:* Моратбай.

МУРАТБАКИ *(араб.)* Мурат *(см.)* + Баки *(см.)*. Извечное желание, цель, намерение. *Тат. написание:* Моратбакый.

МУРАТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Мурат *(см.)* + бек (господин). *Срав.:* Бикмурат. *Тат. написание:* Моратбәк.

МУРАТБИРДЕ *(араб.-тат.)* Исполнение желания. *Срав.:* Бирдемурат. *Тат. написание:* Моратбирде.

МУРАТГАЛИ *(араб.)* Мурат *(см.)* + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галимурат. *Диалект. варианты*: Муратали, Муратале, Мурти. *Тат. написание:* Моратгали.

МУРАТНАБИ *(араб.)* Мурат *(см.)* + Наби *(см.)*. *Тат. написание:* Моратнәби.

МУРАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Мурат *(см.)* + хан. Желание хана. *Срав.:* Ханмурат. *Тат. написание:* Моратхан.

МУРАТХУЖА *(араб.-перс.)* Мурат *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Моратхужа.

МУРАТШАХ *(араб.-перс.)* Мурат *(см.)* + шах. *Срав.:* Шахимурат. *Тат. написание:* Моратшаһ.

МУРЗА *(перс.)* Сын эмира; белая кость, представитель знатного рода. *Тат. написание:* Морза.

МУРЗАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Баймурза, Мирзабай. *Тат. написание:* Морзабай.

МУРЗАБАК *(перс.-тюрк.-тат.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + бак (пусть родится). *Тат. написание:* Морзабак.

МУРЗАБЕК *(перс.-тат.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + бек (господин). *Срав.:* Бикмурза, Мирзабек. *Тат. написание:* Морзабәк.

МУРЗАБИ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + би (князь, господин). *Срав.:* Мурзабек, Бикмурза, Бимурза. *Тат. написание:* Морзаби.

МУРЗАБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Бог дал мурзу (сына эмира; знатного человека). *Срав.:* Мирзабирде. *Тат. написание:* Морзабирде.

МУРЗАБУЛАТ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + булат (сталь высшего сорта). *Срав.:* Мирзабулат. *Тат. написание:* Морзабулат.

МУРЗАВАЛИ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Вали *(см.)*. *Срав.:* Валимурза, Мирзавали. *Тат. написание:* Морзавәли.

МУРЗАГАЛИ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галимурза, Мирзагали. *Тат. написание:* Морзагали.

МУРЗАГАЯН *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Гаян *(см.)*. Известный, признанный мурза. *Срав.:* Мирзагаян. *Тат. написание:* Морзагаян.

МУРЗАГУЛ ~ МУРЗАКУЛ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулмурза. *Тат. написание:* Морзагол ~ Морзакол.

МУРЗАДЖАН *(перс.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + джан (душа, человек). *Срав.:* Янмурза, Джанмурза, Мирзаджан. *Разновидность:* Мурзаян. *Тат. написание:* Морзаҗан.

МУРЗАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *мурза* (сын эмира; представитель знати) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *Диалект. варианты:* Мирзи, Мурзай. *Тат. написание:* Морзай.

МУРЗАКАЙ *(перс.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *мурза* (сын эмира; представитель знати) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Мурзакаев. *Тат. написание:* Морзакай.

МУРЗАКАМАЛ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Срав.:* Мирзакамал. *Тат. написание:* Морзакамал.

МУРЗАКИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришел (родился) мурза (сын эмира; представитель знати). *Диалект. вариант:* Мурзагильде. *Тат. написание:* Морзакилде.

МУРЗАХАБИБ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Хабиб *(см.)*. *Срав.:* Хабибмурза, Мирзахабиб. *Тат. написание:* Морзахәбиб.

МУРЗАХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + хан. *Срав.:* Ханмурза, Мирзахан. *Тат. написание:* Морзахан.

МУРЗАХМЕТ ~ МУРЗААХМЕТ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметмурза. *Тат. написание:* Морзахмәт ~ Морзаәхмәт.

МУРЗАШЕЙХ *(перс.-араб.)* Мурза (сын эмира; представитель знати) + шейх. *Срав.:* Шейхмурза. *Тат. написание:* Морзашәех.

МУРСАЛИМ *(араб.)* Живой, здоровый. *Тат. написание:* Мөрсәлим.

МУРСАЛИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Находящийся в добром здравии бек (господин). *Тат. написание:* Мөрсәлимбәк.

МУРСАЛИН *(араб.)* Из когорты послов, посланник. *Тат. написание:* Мөрсәлин.

МУРСИЛЬ *(араб.)* Отправляющий, провожающий. *Тат. написание:* Мөрсил.

МУРТ *(монгол.; геогр. термин)* Имя, образованное в результате фонетического изменения монгольского слова *маритой*, обозначающего «имеющий лошадь» или «всадник, наездник, конный». Название

татарско-русской деревни Алабужского района РТ. *Тат. написание:* Морт.

МУРТАЗА *(араб.)* Выбранный, избранный; излюбленный, любимый. *Диалект. варианты:* Мурти, Муртак, Муртазай, Муртази. *Тат. написание:* Мортаза.

• **Муртаза** (? - 1520-е гг.), хан Большой Орды (1480-94 с перерывами), Сибирского ханства (1501-15). Старший сын Ахмада. После смерти отца захватил власть в Большой Орде: восстановил её единство. Воевал с Крымским ханством, в 1490 нанёс поражение хану Менгли-Гирею. В 1491-94 участвовал в войне с братьями за ханский престол, изгнан из Большой Орды. В 1501 при поддержке ногайских тайбугинов захватил власть в Сибирском ханстве. Низложен в результате заговора мурз из рода хана Хаджи-Мухаммада и ногайской знати. Бежал в Бухару.

• **Муртаза бин Мустафа** (19 в.), поэт. Автор дастана «Повесть о посещении Александром Македонским могилы Шахов» («Хәзрәти Зөлкарнәйнең Дахма Шаһанәгә барганлары кыйссасы», Казань, 1889), в котором фольклорно-сказочные мотивы переплетаются с картинами реальной жизни.

• **Муртаза Мустафинович Азимов** (1819-87), казанский купец и предприниматель, потомственный почетный гражданин, владелец китаечной и бязекрасильной фабрик, крахмало-паточного завода. На его средства построены флигель Мусульманского приходского училища при Голубой мечети, Азимовская мечеть и медресе при ней.

• **Муртаза Мустафьевич Абдуллин** (1910-46), театральный художник. Работал в Татарском академический театре (1933-39), Татарском театре оперы и балета (1939-46). Автор декораций и костюмов к спектаклям «За туманом» Ш.Камала (1935), «Потоки» Т.Гиззата (1937), опере «Качкын» Н.Г.Жиганова (1940).

МУРТАК *(монгол.-тюрк.-тат.)* Имеющий лошадь; конный, всадник, наездник *(см.* Мурт). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Муртаков. *Тат. написание:* Мортак.

МУРШИД (МУРШИТ) *(араб.)* Руководитель; призывающий к правдивости; наставляющий на ум, на путь истины. *Тат. написание:* Мөршид (Мөршит).

МУРШИДЕТДИН *(араб.)* Призывающий к религии; религиозный руководитель. *Тат. написание:* Мөршидетдин.

МУСА *(араб.-еврейское; религ. имя)* Имя пророка, образованное от древнееврейского слова *мешу* - «ребенок» (в Торе: Моисей). У русских - Моисей, у англичан - Мозес, у немцев - Мозе, у французов - Моиз, у итальянцев Мозе, у греков - Мозес. *Тат. написание:* Муса.

• **Муса Мухаммаджан угылы Акъегет** *(Акъегетзадэ)* (1864-1923), писатель, просветитель. Автор одного из первых романов в татарской литературе «Хисамеддин менла» (Казань, 1886), в котором подняты проблемы свободы личности и роли просвещения в духовном развитии татарского народа. С 1888 в Турции, занимался преподавательской, издательской и научно-исследовательской деятельностью.

• **Муса Бигиев** (1875-1949), богослов, общественный и политический деятель, публицист. Образование получил в медресе Казани, Петербургском университете и в богословских центрах Востока. Сотрудничал в периодических изданиях «Ульфат», «ат-Тилмиз», «аль-Гаср аль-джадид», «Вакыт», «Шура» и др. Участник национально-освободительного движения тюркских народов, один из организаторов Всероссийских съездов мусульман в 1906-07, член ЦК партии «Иттифак аль-муслимин». В 1917-30 имам в мечетях Петрограда, Москвы. С 1930 в эмиграции. Труды по мусульманскому богословию и философии.

Муса Бигиев

• **Муса Джалиль** *(Залилов Муса Мустафович)* (1906-44), поэт, Герой Советского Союза (1956, посмертно). Сборник стихов «Товарищу» («Иптәшкә», 1929), «Краснознамённые миллионы» («Орденлы миллионнар», 1934), поэма «Почтальон» (на татарском языке, 1940), либретто опер «Алтынчеч» («Алтынчәч», 1935-41), «Ильдар» («Илдар», 1940), сборник «Клятва артиллериста» («Тупчы анты», 1943, русский перевод 1944). В 1939-41 ответственный секретарь правления Союза писателей ТАССР. В 1941 призван на фронт, в 1942 попал в плен. Создал подпольную организацию советских военнопленных. В 1944 фашистским судом приговорён к смертной казни, 25 августа 1944 казнён в тюрьме Плетцензее. В заточении написал цикл стихотворений «Моабитская тетрадь» (Ленинская премия 1956). Переводы. Публицистика. Тексты песен. «Сочинения» («Әсәрләр», т.1-4, 1975-76). «Избранные произведения» (М., 1979). Музей-квартира в Казани (1983).

Муса Джалиль

• **Муса Исаевич Исмагилов** (1911-?), доктор биологических наук, профессор. Работал в НИИ зоологии АН КазССР, в Казахском педагогическом институте им. Абая. На протяжении 25 лет занимался спасением куланов на острове Барса-Кельмес. Основное направление исследований – экология диких животных Казахстана.

МУСАБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Муса *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Мусабай.

МУСАБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Муса *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Мусабәк.

МУСАВАТ *(араб.)* Равенство, одинаковость. *Тат. написание:* Мөсавәт.

МУСАВИ *(араб.-еврейск.)* **1.** Последователь религии Моисея, иудей. **2.** Седьмой имам шиитов, потомок (последователь) Моисея. **3.** Равный, одинаковый; соответственный. *Диалект. вариант:* Масави. *Тат. написание:* Мусави, Мөсави.

МУСАВИХ *(араб.)* Зовущий, ведущий вперед. *Тат. написание:* Мөсәвих.

МУСАГАЛИ *(араб.)* Муса *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Мусали. *Тат. написание:* Мусагали.

МУСАГИТ *(араб.)* Удачный, успешный; тот, кому привалило счастье. *Тат. написание:* Мөсәгыйть.

- **Мусагит Мустафин** (1909-41), писатель. Сборник рассказов «Встреча» («Очрашу», 1931), «Рост» («Үсү», 1931). Погиб в Великую Отечественную войну.
- **Мусагит Мударрисович Хабибуллин** (р. 1927), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1978, 1988). Проблемы деревни в повести «Гора с горой не сходится» («Тау белән тау очрашмаса да», 1974), романе «Водовороты» («Чоңгыллар», 1976; русский перевод М., 1978); цикл исторических романов: «Кубрат хан» (1985, русский перевод М., 1990), «Посол - лицо неприкосновенное» («Илчегә үлем юк», 1990), «Чёртово городище» («Шайтан каласы», 1993), «Сююмбике-ханбика и Иван Грозный» («Сөембикә ханбикә һәм Иван Грозный», 1994). В 1996 за успехи в восстановлении многовекового культурного наследия татарского народа Мусагиту Хабибуллину была присуждена Международная премия имени Кулгали.

Мусагит Хабибуллин

МУСАДДЫК *(араб.)* Удостоверяющий, подтверждающий; укрепляющий, истину, защитник правды. *Тат. написание:* Мосаддыйкъ.

МУСАЛИМ *(араб.)* Соглашающийся; простодушный. *Тат. написание:* Мөсәлим.

МУСАЛИФ *(араб.)* Спутник. *Тат. написание:* Мөсалиф.

МУСАЛЛАХ *(араб.)* С оружием, вооруженный. *Тат. написание:* Мөсәлләх.

МУСАЛЛЯМ *(араб.; историч.)* Солдат; крестьянин, освобожденный от податей в связи с пребыванием на военной службе. *Тат. написание:* Мөсәлләм.

МУСАННИФ *(араб.)* Писатель, литератор, автор. *Тат. написание:* Мосанниф.

МУСАНУР *(араб.)* Муса *(см.)* + нур (луч, сияние). Ребенок, излучающий свет. *Тат. написание:* Мусанур.

МУСАУВИР *(араб.)* Архитектор, художник. *Разновидность:* Мусавар. *Тат. написание:* Мөсәүвир.

МУСАФФА *(араб.)* Чистый, здоровый; очистившийся. *Тат. написание:* Мосаффа.

МУСАХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Муса *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мусахан.

МУСИП *(араб.)* Открывающий истину; достигающий цели. *Тат. написание:* Мосыйп.

МУСИФ *(араб.)* Характеризующий, изображающий, описывающий. *Тат. написание:* Мосиф.

МУСИФУЛЛА *(араб.)* Описывающий, обрисовывающий Аллаха; призывающий других встать на праведный путь. *Тат. написание:* Мосифулла.

Муслим Абдуллин

МУСЛИМ *(араб.)* Последователь ислама, мусульманин; спасенный, преданный Аллаху. *Тат. написание:* Мөслим.

- **Муслим Мукимович Абдуллин** (1916-96), певец (лирический тенор), брат Ришата Абдуллина (*см.* **РИШАТ**). Народный артист Казахской ССР (1947). В 1939-70 солист Казахского академического театра оперы и балета им. Абая. Партии: Тулеген («Кыз-Жибек» Е.Г.Брусиловского), Джик («Алтынчеч» Н.Г.Жиганова), Биржан («Биржан и Сара» М.Т.Тулебаева) и др.

МУСЛИХ *(араб.)* Исправляющий, улучшающий; проводящий реформы. *Разновидность:* Муслах. *Тат. написание:* Мослих.

МУСЛИХЕТДИН *(араб.)* Проводящий реформы в религии. *Тат. написание:* Мослихетдин.

МУСЛИХУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, проводящий улучшения, реформы. *Тат.*

написание: Мослихулла.

МУСТАГИД *(араб.)* Помощник; всегда готовый помочь, отзывчивый. *Разновидность:* Мусагит. *Тат. написание:* Мөстәгыйд.

МУСТАКИМ *(араб.)* **1.** Прямой; **2.** Истинный, верный. **3.** Дорогой, любимый. *Тат. написание:* Мөстәкыйм.

МУСТАФА *(араб.)* Избранный, самый чистый; превосходящий других, самый лучший. Эпитет пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Мустай, Мустакай, Мустак, Мучтак, Мустюк, Мустый. *Тат. написание:* Мостафа.

- **Мустафа Александрович** (? - после 1945), польский историк, дипломат. Из польско-литовских татар. С 1937 сотрудник Генерального консульства Речи Посполитой в Иерусалиме. Во 2-ю мировую войну участвовал во французском Сопротивлении, позднее преподавал в польском эмигрантском университете в Швейцарии. Автор «Очерка исламской религии» (1937), публикаций в журнале «Жиче Татарске» и бюллетене «Рочник Татарски».
- **Мустафа Тюменев** (1892-1938), участник национально-освободительного движения. В 1917-18 председатель Милли Шура Московской губернии. Делегат 1-го и 2-го Всероссийского мусульманских съездов (1917). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Мустафа Нугманович Нугман** (1912-76), поэт, языковед. С 1960 в Казанском университете. Исследования рукописных русско-татарских словарей 17-18 вв. Сборник «Лирика военных лет» («Давыллы еллар лирикасы», 1944), «Утренние песни» («Иртәнге моңнар», 1973), «Чайки над Волгой» («Акчарлаклар оча Иделдә», 1982), поэма «Грозовое лето» (М., 1963). Тексты песен. Переводы на татарский язык произведений Рудаки, Омара Хайяма, Назыма Хикмета.
- **Мустафа Шакирович Газизов** (1923-2005), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1944). В Великую Отечественную войну гвардии старшина, командир разведывательного отделения, отличился в боях за г. Олешиц (Польша).

МУСТАФИР *(араб.)* **1.** Сияющий, как утренняя заря. **2.** Улыбающийся. *Тат. написание:* Мөстәфир.

МУСФИР *(араб.)* **1.** Блистающий, сияющий. **2.** Тот, кто находит. *Тат. написание:* Мөсфир.

МУТАГИР *(араб.)* Очищающий, облагораживающий. *Тат. написание:* Мотаһир.

МУТАЛЛАП *(араб.)* **1.** Просящий, требующий. **2.** Обходительный, вежливый человек. *Срав.:* Талиб. *Диалект. варианты:* Муталли, Мути, Мутай. *Тат. написание:* Моталлап.

МУТАЛЛИП *(араб.)* Искатель. *Срав.:* Талиб. *Тат. написание:* Моталлип.

МУТАХХАР *(араб.)* Очищенный, облагороженный. *Разновидность:* Мутагир. *Тат. написание:* Мотаһһар.

МУТИГ (МУТЫК) *(араб.)* Покорный, подчиненный; послушный. *Диалект. варианты:* Мути, Мутый, Мутик. *Тат. написание:* Мотыйг.

- **Мутык Ахмедзянович Ахмадуллин** (1910-74), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну сержант, командир сапёрного отделения. Проявил героизм при форсировании Дуная.

МУТИГУЛЛА *(араб.)* Подчиненный Аллаху, покорный. *Тат. написание:* Мотыйгулла.

МУФАЗЗАЛ *(араб.)* Уважаемый, симпатичный (человек). *Диалект. вариант:* Муфаздал. *Тат. написание:* Мофаззал.

МУФАККИР *(араб.)* Мыслящий, думающий; умный человек. *Тат. написание:* Мөфәккир.

МУФАРРАХ *(араб.)* Обрадованный. *Тат. написание:* Мөфәррах.

МУФАХХАР *(араб.)* Восхваленный. *Тат. написание:* Мөфәххәр.

МУФИД *(араб.)* **1.** Приносящий пользу. **2.** Важный, значимый. *Тат. написание:* Мөфид.

МУФЛИХ *(араб.)* Успешный, удачный, приносящий успех, удачу; дельный. *Тат. написание:* Мөфлих.

МУФЛИХЕТДИН *(араб.)* Способный слуга религии. *Тат. написание:* Мөфлихетдин.

МУФЛИХУЛЛА *(араб.)* Способный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Мөфлихулла.

МУФТИ *(араб.; религ. имя)* Муфтий (глава мусульманского духовенства, выносящий решения с точки зрения шариата; толкователь законов шариата). *Тат. написание:* Мөфти.

МУФТИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Муфти *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Мөфтихан.

МУХАДЖИР *(араб.)* Переселенец, эмигрант. *Тат. написание:* Мөһаҗир.

МУХАЗЗАБ *(араб.)* Воспитанный, культурный. *Тат. написание:* Мөһәззәб.

МУХАЛЛАЛ *(араб.)* Похожий на молодой месяц, вошедший в изображение месяца. *Тат. написание:* Мөһәлләл.

МУХАМАТША *см.* Мухамметшах.

• **Мухаматша Давлетшин** (1874-?), сказочник. Житель д. Мамалаево Сабинского района. Сказки, записанные от него Г.Башировым, напечатаны в книге «Народные сказки» («Халык әкиятләре», 1940), «Татарское народное творчество». Книга 1 («Татар халык иҗаты. Әкиятләр». Китап 1, 1977).

МУХАМЕД *см.* Мухаммет.

• **Мухамед Абдуллаевич Ерзин** (1908-86), патофизиолог, доктор медицинских наук (1958), профессор (1959). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1964, 1971). Ученик А.Д.Адо. В 1941-45 начальник эвакогоспиталя. Заведующий кафедрой патологии Казанского стоматологического (1948-53) и медицинского (1953-78) институтов. Работы по изучению механизмов аллергических реакций.

• **Мухамед Рахимович Булатов** (1919-92), историк. Заслуженный деятель науки ТАССР (1988). С 1944 на научной и педагогической работе, с 1950 в государственном музее ТАССР, с 1955 в Казанском сельскохозяйственном институте, профессор (1985). Труды по теории национальных отношений.

• **Мухамед Султангареевич Зиангиров** (1923-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну ефрейтор, автоматчик. Проявил героизм при форсировании Днепра, погиб в бою за плацдарм.

• **Мухамед Хачиахмедович Усаев** (р. 1924), военнослужащий, ветеран ВОВ, юрист. Полковник в отставке, участник боев за Украину и Белоруссию с 1941 по 1945. Награды: ордена Красной Звезды, Отечественной войны I степени, медали «За боевые заслуги», «За охрану государственной границы», грамоты Верховных Советов Казахстана и Киргизии. С 1951 по 1972 служил в пограничных войсках. В настоящее время, являясь членом Совета ветеранов пограничных войск, принимает активное участие в военно-патриотическом воспитании молодого поколения.

Мухамед Усаев

МУХАМЕТ *см.* Мухаммет.

• **Мухамет Хайрутдинович Вахитов** (р. 1918), социал-гигиенист, доктор медицинских наук (1965), профессор (1966). Заслуженный деятель науки ТАССР (1970). С 1942 врач в действующей армии, с 1946 в Министерстве здравоохранения ТАССР, в 1951-93 в Казанском медицинском институте (в 1966-84 заведующий кафедрой социальной гигиены и организации здравоохранения). Труды по проблемам заболеваемости работников нефтяной промышленности, демографии и воспроизводству населения ТАССР и других регионов, медицинской статистике, истории медицины.

Мухамет Вахитов

МУХАМЕТЗЯН *см.* Мухамметджан.

• **Мухаметзян Сулейманович Аитов** (1823-90), казанский купец, краевед. Занимался торговой деятельностью. Присяжный заседатель Казанского окружного суда, гласный Казанской городской думы. Сочинения о Луке Конашевиче, Е.И.Пугачёве, Ижбулат-мулле, Касим-шейхе.

МУХАММАД *см.* Мухаммет.

• **Мухаммад аль-Бухари** (810-70), мусульманский богослов. Составитель «Сборника достоверных хадисов» («аль-Джами ас-сахих»), авторитетного руководства по фикху. Для большинства суннитов, в т.ч. татар, свод хадисов Мухаммада аль-Бухари стал одной из самых популярных богословских книг.

МУХАММАДВАФА *см.* Мухамметвафа.

• **Мухаммадвафа Гайнуллин** (1862 - после 1917), казанский купец и общественный деятель. Торговал мануфактурой. В 1907-12 член правления Мусульманского благотворительно общества, попечитель 1-го городского русско-татарского училища. Пожертвовал средства на строительство мечети в деревне Суксу Казанского уезда (1906).

МУХАММАДГАРИФ *см.* Мухамметгариф.

• **Мухаммадгариф Бурнашев** (конец 19 - начало 20 вв.), писатель. Автор произведения «События 1900 года по новому летосчислению» («Вөкугат фи 1900 сәнә әл-миляди». Санкт-Петербург, 1902).

МУХАММАДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Достойный похвалы слуга ислама. *Тат. написание:* Мөхәммәделислам.

МУХАММАДЕТДИН *(араб.)* Мухаммет религии. *см.* Мухаммет. *Срав.:* Динмухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәдетдин.

МУХАММАДЗАРИФ *см.* Мухамметзариф.

• **Мухаммадзариф Амирханов** (1852-1921), богослов, историк. Отец Фатиха Амирхана. Мударрис медресе «Амирхания» (Казань). Труды по истории тюркских народов и мусульманскому богословию. Автор одного из первых тафсиров (толкований) Корана на татарском языке (1889).

МУХАММАДЗЯН *см.* Мухамметджан.

• **Мухаммадзян Ибнаминович Галеев** (1832-1909), казанский купец, общественный деятель. Владелец фабрики национальной обуви и головных уборов. В 1875-88 гласный Казанской городской думы, член городской управы. Попечитель мусульманского кладбища (с 1876). Пожертвовал средства на строительство мечети и медресе «Мухаммадия» (1882), медресе «Усмания», на

реконструкцию Галеевской мечети, «Обществу пособия бедным мусульманам г. Казани» (1898), на новометодную школу Б.-М.И.Утямышевой в Казани (1890).

МУХАММАДИ *(араб.)* Последователь Мухаммета, сторонник Мухаммета. *Диалект. варианты:* Мухамми, Мухама, Хаммади, Хамди, Мухади. *Тат. написание:* Мөхәммәди.

МУХАММАДСАДЫК *см.* Мухамметсадык.

• **Мухаммадсадык Курбангалеевич Бурнаев** (1826-98), казанский купец, потомственный почётный гражданин. Владелец кожного и мыловаренного заводов, кумачной фабрики. В 1857-60 заседатель Казанской уголовной палаты. В 1871-98 гласный Казанской городской думы. Пожертвовал средства на строительство мечети и здания училища для слепых детей.

• **Мухаммадсадык Мухаммадсафич Галикеев** (1847-1919), казанский купец, общественный деятель. Торговал мануфактурой. В 1897-1917 гласный Казанской городской думы. Член учётного комитета Казанского городского общественного банка, почётный член «Общества пособия бедным мусульманам г. Казани». Пожертвовал средства на строительство свыше 10 мечетей (в т.ч. Розовой в Казани), нового комплекса медресе «Мухаммадия» (1883-1901) и на его содержание.

МУХАММАДСАФА *см.* Мухамметсафа.

• **Мухаммадсафа Баязитов** (1887 - после 1937), религиозный, общественный и политический деятель, издатель. Сын Г.Баязитова. Образование получил в Петербургском университете. После смерти отца продолжил издание газеты «Нур». В 1914 совместно с генералом Шейх-Али основал Всероссийский мусульманский союз «Сыйратуль-мустаким» («Прямой путь»). В 1915-17 муфтий Оренбургского Магометанского Духовного Собрания. С 1918 имам Петроградской мечети. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

МУХАММАДУЛЛА *(араб.)* Восхваленный, знаменитый, известный слуга Аллаха. *Диалект. вариант:* Мухай. *Тат. написание:* Мөхәммәдулла.

МУХАММАДЬЯР (МУХАММЕТЬЯР, МУХАМЕДЬЯР) *(араб.-перс.)* Друг пророка Мухаммета. *Срав.:* Ярмухаммет. *Диалект. варианты:* Хамадьяр, Мадъяр, Мухъяр, Дияр. *Тат. написание:* Мөхәммәдьяр (Мөхәммәтьяр).

• **Мухамедьяр Мухаметшарип улы Султанов** (1836-1915), религиозный деятель. Образование получил в Казанском университете. В 1866-85 мировой посредник, судья Мензелинского и Белебеевского уездов Уфимской губернии. С 1886 муфтий Оренбургского Магометанского Духовного Собрания.

МУХАММАДЮСУФ *см.* Мухамметюсуф.

• **Мухаммад-Юсуф Мухаммад-Амин угылы Дибердиев** (конец 19 - 1-я четверть 20 вв.), поэт, публицист. Автор произведений «Молитва рабочего» («Эшче намазы», Казань, 1910), «В чём величественность? Восточный рассказ» («Олугълык нәрсәдә? Шәрекъ хикәясе», Казань, 1912).

МУХАММАТ *см.* Мухаммет.

• **Мухаммат Ибрагимович Ахметгалиев** (1920-43), поэт. Автор поэтических сборников для детей «На рыбалке» («Балык тотканда», 1957), «Плакса-герой» («Елак батыр», 1960). Погиб на Великой Отечественной войне.

• **Мухаммат Хабибуллович Гатиятуллин** (р. 1952), глава администрации Кукморского района (с 1991) и председатель Кукморского райсовета народных депутатов (с 1986). Заслуженный работник сельского хозяйства РТ (1995). С 1979 на административно-хозяйственной, партийный работе в Кукморском районе. Депутат Верховного Совета РТ в 1991-95. Народный депутат РТ с 1995.

МУХАММЕД *см.* Мухаммет.

• **Мухаммед Ибрагимович Идрисов** (1882-1948), полиграфист, один из первых профессиональных татарских художников книги. Восточную каллиграфию, историю восточного типографского дела изучал в Турции, Ливане, Египте (1905), мастерство совершенствовал в Германии (1911). В Казани впервые осуществил многоцветное печатание (географические карты, глобусы для татарских школ). Разработал шрифты для многих тюркских народов СССР. Автор иллюстраций к книге «Народные мелодии» (1910).

• **Мухаммед Валиевич Гали** (1893-1952), писатель, литературовед. Сборник рассказов «Пути жизни» («Тормыш юллары», 1940), историческая пьеса «Каюм Насыри» (1945), «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1964). Труды о творчестве Акмуллы, Г.Тукая, С.Рамеева, Г.Камала, Ш.Камала.

• **Мухаммед Нуриахметович Арсланов** (1910-2001), живописец, театральный художник. Народный художник Башкирской АССР (1968), заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1943) и РСФСР (1964). Один из основоположников театрально-декорационного искусства Башкортостана. Главный художник Башкирского театра оперы и балета (1938-80). Оформил свыше 200 спектаклей. Автор декораций и костюмов к операм «Князь Игорь» А.Бородина (1951), «Кармен» Ж.Бизе (1965), «Аида» Д.Верди (1967) и др. Работы хранятся в Центральном театральном музее им. А.А.Бахрушина, Третьяковской галерее в Москве. Государственная Премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1975).

• **Мухаммед Габдулгалимович Давлетшин** (р. 1923), педагог, доктор психологических наук (1972), профессор (1972). Заслуженный деятель науки Узбекской ССР (1975). В 1955-68 проректор, с 1968 заведующий кафедрой общей психологии Ташкентского педагогического института. Труды по проблеме подготовки учительских кадров.

МУХАММЕДЖАН *см.* Мухамметджан.

• **Мухаммеджан Хусаинов** (1756-1824), религиозный деятель. Образование получил в медресе Каргалинской слободы, в Бухаре, Кабуле. С 1785 ахун при Оренбургской экспедиции. С 1789 первый муфтий Оренбургского Магометанского Духовного Собрания. Был проводником политики Екатерины II в Башкирии. Принимал активное участие в реализации внешней политики Российской империи на Востоке и Кавказе. Неоднократно возглавлял делегации,

выезжавшие в Малый и Средний Жузы для переговоров с казахскими ханами и султанами.

МУХАММЕТ *(араб.; историч.; религ. имя)* **1.** Восхваляемый, прославляемый. **2.** Имя основателя исламской религии - пророка Мухаммета. *Разновидности:* Махмут, Ахмет, Хаммат, Хамит. *Диалект. варианты:* Мухамай, Мухамми, Мухам, Мукамай, Мукай, Мукач, Мухач, Мамай, Мамак, Мамук, Мамаш, Мамет, Мамбет, Мамаш, Мамыш. *Тат. написание:* Мөхәммәт.

- **Мухаммет Шарифович Аблеев** (1900-41), писатель. Драма «Шамсекамар» («Шәмсекамәр», 1938), повести, рассказы. Погиб на Великой Отечественной войне.
- **Мухаммет Хайруллович Гайнуллин** (1903-85), литературовед, доктор филологических наук (1958), профессор (1967). Заслуженный деятель науки РСФСР (1963, 1973). С 1944 в Институте литературы и истории КФАН СССР, в 1944-53, 1959-61 - директор. Труды по истории татарской литературы, общественной мысли и печати 19 - начала 20 вв. Учебники и хрестоматии для школ и вузов.
- **Мухаммет Сунгатович Магдеев** (1930-95), народный писатель РТ (1993), литературовед. В 1964-90 в Казанском университете. Труды по истории татарской литературы и критики начала 20 в. Роман «Фронтовики» («Фронтовиклар», 1972; русский перевод «Большая земля под крылом», М., 1974), повести «Человек уходит - песня остаётся» («Кеше китә, җыры кала», 1979), «Там, где гнездятся журавли» («Торналар төшкән җирдә», 1983), «Прощание» («Бәхилләшү», 1990) - о людях деревни военных и послевоенных лет. Книга воспоминаний «Горький опыт» («Ачы тәҗрибә», кн. 1, 1993). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-3, 1995-96). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1990).

Мухаммет Магдеев

МУХАММЕТАМИН *(араб.)* Верный, надежный Мухаммет. Прозвище пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Маметамин, Мамин. *Тат. написание:* Мөхәммәтәмин.

- **Мухамметамин** (1469-1518), казанский хан (1484-85, 1487-96, 1502-18), сын хана Ибрагима и Нур-Султан бикем, ставленник Москвы. Первый раз захватил власть в 1484 г., отняв у брата Ильхама, однако не смог её удержать, второй раз, при помощи русских войск, взявших Казань, сел на престол в 1487 г. При хане Мухамметамине над Казанским ханством установился московский протекторат.

МУХАММЕТБАКИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Баки *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтбакый.

МУХАММЕТБАКИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Бакир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтбакир.

МУХАММЕТБАСИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Басир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтбасыйр.

МУХАММЕТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Мухаммет *(см.)* + бек (господин). *Срав.:* Бикмухаммет, Бимухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтбәк.

МУХАММЕТВАЛИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Вали *(см.)*. *Срав.:* Валимухаммет. *Диалект. вариант:* Махвали. *Тат. написание:* Мөхәммәтвәли.

МУХАММЕТВАФА *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтвафа.

МУХАММЕТГАЗИЗ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Газиз *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгазиз.

МУХАММЕТГАЛИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галимухаммет. *Диалект. варианты:* Мухамметали, Маметали, Матали, Мамали, Мамли, Мамалай. *Тат. написание:* Мөхәммәтгали.

МУХАММЕТГАЛИМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгалим.

МУХАММЕТГАЛИП *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Галип *(см.* Галиб*)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгалип.

МУХАММЕТГАНИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Гани *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгани.

МУХАММЕТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мухаммет *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгәрәй.

МУХАММЕТГАРИФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Гариф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгариф.

МУХАММЕТГАТА *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Гата *(см.)*. Подарок пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Мөхәммәтгата.

МУХАММЕТГАЯН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтгаян.

МУХАММЕТДАМИН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Дамин *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтдәмин.

МУХАММЕТДЖАН *(араб.-перс.)* Мухаммет *(см.)* + джан (душа). Душа пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Матдан, Матджан, Матчан, Мукамай. *Тат. написание:* Мөхәммәтҗан.

МУХАММЕТЕТДИН ~ МУХАММЕТДИН *(араб.)* Мухаммет исламской религии. *Срав.:* Динмухаммет. *Диалект. варианты:* Хаматдин, Матдин, Матди. *Тат. написание:* Мөхәммәтетдин ~ Мөхәммәтдин.

МУХАММЕТЗАГИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Загир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтзаһир.

МУХАММЕТЗАКИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Заки *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтзәки.

МУХАММЕТЗАКИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Закир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтзакир.

- **Мухамметзакир Мухамметсадык улы Рамиев** *(псевдоним Дәрмөнд)* (1859-1921), поэт, золотопромышленник. Его поэзии свойственны трагическое восприятие мира, философичность образной системы, изящество стиля, тонкий лиризм и глубокий психологизм: «Корабль» («Кораб»), «Не омочил я саван...» («Бүзләрем мана алмадым»), «Мы» («Без»), «Жизнь» («Хаят»), «Расставание» («Видагь»), «Ликовала страна» («Куанды ил, канат какты мәләкләр...»). Перевёл на татарский язык произведения А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова, Ф.И.Тютчева, А.А.Фета. Оказал влияние на развитие татарской поэзии 20 в. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1959). Сборник «Веют ветры» («Исә җилләр», 1980). Вместе с братом Ш.Рамиевым издавал газету «Вакыт», журнал «Шура». Депутат 1-й Государственной думы (1906).

Мухамметзакир Рамиев

МУХАММЕТЗАРИФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Зариф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтзариф.

МУХАММЕТИШ *(араб.-тюрк.-тат.)* Товарищ пророка, друг пророка Мухаммета. *Срав.:* Ишмухаммет. *Диалект. варианты:* Мамадыш (Мамадышев), Мадыш (Мадышев), Мамаш (Мамашев, Мамышев, Мамяшев), Мамуш (Мамушев), Маеш (Маешев). *Тат. написание:* Мөхәммәтиш.

МУХАММЕТКАБИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Кабир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәткәбир.

МУХАММЕТКАДЫР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Кадыр *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәткадыйр.

МУХАММЕТКАМАЛ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Мөхәммәткамал.

МУХАММЕТКАМИЛЬ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Камиль *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәткамил.

МУХАММЕТКАРИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Кари *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәткари.

МУХАММЕТКАРИМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Карим *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәткәрим.

МУХАММЕТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мухаммет *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулмухаммет. *Диалект. варианты*: Маметкул, Маткул. *Тат. написание:* Мөхәммәткол.

МУХАММЕТЛАТИФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Латиф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтлатыйф.

МУХАММЕТМАГСУМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Магсум *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтмәгъсүм.

МУХАММЕТМУРЗА *(араб.-перс.)* Мухаммет *(см.)* + Мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мирзамухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтморза.

МУХАММЕТНАБИ *(араб.)* Мухаммет

(см.) + Наби *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хаматнаби. *Тат. написание:* Мөхәммәтнәби.

МУХАММЕТНАДИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Надир (бесподобный, не имеющий себе равных). *Срав.:* Надирмухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтнадир.

МУХАММЕТНАЗАР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Назар *(см.)*. *Срав.:* Назармухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтназар.

МУХАММЕТНАКИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Наки *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтнәкый.

МУХАММЕТНУР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурмухаммет. *Диалект. вариант:* Хаматнур. *Тат. написание:* Мөхәммәтнур.

МУХАММЕТРАСУЛ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Расул *(см.)*. *Диалект. варианты:* Мадрасул, Матрасул. *Тат. написание:* Мөхәммәтрәсүл.

МУХАММЕТРАХИМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Рахим *(см.)*. *Диалект. варианты:* Матри, Метри. *Тат. написание:* Мөхәммәтрәхим.

МУХАММЕТСАБИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Сабир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсабир.

МУХАММЕТСАГИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Сагир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсәгыйрь.

МУХАММЕТСАГИТ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Сагит *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсәгыйть.

МУХАММЕТСАДИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Садир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсадир.

МУХАММЕТСАДЫК *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Садык *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсадыйк.

МУХАММЕТСАИТ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитмухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтсәет.

МУХАММЕТСАЛИМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсәлим.

МУХАММЕТСАЛИХ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Салих *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсалих.

МУХАММЕТСАТТАР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Саттар *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсаттар.

МУХАММЕТСАФА *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Сафа *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтсафа.

МУХАММЕТСУЛТАН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + султан. *Срав.:* Султанмухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтсолтан.

МУХАММЕТТАГИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Тагир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәттаһир.

МУХАММЕТФАЗЫЛ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Фазыл *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтфазыл.

МУХАММЕТФАИЗ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Фаиз *(см.)*. *Срав.:* Фаизмухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтфәез.

МУХАММЕТФАИК *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Фаик *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтфаикъ.

МУХАММЕТФАРУК *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Фарук *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтфарук.

МУХАММЕТФАТИХ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Фатих *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтфатих.

• **Мухамметфатих Камалетдинович Сайфи-Казанлы** *(Сайфуллин)* (1888-1937), писатель, общественный деятель. В 1923-29 ответственный редактор газет «Кызыл Татарстан», «Крестьян газеты», журнала «Яналиф». В 1930-35 на научно-педагогической работе в вузах Казани. Тема татарской деревни в пьесах «Наш век» («Безнең заман», 1912), «Неприглядная жизнь» («Ямьсез тормыш», 1915), «Враги» («Дошманнар», 1921), «Зубаржат» («Зөбәржәт», 1936); роман «Три сосны» («Өч нарат», 1930). Книга «О трёх татарских классиках» («Өч татар классигы турында», 1929). Подготовил к изданию собрание сочинений Г.Тукая (т. 1-3, 1929-31), Г.Камала (т. 1-2, 1929-30). Публицистика. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1960). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

МУХАММЕТХАБИБ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хабиб *(см.)*. *Срав.:* Хабибмухаммет. Мөхәммәтхәбиб.

МУХАММЕТХАБИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хабир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәбир.

МУХАММЕТХАДИ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хади *(см.)*. *Срав.:* Хадимухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтһади.

• **Мухамметхади Нурмухамметович Кильдибеков** *(Кильдибек)* (1881-1949), журналист, педагог, писатель. В 1908-13 сотрудничал в газете «Вакыт», журнале «Ялт-Йолт», в 1917-18 в газете «Сугыш сафы» и др. В 1918-19 редактор газеты «Чулпан». В 1921-26 нарком просвещения Башкирской АССР. В 1930-33 директор Свердловского татарского педагогического техникума. Автор книг: «Ислам и музыка» («Ислам һәм музыка», 1911), «Ислам и женщины» («Ислам һәм хатын-кызлар», 1928); «Дания» (1929); «Турция» («Төркия», 1929) и др.

МУХАММЕТХАЗИ *(араб.-перс.)* Мухаммет *(см.)* + Хаджи *(см.)*. *Срав.:* Хаджимухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтхаҗи.

МУХАММЕТХАИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хаир *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәер.

МУХАММЕТХАЙДАР *(араб.)* Мухаммет, подобный льву. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәйдәр.

МУХАММЕТХАКИМ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәким.

МУХАММЕТХАЛИЛЬ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Халиль *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәлил.

МУХАММЕТХАЛИС *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Халис *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхалис.

МУХАММЕТХАН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + хан. *Срав.:* Ханмухаммет. *Диалект. варианты:* Мухан, Мукан, Муханай, Муканай, Маман. *Тат. написание:* Мөхәммәтхан.

МУХАММЕТХАНИФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Ханиф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәниф.

МУХАММЕТХАРИС *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Харис *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхарис.

МУХАММЕТХАСАН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хасан *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхәсән.

МУХАММЕТХАФИЗ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хафиз *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхафиз.

МУХАММЕТХУЖА *(араб.-перс.)* Мухаммет *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжамухаммет, Ходжахмет. *Диалект. вариант:* Маметходжа. *Тат. написание:* Мөхәммәтхуҗа.

МУХАММЕТХУСАИН *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Хусаин *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтхөсәен.

МУХАММЕТШАКИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Шакир *(см.)*. *Диалект. варианты:* Матша, Мутшак. *Тат. написание:* Мөхәммәтшакир.

• **Мухамметшакир Шагиахметович Салихов** (?-1929), языковед, фольклорист. Автор самоучителя татарского и русского языков. (1885). Издал первый сборник татарских загадок и пословиц (1880).

МУХАММЕТШАКУР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Шакур *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтшәкүр.

МУХАММЕТШАН *(араб.)* Славный, доблестный Мухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтшан.

МУХАММЕТШАРИФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Шариф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтшәриф.

• **Мухамметшариф Самигулович Усманов** (1914-2009), гвардии полковник, ветеран ВОВ. Воевал командиром разведывательной роты, после тяжелого ранения являлся помощником начальника штаба полка в соединениях Южной группы войск. Награды: ордена Красной Звезды, Отечественной войны I и II степеней, «Знак Почета», 20 медалей. Один из основателей и активный деятель татарского культурного центра г. Алматы.

Мухамметшариф Усманов

МУХАММЕТШАХ *(араб.-перс.)* Мухаммет

(см.) + шах. *Диалект. варианты:* Маметша, Матша, Хамматша. *Тат. написание:* Мөхәммәтшаһ.

МУХАММЕТШАХИ *(араб.-перс.)* Шах Мухаммет. *Срав.:* Шагимухаммет. *Тат. написание:* Мөхәммәтшаһи.

МУХАММЕТШЕЙХ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + шейх. *Тат. написание:* Мөхәммәтшәех.

МУХАММЕТШИР *(араб.-перс.)* Лев пророка Мухаммета. *Срав.:* Ширмухаммет. *Диалект. варианты:* Мамадшир, Маметшир, Мамашир, Машир, Машер, Мушир. *Тат. написание:* Мөхәммәтшир.

МУХАММЕТЬЯР *(араб.) см.* Мухаммедьяр. *Тат. написание:* Мөхәммәтьяр.

МУХАММЕТЬЯСИР *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Ясир *(см.)*. *Диалект. варианты:* Мамасир, Мамса. *Тат. написание:* Мөхәммәтьясир.

МУХАММЕТ-ЮСУФ *(араб.)* Мухаммет *(см.)* + Юсуф *(см.)*. *Тат. написание:* Мөхәммәтйосыф.

МУХАН *(араб.)* Работник, наемный работник. Сохранилось в фамилиях Муханов, Муканов. Фамилия Муханов встречается также у русских. *Диалект. вариант:* Мукан. *Тат. написание:* Мухан.

МУХАНДИС *(араб.)* **1.** Геометр. **2.** Измеряющий землю, землемер. *Тат. написание:* Мөһәндис.

МУХАРРАМ *(араб.; обряд. имя)* **1.** Священный; запрещенный, неприкосновенный. У древних арабов в месяце *мухаррам* - первом месяце мусульманского лунного года - были запрещены войны и набеги. Первый день этого месяца считается у мусульман началом Нового года. **2.** Ребенок, родившийся в месяце *мухаррам*. *Тат. написание:* Мөхәррәм.

МУХАСИМ *(араб.)* Претендующий на что-либо. *Тат. написание:* Мохасим.

МУХБИР *(араб.)* Вестник, корреспондент. *Тат. написание:* Мөхбир.

МУХИ ~ МУХИБ *(араб.)* Оживляющий, возрождающий; любящий. *Тат. написание:* Мөхи ~ Мөхиб.

МУХИБЕТДИН *(араб.)* Любящий религию. *Тат. написание:* Мөхибетдин.

МУХИБУЛЛА *(араб.)* Любящий Аллаха. Набожный человек. *Тат. написание:* Мөхибулла.

МУХИМ *(араб.)* Важный, значительный, очень нужный, необходимый. *Тат. написание:* Мөһим.

МУХИП *(араб.)* **1.** Любящий. **2.** Близкий друг. *Тат. написание:* Мөхип.

МУХЛИС *(араб.)* Чистосердечный; настоящий, верный друг. *Диалект. варианты:* Мухли, Мухлис. *Тат. написание:* Мохлис, Мөхлис.

МУХЛИСУЛЛА *(араб.)* Чистосердечный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Мохлисулла.

МУХСИН *(араб.)* Обходительный; помогающий другим; творящий добро. *Тат. написание:* Мөхсин.

МУХТАДИ *(араб.)* Вставший на путь истины; принявший Ислам. *Тат. написание:* Мөһтәди.

МУХТАР *(араб.)* **1.** Выбранный, избранный. **2.** Свободный, волевой, независимый. *Тат. написание:* Мохтар.

• **Мухтар Исхакович Мутин** (1886-1941), актёр, режиссёр. Заслуженный артист ТАССР (1926). Сценическую деятельность начал в труппе «Сайяр» (1908), принимал активное участие в организации трупп «Нур» (1912) и «Ширкат» (1915). С 1922 в труппе Татарского академического театра. Актёр героико-романтического характера, создал ряд значительных образов в татарской и мировой драматургии: Батырхан («Новые люди» Г.Ибрагимова), Юсуф («Молодая жизнь» Г.Кулахметова), Карл Моор («Разбойники» Ф.Шиллера), Гамлет, Отелло (У.Шекспир). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Мухтар Ауэзов

• **Мухтар Омарханович Ауэзов** (1897-1961), казахский писатель, литературовед, действительный член АН Казахской ССР (1946). Роман-эпопея «Путь Абая» (ч. 1-4, 1942-

56, Ленинская премия, 1959) испытал влияние романа Г.Ибрагимова «Дочь степи». Принимал активное участие в реабилитации М.Джалиля. Государственная премия СССР (1949).

• **Мухтар Алиевич Алиев** (р. 1933), хирург, член-корреспондент АН Казахской ССР (1983). С 1970 заведующий кафедрой хирургии Алма-атинского института усовершенствования врачей, с 1976 - факультетской хирургии медицинского института. С 1978 главный хирург Министерства здравоохранения Казахской ССР. С 1980 директор Казахского НИИ клинической и экспериментальной хирургии (с перерывом, в 1983-87 министр здравоохранения Казахской ССР). Труды по оперативной хирургии, пластике сосудов, диагностике и хирургическому лечению органов брюшной полости.

МУХТАРАМ *(араб.)* Уважаемый, почитаемый. *Тат. написание:* Мөхтәрәм.

МУХТАРУЛЛА *(араб.)* Избранный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Мохтарулла.

МУХТАСАР *(араб.)* **1.** Короткий. **2.** Название старинного учебника. *Тат. написание:* Мохтасар.

МУХТАСИП *(араб.)* **1.** Мухтасиб (лицо, наблюдающее за исполнением предписываемых шариатом религиозных обрядов и правил поведения). **2.** Религиозный ученый, стоящий на ступень выше муллы в иерархической лестнице ислама. *Тат. написание:* Мөхтәсип.

МУХУТДИН ~ МУХЕТДИН *(араб.)* Возрождающий, укрепляющий, защищающий религию. *Диалект. вариант:* Мухит. *Тат. написание:* Мөхетдин.

МУШАВИР *(араб.)* Просящий совета. *Тат. написание:* Мөшавир.

МУШАРИФ *(араб.)* Прославленный, славный, знаменитый. *Тат. написание:* Мөшәриф.

МУШАРРАФ *(араб.)* Дорогой, достойный уважения, почитаемый. *Тат. написание:* Мөшәррәф.

МУШРИФ *(араб.)* Руководитель; заведующий, начальник. *Тат. написание:* Мөшриф.

МУШТАК *(араб.)* Влюбленный, готовый отдать всю душу. *Диалект. варианты:* Мучтак, Мучти, Мучтук. *Тат. написание:* Мөштак.

МУШТАРИ *(араб.; астроном. термин)* **1.** Юпитер (планета). **2.** Пайщик, компаньон. *Диалект. варианты:* Мушти, Мушкай. *Тат. написание:* Мөштәри.

МУШФИК *(араб.)* Милосердный; добросердечный; сладкоречивый. *Тат. написание:* Мөшфикъ.

МУЭЛЛИФ *(араб.)* Писатель, составитель книг, автор книг. *Тат. написание:* Мөэллиф.

МУЭМИН *(араб.)* Верящий в Аллаха; последователь Ислама, мусульманин. *Диалект. вариант:* Мумин. *Тат. написание:* Мөэмин.

МУЯССАР *(араб.)* Успешный, удачный; удобный, легкий. *Диалект. варианты:* Мияссар, Миясар. *Тат. написание:* Мөяссәр.

Н

НАБИ *(араб.)* Пророк, посланник. *Тат. написание:* Нәби.

• **Наби Хасанович Даули** (1910-89), писатель. Сборник стихов «Счастье» («Бәхет», 1937), «Думы» («Уйлар», 1940). В годы ВОВ находился в плену в Германии, в апреле 1945 бежал. Военная тематика нашла отражение поэме «Окоп в Берлине» («Берлиндагы окоп», 1957), повести «Между жизнью и смертью» («Яшәү белән үлем арасында», 1958; русский перевод 1960), остросюжетном романе «Разрушенный бастион» («Җимерелгән бастион», 1965, русский перевод 1967). Пьесы и повести для детей; публицистика. «Избранные сочинения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1969).

Наби Даули

НАБИАХМЕТ *(араб.)* Наби (пророк, посланник) + Ахмет *(см.). Срав.:* Ахметнаби. *Тат. написание:* Нәбиәхмәт.

НАБИБ *(араб.)* Умный, одаренный. *Тат. написание:* Нәбиб.

НАБИК *(араб.)* Обладающий большим талантом, гений. *Тат. написание:* Набикъ.

НАБИЛЬ *(араб.)* Знаменитый, прославленный; честный, добросовестный. *Тат. написание:* Нәбил.

НАБИР *(перс.)* Внук. *Тат. написание:* Нәбир.

НАБИРАХМАН *(араб.)* Наби (пророк, посланник) + Рахман *(см.). Тат. написание:* Нәбирахман.

НАБИРЕТДИН *(перс.-араб.)* Внук религии. *Диалект. варианты:* Набретдин, Навретдин. *Тат. написание:* Нәбиретдин.

НАБИУЛЛА *(араб.)* Пророк, посланник Аллаха. *Тат. написание:* Нәбиулла.

• **Набиулла Гареевич Вахитов** (1886-1940), политический и военный деятель. В начале 1900 участвовал в работе театрального кружка «Шимба». В 1917 командир 12-й мусульманской роты 95-го пехотного запасного полка. Принял участие в Октябрьском вооружённом восстании в Казани. В 1918-20 член, заместитель председателя Центральной мусульманской военной коллегии, в 1921-22 помощник комиссара организационного управления штаба Рабоче-Крестьянской Красной Армии. Затем на хозяйственной работе в Казани, Москве.

• **Набиулла Калимуллович Валиуллин** (1911-42), живописец, педагог. Председатель правления Союза художников ТАССР (1939-40). Преподавал в Казанском художественном училище (1937-41). Среди учеников Х.Якупов, Л.Фаттахов, А.Тумашев и др. Основные произведения: «Агитатор татарской деревни», «Колхозница-татарка», «Выступление Х.Ямашева» (1941). Погиб на Великой Отечественной войне.

• **Набиулла Шафигович Зиннуров** (1922-56). Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну младший лейтенант, комсорг стрелкового батальона. Проявил героизм в боях за освобождение Киева.

Набиулла Зиннуров

НАБИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Наби (пророк, посланник) + хан. Посланник хана. *Тат. написание:* Нәбихан.

НАБИЯР *(араб.-перс.)* Друг, спутник пророка. *Тат. написание:* Нәбияр.

НАВАДИР *(араб.)* То, что встречается очень редко, раритет. *Диалект. варианты:* Навит, Навид. *Тат. написание:* Нәвадир.

НАВАЗ *(перс.)* Щедрый, творящий добро. *Тат. написание:* Нәваз.

НАВАК *(перс.)* Стрела. *Тат. написание:* Навәк.

НАВАЛ *(араб.)* Подарок, дарение. *Тат. написание:* Нәвал.

НАВРУЗ *(перс.; ботанич. термин, астроном. термин)* **1.** Первый день нового года по восточному календарю (праздник весны), день весеннего равноденствия - 22 марта; новый день. **2.** Примула, первоцвет (небольшое декоративное растение с трубчатыми цветами). *Фонетич. вариант:* Науруз. *Тат. написание:* Нәүрүз.

НАВРУЗБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Бай (ребенок), родившийся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Диалект. вариант:* Наурузбай. *Тат. написание:* Нәүрүзбай.

НАВРУЗБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Бек (господин), родившийся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Тат. написание:* Нәүрүзбәк.

НАВРУЗГАЛИ *(перс.-араб.)* Гали *(см.)*, родившийся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Тат. написание:* Нәүрүзгали.

НАВРУЗМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Мухаммет, родившийся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Диалект. вариант:* Наврузмет. *Тат. написание:* Нәүрүзмөхәммәт.

НАВРУЗХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Хан, родившийся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Тат. написание:* Нәүрүзхан.

НАГИЗ *(перс.)* Хороший; красивый. *Тат. написание:* Нәгыйзь.

НАГИМ *(араб.)* **1.** Счастье, спокойствие, благополучие, безбедная жизнь. **2.** Сладкий вкус, удовольствие, наслаждение; кушанья, яства. *Тат. написание:* Нәгыйм.

• **Нагим Халилович Аглиулов** (р. 1927), химик, доктор химических наук (1980). С 1962 заведующий лабораторией в Горьковском университете. С 1975 заведующий лабораторией, с 1987 главный научный сотрудник в Институте химии высокочистых веществ РАН (г. Нижний Новгород). Труды по органической химии и технологии веществ особой чистоты.

• **Нагим Бареевич Валеев** (р. 1930), директор зверосовхоза «Кощаковский» Пестречинского района в 1970-93. Заслуженный зоотехник РСФСР (1979). В период его руководства совхоз стал базой обмена передовым опытом по звероводству в РФ. Благодаря ему были достигнуты высокие темпы развития и увеличения объемов производства продукции кролиководства, песцеводства, норководства, налажено разведение нутрии и енота.

Нагим Аглямов

• **Нагим Харисламович Аглямов** (р. 1932), Герой Социалистического Труда (1977). Заслуженный строитель РСФСР (1973). В 1954-58 автослесарь в гг. Челябинске, Уфе. В 1958-85 бригадир Заинского монтажного участка треста «Гидромонтаж». В 1985-87 на строительстве гидроузла в г. Хоабинь (Социалистическая Республика Вьетнам). В 1987-92 монтажник Набережночелнинского участка треста «Спецатоммонтаж» (б. «Гидромонтаж»).

НАГИМДЖАН *(араб.-перс.)* Нагим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Нәгыймҗан.

НАГИМЕТДИН *(араб.)* Обилие, богатство религии. *Тат. написание:* Нәгыйметдин.

НАГИМУЛЛА *(араб.)* Обилие, богатство Аллаха. *Тат. написание:* Нәгыймулла.

НАГИМХАН *(тюрк.-тат.)* Нагим *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Нәгыймхан.

НАДЕР *(араб.)* **1.** Золотой. **2.** Цветущий. *Тат. написание:* Нәдер.

НАДЕРГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Надер (золотой; цветущий) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Нәдергол.

НАДЕРШАХ (НАДЕРША) *(араб.-перс.)* Надер (золотой; цветущий) + шах. *Тат. написание:* Нәдершаһ (Нәдерша).

НАДЖАР *(араб.)* Образовано от слова *нажжар*, имеющего в арабском языке значение «плотник». *Тат. написание:* Нәҗар (Нәҗар).

НАДЖАТ *(араб.)* Спасение, избавление; помощь. *Тат. написание:* Нәҗәт, Нәҗат.

НАДЖИБЕК *(араб.)* Назип *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Нәҗибәк.

НАДЖИБЕТДИН *(араб.)* Благородный, знатный слуга религии. *Тат. написание:* Нәҗибетдин.

НАДЖИБУЛЛА *(араб.)* Благородный, знатный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нәҗибулла.

НАДЖИП *(араб.)* **1.** Ценный, драгоценный; умный, способный. **2.** Из благородного, знатного рода. *Тат. написание:* Нәҗип.

• **Наджип Сибгатуллович Думави** *(настоящая фамилия Тахтамышев)* (1883-1933), писатель. Сборник «Про-

буждение» («Уйгану», 1912), «Искры печали» («Хәсрәт чаткылары», 1914), сборники рассказов «Кто виноват?» («Кем гаепле?», 1911), «Мурты и Мукай» («Мортый белән Мукай», 1911), «Рассказы Н.Думави» («Н.Думави хикәяләре», 1919). Сборник избранных произведений «Страницы жизни» («Тормыш сәхифәләре», 1985). Учебники татарской литературы для школы. Переводы. Публицистика.

• **Наджип Гасрый** *(настоящая фамилия и имя Маулямбердиев Мухамметнаджип Аллабердинович)* (1886-1937), литературный критик. Статьи по проблемам татарской литературы начала 20 в. и литературного языка. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

НАДЖМЕРАХМАН *(араб.)* Звезда Аллаха. *Тат. написание:* Нәҗмерахман.

НАДЖМЕТДИН *(араб.)* Звезда религии; светоч религии. *Диалект. варианты:* Наджми, Наджмук, Наджмуш, Наджкай, Наджмай. *Тат. написание:* Нәҗметдин.

НАДЖМИ *(араб.; астроном. термин)* Звезда; комета. *Тат. написание:* Нәҗми.

• **Кави Наджми** *см.* **КАВИ**.

НАДИ *(араб.)* Зовущий, призывающий к тому, чтобы собраться вместе, объединиться. *Тат. написание:* Нади.

НАДИМ *(араб.)* **1.** Сердечный друг, приятель, которому доверяются тайны. **2.** Кающийся. *Тат. написание:* Надим, Нәдим.

НАДИР *(араб.)* Редкой красоты; редкостный, бесподобный, не имеющий себе равных; избранный. *Тат. написание:* Надир.

• **Надир Уразметов** (? - после 1760), зачинатель нефтяного дела в Урало-Поволжском регионе, один из первых российских нефтепромышленников. В 1720-30-е гг. старшина (майор) Мензелинской башкирской управы. За услуги российскому правительству получил обширные земельные угодья в бассейнах рек Зай, Сок, Кичуй, Шушма. Основал многие татарские деревни, в т.ч. Новое Надырово. В 1754 получил разрешение на нефтеразработки в бассейне р. Сок. Надиром Уразметовым были пробурены пробные скважины.

• **Надир Давлет** (р. 1944), историк, доктор исторических наук (1985). В 1963-67 сотрудник Исламской энциклопедии, в 1967-71 - НИИ тюркской культуры (Анкара, Турция), в 1972-84 - радиостанции «Свобода» (г. Мюнхен, ФРГ). Одновременно в 1970-80 редактор журнала «Казан». С 1984 преподаватель, с 1990 профессор, в настоящее время директор Института тюркологических исследований Мармарского университета (г. Стамбул). Труды по истории тюркских народов.

• **Надир Усманович Альмеев** (р. 1946), график, художник книги. Заслуженный деятель искусств РТ (1998). Серии гравюр, офортов, графических рисунков «Коррида» (1969), иллюстрации к поэтическим сборникам «Наз» (1972) и «Суровая нежность» (1973) Р.Файзуллина, роману «Огонь и вода» Э.Баянова (1973) и др.

НАДИРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Надир *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Надирбай.

Надир Альмеев

НАДИРКАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к имени Надир *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. варианты:* Надир, Надрук, Надрюк, Надрик. *Тат. написание:* Надиркәй.

НАДИРМУХАММЕТ *(араб.)* Надир *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметнадир. *Диалект. варианты:* Надирмет, Надирмуш. *Тат. написание:* Надирмөхәммәт.

НАДИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Надир *(см.)* + хан. Хан, не имеющий себе равных. *Тат. написание:* Надирхан.

НАДИРШАХ (НАДИРША) *(араб.-перс.)* Надир *(см.)* + шах. Шах, не имеющий себе равных. *Тат. написание:* Надиршаh (Надирша).

Нажиб Асанбаев

НАЖИБ *см.* Наджип.

• **Нажиб Закирович Галиакберов** (1909-85), зоотехник-селекционер. В 1934-46 в Казахском НИИ животноводства (Джамбульский район Алма-атинской области). Государственная премия СССР (1950).

• **Нажиб Асанбаев** *(настоящие имя и фамилия Николай Васильевич Асанбаев)* (р. 1921), драматург. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1977). В 1963-65 директор Башкирского академического театра драмы. Пьесы «Раиса» («Рәисә», 1957), «Файзи» («Фәйзи», 1962), «Когда расправляются крылья» («Канат йәйгәндә», 1969), «Красный паша» («Кызыл паша», 1982). Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1983).

НАЖИП *см.* Наджип.

• **Нажип Самигуллович Гайнуллин** (1912-69), актёр, режиссёр. Народный артист ТАССР (1950), заслуженный артист РСФСР (1957). С 1936 в Татарском академический театре, в 1958-62 директор. Создал ряд значительных образов: Зиганша («Голубая шаль» К.Тинчурина), Жигангир («Хужа Насретдин» Н.Исанбета), Городничий («Ревизор» Н.В. Гоголя).

НАЗ *(перс.)* Нега, ласка. *Тат. написание:* Наз.

НАЗАР *(араб.-еврейск.)* **1.** Взгляд, взор; с хорошим зрением, зоркий. **2.** В переводе с еврейского: посвятивший, пожертвовавший себя Богу. *Тат. написание:* Назар.

• **Назар Назмутдинович Наджми** *(Назмутдинов)* (1918-99), народный поэт РБ (1992). Сборник «Осенние тропы» («Көзгө һукмактар», Уфа, 1967), «Пока светло» («Якты күззә», Уфа, 1984), «Приближение» («Йакынайыу», Уфа, 1994). «Сочинения» («Әсәрзәр», т. 1-3, Уфа, 1977-78). Тексты песен. В 1955-59 главный редактор журнала «Хәнәк». В 1962-68 председатель правления Союза писателей Башкирской АССР. Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1972). Государственная премия РСФСР им. М.Горького (1982). Жил в г. Уфе.

Назар Наджми

НАЗАРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Назар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байназар. *Тат. написание:* Назарбай.

НАЗАРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Назар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Назарбәк.

НАЗАРГАЛИ *(араб.)* Назар *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Назаргали.

НАЗАРГУЛ (НАЗАРКУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Назар *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Назаргол (Назаркол).

НАЗАРМУХАММЕТ *(араб.)* Назар *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметназар. *Тат. написание:* Назармөхәммәт.

НАЗЕР *(араб.)* Торжественное обещание, обет, клятва. *Тат. написание:* Нәзер.

НАЗЕРГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб божий - объект приношения по обету. *Тат. написание:* Нәзергол.

НАЗИБ *см.* Наджип.

• **Назиб Гаязович Жиганов** (1911-88), композитор, педагог, музыкально-общественный деятель. Народный артист СССР (1957). Художественный руководитель Татарского театра оперы и балета (1941-43), председатель правления Союза композиторов ТАССР (1939-77), ректор Казанской консерватории (с 1945), профессор (1953). Основные сочинения: 8 опер (в т.ч. «Алтынчеч» и «Джалиль»), 3 балета, 17 симфоний, симфонические поэмы, увертюры, сюиты, камерно-инструментальные произведения, романсы, песни. Государственная премия СССР (1948, 1950, 1970), Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1958). Герой Социалистического Труда (1981). Депутат Верховного Совета РСФСР в 1951-59, ТАССР в 1963-67, 1971-88, СССР в 1966-70. Назиб Жиганов считается основоположником современного татарского музыкального искусства. Основными жанрами в его творчестве были опера и симфония (Назиб Жиганов - автор первого татарского сочинения в этом жанре). В его произведениях гармонично сочетаются национальный колорит и традиции русского и европейского наследия.

НАЗИЛЬ *(перс.-араб.)* **1.** Наз (нега, ласка) + иль (страна). Нега (доброе отношение) страны, народа. *Срав.:* Ильназ. **2.** Близкий, свой; гость. Диалект. вариант: Надиль. *Тат. написание:* Назил, Нәзил.

НАЗИМ *(араб.)* **1.** Строящий, приводящий в порядок; строитель; организующий. **2.** Поэт. *Тат. написание:* Назыйм (Назим).

Назим Якупов

• **Назим Мухаметзянович Якупов** (1928-2009), историк, доктор исторических наук (1970), профессор (1970). Герой Советского Союза (1956). Заслуженный деятель науки Украинской ССР (1987). В 1951-57 в Советской Армии, политический работник. С 1964 в Одесском университете, в 1972-92 заведующий кафедрой истории КПСС. Труды по истории КПСС, Красной Армии, Великой Отечественной войны.

• **Назим Абдураимович Куламетов** (1935-2010), учёный в области механики, доктор технических наук (1992), профессор (1992). С 1965 в Узбекском НИИ механизации и электрификации сельского хозяйства (Ташкент, с 1967 заведующий лабораторией). Совместно со своими учениками Назим Куламетов разработал различные технологии, машины и аппараты по уборке и очистке остатков урожая хлопка, уборке и заготовке стеблей хлопчатника. Труды по механизации уборки хлопка и очистки хлопкового сырья.

Назим Куламетов

Назим Габбасов

• **Назим Салихович Габбасов** (р. 1958), математик, доктор физико-математических наук (1996), профессор (1998), заслуженный деятель науки РТ, соросовский профессор по математике, почетный работник высшей профессиональной школы РФ. В 1980-90 в Нижнекамском филиале Казанского химико-технологического института. С 1990 в Набережночелнинском педагогическом институте, с 1994 заведующий кафедрой математичес-

кого анализа. Труды по методам решения интегральных уравнений.

НАЗИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Назим *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Назыймбай.

НАЗИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Назим *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Назыймбәк.

НАЗИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Назим *(см.)* + хан. Хан-организатор, хан, поддерживающий порядок. *Тат. написание:* Назыймхан.

НАЗИП *см.* Наджип.

Назип Хазипов

• **Назип Хазипович Хазипов** (1924-45), Герой Советского Союза (1945, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии лейтенант, командир танкового взвода. Проявил героизм в боях в Силезии (Германия). Погиб в бою.

• **Назип Зиатдинович Зиатдинов** (1925-2008), Герой Социалистического Труда (1976). В 1973-96 директор совхоза «Гигант» Тукаевского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1955-59.

• **Назип Ихсанович Хисматуллин** (р. 1934), инженер-механик. С 1970 в ПО «Нижнекамскнефтехим», с 1978 гл. механик. Государственная премия СССР (1985) за создание и промышленное внедрение автоматизированных линий для получения синтетических каучуков.

НАЗИР *(араб.)* **1.** Предупреждающий заранее, извещающий об опасности, уведомляющий. Один из эпитетов пророка Мухаммета. **2.** Схожий, равный, парный; пример, образец. *Тат. написание:* Назир, Нәзир, Нәзыйр.

НАЗИРДЖАН *(араб.-перс.)* Назир *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Нәзиржан.

НАЗИРШАХ (НАЗИРША) *(перс.)* Назир *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Нәзиршаһ (Нәзирша).

НАЗИФ *(араб.)* Чистый, непорочный, безгрешный. *Тат. написание:* Назиф, Нәзыйф.

• **Назиф Раянович Бахтизин** (1927-2007), растениевод, член-корреспондент АН РБ (1992). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1970). С 1955 в Башкирском сельскохозяйственном институте, заведующий кафедрой растениеводства (1961-79), ректор (1964-73). В 1979-88 директор Башкирского НИИСХ. Труды по биоэкологии и интенсивной технологии возделывания озимой ржи.

Назиф Бахтизин

• **Назиф Хатмуллович Зиннатуллин** (р. 1936), гидромеханик, доктор технических наук (1985), профессор (1987). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1994). С 1964 в Казанском технологическом университете, с 1989 заведующий кафедрой гидравлики. Труды по теоретическим основам химической технологии и неклассической гидромеханики.

Назиф Мириханов

• **Назиф Музагиданович Мириханов** (р. 1952), политический и общественный деятель, кандидат экономических наук и доктор политических наук, член-корреспондент Академии инвестиции и экономики строительства. Полномочный представитель РТ в РФ (с 1999).

НАЗИФУЛЛА *(араб.)* Чистый, безгрешный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нәзыйфулла.

НАЗИХ *(араб.)* **1.** Очищенный, освященный. **2.** Далекий, отделенный. *Тат. написание:* Назих.

НАЗИХУЛЛА *(араб.)* Освященный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Назихулла.

НАЗРУЛЛА *(араб.; обряд. имя)* Обет Аллаха. *Тат. написание:* Нәзрулла.

НАЗХАТ *(араб.)* Честность, чистота, невинность. *Тат. написание:* Нәзһәт.

НАЗЫР *(араб.)* **1.** Наблюдатель, смотритель. **2.** Министр. *Тат. написание:* Назыйр.

НАИБ *(араб.)* Заместитель. *Тат. написание:* Наиб.

НАИД *(араб.)* Качающийся. *В перенос. значении:* ребенок в люльке. *Тат. написание:* Наид.

НАИЗ *(перс.)* Копье. *Тат. написание:* Наиз.

НАИК *(араб.)* Музыкант. *Тат. написание:* Наикъ.

НАИЛЬ *(араб.)* **1.** Дар, подарок. **2.** Достойный подарка. **3.** Достигающий успеха. **4.** Польза. *Синонимы:* Буляк, Гата, Нияз

(3-е значение), Инам, Нафиль, Ибат, Хибат, Туфаиль, Тухфат. *Тат. написание:* Наил.

• **Наиль Зиевич Юсупов** (р. 1936), инженер-строитель, административно-хозяйственный работник. Заслуженный работник культуры ТАССР, РФ (1980, 1996). В 1962-75 прораб, главный инженер Татарской специальной научно-реставрационной производственной мастерской, с 1976 директор Татарского специального научно-реставрационного управления. Под его руководством осуществлена реставрация наиболее значительных архитектурных памятников: Казанского кремля, Университетского городка, Булгарского историко-архитектурного заповедника, Свияжского архитектурно-художественного музея и др.

Наиль Замов

• **Наиль Калимович Замов** (р. 1940), математик, доктор физико-математических наук (1991), профессор (1992). Заслуженный деятель науки РТ (1995). С 1962 в Казанском университете, с 1991 проректор и заведующий кафедрой прикладной математики. Труды по логическому программированию, методам автоматического доказательства теорем.

• **Наиль Камильевич Валитов** (1941-2009), кинорежиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1980). В 1973-88 кинорежиссёр Казанской студии кинохроники. Председатель правления Союза кинематографистов ТАССР (1981-93). Основатель и художественный руководитель татарского киновидеоцентра (1990-94). Наиболее значительные фильмы: «Джалиль. Страницы борьбы» (1976), «Дорога на сабантуй» (1980), «КамАЗ. Рождение династии». Прекрасно владел всей палитрой выразительных средств кино, культурой монтажа, умел найти подход к выбранной теме.

Наиль Валитов

• **Наиль Жаударович Гимаддинов** (р. 1955), врач-стоматолог, директор стоматологической клиники «Эстедент» (г. Алматы, Казахстан), специализирующейся на лечении зубов, исправлении прикуса и протезировании. Постоянно внедряет новые передовые технологии. В коллективе пользуется глубоким уважением. Владеет игрой на фортепьяно, гитаре, скрипке и др. музыкальных инструментах.

Наиль Гимаддинов

НАИЛЬБЕК *(араб.-казах.)* Наиль *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Наилбәк.

НАИМ *(араб.)* Счастье, обилие; мир. *Тат. написание:* Наим.

НАИР *(араб.)* Освещающий, озаряющий. *Тат. написание:* Наир.

НАЙИР *(араб.)* **1.** Открытый; прозрачный; лучистый, блестящий, сияющий, освещающий. **2.** Образованный, просвещенный, культурный. *Тат. написание:* Нәйир.

НАЙСАН *(перс.)* Обильный (в арабском языке слово *нисан* означает «месяц дождей - апрель»). *Тат. написание:* Найсан.

НАКИ *(араб.)* Чистый, непорочный. *Тат. написание:* Нәкый.

Наки Исанбет

• **Наки Сиразеевич Исанбет** (1899-1992), писатель, поэт, драматург, прозаик, ученый-фольклорист и филолог, составитель татарских словарей. Народный писатель ТАССР (1986), Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1957, 1959). Его стихи стали словами любимых народом песен («Уракчы кыз», «Бормалы су», «Гармонь», «Син сазыңны уйнадың»). Его пьесы прочно вошли в репертуар татарских театров («Ходжа Насретдин», «Зифа», «Портфель», «Муса Джалиль», «Хиджрат» и другие). Произведения для детей (включая фольклорные) также очень популярны («Мыраубай батыр»). Неоценимым вкладом в татарскую культуру стало издание собранного Наки Исанбетом трёхтомника «Татарские народные пословицы» (уникального и самого большого сборника на тюркских языках), книг «Татарские народные загадки» и «Детский фольклор». Переводы на татарский язык произведений А.С.Грибоедова, А.С.Пушкина, У.Шекспира. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-4, 1988-89).

НАКИЙ *см.* Наки.

• **Накий Габделькарамович Бикташев** (1926-84), живописец, педагог. Преподаватель Казанского художественного училища (1954-78), училища искусств в г. Набережные Челны (с 1980). Основные произведения: живописные портреты «Муса Джалиль» (1971), «Джалиль и Тиммерманс в Моабитской тюрьме» (1984), иллюстрации к книге А.Файзи «Тукай» (1957).

НАКИП *(араб.)* Избранный руководитель, старшина. *Тат. написание:* Нәкыйп.

Накип Сафин

• **Накип Сафиевич Сафин** (1921-87). Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну сержант, командир отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Накип Салахович Гатиятуллин** (р. 1949), геолог-нефтяник. Заслуженный геолог РТ (1994). С 1973 в различных организациях Татарстана, с 1993 начальник Татарского геологоразведочного управления. Труды по геологии и перспективам нефтеносности

рифейских отложений Татарстана и прилегающих территорий.

Накип Гатиятуллин

• **Накип Ахмадиевич Мадьяров** (1959-89), спортсмен (самбо, дзюдо), мастер спорта СССР международного класса (1983). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Чемпион мира (1983), серебряный призёр Кубка СССР (1982), победитель международного турнира памяти А.Харлампиева (1983), 2-го чемпионата Мира среди мастеров (1983) в лёгком весе. С 1990 в Казани проводится Всероссийский турнир по самбо памяти Накипа Мадьярова.

НАКИУЛЛА *(араб.)* Чистый, непорочный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нәкыйулла.

НАМАЗ *(перс.)* Намаз (обязательная молитва у мусульман, совершаемая пять раз в день). *Тат. написание:* Намаз.

НАМГИР *(перс.)* Заслуживший имя; добившийся славы, известности. *Диалект. вариант:* Намир. *Тат. написание:* Намгир.

НАМДАР *(перс.)* Знаменитый, известный, прославленный. *Тат. написание:* Намдар.

НАР *(араб. или перс.)* **1.** В арабском языке *нар* - огонь, пламя. **2.** В персидском языке *нар* - плод гранатового дерева, гранат; *в перенос. значении:* счастливый. *Тат. написание:* Нар.

НАРАТ *(монгол.-тюрк.-тат.; ботанич. Термин)* Хвойное вечнозеленое дерево; сосна. *Синоним:* Санубар. *Тат. написание:* Нарат.

НАРБЕК *(перс. или араб.-тюрк.-тат.)* В персидском языке *нар* - плод гранатового дерева. Имя, образованное путем присоединения к слову *нар*, имеющему в арабском языке значение «огонь, пламя», слова *бек* (господин). Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Нарбеков. *Тат. написание:* Нарбәк.

НАРГИЛЬ *(перс.)* Кокосовая пальма. *Тат. написание:* Наргил.

НАРИМ *(перс.)* Дорогой; изящный. *Тат. написание:* Нарим.

НАРИМАН *(древнеиран.)* Сильный духом, смелый, бесстрашный. *Диалект. варианты:* Нарык, Нарик, Нари, Нарыш, Нарымкай, Наруш. Считается, что русская фамилия Нарышкин образована от имен Нарыш («бесстрашный, смелый») или Нуруш («свет очей»), заимствованных у крымских татар (Баскаков, Федосюк). *Тат. написание:* Нариман (Нәриман).

• **Нариман Нариманов** (1870-1925), азербайджанский писатель, государственный деятель. С 1922 один из председателей ЦИК СССР. Автор литературных произведений: роман «Бохадур и Сона» («Boһадур вә Сона», 1896), историческая пьеса «Надиршах» («Надиршаһ», 1899) и др. В 1908-14 в ссылке в г. Астрахани, где принимал активное участие в культурной жизни мусульманской общины города, был одним из инициаторов организации в 1908 татаро-азербайджанской объединённой театральной «Труппы казанско-кавказских мусульманских артистов», спектакли которой шли на татарском и азербайджанском языках.

Нариман Нариманов

• **Нариман Гилязетдинович Сабитов** (1925-71), композитор, дирижёр. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1961). В 1953-71 дирижёр (в 1954-60 и с 1969 главный дирижёр) Башкирского театра оперы и балета. Основные сочинения: 6 балетов (в т.ч. 2 детских), детская опера, концерты для фортепиано, для скрипки (3) с оркестром, хоровые, инструментальные, вокальные произведения. Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1972, посмертно).

Нариман Сабитов

• **Нариман Абдрахманович Аитов** (р. 1925), социолог, доктор философских наук (1967), профессор (1970). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР, РСФСР (1975, 1988). С 1961 на научно-педагогической работе в Казани, с 1964 в Уфе, Алма-Ате. Труды по проблемам социальной структуры общества, социального управления и планирования. Нариманов Аитовым разработаны теория развития регионального планирования, социального проектирования и социального планирования, исследованы особенности социальной структуры и социальных перемещений, социальные последствия НТР и пути их регулирования.

• **Нариман Залилович Хазипов** (р. 1928), биохимик, доктор ветеринарных наук (1968), профессор (1974). Заслуженный деятель науки ТАССР, РФ (1981, 1995). С 1954 в Казанской академии ветеринарной медицины, с 1970 заведующий лабораторией биохимии, с 1984 заведующий кафедрой биохимии, одновременно в 1975-88 ректор. Труды по биохимии возбудителей инфекционных болезней сельскохозяйственных животных: ящура, бруцеллёза, туберкулёза, хламидиозов. Разработал методы диагностики инфекционных болезней крупного рогатого скота. Государственная премия СССР, РТ (1979, 1996).

НАСИБДЖАН *(араб.-перс.)* **1.** Человек, удостоившийся своей судьбы, получивший свою долю. **2.** Человек, приближенный к Аллаху. *Тат. написание:* Насыйбҗан.

НАСИБУЛЛА *(араб.)* **1.** Доля, данная Аллахом (о ребенке). **2.** Приближенный к Аллаху. *Тат. написание:* Насыйбулла.

НАСИМ *(араб.)* **1.** Симпатичный. **2.** Легкий ветерок; легкое дыхание, вздох. *Тат. написание:* Нәсим.

НАСИМДЖАН *(араб.-перс.)* Насим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Нәсимҗан.

НАСИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Насим *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Нәсимхан.

НАСИП *(араб.)* Доля, участь, удел, судьба. *Диалект. варианты:* Насиб, Наси. *Тат. написание:* Насыйп.

НАСИФ *(араб.)* Оказывающий услугу. *Тат. написание:* Насыйф.

НАСИХ *(араб.)* Увещатель, призывающий к добру, благодеяниям; близкий советчик, доброжелатель; сочувствующий, солидарный. *Тат. написание:* Насих, Насыйх, Нәсих.

НАСРЕТДИН *(араб.)* Помощь, усиливающая мощь религии; тот, кто помогает религии; победа религии. *Тат. написание:* Насретдин.

• **Ходжа Насретдин** *см.* **ХОДЖА**.

НАСЫР *(араб.)* **1.** Помощник; **2.** Защитник. **3.** Победа, подарок. *Тат. написание:* Насыйр.

НАСЫРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Насыр *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Насыйрбай.

НАСЫРДЖАН *(араб.)* Насыр *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Насыйрҗан.

НАУМАН *(перс.)* Молодой хозяин. *Тат. написание:* Нәүмән.

НАУМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Молодой Мухаммет. *Диалект. варианты:* Наумет, Науми, Наумай. *Тат. написание:* Нәүмөхәммәт.

НАУФАН *(перс.-араб.)* Новая наука, молодая наука. *Тат. написание:* Нәүфән.

НАУШИРВАН (АНУШИРВАН) *(древнеиран.)* Бессмертная душа; вечная жизнь. *Диалект. вариант:* Наушир. *Тат. написание:* Нәүширван (Әнүширван).

• **Наушир**ван **Яушев** (около 1886 - 1917), путешественник, публицист, общественный деятель. В 1911-13 учительствовал в Казахстане. В 1913-17 путешествовал по городам Средней Азии, Восточного Туркестана, публиковал путевые заметки в газете «Вакыт» и журнале «Шура». После Февральской революции 1917 сотрудник газеты «Улуг Туркестан» (Ташкент). Статьи посвящены проблемам языка, литературы и культуры тюркоязычных народов восточных окраин России и Западного Китая.

НАФАС *(араб.)* **1.** Дыхание. **2.** Жизнь. *Тат. написание:* Нәфәс.

НАФИ *(араб.)* Тот, кого оттолкнули, отодвинутый в сторону. *Тат. написание:* Нәфи.

НАФИГУЛЛА *(араб.)* Приносящий пользу слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нәфигулла.

НАФИК *(араб.)* Польза, прибыль, выгода; добро, благодеяние; нужный. *Тат. написание:* Нәфикъ.

Нафик Мадьяров

• **Нафик Ахмадиевич Мадьяров** (р. 1956), спортсмен (самбо, дзюдо). Мастер спорта СССР международного класса (1981). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Чемпион ТАССР (1975-83), РСФСР (1977). Призёр Кубка мира (1983) в полусреднем весе.

НАФИЛЬ *(араб.)* **1.** Подарок. **2.** Прибыль, выгода. *Синонимы:* Буляк, Гата, Инам, Наиль, Ибат, Хибат, Туфаиль. *Тат. написание:* Нәфил.

НАФИС *(араб.)* **1.** Изящный, красивый. **2.** Дорогой, очень ценный. *Тат. написание:* Нәфис.

• **Нафис Мударисович Ибрагимов** (р. 1957), инженер-механик. С 1983 в управлении «Татнефтегаз». С 1991 в АО «ТАТЕХ», с 1993 заместитель генеральный директора. Государственная премия РТ (1997) за разработку и внедрение в крупных промышленных масштабах энергоресурсо-

сберегающих технологий на нефтяных промыслах Татарстана.

НИАЗ *см.* Нияз.

• **Ниаз Курамшевич Даутов** (1913-86), певец (лирический тенор), оперный режиссёр, педагог. Народный артист РСФСР (1957). В 1941 солист, в 1956-60 солист и главный режиссёр, с 1975 главный режиссёр Татарского театра оперы и балета. В 1975-86 заведующий кафедрой оперной подготовки Казанской консерватории (1986). Партии: Джик, Джалиль («Алтынчеч», одноимённое произведение Н.Г.Жиганова), Рудольф («Богема» Дж.Пуччини), Альфред, Герцог («Травиата», «Риголетто» Дж.Верди) и др. Постановки в Казани: «Евгений Онегин» П.И.Чайковского, «Алтынчеч», «Джалиль», «Травиата», «Богема» и др. Первые постановки опер «Самат» Х.В.Валиуллина (1957), «Джигангир» Р.Г.Губайдуллина (1976), «Черноликие» («Кара за любовь») Б.Г.Мулюкова (1981), «Фёдор Протасов» Б.Д.Гибалина (1978). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1958).

НИГАМ *(араб.)* Счастье; богатство. *Тат. написание:* Нигам.

НИГМАТ *(араб.)* **1.** Счастье, обилие, богатство; подарок. **2.** Кушанья, яства. **3.** Удовольствие, наслаждение. **4.** Милосердие, сочувствие, жалость. *Диалект. варианты:* Нимат, Намат, Нимук. *Тат. написание:* Нигъмәт.

• **Нигмат Мисаилович Ибрагимов** (1778-1818), поэт, педагог. В 1798-1817 преподавал в Первой Казанской мужской гимназии, в 1817-18 в Казанском университете. Один из инициаторов создания Казанского общества любителей отечественной словесности. Автор стихотворений «Во поле берёзонька стояла» по мотивам известной песни, «Вечерком красна девица» и др., ставших народными песнями.

• **Нигмат Хаким** *(Хакимов Нигматулла Гиниятуллович)* (1889-1937), языковед, литературовед. В 1931 в Казанском университете, с 1932 в Казанском педагогическом институте. Труды по татарской грамматике и орфографии. Записал один из самых известных эпосов тюркских народов - дастан «Идегей». Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Нигмат Имарджанович Имамниязов** (р. 1956). В 1986 окончил Свердловский народнохозяйственный институт. Экономист. Работал на различных руководящих должностях. Немалую материальную помощь оказал в плане сохранения татарского кладбища в г. Кульдже в Китае. По силе возможностей постоянно оказывает материальную помощь татаро-башкирскому культурному центру г. АлмАты.

НИГМАТДЖАН *(араб.-перс.)* Нигмат *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Нигъмәтҗан.

НИГМАТДИН *(араб.)* Милость, милосердие религии. *Тат. написание:* Нигъмәтдин.

НИГМАТУЛЛА *(араб.)* Милость, милосердие Аллаха. *Диалект. варианты:* Нигмай, Нигмаш, Нигмат, Нигмати. *Тат. написание:* Нигъмәтулла.

• **Нигматулла аль-Эстерлебаши** (19 в.), религиозный деятель. Один из последователей и популяризаторов идей А.Курсави. Мударрис медресе д. Стерлибашево Уфимской губернии.

• **Нигматулла Карымшакович Сейдуков** (1829-1901), меценат. Учился в Ембаевском медресе, которое возглавлял в 1870-1900 и выделял средства на его содержание, а также на строительство женской татарской школы и библиотеки в селе Ембаево Тобольской губернии.

• **Нигматулла Салимгараевич Еникеев** (1893-1971), военачальник, бригадный комиссар (1937). Участник Гражданской войны. В 1920 начальник политуправления Военного назарата (наркомата) Бухарской народной советской республики, в 1923-26 начальник, комиссар Центральной тюркской военно-политической школы, в 1926-35 комиссар и начальник политотдела 6-й объединённой татаро-башкирской военной школы им. ЦИК ТАССР в Казани. С 1937 комиссар и начальник политотдела Омского военного училища. С 1940 в отставке.

• **Нигматулла Тухбатуллович Абдуллин** (р. 1937), Герой Социалистического Труда (1981). В 1955-69 на машиностроительном заводе в г. Воткинске (Удмуртская АССР). В 1970-87 бригадир комплексной бригады ПО «Камгэсэнергострой». В 1987-92 главный инженер совхоза «Котловский» Елабужского района. В 1992-98 заместитель директора, главный инженер производственно-финансовой компании «Янус» (г. Набережные Челны).

НИГМАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Нигмат *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Нигъмәтхан.

НИЗАМ *(араб.)* Устройство, порядок; организованность, система. *Тат. написание:* Низам.

НИЗАМЕТДИН *(араб.)* Религиозный порядок; структура религии. *Диалект. варианты:* Низай, Низами, Низук. *Тат. написание:* Низаметдин.

НИЗАМИ *(араб.)* **1.** Воспитанный, дисциплинированный. **2.** Военный. *Тат. написание:* Низами.

• **Низами Гянджеви Абу Мухаммад Ильяс Юсеф оглы** (около 1141 - около 1209), азербайджанский поэт-гуманист, мыслитель. Писал на фарси. Автор всемирно известных пяти больших поэм «Пятерица» («Хамсэ»), содержащих 30 тысяч двустиший. На поэмы Низами написаны многочисленные назиры и подражания, в т.ч. на тюрко-татарском языке: «Хосров и Ширин» Кутба, «Сокровищница тайн» Хайдара Хорезми и др. Имеются также различные стихотворные, прозаические, драматические пересказы, версии, переводы поэмы «Лейли и Меджнун».

НИЗУАН *(араб.)* Страсть, сила. *Тат. написание:* Низуан.

НИЛ *(араб.-еврейско-индийск.)* От названия реки Нил. Происходит либо от слова *нагал* (в хамитско-самитском языке означает «река»), либо от слова *нил* (на языке хинди: «черный, мутный»). *Тат. написание:* Нил.

• **Нил Гафурович Юзеев** (1931-96), литературовед, литературный критик, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР (1981). В 1960-73 на научно-педагогической работе в Казанском университете. С 1973 заведующий отделом литературоведения, с 1987 заведующий отделом рукописей и текстологии Института языка, литературы и истории АН РТ. Труды по истории и теории татарской поэзии, текстологии и источниковедению татарской литературы. Учебники татарской литературы для средней школы. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1974).

• **Нил Шафикович Фасахов** (р. 1932), спортсмен (волейбол). Заслуженный мастер спорта СССР (1960). Воспитанник ДСО «Динамо» (Казань). Чемпион СССР (1958, 1960-63, 1964 в составе команды ЦСКА), мира (1960), бронзовый призёр чемпионата мира (1956), Европы (1958), обладатель Кубка Европы (1959) в составе сборной команды СССР.

Нил Фасахов

НИЛЬ *см.* Нил.

• **Ниль Абдрахманович Губайдулин** (р. 1936), кандидат биологических наук. Защитил диссертацию по специальности «Паразитология» (1968). Работал младшим, старшим научным сотрудником, заведующим отделом, ученым секретарем, заместителем директора по науке Института зоологии Министерства образования и науки РК. Занимался изучением гельминтов семейства мермитид – нематод, паразитирующих в беспозвоночных животных и являющихся эффективными энтомофагами, регулирующими численность насекомых, имеющих медицинское, ветеринарное, лесохозяйственное и сельскохозяйственное значение (кровососы, переносчики болезней, вредители растений и др.). Им опубликовано свыше 70 научных работ, в т.ч. одна монография.

Ниль Губайдуллин

НИХАТ *(араб.)* Самый последний (младший ребенок). *Тат. написание:* Ниһат.

НИШАН *(араб.)* **1.** Знак, метка, тавро, след. Использовался в тюркской письменной традиции 10-12 вв., также в жалованных актах и посланиях ханов Золотой Орды. **2.** Знак отличия, орден. *Синоним:* Рамиз, Рамзи. *Срав.:* Рамзия *(женское имя)*. *Тат. написание:* Нишан.

НИШАНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нишан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Нишанбаев. *Тат. написание:* Нишанбай.

НИЯЗ *(араб.)* **1.** Потребность, необходимость. **2.** Просьба, мольба, желание, пожелание. **3.** Подарок, дар. **4.** Милосердие, сочувствие, сострадание. *Тат. написание:* Нияз.

• **Нияз Айтикин** (1772-1847), богослов, купец из г. Тары Тобольской губернии. Пожертвовал значительные средства на строительство мечетей и медресе, на обучение шакирдов. Автор книг по мусульманскому богословию.

• **Нияз Узбекович Ахмеров** (р. 1945), невропатолог, генетик, доктор медицинских наук (1993). С 1980 на научно-педагогической работе в Казанском медицинском университете. Труды по рефлексотерапии, психологии, традиционной медицине, эволюционной медицине, клинической генетике.

• **Нияз Хаджиевич Халитов** (р. 1950), архитектор, доктор архитектуры (1992). С 1974 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, в Татарской специальной научно-реставрационной производственной мастерской, в государственном комитете ТАССР по строительству и архитектуре, в ИСЭПН АН РТ. С 1996 заместитель директора государственного историко-архитектурного и художественного музея-заповедника «Казанский кремль». Автор проектов зон охраны и регулирования застройки исторических центров г. Чистополя, поселка городского типа Лаишево, проектов реставрации домов Шамиля и Апанаева, Султановской мечети в Казани и др. Труды по истории татарской архитектуры.

• **Нияз Рашитович Акмалов** (р. 1954), писатель. Сборник стихов «Костер» («Учак», 1986), сборник рассказов «Птичье молоко» («Күгәрчен сөте», 1993). Публицистика.

НИЯЗБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нияз *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Ниязбай.

НИЯЗБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Нияз *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Ниязбәк.

НИЯЗГАЛИ *(араб.)* Нияз *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Ниязгали.

НИЯЗГУЛ (НИЯЗКУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Нияз *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Ниязгол (Ниязкол).

НИЯЗМУХАММЕТ *(араб.)* Нияз *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Нимат, Низмат. *Тат. написание:* Ниязмө-

хәммәт.

НИЯЗСУЛТАН *(араб.)* Нияз *(см.)* + султан. *Тат. написание:* Ниязсолтан.

НИЯТ *(араб.)* Желание, намерение, цель. *Тат. написание:* Ният.

НИЯТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Ният (намерение) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Ниятбай.

НИЯТШАХ *(араб.-перс.)* Ният (намерение) + шах. *Тат. написание:* Ниятшаһ.

НУГАЙ *(монгол.; обряд. имя, этноним)* **1.** По-монгольски *нокай* - собака. В древнемонгольско-тюркском языке «нокай ил» (год собаки) - одиннадцатый год по летоисчислению, основанному на 12-летнем животном цикле. Мальчикам, родившимся в этом году, часто давалось имя Нугай. **2.** Название тюркского племени и народа. У казанских татар активно употреблялось в XVI - XVII веках. *Разновидность:* Нагай. *Тат. написание:* Нугай.

- **Нугай** *(Ногай)* (? - 1299/1300), эмир (правитель) западного улуса Золотой Орды. Внук Джучи. Совершил ряд походов на Византию, осаждал Константинополь (1265), разорил Балканы (1270). В 1271-78 добился признания зависимости от Орды болгарских княжеств (Тырново, Видин и др.) и Сербии. Одновременно войска Нугая совместно с русскими отрядами вели наступление на Литву (1274-75) и Польшу (1280). Выдвигал на ханский престол своих ставленников - Тула-Бугу, Токту. В 1290-х гг. Нугай становится фактическим правителем Золотой Орды, его владения расширяются за счёт присоединения Крыма. Погиб в борьбе с Токтой. Позднее его именем стал называться народ ногайцев.

НУГАЙБЕК *(монгол.-тюрк.-тат.)* Нугай *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Нугайбәк.

- **Гимад Нугайбек** *см.* **ГИМАД**.

НУГМАН *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Разновидность лилии. **2.** Красный, цвета крови. **3.** Милосердие, благодеяние. *Тат. написание:* Ногман.

- **Мустафа Нугман** *см.* **МУСТАФА.**

НУЗХАТ *(араб.)* Радость, развлечение; путешествие. *Тат. написание:* Нөзһәт.

НУКРАТ *(булгар.-тат.; геогр. термин)* **1.** Мелкая серебряная монета; расплавленное чистое серебро. **2.** Булгаро-татарское название реки Вятки. *Тат. написание:* Нократ.

НУР *(араб.)* Луч, сияние; свет. *Тат. написание:* Нур.

- **Нур Алимов** *(Нурмухаммад Нивманович Алимов)* (1892-1964), спортсмен (бокс), профсоюзный деятель. В 1915 стал первым чемпионом России в полутяжелом весе и абсолютным чемпионом Москвы. Участник Гражданской войны. В 1925-28 член коллегии Наркомата торговли, торгового представительства ТАССР в Москве. С 1930 на профсоюзной работе в Ташкенте, Москве.
- **Нур Галимович Баян** (1905-45), поэт. Сборники «Незабываемая молодость» («Онытылмас яшьлек», 1934), «Песня Родины» («Ватан җыры», 1936), «Родная деревня» («Туган авыл», 1941), «Стихи, поэмы» («Шигырьләр, поэмалар», 1954). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1948). Погиб на Великой Отечественной войне.

Нур Баян

- **Нур Гарифович Ахмадеев** (р. 1946), писатель. Заслуженный деятель искусств РТ (1994). Сборник стихов «Гармония» («Аһаң», 1980), «Белая колыбель моя» («Ак бишегем», 1987), сборник прозы «Раненый небосвод» («Яралы күк», 1994). В 1987-93 ответственный секретарь Альметьевского отделения Союза писателей РТ.
- **Нур Асгатович Даутов** (р. 1956), композитор. Заслуженный деятель искусств РБ (1993). Автор симфонических, хоровых, камерно-инструментальных произведений, песен, музыки к драматическим спектаклям.

НУРАВШАН *(араб.-перс.)* Цветок лучей, сияния; озаряющий сиянием. *Тат. написание:* Нуравшан.

НУРАГЗАМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Нурәгъзам.

НУРАГЛЯМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Аглям *(см.)*. *Тат. написание:* Нурәгъләм.

НУРАХАТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Ахат *(см.)*. *Срав.:* Ахатнур. *Диалект. вариант:* Нурхат. *Тат. написание:* Нурәхәт.

НУРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарный бай (ребенок). *Тат. написание:* Нурбай.

НУРБАК *(араб.-тат.)* Пусть родится луч, сияние. *Тат. написание:* Нурбак.

НУРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Нур (луч, сияние) + бек (господин). *Тат. написание:* Нурбәк.

НУРБУЛАТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) +

булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Нурбулат.

НУРВАЛИ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Вали *(см.)*. Лучезарный святой. *Срав.:* Валинур. *Тат. написание:* Нурвәли.

НУРВАФА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Нурвафа.

НУРВАХИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Вахит *(см.)*. *Тат. написание:* Нурвахит.

НУРВИЛЬ *(араб.-рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Владимир Ильич Ленин нуры» («свет Владимира Ильича Ленина»). *Тат. написание:* Нурвил.

НУРГАЗИ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гази *(см.)*. *Срав.:* Газинур. *Тат. написание:* Нургази.

НУРГАЗИЗ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Газиз *(см.)*. *Тат. написание:* Нургазиз.

НУРГАЗИМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Газим *(см.)*. *Тат. написание:* Нургазим.

НУРГАЛИ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гали *(см.)*. Луч, сияние величия. *Срав.:* Галинур. *Тат. написание:* Нургали.

- **Нургали Сибгатуллович Надиев** (1882-1940), педагог. В 1904-20 учитель в русско-татарской школе, заведующий мусульманским педагогическим отделом губернского отдела народного образования. В 1920-24 директор Татарского института народного образования (г. Оренбург). С 1925 в Казани, в Татарском педагогическом техникуме. В 1927-30 заместитель председателя Академцентра. С 1931 в педагогическом институте, с 1937 в Татарском институте усовершенствования учителей. Труды по педагогике, методике преподавания арифметики в школе.
- **Нургали Мухаметгалиевич Галиев** (1914-77), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну рядовой, сапер. Проявил героизм при форсировании Днепра.
- **Нургали Бариевич Бариев** (1919-98), Герой Социалистического Труда (1966). В 1952-70 председатель колхоза «Урняк» Атнинского района. Депутат Верховного Совета РСФСР в 1963-67.

НУРГАЛИМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Нургалим.

НУРГАЛЛЯМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Галлям *(см.)*. *Тат. написание:* Нургаллəм.

НУРГАЛЯМ *(араб.)* Нури *(см.)* + Галям *(см.)*. Луч, сияние вселенной. *Тат. написание:* Нургалəм.

НУРГАНИ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гани *(см.)*. *Тат. написание:* Нургани.

- **Нургани Галиев** *(псевдоним Гальгаф)* (1902-40), писатель, литературный критик. Сборник стихов «Письмо в деревню» («Авылыма хат», 1927). Рассказы, статьи, переводы. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

НУРГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нур (луч, сияние) + Гарай *(см.)*. Лучезарный Гарай. *Тат. написание:* Нургəрəй.

НУРГАТА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гата *(см.)*. *Тат. написание:* Нургата.

НУРГАЯЗ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гаяз *(см.)*. *Тат. написание:* Нургаяз.

- **Нургаяз Салихович Гарифьянов** (1920-70), физик, доктор физико-математических наук (1966), профессор (1970). Заслуженный деятель науки ТАССР (1970). В 1952-70 в Физико-техническом институте КФАН СССР, с 1968 заведующий лабораторией. Труды в области электронного парамагнитного резонанса в растворах и стёклах парамагнитных комплексов.

НУРГАЯН *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Нургаян.

НУРГИЗ *(араб.-тат.; неологизм)* Странствуй, путешествуй (в значении «живи») в лучах, в сиянии. *Тат. написание:* Нургиз.

НУРГИЗАР *(араб.-тат.; неологизм)* Будет странствовать, путешествовать (в значении «жить») в лучах, в сиянии. *Тат. написание:* Нургизəр.

НУРГУЖА ~ НУРХУЖА *(араб.-перс.)* Лучезарный хозяин. *Тат. написание:* Нургужа ~ Нурхужа.

НУРДАВЛЕТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + давлет (богатство; достоинство). *Срав.:* Давлетнур. *Диалект. вариант:* Нурлат. *Тат. написание:* Нурдəүлəт.

НУРДЖАН (НУРЖАН) *(араб.-перс.)* Нур (луч, сияние) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Нуржан.

НУРЕТДИН *(араб.)* Луч, светило религии. *Диалект. варианты:* Нури, Нуриш, Нурук, Нуркай. *Тат. написание:* Нуретдин.

• **Нуретдин Набиуллович Сакаев** (1885-1927), один из основоположников татарского театра, актёр и режиссёр. Сценическую деятельность начал в г. Оренбурге в 1907. В 1908-18 актёр, режиссёр в труппах «Сайяр», «Нур», «Ширкат», во фронтовых театрах. В 1920-27 в татарских театрах Казани, Уфы, Ташкента. Играл преимущественно комедийные, острохарактерные роли: Васька («Несчастный юноша» Г.Камала), Сафи-бай («Неравные» Ф.Амирхана), Ляпкин-Тяпкин («Ревизор» Н.В.Гоголя). Герой Труда (1926).

• **Нуретдин Гильмеханович Назмиев** (р. 1946), актёр. Народный артист РТ (1996). С 1973 в Мензелинском татарском драматическом театре, с 1976 в Татарском театре драмы и комедии. Яркий комедийный актёр. Среди ролей Ислам («Женитьба по объявлению» Б.Рацера, В.Константинова), Валимардан («Звёздный дождь» Ш.Фархутдина), Вагиз («Привередливый жених» К.Тинчурина).

НУРЖИГИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + жигит (юноша). Красивый юноша. *Тат. написание:* Нуржегет.

НУРЗАГИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Загит *(см.)*. Луч чистоты, святости. *Срав.:* Загиднур, Загитнур. *Тат. написание:* Нурзаһит.

НУРЗИЛЬ *(араб.)* Лучезарное милосердие. *Тат. написание:* Нурзил.

НУРЗИННАТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Зиннат *(см.)*. *Срав.:* Зиннатнур. *Тат. написание:* Нурзиннәт.

НУРЗИРЯК *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Зиряк *(см.)*. *Тат. написание:* Нурзирәк.

НУРЗИЯ *(араб.)* Луч, свет знания. В арабском языке слово *зия*, как и слово *нур*, имеет значение «луч, сияние». Следовательно, имя Нурзия имеет еще одно значение: «двойное сияние». *Тат. написание:* Нурзыя ~ Нурзия.

Нури Арсланов

НУРИ *(араб.)* Лучистый, светлый. *Тат. написание:* Нури.

• **Нури Газизович Арсланов** (1912-91), поэт. Поэмы-легенды «Ай Хян и Ли» («Ай белән Ли», 1950), «Дочь бури» («Давыл кызы», 1954), сборник стихов «Мы поднялись до солнца» («Без кояшка күтәрелдек», 1961; русский перевод, Уфа, 1981). С 1960-х гг. ведущее место в творчестве Нури Арсланова занимает философская лирика, своеобразно синтезированная с традиционными формами классической татарской и восточной поэзии: сборники «Белые зори» («Ак таңнар», 1967; русский перевод, 1982), «Волга - моя родная сторона» («Иделем - илем», 1982, Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая, 1985). Перевел на татарский язык произведения Омара Хайяма, А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1992). Тексты песен.

НУРИАХМЕТ *(араб.)* Нури *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметнур. *Тат. написание:* Нуриәхмәт.

НУРИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нури *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Нурибай.

НУРИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Нури *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Нурибәк.

НУРИМАН *(араб.)* Луч, сияние веры. *Тат. написание:* Нуриман.

НУРИМАРДАН *(араб.)* Луч, сияние мужества, героизма. *Тат. написание:* Нуримәрдән.

НУРИСЛАМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Ислам *(см.)*. Луч Ислама. *Срав.:* Исламнур. *Тат. написание:* Нурислам.

• **Нурислам Зиганшевич Кадыров** (1926-93). Герой Социалистического Труда (1976). В 1955-78 председатель колхоза «Гигант» Буинского района.

• **Нурислам Габдуллович Хасанов** (р. 1941), писатель. Заслуженный работник культуры РТ (1992). Сборники рассказов «Сверкание жемчужин» («Энҗеләр балкышы», 1982), «Простит ли сердце?» («Бәхилләрме йөрәк?», 1986).

• **Нурислам Хазылганович Халиуллин** (р. 1954), спортсмен (самбо). Заслуженный мастер спорта СССР (1984). Воспитанник ДСО «Динамо» (г. Владивосток). Чемпион СССР (1978-79, 1982-83), Европы (1984), мира (1983), обладатель Кубков СССР (1976, 1983-84), серебряный призёр чемпионата мира (1979) в наилегчайшем весе.

НУРИХАН ~ НУРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарный хан. *Тат. написание:* Нурихан ~ Нурхан.

Нурихан Фаттах

• **Нурихан Садрильманович Фаттах** *(Фаттахов)* (1928-2004), народный писатель РТ (1998). Заслуженный работник культуры РСФСР (1978). Роман «А как по-вашему?» («Сезнеңчә ничек?», 1957; русский перевод М., 1961) - из жизни студенчества, исторический роман «Итиль-река течёт» («Ител суы ака торур», 1972; русский перевод 1978) - о жизни и борьбе предков поволжских татар с иноземными завоевателями, романдилогия «Свистящие стрелы» («Сызгыра торган уклар», 1977-85, Государственная премия РТ им. Г.Тукая, 1994) - о жизни древних тюрков в 3 в. до н.э., историческая трагедия

«Кулгали» («Колгали», 1973), историко-лингвистическое исследование «Родословная» («Шәҗәрә», 1990). Рассказы для детей. В книгах «Этот загадочный фестский диск» и «Родословная: историко-лингвистические исследования» Нурихан Фаттах в полушутливом тоне высказывает предположение, что древние египтяне и греки на самом деле были родственны древним тюркам. Переводы на татарский язык произведений И.А.Гончарова, А.Серафимовича, Б.С.Житкова.

НУРИШАН *(араб.-перс. или араб.)* Лучезарная слава, известность. *Тат. написание:* Нуришан.

НУРИШАХ (НУРИША) *(араб.-перс.)* Лучезарный шах. *Срав.:* Шагинур. *Диалект. вариант:* Нуриш. *Тат. написание:* Нуришah (Нуриша).

НУРИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Луч, сияние Аллаха. *Разновидность:* Нуръяздан. *Тат. написание:* Нурияздан.

НУРКАЙ (НУРКЕЙ) *(араб.-тат.)* Ласкательная форма имени Нур («луч», «сияние»). От этого имени образованы фамилии Нуркин, Нуркаев. *Тат. написание:* Нуркай.

НУРКУДАШ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нур (луч, сияние) + Кудаш *(см.)*. *Тат. написание:* Нуркодаш.

НУРЛАН *(араб.-тат.; неологизм)* Сияй, свети; озаряй лучами. *Тат. написание:* Нурлан.

НУРЛЫ *(араб.-тюрк.)* Лучистый, лучезарный. *Диалект. вариант:* Нурле. *Тат. написание:* Нурлы.

Нурлы Минниахметов

• **Нурлы Минниахметович Минниахметов** (р. 1914), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну гвардии младший сержант, командир сапёрного отделения. Проявил героизм при форсировании Десны.

НУРЛЫАХМЕТ *(араб.-тат.-араб.)* Нурлы (лучезарный) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Нуриахмет, Ахметнур. *Тат. написание:* Нурлыәхмәт.

НУРЛЫБАЯН *(араб.-тат.-монгол.)* Нурлы (лучезарный) + Баян *(см.)*. *Тат. написание:* Нурлыбаян.

НУРЛЫГАЛИ *(араб.-тат.-араб.) см.* Нургали. Лучезарное величие. *Тат. написание:* Нурлыгали.

НУРЛЫГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Нурлы (лучезарный) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Нурлыгәрәй.

НУРЛЫИМАН *(араб.-тат.-араб.)* Лучезарная вера. *Тат. написание:* Нурлыиман.

НУРЛЫХАК *(араб.-тат.-араб.)* Лучезарный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нурлыхак.

НУРЛЫХОДА *(араб.-тат.-перс.)* Лучезарный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Нурлыхода.

НУРМАГОМЕТ *см.* Нурмухаммет.

• **Нурмагомет Нивманович Алимов** *(псевдоним Кара-Малай)* (1892-1964), профсоюзный деятель, чемпион России по боксу (1915). Участник Гражданской войны. В 1925-28 член коллегии Наркомата торговли, торгового представительства ТАССР в Москве. С 1930 на профсоюзной работе в Ташкенте, Москве.

НУРМУХАММЕТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Мухаммет *(см.)*. Луч, сияние пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухамметнур. *Диалект. варианты:* Нурхамат, Нурхи, Нурми, Нурмат, Нурмай, Нурмак, Нурмуш. *Тат. написание:* Нурмөхәммәт.

• **Нурмухаммет Шагвалеевич Хисамов** (р. 1937), литературовед, доктор филологических наук (1996). Заслуженный деятель науки РТ (1997). Знаток средневековой татарской литературы, известный исследователь творчества Кулгали. С 1969 в Институте языка, литературы и истории АН РТ, с 1997 заведующий отделом рукописей и текстологии Института языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по истории татарской средневековой литературы.

Нурмухаммет Хисамов

НУРСАБАХ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Сабах *(см.)*. *Тат. написание:* Нурсабах.

НУРСАГИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Сагит *(см.)*. Лучезарное счастье. *Тат. написание:* Нурсәгыйть.

НУРСАИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитнур. *Тат. написание:* Нурсәет.

НУРСАЛИМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Нурсәлим.

НУРСИЛЬ *(араб.)* Поток лучей, лавина света. *Тат. написание:* Нурсил.

НУРСУБАЙ *(араб.-тюрк.-монгол.)* Нур (луч, сияние) + субай (конный воин). *Тат. написание:* Нурсубай.

НУРСУЛТАН *(араб.-перс.)* Нур (луч, сияние) + султан (правитель). Лучезарный правитель. *Тат. написание:* Нурсолтан.

• **Нурсултан Абишевич Назарбаев** (р. 1940), выдающийся государственный и политический деятель Казахстана, президент РК. Президентом Казахстана избран в 1990. В 1991 состоялись первые всенародные выборы Президента республики, в ходе которых Назарбаев получил поддержку 98,7 процента избирателей. Вновь избирался президентом в 1999 и 2005. Является Председателем Ассамблеи народов Казахстана, лидером Республиканской политической партии «Нур Отан» («Отчизна»), председателем Всемирной ассоциации казахов. Основные заслуги Нурсултана Абишевича Назарбаева: сохранение политической стабильности в Казахстане, обеспечение межнационального и межконфессионального согласия, растущая экономика страны, укрепление позиций Казахстана на международной арене, прогресс в отношениях между Республикой Казахстан и другими государствами, в частности, с Республикой Татарстан. В отношении татарской диаспоры, живущей в РК, равно как и в отношении других этнических диаспор Казахстана, Нурсултаном Абишевичем Назарбаевым была на практике выработана формула: «Сохранение своего национального “Я” и патриотизм по отношению к стране своего гражданства».

Нурсултан Назарбаев

Нурсултан Назарбаев и Минтимер Шаймиев

НУРТАЗИ *(араб.-перс.)* Нур (луч, сияние) + Таджи *(см.)*. *Срав.:* Таджинур. *Тат. написание:* Нуртаҗи.

НУРТАШ *(араб.-казах.)* Нур (луч, сияние) + таш (переполняйся). Пусть полнится светом. *Тат. написание:* Нуртаҗи.

НУРУЛЛА *(араб.)* Луч, сияние Аллаха. *Диалект. варианты:* Нурул, Нурла, Нурук, Нурик, Нуруш, Нуриш. *Тат. написание:* Нурулла.

• **Нурулла Давлетгареевич Сафин** (1923-95), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, командир миномётного расчёта. Проявил героизм при форсировании Одера.

Нурулла Сафин

• **Нурулла Фаритович Кагарманов** (1928-96), учёный в области разработки нефтяных и газовых месторождений, член-корреспондент АН РБ (1991). Заслуженный деятель науки и техники Башкирской АССР (1978). С 1952 в Башкирском научно-исследовательском и проектном институте нефтяной промышленности, в 1970-80, 1984-88 заместитель директора, в 1980-84 директор, профессор (1986). Труды по технике и технологии бурения нефтяных и газовых скважин и их эксплуатации.

• **Нурулла Гайнуллович Абдуллин** (р. 1931), нефтяник. Заслуженный геолог ТССР (1992). С 1957 в ТатНИПИнефть, в 1970-93 заведующий отделом поисковой и разведочной геологии. Один из первооткрывателей Сабанчинского месторождения нефти в Татарстане. Труды по геологии нефти.

НУРФАИЗ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Фаиз *(см.)*. Луч, сияние щедрости. *Срав.:* Фаизнур. *Тат. написание:* Нурфәез.

НУРФАК *(араб.; обряд. имя)* Силок, ловушка света; лучистый силок, ловушка. *Тат. написание:* Нурфак.

НУРФАТИХ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Фатих *(см.)*. Луч победителя, луч победы. *Тат. написание:* Нурфатих.

НУРФАЯЗ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Фаяз *(см.)*. Луч, сияние щедрости. *Срав.:* Фаязнур. *Тат. написание:* Нурфаяз.

НУРФИГЫЛЬ *(араб.)* Лучезарные дела (множ.). *Тат. написание:* Нурфигыль.

НУРХАБИБ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хабиб *(см.)*. Любимый луч. *Срав.:* Хабибнур. *Тат. написание:* Нурхәбиб.

НУРХАК *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хак *(см.)*. Луч, сияние Аллаха. *Тат. написание:* Нурхак.

НУРХАКИМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Нурхәким.

НУРХАЛИМ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Халим *(см.)*. *Тат. написание:* Нурхәлим.

НУРХАЛИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) +

Халит *(см.)*. Вечное сияние. *Тат. написание:* Нурхалит.

НУРХАМАТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хамат *(см.)*. *Срав.:* Хаматнур. *Тат. написание:* Нурхәмәт.

НУРХАМИТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хамит *(см.)*. *Срав.:* Хаматнур. *Тат. написание:* Нурхәмит.

НУРХАН *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Нурихан. *Тат. написание:* Нурхан.

НУРХАНИФ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Ханиф *(см.)*. *Тат. написание:* Нурхәниф.

НУРХАСАН *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хасан *(см.)*. *Срав.:* Хасаннур. *Тат. написание:* Нурхәсән.

НУРХАТИП *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хатип *(см.)*. *Тат. написание:* Нурхатип.

НУРХУЖА *(араб.-перс.)* Нур (луч, сияние) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Нурхужа.

НУРШАТ *(араб.-перс.)* Нур (луч, сияние) + шат (радостный, веселый). Радостный луч, свет; луч, сияние радости. *Тат. написание:* Нуршат.

НУРШЕЙХ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + шейх. *Срав.:* Шайхенур. *Тат. написание:* Нуршәех.

НУТФУЛЛА *(араб.)* Капля Аллаха. *Тат. написание:* Нотфулла.

НУФУЗ *(араб.)* **1.** Быть достойным внимания. **2.** Авторитет. *Тат. написание:* Нөфүз.

НУХ *(араб.-еврейск.; мифология)* Радость, отрада. У русских - Ной, у англичан - Ноа, у французов и итальянцев - Ноэ. *Тат. написание:* Нух.

- **Нух**, коранический персонаж, пророк, библейский Ной. Один из самых почитаемых предшественников пророка Мухаммета. Согласно Корану, Нух с малых лет вёл праведный образ жизни и служил Аллаху. Когда ему исполнилось 50 лет, Аллах сделал его своим пророком и отправил к идолопоклонникам, повелев ему призвать их к вере в единого Аллаха и отказу от идолопоклонства. Религиозная литература, в т.ч. и на татарском языке, содержит подробные с различными сюжетами и мотивами повествования о Нухе.
- **Нух Махмудович Якупов** (р. 1950), учёный в области механики, доктор технических наук (1995). Заслуженный деятель науки и техники РТ, действительный член Академии информатизации РТ. С 1975 в Физико-техническом институте КФАН СССР, с 1989 заведующий лабораторией нелинейной механики оболочек, с 1991 заведующий лабораторией нелинейной механики оболочек Института механики и машиностроения КНЦ РАН. Труды по нелинейной механике упругих тонкостенных конструкций сложной геометрии и сложной структуры материала.

О

ОКТЯБРЬ *(рус.; неологизм)* От названия месяца октябрь. Новое имя в честь Октябрьской революции 1917-го года. *Тат. написание:* Октябрь.

- **Октябрь Халикович Кадыров** (р. 1935), литературовед, доктор филологических наук (1996). В 1967-70 в Казанском университете, с 1970 в Казанской академии культуры и искусств. Труды по русско-татарским литературным связям конца 19 - начала 20 вв.

ОЛЕГ *(скандинав.)* Священный. *Тат. написание:* Олег.

- **Олег Нильевич Губайдуллин** (р. 1964), писатель, журналист. Руководитель отдела криминала казахстанского еженедельника «Караван», сотрудничает с рядом крупных печатных СМИ и интернет-изданий РК и РФ, в частности, с лучшими информационными Агентствами в Казахстане - «Казинформ», «Regnum». В 2007 был признан самым ангажированным журналистом года по РК. Лучшее освещение вопросов культуры и духовности - газеты «Central Asia Monitor», «Наш мир». Живет в г. Алматы.

Олег Губайдуллин

- **Олег Элекпаевич Саитов** (р. 1974), спортсмен (бокс). Заслуженный мастер спорта России. Победитель чемпионата Европы среди юниоров (1992), чемпион России (1996, 1997, 1999), мира (1997), Европы (1998), Олимпийских Игр (1996, 2000). В 1996 вошел в лучшую десятку спортсменов России, в 1996 был назван Почетным гражданином города Жигулевска. В 1997 стал кавалером ордена Дружбы за победу на Олимпийских играх в Атланте и лучшим спортсменом России.

Олег Саитов

ОСКАР *(древнегерм.)* Божье копьё. *Тат. написание:* Оскар.

- **Оскар Акрамович Кайбышев** (р. 1939), учёный в области физики металлов, действительный член АН РБ (1991). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1979). С 1967 в Уфимском авиационном институте, с 1969 заведующий кафедрой общей технологии металловедения, профессор (1975), с 1987 директор Института проблем сверхпластичности металлов Уфимского научного центра РАН. В 1991-94 президент АН РБ. Труды по механизмам рекристаллизации металлов при высокоскоростной деформации, структуре и свойствам металлов. Автор открытия сверхпластичности промышленных сплавов.
- **Оскар Усманов**, композитор и аранжировщик. Автор популярных песен «Среди берез» («Каеннар арасында»), «Ты красива от любви» («Син сөюдән чибәр») и других хитов. Неоднократный дипломант конкурса-фестиваля татарской эстрады «Песня года».

ОСМАН *см.* Усман.

- **Осман Ахматович** (1899-1988), химик-органик, член Польской АН (1961). Преподавал в университетах гг. Вильно (1925-28, 1930-33), Варшавы (1934-39, 1953-64), Политехническом институте Лодзи (1945-52, в 1952 ректор), профессор (1939). В 1953-60 заместитель министра высшего образования Польши. В 1964-69 директор Института польской культуры в Лондоне. Труды по химии алкалоидов, в 1960-62 открыл новый класс серосодержащих алкалоидов.
- **Осман Джамалетдинович Курмаев** (1903-81), физиолог, доктор биологических наук (1950), профессор (1951). Заслуженный деятель науки ТАССР (1968). В 1934-81 в Казанском педагогическом институте: в 1940-46 заведующий кафедрой зоологии, в 1950-55, 1965-74 заведующий кафедрой анатомии и физиологии человека и животных, в 1961-65 проректор. Труды по изучению механизмов нервной и гуморальной регуляции деятельности сердца.
- **Осман Шакирович Даутов** (р. 1942), учёный в области радиоэлектроники, доктор технических наук (1994). С 1966 в Казанском техническом университете, с 1983 заведующий кафедрой конструирования вычислительной аппаратуры. Труды по прикладной электродинамике.

П

ПАРВАЗ *(перс.)* Полет, взлет. *Разновидность:* Фарваз. *Тат. написание:* Пәрваз.

ПАРЗА *(перс.)* Благодетельный, добродушный; честный. *Диалект. вариант:* Фарса. *Тат. написание:* Парза.

ПАРЗАН *(иран.)* Ученый, образованный; интеллигент. *Тат. написание:* Парзан.

ПАХЛЕВАН *(перс.)* Обладающий огромной силой, богатырь, герой; победитель. *Тат. написание:* Пәхлеван.

ПИРГАЛИ *(перс.-араб.)* Гали-руководитель, Гали-вождь *(см.* Гали*). Тат. написание:* Пиргали.

ПИРМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Руководитель Мухаммет *(см.). Тат. написание:* Пирмөхәммәт.

ПИРНАЗАР *(перс.-араб.)* Милосердие духовного наставника. *Тат. написание:* Пирназар.

ПОВАРИС *(араб.) см.* Фаварис. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Поварисов. *Тат. написание:* Поварис.

ПРАЗАТ *(русско-перс.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения слов «Пролетариат азатлыгы» («Свобода пролетариата»). *Тат. написание:* Празат.

- **Празат Накиевич Исанбет** (1927-2001), актёр, режиссёр, педагог. Народный артист ТАССР (1981), заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1967, 1986). С 1949 актёр, с 1958 режиссёр Татарского академического театра. Создал ряд значительных ролей: Васильков («Бешеные деньги» А.Н.Островского), Синцов («Враги» М.Горького). В качестве режиссера он осуществил более 70 постановок по произведениям татарских, русских и зарубежных драматургов, которые служили возрождению национального самосознания. Основные постановки: «Муса Джалиль» (1957), «Мулланур Вахитов» (1976) Н.Исанбета, «Сумерки» А.Гилязова (1971), «Чайки» Ш.Камала (1984), «Мера за меру» У.Шекспира (1968), «Шамсикамар» М.Аблиева (1997).

Р

РАББАНИ *(араб.)* Принадлежащий Аллаху; божественный. *Тат. написание:* Раббани.

РАБИ *(араб.)* Весна. *Тат. написание:* Раби.

РАБИБ *(араб.)* Неродной ребенок (мальчик). *Тат. написание:* Рәбиб.

РАБИП *(араб.)* Воспитуемый, воспитанник. *Тат. написание:* Рабип.

РАБИТ *(араб.)* Связующий, соединяющий. *Тат. написание:* Рабит.

• **Рабит Мухлисович Батулла** (р. 1938), писатель, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1985). Основная тематика творчества - история судьбы нации. Опирается на фольклорные образы, сказочные и легендарные сюжеты. Пьеса «Прости меня, мама» («Кичер мине, әнкәй», 1979), сборник сказок для детей «Волшебный сундук» («Серле сандык», 1983), повесть «Цветок у дороги» («Юл буенда зәңгәр чәчәк», 1990), исторический роман-сказание «Сююмбике» («Сөембикә», 1992), повесть о Г.Тукае «Острее меча, тоньше струны» («Кылдан нечкә, кылычтан үткен», 1996). Публицистика.

Рабит Батулла

РАВАН *(перс.)* Уходящий, направляющийся. *Тат. написание:* Рәван.

РАВИ *(араб.)* Былинник, рассказчик, чтец. *Тат. написание:* Рави.

РАВИЛЬ *(араб.)* **1.** Подросток, юноша. **2.** Весеннее солнце. **3.** Путешественник, странник. *Тат. написание:* Равил.

• **Равиль Шигапович Шарафиев** (р. 1938), актёр. Народный артист ТАССР, РСФСР (1978, 1988). С 1961 на сцене Татарского академического театра. Актёр большого сценического обаяния, яркой выразительной формы, создал ряд значительных образов: Хужа Насреддин (одноимённое произведение Н.Исанбета), Хаджибек («Кулгали» Н.Фаттаха), Альмавива («Женитьба Фигаро» П.Бомарше), Петруччо («Укрощение строптивой» У.Шекспира). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1992).

Равиль Шарафиев

• **Равиль Якупович Гузаиров** (р. 1942), поэт, мастер художественного слова, певец. Один из организаторов в Казахстане татарских фольклорных ансамблей «Яшьлек» (1967) и «Сарман» (1986), художественный руководитель последнего. Заслуженный работник культуры РТ (2001). Автор книги «Гомер агышы, йөрәк сагышы» («Бег времени, грусть сердца»). Произведения Равиля Гузаирова регулярно публикуются в газетах и журналах, выпускаемых в РТ. Один из организаторов татаро-башкирского культурного центра г. Алматы, член редколлегии газеты «Өмет» («Надежда»).

Равиль Гузаиров

• **Равиль Раисович Бухараев** (р. 1951), поэт, прозаик, драматург и переводчик. Пишет стихи на русском, татарском, английском и венгерском языках. Сборник стихов «Приметы века» (1974), «Знак Август» (1981), «Комментарий к любви» (М., 1986), «Азан» («Azan», Лондон, 1992). Пьесы. Переводы стихов татарских поэтов на русский, английский, венгерский языки. С 1991 в Лондоне. Лауреат премии РТ имени М.Джалиля (1986) и Государственной премии РТ имени Г.Тукая (2006).

Равиль Бухараев

• **Равиль Гайнутдин** *(Гайнутдинов Равиль Исмагилович)* (р. 1959), религиозный деятель, Председатель Совета муфтиев России. В 1985-87 секретарь Духовного управления мусульман Европейской части СССР и Сибири, с 1987 имам-хатиб Московской соборной мечети, одновременно с 1994 муфтий, председатель Духовного управления мусульман Центрально-Европейского региона России. Труды по мусульманской догматике и ритуалам. Равиль Гайнутдин способствует строительству мечетей. С 1998 при его участии и содействии построено около 1000 мечетей. Профессор Московского высшего исламского духовного колледжа, Международной славянской академии, Международной академии информатизации, Совета по взаимодействию с религиозными объединениями при Президенте РФ.

Равиль Гайнетдин

РАГДА *(араб.)* Гром, раскаты грома. *Тат. написание:* Рәгъдә.

РАГИБ *(араб.)* Желание, идеал, мечта; долгожданный ребенок. *Тат. написание:* Рәгыйб.

• **Рагиб Ибрагимович Хамидуллин** (р. 1928), терапевт, доктор медицинских наук (1985), профессор (1987). С 1957 в Казанском ГИДУВе, с 1973 заведующий кафедрой терапии № 2. Труды по проблеме описторхоза.

РАДЖАБ ~ РАЖАП *(араб.)* Название седьмого месяца мусульманского лунного года (один из месяцев, в котором были запрещены войны). Давалось мальчикам, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Рәҗәп.

Радж Капур

РАДЖ *(индийск.; неологизм)* Имя в честь актера индийского кино Раджа Капура. *Тат. написание:* Рәҗи.

РАДЖИ *(араб.)* Просящий; надеющийся. *Тат. написание:* Рәҗи.

РАДЖИХ *(араб.)* Самый удобный. *Тат. написание:* Рәҗих.

РАДЖХАН *(араб.)* Превосходство, преимущество. *Тат. написание:* Рөҗхан.

РАДИЙ *(латин.; неологизм)* Образовано от названия химического элемента *радий*. Латинское слово *радиус* означает «луч». *Тат. написание:* Радий.

РАДИК *(рус.; неологизм)* Уменьшительно-ласкательная форма имени Радий *(см.)*. *Тат. написание:* Радик.

• **Радик Миниханович Баширов** (р. 1935), учёный в области механики, доктор технических наук (1981), профессор (1983). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1980). С 1965 в Башкирском сельскохозяйственном институте, в 1973-84 проректор, с 1988 ректор. Труды по топливоподающим системам автотранспортных дизелей.

• **Радик Арсланович Гареев** (1956-96), певец (баритон), народный артист Башкирской АССР, РСФСР (1983, 1988), в 1980-87 солист, в 1990-95 директор Башкирского театра оперы и балета, в 1987-90 - Башкирской филармонии. Партии: Фигаро («Севильский цирюльник» Дж.Россини), Жермон («Травиата» Дж.Верди), Евгений Онегин (одноимённое произведение П.И.Чайковского) и др. Лауреат всероссийских (1980), Всесоюзных (1981) конкурсов, гран-при международного молодёжного фестиваля «Красная гвоздика» (г. Сочи, 1983). Один из самых популярных оперных певцов, которого ещё при жизни называли «Золотым голосом Башкортостана».

Радик Гареев

• **Радик Гатаулин** (р. 1984), спортсмен (легкая атлетика. Призёр чемпионата мира и Европы по прыжкам с шестом.

• **Радик Яруллин** *(сценический псевдоним «DJ Радик»)*, певец и музыкант. Клавишник-диджей центра татарской молодёжи «Ак Барс» (Москва). Работал солистом-музыкантом рок-группы «C_File» и солистом-вокалистом татарской молодежной вокальной группы «Айкай». Лауреат и победитель множества фестивалей и конкурсов, в том числе «Нонстоп диджей-2004 Татарстана», «Лучший татарский DJ-2005». Первый в истории Татарстана выпустил альбом популярных татарских песен в современной интерпретации в виде ремиксов на известные хиты, в популярном молодёжном формате. Всего Радик Яруллин выпустил шесть альбомов на лейбле «Bars Records», из них - два сольных и четыре - ремиксовых.

Радик Яруллин

РАДИФ *(араб.; астроном. термин)* **1.** Сопровождающий кого-либо. **2.** Последний, стоящий позади всех страж; самый младший (последний) ребенок в семье. **3.** Спутник (небесное тело). *Тат. написание:* Рәдиф.

• **Радиф Исхакович Баширов** (1929-96), физик, доктор физико-математических наук (1977), профессор (1989). Заслуженный деятель науки Дагестанской АССР (1979). С 1952 в Институте физики Дагестанского научного центра РАН, в 1959-92 заведующий лабораторией, одновременно в 1986-92 заместитель директора. Труды по физике полупроводников. Государственная премия Республики Дагестан (1994).

• **Радиф Кашфуллович Гатауллин** *(псевдоним Гаташ)* (р. 1941), поэт. Заслуженный работник культуры ТАССР (1982). Для поэзии Радифа Гатауллина характерно романтическое восприятие жизни: сборники «Цветы жаждут» («Гөлләр су сорый», 1966), «Будем мужчинами» («Ирләр булыйк», 1978), «Сороковая весна» (М., 1985), «Разговор с сердцем» («Кар астында гөлләр», 1991), «Посвятил тебе молитву» («Сиңа кылган догам», 1997). Тексты песен.

• **Радиф Саляхович Сафин** (р. 1951), спортсмен (лыжные гонки). Заслуженный тренер РФ (1991) и РТ (1996), заслуженный работник физической культуры РТ. Подготовил плеяду замечательных лыжников, самой яркой звездой из которых стала двукратная олимпийская чемпионка Ольга Данилова.

РАДМИР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «радующийся миру», «радеющий о мире». *Тат. написание:* Радмир.

Радмир Габдуллин

• **Радмир Илдарович Габдуллин** (р. 1988), чемпион мира и участник турниров по смешанным боям «М-1», или «Миксфайт» (бои «без правил»).

РАДНЭР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «радующийся новой эре». *Тат. написание:* Раднэр.

Раднэр Муратов в роли Василия Алибабаевича (фильм «Джентльмены удачи»)

• **Раднэр Зинятович Муратов** (1928-2004), актёр театра и кино. Окончил Всесоюзный государственный институт кинематографии (1951, мастерская М.Ромма и С.Юткевича). В 1951-1988 - актёр Государственного театра-студии киноактера. Заслуженный артист РСФСР (1986). Снялся в 35 фильмах. Его самая известная роль - Василий Алибабаевич («Джентльмены удачи», 1971).

РАЗЕТДИН (РАЗИЕТДИН) *(араб.)* Избранный слуга религии. *Тат. написание:* Разетдин (Разиетдин).

РАЗЗАК *(араб.)* Кормилец; тот, кто обеспечивает едой. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Рәззак.

РАЗИ *(араб.)* **1.** Избранный; согласный. **2.** Приятный, симпатичный. *Тат. написание:* Рази (Разый).

РАЗИЛЬ *(араб.)* **1.** Избранный; согласный; приятный. **2.** Идущий пешком, пешеход. *Тат. написание:* Разил, Рәҗил.

• **Разиль Исмагилович Валеев** (р. 1947), писатель, государственный и общественный деятель. Заслуженный работник культуры РФ (1997). Сборник стихов «Синие ракушки» («Зәңгәр кабырчыклар», 1971), «Определение любви» (М., 1984), «Разделим яблоко на пятерых» («Бер алманы бишкә бүләек», 1992), «Зимний костёр» («Кышкы учак», 1994); повесть «Жить хочется» («Яшисе килә», 1982; русский перевод М., 1986). Пьесы, переводы, публицистика, тексты песен. В 1981-84 ответственный секретарь Набережночелнинского отделения Союза писателей ТАССР. С 1986 директор Национальной библиотеки РТ. Депутат Верховного Совета РТ в период с 1990 по 1995. Народный депутат РТ с 1995. Председатель Комитета Государственного Совета РТ по культуре, науке, образованию и национальным вопросам, член Союзов писателей РФ и РТ.

Разиль Валеев

РАЗИН *(араб.)* **1.** Спокойный, скромный; серьезный, надежный. **2.** Важничающий, форсящий. *Тат. написание:* Рәзин.

РАЗИФ *см.* Радиф.

• **Разиф Хиразетдинович Галимов** (р. 1951), нефтяник. Заслуженный работник Министерства топлива и энергетики РФ (1995). С 1975 в НГДУ «Лениногорскнефть» АО «Татнефть», с 1988 главный инженер - заместитель начальника управления. Государственная премия РТ (1997) за разработку и внедрение новых экспресс-технологий повышения производительности малодебитных скважин.

РАЗИХ *(араб.)* Самый лучший, превосходный, самый передовой. *Тат. написание:* Рәҗих.

РАИК *(араб.)* Неповторимый, очень красивый. *Тат. написание:* Раикъ.

РАИЛ *см.* Раиль.

• **Раил Шагартдинович Зиатдинов** (р. 1949), организатор сельскохозяйственного производства. Заслуженный агроном ТАССР (1984), заслуженный работник сельского хозяйства РФ (1994). Председатель совета районного агропромышленного объединения Зеленодольского района (1985-86), председатель правления концерна «Татплодоовощпром» (с 1986).

РАИЛЬ *(араб.)* Закладывающий основу, фундамент, основатель, основоположник. *Тат. написание:* Раил, Рәил.

• **Раиль Гумерович Кузеев** (1929-2005), этнограф, историк, член-корреспондент РАН (1991), действительный член АН РБ (1991). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР, РСФСР (1969, 1979). С 1954 в Институте истории, языка и литературы АН РБ, в 1955-61 заведующий сектором истории, археологии и этнографии. В 1960-87 заместитель председателя Президиума Башкирского филиала АН СССР. С 1983 заведующий отделом народов Урала и Музея археологии и этнографии Уральского научного центра РАН. В 1995-96 и.о. вице-президента АН РБ. Президент Ассоциации российских этнографов и антропологов (1994). Труды по истории и этнографии тюркских и финно-угорских народов Волго-Уральского региона, по народному искусству башкир, теории этноса, источниковедению.

Раиль Кузеев

• **Раиль Нургалиевич Абраров** (р. 1937), генерал-майор (1978). В 1975-80 заместитель командира танковых соединений Белорусского ВО, командир мотострелкового, заместитель командира армейского соединений Дальневосточного ВО. В 1984-94 заместитель начальника кафедры, начальник факультета Военной академии им. М.В.Фрунзе.

• **Раиль Бакирович Валитов** (р. 1940), химик-технолог, член-корреспондент АН РБ (1993). Заслуженный деятель науки (1984), заслуженный изобретатель (1981) Башкирской АССР. В 1963-73 работал на химических заводах г. Стерлитамака. В 1973-81 заведующий кафедрой органической химии Уфимского нефтяного института, профессор (1975). С 1981 заместитель директора, с 1992 директор Научно-исследовательского технологического института гербицидов и регуляторов роста растений АН РБ. Труды по хлорорганическому и нефтехимическому синтезу.

РАИМ *(араб.)* Добросердечный. *Тат. написание:* Рәим.

РАИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Раим *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Рәимбәк.

РАИМКУЛ *(араб.)* Раим *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Диалект. варианты:* Рамкул, Рангул. *Тат. написание:* Рәимкол.

РАИС *(араб.)* Руководитель, председатель, глава. *Тат. написание:* Рәис.

• **Раис Шарипович Набиуллин** (р. 1926). Во время Великой Отечественной войны служил разведчиком, участвовал в боях в Восточной Германии и во взятии г. Кенигсберга. С 1946 по 1948 гг. участвовал в ликвидации ОУНовского подполья (организация Украинских националистов - бендеровцев). С 1947 по 1948 год участвовал в восстановлении Западной границы СССР, застав, комендатуры и пограничных отрядов. Удостоен звания «Отличный пограничник Украинского округа». В настоящее время проживает в г. Алматы (РК).

• **Раис Гатич Бухараев** (1929-2009), математик, доктор технических наук (1968), доктор физико-математических наук (1981), профессор (1972). Заслуженный деятель науки ТАССР (1979). С 1955 в Казанском университете (в 1960-70 заведующий отделом теории вычислений НИИ математики и механики, в 1970-98 заведующий кафедрой теоретической кибернетики). Труды по дифференциальной геометрии многомерных пространств, теории вероятностных автоматов и процессоров, проблем искусств, интеллекта и компьютерной лингвистики.

Раис Бухараев

• **Раис Агзамутдинович Мукминов** (р. 1941), учёный в области охраны труда, доктор технических наук (1988), профессор (1990). С 1963 в Октябрьском филиале Уфимского нефтяного технического университета, в 1972-84 заведующий кафедрой охраны труда и окружающей среды. Труды по математическим и экономическим моделям трудоохранительных процессов в нефтяной промышленности.

Раис Рахматуллин

• **Раис Халитович Рахматуллин** (р. 1975), спортсмен (самбо). 2-кратный чемпион Европы, 5-кратный победитель Кубков Мира, 6-кратный чемпион Мира. Лучший самбист мира 2006.

РАИФ *(араб.)* Жалостливый, милосердный. *Диалект. вариант:* Райф. *Тат. написание:* Рәиф.

• **Раиф Османович Бакиров** (р. 1926), военный строитель, доктор технических наук (1969), профессор (1970). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1987). В 1970-88 заведующий кафедрой инженерных конструкций Военно-инженерной академии им. В.В.Куйбышева (Москва), с 1988 в Московском институте коммунального хозяйства и строительства. Труды по методам статического и динамического расчёта и оптимального проектирования железобетонных конструкций.

• **Раиф Кадимович Амиров** (р. 1941), литературовед, доктор филологических наук (1986), профессор (1987). Заслуженный деятель науки РБ (1992). С 1968 на научно-педагогической работе в вузах гг. Бирска, Уфы. Труды по истории художественно-публицистических жанров в башкирской и татарской литературах, о творчестве современных писателей Башкортостана. Одновременно с 1994 председатель правления Союза татароязычных писателей Республики Башкортостан.

• **Раиф Гаянович Василов** (р. 1953), биолог, доктор биологических наук (1991), профессор (1993). В 1979-85 в Институте биоорганической химии АН СССР. С 1986 заведующий отделом, с 1989 генеральный директор НПО «Биотехнология» (Москва). Вице-президент Общества биотехнологов России им. Ю.А.Овчинникова, директор АНО «Информационно-аналитический центр медико-социальных проблем». Труды по молекулярной биологии.

Раиф Василов

РАЙНУР *(перс.-араб.)* Светлый путь (о жизненном пути). *Тат. написание:* Райнур.

• **Райнур Рахимуллович Рахимуллин** (р. 1941), учёный агроном. Заслуженный агроном ТАССР (1983). С 1969 в управлении сельского хозяйства и продовольствия Кукморского района, с 1970 главный агроном-начальник отдела земледелия.

РАЙХАН *(араб.)* **1.** Удовольствие, наслаждение, блаженство. **2.** Базилик (растение с ароматными голубыми цветами). *Тат. написание:* Рәйхан.

РАКИМ *(араб.)* Луг, пойма. *Тат. написание:* Рәкыйм.

РАКИП *(араб.)* **1.** Страж; охранник, сторож. **2.** Конкурент, соперник. *Диалект. варианты:* Ракай, Раки, Рки, Рахип, Рагиб. *Тат. написание:* Рәкыйп.

• **Ракип Хатипович Хамитов** (р. 1952), спортсмен (татаро-башкирская спортивная борьба), заслуженный мастер спорта РТ, мастер спорта РСФСР (1985). Воспитанник ФСО «Динамо» (г. Набережные Челны). Чемпион РСФСР (1984-88), абсолютный батыр РТ (1991-92).

Ракип Хамитов

РАМАЗАН *(араб.; астроном. термин)* **1.** Очень горячая, жаркая пора; жаркий месяц. **2.** Название девятого месяца мусульманского лунного года. Давалось мальчикам, родившимся в этом месяце. *Диалект. вариант:* Рамай. *Тат. написание:* Рамазан.

• **Рамазан Миннихановиｧ Ихсанов** (1930-82), актёр. Народный артист ТАССР (1979). Сценическую деятельность начал в башкирском театре г. Салават Башкирской АССР (1950), с 1960 в Альметьевском татарском драматическом театре. Наиболее значительные роли: Хайрутдин («Молодые сердца» Ф.Бурнаша), Касымхан («Потоки» Т.Гиззата), Мингали («Голубая шаль» К.Тинчурина).

• **Рамазан Хабибрахманович Юсупов** (р. 1949), учёный в области механики, доктор технических наук (1993), профессор (1993). В 1976-87 в Челябинском институте механизации и электрификации сельского хозяйства, в 1987-92 в Красноярском сельскохозяйственном институте. С 1993 заведующий кафедрой эксплуатации машинно-тракторных агрегатов Красноярского аграрного университета. Труды по расчёту и оптимизации энергетических показателей сельскохозяйственных агрегатов.

Рамазан Юсупов

• **Рамазан Миргарифанович Галялетдинов** (р. 1958), спортсмен (велосипедный спорт), мастер спорта СССР международного класса (1978). Чемпион СССР (1978-79), победитель велогонки мира (1979). Живет в г. Самаре.

РАМАЙ *см.* Рамазан.

• **Рамай Юлдашев**, руководитель молодежного движения «Азатлык». Один из лидеров татарского националистического движения.

РАМВАЛ *(араб.)* Новое имя, образованное соединением первого слога имени Рамзия *(см.)* и первых трех букв имени Вали *(см.)* (мать - Рамзия, отец - Вали). *Тат. написание:* Рәмвәл.

РАМЗЕС *(древнеегипет.)* Мужественный, могучий, храбрый; величественный. Имя нескольких египетских фараонов. *Тат. написание:* Рамзес.

• **Рамзес Талгатович Абдрашитов** (1940-2009), учёный в области автоматизации производства, доктор технических наук (1981), профессор (1984). В 1963-83 в Оренбургском сельскохозяйственном институте (с 1974 заведующий кафедрой электротехники). В 1983-87 ректор Оренбургского политехнического института (в 1986-89 заведующий кафедрой системного анализа). С 1990 директор Инженерного центра комплексной автоматизации. Труды по системному анализу и прикладным задачам искусственного интеллекта.

Рамзес Абдрашитов

РАМЗИ *(араб.)* Имеющий метку, помеченный знаком; знак, символ. *Синонимы:* Нишан, Рамиз. *Тат. написание:* Рәмзи.

• **Рамзи Ибрагимович Илялов** (р. 1923), писатель, театровед. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РФ (1983, 2000). Пишет на русском языке. Документальная повесть «Сокол не прячется в стае» (1977), «Батыр уходит в легенду» (1984).

• **Рамзи Калимович Валеев** (р. 1937), историк, доктор исторических наук (1990), профессор (1990). Заслуженный деятель науки РТ (1994), Заслуженный работник высшей школы РФ (2006). Один из ярких представителей плеяды ученых-историков, которые инициировали серьезные научно-методологические поиски в области историографии татарского народа и РТ. С 1967 в Казанском университете. Труды по истории революционных и национальных движений в Поволжье и Приуралье. Благодаря усилиям Рамзи Валеева и его научным изысканиям были реабилитированы видные татарские религиозные, общественные и научные деятели - Бурган, Гильметдин, Шагар и Галимзян Шарафы. При его поддержке установлены мемориальная доска Галимзяна Шарафа на одной из улиц Казани и надгробная плита на его могиле. Заслуги Рамзи Валеева в науке отмечены Международной премией им. Кулгали.

Рамзи Валеев

• **Рамзи Низамович Низамов** (р. 1939), ветеринарный микробиолог, изобретатель, доктор ветеринарных наук (1992). С 1974 на научно-исследовательской работе в Казанском ветеринарном институте. С 1984 во ВНИВИ, с 1994 заведующий лабораторией радиобиологии. Труды по разработке и внедрению в практику средств диагностики и специфической профилактики сибирской язвы сельскохозяйственных животных.

РАМЗИЛЬ *(араб.)* Образовано от имени Рамзи *(см.)*. *Фонетич. вариант:* Рамзин. *Тат.* написание: Рәмзил.

• **Рамзиль Борисович Габдулхаков** (р. 1962), историк, философ, социолог. Доктор исторических наук (2004). С 1995 в Бирском государственном педагогическом институте. Доцент по кафедре политической истории и основ экономических знаний, затем заведующий кафедрой философии и социологии (1997), первый проректор института (2001). Сфера научных интересов: «Политические партии России». Отличник образования РБ (1999).

Рамзиль Габдулхаков

РАМЗУЛЛА *(араб.)* Правление Аллаха. *Тат. написание:* Рәмзулла.

РАМИ *(араб.)* Стреляющий из лука, лучник; имеющий стрелы. *Тат. написание:* Рәми.

РАМИЗ *(араб.)* **1.** Знак, символ, метка, тавро. *Синонимы:* Нишан, Рамзи. **2.** Показывающий пример. *Тат. написание:* Рамиз, Рәмиз.

РАМИЛ *см.* Рамиль.

• **Рамил Суфиахметович Гараев** (р. 1942), фармаколог, член-корреспондент АН РТ (1998). С 1967 в Казанском медицинском университете, с 1989 заведующий кафедрой фармакологии, профессор (1992). Труды по разработке новых лекарственных средств на основе фосфорорганических соединений и изучению механизма их действия. Государственная премия РТ (1994).

• **Рамил Ахметович Забиров** (р. 1946), оториноларинголог, доктор медицинских наук (1987). Профессор (1989). С 1972 в Оренбургском медицинском институте, с 1989 заведующий кафедрой оториноларингологии. Труды по хирургическому лечению онкологических и др. заболеваний уха, горла, носа.

РАМИЛЬ *(араб.)* Волшебный, чудесный, чудодейственный. В арабском языке слово *рамл* означает «гадание на песке». Распространенный на Востоке способ гадания по точкам и линиям на песке (Алим Гафуров). *Тат. написание:* Рамил, Рәмил.

Рамиль Абдршин

• **Рамиль Хайруллаевич Абдршин** (1925-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну сержант, командир мотострелкового отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра.

• **Рамиль Назифович Бахтизин** (р. 1955), математик, доктор физико-математических наук (1992), профессор (1993). С 1983 в Уфимском нефтяном техническом университете, с 1991 заведующий кафедрой математического моделирования. Труды в области группового анализа дифференциальных уравнений и теории обратных задач.

Рамиль Бахтизин

• **Рамиль Равильевич Загидуллин** (р. 1965), спортсмен (конькобежный спорт), мастер спорта СССР международного класса (1986). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Обладатель Кубка СССР (1986). В 1984-88 в составе сборной команды СССР.

• **Рамиль Чингизович Тухватуллин** (р. 1966), актёр, политический деятель. В 1987 окончил Казанское театральное училище и был принят в труппу Татарского академического театра, где проработал по 2007. Заочно окончил КГУ. В настоящее время является начальником отдела культуры и развития языков народов РТ при Кабинете Министров РТ. Народный артист РТ (2003).

Рамиль Тухватуллин

РАМИС *(араб.)* Сплавщик плотов, плотогон, плотовод, плотовщик. *Тат. написание:* Рамис.

• **Рамис Салихович Абдрашитов** (1934-88), генерал-майор медицинской службы (1980). Начальник медицинской службы: в 1964-68 санбата в г. Чебаркуль (Челябинская область), в 1970-75, 1982-87 дивизии, Группы советских войск в Германии, в 1975-79 Сибирского ВО (г. Новосибирск), в 1979-82 Прибалтийского ВО (Рига). С 1987 заместитель начальника Центрального военно-медицинского управления Министерства обороны СССР (Москва).

РАММАЛ *(араб.)* Знахарь, предсказатель. *Тат. написание:* Раммәл.

РАНИС *(рус.; неологизм)* Родившийся рано утром; первый ребенок. *Тат. написание:* Ранис.

РАННУР *(русско-араб.; неологизм)* Новое имя, образованное соединением первых слогов имен Ранис *(см.)* и Нурания *(см.)* (отец - Ранис, мать - Нурания). *Тат. написание:* Раннур.

РАСИЛЬ *(араб.)* Посланник, представитель. *Фонетич. вариант:* Разиль. *Тат. написание:* Рәсил.

РАСИМ *(араб.)* Художник. *Фонетич. вариант:* Разим. *Тат. написание:* Рәсим.

• **Расим Закареевич Амиров** (1923-95), физиолог, доктор медицинских наук (1964), профессор (1970). С 1952 в Москве в Центральном НИИ оториноларингологии, с 1960 в НИИ сердечнососудистой хирургии им. А.Н.Бакулева, с 1964 в НИИ питания при АМН СССР, с 1985 заведующий отделением клинической физиологии Центрального НИИ курортологии и физиологии. Труды по картрированию потенциалов сердца. Основатель метода электрокардиотопографии. Расим Амиров впервые показал, что возбуждение миокарда желудочков характеризуется круговым движением диполя с образованием полюсов вращения, максимумов зон перекрытия или зон разрыва кругового движения в зависимости от объема движения диполя.

• **Расим Сулейманович Акчурин** (р. 1932), генерал-полковник (1990). В 1954-65 в войсках ПВО Туркестанского, в 1970-73 Московского ВО. В 1973 начальник зенитных ракетных войск корпуса ПВО в г. Горьком. В 1974-82 заместитель командира корпуса ПВО в г. Ярославле, одновременно начальник Ярославского гарнизона. С 1983 командующий зенитными ракетными войсками ПВО Московского ВО, в 1985-92 - ПВО СССР, с 2008 директор Центра Военно-патриотического и гражданского воспитания Департамента образования г. Москвы.

Расим Акчурин

Расим Дияшев

• **Расим Нагимович Дияшев** (р. 1935), геолог-нефтяник, доктор технических наук (1983), профессор (1992). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР, РФ (1989, 1993). С 1966 в ТатНИПИнефть, в 1977-83 заведующий отделом, с 1983 заместитель 1-го директора. Труды по разработке многопластовых нефтяных месторождений.

Расим Низамов

• **Расим Низамов**, певец. Заслуженный артист РТ. Приобрел известность в 1998, исполнив песню «Каеннар арасында» (музыка - Оскар Усманов, слова - Роберт Миннуллин), ставшую вскоре суперхитом.

РАСИМДЖАН *(араб.-перс.)* Расим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Рәсимҗан.

РАСИТ *(перс.)* Зрелый, достигший совершеннолетия. *Тат. написание:* Рәсит.

РАСИФ *(араб.)* Крепкий, здоровый. *Тат. написание: Тат. написание:* Рәсиф.

РАСИХ *(араб.)* Основательный, серьезный; крепкий, выносливый, стойкий, терпеливый; твердый, устойчивый. *Тат. написание:* Расих.

• **Расих Бахтигареевич Салимов** (р. 1931), математик и механик, доктор физико-математических наук (1973), профессор (1973). Заслуженный деятель науки ТАССР (1986). В 1957-63 в Казанском авиационном институте, в 1963-71 в Казанском высшем командном инженерном училище. С 1971 заведующий кафедрой высшей математики Казанской архитектурно-строительной академии. Труды по обратным краевым задачам, теории аналитических функций и их приложениям в гидромеханике.

• **Расих Нургалеевич Ханнанов** (р. 1931), журналист, писатель, драматург. Член Союза писателей и Союза журналистов РФ, заслуженный работник культуры РБ, лауреат национальной журналистской премии имени Шагита Худайбердина. С 1957 на журналистской работе, в 1961-95 в газете «Кызыл тан» (с 1992 главный редактор). Автор сборников стихов, рассказов, музыкальной комедии и трагикомедии.

Расих Ханнанов

• **Атилла Расих** *см.* **АТИЛЛА**.

РАСУЛ *(араб.)* Посланник, вестник; пророк. *Тат. написание:* Рәсүл.

РАСУЛАХМЕТ *(араб.)* **1.** Ахмет-посланник, Ахмет, приносящий весть. **2.** Достойный похвалы, знаменитый, известный посланник. *Срав.:* Ахметрасул, Мухамметрасул. *Тат. написание:* Рәсүләхмәт.

РАСУЛУЛЛА *(араб.)* Посланник, вестник, пророк Аллаха. *Тат. написание:* Рәсүлулла.

РАУЗАТ *(араб.)* Цветники (множ.). *Тат. написание:* Рәүзәт.

РАУЗЕТДИН *(араб.)* Цветник религии. *Тат. написание:* Раузетдин.

РАУНАК *(араб.)* Узор; красота; свет. *Тат. написание:* Рәүнәкъ.

РАУФ *(араб.)* Милосердный, милостивый, добросердечный; разделяющий горе. *Тат. написание:* Рәүф.

Рауф Кутуев

• **Рауф Ибрагимович Кутуев** (1925-44). Герой Советского Союза (1945, посмертно). В Великую Отечественную войну младший лейтенант, командир стрелкового взвода. Проявил героизм при форсировании Дуная, погиб в бою за плацдарм (Венгрия).

• **Рауф Ахметович Аблязов** (р. 1935), конструктор, учёный в области систем обработки информации, доктор технических наук (1987), профессор (1989). С 1962 на научно-исследовательской и педагогической работе в г. Черкассы; в 1962-66 в Проектно-конструкторском и технологическом институте, в 1966-85 в Центральном конструкторском бюро «Сокол», в 1985-88 директор завода «Фотоприбор», в 1988-92 заведующий кафедрой Инженерно-технологического института, с 1992 ректор Института управления бизнесом. Труды по оперативной обработке фотоинформации. Государственная премия СССР (1980).

• **Рауф Ахметович Гареев** (р. 1941), физиолог, доктор биологических наук (1990), профессор (1993). Работает в Институте физиологии Национальной АН РК (с 1980 заведующий лабораторией). Труды по физиологии кровольимфообращения, космической физиологии, автоматизации научных исследований. Рауфом Гареевым была выдвинута общая концепция механизмов обмена макромолекул, которая получила признание специалистов. Частью данной концепции является наличие второй важной функции эритроцитов, названной им адсорбционно-транспортной. Выдвинутая концепция была применена при изучении изменений макромолекулярного обмена космонавтов. Рауф Гареев является автором более 250 публикаций, в т.ч. 4 монографий и 6 авторских свидетельств. Награжден знаком «Изобретатель СССР», Почетной грамотой РК. Действительный член Международной Академии информатизации РК. Председатель татарского культурного центра г. Алматы с 2000.

Рауф Гареев

• **Рауф Махмудович Игламов** (р. 1941), театровед. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1991). С 1971 в Казанской академии культуры и искусств, профессор (1994). Работы по истории татарского театра.

РАУШАН *(перс.)* Лучезарный, озаряющий сиянием; светлый. Имя Раушан употребляется в качестве как мужского, так и женского имени. *Разновидности:* Рушан, Равшан. *Тат. написание:* Раушан.

РАУШАНБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Раушан *(см.)* + бек (господин). Лучезарный бек (господин). *Тат. написание:* Раушанбәк.

РАФАГАТ *(араб.)* Высокая степень; хорошая черта, хорошее качество. *Тат. написание:* Рәфәгать.

Рафагат Фархутдинов

• **Рафагат Равильевич Фархутдинов** (р. 1949), физиолог, доктор медицинских наук (1988). С 1975 в Башкирском медицинском институте. Труды о механизмах развития патологических процессов, роли и значении свободно-радикального окисления, по хемилюминисцентным методам исследования биологического материала.

РАФАИЛ *см.* Рафаэль.

• **Рафаил Закирович Гараев** (1930-2010), Герой Социалистического Труда (1971). В 1950-91 работал в строительных организациях РБ, бригадир каменщиков.

Рафаил Гараев

• **Рафаил Усманович Булханов** (р. 1941), биолог, доктор биологических наук (1993). С 1962 в Узбекском научно-исследовательском ветеринарном институте, с 1991 заведующий лабораторией радиобиологии. Одновременно с 1979 преподаватель Самаркандского сельскохозяйственного института. Труды по радиобиологии, радиационной иммунологии.

• **Рафаил Шакурович Газизов** (р. 1947), поэт. Сборник «Ресницы твои» («Бөре керфекләре», 1985), «Ягодная полянка» («Җиләкле алан», 1988), «Письмо» («Хат», 1993).

РАФАИЛЬ *см.* Рафаэль.

• **Рафаиль Шакирович Гайнутдинов** (р. 1929), химик-физик, доктор технических наук (1977), профессор (1982). В 1954-59 в ИПИ полимерных материалов (г. Пермь). В 1964-79 заведующий лабораторией КазХимНИИ. В 1979-94 заведующий кафедрой физики и механики химических процессов Казанского технологического университета. Труды по микрокинетике химических реакций, моделированию высокоэнергетических процессов.

РАФАК *(араб.)* **1.** Удобство. **2.** Богатство, обилие. *Разновидность:* Рафах. *Тат. написание:* Рафак.

• **Рафак Шаехович Тимергалин** (р. 1928), журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1958, 1968). В 1954-58 редактор газеты «Татарстан яшляре», в 1960-89 заместитель редактора газеты «Социалистик Татарстан». В 1991-93 главный редактор Татарского агентства новостей.

РАФАЭЛЬ *(древнееврейск.-латин.; религ. имя)* **1.** Имя, заимствованное из старохалдейского языка. Имеет значение «Бог исцелил». **2.** В Торе: имя ангела. *Фонетич. вариант:* Рафаиль. *Тат. написание:* Рафаэль.

• **Рафаэль Ахметович Мустафин** (1931-2011), литературовед, литературный критик. Заслуженный работник культуры ТАССР (1985), кавалер ордена «Знак Почета» (1981). Исследователь жизни и творчества М.Джалиля, автор книг «Муса Джалиль» (1986), «Джалиловцы» (1988), «По следам оборванной песни» (2004). Работы о современной татарской литературе. Публицистика. В 1965-69 главный редактор журнала «Казан утлары», в 1991-97 журнала «Татарстан». Лауреат Государственной премии РТ им. Г.Тукая. Автор проблемных статей и рецензий о современной татарской литературе, проблемах взаимообогащения литератур, мастерстве переводчика художественных произведений.

Рафаэль Мустафин

• **Рафаэль Мидхатович Юсупов** (р. 1934), генерал-майор (1980), доктор технических наук (1968), профессор (1974). Заслуженный деятель науки и техники РСФСР (1984). В 1958-85 инженер, начальник кафедры, факультета Военной инженерно-космической академии им. А.Ф.Можайского. В 1985-86 начальник отдела оперативно-стратегических исследований Генштаба Вооружённых Сил СССР. С 1991 директор Петербургского института информатики и автоматизации РАН. Труды в области теории управления, информатизации, военной и технической кибернетики. Развил в теории моделирования новое научное направление - квалиметрия моделей. Под его руководством и с его участием разработаны концепции информатизации Ленинградского экономического региона и стратегия перехода Санкт-Петербурга к информационному обществу. Разработана новая параметрическая модель развития науки, обобщающая известную модель ускоренного развития и позволяющая анализировать «поведение» науки в зависимости от ряда параметров (объем финансирования, численность ученых, старение знаний, «утечка умов» и т. д.).

Рафаэль Юсупов

• **Рафаэль Нуриевич Белялов** (1940-99), композитор, пианист, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1980). С 1966 преподаёт в Казанской консерватории. Основные сочинения: концерты для фортепиано с оркестром (1966, 1971), концерт-симфония для скрипки с оркестром (1974), камерно-инструментальные произведения. Среди учеников Рафаэля Билалова - Р.Ф.Абдуллин, Р.З.Ахиярова, Л.М.Батыр-Булгари.

• **Рафаэль Рауфович Шарафутдинов** (1942-90), спортсмен (борьба греко-римская). Почётный мастер спорта СССР (1966). Чемпион СССР (1960), РСФСР (1966), серебряный призёр чемпионата СССР (1959), неоднократный победитель европейских турниров, Всесоюзных чемпионатов спортивных обществ «Динамо» и «Локомотив» (в легчайшем весе среди молодёжи). В 1961-70 выступал в команде ЦСКА, сборных командах Казахстана, России, СССР.

• **Рафаэль Мухамеджанович Гизатулин**, певец (тенор). Выпускник Московской консерватории, ученик Зураба Соткилавы, победитель нескольких международных конкурсов и фестивалей. Заслуженный артист России, профессор Российско-итальянской академии «Ферроне». В разные годы был солистом Государственного академического театра оперы и балета имени Абая (г. Алматы), солистом Казанского оперного театра, Московской филармонии. Им создан ряд значительных сценических образов: граф Альмавива («Севильский цирюльник»), Альфредо («Травиата»), Фауст («Фауст»), Ленский («Евгений Онегин») и др. Вместе с братом Жалилем они выступают дуэтом как в Казахстане, так и за его пределами, собирая полные залы. В репертуаре братьев Гизатулиных - произведения мировой классической музыки, оперные арии, романсы, русские, итальянские, татарские, казахские песни, эстрадные шлягеры разных времен.

Рафаэль Гизатулин

РАФГАТ *(араб.)* Высота, величие, величественность; высокий ранг. *Диалект. варианты:* Рафхат, Рафат. *Тат. написание:* Рәфгать.

• **Рафгат Ахтямович Валиев** (1911-93), генерал-майор-инженер (1962). В 1939-41 преподаватель Военной артиллерийской командной академии им. Ф.Э.Дзержинского. В Великую Отечественную войну командир артиллерийского полка. С 1951 на полигоне зенитно-ракетных комплексов. С 1956 в Генеральном штабе Вооружённых Сил СССР, в 1973-86 в НИИ радиостроения (Москва). Труды, изобретения в области систем противосамолётной и противоракетной обороны.

• **Рафгат Бикмуллович Тагиров** (р. 1924), физик, доктор физико-математических наук (1993), профессор (1994). Заслуженный деятель науки РТ (1994). С 1956 в Казанском университете (в 1967-85 заведующий кафедрой общей физики). Труды по взаимодействию оптического излучения с веществом.

Рафгат Тагиров

• **Рафгат Файзуллович Сафиуллин** (1929-95), партийно-хозяйственный руководитель. Заслуженный работник торговли РСФСР (1985). В 1959-62 секретарь Алексеевского райкома КПСС, в 1967-70 председатель Чистопольского райисполкома ТАССР. В 1970-92 председатель правления «Татпотребсоюза», с 1992 президент АО «Татинкооп». Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67, 1971-75, 1980-90. Народный депутат СССР в 1989-91.

Рафгат Алтынбаев

• **Рафгат Закиевич Алтынбаев** (р. 1948), российский политический деятель. Представитель в Совете Федерации от исполнительного органа государственной власти Рязанской области. Председатель комитета по делам Федерации и региональной политике, член комиссии по регламенту и организации парламентской деятельности. Являлся заместителем председателя политической партии «Российская партия жизни» до её вхождения в состав «Справедливой России».

РАФГАТДЖАН *(араб.-перс.)* Рафгат *(см.)* + джан (душа, человек). В значении «высокая душа, великий человек». *Тат. написание:* Рәфгатьҗан.

РАФГИТДИН *(араб.)* Высокопоставленный слуга религии. *Тат. написание:* Рәфгытдин.

РАФИ *(араб.)* Высокопоставленный; хорошо известный. *Тат. написание:* Рәфи (Рафи).

РАФИГ *(араб.)* **1.** Высокий, возвышенный; великий. **2.** Заслуженный. *Тат. написание:* Рәфигъ.

РАФИГУЛЛА *(араб.)* Друг Аллаха. *Тат. написание:* Рәфигулла.

РАФИЕТДИН *(араб.)* Поднимающий авторитет религии. *Тат. написание:* Рәфиетдин.

РАФИК *(араб.)* **1.** Друг, товарищ, спутник. **2.** Добросердечный, добрый, щедрый. *Тат. написание:* Рәфикъ, Рафикъ.

• **Рафик Калимуллович Вахитов** (р. 1940), директор АО «Татрапс-1» (с 1986). Заслуженный механизатор ТАССР (1985). В 1971-86 начальник управления сельского хозяйства Апастовского района. Государственная премия РТ (1997) за разработку экономических основ и научно обоснованной технологии производства, переработки и использования рапса с широким внедрением в практику.

• **Рафик Юнусович Юнусов** (р. 1943), поэт. Заслуженный работник культуры РТ (1993). Сборник стихов «Цепь времени» («Вакыт чылбыры», 1982), «Синица на ладони» («Учтагы песнәк», 1989), «Ты и я» («Син һәм мин», 1993). Публицистика.

• **Рафик Вагизович Билялов** (р. 1950), архитектор, реставратор. Заслуженный архитектор ТАССР (1987), член Союза архитекторов РТ и РФ, председатель научно-методического реставрационного совета при Министерстве культуры РТ. С 1969 в Татарской специальной научно-реставрационной производственной мастерской, с 1985 главный архитектор одноимённого управления. С 1989 руководитель

творческой архитектурно-проектной фирмы «Реконструкция» при Министерстве культуры РТ. По проектам Рафика Билялова реставрированы и реконструированы памятники Булгарского историко-архитектурного заповедника (1970-89, в соавторстве с С.С.Айдаровым), историко-мемориальные памятники Г.Тукая в с. Новый Кырлай (1985-86), с. Кошлауч Арского района (1986) и др., а также Азимовская (1990-92) и Сенная (1990-95) мечети в Казани. Автор проектов мечетей в г. Кукмор (1990), г. Нурлат (1990), с. Тюлячи (1995), «Медина» (1995-97) в Казани и др.

• **Рафик Ахмадиевич Мадьяров** (р. 1953), спортсмен (самбо), мастер спорта СССР международного класса (1978), судья международной категории (1994). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Чемпион мира среди мастеров (1983), победитель ряда международных турниров (1978, 1983), в 1-м полусреднем весе.

РАФИЛЬ *(араб.)* Франт, щеголь. *Тат. написание:* Рафил.

• **Рафиль Гиниятуллович Абдулмазитов** (р. 1947), нефтяник. С 1971 заведующий лабораторией ТатНИПИнефть. Государственная премия РТ (1994) за работу «Высокоэффективная комплексная система разработки трудноизвлекаемых запасов нефти».

РАФИС *(араб.)* Известный, видный, выдающийся, замечательный, популярный. *Тат. написание:* Рәфис, Рафис.

• **Рафис Хасанович Салимзянов** (р. 1952), писатель. Сборник юмористических рассказов «Змеиный рог» («Елан могезе», 1984), сборник рассказов и сказок для детей «Часы с кукушкой» («Күкеле сәгать», 1986). Пьесы, публицистика.

• **Рафис Ахатович Гиззатуллин** (р. 1955), писатель. Заслуженный работник культуры РТ (1993). Сборник рассказов для детей «Хочу быть лётчиком» («Очучы буласым килә», 1984), «Трудный вопрос» («Көтелмәгән сорау», 1990). Пьесы.

• **Рафис Харисович Курбанов** (р. 1957), поэт. Сборник для детей «Бодливая тучка» («Сөзгәк болыт», 1991), «Пузатый» («Капкорсак», 1992). Публицистика.

РАФИТ *(араб.)* Оказывающий содействие, помощник. *Тат. написание:* Рәфит.

РАФКАТ *(араб.)* Провожание; сопровождение. *Тат. написание:* Рәфкать.

• **Рафкат Васфирахманович Масгутов** (р. 1923), участник ВОВ и войны с японскими милитаристами, ученый в области горной металлургии. Участвовал в боях на Южном и 4-м Украинском фронтах по освобождению Калмыкии, Ростова-на-Дону, левобережной Украины (1942-43). Окончил Казахский горно-металлургический институт (1951), защитил кандидатскую диссертацию в Институте геологических наук АН КазССР (1955) и проработал там до ухода на пенсию (1987). Им написано более 100 научных работ, в том числе около 10 монографий (в соавторстве). Ветеран труда, награжден грамотой Верховного главнокомандующего, орденом Отечественной войны I степени, медалью «За отвагу» и 16 юбилейными медалями.

Рафкат Масгутов

• **Рафкат Ахметзянович Бикчантаев** (1924-75), актёр, режиссёр. С 1949 в Татарском академический театре, с 1974 режиссёр Татарского театра драмы и комедии. Основные роли: Сиражетдин («Банкрот» Г.Камала), Яков («Васса Железнова» М.Горького). Поставил спектакли: «Первая любовь» Х.Вахита, «Страна Айгуль» М.Карима. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1960).

• **Рафкат Мингазович Мингазов** (р. 1935), летчик, специалист в области авиационной техники. Окончил Бугурусланское летное училище. С 1957 в г. Алма-Ате. С этого момента Рафкат Мингазов в первых рядах по освоению и внедрению в производство новой авиационной техники в Казахстане. В 1963 он направляется на учебу в Академию гражданской авиации в г. Ленинград, по окончании которой снова живет в Алма-Ате и работает на командных должностях. Одним из первых в СССР осваивает Ил-62, Ил-76, Ил-86. В начале 90-х изучает правила международных полетов и выводит казахстанскую авиацию на международные линии.

Рафкат Мингазов

• **Рафкат Мингазович Тазиев** (р. 1943), хирург-онколог, доктор медицинских наук (1998). С 1969 в Казанской медицинской академии, с 1993 заведующий кафедрой хирургии и онкологии последипломного образования. Труды по совершенствованию методов хирургического лечения злокачественных опухолей.

РАХАТ *(араб.)* Наслаждение, блаженство; покой, спокойствие. *Тат. написание:* Рәхәт.

РАХБАР *(перс.)* Указывающий путь; руководитель, вождь. *Тат. написание:* Рәһбәр.

РАХИ *(перс.)* Раб божий, слуга Аллаха. *Тат. написание:* Рәхи.

РАХИБ ~ РАХИП *(араб.)* С широкой душой. *Тат. написание:* Рәхиб ~ Рәхип.

РАХИМ *(араб.)* Милосердный, милостивый, добродетельный. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Рәхим.

• **Рахим Ситдикович Сафаргалиев** (1904-70), общественный деятель, поэт. В 1944-45 литературный сотрудник газеты «Азад Шаркый Туркестан» («Свободный Восточный Туркестан») в г. Кульдже (Китай). Постоянный член правления татарского вакуфа в г. Кульдже. Член Культурно-просветительного общества татар г. Кульджи. Лирические стихи. С 1955 жил в СССР.

Рахим Саттар

• **Рахим Сулейманович Саттар** (1912-43), поэт. Стихи вошли в сборники «Песня продолжается» («Җыр дәвам итә», 1966), «Три поэта-воина» (1979). Участник подпольной ан-

тифашистской организации военнопленных под руководством М.Джалиля в Германии. В июне 1943 бежал из плена. Дальнейшая судьба неизвестна.

Рахим Мурясов

• **Рахим Закиевич Мурясов** (р. 1940), языковед, доктор филологических наук (1990), профессор (1992). Заслуженный деятель науки РБ (1993). В 1986-90 заведующий кафедрой иностранных языков Камского политехнического института (г. Набережные Челны), с 1990 заведующий кафедрой немецкой филологии Башкирского университета. Труды по словообразованию немецкого языка.

РАХИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахим (милосердный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Рәхимбай.

РАХИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахим (милосердный) + бек (господин). *Тат. написание:* Рәхимбәк.

РАХИМГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахим (милосердный) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Рәхимгәрәй.

РАХИМЕТДИН *(араб.)* Милосердный слуга религии. *Тат. написание:* Рәхиметдин.

РАХИМЖАН *(араб.-перс.)* Рахим (милосердный) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Рәхимҗан.

РАХИМЗАДА *(араб.-перс.)* Рахим (милосердный) + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Рәхимзадә.

РАХИМКУЛ ~ РАХИМГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Рамкул. *Тат. написание:* Рәхимкол ~ Рәхимгол.

РАХИМНУР *(араб.)* Рахим (милосердный) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Рәхимнур.

РАХИМУЛЛА *(араб.)* Милосердный слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Рахи, Рахим, Рахми, Рахмуч. *Тат. написание:* Рәхимулла.

РАХИМХАН *(араб.-древнетюрк.-тат.)* Рахим (милосердный) + хан. *Тат. написание:* Рәхимхан.

РАХИМШАХ (РАХИМША) *(араб.-перс.)* Рахим (милосердный) + шах. *Тат. написание:* Рәхимшаһ (Рәхимша).

РАХИМЬЯР *(араб.-перс.)* Рахим (милосердный) + яр (друг, близкий человек). *Тат. написание:* Рәхимьяр.

РАХМАН *(араб.)* Милосердный, милостивый, милующий; добродетельный, доброжелательный. Один из эпитетов Аллаха. *Разновидности:* Рахманай, Рахманый. *Тат. написание:* Рахман.

• **Рахман Вакилович Ильяс** *(Ильясов)* (1908-43), писатель. Повесть «Горизонт» (на татарском языке, 1935), сборник рассказов «Среди гор» («Таулар арасында», 1935), драма «Фонтан» (на татарском языке, 1940). Погиб на Великой Отечественной войне.

Рахман Ильяс

РАХМАНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахман *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Рахманбай.

РАХМАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахман *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Рахманбәк.

РАХМАНБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахман *(см.)* + би (князь, господин). *Тат. написание:* Рахманби.

РАХМАНЗАДА *(араб.-перс.)* Рахман *(см.)* + Зада *(см.)*. Сын, данный Аллахом. *Тат. написание:* Рахманзадә.

РАХМАНКУЛ (РАХМАНГУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб Аллаха, слуга Аллаха. *Тат. написание:* Рахманкол (Рахмангол).

РАХМАТ *(араб.)* Сочувствие, сострадание, милосердие; жалость, прощение. От этого имени образованы русские фамилии Рахматов, Рахметов. *Тат. написание:* Рәхмәт.

РАХМАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахмат *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Рәхмәтбай.

РАХМАТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахмат *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Рәхмәтбәк.

РАХМАТДЖАН *(араб.-перс.)* Рахмат *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Рәхмәтҗан.

РАХМАТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахмат *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Рәхмәткол.

РАХМАТУЛЛА *(араб.)* Аллах милостивый, милосердный. *Диалект. варианты:* Рахми, Рахмай, Рахмуч. *Тат. написание:* Рәхмәтулла.

• **Рахматулла Амирханов** (1805-76), просветитель, переводчик и издатель. Осуществил первые издания поэмы Кулгали «Сказание о Юсуфе» («Кыйссаи Йосыф», 1839), первого календаря на татарском языке (1841). Автор книжных педагогических наставлений «Наилучшие советы» («Зөбдәтен-нәсаих», 1849), книги «Вероучения в стихах» («Гакаиде мәнзумә», 1856).

Рахматулла Хисматуллин

• **Рахматулла Хисматуллович Хисматуллин** (1934-2004), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1984). Сборник очерков «Радуга» («Салават күпере», 1964), сборники стихов «След молнии» («Яшенле тау», 1988), «Исповедь» («Тәүбәә», 1995). Проза. Публицистика. В 1989-97 ответственный секретарь Набережночелнинского отделения Союза писателей РТ.

РАХМАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахмат *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Рәхмәтхан.

РАХМАТШАХ (РАХМАТША) *(араб.-перс.)* Рахмат *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Рәхмәтшаһ (Рәхмәтша).

РАХШАН *(перс.)* Светлый, блестящий. *Тат. написание:* Рәхшан.

РАШАТ (РАШАД) *(араб.)* **1.** Рассудительность, сообразительность. **2.** Верная точка зрения. **3.** Превосходство ума. **4.** Верный, правильный путь; правда, истина. *Разновидности:* Раушат, Рушат, Рушад, Ришат. *Тат. написание:* Рашат (Рашад), Рәшат.

• **Рашат Рашитович Гайнанов** (1925-90), текстолог. В 1965-86 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Текстологическая подготовка к изданию собрания сочинений Н.Думави (1960), Г.Тукая (т. 1-4, 1975-77; т. 1-5, 1985-86), Г.Ибрагимова (т. 1-8, 1974-87) и др.

• **Рашат Зигангирович Камалов** (р. 1946), спортсмен (борьба греко-римская), мастер спорта СССР международного класса (1969). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Чемпион СССР 1963 (среди юношей), 1969 (в командном первенстве), обладатель золотой медали Европейского турнира памяти К.Петрова (1969), неоднократный чемпион Всесоюзных соревнований спортивных обществ «Динамо» и «Труд» (в полусреднем весе).

• **Рашат Мияссарович Низамиев** (р. 1950), писатель. Заслуженный деятель искусств РТ (1992). Сборник стихов «Звёздный дождь» («Йолдыз яңгыры», 1980), сборник повестей и рассказов «Великая тайна» («Бөек сер», 1986), роман-хроника «Фарит Яруллин» («Фәрит Яруллин», 1990). Стихи для детей. С 1997 главный редактор журнала «Идель».

Рашат Низамиев

РАШИД *см.* Рашит.

• **Рашид Вагапович Вагапов** (1908-62), певец (тенор). Народный артист ТАССР (1957). В 1941-62 солист Татарской филармонии. Один из самых выдающихся интерпретаторов татарских народных песен и вокальной музыки татарских композиторов. Исполнитель преимущественно лирического плана. Обладал сильным голосом красивого тембра.

• **Рашид Гибятович Нежметдинов** (1912-74), шахматист. Международный мастер по шахматам, мастер спорта по шашкам, заслуженный тренер СССР (1962), пятикратный чемпион РСФСР, трижды чемпион СССР в командных первенствах страны. Первый мастер спорта СССР в двух интеллектуальных видах спорта - шашки (1950) и шахматы (1950). Заслуженный работник культуры ТАССР. Неоднократный обладатель призов за самую красивую партию турниров. Автор первого учебника на татарском языке «Игра в шахматы» («Шахмат уены», 1953), «Избранные партии», («Сайланма партияләр», 1975). Казанская школа шахмат носит имя Рашида Нежметдинова. С 1979 года в Казани ежегодно проводится Мемориал имени Рашида Нежметдинова среди команд шахматных школ России.

Рашид Нежметдинов

• **Рашид Файзурахманович Мажитов** (р. 1921), гвардии сержант, ветеран ВОВ. Воевал в составе 1-го Белорусского фронта, был тяжело ранен под городом Невель, воевал в войсках Карельского фронта, затем Забайкальского фронта против Японии. Награды: орден Отечественной войны I степени, медали «За отвагу», «За боевые заслуги» (всего 14 медалей).

Рашид Мажитов

• **Рашид Мухамедович Даутов** (р. 1930), специалист в области железнодорожных путей сообщения. Проработал многие годы на Петропавловской железной дороге (Казахстан). Высокопрофессиональный специалист своего дела. Подготовил плеяду учеников.

• **Рашид Алиевич Сюняев** (р. 1943), физик, действительный член РАН (1992). Почётный член АН РТ (1995). С 1966 в Институте прикладной математики АН СССР, с 1987 заведующий лабораторией в Институте космических исследований АН СССР (Москва). Одновременно с 1995 директор Института Макса Планка (г. Гартинг, Германия). Труды по астрофизике высоких энергий, теоретической астрофизике, рентгеновской астрономии и космологии. Научный руководитель международной орбитальной обсерватории «Квант» (1986) и «Гранат» (1989). Иностранный член Национальной АН США (1991), член АН Европы (1990), вице-президент Европейского астрономического общества (1991). Главный редактор журнала «Письма в Астрономический журнал». Рашид Сюняев участвовал в важных исследованиях ранней вселенной, включая исследования по рекомбинации водорода и возникновению реликтового излучения. В настоящее время его отдел занимается подготовкой международного астрофизического проекта «Spectrum-X-Gamma».

РАШИДЕТДИН *(араб.)* **1.** Преданный религии; идущий к религии по верному пути. **2.** Религиозный руководитель. *Тат. написание:* Рәшидетдин.

РАШИДУН *(араб.)* **1.** Идущие по верному пути. **2.** Умные, толковые (множ.). *Тат. написание:* Рәшидун.

РАШИТ *(араб.)* **1.** Идущий по прямой дороге; идущий верным, правильным путем. **2.** Храбрый, мужественный. **3.** Умный. *Тат. написание:* Рәшит.

• **Рашит Гарифович Табанов** (1938-2011), зоотехник, кандидат сельскохозяйственных наук. Окончил Алма-атинский зооветеринарный институт в 1965. С 1970 по 1976 заместитель председателя колхоза «40 лет Октября» Панфиловского района Талды-Курганской области. С 1986 - заместитель директора по производству Казахского НИИ ветеринарии. Разработал новые технологии по откорму и выращиванию молодняка крупного рогатого скота, по кормлению сельскохозяйственных животных. Талантливый организатор и руководитель; всегда пользовался непререкаемым авторитетом у коллег и подчинённых.

Рашит Табанов

• **Рашит Мирзаевич Шамкаев** *(Шамкай)* (р. 1940), актёр, популярный эстрадный исполнитель. Народный артист РТ (1996). В 1966-68 в труппе Мензелинского татарского драматического театра. С 1968 в Татарском академическом театре. Сыграл ряд острокомедийных ролей: Тишка («Свои люди, сочтёмся» А.Н.Островского), Труфальдино («Король-олень» К.Гоцци), дервиш («Хужа Насретдин» Н.Исанбета).

• **Рашит Ханифович Ахметзянов** (1941-95), поэт. Заслуженный работник культуры ТССР (1991). Лауреат премии Союза писателей имени Г.Исхаки. Тонкий лиризм, яркость образов, проникновенность поэтических интонаций, гражданственность в сборниках «Всегда с мечтой» («Хыяллларым үзем белән», 1965), «Свет души» («Җан яктысы», 1980), «День встречи» («Кавышыр көн», 1985), «Грусть» («Моңлану», 1991), «Голодная площадь» («Ачлык мәйданы», 1994). Большое и незаурядное творчество Рашита Ахметзянова, его неутомимая борьба за суверенитет Татарстана, остроумие, готовность всегда прийти на помощь еще раз свидетельствуют о том, что в памяти народа он останется яркой, незабываемой личностью.

Рашит Ахметзянов

• **Рашит Жаударович Гимаддинов** (1953-88), хирург. Кандидат медицинских наук. Окончил Алма-атинский государственный медицинский институт. Работал в КазНИИ туберкулёза. Внес весомый вклад в практику лечения лёгочных заболеваний, усовершенствовав метод интракаветарного лечения кавернозного туберкулёза. В коллективе снискал себе глубокое уважение и любовь. Прекрасно владел техникой игры на различных музыкальных инструментах.

Рашит Гимаддинов

РАЯН *(араб.)* **1.** Полный, прямой. **2.** Всесторонне развитый. *Разновидность:* Райян. *Тат. написание:* Раян.

РАЯНДЖАН *(араб.-перс.)* Раян *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Раянҗан.

РАЯТ *(араб.)* **1.** Молния. **2.** Флаг, знамя, штандарт. *Диалект. варианты:* Риад, Риат. *Тат. написание:* Раят.

РЕВ *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное из первых букв слова *революция* (*см. женское имя* Люция). *Тат. написание:* Рев.

РЕВДАР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революционный дар». *Тат. написание: Тат. написание:* Ревдар.

• **Ревдар Фаизович Садыков** (1937-89), артист балета, педагог. Народный артист ТАССР (1964), заслуженный артист РСФСР (1970). В 1956-77 солист, в 1977-80 педагог-репетитор Татарского театра оперы и балета. Партии: Шурале, Былтыр («Шурале» Ф.З.Яруллина), Гайфи, Алмай («Водяная» Э.З.Бакирова), Альберт («Жизель» А.Адана). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1973).

Ревдар Садыков

РЕВМИР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революция мировая». *Тат. написание:* Ревмир.

РЕВНЭР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революция новой эры». *Тат. написание:* Ревнэр.

РЕВО *(рус.; неологизм)* Новое имя, состоящее из двух первых слогов слова *революция*. Употребляется как мужское и женское имя (*см*. женское имя Люция). *Тат. написание:* Рево.

• **Рево Рамазанович Идиатуллин** (р. 1938), партийный, административный деятель. С 1967 на партийной работе, в 1973-80 заведующий отделом пропаганды и агитации Казанского горкома, в 1980-85 1-й секретарь Приволжского, Вахитовского райкомов КПСС. В 1985-88 председатель исполкома Казанского городского Совета народных депутатов. С 1988 секретарь Татарского обкома, в 1990-91 1-й секретарь Татарского рескома КПСС. С 1994 президент совместного татарско-турецко-российского предприятия «ТАТУРОС». Депутат Верховного Совета РСФСР в 1985-90.

РЕМ *(латинско-рус.; геогр. термин; историч.; неологизм)* **1.** Новое имя, образованное от названия города Рим *(лат*. Remus*)*. **2.** Новое имя, образованное от слов «революция мировая». *Тат. написание:* Рем.

Рем Абзалов

• **Рем Абзалович Абзалов** (1914-83), Герой Советского Союза (1945). Участник советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну гвардии старший лейтенант, командир стрелковой роты. Проявил героизм при форсировании Дуная.

РЕМИР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революция мира». *Тат. написание:* Ремир.

РЕНАС *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революция», «наука», «союз». *Фонетич. вариант:* Ринас. *Тат. написание:* Ренас.

РЕНАТ *(латин.* или *рус.; неологизм)* **1.** Имя, образованное от латинского слова *ренатус* («обновленный, заново родившийся, вновь рожденный»). **2.** Составное имя, образованное сокращением слов «революция», «наука», «труд». У татар активно употребляется с 30-х годов XX века. *Тат. написание:* Ренат (Ринат).

Ренат Муслимов

• **Ренат Халиуллович Муслимов** (р. 1934), геолог-нефтяник, доктор геолого-минералогических наук (1993), член-корреспондент АН РТ (1994). Заслуженный геолог РСФСР, РТ (1989, 1995). С 1957 в АО «Татнефть» (с 1966 главный геолог, заместитель генерального директора), с 1997 профессор кафедры геологии нефти и газа Казанского университета, одновременно (с 1998) государственный советник при Президенте РТ по вопросам недропользования, нефти и газа. Труды по геологии, разведке и разработке месторождений нефти и битумов, нетрадиционным источникам углеводородного сырья. Государственная премия СССР, РТ (1982, 1994). Премия им. И.М.Губкина (1977, 1982).

• **Ренат Харис** *(Ренат Магсумович Харисов)* (р. 1941), поэт, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1980). Автор 37 книг, изданных на татарском, русском, башкирском, чувашском, английском языках, и многочисленных публикаций. В стихах Рената Хариса находят воплощение утверждение красоты, духовная наполненность жизни современного человека, его кровная связь с историей народа, Родины. Сборник «Эхо» («Кайтаваз», 1969), «Войди в дом мой» (М., 1980), «Золотой лемех» («Алтын төрән», 1983), «Осенняя любовь» («Көзге мәхәббәт», 1991), «Имя моего чувства» («Хисемнең исеме», 1996). Тексты песен. В 1973-82 заместитель министра культуры ТАССР. В 1982-89 главный редактор журнала «Казан утлары», 1991-95 главный редактор газеты «Татарстан хабарляре». Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Народный депутат, заместитель председателя ГС РТ с 1995. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1997).

Ренат Харис

• **Ренат Сулейманович Акчурин** (р. 1946), советский и российский кардиохирург, член-корреспондент РАМН (1997), действительный член АН РБ (1997). С 1973 в Научном центре хирургии АМН СССР, с 1984 руководитель отдела сердечнососудистой хирургии Кардиологического центра РАМН (профессор 1991). Труды по сердечнососудистой хирургии, реконструктивной микрохирургии. Государственная премия СССР (1982). Ренат Акчурин известен как авторитетный специалист, развивший уникальные направления в восстановительной, сосудистой и кардиохирургии. Работает над такими направлениями, как реконструктивная и пластическая микрохирургия, реконструктивная и пластическая хирургия конечностей, реконструктивная микрохирургия коронарных артерий, хирургическое лечение ишемической болезни сердца, хирургическое лечение нарушений ритма, защита миокарда, лазерная ангиопластика, вопросы трансплантации сердца и комплекса сердце-легкие. Стал соавтором первых в стране операций по реплантации пальцев, пересадке пальцев стопы на кисть, сложносоставных пластических операций по восстановлению беспалой кисти и др. В ноябре 1996 выполнил операцию коронарного шунтирования сердца первому президенту РФ Б.Н.Ельцину.

Ренат Акчурин

• **Ренат Исламович Ибрагимов** (р. 1947), певец (баритон). Народный артист ТАССР, Каракалпакской АССР, РСФСР (1980, 1980, 1981), Кавалер Ордена «Служение Искусству». В 1973-88 солист Татарского театра оперы и балета. С 1989 художественный руководитель театра-студии «Сафар». 1-я премия 5-го Всесоюзного конкурса артистов эстрады (1974), международного фестиваля «Алая гвоздика» (Сочи, 1975). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1979). Редкое сценическое обаяние, высокий профессионализм, проникновенность и искренность исполнения, безупречный вкус и, главное, необыкновенный голос Рената Ибрагимова (глубокий бархатный баритон) никого не оставляют равнодушным.

Ренат Ибрагимов

• **Ренат Салаватович Салаватов** (р. 1950), дирижёр. Народный артист ТАССР (1980), кавалер ордена «Курмет». В 1979-85 дирижёр, главный дирижёр и художественный руководитель симфонического оркестра Татарской филармонии. С 1985 работал в гг. Алма-Ате, Ленинграде. С 2003 года - главный дирижер Татарского академического театра оперы и балета им. М.Джалиля. Одновременно является художественным руководителем и главным дирижером Государственного академического театра оперы и балета им. Абая (г. Алматы). В настоящее время проживает за границей.

Ренат Салаватов

РЕФ *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «революционный фронт». *Разновидность:* Риф. *Тат. написание:* Реф.

РЕФНУР *(русско-араб.; неологизм)* Новое составное имя, образованное сокращением слов «революцион фронт нуры» («сияние революционного фронта»). Данное имя построено по схеме, характерной для традиционной татарской антропонимики: путем соединения основного компонента имени и дополнительного компонента *нур* - «луч, сияние» (примеры: Валинур, Габденур, Газинур, Галинур, Зиннатнур, Кашфинур, Мурзанур, Мулланур, Мухаммет-нур, Хаджинур, Шагинур, Шайхенур, Ахметнур). Такие новые мужские имена, как Айнур, Ильданур, Ильнур, Таннур, Фаннур и др., возникли под влиянием старинных имен, содержащих компонент *нур*. *Разновидность:* Рифнур. *Тат. написание:* Рефнур.

РИВНЕР *см.* Ревнэр.

• **Ривнер Фазылович Ганиев** (р. 1937), учёный в области механики, машиноведения, действительный член РАН (1994). В 1964-78 в Институте механики АН Украинской ССР, с 1969 профессор, заведующий отделом теории колебаний. В 1978-87 заведующий отделом вибротехники Института машиноведения АН СССР, с 1987 директор Научного центра нелинейной волновой механики и технологии РАН (Москва). Труды по теории колебаний многофазных систем, основам вибрации и волновых технологических процессов.

РИДЖАЛ *(араб.)* Мужчина. *Тат. написание:* Рижал.

РИДЖАЛЕТДИН *(араб.)* Мужи религии. *Тат. написание:* Рижалетдин.

РИЗА *(араб.)* **1.** Согласие; тот, кто согласен, не противится. **2.** Избранный. *Тат. написание:* Риза.

• **Риза Фахрутдинович Ишмурат** *(Ишмуратов)* (1903-95), драматург, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1953, 1983). Пьесы «Возвращение» («Кайту», 1942) - о Великой Отечественной войне, «Бессмертная песнь» («Үлмәс җыр», 1956) - о подвиге М.Джалиля, «Буре навстречу» («Давылга табан», 1963) - о начале революционной деятельности В.И.Ленина. Документальная повесть «Чудесен этот мир» («Сайрасын тургайлар», 1982), книга мемуаров «Тропы жизни» («Гомер сукмаклары», 1987). Публицистика. Переводы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1966-67). В Союзе писателей ТАССР Риза Ишмурат возглавлял секцию драматургов, вел работу с творческой молодежью. Он выступал не только в качестве драматурга, но и как талантливый публицист и переводчик.

Риза Ишмурат

Риза Магазов

• **Риза Шаихьянович Магазов** (р. 1932), эпидемиолог, действительный член АН РБ (1991). Заслуженный врач Башкирской АССР (1980). С 1955 в медицинских учреждениях Башкирской АССР, с 1965 главный врач Республиканской клинической больницы (г. Уфа). С 1978 директор НИИ вакцин и сывороток им. И.И.Мечникова (Москва). С 1988 генеральный директор НПО «Иммунопрепарат» (г. Уфа). Труды по теории и практике вакцинопрофилактики, поствакцинальных реакций, профилактике анаэробных инфекций и геморрагической лихорадки.

Риза Бариев

• **Риза Халирахманович Бариев** (1937-2010), философ, доктор философских наук (1996). В 1959-78 служил в Советской Армии. С 1979 преподавал в военных

вузах Ленинграда, с 1987 - в Военной академии связи, профессор (1993). Труды по философским проблемам этногенеза булгар. Внес большой вклад в философские аспекты этногенеза и историю тюркских народов.

РИЗАЭТДИН *(араб.)* Довольный, удовлетворенный слуга религии; избранный человек. *Тат. написание:* Ризаэтдин.

• **Ризаэтдин Фахретдин** *(Фахретдинов)* (1859-1936), ученый, богослов, писатель-просветитель, видный религиозный и общественный деятель, автор более 130 работ по истории, религии и культуре. В 1889-91 имам-хатиб мечети в д. Ильбяково Бугульминского уезда. В 1891 кази Духовного Собрания мусульман Внутренней России. В 1906 переехал в г. Оренбург, сотрудник газеты «Вакыт», в 1908-18 главный редактор журнала «Шура», депутат Миллэт Меджлиси (в его работе не участвовал), член Духовного управления. С 1922 муфтий Центрального Духовного Собрания мусульман Внутренней России. Труды об общественной жизни мусульман и их положении в России, по истории и мусульманской философии; толкования положений шариата и хадисов; популярные брошюры по основам этики, морали и педагогики.

Ризаэтдин Фахретдин

РИЗВАН *(араб.; религ. имя)* **1.** Радость, веселье души; благосклонность, удовлетворение. **2.** Имя ангела, охраняющего ворота рая *(см.* Гаднан*)*. *Тат. написание:* Ризван.

• **Ризван Мирхабибуллович Хамид** *(Хамидуллин)* (р. 1941), драматург. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1991). Пьесы «Охота на волка» («Синең урыныңа кайттым», 1978), «Под знаком Марса» («Китәм инде», 1983), «Пылинка большой дороги» («Озын юлның тузаны», 1986). Сценарий телефильма «Тукай» (в соавторстве с Г.Ахуновым, А.Зариповым, 1991-93).

РИМ *(латинско-рус.; неологизм)* **1.** Новое имя, образованное от названия города Рим. **2.** Новое имя, образованное путем сокращения слов «революция и мир». *Тат. написание:* Рим.

Рим Зарипов

• **Рим Ибрагимович Зарипов** (1937-2009), партийный и административно-хозяйственный работник, Герой Социалистического Труда (1986). В 1961-70 председатель колхоза «50 лет ВЛКСМ», в 1970-80 2-й секретарь райкома КПСС, председатель райисполкома Балтасинского района. В 1980-91 1-й секретарь райкома КПСС, председатель районного Совета народных депутатов Кукморского района. В 1990-91 в Татарском рескоме КПСС. С 1991 в Верховном Совете РТ, председатель Комиссии по аграрным вопросам. С 1995 в с. Балтаси, управляющий отделением банка «Татарстан». Депутат Верховного Совета РТ в 1985-95.

• **Рим Гаязович Хантемиров** (р. 1939), оториноларинголог, доктор медицинских наук (1981). В 1969-82 в Ленинградском НИИ оториноларингологии, с 1982 заведующий клиникой Академии последипломного образования (Санкт-Петербург). Труды по патологии лобно-носовых пазух носа, гортани.

Рим Хасанов

• **Рим Махмутович Хасанов** (р. 1947), композитор. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1979). Основные сочинения: балет «Легенда о курае» (1979), симфонические поэмы «Прометей» (1980), «Сибай» (1982), камерно-инструментальные и хоровые произведения, песни, музыка к драматическим спектаклям. В своей музыке Рим Хасанов органично воплощает все то лучшее, что есть в фольклоре, а также на национальной почве, применяет современные выразительные средства и приемы.

• **Рим Шагалиевич Мустаев** (р. 1949), генерал-майор (1992). В Вооружённых Силах СССР с 1967. В 1987-89 заместитель командира мотострелковой дивизии Туркестанского ВО. С 1991 командир дивизии Прикарпатского ВО. С 1992 командир дивизии, с 1995 1-й заместитель командующего армией Ленинградского ВО. С 1998 военный комиссар РТ.

Рим Мустаев

Георг Фридрих Бернхард Риман

РИМАН *(латинско-тат.; неологизм)* Образовано присоединением к имени Рим *(см.)* тюркско-татарского антропонимического аффикса *-ан*. Возможно также, что данное имя произошло от фамилии выдающегося немецкого математика Георга Фридриха Бернхарда Римана (1826-66). *Тат. написание:* Риман.

РИНАТ *см.* Ренат.

• **Ринат Арифзянович Тазетдинов** (р. 1938), актёр. Народный артист ТАССР, РСФСР (1973, 1982). С 1961 на сцене Татарского академического театра. Актёр психологической школы, внутреннюю правду характера облекает в яркую достоверную форму. Создал ряд значительных образов: Ильяс («Тополёк мой в красной косынке» Ч.Айтматова), Искандер («Дуэль» М.Байджиева), Мирвали («Три аршина земли» А.Гилязова), Абдулла Акчурин («Мы уходим, вы остаётесь» Т.Миннуллина), Карандышев («Бесприданница» А.Н.Островского). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1967), Государ-

Ринат Тазетдинов

ственная премия СССР (1985). Председатель Татарского отделения СТД с 1988.

• **Ринат Файзрахманович Дасаев** (р. 1957), спортсмен (футбол). Заслуженный мастер спорта СССР (1988). Чемпион СССР (1979, 1987), победитель Спартакиады народов СССР (1979), серебряный призёр чемпионата Европы (1988), бронзовый призёр Олимпийских игр (1980). Играл в командах «Спартак» (Москва, 1978-88), «Севилья» (Испания, 1988-90), «Волгарь» (Астрахань).

Ринат Дасаев

• **Ринат Рашитович Хайбуллин** (р. 1960), спортсмен. Альпинист международного класса, заслуженный мастер спорта по альпинизму, мастер спорта международного класса, Заслуженный тренер РК по альпинизму, дважды удостоен титула «Снежный Барс». Более 30 восхождений на семитысячные вершины, восхождения в Гималаях на пики Канченджанга Главная (8585 м), Канченджанга Южная (8463 м), Дхаулагири (8165 м), Лхотзе (8200 м). Председатель тренерского комитета Федерации альпинизма Казахстана, член общественного горно-спасательного отряда.

Ринат Хайбуллин

• **Ринат Абдулхаликович Абдулхаликов** (р. 1968), композитор, поэт, продюсер. Автор песен, джинглов и других музыкальных произведений. Его песня «Мой татарский мальчик» в исполнении Гули Тулегеной стала суперхитом 1996. Председатель ОО «Татаро-башкирский национально-культурный центр «Тан» (2006-07, г. Астана). Член Президиума Объединения юридических лиц «Ассоциация татарских и башкирских национальных и культурных центров РК», главный продюсер телеканала «Астана», редактор газеты «Ак Барс». Проживает в г. Астане.

Ринат Абдулхаликов

РИФ *(немец.; неологизм)* Риф (подводная морская скала; коралловый остров). *Тат. написание:* Риф.

• **Риф Галяутдинович Хайрутдинов** (1935-2007), историк, доктор исторических наук (1979), профессор (1982). Заслуженный деятель науки ТССР (1990). С 1963 в Казанском инженерно-строительном институте, в 1980-86 заведующий кафедрой политической истории и общественных движений, с 1997 - истории народов РТ Казанского университета. Труды по истории национально-государственного строительства в Поволжье и Приуралье.

Риф Хайрутдинов

• **Риф Галлямович Фархутдинов** (р. 1943), нефтяник. С 1972 на нефтедобывающих предприятиях Татарстана, Западной Сибири. С 1992 начальник производственного отдела по капитальному и подземному ремонту скважин АО «Татнефть». Государственная премия РТ (1997) за разработку и широкомасштабное внедрение новых экспресс-технологий повышения производительности малодебитных скважин.

• **Риф Загреевич Фахрутдинов** (р. 1949), художник-монументалист. В 1968 окончил Лениногорское художественное училище, в 1977 - Ленинградский институт живописи, скульптуры и архитектуры им. И.Е.Репина. С 1985 - член Союза художников СССР. Автор Государственного герба РТ. Живет и работает в г. Казани.

• **Риф Хаббулович Гатауллин** (р. 1950), композитор, автор-исполнитель. Член Союза композиторов РТ и России, заслуженный деятель искусств РТ, лауреат премии Мусы Джалиля, председатель общественного объединения самодеятельных композиторов при республиканском научно-методическом центре Министерства культуры РТ.

Риф Гатауллин

• **Риф Фаткылбаянович Гайнанов** (1957), спортсмен (борьба на поясах). Приз лучшего борца на Всесоюзном турнире в Москве (1978). С 1983 по 1985 Риф Гайнанов участвовал в сборной команде СССР, в рядах которой выиграл Кубок мира в Греции. С 1985 по 1992 работал старшим тренером, готовил сборные команды СССР к чемпионатам Европы и мира, к Олимпийским играм. Вице-президент Федерации борьбы России (1998), президент Всероссийской федерации борьбы на поясах (2002), президент Международной федерации борьбы на поясах (2003).

Риф Гайнанов

РИФАТ *(араб.) см.* Рифгат (по-турецки Рифат = Рифгат). *Тат. написание:* Рифат.

• **Рифат Замалович Курбанов** (р. 1951), ветеринарный хирург, доктор ветеринарных наук (1990), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1998). С 1979 в Казанской академии ветеринарной медицины, с 1993 заведующий кафедрой диагностики. Разработал интраплевральную новокаин-антибиотиковую блокаду, приспособления для восстановления костей при переломах, бесстаночный способ и стол для фиксации животных.

Рифат Курбанов

• **Рифат Назимович Абульханов** (р. 1956), артист балета. Народный артист ТАССР (1990). С 1975 солист Татарского театра оперы и балета. Партии: Былтыр («Шурале» Ф.З.Яруллина), Зигфрид («Лебединое озеро» П.И.Чайковского), Меркуцио («Ромео и Джульетта» С.С.Прокофьева) и др.

РИФГАТ *(араб.)* Восхождение; достижение высокого положения; величие. *Диалект. варианты:* Рифат, Рафхат. *Тат. на-*

писание: Рифгать.

• **Рифгат Шакирзянович Тагиров** (1903-77), историк. С 1930 в Казанском педагогическом институте, профессор (1976), одновременно в 1956-66 в Казанской высшей партийной школе. Труды по истории и историографии 1-го Интернационала. Собрал ценнейшие материалы о персоналиях, об исторических событиях, явлениях культуры, театральной жизни, учебных заведениях и многом другом для издания 11-томного Энциклопедического словаря Татарстана.

• **Рифгат Ахметзянович Даутов** (р. 1921), физик, доктор физико-математических наук (1980), профессор (1982). С 1952 в Казанском педагогическом институте, в 1957-95 в Казанском университете. Труды по импульсным методам ЯМР в конденсированных средах. В 1930 необоснованно репрессирован (1930); реабилитирован в 1994.

• **Рифгат Фаизович Абдеев** (р. 1926), философ, кибернетик, изобретатель, специалист по теории познания и философии информационного общества, доктор философских наук (1996). В 1948-52 ведущий инженер-конструктор Уралмашзавода (г. Свердловск). С 1952 на научной и педагогической работе в Москве. В 1965-77 участвовал в осуществлении полётов космических летательных аппаратов, включая «Союз-Аполлон». С 1995 профессор Дипломированной академии МИД РФ. Труды по оптимизации управления сложными процессами, философии информационной цивилизации. Рифгатом Абдеевым выдвинута и обоснована концепция спирали развития, нелинейная («сходящаяся») по форме и создаваемая построением в координатах энтропии-информации; разработана естественно-научно-информационная картина мира; с синергетических позиций проанализированы альтернативные структуры народно-хозяйственного механизма, дан философский анализ причин кризиса в России и путей выхода из него.

Рифгат Абдеев

РИФКАТ *(араб.)* Товарищество, дружба; добро, благодеяние, благодетельность. *Диалект. вариант:* Рафкат. *Тат. написание:* Рифкат.

• **Рифкат Калимуллович Калимуллин** (1927-93), инженер-механик, Герой Социалистического Труда (1951). Заслуженный механизатор сельского хозяйства ТАССР (1967). В 1960-66 в Казанском сельскохозяйственном институте. В 1966-69 главный инженер машинно-тракторного парка Татобъединения «Сельхозтехника», в 1969-87 заведующий отделом механизации ТатНИИСХ. Труды по операционной технологии уборки хлебов, автор новой технологии обмолота зерновых культур и многорежимного молотильно-сепарирующего устройства.

• **Рифкат Каюмович Даутов** (1917-94), почвовед, доктор сельскохозяйственных наук (1978). Заслуженный деятель науки РТ (1993). С 1948 в Институте биологии КФАН СССР, в 1967-87 заведующий лабораторией почвоведения. Труды по изучению микроэлементов в ландшафтах Среднего Поволжья.

• **Рифкат Вакилович Исрафилов** (р. 1941), актёр, режиссёр, театральный педагог. Окончил ГИТИС им. А.В.Луначарского (1973). Основные роли: Труффальдино («Слуга двух господ» К.Гольдони), Ричард Галин («Страна Айгуль»), Гарун («Сын солдата»), Хаммат («Ходжа Насретдин» Н.Исанбета). В качестве режиссёра-постановщика дебютировал спектаклями «Галиябану» по мелодраме М.Файзи и «Неотосланные письма» по собственной инсценировке одноимённой повести А.Кутуя.

Рифкат Исрафилов

• **Рифкат Курбангалиевич Газизов** (р. 1942), судья (лёгкая атлетика), журналист, судья Всесоюзной категории (1977). Заслуженный работник культуры РТ (1992). С 1970 на преподавательской и журналистской работе в Казани. С 1987 в Казанском коммерческом институте. В 1980 арбитр Олимпийских игр (Москва).

РИФХАТ *см.* Рифгат.

• **Рифхат Хайруллович Гайнуллин** (1924-2009), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1970). В Великую Отечественную войну сержант, помощник командира разведывательного взвода. Отличился в боях под Курском, Житомиром, при форсировании Одера.

• **Рифхат Мидхатович Шакиров** (р. 1945), доктор технических наук, профессор. Работал в должностях от мастера до первого заместителя начальника Главвостоктрубопроводстроя Миннефтегазстроя СССР, генеральным директором Всесоюзного НИИ по строительству магистральных трубопроводов. В 1994-99 - президент Инжиниринговой нефтегазовой компании - Всероссийского научно-исследовательского института по строительству и эксплуатации трубопроводов, объектов ТЭК. Председатель подкомитета по трубопроводному транспорту. Заслуженный строитель РФ. Депутат Государственной Думы ФС РФ третьего созыва (1999). Заместитель председателя комитета Государственной Думы по энергетике, транспорту и связи.

Рифхат Шакиров

• **Рифхат Якупов**, фотохудожник, участник легендарной фото-группы «ТАСМА».

РИШАД *см.* Ришат.

РИШАТ *(араб.)* Идущий по прямой дороге; вставший на верный путь. *Тат. написание:* Ришат (Ришад).

• **Ришат Мукимович Абдуллин** (1916-88), певец (баритон), брат Муслима Абдуллина (*см.* **МУСЛИМ**). Народный артист СССР (1967). В 1939-69 солист Казахского академического театра оперы и балета им. Абая. Партии: Абай (одноимённое произведение А.К.Жубанова и Л.А.Хамиди), Артём («Дударай» Е.Г.Брусиловского), Евгений Онегин (одноимённое произведение П.И.Чайковского), Демон (одноимённое произведение А.Г.Рубинштейна) и др. Государственная премия Казахской ССР(1978). Ришат Абдуллин навсегда останется в истории музыкальной культуры Казахстана как первый исполнитель партии Абая. Именно

Ришат Абдуллин в роли Абая

этой оперой братья Абдуллины представляли перед москвичами искусство Казахстана на декаде Казахского искусства в 1948.

• **Ришат Тимергалиевич Булгаков** (1931-89), Герой Социалистического Труда (1976). С 1954 мастер, заведующий нефтепромыслом, начальник производственного отдела НГДУ «Лениногорскнефть», с 1963 главный инженер, начальник НГДУ «Альметьевнефть». С 1980 начальник Главного Тюменского управления нефтяной и газовой промышленности, затем в Москве в ГОСПЛАНе. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1971-75.

РИЯЗ *(араб.)* **1.** Сады, цветы (множ.). **2.** Увлекающийся математикой. *Диалект. вариант:* Риаз. *Тат. написание:* Рияз.

РИЯЗЕТДИН *(араб.)* Сады религии. *Тат. написание:* Риязетдин.

РОАЛЬД *(латин.; неологизм)* **1.** Расторопный, проворный. **2.** Придворный короля. *Тат. написание:* Роальд.

• **Роальд Рифгатович Шагидуллин** (р. 1928), физико-химик, доктор химических наук (1997). С 1953 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН, с 1990 заведующий лабораторией У него более 450 научных работ, три монографии, изданные в стране и за рубежом. Его труды посвящены вопросам молекулярной спектроскопии, исследованию оптических спектров и строения молекул.

Роальд Шагидуллин

• **Роальд Исмаилович Батыров** *(псевдоним Равиль Батыров)* (р. 1931), кинорежиссер. Народный артист Узбекской ССР (1977). Значительные фильмы: «В 26-го не стрелять!» (1967), «Вот вернулся парень» (1982) производства Ташкентской киностудии «Узбекфильм». Государственная премия Узбекской ССР им. Хамзы (1983).

Роальд Батыров

• **Роальд Зиннурович Сагдеев** (р. 1932), физик, действительный член АН СССР (1968), АН РТ (1992). Герой Социалистического Труда (1986). В 1956-61 в Институте атомной энергии (Москва), в 1961-70 в Институте ядерной физики СО АН СССР (г. Новосибирск). С 1970 в Москве: в Институте высоких температур АН СССР, в 1973-88 директор Института космических исследований АН СССР. С 1989 в Мерилендском университете (США). Исследовал колебания и неустойчивости плазмы, открыл существование в ней так называемых бесстолкновительных ударных волн. Труды по физике плазмы, космофизике, проблеме управляемого термоядерного синтеза. Ленинская премия (1984). Почётный член АН Венгрии, иностранный член АН Чехословакии и Национальной АН США. Депутат Верховного Совета СССР в 1989-91.

Роальд Сагдеев

РОБЕРТ *(английское; неологизм)* Прекрасная, лучезарная слава. Имя, вошедшее в употребление в 30-40-х годах XX века. *Тат. написание:* Роберт.

• **Роберт Гатович Бикмухаметов** (1929-95), литературовед, литературный критик, доктор филологических наук (1983), профессор (1987). С 1962 на научно-исследовательской работе в Московском университете. Труды о взаимовлиянии национальных литератур народов России, по теории литературы, методологии литературоведения, поэтике и стилистике, о жизни и творчестве М.Джалиля.

• **Роберт Валиевич Ахметзянов** (1935-2008), поэт. Заслуженный деятель искусств РТ (1995). Лирический герой стихов Роберта Ахметзянова - наш современник, пытливый, страстный, вдумчивый. Сборник «Двадцатая весна» («Егерменче яз», 1958), «Страна Июнь» (М., 1976), «Река памяти» («Хәтер елгасы», 1980), «Древо жизни» («Гомер тирәге», 1985), «Пешая бабочка» («Җәяүле күбәләк», 1990), «Окошко жаворонка» («Тургай тәрәзәсе», 1995). Роберт Ахметзянов остро чувствовал тончайшие нюансы ритма, обращал большое внимание на музыкальное звучание строк. Его стихи служили источником вдохновения для многих композиторов и легли в основу многих песен и романсов.

Роберт Ахметзянов

• **Роберт Искандерович Нигматулин** (р. 1940), ученый в области математики и механики. Академик РАН (1991), доктор физико-математических наук (1971), профессор (1971). Окончил МВТУ им. Баумана (1963), МГУ им. Ломоносова (1965). В 1963-86 работал в Институте механики МГУ. С 1986 в Тюменском научном центре, в 1990-95 директор Института механики многофазных систем СО РАН. С 1993 Председатель Президиума Уфимского научного центра РАН, президент АН Республики Башкорстан (1996), депутат государственной думы РФ. Автор книги «Как обустроить экономику и власть России: анализ инженера и математика». Книга посвящена одному из основополагающих для России вопросов: «Как поднять благосостояние народа за счет повышения производства товаров народного потребления?»

Роберт Нигматулин

• **Роберт Мугаллимович Миннуллин** (р. 1948), поэт, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств РТ (1992). Сборник для детей «Будьте счастливы» («Бәхетле булыгыз», 1976), «Вечная дорога» («Мәңгелек сәфәр», 1983), «Глядит в окошко человек» (М., 1986), «Самое большое яблоко» («Дөньядагы иң зур алма», 1992, 1993), «Колыбель» («Тал-бишек», 1995). Тексты песен. В 1986-95 главный редактор газеты «Сабантуй». С 1988 председатель Детского фонда РТ. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Народный депутат РТ с 1995. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1998). Для стихотворений Роберта Миннуллина характерна эмоциональная образность художест-

Роберт Миннуллин

Почётный диплом Г.-Х.Андерсена,

венных средств речи, разнообразие ритмического строения и рифмы. Роберт Миннуллин - действительный член Петровской Академии наук и искусств (Санкт-Петербург), его книги вошли в список лучших детских произведений писателей мира.

РОЗАЛИН *(латинско-испан.; неологизм)* От названия цветка розы. Очень красивый. Новое имя, вошедшее в употребление в 30-40-х годах XX века. *Тат. написание:* Розалин.

РОКАИЛЬ *(франц.; зоол. термин; неологизм)* Ракушка, раковина жемчуга. *Разновидность:* Ркаиль. *Тат. написание:* Рокайль.

РОМИЛЬ *(латин.-рус.; мифология; неологизм)* Сила, мощь. От имени *Ромул* (основатель древнего Рима). *Разновидности:* Рамиль, Румиль. *Тат. написание:* Ромил.

РУБАЗ *(перс.)* Открытый. *Тат. написание:* Рубаз.

РУБИН *(латин.; минералогия; неологизм)* Красный яхонт, рубин. *Тат. написание:* Рубин.

Рубин Абдуллин

• **Рубин Кабирович Абдуллин** (р. 1950), органист, педагог. Народный артист РТ (1992), заслуженный деятель искусств РФ (1997). С 1973 в Казанской консерватории (с 1989 ректор, с 1992 профессор). Творчество Рубина Абдуллина отличается высоким профессионализмом, яркой игрой, особенной глубиной исполнения и интеллектуальностью.

РУДОЛЬФ *(немец.; неологизм)* Славный, знаменитый волк (англ. - Ральф, фр., исп. - Раул). *Тат. написание:* Рудольф.

Рудольф Зарипов

• **Рудольф Хафизович Зарипов** (1929-91), математик. Работал в Институте психологии АПН СССР и вычислительном центре АН СССР. Труды по проблемам компьютерного моделирования музыкального творчества. Одна из главных задач, решаемых Рудольфом Зариповым, - создание робота-композитора (устройства для сочинения синтезированной, «машинной» музыки»).

• **Рудольф Хаметович Нуриев** (1938-93), российский артист балета, балетмейстер; на большой сцене с 1958 (солист Ленинградского театра оперы и балета им. Кирова), с 1961 жил за рубежом, выступал в Королевском балете Великобритании и др. балетных труппах; в 1985-89 художественный директор балетной труппы Парижской оперы. Искусству Рудольфа Нуриева были присущи экспрессия, захлестывающая эмоциональность, темперамент. Он исполнил практически все ведущие мужские партии классического балета, и благодаря ему роль партнёра-мужчины стала значимой - он развенчал в глазах публики привычного принца, вечно стоящего «на подхвате», и превратил его в столь же яркую звезду, какими были до него лишь балерины; в тоже время он виртуозно владел различными стилями свободного танца, стремился показать не просто танец, а всю красоту человеческого тела в движении и часто выходил на сцену в одном трико; поставил ряд классических и современных балетов, зажег целое созвездие талантливых танцовщиков, а с 1991 выступал как дирижёр. Исполнил главные партии в балетах: «Жизель» А.Адана, «Дон Кихот» и «Баядерка» Л.Минкуса, «Спящая красавица» П.И.Чайковского, «Маргарет и Арман» (на сюжет «Дамы с камелиями» А.Дюма-сына), «Сильфида» и др. Поставил балеты: «Раймонда», «Лебединое озеро», «Дон Кихот», «Спящая красавица», «Щелкунчик», «Ромео и Джульетта», «Буря», «Баядерка» и др. Снялся в фильмах: «Я - танцовщик» (1972), «Валентине» (1977), «На виду» (1983) и др. (всего в 29 фильмах).

Рудольф Нуриев

РУЗ *(перс.)* День; днем. *Срав.:* Нахар *(женское имя)*. *Тат. написание:* Руз.

РУЗАЛЬ *(перс.)* Счастливый, имеющий свою долю. *Тат. написание:* Рузәл.

• **Рузаль Абдуллазянович Юсупов** (р. 1938), языковед, доктор филологических наук (1983), член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР (1989). С 1970 в Казанском педагогическом университете, профессор (1984), с 1986 ректор и заведующий кафедрой татарского языкознания. Труды по контрастивной лингвистике, теории и практике перевода, культуре речи. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Народный депутат РТ с 1995. Государственная премия РТ (1998). Рузаль Юсупов создал научную школу по сопоставительной типологии русского и татарского языков. Ведет работу по созданию нового учебника о лексико-семантических нормах татарского языка и совершенствованию методики преподавания татарского языка в школе и вузе.

Рузаль Юсупов

РУЗГАР *(перс.)* **1.** Время, эпоха; **2.** Жизнь. *Тат. написание:* Рузгар.

РУЗИ *(перс.)* Счастливый; живущий спокойной и счастливой жизнью. *Тат. написание:* Рузи.

РУЗИБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Бек (госпо-

дин), живущий спокойной и счастливой жизнью. *Тат. написание:* Рузибәк.

РУЙ *(перс.)* Лицо, лик; облик. *Тат. написание:* Руй.

РУСЛАН *(древнетюрк.-тат.-славянское)* Форма имени Арслан (лев), адаптированная к славянским языкам. В русском языке употреблялась также форма Еруслан. *Тат. написание:* Руслан.

• **Руслан Измайлович Нагайбаков** (р. 1930), генерал-майор (1978). В 1975-88 командир танковой части.

Руслан Насибуллин

• **Руслан Сагитович Насибуллин** (р. 1937), биофизик, доктор физико-математических наук (1991), профессор (1992). С 1962 в Башкирском филиале АН СССР. С 1978 заведующий кафедрой Башкирского медицинского института. Труды по молекулярному механизму действия биологически активных соединений.

• **Руслан Каримович Нигматуллин** (р. 1974), российский футболист, вратарь. 3-кратный чемпион России (1996, 1997, 2004) и 2-кратный обладатель Кубка России (1999/2000, 2000/2001). Лучший футболист России (2000, 2001), лучший вратарь России (1999, 2001). Участник чемпионата мира 2002.

Руслан Нигматуллин

• **Руслан Шамилович Чагаев** (р. 1978), спортсмен (бокс). Чемпион Азии в тяжелом весе (1998). Чемпион мира по любительскому боксу в тяжелом весе (2001). Чемпион мира в супертяжелом весе по версии Всемирной боксёрской ассоциации (2007-2009).

Руслан Чагаев

РУСТАМ *см.* Рустем.

• **Рустам Хусаинович Абдусалямов** (р. 1939), поэт, общественный деятель. Окончил Талгарский техникум механизации, более 25 лет проработал в Министерстве автотранспорта преподавателем и инструктором в учебном комбинате. В данное время занимается фермерством, является членом правления Татаро-башкирского общественного культурного центра г. Алматы. Цикл стихов, посвященных празднику Сабантуй, 150-летию Абая, Джамбула и др.

• **Рустам Васильевич Тарико** (р. 1962), российский предприниматель. В 1998 создал компанию «Русский Стандарт». В начале 1999 приобрёл «Агроопторгбанк», 22 июля того же года переименованный в ЗАО «Банк Русский Стандарт. В 2006 купил интернет-домены Vodka.com и Vodka.ru для международного продвижения водки и бренда «Русский Стандарт». Первый был приобретён у американской компании «Nett Corporation» за $3 млн., второй - у Артемия Лебедева за $50 тыс. Владелец холдинга «Русский Стандарт» (крупный производитель водки ООО «Русский Стандарт Водка», ЗАО «Банк Русский Стандарт», ЗАО «Русский Стандарт Страхование» и др.).

• **Рустам Рифатович Аляутдинов** *(сценический псевдоним «Руставели»)* (р. 1978), музыкант и поэт, участник группы «Многоточие». Записал и издал 5 аудиоальбомов (1999-2007). Снялся в фильме «Пыль» (2005), выпустил книгу своих неопубликованных стихов и мыслей «Необходимое одиночество» (2008). Сторонник социально-ориентированного рэпа.

Рустам Аляутдинов

• **Рустам Машрукович Касымджанов** (р. 1979), узбекский шахматист. В 1994 стал чемпионом Азии среди юношей. С 1997 – гроссмейстер. В 1998 выиграл чемпионат Азии. Чемпион мира ФИДЕ в 2004. В 2001 входил в десятку сильнейших шахматистов мира. Указом Президента Республики Узбекистан И.А.Каримова от 14 июля 2004 Рустам Касымджанов был награжден орденом Амира Темура. Постоянно проживает в Германии.

Рустам Касымджанов

РУСТЕМ *(перс.; фольклор)* Мощный, могучий; исполин, великан. В древнеиранском фольклоре: легендарный герой, богатырь. *Тат. написание:* Рөстәм.

• **Рустем Мухаметхазеевич Яхин** (1921-93), композитор, пианист. Народный артист СССР (1986). Автор первого в татарской музыке концерта для фортепьяно с оркестром (1951), произведений для фортепиано, скрипки, камерно-инструментальных ансамблей. Написал свыше 300 песен и романсов. Автор музыки государственного гимна РТ. На музыку Рустема Яхина поставлен балет «Фидаи» (1987). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1959). Рустем Яхин также известен как первый татарский пианист-солист, активно занимавшийся концертно-исполнительской деятельностью.

Рустем Яхин

• **Рустем Адельшевич Кутуй** (1936-2011), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1987). Пишет на русском языке. На сегодняшний день Рустем Кутуй выпустил в издательствах Казани, Москвы и других городов более трех десятков книг. Его произведения переведены на немецкий, польский, французский, испанский, английский языки, а также многие языки народов СНГ. Наиболее значительные произведения: «Лист земли» (М., 1980), «Корни» (М., 1982), «Поземка» (1985), «Такая жизнь» (1986). Рустем Кутуй активно работает в области художественного перевода. Он перевел на русский язык

Рустем Кутуй

произведения татарских писателей и поэтов Сибгата Хакима, Амирхана Еники, Аделя Кутуя и др.

• **Рустем Юнусович Абязов** (р. 1959), скрипач, дирижёр, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1991), народный артист РТ (1998). В 1983-86 солист Татарской филармонии, в 1986-96 директор Средней специальной музыкальной школы при Казанской консерватории, с 1989 художественный руководитель и главный дирижёр Казанского камерного оркестра «La Primavera». Автор сочинений для скрипки с симфоническим и камерным оркестром (в т.ч. концерта-рапсодии, двух сюит на темы татарских народных песен), струн, квартета, инструментальных пьес, песен.

Рустем Абязов

• **Рустем Хазитович Даутов** (р. 1965), немецкий, ранее советский, шахматист, первый гроссмейстер (1989) в Башкирии. Международный гроссмейстер (1989), международный мастер (1989), мастер спорта (1982) по шахматам. Чемпион Германии (1996), в составе сборной Германии серебряный призёр 34-й Олимпиады (Стамбул, 2000). Чемпион Вооруженных Сил СССР (1986), Белоруссии (1986), призёр международного турнира «Урал-89».

Рустем Даутов

• **Рустем Авзалович Хайрутдинов**, российско-британский пианист. Окончил Московскую консерваторию у Льва Наумова, затем совершенствовал своё мастерство в лондонской Королевской академии музыки у Кристофера Элтона. Записал три альбома произведений Сергея Рахманинова: 24 прелюдии, все этюды-картины и, вместе с виолончелистом Александром Ивашкиным, все произведения для виолончели и фортепиано. Рустему Хайрутдинову принадлежит также запись авторского переложения Четвёртой симфонии Шостаковича для двух фортепиано.

Рустем Хайрутдинов

РУСТЕМБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Рустем *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Рөстәмбай.

РУСТЕМБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Рустем *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Рөстәмбәк.

РУСТЕМДЖАН *(перс.)* Рустем *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Рөстәмҗан.

РУСТЕМХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Рустем *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Рөстәмхан.

РУСТЭМ *см.* Рустем.

• **Рустэм Адильевич Абызов** (р. 1944), оториноларинголог, доктор медицинских наук (1990), профессор (1994). С 1972 на научно-исследовательской работе в Киевском ГИДУВе. Труды по патогенезу, диагностике и лечению хронического тонзиллита, заболеваний голосового аппарата.

• **Рустэм Вагизович Габдреев** (р. 1946), психолог, доктор психологических наук (1990), профессор (1992). В 1969-75 в Казанском педагогическом институте. В 1975-80 в Казанском университете. С 1981 в Казанском техническом университете, с 1986 заведующий кафедрой инженерной психологии и педагогики. Труды по проблеме профессиональной подготовки инженерных кадров.

РУФИЛЬ *(древнееврейск.-латин.)* Образовано от имени Рафаэль *(см.)*. *Тат. написание:* Руфил.

• **Руфиль Гафарович Минибаев** (р. 1931), ботаник, эколог, доктор биологических наук (1970), профессор (1970). Заслуженный деятель наук Башкирской АССР (1977). В 1957-63 в Казанском педагогическом институте. С 1963 заведующий кафедрой ботаники Башкирского университета. Труды по экологии растений, агроэкологии.

РУФИС *(латин.; неологизм)* Рыжий; рыжеволосый. *Тат. написание:* Руфис.

РУХЕЛБАЯН *(араб.)* Дух открытости. Эпитет пророка Исы. *Тат. написание:* Рухылбаян.

РУХУЛЛА *(араб.; религ. имя)* Дух Аллаха. *Тат. написание:* Рухулла.

РУШАН *(перс.) см.* Раушан. *Тат. написание:* Рушан.

• **Рушан Галяфович Шамсутдинов** (р. 1946), график, художник книги, каллиграф. Заслуженный деятель искусств РТ (1997). Член Союза художников РФ и РТ, лауреат международной премии им. Кулгали (2001). В 1969-78 художник Министерства местной промышленности ТАССР. С 1993 главный художник Татарского книжного издательства, за время работы в котором им оформлено около 300 книг и создана портретная галерея исторических деятелей татарского народа с древнейших времен, иллюстраций (темпера, акварель), графических серий «Религиозные праздники», «Портреты татарских ханов», шамаилей.

РУШДИ *(араб.)* Взросление; рост. *Тат. написание:* Рөшди.

РЫС *(древнетюрк.)* Счастливый. *Тат. написание:* Рыс (Ураз).

РЫСБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Счастливый бай. *Срав.:* Уразбай. *Диалект. варианты:* Арсай, Рысай, Резбай, Ризбай. *Тат. написание:* Рысбай.

РЫСБЕК *(древнетюрк.-казах.)* Счастливый бек. *Срав.:* Уразбай. *Диалект. варианты:*

Арсай, Рысай, Резбай, Ризбай. *Тат. написание:* Рысбәк.

РЫСБУГА *(древнетюрк.-тат.)* Рыс (счастливый) + буга (бык). Счастливый и сильный. *Тат. написание:* Рысбуга.

РЫСКУЖА (РЫСХУЖА) *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Счастливый хозяин. *Срав.:* Уразходжа. *Тат. написание:* Рыскуҗа (Рысхуҗа).

РЫСКУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Счастливый раб божий. *Срав.:* Уразгул. *Тат. написание:* Рыскол.

РЫСМУХАММЕТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Счастливый Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Уразмухаммет. *Тат. написание:* Рысмөхәммәт.

С

САБА *(араб.)* Легкий утренний ветерок. *Тат. написание:* Саба.

САБАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Плуг. Давалось мальчикам, родившимся в месяце «сабан» - во время весенней пахоты. Сохранилось в фамилиях Сабанов, Сабанин. *Тат. написание:* Сабан.

САБАНАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Месяц май, месяц весенней пахоты. Обрядовое имя, дававшееся мальчикам, родившимся в эту пору. Сохранилось у казанских и крещеных татар в фамилиях Сабанаев, Сабанеев. *Тат. написание:* Сабанай.

САБАНАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову сабан (плуг) антропонимического уменьшительно-ласкательного аффикса *-ак*. Давалось мальчикам, родившимся во время весенней посевной. Сохранилось у крещеных татар в фамилии Сабанаков. *Тат. написание:* Сабанак.

САБАНАЛИ ~ САБАНГАЛИ *(древнетюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Гали, родившийся в месяце «сабан» - во время весенней пахоты. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Сабаналиев, Сабан-Алиев. Фамилия Сабаналиев и ее разновидность - Сабанеев - встречаются также у русских. *Тат. написание:* Сабанали ~ Сабангали.

САБАНЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Пахарь, богатырь. Давалось мальчикам, родившимся во время весенней пахоты. Сохранилось у казанских и крещеных татар в фамилиях Сабанчиев и Сабанчин. У русских встречается фамилия Сабанчеев, образованная от этого имени. *Тат. написание:* Сабанчы.

САБАХ *(араб.)* Утро; утренняя свежесть; рассвет. *Разновидность:* Субах. *Тат. написание:* Сабах.

САБАХЕТДИН *(араб.)* Утро религии; свет религии. *Тат. написание:* Сабахетдин.

САБИГ *(араб.)* Седьмой (мальчик). *Фонетич. вариант:* Сабик. *Тат. написание:* Сабигъ.

САБИГАТ *(араб.)* Новый, молодой; красота. *Тат. написание:* Сабигат (Сәбигат).

САБИЛЬ *(араб.)* Дорога, широкая столбовая дорога. *Тат. написание:* Сәбил.

САБИР *(араб.)* Терпеливый, выносливый, стойкий. Эпитет пророка Аюпа. *Тат. написание:* Сабир.

- **Сабир Галимович Алимов** (1871-1939), педагог, журналист, археограф. Образование получил в медресе «Мир-и-Араб» (г. Бухара) и университете аль-Азхар. В 1896-1921 преподавал в учебных заведениях гг. Ташкента, Оренбурга, Астрахани, одновременно в 1900-12 был внештатным корреспондентом газеты «аль-Лива» (Каир). В 1935-39 сотрудник Ленинградского института востоковедения АН СССР. Собирал восточные, тюркские рукописные книги и документы.
- **Сабир Шарифович Шарипов** (1882-1942), хозяйственный деятель, писатель. Участник Средне-азиатского восстания 1916 и борьбы за советскую власть в Казахстане. В 1920-24 заместитель продкомиссара, председатель Акмолинского губисполкома, в 1924-36 управляющий Эмбинским промыслом, заместитель председателя управления треста «Эмбанефть» в Москве, директор Совместного акционерного нефтяного общества в Иране, представитель Наркомата Внешторга СССР в Южном Казахстане. С 1937 директор Доссорской конторы глубокой скважины Эмбинского нефтепромысла. Повести «Рузи Иран», «Лейля» написаны во время поездки в Иран, очерки «На берегу Улкейек», «Тайшин Орысулы», повесть «Бекболат» посвящена истории национально-освободительного восстания 1916 в Казахстане.
- **Сабир Габделзянович Амутбаев** (1908-82), режиссёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1954). В 1929-35 актёр Татарского академического театра. Один из основателей и главный режиссёр Мензелинского татарского драматического театра (1935-65). Наиболее значительные постановки: «Неписаные законы», «Корни» Ю.Аминова, «Васса Железнова» М.Горького. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1960).

• **Сабир Ахтямович Ахтямов** (р. 1926), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии рядовой, наводчик противотанкового ружья. Проявил героизм при штурме населённого пункта Неммерсдорф (Восточная Пруссия). Участник Парада Победы в Москве (24 июня 1945).

Сабир Ахтямов

САБИРДЖАН *(араб.-перс.)* Сабир (терпеливый, выносливый) + джан (душа, человек). Терпеливая душа (человек). *Тат. написание:* Сабиржан.

• **Сабирджан Акын** *(настоящее имя Сабирджан Мухаммад-Садык угылы)* (1878-?), поэт. Родом из д. Большой Менгер Казанской губернии. В юные годы ушёл в казахские степи и впоследствии прославился как поэт-импровизатор. В начале 20 в. в Казани изданы его книга: «Песня девушки» («Кызның уләңе», 1903), «Казахская юрта» («Тирмә казакъныкы», 1903), «Загадки на казахском языке» («Жумбак казакъ телендә», 1903), «Свадебные песни казахов» («Казакъның туй бәетләре», 1912, 2-е изд.).

• **Сабирджан Гарабшаевич Габбасов** (1889-1918), один из руководителей борьбы за Советскую власть в г. Сергиополе (ныне г. Аягуз, Казахстан). В 1918 комиссар Сергиопольского РВС, представитель командования Семиреченского фронта, руководитель обороны Сергиополя. Погиб во время мятежа Чехословацкого корпуса.

САБИРЖАН *см.* Сабирджан.

САБИРУЛЛА *(араб.)* Терпеливый слуга Аллаха. *Диалект. варианты:* Сабрулла, Сабри. *Тат. написание:* Сабирулла.

САБИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сабир (терпеливый, выносливый) + хан. *Тат. написание:* Сабирхан.

САБИРХУЖА *(араб.-перс.)* Сабир (терпеливый, выносливый) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Разновидность:* Сабирходжа. *Тат. написание:* Сабирхужа.

САБИТ *(араб.)* Крепкий, твердый, прочный, стойкий; выносливый, терпеливый; тот, кто всегда держит слово, верный. *Тат. написание:* Сабит.

• **Сабит Булгари аль-Кавали** (19 в.), каллиграф. Рукопись (1857) с его художественным письмом хранится в архиве Института языка, литературы и искусства АН РТ.

• **Сабит Габдельбасырович Яхшыбаев** (1890-1930), театральный художник. Один из первых татарских живописцев. Работал в татарской театральной труппе «Сайяр» (1912-20). С 1920 художник Башкирского театра драмы. Основные произведения: декорации к спектаклям: «Банкрот» Г.Камала (1911), «Неравные» Ф.Амирхана (1915); живопись - «Портрет Г.Камала» (1914), «Крестьянка-татарка», «Татарин», «Изба» (1920-е гг.).

• **Сабит Донентаев** (1894-1933), казахский поэт, публицист. Учился в новометодном татарском медресе в г. Павлодаре. Начал писать под влиянием стихов Абая и Г.Тукая. Перевёл и написал назиры на стихи и басни Г.Тукая. Первый сборник «Всякая всячина» («Вак-төяк», Уфа, 1915).

Сабит Донентаев

САБИТЖАН *(араб.-перс.)* Человек, который всегда держит слово. *Тат. написание:* Сабитҗан.

САБИТУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, который всегда держит слово. *Тат. написание:* Сабитулла.

САБИХ *(араб.)* Красивый, с красивым лицом, симпатичный; цветущий. *Тат. написание:* Сабих, Сәбих.

САБУР *(араб.)* Очень терпеливый. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Сабур.

САВАДИ *(араб.)* Чернота, черный цвет; черного цвета. *Тат. написание:* Сәвади.

САВИ *(араб.)* **1.** Прямой, ровный. **2.** Прямой, правильный; зрелый, совершенный. *Тат. написание:* Сәви.

САГАДАТ *(араб.)* Счастье, благоденствие; наслаждение, блаженство; успех, удача. У татар изначально употреблялось как женское имя. *Тат. написание:* Сәгадәт.

САГАДАТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + бек (господин). *Синонимы:* Кутлыбек, Уразбек. *Тат. написание:* Сәгадәтбәк.

САГАДАТВАЛИ *(араб.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + Вали *(см.)*. *Синоним:* Кутлывали. *Тат. написание:* Сәгадәтвәли.

САГАДАТГАЛИ *(араб.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + Гали *(см.)*. *Синонимы:* Кутлыгали, Уразгали. *Тат. написание:* Сәгадәтгали.

САГАДАТГАНИ *(араб.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + Гани *(см.)*. *Тат.*

написание: Сәгадәтгани.

САГАДАТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + Гарай *(см.)*. *Синонимы:* Бахтегарай, Кутлыгарай. *Тат. написание:* Сәгадәтгәрәй.

САГАДАТДЖАН *(араб.-перс.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + джан (душа, человек). Счастливый человек. *Синонимы:* Бахетджан, Мубаракджан, Уразджан, Кутлыджан. *Тат. написание:* Сәгадәтҗан.

САГАДАТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Синонимы:* Кутлыкул, Уразкул. *Тат. написание:* Сәгадәткол.

САГАДАТНУР *(араб.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурсагадат. *Синоним:* Бахтинур. *Тат. написание:* Сәгадәтнур.

САГАДАТУЛЛА *(араб.)* Счастье, данное Аллахом (о ребенке). *Тат. написание:* Сәгадәтулла.

САГАДАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + хан. *Синонимы:* Кутлыхан, Уразхан. *Тат. написание:* Сәгадәтхан.

САГАДАТШАХ (САГАДАТША) *(араб.-перс.)* Сагадат (счастье, благоденствие) + шах. *Синоним:* Кутлышах. *Тат. написание:* Сәгадәтшаһ (Сәгадәтша).

САГАЙДАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Стрела; колчан. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) мог поражать злые силы и врагов подобно острой стреле. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Сагайдак, Сагайдаков, Сагадаков. *Диалект. варианты:* Сагадак, Садак. *Тат. написание:* Сагайдак.

САГАТ *(араб.)* Счастливый час, счастливая пора. *Тат. написание:* Сәгат.

САГДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Счастливый последователь Ислама. *Тат. написание:* Сәгъделислам.

САГДЕТДИН *(араб.)* Счастливый приверженец религии. *Диалект. варианты:* Сагитдин, Сатдин. *Тат. написание:* Сәгъдетдин.

САГДИ *(араб.)* Счастливый; приносящий счастье. *Тат. написание:* Сәгъди.

САГДУЛЛА *(араб.)* Счастливый слуга Аллаха. Счастье, дар, данные Аллахом. *Тат. написание:* Сәгъдулла.

САГИ *(араб.)* Старание, преданность работе. *Тат. написание:* Сәгый.

САГИДУЛЛА *(араб.)* Счастливый слуга Аллаха. Счастье, дар, данные Аллахом. *Тат. написание:* Сәгыйдулла.

САГИН *(древнетюрк.-тат.)* От слова *сагыну - скучать, тосковать*. Так называли ребенка, родившегося после долгого ожидания *Тат. написание:* Сагын.

САГИНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный бай (ребенок). *Тат. написание:* Сагынбай.

САГИНДЫК *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданный ребенок (мальчик). Сохранилось в фамилии Сагындыков. *Тат. написание:* Сагындык.

САГИР *(араб.)* Младший, маленький. *Тат. написание:* Сәгыйрь (Сагыйрь).

• **Сагир Гильманович Гильманов** (р. 1930), Герой Социалистического Труда (1971). С 1960 бригадир формовщиков на заводе крупнопанельного домостроения № 2 «Татстрой».

САГИТ (САГИД) *(араб.)* Счастливый, благоденствующий; живущий безбедно; удачливый. *Тат. написание:* Сәгыйть (Сәгыйд).

• **Сагит Хасанович Хальфин** (1732-85), педагог-просветитель. В 1769-88 преподавал татарский язык в Первой Казанской мужской гимназии. Автор первого в России печатного светского букваря татарского языка «Азбука татарского языка с обстоятельным описанием букв и складов» (М., 1778). Составил сохранившееся в рукописи учебное пособие «Татарский словарь и краткая татарская грамматика в пользу юношеству, обучающемуся татарскому языку» (1785).

Сагит Сунчелей

• **Сагит Хамидуллович Сунче-**

лей (1889-1937), поэт, государственный и общественный деятель. Близкий друг и продолжатель поэтических традиций Г.Тукая. Сборник «Стихотворения С.Сунчелея» («Сәгыйть Сүнчәләй шигырьләре», 1912), «Революционные стихи» («Ихтилал шигырьләре», Уфа, 1918); пьеса «Проклятие тронам» («Тәхетләргә ләгънәт», 1924). Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, М.Ю.Лермонтова, А.А.Блока. В 1919-22 представитель Наркомнаца РСФСР в Крыму, в 1923-26 член коллегии Наркомата просвещения Башкирской АССР. В 1926-27 переводчик советского генерального консульства в Турции. «Избранное» («Сайланма әсәрләр», 1961). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Сагит Ишмухамметович Агиш** (1905-73), писатель. Повести «Парни» («Егеттәр»), «Махмутов» («Мәхмүтов»), «В доме муэдзина» («Мәзин йортонда», Уфа, 1940), роман «Фундамент» («Нигез», Уфа, 1951; русский перевод М., 1952). Публицистика. Мемуары. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4, Уфа, 1979-80). Государственная премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1974, посмертно). Жил в г. Уфе.

• **Сагит Галим улы Салах** (р. 1932), учёный в области атомной энергетики, доктор технических наук (1964). В 1964-66 инженер Атомной энергетической комиссии США (г. Бетсида, штат Мериленд). Старший инженер Атомного центра (г. Лардже, 1966-70) и Вистингаустской атомной энергетической системы (г. Питтсбург, 1970-73) штата Пенсильвания. В 1973-93 член государственной комиссии США по контролю, безопасности использования атома (г. Бетсида). Труды по работе реакторов атомных электростанций.

САГИТДЖАН *(араб.-перс.)* Сагит *(см.)* + джан (душа, человек). Счастливый человек. *Тат. написание:* Сәгыйтьҗан.

САГИДМУХАММАД *см.* Сагитмухаммет.

• **Сагидмухаммад Енгалычев** (? - после 1918), политический деятель. В 1917 редактор газеты «Мухтарият», депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), член Коллегии по осуществлению Урало-Волжского Штата. Принимал активное участие в работе Комиссии по выработке основ территориальной автономии.

САГИТМУХАММЕТ *(араб.)* Сагит *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. Счастливый пророк Мухаммет. *Тат. написание:* Сәгыйтьмөхәммәт.

САГИТНУР *(араб.)* Сагит *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Сәгыйтьнур.

САГИТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сагит *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Сәгыйтьхан.

САГИТЬЯР *(араб.-перс.)* Сагит *(см.)* + яр (друг, близкий человек). Счастливый друг. *Тат. написание:* Сәгыйтьяр.

САДА *(перс.)* Простой, несложный. *Тат. написание:* Садә.

САДАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Колчан. *См.* Сагайдак. *Тат. написание:* Садак.

САДВАКАС *(араб.)* Настоящий счастливый человек. *Тат. написание:* Сәдуакас.

САДГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Столетний Гарай (пожелание дожить до ста лет). *Тат. написание:* Сәдгәрәй.

САДДИН *(араб.)* Самый преданный, самый надежный. *Тат. написание:* Саддин.

САДИР *(араб.)* Начинающийся; зарождающийся, появляющийся; руководитель, председатель. *Тат. написание:* Садир.

САДРЕЛГИЛЬМАН *(араб.)* Первый (главный) мальчик. *Диалект. вариант:* Садрильман. *Тат. написание:* Садрелгыйльман.

САДРЕЛИСЛАМ *(араб.)* Глава ислама, исламский лидер. *Диалект. варианты:* Садрислам, Садрис. *Тат. написание:* Садрелислам.

САДРЕЛШАХИТ *(араб.)* Грудь (в значении «сердце, душа») богатыря, погибшего за святое дело. *Тат. написание:* Садрелшәһит.

САДРЕТДИН *(араб.)* Религиозный деятель, руководитель. *Тат. написание:* Садретдин.

• **Садретдин Кабир** *(настоящая фамилия и имя Кабиров Садретдин)* (?-1914), крымский генерал-губернатор. Построил мечеть в г. Симферополе. Дальнейшая судьба неизвестна.

• **Садретдин Низаметдинович Максудов** *(Садри Максуди)* (1878-1957), российский, впоследствии турецкий юрист, государственный и общественно-политический деятель. Был одним из основателей юридической школы в Анкаре. Много лет преподавал там, а затем в Стамбульском университете. Сыграл важную роль в создании общества изучения турецкого языка и общества изучения турецкой истории. Автор многих трудов по истории и философии права. Трижды был членом турецкого парламента (1931-35, 1935-39, 1950-54). Также был членом турецкой делегации в Лиге Наций.

САДРИ *(араб.)* **1.** Относящийся к сердцу, к душе; частица сердца, души. **2.** Руководитель, начальник. *Тат. написание:* Садрый.

• **Садри Максуди** *см.* **САДРЕТДИН**.

• **Садри Джалал** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Валидов Садрислам Хайрутдинович)* (1891-1943),

писатель. Повесть «На берегах Дёмы» («Дим буенда», 1914), «Сборник рассказов» («Хикәяләр бәйләме», 1928). Статьи, фельетоны. Перевёл на татарский язык произведения А.П.Чехова М.Горького, Д.А.Фурманова. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Садри Салахович Ахун** (1903-87), скульптор, педагог. Народный художник ТАССР (1949), заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1944, 1950). Один из первых татарских скульпторов. В 1937-51 преподавал в Казанском художественном училище (с 1949 - руководитель скульптурного отделения). Председатель правления Союза художников ТАССР (1940-50). С 1951 в Москве, в 1966-74 заведующий кафедрой композиции Московского технологического института. Автор памятника Г.Тукаю в Казани (1958, соавторы - Л.Е.Кербель и В.Л.Писаревский), скульптурных портретов - «Ромен Роллан» (1938), «Композитор Салих Сайдашев» (1957), «Муса Джалиль» (1957).

САДРИАГЗАМ *(араб.)* Садри *(см.)* + Агзам *(см.)*. Главный визирь, главный министр. *Тат. написание:* Садрыйәгъзам.

САДРИАХМЕТ *(араб.)* Садри *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметсадир. *Тат. написание:* Садрыйәхмәт.

САДРИГАЛИ *(араб.)* Садри *(см.)* + Гали *(см.)*. Выдающийся руководитель. *Диалект. вариант:* Садрали. *Тат. написание:* Садрыйгали.

САДРИГАЛЛЯМ *(араб.)* Садри *(см.)* + Галлям *(см.)*. Крупный, знающий руководитель. *Тат. написание:* Садрыйгалләм.

САДРИЖИГАН *(араб.-перс.)* Садри *(см.)* + Джиган *(см.)*. Мирской глава, руководитель. *Тат. написание:* Садрыйҗиһан.

САДРИКАМАЛ *(араб.)* Садри *(см.)* + Камал *(см.)*. *Тат. написание:* Садрыйкамал.

САДРИШАРИФ *(араб.)* Садри *(см.)* + Шариф *(см.)*. Уважаемый, почитаемый руководитель. *Тат. написание:* Садрыйшәриф.

САДРУЛЛА *(араб.)* Ведущий по пути Аллаха, религиозный лидер. *Тат. написание:* Садрулла.

САДЫК *(араб.)* **1.** Верный, преданный; надежный друг. **2.** Искренний, чистосердечный, честный. *Тат. написание:* Садыйк.

• **Садык Сеитов** (?-?), сподвижник Е.И.Пугачёва. Примкнул к повстанческому движению в октябре 1773. Член государственной военной коллегии Е.И.Пугачёва. Участвовал в сражениях под г. Оренбургом, Магнитной и Троицкой крепостями, г. Царицыным. Пропал без вести.

• **Садык Закирович Джалилов** (1911-82), зоолог, доктор сельскохозяйственных наук (1970), профессор (1971). В 1938-48 в Оренбургском педагогическом институте. С 1948 в Самаркандском университете, заведующий кафедрой, одновременно с 1953 проректор. Труды по генетике и разведению сельскохозяйственных животных.

• **Садык Фахретдинович Абельханов** (1915-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). Участник советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну сержант, наводчик орудия. Проявил героизм при форсировании Днепра, погиб в бою за плацдарм.

Садык Абельханов

САДЫР *(араб.)* Грудь, сердце; перед, передняя часть чего-либо. *Тат. написание:* Садыр.

САИБ *(араб.)* **1.** Верный, правильный, истинный. **2.** Удачный, удобный; богоугодный, щедрый. *Тат. написание:* Саиб.

САИД *см.* Саит.

• **Саид Габдулманнанович Вахидов** *(Вахиди)* (1887-1937), историк, археограф. В 1911-14 преподавал в сельских школах Казанской губернии. В 1912 обнаружил тарханный ярлык казанского хана Сахиб-Гирея. С 1928 сотрудник Российской археографической комиссии. В 1930-х гг. работал в государственном музее ТАССР. Собрал свыше 3 тыс. рукописей. Основные работы по ханским ярлыкам. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Саид Садриевич Булатов** (1898-1970), актёр, режиссёр, педагог. Заслуженный артист ТАССР (1944). Творческую деятельность начал в татарском театре г. Симбирска (1916). В 1932-44 режиссёр, актёр Татарского академического театра, в 1945-53 директор, преподаватель Казанского театрального училища, в 1954-58 главный режиссёр Альметьевского татарского драматического театра. Поставил спектакли: «Коварство и любовь» Ф.Шиллера (1932), «Без ветрил» К.Тинчурина (1933), «Хаджи эфенди женится» Ш.Камала (1935) и др.

САИЛЬ *(араб.; обряд. имя)* Просящий. Ребенок (мальчик), выпрошенный у Аллаха. *Тат. написание:* Саил.

САИМ *(араб.)* Держащий уразу (мусульманский пост). *Тат. написание:* Саим.

САИН *(монгол.; историч.)* **1.** Очень хороший, славный. **2.** Эпитет восточных монархов. *Тат. написание:* Саин.

САИР *(араб.)* Идущий, путник, путешественник; осматривающий, созерцающий.

Тат. написание: Саир.

САИТ *(араб.; религ. имя)* **1.** Руководитель; властелин, повелитель; хозяин; «белая кость», господин. Титул, данный роду, берущему начало от детей дочери пророка Мухаммета Фатимы. У русских встречается фамилия Севидов, образованная от данного имени. **2.** Счастливый, удачливый. *Тат. написание:* Сәет.

• **Саит Файзрахманович Габбазов** (1925-2007), тракторист, участник Великой Отечественной войны. В 1941-85 бригадир тракторной бригады колхоза «Алга» Тетюшского района. Удостоен ордена Октябрьской Революции, награжден многочисленными медалями. За рекордные производственные показатели, высокое профессиональное мастерство ему было присвоено звание Героя Социалистического Труда с вручением ордена Ленина и золотой медали «Серп и Молот» (1973). Саит Габбазов принимал активное участие и в общественной жизни. Избирался делегатом XXV съезда КПСС.

САИТАМИР *(араб.)* Саит *(см.)* + Амир *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетәмир.

САИТАХМЕТ *(араб.)* Саит *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметсаит. *Диалект. вариант:* Сайтак. *Тат. написание:* Сәетәхмәт.

САИТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байсаит. *Тат. написание:* Сәетбай.

САИТБАТТАЛ *(араб.; фольклор)* Саит *(см.)* + Баттал *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетбаттал.

САИТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Сәетбәк.

САИТБУРГАН *(араб.)* Саит *(см.)* + Бурган *(см.)*. *Срав.:* Бургансаит. *Тат. написание:* Сәетборһан.

САИТВАЛИ *(араб.)* Саит *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетвәли.

САИТГАЗИ *(араб.)* Саит *(см.)* + Гази *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгази.

САИТГАЛИ *(араб.)* Саит *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгали.

• **Саитгали Саитмухамматулы** (1876-1950), мусульманский деятель, педагог. Обучался в Аравии, изучал богословие и светские науки на фарси, турецком и арабском языках. После 19 лет учебы вернулся домой, затем по приглашению богатых татар прибыл в г. Чаучак Восточного Туркестана для преподавания. Обучал детей не только основам ислама, но также преподавал алгебру, геометрию и др. науки, исполнял обязанности имама. В 1947 г. был назначен муфтием г. Кульджи.

Саитгали Саитмухамматулы

САИТГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Диалект. варианты:* Сатгарай, Сат, Сатук, Сатуш. *Тат. написание:* Сәетгәрәй.

САИТГАРИФ *(араб.)* Саит *(см.)* + Гариф *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгариф.

САИТГАТА *(араб.)* Саит *(см.)* + Гата *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгата.

САИТГАФУР *(араб.)* Саит *(см.)* + Гафур *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгафур.

САИТГАФФАР *(араб.)* Саит *(см.)* + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетгаффар.

САИТДЖАГФАР *(араб.)* Саит *(см.)* + Джагфар *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетҗәгъфәр.

САИТДЖАН *(араб.-перс.)* Саит *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Джансаит. *Тат. написание:* Сәетҗан.

САИТДИН *(араб.)* *см.* Сайдетдин. *Тат. написание:* Сәетдин.

САИТЗАДА *(араб.-перс.)* Ребенок из рода пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Сәетзадә.

САИТКАМАЛ *(араб.)* Саит *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Сәеткамал.

САИТКАРИМ *(араб.)* Саит *(см.)* + Карим *(см.)*. *Тат. написание:* Сәеткәрим.

САИТКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулсаит. *Тат. написание:* Сәеткол.

САИТМАГРУФ *(араб.)* Саит *(см.)* + Магруф *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетмәгъруф.

САИТМАХМУТ *(араб.)* Саит *(см.)* +

Махмут *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетмәхмүт.

САИТМУЛЛА *(араб.)* Саит *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Тат. написание:* Сәетмулла.

САИТМУРАТ *(араб.)* Саит *(см.)* + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетморат.

САИТМУРЗА *(араб.-перс.)* Саит *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Сәетморза.

САИТМУХАММЕТ *(араб.)* Саит *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. Человек из рода пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухамметсаит. *Тат. написание:* Сәетмөхәммәт.

САИТНАБИ *(араб.)* Саит *(см.)* + Наби *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетнәби.

САИТНАГИМ *(араб.)* Саит *(см.)* + Нагим *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетнәгыйм.

САИТНАЗАР *(араб.)* Саит *(см.)* + Назар *(см.)*. *Тат. написание:* СӘЕТНАЗАР.

САИТНУР *(араб.)* Саит *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурсаит. *Тат. написание:* Сәетнур.

САИТРАСУЛ *(араб.)* Саит *(см.)* + Расул *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетрәсүл.

САИТРАХИМ *(араб.)* Саит *(см.)* + Рахим *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетрәхим.

САИТРАХМАН *(араб.)* Саит *(см.)* + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетрахман.

САИТТИМЕР *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + тимер (железо). *Срав.:* Тимерсаит. *Тат. написание:* Сәеттимер.

САИТТУГАН *(араб.-тат.)* Саит *(см.)* + туган (родился). *Тат. написание:* Сәеттуган.

САИТХАБИБ *(араб.)* Саит *(см.)* + Хабиб *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетхәбиб.

САИТХАЗИ *(араб.)* Саит *(см.)* + Хаджи *(см.)*. *Срав.:* Хаджисаит. *Тат. написание:* Сәетхаҗи.

САИТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + хан. Хан из рода пророка Мухаммета. *Срав.:* Хансаит. *Тат. написание:* Сәетхан.

САИТХУЖА *(араб.-перс.)* Саит *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжасаит. *Тат. написание:* Сәетхуҗа.

САИТЧУРА *(араб.-тюрк.-тат.)* Саит *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Сәетчура.

САИТШАРИФ *(араб.)* Саит *(см.)* + Шариф *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетшәриф.

САИТШАХ (САИТША) *(араб.-перс.)* **1.** Саит *(см.)* + шах. **2.** Шах из рода пророка Мухаммета. *Срав.:* Шахсаит. *Тат. написание:* Сәетшаһ (Сәетша).

САИТЬЯР *(араб.-перс.)* Саит *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Сәетьяр.

САИТЬЯХЪЯ *(араб.)* Саит *(см.)* + Яхъя *(см.)*. *Тат. написание:* Сәетьяхъя.

САИФ *(араб.)* Имеющий клинок, вооруженный клинком. *Тат. написание:* Саиф.

- **Саиф Сараи** (около 1321 - 96), тюрко-татарский поэт, один из выдающихся представителей средневековой татарской литературы XIV века. Родом из Среднего Поволжья (Камышлы). Учился и сформировался как поэт в г. Сарай аль-Джадиде. В 1380-е гг. переехал в Египет, служил в канцелярии дворца султана. Сохранилась лишь часть литературного наследия Саифа Сараи, в т.ч. рукописи: «Китабе Гулистан бит-тюрки» («Книга Гулистан на тюрки») и «Ядкяр-наме» («Памятная книга»). Первая из них обнаружена в 1851 голландским учёным Р.Рози, хранится в библиотеке Лейденского университета. Впервые была опубликована в Анкаре, позже в Будапеште, Ташкенте и Казани (1980). «Гулистан бит-тюрки» написана на основе широко известной книги «Гулистан» Саади и состоит из прозаических притчей и стихотворных философских размышлений на морально-этические, социальные и религиозные темы. Обнаружены также лирические стихотворения и оригинальная поэма Саифа Сараи «Сухаиль и Гульдурсун» («Сөһәйл вә Гөлдерсен», написана в 1394, вошла в рукописный сборник «Ядкяр-наме»), посвящена трагической судьбе влюблённых.

САЙБЕК *(монгол.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *саин,* имеющему значение «хороший, славный», слова *бек* (господин). Данное имя встречается также у марийцев. Сохранилось у казанских татар в фамилии Сайбеков. *Тат. написание:* Сайбәк.

САЙДАР *(монгол.-перс.-араб.)* **1.** Имя, образованное путем присоединения к монгольскому слову *сай (см.* Сайбек*)* аффикса персидского языка *-дар*, являющегося признаком владения, обладания. Имеет значение «источник красоты, добра» (о человеке). *Диалект. вариант:* Зайдар. **2.** Благородный, знатный; аристократ, «белая кость». *Тат. написание:* Сайдар, Сәйдәр.

САЙДАШ *(араб.-тат.; историч.)* **1.** Имя, образованное путем присоединения к титулу *саит (см.)* антропонимического обращательно-назывного аффикса татарского языка *-аш*. **2.** *Сокращенный вариант* фамилии Салиха Сайдашева (выдающегося татарского композитора). *Тат. написание:* Сәйдәш.

- **Сайдаш Магсумович Исрафилов** (р. 1947), председатель колхоза им. К.А.Тимирязева Балтасинского района с 1975. Заслуженный работник сельского хозяйства РТ (1989). В 1984-86 председатель исполкома Мамадышского райсовета. Награжден орденом «Знак Почета».
- **Салих Сайдаш** *см.* **САЛИХ.**

САЙДЕЛИСЛАМ *(араб.)* Исламский лидер. *Тат. написание:* Сәйделислам.

САЙДЕТДИН *(араб.)* Религиозный лидер. *Разновидность:* Саитдин. *Диалект. варианты:* Сатдин, Саттин. *Тат. написание:* Сәйдетдин.

САЙДУЛЛА *(араб.)* Благородный, знатный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Сәйдулла.

САЙКАЙ *(монгол.-древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *сай*, имевшему в древнетюркском и древнемонгольском языках значение «хороший, красивый», уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. От этого имени образованы татарские, чувашские и русские фамилии Сайкаев, Сайков, Сайкиев, Сайкин. *Тат. написание:* Сайкай.

САЙЛАН *(перс.)* Мелкие разноцветные жемчужины. *Тат. написание:* Сәйлән.

САЙМАН *(монгол.-перс.)* Добродетельный, красивый, расторопный. *Тат. написание:* Сайман.

САЙМУРЗА *(монгол.-араб.-перс.)* Красивый мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Сайморза.

САЙМУХАММЕТ *(монгол.-араб.)* Красивый Мухаммет. *Диалект. варианты:* Саймат, Саймет. *Тат. написание:* Саймөхәммәт.

САЙРАМ *(араб.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем соединения арабского слова *сайр* (отдых, развлечение) и тюркского слова *байрам* (праздник). *Тат. написание:* Сайрам.

САЙРАН *(араб.)* **1.** Отдых на лоне природы, пикник. **2.** Прогулка, ходьба, передвижение; экскурсия. **3.** Развлечение, получение удовольствия, веселое времяпрепровождение. *Тат. написание:* Сайран, Сәйран.

САЙФ *(араб.)* Клинок, меч, сабля. *Срав.:* Саяф. *Синонимы:* Хисам, Шамсир, Кылыч. *Тат. написание:* Сәйф.

САЙФЕГАЗИ *(араб.)* Меч борца за святое дело. *Тат. написание:* Сәйфегази.

САЙФЕГАЛИ *(араб.)* Меч пророка Гали. *Тат. написание:* Сәйфегали.

САЙФЕГАЛИМ *(араб.)* **1.** Меч знания, науки. **2.** *В перенос. значении:* ученый с острым умом. *Тат. написание:* Сәйфегалим.

САЙФЕГАНИ *(араб.)* Богатый клинок; острый клинок. *Тат. написание:* Сәйфегани.

САЙФЕЛГАБИТ *(араб.)* Клинок раба Аллаха. *Тат. написание:* Сәйфелгабит.

САЙФЕЛИСЛАМ *(араб.)* Меч Ислама. *Тат. написание:* Сәйфелислам.

САЙФЕЛМУЛЮК *(араб.)* Меч монархов. *Тат. написание:* Сәйфелмөлек.

САЙФЕТДИН (САЙФУТДИН) *(араб.)* Меч религии; *в перенос. значении:* распространяющий религию при помощи меча. *Срав.:* Саяфетдин, Хисаметдин. *Диалект. варианты:* Сайфук, Сайфуш, Сай-

фи. *Тат. написание:* Сәйфетдин.

САЙФИ *(араб.)* Вооруженный мечом, клинком; человек с мечом. *Синоним:* Саяф. *Тат. написание:* Сәйфи.

• **Сайфи Фаттахович Кудаш** *(Кудашев)* (1894-1993), народный писатель Башкирской АССР (1964). В стихах и поэмах - философские раздумья о смысле жизни, дружбе, любви, природе. Сборник «Песни плуга» («Сабан җырлары», Уфа, 1926), «Стихи С.Кудаша» («Сәйфи Кудаш шигырьләре», 1941), романы в стихах «Кушкаин» («Кушкаен», Уфа, 1936), «В моём саду» (М., 1966), «Восхождение» (М., 1977). Мемуары. «Избранные произведения» (т.1-2, Уфа, 1970). В 1942-48 председатель правления Союза писателей Башкирской АССР. Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1985). Жил в г. Уфе.

• **Фатих Камалетдинович Сайфи-Казанлы** *см.* **ФАТИХ**.

САЙФИСАТТАР *(араб.)* Меч всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Сәйфисаттар.

САЙФИСУЛТАН *(араб.)* Меч султана (повелителя). *Тат. написание:* Сәйфисолтан.

САЙФИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Меч хана. *Тат. написание:* Сәйфихан.

• **Сайфихан Хабибуллович Нафиев** (1941-2004), юрист. Заслуженный юрист ТАССР, РФ (1988, 1997). С 1976 в прокуратуре Дрожжановского, Алькеевского, Бугульминского районов. В 1988-92 прокурор Казани. С 1992 по 2000 прокурор РТ. В 2000 году Сайфихан Нафиев был назначен Председателем Конституционного суда РТ. С его именем связан процесс становления данного органа конституционного контроля за соблюдением прав и свобод человека и гражданина, исполнением Конституции РТ. Награжден орденом «Знак Почета», медалью, Почетной грамотой РТ.

САЙФИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Меч Аллаха. *Тат. написание:* Сәйфияздан.

САЙФИЯР *(араб.-перс.)* Друг, вооруженный мечом *(см.)*. *Тат. написание:* Сәйфияр.

САЙФУЛЛА *(араб.)* Меч Аллаха. *Тат. написание:* Сәйфулла.

САЙХАН ~ САЙКАН *(монгол.)* Добрый, красивый хан. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Сайханов, Сайканов и Сайхунов (последняя - в Апастовском районе), у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Сайганов. *Тат. написание:* Сайхан ~ Сайкан.

САЙЯР *(араб.; астроном. термин)* Идущий, странствующий, движущийся; спутник, планета. *Разновидность:* Саяр. *Тат. написание:* Сәйяр.

Сайяр Айдаров

• **Сайяр Ситдикович Айдаров** (р. 1928), архитектор. Член-корреспондент Российской академии архитектуры и строительных наук (1993), доктор архитектуры (1990), профессор (1992). Заслуженный архитектор РСФСР (1980). В 1954-61 руководитель Научного отдела Казанской научно-реставрационной производственной мастерской. С 1961 в Казанской архитектурно-строительной академии, в 1970-83, 1985-88 заведующий кафедрой теории и истории архитектуры, с 1990 кафедрой национальных проблем архитектуры. Один из первых организаторов казанской школы реставрации. Автор проектов реставрации и реконструкции первоначального облика памятников архитектуры Билярского и Болгарского городищ, Казанского кремля, Свияжска, проекта мечети «Рамазан» и др. Труды по теории и истории архитектуры Татарстана. В 1970-88 председатель Татарского отделения Союза архитекторов СССР.

САКИН *(араб.)* Спокойный; со спокойным характером. *Тат. написание:* Сәкин.

САЛ ~ САЛЛЫ *(тюрк.-тат.)* Крепкий, здоровый. *Тат. написание:* Сал ~ Саллы.

САЛАВАТ *(араб.; религ. имя)* **1.** Молитвы; хвалебная песня, панегирик. **2.** Благословение. *Тат. написание:* Салават.

• **Салават Юлаев** (1752-1800), башкирский национальный герой, сподвижник Е.И.Пугачева во время Крестьянской войны 1773-75, поэт-импровизатор. В октябре 1773 был мобилизован на борьбу с Пугачевым, но вместе со стерлитамакским отрядом перешёл на сторону восставших, которые вели осаду Оренбурга. Пугачев дал Салавату Юлаеву чин полковника. В конце ноября 1773 он был направлен на северо-восток Башкирии, где собрал отряд в 10 тыс. чел. и совместно с восставшими успешно сражался в районе Красноуфимска и Кунгура. В конце мая и июне 1774 действовал вместе с Пугачевым, который произвёл его в чин бригадира. Продолжал борьбу после поражения восстания и ареста Пугачева. 24 ноября 1774 у деревни Медяш был взят в плен и отправлен в Уфу, затем в Москву. После длительного следствия в сентябре 1775 наказан плетьми, заклеймен и 3 октября 1775 отправлен на вечную каторгу в балтийскую крепость Рогервик.

Салават Юлаев

• **Салават Хакимович Каримов** (1914-86), Герой Советского Союза (1942). Участник советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну младший лейтенант, командир стрелкового батальона. Проявил героизм в боях под Ржевом.

• **Салават Ибрагимович Рахматуллин** (р. 1942), поэт. Сборник «Ещё не сказанное слово» («Әйтелмәгән әйтер һүзләрем», Уфа, 1978), «Мосты» («Күперзәр», Уфа, 1985), «Пробуждение» («Уяну», Уфа, 1993). Живёт в РБ.

Салават Фатхетдинов

• **Салават Закиевич Фатхетдинов** (р. 1960), певец. Заслуженный артист РФ (1991), Народный артист РТ (1995). Лауреат конкурса «Татарская песня-89», премий им. Г.Тукая и М.Джалиля. Записал и издал 21 альбом (1989-2009). Неповторимый голос Салавата всегда притягивает и зовет, поэтому его концерты всегда проходят при полном аншлаге. Он также является мастером спорта международного класса по автоспорту.

САЛАВАТУЛЛА *(араб.; религ. имя)* Восхваление Аллаха. *Тат. написание:* Салаватулла.

САЛАМАТ *(араб.)* Здоровый, в добром здравии. *Тат. написание:* Сәламәт.

САЛАМАТУЛЛА *(араб.)* Здоровье дает Аллах. *Тат. написание:* Сәламәтулла.

САЛАХ *(араб.)* **1.** Добро, благо, благодеяние. **2.** Быть пригодным, нужным. **3.** Религиозность, благочестие. *Диалект. вариант:* Салях. *Тат. написание:* Сәлах, Салах.

• **Салах Караный** *(Абу Хаджиб)* (19 в.), писатель. Автор назидательно-дидактических произведений «Пробуждение таланта» («Тәнбиһел-кәмал»), «Назидание купцам» («Иказәтет-тоҗҗар»). Рукописи произведений хранятся в фондах Института языка, литры и искусства АН РТ.

САЛАХЕТДИН (САЛАХУТДИН) *(араб.)* **1.** Добро, благодеяние религии. **2.** Султан религии (т.е. религиозный лидер). *Диалект. вариант:* Саляхетдин. *Тат. написание:* Сәлахетдин.

• **Салахетдин Садреевич Атнагулов** (1893-1937), политический деятель, публицист, писатель. Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), член Коллегии по осуществлению Урало-Волжского Штата. В 1919-20 член Военной коллегии Татаро-Башкирского Комиссариата, редактор газет «Кызыл Армия», «Эшче». С 1920 в Наркомате просвещения ТАССР, в 1927-29 председатель Академцентра. Одновременно в 1922-24 редактор газет «Татарстан», «Кызыл Татарстан». Один из сторонников перевода татарского алфавита на латинскую графику - яналиф. С начала 1930-х гг. на научной и педагогической работе (до 1935). Труды по истории Башкирии, татарской орфографии. Повести: «Юный шахтер» («Кечкенә шахтер», 1925), «Гарантированная любовь» («Гарантияле мәхәббәт», 1927), «За горой Каф» («Каф тавы артында», 1928) и др. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

САЛАХИ *(араб.)* Благодетельный, добродетельный; религиозный, набожный, благочестивый. *Тат. написание:* Сәлахи.

САЛБАЙ *(тюрк.-тат. или перс.-тюрк.-тат.)* **1.** Бай, имеющий плоты; здоровый, крепкий бай. **2.** Сал (в переводе с персидского «страна») + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Ильбай. *Тат. написание:* Салбай.

САЛБАКТЫ *(тюрк.-тат. или перс.-тюрк.-тат.)* **1.** Родился здоровый, крепкий ребенок. **2.** Сал (в переводе с персидского «страна») + бакты (родился). *Срав.:* Ильбакты. *Тат. написание:* Салбакты.

САЛДЖАН *(тюрк.-тат.-перс. или перс.)* **1.** Здоровый, крепкий человек. **2.** Сал (по-персидски «страна») + джан (душа, человек), т.е. любящий свою страну, патриот. *Тат. написание:* Салҗан.

САЛИГАСКАР *(перс.-араб.)* Преданный воин, герой своей страны. Сохранилось в фамилии Салигаскаров. *Тат. написание:* Салигаскәр.

САЛИК *(араб.)* Идущий; придерживающийся определенного религиозного направления. *Тат. написание:* Салик.

САЛИМ *(араб.)* Здоровый, в добром здравии; с чистой душой. *Диалект. варианты:* Сали, Саля, Саляй. *Тат. написание:* Сәлим.

• **Салим ас-Сабави** (?-1808), религиозный деятель, богослов. Преподавал в медресе деревни Богатые Сабы Мамадышского уезда. В 1773-74 участвовал в Крестьянской войне под предводительством Е.Пугачёва. С 1774 в Туркестане. Труды но мусульманскому праву.

• **Салим Нигматович Айткулов** (1913-75), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну гвардии ефрейтор, автоматчик. Проявил героизм в разведывательных операциях и боях при форсировании Днепра.

Салим Айткулов

САЛИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Салим (здоровый) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Бай с хорошим здоровьем. *Срав.:* Байсалим. *Тат. написание:* Сәлимбай.

САЛИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Салим (здоровый) + бек (господин). Бек (господин) с хорошим здоровьем. *Тат. написание:* Сәлимбәк.

САЛИМГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Салим (здоровый) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Сәлимгәрәй.

САЛИМГАРЕЙ *см.* Салимгарай.

• **Салимгарей Тевкелев** (1805-85), религиозный деятель. В 1833 штаб-ротмистр Павлоградского гусарского полка, в 1829 участвовал в русско-турецкой войне, в 1830-31 - в подавлении польского восстания. В 1848-51 предводитель дворянства Бугульминского уезда. С 1865 муфтий Оренбургского Магометанского Духовного Собрания.

САЛИМГУЖА (САЛИМХУЖА) *(араб.-перс.)* Салим (здоровый) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Хозяин с хорошим здоровьем. *Тат. написание:* Сәлимгуҗа (Сәлимхуҗа).

САЛИМДЖАН *(араб.-перс.)* Салим (здоровый) + джан (душа, человек). Здоровый человек. *Тат. написание:* Сәлимҗан.

САЛИМЕТДИН (САЛИМУТДИН) *(араб.)* Здоровье, благополучие религии. *Тат. написание:* Сәлиметдин.

САЛИМЗАВАР *(араб.)* Салим (здоровый) + Завар *(см.)*. *Тат. написание:* Сәлимзәвәр.

САЛИМЗАДА *(араб.-перс.)* Салим (здоровый) + Зада *(см.)*. Здоровый сын. *Тат. написание:* Сәлимзадә.

САЛИМЗЯН *см.* Салимджан.

• **Салимзян Галимзянович Галимзянов** (1915-2005), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну гвардии рядовой, стрелок. Проявил героизм при форсировании Днепра.

САЛИМКУРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Родился здоровый ребенок. *Тат. написание:* Сәлимкүрде.

САЛИМУЛЛА *(араб.)* Аллах, дающий здоровье, мир. *Диалект. варианты*: Сали, Сальми, Салук, Сальмуш, Сальмук, Саляй, Салим. *Тат. написание:* Сәлимулла.

САЛИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Салим (здоровый) + хан. *Тат. написание:* Сәлимхан.

• **Салимхан Миннеханович Ахметханов** (1949-2006), руководитель сельскохозяйственного производства. Заслуженный работник сельского хозяйства РТ, РФ (1993, 1995).

Салимхан Ахметханов

В 1976-86 директор совхоза «Шуганский» Муслюмовского района. С 1987 в Сармановском районе: заместитель директора совхоза «Тукаевский», директор совхоза «Петровский», генеральный директор агрофирмы, президент акционерно-холдинговой компании «Петровская», с 1997 генеральный директор агрокомплекса «Петровский». Депутат Верховного Совета РТ в 1990-93. Народный депутат РТ с 1995. В декабре 1999 был избран депутатом Государственной Думы РФ третьего созыва по избирательному округу №24 (Набережные Челны, Татарстан), был членом группы «Народный депутат», членом Комитета ГД по экологии.

САЛИМШАХ (САЛИМША) *(араб.-перс.)* Салим (здоровый) + шах. *Тат. написание:* Сәлимшаһ (Сәлимша).

САЛИМЬЯР *(араб.-перс.)* Салим (здоровый) + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Сәлимьяр.

САЛИХ *(араб.)* **1.** Хороший, добрый, добродетельный. **2.** С чистой душой, праведный, святой. **3.** Честный, справедливый; верный. *Тат. написание:* Салих.

• **Салих Юсупович Ерзин** (начало 1830-х гг. - 1911), известный татарский московский предприниматель и меценат. Купец с 1863, возведенный вместе с семьей в 1887 в почетное потомственное гражданство. В 1905 основал фирму «Восточный торговый дом «Салих Ерзин и сыновья», специализировавшуюся на торговле хлопком, оптом привозимом из Бухары, а также торговле шелком, кожей, мехами и др. товарами. В 1910 Салиху Ерзину было присвоено звание купца 1-й гильдии. Салих Ерзин был также широко известен своей благотворительностью. В 80-е гг. он внес значительные денежные суммы на перестройку Исторической мечети Москвы, выделил крупную сумму на строительство кирпичной ограды вокруг Даниловского мусульманского кладбища в Москве, построил мечеть в родном селе Азеево, материально поддерживал азеевское медресе. Наибольшую известность получил благодаря своему участию в финансировании строительства Московской Соборной мечети, полностью взяв на себя все расходы.

• **Салих Садретдинов** (1888-1985), совладелец торговой фирмы «Тянь-Шань». Пожертвовал средства на строительство одного из помещений медресе в г. Кульдже. Участвовал в деятельности «Татарского культурно-просветительского общества».

Салих Сайдашев

• **Салих Замалетдинович Сайдашев** (1900-54), композитор, дирижёр. Заслуженный деятель ис-

кусств ТАССР (1939), народный артист ТАССР (1951). Основоположник татарской профессиональной музыки. Один из первых татарских педагогов, дирижёр, пианист. Создал предпосылки для становления ведущих музыкальных жанров - оперы, балета, музыкальной комедии, симфонической и хоровой музыки, массово-бытовой и эстрадной песни. Основное место в творчестве занимает музыка к спектаклям (музыкальная драма), среди них – «Голубая шаль» и «На Кандре» («Кандыр буе», 1932) К.Г.Тинчурина, «Наёмщик» (1928) Т.Гиззата. В 1922-48 (с перерывами) заведующий музыкальной частью и дирижёр Татарского академического театра. Вёл концертную деятельность.

- **Салих Вазыхович Баттал** (1905-95), писатель. Поэзия Салиха Баттала близка к народно-песенным традициям: сборники «Стихотворения» («Шигырьләр», 1934), «Мозаика разных лет» («Төрле еллар мозаикасы», 1983), роман в стихах «На Черемшане» («Чирмешән якларында», 1967), поэма «По столбовой дороге» («Олы юл буйлап», др. название «Газзә», 1953; русский перевод 1956). Проза отмечена острой постановкой морально-этических проблем: роман «Лётчики» («Очучылар», 1935), повесть «Кто же восьмой?» («Сигезенчесе кем?», 1965; русский перевод М., 1974), автобиографическая повесть «Пережитое» («Баштан үткәннәр», 1974). Пьесы. Переводы. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1972-74).

Салих Баттал

САЛИХБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Святой, добродетельный бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Салихбай.

САЛИХБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Святой, добродетельный бек (господин). *Тат. написание:* Салихбәк.

САЛИХДЖАН ~ САЛИХЖАН *(араб.-перс.)* Святой, добродетельный человек. *Диалект. варианты:* Салиш, Салай, Салуш, Салук. *Тат. написание:* Салихҗан.

- **Салихджан Бикташевич Кукляшев** (1811-64), педагог, переводчик. В 1830-32 работал переводчиком в Оренбургской пограничной комиссии, в 1836-50 преподавал татарский, арабский, персидский языки в Неплюевском кадетском корпусе. Собирал фольклор татар Приуралья. Автор-составитель словарей и хрестоматий поучительных рассказов для детей «Сборник татарских рассказов» («Диване хикәяте татар», 1859).

САЛИХКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Салих (святой, добродетельный) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Салихкол.

САЛИХМУЛЛА *(араб.)* Салих (святой, добродетельный) + Мулла. *Тат. написание:* Салихмулла.

САЛИХМУРЗА *(араб.-перс.)* Салих (святой, добродетельный) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Салихморза.

САЛИХХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Святой, добродетельный хан. *Тат. написание:* Салихкан.

САЛКАЙ ~ САЛЛЫКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *саллы* (крепкий, здоровый) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Салкыев, Салкаев. *Разновидность:* Салакай. *Тат. написание:* Салкай ~ Саллыкай.

САЛЛЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Здоровый, крепкий, сильный бай. *Тат. написание:* Саллыбай.

САЛМАН *(араб.)* Здоровый, из числа здоровых людей; не знающий горестей и бед. *Тат. написание:* Сәлман, Сәлмән.

САЛМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* **1.** Крепкий здоровый мурза (сын эмира; представитель знати); крепкий мурза. **2.** Сал (в переводе с персидского «страна») + мурза. *Срав.:* Ильмурза. *Тат. написание:* Салморза.

САЛМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб. или перс.-араб.)* **1.** Здоровый, крепкий Мухаммет. **2.** Сал (в переводе с персидского «страна») + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Ильмухаммет. *Диалект. варианты:* Салмат, Салмук, Салмуш. *Тат. написание:* Салмөхәммәт.

САЛТАЙ *(тюрк.-тат.-монгол.)* Обладающий крепким здоровьем. Сохранилось в фамилии Салтаев. *Тат. написание:* Салтай.

САЛТУГАН ~ САЛТЫГАН *(тюрк.-тат. или перс.-тюрк.-тат.)* **1.** Родился здоровый, крепкий ребенок. **2.** Сал (в переводе с персидского «страна») + туган (родился). *Срав.:* Ильтуган. *Тат. написание:* Салтуган ~ Салтыган.

САЛТЫК *(тюрк.-тат.)* **1.** Хранитель порядка, традиций. **2.** Хромой, хромоногий. Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Салтыков. *Тат. написание:* Салтык.

САЛЪЕГЕТ *(тюрк.-тат.)* Здоровый, крепкий юноша. *Тат. написание:* Салъегет.

САЛЯМ *(араб.)* **1.** Здоровье; спокойствие, мир. **2.** Приветствие. **3.** Спаситель (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Сәлам.

• **Салям Хатыпович Алишев** (р. 1929), историк, доктор исторических наук (1990). Главный научный сотрудник Института истории АН РТ, заслуженный деятель науки РТ. В настоящее время продолжает научно-исследовательскую работу в отделе средневековой истории Института истории АН РТ. Тема интересов ученого - история Среднего Поволжья и Казанского ханства, взаимоотношения татар с Русским государством, история социально-экономического развития народов региона после присоединения их к России, борьба татарского народа против социального и национального гнета.

Салям Алишев

САЛЯМУЛЛА *(араб.)* Аллах-спаситель. *Тат. написание:* Сәламулла.

САМАР *(араб.; ботанич. термин)* Плод, результат; полезный. *Тат. написание:* Сәмәр.

САМАРЕТДИН *(араб.)* Приносящий пользу религии. *Тат. написание:* Сәмәретдин.

САМАРИ *(араб.)* Плодоносный, плодотворный; плод, результат; полезный. *Тат. написание:* Сәмәри.

САМАРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Самар *(см.)* + хан. Сохранилось в фамилии Самарханов. *Тат. написание:* Сәмәрхан.

САМАТ *(араб.)* **1.** Вечный, живущий вечно. **2.** Руководитель, вождь. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Самат.

• **Самат Салахович Садриев** (1920-88), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну сержант, командир стрелкового отделения. Проявил героизм при форсировании Днепра.

Самат Садриев

• **Самат Фатхрахманович Шакир** *(Шакиров)* (1924-98), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1984). Сборник стихов «Радостный день» («Бәхетле көнем», 1951), «Звуки гусли» («Гослә тавышы», 1974), «Расцвели герани» («Яраннар чәчәк аткан», 1984), сборник рассказов «Парни из легенды» («Легенда егетләре», 1965), сборник очерков «В вечном списке» («Мәңгелек исемлектә», 1985).

• **Самат Самигуллович Гатауллин** (р. 1929), Герой Социалистического Труда (1981). С 1953 оператор по добыче нефти и газа, мастер по подземному ремонту скважин, с 1987 мастер центрального склада НГДУ «Альметьевнефть» ПО «Татнефть». Депутат Верховного Совета СССР в 1974-79.

САМИ *(араб.; этноним)* **1.** Высшего ранга, великий; дорогой, ценный. **2.** Представитель рода самов (самитов), иудей. *Тат. написание:* Сами, Сәми.

САМИГ *(араб.)* Слушающий; слышащий (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Сәмигъ.

САМИГУЛЛА *(араб.)* Слушающий, слышащий глас Аллаха. *Диалект. варианты:* Самик, Самигил. *Тат. написание:* Сәмигулла.

• **Самигулла Сунгатуллович Касимов** (1897-1968), политический деятель, участник Гражданской войны. В 1924-25 член правительства Узбекской ССР, в 1925-27 комиссар Татаро-башкирской военной школы, в 1930-32 председатель Госплана ТАССР, затем председатель Татарского республиканского комитета по радиофикации и радиовещанию при СНК ТАССР, председатель Татарского отделения ОСОАВИАХИМ. Необоснованно репрессирован; реабилитирован в 1956.

САМИГЫТДИН *(араб.)* Слушающий, слышащий глас религии. *Тат. написание:* Сәмигытдин.

САМИМ *(араб.)* Истинный, чистый. *Тат. написание:* Самим.

САМИН *(араб.)* Дорогой, ценный. *Тат. написание:* Сәмин.

САМИР *(араб.)* **1.** Плодоносящий. **2.** Собеседник. *Тат. написание:* Самир, Сәмир.

САМИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Самир *(см.)* + хан. Хан-собеседник. *Тат. написание:* Самирхан.

САМИТ *(араб.)* **1.** Крепкий, устойчивый; непоколебимый. **2.** Гордый. *Тат. написание:* Сәмит.

САМИХ *(араб.)* Щедрый. *Диалект. вари-*

анты: Сами, Самиш, Самук. *Тат. написание:* Сәмих.

САМУР *(араб.; зоол. термин)* Соболь. Сохранилось в фамилии Самуров. *Синоним:* Кеш. *Тат. написание:* Сәмүр.

САНАГАТ *(араб.)* Мастер, тот, кто владеет своим ремеслом на высоком уровне; промышленность. *Тат. написание:* Сәнәгать.

САНАТ *(араб.)* **1.** Искусство, изящество. **2.** Счастье, удача. *Тат. написание:* Санат.

САНБУЛАТ *(перс.-араб.)* Как булат, подобный булату. *Тат. написание:* Санбулат.

САНГИШ (САНКИШ) *(перс.-тюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное присоединением к слову таджикского и персидского языков *санг* («камень») тюркского слова *иш* (ровня, пара; ребенок). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Сангишев, Санкишев. *Тат. написание:* Сангыш (Санкиш).

САНЖАК *(араб.)* Знамя, флаг, штандарт. Сохранилось в фамилиях Санжаков, Санзаков. *Тат. написание:* Сәнҗак.

САНЖАП *(перс.; зоол. термин)* Белка. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и казанских татар в фамилиях Санжапов, Синжапов. *Тат. написание:* Сәнҗап.

САНЖАР *(перс; обряд. имя)* Острый, пронзающий насквозь; копье. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Санджаров, Санжаров. *Тат. написание:* Санҗар, Сәнҗар.

САНИАХМЕТ *(араб.)* Второй Ахмет *(см.)*. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Саниахметов. *Тат. написание:* Саниәхмәт.

САНИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Второй бек (мальчик). Второй сын в семье. *Тат. написание:* Санибәк.

САНИЯН *(араб.-перс.)* Вторая душа (ребенок). Второй сын в семье. *Тат. написание:* Саниян.

САНУБАР *(араб.)* Сосна. *Синоним:* Нарат. *Тат. написание:* Санубәр.

САРБАЗ *(перс.; воен. термин)* **1.** Военный, солдат. **2.** Герой, сильный, смелый, бесстрашный. Сохранилось в фамилии Сарбазов. *Тат. написание:* Сарбаз, Сәрбаз.

САРБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Желтый бай; бай с желтовато-рыжими волосами. **2.** Кличка, даваемая собакам с рыжей и желтоватой шерстью (зооним). *Срав.:* Байсары. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Сарбаев. Фамилия Сарбаев встречается также у русских. *Тат. написание:* Сарбай.

САРВАР *(перс.)* **1.** Народный лидер, вождь. **2.** Хозяин, владелец. *Диалект. варианты:* Сарвай, Сарвари. *Тат. написание:* Сәрвәр.

САРВАРЕТДИН *(перс.-араб.)* Религиозный лидер. *Тат. написание:* Сәрвәретдин.

САРВАТ *(араб.)* Богатство; сокровищница; обилие. *Тат. написание:* Сәрвәт.

САРДАР *(перс.)* Военачальник, главнокомандующий; стоящий во главе. *Тат. написание:* Сәрдар.

• **Сардар** *(Ваисов Гайнанутдин Багаутдинович)* (1878-1918), один из руководителей ваисовского движения. Сын Б.Х.Ваисова. После смерти отца возглавил движение. В 1908 посетил Санкт-Петербург, добиваясь признания права ваисовцев на земли г. Болгара с выселением оттуда русских жителей. В 1910 арестован и сослан в Сибирь, где находился до 1917. Выступил против Временного правительства, поддержал Советскую власть. Убит в дни т.н. «Забулачной республики». В сочинении «Суть философии дервишей» («Жәваһиру хикмәти дәрвишан», 1907) изложил основные положения своего учения.

САРДЖАН *(перс.)* Властелин души. *Тат. написание:* Сәрҗан.

САРИГАСКАР *(перс.-араб.)* Командир, военачальник. Сохранилось у казанских и уфимских татар в фамилии Саригаскаров. *Тат. написание:* Сәригаскәр.

САРИМ *(араб.)* **1.** Острый. **2.** Твердый, крепкий. *Диалект. вариант:* Сарым. *Тат.*

написание: Сарим.

САРМАН *(монгол.)* **1.** Т.Жанузаков считает, что первый слог *сар* данного имени в древнемонгольском языке имеет значение «лунный». **2.** Согласно другой точке зрения, имя Сарман образовано из компонентов *сар* (в переводе с монгольского «луна») и *мандав* («взошла») и, следовательно, означает: «взошла луна». (*Срав.:* Айтугды, Айтуган). **3.** Возможно, имя Сарман означает: «желтого цвета». **4.** В персидском языке *сарман* - «руководитель, авторитетный человек». Сохранилось у татар и казахов в фамилии Сарманов. *Тат. написание:* Сарман, Сәрмән.

САРМАНАЙ *(монгол.-тюрк.-тат.)* Вариант имени Сарман *(см.)*, образованный присоединением ласкательно-обращательного аффикса *-ай*. Имя Сарманай встречается также у марийцев. Сохранилось у уральских татар в фамилии Сарманаев. *Тат. написание:* Сарманай.

САРМАТ *(араб.)* Имеющий постоянное продолжение, вечный; бессмертный; бесконечный, безграничный. *Синонимы:* Мангу, Самат. *Диалект. вариант:* Сирмат. От этого имени образована фамилия Сирматов. *Тат. написание:* Сәрмәт.

САРМАТБЕК *(араб.)* Сармат *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Сәрмәтбәк.

САРМАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сармат *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Сәрмәтхан.

САРРАФ *(араб.)* Меняла; мастер; оценщик. *Фонетич. вариант:* Сараф. *Тат. написание:* Сарраф.

САРТАК *(таджик.; этноним)* **1.** Перс, иранец. **2.** Сарт (сарты - оседлая с древних времен часть узбеков). В.А.Никонов считает, что русская фамилия Сартаков образована от слова *сартак* («морковь»), употребляемого сибирскими татарами. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Сартаков. *Тат. написание:* Сартак.

• **Сартак** (?-1256), хан Золотой Орды (1256). Старший сын Батыя. Участник монгольских походов. Сторонник единой Монгольской империи. После смерти отца был назначен каганом Мунке правителем Золотой Орды. Внезапно умер по дороге из Каракорума в Поволжье (предположительно, отравлен сторонниками Берке).

САРЫ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* У древнетюркских народов желтый цвет *(сары)* считался ценным, символизирующим золото. Ко всем созданиям природы, имеющим желтый цвет (цвет золота), было уважительное отношение. *В перенос. значении:* созревший, повзрослевший. *Синоним:* Асфар. *Тат. написание:* Сары.

САРЫБАЛА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Сары *(см.)* + бала (ребенок). Давалось мальчикам с рыжими и пшеничного цвета волосами. *Тат. написание:* Сарыбала.

САРЫБАШ ~ САРБАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Сары *(см.)* + баш (голова). Рыжеволосая голова, голова с волосами пшеничного цвета. *Тат. написание:* Сарыбаш ~ Сарбаш.

САРЫБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Сары *(см.)* + бек (господин). Благородный, знатный бек (господин). *Тат. написание:* Сарыбәк.

САРЫБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Сары *(см.)* + буга (бык). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал богатым и сильным. *Тат. написание:* Сарыбуга.

САРЫБУЛАТ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)*. Сары *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Сарыбулат.

САРЫГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Сары *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Разновидность:* Сарыкул. *Тат. написание:* Сарыгол.

САРЫДЖАН ~ САРЬЯН *(тат.-перс. или перс.)* **1.** Сары *(см.)* + джан (душа, человек). **2.** В персидском языке *сар джан* означает «главная (первая) душа», т.е. «главный (первый) ребенок». *Тат. написание:* Сарыҗан ~ Сарьян.

САРЫКАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Вариант имени Сары *(см.)*, образованный при помощи уменьшительно-ласкательного аффикса -*кай*. В значении «дорогой ребеночек, кровинушка». *Тат. написание:* Сарыкай.

САРЫМАРГАН *(древнетюрк.-тат.)* Сары *(см.)* + Марган *(см.)*. *Тат. написание:* Сарымәргән.

САРЫМСАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Чеснок. У древнетюркских народов давалось с пожеланием, чтобы горький, едкий вкус чеснока отпугивал злые силы, не подпуская их к ребенку. Сохранилось в фамилии Сарымсаков *(срав.:* у русских - Чесноков*)*. *Тат. написание:* Сарымсак.

САРЫСЛАН *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Сары (желтый, золотистый) + арыслан (лев). Сохранилось в фамилии Сарысланов. *Тат. написание:* Сарыслан.

САРЫТАЙ *(тюрк.-тат.)* Сары (желтый, золотистый) + тай (жеребенок). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Сартаев. *Тат. написание:* Сарытай.

САРЫХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Сары *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Благородный, знатный хозяин. *Тат. написание:* Сарыхуҗа.

САРЫЧ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Сарыч, ястреб. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Сарычев. *Тат. написание:* Сарыч.

САРЫЧЕЧ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Золотистые волосы. Давалось мальчикам с золотистыми (рыжими) волосами. *Срав.:* Сарытулум *(женское имя),* Алтынчеч *(женское имя)*. *Тат. написание:* Сарычәч.

САРЫЧИК *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к имени Сары *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса -*чик*. Сохранилось в фамилии Сарычиков. *Тат. написание:* Сарычык.

САРЬЯН *см.* Сарыджан.

• **Сарьян Салихзянович Хасан** *(Хасанов)* (1930-78), писатель. Повесть «Профессия отца» («Әткәм һөнәре», 1966), «Пять сыновей одной матери» («Бер ананың биш улы», 1979), «Судьба джигита» («Егет язмышы», 1980). Рассказы, статьи, переводы.

САТАЙ *(монгол.)* Любимый, близкий родственник. Сохранилось в фамилии Сатаев. *Тат. написание:* Сатай.

САТИ *(тюрк.-тат.)* Проданный, купленный. Сохранилось в фамилии Сатиев. *Тат. написание:* Сати.

САТИМ *(тюрк.-казах.)* Мое счастье, моя радость. Сохранилось в фамилии Сатимов. *Тат. написание:* Сатим.

САТИР *(араб.)* Прощающий. *Тат. написание:* Сатир.

САТЛЫК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Купленный ребенок. У тюркских народов был особый «профилактический» обычай (с целью изгнания злых сил) нарекания именем усыновленных детей и детей, рождавшихся в семьях с большой детской смертностью. Согласно предварительной договоренности, после рождения ребенка его отдавали родственникам или знакомым, а затем по прошествии некоторого времени «выкупали» за деньги, при этом давая ребенку имя Сатлык (купленный ребенок). У алтайцев по сей день в употреблении имена Сатлак, Сатылыш, Сату. *Тат. написание:* Сатлык.

САТТАР *(араб.)* Прощающий; защитник, покровитель. Один из эпитетов Аллаха. *Тат. написание:* Саттар.

• **Саттар Мухамеджанович Еникиев** (1885-1939), политический деятель. Один из организаторов и руководителей Мусульманского социалистического комитета в Астрахани (1917-18). В 1918-19 председатель Астраханского краевого комитета по делам мусульман. В 1920-30-е гг. заместитель наркома просвещения, нарком социального обеспечения ТАССР, представитель ТАССР при Наркомнаце РСФСР, редактор газеты «Татарстан». Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

САТЫБАЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Купленный ребенок *(см.* Сатлык*)*. Сохранилось в фамилии Сатыбалов. Эта фамилия встречается также у кумыков. *Тат. написание:* Сатыбал.

САТЫШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Продаваемый ребенок. *см.* Сатлык. *Тат. написание:* Сатыш.

САУ *(тюрк.-тат.)* Здоровый, живой, благополучный. *Тат. написание:* Сау.

САУБАН *(араб.)* Попечитель, воспитатель. *Тат. написание:* Сәүбән.

САУГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) здоровый ребенок. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Саугильдеев. *Тат. написание:* Саугилде.

САУД *(араб.)* Счастливый. *Тат. написание:* Сауд.

САУЛЯТ *(араб.)* Сила, мощь, энергия; власть, величие. *Тат. написание:* Сауләт.

САУМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладающий хорошим здоровьем. *Тат. написание:* Сауман.

САУМУРЗА *(тюрк.-тат.-перс.-араб.)* Здоровый и благополучный мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Сауморза.

САУР *(араб.-перс.; обряд. имя)* Месяц апрель. Родившийся в апреле. *Тат. написание:* Саур.

САУРИДЖАН *(араб.-перс.)* С революционным духом. *Тат. написание:* Сәүрижан.

САУЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Здоровый юноша, богатырь, воин. Сохранилось в фамилиях Саучурин, Саучуров. *Тат. написание:* Саучура.

САФА *(араб.)* **1.** Чистота, святость; **2.** Веселье, удовольствие, наслаждение, блаженство, беззаботность, беспечность, спокойствие. *Тат. написание:* Сафа.

Сафа Бурган

• **Сафа Вафович Бурган** (1899-1937), журналист. В 1926-28 главный редактор Татарского книжного издательства, в 1928-29 ответственный редактор газеты «Кызыл Татарстан», с 1931 в газете «Красная Татария», с 1934 собственный корреспондент газеты «Известия» (Москва) по ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Сафа Гильфанович Гильфан** *(Гильфанов)* (1902-50), поэт, переводчик. Поэма-сказка для детей «Храбрый кот» («Батыр песи», 1937). Перевёл на татарский язык произведения А.П.Гайдара, Ф.В.Гладкова.

• **Сафа Сабирович Сабиров** (р. 1915), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1986). Жизнь и труд, будни речников родного края в повести «Юные моряки» («Яшь диңгезчеләр», 1949), сборники рассказов «Волжские зори» («Идел таңнары», 1961), «Светлое течение» («Якты агым», 1986), «Зов речной волны» (1990).

САФАГАРАЙ (САФАГИРЕЙ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафа *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Сафагәрәй.

• **Сафагирей** (около 1510 - 49), казанский хан (1524-31, 1535-46, 1546-49). Племянник Сахибгирея. При поддержке казанских карачибеков во главе с Булат Ширином в 1524 занял казанский престол. Предпринял ряд походов против Московского княжества (1536-37, 1541-42, 1548). Изгонялся из Казани феодальной знатью в 1531 и народным восстанием в 1546; возвращал власть с помощью крымских и ногайских войск.

САФАГУЛ ~ САФАКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафа *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Сафагол ~ Сафакол.

САФАНУР *(араб.)* Сафа *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурсафа. *Тат. написание:* Сафанур.

САФАР *(араб.; обряд. имя)* **1.** Путешествие, поездка. **2.** Название второго месяца мусульманского лунного года. Имя, дававшееся детям, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Сәфәр.

САФАРБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Сәфәрбай.

САФАРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафар *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Сәфәрбәк.

САФАРВАЛИ *(араб.)* Сафар *(см.)* + Вали *(см.) Тат. написание:* Сәфәрвәли.

САФАРГАЛИ *(араб.)* Сафар *(см.)* + Гали *(см.) Тат. написание:* Сәфәргали.

САФАРГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафар *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Сәфәргәрәй.

САФАРГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафар *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Сәфәргол.

САФАРДЖАН *(араб.-перс.)* Сафар *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Сәфәржан.

САФАРХУЖА *(араб.-перс.)* Сафар *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель) *Тат. написание:* Сәфәрхужа.

САФДАР *(перс.)* Яростный, бурный; смелый, решительный. *Тат. написание:* Сафдар.

САФДИЛЬ *(араб.-перс.)* Чистая душа. *Тат. написание:* Сафдил.

САФИ *(араб.)* **1.** Чистый, без примесей; истинный. **2.** Выбранный, избранный. *Тат. написание:* Сафи.

САФИАХМЕТ *(араб.)* Сафи *(см.)* + Ахмет *(см.). Срав.:* Ахметсафа. *Тат. написание:* Сафиәхмәт.

САФИДЖАН *(араб.-перс.)* Сафи *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Сафиҗан.

САФИР *(араб.)* Посол, полномочный представитель. *Тат. написание:* Сәфир.

САФИТ *(перс.)* Белого цвета; с открытым лицом. *Тат. написание:* Сәфит.

САФИУЛЛА *(араб.)* Избранный слуга Аллаха. Эпитет пророков Мухаммета и Адама. *Тат. написание:* Сафиулла.

- **Сафиулла Тазетдинович Максютов** (1858 - после 1920), общественный деятель. Мулла деревни Кульбаши Казанского уезда, депутат 2-й Государственной думы (1907), член мусульманской фракции.
- **Сафиулла Салимуллович Губайдуллин** (р. 1929), Герой Социалистического Труда (1971). С 1953 электромонтёр, слесарь, в 1969-96 машинист монтажного крана Казанского управления «Гидроспецстрой».

САФИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафи *(см.)* + хан. *Диалект. вариант:* Сафикан. *Тат. написание:* Сафихан.

САФИЯР *(араб.-перс.)* Сафи *(см.)* + яр (друг, близкий человек). Настоящий чистосердечный друг. *Тат. написание:* Сафияр.

САФКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Непорочный, чистый раб божий. *Тат. написание:* Сафкол.

САФЛАН *(тат.;неологизм)* Стань чище, очисти свою душу. *Тат. написание:* Саф-лан.

САФУАН *(араб.)* **1.** Чистота, святость; здоровье. **2.** Крепкий камень, гранит, скальная порода. *Срав.:* Такташ. *Тат. написание:* Сафуан.

- **Сафуан Галяветдинович Муллагалиев** (р. 1927), поэт. Сборник «Приветствую» («Сәлам бирәм», 1986), «Осеннее сияние» («Көзге балкыш», 1988), повесть в стихах «Если заставят отречься от Родины» («Биздерсәләр туган жиреңнән», 1993).

САФУАНГАЛИ *(араб.)* Сафуан *(см.)* + Гали *(см.). Тат. написание:* Сафуангали.

САФУАТ *(араб.)* Избранный, самый лучший род предметов (объектов). *Тат. написание:* Сафуат.

САХАБЕТДИН *(араб.)* Верующие, те, которые идут по пути религии. *Диалект. варианты:* Сахаби, Сахап, Сахау. *Тат. написание:* Сәхәбетдин.

САХАП *(араб.)* Спутники, товарищи (множ.). *Тат. написание:* Сәхәп.

САХАПКУЛ *(араб.-тат.)* Сахап *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Сәхәпкол.

САХАР *(араб.)* Рассвет; предрассветная пора. *Тат. написание:* Сәхәр.

САХАУ *(араб.)* Щедрый, с широкой душой. *Тат. написание:* Сәхау.

САХАУТДИН *(араб.)* Щедрость религии. *Тат. написание:* Сәхауетдин.

САХБИ *(араб.)* Товарищ; такой, с которым приятно дружить, друг. *Разновидность:* Сахаби. *Тат. написание:* Сәхби.

САХИ *(араб.)* Щедрый, с широкой душой. *Тат. написание:* Сәхи.

САХИБДЖАН *(араб.-перс.)* Сахиб *(см.)* +

джан (душа, человек). Сердечный друг. *Тат. написание:* Сәхибҗан.

САХИБЕТДИН *(араб.)* Друг, спутник религии. *Тат. написание:* Сәхибетдин.

САХИБУЛЛА *(араб.)* Друг Аллаха. *Диалект. варианты:* Сахай, Сакай. *Тат. написание:* Сәхибулла.

САХИБХАН *(араб.)* Сахиб *(см.)* + хан. *Фонетич. вариант:* Сахипхан. *Тат. написание:* СӘХИБХАН.

САХИЛЬ *(араб.)* Край моря, берег моря; равенство. *Тат. написание:* Сахил.

САХИН *(араб.)* Раскаленный, накаленный, горячий. *Тат. написание:* Сәхин.

САХИП ~ САХИБ *(араб.)* **1.** Друг, спутник; товарищ, единомышленник. **2.** Хозяин, господин, владелец. *Тат. написание:* Сәхип ~ Сәхиб.

Сахиб Майский

• **Сахиб Нурлыгаянович Майский** (1901-42), Герой Советского Союза (1940). Участник Гражданской войны. В советско-финскую войну (1939-40) капитан, командир стрелкового батальона. Проявил героизм в боях за д. Коуккуниеми (Ленинградская обл.).

САХИПГАРАЙ (САХИБГИРЕЙ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Сахип *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Сәхипгәрәй.

• **Сахибгирей** (?-1551), казанский (1521-24) и крымский (1532-51) хан. Сын Менглигирея. Сверг казанского хана Шахали и захватил власть при поддержке войск Крымского ханства. В 1521 совместно с братом, крымским ханом Мухаммадгиреем, организовал поход против Московского княжества, осадил Москву, вынудил великого князя московского Василия III заключить мирный договор на условиях выплаты дани «по уставу древних времён». В 1524 передал престол в Казани Сафагирею и уехал в Крым, оттуда в Стамбул, добиваться крымского престола. В 1532 с помощью турецкого султана Сулеймана занял крымский трон. В 1532-37 воевал с мятежным ханом Исламгиреем. Совершил ряд походов на Москву (1541), Нижнюю Волгу (1546-47) и Северный Кавказ (1551).

• **Сахибгирей Ахмеров** (1858-?), педагог-миссионер, Преподавал арабский язык в Казанской духовной академии.

САХИПЗАДА *(араб.-перс.)* Сахип *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Сәхипзадә.

САХИР *(араб.)* Не спящий, бдящий. *Тат. написание:* Сәһир.

САХИУЛЛА *(араб.)* Щедрость Аллаха. *Тат. написание:* Сәхиулла.

САХИХ *(араб.)* **1.** Здоровый, живой. **2.** Истинный, правильный, прямой. *Тат. написание:* Сәхих.

САХМАН *(перс.)* Имеющий свою долю, счастливый человек. *Тат. написание:* Сәһман.

САЯД ~ САЯТ *(араб.)* Охотник, ловчий; ловец. *Синоним:* Сунарчи. *Диалект. вариант:* Сайяд. *Тат. написание:* Саяд ~ Саят.

САЯН *(монгол.; неологизм)* **1.** Белый. **2.** Снег. Новое имя, образованное от названия горных цепей в Восточной Азии. *Тат. написание:* Саян.

САЯР *см.* Сайяр.

САЯРГАЛИ *(араб.)* Саяр *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Сәяргали.

САЯТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Ханские охотники, ловчие. *Тат. написание:* Саятхан.

САЯФ *(араб.)* **1.** Оружейник, изготавливающий клинки, сабли; **2.** Вооруженный клинком. *Срав.:* Сайф. *Синоним:* Сайфи. *Тат. написание:* Саяф, Сәяф.

САЯФЕТДИН *(араб.)* Слуга религии, вооруженный клинком. *Срав.:* Сайфетдин, Хисаметдин. *Тат. написание:* Саяфетдин.

САЯХ *(араб.)* Странник, путешественник, турист. *Синоним:* Ильгизар. *Тат. написание:* Сәях.

САЯХЕТДИН *(араб.)* Идущий по пути религии. *Тат. написание:* Сәяхетдин.

СЕБАК *(перс.)* Яблоко. Сохранилось в фамилии Себаков. *Срав.:* Алма *(женское имя)*, Алматай. *Тат. написание:* Себак.

СЕЛИМГИРЕЙ *см.* Салимгарай.

• **Селимгирей Сеидханович Джантюрин** (1864-1920), политический деятель, филолог. Один из организаторов партии «Иттифак аль-муслимин», член её ЦК. Депутат 1-й Государственной думы (1906). Соиздатель газеты «Миллят» (1914). В 1916-17 мировой судья Уфимской губернии.

Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), член Малия назарате. Автор словаря арабско-персидских заимствований в татарском языке (1911).

СЕРМАКТАЙ *(древнетюрк.-монгол.)* Терпеливый, выносливый мужчина, юноша. Сохранилось в фамилии Сермактаев. *Тат. написание:* Сермәктәй.

СИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к арабскому слову *сиба* («любовь, молодость») тюркского призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *Фонетич. вариант:* Сыбай. *Тат. написание:* Сибай.

СИБГАТ (СИБАГАТ) *(араб.)* **1.** Краска; красивый цвет, узор. **2.** Нрав, мысль. *Диалект. вариант:* Сибат. *Тат. написание:* Сибгать (Сибагать).

• **Сибгат Тазиевич Хаким** (1911-86), народный поэт ТАССР (1986). Поэмы о Г.Тукае «Пара гнедых» («Пар ат», 1939), «Детство поэта» («Шагыйрьнең балачагы», 1940; русский перевод 1947), «Сороковая комната» («Кырыгынчы бүлмә», 1971); о военном подвиге народа «Курская дуга» («Курск дугасы», 1948), «Песни степи» («Дала җыры», 1949); думы о родном Заказанье и Татарстане, о прошлом и настоящем татарского народа в поэмах «Через кручи» («Үрләр аша», 1967; русский перевод М., 1968), «Врата времён» («Дәверләр капкасы», 1974; русский перевод М., 1977). Публицистика: «Судьба народа - судьба поэта» («Халык язмышы - шагыйрь язмышы», 1979). Тексты песен. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1986). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1960). Государственная премия РСФСР им. М.Горького (1970). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67. Музей в селе Кулле Кими Атнинского района (1991).

Сибгат Хаким

СИБГАТУЛЛА *(араб.)* Облик Аллаха; религия Аллаха. *Диалект. варианты:* Сиби, Сибук, Сибуш, Сибат, Сибак. *Тат. написание:* Сибгатулла.

• **Сибгатулла Садыкович Гафуров** (1888-1938), политический деятель. Участник Революции 1905-07 (Баку). В 1909-14 член Балаханского комитета (Баку), с 1911 член Бакинского комитета РСДРП. В 1918-20 возглавлял отдел по делам национальностей и мусульманскую секцию Симбирского губкома РКП(б). С 1920 на партийной работе в ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Сибгатулла Гафуров

СИГЕЗАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Старинное имя, дававшееся восьмому ребенку (мальчику) в семье. *Срав.:* Тугыз, Тугызай. Сохранилось в фамилии Сигезаков. *Тат. написание:* Сигезәк.

СИДКИ *(араб.)* Правильный, честный, чистосердечный, искренний. *Тат. написание:* Сидкый.

СИКСЕНБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Сиксен (восемьдесят) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Это имя давалось мальчикам с пожеланием дожить до восьмидесяти лет, а также в случае, если отцу родившегося мальчика было восемьдесят лет. *Срав.:* Туксанбай. Сохранилось у уральских татар в фамилии Сиксанбаев. *Тат. написание:* Сиксәнбай.

СИМАЙ *(араб.)* **1.** Облик, лик, лицо. **2.** Тавро, метка; картина, образ. *Тат. написание:* Симай.

СИНА *(перс.)* Грудь. *Тат. написание:* Синә.

СИНЕГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Сина (грудь) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Раб божий с мощной грудью; *в перенос. значении:* смелый воин, товарищ, помощник. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Синегулов. *Тат. написание:* Синәгол.

• **Адхат Синегул** *см.* **АДХАТ**.

СИРАЗЕЛХАК *(араб.)* Свет правды, истины. *Тат. написание:* Сираҗелхак.

СИРАЗЕТДИН *(араб.)* Свет религии, светильник религии. *Диалект. варианты:* Сирай, Сираджи, Сирадж, Сирази, Сиракай. *Тат. написание:* Сираҗетдин.

СИРАЗИ *(араб.)* Светильник, свеча, лампа, факел. *Синоним:* Кандиль. *Тат. написание:* Сираҗи.

СИРЕНЬ *см.* Сирин.

СИРИН *(араб.; ботанич. термин; неологизм)*

Сирень (кустарник и цветы); гвоздика, гвоздичное дерево. *Тат. написание:* Сирин.

• **Сирин** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Батыршин Сирин Ханифович)* (1896-1969), поэт. Сборник «Капли» («Тамчылар», 1931), «Стихи» («Шигырьләр», 1959). Стихи для детей. В 1935-41 необоснованно репрессирован; реабилитирован.

• **Сирин Ахатович Галиев** (р. 1949), председатель правления АО «Байряка» Ютазинского района (с 1984). Заслуженный работник сельского хозяйства РТ, РФ (1993, 1996).

СИТДИК *(араб.)* Правильный, истинный; верный, преданный. *Диалект. вариант:* Сидай. *Тат. написание:* Ситдыйкъ.

• **Ситдик Магдиевич Зайнитдинов** (1854-1927), певец-импровизатор, акын. Житель села Яланкуль Омской области. От него в 1919 Н.Хакимом и в 1924 Х.Рахматуллиным записаны два варианта дастана «Идегей».

• **Ситдик Ханафиевич Айдаров** (1895-1938), актёр. Сценическую деятельность начал в труппе «Сайяр» (1913). В 1921-33 актёр Татарского академического театра. Исполнитель ролей молодых героев в музыкальных спектаклях: Халил («Галиябану» М.Файзи), Батыржан («Наёмщик» Т.Гиззата), Булат («Голубая шаль» К.Тинчурина).

Ситдик Айдаров

СИЮЛЕ *(тюрк.-тат.)* Любимый (ребенок). Сохранилось в фамилии Сюлиев. *Тат. написание:* Сөюле.

СИЯР *(тюрк.-тат.)* Будет любить (о ребенке). *Тат. написание:* Сөяр.

СИЯРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Любимый бай (ребенок). *Срав.:* Байсияр. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Сөярбай.

СИЯРБЕК *(тюрк.-тат.)* Сияр (будет любить) + бек (господин). *Тат. написание:* Сөярбәк.

СИЯРГАЛИ *(тат.-араб.)* Сияр (будет любить) + Гали *(см.)*. Любимый Гали. *Тат. написание:* Сөяргали.

СИЯРГУЛ (СИЯРКУЛ) *(тюрк.-тат.)* Сияр (будет любить) + кул (товарищ, спутник). *Тат. написание:* Сөяргол (Сөяркол).

СИЯРМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.)* Сияр (будет любить) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Сиярмет, Сиярембет. *Тат. написание:* Сөярмөхәммәт.

СИЯРХУЖА *(тат.-перс.)* Сияр (будет любить) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Сөярхужа.

СПАРТАК *(фракийское.; историч.; неологизм)* Имя легендарного предводителя римских гладиаторов в первом веке до нашей эры. В итальянском языке: Спартако. *Тат. написание:* Спартак.

СУБАЙ *(тюрк.-монгол.)* **1.** Симпатичный, стройный, красивый, элегантный; опрятный, аккуратный. **2.** Всадник, кавалерист, конный воин. Сохранилось в фамилии Субаев. *Тат. написание:* Субай.

СУББУХ *(араб.)* **1.** Возвеличивание, прославление, восхваление. **2.** Рассветы (множ.). *В перенос. значении:* человек, встающий рано. *Тат. написание:* Сөббух, Соббух.

• **Суббух Хадиевич Рафиков** (1913-71), писатель. Сборник стихов «Белые ночи» («Ак төннәр»,1957), роман «Первая весна» («Беренче яз», 1958), «Утро деревни» («Авыл иртәсе», 1966), «У тихой речки» («Тын елга буенда», 1972). В 1937-47, 1951-57 необоснованно репрессирован; реабилитирован.

СУББУХЕТДИН *(араб.)* Возвеличивающий, прославляющий религию. *Тат. написание:* Сөббухетдин.

СУБХАН *(араб.)* Слава, восхваление (эпитет Аллаха). *Тат. написание:* Сөбхан.

СУБХАНБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Аллах дал славного, достойного похвалы ребенка. Дар Аллаха. *Тат. написание:* Сөбханбирде.

СУБХАНКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Раб прославляемого, восхваляемого (Аллаха). *Тат. написание:* Сөбханкол.

СУБХАНУЛЛА *(араб.)* Слава Аллаху, хвала Аллаху. *Диалект. вариант:* Субхулла. *Тат. написание:* Сөбханулла.

СУГУД *(араб.)* **1.** Подъем, восхождение, рождение, появление; начало работы. **2.** Начало, передняя (главная) часть чего-либо. *Тат. написание:* Согуд.

СУЕР *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Глухарь (птица). Сохранилось в фамилии Суеров. *Тат. написание:* Суер.

СУЕРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Суер *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Суербаев. *Тат. написание:* Суербай.

СУЙДЕРМАК *(тюрк.-тат.)* Такой, которого нельзя не любить. *Тат. написание:* Сөйдермәк.

СУЛЕЙМАН *(древнееврейск.-араб.)* Здоровый, живой, благополучный, живущий спокойно. У русских и евреев - Соломон, у англичан Салмон, у немцев - Зальман, у французов - Сальмон, у итальянцев - Саломоне, у казахов - Сулеймен. *Диалект. варианты:* Сулей, Сули, Сулиш, Сулеш, Сулиман, Сулим. *Тат. написание:* Сөләйман.

- **Сулейман Бакыргани** (?-1186), среднеазиатский поэт-суфий. Писал на тюрки. Автор произведений «Конец света» («Ахырзаман, яки Тәкый гаҗәб», 1847), «Марьям» («Хәзрәти Мәрьям», 1878). До начала 20 в. произведения Сулеймана Бакыргани многократно переиздавались, были широко распространены среди татар, использовались как учебные пособия в медресе.
- **Сулейман Челеби** (2-я половина 14 в. - 1421), турецко-османский поэт. Автор религиозно-назидательной поэмы «День рождения пророка» («Мәүлиден-нәби», 1409), получившей широкое распространение в Поволжье и с 18 в. использовавшейся в качестве учебного пособия в татарских мектебах и медресе.
- **Сулейман Мухамметзянович Аитов** (1862-1922), купец, меценат. Учредил совместно с купцом Х.В.Гизетуллиным «Товарищество мыловаренного и глицеринового завода И.Арсланова в Казани». В 1897-1901 гласный Казанской городской думы. Одновременно член правления Купеческого банка и Казанского губернского попечительства детских приютов. Почетный член «Общества пособия бедным мусульманам г. Казани (1898). Действительный член Общества археологии, истории и этнографии при Казанском университете (1896).
- **Сулейман Мифтахович Мулюков** (1920-41), поэт. Стихотворения вошли в сборник «Они в строю» («Алар сафта», 1961). Погиб на Великой Отечественной войне.

СУЛИМ *(монгол.-тюрк.-тат.)* Славный, знаменитый. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Сулимов. *Тат. написание:* Сулим.

СУЛИМШАХ (СУЛИМША) *(монгол.-перс.)* Сулим *(см.)* + шах. Прославленный, знаменитый шах. *Фонетич. вариант:* Сулемшах. *Тат. написание:* Сулимшаһ (Сулимша).

СУЛТАН *(араб.)* Властелин, правитель, повелитель, глава государства, монарх, император. *Разновидности:* Султанай, Султанкай, Султакай. *Тат. написание:* Солтан.

- **Султан Габдулманнан Рахманкулый улы** *(Рахманкулов)* (1888-1916), писатель, переводчик. Сборник рассказов «Роща Малихи» («Мәлиха куаклыгы», 1979). Составитель «Русско-татарского карманного словаря» («Русча-татарча кесә лөгате», 1915). Переводы на татарский язык произведений А.С.Пушкина, Л.Н.Толстого, И.С.Тургенева, М.Горького. Публицистика.
- **Султан Хасанович Габаши** (1891-1942), композитор, музыковед, хормейстер, музыкальный деятель. Автор первых татарских опер «Сания» и «Эшче» (совместно с Г.С.Альмухамедовым и В.П.Виноградовым), вокальных и инструментальных произведений, обработок народных песен, а также статей, посвященных вопросам татарской музыкальной культуры. Активный деятель татарского музыкального образования.
- **Султан Сунгатуллович Яруллин** (1914-98), тренер (стрельба стендовая). Заслуженный тренер РСФСР, СССР (1974, 1988). Инициатор открытия и директор (1961-86) ДЮСШ в г. Тетюши. Среди воспитанников Я.-С.А.Дёмина, Ю.В.Шегуров, Л.Г.Володина, С.Ю.Протасов.
- **Султан Галимзянович Валеев** (р. 1941), астроном, доктор физико-математических наук (1991), профессор (1993). С 1969 на научно-педагогической работе в Казанском, с 1973 в Кемеровском университетах, с 1987 в Ульяновском техническом университете. Труды по теории математической обработки астрономических наблюдений с применением регрессионного моделирования. К основным научным достижениям Султана Валеева относятся: практическое подтверждение перспективности использования снимков Луны со звёздами для решения задачи построения каталога координат в системе опорных звезд; обоснование и открытие нового научного направления – оптимизация математических моделей обработки наблюдений в астрометрии и небесной механике.

СУЛТАНАЙ *(араб.-тат.)* Величественный, величавый месяц. *Срав.:* Айсултан. *Диалект. вариант:* Султай. *Тат. написание:* Солтанай.

СУЛТАНАХМЕТ *(араб.)* Султан (повелитель) + Ахмет *(см.)*. Султан, достойный похвал, славный султан. *Срав.:* Ахметсултан. *Тат. написание:* Солтанәхмәт.

СУЛТАНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байсултан. Это имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:*

Солтанбай.

СУЛТАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + бек (господин). *Срав.:* Биксултан. *Тат. написание:* Солтанбәк.

СУЛТАНБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + би (князь, господин). *Тат. написание:* Солтанби.

СУЛТАНБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + бирде (дал). Бог дал мальчика, достойного быть султаном. *Тат. написание:* Солтанбирде.

СУЛТАНГАЗИ *(араб.)* Султан (повелитель) + Гази *(см.)*. *Тат. написание:* Солтангази.

СУЛТАНГАЛИ *(араб.)* Султан (повелитель) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Солтангали.

СУЛТАНГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Солтангәрәй.

СУЛТАНГИЛЬДЕ ~ СУЛТАНКИЛЬДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан пришел, т.е. родился. *Тат. написание:* Солтангилде ~ Солтанкилде.

СУЛТАНГУЖА ~ СУЛТАНХУЖА *(араб.-перс.)* Султан (повелитель) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Солтангуҗа ~ Солтанхуҗа.

СУЛТАНГУЛ (СУЛТАНКУЛ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Слуга, помощник султана. *Тат. написание:* Солтангол (Солтанкол).

СУЛТАНЕТДИН *(араб.)* Султан религии (т.е. религиозный лидер). *Тат. написание:* Солтанетдин.

СУЛТАНЗАДА *(араб.-перс.)* Султан (повелитель) + Зада *(см.)*. Сын султана. *Тат. написание:* Солтанзадә.

СУЛТАНМАХМУТ *(араб.)* Султан (повелитель) + Махмут *(см.)*. Султан, достойный похвалы. *Тат. написание:* Солтанмәхмүт.

СУЛТАНМУРАТ *(араб.)* Султан (повелитель) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Солтанморат.

СУЛТАНМУХАММЕТ *(араб.)* Султан (повелитель) + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметсултан. *Тат. написание:* Солтанмөхәммәт.

СУЛТАННАБИ *(араб.)* Султан (повелитель) + Наби *(см.)*. *Тат. написание:* Солтаннәби.

СУЛТАННУР *(араб.)* Султан (повелитель) + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурсултан. *Тат. написание:* Солтаннур.

СУЛТАНСАЛИМ *(араб.)* Султан (повелитель) + Салим *(см.)*. Здоровый и благополучный султан. *Тат. написание:* Солтансәлим.

СУЛТАНТИМЕР *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + тимер (железо). *Срав.:* Тимерсултан. *Тат. написание:* Солтантимер.

СУЛТАНХАБИБ *(араб.)* Султан (повелитель) + Хабиб *(см.)*. Любимый султан. *Срав.:* Хабибсултан. *Тат. написание:* Солтанхәбиб.

СУЛТАНХАКИМ *(араб.)* Султан (повелитель) + Хаким *(см.)*. *Тат. написание:* Солтанхәким.

СУЛТАНХАЛИЛЬ *(араб.)* Султан (повелитель) + Халиль *(см.)*. *Тат. написание:* Солтанхәлил.

СУЛТАНХУСАИН *(араб.)* Султан (повелитель) + Хусаин *(см.)*. *Тат. написание:* Солтанхөсәен.

СУЛТАНШАХ (СУЛТАНША) *(араб.-перс.)* Султан (повелитель) + шах. *Срав.:* Шагисултан. *Тат. написание:* Солтаншаһ (Солтанша).

СУЛТАНШЕЙХ *(араб.)* Султан (повелитель) + шейх. *Срав.:* Шайхесултан. *Тат. написание:* Солтаншәех.

СУЛТАНЪЯР *(араб.-перс.)* Султан (повелитель) + яр (друг, близкий человек). *Тат. написание:* Солтанъяр.

СУЛТАНЪЯСАВИ *(араб.-древнетюрк.-тат.)* Султан (повелитель) + Ясави *(см.)*. *Тат. написание:* Солтанъясәви.

СУЛУ *(тат.)* Красивый, стройный, статный. *Тат. написание:* Сылу.

СУЛУБАЙ *(тат.)* Сулу (красивый) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байсулу *(женское имя)*. *Тат. написание:* Сылубай.

СУЛУДЖАН *(тат.-перс.)* Сулу (красивый) + джан (душа, человек). *Срав.:* Джансулу *(женское имя)*. *Тат. написание:* Сылуҗан.

СУЛУКАЙ *(тат.)* Образовано путем присоединения к имени Сулу *(см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. У татар-мишарей (мещеряков) встречаются фамилии Сулукаев, Сылукаев. *Тат. написание:* Сылукай.

СУЛУХАН *(монгол.-тюрк.-тат.)* Прославленный, красивый хан. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Сулуханов. *Тат. написание:* Сылухан.

СУЛЮКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай (ребенок) красивый, как пиявка (в татарском языке для подчеркивания красоты часто используется сравнение с пиявкой: имеется в виду смолистый отлив ее тела и грациозность движений в воде). *Тат. написание:* Сөлекбай.

СУНАРГУЛ *(тюрк.-тат.)* Ловчий; охотник. *Тат. написание:* Сунаргол.

СУНАРЧИ *(древнетюрк.-тат.)* Охотник. Старинное имя, указывающее на род занятий. Сохранилось в фамилиях Сунарчин, Сунаршин, Сунарчиев. *Синоним:* Саяд. *Тат. написание:* Сунарчы.

СУНГАЛИ *(древнетюрк.-араб.)* Сун (умный) + Гали *(см.)*. Сохранилось в фамилии Сунгалиев. *Тат. написание:* Сөнгали.

СУНГАТ ~ СУНАГАТ *(араб.)* Умение, мастерство; профессия, ремесло, дело, искусство. *Диалект. вариант:* Сенагат. *Тат. написание:* Сөнгать ~ Сөнәгать.

СУНГАТУЛЛА ~ СУНАГАТУЛЛА *(араб.)* Искусство, мастерство Аллаха. *Диалект. варианты:* Синай, Сунай. *Тат. написание:* Сөнгатулла ~ Сөнәгатулла.

• **Сунгатулла Нигматуллович Бикбулатов** (1886-1955), богослов, педагог. Образование получил в медресе «Хусаиния», университете аль-Азхар, где был одним из организаторов «Общества тюрко-татарских учащихся». С 1911 преподаватель медресе «Хусаиния». С 1917 в Татарском институте народного образования (г. Оренбург). В 1924-48 преподавал в учебных заведениях г. Бухары, Казани. Автор книг и учебных пособий по истории ислама, арабского языка.

СУНИКАЙ *(древнетюрк.)* Умница. Образовано путем присоединения к старотатарскому слову *сун ~ суна*, означавшему «ум», уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Это имя встречается в булгаро-татарских родословных. *Тат. написание:* Сөнекәй.

СУНКАР *(древнетюрк.)* Сокол. Зоркий и сильный, как сокол. *Тат. написание:* Суңкар.

СУНМАС *(тат.)* Тот, который будет жить долго; негасимый, вечный. *Тат. написание:* Сүнмәс.

СУННИ *(араб.)* **1.** Обычай, практика. **2.** Суннит (последователь суннитского направления мусульманской религии). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Сунниев. *Тат. написание:* Сөнни.

СУНЧАЛИ *(араб.) см.* Суюнучгали. Сохранилось в фамилии известного татарского поэта Сагита Сунчали (Сагит Хамидуллович Сунчалиев, 1889-1941) и в названии деревни Сунчали Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Сүнчәли.

СУРАГАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Выпрошенный. Это имя давалось ребенку (мальчику), родившемуся после совершения обрядовых действий и молитв,

обращенных к Всевышнему. Сохранилось в фамилии Сураганов. *Тат. написание:* Сораган.

СУРАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, выпрошенный у Бога. Сохранилось в фамилии Суранов. *Тат. написание:* Соран.

СУРАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, выпрошенный у Бога. *Тат. написание:* Соранбай.

СУРАНЧИК ~ СУРАЧИК *(древнетюрк.; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к слову Суран *(см.)* или *сура* (проси) уменьшительно-ласкательного аффикса *-чик*. Давалось ребенку (мальчику), родившемуся после совершения обрядовых действий и молитв, обращенных к Всевышнему. Сохранилось в фамилии Суранчиков. *Тат. написание:* Соранчык ~ Сорачык.

СУРАПКУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Раб божий, выпрошенный у Аллаха. *Тат. написание:* Сорапкол.

СУРУР *(араб.)* Радость, отрада. *Тат. написание:* Сорур.

СУРУРЕТДИН *(араб.)* Радость, отрада религии. *Диалект. вариант:* Сурук. *Тат. написание:* Соруретдин.

СУСАР *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Бобр (название животного). *Тат. написание:* Сусар.

СУСЛАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Копна, составленная из нескольких снопов. Данное имя давалось с пожеланием ребенку богатства и изобилия. Сохранилось в фамилии Сусланов. *Тат. написание:* Сослан.

СУСЛАНБЕК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Суслан *(см.)* + бек (господин). Сохранилось в фамилии Сусланбеков. Эта фамилия встречается также у балкар. *Тат. написание:* Сосланбәк.

СУФИ *(араб.)* Не совершающий неблаговидных поступков; суфий (отшельник, аскет), благочестивый, набожный. *Тат. написание:* Суфи.

СУФИАХМЕТ *(араб.)* Суфи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Суфиәхмәт.

СУФИЯН *(араб.-перс.)* Сторонящийся всего неблаговидного, греховного, благочестивый человек. *Тат. написание:* Суфиян.

Суфиян Поварисов

• **Суфиян Шамсутдинович Поварисов** (р. 1924), языковед, писатель, доктор филологических наук (1992), профессор (1992). Заслуженный деятель науки РБ (1992). Почетный работник высшего образования РФ. С 1960 в Башкирском университете. Труды по стилистике, искусству художественного слова. Сборник прозы: «Дыхание земли» («Ер һулышы», Уфа, 1975); «Верю тебе» («Ышанам һиңә», Уфа, 1984) и др.

• **Суфиян Гаязович Сафуанов** (р. 1931), литературовед, критик. Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1981). В 1957-94 в Институте истории, языка и литературы Уфимского научного центра РАН. С 1996 заведующий кафедрой татарской филологии Башкирского педагогического института, профессор (1997). Суфиян Сафуанов занимается исследованием проблем взаимосвязи и взаимодействия национальных литератур. В различных сборниках опубликованы его работы о русско-башкирских, татарско-башкирских, украино-башкирских литературных связях; контакты башкирской литературы с белорусской, узбекской, казахской, киргизской, чувашской, армянской, литовской, индийской и др. литературами, отраженное в его книгах: «Вехи дружбы и братства» (1976), «Литература правды, литература дружбы» (1981), двухтомный библиографический указатель «Взаимосвязи башкирской литературы с литературами народов СССР» (1981, 1987).

Суфиян Сафуанов

СУФИЯР *(араб.-перс.)* Суфи *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Суфияр.

СУФЬЯН *(араб.)* Ветер; порыв, дуновение ветра. *Тат. написание:* Суфьян.

СУХАИЛЬ *(араб.; астроном. термин)* Звезда Канопус. *Тат. написание:* Сөһәйл.

СУХБАТ *(араб.)* **1.** Общение, связь, дружба. **2.** Друзья, собеседники (множ.). *Тат. написание:* Сөхбәт.

СУХБАТУЛЛА *(араб.)* Общающиеся с Аллахом; друзья, собеседники Аллаха. *Тат. написание:* Сөхбәтулла.

СУЮК *(тюрк.-тат.)* Любимый ребенок. *Тат. написание:* Сөек.

СУЮКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *сюю* (любовь; любить) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Суюкаев, Сукаев, Секаев. *Тат. написание:* Сөюкәй.

СУЮКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Любимый бай. В значении «любимый мальчик». *Срав.:* Байсуюк. *Тат. написание:* Сөекбай.

СУЮКДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Любимый человек (ребенок). *Тат. написание:* Сөекҗан.

СУЮЛИМ *(тюрк.-тат.)* Любимый мой. *Диалект. вариант:* Сулим. *Тат. написание:* Сөелим.

СУЮЛИШ *(тюрк.-тат.)* Любимый (ребенок). *Диалект. вариант:* Сулиш. *Тат. написание:* Сөелиш.

СУЮМ *(тюрк.-тат.)* Любимый. *Тат. написание:* СӨЕМ.

СУЮМБАЙ *(тюрк.-тат.)* Любимый бай (ребенок). Сохранилось в фамилиях Суюмбаев, Симбаев. *Тат. написание:* Сөембай.

СУЮМБИК ~ СУЮМБЕК *(тюрк.-булгар.-тат.)* Любимый бек (господин). *Тат. написание:* Сөембик ~ Сөембәк.

СУЮММУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Любимый Мухаммет. *Диалект. варианты:* Суюмбет, Сумбет. *Тат. написание:* Сөеммөхәммәт.

СУЮН *(тюрк.-тат.)* Радость, отрада. *Тат. написание:* Сөен.

СУЮНГУЛ *(тюрк.-тат.)* Раб божий (ребенок), приносящий радость. *Тат. написание:* Сөенгол.

СУЮНДУК *(тюрк.-тат.)* Очень большая общая радость. *Тат. написание:* Сөендек.

СУЮНУЧ *(тюрк.-тат.)* Радость, радостная весть. *Тат. написание:* Сөенеч.

СУЮНУЧГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Суюнуч (радость, радостная весть) + Гали *(см.). Диалект. варианты:* Сунчаляй, Сунчали. *Тат. написание:* Сөенечгали.

СУЮНУЧКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *суюнуч* (радость, радостная весть) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Сөенечкәй.

СУЮНУЧЛЕБАЙ *(тюрк.-тат.)* Радостный бай. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Суюнучлебаев. *Тат. написание:* Сөенечлебай.

СУЮНУЧТИМЕР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Суюнуч (радость, радостная весть) + тимер (железо). Давалось в ознаменование радостного события - рождения мальчика, и с пожеланием, чтобы он стал крепким, как железо. *Тат. написание:* Сөенечтимер.

СУЮНЧАК *(тюрк.-тат.)* Младенец, малыш, приносящий радость. *Тат. написание:* Сөенчәк.

СУЮПБАЙ *(тюрк.-тат.)* Любящий бай (мальчик). *Тат. написание:* Сөепбай.

СУЮЧ *(тюрк.-тат.)* Любовь; любимый. Сохранилось в фамилии Суючев. *Тат. написание:* Сөеч.

СУЮШ *(тюрк.-тат.)* Ребенок, которого любят; проявление любви. *Тат. написание:* Сөеш.

СЫГУНАК *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к древнетюркскому слову *согун* («олень») антропонимического аффикса *-ак*. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Сыгунаков, Сагунаков, Сыгынаков, Саганаков. *Тат. написание:* Сыгунак.

СЫРТЛАН *(булгар.-тат.-кыпчак.; зоол. термин)* Гиена. Символ резвости, красоты.

Сохранилось в фамилии Сыртланов. *Диалект. варианты:* Сыртак, Сыртай. *Тат. написание:* Сыртлан.

СЫРТЛАНБЕК *(булгар.-тат.-кыпчак.)* Сыртлан *(см.)* + бек (господин). Сильный, расторопный бек (господин). *Тат. написание:* Сыртланбәк.

СЮТИШ *(тюрк.-тат.)* Молочный брат, кровный брат. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Сутюшев, Сутушев. *Тат. написание:* Сөтиш.

Т

ТАБАН *(перс.)* Лучащийся, лучезарный. *Тат. написание:* Табан.

ТАБАР *(перс.)* **1.** Топор. Имя дается с пожеланием ребенку силы и целеустремленности. **2.** Открывающий. *Тат. написание:* Тәбәр.

ТАБДИЛ *(араб.)* Замена, изменение. *Тат. написание:* Тәбдил.

ТАБИБ *(араб.)* Тот, кто лечит, врач, доктор, лекарь. *Диалект. варианты:* Табай, Таби. *Тат. написание:* Табиб.

ТАБРИК *(араб.)* Поздравление. *Тат. написание:* Тәбрик.

ТАБРИС ~ ТАБРИЗ *(араб.)* **1.** Наследие. **2.** Гордость, важность. *Тат. написание:* Тәбрис ~ Тәбриз.

ТАБЫЛГАН *(древнетюрк.-араб.; обряд. имя)* Найденыш, найденный ребенок. Имя обычно давалось новорожденному в семьях, где дети часто умирали. *Тат. написание:* Табылган.

ТАВАККАЛ *(араб.)* Смелость, решительность; смелое начало дела; вера в успех. Доверие Аллаху. *Тат. написание:* Тәвәккәл.

ТАВАН *(перс.)* Сила, мощь. *Тат. написание:* Тәван.

ТАВАНГАР *(перс.)* Сильный, крепкий; человек, обладающий политической или экономической властью в обществе. *Диалект. вариант:* Тавангир. *Тат. написание:* Тәвангар.

ТАВЕЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Первый ребенок (мальчик) в семье. Сохранилось в фамилиях Тавиев, Табиев. *Тат. написание:* Тәүей.

ТАВИЛЬ *(араб.)* Длинный, высокого роста. *Тат. написание:* Тавил.

• **Тавиль Гиниатович Хазиахметов** (1936-2007), график, живописец. Народный художник ТАССР (1984), заслуженный деятель искусств ТАССР (1978). Важнейший пласт творчества Тавиля Хазиахметова - оформление и иллюстрирование татарской книги, прежде всего книг для детей. Его работы во многом определили «лицо» художественной продукции Татарского книжного издательства. Основные произведения Тавиля Хазиахметова: графические иллюстрации к «Моабитским тетрадям» М.Джалиля (1985), к поэме Кулгали «Кыйсса-и Йосыф» (1983), к книгам для детей; эскизы театральных костюмов к спектаклям Татарского академического театра - «Кулгали» Н.Фаттаха (1973), «Бахтияр Канкаев» Т.Миннулина (1975). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1987). Тавиль Хазиахметов был одним из разработчиков художественного образа Государственного флага РТ.

ТАВИС *(араб.; зоол. термин)* Павлин. *Тат. написание:* Тавис.

ТАГАНГАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к слову *таган* (тренога) призывно-обращательного аффикса *-ай*. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок рос здоровым и был крепкой опорой для родителей. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Таганаев, Таканаев и у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Таганаев. *Диалект. вариант:* Таканай. *Тат. написание:* Тагангай.

ТАГБИР *(араб.)* Устное разъяснение, изложение, выражение. *Тат. написание:* Тәгъбир.

ТАГЗИМ *(араб.)* Проявляющий уважение, оказывающий почести. *Тат. написание:* Тәгъзим.

ТАГИР *(араб.)* Чистый, святой; безгрешный. *Тат. написание:* Таһир.

• **Тагир Измайлович Айзатуллов** (р. 1922), административно-хозяйственный деятель. Заслуженный строитель РСФСР (1984). В 1944-60 на предприятиях Татарстана. В 1960-62 в Татарском обкоме КПСС. В 1962-67 заместитель министра сельского хозяйства ТАССР. В

1967-91 председатель, секретарь Совета объединения «Татагропромстрой».

• **Тагир Хасанович Газизов** (1935-2010), химик, доктор химических наук (1985). В 1962-92 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН, с 1986 ведущий научный сотрудник. С 1992 начальник научно-организационного отдела АН РТ. Труды по химии фосфорорганических соединений. Тагир Хасанов - продолжатель научных исследований реакции синтеза фосфорорганических соединений, начатых более 100 лет назад Александром Арбузовым.

• **Тагир Михайлович Зарипов** (р. 1948), музыкант, педагог, один из самых известных джазменов Казахстана. Руководит оркестрами «Джаз-бэнд Алматы» и «Алматы II». Является основателем и директором детской джазовой школы «Almaty Youth Jazz Band» - единственного в Казахстане Молодежного джазового центра-школы. Организатор ежегодного джазового фестиваля «Международный праздник джаза».

Тагир Зарипов

• **Тагир Агзаевич Сайфутдинов** (1950-2008), генерал-майор авиации (1990). В 1982-87 заместитель, командир авиационной части, в 1987-90 – соединения ПВО Московского ВО.

ТАГИРДЖАН *(араб.-перс.)* Тагир (чистый, святой, безгрешный) + джан (душа, человек). Святая, чистая душа. *Срав.:* Джантагир. *Тат. написание:* Таһиржан.

ТАГИРЗАДА *(араб.-перс.)* Тагир (чистый, святой, безгрешный) + Зада *(см.)*. Чистый, святой ребенок. До начала XX века у казанских татар употреблялось как женское имя. *Тат. написание:* Таһирзадә.

ТАГЛИМ *(араб.)* Наставник, учитель, преподаватель. *Тат. написание:* Тәгълим.

ТАГМИР *(араб.)* Строительство, построение; обновление, исправление. *Тат. написание:* Тәгъмир.

ТАГРИФ *(араб.)* Похвала, одобрение. *Тат. написание:* Тәгъриф.

ТАДЖ *(перс.)* Головной убор монарха, корона, венец. *Тат. написание:* Таҗ.

ТАДЖБИ *(перс.-тюрк.-тат.)* Князь, сановник с венцом, короной. *Тат. написание:* Таҗби.

ТАДЖДАР *(перс.)* «Владелец утра», т.е. властелин, повелитель. Сохранилось в фамилии Тадждаров. *Тат. написание:* Таҗдар.

ТАДЖЕТДИН *(перс.-араб.)* Венец религии (религиозный лидер). *Диалект. варианты:* Тазюк, Таджи. *Тат. написание:* Таҗетдин.

ТАДЖИ *(перс.)* С венцом, короной, коронованный. *Тат. написание:* Таҗи.

ТАДЖИАХМЕТ *(перс.-араб.)* Таджи (с венцом, короной на голове) + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметтаджи. *Тат. написание:* Таҗиәхмәт.

ТАДЖИБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Таджлы (с венцом, короной на голове) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Таҗибай.

ТАДЖИГУЛ *(перс.-тюрк.-араб.)* Раб божий с венцом на голове. *Тат. написание:* Таҗигол.

ТАДЖИМУРЗА *(перс.-араб.-перс.)* Таджи (с венцом, короной на голове) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Таҗиморза.

ТАДЖИМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Таджи (с венцом, короной на голове) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Таджимет, Таджмет, Таджим, Тачмет. *Тат. написание:* Таҗимөхәммәт.

ТАДЖИНУР *(перс.-араб.)* Сияние венца, короны. *Срав.:* Нуртаджи. *Тат. написание:* Таҗинур.

ТАДЖИР *(араб.)* Торговец, продавец. *Тат. написание:* Таҗир.

ТАДЖЛЫЕТДИН (ТАДЖЛЫТДИН) *(перс.-араб.)* Венец религии. *Тат. написание:* Таҗлыетдин (Таҗлытдин).

ТАЖДИТ *(араб.)* Обновление. *Тат. написание:* Тәҗдит.

ТАЗАРДЖАН *(тат.-перс.; обряд. имя)* Ребенок, который поправится, станет здоровым. Давалось детям, родившимся хворыми. *Срав.:* Туканай. *Тат. написание:* Тазаржан.

ТАЗИ *см.* Таджи.

• **Тази Калимуллович Гиззат** *(Гиззатуллин)* (1895-1955), драматург. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1940). Автор 37 пьес, в т.ч. «Наемщик» (1925 - 1-й вариант, 1928 - 2-й вариант), «Искры» («Чаткылар», 1934), «Потоки» («Ташкыннар», 1937), «Бишбуляк» («Бишбүләк», 1938), «Священное поручение» («Изге әманәт», 1946), «Жертва эгоизма» («Мин-минлек корбаны», 1950; 2-я ред. 1954). Либретто первой татарской музыкальной комедии «Башмачки» («Башмагым», 1953, муз. Дж. Файзи). Переводы на татарский язык пьесы А.Е.Корнейчука, С.В.Михалкова. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-4, 1975-78). В 1942-44 ответственный секретарь Союза писателей ТАССР.

Тази Гиззат

ТАИП *(араб.)* **1.** Красивый, хороший, добрый, приятный; благодетельный. **2.** Совершающий покаяние. *Тат. написание:* Таип.

ТАИР *(араб.)* **1.** Летающий высоко. **2.** Птица. *Тат. написание:* Таир.

ТАИФ *(араб.)* **1.** Общество; племя, народ; тот, кто находится в одной группе с кем-либо. **2.** Исповедующие одну и ту же религию. *Тат. написание:* Таиф.

ТАИФЗАДА *(араб.-перс.)* Таиф *(см.)* + Зада *(см.)*. Сын народа. *Тат. написание:* Таифзадә.

Тай *(тюрк.-тат.)* Жеребенок. В монгольском языке *-тай* - аффикс мужского рода. *Тат. написание:* Тай.

ТАЙБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + барс (барс, тигр). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Тайбарсов (Тайбарцев). *Тат. написание:* Тайбарс.

ТАЙБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + бек (господин). Сохранилось у сибирских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Тайбеков. *Тат. написание:* Тайбәк.

ТАЙБУГА *(древнетюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + буга (бык). У сибирских ханов есть династия Тайбуга. *Тат. написание:* Тайбуга.

ТАЙМАС *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Ребенок, жизненный путь которого не оборвется, который не умрет. **2.** Не уклоняющийся от своей цели, упорный, целеустремленный. *Диалект. варианты:* Даймас, Димас, Зимас. *Тат. написание:* Таймас.

ТАЙМАСБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Таймас *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Таймасбай.

ТАЙМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Тай (жеребенок) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Тайморза.

ТАЙМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тай (жеребенок) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Таймамет. *Тат. написание:* Таймөхәммәт.

ТАЙХАН *(древнетюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + хан. *Тат. написание:* Тайхан.

ТАЙХУЖА ~ ТАЙГУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Тай (жеребенок) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Тайхуҗа ~ Тайгуҗа.

ТАЙЧУРА *(тюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Тайчура.

Так *(тюрк.-тат.)* Нечетный, непарный; единственный. *Тат. написание:* Так.

ТАКАВИ *(араб.)* Становиться более сильным, мощным. *Диалект. вариант:* Такау. *Тат. написание:* Тәкауви.

ТАКАЙ (ТАГАЙ) *(древнетюрк.)* Старший брат, дядя, старший родственник. Сохранилось в фамилии Такаев. *Тат. написание:* Такай (Тагай).

ТАКВИН *(араб.)* Создавать, творить. *Тат. написание:* Тәквин.

ТАКИ *(араб.)* Набожный, богобоязненный; не совершающий дурных поступков; преданный, справедливый. *Тат. написание:* Тәкый.

ТАКИЕТДИН *(араб.)* Укрепляющий религию. *Тат. написание:* Тәкыйетдин.

ТАКИЗАДА *(араб.-перс.)* Таки *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Тәкыйзадә.

ТАКИУЛЛА *(араб.)* Богобоязненный, не совершающий дурных поступков слуга Аллаха. *Тат. написание:* Тәкыйулла.

ТАКМИЛЬ *(араб.)* Дополнение, доведение до совершенства. *Тат. написание:* Тәкмил.

ТАКМУРЗА *(древнетюрк.-тат.-араб.-перс.)* Так (единственный) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Такморза.

ТАКСИМ *(араб.; тат.)* Разделение, разрезание. *Фонетич. вариант:* Тагсим. *Тат. написание:* Тәкъсим.

ТАКТАЙ *(древнетюрк.)* Так (единственный) + тай (жеребенок), т.е. единственный ребенок (мальчик). Сохранилось в фамилии Тактаев. *Тат. написание:* Тактай.

ТАКТАШ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Гранит, скальный камень. **2.** Непарный камень; единственный камень. *Срав.:* Сафуан. *Тат. написание:* Такташ.

- **Хади Такташ** *см.* **ХАДИ**.

ТАКФИЛЬ *(араб.; обряд. имя)* Запереть, закрыть на замок. Имя, которое давалось в семьях, где часто умирали или рождались дети, для того чтобы остановить, «запереть на замок» смерть или рождение. *Срав.:* Туктар, Туктасын, Туктамыш, Биклемеш, Тузак, Дамиль, Ваккас. *Диалект. вариант:* Таквиль. *Тат. написание:* Тәкъфил.

ТАКЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Так (единственный) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Единственный мальчик. *Тат. написание:* Такчура.

ТАЛАН *(монгол; обряд. имя)* Имя, образованное от монгольского слова *далан* - «семьдесят». Это имя давалось: **1.** мальчикам с пожеланием дожить до семидесяти лет; **2.** в случае, если отцу родившегося мальчика было семьдесят лет. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Таланов. *Тат. написание:* Талан.

ТАЛВИН *(араб.)* Придавать цвет; создавать облик. *Тат. написание:* Тәлвин.

ТАЛГАТ *(араб.)* **1.** Внешний облик, лик, лицо. **2.** Красота, привлекательность. *Тат. написание:* Тәлгать.

Талгат Таджуддин

- **Талгат Сафа углы Таджуддин** (р. 1948), религиозный деятель. Председатель Центрального духовного управления мусульман, верховный муфтий России. Член Совета по взаимодействию с религиозными объединениями при Президенте РФ и член Президиума Межрелигиозного Совета России, член попечительского совета Национального военного фонда РФ. В настоящее время является официальным представителем мусульман РФ в ЮНЕСКО, Организации Исламская конференция, Европейской лиге мусульман и других международных организациях.

Талгат Нигматулин

- **Талгат Кадырович Нигматулин** (1949-85), актёр, режиссёр, прозаик, спортсмен, чемпион Узбекистана по каратэ. Снялся в фильмах «Седьмая пуля» (1972), «Встречи и расставания» (1973), «Сказание о Сиявуше» (1976) и др. (всего в 20 фильмах). Запомнился зрителям и приобрел популярность, снявшись в фильме «Пираты двадцатого века» (1979).
- **Талгат Рауфович Бареев** (р. 1950), математик, политический и общественный деятель. В 1974 окончил механико-математический факультет КГУ. В 1977-80 гг. проходил обучение в аспирантуре по специальности «теория вероятностей и математическая статистика» на кафедре прикладной математики КГУ. С 1980-84 гг. работал математиком в социологической лаборатории КГУ. За антисоветскую деятельность был уволен из университета и до 1987 работал дворником. В 1987-90 гг. журналист газеты «Вечерняя Казань», автор многочисленных статей по проблемам культуры, религии, политики. В 1990-96 гг. политический обозреватель газеты «Молодежь Татарстана». С 1995 советник Президента Академии наук РТ. С 2004 советник Председателя Исполкома Всемирного конгресса татар по информационным вопросам. Член Всемирной ассоциации писателей - Международного ПЕН-клуба - с 1995. Член правления Татарского ПЕН-центра. С 2005 председатель Президиума Всетатарского общественного центра.

Талгат Бареев

Талгат Абдуллин

- **Талгат Мидхатович Абдуллин** (р. 1951), экономист. Окончил Казанский финансово-экономический институт (1974). С 1997 по настоящее время - исполнительный директор некоммерческой организации «Госу-

дарственный жилищный фонд при Президенте РТ». Народный депутат РТ в 1990-1995, 1995-1999. С 2004 - депутат Государственного Совета РТ от Мамадышского одномандатного избирательного округа. Член комитета Государственного Совета РТ по бюджету, налогам и финансам. Член Политсовета партии «Единая Россия». Заслуженный экономист РТ, 1996.

ТАЛИБ *(араб.) см.* Талип. *Тат. написание:* Талиб.

- **Талиб ибн-Ахмад** (940-е - 60-е гг.), правитель Сувара. Известен по монетам, чеканенным в г. Суваре в 942-60.

ТАЛИБЕТДИН *(араб.)* Студент медресе; тот, кто изучает законы Аллаха. *Тат. написание:* Талибетдин.

ТАЛИБРАХМАН *(араб.)* Желание Аллаха. *Тат. написание:* Талибрахман.

ТАЛИБУЛЛА *(араб.)* Желание Аллаха. *Диалект. вариант:* Талуч. *Тат. написание:* Талибулла.

ТАЛИП *(араб.)* **1.** Ищущий; требующий, желающий. **2.** Учащийся, ученик, студент. *Тат. написание:* Талип.

Талип Нуркаев

- **Талип Латыпович Нуркаев** (р. 1925), Герой Советского Союза (1941). В Великую Отечественную войну рядовой, автоматчик. Проявил героизм в бою за плацдарм на правобережье Днестра.

ТАЛМАС ~ ТАЛМАЗ *(тюрк.-тат.)* Такой, который никогда не устает, неутомимый, всегда бодрый. *Тат. написание:* Талмас ~ Талмаз.

- **Талмас Магсумович Гарипов** (р. 1928), языковед, член-корреспондент АН РБ (1992). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР, РФ (1983, 1992). С 1966 заведующий кафедрой общего и сравнительно-исторического языкознания Башкирского университета, профессор (1979). С 1980 заведующий кафедрой общего языкознания Башкирского педагогического института. Труды по тюркским языкам Урало-Поволжья, сравнительной и контрастивной лексикологии и морфонологии, лексикографии и межъязыковым связям.

Талмас Гарипов

ТАЛХА *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Акация; колонцинт (субтропический плод). **2.** Избранный, прекрасный. *Тат. написание:* Тәлха.

ТАМИЗ *(араб.)* Здоровый, чистый. *Тат. написание:* Тәмиз.

ТАМИНДАР *(перс.) см.* Даминдар. *Тат. написание:* Тәминдар.

ТАМУРБЕК *см.* Тамырбек.

- **Тамурбек Динмухамметович Давлетшин** (1904-83), историк, юрист, общественный деятель. В 1938-41 профессор Казанского филиала Всесоюзного юридического института, начальник юридического отдела при Президиуме Верховного Совета ТАССР. В 1942 попал в плен, участвовал в организации и работе газеты «Идел-Урал» (Германия). Один из организаторов и руководителей Татаро-Башкирского национального комитета (1951-52). В 1951-69 научный сотрудник Института по изучению СССР (г. Мюнхен, ФРГ). Труды по истории тюркских народов. Основное сочинение - «Советский Татарстан: теория и практика ленинской национальной политики» (Лондон, 1974).

ТАМЫРБЕК *(тат.; неологизм)* Тамыр (корень) + бек (господин). Крепко держащийся за жизнь, твердо стоящий на ногах; основательный. *Тат. написание:* Тамырбек.

ТАН *(тат.; неологизм)* Рассвет, утренняя заря; красивый, как утренняя заря. *Срав.:* Заря *(женское имя)*. *Тат. написание:* Таң.

ТАНАЙ *(тюрк.-тат.)* Предрассветный месяц. Ребенок, подобный предрассветному месяцу. У карачаевцев и балкар имя Танай употребляется по сей день. Сохранилось в фамилии Танаев и в названии деревни Танай Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Танай (Таңай).

ТАНАТ *(булгар.-тат.)* Пусть наступит рассвет. Дается ребенку, родившемуся перед рассветом. *Тат. написание:* Таңат.

ТАНАТАР *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Скоро будет светать. Дается ребенку, родившемуся перед рассветом. *Тат. написание:* Таңатар.

ТАНАТМЫШ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Светает. Дается ребенку, родившемуся на рассвете. *Тат. написание:* Таңатмыш.

ТАНБАТЫР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Рассветный богатырь; богатырь, родившийся на рассвете. *Тат. написание:* Таңбатыр.

ТАНБУЛАТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тан

(рассвет, утренняя заря) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Таңбулат.

ТАНВИР *(араб.)* Освещать, озарять. *Диалект. варианты:* Танир, Тавир. *Тат. написание:* Тәнвир.

ТАНГАТАР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Встречающий рассвет, родившийся до восхода солнца. Сохранилось в фамилии Тангатаров. *Тат. написание:* Таңгатар.

ТАНЗИЛЬ *(араб.)* **1.** Ниспослание. **2.** Озарение, просветление. **3.** Убавление, скидка. *Тат. написание:* Тәнзил.

ТАНЗИМ *(араб.)* Приведение в порядок, исправление. *Тат. написание:* Тәнзим.

ТАНИШ *(тюрк.-тат.)* Знакомый, свой человек. Сохранилось в фамилиях Танышев, Танишев. *Тат. написание:* Таныш.

ТАНКАЙ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тан* (рассвет, утренняя заря) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Давалось мальчикам, родившимся перед рассветом. Сохранилось в фамилиях Танкаев, Тангаев. *Тат. написание:* Таңкай.

ТАНКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Наступил рассвет; пришел (родился) на рассвете (о ребенке). *Тат. написание:* Таңкилде.

ТАНКУАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тан (рассвет, утренняя заря) + Куат *(см.)*. *Тат. написание:* Таңкуәт.

ТАНМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Тан (рассвет, утренняя заря) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Таңморза.

ТАНМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тан (рассвет, утренняя заря) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Танмет. *Тат. написание:* Таңмөхәммәт.

ТАННУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Свет утренней зари. *Срав.:* Нуртан. *Тат. написание:* Таңнур.

ТАНРИБИРГАН *(древнетюрк.-тат.)* Ребенок, данный Аллахом. Сохранилось в фамилии Танрибирганов. *Синонимы:* Аллабирган, Худайбирган, Хакбирган. *Тат. написание:* Тәңребиргән.

ТАНРИБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Аллах дал ребенка. Сохранилось в фамилиях Танрибирдиев и Танрибирдин. *Синонимы:* Аллабирде, Хакбирде, Худайбирде. *Тат. написание:* Тәңребирде.

ТАНРИГУЛ *(тюрк.-тат.)* Раб Аллаха. Сохранилось в фамилии Танригулов. *Синонимы:* Аллагул, Худайгул. *Тат. написание:* Тәңрегол.

ТАНСАИТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Тан (рассвет, утренняя заря) + Саит *(см.)*. *Тат. написание:* Таңсәет.

ТАНСАРЫ (ТАНСАР) *(тюрк.-тат.)* Свет утренней зари. Сохранилось в фамилиях Тансаров и Тансарин. *Тат. написание:* Таңсары (Таңсар).

ТАНСУЛТАН *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Тан (рассвет, утренняя заря) + султан. *Тат. написание:* Таңсолтан.

ТАНСЫК *(араб.; обряд. имя)* Желанный, долгожданный (ребенок); редкостный. *Тат. написание:* Тансык.

ТАНСЫКБАЙ *(тат.; обряд. имя)* Желанный, долгожданный бай (ребенок). *Тат. написание:* Тансыкбай.

ТАНСЫКХУЖА *(араб.-перс.)* Тансык (желанный, долгожданный) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Тансыкхуҗа.

ТАНТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тан (рассвет, утренняя заря) + таш (камень). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Танташев. *Тат. написание:* Таңташ.

ТАНТИМЕР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тан (рассвет, утренняя заря) + тимер (железо). *Тат. написание:* Таңтимер.

ТАНЧИ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Родившийся во время рассвета. *Тат. написание:* Таңчы.

ТАНЧИБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (мальчик), родившийся во время рассвета. *Тат. написание:* Таңчыбай.

ТАНЧИРАГ *(тюрк.-тат.-перс.)* Свет утренней зари. *Тат. написание:* Таңчираг.

ТАНЧУРА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тан (рассвет, утренняя заря) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Диалект. вариант:* Танчур. *Тат. написание:* Таңчура.

ТАПАЙ *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Имя, образованное от древнетюркского слова *тапаг* - «служить». Тапай - служи, будь работником. Было в употреблении у булгаро-татар, чувашей (Магницкий). У карачаевцев и балкар употребляется по сей день. Сохранилось у казанских и крещеных татар в названии рода Тапай и в фамилии Тапаев. *Тат. написание:* Тапай.

ТАРЗИМАН *(араб.)* Переводчик, толмач. Сохранилось в фамилиях Тарзиманов, Дарзиманов. *Разновидность:* Дарзиман. *Тат. написание:* Тәрҗеман.

ТАРИЗ *(араб.)* Образ действия, состояние, положение. *Диалект. варианты:* Тараз, Тарыз. Сохранилось у уральских татар в фамилии Таразов и у казанских татар в фамилии Таризов. *Тат. написание:* Тариз.

ТАРХАН *(монгол.-древнетюрк.-тат.)* **1.** В феодальном обществе: титул человека, ханским указом освобождавшегося за особые заслуги от податей и наделявшегося различными привилегиями; князь, правитель. **2.** По-монгольски *дархан (тархан)* - кузнец; мастер, умелец. Сохранилось в фамилии Тарханов. *Тат. написание:* Тархан.

ТАСЛИМ *(араб.)* **1.** Приветствие, поздравление. **2.** Преподносимый в дар. *Тат. написание:* Тәслим.

ТАТЛЫ *(тюрк.-тат.)* Сладкий, вкусный (дорогой, любимый ребенок). Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Татлин. *Тат. написание:* Татлы.

ТАТЛЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Татлы (сладкий, вкусный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Это имя встречается также у марийцев. Сохранилось в фамилии Татлыбаев. *Тат. написание:* Татлыбай.

ТАТЛЫБИ *(тюрк.-тат.)* Татлы (сладкий, вкусный) + би (князь, господин). Сохранилось в фамилии Татлыбиев. *Тат. написание:* Татлыби.

ТАТЛЫЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Татлы (сладкий, вкусный) + жан (душа, человек). Вполне возможно, что русское имя Татьяна образовано от тюркского слова *татлы*, персидского слова *джан ~ йан* и славянского суффикса *-а*, служащего для образования женских имен: Татлыйана > Татьяна (М.М.Маковский). *Тат. написание:* Татлыҗан.

ТАТЛЫКАЙ *(тюрк.-тат.)* Сладенький, вкусненький (о ребенке). *Тат. написание:* Татлыкай.

ТАТЛЫКАЧ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к имени Татлы («сладкий, вкусный») уменьшительно-ласкательного аффикса *-кач*. Сладенький, вкусненький (о ребенке). *Диалект. варианты:* Татлыгач, Татлыкаш. *Тат. написание:* Татлыкач.

ТАТЛЫКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) сладкий ребенок. *Тат. написание:* Татлыкилде.

ТАТЛЫХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Татлы (сладкий, вкусный) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Татлыхужа.

ТАТУ *(древнетюрк.-тат.)* Дружно, в дружбе, любви и согласии. *Тат. написание:* Тату.

ТАТУБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Тату *(см.)*

+ бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Татубай.

ТАТУБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Тату *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Татубәк.

ТАТУДЖАН *(тат.-перс.)* Тату *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Татуҗан.

ТАТУМУРЗА *(тат.-араб.-перс.)* Тату *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Татуморза.

ТАТУХАН *(древнетюрк.-тат.)* Тату *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Татухан.

ТАТУШАХ *(тат.-перс.)* Тату *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Татушаһ.

Тау ~ Таулы *(древнетюрк.-тат.)* Гора, гористый; большой, высокий, подобный горе. *Тат. написание:* Тау ~ Таулы.

ТАУГИБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Первый бай. Давалось старшему сыну. *Тат. написание:* Тәүгебай.

ТАУГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пришел первый. В значении: «родился первый ребенок (мальчик)». *Разновидность:* Таукильде. *Тат. написание:* Тәүгилде.

ТАУДЖАМАЛ *(тат.-араб.; геогр. термин)* Тау (гора) + Джамал *(см.)*. Величественный, красивый, словно гора; очень уважаемый; знаменитый. Название татарской деревни в Удмуртии. *Тат. написание:* Тауҗамал.

ТАУЗИХ *(араб.)* Объяснение, разъяснение. *Тат. написание:* Тәүзих.

ТАУЛЫБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Таулы *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Таулыбай.

ТАУСИМ *(араб.)* **1.** Знак, метка, тавро; поставить тавро, наречь именем. **2.** Торжество по случаю нарекания ребенка именем. *Тат. написание:* Тәүсим.

ТАУСИФ *(араб.)* Характеризовать; описывать свойства, черты. *Тат. написание:* Тәүсыйф.

ТАУФИК *(араб.)* **1.** Скромный, благовоспитанный; воздерживающийся от дурных поступков. **2.** Успех, счастье. **3.** Помощь. *Тат. написание:* Тәүфикъ.

- **Тауфик Акмуллаевич Абдикеев** (р. 1937), стоматолог. Родился в г. Кульдже. С 1954 в Актюбинской области, назначен в том же году заведующим зубопротезной мастерской г. Хромтау. В 1970 ему присвоена квалификация «Высшая категория зубного техника». С 1975 на преподавательской работе, подготовил несколько поколений зубных техников в Казахстане. Награжден знаком «Отличник здравоохранения», медалью «Ветеран труда».
- **Тауфик Камартдинович Сагитов** (р. 1937), журналист, публицист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1977). В 1961-63 в редакции газете «Татарстан яшляре». С 1963 в комитете по радиовещанию и телевидению при СМ ТАССР. С 1984 заместитель председателя, в 1992-96 председатель ГТРК «Татарстан», с 1996 председатель Попечительского Совета ГТРК «Татарстан».
- **Тауфик Фаткрахманович Сафин** (р. 1938), хирург. Заслуженный врач ТАССР, РФ (1991, 1995), отличник здравоохранения СССР, академик Международной академии управления. С 1968 врач городской больницы №1 Казани, с 1977 на научно-педагогической работе в Казанском медицинском институте. С 1982 заместитель министра здравоохранения ТАССР, с 1985 заведующий городским отделом здравоохранения Казани, с 1989 главный врач городской клинической больницы №12. В 1994 создал АО «Казанская многопрофильная клиническая больница №12» с лицензией на 103 вида медицинской деятельности (1996).

Тауфик Сафин

- **Тауфик Рамазанович Айди** *(Айдельдинев)* (1941-2001), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1991). Одной из главных тем Тауфика Айди была жизнь татар за пределами своей исторической родины - Татарстана. Его наиболее известные произведения: детективная повесть «Круг» («Божра», 1978), приключенческий роман «Жало змеи» («Елан угы», 1991), публицистический сборник «Всюду желанные» («Кайда да кадерле», 1984). Важное место в творчестве Тауфика Айди занимают также путевые заметки, очерки, рассказы об знаменитых людях.

Тауфик Айди

ТАУФИР *(араб.)* **1.** Преумножение, увеличение. **2.** Доход, польза. *Тат. написание:* Тәүфир.

ТАУХЕТДИН (ТАУХИЕТДИН) *(араб.)* Поклоняться одной религии. *Диалект.*

вариант: Таухат. *Тат. написание:* Тәүхетдин (Тәүхиетдин).

ТАУХИТ *(араб.)* Объединение, единство; поклонение одному Аллаху. *Тат. написание:* Тәүхит.

ТАФГИЛЬ *(араб.)* Работа, труд. *Тат. написание:* Тәфгыйль.

ТАФКИЛЬ *(араб.)* Полномочие, доверие. *Диалект. варианты:* Тафтиль, Тафкай. *Тат. написание:* Тәфкил.

ТАФКИР *(араб.)* Наталкивать на размышления, заставлять задуматься; размышление. *Тат. написание:* Тәфкир.

ТАХАУ *(араб.)* Тот, кто поздравляет. *Тат. написание:* Тәхау.

ТАХАУТДИН ~ ТАХАВЕТДИН *(араб.)* Приветствующий религию. *Диалект. варианты:* Тахау, Тахави. *Тат. написание:* Тәхаутдин ~ Тәхәветдин.

ТАХИ *(араб.)* **1.** Привет, поздравление. **2.** Святое пожелание; дар. *Тат. написание:* Тәхи.

ТАХИР *(араб.)* Чистый, непорочный, святой, безгрешный. *Тат. написание:* Таһир.

- **Тахир Валеевич Балтачеев** (1924-97), артист балета, педагог. Заслуженный артист Башкирской АССР (1957), Заслуженный деятель искусств ТАССР (1965). В 1942-65 солист, позднее педагог-репетитор Ленинградского академического театра оперы и балета им. С.М.Кирова. Преподавал в Ленинградском хореографическом училище.
- **Тахир Маратович Такабаев** (р. 1963), учёный в области механики и математики, кандидат физико-математических наук. С начала 1990-х начальник Компьютерного центра Института математики АН РК (г. Алматы), затем директор представительства компании «ASBIS Kazakhstan». Основатель IT-компаний «Эйч-Си», «Академсеть», «Маиндлаб», туристической фирмы «Alma Travel Agency». Тахир Такабаев - разносторонне развитая личность: прекрасно играет на гитаре, в совершенстве владеет техникой рисования (карикатурный жанр). Всегда был и остается поборником дружбы между казахским и татарским народами. Он вносит весомый вклад в различные татарские проекты в Казахстане, в частности, оказывает поддержку татарскому Интернет-порталу в Казахстане «Татарские россыпи» (www.tatar.kz).

Тахир Такабаев

ТАХМИЛЬ *(араб.)* Нагружать; поручать. *Тат. написание:* Тәхмил.

ТАХСИН *(араб.)* **1.** Укрепление, усиление. **2.** Улучшение, исправление. *Тат. написание:* Тәхсин.

ТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Камень. Имя, даваемое с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был крепким, как камень, здоровым и выносливым. *Тат. написание:* Таш.

ТАШБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Старинное имя, дававшееся с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был крепким, как камень. Синоним: Чалбай. *Тат. написание:* Ташбай.

ТАШБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Родился ребенок (мальчик) крепкий, как камень. *Тат. написание:* Ташбакты.

ТАШБЕК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + бек (господин). Сохранилось в фамилиях Ташбиков, Ташбеков. *Тат. написание:* Ташбәк.

ТАШБУЛАТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + булат (сталь высшего сорта). Пусть будет сильным и крепким, как камень и булатная сталь. *Тат. написание:* Ташбулат.

ТАШКАБАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + Кабан *(см.)*. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был крепким, как камень, и сильным, как кабан. *Тат. написание:* Ташкабан.

ТАШКАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову *таш* (камень) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Ташкай.

ТАШКАЛ *(тюрк.-тат.-таджик.; обряд. имя)* Каменная родинка (по-таджикски *кал* - «родинка»). Сохранилось у сибирских татар в фамилии Ташкалов. *Тат. написание:* Ташкал.

ТАШКИЛЬ *(араб.)* Организация (дей-

ствие); составление. *Тат. написание:* Тәшкил.

ТАШКЫН *(тат.; неологизм)* Сильное течение; разлив, половодье. *В значении:* сильный, стремительный. *Тат. написание:* Ташкын.

ТАШКЫНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ташкын *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Ташкинбаев. *Тат. написание:* Ташкынбай.

ТАШКЫНБЕК *(тюрк.-тат.)* Ташкын *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Ташкынбәк.

ТАШМУРЗА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Ташморза.

ТАШМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Ташмет. *Синоним:* Чалмухаммет. *Тат. написание:* Ташмөхәммәт.

ТАШТИМЕР (ТАШТИМУР) *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Таш (камень) + тимер (железо). *В значении*: крепкий, как камень и железо. Сохранилось казанских и сибирских татар в фамилии Таштимеров. *Тат. написание:* Таштимер.

• **Таштимур** *(Баштимур, Таштимер)* (?-1425), правитель Кок Орды. Участвовал на стороне Тохтамыша в битвах на Кондурче (1391) и Тереке (1395). В 1394-95 захватил власть в Крыму. Чеканил монету. В 1398 изгнан Идегеем из Крыма. В начале 15 в. упоминается при дворе среднеазиатского эмира Тимура.

ТАШУК *(тюрк.-тат.)* Бурный, сильно разливающийся, полноводный. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Ташуков, Дашуков, у русских - в фамилиях Дашков, Ташков. *Тат. написание:* Ташук.

ТАШХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Таш (камень) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Это имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Ташхуҗа.

ТАЭМИН *(араб.)* Снабжение, обеспечение. *Тат. написание:* Тәэмин.

ТЕЛАЙ *(булгар.-чуваш.-тат.)* Счастье, успех. *Разновидности:* Телач, Телаче, Теладже, Келай, Келач. *Тат. написание:* Теләй.

ТЕЛАУ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Желание. *Тат. написание:* Теләү.

ТЕЛАУБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Желанный бай (мальчик). *Синоним:* Арзубай. *Тат. написание:* Теләүбай.

ТЕЛАУБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Телау (желание) + бирде (дал). Бог дал то, что пожелали (ребенка). *Тат. написание:* Теләүбирде.

ТЕЛАУГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) желанный ребенок. *Тат. написание:* Теләүгилде.

ТЕЛАУГУЛ *(тюрк.-тат.)* Желанный раб божий *(см.)*. *Тат. написание:* Теләүгол.

ТЕЛАУКАБУЛ *(тюрк.-тат.-араб.)* Желание исполнилось. *Тат. написание:* Теләүкабул.

ТЕЛАУМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Желанный Мухаммет. *Диалект. вариант:* Телаумет. *Тат. написание:* Теләүмөхәммәт.

ТЕЛИМБАЙ *(древнетюрк.-араб.; обряд. имя)* Хочу, чтобы ребенок стал баем (состоятельным, влиятельным человеком). Сохранилось у сибирских татар в фамилии Телимбаев. *Тат. написание:* Телимбай.

ТЕЛЬМАН *(немец.; историч.; неологизм)* Человек, имеющий свою долю (счастливый человек). Новое имя в честь выдающегося руководителя коммунистической партии Германии Эрнста Тельмана, вошедшее в употребление у татар в начале 30-х годов XX века. *Тат. написание:* Тельман.

Эрнст Тельман

ТЕЛЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Желание; желанный ребенок; счастье. *Тат. написание:* Теләк.

ТЕЛЯКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Теляк (желание) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Желанный ребенок (мальчик). *Тат. написание:* Теләкбай.

ТЕЛЯКБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Теляк (желание) + бирде (дал). Бог дал то, что желали (ребенка). *Тат. написание:* Теләкбирде.

ТЕЛЯШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Желанный, долгожданный ребенок. Сохранилось у уральских татар в фамилиях Тляшев, Телешев и у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Кляшев. Фамилия Телешев встречается также у русских. *Диалект. вариант:* Келяш. *Тат. написание:* Теләш.

ТЕНИ *(древнетюрк.-тат.)* Ребенок, сын, мальчик. Имя Тени активно употреблялось у татар в XVI - XVII веках. *Разновидность:* Тенай. *Тат. написание:* Тени.

ТЕНИБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Тени *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Тенибәк.

ТЕНИШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Образовано путем присоединения к древнетюркскому слову *тени (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-ш* или слова *иш* (близкий человек, друг). **2.** Согласно другой точке зрения, данное имя означает «ребенок, родившийся в спокойную пору» (Н.А.Баскаков). Сохранилось у пензенских мишарей (мещеряков) и русских в фамилии Тенишев. К примеру, родословная русских князей Тенишевых выглядит следующим образом: Емаш (<Ямалетдин) → Исаш (<Исмагил) → Исакай (<Исанкай) → Усакай → Мардаш (< Марданшах) → Еники → Уразкильде → Уразбакты → Разгильдей (<Уразкильде) → Мардаш (<Марданшах) → Сафар → Тимерали → Али → Актолым (женское имя) → Хадича → Смаил (<Исмагил) → Илюк (<Ильтимер) → Али → Кугеш → Тениш → Сунчали (< Суюнучгали) → Бадай → Мамет → Якуп → Безсон → Шехоптар (<Шейхгаттар) → Умрак (<Гомерак) → Хансияр. *Тат. написание:* Тениш.

ТЕНЯКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к древнетюркскому слову *тени* («ребенок») уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Данное имя встречается также у марийцев. *Диалект. варианты:* Теняк, Теняй, Теняки, Тенеки. Тенеки - название булгаро-татарской деревни в Сабинском районе РТ. *Тат. написание:* Тенәкәй.

Тере *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый. *Тат. написание:* Тере.

ТЕРЕБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Живой, здоровый, благополучный бай (мальчик). *Тат. написание:* Теребай.

ТЕРЕБАК *(древнетюрк.-тат.)* Пусть родится живой, здоровый, благополучный ребенок. *Тат. написание:* Теребак.

ТЕРЕБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал живого, здорового, благополучного ребенка. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Теребирдеев. *Тат. написание:* Теребирде.

ТЕРЕГУЛ *(тюрк.-тат.)* **1.** Живой раб божий. **2.** *Териг ол,* т.е. «будь живым». Сохранилось в фамилии Терегулов. *Тат. написание:* Терегол.

ТЕРЕК *(тюрк.-тат.)* Живой, здоровый. Сохранилось у пермских татар в фамилии Тереков. *Тат. написание:* Терек.

ТЕРЕКУЛ ~ ТЕРКУЛ *(тюрк.-тат.) см.* Терегул. Сохранилось в фамилии Теркулов. *Тат. написание:* Терекол ~ Теркол.

ТЕРЕМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тере (живой) + Мухаммет *(см.). Срав.:* Исанмухаммет. *Диалект. варианты:* Теремамет, Термамет. *Тат. написание:* Теремөхәммәт.

ТЕРЕХАН *(древнетюрк.-араб.)* Тере (живой) + хан. *Тат. написание:* Терехан.

ТЕРСЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Локоть. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был для родителей «локтем», т.е. опорой. *Тат. написание:* Терсәк.

ТЕШАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к персидскому слову *теша* («топорик») тюркского слова *бай*. Сохранилось в фамилии Тешабаев. *Тат. написание:* Тешәбай.

ТИЛЛА *(араб.)* Золото. *Диалект. вариант:* Телля. *Синоним:* Алтын. *Тат. написание:* Тыйлла.

ТИЛЬМИЗ *(араб.)* Ученик, учащийся, студент. *Тат. написание:* Тилмиз.

ТИМБЕК *(тюрк.-тат.) см.* Тинбек. *Тат. написание:* Тимбәк.

ТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Железо; железный. Старинное имя, дававшееся с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был крепким, как железо. Раньше этим именем нарекали новорожденного в семьях, где часто умирали дети. *Диалект. варианты:* Тимри, Тимери, Тимряй, Тимаш, Тимуш, Тимук, Тимай. Вариант, вошедший в русский язык: Тимур. *Тат. написание:* Тимер.

ТИМЕРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байтимер. *Тат. написание:* Тимербай.

ТИМЕРБЕК *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + бек (господин). *Срав.:* Биктимер. *Тат. написание:* Тимербәк.

ТИМЕРБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + булат (сталь высшего сорта). *Срав.:* Булаттимер. *Тат. написание:* Тимербулат.

- **Тимербулат Курамшевич Акчурин** *(один из братьев Акчуриных, симбирских купцов и предпринимателей)* (1826-1906), владелец Гурьевской и Самойкинской фабрик, учредитель «Торгово-промышленного товарищества Т.Акчурина» (1895), соучредитель «Товарищества Старотимошкинской суконной мануфактуры Акчуриных» (1893).

ТИМЕРВАЛИ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Тимервәли.

ТИМЕРГАЗИ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + Гази *(см.)*. *Диалект. вариант:* Тимеряз. От него образована фамилия Тимирязев, встречающаяся у крещеных татар и русских. *Тат. написание:* Тимергази.

ТИМЕРГАЛЕЙ *см.* Тимергали.

- **Тимергалей Зиннурович Зиннуров** (р. 1949), актёр. Народный артист РТ (1993). В 1967-82 в Казанском театре кукол, с 1982 - в Татарском театре драмы и комедии. Актёр широкого диапазона, сыграл ряд ролей: Иршат («Деревенские парни» Т.Миннуллина), Саит («Курган любви» И.Юзеева), Алмышхан («Пока течёт Итиль» Н.Фаттаха).

ТИМЕРГАЛИ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + Гали *(см.)*. От этого имени образованы фамилии Тимергалиев и Тимергалин. *Тат. написание:* Тимергали.

- **Тимергали Гилемович Сафин** (1924-2010), руководитель сельскохозяйственного предприятия. Заслуженный агроном ТАССР (1974). С 1947 председатель колхозов «Уныш», им. А.А.Жданова, в 1965-89 директор совхоза «Тукаевский» Сармановского района.

ТИМЕРГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + Гарай *(см.)*. Гарай *(см.)* крепкий, как железо. *Тат. написание:* Тимергәрәй.

ТИМЕРГУЖА *(араб.-перс.)* Тимер (железный) + ходжа (хозяин). *Тат. написание:* Тимергуҗа.

ТИМЕРДЖАН (ТИМЕРЗЯН) *(тат.-перс.)* Тимер (железный) + джан (душа, человек). *Срав.:* Джантимер, Янтимер. *Тат. написание:* Тимерҗан.

- **Тимерзян Калимулин**, чемпион СССР, призёр чемпионата мира по греко-римской борьбе.

ТИМЕРКАЗЫК *(тюрк.-тат.; астроном. термин)* Татарское название Полярной звезды. *Тат. написание:* Тимерказык.

ТИМЕРКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тимер (железо)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Тимеркәй.

ТИМЕРКАРАБУГА *(тюрк.-тат.)* Тимер

(железный) + Карабуга *(см.)*. *Тат. написание:* Тимеркарабуга.

ТИМЕРКУТЛЫК *(тюрк.-тат.)* Крепкий, как железо, и счастливый. *Срав.:* Кутлытимер. *Тат. написание:* Тимеркотлык.

ТИМЕРЛАН *(тат.-казах.)* Железный лев. *Тат. написание:* Тимерлан.

ТИМЕРСАИТ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саиттимер. *Тат. написание:* Тимерсәет.

ТИМЕРСУЛТАН *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + султан. *Срав.:* Султантимер. *Тат. написание:* Тимерсолтан.

ТИМЕРТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тимер (железный) + Таш (камень). *Срав.:* Таштимер. *Тат. написание:* Тимерташ.

ТИМЕРФАЯЗ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + Фаяз *(см.)*. *Тат. написание:* Тимерфаяз.

ТИМЕРХАН *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + хан. *Срав.:* Хантимер. *Тат. написание:* Тимерхан.

• **Тимерхан Бурганович Бурганов** (1925-2004), партийный, хозяйственный работник. В 1958-61 2-й секретарь Муслюмовского, в 1961-62 1-й секретарь Тукаевского райкомов КПСС. В 1962-77 председатель Арского райисполкома. В 1977-86 заместитель министра социального обеспечения ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-67, 1971-75.

• **Тимерхан Габдуллович Ахметов** (р. 1934), химик-технолог, доктор технических наук (1981), профессор (1985). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1995). В 1957-85 на Менделеевском химическом заводе. С 1985 на научно-педагогической работе в Казанском технологическом университете. Труды по химии и технологии минеральных солей и кислот.

ТИМЕРЧУРА *(тюрк.-тат.)* Тимер (железный) + Чура *(см.)*. *Тат. написание:* Тимерчура.

ТИМЕРШАХ (ТИМЕРША) *(тат.-перс.)*. Тимер (железный) + шах. *Срав.:* Шахтимер. *Диалект. вариант*: Тимаш. *Тат. написание:* Тимершah (Тимерша).

• **Тимерша Салаватуллович Соловьев** (1875-1947), издатель, журналист, писатель. В 1906-10 один из издателей и редакторов журнала «Чукеч». Издание первых 23 номеров газеты «Урал» (с января по март 1907). Автор рассказов и повестей: «Мужик и мулла, или Ловушка старого хазрета» («Мужик илә мулла, яхуд Карт хәзрәт корган тозак», Оренбург, 1902), «Биби Казань» («Биби Казан», Оренбург, 1905), «Хадича ишана» («Ишан Хәдичәсе», Оренбург, 1906).

ТИМЕРШЕЙХ *(тат.-араб.)* Тимер (железный) + шейх. *Срав.:* Шейтимер. *Диалект. вариант*: Тимершик. *Тат. написание:* Тимершәех.

ТИМЕРЬЯР *(тат.-перс.)* Тимер (железный) + яр (близкий человек, друг). *Тат. написание:* Тимерьяр.

ТИМУР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* см. Тимер. *Тат. написание:* Тимур.

• **Тимур** *(Темурланг, Тамерлан)* (около 1336 - 1405), среднеазиатский эмир, полководец. В 1362 перешёл на службу к могольскому хану Тоглук-Тимуру и стал правителем небольшой области. В 1363 вступил в борьбу с могольским ханом Ильясом-Ходжой, добивался независимого владения, в 1365 войска Тимура и его союзника Хусейна (правителя гг. Балха и Самарканда) потерпели поражение от моголов, после изгнания которых восставшими жителями г. Самарканда (1366) Тимур вернулся в страну. В 1370 победил в междоусобной борьбе Хусейна, принял титул эмира и фактически стал правителем Мавераннахра. В 1387 начал войну с Тохтамышем, захватил Хорезм (1388), совершил походы в Поволжье, подверг жестокому разгрому города Золотой Орды. В 1398 вторгся в Индию, захватил Дели. В 1402 разгромил в битве при Анкаре войска турецкого султана Баязида. Умер во время подготовки похода в Китай. При нём Средняя Азия достигла наивысшего могущества; созданное им государство, кроме Мавераннахра, включало в себя Хорезм, Хорасан, Закавказье, Иран и Пенджаб.

Тимур Батрутдинов

• **Тимур Гарафутдинович Назмутдинов** (1924-77), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну сержант, наводчик орудия, отличился в боях в Восточной Пруссии.

• **Тимур Тахирович Батрутдинов** *(актерский псевдоним «Тимур Каштан Батрутдинов»)* (р. 1978), российский комедийный актёр и телеведущий. Участвует в российском теле-проекте «Comedy Club» в дуэте с Гариком Харламовым. В 2008 - участник проекта Первого канала «Цирк». По итогам проекта получил приз зрительских симпатий. В 2004 - ведущий программы на канале Муз-ТВ «Привет, Кукуево!». Снялся в 5 фильмах.

Тимур Юнусов (Тимати)

• **Тимур Ильдарович Юнусов** *(известен под псевдонимом Ти́мати)* (р. 1983), российский эстрадный исполнитель, автор-исполнитель, популярный российский рэпер, предприниматель, участник («выпускник») «Фабрики звёзд-4».

Тин *(тюрк.-тат.)* Равный, соответствующий; ровня, пара; приятный для души. *Тат. написание:* Тиң.

ТИНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бай (мальчик). *Тат. написание:* Тиңбай.

ТИНБАК *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бак (пусть родится). *Тат. написание:* Тиңбак.

ТИНБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бакты (родился). В значении «родился мальчик». *Тат. написание:* Тиңбакты.

ТИНБАР *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бар (есть, имеется). *Тат. написание:* Тиңбар.

ТИНБАРС *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тин *(см.)* + барс (сильный, как барс, тигр). Обрядовое имя, дававшееся с пожеланием, чтобы мальчик стал таким же сильным и бесстрашным, как барс. *Тат. написание:* Тиңбарс.

ТИНБЕК *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бек (господин). Сохранилось в фамилии Тимбеков (Тимбиков). *Диалект. вариант:* Тимбек. *Тат. написание:* Тиңбәк.

ТИНБИРГАН *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + бирган (дал). Бог дал мальчика. *Тат. написание:* Тиңбиргән.

ТИНБУЛАТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тин *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). Давалось с пожеланием, чтобы мальчик стал таким же крепким, как булат. *Тат. написание:* Тиңбулат.

ТИНКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тин (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. варианты:* Тимкай, Тинка, Тинки. *Тат. написание:* Тиңкәй.

ТИНКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришел (родился) мальчик. *Тат. написание:* Тиңкилде.

ТИНКУАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тин *(см.)* + куат (мощь, сила). *Тат. написание:* Тиңкуәт.

ТИНКУШ *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + куш (прибавь, добавь). Прибавился (родился) ребенок. *Тат. написание:* Тиңкуш.

ТИНМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Тин *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Тиңморза.

ТИНСУБАЙ *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Тин *(см.)* + субай (конный воин). *Тат. написание:* Тиңсубай.

ТИНТУГАН *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + туган (родился). В значении «родился мальчик». *Тат. написание:* Тиңтуган.

ТИНХАН *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + хан. *Диалект. варианты:* Тимкан, Тимган, Тимхан. *Тат. написание:* Тиңхан.

ТИНЧУРА *(тюрк.-тат.)* Тин *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Тинчурин, Тинчуров. *Тат. написание:* Тиңчура.

ТИНЬЯР *(тюрк.-тат.-перс.)* Тин *(см.)* + яр (друг, товарищ). *Тат. написание:* Тиңьяр.

ТИРЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тополь. У древнетюркских народов родовое дерево *тополь* считалось святым. Сохранилось в фамилии Тиряков. *Тат. написание:* Тирәк.

ТОГРУЛ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Сокол. Сохранилось в фамилиях Тогрулов, Тугрулов. *Тат. написание:* Тогрул.

ТОКТАМЫШ *см.* Туктамыш.

- **Токтамыш** *(Туктамыш)* (около 1350 - 1406), хан Золотой Орды (1380-97/98). После смерти отца Туй-Ходжи-Оглана, правителя Мангышлака, бежал к Тимуру. При поддержке Идегея пришёл к власти в Кок Орде (1377/78). В 1380 победил Мамая, захватил власть в Золотой Орде. При нём вновь была проведена денежная унификационная реформа, усилились имперские тенденции, шли войны на территории Азербайджана. Взятием в 1382 Москвы восстановил зависимость русских земель от Золотой Орды.

ТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное от слова *туган* (кровный родственник, брат). Сохранилось в фамилии Туганов. Эта фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Туган.

ТУГАНАЙ *(тюрк.-тат.)* **1.** Молодой месяц; светлый, лучистый, как молодой месяц. **2.** Брат. Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Туганаев. *Срав.:* Айтуган. *Тат. написание:* Туганай.

ТУГАНАШ *(древнетюрк.-тат.)* Туганаш > ыш > иш («мальчик»). Имя, бывшее в употреблении у казанских татар в XVI - XVII веках. *Тат. написание:* Туганаш.

ТУГАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Родился мальчик, который станет баем (состоятельным, влиятельным человеком). *Срав.:* Байтуган. *Тат. написание:* Туганбай.

ТУГАШ *(древнетюрк.-кыпчак.-тат.) Тук* (в значении «богатый») *аш > иш* (друг, товарищ, ребенок). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Тугашев, Тугушев. *Диалект. варианты:* Тугыш, Тугиш, Тугуш. *Тат. написание:* Тугаш.

ТУГУЗ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Девять. Число, считавшееся у древнетюркских народов большим, значительным. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Срав.:* Сигезак, Туксанбай, Сиксанбай. *Тат. написание:* Тугыз.

ТУГУЗАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к имени Тугуз *(см.)* назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Тат. написание:* Тугызай.

ТУГУЗБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тугуз *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Давалось с пожеланием долгой жизни или в ознаменование рождения девятого ребенка (мальчика) в семье. *Тат. написание:* Тугызбай.

ТУГУЗБЕК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тугуз *(см.)* + бек (господин). Давалось с пожеланием долгой жизни или в ознаменование рождения девятого ребенка (мальчика) в семье. *Тат. написание:* Тугызбәк.

ТУЗАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Силок, ловушка. Имя, которым нарекали новорожденного мальчика в семье, в которой предыдущие дети умерли. Считалось, что это имя будет ловушкой для смерти. *Синонимы:* Ваккас, Дамиль. *Тат. написание:* Тозак.

ТУИМ *(тюрк.-тат.)* Моя радость, мой праздник. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туимов. *Тат. написание:* Туйым.

ТУИШ *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + иш (друг, ровня). Ребенок, приносящий радость; ребенок, появление которого стало праздником. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туишев. *Тат. написание:* Туйиш ~ Туиш.

Туй *(тюрк.-тат.)* Празднество, торжество, радость. *Тат. написание:* Туй.

ТУЙБАК *(тюрк.-тат.)* Пусть будет праздник, радость. *Тат. написание:* Туйбак.

ТУЙБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Мальчик родился. Сохранилось в фамилиях Туйбактин, Туйбахтин, Туйбактиев. *Тат. написание:* Туйбакты.

ТУЙБАР *(тюрк.-тат.)* Есть праздник, радость. *Тат. написание:* Туйбар.

ТУЙБАРС *(тюрк.-тат.)* Барс, приносящий радость. Сохранилось в фамилиях Туйбарсов, Туйбарцев. *Тат. написание:* Туйбарс.

ТУЙБАТЫР *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + батыр (богатырь, герой). *Тат. написание:* Туйбатыр.

ТУЙБЕК *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + бек (господин). *Тат. написание:* Туйбәк.

ТУЙБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Бог дал радость, праздник. *Тат. написание:* Туйбирде.

ТУЙБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Туйбулат.

ТУЙБУЛДЫ *(тюрк.-тат.)* Произошло радостное событие, наступил праздник. *Тат. написание:* Туйбулды.

ТУЙГИЛЬДЕ ~ ТУЙКИЛЬДЕ *(тюрк.-*

тат.; обряд. имя) Пришел праздник; родился во время празднества (о ребенке). *Тат. написание:* Туйгилде ~ Туйкилде.

ТУЙГУН *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Белый ястреб. Сохранилось у пензенских мишарей (мещеряков) и башкортостанских татар в фамилиях Тойгунов, Туйгунов. *Тат. написание:* Тойгын.

ТУЙКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову туй (празднество, торжество, радость) аффикса *-кай*. *Диалект. вариант:* Туйка. *Тат. написание:* Туйкай.

ТУЙМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Туй (празднество, торжество) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Туйморза.

ТУЙМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Туй (празднество, торжество) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Туймет, Туймамет, Туембет, Туйм. *Тат. написание:* Туймөхәммәт.

ТУЙТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + тимер (железо). *Тат. написание:* Туйтимер.

ТУЙТИРЯК *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + Тиряк *(см.)*. *Тат. написание:* Туйтирәк.

ТУЙТУГАН *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + туган (родился), т.е. родился мальчик, приносящий радость, такой, чье появление на свет стало праздником. *Тат. написание:* Туйтуган.

ТУЙХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Туй (празднество, торжество) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Туйхуҗа.

ТУЙЧИ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, родившийся во время празднества. Сохранилось в фамилиях Туйчин, Туйсин, Туйчинов, Туйсинов, Тучин. *Тат. написание:* Туйчы.

ТУЙЧИБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Туйчи (родившийся во время празднества) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Мальчик, родившийся во время празднества. Сохранилось в фамилии Туйчибаев. *Тат. написание:* Туйчыбай.

ТУЙЧИГУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Туйчи (родившийся во время празднества) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Раб божий, родившийся во время празднества. Сохранилось в фамилии Туйчигулов. *Тат. написание:* Туйчыгол.

ТУЙЧУРА *(тюрк.-тат.)* Туй (празднество, торжество) + чура (юноша, богатырь, воин). Сохранилось в фамилиях Туйчурин, Туйчуров, Туйчеров. *Тат. написание:* Туйчура.

Тук *(тюрк.-тат.)* Сытый, насытившийся; полный, целый. Сохранилось у казанских татар в фамилии Туков. *Тат. написание:* Тук.

ТУКАЙ *(древнетюрк.-тат.-монгол.; историч.)* **1.** Образовано путем присоединения к слову *тук (см.)* назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. В значении «будь обеспечен пищей». **2.** Й.Гарай считает, что имя Тукай образовано от корня *ту ~ туу* (родиться) и представляет собой сокращение от «туганкай» (очень близкий, дорогой родственник)». **3.** Возможно, что имя Тукай происходит от древнетюркского слова *тугай* - «пойма, излучина реки». А.Гафуров считает, что имя Тугай, имеющееся в тюркских языках, означает «место, поросшее кустарником», а его фонетический вариант Токай ~ Тукай имеет значение «лесистая местность». **4.** По-монгольски *тукай* - «дуга», «радуга». **5.** У сибирских татар Тукай - сокращенный вариант имен Туктасын, Туктагали и др. Согласно легендам, один из предков Габдуллы Тукая имел имя Туктагали, а сокращенно его звали Тукай (И.Нуруллин). *Тат. написание:* Тукай.

- **Габдулла Тукай** *см.* **ГАБДУЛЛА**.

ТУКАЙДЖАН *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Тукай *(см.)* + джан (душа, человек). Ласкательная форма имени Тукай. *Тат. написание:* Тукайҗан.

ТУКАН *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тук* (сытый; полный; богатый) назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ан*. Сохранилось в фамилии Туканов. *Тат. написание:* Тукан.

ТУКАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тук (см.)* обращательно-назывного аффикса *-ач*. *Тат. написание:* Тукач.

ТУКБАЙ *(тюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Тукбай.

ТУКБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Родился здоровый, полноценный ребенок (мальчик). *Тат. написание:* Тукбакты.

ТУКБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + барс (барс, тигр). *Тат. написание:* Тукбарс.

ТУКБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + бирде (дал). Бог дал здорового, полноценного ребенка (мальчика). *Тат. написание:* Тукбирде.

ТУККУЛ *(тюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Туккол.

ТУКМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тук (см.)* персидского слова *ман*, означающего «обладатель, владелец». В значении «обладающий богатством, всегда сытый». Сохранилось в фамилии Тукманов. *Тат. написание:* Тукман.

ТУКМУРЗА *(тат.-араб.-перс.)* Тук *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). Сохранилось в фамилии Тукмурзин. *Тат. написание:* Тукморза.

ТУКМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Тук *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Тукымбет, Тукмамет, Тукмет, Тукми. *Тат. написание:* Тукмөхәммәт.

ТУКСАБА *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Образовано в результате фонетического слияния слов *тук* + *саба* (наполненная пищей посуда) либо *тугыз* + *аба* (девять предков) (в арабском языке *аба* - «предок»). У казахов имя Токсаба употребляется по сей день. У волжско-камских булгар употреблялось мужское имя Туксаба. У крещеных татар сохранилось в фамилии Туксабаев. *Тат. написание:* Туксаба.

ТУКСАИТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тук *(см.)* + Саит *(см.)*. *Тат. написание:* Туксәет.

ТУКСАНБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Туксан (девяносто) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Это имя давалось мальчикам с пожеланием дожить до девяноста лет, а также в случае, если отцу родившегося мальчика было девяносто лет. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туксанбаев. *Тат. написание:* Туксанбай.

ТУКСАНБАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Доживи до девяноста лет. *Тат. написание:* Туксанбак.

ТУКСАРЫ *(древнетюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + Сары *(см.)*. *Тат. написание:* Туксары.

ТУКСУБАЙ *(тюрк.-монгол.)* Тук *(см.)* + субай (конный воин). Сохранилось в фамилии Туксубаев. *Тат. написание:* Туксубай.

Тукта *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Остановись. *Тат. написание:* Тукта.

ТУКТАБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тукта (остановись) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). В семьях, где часто умирали дети, новорожденному мальчику давали имя, в состав которого входило слово *тукта* (считалось, что это остановит смерть). *Тат. написание:* Туктабай.

ТУКТАГУЛ *(тюрк.-тат.; обряд. имя; архаи-*

ческое) см. Туктабай. Сохранилось в фамилии Туктагулов. *Тат. написание:* Туктагол.

ТУКТАЙ *(тюрк.-тат.)* Сытый жеребенок. Сохранилось в фамилии Туктаев. *Тат. написание:* Туктай.

ТУКТАМАН *(древнетюрк.-булгар.-тат.-чувашское)* **1.** Сытый, богатый. **2.** Сильный, могущественный. Сохранилось у казанских татар и чувашей в фамилиях Туктаманов, Тухтаманов. *Разновидность:* Тухтаман. *Тат. написание:* Туктаман.

ТУКТАМЫШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть остановится смерть или рождение. Давалось в семьях, где часто умирали или рождались дети. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туктамышев. *Тат. написание:* Туктамыш.

ТУКТАМЫШГАРАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Туктамыш *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Туктамышгәрәй.

ТУКТАР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Да остановится смерть или рождение. Давалось в семьях, где часто умирали или рождались дети. Сохранилось в фамилии Туктаров. *Тат. написание:* Туктар.

ТУКТАРБАЙ *(тат.-араб.)* Туктар *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Туктарбай.

ТУКТАРГАЛИ *(тат.-араб.)* Туктар *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Туктаргали.

ТУКТАРГАЛИМ *(тат.-араб.)* Туктар *(см.)* + Галим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Туктаралим. *Тат. написание:* Туктаргалим.

ТУКТАРХАН *(тюрк.-тат.)* Туктар *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Туктархан.

ТУКТАРШАХ (ТУКТАРША) *(тюрк.-тат.-перс.)* Туктар *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Туктаршаһ (Туктарша).

ТУКТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Остановка, прекращение. Имя, дававшееся с новорожденному с желанием остановить смерть (в семьях, где часто умирали дети) или рождение (в многодетных семьях). Сохранилось в фамилии Тукташев. *Тат. написание:* Тукташ.

ТУКТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + тимер (железо). *Тат. написание:* Туктимер.

ТУКТУГАН *(тюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + туган (родился). *Тат. написание:* Туктуган.

ТУКУМ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Род, порода, потомство. Давалось единственному мальчику в семье - продолжателю рода. *Срав.:* Насиля *(женское имя)*. *Тат. написание:* Токым.

ТУКУМБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тукум *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Токымбай.

ТУКХУЖА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Тук *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Тукхужа.

ТУКЧУРА *(тюрк.-тат.)* Тук *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Тукчура.

ТУКШАХ *(тюрк.-тат.-перс.)* Тук *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Тукшаһ.

ТУКШЕЙХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Тук *(см.)* + шейх. *Диалект. варианты:* Тукшей, Тукшай. *Тат. написание:* Тукшәех.

ТУЛАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Полная луна. Сохранилось у казанских татар в фамилии Тулаев. *Тат. написание:* Тулай.

ТУЛБАЙ ~ ТУЛЫБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Полный (полноценный) бай. В древности это имя давалось мальчикам, родившимся совершенно здоровыми. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Тулбаев, Толбаев, у сибирских татар в фамилии Тулыбаев. *Тат. написание:* Тулбай ~ Тулыбай.

ТУЛПАР *(древнетюрк.-тат.; мифология)* Тулпар (крылатый скакун, пегас; боевой конь). Сохранилось в фамилии Тулпаров. *Тат. написание:* Тулпар.

ТУЛУМБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Бай (состоятельный, влиятельный человек) с косой (длинноволосый). **2.** Живой, здоровый, невредимый, благополучный; богатый во всех отношениях. **3.** Вооруженный бай (воин). Сохранилось в фамилии Тулумбаев. *Тат. написание:* Толымбай.

ТУЛУМБЕК *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Бек (господин) с косой (длинноволосый). **2.** Живой, здоровый, невредимый, благополучный бек (господин). **3.** Вооруженный бек (господин). *Тат. написание:* Толымбәк.

ТУЛУН *(древнетюрк.-тат.)* Полная луна. *Синоним:* Тулганай *(женское имя)*. *Тат. написание:* Тулун ~ Толун.

ТУЛУНБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Тулун *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Тулунбәк.

ТУЛЬХУЖА *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *туль* (зачаточные яйца в утробе кур или уток) слова *ходжа* (хозяин). Имя Тельходжа (Телгожа) употребляется у казахов по сей день. Сохранилось у пермских татар в фамилиях Тульхузин, Тулгузин. *Тат. написание:* Түлхуҗа.

ТУЛЯБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бай (мальчик), за которого надлежит заплатить. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Тулябаев. *Тат. написание:* Түләбай.

ТУЛЯК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* **1.** Ягненок весеннего приплода; *в переносном значении:* дорогой ребенок. **2.** Долг, который надлежит вернуть. *Тат. написание:* Түләк.

• **«ТУЛЯК»**, татарская версия архаического любовно-романического дастана о любви земного героя Туляка к представительнице подводного царства Сусылу. В татарском народе были распространены главным образом рукописные версии, в башкирском - устно-фольклорные. Впервые опубликована Л.Суходольским в 1858 на русском языке под названием «Легенда о Туляке».

ТУЛЯКБАЙ *(древнетюрк.-тат.-башкир.)* Туляк *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байтуляк. *Тат. написание:* Түләкбай.

ТУМАК *(кыпчак.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, родившийся от блуда. Давалось незаконнорожденным детям (мальчикам). Это имя встречается в книге переписи населения Казанской губернии 1602-03 годов. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Тумаков. *Тат. написание:* Тумак.

ТУМАН *(древнетюрк.-тат.; монгол.)* **1.** Туман. Давалось мальчикам, родившимся в туманную погоду. **2.** Десять тысяч; несметное количество чего-либо, тьма тьмущая; десятитысячное войско. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Тат. написание:* Томан.

ТУМАНШАХ (ТУМАНША) *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Туман *(см.)* + шах. Сохранилось в фамилии Туманшин. *Тат. написание:* Томаншаһ (Томанша).

ТУМАТАЙ *(кыпчак.-тюрк.-тат.)* Родившийся жеребенок, приплод. В значении «брат, собрат». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туматаев. *Тат. написание:* Туматай.

ТУМАШ *(кыпчак.-тат. или перс.)* **1.** Брат, единокровный родственник. **2.** Пуговица, пуговка. **3.** По мнению академика С.Б.Веселовского, старорусское имя Тумаш происходит от слова *тумаша* (тат. *тамаша*), означающего «суматоха». Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Тумашев, Тимашев. Фамилия Тимашев встречается также у русских. *Тат. написание:* Тумаш.

ТУПЧИ *(тюрк.-тат.; воен. термин)* Пушкарь, тот, кто стреляет из пушки. Сохранилось в фамилиях Тупчиев, Тапчеев. *Тат. написание:* Тупчы.

ТУРАЙ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)*

1. В древнетюркском языке слово *торай* означало «молодой кабан». **2.** Возможно, данное имя представляет собой результат фонетико-морфологического изменения древнетюркско-татарских имен Турокул, Тураджан. *Тат. написание:* Турай.

ТУРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Тур (живи) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Турбаев. *Тат. написание:* Торбай.

ТУРБАТЫР *(тюрк.-тат.)* Тур (живи) + батыр (герой). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Турбатыров. *Тат. написание:* Торбатыр.

ТУРГАЙ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Жаворонок. Сохранилось в фамилии Тургаев. *Тат. написание:* Тургай.

ТУРГУН *(тюрк.-тат.)* Живучий. Сохранилось в фамилии Тургунов. *Тат. написание:* Торгын.

ТУРСУН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть живет, дай Бог жизни (пожелание ребенку). *Тат. написание:* Торсын.

• **Турсун Салихович Габитов** (р. 1948), бизнесмен. Родился в г. Кульдже. Один из инициаторов организации клуба татарских бизнесменов. Постоянно оказывает материальную помощь татаро-башкирскому центру, неимущим семьям. Активно решает проблему строительства Дома татаро-башкирской диаспоры г. Алматы.

ТУРСУНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Турсун (пусть живет) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Торсынбай.

ТУРСУНГАЛИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Турсун (пусть живет) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Торсынгали.

ТУРСУНГУЛ *(тюрк.-тат.)* Турсун (пусть живет) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Торсынгол.

ТУРУМТАЙ *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Древнетюркское слово *турумтай*, в переводе на русский язык означающее «пустельга» (хищная птица из семейства соколиных), употреблялось и как человеческое имя. Сохранилось у сибирских татар в фамилиях Турымтаев, Турынтаев. *Тат. написание:* Торымтай.

ТУРУМЧАК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Имя, образованное путем присоединения к древнетюркскому слову *турум* («верблюжонок») уменьшительно-ласкательного аффикса -*чак*. Сохранилось в фамилии Турумчаков. *Тат. написание:* Торымчак.

ТУРЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Правдивый, честный бай (человек). *Тат. написание:* Турыбай.

ТУРЫГУЛ *(тюрк.-тат.)* Правдивый, честный раб божий. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Турыгулов. *Синоним:* Дюрескул. *Тат. написание:* Турыгол.

ТУРЫИШ ~ ТУРИШ *(тюрк.-тат.)* Правдивый, честный друг, товарищ. Сохранилось у сибирских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Туришев. *Тат. написание:* Турыиш ~ Туриш.

ТУРЫХАН *(тюрк.-тат.)* Правдивый, честный хан. Сохранилось в фамилии Турыханов. *Тат. написание:* Турыхан.

ТУТАЙ *(булгар.-тат.)* **1.** В нукратском говоре татарского языка слово *тутай* имеет значение «цветок». Это слово, по всей вероятности, пришло из языка волжско-камских булгар. **2.** Старшая родственница (сестра) или старший родственник (брат). **3.** В языке крымских татар *тутай* - «верблюжонок». Сохранилось в фамилии Тутаев. *Тат. написание:* Тутай.

ТУТУК *(китай.; воен. термин)* Старинный военный титул, образованный от китайского слова *дуду*. Командующий губернского войска. Сохранилось в фамилии Тутуков. *Диалект. вариант:* Туту. *Тат. написание:* Тутук.

ТУТЫЙ *(перс.-тюрк.-тат.; зоол. термин)* Попугай. Сохранилось в фамилиях Тутыев, Тутыкушев. *Тат. написание:* Тутый.

ТУФАЙЛ ~ ТУФАИЛ *(перс.)* Ребенок.

Сохранилось в фамилии Туфайлов. *Синоним:* Муса. *Тат. написание:* Туфайл ~ Туфаил.

ТУФАН *(араб.; мифология; историч.)* Потоп, наводнение; всемирный потоп. Имя Туфан вошло в употребление в 30-е годы XX века. *Тат. написание:* Туфан.

- **Туфан Абдуллович Миннуллин** (р. 1935), драматург, общественный деятель. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР, РБ (1978, 1984, 1995). Автор более 40 пьес. Драмы и комедии «День рождения Миляуши» («Миләүшәнең туган көне», 1968), «Судьбы, избранные нами» («Үзебез сайлаган язмыш», 1972), «Альмандар из Альдермеша» («Әлдермештән Әлмәндәр», 1976), «У совести вариантов нет» («Моңлы бер җыр», 1981), «Прощайте» («Хушыгыз», 1993), «Мы уходим, вы остаётесь...» («Без китәбез, сез каласыз...», 1986), историческая драма «Бахтияр Канкаев» («Канкай угылы Бахтияр», 1975). Пьесы для детей. В 1984-89 председатель правления Союза писателей ТАССР, секретарь правления Союза писателей РСФСР. Государственная премия РСФСР им. К.С.Станиславского (1979). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1979). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1985-90, Верховного Совета СССР в 1989-91. Народный депутат РТ с 1995.

Туфан Миннуллин

- **Хасан Туфан** *см.* **ХАСАН.**

ТУХФАИМАРДАН *(араб.-перс.)* Подарок джигитов. *Тат. написание:* Төхфәимәрдан.

ТУХФАТ *(араб.)* **1.** Дар, подарок. **2.** Редкостный, дорогой. *Диалект. варианты:* Тухбат, Тухби, Тухфи. *Тат. написание:* Төхфәт.

ТУХФАТЕЛИСЛАМ *(араб.)* Дар, подарок Ислама. *Тат. написание:* Төхфәтелислам.

ТУХФАТЕЛЬГАЛИ *(араб.)* Великий, высокий дар. *Диалект. варианты:* Тухфатгали, Тухфагали, Тухфали. *Тат. написание:* Төхфәтелгали.

ТУХФАТУЛЛА ~ ТУХВАТУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха (о ребенке). *Диалект. варианты:* Тукби, Тухбай, Тухбат, Тухби, Тух, Тухи. *Тат. написание:* Төхфәтулла.

- **Тухватулла Гиззатуллин** *(псевдоним Ченекай)* (1893-1959), поэт, театральный критик. Сборник стихов «Искры надежды» («Өмет очкыннары», Оренбург, 1918), «В берёзовом лесу» («Карагайлы каен урманында», 1928), «Песни борьбы» («Көрәш кылларында», 1928). В 1930-е гг. необоснованно репрессирован; реабилитирован.

ТУХФАТШАХ (ТУХФАТША) *(араб.-перс.)* Шах - дар Аллаха. *Тат. написание:* Төхфәтшаһ (Төхфәтша).

ТУЧИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Знаменосец. Сохранилось в фамилии Тучибаев. *Тат. написание:* Тучыбай.

ТУШАК *(тюрк.-тат.)* Кушак, ремень; пояс. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Тушаков. *Тат. написание:* Тушак.

ТЫНБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Родился здоровый, крепкий ребенок. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Тынбакты.

ТЫНГАЛИ ~ ТЫНАЛИ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Тын (здоровый, крепкий) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Тынгали ~ Тынали.

ТЫНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Здоровый, крепкий юноша (богатырь, воин). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Тынчурин, Тынчуров, Тынчеров. *Диалект. вариант:* Тынчур. *Тат. написание:* Тынчура.

Тыныч *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Спокойный, тихий. *Тат. написание:* Тыныч.

ТЫНЫЧБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Спокойный бай (ребенок). Давалось с пожеланием, чтобы ребенок не был плаксивым и капризным. *Тат. написание:* Тынычбай.

ТЫНЫЧКЮН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Спокойный день. Давалось ребенку с пожеланием спокойной жизни. *Тат. написание:* Тынычкөн.

ТЫНЫЧТАН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тихий рассвет. *Тат. написание:* Тынычтаң.

ТЫРЫШ *(тат.; неологизм)* Старательный, работящий. *Тат. написание:* Тырыш.

ТЮГАЛЬБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Совершенно здоровый, благополучный ребенок. Название деревни в Аксубаевском районе РТ. *Тат. написание:* Төгәлбай.

ТЮГАЛЬКАРА *(древнетюрк.-тат.)* Всесторонняя забота о ребенке. *Тат. написание:* Төгәлкара.

Тюз *(тюрк.-тат.)* Здоровый; богатый, всем обеспеченный. *Тат. написание:* Төз.

ТЮЗБЕК *(тюрк.-тат.)* Тюз *(см.)* + бек (господин). Совершенно здоровый бек (господин). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Тузбеков. *Тат. написание:* Төзбәк.

ТЮЗДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Тюз *(см.)* + джан (душа, человек). Совершенно здоровый человек. *Тат. написание:* Төздан.

ТЮЗТУГАН *(тюрк.-тат.)* Тюз *(см.)* + туган (родился). Родился совершенно здоровый ребенок. *Тат. написание:* Төзтуган.

ТЮКАНАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Выздорови, поправься. Давалось мальчикам, родившимся семимесячными. Сохранилось в фамилии Таканаев. *Диалект. вариант:* Таканай. *Срав.:* Тазарджан. *Тат. написание:* Төкәнәй.

ТЮЛКЕ *(древнетюрк.-тат.)* Лис; *в переносном значении:* хитрец. *Тат. написание:* Төлке.

ТЮЛКЕБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Тюлке *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Төлкебай.

ТЮЛКЕЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Тюлке *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Төлкечура.

ТЮМЕНЬ *(древнетюрк.-монгол.; воен. термин; геогр. термин; обряд. имя)* **1.** Десять тысяч; бесчисленное множество, несметное количество, тьма тьмущая. **2.** Десятитысячное войско. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. Сохранилось в фамилии Тюменев. Название города в Западной Сибири. *Тат. написание:* Төмән.

ТЮМЕНЬБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тюмень *(см.)* + бай (ребенок). Ребенок, который будет жить десять тысяч лет. *Тат. написание:* Төмәнбай.

ТЮМЕНЬБИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тюмень *(см.)* + би (князь, господин). Князь, который будет жить десять тысяч лет. *Тат. написание:* Төмәнби.

ТЮМЕНЬГИЛЬ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть родится ребенок, который проживет десять тысяч лет (будет жить очень долго). Фамилию Тумангелов, образованную от данного имени, носят несколько болгарских семей. Известно, что во второй половине XVI века, после крушения Казанского и Астраханского ханств, многие татарские племена переселились в Болгарию (из письма научного сотрудника Института болгарского языка Академии Наук Республики Болгария Мамчила Чалыкова). *Тат. написание:* Төмәнгил.

ТЮМЕНЬТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тюмень *(см.)* + тимер (железо). Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Тат. написание:* Төмәнтимер.

ТЮМЕНЬЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Десятитысячный. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. Сохранилось в фамилии Тюменцев. *Тат. написание:* Төмәнче.

ТЮМЕНЬШЕЙХ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Тюмень *(см.)* + шейх. Шейх, который будет жить десять тысяч лет (очень долго). *Тат. написание:* Төмәншәех.

ТЮНГАТАР *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Родившийся глубокой ночью. Сохранилось в фамилии Тунгатаров. *Тат. написание:* Төнгатар.

ТЮПКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Родился самый младший ребенок (мальчик). *Тат. написание:* Төпкилде.

Тюра *(древнетюрк.-тат.)* Начальник, руководитель; повелитель. *Тат. написание:* Түрә.

ТЮРАБАЙ *(тюрк.-тат.)* Тюра *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байтюра. *Диа-*

лект. варианты: Тюрай, Тюракай, Турай, Тюреш. *Тат. написание:* Түрәбай.

ТЮРАДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Тюра *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. вариант:* Тюраян. *Тат. написание:* Түрәҗан.

ТЮРАКУЛ *(тюрк.-тат.)* Слуга, помощник, адъютант руководителя (повелителя). *Тат. написание:* Түрәкол.

ТЮРАХАН *(древнетюрк.-тат.)* Тюра *(см.)* + хан. *Срав.:* Хантюра. *Тат. написание:* Түрәхан.

ТЮРЕШ ~ ТЮРИШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Тюра *(см.)* + иш (пара, ровня; товарищ, друг; близкий человек). Давалось мальчику с пожеланием стать большим человеком, руководителем. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и сибирских татар в фамилии Туришев. *Тат. написание:* Түреш ~ Түриш.

ТЯКА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Овен-производитель. Давалось мальчикам с пожеланием иметь многочисленное потомство. Встречается в книгах переписи населения Казани и Казанского уезда XVI и XVII веков. Сохранилось в фамилиях Тякаев, Такаев, Такин, Тякин. *Синонимы:* Кусай, Кучкар. *Тат. написание:* Тәкә.

ТЯКАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к слову *тяка (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-ш*. Сохранилось в фамилиях Тякашев, Такашев. *Тат. написание:* Тәкәш.

ТЯМАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Остряк, шутник; способный, расторопный. Сохранилось в фамилии Тямаев. *Тат. написание:* Тәмәй.

ТЯМЧИ *(древнетюрк.-тат.)* Тямчи - второй руководитель у алтайских тюрков (Радлов). Имя Тямчи встречается в документах, относящихся к крестьянскому восстанию под предводительством Емельяна Пугачева. *Разновидность:* Дямши. *Тат. написание:* Тәмче.

У

Уз *(древнетюрк.-тат.)* Душа; мой собственный, родной. *Тат. написание:* Үз.

УЗБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к древнетюркскому слову *уз* («жизнь», «душа») титула бек (князь, господин) либо в результате изменения древнетюркского имени Угузбек (Угузбек > Узбек). *Тат. написание:* Үзбәк.

- **Узбек Шигабович Ахмеров** (р. 1913), физиолог, невропатолог, доктор биологических наук (1967), профессор (1971). В 1953-61 работал в ГИДУВе. В 1961-88 в Казанском университете, руководитель проблемной лаборатории бионики. Труды по нейрофизиологии, невропатологии, бионике. Главный редактор журнала «Novitas» (с 1995).
- **Узбек Гибадович Алпаров** (1914-2003), инженер-строитель. Заслуженный строитель ТАССР, РСФСР (1968, 1975). В 1936-64 в проектных организациях Казани. В 1964-85 директор проектного института «Татаргражданпроект». В 1985-92 в институте «Казгражданпроект». Под руководством Узбека Алпарова разработаны проекты Центрального стадиона (1960), цирка (1967), комплекса Молодёжного центра (1978) и др. зданий Казани. Узбек Алпаров стоял у истоков строительства города Набережные Челны.
- **Узбек Якубович Богданович** (р. 1921), травматолог-ортопед, доктор медицинских наук (1971), профессор (1971). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1975, 1980). С 1952 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ (в 1960-87 директор). Труды по применению лазера и ЯМР в травматологии и ортопедии, по организации здравоохранения.
- **Узбек Шарифович Байчура** (1923-96), языковед, доктор филологических наук (1966). В 1950-59 работал в вузах Казани, в 1959-63 - в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, в 1966-71 в Институте языкознания АН СССР (Москва), с 1972 - в Ленинградском университете. Труды по экспериментальной фонетике татарского языка, тюркологии, финно-угроведению, алтаистике.

УЗТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к древне-тюркскому слову *уз*, имеющему значение «душа», слова *тимер* (железо), являющегося символом крепости, силы. *Срав.:* Тимерджан. Сохранилось у казанских татар в фамилии Узтимеров. *Синонимы:* Джантимер, Уряктимер. *Тат. написание:* Үзтимер.

УЗЬЯШАР *(древнетюрк.-тат.)* Тот, кто будет жить долго. Это имя встречается в составленной Закиром Саттарововым родословной деревни Зубаир Актанышского района РТ. Начало этому селению было положено в 1615 году Буляккай-бабаем. Продолжатели его рода: сын Узякай, внук Узьяшар, правнук Шактай, праправнуки Тукмухаммет (Тукмет) и Юртбагыш. *Тат. написание:* Үзьяшәр.

УЗЯКБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Узяк (душа) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Узякбаев. *Синоним:* Джанбай. *Тат. написание:* Үзәкбай.

УЗЯНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин; обряд. имя)* Бай (мальчик), родившийся в долине реки. Үзәнбай.

Ука *(тюрк.-тат.)* Галун, позумент; мелкий жемчуг. *Тат. написание:* Ука.

УКАБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ука (галун, позумент, мелкий жемчуг) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Укабай.

УКАБИ *(тюрк.-тат.-башкир.)* Ука (галун, позумент, мелкий жемчуг) + би (князь, господин). *Тат. написание:* Укаби.

УКАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *ука* (галун, позумент, мелкий жемчуг) призывно-обращательного аффикса *-ай*. Сохранилось в фамилии Укаев. *Тат. написание:* Укай.

УКАТАР *(тюрк.-тат.)* Пустит стрелу. Сохранилось в фамилии Угатаров. *Тат. написание:* Укатар.

УКБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Ук (стрела) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Острый, как

стрела. *Тат. написание:* Укбай.

УКБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал ребенка «острого», как стрела. *Тат. написание:* Укбирде.

УКТАЙ *(древнетюрк.-тат.-монгол.)* Слуга рода. *Тат. написание:* Үктәй.

УКТЯМ *(древнетюрк.-тат.)* Гордый; умный, послушный. Сохранилось в фамилии Уктямов. *Тат. написание:* Үктәм.

УЛАН *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* Сын, мальчик; юноша; конный воин, кавалерист. Сохранилось у татар и русских в фамилии Уланов. *Тат. написание:* Олан.

УЛГЕР *(тат.; неологизм)* Расторопный, проворный. *Тат. написание:* Өлгер.

УЛДЖАБАЙ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* Найденный мальчик, найденыш (*улджа* - богатство, добытое на войне, трофей). *Тат. написание:* Үлҗәбай.

УЛЗАМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Сын своей эпохи. Сохранилось в фамилии Улзаманов. *Диалект. вариант:* Узаман. *Тат. написание:* Улзаман.

УЛКАР *(древнетюрк.-тат.; астроном. термин)* Плеяды (яркое звездное скопление в созвездии Тельца). *Срав.:* Джаббар. *Тат. написание:* Өлкәр.

УЛТАБЫЛ *(древнетюрк.-тат.)* Пусть родится сын. *Тат. написание:* Ултабыл.

УЛУХАН *(древнетюрк.-тат.)* Улу (старший) + хан. Сохранилось в фамилиях Олыханов, Улуханов. *Тат. написание:* Олыхан.

УЛЬМАС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Будет живым, здоровым, не умрет. Давалось с пожеланием ребенку долгой жизни. *Тат. написание:* Үлмәс.

УЛЬМАСБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ульмас (не умрет) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Үлмәсбай.

УЛЬФАТ *(араб.)* Дружба, близкие отношения, любовь. *Тат. написание:* Өлфәт.

УМАР *см.* Гумер.

- **Умар Хасанович Аипов** (1905-2001), административный, профсоюзный деятель. В 1927-37 на кожевенно-обувном комбинате «Спартак». С 1937 на хозяйственной, профсоюзной работе, в 1946-53 министр лёгкой промышленности ТАССР, в 1953-57 председатель Татарского краевого Совета профсоюзов. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1947-51, 1955-59.
- **Умар Тагир** (1910-92), юрист, тюрколог, общественный деятель, доктор филологических наук (1970). Преподавал в Хельсинкском университете. Председатель культурного общества им. Г.Тукая в Хельсинки (с 1967). Труды по сельскохозяйственной терминологии тюркских народов и истории тюркологии в Финляндии.
- **Умар Белялович Белялов** (1922-96), историк, доктор исторических наук (1979), профессор (1980). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1982, 1988). С 1959 в Казанском университете, с 1980 в Казанском технологическом университете, заведующий кафедрой истории КПСС (до 1989). Труды по индустриализации народного хозяйства и истории рабочего класса в национальных республиках Поволжья.

Умар Идрисов

- **Умар Юсипович Идрисов** (р. 1954), российский мусульманский религиозный деятель. Председатель Духовного управления мусульман Нижнего Новгорода и Нижегородской области (1993-2008). С 1997 – профессор Международной славянской академии наук, образования, искусств и культуры. В мае 2003 награждён Орденом славы II степени Совета муфтиев России. В июле 2004 указом Президента России Умар-хазрату вручен Орден Дружбы. С декабря 2008 - представитель Центрального духовного управления мусульман в Фонде поддержки исламской культуры, науки и образования. Один из соавторов книги «История Исламских общин Нижегородской области», автор десятков публикаций в периодике, статей в сборниках материалов международных конференций. Автор книги «Бухарские воспоминания. 20 лет служения имамом».

УМИД *(араб.)* Надежда; мечта, стремление. *Тат. написание:* Өмет.

УМИДБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Умид (надежда) + бай (ребенок). *Тат. написание:* Өметбай.

УМИДГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Умид (надежда) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Өметгәрәй.

УМИДЖАН *(араб.-перс.)* Умид (надежда) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Өметҗан.

УМИДКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Умид (надежда) + кул (раб божий; товарищ, спут-

ник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Өметкол.

УМИДХУЖА *(араб.-перс.)* Умид (надежда) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Өметхуҗа.

УМТУЛ *(тат.; неологизм)* Стремись, иди вперед. *Тат. написание:* Омтыл.

УМЯР *см.* Гумер.

• **Умяр Хамзенович Богдалов** (р. 1942), журналист. Заслуженный работник культуры РФ (1996). В 1980-90 собственный корреспондент газеты «Социалистическая индустрия» и «Рабочая трибуна» (Москва) по республикам Поволжья. В 1991-98 редактор, председатель редакционного совета газеты «Татарские края - Татар иле». Одновременно в 1993-98 генеральный директор информационного агентства РТ «Татар-информ».

УНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Удобный, сподручный. Сохранилось у казанских татар в фамилии Унаев. *Тат. написание:* Уңай.

УНАЙБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Унай (удобный, сподручный) + бек (господин). Сохранилось в фамилии Унайбеков. *Тат. написание:* Уңайбәк.

УНАРСИН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Пусть сопутствует успех, удача. Давалось с пожеланием ребенку успешной, удачной, счастливой жизни. Сохранилось в фамилии Унарсинов. *Тат. написание:* Уңарсын.

УРАЗ *(тюрк.-тат.)* **1.** Счастье, радость. **2.** Месяц *ураза* (месяц мусульманского поста). *Срав.:* Араз. Сохранилось в фамилиях Уразов, Урасов, Уразин, Урасин. *Диалект. вариант:* Урас. *Тат. написание:* Ураз.

УРАЗАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *ураз* (счастье) назывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Имеет значение «будь счастлив». *Тат. написание:* Уразай.

УРАЗБАГА *(тюрк.-тат.)* Рождается счастье. В значении «в этот мир приходит мальчик». Уразбага (Урысбага) - название татарской деревни в Зеленодольском районе РТ. *Тат. написание:* Уразбага.

УРАЗБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье, радость) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Счастливый бай (ребенок). *Синоним:* Кутлыбай. *Тат. написание:* Уразбай.

УРАЗБАК *(тюрк.-тат.)* Пусть придет счастье, радость. *Тат. написание:* Уразбак.

УРАЗБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Пришло счастье, радость (о рождении ребенка). *Тат. написание:* Уразбакты.

УРАЗБЕК *(тюрк.-тат.)* Счастливый бек (господин). *Синонимы:* Кутлыбек, Сагадатбек. *Тат. написание:* Уразбәк.

УРАЗБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Бог дал счастье, радость. *Тат. написание:* Уразбирде.

УРАЗГИЛЬДЕ ~ УРАЗКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.)* Пришло счастье, радость. *Срав.:* Кильдураз. Сохранилось в фамилиях Уразгильдиев, Уразкильдиев, Уразгильдин, Уразкильдин. *Синонимы:* Кутлыкильде, Бахтекильде. *Тат. написание:* Уразгилде ~ Уразкилде.

УРАЗГУЖА ~ УРАЗХУЖА *(тюрк.-тат.-перс.)* Ураз (счастье, радость) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Счастливый хозяин. *Диалект. вариант:* Рысходжа. *Синонимы:* Кутлыходжа, Бахтеходжа. *Тат. написание:* Уразгуҗа ~ Уразхуҗа.

УРАЗГУЛ ~ УРАЗКУЛ *(тюрк.-тат.)* Счастливый раб божий. *Срав.:* Кулураз. *Синонимы:* Кутлыгул, Сагадаткул. *Тат. написание:* Уразгол ~ Уразкол.

УРАЗГУЛБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье, радость) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Уразголбай.

УРАЗДЖАН *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье, радость) + джан (душа, человек). Счастливый человек. *Срав.:* Джануураз. *Синонимы:* Бахетджан, Кутлыджан, Сагадатджан, Мубаракджан. *Тат. написание:* Уразҗан.

УРАЗЛЫ *(тюрк.-тат.)* Счастливый. Имя, широко употреблявшееся во времена Ка-

занского ханства. Сохранилось в фамилиях Уразлыев, Уразлин. *Тат. написание:* Уразлы.

УРАЗМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладатель счастья, счастливый. *Диалект. варианты:* Аразман, Арасман, Разман. *Тат. написание:* Уразман.

УРАЗМЕТ *(тат.-араб.) см.* Уразмухаммет. *Тат. написание:* Үрәзмәт.

УРАЗМУЛЛА *(тюрк.-тат.-араб.)* Ураз (счастье, радость) + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). Счастливый мулла. *Диалект. вариант:* Размулла. *Тат. написание:* Уразмулла.

УРАЗМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ураз (счастье, радость) + Мухаммет *(см.)*. Счастливый Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Уразмет, Размет, Уразмат, Уразик, Урмат. *Синоним:* Кутлымухаммет. *Тат. написание:* Уразмөхәммәт.

УРАЗТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье, радость) + тимер (железо). Счастливый и крепкий, как железо. Сохранилось у пермских татар в фамилии Уразтимеров. *Синоним:* Кутлытимер. *Тат. написание:* Уразтимер.

УРАЗХАН *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье, радость) + хан. Счастливый хан. *Синонимы:* Кутлыхан, Сагадатхан. *Тат. написание:* Уразхан.

УРАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Серп. *Фонетич. вариант:* Рак. Сохранилось в фамилиях Ураков, Раков. *Тат. написание:* Урак.

УРАКАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Месяц жатвы, уборочная. Давалось мальчикам, родившимся во время уборочной. Сохранилось в фамилиях Уракаев, Ракаев. *Тат. написание:* Уракай.

УРАКБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Урак (серп) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Давалось мальчикам, родившимся во время уборочной. *Тат. написание:* Уракбай.

УРАКЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Жнец; тот, кто родился во время жатвы, уборочной. От этого имени образованы фамилии: татарские - Уракчин, Уракчаев, Уракчиев; башкирские - Ураксин, русские - Уракчиев, Аракчиев, Аракчеев. *Тат. написание:* Уракчы.

УРАЛ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Урал, Уральские горы; гора, которую обошли кругом. *Тат. написание:* Урал.

- **Урал Галимзянович Дистанов** (р. 1927), геолог, доктор геолого-минералогических наук (1975). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1984). Действительный член Международной Академии минеральных ресурсов. С 1948 в ЦНИИгеолнеруд, с 1973 заместитель директора, с 1988 главный научный сотрудник Круг научных интересов Урала Дистанова - проблемы геологии, минералогии и типизации кремнистых пород и нетрадиционных видов неметаллических полезных ископаемых, минерагении осадочных палеобассейнов рудообразования. Автор 200 опубликованных работ (в т.ч. 11 книг и 9 авторских свидетельств). Государственная премия РТ (1998).
- **Урал Гималович Каймирасов** (1928-2009), журналист. По окончании обучения на факультете журналистики Казахского государственного университета в 1957 был направлен в республиканскую молодежную газету «Ленинская смена», где проработал от корреспондента до заведующего отделом, одновременно был секретарем парторганизации и редакции. В 1963 по приказу ЦК Казахстана был направлен в Казахское телеграфное агентство, где проработал до выхода на заслуженный отдых в должности ответственного редактора и заведующего отделом спорта, культуры и науки. Ветеран труда почти с 60-летним стажем работы, ветеран альпинизма, судья всесоюзной категории по конькобежному спорту, пресс-атташе федерации бильярдного спорта.

Урал Каймирасов

- **Урал Рамдракович Латыпов** (р. 1951), государственный и общественно-политический деятель Белоруссии. С 1989 по 1994 занимал должности Начальника кафедры специальных дисциплин, заместителя начальника Института национальной безопасности Беларуси по научной работе (1989-94). С 1994 по 1998 - помощник президента Белоруссии. В декабре 1998 назначен вице-премьером-министром иностранных дел Белоруссии. 27 ноября 2000 указом президента назначен государственным секретарём Совета Безопасности Белоруссии – помощником президента по национальной безопасности. Доктор юридических наук, профессор. Автор ряда работ по международному праву.

Урал Латыпов

Урал Рашитов

- **Урал Камилович Рашитов** (р.

1961), башкирский и татарский композитор и певец. Вырос в Альшеевском районе, там же закончил музыкальную школу по классу баяна. Пишет песни для Хании Фархи, Салавата Фатхетдинова, Айдара Галимова и других известных артистов татарской эстрады. Дает сольные концерты. Среди его песен наиболее известные: «Кызыл розалар» («Красные розы»), ставшая хитом 1997, а также песня «Туган як» («Родной край»).

УРАЛБАЙ *(тюрк.-тат.)* Урал *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Уралбай.

УРАЛБЕК *(тюрк.-тат.)* Урал *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Уралбәк.

УРЕКМАС *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Бесстрашный. Давалось с пожеланием, чтобы мальчик не боялся злых сил (стал героем). *Тат. написание:* Өрекмәс.

УРКЕН *(араб.)* Опора, поддержка. *Тат. написание:* Өркен.

УРКЕНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Уркен (опора, поддержка) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Өркенбай.

УРКЕНЕТДИН *(араб.)* Опирающийся на религию, преданный религии. *Диалект. варианты:* Уркени, Уркенди. *Тат. написание:* Өркенетдин.

УРКЕНКИЛЬДЕ *(араб.-тат.)* Пришла опора, поддержка, т.е. родился мальчик. *Диалект. вариант:* Уркильде. *Тат. написание:* Өркенкилде.

УРКЕТ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Имя, образованное от древнетюркского слова *уркет*, означающего «долгий», «постоянный». Давалось мальчику с пожеланием долгой жизни. **2.** Пугай, гони прочь злые силы. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Уркетов (Уркутов), Аркетов (Аркатов), Уркиев (Ркиев). *Диалект. варианты:* Уркат, Аркет, Уркай, Урки. *Тат. написание:* Өркет.

УРМАН *(древнетюрк.-тат.)* Лес. Сохранилось в фамилии Урманов. *Тат. написание:* Урман.

УРМАНАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Лесной месяц. В старину этим именем нарекались мальчики, родившиеся в период лесозаготовок. Сохранилось в фамилиях Урманаев, Урмаев, Ормаев. *Диалект. варианты:* Урмай, Ормай. *Тат. написание:* Урманай.

УРМАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Урман (лес; лесной) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Хозяин леса. *Тат. написание:* Урманбай.

УРМАНДЖИХАН *(тат.-перс.)* Урман (лес; лесной) + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Урманҗиһан.

УРМАНТАЙ (УРМАНДАЙ) *(древнетюрк.-тат.-монгол.)* Хозяин леса. Сохранилось в фамилиях Урмантаев, Урмандаев. *Тат. написание:* Урмантай (Урмандай).

УРМАНЧИ ~ УРМАНЧЕ *(тюрк.-тат.)* Лесоруб, дровосек; родившийся в период лесозаготовок. Старинное имя, указывавшее на род занятий. Сохранилось в фамилиях Урманче, Урманчеев, Урманчиев, Урманчин. *Тат. написание:* Урманчы.

- **Баки Урманче** *см.* **БАКИ**.

УРМАНШАХ (УРМАНША) *(тюрк.-тат.-перс.)* Урман (лес; лесной) + шах. Сохранилось в фамилии Урманшин. *Тат. написание:* Урманшаһ (Урманша).

УРТАБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Средний бай; средний сын. Сохранилось в фамилии Уртабаев. *Тат. написание:* Уртабай.

УРЫНБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Урин (место) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Занимающий, меняющий место; продолжатель рода. Сохранилось в фамилии Урынбаев. *Тат. написание:* Урынбай.

УРЯКТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Уряк (душа) + тимер (железо). Давалось с пожеланием, чтобы душа мальчика была крепкой, как железо. *Синонимы:* Дантимер, Узтимер. *Тат. написание:* Өрәктимер.

УСЕИН *см.* Хусаин.

• **Усеин Меметович Джемилев** (р. 1946), химик-органик, член-корреспондент АН СССР (1990), действительный член АН РБ (1991). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1984). В 1977-92 заведующий лабораторией каталитического синтеза, одновременно в 1981-91 заместитель директора Института органической химии Уфимского научного центра РАН, профессор (1983). С 1992 директор и одновременно заведующий лабораторией Института нефтехимии и катализа АН РБ. Заместитель председателя Уфимского научного центра РАН (с 1993). Труды по органической, металлоорганической химии, металлокомплексному катализу. Государственная премия СССР (1990).

УСМАН *(араб.)* Костоправ (А.Гафуров). Толкуется также как «героизм, мужество» (Т.Жанузаков). Имя третьего халифа. *Диалект. варианты:* Гусман, Осман, Усманай. *Тат. написание:* Госман.

• **Усман Фатхуллович Бакир** *(Бакиров)* (1896-1982), писатель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1966). Сборник рассказов для детей «Дневник бойца» («Сугышчы истәлегеннән», 1949), «Огненная мельница» («Утлы тегермән», 1966), повесть «Пути жизни» («Бормалы юллар», 1982). Пьесы для детей.

Усман Бакир

• **Усман Гафьятович Альмеев** (1915-2011), певец (лирический тенор), театральный деятель. Народный артист ТАССР (1957). В 1938-58 солист Татарского театра оперы и балета, в 1958-68 Татарской филармонии. Партии: Галимжан «Башмачки» Дж.Х.Файзи), Аскар («Аршин мал алан» У.Гаджибекова), Урмай и Джик («Алтынчеч» Н.Г.Жиганова) и др. В годы Великой Отечественной войны в составе музыкально-артистических бригад он выступал в воинских частях и госпиталях, поднимая боевой дух солдат и вселяя в них веру в победу. Долгие годы был солистом Татарской государственной филармонии им. Г.Тукая. Более 20 лет являлся председателем Совета ветеранов сцены Союза театральных деятелей Республики Татарстан. Усман Альмеев был в числе первых татарских певцов, которые привнесли на концертную эстраду особую манеру исполнительства, сердечного и доверительного общения с аудиторией.

Усман Альмеев

• **Усман Назмутдинович Абдулов** (1922-2009), театральный художник, живописец. Заслуженный работник культуры ТАССР (1972). Народный художник РТ. Художник-постановщик Татарского театра оперы и балета (1954-59), главный художник Казанской студии телевидения (1959-83), художник телефильмов «Кырлай» (1974), «Музыка Н.Г.Жиганова» (1972). Основные произведения: эскизы декораций к опере Н.Г.Жиганова «Качкын», к телеспектаклю «Муса Джалиль» (1964); станковая живопись: «Казань осенью» (1982), «Утро речного порта» (1981).

• **Усман Гатауллович Алиев** (1924-86), Герой Социалистического Труда (1973). В 1947-59 на Старошаймурзинской МТС, с 1959 комбайнер, бригадир тракторной бригады колхоза «Ирек» Дрожжановского района.

УСМАНГАЛИ *(араб.)* Усман *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Усманали. *Тат. написание:* Госмангали.

УСМАНХУЖА *(араб.)* Усман *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Диалект. вариант:* Усманходжа. *Тат. написание:* Госманхуҗа.

УСТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Расти крепким, как железо. Сохранилось у казанских и сибирских татар в фамилии Устимеров. *Тат. написание:* Үстимер.

УСТИРЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Вырасти и стань опорой, поддержкой (родителям). Сохранилось в фамилии Устиряков. *Тат. написание:* Үстирәк.

УСЯР *(тат.; неологизм)* Обязательно вырастет, непременно будет жить. *Тат. написание:* Үсәр.

УСЯРМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Усяр *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Үсәрмөхәммәт.

УТА *(древнетюрк.-тат.)* Исполни, выполни, претвори в жизнь. *Тат. написание:* Үтә.

УТАБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Ута *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Үтәбай.

УТАГАЛИ *(древнетюрк.-тат.)* Ута *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Үтәгали.

УТАГАН *(древнетюрк.-тат.-монгол.; обряд. имя); религ. имя)* **1.** Исполнил желание. Давалось мальчику, выпрошенному у Всевышнего и родившемуся после совершения различных обрядов поклонения. **2.** В монгольском языке *отуген* - земля; бог земли. Сохранилось в фамилиях Утаганов, Утяганов. *Тат. написание:* Үтәгән.

УТАГЕЛЬКАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, рождение которого явилось результатом исполнения желания. Давалось мальчику, выпрошенному у высших сил и родившемуся после совершения

различных языческих обрядов. Сохранилось в книгах переписи населения Казани 1565-68 годов. *Тат. написание:* Үтәгелкәй.

УТАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Исполни, выполни, претвори в жизнь. Давалось мальчику, выпрошенному у Всевышнего. Сохранилось в фамилиях Утай, Утяев. *Тат. написание:* Үтәй.

УТАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, выпрошенный у Всевышнего. *Тат. написание:* Үтәк.

УТАМЕШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Исполнение желания Всевышним. *Срав.:* Утаган. Сохранилось в фамилии Утамешев (Утямешов). *Тат. написание:* Үтәмеш.

УТАМЕШГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Утамеш *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Үтәмешгәрәй.

УТАМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ута *(см.)* + Мурат *(см.)*. Исполненное желание. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Утамуратов (Утямуратов). *Тат. написание:* Үтәморат.

УТАРБАЙ *(тюрк.-тат.)* Утар (усадьба, имение) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Бай, имеющий свою усадьбу, имение. *Тат. написание:* Утарбай.

УТАСИН *(древнетюрк.-тат.)* Пусть исполнит, претворит в жизнь. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Утасинов. *Тат. написание:* Үтәсен.

УТАШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, выпрошенный у Всевышнего. Имя, активно употреблявшееся среди казанских татар в XVI - XVII веках. Сохранилось в фамилии Уташев (Утяшев). Фамилии Утяшев, Утешев встречаются также у русских. *Тат. написание:* Үтәш.

УТЕНЕЧТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Утенеч (просьба, мольба) + тимер (железо). Крепкий, как железо, и здоровый мальчик, выпрошенный у божественных сил. Сокращенный вариант: Утуч. От этого имени образована фамилия Отучев, встречающаяся у казанских татар. *Тат. написание:* Үтенечтимер.

УФУК *(араб.)* Край неба, горизонт. *Тат. написание:* Офык.

УЧКУН *(тат.; неологизм)* Искра. *Тат. написание:* Очкын.

Ф

ФААТ *см.* Фуат.

• **Фаат Асадуллович Гарифуллин** (р. 1936), химик-технолог и физик, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР, РФ (1986, 1993). С 1965 в Казанском технологическом университете, с 1980 заведующий кафедрой технологии конструкционных материалов, профессор (1981). Труды по гидродинамической и тепловой неустойчивости в жидкостях, тепломассообмену в сложных средах. Вместе со своими учениками Фаат Гарифуллин установил влияние молекулярных характеристик полимеров на переходные режимы течения в перерабатывающих машинах, дал оценку возможности реализации возникновения колебательной неустойчивости, доказал теорему о нарушении «принципа монотонности возмущения», предложил пути упрощения наследственного функционала реологического отклика для описания конвективного теплообмена в упруговязких жидкостях, развил вариационные алгоритмы применительно к реологически сложным системам, предложил экспериментальные методы исследований гидродинамической и конвективной устойчивости средствами оптической голографии и аналогии. Автор более трехсот пятидесяти научных трудов, девяти монографий, многих изобретений, пяти учебных пособий. Государственная премия РТ (1994).

Фаат Гарифуллин

ФАВАР *(араб.)* Горячий, страстный. *Тат. написание:* Фәвәр.

ФАВАРИС *(араб.)* **1.** Рыцари; герои, мужественные люди. **2.** Ловкие наездники. *Диалект. вариант:* Паварис. *Тат. написание:* Фәварис.

ФАВЗАР *(араб.-перс.)* Золотая победа. *Тат. написание:* Фәүзәр.

ФАВЗАТ *(араб.)* Победитель, тот, кто добивается успеха. *Тат. написание:* Фәүзәт.

ФАВЗЕЙ *см.* Фаузей.

• **Фавзей Закиевич Байбурин** (р. 1943), учёный в области механики, доктор технических наук (1989), профессор (1990). С 1975 в Высшем военно-морском инженерном училище им. В.И.Ленина (Санкт-Петербург), с 1989 начальник кафедры двигателей внутреннего сгорания. Труды по моделированию рабочих процессов корабельных дизелей.

ФАВЗЕЛИСЛАМ *(араб.)* Фавзель *(см.)* + Ислам *(см.)*. Победа, торжество ислама. *Диалект. вариант:* Фавзелис. *Тат. написание:* Фәүзелислам.

ФАВЗЕЛКАМАР *(араб.)* Фавзель *(см.)* + Камар (луна). *Тат. написание:* Фәүзелкамәр.

ФАВЗЕЛЬ *(араб.)* Победа, триумф; успех, удача; торжество. *Тат. написание:* Фәүзел.

ФАВЗЕТДИН *(араб.)* Победа, торжество религии. *Тат. написание:* Фәүзетдин.

ФАВЗИ *(араб.)* **1.** Победитель, тот, кто добивается успеха. **2.** Торжество, триумф. *Тат. написание:* Фәүзи.

ФАВКАТ *(араб.)* Превосходящий других. *Диалект. вариант:* Фавхат. *Тат. написание:* Фәүкать.

ФАВХАТ *(араб.)* Распространять аромат. *Диалект. вариант:* Фавкат. *Тат. написание:* Фәүхәт.

ФАВХЕТДИН *(араб.)* Превосходство религии. *Тат. написание:* Фәүхетдин.

ФАВХИ *(араб.)* Ароматный. *Тат. написание:* Фәүхи.

ФАГАЛЬ *(араб.)* Трудолюбивый, много работающий; находящийся в постоянном движении. *Тат. написание:* Фәгаль.

ФАГИЛЬ *(араб.)* Работающий, делающий, занимающийся чем-либо; старательный, работящий. *Диалект. вариант:* Фаиль. *Тат. написание:* Фәгыйль, Фагыйль.

ФАГИМ *(араб.)* Сообразительный, понятливый, смышленый, разумный; хваткий, расторопный. *Диалект. вариант:* Фаим. *Тат. написание:* Фәһим.

• **Фагим Лутфрахманович Саяхов** (1926-2003), историк, доктор исторических наук (1970), профессор (1970). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1976). В

1958-84 заведующий кафедрой истории КПСС Башкирского университета. Труды по социально-экономическому развитию Башкортостана.

• **Фагим Шайхович Гельмедов** (р. 1930), учёный в области авиадвигателей, доктор технических наук (1989), профессор. С 1955 в Центральном институте авиационного моторостроения (Москва), с 1990 начальник отдела. Труды по аэродинамике, газодинамической устойчивости и регулированию компрессоров газотурбинных двигателей.

• **Фагим Нуртдинович Фасхутдинов** (р. 1944), скульптор, художник-монументалист. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). Основные произведения: серия скульптурных портретов из керамики «Великие деятели татарской культуры» (Национальная библиотека РТ, 1993-94), триптих «Онытма» («Не забывай, 1994). Автор серии политических плакатов (1970-е гг.).

Фагим Фасхутдинов

ФАГИМДЖАН *(араб.-перс.)* Сообразительный, понятливый, смышленый, разумный человек. *Тат. написание:* Фәһимҗан.

ФАГИМЕТДИН (ФАГИМУТДИН) *(араб.)* Сообразительный, понятливый, смышленый, разумный слуга религии. *Тат. написание:* Фәһиметдин.

ФАГМИ *(араб.)* Умный, способный, смышленый. *Тат. написание:* Фәһми.

ФАГМУЛЛА *(араб.)* Сообразительный, понятливый, смышленый, разумный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Фәһмулла.

ФАЗАИЛЬ *(араб.)* **1.** Обладающий хорошим характером, воспитанный; совестливый, честный. **2.** Превосходство. *Разновидность:* Фузаиль. *Тат. написание:* Фазаил, Фәзаил.

ФАЗДАЛЬ ~ ФАЗИДИЛЬ ~ ФАЗДИЛЬ *(араб.-перс.)* Добрая душа; человек, обладающий прекрасными качествами; воспитанный, совестливый. *Тат. написание:* Фаздал ~ Фазидил ~ Фаздил.

ФАЗЛЕТДИН *(араб.)* Превосходство, высшая степень, совершенство религии. *Тат. написание:* Фазлетдин.

ФАЗЛИ *(араб.)* Уважаемый, авторитетный, достойный; имеющий превосходство над другими; человечный; обладающий большими знаниями, разумный; милосердие, милость. *Тат. написание:* Фазлый.

ФАЗЛИАХМЕТ *(араб.)* Фазли *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлыйәхмәт.

ФАЗЛИБАШАР *(араб.)* Фазли *(см.)* + Башар *(см.)*. Человек высокого ранга, человек, превосходящий других. *Тат. написание:* Фазлыбәшәр.

ФАЗЛИГАЛИМ *(араб.)* Фазли *(см.)* + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлыгалим.

ФАЗЛИГАЛЛЯМ *(араб.)* Фазли *(см.)* + Галлям *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлыгалләм.

ФАЗЛИГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Фазли *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлыгәрәй.

ФАЗЛИГАЯН *(араб.)* Фазли *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлыгаян.

ФАЗЛИМУХАММЕТ *(араб.)* Фазли *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Фазлымөхәммәт.

ФАЗЛИНУР *(араб.)* Фазли *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Фазлынур.

ФАЗЛИРАХМАН *(араб.)* Фазли *(см.)* + Рахман *(см.)*. Милосердие всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Фазлырахман.

ФАЗЛИСАТТАР *(араб.)* Фазли *(см.)* + Саттар *(см.)*. Милосердие всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Фазлысаттар.

ФАЗЛИХАК *(араб.)* Фазли *(см.)* + Хак *(см.)*. Милость Всевышнего (Аллаха). *Тат. написание:* Фазлыхак.

ФАЗЛУЛЛА *(араб.)* Превосходство, милосердие, данные Аллахом. *Тат. написание:* Фазлулла.

ФАЗУЛЛА *см.* Фазлулла.

• **Фазулла Габдуллинович Габдрашитов** (1903-75), Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну гвардии рядовой, наводчик станкового пулемёта. Проявил героизм при форсировании Днепра.

ФАЗУЛЬЯН *см.* Фазылджан.

Фазулла Габдрашитов

• **Фазульян Фазлыевич Ахмалдинов** (р. 1918), Герой Советского Союза (1945). Участник советско-финской войны (1939-40). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, командир разведывательного отделения. Проявил героизм при форсировании р. Неман, освобождении Литвы.

ФАЗЫЛ *(араб.)* **1.** Превосходящий других, совершенный; достойный. **2.** Степень, ранг, авторитет. **3.** Честный, человечный. **4.** Обладающий большими знаниями, ученый; талантливый. Титул (эпитет) ученого. *Тат. написание:* Фазыл ~ Фазыйл.

• **Фазыл бин Сайфулла аль-Кизлави** (?-1819), религиозный деятель. Имам-хатиб мечети и мударрис медресе в деревнях Мамся, Верхняя Корса Казанского уезда.

• **Фазыл Каримович Туйкин** (1887-1938), писатель, фольклорист. Пьесы «Жертвы жизни» («Тормыш корбаннары», 1912), «Отважные герои Отечества» («Ватан каһарманнары», 1912); сборник стихов «Святки» («Нардуган», Уфа, 1915). Составил «Сборник песен» («Җырлар әхтәрисе», 1912), «Сборник народных песен» («Җырлар мәҗмугасы», Уфа, 1914). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Фазыл Файзрахманович Амиров** (1914-79), хирург, доктор медицинских наук (1958), профессор (1958). Заслуженный деятель науки Узбекской ССР (1971). В 1938-79 в Ташкентском медицинском институте, с 1958 заведующий кафедрой топографической анатомии и оперативной хирургии. Труды по пластическим операциям на трахее и бронхах, методам обезболивания при этих операциях. Государственная премия СССР (1974).

ФАЗЫЛБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Фазыл *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Фазылбәк.

ФАЗЫЛГАРАЙ *(араб.-тюрк.)* Фазыл *(см.)* + Гарай. *(см.)*. *Тат. написание:* Фазылгәрәй.

ФАЗЫЛДЖАН *(араб.-перс.)* Фазыл *(см.)* + джан (душа, человек). *Диалект. вариант:* Фазджан. *Тат. написание:* Фазылҗан.

• **Фазылджан Юничев** (1874-1925), аксакал (староста) татарской общины г. Кульджи, общественный деятель. Крупный меценат и один из организаторов строительства первого новометодного медресе в Западном Китае. Был одним из инициаторов отправки татарской молодёжи на учёбу в СССР, Турцию, Германию.

ФАЗЫЛНАКИ *(араб.)* Фазыл *(см.)* + Наки *(см.)*. *Тат. написание:* Фазылнәкый.

ФАЗЫЛХАБИР *(араб.)* Фазыл *(см.)* + Хабир *(см.)*. *Тат. написание:* Фазылхәбир.

ФАЗЫЛХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Фазыл *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Фазылхан.

• **Фазылхан Хайруллаулы Юнич** (1874-1927), общественный деятель. Более 20 лет являлся Аксакалом татарской диаспоры г. Кульджи, был одним из самых уважаемых людей в диаспоре. Для татарской публичной библиотеки города выписывал различные книги, газеты и журналы из Казани. В 1925 составил завещание, по которому одну треть его состояния переходила в фонд помощи диаспоры - это один из пяти больших дворов, одна из трех заимок, 527 овец. Оплатил золотом 50% стоимости земли для татарского кладбища.

Фазылхан Юнич

ФАЗЫЛЪЯР *(араб.-перс.)* Фазыл *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Фазылъяр.

ФАИЗ *(араб.)* **1.** Достигающий цели, торжествующий, победитель. **2.** Живущий в изобилии, в достатке, богатый; обилие, изобилие, богатство, достаток. **3.** Добро, благодеяние, польза. **4.** Милость, милосердие; щедрость; щедрый. *Тат. написание:* Фаиз, Фәез.

• **Фаиз Хузиахметович Хузин** (1933-78), спортсмен (лёгкая атлетика - бег на длинные дистанции). Почётный мастер спорта СССР (1964). Чемпион РСФСР (1960), СССР (1960) в беге на 10 км, победитель международных соревнований «Кросс нации» (1963, Женева).

• **Фаиз Салахутдинович Тазиев** (р. 1941), механизатор. В 1970-93 бригадир комплексной бригады колхоза «Авангард» Азнакаевского района. Государственная премия СССР (1984) за получение высоких и устойчивых урожаев зерновых культур.

• **Фаиз Маулетович Зулькарнай** (1951-97), литературный критик, журналист. Эссе, статьи о творчестве молодых писателей, стихи. С 1991 главный редактор журнала «Идель».

ФАИЗАХМЕТ *(араб.)* Милосердие, щедрость пророка Ахмета. *Срав.:* Ахметфаиз. *Тат. написание:* Фәезәхмәт.

ФАИЗБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый бай. *Тат. написание:* Фәезбай.

ФАИЗБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый бек (господин). *Тат. напи-*

сание: Фәезбәк.

ФАИЗВАЛИ *(араб.)* Милосердный, щедрый Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Фәезвәли.

ФАИЗГАЛИ *(араб.)* Милосердный, щедрый Гали *(см.)*. Милосердие халифа Али. *Диалект. вариант:* Фаизали. *Тат. написание:* Фәезгали.

ФАИЗГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый Гарай. *Тат. написание:* Фәезгәрәй.

ФАИЗГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый раб божий. *Тат. написание:* Фәезгол.

ФАИЗДЖАН *(араб.-перс.)* Милосердный человек. *Тат. написание:* Фәезҗан.

ФАИЗКАРИМ *(араб.)* Фаиз *(см.)* + Карим *(см.)*. Вдвойне милосердный, щедрый. *Тат. написание:* Фәезкәрим.

ФАИЗНУР *(араб.)* Милосердное, щедрое сияние. *Срав.:* Нурфаиз. *Тат. написание:* Фәезнур.

ФАИЗРАХМАН *(араб.)* Милосердное, доброта, щедрость. *Тат. написание:* Фәезрахман.

ФАИЗХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый хан. *Диалект. вариант:* Фаисхан. *Тат. написание:* Фәезхан.

ФАИК *(араб.)* **1.** Имеющий превосходство над другими. **2.** Обладающий трезвым умом. *Тат. написание:* Фаикъ.

- **Фаик Шакирджанович Тагиров** (1906-78), график, художник книги. Один из первых татарских художников книжной печатной графики и организаторов группы «Сулф», член ТатЛЕФ (1923). Автор трудов по стандартизации типографских шрифтов. Фаику Тагирову принадлежит приоритет в создании первых в стране шрифтов особых графических форм, в частности, арабских, индийских и корейских. Он издал ряд исследовательских работ по вопросам теории шрифта и истории развития типографского дела. Создал особый «мусульманский» конструктивизм в книжной графике. Являлся одной из самых ярких фигур среди художников-графиков, которые сформировались в первое десятилетие после Октябрьской революции. В послереволюционные годы он осваивает новейшие направления в изобразительном искусстве, соединяя авангард, традиционные приемы воздействия на зрителей и национальный татарский колорит. Фаик Тагиров создал около 60 творческих работ, вышедших в восьми крупнейших издательствах страны, выполнил 184 научных исследования, руководил десятками научных работ в области шрифтоведения - проектирования, рисования, эксплуатации, психофизиологии шрифтов, изучения графики письменности и национальных алфавитов и создания на их основе систем стенографии, машинописи, наборных типографских шрифтов «бхилаи Тагирова» (хинди, 1965), «оперативная Тагирова» (корейский язык, 1966), гурмукхи народная (пенджаби,1968), «акцидентная Тагирова» (1971). Оформил книги: «Когда дни бегут» А.Кутуя (1924), «На литературной арене» Г.Нигмати (1925). Участник Международной выставки «Искусство книги» (Париж, 1931). С 1925 в Москве.

Фаик Тагиров

- **Фаик Газизович Надыров** (р. 1921), журналист. В 1943-50 в Татарском обкоме ВЛКСМ. В 1950-60 в газете «Комсомолец Татарии», в 1960-62 заместитель редактора газеты «Советская Татария». В 1962-82 председатель комитета по телевидению и радиовещанию СМ ТАССР.
- **Фаик Набиевич Сафиоллин** (р. 1948), учёный агроном. В 1979-88 в НПО «Нива Татарстана». С 1988 в Казанской сельскохозяйственной академии. Государственная премия РТ (1997) за разработку экономических основ и научно обоснованной технологии производства, переработки и использования рапса с широким внедрением в практику.

ФАИЛ *см.* Фаиль.

- **Фаил Мирзаевич Ибрагимов** (р. 1950), режиссёр. Заслуженный деятель искусств РТ (1994). В 1985-90 главный режиссёр Мензелинского татарского драматического театра, в 1990-96 - Набережночелнинского татарского драматического театра. Основные постановки: «К тебе мои дороги» Р.Солнцева (1992), «Американец» К.Тинчурина (1993), «Мелодии весны» А.Гаффара (1995).
- **Фаил Габдулбарович Ахмадиев** (р. 1950), учёный в области механики, доктор технических наук (1985), профессор (1987). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1992). С 1972 в Казанском химико-технологическом институте. С 1975 в Казанской архитектурно-строительной академии, с 1985 заведующий кафедрой прикладной математики. С 1996 заместитель главы администрации Казани. Труды по системному анализу технологических процессов с гетерогенными рабочими средами и их оптимальному аппаратурному оформлению.

ФАИЛЬ *(араб.) см.* Фагиль. *Тат. написание:* Фаил.

- **Фаиль Хафизович Шафигуллин** (1939-82), писатель. Сборник стихов «Накануне Нового года» («Яңа ел бусагасында», 1967), «Волна на волну» («Дулкынга дулкын», 1977), сборники юмористических рассказов и повестей «Глядя в глаза...» («Күзгә карап...», 1979), «Что нам стоит дом построить» («Өй салуның ние бар», 1991).
- **Фаиль Габдулбарович Ахмадиев** (р. 1950), учёный в области механики, доктор технических наук (1985), профессор (1987). Заслуженный деятель науки и техники РТ (1992). С 1972 в Казанском химико-технологическом институте. С 1975 в Казанской архитектурно-строительной академии, с 1985 заведующий кафедрой прикладной математики. С 1996 заместитель главы администрации Казани. Труды по системному анализу технологических процессов

Фаиль Гимадов

с гетерогенными рабочими средами и их оптимальному аппаратурному оформлению. Государственная премия РТ (1994).

• **Фаиль Гимадов** (р. 1972), диктор, редактор, ди-джей. С 1997 по 2000 - один из лучших дикторов телерадиокомпании «Дулкын». С 2001 - ди-джей телерадиокомпании «Татарстан - Новый Век». Ведет программы «Авыл вакыты» - «Сельский час», «Безнең мөнбәр» - «Наша трибуна», «Шаулы иртә» - «Бурное утро».

ФАЙЗЕГАЛИ *(араб.) см.* Фаизгали. *Тат. написание:* Фәйзегали.

ФАЙЗЕГАЛЛЯМ *(араб.)* Фаиз *(см.)* + Галлям *(см.)*. *Тат. написание:* Фәйзегалләм.

ФАЙЗЕГАЛЯМ *(араб.)* Милосердный, щедрый человек. *Тат. написание:* Фәйзегаләм.

ФАЙЗЕЛБАРИ *(араб.)* Милосердие, милость Создателя (Аллаха). *Тат. написание:* Фәйзелбарый.

ФАЙЗЕЛГАФФАР *(араб.)* Милосердие, милость Всепрощающего (Аллаха). *Тат. написание:* Фәйзелгаффар.

ФАЙЗЕЛДЖАН *(араб.-перс.)* Щедрый, милосердный человек. *Тат. написание:* Фәйзелҗан.

ФАЙЗЕЛИСЛАМ *(араб.)* Щедрость, милосердие ислама. *Тат. написание:* Фәйзелислам.

ФАЙЗЕЛКАБИР *(араб.)* Безмерное милосердие. *Диалект. вариант:* Фаизкабир. *Тат. написание:* Фәйзелкәбир.

ФАЙЗЕЛКАДИР *(араб.)* Милосердие, щедрость всемогущего, всесильного (Аллаха). *Диалект. вариант:* Фаизкадыр. *Тат. написание:* Фәйзелкадыйр.

ФАЙЗЕЛХАБИР *(араб.)* Щедрость, милосердие всеведущего (Аллаха). *Диалект. вариант:* Фаизхабир. *Тат. написание:* Фәйзелхәбир.

ФАЙЗЕЛХАК *(араб.)* Милосердие, щедрость Всевышнего (Аллаха). *Тат. написание:* Фәйзелхак.

ФАЙЗЕЛХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Милосердный, щедрый хан. *Тат. написание:* Фәйзелхан.

ФАЙЗЕННАБИ *(араб.)* Милосердие, щедрость пророка. *Тат. написание:* Фәйзеннәби.

ФАЙЗЕННАДИ *(араб.)* Щедрость зовущего, призывающего. *Тат. написание:* Фәйзеннади.

ФАЙЗЕННАС *(араб.)* Щедрый, милосердный человек. *Тат. написание:* Фәйзеннас.

ФАЙЗЕРАХМАН *(араб.)* Доброта, щедрость Всемилостивого (Аллаха). *Диалект. варианты:* Фаиз, Файзи, Файзер, Файзери, Файзуш, Файзук, Пайзи. *Тат. написание:* Фәйзерахман.

ФАЙЗЕТДИН *(араб.)* Милосердие, щедрость религии. *Тат. написание:* Фәйзетдин.

ФАЙЗИ *(араб.)* Милосердный, щедрый; живущий свободной жизнью. *Тат. написание:* Фәйзи.

• **Файзи Валеев** (1892-1941), писатель. Стихотворения опубликованы в журналах «Шура», «Ан». Рассказы вошли в сборник «Литература Поволжья» («Идел буе әдәбияты», 1918). Записи народных легенд.

• **Файзи Биккенин** *(настоящее имя Файзрахман Бикмухаметович)* (1898-1968), исполнитель на народных инструментах. Заслуженный артист ТАССР (1963). С 1915 выступал на эстраде как скрипач и исполнитель на концертных гармониках. В 1930-37 солист Татарского радио, в 1937-63 - Татарской филармонии.

• **Файзи Сайярович Юсупов** (1910-2001), актёр, артист эстрады. Заслуженный артист ТАССР (1957). В 1937-73 артист Татарской филармонии. Лауреат Первого Всесоюзного конкурса артистов эстрады (1939).

• **Файзи Адгамович Гаскаров** (1912-84), артист балета, балетмейстер, либреттист. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР, РСФСР (1944, 1955). Создатель государственного ансамбля народного танца РБ (с 1988 имени Файзи Гаскарова). В 1944-50 главный балетмейстер Ансамбля песни и танца ТАССР, в 1947-50 - Татарского театра оперы и балета. Театральные постановки в Казани: «Зюгра» Н.Г.Жиганова, «Коппелия» Л.Делиба. Автор книги «Башкирские танцы» (1958). Республиканская премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1967).

ФАЙЗИКАМАЛ *(араб.)* Файзи *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Фәйзикамал.

ФАЙЗИНУР *(араб.)* Сияние милосердия, щедрости. *Тат. написание:* Фәйзинур.

ФАЙЗИХАН *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Фаизхан. *Тат. написание:* Фәйзихан.

ФАЙЗРАХМАН *см.* Фаизрахман.

• **Файзрахман Хисамиев** (1898-1980), народный мастер-ювелир. Из семьи потомственных ювелиров д. Юсуф-Алан Сабинского района. Работал в технике ажурной и накладной филиграни, чернения по серебру. Изделия – накосники, бляхи, браслеты и др.

• **Файзрахман Габдрахманович Аминов** (1908-84), живописец, график. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1972), заслуженный художник РСФСР (1984). Основные работы посвящены образу Г.Тукая и его произведениям: станковая живопись - полотна «Сак-Сок» (1972), «Холодный родник», «Г.Тукай в Кырлае», «Шуралинский лес» (1970-е гг.); графика - циклы иллюстраций к «Шурале» Г.Тукая (акварель; М., 1964, 1974; Казань, 1975); портреты представителей татарской интеллигенции Ленинграда, где он жил с 1933.

• **Файзрахман Ахмедзянович Сабиров** (р. 1919), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну капитан, командир стрелкового батальона. Проявил героизм в боях в районе населённый пунктов Клаин, Раутенберг (Польша).

• **Файзрахман Салахович Юнусов** (р. 1924), учёный в области авиационной технологии, доктор технических наук (1969), профессор (1971). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1987). С 1956 в Казанском техническом университете, в 1973-89 заведующий кафедрой производства двигателей. Труды по формообразованию сложно-фасонных поверхностей деталей летательных аппаратов. Файзрахман Юнусов первым в мире открыл новое научное направление и разработал фундаментальную теорию и новые способы формообразования сложнопрофильных и крупногабаритных поверхностей, которые открыли принципиально новые направления в технике и технологии, а также получили широкое признание в СССР, РФ и за рубежом. Государственная премия РТ (1995).

Файзрахман Юнусов

ФАЙЗУЛЛА *(араб.)* Милосердие, щедрость Аллаха. *Диалект. варианты*: Файзи, Файзук, Файзул, Файзуш. *Тат. написание:* Фәйзулла.

• **Файзулла Кабирович Туишев** (1884-1958), исполнитель на концертных гармониках. Народный артист ТАССР (1944), заслуженный деятель искусств ТАССР (1934). Один из первых татарских концертирующих музыкантов. Автор песен и инструментальных пьес. Лауреат Всесоюзного смотра (1939).

• **Файзулла Хазиевич Аглетдинов** (1915-88), Герой Советского Союза (1943). Участник боёв у озера Хасан в 1938. В Великую Отечественную войну сержант, помощник командира стрелкового взвода. Проявил героизм при форсировании Днепра.

ФАЙЗУРАХМАН *см.* Фаизрахман.

• **Файзурахман Арифович Бегишев** (1911-87), геолог-нефтяник. Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1961). С 1953 в производственных организациях Куйбышевской области, ТАССР и Москвы, в 1957-66 главный геолог объединения «Татнефть». Один из первооткрывателей и разработчик Ромашкинского, Новоелховского, Бондюжского и других месторождений нефти. Ленинская премия (1962).

Файзулла Аглетдинов

ФАЙРУЗ *(перс.; минералогия)* **1.** Бирюза (драгоценный камень); лучезарный. **2.** Счастье; почет, авторитет. **3.** Победа. *Тат. написание:* Фәйрүз.

ФАЙРУЗШАХ *(перс.)* Файруз *(см.)* + шах. *Диалект. варианты:* Файруш, Файруша, Руша. От этих имен образованы фамилии Файрушов, Файрушин, Файрушанов, Файрушинов, Рушинов, Рушин. *Тат. написание:* Фәйрүзшаһ.

ФАЙСАЛ *(араб.)* Выносящий решение, постановляющий; повелитель. *Тат. написание:* Фәйсал.

ФАЙТУН *(греч.-араб.)* **1.** Карета, фаэтон. **2.** У древних греков Фаэтон - имя сына бога солнца Гелиоса. *Тат. написание:* Фәйтун.

ФАКЕЛ *(греч.; неологизм)* Факел, маяк. *Тат. написание:* Факел.

ФАКИ *(араб.)* Хорошо знающий законы шариата; юрист. *Тат. написание:* Фәкый.

ФАЛИХ *(араб.)* **1.** Счастливый. **2.** Здоровый. *Диалект. вариант:* Фалик. *Тат. написание:* Фалих.

ФАЛЛЯХ *(араб.)* Богатырь, пахарь, земледелец. *Тат. написание:* Фәлләх.

ФАЛЛЯХЕТДИН *(араб.)* Богатырь, пахарь религии. *Тат. написание:* Фәлләхетдин.

ФАЛЯХ *(араб.)* **1.** Счастье, успех, удача; счастливая судьба; услада; обилие. **2.** Здоровье, благополучие. *Тат. написание:* Фәләх (Фәлах).

ФАН *(араб.)* Наука, знание, учение. *Тат. написание:* Фән.

• **Фан Гависович Валиахметов** (р. 1951), певец, исполнитель на гармониках. Заслуженный артист РБ, народный артист РТ. Обладает колоритным, неповторимым тембром голоса.

ФАНАВИ ~ ФАНАВИЛЬ *(араб.)* Человек науки; преданный науке. *Тат. написание:* Фәнәви ~ Фәнәвил.

ФАНГИЗ *(араб.)* Фан (наука) + гиз (обойди, изведай). *Тат. написание:* Фәнгиз.

ФАНГИЛЬ *(араб.)* Обладающий большими знаниями, образованный. *Тат. написание:* Фәгыйль.

ФАНДАР *(араб.-перс.; неологизм)* Ученый человек. *Тат. написание:* Фәндар.

ФАНДАС *(араб.)* Связанный с наукой, образованием; ученый, образованный человек. *Тат. написание:* Фәндәс.

• **Фандас Шакирович Сафиуллин** (р. 1936), политический деятель. В 1954-88 в Советской Армии, в 1988-90 преподаватель Казанского высшего военного командно-инженерного училища ракетных войск. С 1998 председатель-координатор Всетатарского общественного центра. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Депутат Государственной Думы, член Комитета Государственной Думы по международным делам, член комиссий Государственной Думы по геополитике, по содействию политическому регулированию положения в Чеченской Республике, сопредседатель межфракционной депутатской группы «Дружба народов - единство России», координатор депутатской группы по связям с парламентами Исламской Республики Пакистан, государства Кувейт (1999-2003).

Фандас Сафиуллин

ФАНДИЛЬ *(араб.-перс.)* Преданный всем сердцем науке; отдающий всю душу науке. *Тат. написание:* Фәндил.

ФАНДУС *(араб.-перс.; неологизм)* Тот, кто дружит с наукой. *Тат. написание:* Фәндүс.

ФАНЗАМАН *(араб.; неологизм)* Эпоха науки; наука эпохи, современная наука. *Тат. написание:* Фәнзаман.

Фанзаман Баттал

• **Фанзаман Саитбатталович Баттал** *(Саитбатталов)* (р. 1939), писатель. Сборник юмористических рассказов «Если борода загорится» («Сакалыңа ут капса», 1990), «Наш портрет» («Безнең сурәт», 1993). Публицистика.

ФАНЗИЛЬ *(араб.; неологизм)* Имя, образованное путем присоединения к слову *фан* (наука) слова *зиль* (обладатель). В значении «ученый человек». *Тат. написание:* Фәнзил.

ФАНЗИРЯК *(араб.; неологизм)* Имеющий научный дар, склонность к наукам. *Разновидность:* Фанзир. *Тат. написание:* Фәнзирәк.

ФАНИЛЬ *(араб.)* Обладающий большими знаниями, образованный. *Тат. написание:* Фәнил.

• **Фаниль Хабибуллович Мансуров** (1932-95), писатель. Повесть «Белая вьюга» («Ак буран», 1977), «Агидель - река полноводная» («Агыйделкәй алкын», 1991). Роман «Султан Киремет» («Солтан Кирәмәт», 1993) о трагической судьбе личности в условиях тоталитарного общества. Жил в г. Уфе.

• **Фаниль Лутфурахманович Саяхов** (р. 1934), физик, член-корреспондент АН РБ (1995). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1988). С 1959 в Башкирском университете, с 1965 заведующий кафедрой общей физики, профессор (1987). Труды по термодинамике сред при воздействии внешних физических полей.

• **Фаниль Исламович Галеев** (р. 1939), писатель. Пишет на русском языке. Основным направлением творчества Фаниля Галеева является детективный жанр (остросюжетные детективные рассказы в сборниках «По следам призрака» (1986), «Рассказы следователя Сомова» (1991)), но в последние годы писатель все чаще пробует перо и на других литературных поприщах, затрагивая темы мироздания, этики, человеческого бытия и исторического прошлого. К таким произведениям можно отнести его изданные отдельными книгами повести и романы «На перекрестке судеб», «О чем молчали звезды», «Отец», «Татары. Дела давно минувших дней...». Лауреат литературных конкурсов журналов «Социалистическая законность» (Москва), «Идель» (Казань). Член Союза писателей СССР и РТ с 1992.

Фаниль Галеев

ФАНИР *(араб.-тат.; неологизм)* Ученый муж. *Тат. написание:* Фәнир.

ФАНИС *(перс.)* Маяк, светильник. *Тат. написание:* Фәнис.

• **Фанис Гатауллович Яруллин** (р. 1938), поэт, прозаик и драматург. Заслуженный работник культуры ТАССР (1985), Народный поэт РТ (2001). С 1958 прикован к постели. Стихи Фаниса Яруллина – лирическая исповедь автора, полны дыханием современности, жизнеутвержда-

Фанис Яруллин

ющим пафосом. Сборник стихов «Я люблю жизнь» («Мин тормышка гашыйк», 1964), «Крик души» («Җан авазы», 1994), автобиографическая повесть «Упругие паруса» («Җилкәннәр җилдә сынала», 1973; русский перевод 1978), повесть «В начале судьбы» («Язмышлар язылганда», 1979). Пьесы. Сказки для детей. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-3, 1994-95). Тексты песен. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1995).

• **Фанис Мударисович Салахиев** (р. 1966), спортсмен (тяжёлая атлетика - гиревой спорт), мастер спорта России международного класса (1993). Воспитанник Вооружённых Сил (Казань). Чемпион мира (1997), обладатель Кубка мира (1993-96), рекордсмен мира (1997).

• **Фанис Зиганша** *(Фанис Радифович Зиганшин)* (р. 1972), актёр. В 1995 окончил Казанский университет культуры и искусств и был принят в труппу Татарского академического театра им. Г.Камала. Роли: Сакмарский («Артист» Г.Кариева), Слепой падишах («Слепой падишах» Н.Хикмета), Тригорин («Чайка» А.Чехова), Алмаз («Казанские парни»), Ишан («Голубая шаль» К.Тинчурина) и др.

Фанис Зиганша

ФАНИТ *(араб.-тат.; неологизм)* Дай Бог стать ученым. *Тат. написание:* Фәнит.

ФАНИЯР *(араб.-перс.)* Тот, кто дружит с наукой. *Тат. написание:* Фәнияр.

ФАННАН *(араб.)* Артист. *Тат. написание:* Фәннан.

ФАННИЯЗ *(араб.-перс.)* Потребность науки; дар науки. *Диалект. вариант:* Фаниязь. *Тат. написание:* Фәннияз.

ФАННУР *(араб.; неологизм)* Свет науки, ученья. *Диалект. вариант:* Фанур. *Тат. написание:* Фәннур.

• **Фаннур Шайхенурович Сафин** (1948-92), поэт. Интерес к вечным темам: любовь, патриотизм, смысл жизни, горькие раздумья о себе и судьбе своего народа. Сборник «Если человек выйдет в путь-дорогу» («Кеше юлга чыкса», 1976), «Тишина» («Тынлык», 1982), «Жизнь цветка» («Чәчәк гомере», 1988), «Сын дождя» («Яңгыр малае», 1993). Тексты песен.

ФАНУС *(араб.; неологизм)* Фонарь, свеча, светильник, маяк. *Диалект. варианты:* Фануз, Фануд. *Тат. написание:* ФӘНҮС.

ФАРАДЖ *(араб.)* Отрада, радость; радость, пришедшая на смену горю. *Тат. написание:* Фәрәҗ.

ФАРАДЖЕТДИН *(араб.)* Радость, отрада религии. *Тат. написание:* Фәрәҗетдин.

ФАРАДЖУЛЛА *(араб.)* Радость, отрада, данные Аллахом. *Тат. написание:* Фәрәҗулла.

ФАРАДИС *(перс.)* Райские кущи (множ.). *Тат. написание:* Фәрадис.

ФАРАИЗ *(араб.)* Действия, которые обязательно должны быть выполнены, обязательные предписания (множ.). *Диалект. вариант:* Фариз. *Тат. написание:* Фараиз.

ФАРАСАТ *(араб.)* Мастерство верховой езды. *Тат. написание:* Фәрасәт.

ФАРАХ *(перс.)* Широкий, свободный; обильный; радостный. *Тат. написание:* Фәрах.

ФАРАХАТ *(перс.)* Широта, свобода, обилие; радость. *Тат. написание:* Фәрахәт.

ФАРАХЕТДИН *(араб.)* Радость, отрада религии. *Тат. написание:* Фәрәхетдин.

ФАРАХИ *(араб.)* Радость, отрада. *Тат. написание:* Фәрәхи.

ФАРВАЗ *(перс.)* Полет; взлет. *Диалект. вариант:* Парваз. *Тат. написание:* Фәрваз.

• **Фарваз Мухаммадуллович Миннуллин** (1935-94), литературный критик. Заслуженный работник культуры ТАССР (1984). В сборнике критических статей - анализ современного литературного процесса. Творческие портреты А.Еники, А.Гилязова, М.Магдеева, Р.Тухватуллина. Переводы. В 1992-94 главный редактор Татарского книжного издательства.

ФАРВАЗЕТДИН *(перс.-араб.)* Поднимающийся в небо, летающий слуга религии. *Диалект. варианты:* Фарвай, Фарви, Фаркай. *Тат. написание:* Фәрвазетдин.

ФАРГАТ *(араб.)* Красота. *Тат. написание:* Фәргать.

• **Фаргат Ахметович Шаймарданов** (р. 1929), учёный в области автоматических измерительных устройств, доктор технических наук (1975), профессор (1977). Заслуженный деятель науки и техники Башкирской АССР (1982). В 1953-72 ведущий конструктор ряда научно-исследовательских организаций г. Уфы. С 1972 заведующий кафедрой Уфимского авиационного института. Труды по многомерным системам управления динамическими объектами.

ФАРГИЗ *(перс.)* Купающийся в лучах славы, живущий в роскоши. *Тат. написание:* Фәргиз.

ФАРД ~ ФАРДЕ *(араб.)* Один; одна кру-

пинка, крупица; одинокий, отдельный. *Тат. написание:* Фәрд ~ Фәрде.

ФАРДЕГАЯН *(араб.)* Фарде *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Фәрдегаян.

ФАРДЕТДИН *(араб.)* Единственный, избранный слуга религии. *Тат. написание:* Фәрдетдин.

ФАРДИ *(араб.)* Единственный (ребенок). *Тат. написание:* Фәрди.

ФАРДУС *(араб.; неологизм)* Единственный, растущий один (в семье). *Тат. написание:* Фәрдүс.

ФАРЗАЛИ *(араб.)* Повеление, предписание, приказ халифа Али. *Тат. написание:* Фарзали.

ФАРЗАН *(перс.)* **1.** Ученый, обладающий большими знаниями, образованный человек; умный, одаренный. **2.** Сын, мальчик; потомство. *Тат. написание:* Фәрзан, Фәрзән.

ФАРЗАТ ~ ФАРЗАД *(перс.)* Очень красивый; превосходный. *Тат. написание:* Фарзат ~ Фарзад.

ФАРЗЕТДИН *(араб.)* Обязательное религиозное предписание. *Тат. написание:* Фәрзетдин, Фарзетдин.

ФАРЗИ *(араб.)* Предписание, обязанность, долг; то, что подлежит обязательному исполнению. *Тат. написание:* Фәрзи.

ФАРЗУЛЛА *(араб.)* Действия, предписанные Аллахом. *Тат. написание:* Фарзулла.

ФАРИД *(араб.) см.* Фарит. *Тат. написание:* Фәрид.

Фарид Яруллин

• **Фарид Загидуллович Яруллин** (1914-43), композитор. Автор первого национального балета «Шурале», камерно-инструментальных произведений, романсов, песен, обработок народных песен. Погиб на Великой Отечественной войне. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1958, посмертно).

• **Фарид Мустафьевич Сейфуль-Мулюков** (р. 1930), журналист-международник, писатель, востоковед-арабист. Ведущий телепрограмм Центрального телевидения. Заслуженный деятель искусств России (1995). С 1954 на журналистской работе. Один из творческих создателей радиопрограммы «Маяк». В 1968-70 заведующий региональным корреспондентским пунктом в Ливане; в 1971-90 политический обозреватель Центрального радио и телевидения (наряду с Валентином Зориным, Юрием Жуковым, Генрихом Боровиком, Александром Бовиным, Александром Каверзневым, Владимиром Дунаевым и Игорем Фесуненко); в 1990-92 заведующий корреспондентским пунктом в Швейцарии; в 1992-93 директор студии Евразии телекомпании «Останкино»; в 1993-95 директор творческого объединения международных программ телекомпании «Останкино». Государственная премия РСФСР (1978) за сценарии полнометражных фильмов. Государственная премия СССР (1981). Автор книг «Рождение Иракской республики», «Ирак вчера и сегодня», «Португальские колонии в Африке», «Репортажи с линии огня», а также многочисленных статей и документальных фильмов.

Фарид Сейфуль-Мулюков

• **Фарид Нургалиевич Зигангиров** (р. 1954), спортсмен (хоккей на траве, хоккей с мячом). Заслуженный мастер спорта СССР (1984). Чемпион СССР (1973, 1975-79, 1982-83, 1985-87), победитель спартакиады народов СССР (1979, 1983), призёр чемпионата СССР (1974), Олимпийских игр (1980), Европы (1983), обладатель межконтинентального Кубка (1984) и Кубка СССР (1986-87). Живёт в г. Алматы.

Фарид Бикчантаев

• **Фарид Рафкатович Бикчантаев** (р. 1962), актёр, режиссёр, педагог. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). С 1982 актёр, с 1989 - режиссёр Татарского академического театра, преподаватель Казанской академии культуры и искусств. Поставил спектакли: «Бичура» М.Гилязова (1989), «Ромео и Джульетта» У.Шекспира (1991), «Чайка» А.П.Чехова (1994), «Душечка» Т.Миннуллина (1995). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1998).

ФАРИДЕТДИН (ФАРИДЕДДИН) *(араб.)* Единственный, неповторимый слуга религии. *Тат. написание:* Фәридетдин.

• **Фаридеддин Аттар** (около 1119 - 1223), персидский и таджикский поэт-суфий. Поэмы «Беседа птиц» («Мантыйкет-тойур», «Книга назидания» («Пәнднамә»), «Книга вознесения» («Мигъраҗнамә») и др. «Беседа птиц» и «Книга назидания» переведены на татарский язык и оказали значительное влияние на становление средневековой татарской литературы.

ФАРИДУЛЛА *(араб.)* Единственный, неповторимый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Фәридулла.

ФАРИДУН *(араб.)* Форма множественного числа имени Фарит *(см.)*. *Тат. напи-*

сание: Фәридун.

• **Фаридун Абдуллаевич Батыров** (р. 1944), экономист. Окончил Институт народного хозяйства по специальности «Экономика в торговле». В данное время работает в сфере обслуживания. Постоянно оказывает материально-финансовую помощь ТБОКЦ г. Алматы. Активный сторонник и спонсор строительства Дома ТБД г. Алматы.

Фаридун Батыров

• **Фаридун Нурутдинович Ибрагимов** (р. 1947), артист хора, эстрады. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). В 1968-70, 1977-85 в Татарской филармонии, в 1985-97 заместитель директора Татарского академического театра.

ФАРИЗ *(араб.)* Обязательное предписание, долг, обязанность. *Фонетич. вариант:* Фариз. *Тат. написание:* Фәриз.

ФАРИК *(араб.)* Особенность, отличительное свойство, отличие, различие; отличающийся от других; умеющий отличать, различать. *Тат. написание:* Фарикъ.

ФАРИС *(араб.)* **1.** Всадник, конный воин, кавалерист; рыцарь. **2.** Персы. *Тат. написание:* Фарис.

• **Фарис Хафизович Гельмуханов** (р. 1948), физик, доктор физико-математических наук (1988). С 1972 в Институте автоматики и электрометрии СО РАН (г. Новосибирск), с 1988 ведущий научный сотрудник. Труды по теории рентгеновских спектров и лазерной физике.

• **Фарис Фахразович Харисов** (р. 1956), доктор педагогических наук, профессор, член-корреспондент Российской Академии образования, Заслуженный учитель школы РТ (1995). С 1979 на преподавательской работе в Сабинском районе в Казани. С 1995 заведующий отделом народного образования администрации Авиастроительного района Казани. Министр образования РТ (с 1997 по 2004). В настоящее время возглавляет Федеральный институт развития образования Министерства образования и науки РФ.

Фарис Харисов

ФАРИТ *(араб.)* Бесподобный, не имеющий себе равных; единственный, особенный. *Тат. написание:* Фәрит.

• **Фарит Иделле** *(настоящие фамилия и имя Аги Ферит Амруллович)* (р. 1943), радиожурналист. С 1968 сотрудник татаро-башкирской редакции радиостанции «Свобода»-«Азатлык») (г. Мюнхен, Прага), с 1989 директор. Проработал на радио более 30 лет (до 2006). Один из основателей «Молодёжного клуба им. Г.Тукая» (Стамбул), член редколлегии журнала «Бюллетень Тукая». Автор книги «Казахи и татары» («Казакъ һәм татарлар», Стамбул, 1972).

• **Фарит Ахмеевич Мадьяров** (р. 1944), спортсмен, тренер (самбо, дзюдо), мастер спорта СССР (1967, по самбо), (1971, по дзюдо). Заслуженный тренер РСФСР (1979), заслуженный работник физической культуры РТ (1994). Воспитанник ДСО «Труд» (Казань). Чемпион ТАССР (1963-69). Чемпион СССР и Европы, мастер спорта и тренер сборной СССР по самбо. В 1976-88 на тренерской работе в СК «Синтез», одновременно (в 1979-84) тренер сборных команд РСФСР и СССР.

• **Фарит Мубаракшевич Мухаметшин** (р. 1947), государственный деятель, дипломат. В 1977-87 заместитель ответственного секретаря, заведующий отделом, заместитель председателя комитета молодёжных организаций СССР. С 1990 на дипломатической работе, в 1993-95 1-й заместитель директора Департамента МИД РФ, с июля 1995 полномочный представитель РТ в РФ. С 17 июня 2003 по 17 октября 2008 - Чрезвычайный и Полномочный Посол РФ в Республике Узбекистан. С 17 октября 2008 - Руководитель Федерального агентства по делам Содружества Независимых Государств, соотечественников, проживающих за рубежом и по международному гуманитарному сотрудничеству. С 20 ноября 2008 – специальный представитель Президента РФ по связям с государствами – участниками Содружества Независимых Государств.

Фарит Мухаметшин

Фарит Хабиров

• **Фарит Ахатович Хабиров** (р. 1949), невропатолог, доктор медицинских наук (1992), профессор (1994). В 1973-83 в Казанском медицинском институте. С 1988 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ, с 1991 заведующий проблемной лабораторией реабилитации. Одновременно с 1994 в Казанском медицинском университете. С 1997 директор Республиканского клинического вертеброневрологического центра Министерства здравоохранения РТ, главный вертеброневролог РТ и одновременно заведующий кафедрой Казанской медицинской академии. Труды по диагностике и лечению заболеваний позвоночника и опорно-двигательного аппарата.

ФАРИХ *(араб.)* Жизнерадостный; радость. *Тат. написание:* Фарих, Фәрих.

ФАРМАН *(перс.)* Приказ, указ, предписание. *Тат. написание:* Фәрман.

ФАРРАХ *(араб.)* Жизнерадостный, счастливый; радость, отрада, счастье. *Тат. написание:* Фәррах.

• **Фаррах Гимадеевич Камалдинов** (р. 1914). Герой Советского Союза (1943). Участник боёв у озера Хасан в 1938, советско-финской войны (1939-40). В Великую отечественную войну младший лейтенант, командир взвода автоматчиков. Проявил героизм в бою в районе г. Малоархангельска (Орловская область): взвод Фарраха Камалдинова подбил 7 танков.

ФАРРАХЕТДИН *(араб.)* Жизнерадост-

ный слуга религии; радость, отрада религии. *Тат. написание:* Фәррахетдин.

ФАРСА (ПАРСА) *(перс.)* **1.** Перс. **2.** Добродетельный, с широкой душой. *Тат. написание:* Фарса (Парса).

ФАРСЕЛЬ *(перс.-тат.; неологизм)* Образовано путем присоединения к слову *фарса* («иранец») или *парса* («добродетельный») аффикса *-иль* (*иль* - страна). *Тат. написание:* Фарсил.

• **Фарсель Сахапович Зиятдинов** (р. 1937), писатель, экономист. Доктор экономических наук, профессор. Заслуженный работник культуры РТ (1992). С 1964 в комитете радиовещания и телевидения при СМ ТАССР, в 1970-86 заведующий отделом в ТатНИИСХ, с 1986 в Казанском финансово-экономическом институте. Внес большой вклад при подготовке к изданию «Татарского энциклопедического словаря» (1999) на русском и татарском языках; является организатором и соавтором «Татарской энциклопедии» 1-го и 2-го томов (2002, 2005); статьи по сельскому хозяйству и экономике народного хозяйства подготовлены в основном профессором Фарселем Зиятдиновым. Сборник стихов для детей «Чем прекрасен мир» («Кызык дөнья», 1974), «Вновь весна пришла» («Тагын килде язлар», 1991), сборник рассказов «Бельми и Гильми» («Гыйльми белән Бельми», 1983). Повесть «Священный дом» («Изге йорт», 1997). Публицистика.

Фарсель Зиятдинов

ФАРСИЛЬ *см.* Фарсель.

ФАРТДИН *(араб.)* Слуга религии. *Тат. написание:* Фәртдин.

ФАРУК *(араб.)* Умеющий очень точно отделять хорошее от плохого. *Тат. написание:* Фарук.

• **Фарук Абдулхакович Садыков** (1922-2009), партийный работник. С 1942 на комсомольской, партийной и хозяйственной работе. В 1956-58 председатель Заинского райисполкома, в 1958-61 1-й секретарь Сабинского райкома, заведующий отделом партийных органов Татарского обкома КПСС. В 1961-78 в аппарате ЦК КПСС. В 1978-84 секретарь Татарского обкома КПСС. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1959-63, 1975-85.

Фарук Сунгатуллин

• **Фарук Фатыхович Сунгатуллин** (р. 1942), юрист. Заслуженный юрист РТ, РФ (1992, 1997). В 1965-73 работал в Татарском автотранспортном управлении, в 1973-76 - в органах прокуратуры ТАССР, в 1976-87 - в Татарском обкоме КПСС. В 1987-88 прокурор Казани. В 1988-92 председатель государственного арбитража ТАССР, в 1992-96 - Высшего арбитражного суда РТ, с 1996 – Федерального арбитражного суда Поволжского округа.

ФАРУКШАХ (ФАРУКША) *(араб.-перс.)* Фарук *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Фарукшаһ (Фарукша).

ФАРУХ *(араб.)* Радостный, веселый. *Тат. написание:* Фәрух.

ФАРХАД (ФАРХАТ) *(древнеиран.)* **1.** Непобедимый. **2.** Способный, смышленый. *Диалект. вариант:* Фархат. *Тат. написание:* Фәрһад.

• **Фархат Ахатович Мустафин** (р. 1950), спортсмен (греко-римская борьба). Заслуженный мастер спорта СССР (1974), бронзовый призер Летней Олимпиады в Мюнхене 1972, 3-кратный олимпийский чемпион, 2-кратный чемпион мира и Европы (1974-75). Заслуженный тренер России по греко-римской борьбе. Судья международной категории. Живет в Москве.

ФАРХЕ *(араб.)* Радостный, веселый, счастливый. *Тат. написание:* Фәрхе.

ФАРХЕЗАДА *(араб.-перс.)* Ребенок, приносящий радость, счастье. *Тат. написание:* Фәрхезадә.

ФАРХЕРАХМАН ~ ФАРХИРАХМАН *(араб.)* Радость, счастье, данные Аллахом. *Тат. написание:* Фәрхерахман ~ Фәрхирахман.

ФАРХЕТДИН (ФАРХУТДИН) *(араб.)* Радость, отрада религии. *Тат. написание:* Фәрхетдин.

ФАРХИ *(араб.)* Радостный, веселый. *Тат. написание:* Фәрхи.

• **Фархи Шайхиевич Ахметов** (1889-1938), журналист. В 1918-21 в газетах «Куряш», «Шарык ярлылары». В 1919-29 ред. газеты «Урал», «Азат Себер». В 1929-32 главный редактор газеты «Кызыл Татарстан», Татиздата. С 1932 на государственной работе. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ФАРХИАХМЕТ *(араб.)* Фархи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Фәрхиәхмәт.

ФАРХИРАХИМ *(араб.)* Радость, счастье, данные Аллахом. *Тат. написание:* Фәрхирәхим.

ФАРХИУЛЛА *(араб.)* Радость, счастье, данные Аллахом. *Разновидность:* Фархулла. *Тат. написание:* Фәрхиулла.

ФАРХУЛЛА *(араб.) см.* Фархиулла. *Тат. написание:* Фәрхулла.

ФАРШАТ ~ ФАРАХШАТ *(араб.-перс.)* Очень радостный. *Тат. написание:* Фәршат ~ Фәрәхшат.

ФАСАХ *(араб.)* Приятный, симпатичный; с подвешенным языком, красноречивый. *Тат. написание:* Фәсах.

ФАСАХЕТДИН *(араб.)* Мастер религиозной проповеди. *Тат. написание:* Фәсахетдин.

ФАСИЛЬ *(араб.)* **1.** Разрешающий какой-либо вопрос, производящий разделение. **2.** Решительный, окончательный, категорический. *Тат. написание:* Фасил.

• **Фасиль Ахметгалиевич Ахметов** (1935-98), композитор. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1977, 1981), народный артист РСФСР, РТ (1992, 1995). Основные сочинения: симфония (1976), симфоническая поэма (1969), концерты для фортепиано (1988) и для скрипки с оркестром (1991), три струнных квартета, камерно-инструментальные сочинения, свыше 130 романсов и песен, музыка к драматическим спектаклям. Государственная премия РСФСР им. М.И.Глинки, ТАССР им. Г.Тукая (1975, 1988).

ФАСИХ *(араб.)* Сладкоречивый, красноречивый. *Тат. написание:* Фәсих.

ФАСИХДЖАН *(араб.-перс.)* Фасих *(см.)* + джан (душа, человек). Умеющий красиво и пристойно говорить. Фәсихҗан.

ФАСИХУЛЛА *(араб.)* Искусный, красноречивый проповедник Аллаха. *Тат. написание:* Фәсихулла.

ФАСХЕРАХМАН *(араб.)* Сладкоречивый, красноречивый слуга Аллаха; искусный проповедник. *Тат. написание:* Фәсхерахман.

ФАСХЕТДИН ~ ФАСИХЕТДИН *(араб.)* Искусный, красноречивый проповедник религии. *Тат. написание:* Фәсхетдин ~ Фәсихетдин.

ФАСХИ *(араб.)* Сладкоречивый, красноречивый. *Тат. написание:* Фәсхи.

ФАТИН *(араб.)* Хваткий, расторопный, способный. *Тат. написание:* Фатыйн.

ФАТИХ *(араб.)* **1.** Открывающий, начинающий. **2.** Завоеватель, победитель. *Тат. написание:* Фатих ~ Фатыйх.

• **Фатих Гильманович Карими** *(Каримов)* (1870-1937), писатель, издатель, общественный деятель. Учился в «Мектебе мулькия-и-шахане» (1892-96). В г. Оренбурге содержал типографию «Каримов, Хусаинов и К°» (с 1902). В 1906-17 главный редактор газеты «Вакыт», в 1917-18 «Янга вакыт». С 1925 в Татарском отделе Центрального издательства народов СССР в Москве. Рассказ «Женитьба Салих-бабая» («Салих бабайның өйләнүе», 1897), новеллы «Шакирд и студент» («Бер шәкерт илә бер студент», 1899), «Дочь мурзы Фатима» («Морза кызы Фатыйма», 1901). Книга «Записки из Стамбула» («Истанбул мәктүбләре», Оренбург, 1913). Переводы. Публицистика. «Сборник сочинений» («Фатих Карими әсәрләре», 1925). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1996). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

Фатих Карими

• **Фатих Зарифович Амирхан** (1886-1926), татарский писатель, публицист. В 1905-07 гг. работает секретарём журнала «Тербиете-этфаль» «(Воспитание молодежи») в Москве. В 1907 году организует в Казани еженедельную газету «Эль-Ислах». С 1912 по 1917 руководит националистической газетой «Кояш» (Солнце), публикуется в литературно-художественном журнале «Ант» и юмористическом журнале «Ялт-йолт». Жизнь Фатиха Амирхана была полна нравственных исканий, сомнений, разочарований. Писатель питал большие надежды на революционные преобразования в России. В культурном возрождении татар Амирхан был убежденным западником.

Фатих Амирхан

• **Фатих Сайфи-Казанлы** *(Сайфуллин Мухамметфатих Камалетдинович)* (1888-1937), писатель, общественный деятель. В 1923-29 ответственный редактор газеты «Кызыл Татарстан», «Крестьян газеты», журнала «Яналиф». В 1930-35 на научно-педагогической работе в вузах Казани. Тема татарской деревни в пьесах «Наш век» («Безнең заман», 1912), «Неприглядная жизнь» («Ямьсез тормыш», 1915), «Враги» («Дошманнар», 1921), «Зубаржат» («Зөбәрҗәт», 1936); роман «Три сосны» («Өч нарат», 1930). Книга «О трёх татарских классиках» («Өч татар классигы турында», 1929). Подготовил к изданию собрание сочинений Г.Тукая (т. 1-3, 1929-31), Г.Камала (т. 1-2, 1929-30). Публицистика. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1960). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Фатих Хуснутдинович Хусни** *(Хуснутдинов)* (1908-96), народный писатель РТ (1993). Фатих Хусни - тонкий знаток человеческой психологии, мастер-новеллист. Повести «Перстень» («Йөзек кашы», 1942), «Начало лета» («Җәй башы», 1951), «Любовь под звёздами» («Авыл өстендә йолдызлар», 1955;

Фатих Хусни

русский перевод 1956), романы «Тропа пешехода» («Җәяүле кеше сукмагы», 1959; русский перевод М., 1960), «Год тридцатый» («Утызынчы ел», 1963; русский перевод 1965), пьесы «Годы и пути» («Еллар һәм юллар», 1956), «Братья Тагировы» («Бертуган Таһировлар», 1965), новеллы. Сборник статей «Вхожу я в лес дремучий» («Карурманга керәм», 1985). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-3, 1966-68). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1972).

ФАТИХГАРАЙ *(араб.)* Фатих *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Фатихгәрәй.

ФАТИХДЖАН *(араб.-перс.)* Фатих *(см.)* + джан (душа, человек). Открывающий, начинающий (первый мальчик в семье). *Тат. написание:* Фатихҗан.

ФАТТАХ *(араб.)* **1.** Открывающий двери счастья, прокладывающий путь, завоевывающий что-либо, побеждающий, достигающий успеха. **2.** Эпитет Аллаха. *Тат. написание:* Фәттах.

• **Фаттах Маннафович Латыпов** (1884-1966), актёр, певец. Творческую деятельность начал в 1909, выступал как певец, работал в различных татарских театральных коллективах (в т.ч. в труппе «Нур») в Уфе, Казани, городах Сибири и Средней Азии. Автор музыки к драматическим спектаклям, романса «Мәхәббәтем» и др.

ФАТТАХЕТДИН *(араб.)* Открывающий путь к религии. *Тат. написание:* Фәттахетдин.

Фатхе ~ Фатхел *(араб.)* Открывать, завоевывать, побеждать. *Тат. написание:* Фәтхе ~ Фәтхел.

ФАТХЕВАЛИ *(араб.)* Достигать святости, открывать святость; победа святости, добра. *Тат. написание:* Фәтхевәли.

ФАТХЕГАЛИ *(араб.)* Одержать великую победу; победа халифа Али. *Тат. написание:* Фәтхегали.

ФАТХЕГАЛЛЯМ *(араб.)* Завоевание, открытие мира, вселенной. *Тат. написание:* Фәтхегалләм.

ФАТХЕЛБАЯН *(араб.)* **1.** Излагать, открывать правду, истину. **2.** Добивающийся ясности. *Сокращенный вариант:* Баян. От него образована фамилия Баянов. *Тат. написание:* Фәтхелбәян.

ФАТХЕЛГАЯН *(араб.)* Ясная, очевидная победа. *Тат. написание:* Фәтхелгаян.

ФАТХЕЛГИЛЕМ *(араб.)* Открывать научные истины, достигать вершин в науке. *Тат. написание:* Фәтхелгыйлем.

ФАТХЕЛДЖАН *(араб.-перс.)* Успех, победа души. *Тат. написание:* Фәтхелҗан.

ФАТХЕЛИСЛАМ *(араб.)* Успех, победа ислама. *Диалект. варианты:* Фаткелис, Фаткель, Фатхель. *Тат. написание:* Фәтхелислам.

ФАТХЕЛЬКАБИР *(араб.)* Успех, победа Кабира *(см.)*. *Тат. написание:* Фәтхелкәбир.

ФАТХЕЛЬКАДЫР *(араб.)* Успех, победа Кадира (*см.* Кадир; эпитет Аллаха). *Тат. написание:* Фәтхелкадыйр.

ФАТХЕЛЬМУХАММЕТ *(араб.)* Успех, победа пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Фәтхелмөхәммәт.

ФАТХЕЛЬТАИП *(араб.)* Успех, победа Таиба (*см.* Таип; эпитет Аллаха). *Тат. написание:* Фәтхелтаип.

ФАТХЕРАХИМ *(араб.)* Успех, победа Рахима (*см.* Рахим; эпитет Аллаха). *Тат. написание:* Фәтхерәхим.

ФАТХЕРАХМАН (ФАТХЕРРАХМАН) *(араб.)* Успех, победа Рахмана (*см.* Рахман; эпитет Аллаха). *Диалект. варианты:* Фатхери, Фатхер, Фатхерах. *Тат. написание:* Фәтхерахман (Фәтхеррахман).

ФАТХЕТДИН (ФАТХУТДИН) *(араб.)* Завоевание, победа религии. *Тат. написание:* Фәтхетдин.

ФАТХИ *(араб.)* Победитель; победа. *Тат. написание:* Фәтхи.

Фатхи Бурнаш

• **Фатхи Бурнаш** *(Фатхелислам Закирович Бурнашев)* (1898-1946), писатель, поэт, драматург, публицист, литературный критик, журналист. В 1918-24 редактор первых татарских советских газет и журналов «Тан», «Кызыл Армия», «Татарстан», «Чаян». Член Президиума ЦИК ТАССР (1922). Поэмы «Белая берёза» («Ак каен»), «Памятник цветов» («Чәчәктән һәйкәл»). Автор

свыше 20 пьес, в т.ч.: трагедия «Тагир и Зухра» («Таһир-Зөһрә», 1918), «Мирза Хусаин» («Хөсәен мирза», 1927), комедия «Молодые сердца» («Яшь йөрәкләр», 1918), «Старик Камали» («Камали карт», 1925), в которых нашли художественное воплощение мотивы социальной и духовной свободы. Публицистика. Перевёл на татарский язык произведения А.С.Пушкина, И.С.Тургенева, М.Горького. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1959). Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ФАТХИАХМЕТ *(араб.)* Фатхи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Фәтхиәхмәт.

ФАТХИНУР *(араб.)* Завоевывающий сияние, достигающий света, сияния. *Тат. написание:* Фәтхинур.

ФАТХИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Признавать Аллаха; победу дает Аллах. *Тат. написание:* Фәтхияздан.

ФАТХИЯР *(араб.-перс.)* Проявление дружбы; ситуация, в которой познается друг. *Тат. написание:* Фәтхияр.

ФАТХУЛЛА *(араб.)* Победу дает Аллах. *Диалект. варианты:* Фаткул, Фатхул, Фатхи, Патук. *Тат. написание:* Фәтхулла.

- **Фатхулла бин Хусейн аль-Ури** (1767/68-1843/44), религиозный деятель, богослов. С 1795 имам-хатиб мечети и мударрис медресе в деревне Верхняя Ура Казанской губернии. Труды по мусульманскому богословию.

ФАТЫХ *см.* Фатих. *Тат. написание:* Фатыйх.

- **Фатых Аллахйари** *(Алдагаров)* (1885-1966), предприниматель, купец. Один из учредителей торговой компании «Алтай ширкати». Инициатор и организатор строительства татарского городка «Нугай гурд» в г. Кульдже (Китай). Пожертвовал средства на развитие просвещения и культуры татарской общины Кульджи.
- **Фатых Гарипович Булатов** (1902-86), генерал-майор (1944). В 1923-36 на командных должностях в 1-м татарском стрелковом полку (Казань). В 1936-37 командир стрелкового полка Приволжского ВО (г. Елабуга), в 1939-42 - Забайкальского ВО. В Великую Отечественную войну, командовал полком, дивизией. В 1946-47 командир стрелковой бригады Приволжского ВО, в 1948-54 - дивизии Приморского ВО, в 1954-56 - заместитель командира стрелкового корпуса Белорусского ВО. Автор книги «Записки генерала» («Генерал язмалары», 1966). Депутат Верховного Совета СССР в 1947-51.
- **Фатых Ахметватеевич Карим** *(Каримов)* (1909-45), писатель. Лирика Фатыха Карима навеяна романтикой 1920-30-х гг.: поэмы «О пятидесяти молодцах» («Илле егет турында», 1934), «Шумная заря» («Тавышлы таң», 1936), «Аникин» (1936); стихи и поэмы «Гульсум» («Гөлсем», 1942), «Зелёная гармонь с колокольчиками» («Кыңгыраулы яшел гармун», 1942), «Звезда надежды» («Өмет йолдызы», 1944); повесть «Записки разведчика» («Разведчик язмалары»,1943) - о Великой Отечественной войне. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1979-81). В 1938-41 подвергался необоснованным репрессиям. Погиб на Великой Отечественной войне.
- **Фатых Исхакович Ибрагимов** (р. 1916), педагог, журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1966), заслуженный учитель школы РСФСР (1972). В 1929-39 учитель в сельских школах ТАССР. С 1945 на журналистской работе, в 1945-50, 1959-60 редактор газеты «Социалистик Татарстан», в 1952-58 главный редактор журнала «Чаян», в 1960-77 - журнала «Совет мектебе». Работы по методике преподавания татарского языка в начальных классах татарской школы.

ФАУЗЕЙ *(араб.)* Победитель; добивающийся успеха, торжествующий. *Тат. написание:* Фәүзи.

ФАХИР *(араб.)* **1.** Превосходный, отличный, ценный. **2.** Такой, которым можно гордиться. *Тат. написание:* Фахир.

ФАХРАЗИ *(араб.)* Довольный своим рангом, положением. *Тат. написание:* Фәхразый.

- **Фахрази Галеевич Галеев** (р. 1912). Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну младший сержант, наводчик орудия. Фахрази Галеев в ночь на 27.09.1943 в числе первых переправился через Днепр в районе села Губенское (Вольнянский район Запорожской области). С расчётом поднял орудие на отвесный берег реки и с ходу вступил в бой с танками врага. Действуя за наводчика, подбил танк и автомашину. Огнем из орудия помог подразделению отразить контратаку противника и удержать плацдарм. Депутат Верховного Совета СССР в 1946-50.
- **Фахрази Минвалиевич Ахметвалиев** (р. 1926), генерал-майор (1976). В 1971-83 заместитель начальника ракетных войск и артиллерии Закавказского ВО. В 1983-88 начальник факультета Военной артиллерийской академии им. М.И.Калинина.
- **Фахрази Шамсимухаметович Каримов** (р. 1932), Герой Социалистического Труда (1981). Механизатор (комбайнер) колхоза «Коммунизмга» Бугульминского района.

Фахре ~ Фахрел *(араб.)* Гордость, слава. *Тат. написание:* Фәхре ~ Фәхрел.

ФАХРЕДДИН *см.* Фахретдин.

- **Фахреддин Букали** *(полное имя Фахреддин Арслан угылы Букали)* (1801-81), поэт. Автор од и марсий, посвященных современникам (Х.Курсави, Г.Тунтари, Ш.Марджани и др.).

ФАХРЕЛАНАМ *(араб.)* Слава, гордость рода человеческого. *Тат. написание:* Фәхреләнам.

ФАХРЕЛБАКИ *(араб.)* Фахрел *(см.)* + Баки *(см.)*. Гордость, слава вечно живущего (Аллаха). *Тат. написание:* Фәхрелбакый.

ФАХРЕЛБАЯН *(араб.)* Фахрел *(см.)* + Баян *(см.)*. *Тат. написание:* Фәхрелбәян.

ФАХРЕЛГАЛЯМ *(араб.)* Гордость вселенной. *Диалект. вариант:* Фахерлегалям. *Тат. написание:* Фәхрелгаләм.

ФАХРЕЛГАЯН *(араб.)* Фахрел *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Диалект. вариант:* Фахерлегаян. *Тат. написание:* Фәхрелгаян.

ФАХРЕЛИМАН *(араб.)* Фахрел *(см.)* + иман (вера). *Тат. написание:* Фәхрелиман.

ФАХРЕЛИСЛАМ *(араб.)* Фахрел *(см.)* + Ислам *(см.)*. Слава, гордость ислама. *Диалект. вариант* Фахрис. *Тат. написание:* Фәхрелислам.

• **Фахрелислам Нигматуллович Агеев** (1887-1937), первый профессиональный татарский детский писатель; журналист. В 1912-16 издавал детский журнал «Ак юл», который положил начало детской художественной литературе на татарском языке. Как по своему содержанию, так и по изяществу издания журнал этот создаёт Агееву большую популярность в татарском мире. За Фахрелислам Агеевым признается авторитет незаурядного знатока психологии детей. Написанные им с большим художественным чутьём сборники рассказов и сказок, такие как «Косолапая курица» («Кәкре аяклы тавык», М., 1926), «Сборник рассказов» («Хикәяләр җыентыгы», М., 1926), помещённые в «Ак юл», читались детьми с большой любовью. Автор учебных пособий для детей. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ФАХРЕЛКАРАМ *(араб.)* Фахрел *(см.)* + Карам *(см.)*. *Диалект. вариант:* Фахерлекарам. *Тат. написание:* Фәхрелкәрам.

ФАХРЕТДИН *(араб.)* Слава, гордость религии. *Диалект. варианты:* Фахри, Фахруш, Фахрач, Пакрач. *Тат. написание:* Фәхретдин.

• **Фахретдин Ибрагим Худзяш** (около 1760 - ?), религиозный деятель, богослов. Образование получил в медресе Казани и Бухары. Преподавал в учебных заведениях г. Бухары. Автор трудов по фикху, некоторые из них были опубликованы в начале 20 в.

• **Фахретдин бин Мифтахетдин** (1839-1913), крупный булгарский педагог и писатель. Большую часть жизни провёл среди казахов, учительствовал. Писал учебные пособия по истории, зоологии. Автор нескольких дастанов на фольклорные и историко-религиозные сюжеты.

ФАХРИ *(араб.)* Достойный похвалы, превосходящий других, знаменитый, известный. *Тат. написание:* ФӘХРИ.

• **Фахри Садритдинович Маннапов** (1897-1956), актёр, певец (баритон). В 1927-33 работал в татарском академический театре. В 1938-48 солист Татарского театра оперы и балета, с 1948 - Ансамбля песни и танца ТАССР. Оперные партии: Булат, Солдат («Беглец», «Свобода» Н.Г.Жиганова), Вафа («Башмачки» Дж.Х.Файзи) и др.

ФАХРИАХМЕТ *(араб.)* Фахри *(см.)* + Ахмет *(см.)*. Уважаемый Ахмет. *Тат. написание:* Фәхриәхмәт.

ФАХРИГАЛЛЯМ *(араб.)* Фахри *(см.)* + Галлям *(см.)*. Уважаемый, достойный похвалы ученый. *Тат. написание:* Фәхригалләм.

ФАХРИГАЛЯМ *(араб.)* Фахри *(см.)* + Галям *(см.)*. Превосходящий других, достойный похвалы. *Тат. написание:* Фәхригаләм.

ФАХРИЗАДА *(араб.-перс.)* Фахри *(см.)* + Зада *(см.)*. Сын, достойный похвалы, уважения, имеющий гордость. *Тат. написание:* Фәхризадә.

ФАХРИРАХМАН *(араб.)* Слуга Аллаха, достойный похвалы, имеющий гордость. *Тат. написание:* Фәхрирахман.

ФАХРУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, достойный похвалы, имеющий гордость. *Тат. написание:* Фәхрулла.

Фахрутдин Загидуллин

ФАХРУТДИН *см.* Фахретдин.

• **Фахрутдин Гильмутдинович Загидуллин** (р. 1911). Герой Советского Союза (1944). В Великую Отечественную войну сержант, командир сапёрного батальона. Проявил героизм при форсировании р. Свирь (Ленинградская обл.).

• **Фахрутдин Рахметгалиевич Аблязов** (1913-58), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир стрелкового отделения. Проявил героизм при форсировании Одера.

ФАХХАМ *(араб.)* Очень умный, способный, понятливый. *Тат. написание:* Фәһһәм.

ФАЯЗ *(араб.)* **1.** Обильный, щедрый. **2.** Преумножающий съестные запасы, дающий пищу. *Тат. написание:* Фаяз.

• **Фаяз Хазеевич Хазеев** (р. 1931), председатель колхозов «Яналык» (1956-63), им. 22-го партсъезда (1963-

87) Мамадышского района, директор хлопчатобумажной фабрики в г. Мамадыше (с 1987).

• **Фаяз Хабибуллович Дунай** (1936-2007), публицист. Сборник статей «Не зная броду» («Белеп язуга ни житә», 1990), сборник очерков «Испытания не кончаются» («Таннарның кадерен белик», 1991). Творчество Фаяза Дуная отличается многогранностью: он одинаково успешно работал в разных жанрах - прозе, поэзии, драматургии, критике. Для его произведений и публицистики характерны острота поднятых проблем, реальное изображение жизни.

• **Фаяз Шарипович Хузин** (р. 1951), археолог. Член-корреспондент АН РТ, доктор исторических наук, ведущий научный сотрудник Центра археологических исследований Института истории им. Ш.Марджани Академии наук РТ, лауреат Государственной премии РТ в области науки и техники (1994), Заслуженный деятель науки РТ (2002). С 1974 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте истории АН РТ. Труды по истории и археологии булгар, городов и селищ. Государственная премия РТ (1994).

Фаяз Хузин

ФАЯЗАН *(араб.)* Разлив, половодье. *Тат. написание:* Фәязан.

ФАЯЗНУР *(араб.)* Щедрое, обильное сияние. *Срав.:* Нурфаяз. *Тат. написание:* Фаязнур.

ФЕЛИКС *(латин.; историч.; неологизм)* Счастливый, удачливый. Новое имя, вошедшее в употребление в 30-х годах XX века под влиянием Феликса Эдмундовича Дзержинского. *Тат. написание:* Феликс.

• **Феликс Саматович Мухаметов** (1940-87), химик-органик. В 1965-87 в Институте органической и физической химии КФАН СССР. Труды по химии фосфорорганических соединений.

ФЕРДИНАНД *(немец.; неологизм)* Смелый, мужественный воин. *Производные имена:* Фернад, Фернат. *Тат. написание:* Фердинанд ~ Фердинант.

• **Фердинанд Мингазович Гимадеев** (р. 1945), артист балета, балетмейстер. Народный артист ТАССР (1985). В 1964-85 солист, с 1985 педагог-балетмейстер Ансамбля песни и танца РТ.

Фердинанд Салахов

• **Фердинанд Абдуллович Салахов** (р. 1955), певец (тенор). Народный артист РТ. Лауреат Международного фестиваля «Татар жыры». Он завоевал любовь публики подлинно национальным исполнением татарских песен, доведя его до высокого уровня профессионализма. Исполнительское мастерство Фердинанда Салахова, его неповторимый голос снискали артисту славу не только в Татарстане, но и далеко за его пределами.

ФЕРДИНАНТ *см.* Фердинанд.

• **Фердинант Мингазович Гимадеев** (р. 1945), артист балета, балетмейстер. Народный артист ТАССР (1985). В 1964-85 солист, с 1985 педагог-балетмейстер Ансамбля песни и танца РТ.

ФИДАИ *(араб.)* Не щадящий себя, готовый пожертвовать собой ради святого дела. *Тат. написание:* ФИДАИ.

• **Фидаи Нургалеевич Фаткуллин** (1931-2000), юрист, доктор юридических наук (1966), профессор (1968). Заслуженный деятель науки ТАССР (1979). С 1956 на научно-педагогической работе в Иваново, Казани, заведующий кафедрами: уголовного процесса и криминалистики (1967-75), теории и истории государства и права (1975-87) Казанского университета; права (с 1993) Казанского финансово-экономического института. Труды по уголовно-процессуальному праву, истории и теории права, национально-государственному строительству Татарстана. Автор книги «Основы учения о праве и государстве» (Казань, 1997) и других выдающихся учебников по теории государства и права.

ФИДАИЛ *см.* Фидаиль.

• **Фидаил Фасхиевич Даутов** (р. 1939), гигиенист, доктор медицинских наук (1983), профессор (1984). Заслуженный деятель науки РТ (1995). Заслуженный деятель науки РФ (2001). С 1973 в Казанском медицинском институте, с 1977 в Казанской медицинской академии, с 1983 заведующий кафедрой общей гигиены. Труды по вопросам состояния здоровья населения в связи с загрязнением окружающей среды.

ФИДАИЛЬ *(араб.)* Творящий добро, обладающий хорошими качествами; авторитетный, почитаемый. *Тат. написание:* Фидаил.

• **Фидаиль Шайхибрарович Яхин** (1941-91), художник декоративно-прикладного искусства, мастер художественного стекла. Организатор производства художественного стекла в Сибири на базе Лучановской фабрики в г. Томске (главный художник с 1976). Основные произведения: композиции из цветного стекла «Цветы Приобья» (1979), «Реки Сибири» (1980), вазы «Дастархан» (1985, гравировка), серийные наборы, сервизы.

• **Фидаиль Миннигалеевич Хусаинов** (р. 1963), ветеринарный врач. С 1987 на научно-исследовательской работе во ВНИВИ. Основной труд: «Иммунобиологические свойства хламидий, разработка и усовершенствование лабораторной диагностики и специфической профилактики хламидиозов сельскохозяйственных животных». Государственная премия РТ (1995) за разработку биологических препаратов и методов диагностики, лечения и профилактики хламидиозов сельскохозяйственных животных, пушных зверей и птиц.

ФИДАИР *(араб.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к арабскому слову *фида* (искупительная жертва) слова *ир* (мужчина). *Тат. написание:* Фидаир.

ФИДАИСЛАМ *(араб.)* Не щадящий себя слуга ислама. *Производное:* Фидаис. *Тат. написание:* Фидаислам.

ФИДАКЯР *(араб.)* Не щадящий себя. *Тат. написание:* Фидакарь.

ФИДАН *(араб.)* Спаситель, тот, кто готов пожертвовать собой. *Тат. написание:* Фидан.

• **Фидан Сафич Гафаров** (р. 1947), актёр. Народный артист Башкирской АССР, РСФСР, РТ (1980, 1984, 1994). С 1965 на сцене Башкирского академического театра драмы им. М.Гафури. Основные роли: Халил («Галиябану» М.Файзи), Искандер («Неотосланные письма» А.Кутуя), Эрот («Не бросай огонь, Прометей!» М.Карима), Булат («Голубая шаль» К.Тинчурина). Основал гастрольный Театр музыкальной комедии (1991). Государственная премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1980).

Фидан Гафаров

ФИДАЯР *(араб.-перс.)* Друг, близкий человек, жертвующий собой ради друга. *Тат. написание:* Фидаяр.

ФИДЕЛЬ *(латин.; испан.; историч.; неологизм)* Верный, честный, надежный. *Тат. написание:* Фидель.

ФИЗА ~ ФИЗЗА *(араб.)* Серебро; серебряный. *Тат. написание:* Физә ~ Физзә.

ФИЗАНУР *(араб.)* Физа *(см.)* + нур (луч, сияние). Серебряный луч, серебряное сияние. *Срав.:* Нурфиза *(женское имя)*. *Тат. написание:* Физәнур.

ФИКРАН *(араб.)* Мыслящий. *Тат. написание:* Фикрән.

ФИКРАТ *см.* Фикрят.

ФИКРЯТ *(араб.)* Идея, мысль. *Тат. написание:* Фикърәт.

• **Фикрят Ахметжанович Табеев** (р. 1928), партийный, государственный деятель, дипломат. Сыграл большую роль в развитии нефтяной и нефтихимической промышленности, машиностроения в РТ. Под его руководством были разведаны и пущены в эксплуатацию новые месторождения нефти, основан Нижнекамск, где был построен ряд крупных заводов; был построен Камский автомобильный завод в Набережных Челнах. В Казани были запущены «Казаньоргсинтез», открыт завод по производству силикатного кирпича, застроены новые районы Горки и Савиново, построены цирк, Дворец спорта, стадион, здание Госсовета, Дворец химиков и плавательный бассейн, гостиница «Татарстан».

Фикрят Табеев

ФИНУС *(араб.; астроном. термин)* Арабский вариант названия планеты Венеры. *Разновидность:* Филус. *Тат. написание:* Финүс.

ФИРАЗ *(перс.)* Возвышение, высотка. *Разновидность:* Фирас. *Тат. написание:* Фираз.

ФИРГАТ *(араб.)* Отделение, обособление; расставание, разлука. *Диалект. варианты:* Фиркат, Фирхат. *Тат. написание:* Фиргать.

ФИРДАН *(араб.)* Одинокий, один; единственный (сын). *Тат. написание:* Фирдан.

ФИРДАУС *(перс.-араб.)* Райские кущи. В основном употребляется как женское имя. *Производное:* Фирдус. *Тат. написание:* Фирдәвес, Фирдәүс.

• **Фирдаус Хусаинович Кутышев** (р. 1931), химик-технолог, доктор технических наук (1986), профессор (1990). С 1960 в Казанском технологическом университете. Труды по воспламенению и горению конденсированных систем.

• **Фирдаус Зарипович Кабиров** (р. 1961), спортсмен (автомобильный спорт). Заслуженный мастер спорта РФ и РТ, двукратный победитель Ралли Дакар в 2005 и 2009. С 1987 в департаменте развития и внедрения новых разработок КАМАЗа; профессионально занимается автоспортом в отделе специализированной техники. Фирдаус Кабиров стоял у истоков создания спортивной команды по авторалли на КАМАЗе. Принимал активное участие в подготовке грузовых автомобилей к международным ралли в Польше в 1988. Занимался решением технических, конструкторских вопросов, в результате чего были созданы автомобили КамАЗ-4310С, одержавшие победу в ралли «Париж-Дакар-91». В 2001 экипаж Фирдауса Кабирова стал победителем в классе грузовых автомобилей в этапе Кубка мира «Пор Лас Пампас Аргентина 2001».

Фирдаус Кабиров

Флюн Мусин

ФИРДУН *(древнеиран.) см.* Фаридун. *Тат. написание:* Фирдүн.

ФИРДУС *(перс.) см.* Фирдаус. *Тат. написание:* Фирдүс.

ФИРУЗ *(перс.)* **1.** Счаст-

ливый; превосходящий других. **2.** Лучезарный, испускающий сияние. *Тат. написание:* Фирүз.

ФИРУЗШАХ *(перс.)* **1.** Счастливый шах. **2.** Лучезарный шах. *Тат. написание:* Фирүзшаһ.

ФЛЕР (ФЛЮР) *(латин.; ботанич. термин)* Имя, образованное от слова *флорис* («цветок»). *Тат. написание:* Флер (Флүр).

• **Флюр Юсупович Субаев** (1930-2000), генерал-майор (1980). В 1953-77 на командных должностях в Дальневосточном пограничном округе. В 1977-92 заместитель начальника и член Военного Совета Закавказского пограничного округа. В 1984 находился по службе в Республике Афганистан. Государственная премия СССР (1987). Первым из числа башкортостанцев был удостоен генеральского звания в пограничных войсках КГБ СССР и заслужил Государственную премию СССР за участие в разработке и внедрении на границе специальной техники.

ФЛОР *(латин.-греч.; мифология; ботанич. Термин); неологизм)* **1.** Цветок. **2.** Растительный мир. *Тат. написание:* Флор.

ФЛОРИД *(латин.; неологизм)* Усыпанный цветами, весь в цветах. *Тат. написание:* Флорид.

ФЛОРИС *(латин.; неологизм)* Цветок. *Тат. написание:* Флорис.

Флорит Агзамов

ФЛОРИТ *см.* Флорид.

• **Флорит Имамахметович Агзамов** (1936-2005), журналист, учёный в области журналистики, переводчик. Заслуженный работник культуры РТ (1996). С 1960 в газете «Социалистик Татарстан». С 1971 в Казанском университете, с 1972 заведующий кафедрой татарской журналистики. Труды по теории и истории журналистики. Переводы общественно-политической и художественной литературы.

ФЛЮН *(греч.; неологизм)* Имя, образованное от греческого слова *philon* - «дорогой, любимый человек». *Тат. написание:* Флүн.

• **Флюн Муслахович Мусин** (р. 1939), литературовед, литературный критик, доктор филологических наук (1983), профессор (1993). Заслуженный деятель науки ТССР (1991). С 1963 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ, с 1987 заведующий отделом литературоведения. В 1987 возглавил созданную по его инициативе Республиканскую комиссию по духовному наследию, а в 1991 стал президентом Татарского фонда «Мирас», в том же году был избран первым главным редактором журнала «Мирас», созданного по инициативе и усилиями названного фонда. Труды по истории татарской литературы и о современном литературном процессе. Автор учебников татарской литературы для средней школы.

ФЛЮС *(араб.; неологизм)* Медная монета, медные деньги. *Тат. написание:* Флүс.

• **Флюс Мирзасалихович Газизов** (1937-2008), химик-технолог, доктор технических наук (1993), профессор (1995). Почетный член АН РБ (1995), заслуженный химик РБ, РФ (1992, 1993). Основная научная и производственная деятельность посвящена химии и технологии полимеров, твердых ракетных топлив, разработке комплексных методов очистки газовых выбросов от окислов азота, сернистых соединений, тумана серной кислоты, образующихся в процессе производства нитроэфиров. Флюсом Газизовым предложена рецептура и технология изготовления новых промышленных взрывчатых веществ (в т.ч. эластичных кумулятивных зарядов) на базе устаревших баллиститных порохов. Автор более 150 научных трудов. Лауреат Государственной премии СССР (1991).

Флюс Латыпов

• **Флюс Фатыхович Латыфи** *(Латыпов)* (р. 1943), писатель, публицист. Заслуженный работник культуры РТ (1993). Повести и рассказы «Осторожно» («Ак-карага тимәскә», 1992), исторический роман «Измена» («Хыянәт», 1993).

ФОАТ *см.* **ФУАТ.**

• **Фоат Тач-Ахметович Валеев** (р. 1918), историк, этнограф, доктор исторических наук (1988), профессор (1989). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). С 1961 в Казанской архитектурно-строительной академии. Труды по истории и этнографии сибирских татар.

• **Фоат Галимуллович Галимуллин** (р. 1941), литературовед, литературный критик. Заслуженный работник культуры РТ (1995). С 1974 в Казанском педагогическом университете, с 1995 заведующий кафедрой татарской литературы. Труды по проблемам современной татарской литературы.

• **Фоат Шайхутдинович Ахметзянов** (р. 1944), онколог. Заслуженный врач РТ (1995). В 1968-72 заведующий хирургическим отделением, главный врач Камско-Устьинской центральной районной больницы. С 1972 в Казанском онкодиспансере, с 1976 в Казанском медицинском университете, с 1991 заведующий курсом онкологии. Труды по хирургическому лечению злокачественных опухолей, свободной кожной пластике в онкологии.

• **Фоат Галимзянович Акберов** (р. 1944), ветеринарный врач. С 1973 на научно-педагогической работе в Казанской академии ветеринарной медицины. Государственная премия РТ (1996) за разработку комплекса мер диагностики, профилактики и ликвидации туберкулёза крупного рогатого скота и свиней.

ФРУЗ *(перс.)* Освещающий, озаряющий. *Тат. написание:* Фруз.

ФУАД *см.* Фуат.

• **Фуад Фасахович Туктаров** (1880-1938), политический деятель, журналист. Один из организаторов и руководите-

лей организации «Тангисты» (1905-07). Сотрудничал в газетах «Тан юлдузы», «Казан мухбире», «Иль», «Сюз», журналах «Ялт-йолт», «Мектеб» и др. Организатор и председатель Мусульманского комитета (1917-18), редактор газеты «Курултай» (1917). Участник 1-го и 2-го Всероссийских мусульманских съездов. В 1917 гласный Казанской городской думы, член исполкома Милли Шура Казанской губернии. В 1918-19 член Комуча, редактор газеты «Маяк». В 1919 эмигрировал, вместе с С.Максудовым и Г.Исхаки участвовал в работе Парижской мирной конференции с мандатом от Миллэт Меджлиси. С середины 1920-х гг. жил в Турции, занимался журналистской и педагогической деятельностью. Книга «Мусульманские депутаты 1-й, 2-й и 3-й Дум и их работа» («Беренче, икенче вә өченче Думада мөселман депутатлары һәм аларның кылган эшләре», 1909).

- **Фуад Ибрагимович Халитов** (1909-81), актёр. Народный артист ТАССР, РСФСР, СССР (1956, 1957, 1975). Творческую деятельность начал в 1932 в Татарском центральном рабочем театре. С 1937 в труппе Татарского академического театра. Актёр широкого диапазона, создал ряд значительных лирико-драматических и острохарактерных образов. Основные роли: Ромео («Ромео и Джульетта» У.Шекспира), Муса («Муса Джалиль» Н.Исанбета), Шейх-мирза («Американец» К.Тинчурина). Шадрин («Человек с ружьём» Н.Ф.Погодина).
- **Фуад Хасанович Валеев** (1921-84), искусствовед, архитектор, доктор искусствоведения (1984). Главный архитектор Специальных научно-реставрационных мастерских при СМ ТАССР (1951-56). В 1960-67 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, в 1971-81 в Марийском политехническом институте. Автор трудов по истории искусства и архитектуры Среднего Поволжья, декоративному искусству татар.

ФУАТ *(араб.)* Сердце, душа. *Тат. написание:* Фоат.

- **Фуат Гайфуллович Тагиров** (1917-96), актёр. Народный артист ТАССР (1975). Один из организаторов, актёр, режиссёр Казанского театра кукол (1932-79). Сыграл ряд значительных ролей: Тархан («Хужа Насретдин» Н.Исанбета), Дутан-батыр, Камыр-батыр («Дутан-батыр» С.Хусни). Автор пьес и переводов для театра кукол.
- **Фуат Шакирович Мансуров** (1928-2010), дирижёр, педагог. Народный артист Казахской ССР, ТАССР, РФ (1967, 1975, 1998), заслуженный деятель искусств РФ (1995). В 1949-67 дирижёр, гл. дирижёр Казахского оркестра народных инструментов, симфонического оркестра Казахского радио, государственного симфонического оркестра Казахской ССР, Казахского академического театра оперы и балета им. Абая. С 1967 стажёр, с 1969 дирижёр Большого театра (Москва). Преподаёт с 1951 (с 1980 профессор). Одновременно в Казани: главный дирижёр Татарского театра оперы и балета (1968-1970) и государственного симфонического оркестра (с 1986). Лауреат Всесоюзного конкурса (1966). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1994). Награжден орденами Дружбы (2005) и «За заслуги перед Республикой Татарстан» (2008). Разработал и внедрил новую методику воспитания оркестровых музыкантов и систему упражнений для адаптации к игре в симфоническом оркестре. Создал авторский курс «Работа с оркестровыми группами» для студентов дирижёрского факультета Московской консерватории. Фуат Мансуров уникальный музыкант: он математик, шахматист, играл на двенадцати инструментах, владел шестью языками. Мастер спорта СССР по альпинизму и конькобежному спорту.
- **Фауат Гиниятович Галимзянов** (р. 1929), учёный в области прикладной гидродинамики. В 1952-67 на машиностроительном заводе (г. Артёмовский), с 1967 в Уфимском авиационном институте, профессор (1989). Труды по теории и расчёту турбомашин.
- **Фуат Хамитович Абубакиров** (р. 1944), скрипач, дирижёр. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1986), народный артист РТ (1996). С 1972 заведующий музыкальной частью и дирижёр оркестра Татарского академического театра. Автор музыки к драматическим спектаклям.

ФУНУН *(араб.)* Форма множественного числа слова *фан* (наука). Сведущий в очень многих науках. *Разновидность:* Фанун. *Тат. написание:* Фөнүн.

ФУРКАТ *(араб.)* Живущий отдельно. *Тат. написание:* Фөркәт.

ФУРУЗАН *(перс.)* Блестящий, сияющий, лучащийся. *Тат. написание:* Фөрузан.

Х

ХАББАН *(араб.)* Семена (множ.). *Диалект. вариант:* Хаппан. *Тат. написание:* Хаббан.

ХАБИБ *(араб.)* **1.** Любимый. **2.** Друг. *Диалект. вариант:* Хаби. *Тат. написание:* Хәбиб (Хәбип).

• **Хабиб Шарифулла улы Исхаки** *(Исхаков)* (1883-1913), поэт. Сборник «Стихи Хабиба» («Х.Исхакый шигырьләре», 1910), «Сад нации» («Милләт бакчасы», 1911), «Сад цветов» («Гөл бакчасы», 1912).

• **Хабиб Юничев** (1906-45), политический деятель Китая. Один из организаторов и первый редактор уйгурской газеты «Иля дарьяси» («Река Или», 1934-44). В 1939 по инициативе Хабиба Юничева была создана Первая публичная библиотека в г. Кульдже. В начале 1940-х гг. участвовал в национально-освободительном движении в Синьцзяне, в разработке политической декларации Восточно-Туркестанской Народной Республики, с 1944 министр народного образования.

• **Хабиб Миначевич Миначев** (1908-2002), химик-органик, действительный член РАН (1979). С 1939 в Институте органической химии РАН (Москва). Труды по каталитическим превращениям органических соединений, по цеолитам. Государственная премия СССР (1977). Главный редактор журнала «Химия твёрдого топлива» (с 1982) и «Нефтехимия» (с 1989). Большой вклад Хабиб Миначев внес в теорию и практику полифункционального катализа. Им предложены оригинальные методы одностадийного синтеза ряда технически важных продуктов компонентов высококачественных топлив, смазочных масел, мономеров для получения каучуков, пластмасс и др., в том числе, из альтернативного сырья (метан, метанол, синтез-газ, отходящие газы нефтехимических производств и т.д.).

Хабиб Миначев

ХАБИБГАЛИ *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Хәбибгали.

ХАБИБДЖАЛЯЛЬ *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Джаляль *(см.)*. *Тат. написание:* Хәбибҗәләл.

ХАБИБДЖАН *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + джан (душа, человек). Любимый человек. *Тат. написание:* Хәбибҗан.

ХАБИБЕЛИСЛАМ *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Ислам *(см.)*. Любимец ислама. *Диалект. вариант:* Хабибислам. *Тат. написание:* Хәбибелислам.

ХАБИБЕЛХАК *(араб.)* Любимец Всевышнего. *Тат. написание:* Хәбибелхак.

ХАБИБЕЛХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Любимец хана. *Тат. написание:* Хәбибелхан.

ХАБИБЕТДИН (ХАБЕТДИН) *(араб.)* Друг религии. *Тат. написание:* Хәбибетдин (Хәбетдин).

ХАБИБЗАДА *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + Зада *(см.)*. Любимый мальчик (сын). *Диалект. вариант:* Хабзада. *Тат. написание:* Хәбибзадә.

ХАБИБКАМАЛ *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Хәбибкамал.

ХАБИБМУРЗА *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). Любимый мурза. *Срав.:* Мурзахабиб. *Тат. написание:* Хәбибморза.

ХАБИБМУХАММЕТ *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. Друг пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухамметхабиб. *Тат. написание:* Хәбибмөхәммәт.

ХАБИБНАЗАР *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Назар *(см.)*. *Тат. написание:* Хәбибназар.

ХАБИБНУР *(араб.)* Хабиб *(см.)* + нур (луч, сияние). Любимый луч. *Тат. написание:* Хәбибнур.

ХАБИБРАХМАН *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Рахман *(см.)*. Друг Аллаха. *Диалект. варианты:* Хайберахман, Хайбри, Хабри, Хабрахман. *Тат. написание:* Хәбибрахман.

• **Хабибрахман аль-Масгуди** (19 в.), богослов. Автор богословско-философского трактата на арабском языке «Эталон измерения в исследованиях состояния неподвижности Земли и гор» (1897).

• **Хабибрахман Магут улы Массагутов** (1862 - после 1930), общественный, религиозный деятель. Депутат 2-й Государственной думы (1907), член мусульманской фракции и мусульманской трудовой фракции. Один из органи-

заторов газеты «Дума». После 1917 переехал в г. Семипалатинск, занимался торговой деятельностью.

• **Хабибрахман Ганиев** (р. 1910), народный мастер-ювелир. В 1968-72 главный художник ювелирной мастерской в посёлке городского типа Шемордан Сабинского района. Изделия в технике чернения по серебру - браслеты, серьги, перстни, коранницы, броши находятся в коллекциях государственного музея изобразительного искусств РТ и государственного музея РТ.

ХАБИБРИДЖАЛ *(араб.)* **1.** Вызывающий восхищение у мужчин. **2.** Тот, у кого есть друзья - настоящие мужчины. *Тат. написание:* Хәбибриҗал.

ХАБИБСУЛТАН *(араб.)* Хабиб *(см.)* + султан. *Срав.:* Султанхабиб. *Тат. написание:* Хәбибсолтан.

ХАБИБУЛЛА *(араб.)* Любимец Аллаха. Эпитет пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Хабибла, Хабул, Хабук, Хабки, Абки. *Тат. написание:* Хәбибулла.

• **Хабибулла Ахмадуллин** (1875-1942), скрипач. На сцене с 1893, выступал как солист, играл в чайных, на ярмарках, в оркестрах Мусульманского военного комиссариата и Центральной Мусульманской военной коллегии, записывался на грампластинки. В 1918-23 работал в татарских ресторанах Казани, в 1930-36 - в 1-ом передвижном колхозно-совхозном театре (до 1931 агитбригада), с 1936 - на Татарском радио. Автор марша «Аккош» («Хайбулкин маршы») и др. инструментальных пьес.

• **Хабибулла Калимуллович Ибрагимов** (1894-1959), композитор, драматург. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1951). Автор многих пьес и музыкальных сочинений. Широко известны его музыкальные комедии «Башмачки» («Башмагым», 1921) и «Зятюшка» («Җизнәкәй», 1947), едко высмеивающие дореволюционный быт и нравы татарских баев-торгашей. Темам советской жизни посвящены пьесы «Холодный ключ», «Чабан Шарафи» и др. Простота формы, яркий народный юмор - характерные особенности творчества Хабибуллы Ибрагимова.

• **Хабибулла Ибрагимович Амирханов** (1907-86), физик, действительный член АН Азербайджанской ССР (1949), член-корреспондент АН СССР (1970). С 1932 в Институте физики и математики АН Азербайджанской ССР, с 1944 директор. С 1950 председатель Президиума Дагестанского филиала АН СССР. Труды по методам определения абсолютного возраста минералов, измерения теплоёмкости при сверхвысоких давлениях и температурах. Депутат Верховного Совета СССР в 1958-62.

Хабибулла Амирханов

• **Хабибулла Набиуллович Хайруллин** (1923-45), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир орудия. Проявил героизм в боях на плацдарме за Одером. Погиб в бою под г. Бреслау (ныне Вроцлав, Польша).

ХАБИБХАЛФА *(араб.)* Хабиб *(см.)* + Халфа *(см.)*. Любимый учитель, наставник. *Тат. написание:* Хәбибхәлфә.

ХАБИБХАН *(араб.-тат.)* Хабиб *(см.)* + хан. Любимый хан. *Тат. написание:* Хәбибхан.

ХАБИБХОДЖА *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). Любимый хозяин. *Диалект. вариант:* Хабиходжа. *Тат. написание:* Хәбибхуҗа.

ХАБИБШАХ (ХАБИБША) *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + шах. Любимый шах. *Тат. написание:* Хәбибшаһ (Хәбибша).

ХАБИБЪЯР *(араб.-перс.)* Хабиб *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). Любимый друг. *Тат. написание:* Хәбибьяр.

ХАБИЛЬ *(араб.)* Веревка, нить; *в перенос. значении:* продолжающий родовую нить, продолжатель рода. *Срав.:* Бикбау. *Тат. написание:* Хәбил.

• **Хабиль Хазиевич Бикташев** (р. 1957), спортсмен (дзюдо). Заслуженный мастер спорта СССР (1984). Воспитанник ДСО «Динамо» (г. Самара). Чемпион СССР (1988), Европы (1983, 1985), победитель Игр доброй воли (1996) и других международных соревнований, серебряный призёр чемпионата Европы (1984), бронзовый призёр чемпионата мира (1985) в тяжёлом весе.

Хабиль Бикташев

ХАБИР *(араб.)* Сведущий, обладающий знаниями; тот, кто извещает, вестник. *Тат. написание:* Хәбир.

• **Хабир Мухаррамович Пазиков** (1896-1975), партийный деятель. С 1931 на партийной работе, в 1938-42 1-й секретарь Западно-Казахстанского, Карагандинского обкомов КП(б) Казахстана, в 1942-44 2-й секретарь Татарского обкома ВКП(б). С 1944 в аппарате ЦК КП(б) Казахстана, 1-й секретарь Южно- и Восточно-Казахстанского обкомов КП(б).

ХАБИРДЖАН *(араб.-перс.)* Сведущий человек. *Тат. написание:* Хәбиржан.

ХАБИРУЛЛА *(араб.)* Осведомленность, всеведение Аллаха. *Тат. написание:* Хәбирулла.

ХАБИРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сведущий, имеющий знания хан. *Тат. написа-*

ние: Хәбирхан.

ХАВАРИ *(перс.)* Восточный, с Востока. *Тат. написание:* Хәвари.

ХАВИ *(араб.)* Вобравший в себя, вбирающий в себя. *Тат. написание:* Хави.

ХАДДАТ *(араб.)* Кузнец. *Тат. написание:* Хәддат.

ХАДЖЕЛИСЛАМ *(араб.)* Исламский хаджи *(см.* Хаджи*). Срав.:* Исламхаджи. *Тат. написание:* Хаҗелислам.

ХАДЖИ *(араб.)* Хаджи, человек, совершивший хадж - паломничество в священный мусульманский город Мекку. *Тат. написание:* Хаҗи.

- **Хаджи Байрам бин Хаджи Булат** (? - около 1581), учёный-филолог. Предположительно жил в Касимовском ханстве. Автор арабско-тюркского словаря, найденного С.Вахтовым на территории Спасского района (1928). По результатам языкового анализа, тюркская часть словаря соответствует лексике старотатарского языка и татарской разговорной речи.
- **Хаджи Загидуллович Габидуллин** (1897-1940), государственный деятель. Участник Гражданской войны. В 1920-24 начальник Главного управления милиции, в 1924-27 председатель СНК ТАССР. В 1927-30 член Малого СНК РСФСР. С 1930 на научной и педагогической работе в Москве, профессор (1934). Труды по истории пантюркизма и панисламизма в России, младотурецкой революции. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Хаджи Баязитович Рахматуллин** (1909-74), деятель культуры. В 1951-56 заместитель Председателя СМ ТАССР, в 1956-61 министр культуры ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1955-63.

ХАДЖИАХМЕТ *(араб.-перс.)* Хаджи *(см.)* + Ахмет *(см.). Срав.:* Ахметхаджи. *Тат. написание:* Хаҗиәхмәт.

ХАДЖИБ *(араб.)* **1.** Привратник, швейцар. **2.** Высокий, почитаемый чин при ханском дворе. *Тат. написание:* Хаҗиб.

ХАДЖИБАБА *(араб.-тюрк.-тат. или араб.-перс.)* Дед или отец, совершивший хадж. *Диалект. варианты:* Хазибаба, Аджбаба, Азбаба. *Тат. написание:* Хаҗибаба.

ХАДЖИБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бай, совершивший хадж. *Тат. написание:* Хаҗибай.

ХАДЖИБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Бек (господин), совершивший хадж. *Тат. написание:* Хаҗибәк.

ХАДЖИБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Би (князь, господин), совершивший хадж. *Диалект. варианты:* Аджиби, Аджби. *Тат. написание:* Хаҗиби.

ХАДЖИБУЛАТ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Диалект. варианты:* Хаджбулат, Хазбулат. *Тат. написание:* Хаҗибулат.

ХАДЖИБУЛЛА *(араб.)* Страж у ворот Аллаха, у райских ворот. *Тат. написание:* Хаҗибулла.

ХАДЖИВАЛИ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Вали *(см.). Тат. написание:* Хаҗивәли.

ХАДЖИВАФА *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Вафа *(см.). Тат. написание:* Хаҗивафа.

ХАДЖИГАЛИ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Гали *(см.). Диалект. варианты:* Аджале (Насыри). *Тат. написание:* Хадигали.

ХАДЖИГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаджи *(см.)* + Гарай *(см.). Диалект. вариант:* Аджигарай. *Тат. написание:* Хаҗигәрәй.

ХАДЖИДЖАГФАР *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Джагфар *(см.). Тат. написание:* Хаҗиҗәгъфәр.

ХАДЖИЕТДИН *(араб.)* Хаджи *(см.)* религии; тот, кто поклоняется религии. *Тат. написание:* Хаҗиетдин.

ХАДЖИКАРАМ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Карам *(см.). Тат. написание:* Хаҗикәрам.

ХАДЖИМАРДАН *(араб.-перс.)* Хаджи *(см.)* + Мардан *(см.). Тат. написание:* Хаҗимәрдан.

ХАДЖИМУЛЛА *(араб.)* Хаджи *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Тат. написание:* Хаҗимулла.

ХАДЖИМУРАТ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Мурат *(см.). Тат. написание:* Хаҗиморат.

- **Хаджимурат Исхакович Казаков** (1914-84), график, живописец. Основные произведения: живопись - «Поэт» (1947), «Маленький Тукай» (1958), «Шурале» (1958); графические - «Портрет М.Вахитова» (1950-е гг.).

ХАДЖИМУСА *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Муса *(см.)*. *Тат. написание:* Хаҗимуса.

ХАДЖИМУХАММЕТ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметхаджи. *Диалект. варианты:* Хаджимет, Хаджим, Аджим, Аджимет, Аджмет. *Тат. написание:* Хаҗимөхәммәт.

ХАДЖИМУХУТДИН *(араб.)* Хаджи *(см.)*, защищающий, укрепляющий религию. *Тат. написание:* Хаҗимөхетдин.

ХАДЖИП *см.* Хаджиб.

ХАДЖИНУР *(араб.)* Хаджи *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Хаҗинур.

ХАДЖИР *(араб.)* **1.** Самый лучший, красивый. **2.** Самое жаркое время дня; зенит (точка наивысшего расположения солнца на небосводе). **3.** Дом для отдыха паломников, совершающих хадж. *Тат. написание:* Һаҗир, Хаҗир.

ХАДЖИРАХМАН *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Рахман *(см.)*. Паломник Аллаха. *Тат. написание:* Хадирахман.

ХАДЖИСАИТ *(араб.)* Хаджи *(см.)* + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитхаджи. *Тат. написание:* Хаҗисәет.

ХАДЖИТАРХАН *(араб.-тюрк.-тат.; геогр. термин)* Хаджи *(см.)* + тархан (князь, правитель). Тархан, совершивший хадж. От имени Хаджитархан произошло название города Астрахань. *Тат. написание:* Хаҗитархан.

ХАДЖИТИМЕР *(араб.-тат.)* Хаджи *(см.)* + тимер (железо). *Тат. написание:* Хаҗитимер.

ХАДЖИУЛЛА *(араб.)* Паломник Аллаха. *Тат. написание:* Хаҗиулла.

ХАДЖИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаджи *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хаҗихан.

ХАДЖИШАХ (ХАДЖИША) *(араб.-перс.)* Хаджи *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Хаҗишаһ (Хаҗиша).

ХАДИ *(араб.)* Вождь, руководитель, предводитель; идущий вперед; воин. *Диалект. вариант:* Ади. *Тат. написание:* Һади.

Хади Атласи

• **Хади Мифтахутдинович Атласов** *(Хади Атласи)* (1876-1938), выдающийся политический деятель, ученый, историк, публицист и преподаватель. В 1898-1903 преподавал в одном из медресе г. Буинска. В 1903-09 имам-хатиб села Альметьево Бугульминского уезда; открыл при медресе школу для девочек. Депутат 2-й Государственной думы (1907) и Милләт Меджлиси (1917-18). С начала 1920-х гг. на педагогической работе в Бугульме, Казани. Действительный член Общества археологии, истории и этнографии при Казанском университете (1913). Труды по истории Казанского, Сибирского ханств. Заслугой Хади Атласова стало также введение им в научный оборот ценнейшего исторического источника - ярлыка казанского хана Сахибгирея, что позволило получить ряд достоверных сведений о социально-экономической структуре Казанского государства в канун его падения. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Хади Кильдибек** *(Кильдибеков Мухамметхади Нурмухамметович)* (1881-1949), журналист, педагог, писатель. В 1908-13 сотрудничал в газете «Вакыт», журнале «Ялт-Йолт», в 1917-18 в газете «Сугыш сафы» и др. В 1918-19 редактор газеты «Чулпан». В 1921-26 нарком просвещения Башкирской АССР. В 1930-33 директор Свердловского татарского педагогического техникума. Автор книг: «Ислам и музыка» («Ислам һәм музыка», 1911), «Ислам и женщины» («Ислам һәм хатын кызлар», 1928); «Дания» (1929); «Турция» («Төркия», 1929) и др.

• **Хади Хайруллович Такташ** (1901-31), поэт, один из основоположников татарской советской литературы. В начальный период творчества тяготел к обобщённо-символическим образам: романтические баллады «Газраилы» («Газраилләр», 1916), «Убитый пророк» («Утерелгән пайгамбәр», 1918), трагедия в стихах «Трагедия сынов земли» («Җир уллары трагедиясе», 1923). Поэмы «Века и минуты» («Гасырлар һәм минутлар», 1924), «Клятва любви» («Мәхәббәт тәүбәсе», 1927), «Алсу» (1929), «Письма в грядущее» («Киләчәккә хатлар», 1931). Стихотворение «Лесная девушка» («Урман кызы», 1922), поэма «Мокамай» (1929) привнесли новаторские изменения в ритмику и обогатили образно-поэтическую систему национальной поэзии. Драмы «Зарытое оружие» («Күмелгән кораллар», 1927), «Утерянная красота» («Югалган матурлык», 1929), «Камиль» (1930). Публицистика. «Сочинения» («Әсәрләр», т. 1-3, 1980-83).

Хади Такташ

ХАДИАХМЕТ *(араб.)* Хади *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметхади. *Тат. написание:* Һадиәхмәт.

ХАДИДЖАН *(араб.-перс.)* Хади *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:*

Һадиҗан.

ХАДИМ *(араб.)* Работник, тот, кто работает по найму, служитель; служащий, сотрудник. *Тат. написание:* Хадим.

ХАДИМЕТДИН (ХАДИМУТДИН) *(араб.)* Слуга религии. *Тат. написание:* Хәдиметдин.

ХАДИМУЛЛА *(араб.)* Служащий Аллаху (совершающий богослужение). *Тат. написание:* Хәдимулла.

ХАДИМУХАММЕТ *(араб.)* Хади *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметхади. *Тат. написание:* Һадимөхәммәт.

ХАДИС *(араб.)* **1.** Событие, явление; состояние дел; то, что произошло, имело место. **2.** Новый, абсолютно новый. **3.** Разговор, беседа; рассказ; известие, новость. **4.** Изречения, высказывания пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Хадис, Хәдис.

ХАДИУЛЛА *(араб.)* Главенство Аллаха. *Тат. написание:* Һадиулла.

ХАЗ *(араб.)* **1.** Удовольствие, наслаждение, вкус. **2.** Радость. *Тат. написание:* Хаз.

ХАЗАН *(перс.; обряд. имя)* Осень, осенью. Ребенок (мальчик), родившийся осенью. *Тат. написание:* Хазан.

ХАЗАР *(араб.; перс.; обряд. имя)* **1.** Ведущий оседлую жизнь; городской житель. *Диалект. вариант:* Хазир. **2.** Тысяча. Имя, которым нарекали с пожеланием долгой жизни. *Тат. написание:* Хәзәр, Һәзар.

ХАЗБУЛАТ *(араб.) см.* Хасбулат. *Тат. написание:* Хазбулат.

• **Хазбулат Хазбулатович Шамсутдинов** (р. 1954), журналист. С 1976 редактор Казанской студии телевидения. В 1979-86 в газете «Вечерняя Казань». В 1986-89 на партийной работе. В 1989-91 заместитель редактора, с 1991 шеф-редактор газеты «Вечерняя Казань».

Хазбулат Шамсутдинов

ХАЗИБ *см.* Хаджиб.

• **Хазиб Сабирович Гайнанов** (р. 1931), инженер-механик. Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1991), заслуженный механизатор ТАССР (1981). С 1965 в Казанской сельскохозяйственной академии, с 1981 заведующий кафедрой сельскохозяйственных машин, профессор (1991). Труды по совершенствованию узлов сельскохозяйственных машин. Государственная премия РСФСР (1990).

ХАЗИК *(араб.)* Обладающий очень большими знаниями, опытный. *Тат. написание:* Хазикъ.

ХАЗИЛЬ *(араб.)* Шутник, балагур. *Тат. написание:* Һәзил.

ХАЗИМ *(араб.)* **1.** С твердым характером, решительный, стойкий. **2.** Умный, действующий с умом, с осторожностью. *Диалект. варианты:* Хасим, Хасин. *Тат. написание:* Хазим.

ХАЗРАТУЛЛА *(араб.)* Уважаемый, святой слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәзрәтулла.

Хаир ~ Хайре ~ Хайрел *(араб.)* Добро, благодеяние; благополучный, счастливый, спокойный. *Антрополексемы*. *Тат. написание:* Хәер ~ Хәйре ~ Хәйрел.

ХАИРБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Добродетельный би (князь, господин). Название татарской деревни в Лаишевском районе РТ. *Тат. написание:* Хәерби.

ХАИРДЖАН *(араб.-перс.)* Благополучный, счастливый, благодетельный человек. *Тат. написание:* Хәерҗан.

ХАИРЗАМАН *(араб.)* Добродетельный представитель эпохи. *Тат. написание:* Хәерзаман.

ХАИРНАС *(араб.)* Добродетельный, хороший человек. *Тат. написание:* Хәернас.

ХАИРНУР *(араб.)* Сияние, луч благоденствия, благополучия. *Тат. написание:* Хәернур.

ХАЙ *(араб.)* **1.** Жизнь, житье, проживание; живой. **2.** Страна, племя. *Тат. написание:* Хәй.

• **Хай Хисматуллович Хисматуллин** (1895-1977), литературовед, текстолог В 1944-65 в Институте языка,

литературы и истории КФАН СССР. Труды о творчестве Ш.Марджани, Ф.Амирхана, Г.Камала, Ф.Карими.

• **Хай Вахит** *(Хай Каюмович Вахитов)* (1918-78), драматург. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1968, 1978). Пьесы «Первая любовь» («Беренче мәхәббәт», 1960; Государственная премия ТАССР им. Тукая, 1961), «Если улыбнётся счастье» («Күк капусы ачылса», 1967), «Если любовь настоящая» («Мәхәббәтең чын булса», 1972) и др. составляли основу репертуара Татарского академического театра в 1960-70-х гг. Либретто опер «Самат», «На берегу Дёмы» («Дим буенда»), музыкальные комедии «Песня любви» («Мәхәббәт җыры», 1975), «Женихи» («Кияүләр», 1975). Сборник «Пьесы» («Пьесалар», 1984). Стихи для детей.

Хай Вахитов

ХАЙБЕРАХМАН *(араб.)* Секрет Аллаха, тайна, которой ведает Аллах. *Тат. написание:* Хәйберахман.

ХАЙБУЛЛА *(араб.)* Секрет Аллаха, тайна, которой ведает Аллах. *Диалект. варианты:* Хайбул, Айбул, Кайбул, Хайбуш, Кайбуш, Кайбыш, Кайбыч. *Тат. написание:* Хәйбулла.

ХАЙДАР *(араб.; зоол. термин)* Лев. Прозвище халифа Али. *Синонимы:* Арслан, Газанфар, Шир, Асад. *Тат. написание:* Хәйдәр.

• **Хайдар Хорезми** (конец 14 - 1-я половина 15 вв.), тюрко-татарский поэт. Автор поэмы «Сокровищница тайн» («Мәхзәнел-әсрар»). Ранние списки рукописей поэмы обнаружены в Поволжье, один из списков хранится в Британском музее (Лондон). С 1858 неоднократно издавалась в Казани.

Хайдар Гафаров

• **Хайдар Зайнуллович Гафаров** (р. 1941), травматолог-ортопед, член-корреспондент АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки РТ (1997). Специалист в области консервативного и функционального лечения врожденных и приобретенных аномалий, патологической анатомии и патологической физиологии врожденных пороков опорно-двигательного аппарата у детей. Научно-исследовательский Центр Татарстана «Восстановительная травматология и ортопедия», возглавляемый ученым, стал инициатором создания нового направления в травматологии и ортопедии - торсионной патологии. Ведет исследования в основном по медицинским аспектам биомеханики в прикладном плане. Овладев методиками сложнейших операций, Хайдар Гафаров внес в них немало усовершенствований, которые используют хирурги в сорока областных центрах страны. Автор 120 научных трудов.

Хайдар Бигичев

• **Хайдар Аббясович Бигичев** (1949-98), певец (драматический тенор). Народный артист ТАССР (1980), заслуженный артист РСФСР (1986). С 1977 солист Татарского театра оперы и балета. Блестяще исполнял главные партии во всех постановках музыкально-сценических произведений татарских композиторов, осуществленных за период творческой деятельности: Джалиль («Алтынчеч» и «Джалиль» Н.Жиганова), «Каһәрләнгән мәхәббәт» Б.Мулюкова), Батыржан («Наемщик» С.Сайдашева) и др. Хайдар Бигичев успешно участвовал также в оперных спектаклях классического русского и зарубежного репертуара: Самозванец («Борис Годунов» М.Мусоргского), Хозе («Кармен» Ж.Бизе) и др. Вершиной исполнительского мастерства певца стала партия Отелло в одноименной опере Дж.Верди. После Р.Вагапова и И.Шакирова Хайдар Бигичев поднял на новую высоту исполнение татарских народных и авторских песен, блестяще исполнял песни С.Садыковой, Р.Яхина и других татарских композиторов. Бесподобно в его исполнении звучали «Керим әле урманнарга», «Китмә, сандугач», «Ялгыз агач» и многие другие. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1984).

• **Хайдар Гайфутдинович Гайнутдинов** (р. 1952), писатель. Сборник рассказов и повести «Зелёное яблоко» («Яшел алма», 1987), «Русалка» («Су кызы», 1990).

ХАЙДАРБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Хайдар *(см.)* + бек (господин). *Синонимы:* Арсланбек, Асланбек. *Тат. написание:* Хәйдәрбәк.

ХАЙДАРГАЛИ *(араб.)* Хайдар *(см.)* + Гали *(см.)*. *Синонимы:* Арслангали, Ширгали, Ширали. *Тат. написание:* Хәйдәргали.

ХАЙДАРДЖАН *(араб.-перс.)* Хайдар *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәйдәрҗан.

ХАЙДАРХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хайдар *(см.)* + хан. *Синоним:* Арсланхан. *Тат. написание:* Хәйдәрхан.

ХАЙДАРШАХ (ХАЙДАРША) *(араб.-перс.)* Хайдар *(см.)* + шах. *Срав.:* Шагихайдар. *Тат. написание:* Хәйдәршаһ (Хәйдәрша).

ХАЙЗИЯ *(араб.)* Живой луч, свет; луч жизни. *Тат. написание:* Хәйзыя.

ХАЙМУЛЛА *(араб.)* Мулла, которому суждено жить долго. *Тат. написание:* Хәймулла.

ХАЙМУРЗА *(араб.-перс.)* Мурза (сын эмира; представитель знати), которому суждено жить долго. *Тат. написание:*

Хәйморза.

ХАЙРАТ *(араб.)* **1.** Добро, добродетель, благодеяние. **2.** Богатство, состояние, имущество. *Тат. написание:* Хәйрәт.

ХАЙРЕВАФА *(араб.)* Хайре *(см.* Хаир*)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Хәйревафа.

ХАЙРЕГАЛЯМ *(араб.)* Самый благодетельный во всем мире. *Тат. написание:* Хәйрегаләм.

ХАЙРЕЗАДА *(араб.-перс.)* Благополучный, счастливый, благодетельный ребенок. *Тат. написание:* Хәйрезадә.

ХАЙРЕЗАМАН *(араб.)* Благополучное, счастливое, спокойное время. Давалось с пожеланием ребенку спокойной, счастливой жизни. *Разновидность:* Хаирзаман. *Тат. написание:* Хәйрезаман.

ХАЙРЕЛАНАМ *(араб.)* Самый лучший, благодетельный из людей. *Тат. написание:* Хәйреләнам.

ХАЙРЕЛБАШАР *(араб.)* Хайрел *(см.* Хаир) + Башар *(см.)*. *Тат. написание:* Хәйрелбәшәр.

ХАЙРЕЛИСЛАМ *(араб.)* Хайрел *(см.* Хаир) + Ислам *(см.)*. Благодетельный, добрый слуга ислама. *Диалект. варианты:* Хайрислам, Хайрис. *Тат. написание:* Хәйрелислам.

ХАЙРЕЛХУДА *(араб.-перс.)* Божья добродетель, милосердие. *Тат. написание:* Хәйрелхода.

ХАЙРЕМУХАММЕТ *(араб.)* Хайре *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Хәйремөхәммәт.

ХАЙРЕННАС *(араб.)* Самый лучший, благодетельный среди людей. *Разновидность:* Хаирнас. *Тат. написание:* Хәйреннас.

ХАЙРЕТДИН *(араб.)* Благодетельный, добрый слуга религии. *Диалект. варианты:* Хайри, Хайруш, Хайрук, Хайруч. *Тат. написание:* Хәйретдин.

ХАЙРИ *(араб.)* Добро, благодетель; добродушие. *Тат. написание:* Хәйри.

- **Хайри Гимади** *(Гимадутдинов Хайрутдин Гимадеевич)* (1912-61), историк. В 1933-43 преподавал в вузах Казани. С 1943 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, в 1945-59 заведующий сектором истории. Исследователь средневековой истории Поволжья. Труды по истории Татарстана, этногенезу татар.

ХАЙРИДЖАН *(араб.-перс.)* Хайри *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәйриҗан.

ХАЙРИСЛАМ *(араб.)* Хайри *(см.)* + Ислам *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хайрис. *Тат. написание:* Хәйриислам.

ХАЙРУЛЛА *(араб.)* Добро, благодеяние, святость Аллаха. *Диалект. варианты:* Хайрул, Кайрул, Хайри, Хайрук, Хайруш, Кайруш, Хайруч. *Тат. написание:* Хәйрулла.

- **Хайрулла Айбетов** (сер. 19 в.), педагог. В 1852-55 преподавал татарский и арабский языки в Казанской духовной академии.
- **Хайрулла Усманов** (1846-1907), религиозный деятель, богослов. Имам-хатиб Первой Соборной мечети г. Уфы (1888-1907). Одновременно основатель и мударрис медресе «Знания», где с 1895 ввёл новые методы обучения. Автор учебников по арабскому языку.
- **Хайрулла Хамидуллович Абдуллин** (1908-97), микробиолог, доктор ветеринарных наук (1959), профессор (1961). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1970, 1973). Заведующий кафедрой микробиологии и вирусологии Казанского ветеринарного института (1945-69) и заведующий лабораторией бактерийных инфекций ВНИВИ (1960-80). Труды по диагностике и профилактике бруцеллёза, сибирской язвы, колибактериоза, листериоза, болезней норок и изысканию эффективных средств для дезинфекции помещений.
- **Хайрулла Хабибулович Махмудов** (1909-83), языковед, доктор филологических наук (1971). Заслуженный работник высшей школы Казахской ССР (1975). В 1940-83 в Казахском университете, с 1945 заведующий кафедрой русской филологии. Труды по межъязыковым связям, русскому и тюркским (казахский, уйгурский и др.) языкам; составитель двуязычных словарей.

ХАЙРУТДИН *см.* Хайретдин.

- **Хайрутдин Рафикович Агеев** (1826/27-1913), московский общественный и религиозный деятель, ахун, мударрис замоскворецкой мечети.
- **Хайрутдин Хусаинов** (1878-?), сказочник. Житель села Адав-Тулумбаево Буинского района. Сказки, записанные от него Г.Тулумбайским, относятся к числу лучших произведений этого жанра.
- **Хайрутдин Вали** *(Валеев)* (1893-1969), литературный критик. Труды по теории татарского стихосложения. Работы о творчестве Г.Тукая, Ф.Бурнаша, А.Кутуя.
- **Хайрутдин Музай** *(Хайрутдинов Музагит Хайрутдинович)* (1901-44), поэт и прозаик, герой Великой Отечественной войны. С 18 лет воевал с басмачами в Средней

Азии, затем служил на пограничной заставе, в 1938 участвовал в боях против японских самураев на озере Хасан. Одновременно Хайрутдин Музай занимался литературным творчеством: опубликовал стихи, рассказы и очерки, посвященные военной тематике, жизни и быту пограничников (сборник стихотворений «Люди с винтовками», Казань, 1932). С первых дней Великой Отечественной войны командовал полком. В 1942 попал в плен; в плену руководил антифашистским подпольем. Расстрелян фашистами.

ХАК *(араб.)* **1.** Истинный, правильный, верный; истина, правда. **2.** Право. **3.** Аллах, Всевышний. *Тат. написание:* Хак.

ХАКБИРГАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Данный Всевышним, Аллахом. *Тат. написание:* Хакбиргән.

ХАКБИРДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Бог дал, т.е. дар Аллаха. *Синонимы:* Аллабирде, Танребирде, Худайбирде. *Тат. написание:* Хакбирде.

ХАКБУЛАТ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хак *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Хакбулат.

ХАКИМ *(араб.)* **1.** Умный, образованный; ученый, мудрец, мыслитель. **2.** Повелитель. *Тат. написание:* Хәким.

• **Хаким Юсупович Салимжанов** (1903-81), актёр, режиссёр. Народный артист ТАССР (1957). Один из первых выпускников Казанского театрального техникума. В 1926-64 в Татарском академическом театре. Актёр широкого диапазона, сыграл ряд значительных ролей: Галин («За туманом» Ш.Камала), Корчагин («Как закалялась сталь» Н.А.Островского), Яго («Отелло» У.Шекспира).

Хаким Садыков

• **Хаким Садыкович Садыков** (р. 1916), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну гвардии ефрейтор, разведчик, отличился в боевых операциях на Западной Украине.

• **Хаким Галеевич Хайруллин** (р. 1916), педагог. Заслуженный учитель школы ТАССР, РСФСР (1958, 1965). В 1939-76 директор татарской средней школы №1 в г. Кукмор.

ХАКИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаким *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Хәкимбай.

ХАКИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаким *(см.)* + бек (господин). *Диалект. варианты:* Акимбет, Акимет. *Тат. написание:* Хәкимбәк.

ХАКИМЖАН *(араб.-перс.)* Хаким *(см.)* + жан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәкимҗан.

ХАКИМЕТДИН (ХАКИМУТДИН) *(араб.)* Умный, обладающий большими знаниями в области религии. *Тат. написание:* Хәкиметдин.

ХАКИМЗАДА *(араб.-перс.)* Хаким *(см.)* + Зада *(см.)*. Умный ребенок (сын). *Тат. написание:* Хәкимзадә.

ХАКИМУЛЛА *(араб.)* Обладатель ума, знаний, данных Аллахом. *Тат. написание:* Хәкимулла.

ХАКИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаким *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хәкимхан.

ХАКИМШАХ (ХАКИМША) *(араб.-перс.)* Хаким *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Хәкимшаһ (Хәкимша).

ХАКИМЬЯР *(араб.-перс.)* Хаким *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). Умный, обладающий большими знаниями друг. *Тат. написание:* Хәкимьяр.

ХАККИ *(араб.)* Раб, слуга Аллаха; благочестивый человек. *Тат. написание:* Хаккый.

ХАКМУЛЛА *(араб.)* Хак *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Тат. написание:* Хакмулла.

ХАКМУРЗА *(араб.-перс.)* Хак *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Хакморза.

ХАКНАЗАР *(араб.)* Хак *(см.)* + Назар *(см.)*. *Тат. написание:* Хакназар.

ХАКНУР *(араб.)* Хак *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурхак. *Тат. написание:* Хакнур.

ХАКСАИТ *(араб.)* Хак *(см.)* + Саит *(см.)*. *Диалект. вариант:* Каксаит. *Тат. написание:* Хаксәет.

ХАЛИ *(араб.)* Украшения; ценности. *Тат.*

написание: Хәли.

ХАЛИД *см.* Халит.

• **Халид Аразханович Алиметов** (р. 1947), оториноларинголог, доктор медицинских наук (1995), профессор (1996). С 1980 в Казанском медицинском университете, с 1992 заведующий кафедрой оториноларингологии. Труды по патологии гортани.

ХАЛИДУЛЛА *(араб.)* Непреходящность, вечность Аллаха. *Тат. написание:* Халидулла.

ХАЛИК *(араб.)* Освещающий, создающий (один из эпитетов Аллаха). *Тат. написание:* Халикъ.

• **Халик Шакирович Заимов** (1914-77), композитор, педагог, музыкально-общественный деятель. Основоположник классической башкирской музыки, автор первой башкирской оперы «Акбузат» и балета «Черноликие» по одноименной повести Мажита Гафури. Его перу принадлежат множество разножанровых произведений: национальные романсы, увертюры, сюиты, пьесы для скрипки и фортепьяно, виолончели и фортепьяно, песни для детей дошкольного возраста и детские хоровые песни.

ХАЛИКБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Халик *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Халикъбай.

ХАЛИЛ *(араб.)* **1.** Близкий, настоящий, верный друг. **2.** Живущий праведной жизнью. *Диалект. варианты:* Халля, Хали, Халькай, Халюк. *Тат. написание:* Хәлил.

Халил Абжалилов в роли Ходжи Насретдина

• **Халил Галеевич Абжалилов** (1896-1963), актёр. Народный артист СССР (1957). Депутат Верховного Совета Татарской АССР (1947-59). Награждён 3 орденами. Лауреат Государственной премии им. Г.Тукая (1958). Сценическую деятельность начал в 1916 г. в труппе «Ширкат» (Оренбург). Один из основателей «Восточного театра» в Оренбурге (1919). В 1924-28 гг. снимался в фильмах Ташкентской киностудии. Искусство Халила Абжалилова характеризовалось монументальной обобщенностью, реалистической силой. Он играл роли трагедийные и комедийные: Халил («В вороньем гнезде» Г.Камала), Хужа Насретдин (одноименная пьеса Н.Исанбета), Мисбах («Без ветрил» К.Тинчурина), Гильманов («Минникамал» Амира), Лир («Король Лир» В.Шекспира), профессор Полежаев (одноимённая пьеса Рахманова) и др.

• **Халил Гатаулович Измайлов** (1915-2004), участник ВОВ, руководитель сельскохозяйственного предприятия. С 1947 по 1953 зоотехник, затем директор совхоза, директор треста совхозов в Кзыл-Ординской области (Казахстан). С 1953 по 1964 - директор совхоза Сарыбулакский, начальник районного производственного управления. С 1964 по 1988 - в аппарате Минсельхоза Казахской ССР, начальник главного управления животноводства, директор республиканского треста племенных заводов, директор ипподрома. Награжден орденом Красной Звезды, орденом Ленина, тремя орденами Трудового Красного Знамени, орденом Знак Почета.

Халил Хайруллин

• **Халил Зинатуллович Хайруллин** (1920-84), Герой Советского Союза (1945). В Великой Отечественной воину гвардии рядовой, пулемётчик. Проявил героизм при форсировании р. Неман (Литва).

• **Халил Латыпович Гайнутдинов** (р. 1947), биофизик, доктор биологических наук (1994). В 1974-89 в Институте автоматики и электрометрии СО АН СССР (г. Новосибирск), с 1989 в Физико-техническом институте КНЦ РАН (с 1995 ведущий научный сотрудник). Труды по физиологии и биофизике нервной системы.

ХАЛИЛДЖАН *(араб.-перс.)* Халиль *(см.)* + джан (душа, человек). Друг близкий, как душа. *Тат. написание:* Хәлилҗан.

ХАЛИЛЕТДИН *(араб.)* Настоящий друг религии. *Тат. написание:* Хәлилетдин.

ХАЛИЛУЛЛА *(араб.)* Любимец Аллаха. Прозвище пророка Ибрагима. Диалект. варианты: Халук, Халуч, Халла. *Тат. написание:* Хәлилулла.

ХАЛИЛХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Халиль *(см.)* + хан. Близкий друг хана. *Тат. написание:* Хәлилхан.

ХАЛИЛШАХ (ХАЛИЛША) *(араб.-перс.)* Халиль (см.) + шах. Близкий друг шаха. *Тат. написание:* Хәлилшаһ (Хәлилша).

ХАЛИЛЬ *см.* Халил.

ХАЛИЛЬБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Халиль *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Хәлилбәк.

ХАЛИЛЬРАХМАН *(араб.)* Халиль *(см.)* + Рахман *(см.)*. Любимец, друг милосердного (Аллаха). *Тат. написание:* Хәлилрахман.

ХАЛИЛЬСУЛТАН *(араб.)* Халиль *(см.)* + султан. *Тат. написание:* Хәлилсолтан.

ХАЛИМ *(араб.)* Терпеливый, выносливый; мягкий, добрый, скромный. Эпитет Аллаха. *Тат. написание:* Хәлим.

• **Халим Бадриевич Залялов** (р. 1940), актёр. Народный артист РТ (1992). С 1965 актёр Татарского академического театра. Наиболее значительные роли: Салих («Казанское полотенце» К.Тинчурина), Адаш («Три аршина земли» А.Гилязова), Сайхун («Конокрады» Т.Миннуллина).

Халим Залялов

• **Халим Мусавирович Насыров** (1942-2003), фармаколог, доктор медицинских наук (1986), профессор (1987). С 1970 в Башкирском медицинском институте, с 1986 по 2003 заведующий кафедрой фармакологии. Труды по изысканию и изучению биологически активных веществ среди природных и синтетических соединений. Перу Халима Насырова принадлежат более 350 научных и методических работ, 4 монографии (в соавторстве), 40 авторских свидетельств и патентов, 20 рацпредложений. Он являлся участником ВДНХ СССР, редактором 4-х научных сборников по проблеме «Изучение и изыскание новых биологически активных веществ» (1984, 1988, 1991, 1996).

Халим Насыров

• **Халим Абдуллович Гайнуллин** (р. 1951), журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1989). С 1975 в газете «Социалистик Татарстан», в 1985-90 главный редактор газеты «Татарстан яшляре», в 1990-95 - газеты «Шахри Казан». С 1996 заместитель министра печати и формации РТ. Главный редактор газеты «Право и жизнь». Занимается также благотворительной деятельностью.

Халим Гайнуллин

ХАЛИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Халим *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Хәлимбай.

ХАЛИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Халим *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Хәлимбәк.

ХАЛИМДЖАН *(араб.-перс.)* Халим *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәлимҗан.

ХАЛИМУЛЛА *(араб.)* Кроткий, скромный, добрый, незлобивый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәлимулла.

ХАЛИМХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Халим *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хәлимхан.

ХАЛИМШАХ (ХАЛИМША) *(араб.-перс.)* Халим *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Хәлимшаһ (Хәлимша).

ХАЛИП *(араб.)* Притягивающий, располагающий к себе. *Тат. написание:* Хәлип.

ХАЛИРАХМАН *(перс.-араб.)* Хали (счастливый) + Рахман *(см.)*. Счастье, данное Аллахом. *Тат. написание:* Халирахман.

ХАЛИС *(араб.)* Кристально чистый, без малейшей примеси, настоящий; с чистой душой. *Диалект. варианты:* Галис, Калис. *Тат. написание:* Халис.

ХАЛИСМАН *(араб.)* Чистый, настоящий; душа. *Тат. написание:* Халисман.

ХАЛИСФАИЗ *(араб.)* Халис *(см.)* + Фаиз *(см.)*. *Тат. написание:* Халисфәез.

ХАЛИТ (ХАЛИД) *(араб.)* Тот, кто будет жить вечно, бессмертный; постоянный, непрерывный. *Тат. написание:* Халит.

• **Халит Аминов** (?-?), участник Крестьянской войны 1773-75. Примкнул к отряду Бахтияра Канкаева в июле 1774. Позднее сформировал отряд, действовал в районе Арска. В августе 1774 потерпел поражение от правительственных войск. Дальнейшая судьба неизвестна.

• **Халит Закирович Галиакберов** (1918-2007), филолог, лексикограф, педагог, музыкант, общественный деятель. Отличник народного образования, автор учебника «Русский язык», прямого и обратного «Татаро-казахско-русского» словаря. Один из музыкальных руководителей ансамбля «Сарман», лауреат фестивалей народного творчества. Один из основателей татарского и татаро-башкирского центров г. Алматы, член правления центров, заместитель редактора, а затем редактор газеты «Умет», член совета старейшин.

Халит Галиакперов

• **Халит Латфуллович Кумысников** (р. 1926), театровед, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1986). В 1955-58 заведующий литературной частью Татарского академического театра. В 1958-60 режиссёр Казанской студии телевидения. В 1962-69 преподаватель в Казанском педагогическом институте, с 1969 в Казанской академии культуры и искусств, профессор (1992). Видный деятель искусств РТ. Автор ряда работ по истории татарского театра и книг, посвященных деятелям татарского искусства.

ХАЛИУЛЛА *(араб.)* Украшение, драгоценный камень, данные Аллахом. *Тат. написание:* Хәлиулла.

• **Халиулла Калимуллович Калимуллин** (р. 1924), председатель колхозов «Правда» (1950-53), им. М.Вахито-

ва (1954-64) Аксубаевского и им. Ульянова (1964-78) Октябрьского районов.

ХАЛИФ *(араб.; историч.)* **1.** Продолжатель чьего-либо дела, наследник, спутник, заместитель. **2.** У арабов: титул государя, являвшегося также духовным главой мусульман и почитавшегося в качестве преемника пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Хәлиф.

• **Халиф Рахимович Курбатов** (р. 1927), языковед. Ведущий научный сотрудник отдела языкознания Института языка, литературы и искусства АН РТ, доктор филологических наук. Доктор филологических наук. Область исследований: история татарского письменного литературного языка, лингвистическая поэтика (иначе - поэтический язык татарских авторов).

ХАЛЬФА *(араб.)* Учитель, помощник. *Тат. написание:* Хәлфә.

ХАЛЬФЕТДИН *(араб.)* Обучающий канонам религии, преподающий религиозное учение. *Тат. написание:* Хәлфетдин.

ХАЛЯФ *(араб.)* Продолжатель; наследник; представитель нового поколения. *Тат. написание:* Хәләф.

• **Халяф Мирзамухаметович Низамов** (р. 1941), партийный, административный работник. В 1968-85 секретарь, 2-й секретарь, 1-й секретарь Актанышского райкома КПСС. В 1985-89 заведующий организационно-инструкторским отделом СМ ТАССР, в 1989-90 - Татарского обкома КПСС. В 1990-91 секретарь Президиума Верховного Совета ТАССР. В 1991-98 руководитель аппарата Президента РТ. Депутат Верховного Совета РТ в 1985-95. Народный депутат РТ с 1995.

ХАЛЯФЕТДИН *(араб.)* Наследник религии, представитель нового поколения в религии. *Тат. написание:* Хәләфетдин.

ХАЛЯФУЛЛА *(араб.)* Наследник, данный Аллахом. *Тат. написание:* Хәләфулла.

Хамазан Гизатуллин

ХАМАЗАН *(араб.)* Хваткий, расторопный. *Тат. написание:* Хамазан.

• **Хамазан Гатауллович Гизатуллин** (1921-2007), Герой Советского Союза (1943). В Великую Отечественную войну старший сержант, командир орудия. Проявил героизм при форсировании Днепра. Участник Парада Победы в Москве (24 июня 1945).

ХАМАТ *(араб.)* Достойный похвалы. *Тат. написание:* Хәмәт.

ХАМАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хамат (достойный похвалы) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Хәмәтбай.

ХАМАТБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Хамат (достойный похвалы) + бек (господин). *Тат. написание:* Хәмәтбәк.

ХАМАТВАФА *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтвафа.

ХАМАТГАЛИ *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтгали.

ХАМАТГАЛИМ *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтгалим.

ХАМАТНУР *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурхамат. *Тат. написание:* Хәмәтнур.

ХАМАТРАХИМ *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Рахим *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтрәхим.

ХАМАТСАГИТ *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Сагит *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтсәгыйть.

ХАМАТСАФА *(араб.)* Хамат (достойный похвалы) + Сафа *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмәтсафа.

ХАМДАМ *(араб.-перс.)* Близкий товарищ, друг, живущий рядом. *Тат. написание:* Һәмдәм, Хәмдәм.

ХАМДЕ *(араб.)* Хвала, прославление. *Тат. написание:* Хәмде.

ХАМДИ *(араб.)* Воздающий хвалу, благодарящий, возвеличивающий. *Тат. написание:* Хәмди.

ХАМДИЛЬ *(перс.)* Единомышленник. *Тат. написание:* Һәмдил.

ХАМДУЛЛА *(араб.)* Воздающий хвалу Аллаху. *Тат. написание:* Хәмдулла.

ХАМЗА *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Острый; обжигающий. **2.** Название лекарственного растения. *Тат. написание:* Хәмзә.

• **Хамза аль-Биразави** (около 1775 - 1826), учёный. Образование получил в г. Бухаре, Кабуле. Среди современников был известен как «Хамза мунаджим» («Хамза-астроном»).

• **Хамза Салимович Богданов** (1904-83), Герой Советского Союза (1945). В Великую Отечественную войну гвардии полковник, командир мотострелковой бригады. Проявил героизм в Берлинской операции, когда 22-я гвардейская мотострелковая бригада (6-го гвардейского танкового корпуса, 3 гвардейской танковой армии, 1-го Белорусского фронта) под его командованием 22 апреля 1945, ведя тяжёлые бои с крупными силами противника, захватила плацдарм на северном берегу канала Тельтов. 25 апреля 1945 бригада Богданова одной из первых ворвалась в Берлин с юга, обеспечив продвижение к центру города других соединений и частей корпуса.

• **Хамза Гарифилович Иткинов** (р. 1922), штурман. Заслуженный военный штурман СССР (1971), полковник. С 1942 в авиаполку по перегону американских самолётов «Аэрокобра», «Бостон» (А-20), «Боинг» (Б-25) через Аляску, Берингов пролив, Чукотку, Якутию, Сибирь для передачи их действующей Красной Армии. В 1951-60 инструктор в Харьковском штурманском училище, с 1960 в войсках ПВО. С 1973 работал в ОКБ им. С.В.Ильюшина.

ХАМЗАГАЛИ *(араб.)* Хамза *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмзәгали.

ХАМИД *см.* Хамит.

• **Хамид Музаффарович Муштари** (1900-81), учёный в области механики, доктор физико-математических наук (1937), профессор (1938). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР, РСФСР (1940, 1965). Основатель казанской школы нелинейной теории оболочек. В 1923-24 секретарь Наркомата просвещения ТАССР, в 1924-25 методист Совета национальных меньшинств Наркомата просвещения РСФСР. В 1929-46 заведующий кафедрами теоретической механики в институтах Казани (инженеров коммунального строительства, затем авиационной и химико-технологической). В 1946-72 директор и одновременно, до 1976, заведующий отделом Физико-технического института КФАН СССР. Среди фундаментальных работ Муштари по теории оболочек особое место занимает написанный им совместно с профессором Казанского университета К.З.Галимовым и изданный в 1957 капитальный труд «Нелинейная теория упругих оболочек». Эта монография, переизданная за рубежом, стала настольной книгой для многих специалистов в этой области. Научные результаты, полученные Хамидом Муштари, вошли в золотой фонд науки.

Хамид Муштари

• **Хамид Тухфи** *(Тухфатуллин)* (1922-94), поэт, журналист. Участник национально-освободительного движения народов Восточного Туркестана (Китай) (1944-45). В 1945-49 литературный сотрудник уйгурской газеты «Азад Шарки Туркестан», затем газеты «Алга» в г. Кульдже, в 1950-55 - «Шинджен гезити» («Синьцзянская газета», г. Урумчи). В 1955 иммигрировал в СССР. Лирические стихи о родном крае.

• **Хамид Нурисламович Гизатуллин** (р. 1932), экономист, член-корреспондент РАН (1991). В 1963-79 в Институте математики и механики Уральского научного центра, в 1979-85 заведующий отделом Института экономики Уральского отделения АН СССР (г. Уфа), профессор (1982). В 1985-91 заместитель председателя Башкирского научного центра Уральского отделения АН СССР, одновременно заведующий отделением экономических исследований. С 1992 директор Института экономики и социологии РАН (г. Уфа). Труды по математическому моделированию и планированию горно-металлургического комплекса.

Хамид Гизатуллин

ХАМИДЕЛХАК *(араб.)* Достойный похвалы слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәмиделхак.

ХАМИДЕТДИН *(араб.)* Достойный похвалы слуга религии. *Тат. написание:* Хәмидетдин.

ХАМИДУЛА *см.* Хамидулла.

• **Хамидула Гибадуллович Демирбай** (1897-1988), общественный деятель, предприниматель. Председатель тюрко-татарского общества в г. Нагоя (Япония). На его средства была открыта школа, куплена земля для мусульманского кладбища, построены мечеть и медресе.

ХАМИДУЛЛА *(араб.)* Достойный похвалы слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәмидулла.

ХАМИЗ *(араб.; обряд. имя)* Горький. Давалось ребенку, чтобы отпугивать от него злые силы. *Синоним:* Ачи. *Тат. написание:* Хамиз.

ХАМИЛЬ *(араб.)* Держащий в руках; берущий на себя. *Тат. написание:* Хамил.

ХАМИС *(араб.; обряд. имя)* **1.** Пятый (ребенок). **2.** Имя, дававшееся ребенку, родившемуся в пятый день недели (у мусульман неделя начинается с пятницы, пятым днем недели является вторник). *Тат. написание:* Хамис.

ХАМИТ *(араб.)* Достойный похвалы, знаменитый, прославленный. Эпитет Аллаха. *Тат. написание:* Хәмит.

• **Хамит Аюпович Аюпов** (1908-80), партийно-хозяйственный руководитель. В 1943-50 начальник политотдела МТС Агрызского района, 1-й секретарь Красноборского и

Ютазинского райкомов ВКП(б). В 1950-51, 1957-69 министр финансов ТАССР.

• **Хамит Исмагилович Самихов** (р. 1927), поэт, писатель, журналист. Участник Великой Отечественной войны с 1944, принимал участие в боях в Манчжурии. После войны 6 лет служил в Порт-Артуре. Писал в дивизионные и армейские газеты. Автор 10 художественных и публицистических книг; как журналист опубликовал в печати около 1300 статей; как поэт - автор слов многих песен. Широкую известность получили его повесть «Звезда утренней зари» и военные мемуары «Дорога на Порт-Артур».

Хамит Самихов

• **Хамит Газизович Сунгатуллин** (р. 1940), архитектор. Заслуженный архитектор ТАССР (1987). С 1968 в институте «Татаргражданпроект», с 1977 главный архитектор проектов, с 1987 начальник отдела института «Казгражданпроект», с 1993 руководитель персональной творческой мастерской. Автор интерьеров гостиницы «Татарстан» (1968-70), проектов учебно-жилищного комплекса Казанского финансово-экономического института (1970-82), общественных и жилых зданий Казани.

• **Хамит Файзрахманович Ахатов** (р. 1955), спортсмен (лыжные гонки). Заслуженный тренер России, тренер-преподаватель специализированной детско-юношеской спортивной школы олимпийского резерва. Почетный гражданин г. Лабытнанги (Ямало-Ненецкий АО). Неоднократный обладатель звания «Лучший тренер года» на уровне области и округа. В совершенстве владеет техникой лыжного спорта и биатлона. Имеет высшую квалификационную категорию. Награжден Орденом «За заслуги перед Отечеством» II степени и медалью «Спортивная Слава Ямала».

Хамит Ахатов

ХАМИТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хамит *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Мальчик, достойный похвалы. *Тат. написание:* Хәмитбай.

ХАМИТВАЛИ *(араб.)* Хамит *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Хәмитвәли.

ХАМИТДЖАН *(араб.-перс.)* Хамит *(см.)* + джан (душа, человек). Человек, достойный похвалы. *Тат. написание:* Хәмитҗан.

ХАМИТКАМАЛ *(араб.)* Хамит *(см.)* + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Хәмиткамал.

ХАМИТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хамит *(см.)* + хан. Достойный похвал, прославленный, знаменитый хан. *Тат. написание:* Хәмитхан.

ХАМИТШАХ (ХАМИТША) *(араб.-перс.)* Хамит *(см.)* + шах. Достойный похвал, прославленный, знаменитый шах. *Тат. написание:* Хәмитшаһ (Хәмитша).

ХАММАТ *(араб.)* Восхваляющий, прославляющий, поющий славу. *Диалект. вариант:* Хамат. *Тат. написание:* Хаммат.

• **Хаммат Гумерович Гумеров** (1899-1934), дипломат. С 1929 помощник посла, с 1931 посол СССР в Турции.

ХАММАТВАЛИ *(араб.)* Хаммат *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Хамматвәли.

ХАММАТГАЛИ *(араб.)* Хаммат *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Хамматгали.

ХАММАТГАРАЙ *(араб.)* Хаммат *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Хамматгәрәй.

ХАММАТГАТА *(араб.)* Хаммат *(см.)* + Гата *(см.)*. *Тат. написание:* Хамматгата.

ХАММАТДЖАН *(араб.-перс.)* Хаммат *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хамматҗан.

ХАММАТНУР *(араб.)* Хаммат *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Хамматнур.

ХАММАТСАБИР *(араб.)* Хаммат *(см.)* + Сабир *(см.)*. *Тат. написание:* Хамматсабир.

ХАММАТШАХ (ХАММАТША) *(араб.-перс.)* Хаммат *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Хамматшаһ (Хамматша).

ХАММАТЪЯР *(араб.-перс.)* Хаммат *(см.)* + яр (друг, товарищ). *Тат. написание:* Хамматъяр.

ХАМНАМ *(перс.)* Тезка. *Тат. написание:* Һәмнам.

ХАМРА *(араб.)* Красный. Сохранилось в фамилии Хамраев. *Тат. написание:* Хамра.

ХАМРАЗ *(перс.)* Человек, имеющий с кем-либо общую тайну, единомышленник.

Тат. написание: Һәмраз.

ХАМРАХ *(перс.)* Спутник. *Синоним:* Юлдаш. *Тат. написание:* Һәмраһ.

Хан *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Хан, повелитель, властелин. Давалось ребенку (мальчику) с пожеланием ханской власти и богатства. *Тат. написание:* Хан.

ХАНАФИ ~ ХАНАФИЯ *(араб.; религ. имя)* Последователь суннитской религиозно-правовой школы ханафитов (от имени основателя - Абу Ханифы). *Диалект. варианты:* Канафи, Канафия. *Тат. написание:* Хәнәфи ~ Хәнәфия.

ХАНБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.)* Родился хан. *Тат. написание:* Ханбакты.

ХАНБАЛ *(араб.)* Твердый сторонник религии. *Разновидность:* Хамбал. *Тат. написание:* Хәнбәл.

ХАНБАРС *(древнетюрк.-тат.)* Хан + барс (сильный, как барс, тигр). *Срав.:* Барсхан. *Тат. написание:* Ханбарс.

ХАНБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Хан + бек (господин). *Срав.:* Бикхан. Сохранилось в фамилии Ханбеков. *Тат. написание:* Ханбәк.

ХАНБИК *(древнетюрк.-тат.) см.* Ханбек. *Тат. написание:* Ханбик.

ХАНБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал хана; Бог дал сына, достойного стать ханом. *Срав.:* Бирдехан. *Тат. написание:* Ханбирде.

ХАНБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + булат (сталь высшего сорта). *Срав.:* Булатхан. *Диалект. вариант:* Канбулат. *Тат. написание:* Ханбулат.

ХАНГАЛИ *(тат.-араб.)* Хан + Гали *(см.)*. Великий хан. *Срав.:* Галихан. *Диалект. вариант:* Ханали. *Тат. написание:* Хангали.

ХАНГАРАЙ *(тюрк.-тат.)* Хан + Гарай *(см.)*. *Срав.:* Гарайхан. *Тат. написание:* Хангәрәй.

ХАНГИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Пришел хан. Давалось ребенку (мальчику) с пожеланием власти и богатства хана. *Срав.:* Кильдехан. Сохранилось в фамилии Хангильдин. *Тат. написание:* Хангилде.

ХАНДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + давлет (богатство; государство). *Срав.:* Давлетхан. *Тат. написание:* Хандәүләт.

ХАНДАН *(перс.)* Радостный, веселый. *Тат. написание:* Хәндан.

ХАНДАУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + даур (эпоха). Хан эпохи. *Срав.:* Ханзаман, Давирхан. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Хандуаров. *Диалект. вариант:* Кандаур. У русских встречается фамилия Кандауров. *Тат. написание:* Хандәвер.

ХАНЗАМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + заман (время, эпоха). Хан эпохи. *Срав.:* Хандаур, Шахзаман. *Тат. написание:* Ханзаман.

ХАНЗАФАР *(тюрк.-тат.-араб.)* Победа, успех хана. *Диалект. вариант:* Канзафар. *Тат. написание:* Ханзафар ~ Ханзәфәр.

ХАНЖАР *(перс.)* Кинжал. *Тат. написание:* Хәнҗәр.

ХАНИСЛАМ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Ислам *(см.)*. *Срав.:* Исламхан. *Тат. написание:* Ханислам.

ХАНИФ (ХАНИП) *(араб.)* **1.** Прямодушный. **2.** Любящий правду, истину. *Тат. написание:* Хәниф (Хәнип).

• **Ханиф Шакирович Файзуллин** (1921-43), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну гвардии старший лейтенант, командир стрелковой роты. Проявил героизм при форсировании Днепра, погиб в бою за плацдарм.

Ханиф Хамитов

• **Ханиф Сабирович Хамитов** (1928-2003), физиолог, доктор медицинских наук (1966), профессор (1967). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1974, 1980). Ученик А.В.Кибякова. В 1953-90 в Казанском медицинском институте (ректор в 1963-89), одновременно заведующий кафедрой нормальной

физиологии с 1982). Труды по трофической функции медиаторов в регуляции моторики желудочно-кишечного тракта, сосудистого тонуса, деятельности синаптических образований. Государственная премия РТ (1995).

• **Ханиф Хакимович Хуснуллин** (1935-94), поэт. Сборник «Здравствуйте!» («Исәнмесез!», 1967), «Золотое копытце» («Алтын тояк», 1981), «Край незабываемый» («Дөньяның матур җире», 1985).

ХАНИФАТУЛЛА *(араб.)* Прямодушный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәнифәтулла.

ХАНИФДЖАН *(араб.-перс.)* Ханиф *(см.)* + джан (душа, человек). Человек с чистой душой. *Тат. написание:* Хәнифҗан.

ХАНИФЕТДИН *(араб.)* Чистота религии. *Тат. написание:* Хәнифетдин.

ХАНИФУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха с чистой душой. *Тат. написание:* Хәнифулла.

ХАНКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *хан* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Диалект. вариант:* Канкай. *Тат. написание:* Ханкай.

ХАНКИЛЬДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя) см.* Хангильде. *Тат. написание:* Ханкилде.

ХАНМУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Мурат *(см.)*. Большая, великая цель. *Срав.:* Муратхан. *Тат. написание:* Ханморат.

ХАНМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Хан + мурза (сын эмира; представитель знати). Главный мурза. *Срав.:* Мурзахан. *Диалект. варианты:* Ханмырза, Хамырза, Камырза, Канмырза. *Тат. написание:* Ханморза.

ХАНМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметхан. *Тат. написание:* Ханмөхәммәт.

ХАННАДИ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Нади *(см.)*. Хан, который зовет, призывает. *Тат. написание:* Ханнади.

ХАННАН *(араб.-еврейск.)* Добродетельный, милосердный; испытывающий жалость, проявляющий большую милость (один из эпитетов Аллаха). *Диалект. варианты:* Ханный, Ханай, Хани, Ханнан. *Тат. написание:* Ханнан.

ХАНСАИТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитхан. *Тат. написание:* Хансәет.

ХАНСИЯР *(древнетюрк.-тат.)* Хан + сияр (будет любить). *Тат. написание:* Хансөяр.

ХАНСУАР *(булгар.-тат.)* Хан суварского княжества (булгарское княжество на Средней Волге, образовавшееся в X веке). *Тат. написание:* Хансуар.

ХАНТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Хан + тимер (железо). *Срав.:* Тимерхан. *Диалект. вариант:* Кантимер. *Тат. написание:* Хантимер.

ХАНТУГАН *(древнетюрк.-тат.)* Родился хан. *Тат. написание:* Хантуган.

ХАНТЮРА *(древнетюрк.-тат.)* Хан + тюра (руководитель, начальник). *Срав.:* Тюрахан. *Тат. написание:* Хантүрә.

ХАНУЗ *(перс.)* Все еще, до сих пор, попрежнему. *Диалект. вариант:* Ануз. *Тат. написание:* Һәнүз.

• **Хануз Кутдусович Махмутов** (1933-96), театровед. С 1966 - в Институте языка, литературы, истории АН РТ. Работы по истории татарского театра.

ХАНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Работник (воин, слуга) хана. *Срав.:* Чурахан. *Диалект. вариант:* Канчура. *Тат. написание:* Ханчура.

ХАРАДЖЕТДИН *(араб.)* Расходы, издержки религии. *Тат. написание:* Хәрәҗетдин.

ХАРИР *(араб.)* Товарищ; коллега. *Тат. написание:* Хәрир.

ХАРИС *(араб.)* **1.** Богатырь, пахарь, плугарь. **2.** Страж, хранитель, защитник. *Тат. написание:* Харис.

• **Харис Зарифович Файзуллин** *(Файзи-Чистапули)* (1871-1933), педагог, журналист. С 1897 преподавал математику, физику, географию в медресе «Хусаиния». Издатель и редактор газеты «Ахбар». Автор учебников по татарскому языку, истории, географии для медресе.

• **Харис Абдрахманович Якупов** (1919-2010), живописец, график, действительный член Российской Академии художеств (1997). Народный художник РСФСР, СССР (1963, 1980), заслуженный деятель искусств ТАССР (1957), РСФСР (1957). Председатель правления Союза художников ТАССР (1951-75), зонального выставочного комитета «Большая Волга» (1964-69, 1974-80). Преподавал в Казанском художественном училище (1948-52), руководил творческой мастерской живописи Российской Академии художеств в Казани (с 1977). Основные произведения: живопись - «Подписание декрета об образовании Татарской АССР» (1950; соавтор Л.А.Фаттахов), «Перед приговором» (1954), «Казанские студенты. Год 1887-й» (1970-80); графические - «Г.Тукай и Ф.Шаляпин» (1970), иллюстрации к «Татарским народным сказкам» (1957; соавтор Л.А.Фаттахов). Государственная премия СССР (1951), ТАССР им. Г.Тукая (1958), РСФСР им. Репина (1976).

Харис Якупов

• **Харис Исхакович Исхаков** (1939-2009), учёный в области теплоустойчивости автотранспортных средств, доктор технических наук (1991). Работал в Москве: в 1967-76 преподаватель Военной академии химической защиты, с 1976 в Высшей инженерной пожарно-технической школе. Труды по теории теплоустойчивости и пожаровзрывозащите машин. Кроме того, Харис Исхаков - истинный энциклопедист татарской культуры, тончайший знаток творческого наследия Пушкина, автор глубокого литературоведческого исследования «Пушкин и религия» (М., 1998), рецензентом которого был известный критик Вадим Кожинов. Кожинов высоко оценил попытку познания Исхаковым одной из величайших личностей в истории православной России - А.С.Пушкина.

Харис Исхаков

• **Харис Ашрафзянович Ашрафзянов** (р. 1943), журналист. Заслуженный работник культуры РТ (1993). В 1982-85 главный редактор газеты «Татарстан яшляре». В 1985-89 в Татарском обкоме КПСС. С 1989 директор Татарского книжного издательства, с 1998 директор Книжной палаты РТ.

ХАРИСЕТДИН *(араб.)* Страж религии. *Тат. написание:* Харисетдин.

ХАРИСХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Харис *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Харисхан.

ХАРРАС *(араб.)* Хранитель, страж; защитник. *Тат. написание:* Харрас, Хәррас.

• **Харрас Гильмегалиевич Аюпов** *(Харрас Аюп)* (1946-2008), поэт. Заслуженный деятель искусств РТ (1994). С 1995 главный редактор Татарского книжного издательства. В стихах Харраса Аюпа - связь поколений, человеческих судеб, будущее нации. Сборники «Доверие» («Ышаныч», 1980), «Священная вода» («Таң суы», 1987), «Терпение» («Сабыр савытлары», 1992), «Позёмка» («Җәяүле буран», 1996) представляют читателю их автора как серьезного поэта, живущего духовной жизнью своего народа и тонко чувствующего ценность творческого слова. Проникновенность, глубина и мудрость видения в поэзии Харраса Аюпова позволяют ставить его творчество в один ряд с лучшими образцами татарской поэзии и литературы.

Харрас Аюп

ХАРРАСЕТДИН *(араб.)* Хранитель, страж религии. *Тат. написание:* Харрасетдин.

Хас ~ Хаси *(араб.)* Особый; прекрасный, самый лучший. *Тат. написание:* Хас ~ Хаси.

ХАСАН *(араб.)* Хороший, добродетельный, красивый, с ценными качествами. Традиционное имя, дававшееся одному из мальчиков-близнецов. *см.* Хусаин, Фатима *(женское имя)*. *Диалект. вариант:* Касан. *Тат. написание:* Хәсән.

• **Хасан Карачурин** (?-?), сподвижник Степана Разина, организатор и командир повстанческих отрядов. Вёл агитацию среди татарского населения Среднего Поволжья и Приуралья.

• **Хасан Фахриевич Туфан** (1900-1981), поэт. Цикл стихов «Уральские эскизы» («Урал эскизлары», 1927), поэмы «Между двумя эпохами» («Ике чор арасында», 1927), «Бибиевы» («Бибиевлар», 1932) положили начало рабочей тематике в татарской литературе. В 1940-56 необоснованно репрессирован; реабилитирован в 1956. Творчество этого периода отмечено драматизмом, проникновенным лиризмом, вошло в золотой фонд татарской поэзии. Философская лирика в сборниках «Песни, стихи» («Җырлар, шигырьләр», 1958), «Лирика бурных лет» («Давыллы еллар лирикасы», 1970), «Лирика» (1980), «Фиалки» (М., 1984), «Чудное мгновение» («Гүзәл гамь», 1990). Тексты песен. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-2, 1974-75). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1966). Музей в селе Старая Киреметь Аксубаевского района (1987).

Хасан Туфан

• **Хасан Багдеевич Ахтямов** (1925-44), Герой Советского Союза (1944, посмертно). В Великую Отечественную войну рядовой, пехотинец. Проявил героизм в бою у г. Яссы (Румыния), бросился с противотанковой гранатой под вражеский танк.

Хасан Ахтямов

• **Хасан Хабибрахманович Хабибрахманов** (р. 1927), учёный агроном, доктор сельскохозяйственных наук (1983), профессор (1984). Заслуженный агроном ТАССР (1977). С 1962 в Казанской сельскохозяйственной академии, с 1979 заведующий кафедрой общего земледелия. Труды по борьбе с сорными растениями и обработке почвы.

ХАСАНБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хасан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Диалект. вариант:* Асанбай. *Тат. написание:* Хәсәнбай.

ХАСАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Хасан *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Хәсәнбәк.

ХАСАНГАЛИ *(араб.)* Хасан *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хасанали. *Тат. написание:* Хәсәнгали.

ХАСАНГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хасан *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Хәсәнгәрәй.

ХАСАНГАТА *(араб.)* Хасан *(см.)* + Гата *(см.)*. Ценный подарок (о ребенке). *Тат. написание:* Хәсәнгата.

• **Хасангата Габаши** (1863-1933), религиозный деятель. историк. Педагогическую и научную деятельность начинал в Казани, преподавал в Юнусовском детском приюте. В 1890-95, 1899-1908, 1911-29 имам в д. М.Сулабаш Казанского уезда, в 1895-99, 1908-11 кази Оренбургского Магометанского Духовного Собрания. Труды по этнической истории тюркских народов. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ХАСАНДЖАН *(араб.-перс.)* Хасан *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәсәнҗан.

ХАСАНЕТДИН *(араб.)* Добродетельный, красивый слуга религии. *Тат. написание:* Хәсәнетдин.

ХАСАНКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хасан *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Хәсәнкол.

ХАСАННУР *(араб.)* Хасан *(см.)* + нур (луч, сияние). Красивый луч, красивое сияние. *Срав.:* Нурхасан. *Тат. написание:* Хәсәннур.

ХАСАНХАН *(араб.)* Хасан *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хәсәнхан.

ХАСАНХУЖА *(араб.-перс.)* Хасан *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжахасан. Хәсәнхуҗа.

ХАСАНШАХ (ХАСАНША) *(араб.-перс.)* Хасан *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Хәсәншаһ (Хәсәнша).

ХАСАНШЕЙХ *(араб.)* Хасан *(см.)* + шейх. *Тат. написание:* Хәсәншәех.

ХАСАНЬЯР *(араб.-перс.)* Хасан *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Хәсәньяр.

ХАСБИ *(араб.)* Достойный; из благородного, знатного рода. *Тат. написание:* Хәсби.

• **Хасби Валиуллович Фазлуллин** (1909-95), дирижёр, кларнетист, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1950, 1960), народный артист ТАССР (1989). В 1941, 1943-46 дирижёр Башкирского театра оперы и балета, в 1946-73 - Татарского театра оперы и балета, в 1946-70 преподавал в Казанской консерватории, в 1970-90 - в Казанском институте культуры. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1973).

ХАСБИДЖАН *(араб.-перс.)* Хасби (князь, господин) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хәсбиҗан.

ХАСБИЕТДИН *(араб.)* Благородный, достойный слуга религии. *Тат. написание:* Хәсбиетдин.

ХАСБИУЛЛА *(араб.)* Благородный, достойный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хәсбиулла.

ХАСБУЛАТ *(араб.)* Булат высшего качества, превосходная сталь. *Тат. написание:* Хасбулат.

ХАСДЖАН *(араб.-перс.)* Человек, обладающий ценными, особыми качествами. *Диалект. вариант:* Хасьян. *Тат. написание:* Хасҗан.

ХАСИБУЛЛА *(араб.)* Почитающий Аллаха. *Тат. написание:* Хәсибулла.

ХАСИП *(араб.)* **1.** Дорогой, почетный. **2.** Добродетельный. **3.** Из благородного, знатного рода; с ценными качествами. **4.** Счетовод, учетчик, вычислитель. *Тат. написание:* Хәсип, Хасип.

ХАСИЯТ *(араб.)* Особенность, неповторимое качество. *Тат. написание:* Хасият.

• **Хасият Зайнуллович Гайнуллин** (1890-1953), политический деятель, журналист. В 1917 член Мусульманского социалистического комитета, в 1919 заведующий мусульманским отделом Комиссариата по делам национальнос-

тей северных областей, редактор газет: «Кызыл Шималь», «Коммунизм байрагы». В 1920-22 1-й секретарь Президиума ЦИК ТАССР, в 1928-38 - Татарского отделения МОПР.

ХАСИЯТУЛЛА *(араб.)* Особенность, неповторимое качество, данные Аллахом. *Диалект. вариант:* Хасьян. *Тат. написание:* Хасиятулла.

ХАСМУЛЛА *(араб.)* Мулла, обладающий особыми качествами. *Тат. написание:* Хасмулла.

ХАСХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хан, обладающий особыми качествами. *Тат. написание:* Хасхан.

ХАТИБЕТДИН *(араб.)* Читающий религиозную проповедь, призывающий идти по пути религии. *Тат. написание:* Хатибетдин.

ХАТИБУЛЛА *(араб.)* Слуга Аллаха, читающий проповеди, наставления. *Тат. написание:* Хатибулла.

ХАТИМ *(араб.)* **1.** Очень щедрый. **2.** Печать. **3.** Последний, заключительный. *Тат. написание:* Хәтим.

ХАТИП *(араб.)* Тот, кто читает проповеди, наставления; оратор. *Тат. написание:* Хатип.

- **Хатип Усманович Усманов** (1908-92), литературовед, доктор филологических наук (1962), профессор (1964). Заслуженный деятель науки ТАССР (1968). В 1951-91 в Казанском университете, в 1951-75 заведующий кафедрой татарского языка и литературы. Труды по истории средневековой татарской литературы и литературы 20 в., теории литературы и татарского стихосложения. Учебники татарской литературы для средней школы.

ХАТМИНУР *(араб.)* Отпечаток, отблеск сияния. *Тат. написание:* Хәтминур.

ХАТМУЛЛА (ХАТЕМУЛЛА) *(араб.)* Божественный отпечаток, знак, печать Аллаха. *Тат. написание:* Хәтмулла (Хәтемулла).

Хатмулла Султанов

- **Хатмулла Асылгараевич Султанов** (1924-94), полный кавалер ордена Славы (?, ?, 1945), Герой Социалистического Труда (1971). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, командир стрелкового отделения, отличился в бою за населённый пункт Альт-Тухенбад (Германия). С 1948 работал в Туймазинском управлении буровых работ (посёлок Кандры, РБ), с 1970 буровым мастером.

ХАТТАБ *(араб.)* Дровосек, лесоруб; лесозаготовитель. *Тат. написание:* Хаттаб.

ХАФИЗ *(араб.-тат.)* **1.** Хранитель, защитник (один из эпитетов Аллаха); заучивающий наизусть; знающий наизусть Коран. **2.** Память, предмет, связанный с чьей-либо памятью. *Тат. написание:* Хафиз.

- **Хафиз Рахматуллович Палютин** (1896-1937), юрист. В 1919 член Центральной мусульманской военной коллегии. С 1920 на партийной работе. В 1926-28 нарком юстиции и прокурор ТАССР. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.
- **Хафиз Сабирович Сабиров** (1910-40). Герой Советского Союза (1940, посмертно). В советско-финскую войну (1939-40) младший лейтенант, командир пулемётного взвода. Проявил героизм в боях на Карельском перешейке. Погиб в бою под г. Выборг (Финляндия).
- **Хафиз Шайхуллович Тимашев** (р. 1947), спортсмен, тренер (борьба вольная, борьба греко-римская), мастер спорта СССР международного класса (1970). Заслуженный тренер РФ (1992). Воспитанник ДСО «Буревестник» и «Спартак» (Казань). Чемпион СССР (1970), призёр международного турнира на приз И.Поддубного (1970). С 1972 на тренерской и преподавательской работе в учебных заведениях Альметьевска и Казани, одновременно председатель Федерации греко-римской борьбы РТ (с 1985).

ХАФИЗДЖАН *(араб.-перс.)* Хафиз *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хафизҗан.

ХАФИЗЕТДИН *(араб.)* Хранитель, страж религии. *Тат. написание:* Хафизетдин.

ХАФИЗУЛЛА *(араб.)* Аллах-хранитель, Аллах-защитник. *Тат. написание:* Хафизулла.

ХАФИЗХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хафиз *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хафизхан.

ХАШИМ *(араб.)* **1.** Сборщик налогов, податей. **2.** Тот, кто режет хлеб. **3.** Название племени. *Диалект. вариант:* Гашим. *Тат. написание:* Һашим, Хашим.

ХАШИМБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хашим *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Һашимбай.

ХАШИМБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Хашим *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:*

Һашимбәк.

ХАЯЛЕТДИН *(араб.)* Религиозная мечта. *Тат. написание:* Хәялетдин.

ХАЯЛИ *(араб.)* **1.** Предмет мечтаний. **2.** Фантазер, мечтатель. *Тат. написание:* Хәяли.

ХИБАТ *(араб.)* Подарок; дарение подарка, посвящение. *Разновидность:* Ибат. *Синонимы:* Буляк, Гата, Инам, Наиль, Нияз (3-е значение), Нафиль, Туфаиль. *Тат. написание:* Һибәт.

ХИБАТУЛЛА *(араб.)* Дар Аллаха (мальчик). *Разновидность:* Ибатулла. *Тат. написание:* Һибәтулла.

• **Хибатулла Саидбаттал угылы Салихов** (1794-1867), поэт, религиозный деятель. Образование получил в медресе Каргалинской слободы. С 1842 мударрис того же медресе и имам-хатиб мечети. При жизни опубликовал две книги поэтических произведений: «Подарок потомкам» («Төхфәтел-әүләд», год издания не известен), «Свод правил поведения» («Мәҗмәгыль-әдәб», 1856). Многие произведения поэта распространялись в рукописных списках. В поэтическом творчестве Хибатуллы Салихова большое место занимают суфийские мотивы, критика власть имущих, сочувствие простым людям, осуждение человеческих пороков. Стихи Хибатуллы Салихова отличаются живописностью языка, лирико-философской афористичностью, обилием оригинальных сравнений и метафор.

ХИДЖАП *(араб.)* **1.** Штора, занавес. **2.** Талисман. *Тат. написание:* Хиҗап.

ХИДЖРАТ *(араб.; историч.; астроном. Термин)* **1.** Отъезд, переезд в другую страну (эмиграция). **2.** Переезд Мухаммета из Мекки в Медину. **3.** Начало года по мусульманскому лунному календарю (Милади 16/VII.622 г.). *Диалект. вариант:* Хиджир. *Тат. написание:* Һиҗрәт.

ХИЗБЕТДИН *(араб.)* Представитель религиозной организации. *Тат. написание:* Хизбетдин.

ХИЗБУЛЛА *(араб.)* Сторонник Аллаха. *Тат. написание:* Хизбулла.

ХИКМАТ (ХИКМЕТ) *(араб.)* Мудрость, сокровенный смысл, секрет, тайна; знание; философия. *Тат. написание:* ХИКМӘТ.

• **Хикмет Мифтахович Биккенин** (1888-1929), педагог, дипломат. С 1909 на педагогической работе в Казани. С мая 1919 в Красной Армии, организатор и преподаватель политкурсов в Казани. В 1923 заведующий школой им. П.Гаспринского в Казани. С 1926 сотрудник полпредства СССР в Саудовской Аравии.

ХИКМАТУЛЛА *(араб.)* Мудрость Аллаха. *Тат. написание:* Хикмәтулла.

ХИММАТ *(араб.)* Пламенная страсть; стремление; старательность. *Тат. написание:* Һиммәт.

ХИММАТДЖАН *(араб.-перс.)* Химмат *(см.)* + джан (душа, человек). Старательный человек. *Тат. написание:* Һиммәтҗан.

ХИРАЖЕТДИН *(араб.)* Религиозная подать. *Тат. написание:* Хиражетдин.

ХИСАМ *(араб.)* **1.** Клинок, меч, сабля. **2.** Словесный поединок, дискуссия, спор. *Тат. написание:* Хисам.

• **Хисам Кятиб** (14 в.), тюрко-татарский поэт. Автор поэтического произведения «Джумджума-султан» («Җөмҗемә Солтан», в 1368-69), которое представляет собой лироэпическое повествование религиозно-дидактического характера о драматической судьбе главного героя произведения и о его муках в потустороннем мире. Сохранилось около трёх десятков рукописных списков произведений С 1881 неоднократно переиздавалось в Казани.

• **Хисам Нурутдинович Камалов** (р. 1926), писатель. Сборник стихов и поэм «Вишнёвая гора» («Чияле тау», 1956), «Судьба» («Язмыш», 1967), «Чувства» («Тойгылар», 1984); роман о Великой Отечественной войне «У каждого жизнь одна» («Һәркемнең гомере бер генә», 1975; русский перевод 1983), «Нас ждут дома» («Безне өйдә көтәләр», 1986), «Писал после смерти» («Үлгәннән соң яздым», 1989), «Неоплаченные слёзы» («Түләнмәгән күз яше», 1995). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1986). Указом Президента РТ Хисаму Камалову присвоено почетное звание «Народный писатель Республики Татарстан» (2001).

Хисам Камалов

ХИСАМЕТДИН (ХИСАМУТДИН) *(араб.)* Меч религии. *Срав.:* Сайфетдин, Саяфетдин. *Диалект. вариант:* Хисами. *Тат. написание:* Хисаметдин.

ХИСАН *(араб.)* Удивительно красивый. *Тат. написание:* Хисан.

ХИСМАТ *(араб.)* Благовоспитанный, высоконравственный. *Тат. написание:* Хисмәт.

ХИСМАТУЛЛА *(араб.)* Нравственность, порядок Аллаха. *Диалект. варианты:* Хи-

си, Хисун, Хисмай. *Тат. написание:* Хисмәтулла.

ХОДЖА (ХУЖА) *(перс.)* **1.** Хозяин, владелец, господин. **2.** Обладающий большими знаниями, наставник, учитель. *Тат. написание:* Хуҗа.

- **Ходжа Насретдин**, образ народного мудреца и острослова в фольклоре многих народов Ближнего и Среднего Востока, Средней Азии. В своём характере Насретдин совмещает черты как хитреца, мудреца и шутника, так и простака и неудачника. Русскоязычному читателю наиболее известна дилогия Леонида Соловьёва «Повесть о Ходже Насретдине», состоящая из двух романов.

Ходжа Насретдин

- **Ходжа Ахмад аль-Булгари** (конец 10 - начало 11 вв.), булгарский учёный, мусульманский богослов. Сочинения «Собирающий» («Аль джамгу»), «Польза сущностей» («Фаваиду джавахир»), «Булгарский путь» («Тарикате Булгария»).
- **Ходжа Бадиги** (1887-1940), языковед, фольклорист, педагог. В 1918-26 преподавал в Татарском педагогическом техникуме и в школах Казани, работал в Академцентре. В 1926-30 в Ленинградском институте востоковедения АН СССР. С 1930 в Казанском педагогическом институте (1938 профессор). Исследовал фонетические, грамматические, лексические нормы и структуру татарского языка. Составитель сборников татарского фольклора (1914-18). Автор учебников по татарскому языку для школ и вузов. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ХОДЖААХМЕТ (ХУЖИАХМЕТ) *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметходжа. *Тат. написание:* Хуҗаәхмәт (Хуҗиәхмәт).

ХОДЖАБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ходжа *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байхузя. *Тат. написание:* Хуҗабай.

ХОДЖАБАКТЫ *(перс.-тюрк.-тат.)* Родился хозяин. *Срав.:* Бактыходжа. *Тат. написание:* Хуҗабакты.

ХОДЖАБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Ходжа *(см.)* + бек (господин). *Срав.:* Бикходжа, Биходжа. *Тат. написание:* Хуҗабәк.

ХОДЖАБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Хозяин (т.е. Всевышний) дал ребенка. *Срав.:* Бирдеходжа. *Тат. написание:* Хуҗабирде.

ХОДЖАГАЛИ *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Гали *(см.)*. Великий хозяин. *Срав.:* Галиходжа. *Тат. написание:* Хуҗагали.

ХОДЖАГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ходжа *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Хуҗагәрәй.

ХОДЖАГИЛЬДЕ ~ ХОДЖАКИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Родился хозяин. *Тат. написание:* Хуҗагилде ~ Хуҗакилде.

ХОДЖАГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Ходжа *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Раб покровителя, защитника (Аллаха). *Тат. написание:* Хуҗагол.

ХОДЖАДЖАЛАЛЕТДИН *(араб.)* Ходжа *(см.)* + Джалалетдин *(см.)*. *Тат. написание:* Хуҗажәләлетдин.

ХОДЖАДЖАН *(перс.)* Ходжа *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Янхузя. *Тат. написание:* Хуҗажан.

ХОДЖАИСЛАМ *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Ислам *(см.)*. *Срав.:* Исламходжа. *Тат. написание:* Хуҗаислам.

ХОДЖАКАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *ходжа* (хозяин) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Хуҗакай.

ХОДЖАМУХАММЕТ ~ ХУЖИМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметходжа. Мухаммет - защитник, покровитель. *Тат. написание:* Хуҗамөхәммәт ~ Хуҗимөхәммәт.

ХОДЖАСАИТ *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Саит *(см.)*. *Срав.:* Саитхузя. Хуҗасәет.

ХОДЖАХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Ходжа *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хуҗахан.

ХОДЖАХАСАН *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + Хасан *(см.)*. *Срав.:* Хасанходжа. *Тат. написание:* Хуҗахәсән.

ХОДЖАШАХ *(перс.)* Ходжа *(см.)* + шах. *Диалект. варианты*: Ходжаша, Ходжаш. *Тат. написание:* Хуҗашаһ.

ХОДЖАШЕЙХ *(перс.-араб.)* Ходжа *(см.)* + шейх. *Срав.:* Шейхходжа. *Тат. написание:* Хуҗашәех.

ХУББАТ *(араб.)* Любовь, дружба. *Тат. написание:* Хөббәт.

ХУББАТУЛЛА *(араб.)* Любовь к Аллаху. *Тат. написание:* Хөббәтулла.

ХУББЕ ~ ХУББИ ~ ХУББЕЛ *(араб.)* Любовь. *Тат. написание:* Хөббе ~ Хөбби ~ Хөббел.

ХУББЕВАЛИ *(араб.)* Хуббе *(см.)* + Вали *(см.)*. Любовь святого. *Тат. написание:* Хөббевәли.

ХУББЕГАЛИ *(араб.)* Хуббе *(см.)* + Гали *(см.)*. Любовь великого. *Тат. написание:* Хөббегали.

ХУББЕЛИСЛАМ *(араб.)* Хуббел *(см.)* + Ислам *(см.)*. Любящий исламскую религию. *Тат. написание:* Хөббелислам.

ХУББЕТДИН *(араб.)* Любовь к религии. *Тат. написание:* Хөббетдин.

ХУББИАХМЕТ *(араб.)* Хубби (князь, господин) + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Хөббиәхмәт.

ХУББИДЖАН *(араб.-перс.)* Хубби (князь, господин) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хөббиҗан.

ХУББИЗАДА *(араб.-перс.)* Хубби (князь, господин) + Зада *(см.)*. Любящий сын. *Тат. написание:* Хөббизадә.

ХУББИНУР *(араб.)* Луч любви, сияние любви. *Тат. написание:* Хөббинур.

ХУББИУЛЛА *(араб.)* Любовь к Аллаху. *Тат. написание:* Хөббиулла.

ХУББИХАН *(араб.)* Хубби (князь, господин) + хан. *Тат. написание:* Хөббихан.

ХУББИХУЖА *(араб.-перс.)* Хубби (князь, господин) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Хөббихуҗа.

ХУББУЛЛА *(араб.)* Любовь к Аллаху. *Тат. написание:* Хөббулла.

ХУБЗАДА *(перс.)* Красивый ребенок. *Тат. написание:* Хубзадә.

ХУД *(перс.)* Свой, близкий (мальчик). *Тат. написание:* Һуд.

ХУДАЙБИРГАН ~ ХУДАЙБИРГЕН *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Данный Аллахом. Давалось ребенку (мальчику), выпрошенному у Аллаха и родившемуся после совершения специальных обрядовых действий. *Диалект. вариант:* Кудаш. *Синонимы:* Аллабирган, Танребирган, Хакбирган. *Тат. написание:* Ходайбиргән.

ХУДАЙБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Аллах дал. Давалось ребенку (мальчику), выпрошенному у Аллаха и родившемуся после совершения специальных обрядовых действий. Сохранилось в фамилии Худайбирдин. *Диалект. вариант:* Кудаш. *Синонимы:* Аллабирде, Танребирде, Хакбирде, Ходжабирде. *Тат. написание:* Ходайбирде.

ХУДАЙДАД (ХУДАЙДАТ) *(перс.)* Дар Аллаха. *Тат. написание:* Ходайдад (Ходайдат).

ХУДАЙКУЛ (ХУДАЙГУЛ) *(перс.-тюрк.-тат.)* Раб Аллаха. *Синонимы:* Аллагул, Танрегул. *Тат. написание:* Ходайкол (Ходайгол).

- **Худайкул** (? - после марта 1552), карачибек Казанского ханства. С 1551 член правительства Нур-Али. В марте 1552 возглавлял депутацию казанской знати в переговорах в Свияжске с представителями правительства Ивана IV во главе с А.Адашевым. После нарушения князьями Исламом, Кибяком и Аликеем Нарыковым достигнутых договорённостей о мирном вступлении наместника Ивана IV С.М.Микулинского в Казань оказался в плену у русских. Дальнейшая судьба неизвестна.

ХУДАЙЯР (ХУДАЯР) *(перс.)* Друг Аллаха; любимый слуга Аллаха. *Диалект. вариант:* Кудаяр. *Тат. написание:* Ходайяр (Ходаяр).

ХУДАНАЗАР *(перс.-араб.)* Милость божья. *Тат. написание:* Ходаназар.

ХУДАНАЗЕР *(перс.-тат.; обряд. имя)* Ребенок, которого Бог дал с условием вы-

полнения родителями определенного обещания. *Тат. написание:* Ходанәзер.

ХУДХУД *(перс.; зоол. термин)* Удод (птица). *Тат. написание:* Һөдһөд.

ХУДЖАТ *(араб.)* Доказательство, факт, убедительный аргумент; истина; представитель. *Тат. написание:* Хөҗҗәт.

ХУДЖАТЕЛИСЛАМ *(араб.)* Представитель, хранитель ислама. *Тат. написание:* Хөҗҗәтелислам.

ХУДЖАТЕЛХАКИМ *(араб.)* Доказательство, подтверждение волшебства, чуда. *Тат. написание:* Хөҗҗәтелхәким.

ХУДЖАТЕЛХАН *(араб.)* Представитель, хранитель хана. *Тат. написание:* Хөҗҗәтелхан.

ХУДЖАТУЛЛА *(араб.)* Представитель Аллаха, чудо Аллаха. *Тат. написание:* Хөҗҗәтулла.

ХУЖИ *(араб.)* **1.** Хозяин, руководитель, господин. **2.** Учитель, наставник. *Тат. написание:* Хуҗи.

ХУЖИАХМЕТ *(перс.-араб.) см.* Ходжаахмет. *Тат. написание:* Хуҗиәхмәт.

ХУЗУР *(араб.)* Удовольствие, наслаждение; развлечение, веселье. *Тат. написание:* Хозур.

ХУЛУС *(араб.)* Чистосердечный, искренний, простодушный. *Тат. написание:* Хөлүс.

ХУМАЮН *(араб.-перс.)* **1.** Сильный. **2.** Счастливый. **3.** Великий, высокопоставленный. *Тат. написание:* Һөмаюн.

ХУР *(араб.)* Свободный, независимый; честный, добросовестный. *Тат. написание:* Хөр.

ХУРБУЛАТ *(араб.)* Хур (свободный, независимый) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Хөрбулат.

ХУРИСЛАМ *(араб.)* Хур (свободный, независимый) + Ислам *(см.). Тат. написание:* Хөрислам.

ХУРМАТ *(араб.)* Уважение, почет; почтение; честь, слава. *Тат. написание:* Хөрмәт.

• **Хурмат Хамзеевич Хусаинов** (1920-45), полный кавалер ордена Славы (1944, 1945, 1945). В Великую Отечественную войну старшина, командир орудия, отличился в бою за г. Лебус (Германия).

Хурмат Хусаинов

ХУРМАТБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Хурмат (уважение, почет) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Хөрмәтбай.

ХУРМАТГАЛИ *(араб.)* Хурмат (уважение, почет) + Гали *(см.). Тат. написание:* Хөрмәтгали.

ХУРМАТУЛЛА *(араб.)* Уважаемый, почитаемый слуга Аллаха. *Тат. написание:* Хөрмәтулла.

ХУРМУХАММЕТ *(араб.)* Хур (свободный, независимый) + Мухаммет *(см.). Диалект. варианты:* Хурми, Хурмай, Хурмак. *Тат. написание:* Хөрмөхәммәт.

ХУРРАМ *(перс.)* Веселый, жизнерадостный. *Тат. написание:* Хуррам, Хөррәм.

ХУРРАМШАХ (ХУРРАМША) *(перс.)* Веселый, жизнерадостный шах. *Диалект. варианты:* Хурамша, Курамша. *Тат. написание:* Хуррамшаһ (Хуррамша), Хөррәмшаһ (Хөррәмша).

ХУРШИД *(перс.)* Яркое, лучезарное солнце. *Тат. написание:* Хөршид.

ХУСАИН *(араб.)* Красивый, хороший; один из двух красавцев. Традиционное имя, дававшееся одному из мальчиков-близнецов. *см.* Хасан, Фатима. *Диалект. варианты:* Хусай, Хуси, Хускай, Хусук, Усай. *Тат. написание:* Хөсәен.

Хусаин Фаизханов

• **Хусаин Фаизханов** (1828-66), историк, филолог, педагог. Ученик Ш.Марджани. В конце 1840-х гг. сотрудничал с востоковедами Казанского университета (И.Н.Березиным, А.К.Казем-Беком и др.). С 1854 в Санкт-Петербурге,

читал лекции на факультете восточных языков Петербургского университета. В 1858 описал дипломные грамоты крымских ханов из архива МИДа России, в 1860 снял копии текстов с татарских надгробных камней в г. Касимове, в 1862 издал литографическим способом татарскую грамматику. Одним из первых разработал метод расшифровки булгарских эпитафий 2-го стиля. Автор проекта реформы татарской школы. Член Русского археологического общества (1859). Труды по тюркской филологии и булгарской эпиграфике.

- **Хусаин Мингазетдинович Ямашев** (1882-1912), российский революционер, первый татарский большевик, публицист. Участник революции 1905-07, издавал в Казани на татарском языке политические листовки, брошюры («Пауки и мухи», «Первый шаг», «Царь-последыш», «Класс против класса» и др.). В январе 1907 при поддержке Уральского и Уфимского комитетов РСДРП организовал издание первой легальной татарской социал-демократической газеты «Урал» в г. Оренбурге. В мае 1907 вернулся в Казань.

Хусаин Ямашев

- **Хусаин Ибрагимович Уразиков** (1894-1977), актёр, режиссёр, драматург. Народный артист ТАССР (1945), заслуженный артист РСФСР (1950). С 1923 актёр, режиссёр, в 1944-48 художественный руководитель Татарского академического театра. Сыграл ряд значительных ролей: Зиганша, Киям («Голубая шаль», «Первые цветы» К.Тинчурнна), Левшин («Враги» М.Горького). Поставил спектакли: «Славная эпоха» Т.Гиззата (1936), «Хужа Насретдин», «Идегей» Н.Исанбета (1940, 1941). Автор ряда инсценировок и переводов пьес на татарский язык.
- **Хусаин Галеевич Гизатуллин** (1910-80), эпизоотолог, доктор ветеринарных наук (1956), профессор (1957). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1965, 1975). С 1945 в Казанском ветеринарном институте, заведующий кафедрой эпизоотологии (1958-63, 1974-80), ректор (1963-74). Труды по общей эпизоотологии, профилактике туберкулёза животных. Разработал диспансеризацию сельскохозяйственных животных.

ХУСАИНГАЛИ *(араб.)* Хусаин *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хусаинали. *Тат. написание:* Хөсәенгали.

ХУСАМ *(араб.)* Клинок, меч, сабля. *Тат. написание:* Хусам.

ХУСНА *(араб.)* Самый красивый, несравненной красоты; самый ценный, дорогой; самый лучший. *Тат. написание:* Хөсна.

ХУСНЕ *(араб.)* Красота; красивый, прекрасный. *Тат. написание:* Хөсне.

ХУСНЕАГЗАМ *(араб.)* Хусне *(см.)* + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснеәгъзам.

ХУСНЕВАЛИ *(араб.)* Хусне *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Хөсневәли.

ХУСНЕВАФА ~ ХУСНИВАФА *(араб.)* Хусне *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Хөсневафа ~ Хөснивафа.

ХУСНЕГАЛИ *(араб.)* Хусне *(см.)* + Гали *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хуснеали. *Тат. написание:* Хөснегали.

ХУСНЕГАЛИМ *(араб.)* Хусне *(см.)* + Галим *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хуснеалим. *Тат. написание:* Хөснегалим.

ХУСНЕГАЛЛЯМ *(араб.)* Хусне *(см.)* + Галлям *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснегалләм.

ХУСНЕГАТА *(араб.)* Хусне *(см.)* + Гата *(см.)*. *Диалект. вариант:* Хуснегат. *Тат. написание:* Хөснегата.

ХУСНЕГАЯН (ХУСНЕЛГАЯН) *(араб.)* Хусне *(см.)* + Гаян *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснегаян (Хөснелгаян).

ХУСНЕДЖАН *(араб.-перс.)* Хусне *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Хөснедан.

ХУСНЕЛИСЛАМ *(араб.)* Хуснел *(см.* Хусне*)* + Ислам *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснелислам.

ХУСНЕЛХАК *(араб.)* Хуснел *(см.* Хусне*)* + Хак *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснелхак.

ХУСНЕМУРАТ ~ ХУСНИМУРАТ *(араб.)* Хуснел *(см.)* + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснеморат ~ Хөниморат.

ХУСНЕМУРЗА *(араб.-перс.)* Хуснел *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Хөснеморза.

ХУСНЕРАХМАН *(араб.)* Хуснел *(см.)* + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснерахман.

ХУСНЕРИДЖАЛ *(араб.)* Хуснел *(см.)* + Риджал *(см.)*. Красавец-мужчина. *Тат. написание:* Хөснеريҗәл.

ХУСНЕХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Хусне *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Хөснехан.

ХУСНЕХУЖА *(араб.-перс.)* Хусне *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учи-

тель). Красота хозяина. *Тат. написание:* Хөснехужа.

ХУСНИ *(араб.)* Красота; красивый, прекрасный. *Тат. написание:* Хөсни.

• **Хусни Мингазетдинович Карим** (1887-1965), писатель. Сборник рассказов «Разорванный приказ» («Ертылган приказ», 1929), «До Октября» («Октябрьга чаклы», 1935), «Два друга» («Ике дус», 1969). В 1926-35 начальник Главлита.

• **Фатих Хусни** *см.* **ФАТИХ**.

ХУСНИАХМЕТ *(араб.)* Хусни *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Тат. написание:* Хөсниәхмәт.

ХУСНИЗАДА *(араб.-перс.)* Хусни *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Хөснизадә.

ХУСНИМАРДАН *(араб.-перс.)* **1.** Красавиц среди мужчин и юношей. **2.** Красавиц среди богатырей. *Тат. написание:* Хөснимәрдан.

ХУСНИЯЗДАН *(араб.-перс.)* Хусни *(см.)* + Яздан *(см.)*. Красота Аллаха. *Тат. написание:* Хөсниядан.

ХУСНИЯР *(араб.-перс.)* Хусни *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). Красивый друг. *Тат. написание:* Хөсния́р.

ХУСНУЛЛА *(араб.)* Красота Аллаха. *Диалект. вариант:* Хуснул. *Тат. написание:* Хөснулла.

• **Хуснулла Валиуллович Валиуллин** (1914-93), композитор. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1966, 1974). В 1968-73 и 1978-81 редактор Татарского книжного издательства. Основные сочинения: оперы «Самат» (1957, 2-я редакция 1977), «На берегу Дёмы» («Дим буенда», 1965), инструментальные пьесы, около 100 песен и романсов, музыка к драматическим спектаклям. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1989).

• **Хуснулла Назарович Яркалов** (р. 1920), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1945). В Великую Отечественную войну гвардии старший сержант, командир орудия, отличился в боях в Восточной Пруссии.

ХУСНУТДИН *(араб.)* Добродетельность, красота религии. *Диалект. варианты:* Хусни, Хуснук. *Тат. написание:* Хөснетдин.

ХУСРАВ *(перс.)* **1.** Знаменитый, известный, славный. **2.** Имя легендарного монарха Востока. *Тат. написание:* Хөсрәү.

ХУТ *(араб.)* Месяц февраль. *Тат. написание:* Хут.

ХУШ *(перс.)* Хороший, красивый, веселый; приятный. *Тат. написание:* Хуш.

ХУШБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Бог дал хорошего, здорового ребенка. *Срав.:* Хушкильде. *Диалект. вариант:* Кушбирде. *Тат. написание:* Хушбирде.

ХУШБУЛАТ *(перс.-араб.)* Прекрасный булат, отличная, красивая сталь. *Тат. написание:* Хушбулат.

ХУШДАВЛЕТ *(перс.-араб.)* Прекрасное богатство (о ребенке). *Тат. написание:* Хушдәүләт.

ХУШДИЛЬ *(перс.)* Добродушный, веселый; желающий добра. *Тат. написание:* Хушдил.

ХУШИЯР *(перс.)* **1.** Добрый, душевный друг, близкий человек. **2.** Умный, разумный; трезвый, бдительный. *Тат. написание:* Хушияр, Һушияр.

ХУШКИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришел (родился) с добром; родился прекрасный, счастливый ребенок (мальчик). *Срав.:* Хушбирде. *Тат. написание:* Хушкилде.

ХУШМАН *(перс.)* Обладатель красоты, счастья. *Диалект. вариант:* Кушман. *Тат. написание:* Хушман.

ХУШНАВАЗ *(перс.)* Добро, щедрость, благодеяние. *Тат. написание:* Хушнәваз.

ХУШНАВАЛ *(перс.-араб.)* Прекрасный, красивый подарок (о ребенке). *Тат. написание:* Хушнәвал.

ХУШНАМ *(перс.)* Знаменитый, известный. *Тат. написание:* Хушнам.

ХУШТАЙМАС *(перс.-тюрк.-тат.)* Добрый, душевный ребенок, который не умрет. *Диалект. вариант:* Куштаймас. *Тат. написание:* Хуштаймас.

Ч

ЧАБАК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Плотва (рыба). Сохранилось в фамилиях Чабаков, Чопаков, Чупаков. *Разновидности:* Чопак, Чупак, Чубак. *Тат. написание:* Чабак.

ЧАБУК *(перс.)* Быстрый, резвый, подвижный. *Тат. написание:* Чабук.

ЧАВДАР *(перс.)* Чиновник, начальник, староста. Сохранилось в фамилиях Чавдаров, Чабдаров. *Тат. написание:* Чавдар.

ЧАГА *(древнетюрк.-тат.)* Ребенок. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Чагаев, Чагин, Чагеев. *Диалект. вариант:* Чаги. *Тат. написание:* Чага.

ЧАГАТАЙ *(монгол.-тюрк.)* **1.** Мужественный, смелый; веселый; честный, чистосердечный. **2.** Ребенок. *Диалект. варианты:* Чыгтай, Чегодай. От этих имен образованы татаро-мишарские фамилии Чагатаев, Чыгтаев, Чегодаев и русские фамилии Чегодоев, Чеодаев, Чаадаев, Чадаев. *Тат. написание:* Чагатай.

ЧАДДАР *(перс.)* Кочевой. Сохранилось в фамилии Чаддаров. *Тат. написание:* Чаддар.

ЧАКМАГЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Высекающий огонь с помощью кремня, огнива. *См.* Чакмак. Название районного центра и района в Башкортостане, где татары составляют большинство населения. *Тат. написание:* Чакмагыш.

ЧАКМАК *(древнетюрк.-тат.)* Высекание огня с помощью кремня, огнива. У древних тюрков был такой обычай выбора имени для ребенка: кто-то из соплеменников высекал огонь с помощью огнива, другой в это время произносил имена. Ребенка нарекали тем именем, во время произнесения которого из огнива высекалась искра. Имя Чакмак по сей день употребляется у узбеков. Встречается оно также у марийцев. *Разновидность:* Чакмагыш *(см.)*. *Тат. написание:* Чакмак.

ЧАЛБАЙ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к слову языка волжско-камских булгар *чал* (камень) титула *бай*. Давалось с пожеланием ребенку здоровья, крепости и богатства. Сохранилось в фамилии Чалбаев. *Синоним:* Ташбай. *Тат. написание:* Чалбай.

ЧАЛБУЛАТ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову языка волжско-камских булгар *чал* (камень) слова *булат* (сталь высшего сорта). Сохранилось в фамилии Чалбулатов. *Синоним:* Ташбулат. *Тат. написание:* Чалбулат.

ЧАЛМУХАММЕТ *(булгар.-араб.; обряд. имя)* Чал *(см.* Чалбай) + Мухаммет. Сохранилось у казанских татар в фамилиях Чалметов, Чалмаев. Фамилия Чалмаев встречается также у русских. *Диалект. варианты:* Чалмет, Чалмай, Чалми. *Синоним:* Ташмухаммет. *Тат. написание:* Чалмөхәммәт.

ЧАЛТАЙМАС *(древнетюрк.-тат.)* Твердый, как кремень; крепкий, как камень. *Тат. написание:* Чалтаймас.

ЧАЛТУГАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Каменная пойма. Давалось мальчику, родившимся в каменистой пойме реки (во время кочевки). *Тат. написание:* Чалтугай.

ЧАЛЫМ *(древнетюрк.-тат.)* Черты сходства, сходство. Давалось мальчику, похожему на отца. Было в употреблении у казанских татар в XVI - XVII веках. *Тат. написание:* Чалым.

ЧАН ~ ЧОН *(древнемонгол.; обряд. имя)* Волк. Давалось с пожеланием, чтобы мальчик, подобно волку, нагонял страх на врагов и на злые силы. Сохранилось в фамилиях Чанов, Чонов. *Синонимы:* Бури, Курт, Кашкар. *Тат. написание:* Чан ~ Чон.

ЧАНБАЙ *(древнемонгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Чан (волк) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Бай сильный и бесстрашный, как волк. Сохранилось у сибирских татар в фамилиях Чанбаев, Чамбаев. *Синонимы:* Бурибай, Кашкарбай. *Тат. написание:* Чанбай.

ЧАНБАРС ~ ЧАНБАРИС *(древнемонгол.-тюрк.; обряд. имя)* Чан (волк) + барс (сильный, как барс, тигр). Сильный и бесстрашный, как волк и барс. Сохранилось у башкортостанских мишарей (тюменцев) в имени Чанбарис и в фамилии Чанбарисов. *Тат. написание:* Чанбарс ~ Чанбарис.

ЧАНБУЛАТ *(древнемонгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Чан (волк) + булат (сталь высшего сорта). Сильный, как волк, и твердый, как булатная сталь. *Разновидности:* Чабулат, Чамбулат. *Тат. написание:* Чанбулат.

ЧАНГУЛ ~ ЧАНКУЛ *(древнемонгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Чан (волк) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Сохранилось в фамилиях Чангулов, Чанкулов. *Тат. написание:* Чангол ~ Чанкол.

ЧАНЧУРА *(древнемонгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Чан (волк) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Чанчура.

ЧАНЫШ *(древнемонгол.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Сын волка. Давалось с пожеланием мальчику силы и бесстрашия волка. Сохранилось у башкортостанских мишарей (тюменцев) в фамилии Чанышев. *Синоним:* Буриш. *Тат. написание:* Чаныш.

ЧАПАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Старинное тюркское имя, образованное путем присоединения к древнетюркскому слову *чап* (слава) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось у татар, марийцев, чувашей и русских в фамилии Чапаев. *Тат. написание:* Чапай.

ЧАПКЫН *(булгар.-тат.)* Гонец, курьер, конный посыльный. Имя Чапкын было в употреблении у казанских татар в XVI - XVIII веках. *Тат. написание:* Чапкын.

• **Чапкын Отучев** (?-1552), бек, государственный деятель в Казанском ханстве. В 1552 входил в состав депутации казанской знати при переговорах в г. Свияжске с представитель Московского правительства. С 10 марта 1552 возглавил временное правительство в Казани, осуществлявшее руководство обороной Казани от войск Ивана IV (Грозного). Погиб в боях.

ЧАРЫШ *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к персидскому слову *чар* (четыре) слова *-ыш, -иш* (ровня, друг). Давалось четвертому ребенку в семье. Сохранилось в фамилии Чарышев. *Тат. написание:* Чарыш.

ЧЕЛЕБИ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* **1.** Щеголь, симпатичный, красивый. **2.** Обладающий большими знаниями. *Диалект. вариант:* Чилябе. От этого имени произошло название города Челябинска. *Тат. написание:* Челеби.

ЧЕРКАС *(осетин. или древнетюрк.-тат.; воен. термин)* **1.** Осетинское *чергас ~ черкес* - «беркут» (В.И.Абаев). **2.** Предводитель войска, военачальник. Сохранилось у татар и русских в фамилиях Черкасов, Черкесов, Черкасский. *Тат. написание:* Черкас.

ЧЕЧАН *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Цветовод. **2.** Мастер слова, сказитель, оратор. **3.** Меткий стрелок. *Тат. написание:* Чәчән.

ЧЕЧАНБАЙ *(тюрк.-тат.)* Чечан *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Чәчәнбай.

ЧЕЧАНГУЛ *(тюрк.-тат.)* Чечан *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; ра-

ботник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Чәчәнгол.

ЧЕЧБИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Чеч - «волосы», би - «князь, господин». Обрядовое имя, дававшееся мальчикам, родившимся с большим количеством волос на голове. *Тат. написание:* Чәчби.

ЧЕЧКАБИ *(тюрк.-тат.)* Чечка (цветок) + би (князь, господин). *Диалект. варианты:* Чечкаб, Чечкаб. *Тат. написание:* Чәчкәби.

ЧИБЯРКАЙ *(тюрк.-тат.)* Красивый, красавчик. *Тат. написание:* Чибәркәй.

ЧИКЛЯМЕШ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Предотвращение смерти или рождения (давалось в семьях с большой детской смертностью и в многодетных семьях, чтобы остановить смерть или рождение). Сохранилось в фамилии Чиклямешев. *Тат. написание:* Чикләмеш.

ЧИНБУЛАТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Настоящий булат. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) стал крепким, как булат (сталь). *Тат. написание:* Чынбулат.

ЧИНГИЗ *(монгол.)* Великий; сильный, могущественный. *Тат. написание:* Чыңгыз.

- **Чингиз Габдрахманович Ахмаров** (1912-95), живописец, художник-монументалист, педагог. Народный художник Узбекской ССР, РТ (1964, 1993), профессор (1972). С начала 1950-х гг. жил и работал в Ташкенте. Заведующий кафедрой рисунка и живописи в Ташкентском политехническом институте (1968-70) и монументальной живописи в Ташкентском театрально-художественном институте (1970-72). Основные произведения: настенные росписи в интерьерах Узбекского академического театра оперы и балета (1944-47), Татарского театра оперы и балета в Казани (1954-55), Института востоковедения (1966-67) и Института искусствознания им. Хамзы (1978) АН Узбекской ССР, мозаики на станции Московского метро «Киевская кольцевая» (1954-55); картины «Портрет учёного Ш.Марджани» (1959), «Сак-Сок» (1990). Государственная премия СССР (1948), Государственная премия Узбекской ССР им. Хамзы (1968).

Чингиз Айтматов

- **Чингиз Торекулович Айтматов** (1928-2008), народный писатель Киргизской ССР (1968), действительный член АН Киргизской ССР (1974). По повести «Материнское поле» (1963), «Тополёк мой в красной косынке» (1966), роману «Плаха» (1987) поставлены пьесы на сцене Татарского академического театра. Большинство произведений Чингиза Айтматова переведено на татарский язык. Ленинская премия (1963), Государственная премия СССР (1968,1977,1983).

ЧИНКАЙ ~ ЧИНАКАЙ *(монгольско-тюрк.-тат.)* Старинное имя, образованное путем присоединения к монгольскому слову *чино* (волк) тюркского уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Чинакаев, Ченакай и Чинкин. *Синоним:* Бурикай. *Тат. написание:* Чинкәй ~ Чинәкәй.

ЧИНТАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Настоящий камень, гранит. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок стал крепким, как гранит. *Тат. написание:* Чынташ.

ЧИНТИМЕР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Настоящее железо. Давалось с пожеланием ребенку здоровья и крепости. *Тат. написание:* Чынтимер.

ЧИНТИРЯК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Настоящий тополь. В значении «мальчик – опора и поддержка родителей». *Тат. написание:* Чынтирәк.

ЧИНЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Чин (настоящий) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Чинчурин и Чинчуров. *Тат. написание:* Чынчура.

ЧИРУБАЙ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* Военачальник. *Тат. написание:* Чирүбай.

ЧОКА *(древнетюрк.-тат.)* Племянник. В древнетюркском языке употреблялось в форме *чикан*. У казахов формы, близкие по звучанию к данному слову, употребляются в качестве имен (например, Чокан Валиханов - видный казахский просветитель и ученый). Сохранилось в фамилии Чокаев, а также в названии рода села Нурлаты Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Чока.

ЧУАК *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ясный, погожий день. Дается с пожеланием ребенку светлой, безоблачной жизни. Сохрани-

лось в фамилии Чуваков. *Тат. написание:* Чуак.

ЧУК *(булгар.-тат.; мифология; обряд. имя)* **1.** Многочисленный, обильный. **2.** Название языческого праздника, сохранившегося у крещеных татар. Во время него люди выходили в поля, обливали друг друга водой, варили кашу и обращались к высшим силам с мольбой ниспослать дождь и дать хороший урожай. Праздник Чук отмечался также чувашами и удмуртами. Мальчикам, родившимся во время этого праздника, давали имя Чук. Сохранилось в фамилиях Чуков, Чукин. *Тат. написание:* Чук.

ЧУКАЙ *(булгар.-тат.; мифология; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к имени Чук *(см.)* призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось в фамилиях Чугаев, Чукаев. Имя Чукай по сей день употребляется у марийцев. *Тат. написание:* Чукай.

ЧУКАН *(булгар.-тат.; мифология; обряд. имя)* Образовано путем присоединения к имени Чук *(см.)* антропонимического призывно-обращательного аффикса *-ан*. Сохранилось в фамилиях Чуканов, Чуханов, Чаханов. *Диалект. варианты:* Чухан, Чахан. *Тат. написание:* Чукан.

ЧУКГАЛИ *(булгар.-тат.-араб.; обряд. имя)* Чук *(см.)* + Гали *(см.)*. Гали, родившийся во время праздника Чук (*см*. Чук). *Тат. написание:* Чукгали.

ЧУКЛИ *(булгар.-тат.)* Многочисленный, обильный, богатый. Сохранилось в фамилиях Чуклин и Чуклиев. *Тат. написание:* Чуклы.

ЧУКХАН *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Чук *(см.)* + хан. Хан, родившийся во время праздника Чук (*см*. Чук). *Тат. написание:* Чукхан.

ЧУЛПАН *(тюрк.-тат.; астроном. термин; фольк.)* Утренняя звезда, планета Венера. Древнетюркское название этой планеты - Ярук (светлый). Слово Чулпан происходит от персидского *чубан ~ чабан* «овечий пастух». В XVI - XVII веках широко употреблялось у казанских татар в качестве мужского имени. *Тат. написание:* Чулпан.

• **Чулпан Гумерович Хасанов** (1939-97), эпизоотолог, доктор ветеринарных наук (1986), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1994). С 1966 в Казанском ветеринарном институте. С 1986 заведующий лабораторией ветеринарной дезинфекции ВНИВИ. Труды по профилактике и лечению инфекционных болезней сельскохозяйственных животных. Разработал аэрозольный метод вакцинации свиней против чумы, рожи, болезни Ауески.

ЧУЛТАШ *(булгар.-тат.; обряд. имя)* Имя, образованное путем присоединения к слову *чул*, имевшему в языке волжско-камских булгар значение «камень», татарского слова *таш,* также означающего «камень». Имея структуру «камень + камень» («двойной камень»), означает «обладающий богатырским здоровьем, крепкий, выносливый». *Тат. написание:* Чулташ.

ЧУЛТЫЙ *(булгар.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *чул*, имевшему в языке волжско-камских булгар значение «камень», древнетюркско-монгольского уменьшительно-ласкательного аффикса *-тый*. Сохранилось в фамилии Чултыев. *Тат. написание:* Чултый.

ЧУНАЙ *(китайско-древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *чун*, пришедшему в девнетюркский язык из китайского языка и означающему «колокол», призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Давалось с пожеланием, чтобы ребенок (мальчик) был громкоголосым, как колокол. *Тат. написание:* Чунай.

ЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Мальчик; работник, богатырь; воин, член дружины; друг. *Диалект. варианты:* Чурай, Чурак, Чураш, Чурачик. От этих имен образованы фамилии Чуров, Чурин, Чураев, Чураков. Фамилия Чураев встречается также у русских, марийцев и удмуртов. *Тат. написание:* Чура.

• **Чура Нарыков** (?-1546/47), государственный деятель Казанского ханства. Вместе с частью казанской аристократии боролся против крымского засилья в ханстве, в январе 1546 принимал участие в организации дворцового переворота и изгнании Сафы-Гирея с престола. Совместно с князьями Беюрганом, Кадышем, Булатом Ширином входил в состав временного правительства. После возвращения Сафы-Гирея в Казань был им казнён.

ЧУРААЛИ (ЧУРАГАЛИ) *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Чураали (Чурагали).

ЧУРАБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Срав.:* Байчура. *Тат. написание:* Чурабай.

ЧУРАБАТЫР *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + батыр (герой, богатырь). *Тат. написание:* Чурабатыр.

ЧУРАБИ *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + би (князь, господин). *Срав.:* Бикчура. *Тат. написание:* Чураби.

ЧУРАБУЛАТ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Чурабулат.

ЧУРАГУЛ ~ ЧУРАКУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулчура. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Чурагулов. *Тат. написание:* Чурагол ~ Чуракол.

ЧУРАКАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *чура* (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Чуракаев. *Тат. написание:* Чуракай.

ЧУРАКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Пришел (родился) Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Чуракилде.

ЧУРАМАН *(древнетюрк.-тат.)* Мальчик; работник, богатырь; воин, член дружины; друг. Встречается в книгах переписи населения Казани XVI - XVII веков. *Диалект. варианты:* Чурман, Сурман. *Тат. написание:* Чураман.

ЧУРАМУРЗА *(древнетюрк.-тат.-араб.-перс.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Чураморза.

ЧУРАХАН *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + хан. *Срав.:* Ханчура. *Тат. написание:* Чурахан.

ЧУРАЧИК *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *чура* (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) уменьшительно-ласкательного аффикса *-чик*. Было в употреблении у казанских татар в XVI веке. *Тат. написание:* Чурачык.

ЧУРАШАХ *(древнетюрк.-тат.)* Чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг) + шах. *Срав.:* Шахчура. *Тат. написание:* Чурашah.

ЧУРМАНТАЙ *(древнетюрк.-монгол.)* Вариант имени Чураман *(см.)*, образованный при помощи аффикса монгольского языка *-тай*, указывающего на принадлежность к мужскому полу. Имеет значение «герой, мужественный юноша». Сохранилось у казанских татар и русских в фамилии Чурмантаев. *Тат. написание:* Чурмантай.

ЧУТАЙ (ЧУТИ) *(булгар.-тат.)* **1.** Луч, сияние, свет. Имя Чутай встречается в эпитафиях на надгробных камнях могил волжско-камских булгар. **2.** По мнению М.З.Закиева, в основе имени Чутый лежат слова *жау* + *ты* ~ *тый*, и оно означает «такой, от которого невозможно оторвать взгляд, ненаглядный». У карачаевцев и балкар имена Чотай, Чоту употребляются по сей день. Сохранилось в фамилиях Чутаев, Четаев, Чутиев, Чутеев, Чутин. *Тат. написание:* Чутай (Чути).

Ш

ШАБАЙ *(араб.)* Юноша, юнец. Сохранилось в фамилии Шабаев. *Тат. написание:* Шабай.

ШАБАН *(араб.; обряд. имя)* *см.* Шагбан. *Тат. написание:* Шабан.

ШАВАЛИ *(араб.; обряд. имя)* Имя, образованное от слова *шавваль* - названия десятого месяца мусульманского лунного года. Давалось мальчикам, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Шәвәли.

ШАВИЛЬДАН *(перс.-араб.)* Дети шаха (множ.). *Срав.:* Вильданшах. *Тат. написание:* Шавилдан.

ШАВКАТ *(араб.)* *см.* Шаукат. *Тат. написание:* Шәүкәт.

• **Шавкат Шигабутдинович Ибрагимов** (1923-89), физик, действительный член АН Казахской ССР (1970). Заслуженный деятель науки Казахской ССР (1982). В 1956-69 в Физико-энергетическом институте государственного комитета по мирному использованию атомной энергии (г. Обнинск). В 1969-89 в Институте ядерной физики АН Казахской ССР (Алма-Ата, 1970-87 директор), профессор (1977), одновременно в 1974-86 вице-президент АН Казахской ССР. Труды по физике твердого тела, радиационному материаловедению. Государственная премия Казахской ССР (1978).

Шавкат Ибрагимов

• **Шавкат Закариевич Уразаев** (1927-2006), юрист, действительный член АН Республики Узбекистан (1989). Заслуженный деятель науки Узбекской ССР, Каракалпакской АССР (1977, 1980). С 1949 на научно-педагогической работе в высших учебных заведениях Ташкента, профессор (1965). В 1990-93 председатель комитета конституционного надзора Республики Узбекистан. В 1993-94 и.о. председателя Конституционного суда Республики Узбекистан. Депутат Олий Мажлиса Республики Узбекистан (с 1994). В 1994-2004 являлся профессором Академии Министерства внутренних дел. Труды по государственному конституционному праву. Государственная премия Узбекской ССР им. Бируни (1973).

• **Шавкат Гаязович Бексеев** (р. 1929), агроном-овощевод, доктор сельскохозяйственных наук (1970), профессор (1977). В 1957-79 в Северо-Западном НИИ сельского хозяйства, с 1979 в Российском педагогическом университете (Санкт-Петербург). Автор сорта томата «Невский». Труды по селекции и технологии возделывания овощных культур.

• **Шавкат Гарипович Сагаутдинов** (1932-2001), специалист в области автоматизации упаковки молочной продукции, член ВОИР (Всесоюзного общества изобретателей и рационализаторов). Более 40 лет проработал слесарем-наладчиком, затем бригадиром на Городском молочном заводе №1 г. Алматы. Автор многих рационализаторских предложений. Награды: орден Трудового красного знамени, медаль «Ветеран труда». Один из организаторов и музыкальных руководителей ансамбля татарской песни и танца «Сарман» (г. Алматы). В совершенстве владел игрой на многих видах гармоник.

Шавкат Сагаутдинов

ШАГАЛИ *(перс.-араб.)* *см.* Шахгали. *Срав.:* Галишах. *Тат. написание:* Шагали.

ШАГБАН (ШАХБАН) *(араб.; обряд. имя)* Название восьмого месяца мусульманского лунного года. Давалось мальчикам, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Шәгъбан.

• **Закир Шахбан** *см.* **ЗАКИР**.

ШАГИМАРДАН *см.* Шаймардан.

• **Шагимардан Мирасович Ибрагимов** (1841-92), дипломат, публицист, переводчик. С 1870 редактор тюркского (узбекского, казахского) приложения к газете «Туркестанские ведомости» (Ташкент). В 1892 первый консул России в государстве Саудидов (современная Саудовская Аравия). Перевод с арабского на узбекский язык книги «Тысяча и одна ночь». Автор первой печатной книги на узбекском языке «Календарь на 1871 год».

ШАГИТ *см.* Шахит.

• **Шагит Гимадутдинович Ахмадиев** (1888-1930), политический деятель, публицист. В 1917 один из организаторов и руководителей Общества татарских приказчиков, редактор газеты «Аваз». Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1918-19 комиссар народного просвещения Казанской губернии, редактор газеты «Эш», заместитель Комиссара просвещения мусульман Внутренней России, в 1921 нарком просвещения Туркестанской АССР, в 1924-27 нарком просвещения ТАССР, редактор журнала «Магариф». Автор учебников для начальных школ, публицистических статей, очерков и рассказов.

ШАДИ *(перс.)* Радость, отрада. *Синоним:* Суюнуч. *Тат. написание:* Шади.

ШАДИД *(араб.)* Крепкий, сильный, энер-

гичный. *Тат. написание:* Шәдид.

ШАДМАН *(перс.)* Веселый, радостный, счастливый. *Тат. написание:* Шадман.

ШАИК *(араб.)* Очень красивый; очень радостный, веселый. *Тат. написание:* Шаик.

ШАИМ *(перс.)* Шелк мой; *в перенос. значении:* любимый мой, радость моя. *Тат. написание:* Шаим.

ШАЙАГЗАМ *(перс.)* Шах + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйәгъзам (Шаһиәгъзам).

ШАЙАХМЕТ ~ ШАЯХМЕТ (ШАХИАХМЕТ) *(перс.-араб.)* Шах + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметша. *Диалект. варианты:* Шейхмет, Шахет, Шамет, Шаймет. *Тат. написание:* Шәйәхмәт ~ Шәяхмәт (Шаһиәхмәт).

ШАЙБЕК *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Шахибек. Сохранилось в фамилии Шайбеков. *Тат. написание:* Шәйбәк, Шайбәк.

ШАЙГАЛИМ (ШАХИГАЛИМ) *(перс.-араб.)* Высокообразованный шах. *Тат. написание:* Шәйгалим (Шаһигалим).

ШАЙГАЛЛЯМ (ШАХИГАЛЛЯМ) *(перс.-араб.)* Шах + Галим *(см.)*. Шах над учеными, самый главный ученый. *Тат. написание:* Шәйгалләм (Шаһигалләм).

ШАЙГАРАЙ (ШАХИНГАРАЙ) *(перс.)* Шах + Гарай *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шайгар, Шагар. *Тат. написание:* Шәйгәрәй (Шаһингәрәй).

ШАЙГАРДАН (ШАХИГАРДАН) *(перс.)* **1.** Позвонок, шея шаха. В значении «опора, поддержка, доверенное лицо шаха». **2.** Шах окрестных земель. *Диалект. варианты:* Шагардан, Шигирдан, Ширдан, Шайдан, Гардан. *Тат. написание:* Шәйгәрдән (Шаһигәрдан).

ШАЙДИЯР (ШАХИДИЯР) *(араб.-перс.)* Друг, товарищ, павший на священной войне. *Тат. написание:* Шайдияр (Шаһидияр).

ШАЙДУЛЛА (ШАХИДУЛЛА) *(араб.)* **1.** Пожертвовавший собой во имя Аллаха. **2.** Да поможет Аллах. *Диалект. варианты:* Шайдул, Шайдук, Шайди. *Тат. написание:* Шәйдулла (Шаһидулла).

ШАЙИСЛАМ (ШАХИСЛАМ) *(перс.-араб.)* Шах ислама. *Срав.:* Исламшах. *Тат. написание:* Шәйислам (Шаһислам).

ШАЙКАМАЛ (ШАХИКАМАЛ) *(перс.-араб.)* Шах + Камал (совершенный, не имеющий недостатков). *Тат. написание:* Шәйкамал (Шаһикамал).

ШАЙКАРАМ (ШАХИКАРАМ) *(перс.-араб.)* Шах + Карам *(см.)*. С широкой душой, щедрый шах. *Тат. написание:* Шәйкәрам (Шаһикәрам).

ШАЙМАНСУР (ШАХИМАНСУР) *(перс.-араб.)* Шах + Мансур *(см.)*. Шах-победитель. *Тат. написание:* Шәймансур (Шаһимансур).

ШАЙМАРДАН *(перс.)* Шах + Мардан *(см.* Мардан). Повелитель сильных и смелых мужчин. *Срав.:* Марданшах. *Диалект. варианты:* Шамардан, Шамар, Шаймар, Шаймак. *Тат. написание:* Шәймәрдән.

• **Шаймардан Нуриманович Ибрагимов** (1899-1957), партийный деятель. В 1919 заместитель комиссара Мусульманских пехотных курсов в Казани, секретарь Центрального бюро Коммунистических организаций народов Востока. Принимал участие в создании ТАССР. Член ЦИК ТАССР (1920). С 1921 член коллегии Наркомнаца РСФСР, ответственный инструктор ЦК РКП(б), член исполкома Моссовета, секретарь ЦК КП Туркестана. С 1937 на административно-хозяйственной работе.

ШАЙМАХМУТ (ШАХИМАХМУТ) *(перс.-араб.)* Шах + Махмут *(см.)*. Достойный высших похвал, самый знаменитый, известный человек. *Тат. написание:* Шаймәхмүт (Шаһимәхмүт).

ШАЙМУРАТ *(перс.-араб.) см.* Шахимурат. *Тат. написание:* Шайморат, Шәйморат.

ШАЙМУРЗА (ШАХИМУРЗА) *(перс.-араб.)* Шах + мурза (сын эмира; представитель знати). *Диалект. варианты:* Шах-

мурза, Шамурза, Шахмар, Шахмай. *Тат. написание:* Шәйморза (Шаһиморза).

ШАЙМУХАММЕТ (ШАХИМУХАММЕТ) *(перс.-араб.)* Шах + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметшахи. *Диалект. варианты:* Шаймет, Шахмат, Шахмай, Шайми, Шаймук. *Тат. написание:* Шәймөхәммәт (Шаһимөхәммәт).

ШАЙНУР *(перс.-араб.) см.* Шахинур. *Тат. написание:* Шайнур.

ШАЙСАЛИМ (ШАХИСАЛИМ) *(перс.-араб.)* Шах + Салим *(см.)*. Самый здоровый, обладающий прекрасным здоровьем. *Тат. написание:* Шәйсәлим (Шаһисәлим).

ШАЙСУЛТАН (ШАХИСУЛТАН) *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + султан. *Срав.:* Султаншах. *Тат. написание:* Шәйсолтан (Шаһисолтан).

ШАЙХАБЫЗ *(араб.-булгар.-тат.)* Опытный, авторитетный старший родственник; аксакал, старейшина рода. *Тат. написание:* Шәйхабыз.

ШАЙХАЙДАР (ШАХИХАЙДАР) *(араб.)* Шайхи *(см.)* + Хайдар *(см.)*. Шах-лев, повелитель-лев (сильный и бесстрашный, как лев). *Срав.:* Хайдарша. *Тат. написание:* Шәйхәйдәр (Шаһихәйдәр).

ШАЙХАТТАР ~ ШАЙХЕЛГАТТАР ~ ШАЙХГАТТАР *(араб.)* Старик-продавец благовонных средств, владелец парфюмерной лавки. *Диалект. вариант:* Шайдар. *Тат. написание:* Шәйхаттар ~ Шәйхелгаттар ~ Шәйхгаттар.

ШАЙХЕАГЗАМ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Агзам *(см.)*. Великий, всеми уважаемый шейх. *Тат. написание:* Шәйхеәгъзам.

ШАЙХЕВАФА *(араб.)* Шейх *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхевафа.

ШАЙХЕГАЗЗАЛИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Газзали *(см.)*. Любимый руководитель, аксакал. *Тат. написание:* Шәйхегаззали.

ШАЙХЕГАЛИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Гали *(см.)*. Великий руководитель, аксакал. *Тат. написание:* Шәйхегали.

ШАЙХЕГАЛЛЯМ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Галлям *(см.)*. Ученый шейх. *Тат. написание:* Шәйхегалләм.

ШАЙХЕДЖАН ~ ШЕЙХДЖАН *(араб.-перс.)* Шейх *(см.)* + джан (душа, человек). *Срав.:* Джаншейх. *Тат. написание:* Шәйхеҗан ~ Шәехҗан.

ШАЙХЗАДА *(перс.)* Шейх *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхезадә.

• **Шайхзада Мухамметзакир улы Бабич** (1895-1919), поэт, общественный деятель. Сотрудничал в газетах «Хөр милләт», «Ирек», «Башкорт», журнале «Кармак». В 1917 секретарь Башкирского Шура, руководитель молодёжной организации «Тулкын» («Волна»). В феврале 1919 инспектор отдела печати Башкревкома. Бабич - поэт-романтик. В его произведениях органически сочетаются лирика и сатира. Основные мотивы творчества - свобода личности, защита идей национально-освободительного движения татарского и башкирского народов, романтический культ природы, любви, поклонение искусству. Баллада «Клоп» («Кандала», 1916), поэма «Газазил» (1916), цикл эпиграмм «Книга о знаменитостях» («Китабен-нас фихәккыльхаувас», 1916-18), песни-частушки «В саду имен» («Исемнәр бакчасында», 1917), сборник «История песен» («Көйләр тарихы», 1915-18). «Избранные произведения» («Һайланма әсәрләр», Уфа, 1958; на русском языке, Уфа, 1958; «Сайланма әсәрләр», Казань, 1958).

Шайхзада Бабич

ШАЙХЕЗАМАН *(араб.)* Шейх *(см.)* + Заман *(см.)*. Шейх эпохи. *Тат. написание:* Шәйхезаман.

ШАЙХЕЛАНАМ *(араб.)* Вождь народов, тот, кто правит всеми людьми. *Тат. написание:* Шәйхеләнам.

ШАЙХЕЛИМАМ *(араб.)* Шейх - религиозный наставник. *Тат. написание:* Шәйхелимам.

ШАЙХЕЛИМАН *(араб.)* Религиозный руководитель, глава. *Диалект. варианты:* Шейхиман, Шайман. *Тат. написание:* Шәйхелиман.

ШАЙХЕЛИСЛАМ *(араб.)* Руководитель, глава ислама. *Срав.:* Исламшейх. *Диалект. вариант:* Шайислам. *Тат. написание:* Шәйхелислам.

• **Шайхелислам Аляветдинович Садретдинов** (1936-96), литературовед. С 1967 в Казанском университете. Исследования татарской литературы 19 - начала 20 вв. Труды о творчестве С.Рамеева. Учебники татарской литературы для средней школы.

ШАЙХЕЛМАРДАН *(араб.-перс.)* Руководитель, глава сильных и смелых мужчин. *Диалект. варианты:* Шайхемардан, Шейхмардан. *Тат. написание:* Шәйхелмәрдан.

ШАЙХЕМАННУР *(араб.)* Шейх *(см.)* + Маннур *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхеманнур.

ШАЙХЕМАНСУР *(араб.)* Шейх *(см.)* + Мансур *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхемансур.

ШАЙХЕМУЛЛА *(араб.)* Шейх *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). *Тат. написание:* Шәйхемулла.

ШАЙХЕМУРАТ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Мурат *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шихмурат, Шаймурат. *Тат. написание:* Шәйхеморат.

ШАЙХЕМУРЗА *(араб.)* Шейх *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзашейх. *Тат. написание:* Шәйхеморза.

ШАЙХЕМУХАММЕТ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шикмамай, Шикмай, Шикмай, Шикми. *Тат. написание:* Шәйхемөхәммәт.

ШАЙХЕНУР *(араб.)* Шейх *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нуршейх. *Диалект. вариант:* Шайнур. *Тат. написание:* Шәйхенур.

ШАЙХЕРАЗИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Рази *(см.* Рази). *Тат. написание:* Шәйхеразый.

ШАЙХЕРАМ *(араб.-перс.)* Святой шейх. *Тат. написание:* Шәйхерам.

ШАЙХЕРАХМАН *(араб.)* Шейх *(см.)* + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхерахман.

ШАЙХЕСАЛИМ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Салим *(см.)*. *Тат. написание:* Шәйхесәлим.

ШАЙХЕСАТТАР *(араб.)* Шейх *(см.)* + Саттар *(см.)*. Прощающий шейх. *Тат. написание:* Шәйхесаттар.

ШАЙХЕСУЛТАН *(араб.)* Шейх *(см.)* + султан. *Тат. написание:* Шәйхесолтан.

ШАЙХЕТДИН *(араб.)* Религиозный руководитель, аксакал, старейшина. *Срав.:* Диншейх. *Диалект. вариант:* Шайхи. *Тат. написание:* Шәйхетдин.

ШАЙХЕЧУРА *(араб.-тюрк.-тат.)* Шейх *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Шәйхечура.

ШАЙХИ *(араб.)* Старейшина, аксакал, руководитель, вождь. Шайхи - сокращенный вариант имен Шайхулла, Шайхетдин, Шайхелислам. *Тат. написание:* Шәйхи.

• **Шайхи Фархуллович Маннур** *(Маннуров)* (1905-80), писатель. Сборник стихов «Песни сердца» («Йөрәк җырлары», 1934), «Юноша-возчик» («Олаучы малай», 1940), сборник рассказов «Песня новая пришла» («Яңа җыр килде», 1958; русский перевод 1962), автобиографическая повесть «Глядя на текучие воды» («Агымсуларга карай», 1974; русский перевод 1991), роман «Муса» (1968; русский перевод М., 1983). Переводы на татарский язык произведений С.В.Михалкова, М.С.Бубеннова. «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1951). Музей в селе Тулбаево Мамадышского района (1995).

Шайхи Маннур

ШАЙХИАХМЕТ *(араб.)* Шайхи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметшейх. *Тат. написание:* Шәйхиәхмәт.

ШАЙХИНУР *(араб.)* Шайхи *(см.)* + нур (луч, сияние). Лучезарный шейх. *Тат. написание:* Шәйхинур.

ШАЙХИЯР *(араб.-перс.)* Шайхи *(см.)* + яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ). *Тат. написание:* Шәйхияр.

ШАЙХУЛЛА *(араб.)* Старец Аллаха, шейх Аллаха. *Диалект. варианты:* Шайхул, Шайхи. *Тат. написание:* Шәйхулла.

• **Шайхулла Сибгатуллович Алкин** (1893-1918), участник национально-освободительного движения, писатель. В 1913-17 во время учёбы в Московском коммерческом институте сотрудничал в газетой «Иль», журналом «Ак юл». В 1917 член Милли Шура. Участвовал в работе комиссии по

выработке основ культурно-национальной автономии. Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18), председатель Малия Назарате. Книги, рассказы для детей.

• **Шайхулла Хабибуллович Чанбарисов** (1916-96), историк, доктор исторических наук (1975), профессор (1975), участник ВОВ. Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1976). С 1946 на научной и педагогической работе, в 1954-57 директор Башкирского педагогического института, в 1957-81 ректор Башкирского университета. Труды по педагогике, истории организации высшего образования.

ШАКИР *(араб.)* Прославляющий, благодарящий; тот, кто ценит все то, что имеет; благодарный, ценящий хорошее отношение к себе. *Тат. написание:* Шакир.

• **Шакир Булгари** (19 в.), каллиграф. Образец художественно исполненной в г. Бухаре рукописи (1878) хранится в архиве Института языка, литературы и искусства АН РТ.

• **Шакир Ганиевич Шамильский** *(настоящая фамилия Вахитов)* (1892-1945), актёр, режиссёр. Заслуженный артист ТАССР (1945). Сценическую деятельность начал в труппе «Нур» (1912). В годы Гражданской войны актёр, режиссёр фронтовых театров. С 1921 актёр, режиссёр Татарского академического театра, татарских театров в Ташкенте, Баку, Уфе. Глубокий психологизм в сочетании с романтической приподнятостью характерны для наиболее значительных ролей: Закир («Несчастный юноша» Г.Камала), Исмагил («Галиябану» М.Файзи), Яго («Отелло» У.Шекспира). Поставил спектакли: «Беглецы» (1925), «Марьям» (1943) Н.Исанбета, «Письмо на платке» С.Баттала(1931).

• **Шакир Махиянович Рамзи** (1898-1937), журналист, публицист, переводчик. В 1919 редактор газеты «Кызыл Шарык», в 1935-36 главный редактор газеты «Кызыл Татарстан». Автор книг: «Движение молодёжи на Западе» («Гарбдә яшьләр хәрәкәте», 1924), «Кому нужна религия» («Дин кемгә кирәк», 1926), «Военная пропаганда» («Сугыш белеме», 1927) и др. Переводы политической литературы. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Шакир Нигматович Мухаметжанов** (1900-71), живописец, график. Член ТатАХРР (1927). Один из первых татарских профессиональных художников-мастеров журнальной и книжной графики, плаката и карикатуры. Основные произведения: иллюстрации и оформление книг «Учись рисовать» С.Даминова (1929), «Алтынчеч» М.Джалиля (1939), татарских учебников (1950-е гг.); плакаты «Ташаяк» (конец 1920-х гг.) и др.; литографии «Портрет девушки» (1926, 1928); живопись - «Разговор кухарки с дворником» (1934-37), «Женский портрет» (конец 1930-х гг.).

ШАКИРДЖАН *(араб.-перс.)* Шакир *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Шакиржан.

• **Шакирджан Ахмеджанович Тагиров** (1858-1918), педагог, мастер рукописной и печатной книги. Первый татарский художник, получивший в Петербургской академии художеств диплом на право преподавания (1883). Создатель складной татарской азбуки, преподаватель рисования в Татарской учительской школе в Казани.

ШАКИРТ *(перс.)* Ученик, учащийся. *Тат. написание:* Шәкерт.

ШАКИРТДЖАН *(перс.)* Шакирт *(см.)* + джан (душа, человек). Учащийся. *Тат. написание:* Шәкертҗан.

ШАКИРУЛЛА *(араб.)* Прославляющий Аллаха. *Диалект. варианты:* Шакирла, Шакул. *Тат. написание:* Шакирулла.

ШАКУРДЖАН *(араб.-перс.)* Шакур *(см.)* + джан (душа, человек). Человек, прославляющий Бога, очень довольный всем, что имеет. *Тат. написание:* Шәкүрҗан.

ШАМАТ *(араб.)* Родинка. *Тат. написание:* Шамат.

ШАМБУЛАТ *(араб.)* Прославленный, знаменитый, известный Булат *(см.)*. *Тат. написание:* Шамбулат.

ШАМГИ *(араб.)* Источник света, свеча. *Синонимы:* Кандиль, Сирази, Шамгун. *Тат. написание:* Шәмгый.

ШАМГИТДИН *(араб.)* Луч, сияние религии. *Синоним:* Нуретдин. *Тат. написание:* Шәмгытдин.

ШАМГУН *(араб.)* Свеча, светильник. *Диалект. варианты:* Шамун, Шамай. *Синонимы:* Кандиль, Сирази, Шамги. *Тат. написание:* Шәмгун.

ШАМИЛЬ *(араб.)* Всеобъемлющий, всеохватывающий; вобравший в себя все положительные качества. *Тат. написание:* Шамил.

• **Шамиль Хайруллович Бекбулатов** (р. 1936), специалист по строительству автомобильных дорог, государственный и общественный деятель. Окончил Томский инженерно-строительный институт; в 1959 был направлен в г. Талды-Курган. Начав работу с мастера дорожно-строительного района, стал управляющим треста Дормостстроя. С 1971 возглавил важнейший главк министерства – Каздорстрой, а в 1975 был утвержден первым заместителем министра. В 1981 Шамиль Бекбулатов был назначен министром автомобильных дорог Казахской ССР. Его достижения в строительстве и реконструкции автодорог отмечены государственными наградами Казахской ССР и РК. Один из самых активных спонсоров татарских культурных центров г. Алматы с момента их организации. Внес весомый вклад в строительство здания медресе при мечети в татарской слободе г. Алматы.

Шамиль Бекбулатов

• **Шамиль Анвярович Тарпищев** (р. 1948), спортсмен, тренер (теннис), мастер спорта СССР (1996). Заслуженный тренер РСФСР, СССР (1981, 1985). В 1974-91 на тренерской работе в ЦСК «Динамо» (Москва), одновременно капитан национальной команды СССР в турнирах на Кубок Девиса. С 1991 председатель Федерации тенниса СССР, с 1992 - СНГ, в 1992-94 советник президента РФ по физической культуре и спорту, в 1993-97 председатель Координационного комитета по физической культуре и спорту при президенте РФ, одновременно (в 1994-96) председатель Государственного комитета РФ по физической культуре и туризму, с 1997 председатель Совета директоров «Кубка Кремля» и советник мэра Москвы по спорту. В 2002 стал членом президиума Совета при Президенте России по физической культуре и спорту, председателем комиссии по выработке приоритетных направлений государственной политики в области физкультуры и спорта, а также стратегии развития спорта в России.

Шамиль Тарпищев

• **Шамиль Масгутович Бариев** (1950-1994), драматический актёр Татарского Государственного Академического Театра им. Г.Камала, киноактер, режиссёр и педагог. Заслуженный артист РТ (1986), лауреат национальной премии им. М.Джалиля (1988). Сыграл около 60 ролей в театре, кино и на телевидении. Наиболее значимые роли: Ирназар («Плаха» Ч. Айтматова), Яков («Как звезды в небе» по М. Горькому), Никита («Мышиная лихорадка»), Сосед («Бичура» М.Гилязова), Искандер («Возлюбленная» М. Файзи), Габдрахман («Индианка» Г. Каюмова) и другие.

• **Шамиль Рифатович Аляутдинов** (р. 1974), богослов, проповедник. Окончил Международную исламскую академию и факультет исламского права Университета «аль-Азхар» (Египет) (1998). Последние семнадцать лет посвятил профессиональному изучению исламского богословия. С 1997 по настоящее время является проповедником (имам-хатибом) Московской Мемориальной мечети на Поклонной горе, в 2002 назначен заместителем муфтия Духовного Управления мусульман Европейской части России по религиозным вопросам. Шамиль Аляутдинов - один из виднейших представителей новой волны исламских богословов и проповедников России. Его устные и письменные проповеди действуют на качественно новом уровне просветительства. Автор многочисленных статей и книг по исламу, написанных в доступной и содержательной форме (в основном в стиле «вопрос - ответ», что характерно для богословских трудов в арабской традиции): «Реальность»; «Путь к вере и совершенству»; «Ответы на ваши вопросы об исламе»; «Он и она» (в 3-х томах); «Крик души, или Кризис духа»; «Разные мнения… Почему?»; «От темы к теме»; «Мусульманская молитвенная практика»; «Пост и закят»; «Ислам в вопросах и ответах»; «Мир души»; «Тафсир. Смыслы Священного Корана»; «Мусульманское право» (в 2-х томах); «Ислам и 624 судьбы» и др.

Шамиль Аляутдинов

ШАМИМ *(араб.)* Аромат; ароматный. *Тат. написание:* Шәмим.

ШАМИС *(араб.)* Солнце. *Срав.:* Афтаб, Куяш, Кун. *Тат. написание:* Шәмис.

ШАМИХ *(араб.)* Поднимающийся вверх; гордый. *Тат. написание:* Шамих.

ШАММАС *(араб.)* Поклоняющийся солнцу. *Разновидность:* Шамбаз. *Тат. написание:* Шәммас.

ШАМСЕ ~ ШАМСЕЛ *(араб.)* Солнце. *Тат. написание:* Шәмсе ~ Шәмсел.

ШАМСЕАНВАР *(араб.)* Шамсе (солнце) + Анвар *(см.)*. Солнечные лучи (множ.). *Тат. написание:* Шәмсеәнвәр.

ШАМСЕАХМЕТ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Ахмет *(см.)*. Солнце, достойное похвалы. *Тат. написание:* Шәмсеәхмәт.

ШАМСЕВАЛИ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсевәли.

ШАМСЕВАФА *(араб.)* Шамсе (солнце) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсевафа.

ШАМСЕГАЗИ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Гази *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсегази.

ШАМСЕГАЗИЗ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Газиз *(см.)*. Дорогой, как солнце. *Тат. написание:* Шәмсегазиз.

ШАМСЕГАЛИ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Гали *(см.)*. Великий, как солнце. *Диалект. вариант*: Шамгали. *Тат. написание:* Шәмсегали.

ШАМСЕГАЛИМ *(араб.)* Ученый под стать солнцу, светлая голова. *Тат. написание:* Шәмсегалим.

ШАМСЕГАЛЛЯМ *(араб.)* Солнце знания, науки. *Тат. написание:* Шәмсегалләм.

ШАМСЕГАЛЯМ *(араб.)* Солнце мира. *Тат. написание:* Шәмсегаләм.

ШАМСЕГАРАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Шамсе (солнце) + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсегәрәй.

ШАМСЕГАТА *(араб.)* Шамсе (солнце) + Гата *(см.)*. Подарок дорогой, как солнце. *Тат. написание:* Шәмсегата.

ШАМСЕГАФФАР *(араб.)* Шамсе (солнце) + Гаффар *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсегаффар.

ШАМСЕДДИН *см.* Шамсетдин.

• **Шамседдин Заки** *(настоящие фамилия и имя Губайдуллин Шамседдин Ярмухаммад угылы)* (1822-65), поэт. Был слепым от рождения. Учился в различных медресе, в т.ч. в Казани, преподавал в медресе деревни Стерлибашево Уфимской губернии. Знал наизусть Коран и многие произведения восточной литературы. Лирик с философским мышлением в духе суфизма, мастер жанра «газель». В татарской поэзии обновил традиции восточной суфийской лирики. Сочинения Шамседдина Заки сохранились в рукописях. Изданы в сборнике «Памятники татарской литературы 19 века» («19 йөз татар әдәбияты ядкярләре», 1982).

ШАМСЕДЖАН *(араб.-перс.)* Шамсе (солнце) + джан (душа, человек). Душа светлая, как солнце. *Тат. написание:* Шәмсеҗан.

ШАМСЕЗАДА *(араб.-перс.)* Ребенок, сын красивый, как солнце. *Синоним:* Шамсемуса. *Тат. написание:* Шәмсезадә.

ШАМСЕЗИЯ *(араб.)* Солнечный свет, солнечный луч. *Тат. написание:* Шәмсезыя.

ШАМСЕКАЙ *(араб.-тат.)* Солнышко. *Тат. написание:* Шәмсекәй.

ШАМСЕЛИСЛАМ *(араб.)* Солнце ислама. *Тат. написание:* Шәмселислам.

ШАМСЕМАРДАН *(араб.-перс.)* Солнце юношей. *Тат. написание:* Шәмсемәрдан.

ШАМСЕМУНИР *(араб.)* Шамсе (солнце) + Мунир *(см.)*. Озаряющее, сияющее солнце. *Тат. написание:* Шәмсемөнир.

ШАМСЕМУРАТ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Мурат *(см.)*. Желание светлое, как солнце. *Тат. написание:* Шәмсеморат.

ШАМСЕМУСА *(араб.)* Ребенок под стать солнцу, светлая голова. *Синоним:* Шамсезада. *Тат. написание:* Шәмсемуса.

ШАМСЕМУХАММЕТ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсемөхәммәт.

ШАМСЕНАБИ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Наби *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсенәби.

ШАМСЕРАХИМ *(араб.)* Шамсе (солнце) + Рахим *(см.)*. Милосердный, как солнце. *Диалект. вариант:* Шамрай. *Тат. написание:* Шәмсерәхим.

ШАМСЕРАХМАН *(араб.)* Шамсе (солнце) + Рахман *(см.)*. *Тат. написание:* Шәмсерахман.

ШАМСЕСУЛТАН *(араб.)* Шамсе (солнце) + султан. *Тат. написание:* Шәмсесолтан.

ШАМСЕТДИН *(араб.)* Солнце, светоч религии. *Диалект. варианты:* Шам, Шами, Шамси, Шамай, Шамкай, Шамук, Шамак, Шамаки, Шамсет, Шамсут. *Тат. написание:* Шәмсетдин.

• **Шамсетдин Хусаинович Хусаинов** (1878 - после 1927), общественный деятель, мулла в Вятской губернии, депутат 1-й Государственной думы (1906).

ШАМСЕХУЖА *(араб.-перс.)* Шамсе (солнце) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Шәмсехуҗа.

Шамси Хамматов

ШАМСЕЧУРА *(араб.-древнетюрк.-тат.)* Шамсе (солнце) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Тат. написание:* Шәмсечура.

ШАМСИ *(араб.)* Относящийся к солнцу, солнцеподобный. *Тат. написание:* Шәмси.

• **Шамси Хабибуллович Хамматов** (1920-88), журналист, публицист. Заслуженный работник культуры РСФСР (1968). В 1958-59 редактор журнала «Коммунист Татарии». В 1960-63, 1967-83 редактор газеты «Социалистик Татарстан», в 1963-67 редактор объединённой редакции газет «Социалистик Татарстан» и «Советская Татария». Председатель правления Союза журналистов ТАССР (1959-83). Автор книг о Мусе Джалиле.

Шамси Закир

• **Шамси Закир**, артист эстрады. Заслуженный артист РТ. Художественный руководитель театра сатиры и юмора «Мунча ташы». Преподаватель Казанского государственного университета культуры и искусств.

ШАМСИАХМЕТ *(араб.)* Шамси (солнцеподобный) + Ахмет *(см.)*. *Тат. написа-*

ние: Шәмсиәхмәт.

ШАМСИГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Шамсе (солнце) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Шәмсигол.

ШАМСИР ~ ШАМШИР *(перс.)* Клинок, сабля, меч. *Синонимы:* Саяф, Саиф, Хисам, Хусам. *Тат. написание:* Шәмсир ~ Шәмшир.

ШАМСИРАВАН *(перс.-булгар.-тат.)* Хороший клинок. Сохранилось в фамилии Шамсираванов. *Тат. написание:* Шәмсираван.

ШАМСИЯР *(араб.-перс.)* Друг, подобный солнцу. *Тат. написание:* Шәмсияр.

ШАМСУАР *(араб.-перс.)* Всадник стройный, как свеча. Сохранилось в фамилиях Шамсуаров, Шамсеваров. *Диалект. вариант:* Шамсевар. *Тат. написание:* Шәмсуар.

ШАМСУЛЛА *(араб.)* Солнце Аллаха. *Тат. написание:* Шәмсулла.

ШАМСУМУХАМЕТ *см.* Шамсемухаммет.

• **Шамсумухамет Исламович Вафин** (р. 1929), радиоинженер, доктор технических наук (1986), профессор. С 1956 сотрудник Научно-производственного центра «Радиоэлектроника» (в 1958-64 начальник лаборатории, в 1964-95 начальник отдела). Труды по радионавигации, радиотелеметрии и радиолокации.

ШАМСУН *(араб.-еврейск.; мифология; религ. имя)* Божественное солнце (понятие, относящееся к эпохе поклонения солнцу). *Разновидность:* Шамсин. *Тат. написание:* Шәмсун.

ШАМСУР *(араб.-перс.)* Солнцеликий. *Тат. написание:* Шәмсур.

ШАМСУТДИН *см.* Шамсетдин.

• **Шамсутдин Хусаинов** (?-1905), книготорговец и издатель. Продавал книги, изданные в Индии, Иране, Турции, Египте. С середины 1870-х гг. издавал татарские книги. Его дело продолжили родственники, организовав издательство «Хусаинов варислары».

Шамсутдин Рафиков

• **Шамсутдин Хуснутдинович Рафиков** (1904-?), полный кавалер ордена Славы (?, ?, 1945). В Великую Отечественную войну сержант, командир сапёрного отделения, отличился при форсировании р. Нейсе (Германия).

ШАМШАРИФ *(араб.-перс.; религ. имя)* Религиозный эпитет города Дамаска. В старину употреблялось как мужское имя. *Тат. написание:* Шамшәриф.

ШАНБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Прославленный, знаменитый, известный бек (господин). *Тат. написание:* Шанбәк.

ШАНГАРАЙ *(араб.-перс.)* Вариант имени Шахингарай *(см.)*, претерпевший фонетическое изменение. *Диалект. варианты:* Шангар, Шангай. *Тат. написание:* Шәнгәрәй.

ШАНГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Прославленный, знаменитый, известный слуга Аллаха. *Тат. написание:* Шангол.

ШАНКИЛЬДЕ *(араб.-тюрк.-тат.)* Пришла слава. В значении «родился мальчик, которого ждет слава». *Тат. написание:* Шанкилде.

ШАНЧУРА *(араб.-тюрк.-тат.)* Славный труженик, богатырь, воин. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Шанчура.

ШАПШЕЙХ *(перс.-араб.)* Хороший, превосходный шейх *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шапше, Шапшик. *Тат. написание:* Шәпшәех.

ШАРАФ (ШАРАП) *(араб.)* **1.** Честь, почет, слава. **2.** Высшая степень, высший ранг. **3.** Благородство, знатность, аристократизм. *Тат. написание:* Шәрәф (Шәрәп).

• **Шараф Валеевич Валеев** (1907-78), агроном-селекционер. Заслуженный агроном РСФСР (1961). В 1946-56 на Казанской селекционной станции. В 1956-78 заведующий отделом кукурузы Татарской сельскохозяйственной опытной станции. Соавтор высокоурожайных скороспелых гибридов кукурузы - Татарский 6, Коллективный 6ТВ, Коллективный 10ТВ; ярового ячменя - Казанский 6/4.

• **Шараф Хасиятуллович Мударрис** *(Мударрисов)* (1919-63), поэт. Один из зачинателей жанра сонета в татарской поэзии. Поэмы о Великой Отечественной войне «Артиллерист Вагап» («Тупчы Вahап», 1944), «Пять минут» («Биш минут», 1949). Сборник стихов «Сквозь пепел дней» (М., 1974), «Сердца друзей» («Дуслар күңеле», 1980). Публицистика. Переводы на татарский

язык произведений А.С.Пушкина, Н.А.Некрасова, Т.Г.Шевченко.

ШАРАФАТ *(араб.)* **1.** Почтение, почет, уважение. **2.** Слава, честь, честность, благородство. *Тат. написание:* Шәрафәт.

ШАРАФАТХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Шарафат (честь, почет) + хан. *Тат. написание:* Шәрәфәтхан.

ШАРАФГАЛИ *(араб.)* Шараф *(см.)* + Гали *(см.)*. Уважаемый, знаменитый, известный Гали. *Тат. написание:* Шәрәфгали.

ШАРАФЕЛИСЛАМ *(араб.)* Слава, благородство ислама. *Синоним:* Кадерислам. *Тат. написание:* Шәрәфелислам.

ШАРАФИ *(араб.)* Дорогой, уважаемый, знаменитый, известный; знатный, благородных кровей. *Тат. написание:* Шәрәфи.

ШАРАФКАЙ *(араб.-тат.)* Ласкательная форма имени Шараф. *Диалект. вариант:* Шаракай. *Синоним:* Кадеркай. *Тат. написание:* Шәрәфкәй.

ШАРАФКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Шараф *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кадергул. *Тат. написание:* Шәрәфкол.

ШАРАФЛИ *(араб.-тат.)* Знаменитый, известный, высокопоставленный. *Тат. написание:* Шәрәфле.

ШАРАФУЛЛА *(араб.)* Слава, величие Аллаха. *Тат. написание:* Шәрәфулла.

ШАРАФУТДИН *(араб.)* Величие религии. *Диалект. варианты:* Шарафи, Шари, Шарай, Шаруй, Шару. *Тат. написание:* Шәрәфетдин.

- **Шарафутдин Абдулгаллямович Кульбаков** (1849-1907), общественный деятель. Волостной судья, гласный земского собрания Златоустовского уезда Оренбургской губернии. Депутат 2-й Государственной думы (1907).
- **Шарафутдин Залялетдинович Махмудов** (1853-?), общественный деятель. Работал учителем в медресе в г. Стерлитамаке. Депутат 3-й Государственной думы (1907-12), член мусульманской фракции. Дальнейшая судьба неизвестна.

ШАРГИ *(араб.)* Соответствующий шариату, законный. *Тат. написание:* Шәргый.

ШАРГИЛИСЛАМ *(араб.)* Шариат, свод законов ислама. Шәргылислам.

ШАРГИМУЛЛА *(араб.)* Шарги *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). Законный мулла, мулла, имеющий указ (в отличие от нелегального муллы без указа). *Тат. написание:* Шәргыймулла.

ШАРИФ (ШАРИП) *(араб.)* **1.** Знаменитый, достойный уважения. **2.** Милосердный, святой. **3.** Интеллигентный, великодушный, великий. *Тат. написание:* Шәриф (Шәрип).

- **Шариф Камалутдинович Камал** *(настоящая фамилия Байгильдиев)* (1884-1942), писатель. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1940). Реалистические новеллы, повесть «Чайки» («Акчарлаклар», 1914; русский перевод М., 1947), сатирическая комедия «Хаджи эфенди женится» («Хаҗи әфәнде өйләнә», 1917), романы «На заре» («Таң атканда», 1927), «Когда рождается прекрасное» («Матур туганда», 1937, русский перевод 1957), пьесы «Огонь» («Ут», 1928), «В вороньем гнезде» («Козгыннар оясында», 1929), «Габбас Галин» (1942). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», т. 1-3, 1976). Музей-квартира в Казани (1950).

Шариф Камал

- **Шариф Хамидуллович Сунчелей** (1885-1959), педагог, журналист. В 1917 совместно с Ф.Сайфи-Казанлы, Г.Ибрагимовым издавал газету «Ирек». В 1917-18 член редколлегии газет «Авыл халкы» и «Безнен юл». В 1922-26 в Наркомате просвещения Башкирской АССР, заведующий Академическим центром. В 1927-30 ректор Казанского педагогического института. С 1930 на научной и педагогической работе в Москве. Автор методических пособий. Необоснованно репрессирован в 1937; реабилитирован в 1956.
- **Шариф Нургалиевич Хусаинов** (1929-99), драматург. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1989). Повесть «Грёзы любви» («Мәхәббәт сагышы», 1965). Пьесы «Зять профессора» («Профессор кияве», 1953), «Зубайда - дитя человеческое» («Зөбәйдә - адәм баласы», 1965), «Мама приехала» («Әни килде», 1970).

ШАРИФГАЛИ *(араб.)* Шариф *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Шәрифгали.

ШАРИФДЖАН (ШАРИПЗЯН) *(араб.-перс.)* Шариф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Шәрифҗан.

- **Шарипзян Нурлыгараевич Асылгараев** (р. 1938), языковед. Ведущий научный сотрудник отдела языкознания Института языка, литературы и искусства АН РТ, кандидат филологических наук, доцент. Действительный член Международной тюркской академии (1997).

Заслуженный работник культуры РТ (1998). Область исследований: татарский язык, фонетика, фонология, интонация речи. За достойный вклад в развитие науки и культуры народов Татарстана поощрен Благодарственным письмом Президента РТ (2009).

ШАРИФЕЛИСЛАМ *(араб.)* Уважаемый святой слуга ислама. *Срав.:* Исламшариф. *Тат. написание:* Шәрифелислам.

ШАРИФЗАДА *(араб.-перс.)* Шариф *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Шәрифзадә.

ШАРИФКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Шариф *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Срав.:* Кулшариф. *Тат. написание:* Шәрифкол.

ШАРИФРАХМАН *(араб.)* Шариф *(см.)* + Рахман *(см.)*. Милосердие, величие Аллаха. *Тат. написание:* Шәрифрахман.

ШАРИФУЛЛА *(араб.)* Милосердие, величие Аллаха. *Тат. написание:* Шәрифулла.

• **Шарифулла Сагдуллович Сагдуллин** (1930-2001), Герой Социалистического Труда (1976). С 1956 тракторист совхоза «Северный» (с 1967 «Ватан») Арского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1980-85.

ШАРИФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Шариф *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Шәрифхан.

ШАРХЕМУЛЛА *(араб.)* Мулла, ученый, поясняющий и комментирующий положения ислама. *Тат. написание:* Шәрхемулла.

ШАРХЕТДИН *(араб.)* Тот, кто поясняет и комментирует каноны религии *Тат. написание:* Шәрхетдин.

Шат *(перс.; неологизм)* Радостный, веселый, в хорошем расположении духа. *Тат. написание:* Шат.

ШАТГАЛИ *(перс.-араб.)* Шат (радостный, веселый) + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Шатгали.

ШАТДЖАН *(перс.; неологизм)* Шат (радостный, веселый) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Шатҗан.

ШАТМУРАТ *(перс.-араб.)* Шат (радостный, веселый) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Шатморат.

ШАТМУРЗА *(перс.-араб.-перс.)* Шат (радостный, веселый) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Шатморза.

ШАТРУХ *(перс.-араб.)* С веселым нравом, жизнерадостный. *Тат. написание:* Шатрух.

ШАТСУЛТАН *(перс.-араб.)* Шат (радостный, веселый) + султан. Употреблялось в XIX веке казанскими татарами как мужское и женское имя. *Тат. написание:* Шатсолтан.

ШАУГУР *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Веселый шум, гам. Обрядовое имя, дававшееся с пожеланием, чтобы жизнь ребенка была полна радости и веселья. *Тат. написание:* Шаугөр.

ШАУК *(араб.)* **1.** Интерес; стремление, сильное желание, порыв, страсть. **2.** Тоска (по любимому человеку, по родине). *Тат. написание:* Шәүкъ.

Шаукат Хабибуллин

ШАУКАТ *(араб.)* **1.** Сила, могущество, мощь. **2.** Главенство, величие. *Тат. написание:* Шәүкәт.

• **Шаукат Таипович Хабибуллин** (1915-96), астроном, доктор физико-математических наук (1958), профессор (1959). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР, РСФСР (1971, 1975). С 1948 в Казанском университете, в 1949-58 заведующий лунным отделом астрономической обсерватории им. В.П.Энгельгардта, в 1958-87 заведующий кафедрой астрономии, одновременно директор Казанской городской астрономической обсерватории, в 1965-85 проректор. Труды по теории вращения Луны и звёздной астрономии.

Шаукат Галиев

• **Шаукат Галиевич Галиев** (1928-2011), автор лирических и сатирических сборников, народный поэт РТ (1995). Поэзия Шауката Галиева привлекает не только лирической интонацией, психологической новизной проникновения в духовный мир личности, но и нравственной цельностью, чистотой, внутренней гармонией. В его стихах и поэмах – подлинность чувств лирического героя, детство и юность которого пришлись на годы Великой Отечественной войны: сборники «Новые мелодии» («Яңа көйләр», 1954), «Вечерние огни» («Кичке утлар», 1956), «И в шутку, и всерьёз» («Уены-чыны бергә», 1966), «Откровенно говоря»

(«Дөресен әйткәндә», 1989). Шаукат Галиев - автор более 40 сборников стихов для детей: «Шавали» («Шәвәли», 1965), «Кутбутдин - меткий стрелок» («Котбетдин мәргән», 1971), «Заяц на зарядке» (1980, Почётный диплом Г.-Х. Андерсена, 1982), «Здравствуй, друг!» («Исәнме, дус!», 1985), «Кто играет на курае?» (М., 1985). «Избранные произведения» («Сайланма әсәрләр», 1987). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1972).

• **Шаукат Хасанович Биктемиров** (р. 1928), актёр. Народный артист ТАССР, РСФСР, СССР. С 1949 в Татарском академическом театре. Актер психологической школы, продолжатель реалистических традиций татарского театра; создал ряд выдающихся образов, в т.ч. Байтемира («Тополёк мой в красной косынке» Ч.Айтматова), Фаюнина («Нашествие» Л.М.Леонова), Альмандара («Альмандар из Альдермеша» Т.А.Миннуллина), Биктемира («Потоки» Т.Гиззата). Сыграл также роль Ленина («Третья патетическая» Н.Ф.Погодина). Государственная премия РСФСР им. К.С.Станиславского (1967), ТАССР им. Г.Тукая (1979). Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80, СССР в 1985-90.

Шаукат Биктемиров

• **Шаукат Сабирович Амиров** (р. 1947), балалаечник, педагог. Заслуженный артист РСФСР (1989), народный артист России (2006). В Казани с 1990. В 1990-95 проректор, с 1996 заведующий кафедрой народных инструментов Казанской консерватории (с 1992 профессор). С 2003 ректор Уральской государственной консерватории им. М.П.Мусоргского. Лауреат всесоюзного (1974), всероссийского (1979) конкурсов.

Шаукат Амиров

ШАУЛИ (ШАУЛЕТ) *(араб.)* **1.** Сила. **2.** Главенство, величие. *Тат. написание:* Шәүле (Шәүләт).

ШАУЛИХАК *(араб.)* Сила, мощь, могущество Аллаха. *Тат. написание:* Шәүлихак.

ШАУЛИХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Сила, мощь хана. *Тат. написание:* Шәүлихан.

ШАФАГАТ *(араб.)* Помощь, защита. *Тат. написание:* Шәфәгать.

• **Шафагат Фахразович Тахаутдинов** (р. 1946), нефтяник. Доктор экономических наук. Заслуженный работник нефтяной и газовой промышленности РФ (1993). С 1965 в АО «Татнефть», с 1990 главный инженер и 1-й заместитель генерального директора. Государственная премия РТ (1996) за работу «Техногенез, мониторинг, здоровье населения и промышленное внедрение мероприятий по оздоровлению экологической обстановки в нефтедобывающих районах РТ». С 2004 – президент ХСК «Ак Барс», президент Федерации хоккея РТ. С марта 2009 – депутат Государственного Совета РТ четвертого созыва.

Шафагат Тахаутдинов

ШАФАК *(араб.)* Вечерняя заря, зарево заката. *Тат. написание:* Шәфәкъ.

ШАФИ *(араб.)* Защитник, заступник. *Диалект. вариант:* Шапи. *Тат. написание:* Шәфи.

• **Шафи Акчурин** (?-?), родоначальник купеческой династии Акчуриных, из государственных крестьян. Занимался торговлей, скупкой шерсти и поставкой её на суконные мануфактуры.

ШАФИГ *(араб.)* Посредник между кем-либо, заступник. *Тат. написание:* Шәфигъ.

ШАФИГУЛЛА *(араб.)* Аллах-защитник. *Диалект. варианты:* Шафи, Шапи, Шафик, Шапик, Шипик, Шапук. *Тат. написание:* Шафигулла.

• **Шафигулла Валиуллович Бикчурин** (1893-1961), терапевт, деятель здравоохранения. Заслуженный врач ТАССР, РСФСР (1945, 1955). В 1922-28, 1932-41 заместитель наркома здравоохранения ТАССР. Одновременно Главный государственный санинспектор республики (1932-41). В 1941-45 начальник отдела эвакогоспиталей. В 1955-61 главный врач Республиканской клинической больницы.

ШАФИК *(араб.)* Милосердный, милостивый, сострадательный, жалостливый. *Тат. написание:* Шәфикъ.

• **Шафик Сытдыхуллович Усманов** (р. 1947), уролог. Заслуженный врач РФ (1994), кандидат медицинских наук. С 1987 врач (с 1992 главный врач) санатория им. В.И.Ленина (Ундоры, Ульяновская область). В настоящее время работает в Международном урологическом центре «Он Клиник-Казань».

ШАФКАТ *(араб.)* Милосердие, милость, сострадание, жалость. *Тат. написание:* Шәфкать.

ШАФКАТУЛЛА *(араб.)* Милосердие, милость Аллаха. *Тат. написание:* Шәфкатулла.

Шах *(перс.)* В значении «шах, хан, повелитель; владелец, хозяин». Входя в состав мужских имен, придает значение «самый лучший», «самый первый», «самый главный». Во многих именах приобрело форму *шай*, в большей степени соответствующую татарской фонетике. В качестве второго компонента часто употре-

бляется в форме *ша* и придает имени уменьшительный оттенок. *Тат. написание:* Шаһ.

ШАХАБЫЗ *(перс.-тюрк.-тат.)* Самый главный, самый старший абыз *(см.);* самый главный старейшина, аксакал. *Диалект. варианты:* Шабыз, Шабез. *Тат. написание:* Шаһабыз.

ШАХАДАТ *(араб.)* **1.** Свидетельство; свидетельствование, показание. **2.** Слово веры. *Тат. написание:* Шәһадәт.

ШАХАДАТУЛЛА *(араб.)* Слова Аллаха; свидетельство Аллаха. *Тат. написание:* Шәһадәтулла.

ШАХАЛИ *см.* Шахгали.

• **Шахали** (1505-67), касимовский (1516-19, 1535-46, 1546-51, 1552-67), казанский (1519-21, 1546, 1551-52) хан. Сын Шейх-Аулиара. После смерти отца (1516) был провозглашён касимовским ханом. В 1519 был приглашён на казанский престол беклербеком Булатом Шириной. Проводил промосковскую политику. Изгнан из Казани мятежной татарской аристократией. Неоднократно при поддержке московских князей занимал касимовский и казанский престолы. Участвовал на стороне Москвы в походах русских войск против Казани (1537, 1540, 1541, 1548, 1552), в 1559 командовал русским войском в Ливонии, при взятии гг. Нарвы, Юрьева (Дерпта), в 1562 принимал участие в походе на г. Полоцк, в 1564-65 охранял русскую границу в районе Великих Лук.

ШАХБАЗ *(перс.; зоол. термин)* Сокол, беркут, ястреб. *Синонимы:* Беркут, Лачин, Шункар. *Тат. написание:* Шаһбаз.

ШАХБАЗГАЛИ *(перс.-араб.)* Шахбаз *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Шаһбазгали.

ШАХБАЗГАРАЙ (ШАЗБАЗГИРЕЙ) *(перс.-тюрк.-тат.)* Шахбаз *(см.)* + Гарай *(см.)*. *Тат. написание:* Шаһбазгәрәй.

• **Шахбазгирей Измайлович Ахмеров** (1853-1900), педагог. В 1878-84 в Казанской татарской учительской школе. С 1884 инспектор народных училищ Казанской губернии.

ШАХБАЗХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Шахбаз *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Шаһбазхан.

ШАХБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Шах + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Шаһбай.

ШАХБАЛ *(араб.)* Самое большое перо птицы. *Тат. написание:* Шаһбал.

ШАХБИ *(араб.)* Серый, цвета золы. *Срав.:* Сары. *Диалект. варианты:* Шахаби, Шихаби. *Тат. написание:* Шаһби.

ШАХБУЛАТ *(перс.-араб.)* Шах + булат (сталь высшего сорта). Самый лучший булат (сталь). *Тат. написание:* Шаһбулат.

ШАХВАЛИ ~ ШАХИВАЛИ *(перс.-араб.)* Шах + Вали *(см.)*. *Срав.:* Валишах. *Диалект. вариант:* Шавали. *Тат. написание:* Шаһвәли ~ Шаһивәли.

• **Шахвали Галеевич Башкиров** (1894-1938), деятель народного образования, журналист. С 1918 в государственных учреждениях гг. Буинска, Кукмора, Казани. В 1934-37 нарком просвещения ТАССР, одновременно главный редактор журнала «Магариф», газеты «Уку Ударниге». Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

ШАХГАЗИ *(перс.-араб.)* Шах + Гази *(см.)*. Шах, побеждающий в войне, завоевывающий. *Тат. написание:* Шаһгази.

ШАХГАЛИ ~ ШАХИГАЛИ *(перс.-араб.)* Шах + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галишах. *Диалект. варианты:* Шагали, Шагай, Шигай, Шигале, Шигали, Шугале, Шали, Шале. *Тат. написание:* Шаһгали ~ Шаһигали.

ШАХГАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Шах + Гарай *(см.)*. *Срав.:* Гарайшах. *Диалект. варианты:* Шаграй, Шахрай. *Тат. написание:* Шаһгәрәй.

ШАХЕД *(перс.)* Мед, шербет, нектар. *Тат. написание:* Шәһед.

ШАХЗАДА *(перс.)* Сын шаха, принц. *Тат. написание:* Шаһзадә.

ШАХЗАМАН *(перс.-араб.)* Шах + заман (время, эпоха). Шах эпохи. *Срав.:* Хандавер, Ханзаман. *Тат. написание:* Шаһзаман.

ШАХЗАТ *(перс.)* Из шахского рода. *Тат. написание:* Шаһзад.

ШАХИ *(перс.)* **1.** Относящийся к шаху, подобный шаху. **2.** Самый лучший, самый главный, великий. *Тат. написание:* Шаһи.

ШАХИАГЗАМ *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Агзам *(см.)*. *Тат. написание:* Шаһиәгъзам.

ШАХИАКБАР *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Акбар *(см.)*. *Тат. написание:* Шаһиәкбәр.

ШАХИАСГАР *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Асгар *(см.)*. *Тат. написание:* Шаһиәсгарь.

ШАХИАХМЕТ *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Ахмет *(см.)*. *Срав.:* Ахметша, Ахметшахи. *Диалект. вариант:* Шаяхмет. *Тат. написание:* Шаһиәхмәт.

ШАХИБАРАК *(араб.)* Самое лучшее благословение. *Тат. написание:* Шаһибәрәк.

ШАХИБЕК *(перс.-тюрк.-тат.)* Шахи *(см.)* + бек (господин). *Диалект. варианты:* Шайбек. *Тат. написание:* Шаһибәк.

ШАХИВАН *(араб.)* Чуткий, проницательный, быстро реагирующий. *Тат. написание:* Шаһиван.

ШАХИГАРДАН *(перс.)* *см.* Шайгардан. *Тат. написание:* Шаһигәрдан.

ШАХИДЖАН *(перс.)* Шахи *(см.)* + джан (душа, человек). Великая душа; великий человек. *Тат. написание:* Шаһиҗан.

ШАХИДЖИХАН *(перс.)* Шахи *(см.)* + джихан (мир, вселенная). Властелин мира. *Срав.:* Джиханшах. *Диалект. вариант:* Шайджан. *Тат. написание:* Шаһиҗиһан.

ШАХИЗАР *(перс.-араб.)* Самое ценное, лучшее золото. *Тат. написание:* Шаһизәр.

ШАХИМАН *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + иман (вера). *Диалект. варианты:* Шахиман, Шахман, Шайман, Шаман. *Тат. написание:* Шаһиман.

ШАХИМАРДАН *(перс.)* Повелитель сильных и смелых мужчин. Эпитет халифа Али. *Диалект. варианты:* Шамардан, Шамар. *Тат. написание:* Шаһимәрдан.

ШАХИМУДЖАГИТ *(перс.-араб.)* **1.** Старательный, усердный шах. **2.** Шах, борющийся за святое дело. *Тат. написание:* Шаһимөҗәһит.

ШАХИМУЛЛА *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + мулла (духовный наставник, учитель, проповедник). Самый высокообразованный мулла. *Срав.:* Муллашах. *Диалект. варианты:* Шаймулла, Шаймул, Шайми, Шаймук, Шахим, Шаим. *Тат. написание:* Шаһимулла.

ШАХИМУРАТ *(перс.-араб.)* Самая высокая цель. *Срав.:* Муратшах. *Диалект. варианты:* Шаймурат, Шамурат. *Тат. написание:* Шаһиморат.

ШАХИМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметша. *Разновидность:* Шахмухаммет. *Тат. написание:* Шаһимөхәммәт.

ШАХИН *(перс.)* Белый сокол. *Тат. написание:* Шаһин.

ШАХИНГАРАЙ *(перс.-араб.)* Цель, желание шаха. *Срав.:* Шахгарай и Гарайша. *Диалект. варианты:* Шангарай, Шанук. *Тат. написание:* Шаһингәрәй.

ШАХИНУР *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + нур (луч, сияние). Властелин лучей, сияния. *Срав.:* Нуришах. *Диалект. вариант:* Шайнур. *Тат. написание:* Шаһинур.

ШАХИР *(араб.)* Очень известный, знаменитый. *Тат. написание:* Шәһир.

ШАХИРАХМАН *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Рахман *(см.)*. Шах Аллаха. *Диалект. варианты:* Шайрахман, Шарахман. *Тат. написание:* Шаһирахман.

ШАХИРЕТДИН *(араб.)* Слава религии. *Тат. написание:* Шәһиретдин.

ШАХИРЗАДА (ШАХРИЗАДА) *(араб.-перс.)* Очень известный, знаменитый юноша. *Срав.:* Шахерзада. *Тат. написание:* Шәһирзадә (Шәһризадә).

ШАХИСЛАМ *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + Ислам *(см.)*. Шах ислама. *Срав.:* Исламшах. *Тат. написание:* Шаһислам.

ШАХИСУЛТАН *(перс.-араб.)* Шахи *(см.)* + султан. *Срав.:* Султаншах. *Тат. написание:* Шаһисолтан.

ШАХИТ *(араб.)* **1.** Отдавший свою жизнь

за святое дело, погибший за веру. **2.** Свидетель, очевидец. *Диалект. вариант:* Шаид. *Тат. написание:* Шаһит (Шәһид).

ШАХИТГАЛИ *(араб.)* Шахит (свидетель, очевидец) + Гали *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шахидали, Шайдали. *Тат. написание:* Шаһидгали.

ШАХИЯЗДАН *(перс.)* Шахи *(см.)* + Яздан (Аллах). *Диалект. варианты:* Шахияз, Шаяз. *Тат. написание:* Шаһияздан.

ШАХИЯР *(перс.)* Шахи *(см.)* + яр (друг, близкий человек). Самый лучший друг. *Тат. написание:* Шаһияр.

ШАХКУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Шах + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Диалект. вариант:* Шакул. *Тат. написание:* Шаһкол.

ШАХМАН *(перс.)* Слуга шаха; человек, близкий шаху. *Диалект. варианты:* Шакман, Шахмай, Шайман. *Тат. написание:* Шаһман.

ШАХНАЗАР *(перс.-араб.)* Шах + Назар *(см.)*. Милосердие шаха. *Тат. написание:* Шаһназар.

ШАХНИЯЗ *(перс.-араб.)* Шах + Нияз *(см.)*. *Диалект. варианты:* Шаниязь, Шаяз. *Тат. написание:* Шаһнияз.

ШАХРАЗИ *(перс.-араб.)* Шах + Рази *(см.)*. Большое удовлетворение, согласие. *Тат. написание:* Шаһразый.

ШАХРАХ *(перс.)* Большой путь, прямая дорога. *Тат. написание:* Шаһраһ.

ШАХРЕТДИН *(араб.; обряд. имя)* Месяц религии (месяц совершения хаджа). Давалось мальчикам, родившимся в месяце Зульхиджа - двенадцатом месяце мусульманского лунного года. *Тат. написание:* Шәһретдин.

ШАХРИСЛАМ *(араб.; обряд. имя)* Месяц ислама, исламской религии. *Тат. написание:* Шәһрислам.

ШАХРИЯР (ШАХАРИЯР) *(перс.)* **1.** Властелин, повелитель, государь. **2.** Спутник, последователь пророка. *Тат. написание:* Шәһрияр (Шәһәрияр), Шаһрияр.

ШАХСУАР *(перс.)* Очень ловкий, умелый наездник. *Тат. написание:* Шаһсуар.

ШАХСУВАР *(перс.)* Обладающий качествами повелителя, властелина (Гафуров). *Тат. написание:* Шаһсувар.

ШАХТИМЕР *(перс.-тюрк.-тат.)* Шах + тимер (железо). Самое лучшее, самое прочное железо. *Срав.:* Тимершах. *Тат. написание:* Шаһтимер.

ШАХЧУРА ~ ШАХИЧУРА *(перс.-тюрк.-тат.)* Шах + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Срав.:* Чурашах. *Диалект. варианты:* Шайчура, Шахчур, Шахичур, Шачур, Чачур. *Тат. написание:* Шаһчура ~ Шаһичура.

ШАЯХМЕТ *(перс.-араб.)* *см.* Шахиахмет. *Диалект. вариант:* Шаяхмет. *Тат. написание:* Шайәхмәт.

ШЕЙХ *(араб.; религ. имя)* **1.** Старейшина, аксакал, руководитель. **2.** Религиозный глава, иман, духовный наставник. *Тат. написание:* Шәех.

ШЕЙХБИ *(араб.-булгар.-тат.)* Шейх *(см.)* + би (князь, господин). *Тат. написание:* Шәехби.

ШЕЙХБУЛАТ *(араб.-тюрк.-тат.)* Шейх *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Шәехбулат.

ШЕЙХВАЛИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Шәехвәли.

ШЕЙХГАЗИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Гази *(см.)*. *Тат. написание:* Шәехгази.

ШЕЙХГАЛИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Гали *(см.)*. Руководитель. *Срав.:* Галишейх. *Диалект. варианты:* Шихали, Шигале, Шугале, Шейхали. *Тат. написание:* Шәехгали.

ШЕЙХЗАДА *(араб.-перс.)* Шейх *(см.)* + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Шәехзадә.

ШЕЙХЗАМАН *(араб.)* Шейх *(см.)* + За-

ман *(см.)*. Шейх эпохи. *Тат. написание:* Шәехзаман.

ШЕЙХМИРЗА ~ ШЕЙХМУРЗА *(араб.-араб.-перс.)* Шейх *(см.)* + Мирза *(см.)*. *Срав.:* Мирзашейх, Мурзашейх. *Тат. написание:* Шәехмирза ~ Шәехморза.

ШЕЙХРАЗИ *(араб.)* Шейх *(см.)* + Рази *(см.* Рази). *Диалект. варианты:* Шайрази, Шихрай. *Тат. написание:* Шәехразый.

ШЕЙХТИМЕР *(араб.-тат.)* Шейх *(см.)* + тимер (железо). *Срав.:* Тимершейх. *Тат. написание:* Шәехтимер.

ШЕЙХХУЖА *(араб.-перс.)* Шейх *(см.)* + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Срав.:* Ходжашейх. *Тат. написание:* Шәеххужа.

ШЕЙХША (ШЕЙХШАХ) *(араб.-перс.)* Шейх *(см.)* + шах. *Тат. написание:* Шәехша (Шәехшаһ).

ШИГАБ *см.* Шигап.

• **Шигаб Шарафутдинович Ахмеров** (1882-1966), педагог, журналист, издатель. В 1908-18 главный редактор издательства «Сабах», одновременно в 1913-14 издатель и редактор журнала «Мектеб». Один из организаторов Восточного клуба. Автор букварей татарского языка, работ по истории татарского книгопечатания. Необоснованно репрессирован; реабилитирован в 1959.

Шигабутдин Марджани

ШИГАБЕТДИН (ШИГАБУТДИН, ШИГАБУДДИН) *(араб.)* Звезда, свет религии. *Тат. написание:* Шиһабетдин.

• **Шигабутдин Марджани** (1818-89), татарский богослов, философ, историк, просветитель, этнограф, археограф, востоковед и педагог. Образование получил в медресе д. Ташкичу Казанского уезда, в гг. Бухаре, Самарканде. В 1850 был назначен имамом Первой соборной мечети, в 1867 - мухтасибом Казани. Одновременно в 1876-84 преподавал вероучение в Казанской татарской учительской школе. Один из первых мусульманских учёных - член Общества археологии, истории и этнографии при Казанском университете, активно участвовал в его деятельности. В своих богословских и философских трудах развивал религиозно-реформаторские и просветительские идеи. Труды Шигабутдина Марджани положили начало исторической науке у татар и продолжили традиции известных научных школ мусульманского Востока. Автор свыше 30 томов фундаментальных трудов.

ШИГАЙ *(араб.)* Наемный рабочий, батрак, бедняк. *Тат. написание:* Шигай.

ШИГАП (ШИХАП) *(араб.; религ. имя)* **1.** Летящая звезда, метеор. **2.** В религии: звезда, запущенная с небес в шайтанов. **3.** Обладающий быстротой молнии; испускающий лучи. *Диалект. варианты:* Шаяп, Шиап, Шияп, Шибай. *Тат. написание:* Шиһап.

• **Шигап Алимович Рамазанов** (1887-1948), языковед. В 1937-42 в Казанском педагогическом институте. Труды по татарской грамматике, словообразованию, истории татарского литературного языка, лексикологии, терминологии и орфографии. Шигап Рамазанов впервые в татарском языкознании подробно исследовал словообразование глаголов.

Шир *(перс.)* Лев. *Синонимы:* Арслан, Газанфар, Зайгам, Хайдар, Асад, Лаис. *Тат. написание:* Шир.

ШИРАЗИ *(перс.; топоним. имя)* Житель города Шираз. *Тат. написание:* Ширази.

ШИРАРСЛАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову персидского языка *шир* (лев) татарского слова *арслан* (лев). В значении «дважды лев» (обладающий силой двух львов). *Тат. написание:* Ширарслан.

ШИРАХМЕТ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Ахмет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Ширай, Шири, Ширкай, Ширук. *Тат. написание:* Ширәхмәт.

ШИРВАЛИ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Вали *(см.)*. *Тат. написание:* Ширвәли.

ШИРГАЗИ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Гази *(см.)*. *Синоним:* Арслангази. *Тат. написание:* Ширгази.

ШИРГАЗИЗ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Газиз *(см.)*. *Тат. написание:* Ширгазиз.

ШИРГАЛИ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Гали *(см.)*. *Срав.:* Галишир. *Синонимы:* Арслангали, Хайдаргали. *Тат. написание:* Ширгали.

ШИРГАЯЗ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Гаяз *(см.)*. *Тат. написание:* Ширгаяз.

ШИРДАН *(перс.)* **1.** Под стать льву; *в*

перенос. значении: героизм. **2.** Лев, овеянный славой. Название татарской и русской деревень Зеленодольского (бывшего Нурлатского) района РТ. *Тат. написание:* Ширдан ~ Шырдан.

ШИРДИЛЬ *(перс.)* С сердцем льва, герой. *Тат. написание:* Ширдил.

ШИРЗАДА *(перс.)* Сын льва. *Синоним:* Арсланзада. *Тат. написание:* Ширзадә.

ШИРИН *(перс.; этноним)* **1.** Сладкий, доставляющий удовольствие. **2.** Название кыпчакского племени, вошедшего в состав казанских татар; один из основных правящих родов в Казанском, Крымском и Касимовском ханствах в 15-17 вв. *Тат. написание:* Ширин.

ШИРИЯЗДАН *(перс.)* Лев Всевышнего. *Диалект. варианты:* Ширьяздан, Шири, Ширяй, Яздан. *Тат. написание:* Шириядан.

ШИРМАХМУТ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Махмут *(см.)*. *Тат. написание:* Ширмәхмүт.

ШИРМУРАТ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Мурат *(см.)*. *Тат. написание:* Ширморат.

ШИРМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Мухаммет *(см.)*. *Срав.:* Мухамметшир. *Диалект. варианты:* Ширамет, Ширмет, Ширми. *Тат. написание:* Ширмөхәммәт.

ШИРМУХТАР *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Мухтар *(см.)*. *Тат. написание:* Ширмохтар.

ШИРНИЯЗ *(перс.)* Шир (лев) + Нияз *(см.)*. *Тат. написание:* Ширнияз.

ШИРХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Шир (лев) + хан. *Синонимы:* Арсланхан, Хайдархан. *Тат. написание:* Ширхан.

ШИРХАТИП *(перс.-араб.)* Шир (лев) + Хатип *(см.)*. *Тат. написание:* Ширхатип.

ШИФА *(араб.)* Целительное средство. *Тат. написание:* Шифа.

ШИХРАЙ *(араб.) см.* Шейхрази. *Тат. написание:* Шихрай.

ШОМБАЙ *(тюрк.-тат. или араб.-тюрк.-тат.; мифология; фольклор)* **1.** Коренастый, крепкий; немногословный, скрытный. **2.** Бай (мужчина, юноша), нагоняющий страх на злые силы. Герой татарских народных сказок. *Тат. написание:* Шомбай.

ШУГАЕП (ШУГАИП) *(араб.)* Лучистый. Имя пророка. *Тат. написание:* Шогаеп (Шөгаеп).

ШУГУР *(араб.)* Ум, сознание; способность. *Диалект. вариант:* Шугир. *Тат. написание:* Шөгур.

ШУДЖАГ *(араб.)* Герой, смелый, мужественный, отважный. *Диалект. вариант:* Шузак. *Тат. написание:* Шожҗагъ.

ШУДЖАГИТДИН *(араб.)* Герой религии, страж религии. *Тат. написание:* Шожҗагытдин.

ШУКРАН *(араб.)* Отвечать добром на добро, выражать благодарность, удовлетворение жизнью. У приволжских татар употребляется как мужское имя, у румынских татар - как женское. *Тат. написание:* Шөкран.

ШУКУР *(араб.)* Выражение удовлетворения, согласия, довольства судьбой, жизнью. *Тат. написание:* Шөкер.

ШУКУРГАЛИ ~ ШУКУРАЛИ *(араб.)* Шукур *(см.)* + Гали *(см.)*. Гали, выражающий удовлетворение, довольство жизнью. *Тат. написание:* Шөкергали ~ Шөкерали.

ШУКУРДАВЛЕТ *(араб.)* Шукур *(см.)* + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Шөкердәүләт.

ШУКУРУЛЛА *(араб.)* Быть благодарным Аллаху, славить Аллаха. *Тат. написание:* Шөкерулла.

ШУНКАР *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин)* Сокол. Зоркий и сильный, как сокол. Сохранилось в фамилиях Шанкарев, Шункарев. *Синонимы:* Беркут, Шахбаз, Шахин. *Тат. написание:* Шонкар.

ШУХРАТ *(араб.)* Слава, известность, авторитет, репутация. *Тат. написание:* Шөһрәт.

ШУХРАТУЛЛА *(араб.)* Слава, величие Аллаха. *Тат. написание:* Шөһрәтулла.

Ы

ЫНДЫРЧИ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Работник, работающий на гумне. В старые времена давалось мальчикам, родившимся осенью во время молотьбы. Данное имя встречается у болгар в родословной рода Барадж. *Тат. написание:* Ындырчы.

ЫРГЫМ *(тюрк.-тат.)* Порыв, стремление вперед. *Тат. написание:* Ыргым.

ЫРСАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Удачливый, счастливый. Сохранилось в фамилии Ирсаев. *Тат. написание:* Ырсай.

ЫРЫМБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ырым (заклинание) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Давалось мальчикам, родившимся после совершения определенных заклинаний. Сохранилось в фамилиях Рымбаев, Рямбаев. *Тат. написание:* Ырымбай.

ЫРЫМГУЛ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ырым (заклинание) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). Давалось мальчикам, родившимся после совершения определенных обрядовых действий. Сохранилось в фамилиях Рямгулов, Рямкулов. *Тат. написание:* Ырымгол.

Э

ЭДГАР *(древнеангл.; неологизм)* Человек с копьем, копьеносец. *Тат. написание:* Эдгар.

ЭДУАРД *(древнеангл.; неологизм)* Страж богатства, имущества. У французов - Эдуар, Эдвар, у итальянцев - Эдоардо, у испанцев - Эдуардо, у датчан - Эдвард. *Тат. написание:* Эдуард.

• **Эдуард Салихзянович Касимов** (1930-86), писатель. Романы «Жизнь не даётся дважды» («Гомер ике килми», 1964), «Сквозь туманы» («Томан аша», 1968), «Чулман - река внуков» («Чулман - оныклар дәрьясы», 1984; русский перевод М., 1976; за этот роман Эдуард Касимов был удостоен премии Всесоюзного конкурса ВЦСПС и Союза писателей СССР), «Пусть не вянут цветы» («Шиңмәсен гөлләрең», 1986), очерки о нефтяниках «На Каме реке» (М., 1979). Повести, рассказы. В 1980-81 ответственный секретарь Набережночелнинского отделения Союза писателей ТАССР.

• **Эдуард Назипович Ситдыков** (р. 1931), уролог, действительный член АН РТ (1994), создатель урологической школы Татарстана. Заслуженный деятель науки ТАССР (1981). Заслуженный врач ТАССР, РСФСР (1970, 1988). С 1958 в Казанском медицинском университете, с 1970 заведующий кафедрой урологии, профессор (1972). Эдуард Ситдыков - автор свыше двухсот публикаций по общей урологии, онкоурологии, энтероцитопластике, реабилитации больных раком мочевого пузыря, в том числе четырех монографий. В них - итоги и обоснование результатов научных исследований в области диагностики и лечения органов мочеполовой системы за период с 1991 по 2001. Семь его изобретений защищены авторскими свидетельствами.

Эдуард Ситдыков

• **Эдуард Закирович Бадамшин** (р. 1932), геолог-нефтяник. Заслуженный нефтяник ТАССР (1982). С 1955 в Казанском университете, в 1978-87 заведующий кафедрой геологии нефти. Труды по нефтегазоносности Волго-Уральского региона.

Эдуард Шагеев

• **Эдуард Мустакимович Шагеев** (р. 1944), живописец, график. Заслуженный художник Башкирской АССР (1989). Основные произведения: графические - серия литографий «Создание Красной Армии» (1982), «Татарский танец Апипа» (1991); живопись - «Ростральные монументы» (1987), «Одноглавый орёл» (1988), «Сабантуй на воде» (1988). Сюжеты картин Эдуардом Шагеевым почерпнуты из религиозной тематики, исторических событий, бытовых сцен, человеческих отношений, из отношений человека к окружающему его миру в системе «Человек-Земля-Вселенная».

ЭДХЯМ *см.* Адгам.

• **Эдхям Рахимович Тенишев** (1921-2004), языковед, член-корреспондент АН СССР (1984). В 1949-54 в Ленинградском университете. С 1954 в Институте языкознания АН СССР, с 1964 заведующий отделом тюркских и монгольского языков. Председатель Советского комитета тюркологов (с 1987). Труды по сравнительно-исторической грамматике и истории тюркских языков, по языку древнетюркских памятников и современных языков народов Центральной Азии.

Эдхям Тенишев

ЭКЗАМ *см.* Агзам.

• **Экзам Саматович Губайдуллин** (р. 1953), руководитель аппарата Президента РТ, член Президиума ГС РТ (с 1998), доктор сельскохозяйственных наук (1997). Заслуженный работник сельского хозяйства РТ (1995). С 1976 на административно-хозяйственной работе в Зеленодольском районе. В 1992-95 заместитель министра сельского хозяйства и продовольствия РТ. В 1995-98 глава администрации Мамадышского района и одновременно с 1996 председатель Мамадышского райсовета народных депутатов. Народный, депутат РТ с 1996. Труды по животноводству.

ЭЛЬБРУС *(древнеиран.; геогр. термин); неологизм)* Название самой высокой вершины Кавказских гор. Имеет значение «сияющий, блистающий» (В.А.Никонов). *Тат. написание:* Эльбрус.

• **Эльбрус Ахсанович Баянов** (р. 1958), спортсмен (фехтование), мастер спорта СССР международного класса (1979). Воспитанник СДЮСШОР №3 (Казань). Победитель первенства мира среди молодёжи (1978), Всемирной универсиады (1979), серебряный призер Кубка Европы (1987), чемпионата мира (1981), в личных и командных соревнованиях.

ЭЛЬВИР *(испан.; неологизм)* Оберегающий, защищающий всех. *Тат. написание:* Эльвир.

ЭЛЬДАР *(тат.-перс.)* **1.** Имеющий родину. **2.** Руководитель страны, правитель. *Тат. написание:* Илдар.

• **Эльдар Фэлэхдинович Низамутдинов** (р. 1981), российский футболист, нападающий. Один из лучших бомбардиров чемпионата России в первом дивизионе 2007. С 2008 по 2009 выступал за «Химки». В первом сезоне с 9 мячами стал лучшим бомбардиром команды.

Эльдар Низамутдинов

ЭЛЬМАР *(рус.; неологизм)* Имя, образованное путем сокращения фамилий Энгельс, Ленин, Маркс. *Фонетич. вариант:* Ильмар. *Тат. написание:* Эльмар.

ЭЛЬМИР *(древнеангл.; неологизм)* Хороший, красивый; знаменитый, прославленный. *Фонетич. варианты:* Ильмир, Альмир. *Тат. написание:* Эльмир.

ЭЛЬНАР *см.* Ильнар.

ЭЛЬФИР *(греч.; неологизм)* Уменьшительно-ласкательный вариант имени Эльферей, имеющего значение «свободный». *Диалект. вариант:* Альфир. *Тат. написание:* Эльфир.

ЭМИЛЬ *(латин.; неологизм)* Старательный; сильный, крепкий, здоровый. *Тат. написание:* Эмиль.

• **Эмиль Гарифович Ситдиков** (1923-87), график, мастер станковой графики. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1983). Основные произведения: серия линогравюр «Люди Кзыл-Байрака» (1965-69), «У бавлинских нефтяников» (1974-80).

Эмиль Залялетдинов

• **Эмиль Усманович Залялетдинов** (р. 1933), певец (баритон). Народный артист ТАССР (1973), заслуженный артист РСФСР (1982). В 1962-92 солист Татарской филармонии.

ЭМИР *см.* Амир.

• **Эмир Наджипович Наджип** (1899-1991), языковед, доктор филологических наук (1966). В 1953-58 в Институте языкознания АН СССР, с 1958 в Институте востоковедения АН СССР. Труды по средневековым, тюркским языкам (в т.ч. уйгурскому) и литературным памятникам 11-14 вв. Автор «Уйгурско-русского словаря» (1968), «Историко-сравнительного словаря тюркских языков XIV века: на материале «Хосрау и Ширин» Кутба» (кн. 1, М., 1979).

• **Эмир Ганеевич Азнакаев** (р. 1951), физик, доктор физико-математических наук (1989). В 1973-77 на научно-педагогической работе в Киевском университете, с 1977 в Киевском институте инженеров гражданской авиации. Труды по исследованию поведения взаимодействующих тел методами статистической физики, теории надёжности.

ЭНВЕР *см.* Анвар.

• **Энвер Галим** *(литературный псевдоним Мусабай)* (1912-88), татарский журналист, один из переводчиков Библии на татарский язык. Корреспондент журнала «Свободная Родина» («Азат Ватан», 1945-53). Радиожурналист и нью-йоркский корреспондент татаро-башкирской службы «Радио Свобода» (1953-88). Статьи для публикаций «Problems of the Peoples of the USSR» («Проблемы народов СССР»), «Вестник» и др. Свободно владел русским, татарским, немецким, турецким и английским языками.

• **Энвер Меджидович Бейбутов** (1912-94), режиссёр, педагог. Народный артист РСФСР (1965). В 1954-59 главный режиссёр Казанского Большого драматического театра, преподаватель студии при театре, с 1975 преподаватель Московского института культуры. Наиболее значительные постановки: «Годы странствий» А.Н.Арбузова (1954), «Бессмертная песнь» Р.Ишмуратова (1956), «Старик» М.Горького (1956), «Власть тьмы» Л.Н.Толстого (1959).

• **Энвер Махмутович Ахунзянов** (1914-86), языковед, доктор филологических наук (1967), профессор (1969). Заслуженный деятель науки ТАССР (1984). В 1945-52 в Казанском педагогическом институте, в 1955-59 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, с 1960 в Казанском университете. Труды по общему языкознанию, контрастивной грамматике, лексикографии, сопоставительной лексикологии; составитель словарей.

• **Энвер Закирович Бакиров** (1920-2001), композитор. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1969,1981), народный артист РТ (1993). Основные сочинения: опера «Тукай» (не ставилась), балет «Золотой гребень» («Алтын тарак», 1957; 2-я редакция под названием «Водяная» - «Су анасы», 1971), музыкальная комедия «Мелодия тальянки» («Тальян моңы», 1963), три балетные сюиты для симфонического оркестра, инструментальные произведения, около 300 сольных и хоровых песен, музыка к драматическим спектаклям. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1973).

Энвер Бакиров

ЭНГЕЛЬ *(греч.-немец.; религ. имя; неологизм)* Ангел, приносящий известие. Новые имена, вошедшие в употребление в 30-е - 50-е годы XX века. *Тат. написание:* Энгель.

• **Энгель Галимджанович Нигматуллин** (р. 1930), литературовед, переводчик. С 1972 в Казанском университете. Комплексное исследование татарской литературы в контексте мировой литературы. Переводы на русский язык произведений Н.Фаттаха, Р.Низамиева.

• **Энгель Сабирович Галимов** (р. 1934), агроном, председатель коллективного предприятия «Чулпан» Муслюмовского района в 1977-97. Заслуженный агроном ТАССР (1975).

Энгель Тагиров

• **Энгель Ризакович Тагиров** (р. 1940), историк, доктор исторических наук (1989), профес-

сор (1989). С 1970 на научной и педагогической работе в Казани: с 1989 заведующий кафедрой политической истории Казанского финансово-экономического института. Труды по истории молодёжного движения.

ЭНГЕЛЬС *см.* Энгель.

ЭНМАРК *(немец., неологизм)* Имя, образованное от фамилий Энгельс и Маркс. *Тат. написание:* Энмарк.

• **Энмарк Шакирович Салихов** (р. 1934), композитор. Заслуженный деятель искусств Узбекской ССР (1984). Руководил эстрадно-симфоническими и эстрадными оркестрами Государственного комитета по телевидению и радиовещанию и Узгосфилармонии. В 1973-76 художественный руководитель «Узбекконцерта» и «Узгосэстрады». С 1971 ответственный секретарь, в 1975-81 председатель правления Союза композиторов Узбекской ССР. Автор балета, оперетты, мюзиклов, симфонических поэм, струнных квартетов, музыки к драматическим спектаклям, кино- и телефильмам.

ЭРИК *(скандинавское; неологизм)* **1.** Подобный властелину, владыке. **2.** Духовно богатый, честный. *Тат. написание:* Эрик.

• **Эрик Ильясович Аухадеев** (р. 1937), терапевт, доктор медицинских наук (1992), профессор (1993). Заслуженный работник физической культуры ТАССР (1987). С 1961 главный врач Тюлячинской участковой больницы Сабинского района. С 1964 в Казанском медицинском институте, с 1970 заведующий кафедрой физического воспитания. В 1977-80, 1983-88 в Казанском филиале Волгоградского института физической культуры. В 1980-81 и с 1988 в Казанской медицинской академии, с 1992 заведующий кафедрой врачебного контроля и лечебной физкультуры. Труды по медицинскому обоснованию физического воспитания, лечению и восстановлению трудоспособности больных и инвалидов средствами физкультуры.

Эрик Аухадеев

• **Эрик Самигуллович Рахматуллин** (р. 1937), социолог, доктор исторических наук (1986), профессор (1987). Заслуженный работник культуры ТССР (1991), заслуженный деятель науки РТ (1998). С 1966 в Казанском авиационном институте, с 1982 заведующий кафедрой социологии Казанского университета. Труды по социальной структуре общества.

ЭРНЕСТ *(греч.-немец; неологизм)* Серьезный, требовательный, категоричный. Новые имена, вошедшие в употребление в 30-е - 40-е годы XX века. *Диалект. варианты:* Эрнес, Ирнис. *Тат. написание:* Эрнест.

• **Эрнест Апушиевич Дибай** (1931-83), астрофизик, доктор физико-математических наук (1969), профессор (1970). В 1955-83 в Астрономическом институте им. П.К.Штернберга (Москва). Впервые указал на роль нелинейных эффектов в астрофизике, открыл большое число сейфертовских галактик. Труды по космогонии звёзд и изучению галактик с активными ядрами. Имя Эрнеста Дибая присвоено Южной астрономической станции Московского университета в Крыму и одному из астероидов.

ЭРОС *(греч.; неологизм)* Любовь. *Тат. написание:* Эрос.

ЭСФИР *(древнеиран.-еврейск.)* Звезда. *Синоним:* Юлдуз. *Тат. написание:* Эсфир.

Ю

ЮАНЫЧ *(тюрк.-тат.)* Утешение, отрада (о ребенке). *Тат. написание:* Юаныч.

ЮАШБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал послушного, смирного ребенка. *Тат. написание:* Юашбирде.

ЮБАНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Утешение, отрада. Сохранилось в фамилии Юбанаев. *Тат. написание:* Йобанай.

ЮЗАЙ ~ ЮЗИ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Проживи сто лет. **2.** Множься, увеличивайся в количестве. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Юзаев, Юзеев и Юзиев. *Тат. написание:* Йөзәй ~ Йүзәй ~ Йүзи.

ЮЗАК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Замок. Давалось в семьях, где часто умирали дети, с желанием «запереть» смерть на замок. *Тат. написание:* Йозак.

ЮЗБЕК *(тюрк.-тат.)* Бек (господин), который проживет сто лет. *Тат. написание:* Йөзбәк.

ЮЗДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Человек, который проживет сто лет. *Тат. написание:* Йөзҗан.

ЮЗИКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *юзи* (благовоспитанный, счастливый) или *юз* (сто) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Юзикаев, Юзикеев, Юзкаев и Юзейкин. *Тат. написание:* Йөзикәй.

ЮЗЛИ *(тюрк.-тат.)* Родившийся в сорочке. *Тат. написание:* Йөзле.

ЮЗЛИБАЙ (ЮЗЛИКБАЙ) *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, родившийся в сорочке. *Тат. написание:* Йөзлебай (Йөзлекбай).

ЮЗЛИБЕК *(тюрк.-тат.)* Благовоспитанный, счастливый бек (господин). Сохранилось в фамилиях Юзлибеков, Юзлебеков, Юзлюбеков. *Тат. написание:* Йөзлебәк.

ЮЗЛИКАЙ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *юзли (см.)* уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилиях Юзлекиев, Юзликиев. *Диалект. варианты:* Юзлеки, Юзеки. *Тат. написание:* Йөзлекәй.

ЮЗЛИМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Юзли *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Юзлимухам, Юзлимамет, Юзлимет, Юзлимай. *Тат. написание:* Йөзлемөхәммәт.

ЮЗЛИНУР *(тат.-араб.)* Юзли *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нуръюз, Нурлыюз, Нурлыруй, Нурчира. *Тат. написание:* Йөзленур.

ЮЗМАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Обладатель сотни; *в перенос. значении:* тот, кто проживет сто лет. *Тат. написание:* Йөзмән.

ЮЗМИНЛИКАЙ ~ ЮЗМИНКАЙ *(тат.)* Лицо с родинкой, красивое лицо. *Срав.:* Калчар, Минлиюз. *Тат. написание:* Йөзминлекәй ~ Йөзминкәй.

ЮЗМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Мухаммет, который проживет сто лет. *Диалект. варианты:* Юзмет, Юзмай, Юзмамет, Юзмухам, Юзмук. *Тат. написание:* Йөзмөхәммәт.

ЮЗЫК *(древнетюрк.-тат.)* Ум, порядок, дисциплина. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Юзык.

ЮЗЫКБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Умный бай. *Тат. написание:* Юзыкбай.

ЮЗЬЯШАР *(тюрк.-тат.)* Тот, кто проживет сто лет. *Тат. написание:* Йөзьяшәр.

Юл *(тюрк.-тат.)* Дорога, путь. *Тат. написание:* Юл.

ЮЛАЙ *(монгол.-древнетюрк.; историч.)* **1.** Старинное имя, образованное путем присоединения к слову *жолло*, имеющему в монгольском языке значение «узда, повод», аффикса *-ай* (Идрисов). **2.** Возможно, данное имя образовано путем присоединения к древнетюркскому слову *йула* (указатель пути, маяк, факел) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *Тат. написание:* Юлай ~ Жулай.

• **Юлай Шамиль-оглу** (р. 1958), историк, тюрколог, профессор Висконсинского университета (США). Труды по истории Золотой Орды и Казанского ханства. Проживает в США.

ЮЛАМАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Пусть будет благополучным жизненный путь. **2.** Давалось мальчику, родившемуся в тот день, когда его отец отправлялся в путь. *Диалект. варианты:* Юлый, Юлтый. *Тат. написание:* Юламан.

ЮЛБАКТЫ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенка дала дорога. Давалось мальчику, родившемуся в дороге. *Тат. написание:* Юлбакты.

ЮЛБАРС *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Тигр. Давалось с пожеланием мальчику силы тигра. *Тат. написание:* Юлбарс.

ЮЛБИРДЕ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ребенка дала дорога. Давалось мальчику, родившемуся в дороге, во время путешествия. Сохранилось в фамилиях Юлбирдиев и Юлбирдин. *Тат. написание:* Юлбирде.

ЮЛБУГА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Юл (дорога) + буга (бык). Давалось мальчику с пожеланием силы и долгой жизни. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Юлбугин. *Тат. написание:* Юлбуга.

ЮЛБУЛАТ *(тюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Юл (дорога) + булат (сталь высшего сорта). Давалось с пожеланием, чтобы дорога жизни мальчика была твердой и прочной, как булатная сталь. *Диалект. варианты:* Юлбат, Юллат. *Тат. написание:* Юлбулат.

ЮЛГИЗ *(тат.-араб.; обряд. имя)* Юл (дорога) + гиз (пройди). Идущий по дороге жизни, живущий долго. *Тат. написание:* Юлгиз.

ЮЛГУШ *(древнетюрк.-тат.-перс.; обряд. имя)* Юл (дорога) + хуш (приятный, благополучный). В значении «пусть жизненный путь будет приятным, благополучным». Имело широкое распространение во времена Казанского ханства. Сохранилось в фамилиях Юлгушев, Юлкушев, Юлхушов. *Диалект. варианты:* Юлкуш, Юлхуш. *Тат. написание:* Юлгуш.

ЮЛДАШ *(тюрк.-тат.)* Товарищ, спутник. *Срав.:* Хамрах. *Тат. написание:* Юлдаш.

ЮЛДАШБАЙ *(тюрк.-тат.)* Юлдаш (спутник) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Юлдашбай.

ЮЛДУЗ *(тат.; астроном. термин; неологизм)* Светлый, лучистый, как звезда (о ребенке). *Тат. написание:* Йолдыз.

• **Юлдуз Вагизович Курмашев** (1930-2008), партийно-хозяйственный руководитель. В 1960-70 председатель колхоза «Якты Юлдуз» Заинского района, в 1973-76 председатель Челнинского райисполкома, 1-й секретарь Тукаевского (1976-83), Елабужского (1983-88) райкомов КПСС. С 1988 генеральный директор Агропромышленного комплекса «Кама»; одновременно заместитель председателя Агропромышленного комплекса РТ. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80, РСФСР в 1985-90.

Юлдуз Курмашев

• **Юлдуз Галимзянович Мухаметшин** (р. 1937), этнограф. С 1974 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте истории АН РТ. Труды по этнографии крещёных татар, татарскому народному жилищу, хозяйству, пище.

Юлдуз Халиуллин

• **Юлдуз Нуриевич Халиуллин** (р. 1939), востоковед, дипломат. С

1964 на дипломатической работе в странах Средней и Центральной Азии (Пакистан, Индонезия и др.), в 1981-84 1-й секретарь посольства СССР в Румынии, в 1984-89 советник Управления стран Южной Азии МИД СССР. Автор многих научных статей по вопросам внешней политики Индонезии, Пакистана, Непала, Шри-Ланки, Казахстана; автор книги «Восток глазами дипломата» (1999, г. Алма-Ата; 2001, г. Казань), книги о выдающемся мусульманском ученом «Лауреат Нобелевской премии Абдус Салам» (2006, Москва).

ЮЛКУТЛЫ *(тюрк.-тат.)* Юл (дорога) + кутлы (счастливый). *Срав.:* Кутлыюл. *Тат. написание:* Юлкотлы.

ЮЛЛЫ *(тюрк.-тат.)* Тот, чей жизненный путь будет долгим. *Тат. написание:* Юллы.

ЮЛЛЫБАЙ *(тюрк.-тат.-башкир.; обряд. имя)* Бай, жизненный путь которого будет долгим. *Диалект. вариант:* Юлбай. *Тат. написание:* Юллыбай.

ЮЛЛЫХАН *(тюрк.-тат.)* Хан, жизненный путь которого будет долгим. *Диалект. варианты:* Юлхан, Юлкан. *Тат. написание:* Юллыхан.

ЮЛЛЫШЕЙХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Шейх, жизненный путь которого будет долгим. *Диалект. варианты:* Юлшик, Юлших. *Тат. написание:* Юллышәех.

ЮЛМУХАММЕТ *(тат.-араб.; обряд. имя)* Пусть жизненный путь будет таким же долгим, как у пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Юлмет, Юлбет, Юлми, Юлмай, Юмат. *Тат. написание:* Юлмөхәммәт.

ЮЛМУХАММЕТШАХ *(тат.-араб.-перс.)* Пусть жизненный путь будет таким же долгим, как у шаха (вождя) мусульман Мухаммета. *Диалект. вариант:* Юматша. *Тат. написание:* Юлмөхәммәтшаһ.

ЮЛСУБАЙ *(тюрк.-тат.-перс.)* Юл (дорога) + субай (конный воин). Давалось с пожеланием, чтобы жизнь мальчика прошла верхом на коне. Сохранилось в фамилиях Юлсубаев, Юлсубин. *Тат. написание:* Юлсубай.

ЮЛТАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Юл (дорога) + тай (жеребенок). Ребенок, которому суждено прожить долгую жизнь. *Диалект. вариант:* Юлтый. *Тат. написание:* Юлтай.

ЮЛТАН *(древнетюрк.-тат.)* Юл (дорога) + тан (рассвет). Тот, чей жизненный путь ясен, как рассвет. *Тат. написание:* Юлтаң.

ЮЛТИМЕР *(древнетюрк.-тат.)* Юл (дорога) + тимер (железо). Тот, чья дорога жизни тверда, как железо. *Диалект. варианты:* Юлык, Юлыш, Юлтый. *Тат. написание:* Юлтимер.

ЮЛЧИ *(тюрк.-тат.)* Путник. *Тат. написание:* Юлчы.

ЮЛЧИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Юлчи (путник) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Юлчыбай.

ЮЛЧИГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Юлчи (путник) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Юлчыгол.

ЮЛЧУРА *(древнетюрк.-тат.)* Мальчик, богатырь, воин, которому суждено прожить долгую жизнь. *Диалект. вариант:* Юлчур. *Тат. написание:* Юлчура.

ЮЛЫШ *(древнетюрк.-тат.)* Тот, кто помогает, поддерживает в дороге. Сохранилось в фамилии Юлышев. *Тат. написание:* Юлыш.

ЮМА *(араб.-тюрк.-тат.)* **1.** Пятница (священный день у мусульман). Имена, в состав которых входит этот компонент, давались детям, родившимся в пятницу. **2.** Услужливый, обходительный. *Тат. написание:* Йома, Юма.

ЮМАБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Диалект. варианты:* Юмай, Юмаш, Юма («пятница»). *Тат. написание:* Йомабай.

ЮМАГАЛИ *(араб.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) +

Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Йомагали.

ЮМАГАЛИМ *(араб.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + Галим *(см.)*. *Тат. написание:* Йомагалим.

ЮМАГУЗЯ ~ ЮМАХУЖА *(араб.-перс.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + ходжа (хозяин, владелец; наставник, учитель). *Тат. написание:* Йомагужа ~ Йомахужа.

ЮМАГУЛ *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Диалект. варианты:* Джумагул, Юмай, Юмаш, Джумай. *Тат. написание:* Йомагол.

ЮМАДИЛЬ *(араб.-перс.; обряд. имя)* Радостный, веселый ребенок, родившийся в пятницу. *Тат. написание:* Йомадил.

ЮМАЙ *(тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *юма* (услужливый, обходительный) призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. Сохранилось в фамилии Юмаев у казанских татар. *Тат. написание:* Юмай.

ЮМАКИЛЬДЕ *(араб.-тат.; обряд. имя)* Родился в пятницу (священный день мусульман). *Тат. написание:* Йомакилде.

ЮМАСАЛИХ *(араб.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + Салих *(см.)*. В говорах Заказанья: Джумгасалих. *Тат. написание:* Йомасалих.

ЮМАСУЛТАН *(араб.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + султан. Юмасултан. *Тат. написание:* Йомасолтан.

ЮМАТАЙ *(тюрк.-тат.-монгол.)* Образовано путем присоединения к слову *юма* (услужливый, обходительный) аффикса *-тай*, являющегося в монгольском языке признаком мужского рода. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) и сибирских татар в фамилиях Юматаев, Юматов. По мнению Н.А.Баскакова, в основе фамилии Юматов, встречающейся у русских, лежит слово *уммат*, означающее «сторонник, приверженец, последователь». *Тат. написание:* Юматай.

ЮМАХАН *(араб.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Юма (пятница /священный день у мусульман/) + хан. *Тат. написание:* Йомахан.

ЮМАШ *(тюрк.-тат.)* Возможно, данное имя образовано в результате искаженного произношения заимствованного из арабского языка имени Джамалетдин или имен, в состав которых входит слово *юма* - «пятница» (например, Юмагол, Юмакильде и др.). Сохранилось у уральских и сибирских татар, а также у русских в фамилии Юмашев. *Тат. написание:* Юмаш.

ЮМГАЛАК *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин)* **1.** Сматывать в клубок, прятать конец нити; прятать. **2.** Загадка. В сакмарских говорах башкирского языка слово *юмалак (юмгалак)* по сей день употребляется в значении «загадка». В древности считалось, что человеческое имя и вообще любое слово обладает магической силой. Согласно языческим верованиям, зная настоящее имя человека, можно было накликать на него беду и болезни. Эти верования породили обычай скрывать (налагать табу на) настоящее имя человека. В Сабинском районе РТ есть татарская деревня с названием Юмгалак. У татар встречается фамилия Юмгалаков. *Тат. написание:* Йомгалак.

ЮНБЕК *(тюрк.-тат.)* Благовоспитанный, порядочный бек (господин). *Тат. написание:* Юньбәк.

ЮНЕР *см.* Юнир.

• **Юнер Фасхетдинович Емалетдинов** (1927-2000), инженер-механик, генеральный директор ПО «Радио-прибор» (1971-94). Заслуженный машиностроитель РСФСР (1983). В 1966-71 директор предприятия. В 1957-60 на промышленных предприятиях Казани. В 1960-62 2-й секретарь, в 1962-66 1-й секретарь Приволжского райкома КПСС Казани. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-90. Юнер Емалетдинов внес большой вклад в создание крупных производственных мощностей на самой совре-

менной по тому времени основе, в осуществление радикальных мер по совершенствованию организации производства, труда и управления, по многократному повышению эффективности работы предприятия. Под его руководством и при непосредственном участии были проведены работы по созданию и освоению выпуска новых современнейших видов техники, значительному повышению качества выпускаемой продукции. Были разработаны и внедрены в серийное производство качественно новые, не имеющие аналогов изделия третьего и четвертого поколений, позволившие существенно повысить технические характеристики авиационной техники.

ЮНИР *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «юный революционер». *Тат. написание:* Юнир.

• **Юнир Абдуллович Урманцев** (р. 1931), философ-биолог, доктор философских наук (1974), профессор, академик Международной Академии информатизации, член Английского Королевского общества. С 1963 в Институте физиологии растений РАН (Москва), с 1986 руководитель группы системно-математических методов исследований физиологии растений. Юниром Урманцевым было проведено множество исследований в разнообразных областях науки, основным результатом которых явилось создание собственного оригинального варианта общей теории систем. Труды в области системной философии.

Юнир Урманцев

ЮНУС *(древнееврейск.-араб.)* Голубь. Имя пророка. *Синонимы:* Кабутар, Кугарчин. *Тат. написание:* Юныс.

• **Юнус Нуриманович Валидов** (1889-1924), первый нарком земледелия ТАССР (1920-24). До 1917 работал учителем. В 1918-20 комиссар дивизиона на Южном фронте, заместитель начальника политотдела Центральной мусульманской военной коллегии. Работал учителем, был активным участником установления Советской власти в Татарии, боролся за интересы трудового крестьянства. Народы РТ помнят его как спасителя от голода в 1921. Необоснованно осуждён; реабилитирован посмертно.

• **Юнус Шарипович Аминов** (1921-82), драматург. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1981). Комедии «Продавцы» («Сатучылар», 1961), «Корни» («Тамырлар», 1961), «Кровные родственники» («Кан кардәшләр», 1974), драмы «Неписаные законы» («Язылмаган законнар», 1950, 2-й вариант 1955), «Рай для Гюльджаннат» («Гөлҗәннәтнең җәннәте», 1969). Сборник избранных пьес «Метели» («Сафура бураннары», 1991). За 30 лет творчества Юнусом Аминовым создано более 20 пьес. В них драматург воспевал трудовой героизм, нравственную красоту простого труженика.

• **Юнус Усманович Рахматуллин** (р. 1925), радиоинженер. Заслуженный машиностроитель РСФСР (1983). В 1951-89 в КНИИРЭ, с 1969 заместитель директора. Ленинская премия (1978) за работу в области радиолокации.

• **Юнус Нагимуллович Калимуллин** (р. 1939), физиолог, доктор биологических наук (1991), профессор (1992). С 1971 в Казанской академии ветеринарной медицины, с 1989 заведующий кафедрой животноводства. Труды по технологии животноводства, минеральному питанию сельскохозяйственных животных.

ЮНУСБАЙ *(араб.-тат.)* Юнус *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Юнысбай.

ЮНУСБЕК *(араб.-тат.)* Юнус *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Юнысбәк.

ЮНУСГАЛИ (ЮНУСАЛИ) *(араб.)* Юнус *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Юнысгали (Юнысали).

ЮНУСКУЛ *(араб.-тат.)* Юнус *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Юныскол.

ЮНЧУРА *(тюрк.-тат.)* Благовоспитанный, порядочный мальчик, богатырь, воин. *Диалект. вариант:* Юньчур. *Тат. написание:* Юньчура.

ЮРТ *(древнетюрк.-тат.)* Дом, жилище; родная земля, страна. *Тат. написание:* Йорт.

ЮРТАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову *юрт* (в древнетюркском языке слово *юрт* означало «дом, владение, место проживания, земля, и т.п.») призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *В перенос. значении:* «домовитый, старающийся для дома». Сохранилось в фамилиях Юртаев, Юртыев. *Диалект. вариант:* Юртый. *Тат. написание:* Йортай.

ЮРТАМАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Благополучный, невредимый, полный здоровья дом. Сохранилось у мишарей (мещеряков) в фамилии Юртаманов. *Тат. написание:* Йортаман.

ЮРТБАГЫШ *(древнетюрк.-тат.)* **1.** Хозяйствующий в доме; остающийся в отчем доме (младший сын). **2.** Старший в селении, старейшина. Сохранилось в фамилии Юртбагышев. *Тат. написание:* Йортбагыш.

ЮРТБАК *(тюрк.-тат.)* Хозяйствующий в доме (младший сын). *Тат. написание:* Йортбак.

ЮРТЛЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Бай *(см.)*, у которого есть свой дом, владение. Сохранилось у сибирских татар в фамилии Юртлубаев. *Тат. написание:* Йортлыбай.

ЮРТМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Юрт *(см.)* + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. вариант:* Юртмамет. *Тат. написание:* Йортмөхәммәт.

ЮРТЫЙ *(тюрк.-тат.)* **1.** Любящий свой дом; домовитый, хозяйственный. **2.** Сын, остающийся в отчем доме. Сохранилось в фамилиях Юртыев, Юртеев. *Тат. написание:* Йортый.

ЮСИР *(араб.)* **1.** Богатство, привольная жизнь; наслаждение, блаженство, легкость. **2.** Черный коралл. *Тат. написание:* Йөсер.

ЮСУП *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Юсуф. *Тат. написание:* Йосып.

- **Юсуп Исмагилович Апанаев** (1770 - после 1825), владелец кожевенного и мыловаренного заводов. Содержал типографию (1808-09). В 1794-1800 гласный Казанской городской Думы.
- **Юсуп Бикбович Китаев** (?-1813), казанский купец и предприниматель. Владелец мыловаренных заводов. Жертвовал средства в пользу неимущих.

ЮСУПБАЙ *(араб.-тюрк.-тат.)* Юсуф *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Тат. написание:* Йосыфбай.

ЮСУПБЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Юсуф *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Йосыфбәк.

ЮСУПГАЛИ (ЮСУПАЛИ) *(араб.)* Юсуф *(см.)* + Гали *(см.)*. *Тат. написание:* Йосыфгали (Йосыфали).

ЮСУПЖАН *(араб.-перс.)* Юсуф *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Йосыфҗан.

ЮСУПКУЛ *(араб.-тюрк.-тат.)* Юсуф *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Йосыфкол.

ЮСУПМУРЗА *(араб.-перс.-араб.)* Юсуф *(см.)* + мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Йосыфморза.

ЮСУФ *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* **1.** Получивший прибавку, дополнительные блага от Аллаха, дополнительно возвышенный Аллахом. **2.** Обладатель красоты, красавец. **3.** Мандарин. Имя легендарного пророка Юсупа. У русских - Иосиф, Осип, у англичан Джозеф, у французов - Жозеф, у испанцев - Хосе, у итальянцев - Джузеппе, у поляков - Юзеф. *Диалект. варианты:* Юстык, Юсук. *Тат. написание:* Йосыф.

- **Юсуф Хасс-Хаджиб Баласагуни** (между 1016 и 1021 - после 1070), тюркский поэт, главный министр ханского двора государства Караханидов. Автор этико-дидактической поэмы «Благодатное знание» («Котадгу билиг», 1069/70), получившей широкое распространение среди татар Поволжья и Приуралья. Поэма Юсуфа Баласагуни оказала заметное влияние на развитие средневековой татарской литературы.

Юсуф Баласагуни

- **Юсуф Ижбулатов** (? - после 1723), общественный деятель, переводчик. В 1682 добился перевода жителей Татарской слободы Казани в служилое сословие. В 1722 по поручению Петра I совместно с К.Сунчатяевым скопировал и перевёл около 50 образцов булгарских надгробных надписей для Петербургской АН. Участвовал в качестве переводчика в Персидском походе 1722-23. Перевёл с персидского на татарский язык сочинение «Дербенд-наме» и подарил его Петру I (1722).
- **Юсуф Хасанович Акчура** *(Акчурин)* (1876-1935), общественный, политический деятель. Представитель рода симбирских купцов и предпринимателей Акчуриных. В 1904-08 преподаватель медресе «Мухаммадия», редактор газеты «Казан мухбире». Один из организаторов и лидеров партии «Иттифак аль-муслимин». С 1908 в Турции, издатель и редактор журнала «Тюрк юрду». Депутат Великого национального собрания Турции, с 1923 советник Президента Турции Кемаля Ататюрка по вопросам культуры и политики. Профессор Стамбульского университета. Председатель Турецкого исторического общества (1931). Труды по проблемам развития национального самосознания и политической мысли тюркских народов. Юсуф Акчура был и остается ключевой фигурой в истории культурных, общественных и научных взаимосвязей двух родственных народов, доминирующих в тюркском мире - татарского и турецкого.

Юсуф Акчура

• **Юсуф Исмагилович Азимов** (р. 1936), учёный в области управления химико-технологическими процессами, доктор технических наук (1986), профессор (1988). В 1959-80 на научно-педагогической работе в Казанском химико-технологическом институте; с 1980 заведующий кафедрой технологии Казанского финансово-экономического института. Развитие теоретических и практических научных исследований в направлении производства полимерной продукции и переработки вторичных полимерных материалов, проводимые Юсуфом Азимовым, позволили разработать новые технологии получения композитных материалов, утилизации полимерных вторичных ресурсов. Под его руководством разрабатываются и решаются республиканские (РТ) программы в области энергоресурсосбережения, экологии, охраны окружающей среды, экономики природопользования, системы управления технологическими комплексами. Труды по математическому моделированию, разработке систем управления химико-технологическими процессами.

Юсуф Азимов

ЮСУФХАН *(араб.-тюрк.-тат.)* Юсуф *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Йосыфхан.

Я

ЯБАЛАК *(древнетюрк.-тат.; зоол. термин; обряд. имя)* Сова. В татарских народных сказках сова - птица, приносящая счастье. Давалось с пожеланием мальчику счастья. Сохранилось у казанских татар в фамилии Ябалаков. *Тат. написание:* Ябалак.

ЯВАР ~ ЯВЕР *(перс.)* Помощник. Сохранилось в фамилии Яваров. *Тат. написание:* Явар ~ Явер.

ЯВАРАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Явар *(см.)* + ай (призывно-обращательный аффикс в тюркских языках). *Разновидность:* Явай. От этого имени образована фамилия Яваев, встречающаяся у астраханских татар. *Тат. написание:* Яварай.

ЯВДАТ *см.* Джаудат.

• **Явдат Хасанович Ильясов** (1929-82), писатель. Писал на русском языке. Роман «Согдиана» (Ташкент, 1959), повести «Чёрная вдова» (Ташкент, 1966), «Заклинатель змей» (Ташкент, 1979). Жил в Ташкенте.

ЯГАН *(древнетюрк.-тат.)* В древнетюркском языке слово *йаган* означало «слон». Имена Яган, Ягун встречаются в книгах переписи населения Казани XVI - XVII веков. *Тат. написание:* Йаган.

ЯГИ *(перс.; зоол. термин)* Чайка. Сохранилось в фамилии Ягиев. *Тат. написание:* Яги.

ЯГУАР *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Ягуар (крупный хищник из семейства кошачьих). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Ягуаров. *Тат. написание:* Ягуар.

ЯГУДА *(древнееврейск.-араб.; религ. имя; мифология)* Иудей, еврей. Древнееврейское имя, означающее «прославляющий Бога». Сохранилось в фамилии Ягудин. *Тат. написание:* Яһүдә.

ЯДКАР *(перс.)* Памятный подарок, сувенир, реликвия. *Диалект. варианты:* Яскар, Язкар, Ядегар. *Тат. написание:* Ядкарь.

ЯЗДАН *(перс.)* **1.** Бог, Всевышний, Аллах. **2.** *Сокращенный вариант* таких имен, как Шириядан, Нурлыяздан и т.п. *Тат. написание:* Яздан.

ЯЗИЛЬ *(араб.) см.* Джазиль. *Тат. написание:* Язил.

ЯЗИТ *(араб.)* **1.** Он (Аллах) преумножает, увеличивает. **2.** Он (Аллах) превыше всех. *Тат. написание:* Язит.

ЯКУБ *см.* Якуп.

• **Якуб Гуляев** (? - после 1770), коллежский регистратор, педагог. Организатор и руководитель татарской школы переводчиков в г. Оренбурге (1744-70). Участвовал в качестве дипломатического представителя России в торговой экспедиции русских купцов в Хорезм (1753).

• **Якуб Ибрагимович Халили** (1878-1937), журналист, педагог, просветитель. В 1913-18 издатель и редактор журнала «Сююмбике», в 1917-18 журнала «Балалар доньясы». Автор учебных пособий для татарских школ: «В мире науки» («Гыйльме халь», 1910), «Новейшая азбука» («Иң яңа әлифба», 1910). После 1917 в различных государственных учреждениях Казани и Буинска. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно. В 2009 в издательстве «Иман» увидела свет книга Якуба Халили «Рахбар Ислам». По сути это учебное пособие, использовавшееся в начальных татарских медресе - во втором и третьем классах. Книга включает главы, посвященные основам веры, намаза, закята, уразы и хаджа.

• **Якуб Шынкевич** (1884-1966), муфтий польских татар (1925-39), доктор философии (1925). Участник 1-й мировой войны. На Всепольском съезде делегатов мусульманских гмин избран муфтием. Один из организаторов и руководителей Всепольского мусульманского конгресса (1938). После 2-й мировой войны эмигрировал в Египет, в 1957 переехал в США. Автор очерков о поездках по странам Ближнего Востока. Переводы религиозных книг.

Якуб Чанышев

• **Якуб Джангирович Чанышев** (1892-1987), генерал-лейтенант (1944). Участник Гражданской войны, комиссар 1-й отдельной Приволжской татарской стрелковой бригады. В 1925-32 командир и комиссар Казанской стрелковой дивизии. В Великую Отечественную войну командир стрелкового корпуса. После

войны начальник курсов Военной академии Генштаба Вооружённых Сил СССР им. К.Е.Ворошилова. Автор книги «Вспоминая былые походы» (1973).

ЯКУББЕК *(древнееврейск.-араб.-тюрк.-тат.)* Якуб *(см.)* + бек (господин). *Тат. написание:* Якуббәк.

ЯКУБДЖАН *(древнееврейск.-араб.-тюрк.-тат.)* Якуб *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Якубҗан.

ЯКУБХАН *(древнееврейск.-араб.-тюрк.-тат.)* Якуб *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Якубхан.

ЯКУП *(древнееврейск.-араб.; религ. имя)* Сопутствующий, сопровождающий, не отстающий, идущий следом. Имя пророка. В старотатарском языке произносилось как Ягкуп, Джакуп, Джагып. У русских - Яков, у англичан - Джейк, Джеймез, у немцев - Якоб, у французов - Жак, Жакоб, у итальянцев - Джакомо, у испанцев - Дьего, Яго. *Диалект. варианты:* Якуш, Ягуш. *Тат. написание:* Якуп ~ Якуб.

ЯКУТ *(древнегреч.; минералогия)* Яхонт. В средневековой медицине яхонт считался камнем, имеющим целебные свойства. Существовало убеждение, что человеку, носящему это имя, не страшны болезни. *Тат. написание:* Якут.

ЯЛАНБАЙ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Ялан (поле, степь, луг) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Мальчик, родившийся в поле, в степи. *Тат. написание:* Яланбай.

ЯЛГАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* **1.** Продолжающий жизнь отца и матери. **2.** Продолжатель (давалось мальчику, родившемуся вскоре после предыдущего ребенка). *Тат. написание:* Ялгаш.

ЯЛЧИ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* Наемный воин. Сохранилось в фамилиях Ялчиев и Ялчин. *Тат. написание:* Ялчы.

ЯЛЧИБАЙ *(тюрк.-тат.)* Ялчи *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось в фамилии Ялчибаев. *Тат. написание:* Ялчыбай.

ЯЛЧИГУЛ ~ ЯЛЧИКУЛ *(тюрк.-тат.; воен. темин)* Наемный воин. *Диалект. варианты:* Ялай, Ялыш. *Тат. написание:* Ялчыгол ~ Ялчыкол.

Ям *(тюрк.-тат.)* Красота. *Тат. написание:* Ямь.

ЯМАН *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Плохой. В древности у тюркских народов был обычай: чтобы отпугнуть от ребенка злые силы, ему давали имя Яман («плохой») либо имя, в состав которого входил компонент *яман*. Сохранилось в фамилии Яманов. Эта фамилия встречается также у русских. *Тат. написание:* Яман.

ЯМАНБАЙ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Яман *(см.)* + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). Сохранилось у казанских татар в фамилии Яманбаев. *Антоним:* Яхшибай. *Тат. написание:* Яманбай.

ЯМАНГУЛ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Яман *(см.)* + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Антоним:* Яхшигул. *Тат. написание:* Ямангол.

ЯМАНСАР *(древнетатарск.; обряд. имя)* Совокупность плохого (в древности у тюркских народов был обычай: чтобы отпугнуть от ребенка злые силы, ему давали имя, в состав которого входил компонент *яман*). Сохранилось у казанских татар в фамилии Ямансаров. *Тат. написание:* Ямансар.

ЯМАНТАЙ *(тюрк.-тат.-монгол.; обряд. имя) см.* Яман. Сохранилось в фамилии Ямантаев. *Тат. написание:* Ямантай.

ЯМАНЧУРА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Яман *(см.)* + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Сохранилось в фамилиях Яманчураев и Яманчурин. *Тат. написание:* Яманчура.

ЯМАШ *(араб.) см.* Джамалетдин. *Тат. написание:* Ямаш.

ЯМБАКТЫ *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + бакты (родился). В значении «родился красивый мальчик». Сохранилось в фамилии Ямбактин. *Тат. написание:* Ямьбакты.

ЯМБАРС *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + барс (сильный, как барс, тигр). Сохранилось в фамилии Ямбарсов. *Тат. написание:* Ямьбарс.

ЯМБЕК *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + бек (господин). В значении «красивый бек (господин)». Сохранилось в фамилиях Ямбиков, Ямбеков. *Тат. написание:* Ямьбәк.

ЯМБИРГАН *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + бирган (дал). В значении «Бог дал красивого мальчика». *Тат. написание:* Ямьбиргән.

ЯМБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Ямьбулат.

ЯМГУРЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Дающий дождь. Давалось мальчику, родившемуся во время дождя. Сохранилось в фамилиях Ямгурчиев, Янгурчиев. *Тат. написание:* Ямгурчы.

- **Ямгурчи** (?-1555), астраханский хан (с 1540-х гг.). При поддержке ногайских мурз захватил власть в ханстве. В 1554 вступил в борьбу с Русским государством, потерпел поражение в сражении близ Хаджитархана. Погиб в стычке с ногайцами.

ЯМЗАВЫК *(тюрк.-тат.-араб.)* Ям (красота; красивый) + завык (вкус). *Тат. написание:* Ямьзәвык.

ЯМИН *(араб.)* **1.** Правая рука; пусть будет правым. **2.** Клянущийся в верности. *Тат. написание:* Ямин.

ЯММУЛЛА *(тюрк.-тат.-араб.)* Ям (красота; красивый) + мулла. *Тат. написание:* Ямьмулла.

ЯММУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Ям (красота; красивый) + мурза (сын эмира; представитель знати). Красивый, симпатичный мурза. *Диалект. вариант:* Ямурза. *Тат. написание:* Ямьморза.

ЯМСУБАЙ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ям (красота; красивый) + субай (конный воин). *Тат. написание:* Ямьсубай.

ЯМУРАЗ *(тюрк.-тат.)* Ям (красота; красивый) + Ураз (счастье, радость). В значении «красивое, прекрасное счастье». *Тат. написание:* Ямьураз.

ЯМШЕЙХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ям (красота; красивый) + шейх. *Тат. написание:* Ямьшәех.

ЯНАБАЙ *(тюрк.-тат.)* Новый бай. Сохранилось в фамилии Янабаев. *Тат. написание:* Яңабай.

ЯНАБИРДЕ *(тюрк.-тат.)* Бог снова дал мальчика. Сохранилось в фамилиях Янабирдиев и Янабирдин. *Тат. написание:* Яңабирде.

ЯНАРСЛАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + арслан (лев.). *Срав.:* Арсланджан. *Тат. написание:* Янарслан.

ЯНБАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Мальчик дорогой, как душа, как жизнь. Сохранилось у сибирских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Янбаев, Ямбаев. *Тат. написание:* Янбай ~ Җанбай.

ЯНБАКТЫ *(перс.-тюрк.-тат.)* Родилась душа. *Тат. написание:* Янбакты.

ЯНБАРС *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + барс (сильный, как барс, тигр). Сохранилось в фамилиях Янбарисов, Янбарцев. *Тат. написание:* Янбарс.

ЯНБЕК *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Джанбек. *Тат. написание:* Янбәк.

ЯНБИРДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + бирде (дал). Бог дал мальчика. *Тат. написание:* Янбирде.

ЯНБУГЫТДИН *(араб.)* Чистый исток религии. *Диалект. вариант:* Янбуг. *Тат. написание:* Янбугытдин.

ЯНБУЛАТ *(перс.-араб.)* Джан (душа, человек) + булат (сталь высшего сорта). *Диалект. вариант:* Янбуш. *Тат. написание:* Янбулат.

ЯНГАЛИ *(перс.-араб.)* Джан (душа, жизнь) + Гали *(см.)*. Гали дорогой, как душа, как жизнь. *Диалект. варианты:* Енали, Янали, Юнали, Анали. *Тат. написание:* Янгали (Җангали).

ЯНГАЛЫЧ ~ ЯНГЫЛЫЧ *(древнетюрк.-тат.)* Это имя, состоящее из слов *ян* (лук) и *кылыч* (сабля), имеет значение «радуга». Древние тюрки, подчеркивая сходство радуги с саблей, изогнутой, как лук, называли ее *янгалыч ~ янгылыч*. В карачаевском и балкарском языках слово *янгылыч* по сей день употребляется в значении «радуга». Сохранилось в фамилиях Янгалычев, Янгылычев, Енгалычев. *Тат. написание:* Янгалыч ~ Янгылыч.

ЯНГИЛЬДЕ *(перс.-тюрк.-тат.)* Пришла душа (в значении «ребенок родился»). *Диалект. варианты:* Янай, Яныш, Янук. *Тат. написание:* Янгилде.

ЯНГИР *(монгол.)* **1.** Имя, образованное от слова монгольского языка *йанггир* - «горный козел». **2.** Возможно, данное имя является вариантом имени Джигангир *(см.)*, претерпевшего фонетическое изменение. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Янгиров. *Тат. написание:* Янгир.

ЯНГУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Раб божий, дорогой, как душа. Сохранилось в фамилии Янгулов. *Тат. написание:* Янгол.

ЯНГУРАЗ *(древнетюрк.-тат. или перс.)* Новое счастье. *Диалект. варианты:* Януразз, Янгура. *Тат. написание:* Янгураз, Яңгураз.

ЯНГЫРХАН *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Мальчик, родившийся в дождливый (в значении: «приносящий богатство, изобилие») день. Сохранилось у оренбургских татар в фамилии Янгырханов. *Тат. написание:* Яңгырхан.

ЯНКУАТ *(перс.-араб.)* Джан (душа, человек) + куат (мощь). В значении «сильная душа, сильный человек». *Тат. написание:* Янкуәт (Җанкуәт).

ЯНМУРЗА *(перс.-араб.-перс.)* Джан (душа, человек) + мурза (сын эмира; представитель знати). *Срав.:* Мурзаян. *Тат. написание:* Янморза.

ЯНМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Мухаммет дорогой, как душа, как жизнь. *Срав.:* Мухамметджан. *Диалект. варианты:* Янмамет, Янмет. *Тат. написание:* Янмөхәммәт (Җанмөхәммәт).

ЯНТИМЕР *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* *см.* Джантимер. *Тат. написание:* Янтимер.

ЯНТЮРА *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + тюра (руководитель, начальник). Сохранилось в фамилиях Янтурин, Янтураев. *Тат. написание:* Янтүрә (Җантүрә).

ЯНХУЖА *(перс.)* Джан (душа, человек) + ходжа (хозяин). *Срав.:* Ходжаджан. Сохранилось в фамилиях Янгузин, Янкузин. *Тат. написание:* Янхуҗа.

ЯНЧУРА *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). *Разновидность:* Джанчура. *Тат. написание:* Янчура.

ЯНЫБАЙ *(тюрк.-тат.)* Новорожденный мальчик. Сохранилось у сибирских татар в фамилиях Яныбаев, Янбаев. *Тат. написание:* Яныбай.

ЯНЫШ *(тюрк.-тат.-башкир.)* Джан (душа) + иш (друг), т.е. сердечный друг. Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков), уральских татар и башкир в фамилиях Янышев, Янишев. *Тат. написание:* Яныш.

ЯНЬЕГЕТ *(перс.-тюрк.-тат.)* Джан (душа, человек) + егет (юноша). *Тат. написание:* Яньегет.

ЯПАНЧА ~ ЯПАНЧИ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Степняк, житель степи. Давалось мальчикам, родившимся в степи. По мнению Н.А.Баскакова, русские фамилии Япанчин, Епанчин происходят от слова *япанча* - «широкий плащ без рукавов», «бурка». *Диалект. варианты:* Япай,

Яфай, Япи. *Тат. написание:* Япанча ~ Япанчы.

• **Япанча** (?-1552), казанский мурза, командир конницы. Во время осады Казани войсками Ивана IV в 1552 воевал в тылу русских войск. Погиб в сражении с отрядом А.Б.Горбатого-Шуйского.

Яр *(перс.)* Близкий /любимый/ человек; близкий друг, товарищ; помощник. *Тат. написание:* Яр.

ЯРАН *(перс.)* Товарищ, друг, близкий человек, помощник. *Тат. написание:* Яран.

ЯРБИРДЕ *(перс.-тат.)* Бог дал близкого друга, товарища, помощника. В значении «Бог дал мальчика». *Срав.:* Бирдеяр. *Тат. написание:* Ярбирде.

ЯРБУЛ *(перс.-тюрк.-тат.)* Будь другом, товарищем. Сохранилось у башкортостанских татар в фамилии Ярбулов. *Тат. написание:* Ярбул.

ЯРБУЛАТ *(перс.)* Яр *(см.)* + булат (сталь высшего сорта). *Тат. написание:* Ярбулат.

ЯРКАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *яр* (близкий друг, товарищ) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Сохранилось в фамилии Яркаев. *Тат. написание:* Яркай.

ЯРЛЫКАП *(древнетюрк.-тат.)* Помилование, прощение, проявление милосердия. Сохранилось в фамилии Ярлыкапов. *Тат. написание:* Ярлыкап.

ЯРМУХАММЕТ *(перс.-араб.)* Яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ) + Мухаммет *(см.)*. Спутник, друг пророка Мухаммета. *Срав.:* Мухаммедьяр. *Диалект. варианты:* Ярмак, Ермак, Ярмет, Ярмыш, Ярмук, Ерми, Ярми. *Тат. написание:* Ярмөхәммәт.

ЯРУЛЛА *(перс.-араб.)* Друг Аллаха; следующий за Аллахом. *Срав.:* Аллаяр, Аллахияр. *Диалект. варианты:* Яри, Ярул, Ярук, Яруш, Ярла. *Тат. написание:* Ярулла.

• **Ярулла Вали** (1879-1937), драматург. Пьесы «Стыд, или Слёзы» («Оят, яки Күз яше», 1907), «Голод заставил» («Ачлык кушты», 1911). Проза. Необоснованно репрессирован; реабилитирован посмертно.

• **Ярулла Хабибуллович Хабибуллин** (1894-1943), военный деятель, комбриг (1936). Участник 1-й мировой войны. В 1918-19 председатель полкового Совета, военный комиссар Казанского сводного полка, член РВС Ферганского фронта. Участвовал в боевых действиях против армии атамана А.И.Дутова, антисоветских военных формирований в Средней Азии. В 1920-31 на различных командных должностях в Туркестанском ВО. В 1932-38 заместитель начальника штаба 1-й Казанской дивизии, в 1938-39 военный комиссар ТАССР, в 1939-41 начальник отдела укомплектования Приволжского ВО. С 1942 военный комиссар Башкирской АССР.

• **Ярулла Нацибуллович Нацибуллин** (1904-73), юрист. С 1929 на партийной работе в Ивановской области, Москве, Казани. В 1950-57 министр юстиции ТАССР. В 1958-65 председатель Верховного суда ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1938-51, 1959-67.

ЯРХАМ *(араб.)* Он милует, проявляет милосердие; пусть он помилует, проявит милосердие, окажет помощь. *Тат. написание:* Ярхәм.

Ярхам Бикчантаев

• **Ярхам Гараевич Бикчантаев** (1922-2000), полный кавалер ордена Славы (1944, 1944, 1958). В Великую Отечественную войну сержант, командир отделения автоматчиков, отличился в бою у населённого пункта Вальтеркемен (Восточная Пруссия). Награжден орденами Отечественной войны 1-й степени (1985), Красной Звезды, медалями, в т.ч. медалью «За отвагу».

ЯРХАМЕТДИН *(араб.)* Религия милует, проявляет милосердие, оказывает помощь. *Тат. написание:* Ярхәметдин.

ЯРХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Яр (близкий /любимый/ человек; друг, товарищ) + хан. *Тат. написание:* Ярхан.

ЯРЫШ *(перс.-тюрк.-тат.)* Яр (близкий /любимый/ человек) + иш (друг, товарищ). Сохранилось у татар-мишарей (мещеряков) в фамилии Ярышев. *Тат. написание:* Ярыш.

ЯСАВИ *(древнетюрк.; историч.)* Имя, образованное от титула приверженцев знаменитого поэта-мистика Ходжи Ахмета Ясави, жившего в XII веке в туркестанском городе Яса. *Тат. написание:* Ясәви.

ЯСИН *(араб.; религ. имя)* Название суры в Коране. *Тат. написание:* Ясин.

ЯСИР *(араб.)* Маленький, легкий. *Тат. написание:* Ясир.

ЯСМИН *(перс.; ботанич. термин)* Жасмин (цветок). *Тат. написание:* Ясмин.

Яу *(древнетюрк.-тат.)* Вражеская рать, враг; войско; война, военные действия; поле брани. *Тат. написание:* Яу.

ЯУБАРС *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Яу (поле брани) + барс (тигр). На поле брани смелый, как барс. Сохранилось в фамилии Яубарсов. *Тат. написание:* Яубарс.

ЯУБАСАР *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Яу (враг) + басар (победит, одолеет). В значении «пусть всегда побеждает врагов». Сохранилось в фамилии Яубасаров. *Тат. написание:* Яубасар.

ЯУБАТЫР *(древнетюрк.-тат.; воен. термин)* Воин-герой. *Тат. написание:* Яубатыр.

ЯУБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Рожденный во время войны (на поле брани) или привезенный с поля брани (о ребенке). *Тат. написание:* Яубирде.

ЯУБУЛАТ *(древнетюрк.-тат.-перс.; воен. термин; обряд. имя)* Яу (война, военные действия) + булат (сталь высшего сорта). В значении «боевой клинок». *Тат. написание:* Яубулат.

ЯУГИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Яу (война) + кильде (пришел, родился). Давалось мальчикам, родившимся во время войны. *Диалект. вариант:* Джаугильде. *Тат. написание:* Яугилде.

ЯУКАЧТЫ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Враг бежал. Давалось мальчикам, родившимся во время отступления вражеских войск. Сохранилось в фамилиях Яукачтыев (Яукачтиев), Яукачев и в казахской фамилии Джаугаштин. *Диалект. вариант:* Яукач. *Тат. написание:* Яукачты.

ЯУЛЫБАЙ *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Мальчик, родившийся во время войны (боевых действий). *Тат. написание:* Яулыбай.

ЯУМИ *(араб.; обряд. имя)* Дневной. Давалось мальчикам, родившимся днем. Сохранилось в фамилиях Яумиев, Яумин, Яумов. *Диалект. варианты:* Яум. *Тат. написание:* Яуми.

ЯУМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Войско пророка Мухаммета. *Диалект. варианты:* Яумет, Яумай, Яуми. *Тат. написание:* Яумөхәммәт.

ЯУХУЖА *(тюрк.-тат.)* Яу (войско) + ходжа (хозяин). Предводитель войска, полководец. *Тат. написание:* Яухуҗа.

ЯУШЕЙХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Яу *(см.)* + шейх. *Диалект. варианты:* Яуш, Яушик. *Тат. написание:* Яушәех.

ЯУЫШ ~ ЯУШ ~ ЯВУШ *(тюрк.-тат.)* Соратник, однополчанин; воин-герой. Сохранилось у казанских татар и татар-мишарей (мещеряков) в фамилиях Явишев, Яушев. *Тат. написание:* Яуыш ~ Яуш.

• **Явуш** (? - после 1552), арский князь. Участвовал в обороне Казани (1552), командовал отрядом конницы Япанчи.

ЯУЯР *(булгар.-тат.-перс.; обряд. имя)* Яу (война) + яр (друг, товарищ). Давалось мальчикам, родившимся во время войны (военных действий). В «Пособии для судей», написанном в 1781 году муллой Кунгуром, жившим в конце XVIII века в деревне Азякуль Чарского уезда Казанской губернии, приводится родословная, включающая в себя 17 поколений. Данная родословная начинается с имени Джауяр (Яуяр) - имени человека родом из города Булгар: Джауяр → Чарлак диван → Шаугур → Тимкян → Туктамыш → Саламат → Уразлан → Исандавлет → Тукачи → Тайдун → Кырлач → Бикбау → Тукай → Байсалим → Мирсалим → Кунгур. Согласно расчетам, Джауяр переселился из города

Булгар в Заказанье (Чарский уезд) во второй половине XIII века. *Тат. написание:* Яуъяр ~ Җауъяр.

ЯФАС (ЯФАТ) *(древнееврейск.-араб.; легенда; религ. имя)* Широта, свобода, обилие (пожелание). Имя сына пророка Ноя, являющегося, согласно легенде, прародителем всех тюркских народов. *Диалект. варианты:* Яфай, Япай, Яфи, Япи, Яфиз, Яфис. *Тат. написание:* Яфәс (Яфәт).

Яхши *(древнетюрк.-тат.)* Хороший, отличный, прекрасный. *Тат. написание:* Яхшы.

ЯХШИБАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Яхши (хороший, отличный, прекрасный) + бай (хозяин; состоятельный, влиятельный человек, господин). *Антоним:* Яманбай. *Тат. написание:* Яхшыбай.

ЯХШИБЕК *(древнетюрк.-тат.)* Яхши (хороший, отличный, прекрасный) + бек (господин). *Тат. написание:* Яхшыбәк.

ЯХШИБИРДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Бог дал прекрасного ребенка. *Тат. написание:* Яхшыбирде.

ЯХШИГИЛЬДЕ ~ ЯХШИКИЛЬДЕ *(древнетюрк.-тат.)* Родился хороший человек. *Диалект. варианты:* Якшай, Якший, Яхший. *Тат. написание:* Яхшыгилде ~ Яхшыкилде.

ЯХШИГУЛ *(древнетюрк.-тат.)* Яхши (хороший, отличный, прекрасный) + кул (раб божий; товарищ, спутник; работник, богатырь, воин). *Тат. написание:* Яхшыгол.

ЯХШИДАВЛЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Яхши (хороший, отличный, прекрасный) + давлет (богатство; достоинство). *Тат. написание:* Яхшыдәүләт.

ЯХШИМУРАТ *(тат.-араб.)* Прекрасная, благая цель. *Тат. написание:* Яхшымурат.

ЯХШИМУХАММЕТ *(тат.-араб.)* Яхши (хороший, отличный, прекрасный) + Мухаммет *(см.)*. *Диалект. варианты:* Яхшимбет, Яхшимий, Яхшим, Яхший, Якшай, Якший. *Тат. написание:* Яхшымөхәммәт.

ЯХЪЯ *(древнееврейск.-араб.)* Воодушевляющий, вдохновляющий. Имя пророка. *Тат. написание:* Яхъя.

- **Яхъя аль-Булгари** (1758-1838), религиозный деятель, поэт. Имам-хатиб мечети деревни Шека Казанского уезда. Увлекался спиритизмом. Автор поэтических произведений и популярных книг по народной медицине.
- **Яхъя Габдуллович Абдуллин** (1920-2000), философ, доктор философских наук (1979), профессор (1982). Почётный член АН РТ (1996). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1980, 1985). С 1945 на партийной, с 1959 на научно-педагогической работе в Казани, в 1982-86 директор, с 1986 главный научный сотрудник Института языка, литературы и истории, с 1997 - Института истории АН РТ. Труды по истории татарской философии, общественной мысли. Яхъя Абдуллин внес принципиально новый вклад в исследование татарского просветительства, его роли в развитии национальной культуры, раскрыл содержание просветительского движения как системы философских, общественно-политических, исторических, правовых, нравственно-этических и эстетических воззрений.

Яхъя Абдуллин

- **Яхъя Мухамметгалеевич Халитов** (р. 1929), переводчик. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1966, 1980). Переводы на татарский язык произведений Ч.Айтматова, В.А.Каверина, М.А.Шолохова.

Яш *(тюрк.-тат.)* Юный, молодой; новый. *Тат. написание:* Яшь.

ЯШБАЙ *(тюрк.-тат.)* Юный бай (мальчик). *Тат. написание:* Яшьбай.

ЯШБАРС *(тюрк.-тат.)* Молодой барс. *Тат. написание:* Яшьбарс.

ЯШБАТЫР *(тюрк.-тат.-перс.)* Юный богатырь. Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Яшьбатыр

ЯШБУЛАТ *(тюрк.-тат.)* Молодой (новый) булат. *Тат. написание:* Яшьбулат.

ЯШКУАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Юная мощь, сила; новая мощь. *Тат. написание:* Яшькуәт.

ЯШКУТ *(тюрк.-тат.)* Юная душа, новое счастье, радость. *Тат. написание:* Яшькот.

ЯШМУЛЛА *(тюрк.-тат.-араб.)* Молодой

мулла. *Тат. написание:* Яшьмулла.

ЯШМУРЗА *(тюрк.-тат.-араб.-перс.)* Молодой мурза (сын эмира; представитель знати). *Тат. написание:* Яшьморза.

ЯШМУХАММЕТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Молодой Мухаммет *(см.)*. *Тат. написание:* Яшьмөхәммәт.

ЯШТИМЕР *(тюрк.-тат.)* Молодое (юное) железо. *Тат. написание:* Яшьтимер.

ЯШТИРЯК *(тюрк.-тат.)* Молодой тополь. *Тат. написание:* Яшьтирәк.

ЯШТУГАН *(тюрк.-тат.)* Родился юнец (о ребенке). *Тат. написание:* Яшьтуган.

ЯШЧУРА *(тюрк.-тат.)* Молодой чура (мальчик; работник, богатырь, воин; друг). Это имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Яшьчура.

ЯШЭР *(тат.; неологизм)* Будет жить долго. *Тат. написание:* Яшәр.

• **Яшэр Шакирович Вахитов** (р. 1928), учёный в области акустики, профессор (1993). В 1949-50 на педагогической работе в Ленинградском кинотехникуме, с 1953 в Ленинградском институте киноинженеров (в 1968-74 проректор). Труды по электроакустике и архитектурной акустике.

ЖЕНСКИЕ ТАТАРСКИЕ ИМЕНА

А

АБЕЛЬХАЯТ *(араб.)* Живая вода; эликсир. *Тат. написание:* Абелхәят.

АБИРА *(таджик.)* Правнучка. *Тат. написание:* Әбирә.

АБРУЙ *(перс.)* Цвет лица, белизна лица; авторитет, престиж, репутация. *Тат. написание:* Абруй.

- **Абруй Саляховна Сайфи** (1889-1960), педагог, журналист, переводчик, писатель. В 1905-12 преподавала в г. Чистополе, татарских школах г. Астрахани. С 1912 на журналистской работе. С февраля 1917 в Мусульманском социалистическом комитете. С 1920 на партийной работе. Одна из организаторов и сотрудник журнала «Азат хатын» (в 1926-28). Переводы на татарский язык рассказов А.П.Чехова, А.Барбюса. Автор книг о татарском женском движении. Необоснованно репрессирована; реабилитирована в 1956.
- **Абруй Хусаиновна Хамидуллина** (1914-96), педиатр, доктор медицинских наук (1960), профессор (1963). Заслуженный врач ТАССР (1964). Первая татарская женщина - педиатр, ставшая профессором, заведующей кафедрой. В 1946-78 в Казанском медицинском институте, с 1962 заведующая кафедрой госпитальной педиатрии. Труды о нервной деятельности в ранние периоды жизни, лечению аллергических и др. заболеваний новорождённых.

АБЫЗБИКА *(тюрк.-тат.)* Абыз *(см.)* + бика (дама, госпожа; хозяйка). *Тат. написание:* Абызбикә.

АГДАЛИЯ *(араб.)* Самая справедливая, честная, преданная. *Тат. написание:* Әгъдәлия.

АГДЖИБА *(араб.)* Чудо из чудес. *Тат. написание:* Әгъҗибә.

АГЗАМА *(араб.)* Самая великая, имеющая самый высокий ранг. *Синоним:* Агзамия. *Тат. написание:* Әгъзамә.

АГЗАМИЯ *(араб.)* Самая великая, имеющая самый высокий ранг. *Синоним:* Агзама. *Тат. написание:* Әгъзамия.

АГЗИЯ *(араб.)* Кушанья, яства (множ.). *Тат. написание:* Әгъзия.

АГИЛЯ *(араб.)* Умная, способная. *Тат. написание:* Агилә.

АГЛИ *(араб.)* Очень дорогая, хорошая, добрая; очень красивая; благородная. *Разновидность:* Аглия. *Тат. написание:* Әгъли.

АГЛИДЖАМАЛ *(араб.)* Обладающая красотой. *Тат. написание:* Әһлиҗамал.

АГЛИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Служащая всему миру; принадлежащая миру, вселенной. *Тат. написание:* Әһлиҗиһан.

АГЛИКАМАЛ *(араб.)* Само совершенство. *Тат. написание:* Әһликамал.

АГЛИНУР *(араб.)* Та, от которой исходят лучи, сияние. *Тат. написание:* Әһлинур.

АГЛИЯ *(араб.)* **1.** Домашняя, принадлежащая дому; принадлежащая родине, народу, нации. **2.** Обладательница, владелица, хозяйка. *Тат. написание:* Әгълия, Әһлия.

АГНИЯ *(араб.)* Богатые люди (множ.). *Тат. написание:* Әгъния.

АГСАРИЯ *(араб.)* Века, столетия (множ.). *Тат. написание:* Әгъсария.

АДВИЯ *(араб.)* Целительные средства (множ.). *Тат. написание:* Әдвия.

АДГАМИЯ *(араб.)* **1.** Смуглая. **2.** Густой сад, чаща. *Тат. написание:* Әдһәмия.

АДГИЯ *(араб.)* Мольбы, просьбы, молитвы (множ.). *Тат. написание:* Әдгыя.

АДЕЛИНА *(древнегерман.)* Честная, порядочная, добросовестная. *Тат. написание:* Аделина.

АДЖМЕ *(араб.)* Очень красивая. *Тат. написание:* Әҗме.

АДЖМЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Очень

красивая девушка. *Тат. написание:* Әҗмебикә.

АДЖМЕГУЛЬ *(араб.-перс.)* Очень красивый цветок (красавица). *Тат. написание:* Әҗмегөл.

АДЖМЕНУР *(араб.)* Очень красивый луч (красавица). *Тат. написание:* Әҗменур.

АДИБА *(араб.)* **1.** Благовоспитанная, призывающая к морали. **2.** Женщина-литератор, писательница. *Тат. написание:* Әдибә.

АДИЛЯ *(араб.)* Справедливая, верная, честная. *Тат. написание:* Адилә.

• **Адиля Айда** (1912-92), историк, первая женщина-дипломат Турции, ставшая впоследствии сенатором. Дочь С.Н.Максудова. Работала в турецких посольствах в Гааге и Белграде, поверенным в делах Турции в Риме, затем в представительстве Турции при ООН. В 1976-78 сенатор Великого национального собрания Турции. Труды по истории древнетюркских народов, о С.Н.Максудове.

АДИНА *(иран.)* **1.** Украшенная. **2.** Пятница (священный день у мусульман). *Тат. написание:* Әдинә.

АДИЯ *(араб.)* Дар, подарок, награда. *Тат. написание:* Әдия.

• **Адия Хабибулловна Ситдикова** (1913-2000), живописец. Народный (1983) и заслуженный (1973) художник Башкирской АССР. Основные произведения: «Сак-Сак» (1977), «Казанское полотенце» (1989), «Голубая шаль» (1991). Государственная премия Башкирской АССР им. Салавата Юлаева (1990).

Адия Ситдикова

АДЛИЯ *(таджик.)* Справедливая, честная. *Тат. написание:* Адлия.

АЗАДА *(перс.)* Щедрая, благодетельная. *Тат. написание:* Азадә.

АЗАДИЯ *(перс.-араб.)* Свободная. *Тат. написание:* Азадия.

АЗАЛИЯ *(латин.; ботанич. термин; неологизм; араб.)* **1.** Азалия (цветок). **2.** Вечная, бесконечная. *Тат. написание:* Азалия, Әзәлия.

• **Азалия Исмагиловна Бадюгина** (р. 1933), переводчица. Перевела на русский язык произведения К.Насыри, Ф.Амирхана, А.Еники, Г.Баширова, Р.Тухватуллина, Г.Минсюго, Ф.Яруллина.

АЗИМА *(араб.) см.* Газима. *Тат. написание:* Азимә.

АЗИРА *(араб.)* Находящаяся в состоянии готовности. *Тат. написание:* Әзирә.

АЗИЯ *(араб.)* Азия (континент). В древнеассирийском языке *асу* - «восход, восток». *Тат. написание:* Азия.

АЗКИЯ *(араб.)* Способные, одаренные (множ.). *Тат. написание:* Әзкия.

АЗМИНА *(араб.)* Времена, эпохи (множ.). *Тат. написание:* Әзминә.

АЗХАРИЯ *(араб.)* **1.** Луноликая; очень красивая. **2.** Усыпанная цветами. *Тат. написание:* Әзһәрия.

АИДА *(греч.-араб.; неологизм)* **1.** В древнегреческой мифологии *Аид* - царство приведений, теней и мертвых. Новое имя, получившее распространение под влиянием одноименной оперы великого итальянского композитора Джузеппе Верди. **2.** Возможно происхождение данного имени от арабского слова *файда* (польза). *Тат. написание:* Аида.

АЙБАНАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (луна) + Банат *(см.)*. Девушка, подобная луне; красивая, как луна. *Синоним:* Махибанат. *Тат. написание:* Айбәнат.

АЙБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ай (луна) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Девушка, женщина, подобная луне. *Синонимы:* Камарбану, Махибану, Шахрибану. *Тат. написание:* Айбану.

АЙБИБИ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ай (луна) + Биби *(см.)*. Женщина, подобная луне. *Тат. написание:* Айбиби.

АЙБИКА *(булгар.-тат.)* **1.** Ай (луна) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка, родившаяся в лунную ночь; девушка, подобная луне. **2.** Согласно легенде: дочь Луны, Венера. Данное имя встречается также у марийцев. *Синонимы:* Айбану, Камарбану, Камарбика, Махибану, Махибика. *Тат. написание:* Айбикә.

АЙБИКАЧ *(булгар.-тат.)* Ай (луна) + бикач (молодая жена, молодушка). Девушка, подобная луне. Данное имя встречается на одном из булгаро-татарских надгробных камней 1539 года. *Тат. написание:* Айбикәч.

АЙБУЛЯК *(тюрк.-тат.)* Подарок луны; лучезарный, светлый подарок (о девушке). *Тат. написание:* Айбүләк.

АЙВА *(тюрк.; неологизм)* Новое имя, происходящее от названия сладкого южного плода *айва*. *Тат. написание:* Айва.

АЙГИЗЯ *(тат.; неологизм)* Поднимается до луны, совершает путешествие по луне. *Тат. написание:* Айгизә.

АЙГУЛЕМ *(тат.-перс.-тат.; неологизм)* Лунный цветок мой. Ласкательная форма имени Айгуль. *Тат. написание:* Айгөлем.

АЙГУЛЬ *(тат.-перс.; неологизм)* Ай (луна) + гуль (цветок). Подобная луне и цветку; лунный цветок. *Срав.:* Гульбадар. *Синонимы:* Камаргуль, Махигуль. *Тат. написание:* Айгөл.

- **Айгуль Шамилевна Бариева** (р. 1974), певица, дочь выдающегося татарского драматического актера Шамиля Бариева. Исполняет песни на татарском и русском языках, постоянно участвует в концертах, работает над видеоклипами. Лауреат II Международного телевизионного фестиваля татарской песни «Жиде йолдыз» (2007). Автор 10 аудиоальбомов. Исполнительница главной роли Гузели в телесериале «Бичаракай» - «Сиротинушка» (Казань, 2009).

Айгуль Бариева

АЙГЫНА *(тат.; неологизм)* Только луна; ровня луне. *Тат. написание:* Айгына.

АЙДАРИЯ *(тюрк.-тат.-араб.)* Имя, образованное путем присоединения к мужскому имени Айдар *(см.)* аффикса *-ия,* служащего для образования женских имен. *Тат. написание:* Айдария.

АЙДАРСЫЛУ *(тюрк.-тат.)* Айдар *(см. мужское имя* Айдар*)* + сылу (красавица). *Тат. написание:* Айдарсылу.

АЙДЖАМАЛ *(тат.-араб.)* Красивая, как луна. *Синоним:* Махиджамал. *Тат. написание:* Айҗамал.

АЙДЫНБИКА *(булгар.-тат.)* Девушка, омытая лунным сиянием; девушка, сияющая, как луна. *Тат. написание:* Айдынбикә.

АЙЗАДА *(тюрк.-тат.-перс.)* Девочка, подобная луне. *Тат. написание:* Айзадә.

АЙЗАНИЯ *(араб.)* Еще, опять, снова, заново. *Тат. написание:* Әйзания.

АЙЗИЛЯ *(тюрк.-тат.-араб.)* Чистая, непорочная, как луна. *Тат. написание:* Айзилә.

АЙЗИРЯК *(тат.-перс.; неологизм)* Ай (луна) + зиряк (способная, одаренная). Девочка, восхищающая всех своей одаренностью. *Тат. написание:* Айзирәк.

АЙЗИФА *(тат.-перс.)* Ай (луна) + зифа (стройная, статная). Статная, красивая, как луна. *Тат. написание:* Айзифа.

АЙЗУХРА *(тат.-араб.)* **1.** Ай (луна) + Зухра *(см.)*. **2.** Согласно легенде, дочь Луны - Зухра. *Тат. написание:* Айзөһрә.

АЙКАШ *(тюрк.-тат.)* Ай (луна) + каш (бровь). С изгибом бровей, подобным новой луне; лунобровая. *Тат. написание:* Айкаш.

АЙЛУЛЯ *(араб.; обряд. имя)* Сентябрь; ребенок (девочка), родившийся в сентябре. *Тат. написание:* Әйлүлә.

АЙЛЫ *(тюрк.-тат.)* Лунная, имеющая луну; *в перенос. значении:* лучезарная и красивая, как луна. Разновидность у якутов: Айты. *Тат. написание:* Айлы.

АЙЛЫБИКА *(тюрк.-тат.)* Ай (луна) + бика (девушка; дама, госпожа). Лунная девушка; девушка лучезарная и красивая, как луна. *Тат. написание:* Айлыбикә.

АЙНА *(перс.)* Зеркало; *в перенос. значении:* светлая, чистая, непорочная. *Тат. написание:* Айнә.

АЙНАЗ *(тат.-перс.; неологизм)* Ай (луна) + наз (нега, ласка). Красивая, миловидная,

нежная и лучезарная, как луна; стройная и изящная; светлоликая нега, ласка. *Тат. написание:* Айназ.

АЙНАЗА *(тат.-перс.; неологизм)* Нежная и грациозная, как луна. *Тат. написание:* Айназа.

АЙНИСА *(тат.-араб.)* Женщина, подобная луне. *Синонимы:* Камарниса, Махиниса, Бадерниса. *Тат. написание:* Айниса.

- **Айниса Каримовна Ташмухамедова** (р. 1934), химик, доктор химических наук (1989), профессор (1992). С 1966 в Ташкентском университете (с перерывом - в 1971-83 в Институте биоорганической химии АН Узбекской ССР), с 1983 заведующая лабораторией Работает в области химии нефти и химии микроциклов. Известна как крупный ученый в области бензокраун-эфиров.

Айниса Ташмухамедова

АЙНУРА *(тат.-араб.; неологизм)* Лунный луч. *Тат. написание:* Айнура.

АЙНУРИЯ *(тат.-араб.; неологизм)* Ай (луна) + Нурия *(см.)*. *Тат. написание:* Айнурия.

АЙСАБАХ *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (луна) + Сабах *(см.)*. Лунное утро, лунный рассвет. *Тат. написание:* Айсабах.

АЙСАРА *(тюрк.-тат.-древнееврейск.-араб.)* Ай (луна) + Сара *(см.)*. Женщина, подобная луне, знатная женщина. *Синоним:* Махисара. *Тат. написание:* Айсара.

АЙСАРА *(араб.)* Удобнее, сподручнее. *Тат. написание:* Әйсәрә.

АЙСИМА *(тюрк.-тат.-араб.)* Луноликая; с чертами луны. *Тат. написание:* Айсима.

АЙСИНА *(тат.-перс.)* Ай (луна) + сина (грудь). С грудью, подобной луне; *в перенос. значении:* добродушная. *Тат. написание:* Айсинә.

АЙСИЯР *(тат.; неологизм)* Та, что будет любить луну, лунный свет, красоту. *Тат. написание:* Айсөяр.

АЙСУЛУ (АЙСЛУ) *(булгар.-тат.)* Красивая, как луна; лунная красавица. *Синонимы:* Камарсулу, Махисулу. *Тат. написание:* Айсылу.

- **Айслу Камаловна Мухамедьярова** (р. 1923), онколог. Заслуженный врач ТАССР, РСФСР (1967, 1974). В 1952-58 в аппарате Министерства здравоохранения РСФСР. С 1958 главный врач, в 1986-94 заведующая поликлиникой Республиканского онкологического диспансера, одновременно главный онколог Министерства здравоохранения РТ.
- **Айслу Муратовна Хакимова** (1928-2003), гигиенист, доктор медицинских наук (1984), профессор (1986). С 1952 в Казанском медицинском университете, заведующая кафедрой гигиены детей и подростков (1966-91). Работала по проблемам: физиология и патология эндокринной системы, возрастные особенности детского организма в норме и патологии. Автор монографии «Эндемический зоб и его профилактика». Труды по эндемическим болезням и воздействию окружающей среды на здоровье детского населения.
- **Айслу Гималовна Каймирасова** (р. 1929), химик, геолог. С 1961 в Институте геологических наук им. К.И.Сатпаева (Алма-Ата). Принимала непосредственное участие в открытии рудных месторождений Каражал, Жомарт, Жайрем, Ушкатын. Одной из первых в Казахстане освоила методику исследований золоторудных сульфидов с «невидимым» золотом. Установила форму нахождения золота в пиритах и арсенопиритах, механизм их образования и т.д. В 1975 защитила кандидатскую диссертацию по теме: «Тонкодисперсное золото в сульфидах» (на примере месторождения Бакырчик). Ветеран труда, общий стаж работы более 50 лет.

Айслу Каймирасова

АЙСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Ай (луна) + султан. *Синоним:* Махисултан. *Тат. написание:* Айсолтан.

АЙСУНА *(тюрк.-тат.-араб.)* Похожая на луну, ровня луне. *Тат. написание:* Айсунә.

АЙСУРАТ *(тюрк.-тат.-араб.)* С обликом луны; с чертами луны. *Тат. написание:* Айсурәт.

АЙСЫН *(тат.; неологизм)* Ты подобна луне, ты ровня луне. *Тат. написание:* Айсың.

АЙЧЕЧЕК *(тюрк.-тат.)* Ай (луна) + чечек (цветок); цветок красивый, как луна. *Тат. написание:* Айчәчәк.

АЙЧИБЯР *(тат.)* Красивая, как луна. *Тат. написание:* Айчибәр.

АЙЧИРА *(тат.-перс.)* Луноликая. *Тат. написание:* Айчирә.

АЙШАТ *(тат.-перс.)* Ай (луна) + шат (радостная); *в перенос. значении:* луна, при-

носящая радость; сияющая радостью луна. *Тат. написание:* Айшат.

АЙШУХРАТ *(тат.-араб.)* Известность, слава, сияющая, как луна. *Тат. написание:* Айшөһрәт.

АЙЮЛДУЗ *(тат.; неологизм)* Ай (луна) + юлдуз (звезда). Подобная луне и звездам. *Тат. написание:* Аййолдыз.

Ак *(тюрк.-тат.)* Белая. В татарском языке слово *ак* имеет значения: «чистая, непорочная; светлая, лучистая; красивая; очень дорогая; справедливая, верная, честная, надежная; святая; доброе пожелание; счастье, радость» и др. *Тат. написание:* Ак.

АКБАРИЯ *(араб.)* Самая великая, большая, значительная. *Тат. написание:* Әкбәрия.

АКБИБИ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ак *(см.)* + Биби *(см.)*. Чистая, непорочная, благородная женщина. *Тат. написание:* Акбиби.

АКБИКА *(тюрк.-тат.)* Ак *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Непорочная, красивая девушка (дама). *Тат. написание:* Акбикә.

АКБУЛЯК *(тюрк.-тат.)* Ак *(см.)* + буляк (подарок). Чистый, дорогой подарок. *Тат. написание:* Акбүләк.

АКДАСА *(араб.)* Самая святая. *Тат. написание:* Әкъдәсә.

АККУШ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Белая птица, лебедь. *Тат. написание:* АККОШ.

АККЫЗ *(тюрк.-тат.)* Белая девушка. В значении «красивая девушка, красавица». *Тат. написание:* Аккыз.

АКЛИМА *(араб.; мифология; религ. имя)* Сознание, разум, ум, интеллект. Имя дочери пророка Адама. *Тат. написание:* Әкълимә.

АКРАМА *(араб.)* Самая щедрая, очень уважительно относящаяся к другим людям; очень благородная, знатная; очень красивая. *Тат. написание:* Әкрәмә.

АКРАМБАНУ *(араб.-перс.)* Очень благородная, знатная девушка (женщина). *Тат. написание:* Әкрәмбану.

АКРАМБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Очень благородная, знатная, красивая девушка, самая щедрая девушка. *Тат. написание:* Әкрәмбикә.

АКРАМНИСА *(араб.)* Самая щедрая, очень благородная, красивая женщина. *Тат. написание:* Әкрәмниса.

АКСАРИЯ *(араб.)* Самая обильная, наполненная, многочисленная. *Тат. написание:* Әксәрия.

АКСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Ак *(см.)* + сулу (красавица). Красавица с чистой, непорочной душой. *Тат. написание:* Аксылу.

АКСЫЛ *(тюрк.-тат.)* Беловатая; с беловатым лицом. *Тат. написание:* Аксыл.

АКТУЛУМ *(древнетюрк.-тат.)* Белая коса; с белыми волосами, заплетенными в косу. *Тат. написание:* Актолым.

АКФАЛИЯ *(араб.; обряд. имя)* Замки, запоры (множ.). Обрядовое имя, дававшееся с желанием не подпускать к ребенку смерть, заперев ее на замок. *Тат. написание:* Әкъфалия.

АКЧЕЧЕК *(тюрк.-тат.)* Белый цветок (символ чистоты, красоты, честности). *Тат. написание:* Акчәчәк.

АКЪЮЛДУЗ *(тат.; неологизм)* Ак *(см.)* + юлдуз (звезда). Белая звезда. В значении «лучезарная, красивая, непорочная девушка». *Тат. написание:* Акйолдыз.

Ал *(тюрк.-тат.)* Алая, розовая; алого, розового цвета. *Тат. написание:* Ал.

АЛБИКА *(булгар.-тат.)* **1.** Розовощекая девушка, дама. **2.** Первая девочка в семье. *Тат. написание:* Албикә.

АЛГУЛЬ *(тат.-перс.)* Алый цветок; *в перенос. значении:* красивая, как алый цветок. *Тат. написание:* Алгөл.

АЛИНА *(латин., древнегерм.)* **1.** Чужая, другая. **2.** По мнению Б.Ю.Хигира, данное имя означает «благородная». *Тат.*

написание: Әлинә, Алинә.

• **Алина Маратовна Кабаева** (р. 1983), спортсменка (художественная гимнастика). Заслуженный мастер спорта России, общественный деятель. Победительница Олимпийских игр в Афинах (2004), бронзовый призёр Олимпийских игр в Сиднее (2000). Двукратная абсолютная чемпионка мира (1999 и 2003). Пятикратная абсолютная чемпионка Европы (1998, 1999, 2000, 2002, 2004). Шестикратная абсолютная чемпионка России (1999, 2000, 2001, 2004, 2006, 2007). Депутат Государственной думы Федерального собрания РФ 5 созыва от партии «Единая Россия» (с 2007). Награждена орденами Дружбы (2001) и «За заслуги перед Отечеством» IV степени (2005).

Алина Кабаева

АЛИСА *(немец.; неологизм)* **1.** Из благородного, знатного рода. **2.** Красивая, изящная. *Тат. написание:* Алисә.

• **Алиса Михайловна Галлямова** (р. 1972), российская шахматистка, международный гроссмейстер. Принимала участие в трех всемирных шахматных олимпиадах в составе сборных СССР (1990, 2-е место), Украины (1992, 2-е место), России (1996, 3-е место). В 1997 стала чемпионкой России и победительницей турнира претендентов на мировую корону. В этом же году она стала обладательницей шахматного Оскара, присуждаемого Международной ассоциацией шахматной прессы лучшим шахматистам года. Чемпионка России 2003 в составе сборной РТ.

Алиса Галлямова

АЛИФА *(араб.)* **1.** Привыкшая к рукам, прирученная; друг, товарищ. **2.** Первая буква арабского алфавита; *в перенос. значении:* первый ребенок в семье. *Тат. написание:* Әлифә.

АЛИЯ *(араб.) см.* Галия. *Тат. написание:* Алия.

АЛКЫН *(тат.; неологизм)* Быстрая, резвая, шустрая, стремительная; деловитая. *Тат. написание:* Алкын.

АЛМА *(тат.)* Яблоко; *в перенос. значении:* сладкая и красивая, как яблоко. *Тат. написание:* Алма.

АЛМАБАНУ *(тат.-перс.)* Алма (яблоко) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Алмабану.

АЛМАБИКА *(тюрк.-тат.)* Алма (яблоко) + бика (девушка; дама, госпожа). Данное имя встречается также у марийцев. *Тат. написание:* Алмабикә.

АЛМАГУЛЬ *(тат.-перс.)* Алма (яблоко) + гуль (цветок). Розовый и красивый цветок, подобный яблоку. *Тат. написание:* Алмагөл.

АЛМАЗИЯ *(греч.-араб.)* **1.** Алмаз *(см.)* + Зия *(см.)*. **2.** Алмаз *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Алмазия.

АЛСИНА *(тат.-перс.; неологизм)* Ал (розовый) + сина (грудь). С розовой грудью. *Тат. написание:* Алсинә.

АЛСУ *(тат.)* Розовый (цвет); розовая вода; розовощекая; *в перенос. значении:* красивая. *Тат. написание:* Алсу.

• **Алсу Аскаровна Гайнуллина** (р. 1954), актриса. Народная артистка ТАССР, РФ (1986, 1996). С 1974 актриса Татарского академического театра. Мастер социально-психологического портрета, создала целый ряд значительных ролей: Гульбану («Судьба татарки» Г.Ибрагимова), Сарби («Бегство» Н.Исанбета), Лариса («Бесприданница» А.Н.Островского), Клеопатра («Антоний и Клеопатра» У.Шекспира). Государственная премия РФ (1993).

Алсу Гайнуллина

• **Алсу Ралифовна Сафина** (р. 1983), певица. Ее музыкальная карьера началась в 1998, когда Алсу было 15 лет. Первый сингл «Зимний сон» получился весьма удачным и до сих пор является визитной карточкой певицы. Изданные музыкальные альбомы: в 1999 - «Алсу» (за первые 6 месяцев было продано свыше 700 тыс. экземпляров данного альбома), в 2000 - «Alsou» (на английском языке; был распродан тиражом более 2 млн. экземпляров), в 2001 - «Мне приснилась осень» (тираж более 500 тыс.), в 2003 - «19» (800 тыс.), в 2008 – «Самое главное». В конце 2008 вышел в свет ещё один диск Алсу на татарском языке под названием «Туган Тел» («Родная Речь»).

Алсу

АЛСУГУЛЬ *(тат.)* Алсу *(см.)* + гуль (цветок). Розовый цветок. *Тат. написание:* Алсугөл .

АЛСУЛУ *(тат.)* Краснощекая красавица, красивая. *Тат. написание:* Алсылу.

АЛТАН *(тат.; неологизм)* Ал (алый) + тан

(рассвет, заря). *В перенос. значении:* розовощекая, красивая, как свет утренней зари. *Тат. написание:* Алтаң.

АЛТЫН *(древнетюрк.-булгар.-тат.)* Золото (драгоценный металл). *Тат. написание:* Алтын.

АЛТЫНБИКА *(тюрк.-тат.)* Алтын (золото) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка дорогая, как золото. *Тат. написание:* Алтынбикә.

АЛТЫНГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Золотой цветок; цветок дорогой, как золото (о девочке). *Тат. написание:* Алтынгөл.

АЛТЫННУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Золотой луч; луч дорогой, как золото. *Тат. написание:* Алтыннур.

АЛТЫНСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Золотая красавица; красавица дорогая, как золото. *Тат. написание:* Алтынсылу.

АЛТЫНЧЕЧ *(булгар.-тат.)* Золотые волосы; с волосами золотистого цвета, златовласка. В исторических легендах: имя дочери булгарского хана. Имя Алтынчеч широко распространено у марийцев (Гордеев). *Синоним:* Зарбану. *Тат. написание:* Алтынчәч.

АЛЧЕЧЕК *(тат.; неологизм)* Алый цветок. *Тат. написание:* Алчәчәк.

АЛЧИРА *(тат.-перс.)* Розоволицая, розовощекая (красивая). *Тат. написание:* Алчирә.

АЛЬБИНА *(латин.; неологизм)* Белая; белолицая. *Тат. написание:* Альбина.

Альбина Ахатова

• **Альбина Хамитовна Ахатова** (р. 1976), российская биатлонистка. Заслуженный мастер спорта России (1998). Награждена медалями ордена «За заслуги перед Отечеством» первой (2003) и второй (1998) степеней. В настоящее время проживает в Лабытнанги и представляет Ямало-Ненецкий автономный округ.

АЛЬГИЯ *(араб.)* Изменяющаяся, меняющаяся; меняющая окраску. *Тат. написание:* Әлгыя.

АЛЬЗАМИЯ *(араб.)* Самая нужная. *Тат. написание:* Әлзәмия.

АЛЬМИРА *(испан.; неологизм)* **1.** Имя, происходящее от названия испанского портового города Альмерия (топоним). **2.** Единственная принцесса. *Тат. написание:* Альмира.

• **Альмира Талхаевна Биккулова** (р. 1929), химик, доктор химических наук (1987), профессор (1991), лидер башкирской национально-культурной автономии, основатель и председатель союза писателей «Многонациональный Санкт-Петербург». В 1962-83 в Башкирском медицинском институте, заведующая кафедрой неорганической химии. С 1987 на научно-педагогической работе в вузах Санкт-Петербурга. Труды по химии координационных соединений металлов с моно- и бидентатными лигандами.

Альмира Биккулова

АЛЬСИНА *(араб.)* Языки (множ.). *Тат. написание:* Әлсинә.

АЛЬФА *(греч.; неологизм)* **1.** Первая буква греческого алфавита. **2.** Начало дела, предприятия. *Разновидность:* Альфина. *Тат. написание:* Альфа.

АЛЬФАГИМА *(араб.)* Признанная, известная Фагима *(см.)*. *Диалект. варианты:* Альфайма, Альфама. *Тат. написание:* Әлфәһимә.

АЛЬФИЗА *(араб.)* Знаменитое, ценное серебро. *Диалект. вариант:* Альфиса. *Тат. написание:* Әлфизә.

АЛЬФИНА *(араб.)* Та, которая будет жить тысячу лет. *Тат. написание:* Әлфинә, Альфина.

АЛЬФИНАЗ *(араб.-перс.)* Та, которая получает тысячу нег, ласок. *Тат. написание:* Әлфиназ.

АЛЬФИНУР *(араб.)* **1.** Луч, сияние дружбы. **2.** Та, от которой исходит тысяча лучей; *в перенос. значении:* очень красивая. *Тат. написание:* Әлфинур.

АЛЬФИРА *(араб.)* Преимущество, превосходство. *Диалект. варианты:* Альфара, Альфрия. *Тат. написание:* Әлфирә.

АЛЬФИРУЗ *(араб.-перс.)* Известная, знаменитая и счастливая. *Тат. написание:* Әлфируз.

АЛЬФИЯ *(араб.)* **1.** Та, которая будет жить тысячу лет. **2.** Поэма, состоящая из тысячи строк. **3.** Самая первая. *Тат. написание:* Әлфия.

• **Альфия Исхаковна Бикбаева** (1926-2004), оториноларинголог, доктор медицинских наук (1970), профессор (1970). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР, РСФСР (1976, 1986). С 1953 в Башкирском медицинском институте, с 1966 заведующая кафедрой оториноларингологии. Труды по этиологии, патогенезу и лечению озены, патологии среднего уха и отогенных внутренних осложнений.

Альфия Авзалова

• **Альфия Авзаловна Авзалова** (р. 1933), певица. Народная артистка ТАССР (1970), заслуженная артистка РСФСР (1985). Кавалер орденов Трудового Красного Знамени и Дружбы народов. С 1957 солистка Татарской филармонии. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1992). Помимо татарских, Альфия Авзалова исполняет казахские, узбекские, башкирские, арабские, индийские песни.

• **Альфия Гафиатулловна Загидуллина** (р. 1936), певица (сопрано), педагог. Народная артистка ТАССР (1981), заслуженная артистка РСФСР (1987). В 1963-76 солистка Татарского театра оперы и балета, в 1976-88 – Татарской филармонии. С 1969 преподаёт в Казанской консерватории. Партии: Су-Слу («Туляк и Су-Слу» Н.Г.Жиганова), Сарвар («Башмачки» Дж.Х.Файзи), Микаэла («Кармен» Ж.Бизе) и др. Среди учеников Альфии Загидуллиной - Георгий Ибушев, Зуфар Хайрутдинов, Ильсур Сафин.

Альфия Загидуллина

• **Альфия Хусаиновна Белостоцкая** (р. 1941), архитектор. Заслуженный архитектор РТ (1996). В 1964-66 архитектор Уфимского филиала института «Гипрокаучук», в 1966-87 в Казанском филиале института «Гипронииавиапром». С 1988 главный архитектор института «Казанский Промстройпроект». По проектам Альфии Белостоцкой построены в Казани учебное здание №7 технического университета (1980), производственный и административный корпуса КМПО (1983), КАПО (1986-88), здание института «Казанский Промстройпроект» (1997), Представительский корпус аппарата Президента РТ (Корпус №2) в Казанском Кремле (1999), жилые дома и др.

АЛЬФРУЗА *(араб.-перс.)* Знаменитая и лучезарная. *Тат. написание:* Әлфрүзә.

АЛЮСА *(древнегерман.; неологизм)* Татарский вариант русского имени Алиса, представляющего собой ласкательную форму древнегерманского имени Аделаида, означающего «знатный род». *Тат. написание:* Әлүсә.

АМИЛЯ *(араб.)* Труженица, работница. *Тат. написание:* Әмилә.

АМИНА *(араб.)* **1.** Надежная, честная, верная. **2.** Со спокойным нравом. **3.** Находящаяся в спокойном, безопасном мессте. Имя матери пророка Мухаммета. *Тат. написание:* Әминә.

• **Амина Фасаховна Мухитдинова** (1893-1944), юрист, политический деятель. В 1917 заместитель председателя Мусульманского социалистического комитета. Депутат Миллэт Меджлиси (1917-18). В 1918-19 председатель Научной коллегии Центрального мусульманского комиссариата. В 1920-21 заместитель наркома юстиции.

Амина Сафиуллина

• **Амина Гайфулловна Валиуллина** (1912-72), деятель народного образования. В 1950-58 министр просвещения ТАССР.

• **Амина Каримовна Сафиуллина** (р. 1925), актриса, теле- и радиожурналист. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1966, 1980). В 1949-59 диктор Татарского радио, в 1959-66 диктор и ведущая программ Казанской студии телевидения, в 1966-83 главный редактор художественных программ Государственного комитета по радиовещанию и телевидению.

• **Амина Василовна Зарипова** (р. 1976), спортсменка (художественная гимнастика). Неоднократная чемпионка мира. С 1992 до окончания спортивной карьеры в 1998 Амина Зарипова 5 раз становилась чемпионкой мира в различных видах программы. После окончания спортивных выступлений занялась тренерской работой. В настоящее время тренирует молодежную сборную России.

Амина Зарипова

АМИРА *(араб.)* Приказывающая, повелевающая; принцесса. *Тат. написание:* Әмира.

АНАРА *(перс.)* Гранатовое дерево, плод гранатового дерева. *Тат. написание:* Анара.

АНВАР *(араб.)* Очень светлая, лучезарная. *Разновидности:* Анвария, Анвара. *Тат. написание:* Әнвәр.

АНВАРА *(араб.) см.* Анвар. *Тат. написание:* Әнвәрә.

АНВАРБАНУ *(араб.-перс.)* Очень светлая, лучезарная девушка. *Тат. написание:* Әнвәрбану.

АНВАРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Очень светлая, лучезарная девушка. *Тат. написание:* Әнвәрбикә.

АНВАРГУЛЬ *(араб.-перс.)* Очень светлый, лучезарный (красивый) цветок. *Тат. написание:* Әнвәргөл.

АНВАРИЯ *(араб.) см.* Анвар. *Тат. написание:* Әнвәрия.

АНГАМА *(араб.)* **1.** Кушанья, яства. **2.** Удовольствие, наслаждение, блаженство. *Тат. написание:* Әнгамә.

АНГИЗА *(перс.)* Вызывающая волнение, возмутительница спокойствия. *Тат. написание:* Әнгизә.

АНДАЗА *(перс.)* Степень, мера, измерение. *Тат. написание:* Әндазә.

АНДАРИЯ *(араб.)* Очень редкая, благородная, знатная, ценная. *Тат. написание:* Әндәрия.

АНДАСА *(араб.)* Друг, товарищ. *Тат. написание:* Әндәсә.

АНДЖАМИЯ *(араб.; обряд. имя)* Последняя, заключительная; итог, результат. Обрядовое имя, дававшееся самой младшей дочери. *Тат. написание:* Әнҗәмия.

АНДЖУДА *(араб.)* Я помогаю, оказываю помощь. *Тат. написание:* Әнҗүдә.

АНДУЗА *(перс.)* **1.** Жалеющая, проявляющая жалость. **2.** Собирающая в одном месте, собирательница. *Тат. написание:* Әндүзә.

АНЗИМА *(араб.)* Приводящая в порядок, наводящая порядок. *Тат. написание:* Әнзимә.

АНЗИФА *(араб.)* Я чистая. *Тат. написание:* Әнзифә.

АНЗИЯ *(араб.)* Я светлая, лучезарная. *Тат. написание:* Әнзия.

АНИРА *(араб.)* Я освещаю, озаряю. *Тат. написание:* Әнирә.

АНИСА *(араб.)* Близкая подруга. У арабов: форма почтительного обращения к девушке. *Тат. написание:* Әнисә.

• **Аниса Шариповна Мусина** (1924-2011), партийно-советский работник. В 1944 1-й секретарь Актанышского, в 1945-48 Кзыл-Армейского райкомов ВЛКСМ. В 1956-62 заведующая райотделом народного образования, 2-й секретарь райкома КПСС, председатель исполкома Приволжского района Казани. В 1963-79 секретарь Президиума Верховного Совета ТАССР. С 1979 в Казанском университете. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-80.

АННУРА *(араб.)* Луч, сияние, свет. *Тат. написание:* Әннүрә.

АНСАРИЯ *(араб.)* Помощники, приверженцы, сторонники (множ.). *Тат. написание:* Ансария, Әнсария.

АНСАФА *(араб.)* Справедливая, чистая, непорочная; добросовестная, честная. *Тат. написание:* Әнсафә.

АНУЗА *(перс.) см.* Хануза. *Тат. написание:* Әнүзә.

АНФАСА *(араб.)* Очень красивая, изящная. *Тат. написание:* Әнфәсә.

АНФИСА *(греч.; неологизм)* Цветущая. *Тат. написание:* Анфиса.

АПИПА *(араб.) см.* Гафифа. *Тат. написание:* Әпипә.

АППАК *(булгар.-кыпчак.-тат.)* Белейшая, белоснежная; *в перенос. значении:* с чистейшей душой, непорочная. *Тат. написание:* Аппак.

АРЗУ *(перс.)* Желание, стремление. *Тат. написание:* Арзу.

АРЗУБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Арзу *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Желанная, долгожданная девочка (дочь). *Тат. написание:* Арзубикә.

АРЗУГУЛЬ *(перс.)* Арзу *(см.)* + гуль (цветок). Долгожданный, выпрошенный у Бога цветок (девочка). *Тат. написание:* Арзугөл.

АРСЛАНБИКА *(тюрк.-тат.)* Арслан (лев) + бика (девушка; дама, госпожа). Львица. *Синонимы:* Лаиса, Хайдария, Асадия. *Тат. написание:* Арсланбикә.

АРТЫКБИКА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Лишняя (ненужная) девочка. Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся в семье, в которой было много дочерей. *Тат. написание:* Артыкбикә.

АРУБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Чистая, непорочная, здоровая девушка. *Тат. написание:* Арубикә.

АСАДИЯ *(араб.)* **1.** Львица. **2.** Название седьмого месяца мусульманского лунного года. *Синонимы:* Арсланбика, Лаиса, Хайдария. *Тат. написание:* Әсәдия.

АСАЛ *(араб.)* Мед; *в перенос. значении:* сладкая (девушка). *Тат. написание:* Әсал.

АСАЛБАНУ *(араб.-перс.)* Медовая (сладкая) девушка, женщина. *Тат. написание:* Әсалбану.

АСАЛБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Медовая (сладкая) девушка, женщина. *Тат. написание:* Әсалбикә.

АСАЛГУЛЬ *(араб.-тюрк.-тат.)* Медовый (сладкий) цветок (красавица). *Тат. написание:* Әсалгөл.

АСАЛИЯ *(араб.)* Мед, медовая. *Тат. написание:* Әсалия.

АСГАДИЯ *(араб.)* Самая счастливая. *Диалект. вариант:* Асхадия. *Тат. написание:* Әсгадия.

АСГАТДЖАМАЛ *(араб.)* Самая счастливая красавица. *Тат. написание:* Әсгатьҗамал.

АСГАТКАМАЛ *(араб.)* Самая счастливая и совершенная. *Тат. написание:* Әсгатькамал.

АСИЛЯ *(араб.)* Благородная, знатная, ценная. *Тат. написание:* Асилә.

АСИМА *(араб.)* Защитница. *Тат. написание:* Әсимә.

АСИФА *(араб.)* Ураган, вихрь, песчаная буря. *Тат. написание:* Әсифә.

АСИЯ *(араб.)* **1.** Успокаивающая, дающая утешение. **2.** Та, которая лечит, женщина-врач. *Тат. написание:* Асия.

- **Асия Сафиулловна Измайлова** (1903-93), певица (меццо-сопрано), педагог. Народная артистка ТАССР (1939). В 1939-44 солистка Татарского театра оперы и балета. Партии: Бика («Беглец» Н.Г.Жиганова), Сваха («Галиябану» М.А.Музафарова), Ольга («Евгений Онегин» П.И.Чайковского). В 1944-50 директор и педагог татарских студий в Государственном институте театрального искусства им. А.В.Луначарского и в Московской консерватории. В 1963-92 преподавала в Московской консерватории.
- **Асия Мисбахутдиновна Даминова** (1913-80), геолог-петрограф, доктор геолого-минералогических наук (1965), профессор (1970). С 1936 в научных и производственных организациях России. С 1970 в Университете дружбы народов (Москва). Труды по петрографии.
- **Асия Хасановна Хайруллина** (1921-2004), актриса, педагог. Заслуженный деятель искусств РТ (1992). В 1950-71 актриса Татарского академического театра. Одновременно с 1962 преподаватель Казанского театрального училища, в 1970-76 - Казанского института культуры. Разноплановая острохарактерная актриса, создала ряд значительных образов: Садри («Галиябану» М.Файзи), Унганбике («Похищение девушки» М.Карима), Рокия («Без ветрил» К.Тинчурина). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1958). Автор учебника по сценической речи «Учитесь правильно говорить» («Дөрес сөйләргә өйрәнегез», 1992).
- **Асия Амировна Галеева** (р. 1929), актриса, педагог. Народная артистка ТАССР (1982). С 1949 актриса Татарского академического театра. С 1970 преподаватель Казанской консерватории, Казанского театрального училища, Казанской академии культуры и искусств. Основные роли: Гайни («Несчастный юноша» Г.Камала), Гульжамал (одноимённое произведение Н.Исанбета), Корделия («Король Лир» У.Шекспира).

Асия Галеева

АСЛАМИЯ *(араб.)* Самая здоровая, самая правильная. *Тат. написание:* Әсләмия.

АСЛИЯ *(араб.)* Главная, ценная, истинная, настоящая. *Тат. написание:* Аслия.

АСМА *(араб.)* Возвышенная, великая. *Тат. написание:* Әсма.

- **Асма Сабировна Шаймуратова** (1910-92), певица (сопрано). Заслуженная артистка Башкирской АССР (1950). В 1942-48 солистка Башкирского театра оперы и балета, в 1948-50 - Татарской филармонии, в 1950-60 - Башкирской филармонии.

АСМАБАНАТ *(араб.)* Девушка, значительно превосходящая других. *Тат. написание:* Әсмабәнат.

АСМАБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка (женщина), значительно превосходящая других. *Тат. написание:* Әсмабану.

АСМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, значительно превосходящая других. *Тат. написание:* Әсмабикә.

АСМАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок (красавица), превосходящий других. *Срав.:* Гулясма. *Тат. написание:* Әсмагөл.

АСМАНУР *(араб.)* Превосходный луч, великолепное сияние. *Срав.:* Нуриасма. *Тат. написание:* Әсманур.

АСНА *(араб.)* Очень яркий луч. *Тат. написание:* Әснә.

АСРАРИЯ *(араб.)* Сокровенные тайны (множ.). *Тат. написание:* Әсрария.

АСФИРА *(араб.)* **1.** Желтый (цвет). **2.** Заботящаяся о ком-либо, переживающая из-за кого-либо. *Тат. написание:* Әсфирә.

АСФИЯ *(араб.)* Чистосердечный, искренний друг. *Тат. написание:* Әсфия.

АСХАПБАНУ *(араб.-перс.)* Самая близкая подруга (о девушке, женщине). *Тат. написание:* Әсхәпбану.

АСХАПБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Самая близкая подруга (о девушке). *Тат. написание:* Әсхәпбикә.

АСХАПДЖАМАЛ *(араб.)* Самая близкая и красивая подруга. *Тат. написание:* Әсхәпҗамал.

АСХАПКАМАЛ *(араб.)* Самая близкая превосходная подруга. *Тат. написание:* Әсхәпкамал.

АСХИЯ *(араб.)* Щедрые (множ.). *Тат. написание:* Әсхия.

АСЫЛ *(араб.)* Ценная, дорогая; благородная, знатная, самая лучшая; красивая. *Тат. написание:* Асыл.

АСЫЛБАНУ *(араб.-перс.)* Дорогая (красивая) девушка, женщина. *Тат. написание:* Асылбану.

АСЫЛБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Дорогая (красивая) девушка, женщина. *Тат. написание:* Асылбикә.

АСЫЛГУЛЬ *(араб.-перс.)* Ценный (красивый) цветок. *Тат. написание:* Асылгөл.

АСЫЛТАН *(араб.-тат.)* Красивый (величавый) рассвет. *Тат. написание:* Асылтаң.

АСЫЛТАШ *(араб.-тат.)* Драгоценный камень (жемчуг, изумруд). *Тат. написание:* Асылташ.

АСЫЛЪЯР *(араб.-перс.)* Дорогой (красивый) друг, товарищ, близкий человек. *Тат. написание:* Асылъяр.

АУДЖА *(араб.)* Самая знаменитая, ценная, благородная. *Тат. написание:* Әүҗә.

АУЗАХА *(араб.)* Совершенно открытая, ясная. *Тат. написание:* Әүзәхә.

АУЛАДИЯ *(араб.)* Дети, потомство (множ.). *Тат. написание:* Әүладия.

АУСАФ *(араб.)* Качество, признак. *Тат. написание:* Аусаф.

АУСАФКАМАЛ *(араб.)* Обладающая превосходными качествами; очень хорошая, самая лучшая. *Тат. написание:* Аусафкамал.

АФАК *(булгар.-тат.)* Белейшая, белоснежная; непорочная. *Тат. написание:* Афак.

АФЗАЛИЯ *(араб.)* Самая достойная, дорогая. *Диалект. вариант:* Апзалия. *Тат. написание:* Афзалия.

АФКАРИЯ *(араб.)* Мнения, мысли (множ.). *Тат. написание:* Әфкария.

АФРУЗ *(перс.)* Освещающая, озаряющая. *Тат. написание:* Афруз.

АФРУЗА *(перс.)* Освещающая, озаряющая. *Тат. написание:* Әфрузә.

АФТАБ *(перс.)* Солнце; девочка красивая, как солнце. *Срав.:* Куяш, Кун, Шамсия, Хуршид ~ Хуршида. *Тат. написание:* Афтаб.

АХАК *(тюрк.-тат.; минералогия)* Агат, драгоценный камень. *Тат. написание:* Ахак.

АХМАДИЯ *(араб.)* Достойная похвалы, знаменитая, известная. *Тат. написание:*

Әхмәдия.

АХСАНА *(араб.)* Самая красивая. *Тат. написание:* Әхсәнә.

АХТАРИЯ *(араб.)* **1.** Звезда. **2.** Предсказание судьбы по звездам, астрология. *Тат. написание:* Әхтәрия.

АЧИЛГУЛЬ *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Цветок, который раскроется, окрепнет. Давалось девочке, родившейся со слабым здоровьем. *Тат. написание:* Ачылгөл.

АШИРА *(араб.) см.* Ашура. *Тат. написание:* Әширә.

АШРАФ *(араб.)* Самая уважаемая, почитаемая; благородная, знатная, ценная. *Тат. написание:* Әшрәф.

• **Ашраф Гатаулловна Синяева** (1892-1925), актриса. Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр» (1917), в 1919-20 во фронтовых татарских театральных труппах. Актриса лирико-романтического плана, создала ряд значительных образов: Галиябану (одноимённое произведение М.Файзи), Рокия («Неравные» Ф.Амирхана), Зухра («Тахир и Зухра» Ф.Бурнаша).

АШРАФБАНУ *(араб.-перс.)* Самая уважаемая, благородная девушка (женщина). *Тат. написание:* Әшрәфбану.

АШРАФБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Самая уважаемая, благородная девушка. *Тат. написание:* Әшрәфбикә.

АШРАФДЖАМАЛ *(араб.)* Самая уважаемая, благородная красавица. *Тат. написание:* Әшрәфҗамал.

АШРАФДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая уважаемая, благородная в мире. *Тат. написание:* Әшрәфҗиһан.

АШРАФКАМАЛ *(араб.)* Высшая степень совершенства. *Тат. написание:* Әшрәфкамал.

АШРАФНИСА *(араб.)* Самая уважаемая, благородная женщина. *Тат. написание:* Әшрәфниса.

АШУРА *(араб.)* Имя, образованное от названия религиозного праздника *гашура*, отмечаемого арабами на десятый день месяца *мухаррам*. *Разновидность:* Аширa. *Тат. написание:* Әшүрә.

Б

БАГБОСТАН *(перс.-араб.)* Бахча. *Тат. написание:* Багбостан.

БАГДАГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Цветок, излучающий свет; сияющий цветок. *Тат. написание:* Багдагөл.

БАГДАНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Луч, распространяющий свет; сияющий луч. *Тат. написание:* Багданур.

БАГИДА *(араб.)* Та, которой суждено прожить долго. *Тат. написание:* Бәгыйдә.

БАГИРА *(араб.)* **1.** Открытая, светлая, лучезарная. **2.** Красивая, дорогая. *Тат. написание:* Баһирә.

БАДАР *(араб.)* Полная луна. *Синонимы:* Камар, Махи. *Тат. написание:* Бәдәр.

БАДГИЯ *(араб.)* Несравненная красавица. *Тат. написание:* Бәдгыя.

БАДЕРНИСА *(араб.)* Девушка (женщина), подобная полной луне; полная луна (светоч) среди женщин. *Синонимы:* Айниса, Камарниса, Махиниса. *Тат. написание:* Бәдерниса.

БАДЕРХАЯТ *(араб.)* Бадер (полная луна) + Хаят (жизнь). Полнокровная жизнь; полная луна жизни. *Тат. написание:* Бәдерхәят.

БАДИГА *(араб.)* Удивительно красивая, самая красивая. *Тат. написание:* Бәдига.

БАДИГЫЛДЖАМАЛ *(араб.)* Несравненная красавица; девушка чрезвычайно редкой красоты. *Тат. написание:* Бәдигылҗамал.

БАДИРА *(араб.; обряд. имя)* Начало, первый шаг. Дается первой девочке в семье. *Тат. написание:* Бадирә.

БАДИХА *(араб.)* **1.** Красноречивая девушка (женщина). **2.** Находчивая, веселая, чувствительная; с хорошей интуицией. *Тат. написание:* Бәдиһә.

БАДРИДЖАМАЛ *(араб.)* Красивая полная луна; красивая, как полная луна. *Тат. написание:* Бәдриҗамал.

БАДРИКАМАЛ *(араб.)* Совершенная и самодостаточная, как полная луна. *Тат. написание:* Бәдрикамал.

БАДРИНУР *(араб.)* Бадри *(см. мужское имя* Бадри*)* + нур (луч, сияние). Лучистая полная луна. *Синонимы:* Камарнур, Махинур, Айнур. *Тат. написание:* Бәдринур.

БАДРИЯ *(араб.)* **1.** Полная луна; относящаяся к луне. **2.** Утро, утренняя пора; привыкшая вставать рано. *Тат. написание:* Бәдрия.

БАДЬЯН *(китай.; ботанич. термин)* Бадьян китайский, звездчатый анис (ароматное декоративное дерево). *Тат. написание:* Бадъян.

БАЙНА *(араб.)* Доказательство, факт; подтверждение. *Тат. написание:* Бәйнә.

БАЙРАМБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка, женщина, приносящая праздник, радость. *Тат. написание:* Бәйрәмбикә.

БАЙРАМГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Праздничный цветок; цветок, приносящий праздник, радость. *Тат. написание:* Бәйрәмгөл.

БАЙСИЯР *(тюрк.-тат.)* Та, которая будет испытывать большую любовь, любвеобильная. *Тат. написание:* Байсөяр.

БАЙСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Богатая, обеспеченная красавица. *Тат. написание:* Байсылу.

БАКИРА *(араб.)* Молодая; чистая, непорочная (девушка). *Тат. написание:* Бәкирә, Бакирә.

БАКИЯ *(араб.)* Вечная; живущая вечно.

Тат. написание: Бакия.

БАЛБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Медовая девушка; девушка сладкая, как мед. *Синоним:* Асалбика. *Тат. написание:* Балбикә.

БАЛЖАН *(казах.-тат.-перс.)* Бал (мед) + джан (душа). *В перенос. значении:* душа сладкая, как мед. *Тат. написание:* Балҗан.

БАЛИГА *(араб.)* Умеющая красиво говорить, полно и грамотно излагать свои мысли. *Тат. написание:* Бәлига.

БАЛКИС *(араб.)* От имени легендарной царицы. *Тат. написание:* Бәлкыйс.

БАЛКИЯ *(тюрк.-тат.)* Сияющая, лучезарная. *Тат. написание:* Балкыя.

БАЛКЫШ *(булгар.-тат.)* Сияющая, лучезарная. *Синонимы:* Халя, Ламига, Балкия. *Тат. написание:* Балкыш.

БАЛЛЫБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Медовая девушка. Девушка сладкая, как мед. *Срав.:* Татлыбика. *Тат. написание:* Баллыбикә.

БАЛЛЫСУЛУ *(древнетюрк.-тат.)* Медовая красавица. Красавица сладкая, как мед. *Синоним:* Татлысулу. *Тат. написание:* Баллысылу.

БАЛСУЛУ *(древнетюрк.-тат.)* Медовая красавица. Красавица сладкая, как мед. *Срав.:* Татлысулу. *Тат. написание:* Балсылу.

БАНАТ *(араб.)* Девушки, девочки (множ.); девственность. *Тат. написание:* Бәнат.

БАНУ *(перс.)* Девушка, молодая женщина, дама, госпожа. *Тат. написание:* Бану.

Бану Валеева

• **Бану Нургалиевна Валеева** (1914-2003), певица (сопрано), педагог. Народная артистка Башкирской АССР, РСФСР (1947, 1955). В 1938-66 солистка Башкирского театра оперы и балета. С 1969 преподаёт в Уфимском институте искусств. Партии: Танхылу («Акбузат» Х.Ш.Заимова и А.Э.Спадавеккиа), Алтынчеч (одноимённое произведение Н.Г.Жиганова), Антонида («Иван Сусанин» М.И.Глинки), Виолетта, Джильда («Травиата», «Риголетто» Дж.Верди) и др.

БАНУБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Бану *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Банубикә.

БАРАКАТ *(араб.)* Широта, обилие, богатство, изобилие, достаток. *Тат. написание:* Бәрәкәт.

БАРИКА *(араб.)* Луч; лучезарная. *Тат. написание:* Бәрикә.

БАРИРА *(араб.)* Послушная, умная. *Тат. написание:* Бәрирә.

БАРИЯ *(араб.)* **1.** Создающая, творящая; любящая. **2.** Живая душа, человек. **3.** Пустыня, степь. *Тат. написание:* Бария, Бәрия.

БАРРА *(араб.)* Благовоспитанная, высоконравственная; с приятным характером. *Тат. написание:* Бәрра.

БАРЧИНСУЛУ *(перс.-тюрк.-тат.)* Барчин (шелк; шелковая) + сулу (красавица). *Тат. написание:* Барчынсылу.

БАСИМА *(араб.)* Миловидная, приветливая. *Тат. написание:* Бәсимә.

БАСИРА *(араб.)* Зоркая; видящая сердцем, одаренная. *Тат. написание:* Басыйрә.

БАТИЯ *(монгол.)* Драгоценный камень; *в перенос. значении:* очень дорогой. *Тат. написание:* Батыя.

БАХАР *(перс.)* Весна; весенняя пора. *Тат. написание:* Бәһар.

БАХАРСУЛУ *(перс.-тюрк.-тат.)* Бахар *(см.)* + сылу (красавица). Красавица под стать весне. *Тат. написание:* Бәһарсылу.

БАХИДЖА *(араб.)* Жизнерадостная; обаятельная, красивая. *Диалект. вариант:* Байджа. *Тат. написание:* Бәһиҗә.

БАХИЯ *(араб.)* Красивая, милая, хорошая. *Тат. написание:* Бәһия.

БАХРАМИЯ *(перс.)* Бахрам *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Бәһрамия.

БАХРИЯ *(перс.)* Блеск, сияние. *Тат. на-*

писание: Бәхрия.

БАХРНИСА *(перс.-араб.)* Блистающая, сияющая среди женщин. *Тат. написание:* Бәхрниса.

БАХРУЗ *(перс.)* Счастливая. *Тат. написание:* Бәһруз.

БАХТИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Счастливый цветок. *Тат. написание:* Бәхтигөл.

БАХТИДЖАМАЛ *(араб.)* Счастливая красавица. *Тат. написание:* Бәхтиҗамал.

БАШАРАТ *(араб.)* Радостная весть. *Тат. написание:* Бәшәрәт.

БАШИРА *(араб.)* Приносящая радостную весть, радующая. *Тат. написание:* Бәширә.

БАЯЗА *(араб.)* Белизна, белый цвет; чистая, непорочная. *Тат. написание:* Бәязә.

БАЯН *(араб.)* **1.** Пояснение, описание. **2.** Приветливая, добродушная. *Тат. написание:* Бәян.

БАЯНГУЛЬ *(монгол.-перс.)* Баян *(см. мужское имя* Баян*)* + гуль (цветок). Счастливый цветок. *Срав.:* Гульбаян. *Тат. написание:* Баянгөл.

БАЯНСУЛУ *(монгол.-тюрк.-тат.)* Баян *(см. мужское имя* Баян*)* + сылу (красавица). Счастливая красавица. *Тат. написание:* Баянсылу.

БЕЛЛА *(латин.; неологизм)* **1.** Красивая. **2.** Уменьшительно-ласкательная форма имени Изабелла. *Тат. написание:* Белла.

• **Белла Ахатовна Ахмадулина** (1937-2010), поэтесса, прозаик, переводчица. Один из крупнейших русских лирических поэтов второй половины XX века. Член Союза российских писателей, Общества друзей Музея изобразительных искусств имени А.С.Пушкина. Почётный член Американской академии искусств и литературы. Для творчества Беллы Ахмадулиной характерны проникновенная лирика, жажда гармонии и ощущение невозможности её достижения, стремление утвердить «высокий строй» души. Её поэзия отличается сгущенной метафоричностью и изысканной архаичностью слога. Сборник «Струна» (М., 1962), «Уроки музыки», (М., 1970), «Тайна» (М., 1983), «Сад» (М., 1987, Государственная премия СССР, 1989). Эссе, переводы.

Белла Ахмадулина

БИБЕКЕЙ *(перс.-тат.)* Девчушка. *Разновидность:* Бибкай *(см.). Тат. написание:* Бибекәй.

БИБИ *(перс.)* **1.** Девочка. **2.** Девушка, дама; хозяйка. *Тат. написание:* Биби.

БИБИАСМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Асма *(см.). Тат. написание:* Бибиәсма.

БИБИБАНАТ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Банат *(см.). Тат. написание:* Бибибәнат.

БИБИБАНУ *(перс.)* Биби *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Бибибану.

БИБИБИКА *(перс.-тат.)* Биби *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Бибибикә.

БИБИГАЗИЗА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Газиза *(см.). Тат. написание:* Бибигазизә.

БИБИГАЙША *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гайша *(см.). Тат. написание:* Бибигайшә.

БИБИГАКИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гакифа *(см.). Тат. написание:* Бибигакифә.

БИБИГАЛИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Галима *(см.). Тат. написание:* Бибигалимә.

БИБИГАМБАР *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гамбар *(см.). Тат. написание:* Бибигамбәр.

БИБИГАРИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гарифа *(см.). Тат. написание:* Бибигарифә.

БИБИГАУХАР *(перс.)* Биби *(см.)* + Гаухар *(см.). Тат. написание:* Бибигәүһәр.

БИБИГАФИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гафифа *(см.). Тат. написание:* Бибигафифә.

БИБИГАЯН *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гаян *(см.). Диалект. вариант:* Бибгаян. *Тат. написание:* Бибигаян.

БИБИГУЛЬ *(перс.)* Биби *(см.)* + гуль (цветок). *Срав.:* Гульбиби. *Диалект. вариант:* Бибгуль. *Тат. написание:* Бибигөл.

БИБИГУЛЬБАНУ *(перс.)* Биби *(см.)* + Гульбану *(см.). Тат. написание:* Бибигөлбану.

БИБИГУЛЬДЖАМАЛ (БИБИГЮЛЬ-

ДЖАМАЛ) *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Гульджамал *(см.)*. *Тат. написание:* Бибигөлҗамал.

• **Бибигюльджамал** (19 в.), поэтесса. Автор «Книги влюблённых» («Бигайәт мәгъшукнамә», Казань, 1886), сюжет которой напоминает дастан «Тагир и Зухра». Многие строки в тексте взяты из памятников татарского устного народного творчества.

БИБИДАНА *(перс.)* Единственная дочь. *Тат. написание:* Бибиданә.

БИБИДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Джамал *(см.)*. *Диалект. вариант:* Бибджамал. *Тат. написание:* Бибиҗамал.

БИБИДЖАМИЛЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Джамиля *(см.)*. *Тат. написание:* Бибиҗәмилә.

БИБИДЖАННАТ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Джаннат *(см.)*. *Диалект. вариант:* Бибджаннат. *Тат. написание:* Бибиҗәннәт.

БИБИДЖИХАН *(перс.)* Биби *(см.)* + джихан (мир, вселенная). *Диалект. варианты:* Бибиджан, Бибджан. *Тат. написание:* Бибиҗиһан.

БИБИЗАГИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Загида *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизаһидә.

БИБИЗАДА *(перс.)* Девочка. *Тат. написание:* Бибизадә.

БИБИЗАЙНАП *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зайнап *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизәйнәп.

БИБИЗАЙНИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зайния *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизәйния.

БИБИЗАЙТУНА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зайтуна *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизәйтүнә.

БИБИЗИФА *(перс.)* Биби *(см.)* + Зифа *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизифа.

БИБИЗУБАЙДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зубайда *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизөбәйдә.

БИБИЗУБАРДЖАТ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зубарджат *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизөбәрҗәт.

БИБИЗУЛЕЙХА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зулейха *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизөләйха.

БИБИЗУХРА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Зухра *(см.)*. *Тат. написание:* Бибизөһрә.

БИБИКАМАЛ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Диалект. вариант:* Бибкамал. *Тат. написание:* Бибикамал.

БИБИКАМАР *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Камар (луна). *Диалект. вариант:* Бибкамар. *Тат. написание:* Бибикамәр.

БИБИКАМИЛЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Камиля *(см.)*. *Тат. написание:* Бибикамилә.

БИБИКАРИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Карима *(см.)*. *Тат. написание:* Бибикәримә.

БИБИКАФИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Кафия *(см.)*. *Тат. написание:* Бибикафия.

БИБИЛАТИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Латифа *(см.)*. *Тат. написание:* Бибилатыйфа.

БИБИМАРФУГА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Марфуга *(см.)*. *Тат. написание:* Бибимәрфуга.

БИБИМАФТУХА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Мафтуха *(см.)*. *Тат. написание:* Бибимәфтуха.

БИБИМАХБУЗА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Махбуза *(см.)*. *Тат. написание:* Бибимәхбүзә.

БИБИМАХИРА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Магира *(см.)*. *Тат. написание:* Бибимаһирә.

БИБИМАХРУЙ *(перс.)* Биби *(см.)* + Махруй *(см.)*. *Тат. написание:* Бибимаһруй.

БИБИНАДЖИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Наджия *(см.)*. *Тат. написание:* Бибинаҗия.

БИБИНАЗ *(перс.)* Биби *(см.)* + наз (нега, ласка). *Тат. написание:* Бибиназ.

БИБИНАЗА *(перс.)* Биби *(см.)* + Наза *(см.)*. *Тат. написание:* Бибиназа.

БИБИНАКИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Накия *(см. мужское имя* Наки). *Тат. написание:* Бибинәкыя.

БИБИНАФИСА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Нафиса *(см.). Тат. написание:* Бибинәфисә.

БИБИНИСА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Ниса *(см.). Тат. написание:* Бибиниса.

БИБИНУР *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + нур (луч, сияние). *Срав.:* Нурбиби. *Диалект. варианты:* Бибнур, Бинур. *Тат. написание:* Бибинур.

- **Бибинур Даминовна Галиуллина** (1907-80), актриса. Заслуженная артистка ТАССР (1954). С 1928 работала в Московском центральном татарском рабочем театре. С 1933 актриса Татарского республиканского передвижного театра в Казани. Наиболее значительные роли: Шамсекамар (одноимённое произведение М.Аблеева), Фатыма («Песня жизни» М.Амира).

БИБИРАЗИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Разифа *(см.). Тат. написание:* Бибирәзифә.

БИБИРАЙХАН *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Райхан. *Тат. написание:* Бибирәйхан.

БИБИРАКИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Ракия *(см.). Тат. написание:* Бибирәкыя.

БИБИРАУЗА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Рауза *(см.). Диалект. вариант:* Бибрауза. *Тат. написание:* Бибирауза.

БИБИРАХИЛЯ *(перс.-араб.-еврейск.)* Биби *(см.)* + Рахиля *(см.). Тат. написание:* Бибирәхилә.

БИБИРАХИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Рахима *(см.). Тат. написание:* Бибирәхимә.

БИБИРАШИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Рашида *(см.). Тат. написание:* Бибирәшидә.

БИБИРУЙ *(перс.)* Видная, красивая, благовоспитанная девушка, женщина. *Тат. написание:* Бибируй.

БИБИСАГАДАТ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Сагадат *(см.). Тат. написание:* Бибисәгадәт.

БИБИСАГИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Сагида *(см.). Тат. написание:* Бибисәгыйдә.

БИБИСАЙДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Сайда *(см.). Диалект. вариант:* Бибсайда. *Тат. написание:* Бибисәйдә.

БИБИСАЛИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Салима *(см.). Тат. написание:* Бибисәлимә.

БИБИСАМИГА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Самига *(см.). Тат. написание:* Бибисәмига.

БИБИСАРА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Сара *(см.). Диалект. варианты:* Бибсара, Бибиса. *Тат. написание:* Бибисара.

БИБИСАТИГА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Сатига *(см.). Тат. написание:* Бибисатыйга.

БИБИСУЛТАН *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + султан. *Срав.:* Султанбиби. *Тат. написание:* Бибисолтан.

БИБИСУЛУ *(перс.-тат.)* Биби *(см.)* + сылу (красавица). *Срав.:* Сулубиби. *Диалект. вариант:* Бибсулу. *Тат. написание:* Бибисылу.

БИБИТУТИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Тутия *(см.). Тат. написание:* Бибитутыя.

БИБИФАИЗА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Фаиза *(см.). Тат. написание:* Бибифаизә.

БИБИФАЙРУЗА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Файруза *(см.). Тат. написание:* Бибифәйрүзә.

БИБИФАРИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Фарида *(см.). Тат. написание:* Бибифәридә.

БИБИФАРИДАБАНУ *(перс.-араб.-перс.)* Биби *(см.)* + Фарида *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Бибифәридәбану.

БИБИФАРХАНА *(перс.)* Биби *(см.)* + Фархана *(см.). Тат. написание:* Бибифәрханә.

БИБИФАТИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Фатима *(см.). Тат. написание:* Бибифатыйма.

БИБИХАДЖИРА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хаджира *(см.). Тат. написание:* Бибихаҗирә.

БИБИХАДИЧА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хадича *(см.). Тат. написание:* Бибихәдичә.

БИБИХАКИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хакима *(см.). Тат. написание:* Бибихәкимә.

БИБИХАЛИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Халида *(см.). Тат. написание:* Бибихалидә.

БИБИХАЛИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* +

Халима *(см.)*. *Тат. написание:* Бибихәлимә.

БИБИХАМИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хамида *(см.)*. *Тат. написание:* Бибихәмидә.

БИБИХАН *(перс.-араб.)* Имя, образованное путем присоединения к слову персидского языка *биби* (девушка, дама, женщина) слова *хан*. *Диалект. вариант:* Бибхан. *Тат. написание:* Бибихан.

БИБИХАНБИКА *(перс.-тюрк.-тат.-араб.)* Биби *(см.)* + Ханбика *(см.)*. *Тат. написание:* Бибиханбикә.

БИБИХАТИМА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хатима *(см.)*. *Тат. написание:* Бибихәтимә.

БИБИХАЯТ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хаят *(см.)*. *Диалект. вариант:* Бибхаят. *Тат. написание:* Бибихәят.

БИБИХУПДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Хупджамал *(см.)*. *Тат. написание:* Бибихупҗамал.

БИБИХУРШИДА *(перс.)* Биби *(см.)* + Хуршида *(см.)*. *Тат. написание:* Бибихөршидә.

БИБИШАГИДА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Шагида *(см.)*. *Тат. написание:* Бибишәһидә.

БИБИШАРАФ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Шараф *(см.)*. *Тат. написание:* Бибишәрәф.

БИБИШАРИФА *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Шарифа *(см.)*. *Тат. написание:* Бибишәрифә.

БИБИШАРИФДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Шарифджамал *(см.)*. *Тат. написание:* Бибишәрифҗамал.

БИБИШАФИЯ *(перс.-араб.)* Биби *(см.)* + Шафия *(см.)*. *Тат. написание:* Бибишәфия.

БИБКАЙ ~ БИБЕКЕЙ *(перс.-тат.; фольклор)* Образовано путем присоединения к слову *биби* (девушка, дама, женщина) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. Изредка употребляется как мужское имя. *Тат. написание:* Бибкәй (Бибекәй).

БИБКАЙНУР *(перс.-тат.-араб.)* Бибкай *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Бибкәйнур.

БИЗЯК *(тат.; неологизм)* Узор, орнамент; вышивка. *Синоним:* Зайна. *Тат. написание:* Бизәк.

БИКА *(древнетюрк.-тат.)* Титул бик ~ бек (господин), употребляемый по отношению к женщине. Жена хозяина, бека (господина), хозяйка; женщина, девушка, девочка из знатного рода; дама, госпожа. *Тат. написание:* Бикә.

БИКАБАНУ *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Бика *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Бикәбану.

БИКАСУЛУ *(древнетюрк.-тат.)* Бика *(см.)* + сылу (красавица). *Срав.:* Сулубика. *Тат. написание:* Бикәсылу.

БИКНАЗ *(тюрк.-тат.-перс.)* Обилие неги, ласки; очень нежная, ласковая, грациозная. *Тат. написание:* Бикназ.

БИКСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Очень красивая. *Тат. написание:* Биксылу.

БИКЧИБЯР *(тюрк.-тат.)* Очень красивая. *Тат. написание:* Бикчибәр.

БИНАЗИР *(перс.-араб.)* Не имеющая себе равных, несравненная. *Тат. написание:* Биназыйр.

БИНТЕЗЕЙНАП *(араб.)* Здоровая девушка с крупной фигурой. *Тат. написание:* Бинтезәйнәп.

БИНТЕХАЯТ *(араб.)* Дочь жизни. *Тат. написание:* Бинтехәят.

БУЛЯК *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Подарок. Обрядовое имя, дававшееся ребенку (мальчику или девочке), отец или мать которого умирал(а) вскоре после его рождения. Дар отца или матери. *Синонимы:* Гатия, Нафиля, Хадия. *Тат. написание:* Бүләк.

БУЛЯКБИКА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Буляк *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Девочка, оставшаяся в подарок от отца и матери. *Тат. написание:* Бүләкбикә.

БУЛЯКНУР *(древнетюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Буляк *(см.)* + нур (луч, сияние). Лу-

чезарный подарок. Девочка - лучезарный дар отца и матери. *Тат. написание:* Бүләкнур.

БУСТАН *(перс.)* Сад, цветник. *Тат. написание:* Бостан.

БЫЛБЫЛ *(араб.)* **1.** Соловей. **2.** *В переносн. значении:* символ красоты, одаренности. *Синонимы:* Сандугач, Гандалиф. *Тат. написание:* Былбыл.

БЫЛБЫЛНИСА *(араб.)* Былбыл *(см.)* + Ниса *(см.)*. Девушка (женщина), подобная соловью. *Тат. написание:* Былбылниса.

В

ВАГДАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок обещания; цветок, выполняющий свои обещания (о девушке). *Срав.:* Гульвагда. *Тат. написание:* Вәгъдәгөл.

ВАГИЗА *(араб.)* Наставница; обучающая этике, морали, нравственности. *Тат. написание:* Вагыйзә.

ВАГИЯ *(араб.)* Внимательная. *Тат. написание:* Вәгыя.

ВАДЖИБА *(араб.)* Подходящая, та, что пришлась по душе. *Тат. написание:* Вәҗибә.

ВАДЖИДА *(араб.)* Владелица, хозяйка; женщина, занимающаяся творчеством. *Тат. написание:* Вәҗидә.

ВАДЖИХА *(араб.)* С красивым, милым личиком. *Тат. написание:* Вәҗиһә.

ВАДИГА *(араб.)* **1.** Пай, доля. **2.** Доверяемая вещь, вещь, отданная на хранение. *Тат. написание:* Вадыйга, Вәдига.

ВАДУДА *(араб.)* Любящая. *Тат. написание:* Вәдүдә.

ВАЗИГА *(араб.)* Налаживающая, исправляющая, настраивающая. *Тат. написание:* Вәзига.

ВАЗИНА *(араб.)* Терпеливая; серьезная; скромная. *Тат. написание:* Вәзинә.

ВАЗИРА *(араб.)* Женщина-визирь, женщина-министр. *Тат. написание:* Вәзирә.

ВАЗИФА *(араб.)* Возложенная обязанность; работа, функция; исполнение долга. *Тат. написание:* Вазыйфә.

ВАЗИХА *(араб.)* Ясная, открытая, определенная. *Тат. написание:* Вазыйха.

ВАЗХИЯ *(араб.)* С красивым, милым личиком. *Тат. написание:* Вәҗһия.

ВАКИЛЯ *(араб.)* Представительница; женщина, имеющая полномочия решать какой-либо вопрос. *Тат. написание:* Вәкилә.

ВАКИФА *(араб.)* **1.** Сведущая, обладающая большими знаниями, компетентная. **2.** Понимающая, знающая, доходящая до сути вещей. **3.** Следящая, наблюдающая. *Тат. написание:* Вакыйфә.

ВАКИЯ *(араб.)* Хранительница. *Тат. написание:* Вәкыя.

ВАЛИДА *(араб.)* Рождающаяся; девочка; потомство, потомок. *Тат. написание:* Вәлидә.

ВАЛИДЖА *(араб.)* Душевная, очень близкая подруга. *Тат. написание:* Вәлиҗә.

ВАЛИКА *(араб.)* Образовано от мужского имени Валикай *(см.)*. *Тат. написание:* Вәликә.

ВАЛИМА *(араб.)* Гостья; свадьба, празднество. *Тат. написание:* Вәлимә.

ВАЛИЯ *(араб.)* **1.** Владелица, хозяйка, госпожа; защитница. **2.** Родная, близкая родственница. **3.** Святая. **4.** Близкая подруга. *Тат. написание:* Вәлия.

ВАМИГА *(араб.)* Любящая. *Тат. написание:* Вамига.

ВАРАКИЯ *(араб.)* Зеленый листок. *Тат. написание:* Вәрәкыя.

ВАРИГА *(араб.)* Оберегающая себя от всего дурного, благочестивая, верующая. *Тат. написание:* Вәрига.

ВАРИДА *(араб.)* Роза (цветок). *Тат. написание:* Вәридә.

ВАРИСА *(араб.)* Наследница; продолжательница. *Тат. написание:* Варисә.

ВАСИГА *(араб.)* С широкой душой. *Тат. написание:* Васига.

ВАСИКА *(араб.)* Верящая, доверяющая. *Тат. написание:* Васика.

ВАСИЛЯ *(араб.)* **1.** Средство, метод, путь, способ. **2.** Стремление сблизиться под каким-либо поводом. *Тат. написание:* Вәсилә.

ВАСИМА *(араб.)* Очень красивая, обаятельная, симпатичная. *Тат. написание:* Вәсимә.

ВАСИФА *(араб.)* Молодая девушка. *Тат. написание:* Вәсыйфә.

ВАСИЯ *(араб.)* Воспитательница сирот. *Тат. написание:* Васия.

ВАСФИБАНУ *(араб.-перс.)* Васфи (восхваляющая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Васфибану.

ВАСФИДЖАМАЛ *(араб.)* Васфи (восхваляющая) + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Васфиҗамал.

ВАСФИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Васфи (восхваляющая) + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Васфиҗиһан.

ВАСФИКАМАЛ *(араб.)* Обладающая превосходными качествами, само совершенство. *Тат. написание:* Васфикамал.

• **Васфикамал Магсумовна Саттарова** (1923-85), актриса. Заслуженный работник культуры РСФСР (1977). С 1943 диктор Татарского радио, ведущая ряда передач, озвучивала документальные фильмы Казанской студии телевидения.

ВАСФИКАМИЛЯ *(араб.)* Васфи (восхваляющая) + Камиля *(см.)*. *Тат. написание:* Васфикамиля.

Вафира Гизатуллина

ВАСФИЯ *(араб.)* Восхваляющая; характеризующая; выясняющая. *Тат. написание:* Васфия.

ВАФИДА *(араб.)* Пришедшая, явившаяся; посланница. *Тат. написание:* Вәфидә.

ВАФИРА *(араб.)* **1.** Богатая, обильная. **2.** С широкой душой. *Тат. написание:* Вафирә.

• **Вафира Мухаметдиновна Гиззатуллина** (1946-2001), певица (сопрано). Народная артистка Татарстана (1981), заслуженная артистка России (1988). Окончила Казанскую консерваторию. В 1974-75 солистка Татарского театра оперы и балета, далее солистка Татарской филармонии, с 1997 - солистка оркестра Государственной Телерадиовещательной компании «Татарстан». Занималась политикой, писала стихи, была депутатом Милли Меджлиса. Творчество Вафиры Гиззатуллиной глубоко народно, в нем органично соединились фольклорные мотивы и современные ритмы.

ВАФИЯ *(араб.)* **1.** Выполняющая обещание; честная; выдержанная, тактичная. **2.** Обилие. *Тат. написание:* Вафия.

ВАХИБА *(араб.)* Дарящая подарок, одаривающая. *Тат. написание:* Ваһибә.

ВАХИДА *(араб.)* Единственная; первая (о девочке). *Тат. написание:* Вахидә.

ВАХИПДЖАМАЛ *(араб.)* Дарящая красоту. *Тат. написание:* Ваһипҗамал.

ВЕНЕРА *(латин.; неологизм)* **1.** В древнеримской мифологии: Венера - богиня весны, красоты и любви. **2.** Утренняя звезда, планета Венера. *Синонимы:* Зухра, Чулпан. *Тат. написание:* Венера.

• **Венера Гареевна Шарипова** (1927-89), певица (лирико-колоратурное сопрано). Народная артистка ТАССР, РСФСР (1964, 1970). Солистка Татарского театра оперы и балета (1950-72), Татарской филармонии (1972-89). Основные партии: Татьяна, Иоланта («Евгений Онегин», одноимённое произведение П.И.Чайковского), Виолетта («Травиата» Дж.Верди), Алтынчеч (одноимённое произведение Н.Г.Жиганова), Сарвар («Башмачки» Дж.Х.Файзи).

• **Венера Фаизовна Ихсанова** (р. 1933), журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1974). С 1958 в газете «Совет Татарстаны», в 1960-77 главный редактор газеты «Яш ленинчы», в 1977-88 в журнале «Азат хатын».

• **Венера Ахатовна Ганеева** (р. 1955), певица (колоратурное сопрано). Народная артистка РТ, РФ (1992, 1995). С 1983 солистка Татарского театра оперы и балета. Партии: Джильда («Риголетто» Дж.Верди), Розина («Севильский цирюльник» Дж.Россини), Сарвар («Башмачки» Дж.Х.Файзи), Зубаржат (Наемщик» С.З.Сайдашева) и др. Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1997).

Венера Ганеева

• **Венера Зиннатовна Латыпова** (р. 1944), химик, доктор химических наук (1985), профессор (1989), заслуженный деятель науки РТ, член-корреспондент Международной академии педагогических наук. С 1970 в

Казанском университете, заведующая кафедрой прикладной экологии (с 1995). Труды по электрохимии органических соединений и экологическому мониторингу.

ВИКИЯ *(араб.)* Защищать, охранять, хранить. *Тат. написание:* Викия.

ВИЛАДА *(араб.)* Рождение, появление на свет. *Тат. написание:* Виләдә.

ВИЛИЯ *(рус.; неологизм)* Вил *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Вилия.

ВИЛУЗА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения выражения «Владимира Ильича Ленина-Ульянова заветы». *Тат. написание:* Вилуза.

ВИЛЬДАНА *(араб.)* Женская форма имени Вильдан *(см. мужское имя* Вильдан*)*. *Тат. написание:* Вилдана.

ВИЛЮРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения выражения «Владимир Ильич любит рабочих». *Тат. написание:* Вилюра.

ВИОЛЕТТА *(франц.; неологизм)* Фиалка (цветок). *Синонимы:* Миляуша, Фиалка. *Тат. написание:* Виолетта.

ВУДЖУДА *(араб.)* **1.** Жизнь; существование. **2.** Дух, душа. **3.** Туловище, тело. *Разновидность:* Ваджуда. *Тат. написание:* Вөҗүдә.

ВУЖДАНИЯ *(араб.)* Добросовестная, честная. *Тат. написание:* Вөждания.

Г

ГАББАСИЯ *(араб.)* Габбас (строгий, суровый, угрюмый) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Габбасия.

ГАБИДА *(араб.)* Совершающая богослужение. *Тат. написание:* Габидә.

ГАДАНИЯ *(араб.-перс.)* Рай, эдем. *Синоним:* Джаннат. *Тат. написание:* Гадәния.

ГАДЕЛИЯ *(араб.)* Гадель (справедливая) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Гаделия.

ГАДЕЛЬБАНАТ *(араб.-перс.)* Гадель (справедливая) + Банат (девушки, девочки). *Тат. написание:* Гаделбәнат.

ГАДЕЛЬБАНУ *(араб.-перс.)* Гадель (справедливая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гаделбану.

ГАДЕЛЬБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гадель (справедливая) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гаделбикә.

ГАДЕЛЬНИСА *(араб.)* Гадель (справедливая) + Ниса *(см.)*. *Тат. написание:* Гаделниса.

ГАДЕЛЬНУР *(араб.)* Гадель (справедливая) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Гаделнур.

ГАДЕЛЬСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Гадель (справедливая) + сулу (красавица). *Тат. написание:* Гаделсылу.

ГАДЖИБА *(араб.)* Удивительная, изумительная, восхитительная. *Тат. написание:* Гаҗибә.

ГАДИЛЯ *(араб.)* Справедливая, честная, правдивая, верная. *Диалект. варианты:* Адиля, Азиля. *Тат. написание:* Гадилә.

ГАДЛИЯ *(араб.)* Правоведение, юстиция; справедливый судья (женщина). *Тат. написание:* Гадлия.

ГАЗАЛИЯ *(араб.; зоол. термин)* **1.** Газель, степная козочка. **2.** Стихотворная форма в лирической поэзии народов Востока, отображающая любовь, любовную страсть, чувства. **3.** *В перенос. значении:* красивая, обаятельная, статная. *Тат. написание:* Газалия.

ГАЗЗА *(араб.)* Любимая, дорогая. *Тат. написание:* Газзә.

ГАЗИДА *(араб.)* Обладающая сильным голосом. *Тат. написание:* Газидә.

• **Газида Хасановна Хасаншина** (1915-86), акушер-гинеколог. Герой Социалистического Труда (1969). Заслуженный врач ТАССР (1966). В 1936-81 работала в больницах Азнакаевского района. С 1954 заведующая родильным отделением Центральной районной больницы.

ГАЗИЗА *(араб.)* **1.** Очень дорогая, милая; уважаемая, знаменитая, известная. **2.** Сильная, могущественная. **3.** Редкостная, ценная, очень редко встречающаяся. **4.** Святая. *Тат. написание:* Газизә.

ГАЗИЗАБАНУ *(араб.-перс.)* Газиза *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Газизәбану.

ГАЗИЗАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Газиза *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Газизәбикә.

ГАЗИЗАНИСА *(араб.)* Газиза *(см.)* + Ниса *(см.)*. *Тат. написание:* Газизәниса.

ГАЗИЗАСУЛУ *(араб.)* Газиза *(см.)* + сулу (красавица). *Тат. написание:* Газизәсылу.

ГАЗИЗДЖАМАЛ *(араб.)* Газиз *(см.)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Газизҗамал.

ГАЗИКАМАЛ *(араб.)* Газиз *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Газикамал.

ГАЗИЛЯ *(араб.)* Расторопная, проворная; торопливая. *Тат. написание:* Гаҗилә.

ГАЗИМА *(араб.)* **1.** Героиня, смелая, отважная. **2.** Великая, самая дорогая. **3.** Идущая, находящаяся в движении, направляющаяся. **4.** Уважаемая, авторитетная. Умеющая предвидеть заранее, прозорливая. *Диалект. вариант:* Азима. *Тат. написание:* ГАЗИМӘ, Газыймә.

ГАЗИЯ *(араб.)* Танцовщица. *Тат. написание:* Газия.

ГАЙНАВАЛ *(араб.)* Преподносящая подарок. *Диалект. вариант:* Навал. *Тат. написание:* Гайнавал.

ГАЙНЕ (ГАЙНЕЛЬ) *(араб.)* **1.** Глаз. **2.** Родник, исток. **3.** Именно она, она самая. **4.** Самая лучшая, избранная. *Тат. написание:* Гайне (Гайнел).

ГАЙНЕДЖИХАН *(араб.-перс.)* **1.** Самая ценная, благородная в мире. **2.** Красавица из красавиц. *Тат. написание:* Гайнеҗиһан.

ГАЙНЕЗИФА *(араб.-перс.)* Сама стройность, статность. *Тат. написание:* Гайнезифа.

ГАЙНЕКАМАЛ *(араб.)* Само совершенство. *Тат. написание:* Гайнекамал.

ГАЙНЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Самая лучшая, благородная из девушек. *Тат. написание:* Гайнелбәнат.

ГАЙНЕНИСА *(араб.)* Самая лучшая, благородная из девушек, женщин. *Тат. написание:* Гайнениса.

ГАЙНЕНУР *(араб.)* Источник лучей, света. *Тат. написание:* Гайненур.

ГАЙНЕСУЛУ *(араб.)* Сама красота, благородство. *Тат. написание:* Гайнесылу.

ГАЙНЕСУРУР *(араб.)* Гайне *(см.)* + Сурур *(см.)*. *Тат. написание:* Гайнесорур.

ГАЙНЕХАЯТ *(араб.)* Источник жизни. *Тат. написание:* Гайнехәят.

ГАЙНИДЖАМАЛ *(араб.)* Сама красота, само благородство. *Диалект. вариант:* Гайниямал. *Тат. написание:* Гайниҗамал.

ГАЙНИСАФА *(араб.)* Источник чистоты. *Тат. написание:* Гайнисафа.

ГАЙНИЯ *(араб.)* Имя, образованное от арабского слова *айнийат*, означающего «торжество». *Тат. написание:* Гайния.

ГАЙНИЯР *(араб.-перс.)* Самая лучшая, дорогая, благородная подруга. *Тат. написание:* Гайнияр.

ГАЙША *(араб.)* Живая, живущая; живучая. *Диалект. варианты:* Гайши, Гайшук, Айша, Айшук. *Тат. написание:* Гайшә.

- **Гайша Абдулхамитовна Шарипова** (1901-69), писательница. Писала на русском языке. Роман «Семья Гафура» (Алма-Ата, 1969; татарский перевод «Гафурлар гаиләсе», 1981). Переводы на русский язык произведений М.Галяу, Г.Ибрагимова, К.Наджми. С 1936 жила в Алма-Ате.
- **Гайша Нургалеевна Камаева** (р. 1912), певица (лирическое сопрано). В 1930-41, 1944-48 солистка Татарского радио.
- **Гайша Абдрахмановна Рахманкулова** (1913-91), живописец, график. Народный художник ТАССР (1984), заслуженный деятель искусств ТАССР (1974). Одна из первых татарских профессиональных художниц. Основные произведения: живопись - «Юные мичуринцы» (1951), «Портрет народной артистки РСФСР В.Шариповой» (1960); графические - серия акварелей «По городам Европы» (1961), «Татарская изба» (1972), циклы «Крымские мотивы» (1973-75), «Тукай-Кырлай» (1976-77).
- **Гайша Харисовна Даутова** (р. 1926), специалист в области бухгалтерского учета. Многие годы работала главным бухгалтером Телевизионного центра г. Петропавловска (Казахстан). Высокопрофессиональный специалист. Подготовила плеяду учеников.

ГАЙШАБАНУ *(араб.-перс.)* Гайша (живая, живущая; живучая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гайшәбану.

ГАЙШАБИБИ *(араб.-перс.)* Гайша (живая, живущая; живучая) + Биби *(см.)*. *Тат. написание:* Гайшәбиби.

ГАЙШАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гайша (живая, живущая; живучая) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гайшәбикә.

ГАКИЛЯ *(араб.)* Умная, умница. *Тат. написание:* Гакыйлә.

ГАКИФА *(араб.)* Ведущая оседлую жизнь. *Тат. написание:* Гакыйфә.

ГАКРАМА *(араб.)* Голубица, голубка. У

арабов голубица считается священной птицей. *Тат. написание:* Гакрәмә.

ГАЛИБА *(араб.)* Победительница, та, которая получила превосходство. *Тат. написание:* Галибә.

• **Галиба Габдиевна Сайбулатова** (р. 1947), певица, композитор. Солистка «Казахконцерта» с 1969 по 1991, обладательница 4-х дисков фирмы «Мелодия». Заслуженный работник культуры РТ. Член правления и активная участница всех концертов и мероприятий, проводимых татарским и татаро-башкирскими центрами г. Алматы.

Галиба Сайбулатова

ГАЛИБАНЯ *(араб.)* Та, которая живет, постоянно побеждая, превосходя других. *Тат. написание:* Галибанә.

ГАЛИМА *(араб.)* Образованная, обладающая большими знаниями, ученая. *Диалект. вариант:* Алима. *Тат. написание:* Галимә.

• **Галима Вафовна Ибрагимова** (1909-84), актриса. Народная артистка ТАССР (1957), заслуженная артистка РСФСР (1971). С 1932 в труппе Татарского академического театра. Создала ряд образов: Хамдия («Белый калфак» М.Файзи), Дездемона, Корделия («Отелло», «Король Лир» У.Шекспира), Мать («Приехала мама» Ш.Хусаинова).

• **Галима Ахметкареевна Шугурова** (р. 1952), спортсменка (художественная гимнастика). Заслуженный мастер спорта СССР (1973). Воспитанница ДСО «Буревестник» (г. Омск). Абсолютная чемпионка СССР (1970, 1972-73), Европы (1978), мира (1973), чемпионка мира (1969, 1971, 1979 в отдельных упражнениях), обладательница Кубка СССР (1973). С 1983 на тренерской работе. Государственный тренер России и международный арбитр.

Галима Шугурова

ГАЛИЯ *(араб.)* Великая, возвышенная, занимающая высокое положение; дорогая. *Диалект. вариант:* Алия. *Тат. написание:* Галия.

• **Галия Мутыгулловна Кайбицкая** (1905-93), актриса, певица (колоратурное сопрано). Народная артистка ТАССР (1939). В 1923-33 артистка Татарского академического театра, в 1939-58 солистка Татарского театра оперы и балета. Роли и партии: Муршида, Майсара (музыкальные драмы «Казанское полотенце», «Голубая шаль» С.З.Сайдашева), Алтынчеч (одноимённое произведение Н.Г.Жиганова) и др.

Галия Кайбицкая

• **Галия Фатыховна Булатова** (1906-85), актриса. Народная артистка ТАССР, РСФСР (1945, 1957). В 1926-65 в Татарском академический театре. Актриса ярко выраженного героико-драматического характера. Основные роли: Шамсекамар (одноимённое произведение, М.Аблеева), Зифа (одноимённое произведение Н.Исанбета), Минникамал (одноимённое произведение М.Амира), Регана («Король Лир» У.Шекспира), Кручинина («Без вины виноватые» А.Н.Островского).

• **Галия** *(настоящее имя Хатима)* **Шарифовна Гафиатуллина** (р. 1915), певица. Заслуженная артистка ТАССР (1957). В 1945-70 солистка Ансамбля песни и танца ТАССР.

• **Галия Баязитовна Измайлова** (1923-2010), артистка балета, балетмейстер. Народная артистка СССР (1962). С 1941 солистка, с 1957 балетмейстер (с 1977 главный балетмейстер) Узбекского академического Большого театра оперы и балета им. А.Навои. Партии: Аврора («Спящая красавица» П.И.Чайковского), Мария («Бахчисарайский фонтан» Б.В.Асафьева), Тао Хоа («Красный мак» Р.М.Глиэра) и др. Постановки: «Лебединое озеро» П.И.Чайковского (1957), «Шехеразада» Н.А.Римского-Корсакова (1960), «Амулет любви» М.А.Ашрафи и др. Государственная премия СССР, Узбекской ССР им. Хамзы (1950, 1970).

Галия Измайлова

ГАЛИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Галия (великая, занимающая высокое положение, дорогая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Галиябану.

ГАЛЛЯМИЯ *(араб.)* Высокообразованная, всезнающая, ученая. *Тат. написание:* Галләмия.

ГАМБАР *(араб.)* **1.** Выхухоль. **2.** Духи, одеколон. *Разновидность:* Ганбар. *Синоним:* Джуфар. *Тат. написание:* Гамбәр.

• **Гамбар ана**, мифологический образ, покровительница птиц в верованиях поволжских татар; у западносибирских татар - святая, хранительница рожениц.

ГАМБАРИЯ *(араб.)* Гамбар *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Гамбәрия.

ГАМИЛЯ *(араб.)* Работающая, трудящаяся; труженица, работящая. *Тат. написание:* Гамилә.

ГАМИРА *(араб.)* Хорошая, гармоничная, обеспеченная; добрая, прекрасная, удивительная. *Тат. написание:* Гамирә.

ГАНДАЛИФ *(араб.; зоол. термин)* Соловей. *Синонимы:* Былбыл, Сандугач. *Тат. написание:* Гандәлиф.

ГАНДАЛИФА *(араб.; зоол. термин) см.* Гандалиф. *Тат. написание:* Гандәлифә.

ГАНЗЯ *(перс.)* Цветочный бутон. *Диалект. вариант:* Гунзя. *Синоним:* Шукуфа. *Тат. написание:* Ганҗә.

• **Ганзя Галимовна Ахмадеева** (р. 1937), Герой Социалистического Труда (1980), заслуженный строитель ТАССР (1980). В 1955-61 маляр СМУ №3 «Татнефтепромстроя». В 1961-92 бригадир маляров ПО «Нижнекамскнефтехим».

ГАРИФА *(араб.)* **1.** Знающая, сведущая. **2.** Подарок. *Диалект. вариант:* Арифа. *Тат. написание:* Гарифә.

ГАРИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Гарифа *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гарифәбану.

ГАРИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гарифа *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гарифәбикә.

ГАРШЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Девушки-ангелы (множ.). *Тат. написание:* Гаршелбәнат.

ГАРШИЯ *(араб.)* Высота, величие; вознесшаяся на небо. *Тат. написание:* Гаршия.

ГАСИЛЯ *(араб.)* Делающая добро. *Тат. написание:* Гасилә.

ГАСИМА *(араб.)* Оберегающая себя от всего дурного; безгрешная. *Тат. написание:* Гасимә.

ГАСИФА *(араб.)* Сильный ветер; ветреный день; *в перенос. значении:* стремительная, расторопная, деловитая девушка (женщина). *Тат. написание:* Гасыйфә.

ГАСРИЯ *(араб.)* Слуга века; идущая в ногу с веком, ровня веку, эпохе. *Тат. написание:* Гасрия.

ГАТИФА *(араб.)* **1.** Симпатичная, милая; влюбленная в кого-либо. **2.** Соединяющая, связывающая кого-либо, сторонница дружбы. *Тат. написание:* Гатифә.

ГАТИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Гатифа *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гатифәбану.

ГАТИФАТ *(араб.)* **1.** Чувство, переживание. **2.** Приятная, симпатичная. *Тат. написание:* Гатифәт.

ГАТИЯ *(араб.)* Подарок; подаренная, дареная. *Тат. написание:* Гатия.

ГАТУФА *(араб.)* Милосердная, добросердечная. *Тат. написание:* Гатуфа.

ГАУХАР *(перс.)* Драгоценный камень, жемчуг, коралл. *Разновидности:* Гаухара, Гаухария. *Тат. написание:* Гәүһәр.

• **Гаухар Абдулловна Камалова** (1922-90), актриса. Народная артистка ТАССР (1976), заслуженная артистка РСФСР (1983). С 1950 в труппе Татарского академического театра. Острохарактерная актриса, создала ряд значительных образов: Гульбану («Капризный жених» К.Тинчурина), Сабира («Судьба татарки» Г.Ибрагимова), Шамсия («Если улыбнётся счастье» Х.Вахита) и др. Неистощимый, искрометный юмор, комизм всегда были «фирменным знаком» игры Гаухар Камаловой.

ГАУХАРА *(перс.) см.* Гаухар. *Тат. написание:* Гәүһәрә.

ГАУХАРБАНУ *(перс.)* Гаухар (жемчуг; жемчужная) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гәүһәрбану.

ГАУХАРБАР *(перс.)* Рассыпающая жемчуг, осыпающая жемчугом. *Тат. написание:* Гәүһәрбар.

ГАУХАРЗАТ *(перс.-араб.)* Красивая, как жемчуг. *Тат. написание:* Гәүһәрзат.

ГАУХАРИЯ *(перс.-араб.)* Гаухар (жемчуг; жемчужная) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Гәүһәрия.

ГАУХАРТАШ *(перс.-тюрк.-тат.)* Жемчуг, драгоценный камень. *Тат. написание:* Гәүһәрташ.

ГАУХАРШАД *см.* **Гаухаршат**.

• **Гаухаршад** (1481 - не ранее 1546), правительница Казанского ханства при несовершеннолетнем хане Джан-Али в 1531-33. Дочь Ибрагима и Нур-Солтан. Вместе с Булатом Ширином и Чурой Нарыковым боролась против усиления влияния крымских ханов на внутреннюю жизнь и внешнюю политику Казанского ханства, за мирное урегулирование отношений с Русским государством. После захвата власти в Казани Сафа-Гиреем в 1546 с группой промосковски настроенной знати была подвергнута опале.

ГАУХАРШАТ *(перс.)* Гаухар (жемчуг;

жемчужная) + шат (радостная). *Тат. написание:* Гәүһәршат.

ГАФИЛЯ *(араб.)* Не узнавшая, не почувствовавшая. *Тат. написание:* Гафилә.

ГАФИРА *(араб.)* Прощающая. *Тат. написание:* Гафирә.

ГАФИФА *(араб.)* Непорочная, честная, благовоспитанная, скромная; уважаемая; благодетельная. *Разновидность:* Апипа, Гаффа. *Тат. написание:* Гафифә.

ГАФИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Гафифа *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гафифәбану.

ГАФИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гафифа *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гафифәбикә.

ГАФИЯ *(араб.)* **1.** Прощающая. **2.** Здоровая и благополучная (девушка). *Тат. написание:* Гафия.

ГАФУРА *(араб.)* Прощающая, милующая. *Тат. написание:* Гафура.

ГАФФА *(араб.) см.* Гафифа. *Тат. написание:* Гаффә.

ГАШИКА *(араб.)* Любящая, влюбленная. *Тат. написание:* Гашика.

ГАШИРА *(араб.)* Десятая (о девочке - ребенке в семье). *Диалект. вариант:* Аширa. *Тат. написание:* Гаширә.

ГАШИЯ *(араб.)* Вечер, вечернее время. *Тат. написание:* Гашия.

ГАШКИЯ *(араб.)* Любящая, влюбленная. *Разновидность:* Гашкия. *Тат. написание:* Гашкыя.

ГАШУРА *(араб., обряд. имя)* Десятый праздничный день месяца Мухаррам *(см. мужское имя* Мухаррам). *Тат. написание:* Гашүрә.

ГАЯЗИЯ *(араб.)* Всегда готовая прийти на помощь. *Тат. написание:* Гаязия.

ГАЯН *(араб.)* **1.** Признанная, известная. **2.** Совершенно ясная, очевидная. *Тат. написание:* Гаян.

ГАЯНБАНУ *(араб.-перс.)* Гаян *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гаянбану.

ГИЗЗАТБАНУ *(араб.-перс.)* Гиззат *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гыйззәтбану.

ГИЗЗАТДЖАМАЛ *(араб.)* Гиззат *(см.)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Гыйззәтҗамал.

ГИЗЗАТЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Уважаемая, авторитетная девушка. *Тат. написание:* Гыйззәтелбәнат.

ГИЗЗЕЛЬ *(араб.)* **1.** Главенство, величие. **2.** Почет, слава, хвала. *Тат. написание:* Гыйззел.

ГИЗЗЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Уважаемая, достойная похвалы, завоевавшая славу девушка. *Тат. написание:* Гыйззелбәнат.

ГИЗЗЕЛЬБАНУ *(араб.-перс.)* Уважаемая, достойная похвалы девушка, женщина, госпожа. *Тат. написание:* Гыйззелбану.

ГИЗЗЕЛЬВАФА *(араб.)* Гиззель *(см.)* + Вафа *(см.)*. Прославившаяся своей верностью, честностью. *Тат. написание:* Гыйззелвафа.

ГИЗЗЕЛЬДЖАМАЛ *(араб.)* Достойная похвалы, завоевавшая славу красавица. *Диалект. варианты:* Гиззеджамал, Гизджамал. *Тат. написание:* Гыйззелҗамал.

ГИЗЗЕЛЬКАМАЛ *(араб.)* Гиззель *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Прославившаяся своим совершенством, отсутствием изъянов. *Диалект. варианты:* Гиззекамал, Гизкамал. *Тат. написание:* Гыйззелкамал.

ГИЗЗЕЛЬНИСА *(араб.)* Достойная похвалы, завоевавшая славу девушка (женщина). *Диалект. варианты:* Гиззениса, Гизденисa. *Тат. написание:* Гыйззелниса.

ГИЗЗЕЛЬХАЯТ *(араб.)* Достойная похвалы, завоевавшая славу. *Разновидность:* Гиззехаят. *Тат. написание:* Гыйз-

зелхәят.

ГИЛЕМБАНУ *(араб.-перс.)* Образованная, ученая девушка (женщина). *Разновидность:* Гильмебану. *Тат. написание:* Гыйлембану.

ГИЛЬМИАСМА *(араб.)* Наука об именах. *Тат. написание:* Гыйльмеәсма.

ГИЛЬМИБАНАТ *(араб.)* Образованная, ученая девушка. *Тат. написание:* Гыйльмебәнат.

ГИЛЬМИБАНУ *(араб.-перс.) см.* Гилембану. *Тат. написание:* Гыйльмебану.

ГИЛЬМИБАЯН *(араб.)* Объясняющая, излагающая научные сведения. *Тат. написание:* Гыйльмебәян.

ГИЛЬМИБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Образованная девушка (женщина). *Тат. написание:* Гыйльмебикә.

ГИЛЬМИВАФА *(араб.)* Наука о верности, честности. *Тат. написание:* Гыйльмевафа.

ГИЛЬМИГАЯН *(араб.)* Совершенно ясная наука. *Тат. написание:* Гыйльмегаян.

ГИЛЬМИДЖАМАЛ *(араб.)* Наука о красоте; эстетика. *Тат. написание:* Гыйльмиҗамал.

ГИЛЬМИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Наука о мире, вселенной. *Тат. написание:* Гыйльмиҗиһан.

ГИЛЬМИЗАДА *(араб.-перс.)* Образованный ребенок (девочка). *Тат. написание:* Гыйльмезадә.

ГИЛЬМИКАМАЛ *(араб.)* Совершенная наука. *Тат. написание:* Гыйльмекамал.

ГИЛЬМИНАЗ *(араб.-перс.)* Наука о неге, ласке. *Тат. написание:* Гыйльменаз.

ГИЛЬМИНАФИС *(араб.)* Наука об изящности. *Тат. написание:* Гыйльменәфис.

ГИЛЬМИНАХАР *(араб.)* Наука светлая, как солнце в зените. *Тат. написание:* Гыйльменаһар.

ГИЛЬМИНИСА *(араб.)* Образованная, ученая женщина. *Тат. написание:* Гыйльмениса.

ГИЛЬМИНУР *(араб.)* Луч науки, знания, учения. *Тат. написание:* Гыйльменур.

ГИЛЬМИРУЙ *(араб.-перс.)* Та, у которой на лице сияние науки. *Тат. написание:* Гыйльмеруй.

ГИЛЬМИСАФА *(араб.)* Наука о чистоте. *Тат. написание:* Гыйльмесафа.

ГИЛЬМИСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Наука о красоте. *Тат. написание:* Гыйльмесылу.

ГИЛЬМИСУРУР *(араб.)* Наука о радости. *Тат. написание:* Гыйльмесорур.

ГИЛЬМИХАЯТ *(араб.)* Наука о жизни. *Тат. написание:* Гыйльмехәят.

ГИНАЯ *(араб.)* Попечительница, помощница. *Тат. написание:* Гыйная.

ГИФФАТ *(араб.)* Непорочность, безгрешность, чистота. *Тат. написание:* Гыйффәт.

- **Гиффат Туташ** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Бурнашева Захида Хусаиновна)* (1895-1977), поэтесса, общественный деятель. Три сборника «Стихи Гиффат туташ» («Гыйффәт туташ шигырьләре», 1915-17). Книга «Из истории движения татарских женщин» («Татар хатын-кызлары хәрәкәте тарихыннан», 1971). В 1917-52 на партийной работе в Средней Азии. С 1952 жила в Казани.
- **Гиффат Уган** *(псевдоним; настоящие фамилия и имя Кадырова Сания Сабирзяновна)* (1899-1957), поэтесса. Сборник «Стихи Сании Гиффат» («Сания Гыйффәт шигырьләре», Уфа, 1918). Пьесы, мемуары. В 1919 эмигрировала в Турцию.
- **Гиффат Харисовна Гильманова** (р. 1925), вирусолог, доктор медицинских наук (1965). В 1948-52 в Казанском медицинском институте, 1952-74 в Казанском НИИ эпидемиологии и микробиологии, с 1974 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН. Труды по изучению эпидемиологических и вирусологических особенностей клещевого энцефалита, поиску новых антивирусных средств.

ГИФФАТБАНУ *(араб.-перс.)* Гиффат (непорочность; непорочная) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гыйффәтбану.

ГИФФАТДЖАМАЛ *(араб.)* Гиффат (непорочность; непорочная) + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Гыйффәтҗамал.

ГУБАЙДА *(араб.)* Маленькая рабыня,

подчиненная. *Тат. написание:* Гобәйдә.

ГУЗЕЛИЯ *(тюрк.-тат.)* Гузель *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Гүзәлия.

ГУЗЕЛЬ *(тюрк.-тат.)* Очень красивая, неписаной красоты, ослепительная. *Тат. написание:* Гүзәл.

• **Гузель Валеевна Мухаметзянова** (р. 1938), педагог, действительный член РАО (1996), доктор педагогических наук, профессор. Заслуженный деятель науки РФ (1997), заслуженный учитель школы ТАССР (1987). В 1973-90 в Казанском университете. В 1991-92 заведующая кафедрой гуманитарного образования Казанского технологического университета. Президент Академии социального образования (КСЮИ), директор Института педагогики и психологии профессионального образования Российской академии образования. С 1992 директор Института среднего специального образования РАО. Труды по эстетическому воспитанию и гуманитаризации образования.

Гузель Мухаметзянова

• **Гузель Фуадовна Валеева-Сулейманова** (р. 1952), искусствовед, доктор искусствоведения (1998). С 1979 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Автор трудов по истории и теории декоративного, монументально-декоративного и древнего искусства Татарстана, творчеству татарских художников.

Гузель Валеева-Сулейманова

ГУЗЕЛЬБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Гузель *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гүзәлбану.

ГУЗЕЛЬБИКА *(тюрк.-тат.)* Гузель *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гүзәлбикә.

ГУЗЕЛЬГУЛЬ *(тат.-перс.)* Гузель *(см.)* + гуль (цветок). *Срав.:* Гульгузель. *Тат. написание:* Гүзәлгөл.

ГУЗЕЛЬДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Гузель *(см.)* + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гүзәлҗан.

ГУЗЕЛЬЛЕК *(тат.; неологизм)* Красота, изящество, прелесть, краса. *Тат. написание:* Гүзәллек.

ГУЗЕЛЬНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Красивый луч; удивительно красивая. *Тат. написание:* Гүзәлнур.

ГУЛИ *(перс.)* Розовый цвет. *Тат. написание:* ГӨЛИ.

ГУЛИМ *(перс.-тат.)* Цветок мой. Ласкательная форма. *Тат. написание:* Гөлем.

ГУЛИМБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Гулим (цветок мой) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гөлембикә.

ГУЛИМЗАДА *(перс.-тат.-перс.)* Гулим (цветок мой) + Зада *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлемзадә.

ГУЛИМЗИЯ *(перс.-араб.)* Гулим (цветок мой) + Зия *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлемзыя.

ГУЛИМНУР *(перс.)* Лучезарный цветок мой. *Тат. написание:* Гөлемнур.

ГУЛИНА *(перс.)* Гуль (цветок) + айна (зеркало). *Разновидность:* Гуляйна. *Тат. написание:* Гөлинә.

ГУЛИРА ~ ГУЛИРАДА *(перс.-араб.)* Цветок желания, воли. *Тат. написание:* Гөлира ~ Гөлирадә.

ГУЛИРАМ *(перс.-араб.-тат.)* Ласкательная форма имени Гулира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлирам.

ГУЛИСА *(перс.-тат.; неологизм)* Ароматная, как цветок. *Тат. написание:* Гөлисә.

ГУЛИЯ *(перс.-араб.)* Как цветок, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөлия.

ГУЛЛИ *(перс.-тат.)* Цветочная, состоящая из цветов. *Тат. написание:* Гөлли.

Гуль *(перс.)* **1.** Цветок; цветущее растение. **2.** Символ красоты, изящности, непорочности. *Тат. написание:* Гөл.

ГУЛЬБАГАР *(перс.-тат.)* Та, которая будет растить цветы. *Тат. написание:* Гөлбагар.

ГУЛЬБАГДА *(перс.-араб.)* Последний цветок (самая младшая девочка в семье). *Тат. написание:* Гөлбәгъдә.

ГУЛЬБАГИДА *(перс.-араб.)* Цветок с дол-

гой жизнью. *Тат. написание:* Гөлбәгыйдә.

ГУЛЬБАДАН *(перс.-араб.)* С телом стройным и статным, как у цветка. *Синонимы:* Гульзифа, Гулямза, Гуляндам. *Тат. написание:* Гөлбәдән.

ГУЛЬБАДАР *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Бадар *(см.)*. Красавица, подобная цветку и полной луне. *Тат. написание:* Гөлбәдәр.

ГУЛЬБАДИГА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Бадига *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлбәдига.

ГУЛЬБАДРИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Бадрия *(см. мужское имя* Бадри). *Тат. написание:* Гөлбәдрия.

ГУЛЬБАДЬЯН *(перс.-тат.)* Цветок бадьяна китайского, звездчатого аниса. *Тат. написание:* Гөлбадъян.

ГУЛЬБАНА *(перс.)* Ровня цветку, такая же, как цветок. *Тат. написание:* Гөлбанә.

ГУЛЬБАНАТ *(перс.-араб.)* Девушка, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөлбәнат.

ГУЛЬБАНУ *(перс.)* Гуль (цветок) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гөлбану.

ГУЛЬБАРИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Бария *(см.)*. *Диалект. вариант:* Гульбар. *Тат. написание:* Гөлбәрия.

ГУЛЬБАХАР *(перс.)* Весенний цветок. *Тат. написание:* Гөлбәһар.

ГУЛЬБАХИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Бахия *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлбәһия.

ГУЛЬБАШИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Башира *(см.)*. Цветок, приносящий радость. *Тат. написание:* Гөлбәширә.

ГУЛЬБАЯЗ *(перс.-араб.)* Белый цветок; растение с белыми цветками. *Тат. написание:* Гөлбәяз.

ГУЛЬБАЯН *(перс.-монгол.)* Гуль (цветок) + Баян *(см.)*. *Срав.:* Баянгуль. *Тат. написание:* Гөлбаян, Гөлбәян.

ГУЛЬБИБИ *(перс.)* Девушка, женщина, дама, подобная цветку. *Срав.:* Бибигуль. *Тат. написание:* Гөлбиби.

ГУЛЬБИЗЯК *(перс.-тат.; архитект. термин)* Гуль (цветок) + бизяк (узор). Гульбизяк - стиль булгарской архитектуры. *Синоним:* Гульзавар. *Тат. написание:* Гөлбизәк.

ГУЛЬБИЗЯР *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + бизяр (украсит). Та, которая украсит собой, подобно цветку. *Тат. написание:* Гөлбизәр.

ГУЛЬБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Гуль (цветок) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гөлбикә.

- **Гульбика Галиевна Каримова** (р.1938), Герой Социалистического Труда (1971). В 1953-93 доярка ОПХ им. В.И.Ленина Тюлячинского района.

ГУЛЬБИНАЗ *(перс.)* Нежная, как цветок; нежный, грациозный цветок. *Тат. написание:* Гөлбиназ.

ГУЛЬБУЛЯК *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + буляк (подарок). *Тат. написание:* Гөлбүләк.

ГУЛЬБУСТАН *(перс.)* Цветник. *Тат. написание:* Гөлбостан.

ГУЛЬВАГДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + вагда (обещание). *Срав.:* Вагдагуль. *Тат. написание:* Гөлвәгъдә.

ГУЛЬГАЙША *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Гайша *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлгайшә.

ГУЛЬГАНДЖА *(перс.)* Цветочный бутон. *Тат. написание:* Гөлганҗә.

ГУЛЬГАРИФА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Гарифа *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлгарифә.

ГУЛЬГАУХАР *(перс.)* Гуль (цветок) + Гаухар (жемчуг, коралл). *Тат. написание:* Гөлгәүһәр.

ГУЛЬГИЗАР *(перс.-араб.)* Со щеками, подобными цветам. *Тат. написание:* Гөлгыйзар.

ГУЛЬГИНА *(перс.-тат.)* Состоящая толь-

ко из одних цветов, только цветок. *Тат. написание:* Гөлгенә.

ГУЛЬГИНАМ *(перс.-тат.)* Ласкательная форма имени Гульгина. *Тат. написание:* Гөлгенәм.

ГУЛЬГУЗЕЛЬ *(перс.-тат.; неологизм)* Гуль (цветок) + гузель (красавица). *Срав.:* Гузельгуль. *Тат. написание:* Гөлгүзәл.

ГУЛЬДАВЛЕТ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + давлет (богатство). Богатство, состоящее из цветов. *Тат. написание:* Гөлдәүләт.

ГУЛЬДАЙ *(перс.-тат.)* Как цветок, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөлдәй.

ГУЛЬДАНА *(перс.)* Гуль (цветок) + Дана *(см.)*. Образованная, толковая, обладающая большими знаниями и красивая, как цветок. *Тат. написание:* Гөлдана.

Гульдания Хайруллина

ГУЛЬДАНИЯ *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + Дания *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлдания.

• **Гульдания Хайруллина**, певица. Заслуженная артистка РТ.

ГУЛЬДАР *(перс.)* Осыпанная цветами; носящая цветы, обладательница цветов. *Тат. написание:* Гөлдәр.

ГУЛЬДАХИНА *(перс.-араб.)* Добавленный, дополнительный цветок. *Тат. написание:* Гөлдәһинә.

ГУЛЬДЕНИЯ *(перс.)* С дыханием цветка, распространяющая цветочные ароматы. *Тат. написание:* Гөлдәния.

ГУЛЬДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Джамал *(см.)*. *Синонимы:* Гульчибяр, Гульджамиля. *Тат. написание:* Гөлҗамал.

ГУЛЬДЖАМИГА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Джамига *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлҗәмига.

ГУЛЬДЖАМИЛЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Джамиля *(см.)*. *Синонимы:* Гульчибяр, Гулджамал. *Тат. написание:* Гөлҗәмилә.

ГУЛЬДЖАН *(перс.)* Гуль (цветок) + джан (душа, человек). *Тат. написание:* Гөлҗан.

ГУЛЬДЖАНИ *(перс.-араб.)* Гуль *(см.)* + джани (любимый, близкий человек). *Тат. написание:* Гөлҗаный.

ГУЛЬДЖАННАТ *(перс.-араб.)* Райский цветок. *Тат. написание:* Гөлҗәннәт.

ГУЛЬДЖАУХАР *(перс.-араб.)* *см.* Гульгаухар. *Тат. написание:* Гөлҗәүһәр.

ГУЛЬДЖИМЕШ *(перс.-араб.; ботанич. Термин)* Цветок шиповника, розы. *Синоним:* Гуляп. *Тат. написание:* Гөлҗимеш.

ГУЛЬДЖИХАН *(перс.)* Гуль (цветок) + джихан (мир, вселенная). Цветок мира. *Срав.:* Джихангуль. *Диалект. варианты:* Гуляда, Гульджиан, Гульнук. *Тат. написание:* Гөлҗиһан.

ГУЛЬЗАБИДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Забида *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзәбидә.

ГУЛЬЗАБИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Забира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзәбирә.

ГУЛЬЗАВАР *(перс.-араб.)* Цветочный узор. *Разновидность:* Гульзабар. *Синоним:* Гульбизяк. *Тат. написание:* Гөлзәвәр.

ГУЛЬЗАГИДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Загида *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзаһидә.

ГУЛЬЗАГИРА *(перс.-араб.)* Распустившийся цветок. *Тат. написание:* Гөлзаһирә.

ГУЛЬЗАДА *(перс.)* Гулим (цветок мой) + Зада *(см.)*. Дочь цветка. *Тат. написание:* Гөлзадә.

ГУЛЬЗАЙНАП *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Зайнап *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзәйнәп.

ГУЛЬЗАЙТУНА *(перс.-араб.)* Цветок олеандра. *Срав.:* Зайтунгуль. *Тат. написание:* Гөлзәйтүнә.

ГУЛЬЗАМАН *(перс.-араб.)* Цветок (краса-

вица) эпохи. *Тат. написание:* Гөлзаман.

ГУЛЬЗАМИНА *(перс.-араб.)* Цветок, растущий на земле, на почве. *Тат. написание:* Гөлзәминә.

ГУЛЬЗАР ~ ГУЛЬЗАРИЯ *(перс.)* Цветник. *Разновидность:* Гульдар. *Тат. написание:* Гөлзар ~ Гөлзария.

ГУЛЬЗАРИФА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Зарифа *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзарифа.

ГУЛЬЗАФАР *(перс.-араб.)* Цветок, достигающий цели (о девушке). *Тат. написание:* Гөлзәфәр (Гөлзафәр).

ГУЛЬЗИДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Зида *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлзидә.

ГУЛЬЗИРА *(перс.-араб.) см.* Гульзирак. *Тат. написание:* Гөлзирә.

ГУЛЬЗИРАК *(перс.)* Гуль (цветок) + Зирак *(см.)*. *Разновидность:* Гульзира. *Тат. написание:* Гөлзирәк.

ГУЛЬЗИФА *(перс.)* Статный, стройный, красивый цветок. *Срав.:* Зифагуль. Это имя встречается также у марийцев. *Синонимы:* Гульбадан, Гулямза. *Тат. написание:* Гөлзифа.

ГУЛЬЗИЯ *(перс.-араб.)* Сияющий, лучезарный цветок; образованная девушка. *Тат. написание:* Гөлзыя, Гөлзия.

ГУЛЬЗУХРА *(перс.-араб.)* Сияющий, блестящий цветок. *Срав.:* Зухрагуль. *Тат. написание:* Гөлзөһрә.

ГУЛЬКАБИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Кабира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлкәбирә.

ГУЛЬКАВИС *(перс.-араб.; обряд. имя)* Гуль (цветок) + Кавис (созвездие Стрельца в Зодиаке; соответствует месяцу ноябрь). Давалось девочкам, родившимся в ноябре. *Тат. написание:* Гөлкавис.

ГУЛЬКАЙ *(перс.-араб.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *гуль* (цветок) уменьшительно-ласкательного аффикса *-кай*. *Тат. написание:* Гөлкәй.

ГУЛЬКАМАЛ *(перс.-араб.)* Зрелый, совершенный цветок. *Тат. написание:* Гөлкамал.

ГУЛЬКИРАМ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Кирам *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлкирам.

ГУЛЬКЮН *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + кюн (день). В значении «живущая жизнью цветка». *Тат. написание:* Гөлкөн.

ГУЛЬЛАР ~ ГУЛЬЛАРИЯ *(перс.-тат.; неологизм)* Как цветы, подобная цветам. *Тат. написание:* Гөлләр ~ Гөлләрия.

ГУЛЬЛАТИФА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Латифа *(см.)*. *Тат. написание:* Гөллатыйфа.

ГУЛЬЛИАМИН *(перс.-тат.-араб.)* Цветок верности, веры, доверия. *Диалект. вариант:* Гульлимин. *Тат. написание:* Гөллеәмин.

ГУЛЬЛИХАН *(перс.-тат.)* Цветочный хан. *Тат. написание:* Гөллехан.

ГУЛЬМАГДАН ~ ГУЛЬМАГДАНИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Магдан ~ Магдания *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмәгъдән ~ Гөлмәгъдәния.

ГУЛЬМАГРИФА *(перс.-араб.)* Цветок знания, просвещения. *Тат. написание:* Гөлмәгърифә.

ГУЛЬМАДИНА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Мадина *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмәдинә.

ГУЛЬМАРВАН *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Марван *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмәрван.

ГУЛЬМАРДЖАН *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Марджан (коралл). *Тат. написание:* Гөлмәрҗән.

ГУЛЬМАРФУГА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Марфуга *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмәрфуга.

ГУЛЬМАРЬЯМ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Марьям *(см.)*. *Тат. написание:*

Гөлмәрьям.

ГУЛЬМАФТУХА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Мафтуха *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмәфтуха.

ГУЛЬМАХИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Магира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмаһирә.

ГУЛЬМАХИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Махия *(см.)*. *Срав.:* Махигуль. *Тат. написание:* Гөлмаһия.

ГУЛЬМИВА *(перс.)* Гуль (цветок) + Мива *(см.)*. Цветок, дающий плоды. *Диалект. вариант:* Гульми. *Тат. написание:* Гөлмивә.

ГУЛЬМИНКА *(тюрк.-тат.)* Счастливая, как цветок. *Тат. написание:* Гөлминкә.

ГУЛЬМУНАВАРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Мунавара *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлмөнәвәрә.

ГУЛЬНАГИМА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Нагима *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлнәгыймә.

ГУЛЬНАДИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Надия *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлнадия.

ГУЛЬНАЗ ~ ГУЛЬНАЗА ~ ГУЛЬНАЗИЯ *(перс.)* Гуль (цветок) + наз (нега, ласка). Нежная, грациозная, как цветок. *Срав.:* Назгуль, Назлыгуль. *Тат. написание:* Гөлназ ~ Гөлназа ~ Гөлназия.

Гульназ Гиниятова

• **Гульназ Гиниятова** (р. 1974), диктор, редактор, ди-джей. С 1996 по 1999 - одна из лучших дикторов телерадиокомпании «Дулкын» (Казань). С 2000 - ведущая телерадиокомпании «Татарстан - Новый Век» (телевизионная программа «Татарстан хәбәрләре» - «Вести Татарстана»).

ГУЛЬНАЗАР *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Назар *(см. мужское имя* Назар*)*. *Тат. написание:* Гөлназар.

ГУЛЬНАЗИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Назира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлнәзирә, Гөлназирә.

ГУЛЬНАЗИФА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Назифа *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлнәзыйфә.

ГУЛЬНАР *(перс.; ботанич. термин)* **1.** Цветок гранатового дерева. **2.** Горицвет (род травянистых растений с ярко-желтыми и красными цветками). *Тат. написание:* Гөлнар.

• **Гульнар ханум** *(псевдоним; настоящая фамилия и имя Лебедева Ольга Сергеевна)* (1854-?), общественный деятель, публицист. Труды по этнографии, истории, культуре татар Поволжья, по вопросу эмансипации мусульманских женщин. Переводы произведений классиков русской литературы на турецкий язык. Член Общества археологии, истории и этнографии при Казанском университете.

ГУЛЬНАРА *см.* Гульнар.

• **Гульнара Гадильевна Ушбаева** (р. 1941), фармаколог, доктор биологических наук (1982). В 1970-72 в Алма-атинском медицинском институте, с 1973 в Казахском НИИ онкологии и радиологии. Труды по применению комплексных препаратов флоры Казахстана в химиотерапии опухолей.

• **Гульнара Равильевна Балтанова** (р. 1959), философ, доктор философских наук (1994), профессор (1994). С 1984 в Казанском техническом университете, в 1995-98 заведующая кафедрой гуманитарного образования. Труды по исламоведению, социологии религии.

Гульнара Балтанова

• **Гульнара Искандеровна Самитова-Галкина** (р. 1978). Спортсмена (легкая атлетика). Первая в истории олимпийская чемпионка на дистанции 3000 м с препятствиями. Обладательница мирового рекорда в беге на 3000 метров с препятствиями. Завоевала золотую медаль на Олимпиаде в Пекине (2008) на впервые проводившейся в рамках Олимпийских игр дистанции 3000 м с препятствиями. Мастер спорта международного класса по легкой атлетике.

Гульнара Самитова-Галкина

ГУЛЬНАСИХА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Насиха *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлнасихә.

ГУЛЬНАФИС ~ ГУЛЬНАФИСА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Нафиса *(см. мужское имя* Нафис*)*. *Тат. написание:* Гөлнәфис ~ Гөлнәфисә.

ГУЛЬНАХАР *(перс.-араб.)* Цветок дня, дневной цветок. *Тат. написание:* Гөлнаһар.

ГУЛЬНИРА *(перс.-араб.) см.* Гульнара. *Тат. написание:* Гөлнирә.

ГУЛЬНУР ~ ГУЛЬНУРА ~ ГУЛЬНУРИЯ *(перс.-араб.)* Лучезарная, как цветок. *Срав.:* Нургуль. *Тат. написание:* Гөлнур ~ Гөлнура ~ Гөлнурия.

ГУЛЬНУРИ *(перс.-араб.)* Лучезарный цветок. *Срав.:* Нуригуль. *Тат. написание:* Гөлнурый.

ГУЛЬРАЙХАН *(перс.-араб.; ботанич. термин)* Гуль (цветок) + Райхан *(см.)*. *Срав.:* Райхангуль. *Тат. написание:* Гөлрәйхан.

ГУЛЬРАФИКА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Рафика *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлрәфика.

ГУЛЬРУЙ *(перс.)* С лицом, похожим на цветок, с цветущим лицом. *Синонимы:* Гульчира, Гульсима. *Тат. написание:* Гөлруй.

ГУЛЬРУХ *(перс.)* Со щеками, напоминающими цветок (Гафуров); розоволицая. *Тат. написание:* Гөлрух.

ГУЛЬРУШАН *(перс.)* Гуль (цветок) + Рушан *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлрушан.

ГУЛЬСАБИРА *(перс.-араб.)* Терпеливый, выносливый цветок. *Тат. написание:* Гөлсабира.

• **Гульсабира Махмутовна Хакимова** (р. 1925), деятель культуры. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1975, 1982). С 1943 на комсомольской, партийной, журналистской работе в Мензелинске, Казани. В 1973-82 заместитель председателя Набережночелнинского исполкома городского Совета народных депутатов. С 1982 директор Набережночелнинской картинной галереи.

Гульсабира Хакимова

ГУЛЬСАВИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Савия *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәвия.

ГУЛЬСАГИДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сагида *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәгыйдә.

ГУЛЬСАГИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сагира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәгыйрә.

ГУЛЬСАДЫКА *(перс.-араб.)* Верный, преданный цветок, цветок-друг. *Тат. написание:* Гөлсадыйка.

ГУЛЬСАЙДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сайда *(см.)*. *Срав.:* Сайдагуль. *Тат. написание:* Гөлсәйдә.

ГУЛЬСАЛИМА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Салима *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәлимә.

ГУЛЬСАМИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Самира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәмирә.

ГУЛЬСАНА *(араб.)* Гуль (цветок) + Сана *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәнә.

ГУЛЬСАНИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сания *(см.)*. *Срав.:* Санигуль. *Тат. написание:* Гөлсания.

ГУЛЬСАРА *(перс.-еврейск.)* Гуль (цветок) + Сара *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсара.

ГУЛЬСАРВАР *(перс.)* Гуль (цветок) + Сарвар *(см.)*. Главный цветок. В значении «первая девочка в семье». *Тат. написание:* Гөлсәрвәр.

ГУЛЬСАРИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сария *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлсәрия.

ГУЛЬСАФА *(перс.-араб.)* Чистый, непорочный цветок. *Срав.:* Сафагуль. *Тат. написание:* Гөлсафа.

ГУЛЬСАФАРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сафара *(см.)*. Цветок, родившийся в месяце *сафар* (втором месяце мусульманского лунного года). *Срав.:* Сафаргуль. *Тат. написание:* Гөлсәфәрә.

ГУЛЬСАХИБА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Сахиба *(см.)*. *Диалект. вариант:* Гульсахип. *Тат. написание:* Гөлсәхибә.

ГУЛЬСАХРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + сахра (степь). Степной цветок. *Тат. написание:* Гөлсәхрә.

ГУЛЬСИБЯ *(перс.-тат.; неологизм)* Гуль (цветок) + сибя (осыпает). Осыпающая цветами. *Тат. написание:* Гөлсибә.

ГУЛЬСИБЯР *(перс.-тат.; неологизм)* Гуль (цветок) + сибяр (будет осыпать). Осыпа-

ющая цветами. *Тат. написание:* Гөлсибәр.

ГУЛЬСИЛЯ *(перс.-араб.)* Подарок, подобный цветку. *Тат. написание:* Гөлсилә.

ГУЛЬСИМА *(перс.-араб.)* С лицом, похожим на цветок, с цветущим лицом. *Синонимы:* Гульюзем, Гульруй. *Тат. написание:* Гөлсимә.

ГУЛЬСИНА *(перс.)* С грудью, похожей на цветок. В значении «с цветущей душой». *Тат. написание:* Гөлсинә.

• **Гульсина Хуснулловна Зантимирова** (р. 1943), Герой Социалистического Труда (1976). С 1961 в АО «Органический синтез», аппаратчица. С 1994 в АО «Синтез-Сандра».

Гульсина Загидуллина

• **Гульсина Мансуровна Загидуллина** (р. 1955), экономист, доктор экономических наук (1997), профессор (1997). С 1989 заведующая кафедрой экономики и предпринимательства Казанской архитектурно-строительной академии. Труды по экономическому развитию строительных организаций, повышению эффективности строительного производства, становлению и развитию рынка недвижимости в РФ и РТ.

ГУЛЬСИНУР *(перс.-араб.; неологизм)* С грудью, похожей на лучезарный цветок. В значении «с цветущей лучезарной душой». *Тат. написание:* Гөлсинур.

ГУЛЬСИРА *(перс.)* Комнатный цветок. *Тат. написание:* Гөлсирә.

ГУЛЬСИРЕНЬ *(перс.-рус.; ботанич. термин)* Гуль (цветок) + сирень. *Тат. написание:* Гөлсирень.

ГУЛЬСИФАТ *(перс.-араб.)* С такими же чертами, как у цветка. *Тат. написание:* Гөлсыйфат.

ГУЛЬСИЯ *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + сия (любит); любимый цветок. *Тат. написание:* Гөлсөя, Гөлсия.

ГУЛЬСИЯР *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + сияр (полюбит). *Тат. написание:* Гөлсөяр.

ГУЛЬСТАН *(перс.)* Цветник; цветочная страна. В значении «страна счастья, радости, красоты». *Тат. написание:* Гөлстан.

ГУЛЬСУ *(перс.-тат.; неологизм)* **1.** Подобная цветку. **2.** Цветочная вода, духи, одеколон. *Тат. написание:* Гөлсу.

ГУЛЬСУЛТАН *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + султан. *Срав.:* Султангуль. *Тат. написание:* Гөлсолтан.

ГУЛЬСУЛУ *(перс.-тат.)* Гуль (цветок) + сулу (красавица). Красивая, как цветок. *Срав.:* Сылугуль. *Тат. написание:* Гөлсылу.

ГУЛЬСУЛУБАНУ *(перс.-тат.-перс.)* Гуль (цветок) + сулу (красавица) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гөлсылубану.

ГУЛЬСУМ *(араб.)* Полнолицая; с алыми щеками. *Тат. написание:* Гөлсем.

• **Гульсум Болгарская** *(настоящие фамилия, имя Мустафина Уммугульсум Мусаевна)* (1891-1968), актриса. Народная артистка ТАССР (1923), заслуженная артистка РСФСР (1925). Сценическую деятельность начала в 1910 в труппе «Сайяр». С 1922 в Первом показательном татарском театре (с 1926 Татарский академический театр). Актриса широкого диапазона, создала ряд ярких образов в татарском театральном искусстве: Зулейха (одноимённое произведение Г.Исхаки), Салима («Неравные» Ф.Амирхана), Катерина («Гроза» А.Н.Островского), Раневская («Вишнёвый сад» А.П.Чехова), Гертруда («Гамлет» У.Шекспира).

Гульсум Сулейманова

• **Гульсум Давыдовна Мухамедова** (1903-88), писательница. Документальные повести о жизни и творчестве Г.Ибрагимова «Дни юности» («Яшьлек көннәре», 1975), «Поиски» («Эзләнүләр», 1987), «Главная дорога» («Олы юл», 1994). Переводы.

• **Гульсум Нурмухамедовна Сулейманова** (1907-68), певица. Народная артистка ТАССР (1957). В 1927-58 солистка Татарского радио.

• **Гульсум Азизовна Жданова** (1923-97), педагог, доктор педагогических наук (1988). Заслуженный учитель школы ТАССР, РСФСР (1973,1977). В 1963-95 в Татарском филиале Института национальных проблем образования Министерства образования РФ, до 1984 заведующая. Труды по методике преподавания русского языка в татарской школе.

ГУЛЬСУМБАНУ *(араб.)* Гульсум *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Гөлсембану.

ГУЛЬСУМБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гульсум *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Гөлсембикә.

ГУЛЬСУРУР *(перс.-тат.)* Цветок радости. *Тат. написание:* Гөлсорур.

ГУЛЬФАЙРУЗА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Файруза *(см.)*. *Диалект. вариант:* Гульфайруз. *Тат. написание:* Гөлфәйрүзә.

ГУЛЬФАК *(перс.)* Чистый, непорочный цветок. *Тат. написание:* Гөлфак.

ГУЛЬФАНИС *(перс.)* Факел, маяк, похожий на цветок. *Тат. написание:* Гөлфанис.

ГУЛЬФАНИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Фания *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлфәния.

ГУЛЬФАРА *(перс.)* Продавщица цветов. *Тат. написание:* Гөлфара.

ГУЛЬФАРВАЗ *(перс.)* Гуль (цветок) + Фарваз *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлфәрваз.

ГУЛЬФАРИДА *(перс.-араб.)* Бесподобный цветок, цветок, не имеющий себе равных. *Тат. написание:* Гөлфәридә.

ГУЛЬФАРИЯ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Фария *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлфәрия.

ГУЛЬФАТИМА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Фатима *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлфатыйма.

ГУЛЬФАЯ *(перс.-араб.)* Дорогая, как цветок. *Срав.:* Фаягуль. *Тат. написание:* Гөлфая.

ГУЛЬФАЯЗ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Фаяз *(см.)*. *Диалект. вариант:* Гульфияз. *Тат. написание:* Гөлфәяз.

ГУЛЬФАЯЗА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Фаяза *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлфаязә.

ГУЛЬФИДА *(перс.-араб.)* Цветок, жертвующий собой во имя святого дела. *Тат. написание:* Гөлфидә.

ГУЛЬФИЗА *(перс.-араб.).* Гуль (цветок) + физа (в арабском языке слово *физа* означает *серебро*). *Тат. написание:* Гөлфизә.

ГУЛЬФИНА *(перс.-араб.)* Цветник. *Тат. написание:* Гөлфинә.

ГУЛЬФИНАЗ *(перс.; неологизм)* Нежная, грациозная, как цветок. *Тат. написание:* Гөлфиназ.

ГУЛЬФИНИСА *(перс.-араб.)* Цветок среди девушек и женщин. *Тат. написание:* Гөлфиниса.

ГУЛЬФИНУР *(перс.-араб.)* Цветок среди лучей, цветок, окутанный сиянием. *Тат. написание:* Гөлфинур.

ГУЛЬФИРА *(перс.)* Превосходный, превосходящий других цветок. *Тат. написание:* Гөлфирә.

ГУЛЬФИРУЗ *(перс.)* Счастливый цветок. *Тат. написание:* Гөлфирүз.

ГУЛЬФИРУЗА *(перс.)* Гуль (цветок) + Фируза *(см.* Фираза*)*. *Тат. написание:* Гөлфирүзә.

ГУЛЬФИЯ *(перс.)* Похожая на цветок, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөлфия.

ГУЛЬФРУЗ *(перс.)* Освещающий (лучезарный) цветок. *Тат. написание:* Гөлфрүз.

ГУЛЬХАБИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Хабира *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлхәбирә.

ГУЛЬХАКИМА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Хакима *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлхәкимә.

ГУЛЬХАМИДА *(перс.-араб.)* Цветок, достойный похвалы. *Тат. написание:* Гөлхәмидә.

ГУЛЬХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Гуль (цветок) + хан (ханша, жена хана). *Тат. написание:* Гөлхан.

ГУЛЬХАНАЙ *(перс.-тюрк.-тат.)* Имя, образованное путем присоединения к имени Гульхан *(см.)* призывно-обращательно-повелительного аффикса *-ай*. *Тат. написание:* Гөлханай.

ГУЛЬХАЯ *(перс.-араб.)* Живой цветок. *Тат. написание:* Гөлхәя.

ГУЛЬХАЯТ *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Хаят *(см.)*. *Срав.:* Хаятгуль. *Тат. написание:* Гөлхәят.

ГУЛЬЧАЧКА *(перс.-тат.)* Цветок розы. *Срав.:* Чачкагуль. *Тат. написание:* Гөлчәчкә.

ГУЛЬЧЕХРА *см.* Гульчира.

ГУЛЬЧЕЧЕК *(перс.-тат.)* Роза, цветок розы. *Тат. написание:* Гөлчәчәк.

ГУЛЬЧИБЯР *(перс.-тат.; неологизм)* Гуль (цветок) + чибяр (красивая). *Синонимы:* Гульджамал, Гулджамиля. *Тат. написание:* Гөлчибәр.

ГУЛЬЧИРА *(перс.)* С лицом, похожим на цветок, с цветущим лицом; с лицом изящным, как цветок. *Синоним:* Гульруй. *Тат. написание:* Гөлчирә (Гөлчәһрә).

• **Гульчира Минзагировна Гафурова** (1901-67), журналист. С 1926 в журнале «Азат хатын» (в 1931-37 ответственный редактор). Необоснованно репрессирована; реабилитирована в 1946. В 1946-53 библиотекарь в Арском районе.

ГУЛЬШАГИДА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Шагида *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлшәһидә ~ Гөлшаһидә.

ГУЛЬШАГИР ~ ГУЛЬШАГИРА *(перс.-араб.)* Славный цветок. *Тат. написание:* Гөлшәһир ~ Гөлшәһирә.

ГУЛЬШАГИРАБАНУ *(перс.-араб.-перс.)* Девушка (женщина) славная, как цветок. *Диалект. вариант:* Гульшахарбану. *Тат. написание:* Гөлшәһирәбану.

ГУЛЬШАКАР *(перс.)* Гуль (цветок) + Шакар *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлшәкәр.

ГУЛЬШАКИРА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Шакира *(см. мужское имя* Шакир*)*. *Тат. написание:* Гөлшакирә.

ГУЛЬШАМСИЯ *(перс.-араб.)* **1.** Цветок солнца, солнечный цветок. **2.** *В перенос. значении:* девушка (женщина) красивая, как цветок, сияющая, как солнце. *Тат. написание:* Гөлшәмсия.

ГУЛЬШАН *(перс.)* Цветник, розарий. *Тат. написание:* Гөлшан.

ГУЛЬШАРИФА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Шарифа *(см.)*. *Тат. написание:* Гөлшәрифә.

ГУЛЬШАТ (ГУЛЬШАД) *(перс.)* Гуль (цветок) + шат (радостный). Радостный цветок; цветок радости. *Срав.:* Шатгуль. *Разновидность:* Гульшадия. *Тат. написание:* Гөлшат.

Гульшат Зайнашева

• **Гульшат Хисамовна Зайнашева** (1928-2005), поэтесса. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1988). Стихи о красоте родного края, о любви в сборниках: «Будешь ли слушать песню мою» («Тыңларсыңмы җырларымны», 1958), «Моему современнику» («Замандашыма», 1967), «Страна цветов» («Гөлләр иле», 1977), «Песня природы» («Бөҗәкләр концерты», 1984), «Пятьдесят песен» («Илле җыр», 1988). Пьесы. Тексты песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1991).

• **Гульшад Абдулловна Бардина** (р. 1938), педиатр, деятель здравоохранения. Заслуженный врач РСФСР, РТ (1989, 1992). С 1962 в медицинских учреждениях Казани, в 1979-95 заместитель министра здравоохранения РТ. С 1995 заместитель директора Казанского медицинского колледжа. Государственная премия РТ (1996).

ГУЛЬШАЯН *(перс.)* Гуль (цветок) + шаян (шаловливый). Шаловливый цветок. *Срав.:* Шаянгуль. *Тат. написание:* Гөлшаян.

ГУЛЬЮЗЕМ *(перс.-тат.)* Личико, похожее на цветок; красавица, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөлйөзем.

ГУЛЬЯЗ *(перс.-тат.; неологизм)* Весенний цветок. *Срав.:* Язгуль. *Тат. написание:* Гөльяз.

ГУЛЬЯР *(перс.)* Близкая подруга, подобная цветку. *Тат. написание:* Гөльяр.

ГУЛЬЯРХАН *(перс.-араб.)* Гульяр *(см.)* + хан. *Тат. написание:* Гөльярхан.

ГУЛЮЗА *(перс.-тат.; неологизм)* Она сама, как цветок. *Тат. написание:* Гөлүзә.

ГУЛЮЗАР *(перс.-тат.; неологизм)* Та, которая будет рвать, собирать цветы. *Тат. написание:* Гөлөзәр.

ГУЛЮСА *(перс.-тат.; неологизм)* Растет, как цветок; растет цветок. *Тат. написание:* Гөлүсә.

ГУЛЮСАР *(перс.-тат.; неологизм)* Гуль (цветок) + усяр (вырастет). *Срав.:* Усяргуль. *Тат. написание:* Гөлүсәр.

ГУЛЯМЗА *(перс.)* Стройная и статная, как цветок. *Синонимы:* Гульбадан, Гульзифа. *Тат. написание:* Гөләмзә.

ГУЛЯМИНА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Амина *(см.)*. *Тат. написание:* Гөләминә.

ГУЛЯНВАР *(перс.-араб.)* Лучезарный цветок. *Срав.:* Гульнур. *Тат. написание:* Гөләнвәр.

ГУЛЯНДАМ *(перс.)* Стройная и статная, как цветок. *Синоним:* Гульбадан. *Тат. написание:* Гөләндәм.

• **Гуляндам Хабибуллина** (1887-1974), педагог, просветитель. В 1919 они с супругом по приглашению уйгурского просветителя Максуда Мухиди прибывают в г. Торпан для обучения детей по новометодному типу обучения. Гуляндам ханум не только учит девочек по-новому, но и обучает их необходимому для по вседневной жизни рукоделию и хозяйствованию. Этим она завоевывает большой авторитет. После смерти мужа Мухибуллы в 1921 возвращается в г. Чучучак и открывает две школы: «Гуляндамия» и «Максудия». В общей сложности Гуляндам Хабибуллина учительствовала более 44 лет, ей обязаны своим образованием более 6000 чел. г. Кульджи. В новейшей истории уйгур авторы упоминают ее за особые заслуги отдельно.

ГУЛЯП *(перс.; ботанич. термин)* Цветок шиповника. *Синоним:* Гульджимеш. *Тат. написание:* Гөләп.

ГУЛЯРА *(перс.)* Украшенная цветами. *Тат. написание:* Гөлара.

ГУЛЯРАМ *(перс.)* Ласкательная форма имени Гуляра *(см.)*. *Тат. написание:* Гөларам.

ГУЛЯСМА *(перс.-араб.)* Гуль (цветок) + Асма *(см.)*. *Срав.:* Асмагуль. *Тат. написание:* Гөләсма.

ГУЛЯФРУЗ *(перс.)* Освещающий, озаряющий цветок. *Тат. написание:* Гөләфрүз.

ГУЛЯФШАН *(перс.)* Осыпающая цветами. *Тат. написание:* Гөләфшан.

ГУМЕРА *(араб.)* Жизнь; та, которой суждено прожить долго, живучая. Образовано от мужского имени Гумар *(см.)*. *Тат. написание:* Гомәрә.

ГУМЕРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Живучая девушка, женщина; женщина, которой суждено прожить долго. *Тат. написание:* Гомәрбикә.

ГУСМАНИЯ *(араб.)* Гусман *(см. мужское имя* Усман*)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Госмания.

Д

ДАВЛЕТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, обладающая богатством, достоинством. *Тат. написание:* Дәүләтбикә.

ДАГИЯ *(араб.)* **1.** Зовущая, призывающая. **2.** Читающая молитву, дающая молитвенное благословение. *Тат. написание:* Дагия.

ДАИМА *(араб.)* Постоянная; *в перенос. значении:* со спокойным нравом. *Тат. написание:* Даимә.

ДАИРА *(араб.)* Круглая; круг, окружность; кольцо; среда, окружение. *Тат. написание:* Даирә.

ДАЛИЛЯ *(араб.)* Обоснование, доказательство, подтверждение. *Тат. написание:* Дәлилә.

ДАЛИЯ *(араб.)* **1.** Георгин (цветок). **2.** Гроздь винограда. *Тат. написание:* Дәлия.

ДАМИНА *(араб.)* Снабжающая, обеспечивающая, гарантирующая. *Тат. написание:* Дәминә.

ДАМИРА *(тюрк.-тат. или рус.; неологизм)* **1.** Железо; *в перенос. значении:* крепкая. **2.** Имя, образованное путем сокращения лозунга «Да здравствует мир». *Тат. написание:* Дамира.

Дамира Ягафарова

• **Дамира Садыковна Ягафарова** (р. 1939), педагог, доктор педагогических наук (1992), профессор (1992). Заслуженный учитель школы РТ (1993). С 1967 в Елабужском педагогическом институте, в 1993-95 заведующая кафедрой психологии. С 1996 ректор Альметьевского муниципального университета. Труды по проблеме подготовки педагогических кадров для сельских школ.

• **Дамира Назмизановна Кузаева** (1948-93), актриса. Народная артистка ТАССР (1984). С 1964 на сцене Альметьевского татарского Драматического театра, сыграла ряд значительных ролей, среди которых Мадина («Если нет луны, есть звёзды» Т.Миннуллина), Файруза («Пожар» Ш.Шахгали), Мирандолина («Трактирщица» К.Гольдони), Толгонай («Материнское поле» Ч.Айтматова). Государственная премия ТАССР им. Г. Тукая (1979).

ДАНА *(перс.)* Обладающая большими знаниями; образованная; ученая. *Тат. написание:* Дана.

ДАНИФА *(араб.)* Заходящее солнце. *Тат. написание:* Дәнифә.

ДАНИЯ *(араб.)* **1.** Близкая. **2.** Знаменитая, известная, прославленная. *Синоним:* Талия. *Тат. написание:* Дания.

• **Дания Абдулловна Валимухаметова** (р. 1930), терапевт, доктор медицинских наук (1973), профессор (1976). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). С 1954 в Казанском медицинском университете, с 1980 заведующая кафедрой клинической фармакологии и внутренних болезней. Дания Абдулловна основала вторую по счету в России кафедру клинической фармакологии. Основным разрабатываемым научным направлением явилось изучение биоэнергетики клетки. Под руководством Дании Валимухаметовой проводился комплекс пионерских исследований фармакодинамики и кинетики «Ксимедона», «Димефосфона» на субклеточном уровне, клинико-экспериментальное изучение новых отечественных биологически активных средств с последующим внедрением их в практическую медицину. Труды по изучению новых биологически активных средств на субклеточном уровне.

• **Дания Хадизяновна Галимова** (р. 1932), Герой Социалистического Труда (1971). Свинарка колхоза «Кызыл тан» (1948-57), совхоза «Северный» (1957-67), совхоза «Ватан» (1967-87) Арского района. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1975-80.

Дания Сабирова

• **Дания Киямовна Сабирова** (р. 1944), историк, доктор исторических наук (1989), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1995). С 1975 в Казанском техническом университете, заведующая кафедрой истории (с 1990). Труды по истории рабочего класса, политологии, межнациональным отношениям.

Дания Каримова

• **Дания Юсуфовна Каримова** (р. 1946), гигиенист, доктор медицинских наук (1991), профессор (1993). С 1976 в Казанском медицинском институте, с 1984 в Казанской медицинской академии. Труды по охране материнства и детства, истории медицины. Депутат Государственной думы Федерального Собрания РФ с 1995. Заместитель председателя Комитета по делам об-

щественных объединений и религиозных организаций.

ДАРЗИЯ *(перс.)* Победительница. *Тат. написание:* Дәржия.

ДАРИГА *(перс.-араб.; обряд. имя)* **1.** Жалеющая, проявляющая жалость. **2.** С особой меткой, особенная. *Тат. написание:* Дәрига, Дарига.

ДАРИДА *(араб.)* Беззубая; *в перенос. значении:* девочка-младенец. *Тат. написание:* Дәридә.

ДАРИСА *(араб.)* Учительница, женщина-преподаватель. *Тат. написание:* Дәрисә.

ДАРИЯ *(перс.)* **1.** Море. **2.** Большая река. *Тат. написание:* Дәрия.

ДАРУНА *(перс.)* Сердце, душа; очень близкий сердцу человек. *Тат. написание:* Дәрунә.

ДАУБИКА *(тюрк.-тат.)* Старшая (первая) дочь. *Тат. написание:* Дәүбикә.

ДАУДЖИЯ *(тат.-араб.)* Очень большое, великое добро, чистота. *Тат. написание:* Дәүҗия.

ДАУРИЯ *(араб.)* Дочь эпохи, времени. *Тат. написание:* Дәүрия.

ДАХИНА *(араб.)* **1.** Румяна, пудра. **2.** Красящая, смазывающая. *Тат. написание:* Дәһинә.

ДАХИЯ *(перс.)* Одаренная, способная; обладающая большим умом, женщина-гений. *Тат. написание:* Даһия.

ДАХЛИЯ *(араб.)* От названия столицы Индии Дели. *Тат. написание:* Дәһлия.

ДАЯ *(перс.)* Няня, воспитательница. *Тат. написание:* Дая.

ДЖАВАГИРА *(араб.)* Драгоценные камни, бриллианты (множ.). *Тат. написание:* Җәваһирә.

- **Джавагира Саляховна Саляхова** (р. 1925), певица. Заслуженная артистка ТАССР (1957). В 1941-66 солистка Татарской филармонии. Пела в концертах до 1987.

ДЖАВИДА *(перс.)* Вечная, бессмертная. *Тат. написание:* Җавидә.

ДЖАГДА *(араб.)* Кудрявая, с вьющимися волосами. *Тат. написание:* Җәгъдә.

ДЖАГФАРИЯ *(араб.)* Ручей, родник. *Тат. написание:* Җәгъфәрия.

ДЖАДИДА *(араб.)* Новая; новость. *Тат. написание:* Җәдидә.

ДЖАДИРА *(араб.)* Приятная, симпатичная, достойная внимания. *Тат. написание:* Җәдирә.

ДЖАЗИБА *(араб.)* Притягивающая к себе; обаятельная, вызывающая восхищение, любовь к себе. *Тат. написание:* Җазибә.

ДЖАЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Свободная, живущая богато, привольно. **2.** Здоровая, крепкая. *Разновидность:* Язиля. *Тат. написание:* Җәзилә.

ДЖАИЗА *(араб.)* Годная, пригодная, подходящая. *Тат. написание:* Җаизә.

ДЖАЛИЛЯ *(араб.)* Большая, значительная, великая; высокочтимая, глубокоуважаемая; прославленная, знаменитая. *Тат. написание:* Җәлилә.

ДЖАЛИЛЯБАНУ *(араб.-перс.)* Прославленная, знаменитая девушка. *Тат. написание:* Җәлиләбану.

ДЖАЛИЛЯБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Прославленная, знаменитая девушка. *Тат. написание:* Җәлиләбикә.

ДЖАЛИЛЯСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Прославленная, знаменитая красавица. *Тат. написание:* Җәлиләсылу.

ДЖАМАЛ *(араб.)* Красота лица; красота, миловидность. *Разновидности:* Джамалия, Джамал. *Тат. написание:* Җамал, Җәмал.

ДЖАМАЛИЯ *(араб.) см.* Джамал. *Тат. написание:* Җамалия.

ДЖАМАЛНИСА *(араб.)* Красавица среди женщин. *Тат. написание:* Җамалниса.

ДЖАМГИНУР *(араб.)* Букет, сноп лучей. *Тат. написание:* Җәмгыйнур.

ДЖАМГИЯ *(араб.)* Собранная (в одном

месте). *Тат. написание:* Җәмгыя.

ДЖАМИГА *(араб.)* Полностью, все, все до одного. *Тат. написание:* Җәмига.

ДЖАМИЛЯ *(араб.)* Красивая, красавица. *Тат. написание:* Җәмилә.

ДЖАМИЛЯБАНУ *(араб.-перс.)* Красивая девушка. *Тат. написание:* Җәмиләбану.

ДЖАМИЛЯБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Красивая девушка. *Тат. написание:* Җәмиләбикә.

ДЖАМИЛЯСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Очень красивая, обладающая двойной красотой. *Тат. написание:* Җәмиләсылу.

ДЖАНАН *(араб.)* **1.** Сердце, душа. **2.** Любимая девушка; невеста. *Разновидность:* Джанана. *Тат. написание:* Җәнан.

ДЖАНАНА *(араб.) см.* Джанан. *Тат. написание:* Җәнанә.

ДЖАНБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Девушка-душа; девушка, подобная душе. *Тат. написание:* Җанбикә.

ДЖАНЗУХРА *(перс.-араб.)* Зухра *(см.)* дорогая, как душа. *Тат. написание:* Җанзөһрә.

ДЖАНИБА *(араб.)* Сторонница. *Тат. написание:* Җанибә.

ДЖАНИСАХИБА *(перс.-араб.)* Спутница души, сердечная подруга. *Тат. написание:* Җанисәхибә.

ДЖАНИЯ *(перс.-араб.)* **1.** Душа, дух. **2.** Дорогой человек. *Тат. написание:* Җания.

ДЖАННАТ *(араб.)* Райские кущи, рай. *Тат. написание:* Җәннәт.

ДЖАННАТБАНУ *(араб.-перс.)* Райская девушка. *Тат. написание:* Җәннәтбану.

ДЖАННАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Райская девушка. *Тат. написание:* Җәннәтбикә.

ДЖАННАТЕЛЬМАВА *(араб.)* Райский плод. *Тат. написание:* Җәннәтелмәва.

ДЖАННАТСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Райская красавица. *Тат. написание:* Җәннәтсылу.

ДЖАНСИЯР *(перс.-тат.)* Та, которая будет любить душу. *Тат. написание:* Җансөяр.

ДЖАНСУЛУ *(перс.-тат.)* Красавица дорогая, как душа. *Срав.:* Сулуджан. *Тат. написание:* Җансылу.

ДЖАРИЯ *(араб.)* Наложница, одалиска. *Тат. написание:* Җария.

ДЖАСИМА *(араб.)* Мужественная, смелая; героиня. *Тат. написание:* Җәсимә.

ДЖАУЗА *(араб.)* **1.** Близнецы (созвездие). **2.** Месяц май. *Тат. написание:* Җәүза.

ДЖАУХАР *(араб.)* Бриллиант, драгоценный камень. *Разновидности:* Джаухара, Джаухария. *Тат. написание:* Җәүһәр.

ДЖАУХАРА *(араб.) см.* Джаухар. *Тат. написание:* Җәүһәрә.

ДЖАУХАРИЯ *(араб.) см.* Джаухар. *Тат. написание:* Җәүһәрия.

ДЖАХИДА *(араб.)* Старательная, работящая. *Тат. написание:* Җаһидә.

ДЖЕМАЛ *см.* Джамал.

• **Джемал Галеевна Вазеева** (1907-89), литературовед. В 1933-73 на научно-педагогической работе в Казанском педагогическом институте. Труды по истории татарской литературы начала 20 в. Автор учебных пособий но татарской литературе для вузов.

ДЖИЛЬВАГАР *(араб.-перс.)* Сияющая, испускающая лучи. Җилвәгәр.

ДЖИЛЯК *(тат.; ботанич. термин)* Ягода. *Тат. написание:* Җиләк.

ДЖИМЕШ *(тат.; ботанич. термин)* Плод. *Тат. написание:* Җимеш.

ДЖИНАН *(араб.) см.* Джинана. *Тат. написание:* Җинан.

ДЖИНАНА *(араб.)* Райские кущи, сады (множ.). *Тат. написание:* Җинанә.

ДЖИТЕЗ *(тат.; неологизм)* Расторопная, проворная, шустрая. *Тат. написание:* Җитез.

ДЖИХАН *(перс.)* Мир, вселенная. *Тат. на-*

писание: Җиһан.

ДЖИХАНАРА *(перс.)* Краса мира, вселенной. *Тат. написание:* Җиһанара.

ДЖИХАНАФРУЗ *(перс.)* Освещающая, озаряющая мир, вселенную. *Тат. написание:* Җиһанәфруз.

ДЖИХАНБАНУ *(перс.)* Джихан *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). Девушка такая же ценная, как мир, вселенная. *Тат. написание:* Җиһанбану.

ДЖИХАНБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Девушка мира, вселенной. Девушка такая же ценная, как мир, вселенная. *Тат. написание:* Җиһанбикә.

ДЖИХАНГУЛЬ *(перс.)* Цветок мира, вселенной *Тат. написание:* Җиһангөл.

ДЖИХАНДИДА *(перс.)* Многое повидавшая, повидавшая мир, опытная. *Тат. написание:* Җиһандидә.

ДЖИХАНИЯ *(перс.-араб.)* Джихан (мир, вселенная) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Җиһания.

ДЖИХАННУР *(перс.-араб.)* Луч мира, вселенной. *Тат. написание:* Җиһаннур.

ДЖИХАНСУЛУ *(перс.-тат.)* Луч мира, вселенной. *Срав.:* Сулуджихан. *Тат. написание:* Җиһансылу.

ДЖУАЙРА *(араб.)* Близость, положение близкого человека. *Тат. написание:* Җүәйрә.

ДЖУДА *(араб.)* Превосходство, превосходные качества. *Тат. написание:* Җүдә.

ДЖУМХУРИЯ *(араб.)* Республика. *Фонетич. вариант:* Джумхур. *Тат. написание:* Җөмһүрия.

ДЖУФАР *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* **1.** Выхухоль (ценный пушной зверь). **2.** Аромат. *Тат. написание:* Җофар.

ДЖУФАРБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Джуфар *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Җофарбану.

ДЖУФАРБИКА *(тюрк.-тат.)* Джуфар *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Җофарбикә.

ДЖУФАРСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Джуфар *(см.)* + султан (повелительница). *Тат. написание:* Җофарсолтан.

ДЖУХДА *(араб.)* Прилагающая усилия, старающаяся. *Тат. написание:* Җөһдә.

ДИАНА *(латин.; неологизм)* В античной мифологии: богиня охоты, богиня Луны. *Тат. написание:* Диана.

ДИБА *(перс.)* Шелк. *Синоним:* Ефак. *Тат. написание:* Диба.

ДИБАЗЯ *(араб.)* Предисловие. *В перенос. значении:* первая девочка в семье. *Тат. написание:* Дибаҗә.

ДИДА *(перс.)* Глаз, глазное яблоко; свет очей. *Тат. написание:* Дидә.

ДИЛАРИЯ (ДИЛЯРИЯ) *(перс.-араб.) см.* Диляра. *Тат. написание:* Дилария (Дилә-рия).

ДИЛИЯ *(перс.)* Как душа, как сердце. *Тат. написание:* Дилия.

ДИЛЬ *(перс.)* Душа, сердце, ум. *Тат. написание:* Дил.

ДИЛЬБАР *(перс.)* **1.** Любимая; притягивающая, располагающая к себе. **2.** Очень красивая, очаровательная, симпатичная; шаловливая. *Разновидность:* Дильбария. *Тат. написание:* Дилбәр.

Дильбар Фаиз

• **Дильбар Фаиз** (р. 1969), диктор, редактор, ди-джей. С 1996 по 2001 - одна из лучших дикторов телерадиокомпании «Дулкын». С 2002 ди-джей, ведущая телерадиокомпании «Татарстан - Новый Век» (программы «Хак дин» - «Истинная вера», «Автомобиль дөньясында» - «В мире автомобилей», «Шаулы иртә» - «Бурное утро», «Мәзәктән мәзәккә» - «От шутки к шутке»). Принимает постоянное участие в озвучивании телесериалов на татарском языке.

ДИЛЬБАРБАНУ *(перс.)* Дильбар *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Дилбәрбану.

ДИЛЬБАРИЯ *(перс.-араб.) см.* Дильбар. *Тат. написание:* Дилбәрия.

ДИЛЬДАРА *(перс.)* Любимая, пленяющая душу. *Разновидность:* Дильдария. *Тат. написание:* Дилдарә.

ДИЛЬДАРИЯ *(перс.-араб.) см.* Дильдара. *Тат. написание:* Дилдария.

ДИЛЬДЖУ *(перс.)* Любимая, родная, очень близкая душе. *Тат. написание:* Дилҗү.

ДИЛЬКАШ *(перс.)* Притягивающая, располагающая к себе. *Тат. написание:* Дилкәш.

ДИЛЬНАВАЗ *(перс.)* Обаятельная, изящная; успокаивающая, ласкающая душу. *Тат. написание:* Дилнәваз.

ДИЛЬНАЗ *(перс.)* Нега души; с нежной душой. *Тат. написание:* Дилназ.

ДИЛЬРОБА *(перс.)* **1.** Покоряющая душу. **2.** Красавица, восхитительная красавица. *Тат. написание:* Дилроба.

ДИЛЬФАР *(перс.)* Освещающая. *Тат. написание:* Дилфәр.

ДИЛЬФИЗА *(перс.-араб.)* Серебро души. *Разновидности:* Дильфаза, Дильфуза. *Тат. написание:* Дилфизә.

ДИЛЬФРУЗ *(перс.)* **1.** Радующая душу, поднимающая настроение. **2.** Вызывающая любовь. *Тат. написание:* Дилфруз.

ДИЛЬХУШ *(перс.)* Добродушная; симпатичная, обаятельная. *Тат. написание:* Дилхуш.

ДИЛЬШАТ *(перс.)* Жизнерадостная; довольная, удовлетворенная. *Тат. написание:* Дилшат.

ДИЛЮСА *(перс.-тат.)* Душа растет; растящая душу. *Тат. написание:* Дилүсә.

ДИЛЯ *(перс.)* **1.** Душа, сердце, ум. **2.** Сокращенная форма имен Диляра, Диляфруз. *Тат. написание:* ДИЛӘ.

ДИЛЯРА *(перс.)* **1.** Красавица, радующая сердце. **2.** Любимая, возлюбленная. *Разновидность:* Дилария. *Тат. написание:* Диларә.

• **Диляра Губаевна Тахавиева** (р. 1924), травматолог-ортопед, доктор медицинских наук (1973). Заслуженный деятель науки ТАССР (1981). С 1949 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ. Труды по трансплантации костной ткани.

• **Диляра Гарифовна Тумашева** (1926-2006), языковед, специалист в области татарского языкознания, тюркологии, действительный член АН РТ (1992). Заслуженный деятель науки ТАССР, РФ (1977, 1997). С 1952 в Казанском университете, в 1965-89 заведующая кафедрой татарского языка, в 1989-94 восточных языков. Труды по теории грамматики и морфологии татарского языка, сравнительно-историческому и лингвогеографическому исследованию диалектов сибирских татар, диалектной лексикографии, этнотопонимии. Автор учебных пособий для школ и вузов. Государственная премия РТ (1994). Разработала функционально-семантический метод в грамматике, провела сравнительно-исторические, экспериментально-фонетические и другие исследования. Внесла большой вклад в изучение диалектов сибирских татар. Занималась изучением морфологической структуры современного литературного татарского языка и функционально-семантическим исследованием татарского глагола.

Диляра Тумашева

• **Диляра Кабировна Баширова** (р. 1926), инфекционист, доктор медицинских наук (1974), профессор (1976). С 1953 в Казанской медицинской академии, с 1972 заведующая кафедрой инфекционных болезней. Труды по клинической иммунологии инфекционных болезней.

• **Диляра Газиевна Зубаирова** (1930-2000), писательница. Заслуженный работник культуры ТАССР (1980). Заслуженный деятель науки РТ (2004). Повесть «Голос друга» («Дустым авазы», 1969), «Полевой цветок» («Кыр чәчәге»,1973); сборник публицистики «Народ прав» («Халкым хаклы», 1990).

ДИЛЯРАМ *(перс.-тат.)* Утешение души моей; любимая моя. *Тат. написание:* Диларәм.

ДИЛЯФРУЗ *(перс.)* Радующая душу; освещающая душу, светильник души. *Тат. написание:* Диләфрүз.

ДИНА *(араб.)* Религиозная, верующая. *Тат. написание:* Динә.

ДИНАРА *(араб.)* От слова *динар* - «старинная золотая монета». В значении «драгоценная». *Разновидность:* Динария. *Тат. написание:* Динара.

Динара Гиматова

• **Динара Гиматова** (р. 1986), спортсменка (художественная гим-

настика). Мастер спорта международного класса. 4-кратная абсолютная чемпионка Азербайджана. Второе место на клубном чемпионате Италии и 4-е место на клубном чемпионате мира в Японии (2006). Победительница международного турнира в Эстонии (2007).

Динара Сафина

• **Динара Мубиновна Сафина** (р. 1986), спортсменка (теннис). Заслуженный мастер спорта России. Серебряный призер Олимпийских игр (Пекин, 2008). Первая ракетка мира в одиночном разряде с 20 апреля 2009. Марат и Динара Сафины - первые в истории тенниса родные брат с сестрой, ставшие первыми ракетками мира. В настоящее время Динара Сафина живёт в Монако.

ДИНАРИЯ *(араб.) см.* Динара. *Тат. написание:* Динария.

ДУЛКЫН *(тат.; неологизм)* Новое имя, в переводе с татарского означающее «волна». *Синоним:* Мауджа. *Тат. написание:* Дулкын.

ДУЛКЫНИЯ *(тат.; неологизм)* Дулкын (волна) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Дулкыния.

ДУШАМБЕБИКА *(перс.-тюрк.-тат.; обряд. имя)* Девушка, родившаяся в понедельник. *Фонетич. вариант:* Душамбика. *Тат. написание:* Дүшәмбебикә.

ДУШИЗА *(перс.)* Девочка, девушка. *Тат. написание:* Дүшизә.

ДЮРБАНУ *(араб.-перс.)* Девочка (девушка, женщина) - жемчужина; подобная жемчужине. *Синоним:* Энджебану. *Тат. написание:* Дөрбану.

ДЮРДАНА *(араб.-перс.)* Жемчужина. *Синонимы:* Марварит, Маргарита. *Тат. написание:* Дөрданә.

ДЮРДЖАМАЛ *(араб.)* Красивая, как жемчужина. *Синоним:* Энджекамал. *Тат. написание:* Дөрҗамал.

ДЮРКАМАЛ *(араб.)* Превосходный жемчуг. *Синоним:* Энджекамал. *Диалект. варианты:* Тюркамал, Теркамал. *Тат. написание:* Дөркамал.

ДЮРЛЕДЖАМАЛ *(араб.-тат.-араб.)* Красивая, как жемчуг. *Тат. написание:* Дөрлеҗамал.

ДЮРЛЕКАМАЛ *(араб.-тат.-араб.)* Превосходная, как жемчуг; превосходный жемчуг. *Разновидность:* Дюркамал *(см.). Тат. написание:* Дөрлекамал.

ДЮРЛЕМАРДЖАН *(араб.-тат.-араб.)* Жемчужное (инкрустированное жемчугом) орудие. *Тат. написание:* Дөрлемәрдән.

ДЮРНИСА *(араб.)* Девушка (женщина) - жемчужина; подобная жемчужине. *Синоним:* Энджениса. *Тат. написание:* Дөрниса.

ДЮРРА *(араб.)* Жемчуг. *Синоним:* Энджe. *Тат. написание:* Дөррә.

ДЮРРЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Девушка – жемчужина, подобная жемчужине. *Тат. написание:* Дөррелбәнат.

ДЮРРЕЛЬБАРИЯ *(араб.)* Чистая, не имеющая недостатков, как жемчуг. *Тат. написание:* Дөррелбәрия.

ДЮРРИЯ *(араб.)* **1.** Жемчужина. **2.** Открытая; сияющая. *Тат. написание:* Дөррия.

ДЮРФАНДА *(араб.-тат.; неологизм)* Жемчужина науки. *Диалект. вариант:* Тюрфанда. *Тат. написание:* Дөрфәндә.

Е

ЕЛДАМ *(тюрк.-тат.)* Шустрая, расторопная, проворная. *Синонимы:* Зауда, Ульгер, Джитез. *Тат. написание:* Елдам.

ЕФАК *(тюрк.-тат.)* Шелк; благородная, знатная, ценная, как шелк. *Синонимы:* Ефак, Диба. *Тат. написание:* Ефәк.

ЕФАКСУЛУ *(тюрк.-тат.)* «Шелковая» красавица; красивая, как шелк. *Синоним:* Ефаксылу. *Тат. написание:* Ефәксылу.

Ж

ЖАЗИЛЯ *(араб.) см.* Джазиля. *Тат. написание:* Җәзилә.

ЖАЛИЛЯ *(араб.) см.* Джалиля. *Тат. написание:* Җәлилә.

ЖАМИЛЯ *(араб.) см.* Джамиля. *Тат. написание:* Җәмилә.

ЖАНБИКА *(перс.-тюрк.-тат.) см.* Джанбика. *Тат. написание:* Җанбикә.

ЖАННА *(историч.; неологизм)* Образовано от мужского имени Жан *(см.)*. Имя национальной героини Франции Жанны д'Арк - бесстрашной крестьянской девушки, вдохновлявшей французских солдат на борьбу во время войны между Францией и Англией (XVI век), которая была предательски передана в руки врагов и затем сожжена на костре. *Тат. написание:* Жанна.

Жанна д'Арк

ЖАННАТ *(араб.) см.* Джаннат. *Тат. написание:* Җәннәт.

ЖАННАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.) см.* Джаннатбика. *Тат. написание:* Җәннәтбикә.

ЖАНСУЛУ *(перс.-тат.) см.* Джансулу. *Тат. написание:* Җансылу.

ЖИЗЕЛЬ *(франц.; неологизм)* Стрела; *в переносном значении:* красавица, пронзающая сердце, словно стрела. *Тат. написание:* Жизель.

ЖИХАНГУЛЬ *(перс.) см.* Джихангуль. *Тат. написание:* Җиһангөл.

З

ЗАБИБА *(араб.)* Виноград, изюм. *Тат. написание:* Зәбибә.

ЗАБИДА *(араб.)* Избранное благородное создание. *Тат. написание:* Зәбидә.

ЗАБИРА *(араб.)* Крепкая, сильная, мощная. *Тат. написание:* Зәбирә.

ЗАБИХА *(араб.)* Животное, приносимое в жертву. *Тат. написание:* Зәбихә.

ЗАВАР *(араб.)* Украшение. *Тат. написание:* Зәвәр.

ЗАВАРБАНУ *(араб.-перс.)* Завар *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Зәвәрбану.

ЗАВИЛЯ *(араб.)* **1.** Меридиан. **2.** Вечернее время. *Тат. написание:* Зәвилә.

ЗАВИЯ *(араб.)* Комната; угол в доме; *в перенос. значении:* спокойствие в доме. *Тат. написание:* Зәвия.

ЗАВКИЯ *(араб.) см.* Заукия. *Тат. написание:* Зәвкыя.

ЗАГИДА *(араб.)* Святая, благочестивая, набожная, аскетичная; скромная. *Тат. написание:* Заһидә.

ЗАГИДАБАНУ *(араб.-перс.)* Загида *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Заһидәбану.

ЗАГИДАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Загида *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Заһидәбикә.

ЗАГИРА *(араб.)* **1.** Открытая. **2.** Цветущая; очень красивая. *Тат. написание:* Заһирә.

• **Загира Галиевна Байчурина** (1890-1977), поэтесса. «Сборник стихов» («Шигырьләр мәҗмугасы», 1922), «Слово матери» («Ана сүзе», 1959). Стихи Загиры Байчуриной вошли также в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988).

• **Загира Бакировна Гумерова** (1930-2002), писательница. Сборник стихов для детей «Заря молодости» («Яшьлек таңы», 1964), «Яблоки Аниса» («Әниснең әнисләре», 1982), «Ручеёк быстрый» («Йөгерек елга», 1993).

ЗАГИРАБАНУ *(араб.-перс.)* Загира *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Заһирәбану.

ЗАГФРАН *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Шафран (травянистое растение). **2.** Яхонт (драгоценный камень). *Разновидность:* Загафуран. *Тат. написание:* Зәгъфран.

ЗАИРА *(араб.)* **1.** Пришедшая повидаться; посещающая святые места, совершающая паломничество. **2.** Гостья. *Тат. написание:* Заирә.

ЗАЙНА *(араб.)* Украшение. *Синоним:* Бизяк. *Тат. написание:* Зәйнә.

ЗАЙНАБ *см.* Зайнап.

• **Зайнаб Абдулджамиловна Максудова** (1897-1980), археограф. Автор биобиблиографии, каталога сведений о деятелях науки и культуры (хранится в Государственном музее РТ), произведения которых оказали влияние на духовное наследие татарского народа.

• **Зайнаб Садриддиновна Садриева** (1912-92), актриса. Народная артистка Узбекской ССР (1952). С 1930 в труппе Узбекского драматического театра им. Хамзы в Ташкенте. Многоплановая актриса, в равной степени владеющая как характерно-бытовыми, так и героико-романтическими средствами выражения. Создала ряд значительных образов: Танкабике («В ночь лунного затмения» М.Карима), Галима («Хаджи эфенди женится» Ш.Камала), Фармонбиби («Бунт невесток» С.Ахмада). Государственная премия Узбекской ССР им. Хамзы (1967).

• **Зайнаб Шайхулловна Хайруллина** (р. 1916), музыковед. Заслуженный деятель искусств ТССР (1991). В 1932-58 (с перерывами) работала на Татарском радио (диктор, редактор, руководитель художественного вещания), в 1958-61 - в Казанской студии телевидения (директор, редактор), одновременно в 1962-73 ответственный секретарь правления Союза композиторов ТАССР, в 1944-76 ведущая концертных программ и лектор Татарской филармонии. Автор работ по вопросам татарской музыкальной культуры.

• **Зайнаб Шайхиевна Гилязутдинова** (р. 1918), акушер-гинеколог, доктор медицинских наук (1966), профессор (1968). Заслуженный деятель науки ТАССР (1973). С 1948 в Ташкентском, с 1951 Казанском медицинского институтах. В 1952-87 в Казанском ГИДУВе, с 1971 заведующая кафедрой акушерства и гинекологии №2. Труды по нейроморфологии и нейроэндокринной регуляции женского организма, профилактике осложнений в период бере-

менности и родов у женщин с сердечно-сосудистой патологией. Государственная премия РТ (1996).

ЗАЙНАП *(араб.)* **1.** Полного телосложения, сбитая; здоровая. **2.** Кукушка. *Тат. написание:* Зәйнәп.

ЗАЙНАПБАНУ *(араб.-перс.)* Сбитая, здоровая девушка. *Тат. написание:* Зәйнәпбану.

ЗАЙНАПБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Сбитая, здоровая девушка. *Тат. написание:* Зәйнәпбикә.

ЗАЙНАПСАРА *(араб.)* Зайнап *(см.)* + Сара *(см.)*. *Тат. написание:* Зәйнәпсара.

ЗАЙНЕЛЬГАЯН *(араб.)* Зайнель (украшение) + Гаян *(см.)*. Яркое украшение. *Тат. написание:* Зәйнелгаян.

ЗАЙНИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Украшенный цветок. *Тат. написание:* Зәйнегөл.

ЗАЙНИЯ *(араб.)* Украшенная, украшающая; красивая. *Тат. написание:* Зәйния.

ЗАЙСИНА *(араб.-перс.)* Украшенная грудь. *Тат. написание:* Зәйсинә.

ЗАЙСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Красавица с роскошными украшениями. *Тат. написание:* Зәйсылу.

ЗАЙТУНА *(араб.)* Оливковое дерево; вечнозеленое дерево. *Тат. написание:* Зәйтүнә.

• **Зайтуна Зиннуровна Ахтямова** (р. 1927), певица (сопрано). Заслуженная артистка ТАССР (1968). В 1951-77 солистка Ансамбля песни и танца ТАССР.

• **Зайтуна Зинатулловна Гатиатуллина** (1938-?), языковед, доктор филологических наук (1990), профессор (1990). Заслуженный деятель науки РТ (1997). С 1962 в Казанском педагогическом университете, с 1968 заведующая кафедрой английского языка, с 1991 - контрастивной лингвистики. Труды по сравнительной типологии английского и татарского языков. Зайтуна Гатиатуллина – известный ученый и учитель, воспитавшая плеяду молодых ученых, которые продолжают развивать ее научную школу. Она оставила яркий след в памяти людей своей неординарностью, умением видеть новые горизонты в науке и педагогической деятельности.

ЗАЙТУНГУЛЬ *(араб.-перс.)* Олеандр; вечнозеленый цветок. *Тат. написание:* Зәйтүнгөл.

ЗАКИБА *(араб.)* Сумка, мешочек, кисет. *Тат. написание:* Зәкибә.

ЗАКИРА *(араб.)* Принимающая во внимание, поминающая, вспоминающая, помнящая; читающая молитву, воздающая хвалу. *Тат. написание:* Закирә.

ЗАКИЯ *(араб.)* **1.** Одаренная, способная, хваткая. **2.** Чистая, непорочная. *Тат. написание:* Зәкия.

• **Закия Туфайловна Туфайлова** *(настоящая фамилия Шайхутдинова)* (1907-77), поэтесса. Сборник для детей «Слово матери» («Әни сүзе», 1968), «Молодые капитаны» («Нәни капитаннар», 1970), «Серебряный дождь» («Көмеш яңгыр», 1973).

Закия Туишева

• **Закия Хафизовна Туишева** (р. 1919), актриса, режиссёр. Народная артистка ТАССР (1969). В 1946-51 в труппе Татарского республиканского передвижного театра, с 1951 в Альметьевском татарском драматическом театре. Создала ряд значительных образов героико-драматического характера: Танкабике («В ночь лунного затмения» М.Карима), Кручинина («Без вины виноватые» А.Н.Островского). Наиболее значительные постановки: «Искры» Т.Гиззата, «Молодые сердца» Ф.Бурнаша, «Банкрот» Г.Камала. Награждена орденом Красной Звезды и медалями. Почетный гражданин города Альметьевска (1997).

ЗАКИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Закия *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* ЗӘКИЯБАНУ.

ЗАЛИКА *(араб.)* Красноречивая, остроумная, девушка (женщина) - острослов. *Тат. написание:* ЗАЛИКА.

ЗАЛИФА *(араб.)* **1.** Заботливая девушка. **2.** Кудрявая. *Тат. написание:* ЗӘЛИФӘ.

ЗАЛИЯ *(араб.; перс.)* Белокурая девушка, блондинка; девушка со светлыми волосами. *Разновидность:* Залля. *Тат. написание:* ЗАЛИЯ, ЗӘЛИЯ.

ЗАЛЛА *(перс.) см.* Залия. *Тат. написание:* ЗӘЛЛӘ.

ЗАМЗАМ *(араб.)* **1.** Обильная, щедрая, прекрасная. **2.** Название священного источника у входа в мечеть Кааба в Мекке. По мусульманской легенде Замзам чудесным образом забил у ног младенца Исмагила, когда он и его мать Хаджар, оставленные Ибрагимом, мучились от жажды; вторично источник был открыт дедом

пророка Мухаммада Абд аль-Муттали-бом. Вода источника считается целебной. *Тат. написание:* Зәмзәм.

ЗАМЗАМБАНУ *(араб.-перс.)* Замзам *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). Прекрасная, как вода в колодце *замзам (см.* Замзам*). Тат. написание:* Зәмзәмбану.

ЗАМЗАМБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Замзам *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка такая же прекрасная, как вода *замзам (см.* Замзам*). Тат. написание:* Зәмзәмбикә.

ЗАМЗАМГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок такое же прекрасный, как вода *замзам (см.* Замзам*). Тат. написание:* Зәмзәмгөл.

ЗАМЗАМИЯ *(араб.)* Сосуд, наполненный водой *замзам (см.* Замзам*). Тат. написание:* Зәмзәмия.

ЗАМИЛЯ *(араб.)* Спутница, подруга, женщина-товарищ, женщина-коллега. *Тат. написание:* Зәмилә.

ЗАМИМА *(перс.)* Приложение, дополнение. *Тат. написание:* Зәмимә.

ЗАМИНА *(араб.)* **1.** Земля, почва; основа, фундамент. **2.** Снабжающая, обеспечивающая, гарантирующая. *Тат. написание:* Зәминә.

ЗАМИРА *(араб.)* **1.** Честь, совесть. **2.** Ум, мысль; таинственность. *Тат. написание:* Замирә.

ЗАМФИРА *(греч.; неологизм)* Сапфир (драгоценный камень). *Разновидности:* Зимфира, Земфира. *Тат. написание:* Замфира.

ЗАНАНА *(перс.)* Женщины (множ.). *Тат. написание:* Зәнанә.

ЗАНЗАБИЛЯ *(перс.)* Имбир (растение). *Тат. написание:* Зәнҗәбилә.

ЗАНУФА *(перс.)* Женщина, приносящая пользу. *Тат. написание:* Зәнүфә.

ЗАРА *(араб.)* Частица; семя, зернышко, ядро. *Тат. написание:* Зәрә.

ЗАРАНГИЗ *(перс.; ботанич. термин)* Нарцисс (цветок). *Синонимы:* Наркис, Наркиза. *Тат. написание:* Зәрәнгиз.

ЗАРАФА *(араб.)* Изящность. *Тат. написание:* Зәрәфә.

ЗАРБАНУ *(перс.)* Золотая девушка; златовласая девушка. *Синоним:* Алтынчеч. *Тат. написание:* Зәрбану.

ЗАРЕМА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «За революцию мира». *Тат. написание:* Зарема.

ЗАРИГА *(араб.)* **1.** Женщина - богатырь, хлебороб. **2.** Росток, отросток, побег. *Тат. написание:* Зарига, Зәрига.

ЗАРИГУЛЬ *(перс.)* Золотой цветок. *Тат. написание:* Зәригөл.

ЗАРИМА *(араб.)* Воспламеняющая, зажигающая; обжигающая. *Тат. написание:* Зарима.

ЗАРИНА *(перс.)* С золотыми украшениями, узорами. *Фонетич. вариант:* Заррина. *Тат. написание:* Зәринә.

ЗАРИРА *(перс.)* С золотом; в золотых одеждах. *Тат. написание:* Зәрирә.

ЗАРИФА *(араб.)* Красивая, с хорошим вкусом. *Тат. написание:* Зарифа.

ЗАРИЯ *(перс.-араб.)* Образовано путем присоединения к слову персидского языка *зар* (золото) аффикса *-ия*, служащего для образования женских имен. В значении «золотая, обладающая золотом». *Тат. написание:* Зәрия.

ЗАРРАГУЛЬ *(перс.)* Цветочное растение с золотыми цветками, златоподобный цветок. *Тат. написание:* Зәррәгөл.

ЗАРУРА *(араб.)* Нужная, необходимая. *Тат. написание:* Зарура.

ЗАРЯ *(рус.; неологизм)* Заря. *В значении:* яркая, пылкая, красивая, как заря. *Тат. написание:* Заря.

ЗАТИЯ *(араб.)* **1.** Личность. **2.** Основа, фундамент, свойство. *Тат. написание:*

Затия.

ЗАУДА *(перс.)* Быстрая, резвая, расторопная, проворная. *Синонимы:* Елдам, Ульгер, Джитез. *Тат. написание:* Зәүдә.

ЗАУДЖА *(араб.)* Невеста; молодая жена; замужняя женщина. *Тат. написание:* Зәүҗә.

ЗАУКИЯ *(араб.)* **1.** Умение чувствовать, узнавать. **2.** Умение различать; вкус, острота вкуса. *Разновидность:* Завкия. *Тат. написание:* Зәүкыя.

ЗАУРА *(араб.)* Лодка. *Тат. написание:* Зәүрә.

ЗАХАБА *(араб.)* Золотая; сделанная из золота. *Тат. написание:* Зәһәбә.

ЗАХАРА *(араб.)* Цветок. *Синоним:* Чечек. *Тат. написание:* Зәһәрә.

ЗАХИНА *(араб.)* Блестящая, яркая. *Тат. написание:* Зәһинә.

ЗАХИРА *(араб.)* Редко встречающийся дорогой предмет. *Синонимы:* Надира, Надрат. *Тат. написание:* Зәхирә.

ЗАХИЯ *(араб.)* Блестящая, яркая. *Тат. написание:* Зәһия.

Земфира Сайдашева

ЗЕМФИРА *(греч.; неологизм)* *см.* Замфира. *Тат. написание:* Земфира.

• **Земфира Исхаковна Досаева** (р. 1937), актриса. Народная артистка ТАССР (1990). С 1964 в Татарском театре драмы и комедии. Яркая характерная актриса, создала ряд значительных образов: Гилюза («Неряха» Ю.А.минова), Фаузия («Вот идёт автомобиль» Ф.Яруллина), Амина («Сладостный ты мой» А.Гилязова).

• **Земфира Нурмухаметовна Сайдашева** (р. 1938), музыковед, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1989). В 1970-76 в Институте языка, литературы, истории КФАН СССР. С 1977 преподаёт в Казанской консерватории. Автор работ по вопросам татарской музыкальной культуры.

Земфира Мефтахетдинова

• **Земфира Мефтахетдинова** (р. 1963), спортсменка (стендовая стрельба). Чемпионка Олимпийских Игр в Сиднее (2000), бронзовый призер Олимпийских Игр в Афинах (2004), неоднократная чемпионка мира и Европы по стендовой стрельбе.

• **Земфира Талгатовна Рамазанова** *(сценическое имя Земфира)* (р. 1976), российская эстрадная певица, музыкант, композитор и автор песен. За десять лет профессиональной карьеры выпустила пять альбомов, вызвавших значительное внимание прессы и публики.

Земфира

ЗИАДА *(араб.)* Первенство, превосходство. *Тат. написание:* Зиадә.

ЗИАФАТ *(араб.)* Гостеприимство, радушие. *Тат. написание:* Зиафәт.

ЗИДА *(араб.)* Подъем, рост; та, которая вырастет (о девочке). *Тат. написание:* Зидә.

ЗИЛИЯ *(араб.)* Милосердная, добросердечная. *Тат. написание:* Зилия.

ЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Милосердная, добросердечная. **2.** Чистая, непорочная. *Тат. написание:* Зилә.

Зиля Сунгатуллина

• **Зиля Даяновна Сунгатуллина** (р. 1949), певица (сопрано), педагог. Народная артистка ТАССР, Каракалпакской АССР, РФ (1980, 1980, 1995). С 1973 солистка Татарского театра оперы и балета. С 1983 преподаёт в Казанской консерватории (с 1998 профессор, заведующая кафедрой сольного пения). Партии: Джильда («Риголетто» Дж.Верди), Галима («Кара за любовь» Б.Г.Мулюкова), Алтынчеч (одноимённое произведение Н.Г.Жиганова) и др. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1984).

• **Зиля Рахимьяновна Валеева** (р. 1952), журналист, заместитель председателя ГС РТ (с 1995). В 1970-92 в газетах: «Ленинец» (г.Уфа), «Вечерняя Казань», «Советская Татария», «Известия Татарстана». В 1992-95 1-й заместитель председателя Верховного Совета РТ. Депутат Верховного Совета РТ в 1990-95. Народный депутат РТ с 1995. С 1999 по 2001 - министр по делам печати, телерадиовещания и средств массовых коммуникаций РТ. С мая 2001 - заместитель Премьер-министра РТ. Награды: медаль «За доблестный труд».

Зиля Валеева

ЗИЛЯЙЛА *(араб.)* Ночной цветок, цветок ночи. *Тат. написание:* Зиләйлә.

ЗИЛЯЙЛЮК *(араб.-булгар.-тат.)* Ласкательная форма имени Зиля *(см.)*. Название старинной булгаро-татарской народ-

ной песни. *Тат. написание:* Зиләйлүк.

ЗИНИРА *(араб.)* Лучезарная, озаряющая лучами. *Тат. написание:* Зинира.

ЗИННАТ *(араб.)* Украшение, убор, наряд, убранство; красота, роскошь; дорогой, ценный, предмет. *Тат. написание:* Зиннәт.

ЗИННАТБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка в роскошных нарядах; *в перенос. значении:* красивая девушка. *Тат. написание:* Зиннәтбану.

ЗИННАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Зиннат *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Зиннәтбикә.

ЗИННУРА *(араб.)* Лучезарная; луч-украшение. *Тат. написание:* Зиннура.

ЗИРЯК *(перс.)* Одаренная, смышленая, умная, сообразительная. *Тат. написание:* Зирәк.

• **Зиряк Умаровна Бекмухаметова** (р. 1935), биолог, доктор биологических наук (1976). С 1958 в Институтах АН Республики Узбекистан: краевой экспериментальной медицины, ядерной физики, зоологии и паразитологии, биохимии, с 1985 заведующая лабораторией Института физиологии и биофизики. Труды по молекулярной биологии.

ЗИРЯКБАНУ *(перс.)* Одаренная, способная девушка. *Тат. написание:* Зирәкбану.

ЗИФА *(перс.)* Стройная, статная, красивая. *Тат. написание:* Зифа.

• **Зифа Зямилевна Басырова** (1910-79), актриса, певица. Заслуженная артистка ТАССР (1950). В 1936-61 актриса Татарского академического театра, в 1961-76 солистка Татарской филармонии. Зифа Басырова являлась одной из лучших исполнительниц татарских народных песен и произведений татарских композиторов. Ее красивый, задушевный голос, своеобразное исполнительское мастерство, глубоко продуманный репертуар сделали имя певицы известным далеко за пределами РТ. Награждена двумя орденами «Знак Почета», медалями.

• **Зифа Рахимовна Табаева** (р. 1938), педагог, общественный деятель. До 1992 работала в проектных институтах. С 1989 активно участвует в делах татарского и татаро-башкирского культурных центров г. Алматы. С 1992 по 1999 работала в школе №39 учителем в татарских классах, параллельно вела внеклассную работу на общественных началах с взрослыми и детьми по обучению их родному языку.

ЗИФАБАНУ *(перс.)* Стройная, статная, красивая девушка. *Тат. написание:* Зифабану.

ЗИФАБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Стройная, статная, красивая девушка. *Тат. написание:* Зифабикә.

ЗИФАГУЛЬ *(перс.)* Стройный, статный, красивый цветок. *Тат. написание:* Зифагөл.

ЗИФАНУР *(перс.-араб.)* Зифа (стройная, статная, красивая) + нур (луч, сияние); лучезарная статная красавица. *Тат. написание:* Зифанур.

ЗИФАСУЛУ *(перс.-тюрк.-тат.)* Зифа (стройная, статная, красивая) + сулу (красавица). Красавица из красавиц. *Тат. написание:* Зифасылу.

ЗИХЕНИ *(араб.)* Соображающая, понимающая. *Тат. написание:* Зиһени.

ЗИХЕНИКАМАЛ *(араб.)* С совершенным, прекрасным разумом. *Тат. написание:* Зиһеникамал.

ЗИХЕНИЯ *(араб.)* Разумная, умная, понятливая. *Тат. написание:* Зиһения.

ЗИЯДА *(араб.)* Размножение, увеличение численности, рост. *Тат. написание:* Зиядә.

ЗИЯКАМАЛ *(араб.)* Зия (свет, сияние знания) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Совершенный свет, сияние. *Тат. написание:* Зыякамал.

ЗИЯФА *(араб.)* Гостеприимная, радушная. *Тат. написание:* Зыяфә.

ЗУБАЙДА *(араб.)* Избранный, самый ценный, благородный, знатный подарок. *Тат. написание:* Зөбәйдә.

ЗУБАЙРА *(араб.)* Сильная; умная. *Тат. написание:* Зөбәйрә.

ЗУБАРДЖАТ *(араб.)* Изумруд (драгоценный камень зеленого цвета). *Тат. написание:* Зөбәрҗәт.

ЗУББИНИСА *(араб.)* Самая красивая среди девушек (женщин). *Тат. написание:* Зөббениса.

ЗУБДА *(араб.)* **1.** Самая лучшая вещь. **2.** Результат, итог. *Тат. написание:* Зөбдә.

ЗУЛАЙФА *(араб.)* Кудрявая. *Диалект.*

вариант: Зуля. *Тат. написание:* Зөләйфә.

ЗУЛАЛА *(араб.)* Чистая, непорочная; прозрачная. *Тат. написание:* Зөлалә.

ЗУЛЕЙХА *(араб.)* Здоровая, сбитая, с красивой фигурой. *Тат. написание:* Зөләйха.

• **Зулейха Гиззатулловна Богданова** (1886-1950), актриса. Сценическую деятельность начала в 1910 в труппе «Сайяр». С 1912 в труппе «Нур». В 1922-24 в Первом показательном татарском театре в Казани. В 1924-47 в Буинском татарском театре. Основные роли: Маглюфа («Жалкая» М.Файзи), Бадигыжамал («Свекровь» Г.Камала), Леди Мильфорд («Коварство и любовь» Ф.Шиллера). Герой Труда (1926).

• **Зулейха Саттаровна Ахметова** (1904-88), хоровой дирижер. Заслуженная артистка ТАССР (1939). В 1939-59 руководитель Ансамбля песни и танца ТАССР, в 1941-44 директор и художественный руководитель Татарской филармонии.

ЗУЛЬ *(араб.)* Владелица, хозяйка. *Тат. написание:* Зөл.

ЗУЛЬБАХАР *(араб.-перс.)* С чертами весны, подобная весне. *Тат. написание:* Зөлбәһар.

ЗУЛЬДЖАМАЛ *(араб.)* Красавица. *Тат. написание:* Зөлҗамал.

ЗУЛЬДЖАМИЛЯ *(араб.)* Красавица. *Тат. написание:* Зөлҗәмилә.

ЗУЛЬКАБИРА *(араб.)* Статная, крупного телосложения; с величавой фигурой. *Тат. написание:* Зөлкәбирә.

ЗУЛЬКАГДА *(араб.; обряд. имя)* От названия одиннадцатого месяца мусульманского лунного года. Обрядовое имя, дававшееся девочкам, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Зөлкагъдә.

ЗУЛЬКАМАЛ *(араб.)* Само совершенство. *Тат. написание:* Зөлкамал.

ЗУЛЬКАМАР *(араб.)* Обладающая красотой луны. *Тат. написание:* Зөлкамәр.

ЗУЛЬМА *(араб.; обряд. имя)* Темная ночь, темнота. Обряд.овое имя, дававшееся девочкам, родившимся темной ночью. *Тат. написание:* Зөлмә.

ЗУЛЬНАЗ *(араб.-перс.)* Нежная, ласковая, грациозная. *Тат. написание:* Зөлназ.

ЗУЛЬНАРА *(араб.)* Огненная, пламенная. *Тат. написание:* Зөлнара.

ЗУЛЬФА *(араб.)* **1.** Кудрявые волосы; вьющийся локон. **2.** Волосы возлюбленной. **3.** Дочь рассвета. *Тат. написание:* Зөлфә.

ЗУЛЬФАРА *(араб.)* **1.** С горячим темпераментом. **2.** Обладающая ореолом. *Разновидность:* Зульфария. *Тат. написание:* Зөлфәрә.

ЗУЛЬФАРИЯ *(араб.) см.* Зульфара. *Тат. написание:* Зөлфәрия.

ЗУЛЬФАС *(араб.-турецк.)* Имеющая феску, носящая феску. *Диалект. вариант:* Зульфаз. *Тат. написание:* Зөлфәс.

ЗУЛЬФИДЖАМАЛ *(араб.)* Красавица с кудрявыми волосами. *Тат. написание:* Зөлфиҗамал.

ЗУЛЬФИКАМАЛ *(араб.)* Кудрявая и стройная; сбитая; совершенная во всем. *Тат. написание:* Зөлфикамал.

ЗУЛЬФИНА *(араб.)* Кольцо, колечко. *Тат. написание:* Зөлфинә.

ЗУЛЬФИНАЗ *(араб.-перс.)* Кудрявая, нежная, грациозная. *Тат. написание:* Зөлфиназ.

ЗУЛЬФИНИСА *(араб.)* Кудрявая женщина (девушка). *Тат. написание:* Зөлфиниса.

ЗУЛЬФИНУР *(араб.)* Лучезарные кудрявые волосы, лучезарный локон; девушка с лучащимися кудрявыми волосами. *Диалект. варианты:* Дульфинур, Зульфи, Дульфи. *Тат. написание:* Зөлфинур.

ЗУЛЬФИРА *(араб.)* **1.** Имеющая преимущество, превосходство. **2.** Кудрявая. *Тат. написание:* Зөлфирә.

ЗУЛЬФИЯ *(араб.)* Кудрявая, с локонами; *в перенос. значении:* обаятельная, красивая. *Тат. написание:* Зөлфия.

Зульфия Тажуризина

• **Зульфия Абдулхаковна Тажуризина** (р. 1932), философ, доктор философских наук (1992), профессор (1993). С 1965 в

Московском университете. В трудах Зульфии Тажуризиной дается многоаспектный анализ свободомыслия в отношении религии как социокультурного феномена. Выявляются основные тенденции эволюции и перспектив свободомыслия, исследуется понятийный аппарат знания о свободомыслии, выявляются исторический смысл и содержание понятий, обозначающих его реальные проявления; определяется роль свободомыслия в освобождении различных форм духовной деятельности общества от религии, в развитии культуры мирных отношений между людьми, в воспитании гражданского и интеллектуального мужества.

• **Зульфия Аблулловна Сафиуллина** (р. 1952), педагог, доктор педагогических наук (1994), профессор (1994). С 1973 в Казанской академии культуры и искусств, с 1995 заведующая кафедрой научной обработки документов. Труды по библиографоведению.

• **Зульфия** *(Зуля)* **Камалова**, австралийская певица татарского происхождения. Лауреат многочисленных конкурсов «World music», «Певица года-2001» Австралии, лучший исполнитель в жанре «World music-2002». Исполняет песни на татарском, русском, французском, цыганском, португальском, испанском и английском языках. Её альбом «3 Nights» (2007), записанный на татарском, русском и английском языках, был удостоен премии Австралийской ассоциации индустрии звукозаписи (австралийская «Грэмми»). Зуля - настоящее открытие для татарской музыкальной культуры. Татарская песня в ее исполнении обрела новое звучание, обогатившись яркими красками искусств разных народов мира. Певица постоянно находится в движении, радуя поклонников новыми находками и открытиями в мире этномузыки.

Зульфия Камалова

ЗУЛЬХАБИРА *(араб.)* Много знающая, сведущая; образованная. *Тат. написание:* Зөлхәбирә.

ЗУЛЬХАМИДА *(араб.)* Восхваляемая, достойная похвалы. *Тат. написание:* Зөлхәмидә.

ЗУЛЬХАЯ *(араб.)* Благовоспитанная, высоконравственная. *Тат. написание:* Зөлхәя.

ЗУЛЬХИДЖА *(араб.; обряд. имя)* От названия двенадцатого месяца мусульманского лунного года (от слова *хадж*). Обрядовое имя, дававшееся девочкам, родившимся в этом месяце. *Тат. написание:* Зөлхиҗә ~ Зөлхиҗҗә.

ЗУЛЬШАТ *(араб.-перс.)* Радостная. *Тат. написание:* Зөлшат.

ЗУМАРА *(араб.)* **1.** Общество, группа. **2.** Семейная. *Разновидность:* Зумария. *Тат. написание:* Зөмәрә.

ЗУМАРИЯ *(араб.) см.* Зумара. *Тат. написание:* Зөмәрия.

ЗУМАРРА *(араб.)* Сине-зеленый изумруд; *в перенос. значении:* красивая. *Тат. написание:* Зөмәррә.

ЗУМРАД *(перс.)* Изумруд (драгоценный камень). *Тат. написание:* Зөмрад.

ЗУНАРА *(араб.-перс.)* Хозяйка гранатового дерева. *Тат. написание:* Зунара.

ЗУННАВАЛ *(араб.)* Обладательница подарка; дарящая, преподносящая подарок. *Тат. написание:* Зөннәвал.

ЗУННУНА *(араб.)* Мысли, идеи. *Диалект. вариант:* Нуна. *Тат. написание:* Зөннүнә.

ЗУРАФА *(араб.)* Красивая, изящная. *Тат. написание:* Зөрәфә.

ЗУРРИЯ *(араб.)* Поколение; род, порода, племя, потомство. *Тат. написание:* Зөррия.

ЗУФАРИЯ *(араб.)* Победительница. *Тат. написание:* Зөфәрия.

ЗУХА *(араб.)* Предполуденное время; первая половина дня. *Тат. написание:* Зоха.

ЗУХДИЛЬГАЯН *(араб.)* Ярко выраженное благочестие, аскетизм. *Тат. написание:* Зөһделгаян.

ЗУХРА *(араб.)* **1.** Лучезарная, сияющая. **2.** Цвет. **3.** Цветок. **4.** Утренняя звезда, Венера. *Тат. написание:* Зөһрә.

• **Зухра Асфандияровна Акчурина** (1862-1903), первая татарская женщина-журналист. В 1883-1903 со своим мужем И.Гаспринским участвовала в издании газеты «Тарджеман» в г. Бахчисарае (Крым).

• **Зухра Хамитовна Ильясова** (р. 1950), артистка балета. Народная артистка Башкирской АССР (1979), заслуженная артистка РСФСР (1984). В 1969-79, 1990-91 солистка Башкирского театра оперы и балета, в 1980-90 - Татарского театра оперы и балета, далее - Челябинского и Нижегородского театров оперы и балета. Партии в Казани: Сююмбика («Шурале» Ф.З.Яруллина), Жизель (одноимённое произведение А.Адана), Керри («Сестра Керри» на музыку Р.Паулса), Одетта и Одиллия («Лебединое озеро» П.И.Чайковского) и др.

• **Зухра Котдусовна Сахабиева** *(по мужу Бигичева)* (р. 1951), певица, педагог. Народная артистка ТАССР (1984). В 1977-84 солистка концертной группы Татарского театра оперы и балета, в 1984-93 - Татарской филармонии, в 1993-96 - концертной группы Башкирского государственного театра оперы и балета, с 1996 - концертно-филармонического объединения «Идель» при Национальном культурном центре «Казань». С 1993 преподаёт в Казанской консерватории. Имя Зухры Сахабиевой-Бигичевой особо почитаемо у слушателей за подлинно народное исполнение татарских песен, за проникновенный, удивительно мелодичный голос и свойственную только ей манеру исполнения.

Зухра Сахабиева

Зухра Табаева

• **Зухра Рашидовна Мусина** (р. 1957), специалист в области бухгалтерского учета и аудита. Многие годы работала главным бухгалтером Алма-атинского энергетического института (Казахстан). Является высокопрофессиональным специалистом своего дела. С 1997 проживает в Казани.

• **Зухра Табаева** (р. 1966), врач-кардиолог высшей категории, журналист. Окончила Алма-атинский государственный медицинский институт, проработала по специальности 20 лет. Затем окончила КазНУ имени аль-Фараби, факультет журналистики. Работала и работает в республиканских изданиях журналистом, была главным редактором газеты «Начнем с понедельника», в настоящий момент - ответственный корреспондент изданий «Новости здравоохранения», «Медицина», «Консилиум», журналист газет «Антенна», «Деловой Казахстан». В течение ряда лет неоднократно награждалась дирекцией киностудии «Казахфильм» им. Ш.Айманова, дирекциями международных кинофестивалей «Звезды Шакена» и «Евразия» за профессиональное освещение кинособытий в стране - грамотами, дипломами и призами.

ЗУХРАБАНУ *(араб.-перс.)* Зухра *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Зөһрәбану.

ЗУХРАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Зухра *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Зөһрәбикә.

ЗУХРАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Пестрая фиалка. *Тат. написание:* Зөһрәгөл.

И

ИДЕЛИЯ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Идель (река Волга) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Иделия.

ИДЕЛЬБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Идель (река Волга) + бика (девушка; дама, госпожа). *В перенос. значении:* богатая, величавая, как Волга. *Тат. написание:* Иделбикә.

ИДЕЛЯ *(тюрк.-тат.)* Образовано путем присоединения к слову Идель (река Волга) аффикса *-а*, служащего для образования женских имен. *Тат. написание:* Иделә.

ИДЕЯ *(греч.; неологизм)* Идея, мысль. *Тат. написание:* Идея.

ИДИЛЛИЯ *(греч.; неологизм)* **1.** Живущая спокойно, безмятежно и счастливо. **2.** Вид поэзии. *Тат. написание:* Идиллия.

ИЖАДИЯ *(араб.; неологизм)* Творчество, созидание; изобретательница. *Тат. написание:* Иҗадия.

ИКЛИМА *(араб.)* Страна, область; пояс, климат. *Тат. написание:* Икълимә.

ИКРАМА *(араб.)* Возвеличение, почтение. *Тат. написание:* Икрамә.

ИКТИЗА *(араб.)* Надобность, необходимость; желание, просьба. *Тат. написание:* Икътиза.

ИЛИДА *(греч.; неологизм)* Солнце; солнечная. От названия поэмы знаменитого древнегреческого поэта Гомера «Илиада». Илиада > Илида. *Тат. написание:* Илида.

• **Илида Басыровна Баширова** (р. 1938), языковед. Ведущий научный сотрудник отдела языкознания Института языка, литературы и искусства АН РТ, доктор филологических наук, профессор. Докторская диссертация на тему «Татарский литературный язык конца XIX - начала XX вв.» (2000). Область исследований: художественное восприятие и его словесное выражение, индивидуальные стили в жанре поэзии и художественной прозы, этапы развития повествовательного стиля, история татарского литературного языка, теория татарского литературного письменного языка, лексикология.

ИЛЛАРИЯ *(греч.; неологизм)* Жизнерадостная. *Тат. написание:* Иллария.

ИЛЧИГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ильче (посланник) + гуль (цветок). Цветок-посланник. *Тат. написание:* Илчегөл.

ИЛЬБИКА *(тюрк.-тат.)* Дочь страны, народа. *Тат. написание:* Илбикә.

ИЛЬГАМИЯ (ИЛЬХАМИЯ) *(араб.)* Вдохновение, воодушевление, творческий порыв, страсть; испытывающая вдохновение, воодушевление. *Тат. написание:* Илһамия.

ИЛЬГИЗА *(тат.-перс.; неологизм)* Путешественница, странница. *Тат. написание:* Илгизә.

ИЛЬГУЗЕЛЬ *(тат.)* Народная красавица. *Тат. написание:* Илгүзәл.

ИЛЬГУЛЕМ *(тат.-перс.-тат.; неологизм)* Цветок страны, народа; *в перенос. значении:* народная красавица. *Тат. написание:* Илгөлем.

ИЛЬГУЛЬ *(тат.-перс.; неологизм)* Цветок страны, народа; *в перенос. значении:* народная красавица. *Тат. написание:* Илгөл.

ИЛЬДАНА *(тюрк.-тат.-перс.; неологизм)* Слава и гордость страны, народа. *Тат. написание:* Илдана.

ИЛЬДАРИНА *(тат.-перс.-греч.; неологизм)* Образовано от мужского имени Ильдар *(см.)*. *Тат. написание:* Илдарина.

ИЛЬДАРИЯ *(тат.-перс.-араб.)* Образовано от мужского имени Ильдар *(см.)*. *Тат. написание:* Илдария.

ИЛЬДУСА *(тат.-перс.; неологизм)* Подруга

своей страны, своего народа; любящая свою страну, свой народ. *Срав.:* Дусиля. *Тат. написание:* Илдусә.

ИЛЬЗАДА *(тат.-перс.)* Дитя (дочь) своей страны, своего народа. *Тат. написание:* Илзадә.

ИЛЬЗИДА *(тат.-араб.)* Рост, усиление мощи страны. *Тат. написание:* Илзидә.

ИЛЬЗИННАТ *(тат.-араб.)* Украшение страны, народа; *в перенос. значении:* народная красавица. *Тат. написание:* Илзиннәт.

ИЛЬНАЗ *(тат.-перс.; неологизм)* Нега страны, народа; народная любимица, народная красавица. *Тат. написание:* Илназ.

ИЛЬНАРА *(тат.-араб.)* Пламя, огонь страны, народа. *Тат. написание:* Илнара.

ИЛЬНУРА *(тат.-араб.)* Луч, сияние страны, народа. *Тат. написание:* Илнура.

ИЛЬНУРИЯ *(тат.-араб.)* Луч, сияние страны, народа; лучезарная народная красавица. *Тат. написание:* Илнурия.

ИЛЬСИНА *(тат.-перс.)* Грудь страны; *в перенос. значении:* душа, сердце страны. *Тат. написание:* Илсинә.

ИЛЬСИЯ *(тат.)* Любимая страной, народом; любящая свою страну, свой народ. *Тат. написание:* Илсөя.

• **Ильсия Ахметовна Андрушко** (р. 1937), биохимик, патофизиолог, доктор медицинских наук (1990). Заслуженный деятель науки РТ (1994). С 1962 на научно-педагогической работе в Казанском медицинском университете. Труды по гемостазологическому методу выявления экспрессии гена тканевого фактора при острой миелобластической лейкемии.

• **Ильсия Ильгизовна Шергина** (р. 1948), химик-технолог. С 1971 старший, ведущий научный сотрудник КазХимНИИ. Государственная премия РТ (1997) за разработку и организацию серийного производства системы комплексных средств защиты человека от воздействия токсичных, агрессивных веществ и тепловых факторов в условиях производства и аварийных ситуациях.

• **Ильсия Муллаяновна Давлетбаева** (р. 1955), химик, доктор химических наук (1996). В 1977-80 в КазХимНИИ, с 1980 в Казанском технологическом университете. Труды по металлокоординированным полиуретанам и жидкокристаллическим полимерам.

ИЛЬСИЯР *(тат.)* Та, которую будет любить страна, народ; та, которая будет любить свою страну, родину. *Тат. написание:* Илсөяр.

ИЛЬСТАН *(тат.-перс.)* Сад страны, родины. *Тат. написание:* Илстан.

ИЛЬСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Народная красавица. *Тат. написание:* Илсылу.

ИЛЬСУРА *(тат.-араб.; неологизм)* Горн страны; *в перенос. значении:* народная героиня. *Тат. написание:* Илсура.

ИЛЬТАНИ *(тат.; неологизм)* Ее знает страна, народ; знающая свою страну, свой народ. *Тат. написание:* Илтаный.

• **Ильтани Исхаковна Илялова** (р. 1932), театровед. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1983), РФ, профессор, кандидат искусствоведения. В 1963-89 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Автор книг по истории и современным проблемам татарского театра.

ИЛЬФА *(перс.)* Образовано от мужского имени Ильфат *(см.)*. *Тат. написание:* Илфа.

• **Ильфа Мазитовна Кутасова** (р. 1930), специалист в области современной западной философии и истории философии, доктор философских наук (1985), профессор (1988). С 1963 в Московском педагогическом университете. Труды по истории западноевропейской философии.

ИЛЬФАРИЯ *(перс.)* Маяк страны, народа. *Тат. написание:* Илфария.

ИЛЬФИЗА *(тат.-араб.)* Серебро страны, народа. *Тат. написание:* Илфизә.

ИЛЬФИРА *(тат.-перс.)* Гордость страны, народная красавица. *Тат. написание:* Илфирә.

ИЛЬФРУЗА *(тат.-перс.)* Радующая свою страну, народ. *Тат. написание:* Илфрүзә.

ИЛЮСА *(тат.; неологизм)* Иль (страна, народ) + уся (растет), страна растет, крепнет. *Диалект. вариант:* Илюза. *Тат. написание:* Илүсә.

• **Илюса Ахметовна Бадриева** (р. 1940), актриса. Народная артистка ТАССР (1989). С 1960 в Мензелинском татарском драматическом театре. Основные роли: Айгуль («Страна Айгуль» М.Карима), Алиман («Материнское поле» Ч.Айтматова), Нина («Порог» А.А.Дударева).

ИНДЖИЛЯ *(араб.)* Лучезарная; ясность. *Тат. написание:* Инҗилә.

ИНДЖИРА *(араб.; ботанич. термин)* Инжир (южное дерево с сочными сладкими плодами). *Тат. написание:* Инҗирә.

ИНДИРА *(индийск.)* В древнеиндийской мифологии: богиня урагана, молнии и войны; царица богов. Именем Индира часто нарекают девочек в честь Индиры Ганди - премьер-министра Индии (1966-77), лидера индийского национально-освободительного движения. *Тат. написание:* Индира.

Индира Ганди

ИНДУСА *(латин.; неологизм)* Новое имя, образованное путем присоединения к первым двум слогам слова *индустрия* аффикса *-а*, служащего для образования женских имен. *Тат. написание:* Индуса.

ИНСАФИЯ *(араб.)* Совестливая, честная, воспитанная, дисциплинированная. *Тат. написание:* Инсафия.

ИНШАРИЯ *(араб.; неологизм)* Новое составное имя, образованное путем сокращения слов *инкилаби шарык* (революция Востока). *Тат. написание:* Иншәрия.

ИРАДА *(араб.)* Святое, благое желание (пожелание); испытывающая святое, благое желание. *Тат. написание:* Ирадә.

ИРАНИЯ *(перс.-араб.; геогр. термин)* Иран (страна) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Ирания.

ИРИДА *(латин.; неологизм)* Девушка, женщина - белая кость; героиня. В древнегреческой мифологии: дочь жены Зевса Геры. Богиня радуги, молодости, женщин и бракосочетания. *Тат. написание:* Ирида.

ИРИНА *(греч.; неологизм)* Спокойная; спокойствие. Ласкательная форма: Ира. *Тат. написание:* Ирина.

• **Ирина Каримовна Алимова** (р. 1920), разведчик, киноактриса. В 1930-е гг. работала на киностудии «Туркменфильм». Участница Великой Отечественной войны (1941-45). С 1947 в органах КГБ СССР, в 1950-67 на разведывательной работе в странах Западной Европы, Юго-Восточной Азии, Ближнего Востока. Участвовала в разработке операции «Боулинг», в сборе информации о планах создания Азиатско-Тихоокеанского совета (АЗПАК) в Сеуле (1966). Майор в отставке, награждена орденами Красной Звезды, Отечественной войны 2-й степени, медалью «За боевые заслуги».

Ирина Алимова

• **Ирина Шарифовна Хакимова** (р. 1951), артистка балета. Народная артистка ТАССР, РСФСР (1976, 1987). С 1970 солистка Татарского театра оперы и балета. Партии: Жизель (одноимённое произведение А.Адана), Сююмбика («Шурале» Ф.З.Яруллина) и др. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1977). Депутат Верховного Совета ТАССР (1980-85).

Ирина Хакимова

• **Ирина Ильдусовна Субеева**, журналист. Выпускница Казанского государственного университета имени В.И.Ленина (факультет журналистики). Вела и готовила информационные выпуски на радио «Татурос». С 1995 работала в информационной службе ГТРК «Татарстан» в качестве ведущей и продюсера. С 2002 главный редактор дирекции информационных и общественно-политических программ телевидения и ведущая ГТРК «Татарстан». В настоящее время является заместителем директора филиала ВГТРК «ГТРК «Татарстан» - начальник службы информационных программ.

Ирина Субеева

ИРКЯ *(тат.)* Нежный, ласковый, милый ребенок (дочь). *Тат. написание:* Иркә.

ИРКЯБАНУ *(тат.-перс.)* Нежная, ласковая девушка. *Тат. написание:* Иркәбану.

ИРКЯБИКА *(тюрк.-тат.)* Нежная, ласковая девушка. *Тат. написание:* Иркәбикә.

ИРКЯГУЛЬ *(тат.-перс.)* Нежный, ласковый цветок. *Тат. написание:* Иркәгөл.

ИРКЯНАЗ *(тат.-перс.)* Сладкая нега, ласка. *Тат. написание:* Иркәназ.

ИРКЯСУЛУ *(тат.)* Нежная, ласковая красавица. *Тат. написание:* Иркәсылу.

ИРТИЗА *(араб.)* Согласная, удовлетворенная. *Тат. написание:* Иртиза.

ИСАНБИКА *(тюрк.-тат.)* Живая, здоро-

вая девушка. *Тат. написание:* Исәнбикә.

ИСАНГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Живой, здоровый цветок. *Тат. написание:* Исәнгөл.

ИСЛАМИЯ *(араб.)* Ислам *(см. мужское имя* Ислам*)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). Покорность, преданность Аллаху; образцовая мусульманка. *Тат. написание:* Исламия.

• **Исламия Идиатулловна Махмутова** (р. 1939), актриса. Народная артистка ТАССР (1981), заслуженная артистка РСФСР (1989). С 1964 в труппе Татарского театра драмы и комедии. Создала ряд значительных образов: Шамсекамар (одноимённое произведение М.Аблиева), Мать («Белое платье матери» Ш.Хусаинова), Беатриче («Много шума из ничего» У.Шекспира). Исламия Махмутова - всеми признанный мастер татарской сцены, актриса, тонко чувствующая национальную природу, в творчестве которой воплотился женский идеал татарского народа. Всем ее героиням присущи цельность характера, подкупающая душевная открытость, ясность ума и неподражаемая женственность, величавость.

Исламия Махмутова

ИСЛЕГУЛЬ *(тат.-перс.)* Ароматный цветок. *Тат. написание:* Ислегөл.

ИСМЕГУЛЬ *(араб.-перс.)* Та, которую зовут «Цветок», с именем цветка. *Тат. написание:* Исмегөл.

ИСМЕНАЗ *(араб.-перс.)* Та, которую зовут «Нега», «Ласка». *Тат. написание:* Исменаз.

ИТТАКИ *(араб.)* Та, которая бережет себя, благочестивая. *Тат. написание:* Иттаки.

ИФАДА *(араб.)* Пояснение, разъяснение. *Тат. написание:* Ифадә.

ИХДА *(араб.)* Преподнесенная в подарок, дареная. *Тат. написание:* Иһда.

ИХЛАСА *(араб.)* Чистосердечная, непорочная, честная. *Разновидность:* Ихласия. *Тат. написание:* Ихласә.

ИХЛАСИЯ *(араб.) см.* Ихласа. *Тат. написание:* Ихласия.

ИХТИДА *(араб.)* Встающая на правильный путь, нашедшая верный путь. *Тат. написание:* Иһтида.

ИШБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Иш (пара, ровня) + бану (девушка). Та, которая своим появлением увеличила семью (о родившейся девочке). *Тат. написание:* Ишбану.

ИШБИКА *(тюрк.-тат.)* Иш (пара, ровня) + бика (девушка; дама, госпожа). Та, которая своим появлением увеличила семью (о родившейся девочке). *Тат. написание:* Ишбикә.

ИШЕМБИКА *(тюрк.-тат.)* Ишем (моя пара, ровня) + бика (девушка; дама, госпожа). Та, которая своим появлением увеличила мою семью (о родившейся девочке). *Тат. написание:* Ишембикә.

ИШСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Иш (пара, ровня) + Султан *(см. мужское имя* Султан*)*. *Тат. написание:* Ишсолтан.

ИШСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Иш (пара, ровня) + сулу (красавица). Красивая ровня, пара. *Тат. написание:* Ишсылу.

ИШХУБДЖАМАЛ *(тат.-араб.)* Иш (пара, ровня) + Хубджамал *(см.)*. *Тат. написание:* Ишхубҗамал.

К

КАБИРА *(араб.)* Большая, старшая, великая; значимая. *Тат. написание:* Кәбирә.

КАБИСА *(араб.; обряд. имя)* От «кабиса ел» - «високосный год». Обрядовое имя, дававшееся девочкам, родившимся в високосном году 29 февраля. *Тат. написание:* Кәбисә.

КАБРА *(араб.)* Величайшая, самая авторитетная, почитаемая. *Тат. написание:* Көбра.

КАВИЯ *(араб.)* Сильная, мощная, могущественная. *Тат. написание:* Кавия.

КАДБАНУ *(перс.)* Дама, жена хозяина, хозяйка. *Тат. написание:* Кадбану, Кәдбану.

КАДЕР *(араб.)* Почет, честь, уважение, почтение. *Тат. написание:* Кадер.

КАДЕРБАНАТ *(араб.)* Самая уважаемая, почитаемая девушка. *Тат. написание:* Кадербәнат.

КАДЕРБАНУ *(араб.-перс.)* Дорогая девушка. *Тат. написание:* Кадербану.

КАДЕРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Дорогая девушка, женщина. *Тат. написание:* Кадербикә.

КАДЕРЛИ *(араб.-тат.)* Дорогая, уважаемая. *Тат. написание:* Кадерле.

КАДЕРНИСА *(араб.)* Дорогая жена. *Тат. написание:* Кадерниса.

КАДИМА *(араб.)* Старая, древняя. *Тат. написание:* Кадимә.

КАДИРА *(араб.)* Всемогущая, могущественная, та, которая все может, у которой на все хватает сил. *Тат. написание:* Кадыйрә.

КАДРИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая уважаемая и почитаемая в мире. *Тат. написание:* Кадриҗиһан.

КАДРИЯ *(араб.)* Дорогая; достойная почитания и уважения. *Тат. написание:* Кадрия.

КАИЛЯ *(араб.)* Говорящая, разговорчивая, рассказывающая. *Тат. написание:* Каилә.

КАИМА *(араб.)* **1.** Опора, поддержка. **2.** Твердо стоящая на ногах. *Тат. написание:* Каимә.

КАЛБИДЖАМАЛ *(араб.)* Прекрасная душа. *Тат. написание:* Калбиҗамал.

КАЛБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Девушка с родинкой (в значении «счастливая»). *Синоним:* Минлебика. *Тат. написание:* Калбикә.

КАЛБИКАМАЛ *(араб.)* Прекрасное сердце, душа. *Тат. написание:* Калбикамал.

КАЛБИНУР *(араб.)* Светлая, лучезарная душа. *Тат. написание:* Калбинур.

КАЛЗУХРА *(араб.)* Зухра *(см.)* с родинкой (в значении «счастливая»). *Тат. написание:* Калзөһрә.

КАЛИМА *(араб.)* **1.** Красивое слово; красноречивая, умеющая красиво говорить. **2.** Собеседница. *Тат. написание:* Кәлимә.

КАЛЧАР *(перс.)* Лицо с родинкой. *Синонимы:* Минлеюз, Минлеруй. *Тат. написание:* Калчәр.

КАЛЯМГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок речи; *в перенос. значении:* красноречивая красавица. *Диалект. вариант:* Халямгуль. *Тат. написание:* Кәлямгөл.

КАЛЯМЗА *(араб.-перс.)* **1.** Золотое слово. **2.** Держащая свое слово. *Тат. написание:* Кәлямзә.

КАЛЯМКАШ (КАЛАМКАШ) *(араб.-тюрк.-тат.)* Черные, тонкие, изящно очерченные брови; тонкобровая. У казахов: Қаламқас. *Тат. написание:* Каләмкаш.

КАМАЛИЯ *(араб.)* Камал (совершенная) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). Само совершенство, совершенная во всех отношениях, не имеющая недостатков. *Тат. написание:* Камалия.

КАМАР *(араб.)* Луна. *Синонимы:* Бадар, Махи. *Тат. написание:* Камәр.

КАМАРБАНУ *(араб.-перс.)* Камар (луна) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Девушка красивая, как луна. *Синонимы:* Айбану, Махибану, Шахрибану. *Тат. написание:* Камәрбану.

КАМАРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Камар (луна) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка красивая, как луна. *Синонимы:* Айбика, Камарбика, Махибика. *Тат. написание:* Камәрбикә.

КАМАРГУЛЬ *(араб.-перс.)* Камар (луна) + гуль (цветок). Цветок красивый, как луна. *Синонимы:* Айгуль, Махигуль. *Тат. написание:* Камәргөл.

КАМАРИЯ *(араб.)* Луна, лунная; *в перенос. значении:* лучезарная, светлая, красивая, как луна. *Тат. написание:* Камәрия.

- **Камария Киямовна Мансурова** (р. 1946), педагог, хореограф. Организатор и художественный руководитель «Народного образцового детского ансамбля танца «Ак-Маржан», созданного в 1988 в г. Алматы и ставшего дипломантом международных фестивалей в России, Франции, Болгарии, Турции, Кыргызстане. Камария Мансурова активно возрождает национальное искусство, распространяет свой опыт и воспитывает талантливую молодежь. Является Отличником образования РК.

Камария Мансурова

КАМАРНИСА *(араб.)* Женщина красивая, как луна. *Синонимы:* Айниса, Махиниса, Бадерниса. *Тат. написание:* Камәрниса.

КАМАРНУР *(араб.)* Лунный луч, лунное сияние. *Синонимы:* Айнур, Махинур. *Тат. написание:* Камәрнур.

КАМАРСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Лунная красавица; красивая, как луна. *Синонимы:* Айсулу, Махисулу. *Тат. написание:* Камәрсылу.

КАМИЛЯ *(араб.)* Совершенная во всех отношениях, не имеющая недостатков. *Тат. написание:* Камилә.

КАМРЯН *(перс.)* Добившаяся исполнения желания, блаженствующая. *Тат. написание:* Кәмрән.

КАМЫШБИКА *(тюрк.-тат.; ботанич. термин)* Девушка стройная, красивая, как камыш. *Тат. написание:* Камышбикә.

КАНДИЛЯ *(араб.)* Источник света; канндиль, люстра. *Синонимы:* Сиразия, Шамгия. *Тат. написание:* Кәндилә.

КАНЗИЛЬБАНАТ *(перс.-араб.)* Дорогая, уважаемая девушка. *Тат. написание:* Кәнҗелбәнат.

КАНЗИЛЬГАЯН *(перс.-араб.)* Яркие, явные сокровища. *Тат. написание:* Кәнҗелгаян.

КАНЗИЯ *(перс.)* Сокровище, сокровищница; *в перенос. значении:* девушка, только что достигшая совершеннолетия. *Тат. написание:* Кәнҗия.

КАРАКАШ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Чернобровая. *Тат. написание:* Каракаш.

КАРАКАШСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Чернобровая красавица. *Тат. написание:* Каракашсылу.

КАРАКЮЗ *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Черные глаза; черноглазая девочка. *Тат. написание:* Каракүз.

КАРАМА *(араб.)* Щедрость; святость. *Тат. написание:* Кәрамә.

КАРАМНИСА *(араб.)* Щедрая, милосердная женщина. *Тат. написание:* Кәрамниса.

КАРАСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Смуглая, сму-

глолицая красавица. *Тат. написание:* Карасылу.

КАРАЧЕЧ *(древнетюрк.-тат.)* Черноволосая (девушка). *Тат. написание:* Карачәч.

КАРИБА *(араб.)* Близкая; близкая, единокровная родственница. *Тат. написание:* Карибә.

КАРИМА *(араб.)* **1.** Великодушная, благородная, щедрая, милосердная, с широкой душой, честная. **2.** Уважаемая, очень дорогая, близкая. *Тат. написание:* Кәримә.

КАРИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Карима *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Кәримәбану.

КАРИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Карима *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Кәримәбикә.

КАРЛЫГАЧ *(тат.; зоол. термин)* Ласточка. *Тат. написание:* Карлыгач.

КАРЛЫГАЧБАНУ *(тат.-перс.)* Карлыгач (ласточка) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Карлыгачбану.

КАРЛЫГАЧСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Карлыгач (ласточка) + сулу (красавица). *Тат. написание:* Карлыгачсылу.

КАСИРА *(араб.)* **1.** Небольшого роста, миниатюрная. **2.** Обильная, многочисленная. *Тат. написание:* Касирә, Кәсирә.

КАСИФА *(араб.)* **1.** Густая, тугая; **2.** Крупная, широкая. *Тат. написание:* Кәсифә.

КАСЫМА *(араб.)* Делящая, распределяющая; делящаяся с другими. *Тат. написание:* Касыймә.

КАТИБА *(араб.)* Писательница, пишущая; женщина-секретарь. *Диалект. вариант:* Катифа. *Тат. написание:* Катибә, Кәтибә.

КАТИФА *(араб.)* Бархат, плюш. *Синоним:* Хатфа. *Тат. написание:* Катифә.

КАУСАР *(араб.; религ. имя)* **1.** От слова *алькаусар* (название райского источника). **2.** Обильная, полная. Имя Каусар в окрестностях г. Агрыз (Агердже, РТ) употребляется также как мужское. *Тат. написание:* Кәүсәр.

КАУСАРИЯ *(араб.)* Каусар *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Кәүсәрия.

КАФИЛЯ *(араб.)* **1.** Возвращающаяся. **2.** Берущая ответственность на себя; воспитательница, женщина-опекун. **3.** Караван; колонна. *Тат. написание:* Кәфилә, Кафилә.

КАФИЯ *(араб.)* **1.** Рифма. **2.** Игра слов, каламбур. *Тат. написание:* Кафия.

Кафия Хабибуллина

• **Кафия Биляловна Хабибулина** (р. 1926), ветеран труда. С 13-летего возраста труженица тыла – токарь завода №175. Награды: Ордена Трудового Красного знамени и Знак Почета, медаль «За Доблестный труд». Воспитала 5 детей.

КАХИРА *(араб.; топоним. имя)* Побеждающая в борьбе, победительница. *Диалект. вариант:* Каира. *Тат. написание:* Кәһирә.

КАХРУБА *(перс.)* Яхонт, янтарь. *Тат. написание:* Кәһруба.

КАШИФА *(араб.)* Открывающая, изобретающая новое; открытая, найденная. *Тат. написание:* Кәшифә.

• **Кашифа Замалетдиновна Тумашева** (1903-78), актриса, режиссёр, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1956). В 1929-32 диктор и режиссёр Татарского радио. В 1939-54 режиссёр Татарского академического театра и татарского ТЮЗа (1949-50). В 1955-62 главный режиссёр Татарского республиканского передвижного театра. Наиболее значительные постановки: «Ходжа Насретдин» Н.Исанбета, «Находчивый юноша» Д.Алпаковой, «Неотосланные письма» А.Кутуя.

КАШФЕРУЙ *(араб.-перс.)* Открывать лицо; с открытым лицом. *Тат. написание:* Кәшферуй.

КАШФИЯ *(араб.)* Изобретенная, только что открытая. *Тат. написание:* Кәшфия.

КЕШБИКА *(древнетюрк.-тат.; историч.)* Кеш (соболь) + бика (девушка; дама, госпожа); *в перенос. значении:* дорогая де-

вушка. Сохранилось в завещании XVII века касимовских татар «Кишбика бикач». *Диалект. вариант:* Кишбика. *Тат. написание:* Кешбикә.

КИБАРА *(араб.)* **1.** Старшие, большие, великие. **2.** Имеющая важное значение, серьезная, великая. *Тат. написание:* Кибарә.

КИБРИЯ *(араб.)* Гордость; величие. *Тат. написание:* Кибрия.

КИНЗЯ *(тюрк.-тат.)* Младший ребенок; младшая дочь. *Диалект. варианты:* Кинча, Кинтя. *Тат. написание:* Кинҗә.

КИНЗЯБАНУ *(тат.-перс.)* Младшая дочь. *Тат. написание:* Кинҗәбану.

КИНЗЯБИКА *(тюрк.-тат.)* Младшая девушка. *Тат. написание:* Кинҗәбикә.

КИНЗЯГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Младший цветок, младшая красавица. *Тат. написание:* Кинҗәгөл.

КИНЗЯНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Младший луч (о младшей дочери). *Тат. написание:* Кинҗәнур.

КИНЗЯСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Младшая красавица. *Тат. написание:* Кинҗәсылу.

КИРАМА *(араб.)* Щедрая, с широкой душой; дорогая, благородная, знатная. *Тат. написание:* Кирамә.

КИФАЯ *(араб.)* **1.** Обеспеченная, самодостаточная. **2.** Способность, даровитость. *Тат. написание:* Кифая.

КЛАРА *(латин.-немец.; неологизм)* Светлая, открытая, чистая, непорочная. *Тат. написание:* Клара.

• **Клара Зиевна Зиннатуллина** (р. 1935), языковед. С 1965 в Казанском педагогическом университете, профессор (1997). Труды по татарскому языкознанию, сопоставительной типологии татарского и русского языков. Государственная премия РТ (1994) за работу «Татарская грамматика» в 3-х тт.

Клара Булатова

• **Клара Гарифовна Булатова** (р. 1936), поэтесса. Заслуженный работник культуры ТАССР (1986). Главный герой поэзии Клары Булатовой - женщина, её повседневные заботы, мечты о любви, духовной свободе. Сборник «Летняя пора» («Җәйләр җитсә», 1972), «Сенокос» («Печән өсте», 1986), «Рябиновая пастила» («Миләш кагы», 1991). Стихи для детей.

• **Клара Акрамовна Хайрутдинова** (р. 1948), певица (лирико-драматическое сопрано). Народная артистка РТ (1995). В 1971-72, 1979-80 солистка Татарской филармонии, с 1980 - Татарского театра оперы и балета. Партии: Лиза («Пиковая дама» П.И.Чайковского), Тоска, Мюзетта (одноимённое произведение, «Богема» Дж.Пуччини). Гастроли за рубежом: Венеция (Италия), Анкара (Турция).

• **Клара Георгиевна Гарипова** (р. 1949), ветеринарный хирург. С 1975 в Казанской академии ветеринарной медицины. Основные труды по ветеринарной хирургии. Государственная премия СССР (1978) за разработку нового метода лечения болезней сельскохозяйственных животных.

КОЯШ *(тюрк.-тат.)* Солнце; *в перенос. значении:* свет; высота; благодетельность. *Срав.:* Афтаб, Кун, Хуршида, Шамсия. *Тат. написание:* Кояш.

• **Кояш Гильфановна Валитова** (1898-1985), педагог. Инициатор открытия татарских детских садов в Татарстане. С 1927 в Москве, работала заведующей татарским детским садом. Работы по методике воспитательной работы в татарских детских садах.

• **Кояш Закировна Тимбикова** (1937-2006), писательница, публицист. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1976, 1989). Сборник рассказов и повестей «Голубое платье» («Зәңгәр күлмәк», 1969), «Ради счастья» («Бәхет хакына», 1981), «В тихом саду» («Тын бакчада», 1990), «Дочь волны» («Дулкын баласы», 1997). Публицистика. В 2006 Представительным органом муниципального Чистопольского района республики учреждена премия имени Кояш Тимбиковой.

КОЯШБИКА *(тюрк.-тат.)* Кояш (солнце) + бика (девушка; дама, госпожа). *Синонимы:* Кунбика, Хуршидабика, Шамсебика. *Тат. написание:* Кояшбикә.

КОЯШДЖИХАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Солнце вселенной. *Синоним:* Шамседжихан. *Тат. написание:* Кояшҗиһан.

КУМУШ *(тюрк.-тат.)* Серебро. Символ внутренней духовной чистоты, непорочности, безгрешности. *Тат. написание:* Көмеш.

КУМУШБИКА *(тюрк.-тат.)* Кумуш (серебро) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Көмешбикә.

КУМУШНУР *(тюрк.-тат.)* Кумуш (серебро) + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Көмешнур.

КУМУШСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Кумуш (серебро) + сулу (красавица). *Тат. написание:*

Көмешсылу.

КУНАКБИКА *(тюрк.-тат.)* Гостья. *Тат. написание:* Кунакбикә.

КУНБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Кун (солнце) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Көнбикә.

КУНДЖАМАЛ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Красивая, как солнце. *Тат. написание:* Көнҗамал.

КУННУР *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Солнечный луч, солнечное сияние. *Тат. написание:* Көннур.

КУНСУЛУ *(древнетюрк.-тат.)* Красивая, как солнце. *Тат. написание:* Көнсылу.

КУРБАНБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, жертвующая собой. *Тат. написание:* Корбанбикә.

КУРБАНГУЗЕЛЬ *(араб.-тат.)* Красавица, жертвующая собой. *Тат. написание:* Корбангүзәл.

КУРБАНСУЛУ *(араб.-тат.)* Красавица, жертвующая собой. *Тат. написание:* Корбансылу.

КУРЕКЛЕБАНАТ *(булгар.-тат.-араб.)* Видная, красивая девушка. *Тат. написание:* Күреклебәнат.

КУРЕКЛЕБИКА *(булгар.-тат.)* Красивая, видная. Это имя встречается в эпитафиях на надгробных камнях булгаро-татарских могил XVI века кладбища деревни Старый Менгер Атнинского района РТ. *Тат. написание:* Күреклебикә.

КУРКЯМ *(тюрк.-тат.)* Красивая, видная, благородная, знатная. *Тат. написание:* Күркәм.

КУСЯБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Долгожданная девушка. *Тат. написание:* Көсәбикә.

КУТДУСА *(араб.)* Святая. *Тат. написание:* Котдусә.

КУТДУСИЯ *(араб.)* Святая, самый чистая, непорочная. *Тат. написание:* Котдусия.

КУТЛЫБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливая девушка. *Тат. написание:* Котлыбану.

КУТЛЫБИКА *(тюрк.-тат.)* Счастливая девушка. *Тат. написание:* Котлыбикә.

КУТЛЫНИСА *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливая женщина. *Тат. написание:* Котлыниса.

КУТЛЫСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Счастливая повелительница. *Тат. написание:* Котлысолтан.

КУЧБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Женщина-глава кочевки (рода). *Тат. написание:* Күчбикә.

КЫНА *(тат.; ботанич. термин)* Недотрога, бальзамин (растение). *Тат. написание:* Кына.

Л

ЛАЗИЗА *(араб.)* **1.** Сладкая, вкусная, сладостная. **2.** Изящная, с хорошим вкусом. *Тат. написание:* Ләзизә.

ЛАЗИМА *(араб.)* Соответствующая, необходимая, нужная. *Тат. написание:* Ләзимә, Лазимә.

ЛАИСА *(араб.)* **1.** Львица. **2.** Пробующая на вкус. *Синонимы:* Арсланбика, Хайдария, Асадил. *Тат. написание:* Лаисә.

ЛАМИГА *(араб.)* Сияние; лучезарная. *Синонимы:* Балкыш, Халя, Балкия. *Разновидность:* Лямига. *Тат. написание:* Ламига.

ЛАМИСА *(араб.)* Ощупывание, познание через ощущения, ласкание. *Тат. написание:* Ләмисә.

ЛАНДЫШ *(латин.; неологизм)* Ландыш (цветок). *Тат. написание:* Ландыш.

• **Ландыш Габдельнуровна Нигматзянова** (р. 1984), эстрадная исполнительница. Лауреат VI Международного музыкального фестиваля татарской эстрадной песни «Татар жыры-2005», победитель фестиваля «Татар жыры-2007» в номинации «Лучший танцевальный альбом года». К настоящему времени издала 2 сольных аудиоальбома.

Ландыш Нигматзянова

ЛАРИСА *(древнегреч.; неологизм)* Чайка. *Тат. написание:* Лариса.

• **Лариса Ракиповна Ракипова** (р. 1919), геофизик, доктор физико-математических наук (1959), профессор (1975). В 1947-88 в Главной геофизической обсерватории (Ленинград). Труды по теории теплового режима атмосферы, антропогенным и естественным изменениям климата.

• **Лариса Георгиевна Башкирова** (р. 1938), певица (сопрано). Заслуженная артистка РСФСР (1980), народная артистка РТ (1995). В 1964-94 солистка Татарского театра оперы и балета. Партии: Марфа («Царская невеста» Н.А.Римского-Корсакова), Джильда («Риголетто» Дж.Верди), Чио-Чио-сан (одноимённое произведение Дж.Пуччини) и др.

ЛАТАФАТ *(араб.)* Красота, изящность, привлекательность. *Тат. написание:* Латафәт, Ләтафәт.

ЛАТИФА *(араб.)* **1.** Милосердная. **2.** Миловидная, изящная, красивая. *Тат. написание:* Латыйфа.

ЛАТИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Латифа *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Латыйфабану.

ЛАТИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Латифа *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Латыйфабикә.

ЛАТИФЫЛДЖАМАЛ *(араб.)* Милосердная красавица. *Тат. написание:* Латыйфылҗамал.

ЛАУЗА ~ ЛАУЗИНА *(перс.)* **1.** Миндальное дерево, миндаль. **2.** Сладкая халва. *Тат. написание:* Ләүзә ~ Ләүзинә.

ЛАУРА *(латин.; неологизм)* **1.** Лавровое дерево. **2.** *В перенос. значении:* победительница, торжествующая. *Тат. написание:* Лаура.

ЛЕЙЛА *(араб.)* **1.** Ночь; вечер. **2.** *В перенос. значении:* черноволосая. *Тат. написание:* Ләйлә.

• **Лейла Казбековна Шайдукова** (р. 1957), врач-психиатр, нарколог, детский психиатр, психотерапевт, доктор медицинских наук (1996), профессор. С 1984 в Казанском медицинском университете. Сфера научных интересов: исследование проблем женского и супружеского алкоголизма, гендерные особенности наркомании; в своих научных работах изучила супружеский алкоголизм как специфический феномен для России; впервые показала, что в период алкогольной ремиссии внутриличностные проблемы могут обостряться, предложила психотерапевтические способы их преодоления. Является создателем и единственным в России автором нового жанра в литературе – психоаналитического детектива; в книгах показала значение детских психических травм на формирование дальнейшего жизненного сценария.

Лейла Шайдукова

ЛЕЙЛАБАДАР *(араб.)* Вечер, озаренный сиянием полной луны. *Тат. написание:* Ләйләбәдәр.

ЛЕЙЛАБАНУ *(араб.-перс.)* Лейла *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Ләйләбану.

ЛЕЙЛАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Лейла *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Ләйләбикә.

ЛЕЙЛАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Лейла *(см.)* + гуль (цветок). *Тат. написание:* Ләйләгөл.

ЛЕЙЛАДЖИХАН *(араб.-перс.)* Лейла *(см.)* + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Ләйләҗиһан.

ЛЕЙЛИ *(араб.)* **1.** Вечерняя, ночная; вечер, ночь. **2.** *В перенос. значении:* с волосами черными, как ночь. *Тат. написание:* Ләйли.

ЛЕЙЛИБАНАТ *(араб.)* Лейли *(см.)* + Банат *(см.)*. *Тат. написание:* Ләйлибәнат.

ЛЕЙЛИДЖАМАЛ *(араб.)* Ночная красавица. *Тат. написание:* Ләйлиҗамал.

ЛЕЙЛИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Лейли *(см.)* + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Ләйлиҗиһан.

ЛЕЙЛИКАМАЛ *(араб.)* Лейли *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Ләйликамал.

ЛЕЙЛИКАМАР *(араб.)* Лунный вечер; лунная ночь. *Тат. написание:* Ләйликамәр.

ЛЕЙЛИЯР *(араб.)* Вечерняя, ночная возлюбленная. *Тат. написание:* Ләйлияр.

ЛЕЙСАН (ЛЯЙСАН) *(араб.)* От арабского слова *нисан* («щедрая»). По древнесирийскому календарю: название месяца апреля, щедрого на осадки. В татарском языке: первый теплый весенний дождь. *Разновидности:* Лейсания, Лейсана. *Тат. написание:* Ләйсән.

• **Ляйсан Халиловна Махмутовна**, популярная татарская эстрадная исполнительница, солистка группы «Зу-Ляй-Ля».

• **Ляйсан Альбертовна Утяшева** (р. 1985), спортсменка (художественная гимнастика). Абсолютная победительница этапа Кубка мира в Берлине, золотой призер в командном первенстве на чемпионате мира в Испании (2001), победительница неофициального чемпионата мира во Франции и Юношеских игр в Москве (2002). В сентябре 2002 из-за неудачного приземления получила травму. Был поставлен диагноз - множественные переломы ладьевидной кости одной ноги и расхождение костей ступни другой ноги, из-за чего спортсменка могла лишиться способности ходить. В результате выполненной российскими хирургами операции Ляйсан Утяшева в 2004 смогла вернуться в состав сборной России, завоевав после тяжелейшей травмы звание чемпионки Европы в командных соревнованиях; она также становилась неоднократной победительницей международных турниров. В 2006 оставила большой спорт. В настоящее время Ляйсан Утяшева работает на канале НТВ в качестве ведущей.

Ляйсан Утяшева

• **Лейсан Гимаева**, популярная исполнительница татарской эстрады, четырехкратная обладательница престижной премии «Алтын барс». За 5-летнюю творческую деятельность издала 3 аудиоальбома.

Лейсан Гимаева

ЛЕЙСАНА (ЛЯЙСАНА) *(араб.)* Разновидность имени Лейсан *(см.)*. *Тат. написание:* Ләйсәнә.

ЛЕЙСАНИЯ (ЛЯЙСАНИЯ) *(араб.)* Лейсан *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Ләйсәния.

ЛЕЙСАРА (ЛЯЙСАРА) *(араб.)* Львица, пробующая на вкус. *Тат. написание:* Ләйсәрә.

ЛЕМАРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения фамилий Ленин и Маркс. *Тат. написание:* Лемара.

ЛЕМИРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «Ленин и мировая революция». *Тат. написание:* Лемира.

ЛЕНА *(рус.; неологизм)* **1.** От названия сибирской реки Лены. В эвенкийском языке слово *лена (елюёна)* имеет значение «река». Новое имя, вошедшее в употребление как память о Ленских событиях (1912 год). **2.** Уменьшительно-ласкательная форма имени Елена (в переводе с греческого «факел»). *Тат. написание:* Лена.

• **Лена Галеевна Саяхова** (р. 1931), педагог, доктор педагогических наук (1983), профессор (1990). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1987). С 1964 в

Башкирском университете, с 1990 заведующая кафедрой русского языка и методики преподавания. Основные направления научно-методической деятельности: лингво-дидактические основы школьной и вузовской методики преподавания русского языка в башкирской школе; разработка концепции интенсивного обучения русскому языку на коммуникативной основе; теория и практика составления словарей. Автор 200 научных трудов, учебных пособий по русскому языку для школ и вузов.

Лена Шагирзян

• **Лена Галимзяновна Шагирзян** *(Шакирзянова)* (р. 1945), поэтесса. Сборник стихов «Душа переполненная» («Мөлдерәмә күңел», 1982), «Азбука совести» («Иман әлифбасы», 1993), «Стихи, поэмы» («Шигырьләр, поэмалар», 1996). Публицистика. Переводы. Лена Шагирзян - поэтесса лирико-публицистического характера. Ее творчеству присущи особая мелодичность, певучесть, национальный колорит.

ЛЕНАРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «Ленинская армия». *Тат. написание:* Ленара.

ЛЕНИЗА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от слов «Ленинские заветы». *Тат. написание:* Лениза.

ЛЕНОРА *(греч.; неологизм)* Дочь льва. *Тат. написание:* Ленора.

ЛЕНУЗА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «Ленина-Ульянова заветы». *Тат. написание:* Ленуза.

ЛЕНУРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «Ленин учредил революцию». *Тат. написание:* Ленура.

ЛЕЯ *(древнееврейск.)* Горная коза, антилопа, газель; *в перенос. значении:* нежная, ласковая (о девушке). *Разновидность:* Лия. *Тат. написание:* Лея.

ЛИАНА *(франц.; ботанич. термин; неологизм)* Лиана (вьющееся тропическое растение). *В перенос. значении:* изящная, тонкая (с тонкой талией), как лиана. *Тат. написание:* Лиана.

Лидия Зарипова

ЛИДИЯ *(греческо-араб.)* От названия «Лидия» - области в Малой Азии. *Тат. написание:* Лидия.

• **Лидия Павловна Зарипова** (р. 1931), специалист по кормлению сельскохозяйственных животных. Доктор сельскохозяйственных наук (1981), профессор, действительный член АН РТ (1995) и Международной академии информатизации (1994). Заслуженный деятель науки РФ и РТ, действительный член АН РТ (1995). Заслуженный деятель науки ТАССР, РФ (1980, 1995). С 1956 в Казанском сельскохозяйственном институте, с 1969 заведующая отделом кормления сельскохозяйственных животных ТатНИИСХ, с 1984 заведующая кафедрой Казанского ветеринарного института, с 1988 в НПО «Нива Татарстана» (до 1996 генеральный директор). Труды по изучению ресурсов кормового белка и рационального их использования. Награждена орденом «За заслуги перед Республикой Татарстан» (2007).

• **Лидия Алексеевна Ахметова**, популярная татарская эстрадная исполнительница. Народная артистка РТ. Кандидат педагогических наук, доцент музыкального факультета Татарского государственного гуманитарно-педагогического университета. Солистка джазового оркестра государственной филармонии имени Г.Тукая. Лидия Ахметова в процессе обучения выпустила более 80 талантливых учеников, которые вносят большой вклад в развитие татарского нацинального искусства. Научная работа Лидии Ахметовой посвящена духовному влиянию фольклора на молодое поколение. Автор работы «Развитие нравственно-экологического содержания музыкально-педагогической культуры татарского народа».

ЛИЗА *(древнееврейск.-латин.)* Сокращенная форма имени Елизавета («божья клятва, обет Богу; почитающая Бога»). *Тат. написание:* Лиза.

ЛИЛИАНА *(латин.; неологизм)* Лилия (белый тюльпан). *Тат. написание:* Лилиана.

ЛИЛИЯ *(тат; неологизм)* Кувшинка, водяная лилия, белый тюльпан. *Тат. написание:* Лилия.

• **Лилия Евгеньевна Зиганшина** (р. 1962), фармаколог, доктор медицинских наук (1995), профессор, заведующая кафедрой клинической фармакологии и фармакотерапии Казанской государственной медицинской академии (КГМА), член Комитета экспертов ВОЗ по отбору и использованию лекарственных средств. Труды по изучению флоготропных свойств фосфонатов.

• **Лилия Фоатовна Нурутдинова** (р. 1963), спортсменка (лёгкая атлетика), мастер спорта СССР международного класса (1989). Заслуженный мастер спорта СССР (1991). Воспитанница ФСО профсоюзов (г. Набережные Челны). Чемпионка мира (1991; в беге на 800 м), Олимпийских игр (1992; в эстафете 4х400 м), серебряный призёр Олимпийских игр (1992; в беге на 800 м).

Лилия Нурутдинова

• **Лилия Камилевна Мусоварова** (р. 1970), артистка балета. Народная артистка РТ (1995). В

1989-93 солистка Московского театра классического балета под руководством Н.Д.Касаткиной и В.Ю.Василёва, с 1993 выступает в качестве приглашённой артистки в балет. труппах различных стран. На казанской сцене гастролирует с 1991.

Лилия Гильдеева

• **Лилия Фаридовна Гильдеева** (р. 1976), журналистка. Корреспондент, продюсер, редактор, ведущая новостей, на региональном партнёре канала «REN-TV» - «Вариант» (1999-2002). Ведущая программы «Новости Татарстана» на канале «Татарстан – Новый Век» (2002-06). Телеведущая новостной программы «Сегодня» на канале НТВ (с 2006).

ЛИРА *(греч.; неологизм)* **1.** Древнегреческий струнный музыкальный инструмент. **2.** Символ поэтического творчества, поэзии. *Тат. написание:* Лира.

• **Лира Набиулловна Мингазетдинова** (р. 1935), терапевт, доктор медицинских наук (1983), профессор (1984). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1990). С 1967 в Башкирском медицинском институте, с 1984 заведующая кафедрой госпитальной терапии. Труды по ранней диагностике, лечению и профилактике заболеваний сердечно-сосудистой системы, генетическому полиморфизму в риске ишемической болезни сердца и артериальной гипертонии, вопросам профилактики, реабилитации.

Лира Мингазетдинова

ЛИЯ *(древнееврейск.) см.* Лея. *Тат. написание:* Лия.

• **Лия Закировна Шакирова** (р. 1921), педагог, доктор педагогических наук (1974), профессор (1975). Заслуженный деятель науки ТАССР, РСФСР (1976, 1981), заслуженный учитель школы ТАССР (1968), действительный член Академии педагогических и социальных наук РФ. В 1948-94 в Казанском педагогическом университете, в 1965-90 заведующая кафедрой методики преподавания русского языка в национальной школе, одновременно (в 1960-63) заведующая Татарским филиалом Института национальных школ АПН РСФСР. Автор учебников и пособий по методике преподавания русского языка в татарской шкале.

Лия Шакирова

• **Лия Михайловна Загидуллина** (р. 1946), актриса, тележурналист, диктор. Народная артистка ТАССР (1990), заслуженная артистка РФ (1997). С 1966 диктор Казанской студии телевидения, автор и ведущая ряда передач.

Лия Загидуллина

ЛУИЗА *(франц.; неологизм)* Женское имя, образованное от имени Луи, имеющего в старофранцузском языке значение «славная битва, столкновение». Новое имя в честь героини Парижской Коммуны Луизы Машель. *Тат. написание:* Луиза.

• **Луиза Каримовна Байрамова** (р. 1935), языковед, доктор филологических наук (1984), профессор (1987). Заслуженный деятель науки РТ (1993). С 1960 в Казанском университете. Труды по сопоставительной фразеологии и фразеографии русского и татарского языков, контрастивной грамматике. Автор учебников для школ и вузов.

• **Луиза Кирамовна Фазлеева** (р. 1937), врач-педиатр высшей категории, доктор медицинских наук (1989), профессор (1991). Заслуженный врач РФ, Главный внештатный детский гастроэнтеролог Министерства Здравоохранения РТ. С 1963 в медицинских учреждениях Казани, с 1970 в Казанском медицинском университете, с 1990 заведующая курсом неонатологии. Труды по неонатологии, профилактике и лечению аллергических заболеваний у детей.

• **Луиза Миргазизъяновна Султанова** (р. 1944), актриса. Народная артистка ТАССР (1981). С 1961 в труппе Альметьевского татарского драматического театра. Актриса лирико-драматического плана. Сыграла ряд значительных ролей: Алиман («Материнское поле» Ч.Айтматова), Шафак («В ночь лунного затмения» М.Карима), Зухра («Тахир и Зухра» Ф.Бурнаша).

• **Луиза Миннигалеевна Батыр-Булгари** *(до 1988 Батыркаева)* (р. 1953), композитор. Основные сочинения: концерты для скрипки (1978) и для фортепиано (1985) с оркестром, более 500 песен. За годы творческой деятельности Луизой Батыр-Булгари была написана музыка для 20 спектаклей, поставленных в театрах РТ и за ее пределами. Государственная премия РТ имени Г.Тукая (2006) за создание циклов высокохудожественных песен патриотической и гражданской лирики, песен на историческую тематику: «Кайту» («Возвращение»), «Су буеннан әнкәй кайтып килә» («Песня о матери»), «Мин сине шундый сагындым» («Я тоскую по тебе»), «Ак яулыклы әнием» («Мама в белом платочке»).

Луиза Батыр-Булгари

ЛУКМАНИЯ *(араб.)* **1.** Заботящаяся, присматривающая за кем-либо, кормилица. **2.** Обладательница большого ума. *Тат. написание:* Локмания.

ЛУТФИБАНУ *(араб.-перс.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Лотфыйбану.

ЛУТФИБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Лотфыйбикә.

ЛУТФИДЖАМАЛ *(араб.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Лотфыйҗамал.

ЛУТФИКАМАЛ *(араб.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Лотфыйкамал.

ЛУТФИНИСА *(араб.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + Ниса *(см.)*. *Тат. написание:* Лотфыйниса.

ЛУТФИНУР *(араб.)* Лутфи *(см. мужское имя* Лутфи*)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Лотфыйнур.

ЛУТФИЯ *(араб.)* **1.** Милосердная, милостивая, воздерживающаяся от дурных поступков. **2.** С миловидным лицом, красивая, изящная. *Тат. написание:* Лотфия.

ЛЮЗИЯ (ЛУЗИЯ) *(франц.; неологизм)* Вариант французского имени Люсси («свет»), адаптированный к татарскому языку. *Тат. написание:* Лүзия.

ЛЮЦИЯ *(латин.)* **1.** Излучающая свет, лучезарная. **2.** Новое имя, образованное от второй части слова «революция». *Тат. написание:* Люция.

- **Люция Абдулловна Фарсина** (1930-2005), актриса. Народная артистка ТАССР (1980). В 1951-86 в труппе Татарского республиканского передвижного театра. Актриса тонкого психологического рисунка. Основные роли: Зухра («Тахир и Зухра» Ф.Бурнаша), Раиса (одноимённое произведение А.Атнабаева), Кручинина («Без вины виноватые» А.Н.Островского).
- **Люция Мазитовна Ахмадуллина** (р. 1941), педиатр, деятель здравоохранения. Заслуженный врач РФ, РТ (1993, 1998). С 1965 врач в больницах Казани, с 1974 председатель Татарского республиканского комитета Общества Красного Креста.

ЛЯБИБА *(араб.)* Умная, способная, с острым умом, находчивая. *Тат. написание:* Ләбибә.

- **Лябиба Хадиевна Хусаинова** (1880-1920), педагог. В 1904 открыла женскую школу в Казани.
- **Лябиба Фаизовна Ихсанова** (р. 1923), писательница. Заслуженный работник культуры ТАССР, РСФСР (1972, 1983). Сборник рассказов и повестей для детей «Река Серебрянка» («Көмеш елга», 1948; русский перевод М.-Л., 1953), «Семь дней под землёй» («Җир астында җиде көн», 1949). Повесть «Нияз» (1959), сборник рассказов «В лагере робинзонов» («Робинзоннар лагерендә», 1965; русский перевод 1977), сборники повестей «Цветы тянутся к солнцу» («Гөлләр кояшка карый», 1972; русский перевод М., 1976), «Наиль, Фаиль и другие» («Наил, Фаил һәм башкалар», 1983). Переводы. В 1955-60 главный редактор журнала «Ялкын». Автор свыше 30 книг. Переводы на татарский язык произведений русских и чувашских детских писателей. Премия имени Абдуллы Алиша (1996).

ЛЯВИЯ *(араб.)* Находящаяся в постоянном движении. *Тат. написание:* Ләвия.

ЛЯЗЗАТ *(араб.)* Сладостность; удовольствие, наслаждение, блаженство. *Диалект. вариант:* Ляздат. *Тат. написание:* Ләззәт.

ЛЯЗЗАТЕЛЬБАНУ *(араб.-перс.)* Сладкая девушка, женщина. *Тат. написание:* Ләззәтелбану.

ЛЯЗЗАТЕЛЬДИНА *(араб.)* Блаженство веры. *Тат. написание:* Ләззәтелдинә.

ЛЯЗЗАТЕЛЬДУНЬЯ *(араб.)* Блаженство мира. *Тат. написание:* Ләззәтелдөнья.

ЛЯЗЗАТЕЛЬНИСА *(араб.)* Сладкая девушка (женщина). *Тат. написание:* Ләззәтелниса.

ЛЯЛЯ *(перс.)* Лилия; тюльпан. *Синоним:* Тюльпан. *Тат. написание:* Лалә.

- **Ляля Киямовна Юлдашева** (1921-2009), физикохимик, доктор химических наук (1981). В 1949-87 в Казанском университете, с 1959 в Научно-исследовательском химическом институте. Труды по изучению структуры органических соединений физическими методами.
- **Ляля Махияновна Садыкова** (1928-95), актриса. Народная артистка ТАССР (1978). С 1955 в Альметьевском татарском драматическом театре. Сыграла ряд значительных ролей: Васса Железнова (одноимённое произведение М.Горького), Мать-Земля («Материнское поле» Ч.Айтматова), Аниса («Под снегом горячий родник» А.Гилязова).
- **Ляля Гариповна Сагдиева** (р. 1935), агроном-селекционер. Заслуженный агроном РТ (1991). С 1962 в НПО «Нива Татарстана». Соавтор сортов проса «Камское», «Казанское кормовое», «Удалое», «Татарское красное», районированных в Татарстане, Башкортостане, Республике Марий Эл, в Рязанской, Пермской и Пензенской областях.

ЛЯЛЯГУЛЬ *(перс.)* Лилия; тюльпан. *Тат. написание:* Лаләгөл.

ЛЯЛЯЗАР *(перс.)* Луг, поросший тюльпанами. *Тат. написание:* Лаләзар.

ЛЯЛЯЧЕЧЕК *(перс.-тат.)* Лилия; тюльпан. *Тат. написание:* Лаләчәчәк.

М

МАБГУСА *(араб.)* Представительница, женщина-депутат. *Тат. написание:* Мәбгусә.

МАБРУРА *(араб.)* Милосердная, добрая; благочестивая. *Тат. написание:* Мәбрүрә.

МАВИЯ *(араб.)* **1.** Находящаяся на поверхности воды, голубая. **2.** *В перенос. значении:* голубоглазая. *Тат. написание:* Мавия.

МАГАЗЯ *(араб.)* **1.** Место прибежища; ребенок - объект прибежища. **2.** Дорогая, любимая. *Тат. написание:* Мәгазә.

МАГАША *(араб.)* Жизнь. *Тат. написание:* Мәгашә.

МАГДАНИЯ *(араб.)* **1.** Руда. **2.** Родник, источник. *Тат. написание:* Мәгъдәния.

МАГДИЯ *(араб.)* Ведущая, стоящая на правильном пути. *Тат. написание:* Мәһдия.

МАГДУДА *(араб.)* Избранная. *Тат. написание:* Мәгъдүдә.

МАГЗУРА *(араб.)* Просящая, умоляющая. *Тат. написание:* Мәгъзүрә.

МАГИДА *(араб.)* Живущий рядом товарищ, спутник. *Тат. написание:* Мәгыйдә.

МАГИНА *(араб.)* Родник с чистой водой. *Тат. написание:* Мәгыйнә.

МАГИНУР *(араб.)* Источник лучей, света. *Тат. написание:* Мәгыйнур.

- **Магинур Фаткулловна Авазбакиева** (1907-87), физиолог, доктор биологических наук (1955), профессор (1958). Заслуженный деятель науки Казахской ССР (1979). В 1943-87 в Казахском педагогическом институте, в 1947-86 заведующая кафедрой физиологии человека и животных. Труды по физиологии человека в экстремальных условиях. Магинур Авазбакиева является основателем научного направления климато-физиологии в Казахстане. Свою научную деятельность она посвятила изучению важнейших физиологических функций организма, работоспособности и выносливости человека и животных в условиях высокогорья и пустыни. Награждена орденом «Знак Почета», значком «Отличник высшего образования», почетными грамотами Верховного Совета Казахстана (1949, 1960, 1967, 1974).

Магинур Авазбакиева

МАГИША *(араб.)* Жизнь. *Тат. написание:* Мәгыйшә.

МАГЛУМА *(араб.)* Известная, признанная. *Тат. написание:* Мәгълүмә.

МАГМУЛЯ *(араб.)* Нарядившаяся, с украшениями. *Тат. написание:* Мәгъмүлә.

МАГМУРА *(араб.)* Подвергнутая обработке, исправленная. *Тат. написание:* Мәгъмүрә.

МАГРИФА *(араб.)* Образованная, обладающая большими знаниями. *Тат. написание:* Мәгърифә.

МАГРУРА *(араб.)* Гордая. *Тат. написание:* Мәгърүрә.

МАГРУФА *(араб.)* Знаменитая, прославленная, известная; получившая одобрение. *Тат. написание:* Мәгърүфә.

МАГРУФДЖАМАЛ *(араб.)* Прославленная, знаменитая; красивая. *Тат. написание:* Мәгърүфҗамал.

МАГРУФКАМАЛ *(араб.)* Прославленная, знаменитая; совершенная. *Тат. написание:* Мәгърүфкамал.

МАГСУМА *(араб.)* Безгрешная, невинная, оберегающая себе от всего дурного. *Тат. написание:* Мәгъсүмә.

МАГУЗЯ *(араб.)* Милая, любимая. *Тат. написание:* Мәгузә.

МАГФИРА *(араб.)* Милующая, прощающая. *Тат. написание:* Мәгъфирә.

МАГФИЯ *(араб.)* Прощающая. *Тат. написание:* Мәгъфия.

МАГФУРА *(араб.)* Умеющая прощать. *Тат. написание:* Мәгъфүрә.

МАГШИРА *(араб.)* Группа, общество. *Тат. написание:* Мәгъширә.

МАГШИЯ *(араб.)* Накрывшаяся чем-либо. *Тат. написание:* Мәгъшия.

МАГШУКА *(араб.)* Любимая (девушка, женщина); любимая, возлюбленная. *Тат. написание:* Мәгъшукә.

МАДАНИЯ *(араб.)* Культурная, благовоспитанная. *Тат. написание:* Мәдәния.

МАДИНА *(араб.; топоним. имя)* От названия города Медина (Саудовская Аравия) - культурного центра ислама, священного для всех мусульман города. *Тат. написание:* Мәдинә.

Мадина Сагаутдинова

• **Мадина Шавкатовна Сагаутдинова** (р. 1970), педагог, историк. Выпускница Алматинского государственного университета. Кандидат педагогических наук. Труды в области профессиональной самоактуализации личности. Проживает в г. Алматы.

МАДИХА *(араб.)* Хвалящая, восхваливающая. *Тат. написание:* Мадихә.

МАДХИЯ *(араб.)* Восхваление, панегирик, дифирамб, ода. *Тат. написание:* Мәдхия.

МАЗИДА *(араб.)* Прославленная, знаменитая. *Тат. написание:* Мәҗидә.

МАЗУНА *(араб.)* Имеющая разрешение, разрешенная. *Тат. написание:* Мазунә, Мәзүнә.

МАИЛЯ *(араб.)* Страстная, увлеченная. *Тат. написание:* Маилә.

МАЙМУНА *(араб.)* Веселая, радостная, счастливая; живущая в блаженстве. *Тат. написание:* Мәймүнә.

МАЙСАРА *(араб.)* Богатство, изобилие; мир. *Тат. написание:* Мәйсәрә.

МАЙШАКАР ~ МАХИШАКАР *(перс.)* Луна и шербет (сахар). Красивая, как луна, и сладкая, как сахар. *Тат. написание:* Майшәкәр ~ Маһишәкәр.

МАЙЯ *(латин.; неологизм)* Месяц май. Имя, даваемое девочкам, родившимся в мае. *Тат. написание:* Майя.

• **Майя Авзаловна Тагирова** (1931-?), артистка балета, педагог. Заслуженная артистка РСФСР (1955). В 1949-72 солистка Башкирского театра оперы и балета, с 1972 педагог Государственного ансамбля народного танца РБ им. Ф.А.Гаскарова. Партии: Джульетта («Ромео и Джульетта» С.С.Прокофьева), Жизель (одноимённое произведение А.Адана), Зайтунгуль («Журавлиная песнь» Л.Б.Степанова) и др. Лауреат Всесоюзного конкурса (1957).

Майя Валеева

• **Майя Диасовна Валеева** (р. 1962), писательница. Пишет на русском, испанском, английском, болгарском и чукотском языках. Герои её произведений - животные. Сборник рассказов «Крик журавля» (1987), «На краю» (М., 1989), «У сопки Стерегущей Рыси» (М., 1991). В настоящее время проживает в США.

МАКБУЛЯ *(араб.)* Одобренная, пригодная. *Тат. написание:* Мәкъбулә.

МАКСУДА *(араб.)* Цель, желание, намерение; желанная, долгожданная. *Тат. написание:* Мәкъсудә.

МАКФАЗА *(араб.)* Трамплин. *Тат. написание:* Макфаза.

МАЛИКА *(араб.)* Жена хана, повелителя, царица, владычица. *Тат. написание:* Мәликә.

МАЛИХА *(араб.)* **1.** Обаятельная, симпатичная, красивая. **2.** Сладкая. *Тат. написание:* Мәлихә.

МАМДУДА *(араб.)* Длинная, долгая; *в перенос. значении:* та, которой суждено прожить долго. *Тат. написание:* Мәмдүдә.

МАМДУХА *(араб.)* Восхваленная, воспетая, прославленная. *Тат. написание:* Мәмдүха.

МАМЛАКАТ *(араб.)* Государство, страна. *Тат. написание:* Мәмләкәт.

МАМНУНА *(араб.)* Согласная, удовлетворенная; веселая, радостная. *Диалект. вариант:* Нуна. *Тат. написание:* Мәмнүнә.

МАНЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Степень, ранг. **2.** Местожительство; дом, квартира. *Тат. написание:* Мәнзилә.

МАНЗУМА *(араб.)* **1.** Построенная, организованная. **2.** Стихотворный ряд; эпос, поэтическое произведение. *Тат. написание:* Мәнзүмә, Манзумә.

МАНЗУРА *(араб.)* Видная, авторитетная. *Тат. написание:* Манзура, Мәнзүрә.

МАНИГА *(араб.)* Запрещающая; преграда, запор, силок, ловушка. *Тат. написание:* Манига.

МАННАФА *(араб.)* Превосходство, высота. *Тат. написание:* Мәннафа.

МАННУРА *(араб.)* Луч, сияние; источник света; родник с чистой водой. Образовано от имени Магинур *(см.)*. *Тат. написание:* Маннура.

МАНСАФА *(араб.)* Воспитанная, совестливая, дисциплинированная, честная, справедливая. *Тат. написание:* Мансафа.

МАНСУРА *(араб.)* Одерживающая верх, победительница, торжествующая. *Тат. написание:* Мансура.

МАРВАНА *(араб.)* Кремень, огниво; *в перенос. значении:* здоровая, крепкая. *Тат. написание:* Мәрванә.

МАРВАР *(перс.)* Жемчуг, коралл. *Разновидности:* Марвара, Марвария. *Синонимы:* Дюрра, Эндже. *Тат. написание:* Мәрвәр.

МАРВАРА *(перс.) см.* Марвар. *Тат. написание:* Мәрвәрә.

МАРВАРВАФА *(перс.-араб.)* Марвар *(см.)* + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Мәрвәрвафа.

МАРВАРИТ *(перс.)* Жемчужина. Европейское имя Маргарита имеет аналогичное происхождение. *Синоним:* Дюрдана. *Тат. написание:* Мәрвәрит.

МАРВАРИЯ *(перс.) см.* Марвар. *Тат. написание:* Мәрвәрия.

МАРВИ *(араб.)* Рассказанная; ставшая легендой. *Разновидность:* Марвия. *Тат. написание:* Мәрви.

МАРВИДЖАМАЛ *(араб.)* Марви *(см.)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Мәрвиҗамал.

МАРВИЯ *(араб.) см.* Марви. *Тат. написание:* Мәрвия.

МАРГАРИТА *(греч.; неологизм)* Жемчужина, жемчуг. *см.* Марварит. *Синоним:* Дюрдана. *Тат. написание:* Маргарита.

МАРГИЯ *(араб.)* Сладкая; принятая с любовью. *Тат. написание:* Мәргыя.

МАРГУБА *(араб.)* **1.** Желанная, долгожданная. **2.** Любимая, дорогая. *Тат. написание:* Мәргубә.

МАРГУБДЖАМАЛ *(араб.)* Маргуб *(см.)* + Джамал *(см.)*. Любимая, желанная, долгожданная и красивая. *Тат. написание:* Мәргубҗамал.

МАРГУБКАМАЛ *(араб.)* Маргуб *(см. муж. имя* Маргуб*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Любимая, желанная, долгожданная и совершенная. *Тат. написание:* Мәргубкамал.

МАРДАНА *(перс.)* Мужественно, героически. *Тат. написание:* Мәрданә.

МАРДЖАН *(араб.)* Коралл, жемчуг. *Тат. написание:* Мәрҗән.

МАРДЖАНА *(араб.)* Коралл, жемчуг. *Разновидность:* Марджания. *Тат. написание:* Мәрҗәнә.

МАРДЖАНБАНУ *(араб.-перс.)* Марджан *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Мәрҗәнбану.

МАРДЖАНБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Марджан *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Мәрҗәнбикә.

МАРДЖАНИЯ *(араб.) см.* Марджана. *Тат. написание:* Мәрҗәния.

МАРДЖАННУР *(араб.)* Лучезарный коралл. *Тат. написание:* Мәрҗәннур.

МАРДИДА *(перс.)* Образовано путем присоединения к персидскому слову *мард* («юноша, мужчина») слова *дида* («глаз»). В значении «притягивающая к себе мужские взоры» (о девушке). *Тат. написание:* Мәрдидә.

МАРДИЯ *(перс.)* Героизм, смелость, мужество. *Тат. написание:* Мәрдия.

МАРДУМА *(перс.)* Свет очей. *Тат. написание:* Мәрдүмә.

МАРЗИЯ *(араб.)* Приятная, миловидная, обаятельная, симпатичная, красивая; всеми любимая. *Тат. написание:* Мәрзия.

Марзия Давудова

- **Марзия Юсуфовна Давудова** (1901-62), актриса. Народная артистка СССР (1949). Сценическую деятельность начала в Астраханском татарском драматическом театре (1917). С 1920 в Азербайджанском театре им. М.Азизбекова. Создала яркие национальные характеры в произведениях азербайджанской драматургии. Наиболее значительные роли: Севиль (одноимённое произведение Д.Джабарлы), Гызьетер («Ханлар» С.Вургуна), Дездемона («Отелло» У.Шекспира). Государственная премия СССР (1948).
- **Марзия Галимбаевна Миннибаева** (р. 1911), актриса. Народная артистка ТАССР (1970). С 1934 в Татарском академический театре. Сыграла ряд значительных ролей: Галиябану (одноимённое произведение М.Файзи), Гульзум («Наёмщик» Т.Гиззата), Зубаржат (одноимённое произведение Ф.Сайфи-Казанлы).
- **Марзия Низамовна Файзуллина** (р. 1930), поэтесса. Заслуженный работник культуры ТАССР (1990). Сборник стихов для детей «Цветочные часы» («Чәчәкләр сәгате», 1959; русский перевод М., 1964), «Две лопаты» («Ике көрәк», 1961), «Только для тебя» (М., 1978), «Вышитый платочек» («Чиккән яулык», 1991).

МАРИАННА *(еврейск.; неологизм)* Величавая; прекрасная, очень красивая. Образовано путем соединения имен Мария и Анна. *Тат. написание:* Марианна.

МАРИНА *(латин.)* Относящаяся к морю, морская. Эпитет богини любви и красоты Афродиты, возникшей из морской пены. *Синоним:* Фалиса. *Тат. написание:* Марина.

Марина Ситдыкова

- **Марина Эдуардовна Ситдыкова** (р. 1954), уролог, доктор медицинских наук (1994), профессор (1996). С 1977 в Казанском медицинском университете. Труды по диагностике, лечению и реабилитации больных раком мочевого пузыря и мочекаменной болезнью.

МАРМАРИЯ *(араб.; неологизм)* Мрамор. *Тат. написание:* Мәрмәрия.

МАРСЕЛЬЕЗА *(франц.; неологизм)* Революционная песня (нынешний государственный гимн Франции), написанная в 1792 Клодом Жозефом Руже де Лилем (1760-1836) во время французской буржуазной революции и названная так в честь города Марселя. Новое имя, вошедшее в употребление в тридцатые годы XX века. *Тат. написание:* Марсельеза.

Клод Жозеф Руже де Лиль

МАРСЕЛЯ *(франц.; неологизм)* Марсель (имя в честь одного из руководителей рабочего движения во Франции Марселя Кашена) + -я (аффикс, служащий для образования женских имен). *Диалект. вариант:* Марсиля. *Тат. написание:* Марселә.

МАРТАБА *(араб.)* Почет, слава, авторитет. *Тат. написание:* Мәртәбә.

МАРУА *(перс.)* Добрая весть, добрый знак. *Тат. написание:* Мәрүә.

МАРУАБАНАТ *(перс.-араб.)* Девушка с хорошим знаком. *Тат. написание:* Мәрүәбәнат.

МАРУАБАНУ *(перс.)* Женщина с хорошим знаком. *Тат. написание:* Мәрүәбану.

МАРФУГА *(араб.)* Стоящая выше других, преобладающая над другими. *Тат. написание:* Мәрфуга.

МАРХАБА *(араб.)* Долгожданная; добро пожаловать. *Тат. написание:* Мәрхәбә.

МАРХИЯ *(араб.)* Живущая безбедно, зажиточно. *Тат. написание:* Мәрхия.

МАРЬЯМ *(древнееврейск.-араб.)* **1.** Любимая; приятная, пришедшаяся по сердцу. **2.** Святая мать. У христиан: дева Мария,

святая Богородица. *Тат. написание:* Мәрьям.

• **Марьям Гильмановна Сульва** *(настоящая фамилия Кугушева)* (1891-1966), актриса. Заслуженная артистка ТАССР (1944). Сценическую деятельность начала в 1918. Играла во фронтовых театральных труппах. С 1921 на сцене Татарского академического театра. Наиболее значительные роли: Рокия («Без ветрил» К.Тинчурина), Галиябану (одноимённое произведение М.Файзи), Минникамал (одноимённое произведение М.Амира).

• **Марьям Салиховна Губайдуллина** (1892-1933), этнограф. В 1918 участвовала в подготовке выставки, посвященной культуре народов Востока. С 1920 на научной и педагогической работе в Казани, с 1922 в Восточном педагогическом институте. С 1925 в Баку: преподаватель Высшего педагогического училища. Работы по этнографии народов Татарстана, Азербайджана, в т.ч. этнографические очерки о пище казанских, татарских, азербайджанских тюрок.

• **Марьям Закировна Бикбулатова** (1910-90), мастер декоративно-прикладного искусства, собиратель и составитель образцов татарского орнамента. Вышивки тамбуром, канителью, бисером; изделия в технике браного ткачества, ворсового и безворсового ковроделия.

• **Марьям Музаффаровна Дибаева** (р. 1916), журналист. Заслуженный работник культуры ТАССР (1966). С 1934 в газете «Яшь ленинчы» (в 1934-41 ответственный секретарь). В 1941-71 в газете «Кызыл Татарстан», «Совет Татарстаны», «Социалистик Татарстан». Книга очерков: «От всего сердца» («Күңел күзе белән», 1962), «Твой след на земле» («Җирдәге эзең», 1967) и др. Переводы художественной литературы на татарский язык.

МАРЬЯМБАНУ *(араб.-перс.)* Марьям *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Мәрьямбану.

МАРЬЯМБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Марьям *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Мәрьямбикә.

МАРЬЯМНИСА *(араб.)* Марьям *(см.)* + Ниса *(см.)*. *Тат. написание:* Мәрьямниса.

МАСАББИХА *(араб.)* Желающая доброго утра. *Тат. написание:* Мәсәббиха.

МАСГУДА *(араб.)* Счастливая, благодетельная. *Тат. написание:* Мәсгудә.

• **Масгуда Исламовна Шамсутдинова** (р. 1955), композитор. Заслуженный деятель искусств РТ (1993). В 1990-95 заведующая кабинетом музыки народов Поволжья Казанской консерватории. Основные сочинения: симфоническая сюита «Сказки Тукая» (1987), музыкально-театральные действия «Магди» (1989), «Кыссай Сююмбика» (1991), «Курбан байрам» (1992), камерно-инструментальные произведения, вокальные циклы, песни, музыка к драматическим спектаклям. Проживает в США.

МАСИРА *(араб.)* Расстояние, дистанция. *Тат. написание:* Мәсирә.

МАСНАВИЯ *(араб.)* Близнецы, двойня; одна из девочек-близнецов. Давалось девочке, родившейся вскоре после рождения старшей сестры. *Тат. написание:* Мәснәвия.

МАСНУНА *(араб.)* Ровная, гладкая. *Диалект. вариант:* Нуна. *Тат. написание:* Мәснүнә.

МАСРУРА *(араб.)* Радостная, веселая. *Тат. написание:* Мәсрурә.

МАСТУРА *(араб.)* Непорочная; честная, добросовестная. *Разновидность:* Мачтура. *Тат. написание:* Мәстүрә.

МАСУБА *(араб.)* Добро в ответ на добро; подарок. *Тат. написание:* Мәсүбә.

МАСУМА *(араб.)* Здоровая, чистая, непорочная. *Тат. написание:* Мәсүмә.

МАСХИНУР *(араб.)* Щедрое, обильное сияние. *Тат. написание:* Мәсхинур.

МАСХИЯ *(араб.)* **1.** Женщина, исповедующая христианство. **2.** Щедрая, с широкой душой. *Тат. написание:* Мәсхия.

МАТЛУБА *(араб.)* Востребованная, нужная. *Разновидность:* Матлуфа. *Тат. написание:* Мәтлүбә.

МАУГИЗА *(араб.)* Читающая проповедь, наставление. *Тат. написание:* Мәүгыйзә.

МАУГУДА *(араб.)* Обещанная, назначенная. *Тат. написание:* Мәүгудә.

МАУДИГА *(араб.)* Положение, место. *Тат. написание:* Мәүдига.

МАУДУДА *(араб.)* Любимая; подруга, близкий человек. *Тат. написание:* Мәүдүдә.

МАУЗУНА *(араб.)* Ровная; выровненная, измеренная. *Тат. написание:* Мәүзүнә.

МАУЗЮДА *(араб.)* Существующая, живущая. *Тат. написание:* Мәүжүдә.

МАУЗЯ *(араб.)* Волна. *Синонимы:* Дулкын, Дулкыния. *Тат. написание:* Мәүҗә.

МАУЛИДА *(араб.)* Новорожденная девочка. *Тат. написание:* Мәүлидә.

МАУЛИДЖАМАЛ *(араб.)* Маули *(см.)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Мәүлиҗамал.

МАУЛИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Маули *(см.)* + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Мәүлиҗиһан.

МАУЛИКАМАЛ *(араб.)* Маули *(см. муж. имя* Мавли*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Мәүликамал.

МАУЛИХА *(араб.)* Девушка благородных кровей, «белая кость». *Тат. написание:* Мәүлихә.

МАУЛИЯ *(араб.)* Хозяйка, знатная женщина. *Тат. написание:* Мәүлия.

МАУРА *(араб.)* **1.** Черноглазая. **2.** Смуглая. *Тат. написание:* Мәүра.

МАУРУЗА *(араб.)* Оставленная в наследство, ставшая наследием. *Тат. написание:* Мәүрүзә.

МАУСИЛЯ *(араб.)* Встретившаяся, сблизившаяся. *Тат. написание:* Мәүсилә.

МАУСУФА *(араб.)* Обладающая хорошими качествами. *Тат. написание:* Мәүсуфа.

МАУХИБА *(араб.)* Подарок, дар; принесенная в дар, подаренная. *Тат. написание:* Мәүһибә.

МАУХИДА *(араб.)* Единственная. *Тат. написание:* Мәүхидә.

• **Маухида Атнагуловна Абдулкабирова** (1917-2003), геолог, доктор геолого-минералогических наук (1973). В 1941-83 в Институте геологии наук АН Казахской ССР, заведующая сектором. Труды по металлогении, стратиграфии. Награждена медалью «За трудовую доблесть».

МАФРУЗА *(араб.)* **1.** Предполагаемая. **2.** Та, которая обязательно должна быть удовлетворена. *Тат. написание:* Мәфрүзә.

МАФТУХА *(араб.)* Открытая, с открытым лицом. *Тат. написание:* Мәфтуха.

• **Мафтуха Валидова** (1894-1925), поэтесса. Сборник «Дары души» («Күңел бүләкләре», 1915). Отдельные стихотворения вошли в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988).

МАХАББАТ *(араб.)* Любовь. *Тат. написание:* Мәхәббәт.

МАХАСИБА *(араб.)* Любимые (множ.). *Тат. написание:* Мәхасибә.

МАХАСИНА *(араб.)* Красивые качества; красоты (множ.). *Тат. написание:* Мәхасинә.

МАХБУБ *(араб.)* Любимая, возлюбленная. *Тат. написание:* Мәхбүб.

МАХБУБА *(араб.)* Любимая, возлюбленная (женщина). *Тат. написание:* Мәхбүбә.

МАХБУББИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Махбуб *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Мәхбүббикә.

МАХБУБДЖАМАЛ *(араб.)* Махбуб *(см.)* + Джамал *(см.)*. Возлюбленная красавица. *Тат. написание:* Мәхбүбҗамал.

• **Махбубджамал Акчурина** (1869-1948), писательница. Очерки о татарском фольклоре. Рассказы, публицистические статьи вошли в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988). Махбубджамал Акчурина - автор ряда рассказов, опубликованных на страницах журнала «Шура». Один из самых больших ее рассказов «Шәфкатсез ата яки мишәрләр тормышы» («Безжалостный отец или жизнь мишарей») был издан отдельной книгой в Оренбурге в 1914.

МАХБУБДЖИХАН *(араб.-перс.)* Махбуб *(см.)* + джихан (мир, вселенная). Любимая всем миром, всеобщая любимица. *Диалект. варианты:* Хубджихан, Хупджихан. *Тат. написание:* Мәхбүбҗиһан.

МАХБУБЗАДА *(араб.-перс.)* Любимый ребенок (о девочке). *Диалект. вариант:* Хупзада. *Тат. написание:* Мәхбүбзадә.

МАХБУБКАМАЛ *(араб.)* Махбуб *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Мәхбүбкамал.

МАХБУЗЯ *(араб.)* Узница. *Тат. написание:* Мәхбүзә.

МАХДУМА *(араб.)* **1.** Дочь мастера, учителя, хозяина; **2.** Обращение к дочерям религиозных руководителей. *Тат. написание:* Мәхдүмә.

МАХИ *(перс.)* Луна; луноподобная, луноликая; *в перенос. значении:* очень красивая. *Разновидность:* Махия. *Синонимы:* Бадар, Камар. *Тат. написание:* Маһи.

МАХИАНВАР *(перс.-араб.)* Махи (лунопо-

добная) + Анвар *(см. муж. имя* Анвар*)*. Лунные лучи, лунное сияние. *Тат. написание:* Маһиәнвәр.

МАХИАСМА *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Асма *(см.)*. Великая, как луна. *Тат. написание:* Маһиәсма.

МАХИБАДАР *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Бадар *(см.)*. Имеет значение «вдвойне полная луна», т.е. вдвойне (очень) красивая. *Разновидность:* Майбадар. *Тат. написание:* Маһибәдәр.

МАХИБАНАТ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Банат *(см.)*. Девушка, подобная луне. *Разновидность:* Майбанат. *Синоним:* Айбанат. *Тат. написание:* Маһибәнат.

МАХИБАНУ *(перс.)* Махи (луноподобная) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Девушка, подобная луне, непорочная девушка. *Разновидность:* Майбану. *Синонимы:* Айбану, Камарбану, Шахрибану. *Тат. написание:* Маһибану.

МАХИБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Махи (луноподобная) + бика (девушка; дама, госпожа). Лунная девушка. *Разновидность:* Майбика. *Синонимы:* Айбика, Камарбика. *Тат. написание:* Маһибикә.

МАХИВАФА *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Вафа *(см.)*. Честная, верная, преданная луна (о девушке). *Разновидность:* Майвафа. *Тат. написание:* Маһивафа.

МАХИГАУХАР *(перс.)* Махи (луноподобная) + Гаухар *(см.) Разновидность:* Майгаухар. *Тат. написание:* Маһигәүһәр.

МАХИГУЛЬ *(перс.)* Махи (луноподобная) + гуль (цветок). Лунный цветок. *Срав.:* Гульмахия. *Разновидность:* Майгуль. *Синонимы:* Айгуль, Камаргуль. *Тат. написание:* Маһигөл.

МАХИГУЛЬСУМ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Гульсум *(см.)*. Розовощекая луна (красавица). *Тат. написание:* Маһигөлсем.

МАХИДА *(перс.)* Луноподобная красавица (о девушке). *Разновидность:* Майда. *Тат. написание:* Маһидә.

МАХИДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Джамал *(см.)*. Красивая, как луна. *Диалект. вариант:* Майджамал. *Синонимы:* Айджамал, Бадриджамал. *Тат. написание:* Маһиҗамал.

МАХИДЖИХАН *(перс.)* Махи (луноподобная) + джихан (мир, вселенная). Луна мира, вселенной. *Тат. написание:* Маһиҗиһан.

МАХИДИЛЬБАР *(перс.)* Махи (луноподобная) + Дильбар *(см.)*. Любимая, обаятельная луна (красавица). *Тат. написание:* Маһидилбәр.

МАХИЗАВАР *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Завар *(см.)*. С лунными узорами; лунный узор. *Разновидность:* Майзавар. *Тат. написание:* Маһизәвәр.

МАХИЗАДА *(перс.)* Луноподобная девочка. *Разновидность:* Майзада. *Тат. написание:* Маһизадә.

МАХИЗАР *(перс.)* Махи (луноподобная) + зар (золото). Золото красивое, как луна. *Разновидность:* Майзар. *Тат. написание:* Маһизәр.

МАХИКАМАЛ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Совершенная, как луна. *Разновидность:* Майкамал. *Тат. написание:* Маһикамал.

МАХИКАМАР *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Камар (луна). Вдвойне луна; *в перенос. значении:* очень красивая, удивительно красивая, прекрасная. *Разновидность:* Майкамар. Маһикамәр.

МАХИКАРАМ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Карам *(см.)*. *Тат. написание:* Маһикарәм.

МАХИНАЗ *(перс.)* Лунная нега, ласка; красивая, нежная и грациозная, как луна. *Синоним:* Айназ. *Тат. написание:* Маһиназ.

МАХИНИСА *(перс.-араб.)* Женщина красивая, как луна. *Синонимы:* Айниса, Камарниса, Бадерниса. *Тат. написание:* Маһиниса.

МАХИНУР *(перс.-араб.)* Махи (лунный) + нур (луч, сияние). Лунный луч. *Разновидность:* Майнур. *Синонимы:* Айнур, Бадринур, Камарнур. *Тат. написание:* Маһинур.

МАХИПАРВАЗ *(перс.)* Летящая на луну. *Разновидности:* Майпарваз, Махифарваз. *Тат. написание:* Маһипәрваз.

МАХИРА *(араб.)* Мастерица, умелая; расторопная, дельная. *Диалект. вариант:* Майра. *Тат. написание:* Маһирә.

МАХИРАДЖАБ *(перс.-араб.)* Махи (лунный) + Раджап (название седьмого месяца мусульманского лунного года, в котором были запрещены войны). *Тат. написание:* Маһирәҗәп.

МАХИСАРА *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Сара *(см.)*. Луноподобная девушка, женщина. *Диалект. вариант:* Майсара. *Синоним:* Айсара. *Тат. написание:* Маһисара.

МАХИСАРВАР *(перс.)* Махи (луноподобная) + Сарвар *(см.)*. *Тат. написание:* Маһисәрвәр.

МАХИСАФА *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Сафа *(см.)*. Чистая, непорочная, как луна. *Диалект. вариант:* Майсафа. *Тат. написание:* Маһисафа.

МАХИСУЛТАН *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Султан *(см. муж. имя* Султан*)*. *Синоним:* Айсултан. *Тат. написание:* Маһисолтан.

МАХИСУЛУ *(перс.-тюрк.-тат.)* Махи (луноподобная) + сулу (красавица). Луноподобная красавица. *Диалект. вариант:* Майсулу. *Синонимы:* Айсулу, Камарсулу. *Тат. написание:* Маһисылу.

МАХИСУРУР *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Сурур *(см.)*. *Тат. написание:* Маһисорур.

МАХИТАП *(перс.)* Лунный свет; лунный луч, лунное сияние. *Диалект. вариант:* Майтап. *Тат. написание:* Маһитап.

МАХИХАН *(перс.-тюрк.-тат.)* Махи (луноподобная) + хан. *Тат. написание:* Маһихан.

МАХИХАЯТ *(перс.-араб.)* Махи (луноподобная) + Хаят *(см.)*. Жизнь, подобная луне. *Тат. написание:* Маһихәят.

МАХИШАКАР *(перс.)* Сладкая луна. Красивая, как луна, и сладкая, как сахар. *Диалект. вариант:* Майшакар. *Тат. написание:* Маһишәкәр.

МАХИЯ *(перс.)* Как луна, подобная луне. *Тат. написание:* Маһия.

МАХЛУСА *(араб.)* Та, в чьей душе живут дружба, чистота. *Тат. написание:* Мәхлүсә.

МАХМУДА *(араб.)* Достойная похвалы, та, которую хвалят. *Тат. написание:* Мәхмүдә.

- **Махмуда Ходжа-Ахмадовна Музаффария** (1893-1969), поэтесса, педагог. Дочь М.Музаффарии. Преподавала в частной школе Фатыхи Аитовой. Некоторые из её стихов, посвященных женщинам, вошли в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988). Махмуда Музаффария известна стихотворным призывом к «пробуждению» женщин, опубликованным в газете «Эль-ислах».

МАХМУЗЯ *(араб.)* Достойная похвалы, знаменитая, известная. *Тат. написание:* Мәхмүзә.

МАХМУЛЯ *(араб.)* Узелок. *Тат. написание:* Мәхмүлә.

МАХМУТНИСА *(араб.)* Достойная похвалы женщина (девушка). *Тат. написание:* Мәхмүтниса.

МАХНУНА *(араб.)* Милая, обаятельная, симпатичная, нежная, ласковая. *Тат. написание:* Мәхнүнә.

МАХПАРА *(перс.)* **1.** Подобная луне. **2.** Красавица. *Тат. написание:* Мәһпарә.

МАХРУЙ *(перс.)* Луноликая (красивая). *Тат. написание:* Маһруй.

МАХРУЙБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Луноликая девушка. *Тат. написание:* Маһруйбикә.

МАХРУЙДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Луноликая красавица. *Тат. написание:* Маһруйҗамал.

МАХРУЙКАМАЛ *(перс.-араб.)* Луноликое совершенство (о девушке, женщине). *Тат. написание:* Маһруйкамал.

МАХРУСА *(араб.)* Береженая, здоровая, живая, благополучная. *Тат. написание:* Мәхрусә.

МАХСУНА *(араб.)* Укрепленная. *Тат. написание:* Мәхсунә.

МАХТУМА *(араб.)* **1.** С оттиском печати. **2.** Завершенная. *Тат. написание:* Мәхтүмә.

МАХУБ *(араб.)* Любимая. *Разновидность:* Махуп. *Тат. написание:* Мәхүб.

МАХУБА *(араб.)* Любимая девушка. *Тат. написание:* Мәхүбә.

МАХУББАНУ *(араб.-перс.)* Любимая девочка, девушка, женщина. *Диалект. варианты:* Хуббану, Хупбану. *Тат. написание:* Мәхүббану.

МАХУББИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Любимая девушка. *Диалект. вариант:* Хупбика. *Тат. написание:* Мәхүббикә.

МАХУБДЖАМАЛ *(араб.)* Махуб *(см.)* + Джамал *(см.)*. Возлюбленная красавица. *Диалект. варианты:* Хубджамал, Хупджамал. *Тат. написание:* Мәхүбҗамал.

МАХУБДЖИХАН *(араб.-перс.)* Махуб *(см.)* + джихан (мир, вселенная). Любимая всем миром, всеобщая любимица. *Диалект. варианты:* Хубджихан, Хупджихан. *Тат. написание:* Мәхүбҗиһан.

МАХУБЗАДА *(араб.-перс.)* Любимый ребенок (дочь). *Диалект. варианты:* Хубзада, Хупзада. *Тат. написание:* Мәхүбзадә.

МАХУБКАМАЛ *(араб.)* Махуб *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Совершенная, любимая. *Диалект. варианты:* Хубкамал, Хупкамал. *Тат. написание:* Мәхүбкамал.

МАХФУЗЯ *(араб.)* Берегущая себя, береженая. *Тат. написание:* Мәхфүзә.

• **Махфузя Каримовна Максутова** (р. 1921), учёный в области энергомашиностроения, доктор технических наук (1977), профессор (1978). Заслуженный деятель науки и техники ТАССР (1982). С 1952 в Казанском техническом университете. Труды по теории и проектированию турбомашин. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1955-63.

МАЧТУРА *(араб.) см.* Мастура. *Тат. написание:* Мәчтүрә.

МАШКУРА *(араб.)* Погруженная в блаженство. *Тат. написание:* Мәшкүрә.

МАШРУФА *(араб.)* Достойная уважения, почитания. *Тат. написание:* Мәшруфә.

МАШХУРА *(араб.)* Прославленная, знаменитая, известная; популярная в народе. *Тат. написание:* Мәшһүрә.

МАЭВА *(араб.)* Кров; дом. *Тат. написание:* Мәәуа.

МАЭЛУФА *(араб.)* Привыкшая, приноровившаяся, приспособившаяся. *Разновидность:* Матлуфа. *Тат. написание:* Мәәлүфә.

МАЭМУНА *(араб.)* Благополучная, та, которой не грозит опасность. *Тат. написание:* Мәәмүнә.

МАЭМУРА *(араб.)* Открывающая; признаваемая. *Тат. написание:* Мәәмүрә.

МИВА *(перс.)* Плод, фрукт, ягода. *Тат. написание:* Мивә.

МИЛЯУША *(перс.)* Фиалка. В персидском языке слово *бунафша* означает «фиалка», «фиолетовый цветок». *Синонимы:* Фиалка, Виолетта. *Тат. написание:* Миләүшә.

МИНЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Степень, ранг. **2.** Сокращенный вариант имени Минлезиля *(см.)*. *Разновидность:* Манзиля. *Тат. написание:* Минзилә.

МИНЛЕАЗИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Азия *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлеазия.

МИНЛЕАСМА *(тат.-араб.)* Минле *(см.*

муж. имя Минле) + Асма *(см.). Тат. написание:* Миңлеәсма.

МИНЛЕБАДАР *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Бадар *(см.). Тат. написание:* Миңлебәдәр.

МИНЛЕБАНАТ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Банат *(см.). Тат. написание:* Миңлебәнат.

МИНЛЕБАНУ *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Миңлебану.

МИНЛЕБАХАР *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Бахар *(см.). Тат. написание:* Миңлебәһар.

МИНЛЕБАЯН *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Баян *(см.). Тат. написание:* Миңлебәян.

МИНЛЕБИКА *(тат.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Миңлебикә.

МИНЛЕВАСИЛЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Василя *(см.). Тат. написание:* Миңлевәсилә.

МИНЛЕВАСИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Васима *(см.). Тат. написание:* Миңлевәсимә.

МИНЛЕВАФА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Вафа *(см.). Тат. написание:* Миңлевафа.

МИНЛЕГАЙША *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Гайша *(см.). Тат. написание:* Миңлегайшә.

МИНЛЕГАРИФА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Гарифа *(см.). Тат. написание:* Миңлегарифә.

МИНЛЕГАЯН *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Гаян *(см.). Диалект. вариант:* Мингаян. *Тат. написание:* Миңлегаян.

МИНЛЕГУЛЬ *(тат.-перс.)* Цветок с родинкой; *в перенос. значении:* счастливая девушка, счастливая красавица. *Тат. написание:* Миңлегөл.

МИНЛЕДЖАМАЛ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Джамал *(см.). Диалект. варианты:* Минджамал, Миньямал *Тат. написание:* Миңлеҗамал.

МИНЛЕДЖАННАТ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Джаннат *(см.). Тат. написание:* Миңлеҗәннәт.

МИНЛЕДЖИХАН *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + джихан (мир, вселенная). *Диалект. варианты:* Миджихан, Минджиян, Минджан. *Тат. написание:* Миңлеҗиһан.

МИНЛЕДЖУФАР *(тюрк.-тат.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Джуфар *(см.). Диалект. варианты:* Минджуфар. *Тат. написание:* Миңлеҗөфар.

МИНЛЕЗАДА *(тат.-перс.)* Счастливая девочка. *Диалект. вариант:* Минзада. *Тат. написание:* Миңлезадә.

МИНЛЕЗАЛИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Залия *(см.). Диалект. вариант:* Минзалия. *Тат. написание:* Миңлезәлия.

МИНЛЕЗИЛЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Зиля *(см.).* Красивое милосердие, красивая добросердечность. *Разновидность:* Минзиля. *Тат. написание:* Миңлезилә.

МИНЛЕЗИРЯК *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Зиряк *(см.). Тат. написание:* Миңлезирәк.

МИНЛЕЗИФА *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + зифа (стройная, статная). *Разновидности:* Минзифа, Минзи. *Тат. написание:* Миңлезифа.

МИНЛЕКАМАЛ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Диалект. вариант:* Минкамал. *Тат. написание:* Миңлекамал.

МИНЛЕКАМАР *(тат.-араб.)* Минле *(см.*

муж. имя Минле) + Камар (луна). Счастливая луна. *Диалект. вариант:* Минкамар. *Тат. написание:* Миңлекамәр.

МИНЛЕКАРИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Карима *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минкарима. *Тат. написание:* Миңлекәримә.

МИНЛЕКАУСАРИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Каусария *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлекәүсәрия.

МИНЛЕЛАТИФА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Латифа *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлелатыйфа.

МИНЛЕМАРЬЯМ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Марьям *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлемәрьям.

МИНЛЕНИСА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Ниса *(см.)*. Счастливая женщина. *Разновидность:* Минниса. *Тат. написание:* Миңлениса.

МИНЛЕНУР *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + нур (луч, сияние). Счастливый луч. *Разновидность:* Миннур. *Тат. написание:* Миңленур.

МИНЛЕРАЙХАН *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Райхан. *Разновидность:* Миннерайхан. *Тат. написание:* Миңлерәйхан.

МИНЛЕРАФИКА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Рафика *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлерәфика.

МИНЛЕРАХИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Рахима *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миннерахима. *Тат. написание:* Миңлерәхимә.

МИНЛЕРУЙ *(тат.-перс.)* Лицо с родинкой. *Синонимы:* Калчар, Минлеюз. *Тат. написание:* Миңлеруй.

МИНЛЕСАБИРА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сабира *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсабира. *Тат. написание:* Миңлесабира.

МИНЛЕСАГИДА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сагида *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсагида. *Тат. написание:* Миңлесәгыйдә.

МИНЛЕСАДЫКА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Садыка *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсадыка. *Тат. написание:* Миңлесадыйка.

МИНЛЕСАЙДА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сайда *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсайда. *Тат. написание:* Миңлесәйдә.

МИНЛЕСАЛИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Салима *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсалима. *Тат. написание:* Миңлесәлимә.

МИНЛЕСАЛИХА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Салиха *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлесалиха.

МИНЛЕСАРА *(тат.-еврейск.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сара *(см.)*. Счастливая девушка, женщина. *Разновидность:* Минсара. *Тат. написание:* Миңлесара.

МИНЛЕСАРВАР *(тат.-перс.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сарвар *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсахра. *Тат. написание:* Миңлесәрвәр.

МИНЛЕСАФА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сафа *(см.)*. Счастливая чистота, непорочность. *Разновидности:* Минсафа. *Тат. написание:* Миңлесафа.

МИНЛЕСУЛУ *(тат.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + сулу (красавица). *Разновидность:* Минсулу. *Тат. написание:* Миңлесылу.

МИНЛЕСУРУР *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Сурур *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минсурур. *Тат. написание:* Миңлесорур.

МИНЛЕФАГИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле) + Фагима *(см.)*. *Разновидность:* Минфайма. *Тат. написа-*

ние: Миңлефәһимә.

МИНЛЕФАЗИЛЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Фазиля *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефазилә.

МИНЛЕФАНИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Фания *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефәния.

МИНЛЕФАРИДА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Фарида *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефәридә.

МИНЛЕФАЯЗА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Фаяза *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлефаязә.

МИНЛЕХАБИБА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хабиба *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлехәбибә.

МИНЛЕХАБИРА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хабира *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхабира. *Тат. написание:* Миңлехәбирә.

МИНЛЕХАДЖАР *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хаджар *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхаджар. *Тат. написание:* Миңлеһаҗәр.

МИНЛЕХАКИМА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хакима *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхакима. *Тат. написание:* Миңлехәкимә.

МИНЛЕХАН *(тат.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + хан. *Разновидности:* Миннехан, Минхан. *Тат. написание:* Миңлехан.

МИНЛЕХАСАНА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хасана *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлехәсәнә.

МИНЛЕХАЯТ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Хаят *(см.)*. *Диалект. вариант:* Минхаят. *Тат. написание:* Миңлехәят.

МИНЛЕШАКИРА *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Шакира *(см.)*. *Диалект. вариант:* Миншакира. *Тат. написание:* Миңлешакирә.

МИНЛЕШАМСИЯ *(тат.-араб.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + Шамсия *(см.)*. *Тат. написание:* Миңлешәмсия.

МИНЛЕЮЗ *(тат.)* Минле *(см. муж. имя* Минле*)* + юз (лицо). *Синонимы:* Калчар, Минлеруй. *Тат. написание:* Миңлейөз.

МИННАХАР *(тат.-араб.)* Мин (с родинкой, в значении «счастливая») + Нахар (полдень; день, днем). *Тат. написание:* Миңнаһар.

МИРБАНУ *(перс.)* Мир *(см. муж. имя* Мир*)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Мирбану.

МИСАЛИЯ *(араб.)* Пример; сходство. *Тат. написание:* Мисалия.

МИХЕРБАН *(перс.)* **1.** Милосердная, добросердечная, добродушная, ласковая. **2.** Симпатичная, обаятельная, радушная, умеющая понять других. *Тат. написание:* Миһербан.

МИХЕРБАНАТ *(перс.-араб.)* Михер *(см.* Михри) + Банат *(см.)*. Милосердная девушка, подобная солнцу. *Тат. написание:* Миһербәнат.

МИХЕРБАНУ *(перс.)* Михер *(см.* Михри*)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). Милосердная девушка. *Тат. написание:* Миһербану.

МИХЕРНИСА *(перс.-араб.)* Михер *(см.* Михри) + Ниса *(см.)*. Женщина, подобная солнцу; солнце среди женщин. *Тат. написание:* Миһерниса.

МИХРИ (МИХЕР) *(перс.)* **1.** Сочувствие, сострадание, милосердие. **2.** Любовь, дружба. **3.** Седьмой месяц по иранскому календарю (23 сентября - 22 октября). **4.** Солнце. *Тат. написание:* Миһри (Миһер).

МИХРИБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Михри *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Милосердная девушка, женщина. *Тат. написание:* Миһрибикә.

МИХРИДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Михри

(см.) + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Миһриҗамал.

МИХРИДЖИХАН *(перс.)* Михри *(см.)* + джихан (мир, вселенная). *Тат. написание:* Миһриҗиһан.

МИХРИЗАДА *(перс.)* Михри *(см.)* + Зада *(см.)*. Милосердный ребенок (дочь). *Тат. написание:* Миһризадә.

МИХРИКАМАЛ *(перс.-араб.)* Михри *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Совершенная, милосердная. *Тат. написание:* Миһрикамал.

МИХРИСУЛУ *(перс.-тат.)* Михри *(см.)* + сулу (красавица). Милосердная красавица. *Тат. написание:* Миһрисылу.

МИХРИЯ *(перс.)* Солнце; солнцеподобная. *Тат. написание:* Миһрия.

МУБАЙНА *(араб.)* Четко объясненная, разъясненная. *Тат. написание:* Мөбәйнә.

МУБАРАКДЖАМАЛ *(араб.)* Счастливая красавица. *Тат. написание:* Мөбарәкҗамал.

МУБАРАККАМАЛ *(араб.)* Совершенная, абсолютно счастливая. *Тат. написание:* Мөбарәккамал.

МУБАРАКФИЗА *(араб.)* Счастливое серебро. *Тат. написание:* Мөбарәкфиза.

МУБАШШИРА *(араб.)* **1.** Приносящая радость. **2.** Распространяющая религию. *Тат. написание:* Мөбәшширә.

МУБИНА *(араб.)* **1.** Умеющая отличать истинное от ложного. **2.** Совершенно ясно и четко видная. *Тат. написание:* Мөбинә.

МУГАББИРА *(араб.)* Объясняющая, разъясняющая; гадалка, толковательница снов. *Тат. написание:* Могаббирә, Мөгаббирә.

МУГАВИЯ *(араб.)* Заинтересовывающая. *Тат. написание:* Могавейә.

МУГАЗЗАМА *(араб.)* Великая; высокопоставленная. *Тат. написание:* Мөгаззәмә.

МУГАЗЗИМА *(араб.)* Предсказательница, ясновидящая. *Тат. написание:* Могаззимә.

МУГАЗЗЯМА *(араб.)* Уважаемая, дорогая, любимая. *Тат. написание:* Могаззәмә.

МУГАЙЯНА *(араб.)* Определенная, ясная, четкая. *Тат. написание:* Мөгаййәнә.

МУГАЛЛИМА *(араб.)* Учительница, женщина-преподаватель. *Тат. написание:* Мөгаллимә.

МУГАММАРА *(араб.)* Та, которой суждено прожить долго. *Тат. написание:* Мөгаммәрә.

МУГАННИЯ *(араб.)* Певица. *Тат. написание:* Мөганния.

МУГАФИЯ *(араб.)* Здоровая, крепкая. *Тат. написание:* Мөгафия.

МУГАШИРА *(араб.)* Живущая в дружбе, в тесном общении. *Тат. написание:* Могаширә.

МУГАЯША *(араб.)* Живущая в дружбе. *Тат. написание:* Могаяшә.

МУГИНА *(араб.)* Хорошая помощница. *Тат. написание:* Могыйнә, Мөгыйнә.

МУГЛИФА *(араб.)* Кормилица, воспитательница. *Тат. написание:* Мөгълифә.

МУГНИЯ *(араб.)* Приносящая богатство, избавляющая от нужды. *Тат. написание:* Мөгъния, Могъния.

МУГТАЗИРА *(араб.)* Просящая прощения. *Тат. написание:* Могтәзирә.

МУДАББИРА *(араб.)* Управляющая; экономка. *Тат. написание:* Мөдәббирә.

МУДАББИХА *(араб.)* Украшенная, с узорами. *Тат. написание:* Мөдәббихә.

МУДЖАВИРА *(араб.)* Живущая рядом, соседка. *Тат. написание:* Мөҗавирә.

МУДЖАГИДА ~ МУЗАГИДА *(араб.)* **1.** Старание, усилие; старательная, усердная. **2.** Борющаяся за правду. *Тат. написание:* Мөҗаһидә, Мөҗәһидә.

МУЗА *(греч.; неологизм)* Вдохновляющая, воодушевляющая. В античной мифоло-

гии: богиня науки и искусства. *Тат. написание:* Муза.

МУЗАИНА *см.* **МУЗАЙЯНА**.

• **Музаина Саитгареевна Ганеева** (р. 1932), учёная в области механики, доктор физико-математических наук (1986). В 1957-91 в Физико-техническом институте КФАН СССР. С 1991 заведующая лабораторией Института механики и машиностроения КНЦ РАН. Труды по численным методам решения геометрических и физических нелинейных задач теории оболочек.

МУЗАЙЯНА *(араб.)* Украшенная, наряженная. *Тат. написание:* Мөзәйянә.

МУЗАКИРА *(араб.)* **1.** Напоминающая. **2.** Увещевающая. *Тат. написание:* Мөзәкирә.

МУЗАЛЛИЯ *(араб.)* Раскрывающая, проясняющая. *Тат. написание:* Мөҗәллия.

МУЗАФФАРА *(араб.)* Одерживающая верх, победительница; достигающая исполнения желания. *Тат. написание:* Мозаффара.

МУЗИБА *(араб.)* Исполняющая желание. *Тат. написание:* Мөҗибә.

МУЗИФА *(араб.)* Принимающая кого-либо у себя в гостях. *Тат. написание:* Мозыйфә.

МУЗИХА *(араб.)* Вносящая ясность, проясняющая. *Тат. написание:* Мозыйхә.

МУЗИЯ *(араб.-греч.; неологизм)* **1.** Светлая; лучезарная, озаряющая. **2.** Музы (множ.), ангелы вдохновения. *Тат. написание:* Мозия, Музия.

МУКАДДАМА *(араб.)* Идущая впереди; введение, вступление. *Тат. написание:* Мөкаддәмә.

МУКАДДАСА *(араб.)* Святая, неприкосновенная. *Тат. написание:* Мөкаддәсә.

МУКАРРАМА *(араб.)* **1.** Очень уважаемая, дорогая. **2.** Эпитет города Мекки («Маккаи Мукаррама»). *Тат. написание:* Мөкәррәмә.

МУКАТДАМА *(араб.)* Женщина-руководитель; хозяйка. *Тат. написание:* Мокатдәмә.

МУКАТДАРА *(араб.)* Судьба. *Тат. написание:* Мокатдәрә.

МУКАТДАСА *(араб.)* Святая, чистая, непорочная. *Тат. написание:* Мокатдәсә.

МУКАТДИМА *(араб.)* **1.** Дающая какую-либо вещь. **2.** Представительство. *Тат. написание:* Мөкатдимә.

МУКИМА *(араб.)* **1.** Постоянная, устойчивая; старательная. **2.** Живущая в своем доме. *Тат. написание:* Мөкыймә, Мокыймә.

МУКТАДИРА *(араб.)* **1.** Сильная, мощная, могучая. **2.** Живущая безбедно, богато. *Тат. написание:* Мөктәдирә.

МУКТАСИБА *(араб.)* Зарабатывающая, промышляющая. *Тат. написание:* Мөктәсибә.

МУЛЬХИБА *(араб.)* Зажигающая огонь, пламя. *Тат. написание:* Мөлһибә.

МУНАВАР *(араб.)* **1.** Освещающая, озаряющая, осыпающая лучами. **2.** Образованная. *Тат. написание:* Мөнәвәр.

МУНАВАРА *(араб.)* Светлая, лучезарная. *Тат. написание:* Мөнәвәрә.

МУНАВАРБАНУ *(араб.-перс.)* Лучезарная девочка, девушка, женщина. *Тат. написание:* Мөнәвәрбану.

МУНАВАРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарная девушка. *Тат. написание:* Мөнәвәрбикә.

МУНАВАРСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарная красавица. *Тат. написание:* Мөнәвәрсылу.

МУНАЗЗАФА *(араб.)* Очищенная, облагороженная. *Тат. написание:* Мөнәззафа.

МУНАЗЗАХА *(араб.)* Очищенная, облагороженная. *Тат. написание:* Мөнәззәһә.

МУНДЖИЯ *(араб.)* Спасительница. *Тат. написание:* Мөнҗия.

МУНЗИРА *(араб.)* Предвестница; призывающая к осторожности. *Тат. написание:*

Мөнзирә.

МУНИБА *(араб.)* Встающая на правильный путь, возвращающаяся на правильный путь. *Тат. написание:* Мөнибә.

МУНИРА *(араб.)* Освещающая; раздающая лучи. *Тат. написание:* Мөнирә.

• **Мунира Закировна Булатова** (1914-2011), певица (меццо-сопрано), педагог. Народная артистка ТАССР, РСФСР (1950, 1957). В 1939-78 солистка Татарского театра оперы и балета, 1970-85 преподаватель Казанского института культуры. Основные партии: Зибель («Фауст» Ш.Гуно), Кармен (одноимённое произведение Ж.Бизе), Кончаковна («Князь Игорь» А.Бородина), Марина Мнишек («Борис Годунов» М.Мусоргского), Любаша («Царская невеста» Н.Римского-Корсакова), Ольга, Няня («Евгений Онегин» П.И.Чайковского), Тугазак, Хаят («Алтынчеч», «Джалиль» Н.Жиганова), Разия («Самат» Х.Валиуллина), Джихан, Марфуга («Башмачки», «Неотосланные письма») Дж.Файзи. Проявила себя как великолепный мастер исполнения романсовой лирики татарских и русских композиторов. Была первой исполнительницей большинства романсов Р.Яхина. Вокальная культура, проникновенность исполнения, разносторонний и обширный репертуар выдвинули Муниру Булатову в число наиболее выдающихся татарских оперных и концертно-камерных певиц. Награждена орденом Трудового Красного Знамени.

Мунира Булатова

МУНИСА *(араб.)* Близкая подруга; приятельница. *Тат. написание:* Мөнисә.

МУНИФА *(араб.)* Высокого роста. *Тат. написание:* Мөнифә.

МУНТАЗАРА *(араб.)* Долгожданная. *Тат. написание:* Мөнтәзарә.

МУРАСИЛЯ *(араб.)* Вестница. *Тат. написание:* Мөрәсилә.

МУРАСИМА *(араб.)* Официальные обычаи, традиции (множ.). *Тат. написание:* Мөрәсимә.

МУРАССА *(араб.)* Украшенная драгоценными камнями. *Тат. написание:* Морәсса.

МУРАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Мурат *(см. муж. имя* Мурат*)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Моратбикә.

МУРСАЛИМА *(араб.)* Здоровая. *Тат. написание:* Мөрсәлимә.

МУРСИЛЯ *(араб.)* Провожающая, отправляющая. *Тат. написание:* Мөрсилә.

МУРШИДА *(араб.)* Ведущая за собой; учащая уму-разуму; призывающая встать на правильный путь. *Тат. написание:* Мөршидә.

МУСАВИРА *(араб.)* Художница. *Разновидность:* Мусаувира. *Тат. написание:* Мосавирә, Мөсәвирә.

МУСАГИДА *(араб.)* Успешная, удачная; счастливая. *Тат. написание:* Мөсәгыйдә.

МУСАДДЫКА *(араб.)* Подтверждающая истинность; защищающая правду. *Тат. написание:* Мосаддыйка.

МУСАЛИМА *(араб.)* Скромная, спокойного нрава. *Тат. написание:* Мөсәлимә.

МУСАЛИЯ *(араб.)* Читающая, читательница. *Тат. написание:* Мөсәлия.

МУСАЛЛИЯ *(араб.; религ. имя)* Читающая молитву. *Тат. написание:* Мосаллия.

МУСАМИРА *(араб.)* Плодоносная, плодотворная; приносящая пользу. *Тат. написание:* Мөсәмирә.

МУСАННИФА *(араб.)* Писательница, женщина-автор литературных произведений. *Тат. написание:* Мосаннифә.

МУСИБА *(араб.)* Достигающая цели. *Тат. написание:* Мосыйбә.

МУСИФА *(араб.)* Характеризующая. *Тат. написание:* Мосифә.

МУСЛИМА *(араб.)* Мусульманка. *Тат. написание:* Мөслимә.

• **Муслима Шайхиевна Лапина** (р. 1941), агроном-селекционер. С 1974 в НПО «Нива Татарстана». Автор сорта люцерны Айслу, выведенного методом нового поликросса из 42 сортов люцерны коллекций ВИР (Ленинград). Труды по селекции кормовых культур.

МУСЛИХА *(араб.)* **1.** Составительница; улучшающая, проводящая реформа. **2.** Святая, добрая, хорошая. *Тат. написание:* Мослихә, Мөслихә.

МУСТАБШИРА *(араб.)* Радующаяся;

ожидающая добро. *Тат. написание:* Мөстәбширә.

МУСТАКИМА *(араб.)* **1.** Прямая. **2.** Дорогая, любимая. *Тат. написание:* Мөстәкыймә.

МУСТАФИРА *(араб.)* **1.** Сияющая, как рассвет. **2.** Улыбающаяся. *Тат. написание:* Мөстәфирә.

МУСФИРА *(араб.)* **1.** Блестящая, сияющая. **2.** Находящая. *Тат. написание:* Мөсфирә.

МУТАВАЗИГА *(араб.)* Скромная, кроткая. *Тат. написание:* Мөтәвазига.

МУТАГИРА *(араб.)* Очищающая, облагораживающая. *Тат. написание:* Мотаһирә.

МУТАХХАРА *(араб.)* Очищенная, облагороженная. *Тат. написание:* Мотаһһарә.

МУТИГА *(араб.)* Покорная, подчиняющаяся, послушная. *Тат. написание:* Мотыйга.

МУФАККИРА *(араб.)* Мыслящая, думающая. *Тат. написание:* Мөфәккирә.

МУФАРРИХА *(араб.)* Радующая. *Тат. написание:* Мөфәррихә.

МУФАХХАРА *(араб.)* Прославленная, восхваленная. *Тат. написание:* Мөфәххәрә.

МУФИДА *(араб.)* Приносящая пользу. *Тат. написание:* Мөфидә.

МУФЛИХА *(араб.)* Приносящая успех, удачу; успешная, удачная. *Тат. написание:* Мөфлиха.

МУХАДЖИРА *(араб.)* Переехавшая в другие края, переселенка. *Тат. написание:* Мөһаҗирә.

МУХАЗЗАБА *(араб.)* Воспитанная, культурная. *Тат. написание:* Мөһәззәбә.

МУХАНДИСА *(араб.)* **1.** Женщина-геометр. **2.** Измеряющая землю, женщина-землемер. **3.** Женщина-инженер. *Тат. написание:* Мөһәндисә.

МУХАРРАМА *(араб.; обряд. имя)* **1.** Имеющая запрет; неприкосновенная. У древних арабов в месяце *мухаррам* - первом месяце мусульманского лунного года - запрещались любые войны и набеги. Первый день этого месяца считается у мусульман началом нового года. **2.** Девочка, родившаяся в месяце *мухаррам*. *Тат. написание:* Мөхәррәмә.

МУХАССАНА *(араб.)* Красивая; непорочная. *Тат. написание:* Мөхәссәнә.

МУХБИРА *(араб.)* Вестница, та, которая приносит весть. *Тат. написание:* Мөхбирә.

МУХИБА *(араб.)* **1.** Любящая. **2.** Близкая подруга. *Тат. написание:* Мөхибә.

МУХИБДЖАМАЛ *(араб.)* Красивая, близкая подруга. *Тат. написание:* Мөхибҗамал.

МУХИБКАМАЛ *(араб.)* Любящая. *Тат. написание:* Мөхибкамал.

МУХИМА *(араб.)* Значительная, важная, очень нужная, необходимая. *Тат. написание:* Мөһимә.

МУХИЯ *(араб.)* Оживляющая. *Тат. написание:* Мөхия.

МУХЛИСА *(араб.)* Чистосердечная; настоящий друг. *Тат. написание:* Мохлисә.

- **Мухлиса Буби** *(Нигматуллина)* (1869-1937), религиозный и общественный деятель, педагог. Сестра Габдуллы и Губайдуллы Буби. Вместе с братьями и их жёнами - Насимой и Хуснифатимой Нигматуллиными организовала женскую школу в деревне Иж-Бобья, ставшую практически первой женской гимназией у татар, в которой обучались представители многих тюркских народов России. В 1912-17 возглавляла татарскую женскую школу в г. Троицке и преподавала в женской гимназии. В 1917 была избрана членом Духовного управления мусульман Внутренней России и Сибири и стала первой женщиной-кази в России. Необоснованно репрессирована; реабилитирована посмертно.

Мухлиса Буби

- **Мухлиса Каримовна Бакеева** (р. 1931), педагог. С 1964 в Казанском педагогическом университете, профессор (1990). Труды по методике преподавания русского языка в татарской школе.

МУХСИНА *(араб.)* **1.** Святая, творящая добро. **2.** Непорочная (девушка). **3.** Честная, милосердная, воспитанная, совестли-

вая. *Тат. написание:* Мөхсинә, Мохсинә.

МУХТАРАМА *(араб.)* Уважаемая, почитаемая. *Тат. написание:* Мөхтәрәмә.

МУХТАРИЯ *(араб.)* Полноправная; свободная, независимая. *Тат. написание:* Мөхтәрия.

МУШАРАФА *(араб.)* Дорогая, достойная уважения. *Тат. написание:* Мөшәрәфә.

МУШАРИФА *(араб.)* Прославленная, знаменитая. *Тат. написание:* Мөшәрифә.

МУШРИФА *(араб.)* Женщина-руководитель, хозяйка. *Тат. написание:* Мөшрифә.

МУШФИКА *(араб.)* Жалеющая; защищающая. *Тат. написание:* Мөшфика.

МУЭЛЛИФА *(араб.)* Писательница, женщина-автор книг. *Тат. написание:* Мөэллифә.

МУЭМИНА *(араб.)* Исповедующая ислам, мусульманка. *Тат. написание:* Мөэминә.

МУЯССАРА *(араб.)* Успех, удача; успешная, удачная; удобная, легкая. *Тат. написание:* Мөяссәрә.

Н

НАБАГАТ *(араб.)* Слава, известность. *Синоним:* Шухрат. *Тат. написание:* Нәбәгать.

НАБАТ *(перс.)* Сладкая, медовая. *Тат. написание:* Нәбәт.

НАБИБА *(араб.)* Умная, способная. *Тат. написание:* Нәбибә.

НАБИГА *(араб.)* Обладательница большого таланта, гениальная. *Тат. написание:* Набига.

НАБИРА *(перс.)* Внучка. *Синоним:* Хафида. *Тат. написание:* Нәбирә.

• **Набира Минахметовна Гиматдинова** (р. 1956), писательница, журналист. Окончила отделение журналистики Казанского государственного университета (1981). Сборник рассказов «Сказ о воде» («Су хикәясе», 1981), «Стремление» («Талпыну», 1986); повести «Колдунья» («Сихерче», 1993), «Порча» («Күке төкереге», 1993), «Прощание» («Китәм димә», 1994).

Набира Гиматдинова

НАВАЗ *(перс.)* Щедрая на доброту. *Тат. написание:* Нәваз.

НАВАЛИЯ *(араб.)* Подарок; дарящая. *Тат. написание:* Нәвалия.

НАГИЗЯ *(перс.)* Хорошая; красивая. *Тат. написание:* Нәгыйзә.

НАГИМА *(араб.)* **1.** Счастье, удовольствие, наслаждение. **2.** Кушанья, яства. *Тат. написание:* Нәгыймә.

• **Нагима Ахмадулловна Таждарова** *(настоящая фамилия Ахмадуллина)* (1888-1947), актриса. Народная артистка ТАССР (1939), заслуженная артистка РСФСР (1940). Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр» (1915), работала во фронтовых театрах (1918-22), в татаро-башкирском театре в г. Уфе (1922-26), с 1926 в труппе Татарского академического театра. Актриса психологической школы, создала ряд значительных образов: Рокия («Неравные» Ф.Амирхана), Фатыма («Тукай» А.Файзи), Оксана («Гибель эскадры» А.Е.Корнейчука). Сценические образы Нагимы Таждаровой отмечены ярким национальным своеобразием, мастерством перевоплощения.

• **Нагима Замалеевна Хусаинова** (1911-71), гидробиолог, доктор биологических наук (1955), профессор (1960). В 1935-71 в Казахском университете, в 1945-54 заведующая кафедрой зоологии беспозвоночных, в 1949-54 проректор, с 1961 заведующая кафедрой гидробиологии и ихтиологии. Труды по изучению планктона Аракчинского затона Волги, животного мира водоёмов Казахстана, биологических особенностей беспозвоночных Аральского моря.

НАДЖИЯ *(араб.)* Самая близкая подруга, такая, которой можно доверить секреты. *Тат. написание:* Нәҗия.

НАДИМА *(араб.)* Душевная подруга, подруга, умеющая красиво говорить. *Тат. написание:* Нәдимә.

НАДИРА *(перс.)* Бесподобная, не имеющая себе равных, обладающая редкой красотой. *Синонимы:* Захира, Надрет. *Тат. написание:* НАДИРӘ, Нәдирә.

НАДИЯ *(араб.)* **1.** Утренняя роса. **2.** Зовущая, приглашающая; щедрая. *Тат. написание:* Надия.

• **Надия Зарифовна Бакиева** (р. 1912), педагог, доктор педагогических наук (1969), профессор (1970). С 1944 в НИИ содержания и методов обучения, с 1949 в НИИ национальных школ АПН РСФСР. В 1970-87 в НИИ преподавания русского языка в национальной школе АПН СССР (Москва), до 1983 заведующая лабораторией. Труды по методике преподавания русского языка в татарской школе.

НАДРАТ *(араб.)* Редкость; *в перенос. значении:* красавица, каких мало, девушка редкой красоты. *Синонимы:* Захира, Надира. *Тат. написание:* Нәдрәт.

НАЗ *(перс.)* Нега, ласка; грация. *Тат. написание:* Наз.

НАЗА *(перс.) см.* Назанин. *Тат. написание:* Наза.

НАЗАКАТ *(перс.)* Изящность, привлекательность; благовоспитанность, порядочность. *Тат. написание:* Нәзакәт.

НАЗАНИН *(перс.)* Нежная, ласковая (девушка); нежная красавица. *Разновидность:* Наза. *Тат. написание:* Назанин.

НАЗАРИЯ *(араб.)* **1.** Мысль, взгляд, внимание. **2.** Зоркая, с хорошим зрением. *Тат. написание:* Назария.

НАЗАФАТ *(араб.)* Честность, чистота. *Тат. написание:* Нәзафәт.

НАЗГУЛЬ *(перс.)* Наз (нега, ласка) + гуль (цветок). *Срав.:* Гульназ. *Тат. написание:* Назгөл.

НАЗИБА *(араб.)* **1.** Благородная, знатная; ценная, дорогая. **2.** Умная, способная. *Тат. написание:* Нәдибә.

НАЗИГУЛЬ *(перс.)* Нежный цветок. *Тат. написание:* Назигөл.

НАЗИКА *(перс.)* Нежная, ласковая, изящная, милая. *Тат. написание:* Назикә.

НАЗИЛЯ *(араб.-перс.)* **1.** Ангел, сошедший с небес. **2.** Близкая, своя; гостья. *Тат. написание:* Назилә, Нәзилә.

НАЗИМА *(араб.)* **1.** Приводящая в порядок, женщина-организатор. **2.** Поэтесса. *Тат. написание:* Назыймә.

НАЗИНА *(перс.)* Изящная, грациозная красавица. *Тат. написание:* Назинә.

НАЗИРА *(араб.)* **1.** Примерная, образцовая; очень красивая. **2.** Смотрящая, наблюдающая. **3.** Министр. **4.** Смешливая, улыбчивая. **5.** Цветущая. *Тат. написание:* Нәзирә, Назыйрә, Назирә.

• **Назира Джиганшиевна Мухтарова** (р. 1925), невропатолог, доктор медицинских наук (1979), профессор (1983). В 1948-65 в Киргизском медицинском институте. С 1965 в Украинском НИИ гигиены, токсикологии пестицидов, полимеров и пластических масс. Труды по диагностике, лечению и профилактике токсико-аллергических заболеваний, вызванных воздействием химических веществ, полимеров и пластических масс у взрослых и детей.

НАЗИФА *(араб.)* Чистая, непорочная, безгрешная. *Тат. написание:* Нәзифә, Назифә.

НАЗИХА *(араб.)* Очистившаяся. *Тат. написание:* Назихә.

НАЗИЯ *(араб.)* Изящная, грациозная. *Тат. написание:* Назия.

• **Назия Бургановна Бурганова** (р. 1924), языковед. В 1949-86 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР. Труды по диалектологии, истории, фразеографии, грамматике татарского языка.

НАЗЛЫ *(перс.-тат.)* Нежная, ласковая; грациозная, изящная. *Тат. написание:* Назлы.

НАЗЛЫБАНАТ *(перс.-тат.-араб.)* Нежная, ласковая, изящная девушка. *Тат. написание:* Назлыбәнат.

НАЗЛЫБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Нежная, ласковая девушка. *Тат. написание:* Назлыбикә.

НАЗЛЫГУЛЬ *(перс.-тат.-перс.)* Нежный цветок; цветок, жаждущий неги, ласки (о красавице). *Тат. написание:* Назлыгөл.

НАЗЛЫДЖАМАЛ *(перс.-тат.-араб.)* Нежная, ласковая, красивая. *Разновидность:* Назджамал. *Тат. написание:* Назлыҗамал.

НАЗЛЫКАМАЛ *(перс.-тат.-араб.)* Нежная и совершенная во всем. *Тат. написание:* Назлыкамал.

НАЗЛЫМ *(перс.-тат.)* Нежная моя, ласковая моя; дорогая моя. *Тат. написание:* Назлым.

НАЗЛЫСУЛУ *(перс.-тат.)* Нежная, ласковая, изящная красавица. *Тат. написание:* Назлысылу.

НАЗМИНИСА *(араб.)* Наджми *(см. муж. имя* Наджми*)* + Ниса *(см.)*. Звезда среди девушек и женщин, лучезарная красавица. *Тат. написание:* Нәҗминиса.

НАЗМИЯ *(араб.)* Звезда. *Синонимы:* Юлдуз, Ситара, Сафура, Эсфира, Стелла. *Тат. написание:* Нәҗмия.

НАЗСУЛУ *(перс.-тат.)* Нежная красавица; красивая нега. *Срав.:* Сулуназ. *Тат. написание:* Назсылу.

НАИДА *(араб.)* Колыхающаяся. *Тат. написание:* Наидә.

НАИЗЯ *(перс.)* Копье. *Тат. написание:* Наизә.

НАИЛЯ *(араб.)* **1.** Достигающая цели. **2.** Польза. **3.** Дар, подарок. *Синонимы:* Гатия, Нафиля, Хадия. *Тат. написание:* Наилә.

• **Наиля Кадыровна Рахматуллина** (р. 1910), певица (сопрано). Участвовала в постановках первых татарских опер «Сания» (1931), «Эшче» (1930). Лауреат Всесоюзного конкурса (1935).

• **Наиля Галиевна Хамидуллина** (р. 1939), пианистка, педагог. Заслуженный деятель искусств РБ (1995). В 1965-68 преподаватель Алма-атинской консерватории, с 1968 – Уфимского института искусств (с 1997 профессор). Среди учеников Наили Хамидуллиной - лауреаты международных конкурсов.

• **Наиля Назибовна Максютова** (р. 1946), физиолог растений, доктор биологических наук (1998). С 1975 в Институте биологии КНЦ РАН, с 1981 руководитель группы по изучению регуляторных белков. Труды по белковому обмену растений при действии неблагоприятных факторов.

• **Наиля Файзрахмановна Гилязова** (р. 1953), спортсменка (фехтование). Мастер спорта СССР международного класса (1974). Заслуженный мастер спорта СССР (1976), заслуженный работник физической культуры РТ (1994). Воспитанница ДСО «Динамо» (Казань). Чемпионка СССР (1976-79, в командном, 1981, в личном первенстве), мира (1974-79, в командном, 1982, в личном первенстве), Олимпийских игр (1976). Серебряный призер чемпионата мира (1973) и Олимпийских игр (1980) в командном первенстве в составе сборной команды СССР, многократная обладательница Кубка Европы.

Наиля Гилязова

НАИМА *(араб.)* Счастье, обилие; мир. *Тат. написание:* Наимә.

НАЙЛЯ *см.* **НАИЛЯ**.

• **Найля Хусаиновна Енилеева** (р. 1932), зоолог, доктор биологических наук (1991). С 1959 в Узбекском научно-исследовательском ветеринарном институте. Труды по паразитологии и энтомологии.

НАЙРА *(араб.)* Освещающая, лучезарная, сияющая, блистающая. *Тат. написание:* Нәйрә, Наирә.

НАКИБА *(араб.)* Избранная (женщина-руководитель). *Тат. написание:* Нәкыйбә.

НАКИЯ *(араб.)* Чистая, непорочная. *Тат. написание:* Нәкыя.

НАЛИЯ *(перс.)* Слезообильная. *Тат. написание:* Налия.

НАМГИРА *(перс.)* Завоевывающая славу, известность. *Тат. написание:* Намгирә.

НАНИЯ *(перс.-араб.)* Нан («хлеб», *в перенос. значении:* «почести, оказанные кем-либо») + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Нания.

НАРГИЗА *(араб.-перс.)* Проходящая сквозь огонь и пламя. *Тат. написание:* Наргизә.

НАРГИЛЯ *(перс.)* Кокосовая пальма. *Тат. написание:* Наргилә.

НАРГУЛЬ *(перс.) см.* Наригуль. *Срав.:* Гульнар. *Тат. написание:* Наргөл.

НАРДАНА *(перс.)* Семечко граната. *Тат. написание:* Нарданә.

НАРИГУЛЬ *(перс.)* Цветок гранатового дерева. *Срав.:* Гульнара. *Разновидность:* Наргуль. *Тат. написание:* Наригөл.

НАРИМА *(перс.)* Дорогая; изящная. *Тат. написание:* Нарима.

НАРИНА *(араб.)* Огонь и пламя. *Тат. написание:* Наринә.

НАРИСА *(араб.)* Младенец (девочка). *Тат. написание:* Нәрисә.

НАРКИЗА *(перс.; ботанич. термин)* Нарцисс; *в перенос. значении:* красивая, черноглазая. *Тат. написание:* Нәркизә.

НАРКИС *(перс.)* Нарцисс. *Разновидности:* Наркис, Наргис. *Тат. написание:* Нәркис.

• **Наркис Габбасовна Хусаинова** (р. 1938), химик, доктор химических наук (1988), профессор (1992). С 1961 в Казанском университете, ведущий научный сотрудник (с 1986). Труды по непредельным фосфорорганическим соединениям.

НАРХАЯТ *(араб.)* Огонь жизни. *Тат. написание:* Нәрхәят.

НАРЧЕЧЕК *(перс.-тат.)* Цветок гранатового дерева. *Тат. написание:* Нарчәчәк.

НАСИБА *(араб.)* **1.** Доля, то, что выпало на долю. **2.** Судьба, доля. **3.** Близкая (единокровная) родственница. *Тат. написание:* Насибә, Нәсибә.

НАСИЛЯ *(араб.)* Род, потомство. *Тат. написание:* Нәсилә.

НАСИМА *(араб.)* Добросердечная, нежная, обаятельная, симпатичная. *Тат. написание:* Нәсимә.

• **Насима Мансуровна Зиганшина** (р. 1926), актриса. Заслуженная артистка РСФСР (1957). С 1946 в труппе Мензелинского татарского драматического театра. Сочета-

ние драматического таланта с высокой вокальной техникой отличает наиболее значительные работы: Галиябану (одноимённое произведение М.Файзи), Сажида («Корни» Ю.Аминова), Сарвиназ («Жница» С.Шакурова).

НАСИФА *(араб.)* Трудящаяся. *Тат. написание:* Насыйфә.

• **Насифа Жаватовна Кадырова** (р. 1954), певица. Народная артистка РТ и РБ, заслуженная артистка РФ. С 1971 солистка Башкирской филармонии. Государственная премия РБ им. Салавата Юлаева (1994).

НАСИХА *(араб.)* Дающая хорошие советы от чистого сердца; сочувствующая, солидарная, настоящая подруга. *Тат. написание:* Насыйхә.

НАСИЯ *(араб.)* Красивая. *Тат. написание:* Нәсия.

НАУБАХАР *(перс.)* Начало весны; ранняя весна, новая весна. *Тат. написание:* Нәүбәһар.

НАУРУЗБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Девушка, родившаяся в первый день нового года по восточному календарю (22 марта). *Тат. написание:* Нәүрүзбикә.

НАУФАНА *(перс.-араб.)* Новая наука; ценная наука. *Тат. написание:* Нәүфәнә.

НАФАСАТ *(араб.)* Дорогая, ценная вещь. *Тат. написание:* Нәфасәт.

НАФИГА *(араб.)* Польза, прибыль, выгода; делающая добро. *Тат. написание:* Нәфига.

• **Нафига Мухамматгалимовна Арапова** (1900-43), актриса. Заслуженная артистка ТАССР (1939). Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр» (1916). С конца 1920-х гг. в Татарском академический театре. Основные роли: Хадича, Рокыя («Голубая шаль», «Без ветрил» К.Тинчурина), Бессеменова («Мещане» М.Горького).

НАФИЛЯ *(араб.)* **1.** Подарок. **2.** Прибыль, выгода. *Синонимы:* Буляк, Наиля, Гатия, Хадия. *Тат. написание:* Нәфилә.

Нафиса Ляпина

НАФИСА *(араб.)* Изящная, красивая, утонченная; дорогая; благородная, знатная. *Тат. написание:* Нәфисә.

• **Нафиса Кабировна Ляпина** (р. 1933), химик-органик, член-корреспондент АН РБ (1995). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1976). С 1956 в Институте органической химии Уфимского научного центра РАН, с 1967 заведующая лабораторией сераорганических соединений, профессор (1986). Труды Нафисы Ляпиной посвящены исследованию химического состава, структуры и свойств органических соединений серы, содержащихся в нефти и газоконденсатах Урало-Поволжья, Западной Сибири и Казахстана. Автор более 260 научных трудов. Награждена орденом «Знак Почета» (1981).

НАФИЯ *(араб.)* Та, которую оттолкнули, отодвинули в сторону. *Тат. написание:* Нәфия.

НАХАР *(араб.)* Полдень; в полдень. *Синоним:* Руза. *Тат. написание:* Нахар.

НАХАРБАНУ *(араб.-перс.)* Светлая, как солнце, красивая девушка (женщина). *Тат. написание:* Нахарбану.

НАХРИДЖАМАЛ *(араб.)* Источник красоты. *Тат. написание:* Нәһриҗамал.

НАХРИДЖИХАН *(араб.)* Исток мира, Вселенной. *Тат. написание:* Нәһрвдиһан.

НАХРИКАМАЛ *(араб.)* Источник совершенства. *Тат. написание:* Нәһрикамал.

НЕЛЛИ *(греч.)* **1.** Светлая. **2.** Молодая; новая. *Тат. написание:* Нелли.

• **Нелли Хакимовна Гареева** (р. 1940), актриса, педагог. Народная артистка ТАССР (1975). С 1961 актриса Татарского академического театра. Одновременно с 1965 на педагогической работе в Казанском театральном училище, Казанской академии культуры и искусств. Наиболее значительные роли: Рахиля («Первая любовь» Х.Вахита), Асель («Тополёк мой в красной косынке» Ч.Айтматова), Сюзанна («Женитьба Фигаро» П.Бомарше). Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1967).

НИГАР *(перс.)* Любимая, милая; красивая. *Тат. написание:* Нигар.

НИГИНА *(перс.)* Драгоценный камень. *Тат. написание:* Нигина.

НИЗАМИЯ *(араб.)* Порядок, закон, канон; организованность. *Тат. написание:* Низамия.

НИЛЮФАР *(перс.)* Лотос; кувшинка. *Тат. написание:* Нилуфәр.

НИЛЯ *(араб.)* От названия реки Нил. В хамитско-самитском языке слово *нил* означает «река». *Тат. написание:* Нилә.

НИНЕЛЬ *(рус.; неологизм)* Новое имя, об-

разованное путем инверсии (прочтения от конца до начала) фамилии *Ленин*. *Тат. написание:* Нинель.

• **Нинель Даутовна Юлтыева** (р. 1926), артистка балета, балетмейстер, педагог. Народная артистка РСФСР, РТ (1957, 1996). В 1946-66 солистка, в 1969-73 главный балетмейстер Татарского театра оперы и балета. С 1972 заведующая кафедрой хореографии Казанской академии культуры и искусств (с 1985 профессор). Одновременно, в 1974-77 педагог класса балерин, художественный руководитель и главный балетмейстер Каирской балетной труппы (Египет), в 1981-83 балетмейстер-педагог балетной труппы театра им. Терезы Кареньо в Культурном центре им. Симона Боливара в Каракасе (Венесуэла). Среди партий: Зюгра (одноимённое произведение Н.Жиганова), Сююмбике («Шурале» Ф.Яруллина), Лауренсия (одноимённое произведение А.Крейна). Гастроли: Китай, Бирма, Вьетнам (1957).

Нинель Юлтыева

НИСА *(араб.)* Женщины и девушки; дама, госпожа. *Тат. написание:* Ниса.

НИСАБАНУ *(араб.-перс.)* Ниса *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Нисабану.

НИСАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Самая достойная, благородная из девушек. *Тат. написание:* Нисабикә.

НИЯЗИЯ *(перс.)* **1.** Надобность, потребность. **2.** Подарок. *Тат. написание:* Ниязия.

НУГАЙБИКА *(монгол.-тюрк.-тат.)* Нугай *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Нугайбикә.

НУР *(араб.)* Луч, сияние, свет; блеск. *Тат. написание:* Нур.

НУРА *(араб.)* Луч, сияние, свет; блеск. *Тат. написание:* Нура.

НУРАВШАН *(араб.-перс.)* Цветок лучей, сияния; лучезарная. *Тат. написание:* Нуравшан.

НУРАНИЯ *(араб.)* Лучезарная, сияющая, освещающая. *Тат. написание:* Нурания.

• **Нурания Халиловна Кармышева** (1913-85), геоботаник, доктор биологических наук (1976). В 1939-58 в государственном заповеднике Аксу-Джабаглы (в 1945-51 директор), с 1959 в Институте ботаники АН Казахской ССР. Труды по флористике, систематике растений, геоботанике.

НУРБАГДА *(араб.-тюрк.-тат.)* Осыпающая лучами, озаряющая. *Срав.:* Багданур. *Тат. написание:* Нурбагъда.

НУРБАНАТ *(араб.)* Лучезарная девушка. *Тат. написание:* Нурбәнат.

НУРБАНУ *(араб.-перс.)* Лучезарная девушка (женщина). *Тат. написание:* Нурбану.

НУРБИБИ *(араб.-перс.)* Лучезарная девушка. *Тат. написание:* Нурбиби.

НУРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарная девушка. *Разновидность:* Нурлыбика. *Тат. написание:* Нурбикә.

НУРВАФА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Нурвафа.

НУРГАЗИЗА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Газиза *(см.)*. *Тат. написание:* Нургазизә.

НУРГАЗИМА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Газима *(см.)*. *Тат. написание:* Нургазимә.

НУРГАЛИМА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Галима *(см.)*. *Тат. написание:* Нургалимә.

НУРГИЗА *(араб.-перс.)* Плавающая, купающаяся в лучах. *Тат. написание:* Нургизә.

НУРГУЛЬ *(араб.-перс.)* Лучезарный цветок. *Срав.:* Гульнур. *Тат. написание:* Нургөл.

НУРДЖАМАЛ *(араб.)* Отражение, сияние красоты. *Тат. написание:* Нурҗамал.

НУРДЖАННАТ *(араб.)* Сияние рая. *Тат. написание:* Нурҗәннәт.

НУРДЖИДА *(араб.)* Луч чувства; лучезарная чувствительность. *Тат. написание:* Нурҗидә.

НУРДЖИХАН *(араб.-перс.)* Луч мира, Вселенной. *Тат. написание:* Нурҗиһан.

НУРДИДА *(араб.-перс.)* Свет очей. *Тат. написание:* Нурдидә.

НУРДИЯ *см.* Нурзия.

• **Нурдия Гарифовна Джураева** (р. 1937), хоровой дирижер, педагог, музыкально-общественный деятель. За-

служенный деятель искусств ТАССР (1986), народная артистка РТ (1995). С 1972 преподает в Казанской консерватории. Главный хормейстер Татарского театра оперы и балета (1981-82, с 1985). В 1982-85 заместитель министра культуры ТАССР. Председатель правления Музыкального общества РТ (с 1987) и Фонда культуры РТ (1992-98).

НУРЗАДА *(араб.-перс.)* Лучезарный ребенок (девочка). *Тат. написание:* Нурзадә.

НУРЗАЛИЯ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Залия *(см.)*. Лучезарная блондинка. *Тат. написание:* Нурзәлия.

НУРЗИДА *(араб.)* Луч, который обязательно вырастет. *Тат. написание:* Нурзидә.

• **Нурзида Харисовна Хасанова** (р. 1924), офтальмолог, доктор медицинских наук (1971), профессор (1971). Заслуженный врач ТАССР (1985). Председатель республиканского научного общества офтальмологов Татарстана, член правления Российского общества офтальмологов. С 1966 в Казанском медицинском университете, в 1974-90 заведующая кафедрой глазных болезней. Труды по патогенезу и лечению глаукомы.

НУРЗИЛЯ *(араб.)* Лучезарное милосердие. *Тат. написание:* Нурзилә.

НУРЗИФА *(араб.-перс.)* Лучезарная статная девушка, красавица. *Тат. написание:* Нурзифа.

НУРЗИЯ *(араб.)* **1.** Луч, свет знания. **2.** Двойное сияние. *Тат. написание:* Нурзия.

НУРИ *(араб.)* Лучезарная, светлая; сияющая. *Тат. написание:* Нури.

НУРИАСМА *(араб.)* Нури (лучезарная, светлая, сияющая) + Асма *(см.)*. Превосходное, великое сияние. *Срав.:* Асманур. *Тат. написание:* Нуриәсма.

НУРИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Лучезарный цветок (красавица). *Срав.:* Гульнури, Гульнур. *Тат. написание:* Нуригөл.

НУРИДЖАМАЛ *(араб.)* Нури (лучезарная, светлая, сияющая) + Джамал *(см.)*. Лучезарная красавица. *Тат. написание:* Нуриҗамал.

НУРИКАМАЛ *(араб.)* Сияние совершенства. *Тат. написание:* Нурикамал.

НУРИНИСА *(араб.)* Лучезарная среди девушек и женщин. *Разновидность:* Нуриса. *Тат. написание:* Нуриниса.

НУРИСА *(араб.) см.* Нуриниса. *Тат. написание:* Нурисә.

НУРИЯ *(араб.)* С лучистым, сияющим лицом; лучезарная. *Тат. написание:* Нурия.

• **Нурия Халитовна Измайлова** (р. 1950), поэтесса. Сборник «Люблю вас» («Яратам», 1981), «Ива на ветру» (М., 1936), «Моё эхо» («Минем җәй», 1987), «На земле» («Җирдә», 1993). С 1996 в США.

НУРКАМАЛ *(араб.)* Сияние совершенства. *Тат. написание:* Нуркамал.

НУРЛЫБАНАТ *(араб.-тат.-араб.)* Лучезарная среди девушек. *Тат. написание:* Нурлыбәнат.

НУРЛЫБАНУ *(араб.)* Лучезарная девушка (женщина). *Тат. написание:* Нурлыбану.

НУРЛЫБАЯН *(араб.-тат.-араб.)* Нурлы (лучезарная) + Баян *(см.)*. *Тат. написание:* Нурлыбәян.

НУРЛЫБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарная девушка. *Тат. написание:* Нурлыбикә.

НУРЛЫГАЙША *(араб.-тат.-араб.)* Нурлы (лучезарная) + Гайша *(см.)*. *Тат. написание:* Нурлыгайшә.

НУРЛЫГАЯН *(араб.-тат.-араб.)* Нурлы (лучезарная) + Гаян *(см.)*. Та, от которой исходят светлые, яркие лучи. *Тат. написание:* Нурлыгаян.

НУРЛЫНИСА *(араб.-тат.-араб.)* Лучезарная женщина, девушка. *Тат. написание:* Нурлыниса.

НУРЛЫРУЙ *(араб.-тат.-араб.)* Лучезарное лицо. *Синонимы:* Нурьюз, Нурлыюз. *Тат. написание:* Нурлыруй.

НУРЛЫХАЯТ *(араб.-тат.-араб.)* Светлая жизнь. *Тат. написание:* Нурлыхәят.

НУРЛЫХУДА *(араб.-тат.-перс.)* Лучезарная женщина-руководитель, хозяйка. *Тат. написание:* Нурлыхода.

НУРЛЫЮЗ *(араб.-тат.)* Лучезарное лицо. *Синоним:* Нурлыруй. *Тат. написание:*

Нурлыйөз.

НУРСАБАХ *(араб.)* Светлое утро, лучезарный рассвет. *Тат. написание:* Нурсабах.

НУРСАГАДАТ *(араб.)* Лучезарное счастье. *Тат. написание:* Нурсәгадәт.

НУРСАГИДА *(араб.)* Луч счастья. *Тат. написание:* Нурсәгыйдә.

НУРСАЙДА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Сайда *(см.)*. *Тат. написание:* Нурсәйдә.

НУРСАЙЛЯ *(араб.)* Просящая луч. *Тат. написание:* Нурсәйлә.

НУРСАЛИМА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Салима *(см.)*. Лучезарное здоровье. *Тат. написание:* Нурсәлимә.

НУРСАЛИЯ *(араб.)* Согревающий луч. *Тат. написание:* Нурсәлия.

НУРСАНА *(араб.)* Лучезарный свет. *Тат. написание:* Нурсәнә.

НУРСАНАМ *(араб.-тат.)* Лучезарный свет мой. *Тат. написание:* Нурсәнәм.

НУРСАНИЯ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Сания *(см.)*. Второй луч (о второй дочери). *Тат. написание:* Нурсания.

НУРСАРА *(араб.-еврейск.)* Нур (луч, сияние) + Сара *(см.)*. Лучезарная дама, госпожа. *Тат. написание:* Нурсара.

НУРСАФА *(араб.)* Сияние чистоты, непорочности. *Тат. написание:* Нурсафа.

НУРСИБА *(араб.-тат.; неологизм)* Нур (луч, сияние) + сиба (осыпает). Осыпающая лучами, озаряющая светом. *Тат. написание:* Нурсибә.

НУРСИДА *(араб.)* Юный луч. *Тат. написание:* Нурсидә.

НУРСИЛЯ *(араб.)* Поток лучей. *Тат. написание:* Нурсилә.

НУРСИНА *(араб.-перс.)* Лучезарная грудь (в значении «лучезарная душа»). *Тат. написание:* Нурсинә.

НУРСИЯ *(араб.-тат.)* Нур (луч, сияние) + сия (любит); лучезарная любимая. *Тат. написание:* Нурсөя.

НУРСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарная красавица. *Тат. написание:* Нурсылу.

НУРФАГА *(араб.; обряд. имя)* Лучезарный силок, ловушка. *Тат. написание:* Нурфага.

НУРФАНИЯ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Фания *(см.)*. Лучезарная ученая. *Тат. написание:* Нурфәния.

НУРФАЯ *(араб.)* Дорогой луч; дорогое сияние. *Тат. написание:* Нурфая.

НУРФИГЫЛЬ *(араб.)* Лучезарные дела (множ.). *Тат. написание:* Нурфигыль.

НУРФИЗА *(араб.)* Лучистое серебро. *Срав.:* Физанур. *Тат. написание:* Нурфизә.

НУРХАКИМА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хакима *(см.)*. Лучезарная мыслительница. *Тат. написание:* Нурхәкимә.

НУРХАЛИМА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Халима *(см.)*. Лучезарная, терпеливая, скромная. *Тат. написание:* Нурхәлимә.

НУРХАМИДА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хамида *(см.)*. Лучезарная, достойная похвалы. *Тат. написание:* Нурхәмидә.

НУРХАНИФА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Ханифа *(см.)*. Лучезарная честная душа. *Тат. написание:* Нурхәнифә.

НУРХАНИЯ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Хания *(см.)*. Лучезарная милая. *Тат. написание:* Нурһания.

НУРХАЯ *(араб.)* Луч нравственности, чести. *Тат. написание:* Нурхәя.

НУРХАЯТ *(араб.)* Луч жизни. *Тат. написание:* Нурхәят.

НУРЧЕХРА *(араб.-перс.)* Лучезарное лицо. *Синонимы:* Нурчира, Нурьюз, Нурлыюз, Нурлыруй. *Тат. написание:* Нурчәһрә.

НУРЧЕЧЕК *(араб.-тюрк.-тат.)* Лучезарный цветок. *Тат. написание:* Нурчәчәк.

НУРЧИРА *(араб.-перс.)* Лучезарное лицо.

Синонимы: Нурьюз, Нурлыюз, Нурлыруй. *Тат. написание:* Нурчирә.

НУРШАТ *(араб.)* Нур (луч, сияние) + шат (радостная, веселая). Лучезарная и радостная. *Тат. написание:* Нуршат.

НУРШАХИДА *(араб.)* Нур (луч, сияние) + Шахида *(см.)*. *Тат. написание:* Нуршәһидә.

НУРЪЮЗ *(араб.-тат.; неологизм)* Лучезарное, светящееся лицо. *Синонимы:* Нурчира, Нурчахра. *Тат. написание:* Нурйөз.

НУТФА *(араб.)* Капля. *Синоним:* Тамчи. *Тат. написание:* Нотфә.

НУФУЗА *(араб.)* **1.** Быть достойной внимания. **2.** Авторитет, престиж, репутация. *Тат. написание:* Нөфүзә.

НУШАБА *(перс.)* Живая вода, вода жизни. *Тат. написание:* Нушаба.

НЭРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения слов «новая эра». *Тат. написание:* Нэра.

О

ОКТЯБРИНА *(рус.; неологизм)* От названия месяца *октябрь*. Новое имя, даваемое в честь Октябрьской социалистической революции. *Тат. написание:* Октябрина.

П

ПАКИЗА *(перс.)* Чистая, непорочная, безгрешная. *Тат. написание:* Пакизә.

ПАРВИЗА *(перс.)* Одерживающая верх, победительница. *Тат. написание:* Пәрвизә.

ПУДИНА *(перс.; ботанич. термин)* Мята; *в перенос. значении:* ароматная. *Тат. написание:* Пүдинә.

Р

РАБАБА *(перс.)* Лютня (музыкальный инструмент). *Тат. написание:* Рабәба.

РАББАНИЯ *(древнееврейск.-араб.)* Принадлежащая Аллаху, данная Аллахом (девочка). *Тат. написание:* Раббания.

РАБИГА *(араб.)* **1.** Четвертая; четвертая девочка в семье. **2.** Весеннее время года. **3.** Подснежник. *Тат. написание:* Рабига.

- **Рабига Шарафетдиновна Габитова** (?-1954), общественный деятель, одна из организаторов литературного кружка «Шимба». Участвовала в организации помощи казахам Семиречья, пострадавшим от землетрясения.
- **Рабига Абзаловна Хакимова** (1902-52), языковед. Организатор отделения татарской филологии и первая заведующая кафедрой татарского языка и литературы в Казанском университете (1944-51). Труды по татарской грамматике. Автор орфографического словаря татарского языка (1941).
- **Рабига Рахматулловна Донгыр** (1903-84), народный мастер-ювелир. Ювелирному делу училась у отца. Работала в Каргалинской слободе в технике чернения по серебру и гравировки. С 1946 в г. Оренбурге. Изделия хранятся в Государственном музее изобразительных искусств РТ.

РАВИЛЯ *(араб.)* **1.** Девочка-подросток, юная девушка. **2.** Весеннее солнце. *Тат. написание:* Равилә.

- **Равиля Халиловна Бурнашева** (р. 1924), аллерголог, доктор медицинских наук (1976), профессор (1978). Заслуженный врач ТАССР (1974). С 1958 в Казанском медицинском институте. В 1970-94 в ГИДУВе. В 1980-92 заведующая кафедрой аллергологии. В 1993-98 в городском Аллергологическом центре, с 1994 директор. Разработала (в соавторстве) и внедрила антиаллергические препараты: человеческий иммуноглобулин (1982), гистосеротоглобулин (1990). Впервые в СССР применила аэрозольную терапию грибковыми и бактериальными аллергенами (1982).
- **Равиля Назиповна Прокопенко** *(до замужества Салимова)* (р. 1941), спортсменка (баскетбол). Заслуженный мастер спорта СССР (1962). Воспитанница ДСО «Мехнат» (Ташкент). Чемпионка Европы (1962, 1964, 1966, 1968), мира (1967).

РАВИЯ *(араб.)* **1.** Рассказывающая легенды, сказительница. **2.** Обильная. *Тат. написание:* Равия, Рәвия.

РАГВА *(араб.)* Желание, стремление. *Тат. написание:* Рәгъвә.

РАГИБА *(араб.)* Желание, идеал, мечта; желанная, долгожданная; предмет мечтаний. *Тат. написание:* Рәгыйбә.

РАГИДА *(араб.)* Богатая, обеспеченная. *Тат. написание:* Рәгыйдә.

РАГИНА *(перс.)* С красивым лицом, величавая. *Тат. написание:* Рәгыйнә.

РАГИЯ *(араб.)* **1.** Внимательная. **2.** Пастушка (в поэзии). *Тат. написание:* Рәгыя.

РАГНА *(перс.)* **1.** Красивая. **2.** Цветок розы. *Тат. написание:* Рәгънә.

РАДА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное от русского слова *рада*. *Тат. написание:* Рада.

- **Рада Хусаиновна Нигматуллина** (р. 1931), скульптор. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1984). Народный художник РТ (2002). Автор скульптурных портретов Х.Абжалилова (1957), С.Сайдашева (1965), тематических композиций «Колыбельная» (1969), «Эллуки» (1976), мелкой пластики (серия юмористических жанровых композиций). Монументально-декоративные скульптуры: памятник М.Горькому в с. Красновидово Камско-Устьинского района (1979), М.Ульяновой в с. Кокушкино Пестречинского района (1979) и др.

РАДЖАПБАНУ *(араб.-перс.)* Родившаяся в месяце *раджап* (седьмом месяце мусульманского лунного года). *Тат. написание:* Рәҗәпбану.

РАДЖАПГУЛЬ *(араб.-перс.)* Красавица, родившаяся в месяце *раджап* (седьмом месяце мусульманского лунного года). *Тат. написание:* Рәҗәпгөл.

РАДЖАПСУЛТАН *(араб.)* Раджап *(см.)* + султан (госпожа, повелительница). Это имя высечено на надгробном камне, установленном в 1493 году на одной из могил села Молвино (Мулла Иле) Зеленодольского района РТ. *Тат. написание:* Рәҗәпсолтан.

РАДЖИБА *(араб.)* Женское имя, образованное от мужского имени Раджап *(см.)*. *Тат. написание:* Рәҗибә.

РАДЖИЛЯ *(араб.)* Идущая пешком, пешеход. *Тат. написание:* Рәҗилә.

РАДЖИХА *(араб.)* Самая лучшая, преобладающая над другими; самая красивая. *Тат. написание:* РӘҖИХӘ, Рәҗихә.

РАДЖИЯ *(араб.)* Просящая; надеющаяся. *Тат. написание:* Рәҗия.

РАДИНА *(араб.)* Пряха, прядильщица. *Тат. написание:* Рәдинә.

РАДИФА *(араб.)* Следующая за кем-либо; самая младшая; спутник (планета). *Разновидность:* Разифа. *Тат. написание:* Рәдифә.

РАДМИЛА *(древнеславянск.)* Радостная, милая; заботливая. *Тат. написание:* Радмила.

РАЗИКАМАЛ *(араб.)* Рази *(см. муж. имя* Рази*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Полное согласие, удовлетворение. *Тат. написание:* Разикамал.

РАЗИЛЯ *(араб.) см.* Разина. *Тат. написание:* Рәзилә.

РАЗИНА *(араб.)* Спокойного нрава, кроткая, терпеливая, надежная. *Разновидность:* Разиля. *Тат. написание:* Рәзинә.

РАЗИФА *(араб.)* Согласная. *Тат. написание:* Разифа, Рәзифә.

РАЗИЯ *(араб.)* **1.** Согласная, удовлетворенная. **2.** Пришедшаяся по душе, любимая. **3.** Избранная. Эпитет дочери пророка Мухаммета Фатимы. *Тат. написание:* Разия.

- **Разия Зиятдиновна Фаизова** (1916-82), переводчица. Перевела на русский язык произведения Г.Ибрагимова, Г.Баширова, А.Расиха.

РАИДА *(араб.)* Зачинатель, пионер. *Тат. написание:* Рәидә.

РАИЛЯ *(араб.)* Закладывающая основу, фундамент чего-либо, основательница, основоположница. *Тат. написание:* Раилә, Рәилә.

- **Раиля Мухаметхановна Гарипова** (р. 1946), артистка балета, балетмейстер. Народная артистка ТАССР (1987). Солистка Государственного ансамбля песни и танца РТ (1967-69). С 1977 главный балетмейстер Ансамбля песни и танца РТ.

РАИМА *(араб.)* Добросердечная. *Тат. написание:* Рәимә.

РАИСА *(араб.)* Женщина-руководитель; женщина-председатель. *Тат. написание:* Рәисә.

- **Раиса Губайдулловна Губайдуллина** (1912-97), актриса. Народная артистка ТАССР (1968). В 1934-37 в Казанском татарском рабочем театре, в 1937-49 в Мамадышском колхоз-совхозе, в 1949-70 в Альметьевском татарском драматическом театре. Основные роли: Биби («Первое представление» Г.Камала), Хузайма («Дочь рыбака» Г.Уральского), Хажи-ана («Бай и батрак» Х.Хамзы).
- **Раиса Гиниятулловна Ишмуратова** (1917-97), писательница. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1987). Пьесы «Богатый жених» («Бай кияү», 1952), «Стремление» («Омтылыш»,1953), «Юность расправляет крылья» («Яшьлек канат җәйгәндә», 1969); повести «Лейтенант милиции» («Милиция лейтенанты», 1972; русский перевод 1982), «Жизнь продолжается» («Тормыш дәвам итә», 1991).
- **Раиса Юнусовна Ярмухаметова** (1921-80), деятель здравоохранения. Заслуженный врач ТАССР (1963). С 1948 в системе здравоохранения, с 1959 министр здравоохранения ТАССР, с 1964 заместитель Председателя СМ ТАССР, в 1971-79 начальник Аптечного управления ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-81.
- **Раиса Фаатовна Нур** *(Нурмухаметова)* (р. 1962), автор-исполнитель (бард), певица, композитор, поэт. Окончила Уфимское училище искусств, отделение хорового дирижирования (1983). С 1999 проживает в Москве, выступает как автор-исполнитель в сольных и сборных программах. С 2001 работает с детским ансамблем «Резиновый ёжик» под руководством Сергея Никитина. Лауреат фестиваля им. Валерия Грушина (1994). Дипломант фестиваля «Санкт-Петербургский аккорд» (1996). Песни Раисы Нур звучат в кинофильмах, мультфильмах, на радио и телевидении.

Раиса Нур

РАИФА *(араб.)* **1.** Жалостливая, милосердная. **2.** Известная, видная. *Тат. написание:* Рәифә.

РАИХА *(араб.)* Аромат, благоуханье. *Тат. написание:* Раихә.

РАЙХАН *(араб.)* **1.** Удовольствие, наслаждение, блаженство. **2.** Базилик (растение с ароматными голубыми цветами). *Тат. написание:* Рәйхан.

- **Райхан Жаударовна Полванова** (р. 1964), врач-стоматолог. Одна из основателей стоматологической клиники «Эстедент» (г. Алматы, Казахстан), специализирующейся на лечении зубов, исправлении прикуса и протезировании.

Райхан Полванова

РАЙХАНА *(араб.) см.* Райхан. *Тат. написание:* Рәйханә.

РАЙХАНГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок базилика. *Срав.:* Гульрайхан. *Тат. написание:* Рәйхангөл.

РАКИБА *(араб.)* Следящая, наблюдающая, проверяющая. *Тат. написание:* Рәкыйбә.

РАКИГА *(араб.)* С широкой душой. *Тат. написание:* Ракига.

РАКИМА *(араб.)* Луг, пойма, тугай. *Тат. написание:* Рәкыймә.

РАКИЯ *(араб.)* **1.** Растущая, идущая вперед; идущая впереди. **2.** Поклоняющаяся, оказывающая почести. *Тат. написание:* Ракыя, Рәкия.

РАЛИНА *(из шумерского языка)* Имя, образованное от слова шумерского языка *ра* («солнце»). *Тат. написание:* Ралинә, Рәлинә.

РАМЗА *(араб.)* Знак, метка, тавро, символ. *Тат. написание:* Рәмзә.

РАМЗИЛЯ *(араб.) см.* Рамзия. *Тат. написание:* Рәмзилә.

РАМЗИЯ *(араб.)* Знак, метка, тавро, символ. *Срав.:* Нишан. *Тат. написание:* Рәмзия.

- **Рамзия Гилязовна Валитова** (р. 1914), педагог. Заслуженный учитель школы ТАССР (1961). В 1937-69 преподавала в Арском педагогическом училище. Работы по методике преподавания татарского языка в начальных классах татарской школы, учебники татарского языка. В 1965 в соавторстве со своим супругом Саляем Гатаевичем ей был написан и издан букварь татарского языка - «Алифба» («Әлифба»), который по сей день является основным учебником родного языка для первого класса.

Рамзия Мухамедова

- **Рамзия Гиниятовна Мухамедова** (р. 1923), этнограф. В 1959-86 в Институте языка, литературы и истории КФАН СССР, с 1972 заведующая группой этнографии. Труды по этнографии мишарей, татарской народной одежде.
- **Рамзия Нурулловна Валиуллина** (р. 1961), музыковед. Кандидат искусствоведения. Работы по исследованию музыкальных связей татарского и казахского народов, по истории музыки казахстанских татар. Проживает в г. Алматы (РК).

Рамзия Валиуллина

РАМИЗА *(араб.)* **1.** Ставящая клеймо, отмечающая знаком. **2.** Подающая пример. *Разновидность:* Рамуза. *Тат. написание:* Рамизә, Рәмизә.

РАМИЛЯ *(араб.)* Волшебная, таящая в себе волшебство, чудесная, чудодейственная. В арабском языке слово *рамл* означает «гадание на песке». Распространенный на Востоке способ гадания по точкам и линиям на песке (Алим Гафуров). *Тат. написание:* Рамилә, Рәмилә.

РАМИЯ *(араб.)* Стреляющая из лука, лучница. *Тат. написание:* Рәмия.

РАМУЗА *(араб.)* Пример, образец. *Тат. написание:* Рәмүзә.

РАНА *(араб.)* Красивая. *Разновидность:* Ранар. *Тат. написание:* Рана.

РАНАР *(араб.) см.* Рана. *Тат. написание:* Ранар.

РАНИЯ *(араб.-перс.)* **1.** Красивая (девушка); **2.** Цветок. *Тат. написание:* Рания, Рәния.

РАСИДА *(перс.)* Достигшая зрелости, совершеннолетия. *Тат. написание:* Рәсидә.

РАСИЛЯ *(араб.)* Посланница, представительница. *Тат. написание:* Рәсилә.

РАСИМА *(араб.)* **1.** Обычай, традиция. **2.** Быстро шагающая. **3.** Художница; та, которая украшает. *Тат. написание:* Рәсимә.

РАСИФА *(араб.)* Крепкая, здоровая. *Тат. написание:* Рәсифә.

РАСИХА *(араб.)* Крепкая, стойкая; основательная, рассудительная, серьезная. *Тат. написание:* Расиха, Рәсихә.

РАСМИЯ *(араб.)* Официальная. *Тат. написание:* Рәсмия.

РАСУЛЯ *(араб.)* Посланница, вестница. *Тат. написание:* Рәсүлә.

РАУДИЯ *(араб.)* Ищущая. *Тат. написа-*

ние: Рәүдия.

РАУЗА *(араб.)* Цветник, райские кущи. *Тат. написание:* Рауза.

• **Рауза Гатаевна Бакиева** (1907-98), акушер-гинеколог, доктор медицинских наук (1961), профессор (1962). Заслуженный врач ТАССР (1963). С 1932 в медицинских учреждениях ТАССР. С 1946 в Омском медицинском институте. В 1960-72 заведующая кафедрой акушерства и гинекологии №1 Казанского медицинского института. Труды по функциональному состоянию сосудистой системы при позднем токсикозе беременных.

Рауза Бакиева

• **Рауза Хадиевна Макашева** (р. 1917), генетик растений, селекционер, доктор сельскохозяйственных наук (1976). С 1948 в ВИРе (Ленинград). Труды по зернобобовым культурам. Автор монографии «Горох» (1973). Соавтор сортов овощного гороха «Альфа» и кормового «Грозненский-80». Награды: знак «Отличник социалистического сельского хозяйства» (1969), бронзовая медаль ВДНХ (1972), знак «Изобретатель СССР» (1990), орден Трудового Красного Знамени за вклад в сохранение и развитие генетики и селекции и подготовку высококвалифицированных научных кадров (1990).

• **Рауза Фатыховна Усманова** (р. 1923), театровед, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РСФСР (1968, 1984). В 1954-90 в Казанском педагогическом институте, в Казанском институте культуры и искусств.

• **Рауза Кутдусовна Хайрутдинова** (р. 1928), актриса. Народная артистка ТАССР (1970), заслуженная артистка РСФСР (1979). С 1948 в труппе Татарского академического театра. Актриса лирико-драматического плана, создала ряд значительных образов: Галиябану (одноимённое произведение М.Файзи), Майсара («Голубая шаль» К.Тинчурина), Хадича («Тополёк мой в красной косынке» Ч.Айтматова).

Рауза Хайрутдинова

РАУЗАБАНУ *(араб.-перс.)* Рауза (цветник) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Девушка (женщина), подобная цветнику. *Тат. написание:* Раузабану.

РАУЗАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Рауза (цветник) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка, подобная цветнику. *Тат. написание:* Раузабикә.

РАУЗАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Рауза (цветник) + гуль (цветок). Цветок из цветника. *Срав.:* Гульрауза. *Тат. написание:* Раузагөл.

РАУФА *(араб.)* **1.** Милосердная, милостивая, благодетельная; разделяющая горе с кем-либо. **2.** Любящая. *Тат. написание:* Рәүфә.

• **Рауфа Каримовна Уразманова** (р. 1936), этнограф, один из крупнейших специалистов в РТ по этнографии татар. С 1964 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте истории АН РТ (с 1993 заведующая отделом этнографии). Труды о татарских народных праздниках, обрядах.

Рауфа Уразманова

РАУШАН *(перс.)* Источник лучей, сияния; осыпающая лучами, озаряющая светом. *Разновидности:* Раушания, Раушана, Рушания. *Тат. написание:* Раушан.

РАУШАНА *(перс.) см.* Раушан. *Тат. написание:* Раушанә.

РАУШАНЕЛЬБАНАТ *(перс.-араб.)* Лучезарная, очень красивая девушка. *Тат. написание:* Раушанелбәнат.

РАУШАНИЯ *(перс.)* Лучезарная, озаряющая сиянием; светлая. *Тат. написание:* Раушания.

РАФАГА *(араб.)* Высокая степень, высокий ранг. *Тат. написание:* Рәфәга.

РАФИГА *(араб.)* Высокая, возвышенная; великая; заслуженная. *Тат. написание:* Рәфига.

РАФИДА *(араб.)* Помощница. *Тат. написание:* Рәфидә.

РАФИКА *(араб.)* **1.** Товарищ, подруга, спутница. **2.** Добросердечная. *Тат. написание:* Рәфика, Рафика.

РАФИЛЯ *(араб.)* Щеголеватая, нарядная, умеющая элегантно одеваться. *Тат. написание:* Рафилә.

РАФИСА *(араб.)* Известная, видная. *Тат. написание:* Рәфисә.

РАФИЯ *(араб.; ботанич. термин)* **1.** Хурма; пальмовое дерево. **2.** Обладающая высоким рангом; очень авторитетная, известная. *Тат. написание:* Рафия, Рәфия.

РАФКИЯ *(араб.)* Милосердная. *Тат. написание:* Рәфкыя.

РАХИЛЯ *(еврейск.-араб.)* Овечка; *в перенос. значении:* девушка, которой предстоит покинуть отчий дом, невеста. *Тат. написание:* Рәхилә.

• **Рахиля Хайдаровна Мифтахова** (1940-99), певица (сопрано). Заслуженная артистка РСФСР (1981), народная артистка РТ (1993). С 1968 солистка Татарского театра оперы и балета. Партии: Татьяна («Евгений Онегин» П.И.Чайковского), Тоска (одноимённое произведение Дж.Пуччини), Каракаш («Алтынчеч» Н.Г.Жиганова) и др.

РАХИМА *(араб.)* Милосердная, милостивая. *Тат. написание:* Рәхимә.

РАХИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Рахима (милосердная, милостивая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Милосердная, милостивая девушка, женщина. *Тат. написание:* Рәхиләбану.

РАХИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Рахима (милосердная, милостивая) + бика (девушка; дама, госпожа). Милосердная, милостивая девушка, женщина. *Тат. написание:* Рәхиләбикә.

РАХИНА *(араб.)* Заложенная, находящаяся в закладе. *Тат. написание:* Рәһинә.

РАХИЯ *(араб.)* Обилие, простор, свобода. *Тат. написание:* Рәхия.

РАХШАНА *(перс.)* Светлая, блестящая, лучезарная. *Тат. написание:* Рәхшанә.

РАШИДА *(араб.)* Идущая по прямой дороге; идущая верным, правильным путем. *Тат. написание:* Рәшидә.

• **Рашида Абдуллазяновна Зиганьшина** (1917-2003), актриса. Народная артистка ТАССР, РСФСР (1966, 1981). С 1936 актриса, в 1964-75 директор Татарского академического театра. Около двадцати лет была председателем правления татарского отделения Всероссийского театрального общества. Организовала труппу «Инсаният», в которую входят актеры-ветераны Татарского академического театра. Создала ряд значительных ролей, отличающихся драматизмом и психологической достоверностью: Файруза («Одинокая берёза» М.Карима), Марьям (одноимённое произведение Н.Исанбета), Екатерина II, Мать («Бахтияр Канкаев», «У совести вариантов нет» Т.Миннуллина). В 1970-88 председатель правления татарского отделения ВТО. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1967-75. Награждена Орденом Дружбы (2000).

Рашида Зиганьшина

• **Рашида Гарифовна Гимаддинова** (р. 1930), химик. С 1954 по 1968 работала научным сотрудником в Институте химических наук АН КазССР, затем - в Казахском политехническом институте, далее - в Чимкентском химико-технологическом институте и в Институте металлургии и обогащения АН КазССР. Вела преподавательскую работу. Является высокопрофессиональным специалистом своего дела. Подготовила плеяду учеников.

Рашида Гимаддинова

РАЯНА *(араб.)* Прямая; полноценная, всесторонне развитая. *Тат. написание:* Раянә.

РЕГИНА *(латин.; неологизм)* Жена царя (короля), царица (королева), владычица. Ласкательная форма: Рина. *Тат. написание:* Регина.

РЕЗЕДА *(франц.; неологизм)* Цветок резеды; ароматный голубой веток. *Диалект. вариант:* Резида. *Тат. написание:* Резеда.

• **Резеда Тафкалюновна Валеева** (р. 1930), поэтесса. Заслуженный деятель искусств РТ. Сборник стихов для детей «Голубое утро» («Зәңгәр иртә», 1980), «Пусть не вянут цветы» («Шиңмәс чәчәкләр», 1983), «Крылатый всадник» (1985), сборники повестей и рассказов «Светлый берег» («Якты яр», 1988), «И свет далекий детства моего» («Якты Ярда калган балачак», 2005). Всего Резедой Валеевой опубликовано почти 40 сборников стихов и поэм, сказок, пьес, загадок, адресованных как взрослой, так и детско-юношеской аудитории. На слова поэтессы написано более 200 песен. Творчество Резеды Валеевой отличает любовь к природе, родному краю, глубокая искренность, что находит благодарный отклик у ее читателей. Переводы на татарский язык произведений А.Л.Барто, С.В.Михалкова.

• **Резеда Кадыровна Ганиева** (р. 1932), литературовед, доктор филологических наук (1992), профессор (1993). Заслуженный деятель науки РТ (1994). С 1963 в Казанском университете. Труды о взаимосвязях татарской литературы с западно-европейской и восточной литературами, о ренессансе в тюркских литературах.

• **Резеда Закиевна Ахиярова** (р. 1956), композитор. Народная артистка РТ, заслуженный деятель искусств РТ (1993) и РФ. Заместитель председателя Союза композиторов РТ (с 1999). Основные сочинения: симфоническая поэма «Мой нежный саз» («Моңлы сазым», 1986), свыше 100 романсов и песен, музыка к драматическим спектаклям.

Резеда Ахиярова

РЕНАТА *(латин. или рус.; неологизм)* **1.** Имя, образованное от латинского слова *ренатус* («обновленная, заново родившаяся»). **2.** Составное имя,

образованное сокращением слов «революция», «наука», «труд». *Тат. написание:* Рената.

Рената Литвинова

• **Рената Муратовна Литвинова** (р. 1967), актриса, режиссёр, сценарист, телеведущая. Заслуженная артистка РФ (2003), лауреат Государственной премии России (2001). Как актриса дебютировала в фильме Киры Муратовой «Увлеченья» (1994), как режиссёр - в фильме «Нет смерти для меня». Всенародная известность пришла к ней после съемок в сериале «Граница. Таёжный роман» и телевизионных проектов на НТВ и Муз-ТВ.

РИМЗА *(латин.-араб.; неологизм)* Женское имя, образованное путем присоединения к мужскому имени Рим *(см.)* аффикса *-за*. *Тат. написание:* Римза.

РИММА *(латин. или древнееврейск.)* **1.** Римлянка, уроженка города Рима. **2.** В древнееврейском языке означает «красивая, нравящаяся всем». *Разновидность:* Рима. *Тат. написание:* Римма.

• **Римма Алексеевна Дулаева** *(Дулаты Рагимат Аллаутдиновна)* (р. 1934), экономико-географ. Заслуженный учитель школы РТ. В 1965-71 в Могилёвском педагогическом институте, в 1971-82 в Госплане Белорусской ССР. С 1983 в Казанском педагогическом университете, с 1989 заведующая кафедрой экономической географии, профессор (1994). Риммой Дулаевой опубликовано более 110 работ, в том числе 16 учебных пособий и монографий по экономической географии, по географии населения РФ, Северной Осетии и РТ, по планированию и размещению народного хозяйства Белоруссии, Татарстана.

Римма Дулаева

• **Римма Мубараковна Ибрагимова** *(настоящая фамилия Таишева)* (р. 1950), певица. Народная артистка ТАССР (1984). Доцент Казанского государственного университета культуры и искусств. В 1969-94 солистка Татарской филармонии. Премия им. М.Джалиля.

Римма Ратникова

• **Римма Атласовна Ратникова** (р. 1955), журналист. Заслуженный работник культуры РТ (1995). С 1977 в газете «Комсомолец Татарии». В 1985-89 на партийной работе. В 1989-98 главный редактор газеты «Молодёжь Татарстана». С 1998 генеральный директор агентства «Татар-информ». Председатель Союза журналистов РТ (с 1995). Заместитель Председателя Государственного Совета РТ (с марта 2004). Секретарь Союза журналистов России.

РИНА *(латин.; неологизм) см.* Регина. *Тат. написание:* Рина.

РИСАЛЯ *(араб.)* Трактат, научный труд. *Тат. написание:* Рисалә.

• **Рисаля Ахатовна Шафикова** (1940-97), вирусолог, доктор ветеринарных наук (1991), профессор (1992). С 1962 в Казанской академии ветеринарной медицины. Труды по ветеринарной вирусологии: изучению хламидийных инфекций, усовершенствованию диагностики хламидиоза животных. Государственная премия РТ (1995).

РИТА *(латин.; неологизм)* Жемчуг. Уменьшительно-ласкательная форма имени Маргарита. *См.* Марварит. *Тат. написание:* Рита.

РИФА *(немец.; неологизм)* Риф; коралловый остров. *Тат. написание:* Рифа.

• **Рифа Фатхельрахмановна Харрасова** (р. 1962), поэтесса. Преподаватель Казанского государственного университета, кандидат педагогических наук. Сборник стихов «Жаркое лето, грустное яблоко» («Шук алма, моңсу алма», 1995), «Если застёгнуты глаза» («Күзләрең төймәләнсә», 1995), «Лунные лужи» («Айлы күлдәвекләр», 2008).

РОБИНА *(англ.; неологизм)* Прекрасная, лучезарная слава. *Тат. написание:* Робина.

РОВЕНА *(англ.; неологизм)* Красивая, с тонкой талией, стройная, статная. *Тат. написание:* Ровена.

РОДИНА *(рус.; неологизм)* Родина. *Тат. написание:* Родина.

РОЗА *(латин.; неологизм)* Роза (цветок); очень красивая. Имя получившее широкое распространение в 20-е годы XX века под влиянием выдающегося деятеля польского и германского социал-демократического движения Розы Люксембург (1870-1919). *Тат. написание:* Роза.

Роза Люксембург

• **Роза Кадыровна Мазитова** (р. 1927), экономист, доктор экономических наук (1990), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1995). В 1950-60 в Стерлитамакском педагогическом институте, с 1960 в Казанском техническом университете. Труды по заработной плате, её материальной основе и хозяйственному механизму. В различное время Роза Мазитова активно работала в качестве депутата городского совета нескольких созывов. Награждена высшей наградой Татарстана – Почетной грамотой Президента РТ (2000).

• **Роза Усмановна Хуснутдинова** (р. 1940), кинодраматург, сценарист, режиссёр. Автор сценариев фильмов «Триптих» (1977, Узбекфильм, «Гран-при» на кинофестивале в Сан-Ремо), «Балерина на корабле» (1975, Союзмультфильм, приз «Серебряный пеликан» на фестивале мультфильмов в Лондоне) и др. Всего по сценариям Розы Хуснутдиновой поставлено свыше 30 мультипликационных и художественных фильмов. Пишет сказки про людей, птиц, животных, про солнце, луну, ветер, звезды, планеты, сказки-притчи, сказки, посвященные друзьям, сказки про Москву, Петербург, Уфу, про египетскую пустыню. Живёт и работает в Москве.

Роза Хуснутдинова

• **Роза Галлямовна Салихова** (р. 1944), спортсменка (волейбол). Заслуженный мастер спорта СССР (1969). С 1966 входила в состав сборной команды СССР. Чемпионка СССР (1970-77), Европы (1967, 1971), мира (1970). 2-кратная чемпионка Олимпийских игр (1968, 1972). Награждена орденом «Знак почёта». Живёт в Москве.

Роза Салихова

• **Роза Рахматулловна Туфитуллова** (р. 1945), журналист, общественный деятель. Заслуженный работник культуры ТАССР (1984). В 1969-74 редактор детских передач Казанской студии телевидения. В 1974-86 в газете «Яшь ленинчы» (с 1977 главный редактор), в 1986-88 главный редактор журнала «Ялкын», с октября 1988 - журнала «Сююмбике». Председатель Ассоциации татарских женщин «Ак калфак» (с 1992).

РОЗАГУЛЬ *(латин.-перс.)* Цветок розы. *Тат. написание:* Розагөл.

РОЗАЛИНА *(латин.; неологизм)* Очень красивая роза. *Тат. написание:* Розалина.

РОЗАЛИЯ *(латин.; неологизм)* **1.** Роза *(см.)* + Лия *(см.)*. **2.** Один из вариантов имени Роза. *Тат. написание:* Розалия.

РОКСАНА *(латин.; неологизм)* Озаряющая яркими лучами, освещающая. Имя жены Александра Македонского, принцессы Бактрии. *Тат. написание:* Роксана.

РОМИЛЯ *(латин.; неологизм)* Сила, мощь. От имени *Ромул* - основателя древнего Рима. *Разновидности:* Рамиля, Румиля. *Тат. написание:* Ромилә.

РУБИНА *(латин.; неологизм)* Красный яхонт, рубин. *Тат. написание:* Рубина.

РУВИЯ *(перс.)* Мыслительница. *Тат. написание:* Рувия.

РУЗА *(перс.)* День; днем. *Синоним:* Нахар. *Тат. написание:* Руза.

• **Руза Хайдаровна Сахаутдинова** (р. 1937), композитор. Народная артистка РБ (1994). Автор многих романсов и песен.

РУЗГАРИЯ *(перс.)* Дочь времени, эпохи. *Тат. написание:* Рузгария.

РУЗИГУЛЬ *(перс.)* Счастливый цветок; цветок, обеспеченный пищей (о девушке). *Тат. написание:* Рузигөл.

РУЗИДА *(перс.)* Дающая пищу, питающая, насыщающая. *Тат. написание:* Рузидә.

РУЗИДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Счастливая, красивая. *Тат. написание:* Рузиҗамал.

РУЗИКАМАЛ *(перс.-араб.)* Полностью, абсолютно счастливая. *Тат. написание:* Рузикамал.

РУЗИНА *(перс.)* Повседневно нужная, необходимая. *Тат. написание:* Рузинә.

РУЗИЯ *(перс.)* Счастливая; имеющая пищу. *Тат. написание:* Рузия.

• **Рузия Идиатулловна Мутыгуллина** (р. 1950), актриса. Народная артистка РТ (1991). С 1974 в Татарском академическом театре. Сыграла ряд значительных ролей молодых героинь, раскрыв сложность характера. Основные роли: Айслу («Потоки» Т.Гиззата), Зарима («Под знаком Марса» Р.Хамида, Наталья («Ильгизар + Вера» Т.Миннуллина).

РУЙ *(перс.)* Лицо, лик. *Тат. написание:* Руй.

РУКИЯ *(араб.)* **1.** Волшебство, колдовство. **2.** Приковывающая, притягивающая к себе. Имя самой красивой дочери пророка Мухаммета. *Разновидность:* Уркия. *Тат. написание:* Рокыя.

• **Рукия Ибрагимия** *(Ибрагимова)* (конец 19 - начало 20 вв.), поэтесса. Стихотворения опубликованы в журнале «Ан», «Сююмбике», некоторые вошли в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988).

• **Рукия Габдрахимовна Ибрагимова** (1913-98), баянистка, собиратель и пропагандист музыкального фольклора. В 1934-60 работала аккомпаниатором в драматических театрах (с 1941 - в Татарском академическом театре). В 1960-68 солистка Татарской филармонии. Автор песен.

РУКИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Рукия *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Рокыябану.

РУМИНА *(араб.)* Римлянка. *Тат. написание:* Руминә.

РУМИЯ *(араб.)* Уроженка Византии, византийка. *Тат. написание:* Румия.

• **Румия Айнитдиновна Юналеева** (р. 1930), языковед, доктор филологических наук (1985), профессор (1988). Заслуженный деятель науки РТ (1991). С 1957 в Казанском университете. Труды по исследованию тюркизмов в славянских языках, по методике преподавания русского языка в татарской аудитории. Румия Юналеева по праву считается основоположником школы сопоставительного изучения языков и языковых контактов, продолжающим лучшие традиции известной во всем мире Казанской лингвистической школы. Среди ее учеников - десять кандидатов и два доктора наук, которые работают не только в России, но и за рубежом: в США, Китае, Германии. Румия Юналеева - крупный специалист в области тюркско-русской контактологии, диалектологии, лексикографии, исторической лексикологии, методики преподавания, имеет более 100 публикаций в этих областях. Круг ее научных интересов самым непосредственным образом связан с Татарстаном, татарским языком и народом. Она является составителем нескольких татарско-русских словарей, высоко оцененных общественностью РТ.

РУФИНА *(латин.; неологизм)* С золотистыми волосами. *Тат. написание:* Руфинә.

РУФИЯ *(латин.; неологизм)* С золотистыми волосами. *Тат. написание:* Руфия.

• **Руфия Мубаряковна Шевырёва** (р. 1947), психиатр, доктор медицины Латвийской Республики (1992). Председатель Духовного Управления мусульман Латвии. В 1971-80 врач в санаториях г. Юрмала Латвийской ССР. В 1980-91 в Научно-исследовательской лаборатории курортологии, с 1991 в поликлинике Министерства внутренних дел (Рига). Труды по курортологии с применением эмоционально-стрессовой психотерапии у больных ишемической болезнью сердца.

РУХАНИЯ *(араб.)* Души (множ.). *Тат. написание:* Рухания.

РУХИЯ *(араб.)* Воодушевленная, одухотворенная; религиозная, набожная. *Тат. написание:* Рухия.

РУХСАРА *(перс.)* **1.** Лицо, лик; щеки. **2.** Розовощекая; красивое изображение. *Тат. написание:* Рохсара, Рухсара.

РУХФАЗА *(перс.)* Женщина (девушка) с красивым лицом. *Тат. написание:* Рохфаза.

РУШАНИЯ *(перс.) см.* Раушан. *Тат. написание:* Рушания.

РЫСБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Счастливая девушка, женщина. *Срав.:* Уразбика. *Тат. написание:* Рысбикә.

С

САБАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Утренний, рассветный цветок; цветок, распустившийся на рассвете. *Синоним:* Тангуль. *Тат. написание:* Сабагөл.

САБАХ *(араб.)* Утренняя, рассветная пора. *Тат. написание:* Сабах.

САБИГА *(араб.; обряд. имя)* **1.** Седьмая. Обрядовое имя, дававшееся седьмой дочери в семье. **2.** Красота. *Тат. написание:* Сабига, Сәбига.

САБИДА *(араб.)* Создающая, творящая. *Фонетич. вариант:* Савида. *Тат. написание:* Сәбидә.

САБИЛЯ *(араб.)* Путь, дорога; большая дорога. *Тат. написание:* Сәбилә.

САБИРА *(араб.)* Терпеливая, выносливая. *Синонимы:* Сабиха, Сабрия. *Тат. написание:* Сабира.

САБИХА *(араб.)* **1.** Терпеливая, выносливая. *Синонимы:* Сабира, Сабрия. **2.** Цветущая. *Тат. написание:* Сабиха, Сәбиһә.

САБРИЯ *(араб.)* Терпеливая, выносливая. *Синонимы:* Сабира, Сабиха. *Тат. написание:* Сабрия.

САБЫРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Терпеливая, выносливая девушка, женщина. *Тат. написание:* Сабырбикә.

САВИЛЯ *(араб.)* Выбранное направление; большой путь. *Тат. написание:* Сәвилә.

Савия Амирова

САВИЯ *(араб.)* Прямая; прямизна, прямота; правда, истина. *Тат. написание:* Сәвия.

• **Савия Султановна Амирова** (р. 1944), педагог, доктор педагогических наук (1996), профессор (1998). В 1966-73 в Казанском химико-технологическом институте и Казанском НИИ химических продуктов. С 1979 в Нижнекамском химико-технологическом институте. Труды по проблеме совершенствования учебно-воспитательного процесса в вузе средствами интенсификации самоконтроля. Более 100 научных и научно-методических работ, в том числе 7 учебных пособий.

САГАДАТ *(араб.)* Счастье, благоденствие; блаженство. *Тат. написание:* Сәгадәт.

• **Сагадат Гаяз кызы Чагатай** (1907-89), филолог, профессор (1953). Дочь Гаяза Исхаки. С 1953 в Турции. Член Турецкого лингвистического общества, Урало-Алтайского общества (Германия), постоянной Международной Алтаистической конференции (США). Труды по морфологии тюркских языков, публикации тюркоязычных текстов.

САГАДАТБАНУ *(араб.-перс.)* Счастливая девушка (женщина). *Синонимы:* Кутлыбану, Уразбану. *Тат. написание:* Сәгадәтбану.

САГАДАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Счастливая девушка. *Синонимы:* Кутлыбика, Уразбика. *Тат. написание:* Сәгадәтбикә.

САГАДАТНУР *(араб.)* Лучезарное счастье. *Синоним:* Бахтинур. *Тат. написание:* Сәгадәтнур.

САГДА *(араб.)* Счастливая. *Тат. написание:* Сәгъдә.

• **Сагда Фоатовна Фатыхова** (р. 1936), инженер-технолог. С 1966 в ПО «Татхимфармпрепараты». Государственная премия РТ (1994) за работу «Димефосфон - оригинальный лекарственный препарат, нормализующий функции нервной системы».

САГДАНА *(араб.)* Звезда счастья. *Тат. написание:* Сәгъдәнә.

САГДАНУР *(араб.)* Счастливый луч, сияние счастья. *Тат. написание:* Сәгъдәнур.

САГДИЯ *(араб.)* Счастливая; приносящая счастье. *Тат. написание:* Сәгъдия.

• **Сагдия Хасановна Булатова** (1884-1950), общественный деятель, педагог. В начале 1900-х гг. в г. Касимове открыла первую школу для девочек. В 1910-12 организовала кружок учащейся молодёжи. В 1917-21 участвовала в организации новых татарских школ, изб-читален, издавала газету «Чалгы» («Коса»). Затем на педагогической работе в Москве. Необоснованно репрессирована; реабилитирована посмертно.

САГДУНА *(араб.)* Наше счастье. *Тат. написание:* Сәгъдүнә.

САГИДА *(араб.)* Счастливая, наслаждающаяся жизнью. *Тат. написание:* Сәгыйдә.

САГИДАБАНУ *(араб.-перс.)* Счастливая девушка (женщина). *Тат. написание:* Сәгыйдәбану.

САГИДАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Счастливая девушка, женщина. *Тат. написание:* Сәгыйдәбикә.

САГИРА *(араб.)* Младшая (дочь). *Тат. написание:* Сәгыйрә.

САГИЯ *(араб.)* Старательная, преданная работе. *Тат. написание:* Сәгыя.

САДА *(араб.)* Простая, искренняя. *Тат. написание:* Садә.

САДАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Простой, искренний, чистый цветок (о девушке). *Тат. написание:* Садәгөл.

САДАДИЛЬ *(араб.-перс.)* Прямодушная; с искренней, чистой душой. *Тат. написание:* Садәдил.

САДИДА *(араб.)* **1.** Прямая, правильная, правдивая. **2.** Достойная. *Тат. написание:* Сәдидә.

САДИКА *(араб.)* **1.** Верная, преданная, искренняя, чистосердечная. **2.** Надежный друг. *Тат. написание:* Садыйка.

САДИРА *(араб.)* Начинающая, появляющаяся. *Тат. написание:* Садирә.

САДИСА *(араб.; обряд. имя)* Шестая. Обрядовое имя, дававшееся шестой девочке в семье. *Тат. написание:* Садисә.

САДИЯ (САДЫЯ) *(араб.)* Испытывающая жажду. *Тат. написание:* Садия.

- **Садыя Арифовна Беглова** (1923-92), юрист. С 1957 на партийной, хозяйственной работе. В 1969-85 председатель Верховного суда ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1963-85.

САДРИЯ *(араб.)* **1.** Относящаяся к сердцу, к душе; частица сердца, души. **2.** Женщина-руководитель, женщина-начальник. *Тат. написание:* Садрыя.

САЖИДА *(араб.)* Совершающая земной поклон во время молитвы; преклоняющаяся; почитающая кого-либо. *Тат. написание:* Сажидә.

- **Сажида Гадельшевна Сулейманова** (1926-80), писательница, поэтесса, педагог. Заслуженный работник культуры ТАССР (1980). Занималась литературным творчеством около двадцати лет, выпустила больше десятка сборников стихов, из них наиболее известные: «Думы в пути» («Юллар, уйлар», 1968), «Красные перья» («Кызыл каурыйлар», 1976), «Предсказание» (М., 1977), «Книга судьбы» (М., 1988). Ее перу принадлежит повесть «Гульбадран» («Гөлбадран», 1980). Для творчества поэтессы характерны тема любви к родине, лирические раздумья о добре и зле, человеческой душе, о многогранности человеческого характера, о любви, верности, долге и об ответственности перед историей и будущим. Стихи полны глубокой взволнованности, их отличает внутренняя сосредоточенность, тесная, конкретно ощутимая связь с окружающим миром. Также Сажида Сулейманова известна как автор стихов и рассказов для детей, своеобразных поэм и баллад, как автор текстов популярных песен.

Сажида Сулейманова

САЗА *(перс.)* Подходящая, пригодная, приемлемая, уместная. *Тат. написание:* Сәза.

САИБА *(араб.)* **1.** Правильная, верная, истинная. **2.** Удачная, успешная, удобная; вознагражденная Богом. **3.** Щедрая. *Тат. написание:* Саибә.

САИМА *(араб.)* Держащая уразу (мусульманский пост). *Тат. написание:* Саимә.

- **Саима Ибрагимовна Ибрагимова** (р. 1928), переводчица. Заслуженный работник культуры ТАССР (1974). Переводы на татарский язык произведений А.П.Чехова, А.П.Гайдара, И.А.Ефремова, на русский язык - Д.Аппаковой, А.Алиша, Л.Ихсановой.

САИРА *(араб.)* **1.** Идущая, путница, путешественница. **2.** Другая, иная. *Тат. написание:* Саирә.

САЙДА (САИДА) *(араб.)* **1.** Благородная, знатная женщина; госпожа. **2.** Счастливая, удачливая. *Тат. написание:* Сәйдә.

- **Саида Галимджановна Тинчурина** (1926-2002), травматолог-ортопед, доктор медицинских наук (1979). Заслуженный врач ТАССР, РСФСР (1967, 1983). Кавалер ордена «Знак почета». С 1950 в НИЦ «Восстановительная травматология и ортопедия» АН РТ, в 1978-82 заведующая отделением детской ортопедии. Труды по лечению повреждений суставов нижних конечностей.

САЙДАБАНУ *(араб.-перс.)* Сайда *(см.)* +

бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Сәйдәбану.

САЙДАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Сайда *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Сәйдәбикә.

САЙДАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Сайда *(см.)* + гуль (цветок). *Срав.:* Гульсайда. *Тат. написание:* Сәйдәгөл.

САЙДАНУР *(араб.)* Сайда *(см.)* + нур (луч, сияние). *Тат. написание:* Сәйдәнур.

САЙДЕЛЬДЖАМАЛ *(араб.)* Благородная, знатная, красивая. *Тат. написание:* Сәйделҗамал.

САЙДЕЛЬДЖИХАН *(араб.-перс.)* Руководящая всем миром. *Тат. написание:* Сәйделҗиһан.

САЙДИДЖАМАЛ *(араб.)* Благородная, знатная, красивая. *Тат. написание:* Сәйдиҗамал.

САЙЛЯНА *(араб.)* Мелкий разноцветный искусственный жемчуг. *Тат. написание:* Сәйләнә.

САЙФИЯ *(араб.)* **1.** Вооруженная мечом, клинком. **2.** Дача; летний домик. *Тат. написание:* Сәйфия, Сайфия.

САКИНА *(араб.)* Спокойная; терпеливая. *Тат. написание:* Сәкинә.

САЛАХИЯ *(араб.)* Благодетельная, добродетельная. *Тат. написание:* Сәлахия.

САЛИКА *(араб.)* **1.** Идущая, следующая за кем-либо; продолжающая. **2.** Чувствующая красоту, обладающая хорошей интуицией. *Тат. написание:* Салика, Сәликә.

САЛИМА *(араб.)* Здоровая, в добром здравии. *Тат. написание:* Сәлимә.

• **Салима Сафиевна Каримова** (р. 1927), геолог. Герой Социалистического Труда (1976). Заслуженный геолог РФ. Внесла весомый вклад в геологическое изучение территории юга Якутии, выявление, разведку месторождений рудных и нерудных полезных ископаемых, их геолого-промышленной оценке, организации изучения технологических свойств минерального сырья, повышении эффективности и качества геологоразведочных работ, обеспечении прироста запасов по важнейшим месторождениям. Велика ее роль в открытии, изучении промышленных перспектив и подготовке к промышленному освоению Южно-Якутского бассейна ценнейших коксующихся углей, на базе которого работает Нерюнгринский угольный разрез - основа Южно-Якутского ТПК.

САЛИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Здоровая и благополучная девушка (женщина). *Тат. написание:* Сәлимәбану.

САЛИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Здоровая и благополучная девушка, женщина. *Тат. написание:* Сәлимәбикә.

САЛИСА *(араб.-перс.; обряд. имя)* **1.** Третья. Обрядовая имя, дававшееся третьей дочери в семье. **2.** Мгновенье, секунда. *Тат. написание:* Салисә.

Салиса Гараева

• **Салиса Гараевна Гараева** (р. 1938), поэтесса. Член Союза писателей СССР (с 1982). Заслуженный работник культуры РТ (1993). Сборник «Мой Урал» («Уралым», 1979), «Горная тропа» («Тау сукмагы», 1988), «Прозрение» («Офыклар», 1991), «Звездные дожди» («Йолдыз яңгырлары», 2006). Публицистика.

САЛИХА *(араб.)* **1.** Творящая добро, совершающая благие поступки, благодетельная. **2.** С чистой, непорочной душой. **3.** Щедрая. *Тат. написание:* Салиха, Сәлиха.

САЛИЯ *(араб.)* Дающая утешение (девушка). *Тат. написание:* Сәлия.

САЛЬВИ *(араб.)* **1.** Отрада, успокоение. **2.** Цветок шалфея. *Тат. написание:* Сәлви.

САМАНИЯ *(араб.; обряд. имя)* Восьмая. Обрядовое имя, дававшееся восьмой дочери в семье. *Тат. написание:* Сәмания.

САМАРА *(араб.)* Плод, успех, удача; результат, достижение. *Тат. написание:* Сәмәрә.

САМАРИЯ *(араб.)* Плодоносная, результативная; удачливая, успешная. *Тат. написание:* Сәмәрия.

САМИГА *(араб.)* **1.** Слышащая, слушающая. **2.** Сговорчивая, послушная. *Тат. написание:* Самига, Сәмига.

САМИМА *(араб.)* Настоящая, искренняя, чистая. *Тат. написание:* Самимә.

САМИНА *(араб.)* Дорогая, ценная; любимая, уважаемая. *Тат. написание:* Сәминә.

САМИРА *(араб.)* Собеседница. *Тат. написание:* Самирә.

САМИЯ *(араб.)* Высокочтимая, великая. *Тат. написание:* Самия, Сәмия

САНА *(араб.)* Яркий свет, сияние. *Тат. написание:* Сәна.

САНАМ *(араб.)* Любимая моя, кумир мой. *Тат. написание:* Сәнам.

САНДУГАЧ *(тат.)* Соловей. У тюркских народов: символ мелодий, нежных чувств и любви. *Синонимы:* Былбыл, Гандалиф. *Тат. написание:* Сандугач.

САНДУГАЧБИКА *(тат.)* Сандугач (соловей) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Сандугачбикә.

САНДУГАЧСУЛУ *(тат.)* Сандугач (соловей) + сулу (красавица). *Тат. написание:* Сандугачсылу.

САНИГА *(араб.)* Созданная, сотворенная мечтой. *Тат. написание:* Сәнига.

САНИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Второй цветок (вторая дочь в семье). *Тат. написание:* Санигөл.

САНИЯ *(араб.; обряд. имя)* Вторая. Обрядовое имя, дававшееся второй дочери в семье. *Тат. написание:* Сания.

Сания Загирова

• **Сания Сабировна Загирова** (р. 1918), Герой Социалистического Труда (1966). В 1943-73 раскройщица на ПО «Спартак». Работая быстро, качественно и экономно, она выполняла за смену более полутора норм. Например, семилетний план 1959-65 выполнила за 5 лет и 4 месяца, сэкономив кожсырья на 25 тысяч пар обуви. Награды: Орден Ленина, Золотая медаль «Серп и Молот».

• **Сания Нургалеевна Исмагилова** (р. 1931), актриса. Народная артистка ТАССР (1979). С 1951 в труппе Татарского театра драмы и комедии. Основные роли: Галима («Черноликие» М.Гафури), Райхан (одноимённое произведение Н.Исанбета), Сахиля («Ходжа Насретдин» Н.Исанбета).

• **Сания Хасановна Хантимирова** (р. 1945), артистка балета, педагог. Народная артистка ТАССР (1980). В 1965-86 солистка, с 1986 педагог-репетитор Татарского театра оперы и балета и Казанского хореографического училища. Партии: Сююмбика («Шурале» Ф.З.Яруллина), Жизель (одноимённое произведение А.Адана), Одетта и Одиллия («Лебединое озеро» П.И.Чайковского), Золушка (одноимённое произведение С.С.Прокофьева) и др. За достойный вклад в развитие хореографического искусства и многолетнюю плодотворную работу поощрена Благодарственным письмом Президента РТ (2005).

• **Сания Мифтяховна Бахтиярова** (р. 1949), живописец. Работает в области жанровой тематической картины, натюрморта, портрета. Автор живописного цикла «Традиции и обряды татарского народа» (1986-90), портретов - «Тукай» (1983), «Джалиль» (1984) и др. Живёт в Санкт-Петербурге. Творчество Сании Бахтияровой, проникнутое оптимизмом, обращенное к миру, является одной из интересных страниц многообразного современного искусства, отражает отдельные его тенденции.

САНИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Вторая девушка (женщина). *Тат. написание:* Саниябану.

САНИЯБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Вторая девушка (женщина). *Тат. написание:* Саниябикә.

САНИЯСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Вторая красавица. Вторая дочь (красавица) в семье. *Тат. написание:* Саниясылу.

САРА *(древнееврейск.-араб.)* **1.** Дама, госпожа, знатная женщина, «белая кость». **2.** Мать рода. **3.** В персидском языке слово *сара* означает «самая лучшая, прекрасная». *Тат. написание:* Сара.

• **Сара Касымхановна Шакулова** (1887-1964), математик, педагог, просветитель. Образование получила в Сорбонне и Московском университете. В 1916-19 преподавала в Казанской художественной школе. С 1920 заместитель наркома просвещения Башкирской АССР. С 1923 в Москве, инспектор отдела национальных школ Наркомата просвещения РСФСР, в 1925-37 директор татарской средней школы, преподаватель в высших технических учебных заведениях.

• **Сара Гарифовна Садыкова** (1906-86), актриса, певица, композитор. Народная артистка ТАССР (1977), заслуженный деятель искусств РСФСР (1984). В 1938-48 солистка Татарского театра оперы и балета. Участвовала в постановках татарских опер и музыкальных комедий («Сания», «Беглец», «Галиябану», «Башмачки», «Ильдар»), музыкально-драматических пьес («На Кандре», «Наёмщик»). Автор песен. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1990, посмертно). Имя Сары Садыковой известно всему татарскому народу, и память о ней хранится в сердцах и душах людей. Ее 65-летний творческий путь - это и путь, пройденный ее народом. Песенное творчество композитора, уходящее корнями в фольклор, отличается про-

Сара Садыкова

никновенностью и народностью. Много музыки Сара Садыкова писала и к драматическим спектаклям, музыкальным комедиям, таким, как, например, «Песня любви» («Мәхәббәт җыры», 1971) и «Женихи» («Кияүләр», 1972) (обе совместно с Р.Г.Губайдуллиным). Она является продолжателем музыкальных традиций Салиха Сайдашева и основоположником стиля танго, фокстрота в песенной истории татарской музыки.

• **Сара Мухаметжановна Вяселева** (1909-74), микробиолог, доктор медицинских наук (1955), профессор (1956). С 1934 в Казанском НИИ микробиологии и эпидемиологии, с 1938 в Казанском медицинском институте, в 1945-50 заведующая кафедрой микробиологии Казанского стоматологического института, с 1950 в Казанском ГИДУВе (заведующая кафедрой микробиологии в 1956-64). Труды по диагностике возбудителей сифилиса, дифтерии, неспецифических стоматологических и хирургических инфекций; применению пенициллина и лецитина.

• **Сара Вакифовна Ковалевская** *(Шакурова)* (р. 1933), ювелир, работает в традициях татарского искусства. Автор национальных украшений из серебра, мельхиора в технике филиграни, бугорчатой скани, инкрустации драгоценными и полудрагоценными камнями. Браслет «Восточный» (1976), комплект (колье, серьги) «Кубелек» (1986) и др.

САРБИ ~ САРВИ *(араб.)* Кипарис, акация; *в перенос. значении:* статная, стройная. *Разновидности:* Сарбия, Сарвия. *Тат. написание:* Сәрби ~ Сәрви.

САРБИБАНУ *(араб.-перс.)* Сарби *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Сәрбибану.

САРБИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Сарби *(см.)* + гуль (цветок). *Тат. написание:* Сәрбигөл.

САРБИДЖАМАЛ *(араб.)* Сарби *(см.)* + Джамал *(см.)*. Стройная, статная, красивая. *Тат. написание:* Сәрбиҗамал.

САРБИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Сарби *(см.)* + джихан (мир, вселенная). Самая статная красавица в мире. *Тат. написание:* Сәрбиҗиһан.

САРБИКАМАЛ *(араб.)* Сарби *(см.)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Статная и совершенная во всех отношениях. *Тат. написание:* Сәрбикамал.

САРБИНАЗ *(араб.-перс.)* Сарби *(см.)* + наз (нега, ласка). Статная, стройная и грациозная. *Тат. написание:* Сәрбиназ.

САРБИНИСА *(араб.)* Сарби *(см.)* + Ниса *(см.)*. Стройная, статная, красивая женщина. *Тат. написание:* Сәрбиниса.

САРВАР *(перс.)* Женщина-руководитель; почитаемая, авторитетная. *Тат. написание:* Сәрвәр.

Сарвар Адгамова

• **Сарвар Сабировна Адгамова** (1901-78), писательница, переводчица. Сборник рассказов для детей «Друзья» («Дуслар», 1948), «Тубалбаш» (1958). Пьесы, мемуары. Перевела на татарский язык произведения А.С.Пушкина, Л.Н.Толстого, М.Горького. В 1938-40 необоснованно репрессирована.

Сарвар Нафикова

• **Сарвар Нафиковна Нафикова** (р. 1925), Герой Социалистического Труда (1967). В 1942-52 тракторист МТС, в 1952-82 тракторист, кузнец колхоза «Правда» Балтасинского района.

САРВАРИЯ *(перс.-араб.)* Сарвар *(см.)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Сәрвәрия.

САРВАТ *(араб.)* Богатство, кладезь; обилие. *Тат. написание:* Сәрвәт.

САРДАРИЯ *(перс.)* Военачальница, женщина-командир. *Тат. написание:* Сәрдария.

САРИМА *(араб.)* **1.** Расторопная, проворная, шустрая. **2.** Твердая, крепкая. *Тат. написание:* Саримә.

САРИРА *(перс.)* Ум, дух. *Тат. написание:* Сәрирә.

САРИЯ *(араб.)* **1.** Родник. **2.** Нечто очень ценное; благородная личность. *Тат. написание:* Сәрия.

• **Сария Магруповна Закирова** (р. 1961), спортсменка (гребля академическая). Заслуженный мастер спорта СССР (1985). Чемпионка СССР (1985-88, 1990-91), мира (1985-86), Игр доброй воли (1986). Живёт в Киеве.

САРИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Сария *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Сәриябану.

САРМАДИЯ *(араб.)* Вечная, бессмертная. *Тат. написание:* Сәрмәдия.

САРРА *(араб.)* Радость, отрада, счастье. *Тат. написание:* Сәррә.

САРРАФИЯ *(араб.)* Сборщица налогов;

разменивающая деньги. *Фонетич. вариант:* Сарафия. *Тат. написание:* Саррафия.

САТИГА *(араб.)* Очень светлая; несравненной красоты. *Срав.:* Гузель. *Тат. написание:* Сатыйга.

САТИРА *(араб.)* Милующая, прощающая. *Тат. написание:* Сатирә.

САТУРА *(араб.)* Однострочное стихотворение. *Тат. написание:* Сатура.

САУБАНА *(араб.)* Воспитательница, кормилица. *Тат. написание:* Сәүбәнә.

САУДА *(араб.) см.* Саудия. *Тат. написание:* Сәүдә.

САУДАБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка (женщина), испытывающая негасимую страсть. *Тат. написание:* Сәүдәбану.

САУДАДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая страстная в мире. *Диалект. варианты:* Саудаджиан, Сауджан, Сауди. *Тат. написание:* Сәүдәҗиһан.

САУДИЯ *(араб.)* Негасимая страсть, большая любовь, влюбленность. *Разновидность:* Сауда. *Тат. написание:* Сәүдия.

САУРА *(араб.)* Революция. *Тат. написание:* Сәүрә.

САУСАНА *(араб.)* Цветок лилии. *Тат. написание:* Сәүсәнә.

САФА *(араб.)* Чистота, непорочность; наслаждение, блаженство, беззаботность, беспечность. *Тат. написание:* Сафа.

САФАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Сафа (см.) + гуль (цветок). Цветок чистоты, непорочный цветок. *Тат. написание:* Сафагөл.

САФАНУР *(араб.)* Лучезарная, чистая, непорочная. *Тат. написание:* Сафанур.

САФАРГУЛЬ *(араб.-перс.)* Сафар (путешествие, путь) + гуль (цветок). *Срав.:* Гульсафар, Гульсафара. *Тат. написание:* Сәфәргөл.

САФАРИЯ *(араб.)* **1.** Путешественница, путница. **2.** Название второго месяца мусульманского лунного года. *Тат. написание:* Сәфәрия.

САФДИЛЯ *(араб.-перс.)* С чистой душой, искренняя, простая. *Тат. написание:* Сафдилә.

САФИДА *(перс.)* Светлая; открытая, радушная. *Тат. написание:* Сәфидә.

САФИНА *(араб.)* Большая лодка, корабль. *Тат. написание:* Сәфинә.

САФИРА *(араб.)* **1.** Ангел, очищающий души людей. **2.** Посланница. **3.** Родившаяся в месяце *сафар* мусульманского лунного года. **4.** Женщина-посол, полномочная представительница. *Тат. написание:* Сафирә, Сәфирә.

САФИЯ *(араб.)* **1.** Чистая, без примесей, настоящая. **2.** Чистая, искренняя (девушка). **3.** Избранная. *Тат. написание:* Сафия.

САФНАЗ *(араб.-перс.)* Чистая, настоящая нега, ласка. *Тат. написание:* Сафназ.

САФУРА *(араб.)* Звезда; мерцающая. *Синонимы:* Юлдуз, Ситара, Эсфира, Стелла, Наджмия. *Тат. написание:* Сафура.

САФУРАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Сафура *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Сафурабикә.

САХАРБАНАТ *(араб.)* Дочери рассвета; девушки, родившиеся на рассвете (множ.). *Тат. написание:* Сәхәрбәнат.

САХАРБАНУ *(араб.-перс.)* Девочка, родившаяся на рассвете (перед рассветом). *Тат. написание:* Сәхәрбану.

САХАРБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, родившаяся на рассвете (перед рассветом). *Тат. написание:* Сәхәрбикә.

САХАРИЯ *(араб.)* Дочь рассвета; девушка, родившаяся на рассвете. *Тат. написание:* Сәхәрия.

САХАРНАЗ *(араб.-перс.)* Предрассветная нега. *Тат. написание:* Сәхәрназ.

САХБИЯ *(араб.)* Хороший товарищ. *Тат.*

написание: Сәхбия.

САХИБА *(араб.)* Подруга, которой можно доверить секреты, спутница, хороший товарищ. *Тат. написание:* Сәхибә.

САХИБЖАМАЛ *см.* Сахипджамал.

• **Сахибжамал Гиззатулловна Гиззатуллина-Волжская** (1885-1974), актриса, режиссёр. Заслуженная артистка ТАССР (1926). Первая татарская актриса. Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр» (1907). Организатор, режиссёр, актриса труппы «Нур» (1912-18). Создала ряд значительных образов героического и лирико-романтического характера: Гайни, Гайша («Несчастный юноша» Г.Камала), Гаухар («Жалкая» М.Файзи), Сарбижамал («Уйнаш» Г.Камала), Катерина («Гроза» А.Н.Островского), Луиза («Коварство и любовь» Ф.Шиллера).

САХИЛЯ *(араб.)* **1.** Морское побережье. **2.** Удовольствие, наслаждение. **3.** Щедрая, с широкой душой. *Тат. написание:* Сахилә, Сәхилә.

САХИНА *(араб.)* Горячая, раскаленная. *Тат. написание:* Сәхинә.

САХИНИСА *(араб.)* Сахи *(см. муж. имя* Сахи*)* + Ниса *(см.)*. Женщина щедрая, с широкой душой. *Тат. написание:* Сәхиниса.

САХИПДЖАМАЛ *(араб.)* Сахип *(см. муж. имя* Сахип*)* + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Сәхипҗамал.

САХИПКАМАЛ *(араб.)* Сахип *(см. муж. имя* Сахип*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). *Тат. написание:* Сәхипкамал.

САХИРА *(араб.)* Не спящая, бодрствующая, бдящая. *Тат. написание:* Саһирә, Сәһирә.

САХИЯ *(араб.)* Щедрая, с широкой душой. *Тат. написание:* Сәхия.

САХЛИЯ *(араб.)* Легкая, сподручная. *Тат. написание:* Сәһлия.

САХУРА *(араб.)* Не спящие, бодрствующие (множ.). *Разновидности:* Саура, Шаура. *Тат. написание:* Сәһүрә.

САЯРА *(араб.)* Спутница; спутник, планета. *Тат. написание:* Сәярә.

СВЕТЛАНА *(рус.; неологизм)* Светлая, освещающая, лучезарная. *Тат. написание:* Светлана.

• **Светлана Назибовна Жиганова** (1936-98), вокальный педагог, заслуженный деятель искусств ТАССР (1979). В 1963-66 преподавала в Казанском педагогическом институте, с 1966 - в Казанской консерватории (с 1990 заведующая кафедрой оперной подготовки, с 1998 профессор). Среди учеников Светланы Жигановой - Р.И.Ибрагимов, Г.Т.Ластовка.

• **Светлана Ирековна Ишмуратова** (р. 1972) спортсменка (биатлон, лыжные гонки). Заслуженный мастер спорта России. Пятикратная чемпионка мира - в эстафете (2001, 2003 и 2005), смешанной эстафете (2005) и в командной гонке (1998). Обладательница двух серебряных медалей (масс-старт, 2003; эстафета, 2004) и одной бронзовой (гонка преследования, 2003). Двукратная чемпионка мира по летнему биатлону (1999). Победительница Зимних Олимпийских играх в индивидуальной гонке и в эстафете (2006).

Светлана Ишмуратова

СИДКИБАНУ *(араб.-перс.)* Сидки *(см. муж. имя* Сидки*)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). Честная, справедливая девушка (женщина). *Тат. написание:* Сидкыйбану.

СИДКИДЖАМАЛ *(араб.)* Сидки *(см. муж. имя* Сидки*)* + Джамал *(см.)*. Честная, искренняя, справедливая красавица. *Тат. написание:* Сидкыйҗамал.

СИДКИКАМАЛ *(араб.)* Сидки *(см. муж. имя* Сидки*)* + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Совершенная, искренняя, справедливая, честная. *Тат. написание:* Сидкыйкамал.

СИДКИЯ *(араб.)* Правильная, честная, справедливая, искренняя, чистосердечная. *Тат. написание:* Сидкыя.

СИЛЬВА *(латин.; неологизм)* Лесная красавица, дочь леса. *Тат. написание:* Сильва.

СИМА *(араб.)* **1.** Лицо, облик; образ. **2.** Знак, метка, тавро. *Тат. написание:* Сима.

СИНА *(перс.)* Грудь. *Тат. написание:* Синә.

СИРАЗИЯ *(араб.)* Светильник, свеча, факел. *Тат. написание:* Сираҗия.

СИРЕНА *(греч.; мифология; неологизм)* В древнегреческой мифологии: существо с женской головой и птичьим туловищем,

живущее на скалистых морских островах. *Тат. написание:* Сиренә.

СИРЕНЬ ~ СИРИНА *(греч.; ботанич. термин); неологизм)* Сирень, цветы сирени; гвоздичное дерево. *Тат. написание:* Сирень ~ Сиринә.

СИТАРА *(перс.)* Звезда. *Синонимы:* Сафура, Юлдуз, Эсфира, Стелла, Наджмия. *Тат. написание:* Ситарә.

СИТДИКА *(араб.)* Правильная, истинная, настоящая; прямая, справедливая. *Тат. написание:* Ситдыйка.

СОФИЯ *(древнегреч.)* Мудрая. *Тат. написание:* Суфия.

• **София Асгатовна Губайдулина** (р. 1931), композитор. Заслуженный деятель искусств РСФСР (1990). Лауреат Государственной премии РФ, лауреат премии Империале (Япония), лауреат премии «Триумф». Основные произведения: симфония «Слышу... Умолкло...» в 12 частях (1986), «Аллилуйя» для хора, оркестра, органа, солиста-дисканта и цветовых проекторов (1990), «Из Часослова» для виолончели, оркестра, мужского хора и чтеца (1991), кантата «Теперь всегда снега» для камерного хора и камерного ансамбля в 5 частях на стихи Г.Айги (1993), инструментальное произведение «И празднество в разгаре» для виолончели с оркестром (1993), концерт для альта с оркестром, посвященный Ю.Башмету (1996), «Под знаком Скорпиона» (концерт для баяна с оркестром (2003), триптих «Путь к моей дочери» (2005-06). София Губайдулина - один из самых крупных и глубоких композиторов второй половины XX века, классик мировой музыки. В ее творчестве чувствуется стремление к органичному объединению свойств искусства Запада и Востока, воздействие представлений духовно-религиозного порядка. Через веру она приходит и к смыслу творчества.

София Губайдуллина

СИЯРБИКА *(тюрк.-тат.)* Сияр (будет любить) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Сөярбикә.

СТЕЛЛА *(латин.; неологизм)* Звезда. *Синонимы:* Юлдуз, Сафура, Ситара, Эсфира, Наджмия. *Тат. написание:* Стелла.

• **Стелла Закиевна Габдрахманова** (р. 1933), педагог, Герой Социалистического Труда (1978). В 1955-89 учительница русского языка в татарской средней школе села Новый Кинер Арского района. Награды: орден «Знак Почета» (1971), орден Ленина и медаль «Золотая Звезда» (1978).

СУББУХА *(араб.)* **1.** Возвеличение, прославление, хвала. **2.** Рассветы (множ.); *в перенос. значении:* привыкшая вставать рано. *Диалект. вариант:* Соббуха. *Тат. написание:* Сөббуха.

СУГДА *(араб.)* Очень счастливая. *Тат. написание:* Сөгъдә.

СУГУДА *(араб.)* Подъем, восхождение. *Тат. написание:* Согудә.

СУЗГУН *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* **1.** Стройная, высокая. **2.** Фазан. *Синоним:* Суна. *Тат. написание:* Сузгын.

СУЗГУНБИКА *(тюрк.-тат.)* Сузгун *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). Стройная, высокая девушка. *Тат. написание:* Сузгынбикә.

СУЛМАС *(тюрк.-тат.)* Неувядающая (красавица). *Тат. написание:* Сулмас.

СУЛМАСГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Неувядающий цветок (красавица). *Тат. написание:* Сулмасгөл.

СУЛТАНА *(араб.)* Царица, владычица, повелительница, правительница. *Тат. написание:* Солтанә.

СУЛТАНАТ *(араб.)* Главенство, величие. *Тат. написание:* Солтанәт.

СУЛТАНБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Султан (повелительница, владычица) + бика (девушка; дама, госпожа). Владычица, повелительница. *Тат. написание:* Солтанбикә.

СУЛТАНГУЛЬ *(араб.-перс.)* Султан (повелительница, владычица) + гуль (цветок). Царственный, величавый, красивый цветок. *Срав.:* Гульсултан. *Тат. написание:* Солтангөл.

СУЛТАНИЯ *(араб.)* **1.** Дочь султана. **2.** Царица, королева. **3.** Величественная, царственная, красивая. *Тат. написание:* Солтания.

СУЛУ (СЫЛУ) *(араб.)* Красивая; стройная, статная. *Тат. написание:* Сылу.

СУЛУБАНУ *(тат.-перс.)* Красивая девушка (женщина). *Тат. написание:* Сылу-

бану.

СУЛУБИБИ *(тат.-перс.)* Красивая девушка (женщина). *Срав.:* Бибисулу. *Тат. написание:* Сылубиби.

СУЛУБИКА *(тат.)* Красивая девушка, женщина. *Срав.:* Бикасулу. *Тат. написание:* Сылубикә.

СУЛУГУЛЬ *(тат.-перс.)* Красивый цветок. *Срав.:* Гульсулу. *Тат. написание:* Сылугөл.

СУЛУДЖАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Красивая душа. *Срав.:* Джансулу. *Тат. написание:* Сылуҗан.

СУЛУДЖИХАН *(тат.-перс.)* Красавица мира, всемирная красавица. *Срав.:* Джихансулу. *Тат. написание:* Сылуҗиһан.

СУЛУКАЙ *(тат.)* Красавица (ласкательная форма имени Сылу). *Тат. написание:* Сылукай.

СУЛУНАЗ *(тат.-перс.)* Нежная красавица; красивая нега, ласка. *Срав.:* Назлысулу, Назсулу. *Тат. написание:* Сылуназ.

СУЛУНИСА *(тат.-араб.)* Красавица среди девушек и женщин. *Тат. написание:* Сылуниса.

СУЛУТАН *(тат.)* Красивый рассвет. *Срав.:* Тансулу. *Тат. написание:* Сылутаң.

СУЛУХАНА *(тюрк.-тат.)* Красивая знатная девушка. *Тат. написание:* Сылуханә.

СУЛУЮЗ *(тат.)* Красивое лицо. *Тат. написание:* Сылуйөз.

СУЛЬМА *(англ.; латин.; неологизм)* Очень красивая. *Тат. написание:* Сульма, Сөлмә.

СУЛЮКБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка красивая, как пиявка (в татарском языке для подчеркивания красоты часто используется сравнение с пиявкой: имеется в виду смолистый отлив ее тела и грациозность движений в воде). *Тат. написание:* Сөлекбикә.

СУНМАС *(тат.; неологизм)* Не угаснет; *в перенос. значении:* будет жить долго, не умрет. *Тат. написание:* Сүнмәс.

СУРИЯ *(араб.; астроном. термин)* Арабское название звезды Северного полушария Сириус. *Тат. написание:* Сүрия.

СУРУР *(араб.)* Радость. *Тат. написание:* Сорур.

СУРУРБАНАТ *(араб.)* Сурур (радость) + Банат *(см.)*. *Тат. написание:* Сорурбәнат.

СУРУРВАФА *(араб.)* Сурур (радость) + Вафа *(см.)*. *Тат. написание:* Сорурвафа.

СУРУРДЖИХАН *(араб.-перс.)* Сурур (радость) + джихан (мир, вселенная). Радость мира, вселенной. *Тат. написание:* Сорурҗиһан.

СУРЬМА *(перс.)* Сурьма (краска, используемая в косметике). Признак красоты. *Тат. написание:* Сөрмә.

СУСАННА *(древнееврейск.; неологизм)* **1.** Лилия, белая лилия. **2.** Тюльпан. *Тат. написание:* Сусанна.

СУСУЛУ *(булгар.-тат.)* Водная красавица. *Тат. написание:* Сусылу.

СУФИЯ *(араб.)* Не совершающая неблаговидных поступков; святая, благочестивая. *Тат. написание:* Суфия.

- **Суфия Шакирзяновна Тагирова** (1888-1970), библиограф. В конце 1920-х - начале 1930-х гг. в Книжной палате ТАССР. Разработала научные основы составления библиографии татарской книги.
- **Суфия Фатыховна Юльметова** (р. 1919), литературовед, известный специалист по истории французской литературы, доктор филологических наук (1981), профессор (1984). Заслуженный деятель науки Башкирской ССР (1991). В 1949-61 на научно-педагогической работе в вузах Казани, в 1961-96 в Башкирском университете, в 1962-90 заведующая кафедрой зарубежной литературы. Труды о творчестве Р.Роллана, А.Франса.

Сююмбике

СУЮМБИКА ~ СЮЮМБИКЕ *(тюрк.-тат.)* Любимая госпожа; любимая девушка. *Тат. написание:* Сөембикә.

- **Сююмбике** (около 1516 - после 1554), правительница Казанского ханства в 1549-51 при малолетнем сыне Утямыш-Гирее. Дочь Юсуфа. Жена казанских ханов Джан-Али (1533-35), Сафа-Гирея (1536-49), Шах-Али (с 1553). Свергнута в 1551 и отправлена

вместе с сыном в Москву. С именем Сююмбике связаны различные легенды о башне Казанского кремля (башня Сююмбике). По одной из них башня построена царицей Сююмбике в память своего мужа Сафа-Гирея. По другой легенде она была сооружена по приказу Ивана Грозного за семь дней (символизирующих семь её ярусов) после взятия Казани в 1552 году по условию-просьбе царицы Сююмбике, которая затем покончила с собой, сбросившись с седьмого яруса башни.

СУЮНГЕЛЬ *(тюрк.-тат.)* Всегда радуйся, будь радостной. *Тат. написание:* Сөенгел.

СУЮНУЧ *(тюрк.-тат.)* Радость, радостное событие, отрада. *Тат. написание:* Сөенеч.

СУЮНУЧДЖАМАЛ *(тат.-араб.)* Суюнуч (радость) + Джамал *(см.)*. *Тат. написание:* Сөенечҗамал.

СЮМАЙРА *(араб.)* Смуглая. *Тат. написание:* Сөмәйрә.

СЮМАЯ *(араб.)* Она шагнула, сделала шаг (в значении «ее нарекли именем»). *Тат. написание:* Сөмәя.

СЮМБЕЛЬ *(араб.)* **1.** Месяц август. **2.** Гиацинт (цветок). *Разновидность:* Сюмбеля. *Тат. написание:* Сөмбел.

СЮМБЕЛЯ *(араб.) см.* Сюмбель. *Тат. написание:* Сөмбелә.

СЮНА *(перс.; зоол. термин)* Фазан. *Синоним:* Сузгын. *Тат. написание:* Сөнә.

Т

ТАБИБА *(араб.)* Женщина-доктор, женщина-врач. *Тат. написание:* Табибә.

ТАБИЛЯ *(араб.)* Долгая, длинная (жизнь). *Тат. написание:* Тәбилә.

ТАБРИЗА *(араб.)* Наследие, богатство, перешедшее от предков; в перенос. значении: девочка. *Тат. написание:* Тәбризә.

ТАБРИЯ *(перс.)* Оправдать; оправдать доверие. *Тат. написание:* Тәбрия.

ТАВИЛЯ *(араб.)* Высокая, высокого роста (девушка). *Тат. написание:* Тавилә.

ТАВИСА *(араб.; зоол. термин)* Павлин. *Тат. написание:* Тависә.

ТАГБИРА *(араб.)* Устное разъяснение, пояснение. *Тат. написание:* Тәгъбирә.

ТАГЗИМА *(араб.)* Оказание почестей, почитание. *Тат. написание:* Тәгъзимә.

ТАГЗИЯ *(араб.)* Насыщающая; питающая, дающая пищу. *Тат. написание:* Тәгъзия.

ТАГИРА *(араб.)* Непорочная, чистая, безгрешная. *Тат. написание:* Таһирә.

ТАГЛИМА *(араб.)* Обучение, преподавание. *Тат. написание:* Тәгълимә.

ТАГМИРА *(араб.)* Обновление, исправление. *Тат. написание:* Тәгъмирә.

ТАГРИФА *(араб.)* Ознакомление, объяснение, пояснение, разъяснение. *Тат. написание:* Тәгърифә.

ТАЗЕЛБАНАТ *(перс.-араб.)* Венец, корона девушек. *Тат. написание:* Тажелбәнат.

ТАЗЕРНИСА *(перс.-араб.)* Женщина-торговец, женщина-купец. *Тат. написание:* Тажерниса.

ТАЗИБА *(перс.)* Венценосная, с венцом, короной на голове; *в перенос. значении:* чистая, непорочная девушка. *Тат. написание:* Тажибә.

ТАЗИДА *(араб.)* Обновление. *Тат. написание:* Тәжидә.

ТАЗИНИСА *(перс.-араб.)* Венценосная, самая видная женщина. *Тат. написание:* Тажиниса.

ТАЗИРА *(перс.)* Женщина-торговец, женщина-продавец. *Тат. написание:* Тажирә.

ТАЗИЯ *(перс.)* Венценосная женщина; царица. *Тат. написание:* Тажия.

ТАЗКИРА *(араб.)* Памятная вещь, сувенир, реликвия; вспоминающая. *Разновидность:* Таскира. *Тат. написание:* Тәзкирә.

ТАЗКИЯ *(араб.)* Чистота, непорочность. *Тат. написание:* Тәзкия.

ТАЗЛИБАНАТ *(перс.-тат.-араб.)* Венценосная, самая видная девушка. *Тат. написание:* Тажлыбәнат.

ТАИБА *(араб.)* Красивая, хорошая, пригожая; здоровая, благополучная. *Тат. написание:* Таибә.

ТАИРА *(араб.)* **1.** Летающая. **2.** Птицы (множ.). *Тат. написание:* Таирә.

ТАИФА *(араб.)* **1.** Племя, группа, общество. **2.** Единоверцы. *Тат. написание:* Таифә.

ТАЙБИКА *(тюрк.-тат.)* Тай (жеребенок) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Тайбикә.

ТАКВИНА *(араб.)* Создание, сотворение. *Тат. написание:* Тәквинә.

ТАКИЯ *(араб.)* **1.** Умная, основательная, к любому делу подходящая с умом; осторожная. **2.** Благочестивая, берегущая себя от всего дурного, религиозная, на-

божная. *Тат. написание:* Такыя, Тәкыя.

ТАКЛИМА *(араб.)* Деловитая, дельная, расторопная. *Тат. написание:* Тәклимә.

ТАКМИЛЯ *(араб.)* Всем обеспеченная, живущая в достатке. *Тат. написание:* Тәкмилә.

ТАКСИМА *(араб.)* Делящая, разделяющая, распределяющая. *Тат. написание:* Тәкъсимә.

ТАКФИЛЯ *(араб.; обряд. имя)* Запирание на замок. Обряд. имя), дававшееся в семьях, где часто умирали или рождались дети, из желания остановить (запереть на замок) смерть или рождение. *Тат. написание:* Тәкъфилә.

ТАКФИЯ *(араб.)* Зарифмованная, рифмующаяся. *Фонетич. вариант:* Тагфия. *Тат. написание:* Тәкъфия.

ТАЛВИНА *(араб.)* Придать цвет, окрасить. *Тат. написание:* Тәлвинә.

ТАЛИБА *(араб.)* **1.** Ищущая, изучающая; требующая, требовательная. **2.** Ученица, студентка. *Тат. написание:* Талибә.

ТАЛИГА *(араб.)* **1.** Идущая впереди, в первых рядах, авангард. **2.** Пионерка. *Тат. написание:* Талига, Тәлига.

ТАЛИЯ *(араб.)* **1.** Имеющая хороший вкус. **2.** Близкая. *Синоним:* Дания. *Тат. написание:* Талия.

ТАМАРА *(древнееврейск.; ботанич. термин; неологизм)* Смоковница, финиковая пальма. *Тат. написание:* Тамара.

ТАМИЗА *(араб.)* Здоровая, чистая. *Тат. написание:* Тәмизә.

ТАМЛИХА *(араб.)* Солить; соленая. *Тат. написание:* Тәмлихә.

ТАМЛИЯ *(араб.)* Наполнение, пополнение, восполнение. *Тат. написание:* Тәмлия.

ТАМЧИ *(тат.; неологизм)* Капля. *Синоним:* Нутфа. *Тат. написание:* Тамчы.

ТАНБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка рассвета; девушка, родившаяся на рассвете. *Тат. написание:* Таңбикә.

ТАНВИРА *(араб.)* Освещение, озарение. *Тат. написание:* Тәнвирә.

ТАНГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Рассветный цветок. *Синоним:* Сабахгуль. *Тат. написание:* Таңгөл.

ТАНЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Ниспослание свыше; ниспосланная. **2.** Делать скидку. *Тат. написание:* Тәнзилә.

ТАНЗИМА *(араб.)* Приведение в порядок, выправление, исправление. *Тат. написание:* Тәнзимә.

ТАНЗИЯ *(араб.)* Чистая; держащаяся поодаль от всего плохого. *Тат. написание:* Тәнзия.

ТАНКА *(булгар.-тат.)* Монета; серебряная монета; *в перенос. значении:* чистота, знак чистоты, непорочности. *Тат. написание:* Тәңкә.

ТАНКАБАНУ *(булгар.-тат.-перс.)* Танка (монета) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Чистая, непорочная, безгрешная (девочка, девушка, женщина). *Тат. написание:* Тәңкәбану.

ТАНКАБИКА *(булгар.-тат.)* Танка (монета) + бика (девушка; дама, госпожа). Чистая, непорочная, безгрешная девушка, женщина. *Тат. написание:* Тәңкәбикә.

ТАНКАСУЛУ *(булгар.-тат.)* Танка (монета) + сулу (красавица). Чистая, непорочная, безгрешная красавица. *Тат. написание:* Тәңкәсылу.

ТАННУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Рассветный луч. *Тат. написание:* Таңнур.

ТАНСУ *(тюрк.-тат.)* Подобная рассвету. *Тат. написание:* Таңсу.

ТАНСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Царица рассвета. *Тат. написание:* Таңсолтан.

ТАНСУЛУ (ТАНСЛУ) *(тюрк.-тат.)* Прекрасная, как утренняя заря; красивый рас-

свет. *Срав.:* Сулутан. *Тат. написание:* Таңсылу.

• **Танслу Гималовна Каймирасова** (р. 1923), геолог. Участвовала в открытии ряда месторождений полезных ископаемых: Жомарта - Геофизического, Пкшагата, Западной чады Каражала, Жайрема. На базе руд этих месторождений были построены горно-обогатительные комбинаты и выросли горняцкие города Каражал, Ушкатын.

Танслу Каймирасова

ТАНСЫК *(тат.; обряд. имя)* Редкостная, желанная; желанный, долгожданный ребенок (девочка). *Тат. написание:* Тансык.

ТАНСЫКБАНУ *(тат.)* Желанная, долгожданная девочка (девушка, женщина). *Тат. написание:* Тансыкбану.

ТАНСЫКБИБИ *(тат.-перс.)* Желанная, долгожданная девушка, женщина. *Тат. написание:* Тансыкбиби.

ТАНСЫКБИКА *(тат.)* Желанная, долгожданная женщина (девушка). *Тат. написание:* Тансыкбикә.

ТАНЧУЛПАН *(тюрк.-тат.)* Тан (рассвет) + Чулпан *(см.)*. Утренняя звезда. *Синонимы:* Венера, Зухра, Танъюлдуз. *Тат. написание:* Таңчулпан.

• **Танчулпан Дагиевна Бабичева** (р. 1953), актриса. Народная артистка РБ (1994), заслуженная артистка РФ (1991). Актриса Башкирского академического театра драмы имени М.Гафури. Лучшие роли: Зубаржат, Шафак («В ночь лунного затмения» М.Карима), Айхылу («Лунные вечера Айхылу» И.Абдуллина), Илона Альгрен («Женщины Нискавуори» Х.Вуолийоки), Акйондоз, Мария Тереза («И судьба - не судьба!», «Помилование» М.Карима - Р.Исрафилова), Гуль («Ненаглядная» М.Садыковой), Диляфруз («Четыре жениха Диляфруз» Т.Миннуллина), Ольга Прозорова («Три сестры» А.П.Чехова), Филумена Мартурано («Женщина, которая не умела плакать» Э. де Филиппо), Хадия Давлетшина («Хадия» Г.Шафикова). В этих персонажах отразились принципиальные перемены, происшедшие в эстетике башкирского театра за последние десятилетия, непосредственно связанные с дальнейшим развитием гуманистического направления в башкирском театральном искусстве.

Танчулпан Бабичева

ТАНЪЮЛДУЗ *(тюрк.-тат.; неологизм)* Утренняя звезда (Венера). *Синонимы:* Венера, Зухра, Чулпан. *Тат. написание:* Таңйолдыз.

ТАРДЖИМА *(араб.)* Переведенная, разъясненная. *Тат. написание:* Тәрҗимә.

ТАСВИЯ *(араб.)* Уравнение, отождествление. *Тат. написание:* Тәсвия.

ТАСКИРА *(араб.) см.* Тазкира. *Тат. написание:* Тәскирә.

ТАСКИЯ *(араб.)* Очищенная, облагороженная. *Тат. написание:* Тәския.

ТАСЛИМА *(араб.)* Приветствие, поздравление. *Тат. написание:* Тәслимә.

• **Таслима Гайсеевна Исламшина** (р. 1939), социолог, доктор социологических наук (1994), профессор (1996). С 1973 в Казанском техническом университете. Труды по проблемам межнациональных отношений.

ТАСЛИЯ *(араб.)* Радость, отрада; поднятие настроения. *Тат. написание:* Тәслия.

ТАСМИЯ *(араб.)* Наречение именем. *Тат. написание:* Тәсмия.

ТАСНИЯ *(араб.; обряд. имя)* Повтор, повторение. Обрядовое имя, дававшееся второй дочери в семье. *Срав.:* Сания. *Тат. написание:* Тәсния.

ТАСФИЯ *(араб.)* **1.** Очищение, облагораживание. **2.** Очищающая, облагораживающая. *Тат. написание:* Тасфия, Тәсфия.

ТАТЛЫ *(тюрк.-тат.)* Сладкий, вкусный (дорогой) ребенок (девочка). *Тат. написание:* Татлы.

ТАТЛЫБАНАТ *(тат.-араб.)* Самая сладкая девушка. *Тат. написание:* Татлыбәнат.

ТАТЛЫБАНУ *(тат.-перс.)* Татлы (сладкая) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Татлыбану.

ТАТЛЫБИКА *(тат.)* Сладкая женщина (девушка). *Синоним:* Баллыбика. *Тат. написание:* Татлыбикә.

ТАТЛЫДЖИХАН *(тат.-перс.)* Самая сладкая в мире. *Тат. написание:* Татлыҗиһан.

ТАТЛЫНИСА *(тат.-араб.)* Самая сладкая женщина. *Тат. написание:* Татлыниса.

ТАТЛЫСУЛУ *(тат.)* Сладкая красавица. *Синонимы:* Баллысулу, Балсулу. *Тат. написание:* Татлысылу.

ТАТУ *(тюрк.-тат.)* Живущая в дружбе, в мире. *Тат. написание:* Тату.

ТАТУБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка (женщина), живущая в дружбе, в спокойствии. *Тат. написание:* Татубикә.

ТАУЗИХА *(араб.)* Четкое объяснение, разъяснение. *Тат. написание:* Тәүзиха.

- **Таузиха Гараевна Зарипова** (р. 1930), Герой Социалистического Труда (1971). В 1944-46 бригадир, в 1951-54 учётчица овцетоварной фермы колхоза «Ирек». С 1962 овцевод, в 1975 заведующая овцетоварной фермой колхоза им. С.М.Кирова Бавлинского района.

ТАУСИГА *(араб.)* Увеличение, добавление. *Тат. написание:* Тәүсига.

ТАУСИЛЯ *(араб.)* **1.** Доставка в нужное место. **2.** Связывание, соединение. *Тат. написание:* Тәүсилә.

ТАУСИМА *(араб.)* **1.** Знак, метка, тавро; нанесение отметки; наречение именем. **2.** Торжество по случаю наречения ребенка именем. *Тат. написание:* Тәүсимә.

ТАУСИФА *(араб.)* Характеризовать; различать цвета. *Тат. написание:* Тәүсыйфә.

ТАУСИЯ *(араб.)* **1.** Завещание (действие). **2.** Совет, рекомендация. *Тат. написание:* Тәүсыя.

ТАУФИКА *(араб.)* **1.** Воздерживающаяся от дурных поступков, скромная, благовоспитанная. **2.** Успех, удача, счастье. *Диалект. вариант:* Тауфига. *Тат. написание:* Тәүфика.

ТАУФИРА *(араб.)* Преумножение, прибыль, выгода, польза. *Тат. написание:* Тәүфирә.

ТАУХИДА *(араб.)* Объединение, единение, единство. *Тат. написание:* Тәүхидә.

ТАФКИЛЯ *(араб.)* Представительство; оказанное доверие. *Тат. написание:* Тәфкилә.

ТАФКИРА *(араб.)* Размышление, обдумывание. *Тат. написание:* Тәфкирә.

ТАХИЯ *(араб.)* **1.** Привет, поздравление. **2.** Благое пожелание; подарок. **3.** Подготовка; приведение в состояние готовности. *Тат. написание:* Тәхия, Тәһия.

ТАХЛИЛЯ *(араб.)* Приветствия, рукоплескания, поздравления. *Тат. написание:* Тәһлилә.

ТАХЛИМА *(араб.)* Хвала, слава. *Тат. написание:* Тәхлимә.

ТАХЛИЯ *(араб.)* Украшать чем-либо изящным, придавать роскошный вид. *Диалект. вариант:* Тихния. *Тат. написание:* Тәхлия.

ТАХМИЛЯ *(араб.)* Дать задание, заставить сделать что-либо. *Тат. написание:* Тәхмилә.

ТАХНИЯ *(араб.)* Поздравление. *Диалект. вариант:* Тихния. *Тат. написание:* Тәһния.

ТАХСИНА *(араб.)* Укрепление, усиление; улучшение, исправление, совершенствование. *Тат. написание:* Тәхсинә.

ТАХУРА *(араб.)* Очень чистая, непорочная (женщина, девушка). *Тат. написание:* Таһура.

ТАШБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка-камень. Девушка, (женщина) здоровая и крепкая, как камень. *Тат. написание:* Ташбикә.

ТАШКИЛЯ *(араб.)* Составление, организация чего-либо. *Тат. написание:* Тәшкилә.

ТАШФИЯ *(араб.)* Оздоровление; выздоровление. *Тат. написание:* Тәшфия.

ТАЭМИНА *(араб.)* **1.** Обеспечение, снабжение; создание, производство. **2.** Приведение в состояние спокойствия, мира. *Тат. написание:* Тәэминә.

ТИМЕРБИКА *(тюрк.-тат.)* Тимер (железо) + бика (девушка, женщина). Девушка (женщина) здоровая, выносливая и крепк-

кая, как железо. *Тат. написание:* Тимербикә.

ТИНБИКА *(тюрк.-тат.)* Тин (ровня) + бика (девушка, женщина). *Тат. написание:* Тиңбикә.

ТИХНИЯ *(араб.) см.* Тахния. *Тат. написание:* Тихния.

ТУЙБИКА *(тюрк.-тат.)* Туй (свадьба, празднество) + бика (девушка, женщина). *Тат. написание:* Туйбикә.

ТУЙСУЛТАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Туй (свадьба, празднество) + султан (в значении «царица, повелительница»). *Тат. написание:* Туйсолтан.

ТУКБИКА *(тюрк.-тат.)* Тук (сытая; наполненная) + бика (девушка). Созревшая девушка, девушка в самом соку. *Тат. написание:* Тукбикә.

ТУКСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Созревшая красавица, красавица в самом соку. *Тат. написание:* Туксылу.

ТУКТАБИКА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Тукта (остановись) + бика (девушка). В семьях, где часто умирали или рождались дети, новорожденному давали имя, в состав которого входило слово *тукта* (считалось, что это остановит смерть или рождение). *Тат. написание:* Туктабикә.

ТУЛГАНАЙ *(тюрк.-тат.)* Полная луна. *Тат. написание:* Тулганай.

ТУТИ *(тюрк.-тат.; зоол. термин)* Попугай. *Тат. написание:* Тутый.

ТУТИЯ *(араб.)* Жемчуг (драгоценный камень), который существует только в мечтах. *Тат. написание:* Тутыя.

ТЮЗБИКА *(тюрк.-тат.)* Стройная, статная девушка, красавица. *Тат. написание:* Төзбикә.

ТЮЛЬПАН *(голланд.; неологизм)* Тюльпан. *Синоним:* Ляля. *Тат. написание:* Тюльпан.

У

УЗЫГУЛЕМ *(тат.-перс.-тат.; неологизм)* Мой собственный цветок. *Тат. написание:* Үзгөлем.

УЗЯНБИКА *(древнетюрк.-тат.; геогр. термин; обряд. имя)* Узян (долина) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка, родившаяся в долине. *Тат. написание:* Үзәнбикә.

УКА *(тюрк.-тат.)* Галун, позумент, мелкий жемчуг; *в перенос. значении:* красивая. *Тат. написание:* Ука.

УКАБИКА *(тюрк.-тат.)* Ука (галун, позумент) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка (женщина) красивая, как галун, позумент. *Тат. написание:* Укабикә.

УЛЬМАС *(древнетюрк.-тат.)* Та, которая не умрет, будет жить. *Тат. написание:* Үлмәс.

УЛЬМАСБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Девушка, которая не умрет. *Тат. написание:* Үлмәсбикә.

УЛЬМАСДЖАМАЛ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Бессмертная красавица. *Тат. написание:* Үлмәсҗамал.

УЛЬМАСДЖИХАН *(древнетюрк.-тат.-перс.)* Бессмертная дочь мира, вселенной. *Тат. написание:* Үлмәсҗиһан.

УЛЬМАСКАМАЛ *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Девушка, являющая собой само совершенство, которая будет жить долго. *Тат. написание:* Үлмәскамал.

УЛЬМАСНУР *(древнетюрк.-тат.-араб.)* Бессмертный, негасимый луч. *Тат. написание:* Үлмәснур.

УЛЬФАТ *(араб.)* Жизнь в согласии, дружба, любовь. *Тат. написание:* Өлфәт.

УЛЬФАТБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка, живущая в согласии, в дружбе, в любви. *Тат. написание:* Өлфәтбану.

УЛЬФАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, живущая в согласии, в дружбе, в любви. *Тат. написание:* Өлфәтбикә.

УЛЬФАТНУР *(араб.)* Луч, сияние дружбы, любви. *Тат. написание:* Өлфәтнур.

УМБИ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мать бия (господина, князя). *Тат. написание:* Өмби.

УМИД *(араб.)* Надежда, вера, желание, стремление. *Тат. написание:* Өмет.

УМИДА *(араб.)* Надежда, вера, шанс. *Тат. написание:* Өмидә.

УМИДБАНУ *(араб.-перс.)* Умит (надежда) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Өметбану.

УМИДБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Умит (надежда) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Өметбикә.

УМИДНУР *(араб.)* Умит (надежда) + нур (луч, сияние); луч надежды. *Тат. написание:* Өметнур.

УММЕ ~ УММИ *(араб.)* От арабского слова *уммид* - «мать, обладательница ребенка». *Тат. написание:* Өмме ~ Өмми.

УММЕБАДАР *(араб.)* Мать полной луны (красивой девушки). *Тат. написание:* Өммебәдәр.

УММЕБАНАТ *(араб.)* Мать девушек. *Тат. написание:* Өммебәнат.

УММЕБАНУ *(араб.-перс.)* Мать девочки (девушки). *Тат. написание:* Өммебану.

УММЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Мать девушки. *Тат. написание:* Өммебикә.

УММЕВАФА *(араб.)* Мать верности. *Тат. написание:* Өммевафа.

УММЕГАЗИЗА *(араб.)* Мать уважаемой

(девушки). *Тат. написание:* Өммегазизә.

УММЕГАФИФА *(араб.)* Мать честной, порядочной (девушки). *Тат. написание:* Өммегафифә.

УММЕГАЯН *(араб.)* Мать известной, знаменитой (девушки). *Тат. написание:* Өммегаян.

УММЕГУЛЬ *(араб.-перс.)* Мать цветка; мать красавицы, подобной цветку. *Тат. написание:* Өммегөл.

УММЕГУЛЬСУМ *(араб.)* Мать розовощекой (девушки). *Тат. написание:* Өммегөлсем.

УММЕДЖАМАЛ *(араб.)* Мать красавицы; мать красоты. *Тат. написание:* Өммеҗамал.

УММЕДЖАН *(араб.-перс.)* Мать души (ребенка). *Тат. написание:* Өммеҗан.

УММЕДЖИХАН *(араб.-перс.)* Мать мира, вселенной. *Тат. написание:* Өммеҗиһан.

УММЕЗАГИДА *(араб.)* Мать благочестивой (девушки). *Тат. написание:* Өммезаһидә.

УММЕЗАДА *(араб.)* Мать девочки. *Тат. написание:* Өммезадә.

УММЕЗАЙНАП *(араб.)* Мать сбитой, здоровой (девушки). *Тат. написание:* Өммезәйнәп.

УММЕЗАКИЯ *(араб.)* Мать милосердной, благодетельной (девушки). *Тат. написание:* Өммезәкия.

УММЕЗИФА *(араб.-перс.)* Мать статной, красивой (девушки). *Тат. написание:* Өммезифа.

УММЕКАМАЛ *(араб.)* Мать совершенства. *Тат. написание:* Өммекамал.

УММЕКАМИЛЯ *(араб.)* Мать совершенства; мать той, которая являет собой само совершенство. *Тат. написание:* Өммекамилә.

УММЕКАРИМА *(араб.)* Мать щедрой, милосердной. *Тат. написание:* Өммекәримә.

УММЕЛАТИФА *(араб.)* Мать ласковой, миловидной, милосердной (девушки). *Тат. написание:* Өммелатыйфа.

УММЕЛХАИР *(араб.)* Мать добра, святости. *Тат. написание:* Өммелхәер.

УММЕЛЬХАЯ *(араб.)* Мать высоконравственной, честной (девушки); мать нравственности, чести. *Тат. написание:* Өммелхәя.

УММЕЛЬХАЯТ *(араб.)* Мать жизни. *Тат. написание:* Өммелхәят.

УММЕНАГИМА *(араб.)* Мать девушки счастливой, обеспеченной хорошей пищей; мать счастья, пищи. *Тат. написание:* Өмменәгыймә.

УММЕНАХАР *(араб.)* Мать дня, полудня. *Тат. написание:* Өмменәһар.

УММЕНИСА *(араб.)* Мать женщин. *Тат. написание:* Өммениса.

УММЕНУР *(араб.)* Мать лучей, сияния. *Тат. написание:* Өмменур.

УММЕРУЙ *(араб.-перс.)* Мать прекрасноликой (красавицы). *Тат. написание:* Өммеруй.

УММЕСАБИРА *(араб.)* Мать терпеливой, выносливой (девушки). *Тат. написание:* Өммесабира.

УММЕСАГИДА *(араб.)* Мать счастливой (девушки). *Тат. написание:* Өммесәгыйдә.

УММЕСАЛИМА *(араб.)* Мать здоровой (девушки). *Тат. написание:* Өммесәлимә.

УММЕСАФИЯ *(араб.)* Мать близкой подруги; мать чистой, непорочной, чистосердечной (девушки). *Тат. написание:* Өммесафия.

УММЕСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Мать красавицы. *Тат. написание:* Өммесылу.

УММЕХАБИБА *(араб.)* Мать любимой (девушки). *Тат. написание:* Өммехәбибә.

УММЕХАКИМА *(араб.)* Мать мыслительницы, умной девушки. *Тат. написание:* Өммехәкимә.

УММЕХАЛИДА *(араб.)* Мать бессмертной (девушки). *Тат. написание:* Өммехалидә.

УММЕХАЛИМА *(араб.)* Мать скромной (девушки). *Тат. написание:* Өммехәлимә.

УММЕХАНИ *(араб.)* Мать ласковой, приятной (девушки). *Тат. написание:* Өммеhани.

УММИЯ *(араб.)* Умме (мать) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Өммия.

УНСА *(араб.)* Девушка, женщина. *Разновидность:* Унсия. *Тат. написание:* Өнсә.

УНСИЯ *(араб.) см.* Унса. *Тат. написание:* Өнсәя.

УРАЗБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Ураз (счастье) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Счастливая девочка (девушка, женщина). *Тат. написание:* Уразбану.

УРАЗБИКА *(тюрк.-тат.)* Ураз (счастье) + бика (девушка; дама, госпожа); счастливая девушка, женщина. *Тат. написание:* Уразбикә.

УРАЗГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Счастливый цветок; счастливая красавица. *Тат. написание:* Уразгөл.

УРАЛИЯ *(тюрк.-тат.; геогр. термин)* Урал *(см. муж. имя* Урал*)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Уралия.

УРИЯ *(араб.)* Гурия, райская девушка. *Тат. написание:* Урия.

УРКИЯ *(араб.) см.* Рукия. *Тат. написание:* Оркыя, Өркыя.

УРФИЯ *(тат.; неологизм)* Легкая, очень мягкая нить. *Тат. написание:* Өрфия.

УСЯРГУЛЬ *(тат.-перс.; неологизм)* Цветок, который будет расти. *Срав.:* Гулюсяр. *Тат. написание:* Үсәргөл.

УТАБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Очень уважаемая девушка. *Тат. написание:* Үтәбикә.

УФЫК *(араб.)* Горизонт. *Тат. написание:* Офык.

УЧКЫН *(тат.; неологизм)* Искра. *Тат. написание:* Очкын.

Ф

ФАВАРИЯ *(араб.)* Горячая, страстная. *Тат. написание:* Фәвәрия.

ФАВИДА *(араб.)* Польза. *Тат. написание:* Фәвидә.

ФАВИЯ *(араб.) см.* Фаухия. *Тат. написание:* Фәүия.

ФАГИЛЯ *(араб.)* Работающая; работящая, любящая работу. *Фонетич. вариант:* Фаиля. *Тат. написание:* Фәгыйлә.

ФАГИМА *(араб.)* Умная, способная, сообразительная, находчивая. *Диалект. вариант:* Фаима. *Тат. написание:* Фәһимә.

• **Фагима Миргалиевна Хисамова** (р. 1936), языковед, доктор филологических наук (1995), профессор (1998). Заслуженный учитель школы РТ (1994). С 1970 в Казанском университете. Труды по истории татарского литературного языка, старотатарской деловой письменности 16-18 вв., современной грамматике.

ФАГМИЯ *(араб.)* Умная, способная; понимание. *Тат. написание:* Фәһмия.

ФАЗИЛЯ *(араб.)* **1.** Превосходящая других, совершенная, самая лучшая. **2.** Степень, ранг, авторитет. **3.** Честная, человечная. **4.** Обладающая большими знаниями, ученая, талантливая. *Тат. написание:* Фазилә.

ФАЗЛИЯ *(араб.)* **1.** Уважаемая, почитаемая, достойная; превосходящая других, самая лучшая; человечная. **2.** Обладающая большими знаниями, просвещенная. *Тат. написание:* Фазлия.

ФАЗЛЫНИСА *(араб.)* Фазыл *(см. муж. имя* Фазыл*)* + Ниса *(см.)*. Уважаемая, обладающая большими знаниями, умная женщина. *Тат. написание:* Фазлыниса.

ФАИДА *(араб.)* Прибыль, выгода, успех, удача, польза. *Тат. написание:* Фаидә.

ФАИЗА *(араб.)* **1.** Победительница, та, которая добивается поставленных целей. **2.** Живущая богато, на широкую ногу; с широкой душой. *Тат. написание:* Фаизә.

ФАИКА *(араб.)* Превосходящая других. *Тат. написание:* Фаика.

ФАИЛЯ *(араб.)* Работящая; страстная. *Тат. написание:* Фаилә.

ФАИНА *(греч.; неологизм)* Сияющая; сияние. *Тат. написание:* Фаина.

• **Фаина Хусаиновна Чанышева** (р. 1922), медицинская сестра. Награждена (1965) Международным Комитетом Красного Креста Золотой медалью Флоренс Найтингейл за исключительные заслуги и самоотверженность, проявленные в военное время (1941-45), высокие моральные и профессиональные качества. С 1939 работала в больницах Казани, в 1941-45 на фронтах ВОВ. В 1946-87 в Казанском суворовском военном училище.

ФАЙЗИЯ *(араб.)* **1.** Обилие, богатство; добро, благодеяние. **2.** Сочувствие, сострадание, милосердие; щедрость; изобилие, достаток. **3.** Победительница. *Тат. написание:* Фәйзия.

ФАЙРУЗА *(перс.)* Бирюза (драгоценный камень); лучезарная. *Тат. написание:* Фәйрүзә.

ФАЙРУЗДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Лучезарная красавица. *Тат. написание:* Фәйрүзҗамал.

ФАЙРУЗКАМАЛ *(перс.-араб.)* Распространяющая сияние совершенства. *Тат. написание:* Фәйрүзкамал.

ФАЙСАЛИЯ *(араб.)* Выносящая решение, постановляющая; повелительница. *Тат. написание:* Фәйсалия.

ФАЙТУНА *(араб.)* Карета, фаэтон. *Тат. написание:* Фәйтүнә.

ФАЙХУРА *(араб.)* Ароматная. *Тат. написание:* Фәйхүрә.

ФАКИХА *(араб.)* **1.** Плод. *Разновидность:* Факия. **2.** Юрист (женщина). *Тат. написание:* Факиһә, Фәкыйһә.

ФАКИЯ *(араб.) см.* Факиха. *Тат. написание:* Факия.

ФАЛАХИЯ *(араб.)* **1.** Счастье, успех, удача. **2.** Здоровая, благополучная. *Тат. написание:* Фәләхия.

ФАЛИСА *(греч.; неологизм)* Морская, относящаяся к морю. *Синоним:* Марина. *Тат. написание:* Фалисә.

ФАЛИХА *(араб.)* **1.** Счастливая. **2.** Здоровая, жизнерадостная. *Диалект. вариант:* Фалика. *Тат. написание:* Фалихә.

ФАЛИЯ *(араб.)* Счастье, счастливое будущее; толкование в хорошую сторону, к добру. *Тат. написание:* Фалия.

ФАНАВИЯ *(араб.)* Преданная науке. *Тат. написание:* Фәнәвия.

ФАНГИЗА *(араб.-перс.)* Бороздящая просторы науки. *Тат. написание:* Фәнгизә.

ФАНДАРИЯ *(араб.-перс.)* Ученая, та, которая обладает знаниями. *Тат. написание:* Фәндария.

ФАНДАСА *(араб.)* Связанная с наукой, со знаниями. *Диалект. вариант:* Фандиса. *Тат. написание:* Фәндәсә.

ФАНДИДА *(араб.-перс.)* Источник знаний. *Тат. написание:* Фәндидә.

ФАНДИЛЯ *(араб.)* Преданная науке. *Тат. написание:* Фәндилә.

ФАНДУСА *(араб.-перс.)* Подруга науки. *Тат. написание:* Фәндүсә.

ФАНЗА *(араб.; неологизм)* Фан (наука) + -за (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Фәнзә.

- **Фанза Ганеевна Хакимова** (1917-79), административно-хозяйственный деятель. С 1936 на комсомольской, партийной, хозяйственной работе в Мензелинском, Челнинском, Шереметьевском, Тетюшском, Чистопольском, Кайбицком районах и Казани. В 1959-77 министр социального обеспечения ТАССР. Депутат Верховного Совета ТАССР в 1938-59, 1967-71, СССР в 1958-62.

ФАНЗАЛИЯ *(араб.)* Фан (наука) + Залия *(см.). Диалект. вариант:* Фандалия. *Тат. написание:* Фәнзәлия.

ФАНЗИЛЯ *(араб.)* Ученая. Имя, образованное путем слияния арабских слов *фан* («наука») и *зиль* («имеющая отношение»). *Тат. написание:* Фәнзилә.

ФАНЗИРА *(араб.; неологизм) см.* Фанзиряк. *Тат. написание:* Фәнзирә.

ФАНЗИРЯК *(араб.; неологизм)* Имеющая способности в области науки. *Разновидность:* Фанзира. *Тат. написание:* Фәнзирәк.

ФАНЗИЯ *(араб.)* Свет, луч науки. Имя, образованное от арабских слов *фан* («наука») и *зия* («свет, луч»). *Диалект. вариант:* Фанджия. *Тат. написание:* Фәнзия.

ФАНИЛЯ *(араб.)* Обладающая большими знаниями, образованная. *Тат. написание:* Фәнилә.

ФАНИРА *(араб.)* Обладающая большими знаниями, образованная. *Тат. написание:* Фәнирә.

ФАНИСА *(араб.)* Светоч, маяк. *Тат. написание:* Фәнисә.

ФАНИЯ *(араб.)* Обладающая большими знаниями, образованная. *Тат. написание:* Фәния.

- **Фания Гарифовна Гайнанова** (1929-2007), переводчица. Заслуженный работник культуры РСФСР (1969). Переводы на татарский язык произведений И.С.Тургенева, И.А.Гончарова.

ФАННАНА *(араб.)* Артистка. *Тат. написание:* Фәннанә.

ФАННУРА *(араб.; неологизм)* Луч, сияние науки. *Диалект. вариант:* Фанура. *Тат. написание:* Фәннура.

ФАНСИЯ *(араб.-тат.)* (Она) любит науку. *Тат. написание:* Фәнсөя.

ФАНУЗА *(араб.)* Светоч, светильник. *Тат. написание:* Фәнүзә.

ФАРАДИСА *(перс.)* Райские кущи. *Тат. написание:* Фәрадисә.

ФАРАНГИС *(перс.)* Радушная по отно-

шению ко всем людям. *Тат. написание:* Фәрәнгис.

ФАРАХИ *(араб.)* Радость, отрада. *Тат. написание:* Фәрәхи.

ФАРАХИЯ *(араб.)* **1.** Способная, умная. **2.** Расторопная, подвижная. *Тат. написание:* Фәрәһия.

ФАРВАЗА *(перс.)* Летающая, поднимающаяся в небо. *Тат. написание:* Фәрвазә.

ФАРГИЗА *(перс.)* Купающаяся в славе, в роскоши. *Тат. написание:* Фәргизә.

ФАРГИЯ *(араб.)* Стройная, статная. *Тат. написание:* Фәргыя.

ФАРДАВИЯ *(араб.)* Одинокая, одна. *Тат. написание:* Фәрдәвия.

ФАРДАНА *(араб.)* Одинокая, одна; единственная (дочь). *Разновидность:* Фирдана. *Тат. написание:* Фәрданә.

ФАРДАНГУЛЬ *(араб.)* Одинокий цветок. *Тат. написание:* Фәрдангөл.

ФАРДАНИЯ *(араб.)* Одинокая, одна; единственная (дочь). *Разновидность:* Фирдания. *Тат. написание:* Фәрдания.

ФАРДИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Одинокий, единственный цветок; редко встречающийся (редкой красоты) цветок. *Тат. написание:* Фәрдигөл.

ФАРДИЯ *(араб.)* Одинокая, одна; единственная (дочь). *Разновидность:* Фирдия. *Тат. написание:* Фәрдия.

ФАРДУНА *(араб.)* Одинокая, одна. *Тат. написание:* Фәрдунә.

ФАРЗАНА *(араб.)* Образованная; умная, способная, обладающая большими знаниями. *Тат. написание:* Фәрзанә.

ФАРЗАНИЯ *(араб.) см.* Фарзана. *Тат. написание:* Фәрзания.

ФАРЗИЯ *(араб.)* Обязательное предписание, обязанность. *Диалект. вариант:* Фарсия. *Тат. написание:* Фәрзия.

ФАРИГА *(араб.)* С красивой фигурой; красивая, стройная, статная. *Тат. написание:* Фарига, Фәригә.

ФАРИДА *(араб.)* **1.** Жемчужина, бриллиант. **2.** Бесподобной красоты, не имеющая себе равных по красоте. *Тат. написание:* Фәридә.

• **Фарида Ягудовна Кудашева** (1920-2010), актриса, певица. Народная артистка Башкирской АССР, ТАССР (1968, 1990), заслуженная артистка РСФСР (1972). Артистка Дюртюлинского колхозно-совхозного театра (1939-41), Башкирского академического театра драмы им. М.Гафури (1944-47), солистка Башкирской филармонии (1941-44, 1956-78), Башкирского радио (1948-56). Государственная премия РТ им. Г.Тукая (1995). С голосом и песнями Фариды Кудашевой связаны дорогие человеческие понятия о Родине, о материнской ласке, о самом дорогом в жизни человека. Это всегда находит отклик в душе многочисленной армии поклонников ее таланта.

Фарида Кудашева

• **Фарида Хусаиновна Янгуразова** (р. 1922), работник здравоохранения. Заслуженный врач ТАССР (1966). С 1944 в медицинских учреждениях Башкортостана и Татарстана, с 1984 акушер-гинеколог санатория «Казанский». Государственная премия РТ (1996) за работу «Новая система оздоровления беременных женщин в условиях санаторно-курортных учреждений».

• **Фарида Рустамовна Файзуллина** (р. 1962), биолог, врач. Кандидат биологических наук (1999), старший научный сотрудник лаборатории лимфообращения Института физиологии человека и животных МОН РК. В 1991, 1994 и 1998 в составе группы космической физиологии занималась тестированием и обследованием космонавтов. Автор более 30 работ, член Ассоциации психологов РК и Профессиональной психотерапевтической лиги.

Фарида Курбангалеева

• **Фарида Курбангалеева** (р. 1979), журналист. Ведущая новостей на канале «Россия». Корреспондент, затем специальный корреспондент ГТРК «Татарстан» (1998-2007). Собственный корреспондент программы «Вести» в Казани (апрель 2007). Ведущая программы «Вести» (с мая 2007). С сентября 2008 ведет дневные выпуски программы «Вести».

ФАРИДАБАНУ *(араб.-перс.)* Фарида *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Фәридәбану.

ФАРИДАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Фарида *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Фәридәбикә.

ФАРИЗА *(араб.)* **1.** Обязательное предписание, действо, которое обязательно должно быть совершено, долг. **2.** Работа, ко-

торая обязательно должна быть выполнена. *Тат. написание:* Фариза, Фәризә.

ФАРИСА *(араб.)* Всадница, женщина-кавалерист; женщина-рыцарь. *Тат. написание:* Фарисә.

ФАРИХА *(араб.)* Жизнерадостная. *Тат. написание:* Фарихә, Фәрихә.

ФАРИЯ *(араб.)* Изумительная, необычная; красивая. *Тат. написание:* Фәрия.

ФАРРАХДЖАМАЛ *(араб.)* Фаррах *(см.)* + Джамал *(см.)*. Жизнерадостная красавица. *Тат. написание:* Фәррахҗамал.

ФАРРАХКАМАЛ *(араб.)* Фаррах *(см.)* + камал (совершенная, абсолютная, полная). Большая радость, отрада. *Тат. написание:* Фәррахкамал.

ФАРУХА *(араб.)* Веселая, радостная. *Тат. написание:* Фәруха.

ФАРХАДА *(древнеиран.-тат.)* Женский вариант мужского имени Фархад *(см.)*. *Тат. написание:* Фәрһадә.

ФАРХАНА *(араб.)* **1.** Счастье, радость. **2.** Счастливая; радостная. *Тат. написание:* Фәрханә, Фәрхәнә.

ФАРХЕ ~ ФАРХИ *(араб.)* Веселая, радостная. *Тат. написание:* Фәрхе ~ Фәрхи.

ФАРХЕБАНАТ *(араб.)* Девичья радость. *Тат. написание:* Фәрхебәнат.

ФАРХЕБАНУ *(араб.-перс.)* Девичья радость; радостная девушка. *Тат. написание:* Фәрхебану.

ФАРХЕЗАДА *(араб.-перс.)* Ребенок (девочка), приносящий радость. *Тат. написание:* Фәрхезадә.

ФАРХЕНИСА *(араб.)* Женская радость. *Тат. написание:* Фәрхениса.

ФАРХИАСМА *(араб.)* Великая, огромная радость. *Тат. написание:* Фәрхиәсма.

ФАРХИДЖАМАЛ *(араб.)* Радостная, обрадованная красавица. *Тат. написание:* Фәрхиҗамал.

ФАРХИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Радостная, обрадованная; радость, отрада жизни. *Тат. написание:* Фәрхиҗиһан.

ФАРХИЗА *(араб.)* Радостная, веселая. *Тат. написание:* Фәрхизә.

ФАРХИЗУХА *(араб.)* Радостные утренние (перед полуднем) часы. *Тат. написание:* Фәрхизоха.

ФАРХИНАЗ *(араб.-перс.)* Фархи *(см. муж. имя* Фархи*)* + наз (нега, ласка). Нега, ласка, грация, приносящие радость. *Тат. написание:* Фәрхиназ.

ФАРХИНУР *(араб.)* Луч, сияние радости. *Тат. написание:* Фәрхинур.

ФАРХИСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Радостная, веселая красавица. *Тат. написание:* Фәрхисылу.

ФАРХИСУРУР *(араб.)* Очень радостная, веселая; очень большая радость. *Тат. написание:* Фәрхисорур.

ФАРХИЯ *(араб.)* Радостная, обрадованная. *Тат. написание:* Фәрхия.

ФАРХУНА *(араб.)* Наша радость, наша отрада (множ.). *Тат. написание:* Фәрхунә.

ФАРШАТ *(араб.-перс.)* Очень радостная, счастливая. *Тат. написание:* Фәршат.

ФАСАХАТ *(араб.)* Сладкоречивая, красноречивая. *Тат. написание:* Фәсахәт.

ФАСАХАТБАНУ *(араб.-перс.)* Сладкоречивая, красноречивая девочка (девушка, женщина). *Тат. написание:* Фәсахәтбану.

ФАСАХАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Сладкоречивая, красноречивая девушка, женщина. *Тат. написание:* Фәсахәтбикә.

ФАСИЛЯ *(араб.)* Решительная, строгая, категоричная. *Тат. написание:* Фасилә.

ФАСИХА *(араб.)* Сладкоречивая, красноречивая. *Тат. написание:* Фәсихә.

ФАСХИЯ *(араб.)* Сладкоречивая, красноречивая. *Тат. написание:* Фәсхия.

ФАТАНАТ *(араб.)* Расторопность, смышленость, понятливость. *Тат. написание:* Фәтанәт.

ФАТИМА *(араб.; историч.)* Девочка-младенец, которую отняли от материнской груди; взрослая девушка. Имя дочери пророка Мухаммета, жены четвертого халифа Али-хазрета, матери Хасана и Хусаина. *Диалект. варианты:* Фати, Пати, Фату, Пату. *Тат. написание:* Фатыйма.

• **Фатима-Султан** (?-1681), последняя правительница (ханша) Касимовского ханства (с 1679). Жена хана Арслана. После смерти мужа (1627) царём Михаилом Фёдоровичем была назначена вместе с отцом, Сейидом Ак-Мухаммадом, опекуншей малолетнего хана Сейид-Бурхана. Воспротивилась попыткам русского правительства женить сына на русской царевне, крестить его, ущемлять имущественные и религиозные права мусульман. После отречения от трона Сейида-Бурхана пришла к власти.

Фатима Хисамутдинова-Погодина

• **Фатима Биляловна Хисамутдинова-Погодина** (р. 1918), участник ВОВ, гвардии подполковник, военный хирург. Участник боев под Сталинградом, на Орловско-Курской дуге. Награды: Ордена Красной Звезды, Отечественной войны I и II степеней, 17 медалей.

• **Фатима Габдуллазяновна Каримова** (р. 1941), биолог, доктор биологических наук (1994), профессор (1996). С 1970 в Институте биологии КНЦ РАН, с 1994 главный научный сотрудник. Труды по механизму регуляции физиолого-биохимических процессов в живой клетке вторичными посредниками (фосфорилированием белков).

ФАТИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Фатима *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Фатыймабану.

ФАТИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Фатима *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Фатыймабикә.

ФАТИНА *(араб.)* **1.** Очень расторопная, способная. **2.** Понимающая. *Тат. написание:* Фатыйнә, Фәтыйнә.

ФАТИХА *(араб.)* **1.** Фатиха (первая сура Корана). **2.** Благословение. **3.** Открывающая что-либо; победительница. *Тат. написание:* Фатиха.

• **Фатиха Абдулвалиевна Аитова** (1866-1942), меценат, общественный деятель, просветитель и педагог. Дочь купца А.Яушева. Сторонница светского образования татар. В 1897 на свои средства открыла в Казани начальную школу для девочек из бедных семей, в 1909 - начальную школу, ставшую впоследствии женской гимназией.

• **Фатиха Фиттяховна Абузова** (р. 1934), учёный в области технологии нефти и газа, доктор технических наук (1977), профессор (1979). Заслуженный деятель науки и техники Башкирской АССР, РСФСР (1978, 1985). В 1957-65 в Башкирском НИИ нефтепродуктов. С 1965 в Уфимском нефтяном институте, с 1979 заведующая кафедрой теплотехники. Автор 8 изобретений, более 170 научных трудов, включая учебники: «Транспорт и хранение нефти и газа» (1975), «Техника и технология транспорта и хранения нефти и газа» (1994); ряд монографий, одна из которых – «Борьба с потерями нефти и нефтепродуктов при их транспортировке и хранении» (1981). Лауреат премии Минвуза СССР - за лучшую научную работу по топливосбережению (1983); награждена медалью «Ветеран труда» (1989), знаком «За отличные успехи в работе» Минвуза СССР.

Фатиха Абузова

ФАТЛИЯ *(араб.)* Завязанная, заплетенная, сплетенная. *Тат. написание:* Фәтлия.

ФАТХИ *(араб.)* Победа, завоевание победы. *Тат. написание:* Фәтхи.

ФАТХИДЖАМАЛ *(араб.)* Завоевывающая красоту. *Тат. написание:* Фәтхиҗамал.

ФАТХИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Завоевывающая победу, достигающая превосходства. *Тат. написание:* Фәтхиҗиһан.

ФАТХИЯ *(араб.)* Победа; победительница; победная песня. *Тат. написание:* Фәтхия.

ФАТЫЙМА *см.* **ФАТИМА.**

• **Фатыйма Низаметдиновна Джамилева** (р. 1908), народный мастер-ювелир, сочинитель и исполнитель религиозных песен-мунаджатов. Из рода потомственных арских ювелиров. Изделия: серьги, браслеты, перстни в технике скани, литья, чернения по серебру. Хранятся в Музее изобразительных искусств РТ.

ФАТЫМА *см.* Фатима.

• **Фатыма Салиховна Ильская** (1902-84), актриса. Народная артистка ТАССР, РСФСР (1939, 1967). Одна из основоположников татарского национального театра. Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр» (1916). В 1918-23 в драматическом театре Ташкента, фронтовых театрах. С 1923 в Татарском академическом театре. Актриса лирико-романтического плана. Созданные ею образы: Зухра («Тахир и Зухра» Ф.Бурнаша), Дильбар («Без ветрил» К.Тинчурина), Таня (одноимённое произведение А.Н.Арбузова), Джульетта («Ромео и Джульетта» У.Шекспира) и другие несут печать неповторимого творческого почерка, глубокой человечности, жизнерадостности, жен-

ственности, свидетельствуют о широте творческого диапазона и многогранности таланта актрисы.

• **Фатыма Фардиевна Афлятунова** (р. 1921), Герой Социалистического Труда (1966). В 1938-70 тракторист Абдуллинского района Оренбургской области.

• **Фатыма Миргасымовна Хакимова** (р. 1922), ветеринарный патологоанатом, доктор ветеринарных наук (1976), профессор (1988). С 1948 в Казанской академии ветеринарной медицины. Труды по патоморфологической диагностике мышьяковых отравлений животных, репаративной регенерации и онтогенезу семенников у сельскохозяйственных животных.

• **Фатыма Исхаковна Ибрагимова** (р. 1928), литературовед, текстолог. С 1965 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Исследование истории детской татарской литературы. Работа по подготовке к изданию собрания сочинений Г.Камала (т. 1-3, 1978-82), М.Гафури (т. 1-4, 1980-86), Ф.Амирхана (т. 1-4, 1984-86).

ФАУЗАРИЯ *(араб.-перс.)* Победа, торжество золота. *Тат. написание:* Фәүзәрия.

ФАУЗЕЛЬДЖИХАН *(араб.-перс.)* Победа, достижение. *Тат. написание:* Фәүзелҗиһан.

ФАУЗЕЛЬЗАТ *(араб.)* Победа, достижение. *Тат. написание:* Фәүзелзат.

ФАУЗЕЛЬКАМАР *(араб.)* Победа, достижение, торжество луны (*в значении:* девушки). *Тат. написание:* Фәүзелкамәр.

ФАУЗИЯ *(араб.)* Победительница; добивающаяся успеха, торжествующая. *Тат. написание:* Фәүзия.

• **Фаузия Хабибрахмановна Файзи** (1916-97), пианистка, хоровой дирижёр, педагог. Заслуженная артистка Узбекской ССР (1959). В 1953-60 хормейстер Академического Большого театра оперы и балета Узбекской ССР им. А.Навои. В 1960-81 преподаватель Ташкентского театрально-художественного института им. А.Н.Островского (в 1960-76 заведующая кафедрой музыкальных дисциплин).

• **Фаузия Сайфуллаевна Каримова** *(Биришева)* (р. 1925). С августа 1945 по июнь 1946 в медсанчасти освободительной армии, участвовала в освобождении г. Шихо. Награждена медалью, имеет звание лейтенант. Преподавала в школах. В 1955 переехала в Казахстан. С 1975 на пенсии. Соавтор книги воспоминаний «О днях минувших» (2000).

Фаузия Байрамова

• **Фаузия Аухадиевна Байрамова** (р. 1950), политический и общественный деятель, писательница, кандидат исторических наук. Председатель партии «Иттифак», одна из лидеров национал-радикальных сил в Татарстане. Окончила филологический факультет Казанского государственного университета; работала редактором в книжном издательстве; активной политической деятельностью занимается с 1989. В 1991 была избрана депутатом Верховного Совета РТ. Выступала за полную государственную независимость Татарстана. Требовала от властей Татарстана признания независимости Чечни и установления с ней дипломатических отношений. Активная сторонница ислама. Противница межнациональных браков. Возглавляла движение мусульманок за открытие в Казани женской мечети. В мае 1991 провела на центральной площади Казани десятидневную голодовку с требованием к сессии Верховного Совета Татарстана запретить в республике проведение выборов Президента РСФСР. Является автором ряда литературных произведений на татарском языке, в том числе сборника рассказов «Луг» («Болын», 1986), «Мелодия» («Моң», 1991), публицистических произведений, пьесы «События в сумасшедшем доме», посвященной деятельности российского и татарстанского парламентов.

ФАУКИЯ *(араб.)* Превосходство, преимущество; красота, миловидность. *Тат. написание:* Фәүкыя.

ФАУКНУР *(араб.)* Превосходный, красивый луч. *Тат. написание:* Фәүкнур.

ФАУРИЯ *(араб.)* Быстрая, скорая. *Тат. написание:* Фәүрия.

ФАУХАНА *(араб.)* Ароматная. *Тат. написание:* Фәүханә.

ФАУХИЯ *(араб.)* Ароматная, аромат. *Фонетич. вариант:* Фавия. *Тат. написание:* Фәүхия.

ФАХАДА *(араб.)* Красиво выполняющая работу. *Тат. написание:* Фахадә.

ФАХАДИЯ *(араб.)* Расторопная девушка. *Тат. написание:* Фаһадия.

ФАХИРА *(араб.)* Очень хорошая, прекрасная, благородная; достойная похвалы, такая, которой можно гордиться. *Тат. написание:* Фахирә, Фәхирә.

ФАХРЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Гордость девушек. *Тат. написание:* Фәхрелбанат.

ФАХРЕЛЬБАНУ *(араб.-перс.)* Гордость девушки. *Тат. написание:* Фәхрелбану.

ФАХРЕЛЬБАЯН *(араб.)* Явственное величие, гордость. *Тат. написание:* Фәхрелбәян.

ФАХРЕЛЬБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Гордость девушки. *Тат. написание:* Фәхрелбикә.

ФАХРЕЛЬСУЛУ *(араб.)* Гордость красавицы. *Диалект. вариант:* Фахерлесылу.

Тат. написание: Фәхрелсылу.

ФАХРИДЖАМАЛ *(араб.)* Достигшая славы, достойная похвалы красавица. *Тат. написание:* Фәхриҗамал.

ФАХРИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Достигшая славы, достойная похвалы. *Тат. написание:* Фәхриҗиһан.

ФАХРИКАМАЛ *(араб.)* Овеянная славой совершенства, достойная похвалы, гордая. *Тат. написание:* Фәхрикамал.

ФАХРИНУР *(араб.)* Славный луч, славное сияние. *Тат. написание:* Фәхринур.

ФАХРИСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Достигшая славы, достойная похвалы красавица. *Тат. написание:* Фәхрисылу.

ФАХРИЯ *(араб.)* Достойная похвалы, достигшая славы, гордая. *Тат. написание:* Фәхрия.

• **Фахрия Ибатулловна Кудашева-Арская** *(настоящая фамилия Ахмедова)* (1880-1956), актриса. Сценическую деятельность начала в труппе «Сайяр». Работала в театрах Оренбурга, Казани, в годы Гражданской войны во фронтовых театральных труппах. Наиболее значительные роли: Сарбижамал («Распутство» Г.Камала), Джамиля («Потерянная жена» И.Богданова), Марьям («Жена с того света» В.Муртазина-Иманского). Герой Труда (1926).

ФАХРНИСА *(араб.)* Достигшая славы, достойная похвалы женщина, девушка. *Тат. написание:* Фәхрниса.

ФАЯГУЛЬ *(араб.-перс.)* Ценный, дорогой цветок; подобная цветку. *Тат. написание:* Фаягөл.

• **Фаягуль Мустафакызы Габдуллина** (р. 1946), педагог, радиожурналист. Член правления татарского и татаро-башкирского центров г. Алматы. Член редакции газеты «Фикер». В 1990-2000 работала на Республиканском казахском радио, была автором, редактором и директором передач на татарском языке.

Фаягуль Габдуллина

ФАЯЗА *(араб.)* Несущая изобилие, достаток; обильная, щедрая; преумножающая пищу. *Тат. написание:* Фаязә.

ФАЯЗНУР *(араб.)* Луч щедрости, изобилия. *Срав.:* Нурфаяз. *Тат. написание:* Фаязнур.

ФАЯНУР *(араб.)* Ценный, дорогой луч. *Срав.:* Нурфая. *Тат. написание:* Фаянур.

ФЕРГАНА *(перс.; топоним. имя)* Горное русло. Имя, произошедшее от названия города в Узбекистане. *Тат. написание:* Фәрганә.

ФЕЯ *(греч.; неологизм)* Фея, волшебница. *Тат. написание:* Фея.

ФИАЛКА *(греч.; неологизм)* Фиалка; цветок фиалки. *Синоним:* Миляуша. *Тат. написание:* Фиалка.

ФИДА *(араб.)* **1.** Спасение, обретение спокойствия. **2.** Жертвоприношение. *Тат. написание:* Фида.

ФИДАИЛИЯ (ФИДАИЛЯ) *(араб.)* Не жалеющая себя, самоотверженная. *Тат. написание:* Фидаилия (Фидаилә).

ФИДАИРА *(араб.)* Жертвующая собой. *Тат. написание:* Фидаирә.

ФИДАНИЯ *(араб.)* Самоотверженная, старательная. *Разновидность:* Физания. *Тат. написание:* Фидания.

ФИДАЯ *(араб.)* Не жалеющая себя, самоотверженная. *Тат. написание:* Фидая.

ФИДАЯРА *(араб.-перс.)* Сердечная подруга, жертвующая собой. *Тат. написание:* Фидаярә.

ФИЗА *(араб.)* Серебро, серебряные монеты. *Тат. написание:* Физә.

• **Физа Саляховна Хусаинова** (р. 1930), терапевт, доктор медицинских наук (1973), профессор (1973). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1980). С 1962 в Башкирском медицинском институте, в 1973-86 заведующая кафедрой госпитальной терапии. Труды по гематологии, профессор патологии.

ФИЗАНУР *(араб.)* Серебряный луч. *Срав.:* Нурфиза. *Тат. написание:* Физәнур.

ФИЛАРИЯ *(греч.; неологизм)* Любящая добро. *Тат. написание:* Филария.

ФИЛИНА *(греч.)* Любовь, любить. *Тат. написание:* Филина.

ФИЛИЯ *(араб.)* Имя, образованное путем присоединения к слову *фил* (слон) аф-

фикса *-ия*, служащего для образования женских имен. *Тат. написание:* Филия.

ФИЛЬСИНА *(араб.-перс.; неологизм)* Фил (слон) + сина (грудь); *в перенос. значении:* с большой грудью (с широкой душой). Новое имя, образованное по тому же принципу, что и имена Гульсина, Нурсина и др. *Тат. написание:* Филсинә.

ФИЛЮСА *(араб.; астроном. термин) см.* Финюса. *Тат. написание:* Филүсә.

ФИНЮСА *(араб.; астроном. термин)* Вариант названия планеты Венера в арабском языке. *Разновидность:* Филюса. *Тат. написание:* Финүсә.

ФИРА *(перс.)* Преимущество, превосходство. *Тат. написание:* Фирә.

ФИРАЗА *(перс.)* Имя, происходящее от слова *бирюза* - названия драгоценного камня. *Разновидность:* Фируза. *Тат. написание:* Фирәзә.

ФИРАЗАБАНУ *(перс.)* Девушка такая же ценная и благородная, как драгоценный камень *бирюза*. *Тат. написание:* Фирәзәбану.

ФИРАЗИЯ *(араб.)* Возвышенность, возвышение. *Тат. написание:* Фиразия.

ФИРАЯ *(араб.)* Изумительно красивая. *Тат. написание:* Фирая.

- **Фирая Юнусовна Ахмадуллина** (р. 1936), педагог. С 1972 в Казанском педагогическом университете, с 1991 заведующая кафедрой методики преподавания русского языка в национальной школе (профессор с 1994). Работы по методике обучения русскому языку в татарской школе.
- **Фирая Галиевна Зиятдинова** (р. 1945), поэтесса. Заслуженный работник культуры РТ (2006). Сборник «Хочу быть красивой» («Матур буласым килә», 1986), «Поток» («Ташкын», 1992). Переводы. Тексты песен.

ФИРДАНИЯ *(араб.) см.* Фардания. *Тат. написание:* Фирдания.

ФИРДАУС *(перс.)* Рай, райские кущи. *Разновидности:* Фирдауса, Фирдаусия. *Тат. написание:* Фирдәвес.

- **Фирдаус Каюмовна Ахтямова** (р. 1939), актриса. Народная артистка РТ (1996). С 1961 в труппе Татарского академического театра. Острохарактерная актриса, создала ряд значительных образов: Майсара («Американец» К.Тинчурина), Липочка («Свои люди, сочтёмся» А.Н.Островского), Джамиля («Несчастный юноша» Г.Камала).
- **Фирдаус Гариповна Гарипова** (р. 1941), языковед. доктор филологических наук (1992), профессор (1993). Заслуженный деятель науки РТ (1995). С 1974 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды Фирдаус Гариповой по татарской топонимии являются важным вкладом в развитие языкознания, исторической географии, истории, по степени неординарности и глубине мысли стоят в одном ряду с исследованиями признанных отечественных и зарубежных авторитетов в области лингвистики.

Фирдаус Гарипова

Фирдаус Сафаргалиева-Хайруллина

- **Фирдаус Рахимовна Сафаргалиева-Хайруллина** (1943-2009), работник торговли, певица. Родилась в Китае (г. Кульджа). Ее родители были активными участниками татарского национально-культурного движения, участвовали в организации и проведении сценических представлений. К таким выступлениям родители привлекали также свою дочь, обладавшую природным звонким голосом с красивейшим тембром. В середине 1950-х гг. семья Сафаргалиевых переехала в г. Алма-Ату. Здесь Фирдаус окончила среднюю школу и заочно Московский государственный институт советской торговли. Работала продавщицей, товароведом, заведующей торговых предприятий в г. Алматы. Последней должностью до ухода на пенсию была должность директора продовольственного магазина. Фирдаус Сафаргалиева была солисткой татарского ансамбля «Яшьлек», организованного в 1960-е гг., а также народного ансамбля «Сарман». Она исполняла песни на татарском, русском, казахском и уйгурском языках. Награждена медалями, дипломами и грамотами.
- **Фирдаус Асадулловна Аглиуллина** (р. 1954), писательница. Заслуженный работник культуры РТ (2002). Литературный консультант Союза писателей РТ. Сборник документальных повестей и рассказов «Счастливая звезда» («Йолдыз язмышы», 1986); сборник сказок для детей «Белая голубка» («Ак күгәрчен», 1990). Переводы.

ФИРДАУСА *(перс.) см.* Фирдаус. *Тат. написание:* Фирдәүсә.

ФИРДАУСИЯ *(перс.) см.* Фирдаус. *Тат. написание:* Фирдәүсия.

ФИРДИНА *(араб.) см.* Фардана. *Тат. написание:* Фирдинә.

ФИРДИЯ *(араб.) см.* Фардия. *Тат. написание:* Фирдия.

ФИРЗИНА *(перс.; неологизм)* Новое имя, образованное от слова *ферзь* - названия

самой сильной шахматной фигуры. *Тат. написание:* Фирзинә.

ФИРУЗА *(перс.)* **1.** Счастливая; превосходящая других. **2.** Лучезарная. **3.** *См.* Фираза. *Тат. написание:* Фирүзә, Фирузә.

ФИСАЛИЯ *(араб.)* Ребенок (девочка), отнятый от материнской груди. *Тат. написание:* Фисалия.

ФЛЁРА *(латин.; неологизм)* Имя, образованное от слова *флорис* («цветок»). *Тат. написание:* Флёра.

• **Флёра Сабирзяновна Гиззатуллина** (р. 1931), поэтесса. Заслуженный работник культуры РТ (1992). Отличник культурного шефства над селом. Сборники «Ручеёк» («Чишмә юлы», 1974), «Огненные мгновения» («Утлы минутлар», 1986), «Эхо сердца» («Сер ачкычым сердәштә», 1990), «Слёзы грозы» («Яшеннәрнең күз яше», 1995). Флера Сабирзяновна в своих стихотворениях описывает красоту родного края, доводит до широкого круга читателей прелесть Азнакаевских лесов, полей, родников, широту души и трудолюбие соотечественников. Награды: медаль «50 лет Победы в ВОВ 1941-1945 гг.», медаль «Ветеран труда» (1995), памятный знак «Почетный гражданин Азнакаево» за пропаганду татарской культуры, благодарственное письмо Президента РТ (2006).

Флёра Гиззатуллина

• **Флёра Гарифовна Куприянова-Ашина** (р. 1935), микробиолог, доктор биологических наук (1992). В 1965-71 в Свердловском НИИ вирусных инфекций. С 1972 в Казанском университете, с 1985 ведущий научный сотрудник. Труды по молекулярной биологии и микробиологии.

• **Флёра Садриевна Сафиуллина** (р. 1938), языковед. Заслуженный учитель школы РТ (1993). С 1960 в Казанском университете, с 1992 заведующая кафедрой татарского языка, профессор (1997). Труды по синтаксису татарского языка. Автор учебников и учебных пособий для высшей и средней школы, разговорников, самоучителей и словарей для изучающих татарский язык. Одна из самых известных ученых-филологов РТ. Флера Сафиуллина олицетворяет собой настоящего университетского ученого, который чтит традиции вуза, популяризирует науку, растит смену нового поколения.

Флёра Сафиуллина

• **Флёра Саидовна Баязитова** (р. 1942), языковед. Доктор филологических наук, заслуженный деятель культуры РТ (1998). С 1964 в Институте языка, литературы и истории, с 1997 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по татарской диалектологии, духовной культуре татарского народа, фольклору, этнографии, этнолингвистике, лексикологии.

ФЛОРА *(латин.; неологизм)* **1.** Цветок. **2.** Растительный мир. *Тат. написание:* ФЛОРА.

• **Флора Вагаповна Ахметова-Урманче** (1935-2007), фольклорист. С 1961 в Институте языка, литературы и искусства АН РТ. Труды по лиро-эпическим жанрам татарского фольклора. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1989).

ФЛОРИДА *(латин.; неологизм)* Усыпанная цветами, вся в цветах. *Тат. написание:* Флорида.

ФЛЮРА *см.* Флёра.

• **Флюра Габдрахмановна Бикмурзина** (р. 1939), режиссёр телевидения. Народная артистка РТ (1993). С 1961 на Казанской студии телевидения, с 1973 - режиссёр. Наиболее значительные циклы передач: «Человек и закон», «Ваша позиция», «Пропагандист и время».

• **Флюра Газизовна Зиятдинова** (р. 1947), социолог, доктор социологических наук (1993). В 1971-88 на комсомольской и партийной работе. В 1988-92 заведующая кафедрой Института повышения квалификации работников образования, в 1992-97 заместитель министра внешнеэкономических связей РТ. С 1997 начальник управления государственного протокола при Департаменте внешних связей Аппарата Президента РТ. Труды по проблемам социального положения работников системы образования.

• **Флюра Аскаровна Булатова** (р. 1960), спортсменка (настольный теннис). Заслуженный мастер спорта СССР (1982). Чемпион СССР (1982, 1983, 1985). Призёр чемпионата Европы (1982).

ФЛЮСА *(араб.; неологизм)* Медная монета. *Тат. написание:* Флүсә.

ФРАДИЯ *(араб.)* Любимая, милая, обаятельная, симпатичная; желанная, долгожданная. *Тат. написание:* Фрадия.

ФРИДА *(немец.; неологизм)* Спокойствие. *Тат. написание:* Фрида.

ФУАДИЯ *(араб.)* Сердце, душа. *Тат. написание:* Фоадия.

ФУЗИЯ *(араб.)* Победа; победительница. *Тат. написание:* Фүзия.

ФУНУНА *(араб.)* Науки (множ.). *Разновидность:* Фануна. *Тат. написание:* Фөнүнә.

ФУРУЗ *(перс.)* Освещающая, испускающая лучи. *Тат. написание:* Фөруз.

Х

ХАБАРИЯ *(араб.)* Новость. *Тат. написание:* Хәбәрия.

ХАББАНИЯ *(араб.)* Семена (множ.). *Тат. написание:* Хаббания.

ХАБИБА *(араб.)* **1.** Любимая. **2.** Подруга. *Тат. написание:* Хәбибә.

ХАБИБДЖАМАЛ *(араб.)* Любящая красоту. *Тат. написание:* Хәбибҗамал.

ХАБИБДЖИХАН *(араб.-перс.)* Любящая мир, вселенную. *Тат. написание:* Хәбибҗиһан.

ХАБИБЗАДА *(араб.-перс.)* Любимый ребенок (дочь). *Тат. написание:* Хәбибзадә.

ХАБИБКАМАЛ *(араб.)* Совершенная во всех отношениях и любимая. *Тат. написание:* Хәбибкамал.

ХАБИЛЯ *(араб.)* Веревка; *в перенос. значении:* продолжающая родовую нить. *Тат. написание:* Хәбилә.

ХАБИРА *(араб.)* Сведущая, имеющая знания, вестница. *Тат. написание:* Хәбирә.

ХАБИСА *(араб.)* Благочестивая. *Тат. написание:* Хабисә.

ХАВА *(древнееврейск.-араб.)* Источник жизни; та, которая дает жизнь (мать). *Тат. написание:* Хава, Һава.

- **Хава Сафиулловна Бикмухаметова** (1921-2003), хирург, доктор медицинских наук (1973), профессор (1974). Заслуженный деятель науки Башкирской АССР (1981). С 1944 в Башкирском медицинском институте, с 1973 заведующая кафедрой топографической анатомии и оперативной хирургии. Труды по хирургическому лечению болезней сердечнососудистой системы.

ХАВАДИСА *(араб.)* Новые случаи, новые явления, происшествия, события (множ.). *Тат. написание:* Хавадисә.

ХАВАРИЯ *(араб.)* Женщина-конный воин, кавалеристка. *Тат. написание:* Һавария.

ХАВИЯ *(араб.)* Вобравшая, вбирающая в себя. *Тат. написание:* Хавия.

ХАДЖАР *(араб.)* **1.** Ездящая по стране, путешествующая. Мать пророка Исмагила. Согласно легенде, именно она является прародительницей арабов. **2.** Камень (в значении: стойкая, как камень). *Тат. написание:* Һаҗәр, Хәҗәр.

ХАДЖИБА *(араб.)* Вахтер, швейцар (женщина). *Тат. написание:* Хаҗибә.

ХАДЖИРА *(араб.)* **1.** Самая лучшая, самая красивая. **2.** Самое жаркое время дня; полдень. **3.** Дом для отдыха паломников, совершающих хадж. *Тат. написание:* Һаҗирә, Хаҗирә.

ХАДЖИЯ *(араб.)* Женщина, совершившая хадж (паломничество в Мекку). *Тат. написание:* Хаҗия.

ХАДИМА *(араб.)* Работница, служащая. *Тат. написание:* Хадима.

ХАДИСА *(араб.)* **1.** Новый случай, новое явление, происшествие, событие; новость. **2.** Новая, абсолютно новая. **3.** Рассказчица. *Тат. написание:* Хадисә, Хәдисә.

ХАДИЧА *(араб.)* Незрелая, родившаяся прежде времени (дочь). Имя жены пророка Мухаммета. *Диалект. вариант:* Хайча. *Тат. написание:* Хәдичә.

- **Хадича Мубиновна Акчурина** (конец 19 - 1-я четверть 20 вв.), первая татарская художница-живописец, график. Выпускница Строгановского (ныне Московского высшего художественно-промышленного) училища. Автор живописных пейзажей, журнальных рисунков. Работы Хадичи Акчуриной известны под монограммами «Х.А.», «Г.А.».
- **Хадича Сунгатулловна Сунгатзадэ** *(настоящая фамилия Сайфутдинова-Шаммасова)* (1875-1949), поэтесса. Сборник «Девичий сад» («Кызлар бакчасы», 1913), «Утренний ветер» («Таң җиле», 1914). Некоторые стихи вошли в сборник «Искры надежды» («Өмет йолдызлары», 1988).
- **Хадича Хусаиновна Байчурова** (1901-76), агроном-селекционер. В 1934-59 на Казанской селекционной станции. Соавтор сорта озимой ржи «Казанская». Государственная премия СССР (1950).

• **Хадича Нуровна Салимова** (1907-80), актриса. Заслуженная артистка ТАССР, РСФСР (1950, 1957). В 1929-35 работала на сцене Татарского академического театра. Одна из основательниц и ведущая актриса Мензелинского татарского драматического театра (с 1935). Создала ряд значительных образов: Хафниса («Корни» Ю.Аминова), Васса («Васса Железнова» М.Горького), Кручинина («Без вины виноватые» А.Н.Островского).

Хадича Салимова

ХАДИЧАБАНУ *(араб.-перс.)* Хадича *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Диалект. вариант:* Хайчабану. *Тат. написание:* Хәдичәбану.

ХАДИЧАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Хадича *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Диалект. вариант:* Хайчабика. *Тат. написание:* Хәдичәбикә.

ХАДИЯ *(араб.)* **1.** Указывающая верный путь, наставляющая на верный путь. **2.** Подарок, дар. *Синонимы:* Буляк, Наиля, Нафиля, Гатия. *Тат. написание:* Һадия, Һәдия.

ХАДИЯБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка-подарок. *Тат. написание:* Һәдиябану.

ХАДИЯБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка-подарок. *Тат. написание:* Һәдиябикә.

ХАДИЯДЖАМАЛ *(араб.)* Красивый подарок. *Тат. написание:* Һәдияҗамал.

ХАДИЯДЖИХАН *(араб.-перс.)* Подарок мира, вселенной. *Тат. написание:* Һәдияҗиһан.

ХАДИЯНУР *(араб.)* Лучезарный подарок. *Тат. написание:* Һәдиянур.

ХАДИЯСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Красивый подарок. *Тат. написание:* Һәдиясылу.

ХАЕРНИСА *(араб.)* Добрая, благодетельная женщина (девушка). *Тат. написание:* Хәерниса.

• **Хаерниса Исаевна Сафина** (р. 1913), писательница. Пишет на русском языке. Роман из жизни сибирских татар «Гульшира» (Иркутск, 1968; татарский перевод «Гөлчирә», 1972).

ХАЕРНУР *(араб.)* Сияние добра, благоденствия. *Тат. написание:* Хәернур.

ХАЗАРИЯ *(араб.)* Оседлая жизнь, спокойная жизнь. *Тат. написание:* Хәзәрия.

ХАЗИЛЯ *(араб.)* Рассказывающая смешные истории, шутница. *Тат. написание:* Һәзилә.

ХАЗИМА *(араб.)* **1.** Твердая, крепкая, решительная. **2.** Умная, осторожная, осмотрительная. *Диалект. варианты:* Хасима, Хасина. *Тат. написание:* Хазимә.

ХАЗИНА *(араб.)* Сокровищница, богатства, достояние. *Тат. написание:* Хәзинә.

ХАЗИНАБАНУ *(араб.-перс.)* Хазина (сокровищница, богатства, достояние) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Синоним:* Хазинабика. *Тат. написание:* Хәзинәбану.

ХАЗИНАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Хазина (сокровищница, богатства, достояние) + бика (девушка; дама, госпожа). *Синоним:* Хазинабану. *Тат. написание:* Хәзинәбикә.

ХАЗИНАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок богатства, обилия; богатый цветок. *Тат. написание:* Хәзинәгөл.

ХАЗИРА *(араб.)* Оседлая, не меняющая места проживания; городская. *Тат. написание:* Хазирә.

ХАЙДАРИЯ *(араб.)* Львица. *Синоним:* Арсланбика, Ляиса, Асадия. *Тат. написание:* Хәйдәрия.

ХАЙРЕБАНУ *(араб.-перс.)* Добрая, благодетельная девушка (женщина). *Тат. написание:* Хәйребану.

ХАЙРЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Добрая, благодетельная девушка. *Тат. написание:* Хәйребикә.

ХАЙРЕВАФА *(араб.)* Добрая, благодетельная верность, обещание. *Тат. написание:* Хәйревафа.

ХАЙРЕГУЛЬ *(араб.-перс.)* Добрый, благодетельный цветок (красавица). *Тат. написание:* Хәйрегөл.

ХАЙРЕЗАДА *(араб.-перс.)* Добрый, благо-

детельный ребенок (дочь). *Тат. написание:* Хәйрезадә.

ХАЙРЕЛЬБАНАТ *(араб.)* Самая добрая, благодетельная из девушек. *Разновидность:* Хаербанат. *Тат. написание:* Хәйрелбәнат.

ХАЙРЕЛЬБАРИЯ *(араб.)* Добрый, благодетельный человек (девушка). *Тат. написание:* Хәйрелбәрия.

ХАЙРЕЛЬДЖАУХАР *(араб.)* Бриллиант, несущий добро, благодеяние. *Тат. написание:* Хәйрелҗәүһәр.

ХАЙРЕЛЬХОДА *(араб.-перс.)* Добрая, благодетельная раба божья. *Тат. написание:* Хайрелхода.

ХАЙРИДЖАМАЛ *(араб.)* Добрая, благодетельная красавица. *Разновидность:* Хаерджамал. *Тат. написание:* Хәйриҗамал.

ХАЙРИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая добрая, благодетельная в мире. *Разновидность:* Хаерджихан. *Тат. написание:* Хәйриҗиһан.

ХАЙРИКАМАЛ *(араб.)* Совершенство добра, благодеяния. *Разновидность:* Хаеркамал. *Тат. написание:* Хәйрикамал.

ХАЙРИЯ *(араб.)* Добрая, благодетельная. *Тат. написание:* Хәйрия.

ХАКИМА *(араб.)* **1.** Женщина-судья, повелительница. **2.** Обладательница большого ума. **3.** Женщина-философ. *Тат. написание:* Хакимә, Хәкимә.

ХАКИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Хакима *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Хәкимәбану.

ХАКИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Хакима *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Хәкимәбикә.

ХАККИЯ *(араб.)* Рабыня Аллаха, благочестивая. *Диалект. вариант:* Хакия. *Тат. написание:* Хаккыя.

ХАЛИДА *(араб.)* Вечно живущая, вечная, бессмертная. *Тат. написание:* Халидә.

• **Халида Сафеевна Забирова** (1914-79), певица (меццо-сопрано). Заслуженная артистка ТАССР (1944). В 1939-74 солистка Татарского театра оперы и балета. Исполнила свыше 40 партий: Азучена, Амнерис («Трубадур», «Аида» Дж.Верди), Тугзак, Бика, Сабира в операх Н.Г.Жиганова и др.

• **Халида Рахматулловна Елькибаева** (р. 1915), педагог. Проработала свыше 60 лет преподавателем химии и биологии в школе-интернате № 18 им. Джамбула (г. Алматы). В 1937-38 гг. была необоснованно репрессирована; реабилитирована в 1957. Заслуженный учитель РК. Среди учеников Елькибаевой - известные ученые, профессора, академики, доктора наук, дипломаты. Награды: знак «Отличник народного образования КазССР», медаль «За доблестный труд в годы Великой Отечественной войны», памятная награда «От благодарных учеников».

• **Халида Самигулловна Ахтямова** (1930-2005), скрипачка, педагог. Заслуженная артистка РСФСР (1977). В 1957-81 солистка Московской государственной филармонии, с 1971 преподавала в Российской музыкальной академии (с 1980 заведующая кафедрой скрипки и альта, с 1984 профессор). Первая премия художественного конкурса 4-го Всемирного фестиваля молодежи и студентов (Бухарест, 1953).

Халида Табанова

• **Халида Гарифовна Табанова** (р. 1935), химик. С 1962 по 1990 проработала научным сотрудником Института химических наук АН КазССР. Внесла весомый вклад в исследование вопросов, связанных с химией природных сорбентов.

• **Халида Галимзяновна Богданова** (р. 1940), физик, доктор физико-математических наук (1991). С 1965 на научно-исследовательской работе в Физико-техническом институте КНЦ РАН (с 1993 ведущий научный сотрудник). Труды по нелинейной акустике, магнитному резонансу и акустике магнетиков.

• **Халида Авзаловна Хайрутдинова**, российско-американская пианистка. Окончила Казанскую консерваторию и аспирантуру Санкт-Петербургской консерватории (у Анатолия Угорского). После успешного выступления на Конкурсе пианистов имени Гезы Анды получила возможность гастрольных выступлений в Европе и Северной Америке. В настоящее время живёт и работает в Кливленде. Наибольшим признанием пользуется сделанная Халидой Хайрутдиновой запись фортепианных пьес Скрябина. Вместе с петербургскими оркестрами она записала также произведения Иоганнеса Брамса, Эрнеста Блоха и концерт американского композитора Денниса Эберхарда «Тень лебедя», посвящённый памяти моряков, погибших на подводной лодке «Курск».

ХАЛИЛЯ *(араб.)* **1.** Близкая, настоящая подруга. **2.** Законная жена. *Тат. написание:* Хәлилә.

ХАЛИМА *(араб.)* Терпеливая; мягкая, добросердечная, милосердная; скромная. *Тат. написание:* Хәлимә.

• **Халима Мухутдиновна Курбангалиева** (р. 1910), гидробиолог, доктор биологических наук (1960), профессор (1964). В 1934-81 в Казанском университете, в 1950-74 заведующая кафедрой зоологии позвоночных. Труды по

гидробиологии пресноводных водоёмов Среднего Поволжья.

• **Халима Ишбулдина** (р. 1912), собирательница татарского фольклора. Её рукописные материалы (более 1000 страниц) и старинные книги хранятся в отделе рукописей Института языка, литературы и искусства АН РТ. Часть из них опубликована в 13-томном своде татарского фольклора - «Татар халык ижаты».

• **Халима Мухлисовна Сайфуллина** (1928-2007), стоматолог, доктор медицинских наук (1980), профессор (1981). Заслуженный деятель науки ТАССР (1989). С 1950 в медицинских учреждениях Татарстана. В 1959-93 в Казанском медицинском институте, с 1977 заведующая кафедрой стоматологии детского возраста. Автор 170 научных публикаций по профилактике кариеса зубов у детей и подростков в отечественной и зарубежной печати, в том числе учебных пособий, и ряда методических рекомендаций. Под ее руководством подготовлены три докторские и более 20 кандидатских диссертаций. На ее счету 20 рационализаторских предложений.

Халима Сайфуллина

ХАЛИМАБАНУ *(араб.-перс.)* Скромная и терпеливая из девушка. *Тат. написание:* Хәлимәбану.

ХАЛИМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Терпеливая, скромная девушка, женщина. *Тат. написание:* Хәлимәбикә.

ХАЛИМЗАФАР *(араб.)* Украшение, являющее собой скромность и терпеливость. *Тат. написание:* Хәлимзәфәр.

ХАЛИСА *(араб.)* Чистосердечная, чистая, непорочная; свободная. *Диалект. варианты:* Галиса, Калиса, Халса. *Тат. написание:* Халисә.

ХАЛИФА *(араб.)* Наследница, преемница, продолжательница чьего-либо дела; соратница, спутница. *Тат. написание:* Хәлифә.

ХАЛИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Халифа *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Хәлифәбану.

ХАЛИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Халифа *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Хәлифәбикә.

ХАЛИЯ *(араб.)* Роскошь, богатый внешний облик; украшенная, нарядная. *Тат. написание:* Хәлия.

ХАЛЯ *(араб.)* **1.** Сияние лучезарной короны. *Синонимы:* Балкыш, Балкия, Ламига. **2.** Тетя со стороны матери. *Тат. написание:* Һалә, Халә.

ХАМДЕ *(араб.)* Хвала, воздаяние хвалы; воздающая хвалу, восхваляющая; выражающая благодарность. *Тат. написание:* Хәмде.

ХАМДЕБАНАТ *(араб.)* Девушка, достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдебәнат.

ХАМДЕБАНУ *(араб.-перс.)* Восхваление девушки; девушка, достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдебану.

ХАМДЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Восхваление девушки; девушка, достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдебикә.

ХАМДЕДИНА *(араб.)* Религиозная, верующая, достойная похвалы. *Диалект. вариант:* Хамдуна. *Тат. написание:* Хәмдединә.

ХАМДЕНИСА *(араб.)* Девушка (женщина), достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдениса.

ХАМДИ *(араб.)* Достойная похвалы, славная. *Тат. написание:* Хәмди.

ХАМДИДЖАМАЛ *(араб.)* Красавица, достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдиҗамал.

ХАМДИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая достойная похвалы. *Тат. написание:* Хәмдиҗиһан.

ХАМДИКАМАЛ *(араб.)* Хамди (достойная похвалы, славная) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Достойное похвалы совершенство, самое лучшее совершенство. *Тат. написание:* Хәмдикамал.

ХАМДИЛЯ *(перс.)* Единомышленница. *Тат. написание:* Һәмдилә.

ХАМДИФАТИМА *(араб.)* Хамди (достойная похвалы, славная) + Фатима *(см.)*. Достойная похвалы Фатима. *Тат. написание:* Хәмдифатыйма.

ХАМДИЯ *(араб.)* Достойная похвалы; воздающая хвалу, прославляющая. *Тат. написание:* Хәмдия.

ХАМДУНА *(араб.) см.* Хамдедина. *Тат. написание:* Хәмдүнә.

• **Хамдуна Саитгалеевна Тимергалиева** (р. 1949), певица. Народная артистка РТ (1991). С 1976 солистка Татарской филармонии.

ХАМЗИЯ *(араб.)* Хамза *(см. муж. имя* Хамза*)* + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). Расторопная, горячая, кипучая натура. *Тат. написание:* Хәмзия.

ХАМИДА *(араб.)* Достойная похвалы, знаменитая, прославленная. *Тат. написание:* Хәмидә.

• **Хамида Халитовна Галиакберова**, педагог, преподаватель английского языка. Известная в Казахстане исполнительница протяжных татарских народных песен («озын кюй»). В течение многих лет являлась солисткой Алма-атинского ансамбля татарской песни и танца «Сарман» (художественные руководители: Равиль Гузаиров и Галимжан Тамендаров).

Хамида Галиакберова

ХАМИЗА *(араб.; обряд. имя)* Горькая, кислая. Имя, дававшееся ребенку с целью отпугивания от него злых сил. *Тат. написание:* Хамизә.

ХАМИЛЯ *(араб.)* Держащая в своих руках, владелица, хозяйка. *Тат. написание:* Хамилә.

ХАМИСА *(араб.; обряд. имя)* Пятая; пятый ребенок (девочка). Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся в пятый день недели. *Тат. написание:* Хамисә.

ХАММАДИЯ *(араб.)* Воздающая хвалу, прославляющая, поющая славу. *Тат. написание:* Хаммадия.

ХАМШИРА *(перс.)* Девушка-родственница, сестра. *Тат. написание:* Һәмширә.

ХАНАВАТ *(араб.)* Обилие, простор, богатство. *Тат. написание:* Һәнәвәт.

ХАНАКА *(монгол.)* Дочь хана. *Тат. написание:* Ханәкә.

ХАНБАЛИЯ *(араб.)* Убежденная верующая. *Фонетич. вариант:* Хамбалия. *Тат. написание:* Хәнбәлия.

ХАНБИКА *(древнетюрк.-тат.)* Ханша, жена хана. *Тат. написание:* Ханбикә.

ХАНБИКАЧ *(древнетюрк.-тат.)* Молодая жена хана. *Тат. написание:* Ханбикәч.

ХАНЗИФА *(тюрк.-тат.-перс.)* Хан + зифа (стройная, статная). Повелительница стройности, статности. *Диалект. варианты:* Ханзафа, Канзафа. *Тат. написание:* Ханзифа.

ХАНИ *(араб.)* Миловидная, симпатичная, приятная. *Разновидность:* Хания. *Тат. написание:* Һани.

ХАНИСА *(араб.)* Приятная, ласковая, нежная. *Тат. написание:* Ханисә.

• **Ханиса Чавдатовна Алишина** (р. 1953), филолог, специалист в области тюркологии, а также диалектологии сибирских татар. Доктор филологических наук, профессор Тюменского государственного университета и Тобольского педагогического института. Почетный член АН РТ. Почетный работник высшего профессионального образования РФ. Заслуженный учитель школы РТ. Автор 324 публикаций, в том числе нескольких монографий. В ее трудах ряд актуальных проблем топонимики Западной Сибири впервые решается с учетом данных археологии, этнографии, диалектологии; анализируются памятники средневековой татарской и русской письменности.

ХАНИФА *(араб.)* Прямая, честная; любящая истину; чистая, непорочная. *Тат. написание:* Хәнифә.

• **Ханифа Гисматуллина** (конец 19 - начало 20 вв.). педагог, писательница. Преподавала в мектебе для девочек при фабрике Акчуриных в селе Гурьевка Симбирской губернии. Автор книг, изданных в Казани: «Источник задач» («Мәгъдәнел-мәсаил», 1890), «Убеждения людей истины» («Гакыйдәтел-әһле хак», 1895), «Побуждение» («Тәргыйб», 1898) и сборник лирических стихотворений «Утешение» («Тәгъзия», СПб., 1897).

ХАНИЯ *(араб.)* **1.** Страстная, увлеченная. *Диалект. вариант:* Ания. **2.** Красивая, симпатичная, милая, приятная. *Тат. написание:* Хания, Хәния, Һания, Һәния.

• **Хания Фархлисламовна Фархи-Биктагирова** (р. 1960), популярная татарская певица. Народная артистка РТ (2008). Единственная татарская певица, восемь раз удос-

Хания Фархи-Биктагирова

тоенная высшей награды национальной эстрады «Золотой барс».

ХАНСАФА *(тюрк.-тат.-араб.)* Хан + Сафа *(см.)*. Повелительница чистоты. *Тат. написание:* Хансафа.

ХАНСИЯР *(древнетюрк.-тат.)* Хан + сияр (будет любить). *Тат. написание:* Хансөяр.

ХАНУЗА *(перс.)* Все еще, до сих пор, по сей день. *Разновидность:* Ануза. *Тат. написание:* Һәнүзә.

ХАНЯ *(араб.)* Счастье. *Тат. написание:* ХӘНӘ.

ХАРИДА *(араб.)* **1.** Жемчуг, не имеющий отверстия. **2.** Непорочная девушка. *Тат. написание:* Хәридә.

ХАРИРА *(араб.)* Шелк. *Тат. написание:* ХӘРИРӘ.

ХАРИСА *(араб.)* Хранительница, защитница. *Тат. написание:* Харисә.

ХАРИФА *(араб.)* Товарищ; имеющая одну специальность с кем-либо, коллега. *Тат. написание:* Хәрифә.

ХАРИЯ *(перс.)* Ежевика. *Тат. написание:* Хария.

ХАРРА *(араб.)* Горячая. *Тат. написание:* Харрә.

ХАСАНА *(араб.)* **1.** Красивая. **2.** Хорошая, добрая, благодетельная. *Тат. написание:* Хәсәнә.

ХАСАНИЯ *(араб.)* Хорошая, добрая, красивая. *Тат. написание:* Хәсәния.

ХАСБИ *(араб.)* Имеющая благородное происхождение, из знатного рода. *Тат. написание:* Хәсби.

ХАСБИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Благородный, знатный, ценный цветок. *Тат. написание:* Хәсбигөл.

ХАСБИДЖАМАЛ *(араб.)* Благородная, знатная красавица. *Тат. написание:* Хәсбиҗамал.

ХАСБИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая благородная, знатная в мире. *Тат. написание:* Хәсбиҗиһан.

ХАСБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, обладающая особенными качествами. *Тат. написание:* ХАСБИКӘ.

ХАСБИКАМАЛ *(араб.)* Совершенное благородство. *Тат. написание:* Хәсбикамал.

ХАСБИЯ *(араб.)* Достойная; благородная, из знатного рода. *Тат. написание:* Хәсбия.

ХАСИБА *(араб.)* **1.** Дорогая, благодетельная; благородная, благородных кровей. **2.** Женщина-счетовод, женщина, ведущая расчеты. *Тат. написание:* Хасибә, Хәсибә.

ХАСИБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка (женщина), обладающая особенными качествами. *Разновидность:* Хасбану. *Тат. написание:* Хасибану.

ХАСИНА *(араб.)* Особенная, обладающая своими особыми качествами. *Тат. написание:* Хасинә.

ХАСИЯ *(араб.)* Чувствительная, чуткая. *Тат. написание:* Хасия.

ХАСИЯР *(араб.-перс.)* Благородная, знатная, ценная; белая кость. *Тат. написание:* Хасияр.

ХАТИБА *(араб.)* Уговаривающая, читающая наставление; оратор (женщина). *Тат. написание:* Хатибә.

ХАТИМА *(араб.)* Очень щедрая. *Тат. написание:* Хәтимә.

ХАТИРА *(араб.)* Вещь, подаренная на память, реликвия, сувенир; воспоминание, память. *Тат. написание:* Хәтирә.

ХАТИФА *(араб.)* Красивая, ценная ткань. *Тат. написание:* Хәтифә.

ХАТФА *(араб.)* Плюш, бархат. *Тат. написание:* Хәтфә.

ХАТФАГУЛЬ *(араб.-перс.)* Бархатный цветок (плющ). *Тат. написание:* Хәтфәгөл.

ХАТФИКАМАЛ *(араб.)* Хатфи *(см.* Хатфа) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков). Превосходный, великолепный плюш, бархат. *Фонетич. вариант:* Хатбикамал. *Тат. написание:* Хәтфикамал.

ХАУЛЯ *(араб.)* Изменение, перемена. *Тат. написание:* Хәүлә.

ХАФАЗА *(араб.)* **1.** Хранящая в памяти; обладающая хорошей памятью. **2.** Спокойная, терпеливая. *Тат. написание:* Хафаза, Хәфазә.

ХАФИДА *(араб.)* Внучка. *Синоним:* Набира. *Тат. написание:* Хәфидә.

ХАФИЗА *(араб.)* **1.** Хранительница, защитница. **2.** Память, воспоминание. *Тат. написание:* Хафизә.

ХАФИЗНИСА *(араб.)* Девушка (женщина), берегущая себя; обладающая хорошей памятью. *Тат. написание:* Хафизниса.

ХАШИГА *(араб.)* Снисходительная; обходительная, вежливая. *Тат. написание:* Хашига.

ХАШИМА *(араб.)* Разделывающая, разрезающая на части. *Тат. написание:* Һашимә.

ХАШИРА *(араб.)* Собирающая что-либо, собирательница. *Тат. написание:* Хаширә.

ХАШИЯ *(араб.)* **1.** Великая. **2.** Край, граница; *в перенос. значении:* младшая дочь. *Тат. написание:* Хашия, Хәшия.

ХАЯТ *(араб.)* Жизнь. *Тат. написание:* Хәят.

ХАЯТБАНУ *(араб.-перс.)* Хаят (жизнь) + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Хәятбану.

ХАЯТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Хаят (жизнь) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Хәятбикә.

ХАЯТГУЛЬ *(араб.-перс.)* Цветок жизни. *Срав.:* Гульхаят. *Тат. написание:* Хәятгөл.

ХИБА *(араб.)* Подарок, дар. *Синонимы:* Буляк, Наиля, Нафиля, Хадия, Гатия. *Тат. написание:* ҺИБӘ.

ХИДАЯ *(араб.)* Встающая на верный путь; ищущая путь истины. *Тат. написание:* Һидая.

ХИЛАЛА *(араб.) см.* Хилалия. *Тат. написание:* Һилалә.

ХИЛАЛИЯ *(араб.)* Новая луна; первая четверть луны. *Разновидность:* Хилала. *Тат. написание:* Һилалия.

ХИМАЯ *(араб.)* Защита, охрана; оказание помощи. *Тат. написание:* Химая.

ХИММАТ *(араб.)* Пламенная страсть, стремление. *Тат. написание:* Һиммәт.

ХИММАТБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка с пламенной страстью. *Тат. написание:* Һиммәтбану.

ХИММАТБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка с пламенной страстью. *Тат. написание:* Һиммәтбикә.

ХИММАТСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Красавица с пламенной страстью. *Тат. написание:* Һиммәтсылу.

ХИНДИЯ *(санскритское; неологизм)* Имя, образованное от древнесанскритского слова *синдху*, имеющего значение «река». Лежит в основе названия страны Индии. *Тат. написание:* Һиндия.

ХУБАЙБА *(араб.)* Самая любимая. *Тат. написание:* Хөбәйбә.

ХУББЕЛБАНАТ *(араб.)* Любимая из девушек, любимица. *Тат. написание:* Хөббелбәнат.

ХУББЕЛНАХАР *(араб.-перс.)* Светлая, как полдень, любимая. *Тат. написание:* Хөббелнәһар.

ХУББЕЛНИСА *(араб.)* Любимая из девушек, любимица. *Тат. написание:* Хөббелниса.

ХУББИ *(араб.)* Любимая, та, чья душа наполнена любовью. *Тат. написание:* Хөббби.

ХУББИАСМА *(араб.)* Превосходная, высокочтимая любимая; великая. *Тат. написание:* Хөббиәсма.

ХУББИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Любимый, наполненный любовью цветок. *Тат. написание:* Хөббигөл.

ХУББИДЖАМАЛ *(араб.)* Любимая из красавиц. *Тат. написание:* Хөббиҗамал.

ХУББИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая любимая в мире. *Тат. написание:* Хөббиҗиһан.

ХУББИЗАДА *(араб.-перс.)* Любимый ребенок (дочь). *Тат. написание:* Хөббизадә.

ХУББИКАМАЛ *(араб.)* Та, к которой испытывают большую, совершенную любовь. *Тат. написание:* Хөббикамал.

ХУББИНУР *(араб.)* Любимый луч. *Тат. написание:* Хөббинур.

ХУБЗАДА *(перс.)* Красивый ребенок (девочка). *Тат. написание:* Хубзадә.

ХУБРУЯ *(перс.)* С красивым лицом; красивая. *Тат. написание:* Хубруя.

ХУДХУД *(перс.; зоол. термин)* Удод. *Тат. написание:* Һөдһөд.

ХУЗЗЯТБАНУ *(араб.-перс.)* Довод, аргумент девушки. *Тат. написание:* Хөҗҗәтбану.

ХУЗИЯ *(перс.)* **1.** Хозяйка, женщина-руководитель. **2.** Учительница, женщина-преподаватель. *Тат. написание:* Хуҗия.

ХУЗУРИЯ *(араб.)* Удовольствие, наслаждение, развлечение. *Тат. написание:* Хозурия.

ХУЛМА *(араб.)* Скромная, кроткая. *Тат. написание:* Хөлмә.

ХУЛУСА *(араб.)* Чистосердечная, искренняя. *Тат. написание:* ХӨЛҮСӘ.

ХУМАЙРА *(перс.)* Птица счастья. *Тат. написание:* Хөмәйрә.

ХУМАЮНА *(араб.-перс.)* **1.** Сильная. **2.** Счастливая. **3.** Великая, имеющая высокий ранг. *Тат. написание:* Һөмаюнә.

ХУПДЖАМАЛ *(араб.) см.* Махубджамал. *Тат. написание:* Хупҗамал.

ХУПКАМАЛ *(араб.) см.* Махубкамал. *Тат. написание:* Хупкамал.

ХУРБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка со свободной, широкой душой. *Тат. написание:* Хөрбану.

ХУРГЕНЯ *(тюрк.-тат.)* Только свободная. *Тат. написание:* Хөргенә.

ХУРИМА *(араб.)* Свободная, вольная, независимая. *Тат. написание:* Хөримә.

ХУРИЯ *(араб.) см.* Хуррия. *Тат. написание:* Хөрия.

ХУРМА *(араб.)* Хурма, финик (дерево и плод); *в перенос. значении:* сладкая. *Тат. написание:* Хөрмә.

ХУРМАБАНУ *(араб.-перс.)* Хурма *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Хөрмәбану.

ХУРМАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Хурма *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Хөрмәбикә.

ХУРМАТБАНУ *(араб.-перс.)* Уважаемая, почитаемая девушка (женщина). *Тат. написание:* Хөрмәтбану.

ХУРРА *(араб.)* Свободная, вольная (женщина). *Тат. написание:* Хөррә.

ХУРРАМИЯ *(араб.)* Светлая, жизнерадостная. *Тат. написание:* Хөррәмия.

ХУРРИЯ *(араб.)* Свобода, воля. *Разновидность:* Хурия. *Тат. написание:* Хөррия.

ХУРРИЯТ *(араб.)* Воля, свобода. *Тат. написание:* Хөррият.

ХУРШИДА *(перс.)* Светлое, яркое солнце; *в перенос. значении:* солнцеподобная красавица. *Тат. написание:* Хөршидә.

ХУРШИДАБАНУ *(перс.)* Солнцеподобная девушка (женщина). *Тат. написание:* Хөршидәбану.

ХУРШИДАБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Сол-

нцеподобная девушка. *Тат. написание:* Хөршидәбикә.

ХУРШИЗАДА *(перс.)* Солнцеподобный ребенок (девочка). *Тат. написание:* Хөршизадә.

ХУРЫЛДЖИХАН *(араб.-перс.)* Гурия. *Тат. написание:* Хурылҗиһан.

ХУСНА *(араб.)* Благородная, несравненной красоты; самая лучшая. *Тат. написание:* Хөсна.

ХУСНАРА *(араб.-перс.)* Красивая, с украшениями. *Тат. написание:* Хөснара.

ХУСНЕБАНАТ *(араб.)* Самая красивая, миловидная девушка. *Разновидность:* Хуснибанат. *Тат. написание:* Хөснебәнат.

ХУСНЕБАНУ *(араб.-перс.)* Самая красивая девушка. *Тат. написание:* Хөснебану.

ХУСНЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Самое красивое украшение. *Тат. написание:* Хөснебикә.

ХУСНЕВАФА *(араб.)* Самая красивая верность, преданность. *Тат. написание:* Хөсневафа.

ХУСНЕГАЯН *(араб.)* Яркая, открытая красота. *Тат. написание:* Хөснегаян.

ХУСНЕРУЙ *(араб.-перс.)* Красота, миловидность лица. *Тат. написание:* Хөснеруй.

ХУСНЕХАЯТ *(араб.)* Красота жизни. *Тат. написание:* Хөснехәят.

ХУСНИ *(араб.)* Самая лучшая, самая красивая. *Тат. написание:* Хөсни.

ХУСНИБАНУ *(араб.-перс.)* Красавица из красавиц. *Тат. написание:* Хөснибану.

ХУСНИГУЛЬ *(араб.-перс.)* Самый красивый цветок. *Тат. написание:* Хөснигөл.

ХУСНИДЖАМАЛ *(араб.)* Самая прекрасная, красивая, красавица из красавиц. *Тат. написание:* Хөснижәмал.

ХУСНИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Самая красивая в мире. *Тат. написание:* Хөснижәиһан.

ХУСНИЗАДА *(араб.-перс.)* Самый красивый, милый ребенок. *Тат. написание:* Хөснизадә.

ХУСНИКАМАЛ *(араб.)* **1.** Совершенная красота. **2.** Лучезарная красота. *Тат. написание:* Хөсникамал, Хөснинур.

ХУСНИХАЯТ *(араб.)* Самая красивая жизнь. *Тат. написание:* Хөснихәят.

ХУСНИЯ *(араб.)* Самая прекрасная, красивая. *Тат. написание:* Хөсния.

ХУШАБ ~ ХУШАБА *(перс.)* Сладкая вода, фруктовая вода. *Тат. написание:* Хушаб ~ Хушабә.

ХУШГУЛЬ *(перс.)* Нравящийся, пришедшийся по душе (красивый) цветок. *Тат. написание:* Хушгөл.

ХУШДИЛЯ *(перс.)* Добрая душа; добродушная, веселая. *Тат. написание:* Хушдилә.

ХУШИЯ *(перс.-араб.)* Красивая, добрая, хорошая; радостная, веселая; приятная. *Тат. написание:* Хушия.

ХУШМАЗА *(перс.)* Сладкая, вкусная, доставляющая наслаждение. *Тат. написание:* Хушмәзә.

ХУШНАВАЗ *(перс.)* Музыкант, виртуоз (женщина). *Тат. написание:* Хушнәваз.

ХУШНАВАЛ *(перс.-араб.)* Хороший, красивый подарок. *Тат. написание:* Хушнәвал.

ХУШРУЙ *(перс.)* Красивое лицо. *Тат. написание:* Хушруй.

Ч

ЧАЧАК *(тат.)* Цветок. Символ красоты, чистоты. *Синоним:* Захара. *Тат. написание:* Чәчәк.

ЧАЧБИКА *(тюрк.-тат.; обряд. имя)* Девушка с волосами. Обрядовое имя, дававшееся девочкам, родившимся с длинными волосами. *Тат. написание:* Чәчбикә.

ЧАЧКА *(тюрк.-тат.; ботанич. термин)* Цветок. *Тат. написание:* Чәчкә.

ЧАЧКАБИКА *(тюрк.-тат.)* Чачка (цветок) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Чәчкәбикә.

ЧАЧКАГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Цветок. *Срав.:* Гульчачка. *Тат. написание:* Чәчкәгөл.

ЧАЧКАНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Чачка (цветок) + нур (луч, сияние). Лучезарный цветок. *Тат. написание:* Чәчкәнур.

ЧИЯ *(тюрк.-тат.; ботанич. термин)* Вишня (дерево и плод). *Тат. написание:* Чия.

ЧИЯБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка сладкая, как вишня. *Тат. написание:* Чиябикә.

ЧУЛПАН *(тюрк.-тат.)* Утренняя звезда, планета Венера. *Синонимы:* Венера, Зухра. *Тат. написание:* Чулпан.

- **Чулпан Накибовна Бахтиярова** (р. 1926), музыковед, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1977). В 1964-71 преподавала в Казанском педагогическом институте (в 1968-71 заведующая кафедрой истории и теории музыки), в 1971-86 - в Казанской консерватории (с 1973 проректор). Автор работ по вопросам татарской музыкальной культуры.

Чулпан Хаматова

- **Чулпан Наилевна Хаматова** (р. 1975), российская актриса театра и кино. Заслуженная артистка России (2004), ведущая актриса театра «Современник». Лауреат Государственной премии в области театрального искусства (2004), а также премий «Золотая маска», «Кумир», «Чайка». Член Общественной палаты РФ, одна из учредителей благотворительного фонда «Подари жизнь».

ЧУЛПАНИЯ *(тат.-араб.)* Чулпан (утренняя звезда, планета Венера) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Чулпания.

Ш

ШАГИДА *(араб.)* Пожертвовавшая своей жизнью во имя святого дела. *Диалект. вариант:* Шайда. *Тат. написание:* Шәһидә.

ШАГИРА *(перс.)* Овеянная славой, очень известная. *Тат. написание:* Шәһирә.

ШАГИРБАНАТ *(перс.-араб.)* Овеянная славой, очень известная девушка. *Тат. написание:* Шәһирбәнат.

ШАГИРБАНУ *(перс.)* Овеянная славой, очень известная девушка. *Тат. написание:* Шәһирбану.

ШАГИРБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Овеянная славой, очень известная девушка. *Тат. написание:* Шәһирбикә.

ШАГИРНИСА *(перс.-араб.)* Овеянная славой, очень известная женщина. *Тат. написание:* Шәһирниса.

ШАГИЯ *(араб.)* Сладкая, ласкающая, дающая негу. *Тат. написание:* Шәһия.

ШАГРИ *(араб.)* Связанная с луной, относящаяся к луне. *Тат. написание:* Шәһри.

ШАГРИБАНУ *(араб.-перс.)* Луноподобная девушка (женщина). *Синонимы:* Айбану, Камарбану, Махибану. *Тат. написание:* Шәһрибану.

ШАГРИБУСТАН *(араб.-перс.)* Лунный сад. *Тат. написание:* Шәһрибостан.

ШАГРИДЖАМАЛ *(араб.)* Красивая луна. *Тат. написание:* Шәһриҗамал.

ШАГРИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Луна мира, вселенной (самая красивая в мире). *Тат. написание:* Шәһриҗиһан.

ШАГРИКАМАЛ *(араб.)* Совершенная луна. *Тат. написание:* Шәһрикамал.

ШАГРИНУР *(араб.)* Лучезарная луна. *Тат. написание:* Шәһринур.

ШАГРИСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Красивая луна. *Тат. написание:* Шәһрисылу.

ШАГРНИСА *(араб.)* Луноподобная женщина (красавица). *Тат. написание:* Шәһрниса.

ШАДИДА *(араб.)* Крепкая, сильная, смелая. *Тат. написание:* Шәдидә.

ШАДИЯ *(перс.)* Веселая, радостная, в хорошем настроении. *Тат. написание:* Шадия.

ШАИРА *(араб.)* Поэтесса. *Тат. написание:* Шаирә.

ШАЙДА *(перс.)* Влюбленная, любящая. *Тат. написание:* Шәйдә.

ШАЙХА *(араб.)* Женщина-шейх, женщина-руководитель. *Тат. написание:* Шәйхә.

ШАЙХИЯ *(араб.)* Обладающая мудростью старца; женщина-руководитель. *Тат. написание:* Шәйхия.

ШАКАР *(перс.)* Сахар (очень сладкая, медовая). *Тат. написание:* Шәкәр.

ШАКИРА *(араб.)* Воздающая хвалу, благодарящая, согласная на все, благодарная. *Тат. написание:* Шакирә.

ШАКУРА *(араб.)* Благодарная судьбе, удовлетворенная. *Тат. написание:* Шәкүрә.

ШАМГИБАДАР *(араб.)* Озаряющая светом подобно полной луне. *Тат. написание:* Шәмгыйбәдәр.

ШАМГИБАНУ *(араб.-перс.)* Девушка (женщина), озаряющая душу. *Тат. написание:* Шәмгыйбану.

ШАМГИБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Девушка, озаряющая душу. *Тат. написание:* Шәмгыйбикә.

ШАМГИДЖИХАН *(араб.-перс.)* Освещающая мир, вселенную. *Тат. написание:* Шәмгыйҗиһан.

ШАМГИНУР *(араб.)* Источник лучей, сияния. *Тат. написание:* Шәмгыйнур.

ШАМГИЯ *(араб.)* Источник света, светильник, свеча. *Синонимы:* Кандиля, Сиразия. *Тат. написание:* Шәмгыя.

ШАМИЛЯ *(араб.)* Всеобъемлющая, всеохватывающая; вобравшая в себя все положительные качества. *Тат. написание:* Шамилә.

ШАМИМА *(араб.)* Ароматная. *Тат. написание:* Шәмимә.

ШАМСЕБАДАР *(араб.)* Подобная солнцу и полной луне. *Тат. написание:* Шәмсебәдәр.

ШАМСЕБАНАТ *(араб.)* Солнцеподобная девушка. *Тат. написание:* Шәмсебәнат.

ШАМСЕБАНУ *(араб.-перс.)* Солнцеликая девушка, женщина. *Тат. написание:* Шәмсебану.

ШАМСЕБАХАР *(араб.-перс.)* Весеннее солнце. *Тат. написание:* Шәмсебәһар.

ШАМСЕБАЯН *(араб.)* Яркое, ясное солнце. *Тат. написание:* Шәмсебәян.

ШАМСЕБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Солнцеликая девушка. *Тат. написание:* Шәмсебикә.

ШАМСЕВАФА *(араб.)* Солнце верности. *Тат. написание:* Шәмсевафа.

ШАМСЕГАЛИЯ *(араб.)* Великое солнце. *Тат. написание:* Шәмсегалия.

ШАМСЕГАЯН *(араб.)* Солнцеликая. *Тат. написание:* Шәмсегаян.

ШАМСЕГУЛЬ *(араб.-перс.)* Солнечный цветок. *Тат. написание:* Шәмсегөл.

ШАМСЕДЖАМАЛ *(араб.)* Солнце красоты. *Тат. написание:* Шәмсеҗамал.

ШАМСЕДЖИХАН *(араб.-перс.)* Солнце мира, вселенной. *Тат. написание:* Шәмсеҗиһан.

ШАМСЕЗАДА *(араб.-перс.)* Солнцеликий (красивый) ребенок (девочка). *Тат. написание:* Шәмсезадә.

ШАМСЕЗОХА *(араб.)* Полуденное солнце, солнце в зените. *Тат. написание:* Шәмсезоха.

ШАМСЕКАМАЛ *(араб.)* Солнце совершенства. *Тат. написание:* Шәмсекамал.

ШАМСЕКАМАР *(араб.)* С ликом, подобным солнцу и луне. *Синоним:* Шамсемахи. *Тат. написание:* Шәмсекамәр.

ШАМСЕЛАТИФА *(араб.)* Красивая, обаятельная, симпатичная, как солнце. *Тат. написание:* Шәмселатыйфа.

ШАМСЕЛЬХАШИРА *(араб.)* Букет солнечных лучей. *Тат. написание:* Шәмселхаширә.

ШАМСЕМАХИ *(араб.-перс.)* С ликом, подобным солнцу и луне. *Синоним:* Шамсекамар. *Тат. написание:* Шәмсемаһи.

ШАМСЕНАХАР *(араб.)* Дневное солнце. *Тат. написание:* Шәмсенәһар.

ШАМСЕНИСА *(араб.)* Солнцеликая девушка, женщина. *Тат. написание:* Шәмсениса.

ШАМСЕНУР *(араб.)* Солнечный луч. *Тат. написание:* Шәмсенур.

ШАМСЕРУЙ *(араб.-перс.)* Солнцеликая. *Синоним:* Шамсура. *Тат. написание:* Шәмсеруй.

ШАМСЕСУЛУ *(араб.-тюрк.-тат.)* Солнцеликая красавица. *Диалект. вариант:* Шамсылу. *Тат. написание:* Шәмсесылу.

ШАМСЕХАЛИСА *(араб.)* Настоящее, чистое солнце. *Тат. написание:* Шәмсехалисә.

ШАМСЕХАЯТ *(араб.)* Солнце жизни. *Тат. написание:* Шәмсехәят.

ШАМСИРА *(перс.)* С клинком, саблей. *Тат. написание:* Шәмсирә.

ШАМСИХАДЖАР *(араб.)* Двигающаяся подобно солнцу. *Тат. написание:* Шәмсиһаҗәр.

ШАМСИЯ *(араб.)* Как солнце; подобная солнцу. *Тат. написание:* Шәмсия.

- **Шамсия Шамсутдиновна Абдуллина** *(Курбангалиева)* (р. 1922), ветеран трудового фронта. С 1944 по 1952 работала в военном снабжении войск ВТР. Награждена орденом и медалями.
- **Шамсия Гатуфовна Зигангирова** (р. 1951), писательница. Заслуженный деятель искусств РТ (1996). Сборник стихов «Мелодия души» («Төсле моң», 1985), «Куда уходит детство?» («Балачак кая китә?», 1989), повесть «Зелёная гармонь» («Яшел гармун», 1987). Автор многих текстов песен, юмористических произведений. Произведения Шамсии Зигангировой пронизаны душевной красотой и теплотой, где воспеты духовные ценности народа. Награждена Почетной грамотой РТ (2001).

ШАМСУНА *(араб.-еврейск.)* Богиня солнца. *Тат. написание:* Шәмсунә.

ШАМСУРА *(араб.-перс.)* Солнцеликая. *Синоним:* Шамсеруй. *Тат. написание:* Шәмсура.

ШАРАФАТ *(араб.)* **1.** Почтительность, уважительное отношение. **2.** Честь; благородство. *Тат. написание:* Шәрафәт.

ШАРАФЛИ *(араб.)* Знаменитая, известная, авторитетная. *Тат. написание:* Шәрәфле.

ШАРГИБА *(араб.)* Законная. *Синоним:* Шарига. *Тат. написание:* Шәргыйбә.

ШАРГИДЖАМАЛ *(араб.)* Красивая и соответствующая шариату. *Тат. написание:* Шәргыйҗамал.

ШАРГИКАМАЛ *(араб.)* Совершенство, находящееся в соответствии с шариатом. *Тат. написание:* Шәргыйкамал.

ШАРГИЯ *(араб.)* Соответствующая шариату, законная. *Тат. написание:* Шәргыя.

ШАРИГА *(араб.)* Законность, воспитанность, порядок. *Синоним:* Шаргиба. *Тат. написание:* Шәрига.

ШАРИФА *(араб.)* **1.** Овеянная славой, дорогая. **2.** Интеллигентная, великодушная, честная, чистая. *Тат. написание:* Шәрифә.

ШАРИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Дорогая, овеянная славой девушка, женщина. *Тат. написание:* Шәрифәбану.

ШАРИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Дорогая, известная девушка. *Тат. написание:* Шәрифәбикә.

ШАРИФДЖАМАЛ *(араб.)* Дорогая, овеянная славой красавица. *Тат. написание:* Шәрифҗамал.

ШАРИФКАМАЛ *(араб.)* Совершенная, уважаемая, милосердная. *Тат. написание:* Шәрифкамал.

ШАРКИЯ *(араб.)* Дочь Востока. *Тат. написание:* Шәркыя.

ШАУКИЯ *(араб.)* Сильное стремление, желание, страсть; вызывающая интерес, заинтересовывающая. *Тат. написание:* Шәүкыя.

ШАУЛЕ *(араб.)* **1.** Сила. **2.** Главенство, величие. *Тат. написание:* Шәүле.

ШАУРА *(араб.)* Признанная, известная, знаменитая. *Тат. написание:* Шәүрә.

ШАФА *(араб.; анатомич. термин)* Губа; *в перенос. значении:* сладкая. *Тат. написание:* Шәфа.

ШАФАГАТ *(араб.)* Оказание помощи, проявление сочувствия, сострадания; защитница. *Тат. написание:* Шәфәгать.

ШАФАК *(араб.)* Вечерняя заря, зарево. *Тат. написание:* Шәфәкъ.

ШАФИГА *(араб.)* **1.** Защищающая, защитница. **2.** Любимая подруга. *Тат. написание:* Шәфига.

ШАФИДЖАМАЛ *(араб.)* Защитница, та, которая умеет примирить враждующие стороны. *Тат. написание:* Шәфи-

жамал.

ШАФИКА *(араб.)* Милосердная, милостивая, добросердечная; жалеющая кого-либо. *Тат. написание:* Шәфика.

• **Шафика Юсуфовна Кутдусова** (1910-56), певица (колоратурное сопрано), пианистка. Заслуженная артистка ТАССР (1950). В 1931-41 работала в гг. Керчь и Симферополь (концертмейстер радио, солистка ансамбля песни и танца крымских татар). В 1941-51 солистка Татарского театра оперы и балета, в 1951-54 - Татарской филармонии, в 1954-56 - Гастрольбюро СССР. Основные партии: Розина («Севильский цирюльник» Дж. Россини), Алтынчеч (одноимённое произведение Н.Г.Жиганова), Сарвар («Башмачки» Дж.Файзи) и др.

Шафика Кутдусова

• **Шафика Гильмаевна Шараф** (р. 1915), астроном, доктор физико-математических наук (1965). В 1939-86 в Институте теоретической астрономии АН СССР (Ленинград). Труды по созданию аналитической теории движения больших и малых планет Солнечной системы, в т.ч. планеты Плутон.

• **Шафика Салиховна Садреттинова** (р. 1921), врач-хирург высшей категории. Родилась в г. Кульдже (Китайская Народная Республика). Участвовала в боевых действиях против гоминьдановцев, организовывала медицинскую помощь повстанцам в гг. Кульдже, Чугучаке, на центральном фронте. Преподавала в медицинском техникуме. Награждена орденом и медалями Восточно-Туркестанской Республики, имеет звание майора. Затем переехала в г. Ташкент, где работала врачом скорой помощи. Награждена медалью «Ветеран труда».

ШАФИКАМАЛ *(араб.)* Превосходная защитница, та, которая умеет прекрасно примирить враждующие стороны. *Тат. написание:* Шәфикамал.

ШАФИЯ *(араб.)* **1.** Делающая что-либо целостным, единым, объединяющая. **2.** Защитница, та, которая умеет примирить враждующие стороны. *Тат. написание:* Шафия, Шәфия.

ШАФКИЯ *(араб.)* Милосердие, сочувствие, сострадание. *Тат. написание:* Шәфкыя.

ШАХИДА *(араб.)* Свидетельница, очевидец (женщина). *Диалект. вариант:* Шайда. *Тат. написание:* Шаһидә.

ШАХИДЖАМАЛ *(перс.-араб.)* Королева красоты. *Тат. написание:* Шаһиҗамал.

ШАХИНА *(перс.)* Белый сокол. *Тат. написание:* Шаһинә.

ШАХИНУР *(перс.-араб.)* Самый лучший луч. *Тат. написание:* Шаһинур.

ШАХИЯ *(перс.)* **1.** Относящаяся к шаху, присущая шаху. **2.** Самая лучшая, великая. **3.** Сладкая. *Тат. написание:* Шаһия.

ШАХНАЗ *(перс.)* Самая большая нега, ласка, грация. *Тат. написание:* Шаһназ.

ШАХСАНАМ (ШАХСАНЕМ) *(перс.-араб.)* Главная фея, пери; красавица, которой поклоняются шахи. *Тат. написание:* Шаһсәнәм.

• **Шахсанем Ибрагимбековна Асфандиярова** (1926-96), актриса, педагог. Народная артистка ТАССР (1970), заслуженная артистка РСФСР (1977). С 1949 в Татарском академическом театре. Сочетание острой выразительной формы с глубиной и многоплановостью психологического прочтения образа характеризуют основные роли, среди них: Дильбар («Без ветрил» К.Тинчурина), Хадича («Тополёк мой в красной косынке» Ч.Айтматова), Огудалова («Бесприданница» А.Н.Островского). Одновременно с 1962 преподавала в Казанской консерватории и Казанском театральном училище. Государственная премия ТАССР им. Г.Тукая (1967).

ШАХСАНАТ *(перс.-араб.)* Королевская, царственная красота. *Тат. написание:* Шаһсәнәт.

ШАЯНГУЛЬ *(перс.)* Шаловливый цветок (красавица). *Срав.:* Гульшаян. *Тат. написание:* Шаянгөл.

ШИКАРИЯ *(перс.-араб.)* Подобная сахару, сладкая, медовая, дарящая негу. *Тат. написание:* Шикәрия.

ШИРИН *(перс.)* Сладкая, дарящая негу. *Тат. написание:* Ширин.

ШИРИНБАНУ *(перс.)* Сладкая, дарящая негу девушка. *Тат. написание:* Ширинбану.

ШИРИНБИКА *(перс.-тюрк.-тат.)* Сладкая, дарящая негу девушка. *Тат. написание:* Ширинбикә.

ШИФА *(араб.)* Целительное средство. *Тат. написание:* Шифа.

ШИФАБАНУ *(араб.-перс.)* Шифа (целительное средство) + бану. Девушка

(женщина), дающая исцеление. *Тат. написание:* Шифабану.

ШИФАБИКА *(араб.-тюрк.-тат.)* Шифа (целительное средство) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Шифабикә.

ШУКРАН *(араб.)* Выражающая благодарность, радующаяся. *Тат. написание:* Шөкран.

ШУКРИДА *(араб.)* Воздающая благодарность, выражающая удовлетворение. *Тат. написание:* Шөкридә.

ШУКУРИЯ *(араб.)* Воздающая благодарность, выражающая удовлетворение. *Тат. написание:* Шөкерия.

ШУКУФА *(перс.)* Цветочный бутон. *Синоним:* Ганзя. *Тат. написание:* Шукуфә.

ШУХРАТ *(араб.)* Слава, известность, авторитет. *Тат. написание:* Шөһрәт.

Ы

ЫМСЫНАЙ *(древнетюрк.-тат.)* Соблазн, искушение; соблазнительница, искусительница, приковывающая к себе внимание, притягивающая к себе. У сибирских татар данное имя употребляется по сей день (Я.Занкиев). *Тат. написание:* Ымсынай.

ЫРЫМБАНУ *(древнетюрк.-тат.-перс.; обряд. имя)* Ырым (заклинание, колдовство) + бану (девушка, молодая женщина, дама). Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся после определенных колдовских действий, заклинаний. *Тат. написание:* Ырымбану.

ЫРЫМБИБИ *(древнетюрк.-тат.-перс.; обряд. имя)* Ырым (заклинание, колдовство) + Биби *(см.)*. Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся после определенных колдовских действий, заклинаний. *Тат. написание:* Ырымбиби.

ЫРЫМБИКА *(древнетюрк.-тат.; обряд. имя)* Ырым (заклинание, колдовство) + бика (девушка; дама, госпожа). Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся после определенных колдовских действий, заклинаний. *Тат. написание:* Ырымбикә.

ЫРЫМДЖАМАЛ *(древнетюрк.-тат.-араб.; обряд. имя)* Ырым (заклинание, колдовство) + Джамал *(см.)*. Обрядовое имя, дававшееся девочке, родившейся после определенных колдовских действий, заклинаний. *Тат. написание:* Ырымҗамал.

Э

ЭВЕЛИНА *(франц.; неологизм)* Имя, образованное от французского слова *эвелен* («лесной орех»). *Тат. написание:* Эвелина.

• **Эвелина Николаевна Дианова** (р. 1932), химик-органик, доктор химических наук (1987). В 1955-90 в Научно-исследовательском химическом институте при Казанском университете, с 1987 ведущий научный сотрудник. Труды по химии органических соединений фосфора и мышьяка, разработке реакций циклоприсоединения.

ЭЛЕОНОРА *(древнееврейск.; неологизм)* Бог - мой свет, мое сияние. *Тат. написание:* Элеонора.

• **Элеонора Ахмедовна Ишмаева** (р. 1940), химик-органик, доктор химических наук (1982), профессор (1991). Заслуженный деятель науки РТ (1995). С 1964 в Казанском университете, с 1988 заведующая научно-исследовательской лабораторией элементоорганических соединений. Область исследований: пространственное и электронное строение органических и элементоорганических соединений, полярность, поляризуемость и конформационный анализ этих соединений с помощью комплекса физических методов.

Элеонора Ишмаева

ЭЛЬВИРА *(испан.; неологизм)* Оберегающая, защищающая всех. *Разновидность:* Ильвира. *Тат. написание:* Эльвира.

• **Эльвира Салиховна Батыева** (р. 1940), химик, член-корреспондент АН РТ (1994). Заслуженный деятель науки ТАССР (1990). С 1965 в Институте органической и физической химии КНЦ РАН, профессор (1985), в 1981-91 заместитель директора, с 1991 заведующая лабораторией фосфор-сераорганических соединений. Труды по химии фосфорорганических соединений. Эльвира Батыева является руководителем приоритетного направления Государственной программы развития науки РТ «Химия и технология соединений фосфора». Соавтор свыше четырехсот научных статей, монографий, авторских свидетельств и патентов, опубликованных в отечественных и зарубежных изданиях.

Эльвира Батыева

Эльвира Саади

• **Эльвира Фуадовна Саади** (р. 1952), спортсменка (художественная гимнастика). Заслуженный мастер спорта СССР (1976). Воспитанница ФСО «Динамо» (Ташкент). Чемпионка СССР (1972-73; в отдельных видах гимнастического многоборья), абсолютная чемпионка СССР (1973), мира (1974; в командном первенстве), Олимпийских игр (1972, 1976; в командном первенстве). Живёт в Москве.

• **Эльвира Сахипзадаевна Набиуллина** (р. 1963), российский экономист, государственный деятель. С 2005 руководитель Экспертного совета Организационного комитета по подготовке и обеспечению председательства РФ в «Группе восьми» в 2006, руководитель исследовательской группы Центра стратегических разработок. С сентября 2007 по май 2008 министр экономического развития и торговли России. С мая 2008 - Министр экономического развития РФ.

Эльвира Набиуллина

• **Эльвира Розали** *(настоящая фамилия Нурмухаметова)*, популярная эстрадная певица. Исполнила более 100 песен. Лауреат всероссийского конкурса «Песня России» (1996). Лауреат эстрадной песни в Тунисе (2000). Заслуженная артистка РТ (2001).

Эльвира Розали

ЭЛЬЗА *(немец.; неологизм)* Поклявшаяся в верности Богу. Уменьшительно-ласкательная форма имени Елизавета. *Тат. написание:* Эльза.

• **Эльза Кадыровна Ахметова** (р. 1938), пианистка, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1976). С 1964 преподаёт в Казанской консерватории (в 1986-91, 1994-96 заведующая кафедрой фортепиано и органа, с 1993 профессор).

ЭЛЬМАРА *(рус.; неологизм)* Новое имя, образованное путем сокращения фамилий Энгельс, Ленин, Маркс. *Разновидность:* Ильмара. *Тат. написание:* Эльмара.

ЭЛЬМИРА *(англ.; неологизм)* Честная, добросовестная; прославленная, знаменитая. *Разновидность:* Ильмира. *Тат. написание:* Эльмира.

• **Эльмира Мингажевна Давыдова** (р. 1940), музыковед. Заслуженный деятель искусств Башкирской АССР (1989) и РФ. В 1973-77 и с 1981 секретарь Союза композиторов РБ. Член Региональной общественной организации «Союз композиторов Республики Башкортостан» и Общественной организации «Союз композиторов Рос-

сии». Автор статей, посвященных башкирской музыкальной культуре.

• **Эльмира Ибрагимовна Ильязова** (р. 1942), биотехнолог, доктор технических наук (1989), профессор (1990). Председатель Татарской общины Азербайджана. С 1969 в Бакинском филиале Азербайджанского технологического института. Труды по технологии переработки зерна и его продуктов.

• **Эльмира Мифтаховна Хамматова** (р. 1946), актриса, тележурналист, диктор. Народная артистка РТ (1991), заслуженная артистка РФ (2005). В 1966-69 актриса Татарского республиканского передвижного театра. С 1969 диктор Казанской студии телевидения, с 1993 заведующая отделом массовой работы, в настоящее время директор дирекции художественных программ ГТРК «Татарстан».

• **Эльмира Гафуровна Блинова** (р. 1955), писательница. Пишет на русском языке. Сборник стихов для детей «Сабантуй» (1984), «Городские деревья» (1985), сборник повестей и рассказов «Будьте добры, пожалуйста!» (1989). Автор детских сказок. С 1991 в Израиле.

ЭЛЬФИРА *(греч.; неологизм)* Свободная, вольная. *Разновидность:* Ильфира. *Тат. написание:* Эльфира.

ЭЛЬФИЯ *см.* Альфия.

• **Эльфия Вафовна Бурнашева** (р. 1942), пианистка, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР (1990). С 1968 преподаёт в Казанской консерватории (с 1995 профессор, с 1998 заведующая кафедрой фортепиано).

ЭМИЛИЯ *(латин.; неологизм)* Старательная; сильная, крепкая. *Тат. написание:* Эмилия.

• **Эмилия Анваровна Тайсина** (р. 1951), философ, доктор философских наук (1994), профессор (1995). С 1973 в Казанском педагогическом университете. Труды по теории познания.

ЭММА *(немец.; неологизм)* Приятная, миловидная, обаятельная, симпатичная. *Тат. написание:* Эмма.

ЭНГЕЛИСА *(немец.; неологизм)* Ангел, приносящий известие. *Тат. написание:* Энгелисә.

ЭНГЕЛЬСИНА *(немец.; неологизм)* Женское имя, образованное от фамилии Фридриха Энгельса. *Тат. написание:* Энгельсина.

ЭНДЖЕ (ЭНЖЕ) *(тюрк.-тат.)* Жемчуг. У восточных народов жемчуг считается ценным, благородным предметом, приносящим здоровье и счастье. *Синонимы:* Дюрра, Марвар. *Тат. написание:* Энҗе.

• **Энже Каримовна** *(Абдулкаримовна)* **Сагидова** (1921-97), библиограф, книговед. С 1948 заведующая отделением национальной литературы в Российской национальной библиотеке (Санкт-Петербург). Труды по истории национальной книги, библиотековедению.

• **Энже Илалетдиновна Мукминова** (р. 1924), поэтесса. Заслуженный работник культуры РТ (1994). Любовь к матери, учителю, Родине в сборниках «Шёлковый платок» («Ефәк яулыгым», 1961), «Я помню» («Исемдә», 1984), «Приходите к нам» («Безгә килегез», 1992). Автор более двадцати поэтических сборников. Стихи для детей. Лауреат премии им. Р.Тухватуллина.

ЭНДЖЕБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Девушка (женщина), подобная жемчугу. *Синоним:* Дюрбану. *Тат. написание:* Энҗебану.

ЭНДЖЕБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка (женщина), подобная жемчугу. *Тат. написание:* Энҗебикә.

ЭНДЖЕГУЛЬ *(тюрк.-тат.-араб.)* Гортензия (цветок); *в перенос. значении:* цветок (девушка) с красотой жемчуга. *Тат. написание:* Энҗегөл.

ЭНДЖЕДЖАМАЛ *(тюрк.-тат.-араб.)* Красавица, подобная жемчугу. *Синонимы:* Дюрледжамал, Дюрджамал. *Тат. написание:* Энҗеҗамал.

ЭНДЖЕДЖИХАН *(тюрк.-тат.-араб.)* Жемчуг мира, вселенной. *Тат. написание:* Энҗеҗиһан.

ЭНДЖЕКАМАЛ *(тюрк.-тат.-араб.)* Совершенный, превосходный, благородный жемчуг. *Синоним:* Дюркамал. *Тат. написание:* Энҗекамал.

ЭНДЖЕНИСА *(тюрк.-тат.-араб.)* Девушка (женщина), подобная жемчугу. *Синоним:* Дюрниса. *Тат. написание:* Энҗениса.

ЭНДЖЕНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Лучезарный жемчуг. *Тат. написание:* Энҗенур.

ЭНДЖЕСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Эндже (жемчуг) + сулу (красивая); красивый жемчуг (красавица). *Тат. написание:* Энҗесылу.

ЭНДЖЕЧЕЧЕК *(тюрк.-тат.)* Ландыш (цветок). *Тат. написание:* Энҗечәчәк.

ЭНДЖИЯ *(тат.-араб.)* Эндже (жемчуг) + -ия (аффикс, служащий для образования женских имен). *Тат. написание:* Энҗия.

ЭРА *(лат.; неологизм)* Эра, эпоха. *Тат. написание:* Эра.

Эра Зиганшина

- **Эра Мухамедовна Байбекова** (р. 1931), гистолог, доктор медицинских наук (1976), профессор (1989). С 1962 в Ташкентском медицинском институте, с 1976 заведующая отделом морфологии Центральной научно-исследовательской лаборатории. Труды по структурным аспектам компенсаторно-приспособительных и репаративных процессов в органах пищеварения.
- **Эра Гарифовна Зиганшина** (р. 1940), актриса. Народная артистка РФ (2005). Работает в театрах Санкт-Петербурга, Москвы. Основные роли: Нелли («Униженные и оскорблённые» Ф.М.Достоевского), Катя («С любимыми не расставайтесь» А.М.Володина), Софья («Последние» М.Горького). Лауреат театральной премии имени Владислава Стржельчика, премии К.С.Станиславского за лучшую женскую роль, приза за лучшую женскую роль фестиваля «Амурская осень», за роль в фильме «Не делайте бисквиты в плохом настроении» (2002). Лауреат высшей театральной премии Санкт-Петербурга «Золотой софит-2008» в номинации «Лучшая женская роль в драматическом спектакле» (2008).

ЭСФИРА *(древнеиран.-еврейск.)* Звезда. *Разновидность:* Асфира. *Синонимы:* Ситара, Юлдуз, Стелла, Сафура, Наджмия. *Тат. написание:* Эсфирә.

- **Эсфира Галиевна Гайфуллина** (р. 1929), спортсменка, мастер спорта СССР по гребле на байдарках (1962). Воспитанница ДСО «Труд» (Казань). Чемпионка СССР (1990), мира (1993, 1994) по лыжным гонкам среди женщин старше 60 лет.

Ю

ЮАНЫЧ *(тюрк.-тат.)* Отрада отца и матери (о дочери). *Тат. написание:* Юаныч.

ЮАНЫЧБИКА *(тюрк.-тат.)* Юаныч (отрада) + бика (девушка; дама, госпожа). Отрада, утешение отца и матери (о девушке). *Тат. написание:* Юанычбикә.

ЮЗИМ *(тюрк.-тат.)* **1.** Мое лицо, мои щеки. **2.** Виноград. *Антрополексема*. *Тат. написание:* Йөзем.

ЮЗИМБАНУ *(тюрк.-тат.-перс.)* Юзим *(см.)* + бану (девушка, молодая женщина, дама). *Тат. написание:* Йөзембану.

ЮЗИМБИКА *(тюрк.-тат.)* Юзим *(см.)* + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Йөзембикә.

ЮЗЛИБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка, не запятнавшая своего лица, благовоспитанная, честная. *Тат. написание:* Йөзлебикә.

ЮЗЛИДЖИХАН *(тюрк.-тат.-перс.)* Самая высоконравственная, благопристойная в мире. *Тат. написание:* Йөзлеҗиһан.

ЮЗЛИКАМАЛ *(тюрк.-тат.-араб.)* Юзли (с красивым лицом) + Камал (совершенная, не имеющая недостатков); благопристойная, благовоспитанная, само совершенство. *Тат. написание:* Йөзлекамал.

ЮЗЛИМАХИ *(тюрк.-тат.-перс.)* Благопристойная, благовоспитанная красавица. *Тат. написание:* Йөзлемаһи.

ЮЗЛИНУР *(тюрк.-тат.-араб.)* Сияние с прекрасным ликом; благопристойная; сияние благочестия. *Срав.:* Нурьюз, Нурлыюз, Нурлыруй, Нурчира ~ Нурчахра. *Тат. написание:* Йөзленур.

ЮЗЛИСУЛУ *(тюрк.-тат.)* Благопристойная, благовоспитанная красавица. *Тат. написание:* Йөзлесылу.

ЮЗЛИХАЯТ *(тюрк.-тат.-араб.)* Благопристойная, благочестивая, честная жизнь. *Тат. написание:* Йөзлехәят.

ЮЗСУЛУ *(тат.)* Девушка с красивым личиком, красавица. *Срав.:* Сылуюз. *Тат. написание:* Йөзсылу.

ЮЛДУЗ *(тат.; неологизм)* Звезда; *в перенос. значении:* красивая, лучезарная, как звезда. *Синонимы:* Сафура, Ситара, Стелла, Наджмия, Эсфира. *Тат. написание:* Йолдыз.

• **Юлдуз Накиевна Исанбет** (р. 1936), музыковед, педагог. Заслуженный деятель искусств ТАССР, РФ (1987, 1997). В 1962-94 преподавала в Казанской консерватории (в 1976-78, 1989-94 заведующая кафедрами теории музыки и татарской музыки), с 1993 в Институте татарской энциклопедии. Автор работ по вопросам татарской музыкальной культуры.

ЮЛИЯ *(латин.; неологизм)* **1.** Волновая, волнистая, волнообразная. **2.** Горячая, жаркая. *Срав.:* Дулкын, Дулкыния. *Тат. написание:* Юлия.

ЮЛЛЫБИКА *(тюрк.-тат.)* Девушка, которой суждена большая дорога (долгая жизнь). *Тат. написание:* Юллыбикә.

ЮЛЬГИЗА (ЮЛГИЗА) *(тат.-перс.)* Юл (путь, дорога) + гиза (идет, проходит). Идущая по жизненному пути, живущая долго; та, которой суждено прожить долгую жизнь. *Тат. написание:* Юлгизә.

Я

ЯЗГУЛЕМ *(тат.-перс.; неологизм)* Весенний цветок мой. *Тат. написание:* Язгөлем.

ЯЗГУЛЬ *(тат.-перс.; неологизм)* Весенний цветок. *Тат. написание:* Язгөл.

ЯЗИДА *(араб.)* Превосходящая других. *Тат. написание:* Язидә.

ЯЗИЛЯ *(араб.) см.* Джазиля. *Тат. написание:* Язилә.

ЯКТЫДЖИХАН *(тат.-перс.)* Свет (красавица) мира, вселенной. *Тат. написание:* Яктыҗиһан.

ЯКУТ *(греч.; минералогия)* Яхонт (драгоценный камень). *Тат. написание:* Якут.

ЯКУТЕЛЬДЖАМАЛ *(араб.)* Красавица, подобная яхонту. *Тат. написание:* Якутелҗамал.

ЯКУТЕЛЬДЖИХАН *(араб.-перс.)* Яхонт мира, вселенной. *Тат. написание:* Якутелҗиһан.

ЯЛКЫН *(тат.; неологизм)* Пламя, огонь; пламенная; в перенос. значении: горячая, страстная. *Тат. написание:* Ялкын.

ЯМИНА *(араб.)* **1.** Правая рука. **2.** Клянущаяся в верности. *Тат. написание:* Яминә.

ЯМЛИХА *(тюрк.-тат.)* Красивая, миловидная, дарящая красоту. *Тат. написание:* Ямьлихә.

ЯНАБИКА *(тюрк.-тат.)* Яна (новая) + бика (девушка; дама, госпожа); новорожденная девочка. *Тат. написание:* Яңабикә.

ЯНИЯ *(перс.)* Дорогая, любимая. *Тат. написание:* Яния.

ЯРИЯ *(перс.)* Друг, товарищ (девушка). *Тат. написание:* Ярия.

ЯСАВИЯ *(древнетюрк.-тат.)* Женское имя, образованное от мужского имени Ясави (см.). *Тат. написание:* Ясәвия.

ЯСИНА *(араб.; религ. имя)* От названия тридцать шестой суры Корана «Ясин». *Тат. написание:* Ясинә.

ЯСИРА *(араб.)* Маленькая; легонькая. *Тат. написание:* Ясирә.

ЯСМИЛЯ *(перс.)* см. Ясмина. *Тат. написание:* Ясмилә.

ЯСМИНА *(перс.)* Цветок жасмина. Разновидность: Ясмиля. *Тат. написание:* Ясминә.

ЯСМИНУР *(перс.-араб.)* Лучезарный цветок жасмина. *Тат. написание:* Ясминур.

ЯУЛЫБИКА *(древнетюрк.-тат.; воен. термин; обряд. имя)* Яулы (относящаяся к военным действиям, к полю брани) + бика (девушка; дама, госпожа). Девушка, родившаяся во время военных действий (на поле брани). *Тат. написание:* Яулыбикә.

ЯФАСА *(еврейск.-араб.)* Широта, простор, обилие; желание, пожелание. *Тат. написание:* Яфәсә.

ЯХШИБИКА *(тюрк.-тат.)* Яхши (хорошая) + бика (девушка; дама, госпожа). *Тат. написание:* Яхшыбикә.

ЯХШИГУЛЬ *(тюрк.-тат.-перс.)* Хороший (красивый) цветок. *Тат. написание:* Яхшыгөл.

СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ИСТОЧНИКОВ

1. Саттар-Мулилле Г.Ф. Татар исемнәре ни сөйли? (О чем говорят татарские имена?). – Казань: Раннур, 1998. – 485 б.
2. Саттаров Г.Ф. Татарская антропонимика. – Казань: Издательство Казанского университета, 1990. – 278 с.
3. Жанузаков Т.С. Тайны имен. – Алматы, 2004. – 208 с.
4. Жанұзақ Т., Рысберген Қ. Қазақ ономастикасы: жетістіктері мен болашағы. – Алматы: «Азия» баспасы, 2004. – 128 б.
5. Татарский век глазами национальной элиты. 100 выдающихся татар. – Казань: Издательский дом «Парадигма», 2005. – 656 с.
6. Сагаутдинов Ш.Ш. Значения татарских имен. – Алматы, 2008. – 454 с.
7. Татарский энциклопедический словарь. – Казань: Институт Татарской энциклопедии Академии Наук Республики Татарстан, 1999. – 703 с.
8. Татар теленең аңлатмалы сүзлеге (Толковый словарь татарского языка). 3 томда. – Казан: Татарстан китап нәшрияте, 1977-1981.
9. Татарско-русский словарь. Москва: Советская энциклопедия, 1966. – 863 с.
10. Русско-татарский словарь. – Москва: Инсан, 1997. – 720 с.
11. Советский энциклопедический словарь. – Москва: Советская энциклопедия, 1981. – 1600 с.
12. Ожегов С.И. Словарь русского языка. – Москва: Русский язык, 1984. – 797 с.
13. Первый биографический БЭС. – СПб: Норпринт; М.: РИПОЛ классик, 2007. – 1184 с.

П Р И Л О Ж Е Н И Е

Песни, посвященные татарским именам, записанные на CD-диск

1. **Апипа** (Әпипә). *Тат. нар. песня. Исп.* группа «Казан егетләре».
2. **Галиябану**. *Тат. нар. песня. Исп.* Зуфар Хайретдинов.
3. **Гульчечек** (Гөлчәчәк). *Муз.* – Рамиль Гимранов*, сл.* – Р.Нигматуллин. *Исп.* Азат Тимершейх.
4. **Люция**. *Тат. нар. песня. Исп.* Ильгам Шакиров.
5. **Уммегульсум** (Өммегөлсем). *Тат. нар. песня. Исп.* Ильгам Шакиров.
6. **Сарбиназ** (Сәрбиназ). *Тат. нар. песня. Исп.* Ильгам Шакиров.
7. **Резеда** (Резидәкәй). *Муз.* – Шакир Мазитов, *сл.* – Ильдар Юзеев. *Исп.* Равиль Галиев.
8. **Душа моя Фардана** (Ай, җаныем, Фәрдәнә). *Тат. нар. песня. Исп.* Булат Нигматуллин.
9. **Зулейха** (Зөләйха). *Тат. нар. песня. Исп.* Руфина Гилазова.
10. **Моя Зульфия** (Зөлфиям). *Исп.* группа «Болай да була икән».
11. **Моя Зайнап** (Ал Зәйнәбем). *Тат. нар. песня*. *Исп.* Ильнур Газизов.
12. **Моя Лилия** (Лилиям). *Исп.* Ильназ Бах.
13. **Нурия**. *Тат. нар. песня*. *Исп.* Фидан Гафаров *(на башкирском языке)*.
14. **Гульназира** (Гөлнәзирә). *Исп.* Р.Миннегалеев.
15. **Гульджамал** (Гөлҗамал). *Тат. нар. песня. Исп.* Наиля Юсупова.
16. **Салават**. *Муз.* – Ринат Абдулхаликов, *сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* группа «Акбарс».
17. **Райхан** (Рәйхан). *Тат. нар. песня. Исп.* Ильгиз Шайхразиев.
18. **Сафия**. *Тат. нар. песня. Исп.* Марат Шайбаков, Гузель Ахметова и Анвар Нургалиев.
19. **Лейла** (Ләйлә). *Исп.* Гарай.
20. **Джамиля** (Җәмилә). *Тат. нар. песня. Исп.* Ильдус Шайдуллин.
21. **Моя Гузель** (Әй, Гүзәлем). *Тат. нар. песня. Исп.* Салават Фатхетдинов.
22. **Гульсина** (Гөлсинә). *Исп.* Салават Фатхетдинов.
23. **Хамдия** (Хәмдия). *Тат. нар. песня. Исп.* Мубай.
24. **Мадина, цветок мой** (Мәдинә, гөлкәем). *Тат. нар. песня. Исп.* Рустем Сарваров.
25. **Кария-Закария** (Кәрия-Зәкәрия). *Тат. нар. песня. Исп.* Айгуль Бариева.
26. **Моя Зайтуна** (Зәйтүнәм). *Муз.* – Марат Хуснуллин, *сл.* – Алмаз Хамзин. *Исп.* Габдельфат Сафин.
27. **Гульфия** (Гөлфия). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
28. **Моя Дильбар** (Дилбәр, Дилбәркәем). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
29. **Моя Гульнира** (Гөлнирәм). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
30. **Восточная красавица Зарина** (Шәрык кызы Зәринә). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
31. **Красавица Гулюса** (Чибәр кыз Гөлүсә). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
32. **Моя Гульгина** (Гөлгенәм). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.
33. **Гузелия** (Гүзәлия). *Муз. и сл.* – Шамиль Сагаутдинов. *Исп.* автор.

С О Д Е Р Ж А Н И Е

К читателю ……. 3
Предисловие ……5
Список основных сокращений …..11
Аббревиатуры, наиболее часто встречающиеся в статьях …….. 12
Мужские татарские имена ……..... 13
А …….. 14
Б …….. 56
В …….. 77
Г …….. 83
Д ……111
Е ……125
Ж ……126
З ……127
И …… 136
К ……158
Л ……189
М ……192
Н …… 234
О …… 250
П …… 251
Р …… 252
С …… 275
Т …… 302
У …… 325
Ф ……332
Х …… 351
Ч …… 375
Ш …….. 380
Ы ……396
Э …… 397
Ю …….. 400
Я …… 407
Женские татарские имена ….....415
А …… 416
Б …… 428
В …… 435
Г …… 438
Д …… 454
Е …… 460
Ж ……461
З ……462
И …… 470
К …… 474
Л …… 479
М ……484
Н …… 501
О …… 509
П …… 510
Р ……511
С …… 519
Т …… 529
У …… 534
Ф ……537
Х …… 546
Ч …… 555
Ш ……...556
Ы ……561
Э …… 562
Ю …….. 565
Я …… 566
Список использованных источников ……. 567
Приложение. Песни, посвященные татарским именам …….....568